

**Alkitab**  
**Bahasa Bambam**  
Edisi 2004

Perjanjian Baru

# MATIUS

**1** <sup>1</sup> Susi inde kalohonganna Yesus Kristus peampoanna tomahaja Daud, peampoanna Abraham. <sup>2</sup> Keänä' Abraham undadium Ishak, keänä' Ishak undadium Yakub, keänä' Yakub undadium Yehuda anna ingganna solasubunna. <sup>3</sup> Keänä' Yehuda undadium Peres anna Zerah nasibalii Tamar, keänä' Peres undadium Hezron, keänä' Hezron undadium Ram, <sup>4</sup> keänä' Ram undadium Aminadab, keänä' Aminadab undadium Nahason, keänä' Nahason undadium Salmon, <sup>5</sup> keänä' Salmon undadium Boas nasibalii Rahab, keänä' Boas undadium Obed nasibalii Rut, keänä' Obed undadium Isai, <sup>6</sup> keänä' Isai undadium tomahaja Daud, keänä' Daud undadium Salomo nasibalii indo bainena to mate Uria, <sup>7</sup> keänä' Salomo undadium Rehabeam, keänä' Rehabeam undadium Abia, keänä' Abia undadium Asa, <sup>8</sup> keänä' Asa undadium Yosafat, keänä' Yosafat undadium Yoram, keänä' Yoram undadium Uzia, <sup>9</sup> keänä' Uzia undadium Yotam, keänä' Yotam undadium Ahas, keänä' Ahas undadium Hizkia, <sup>10</sup> keänä' Hizkia undadium Manasye, keänä' Manasye undadium Amon, keänä' Amon undadium Yosia, <sup>11</sup> keänä' Yosia undadium Yekhonya anna ingganna solasubunna. Wattu eta too dipassa to Israel dipahhim lako Babel. <sup>12</sup> Puhai dipahhim lako Babel, iya keänä'um Yekhonya undadium Sealtiel, keänä' Sealtiel

undadium Zerubabel, <sup>13</sup> keänä' Zerubabel undadium Abihud, keänä' Abihud undadium Elyakim, keänä' Elyakim undadium Azor, <sup>14</sup> keänä' Azor undadium Zadok, keänä' Zadok undadium Akhim, keänä' Akhim undadium Eliud, <sup>15</sup> keänä' Eliud undadium Eleazar, keänä' Eleazar undadium Matan, keänä' Matan undadium Yakub, <sup>16</sup> keänä' Yakub undadium Yusuf indo muanena Maria to undadium Puang Yesus battu diua To dilanti' la mepasalama'. <sup>17</sup> Dadi, mengkalao dio Abraham sule lako tomahaja Daud, sapulo appa' lapi'na. Mengkalao dio Daud sule lako wattunna dipahhim to Israel napahhim to Babel, sapulo appa' lapi'na. Anna mengkalao dio wattunna dipahhim to Israel sule lako kadadianna To dilanti' la mepasalama', sapulo appa' oo duka' lapi'na. <sup>18</sup> Susi inde tulasanna indo anna dikebättänganni Yesus Kristus sule lako disubungam: Puhai mekutana Yusuf la umpobaine Maria, iya kebättä hia. Moi anna tä'pi deem sola muane, sapo' kebättä aka kakuasaanna Penaba Maseho. <sup>19</sup> Indo Yusuf mesa to meada', dadi maelo' la uningkattui Maria. Sapo' la mengkamma'-kamma' uningkattui aka moka la umpakasihi'i dio olona tau buda. <sup>20</sup> Mane mahassam ma'pikki'-pikki' Yusuf la uningkattui Maria, iya napalosaim mesa malaika' nasua Debata illaam pangngimpi nauaam: "O Yusuf peampoanna tomahaja Daud, daa ummahea' umpobaine Maria, aka indo bättäna, kakuasaanna Penaba Maseho umpadadii. <sup>21</sup> La undadium mesa änä'

muane-ane anna la ussangai Yesus aka Ia la ullappasam umma'na dio mai dosana."

<sup>22</sup>Ia asanna ia too dadi anna mala sule lako indo kadanna Debata napalombum nabi naua: <sup>23</sup>"Patananniia' talinga, indo änä' daha la kebättä lambi' undadialam mesa änä' muane-ane anna la disangai Imanuel, kalembasanna 'Puang Allataala muundu'kia'." <sup>24</sup>Tappana milli' Yusuf, iya napalako siaham indo napahentaam malaika'na Debata lambi' umpobaine Maria. <sup>25</sup>Sapo' tä' deem moi podo la siampe'um metindo sule lako keänä' Maria. Tappana dadi, iya nasangaim Yusuf indo änä'-änä', Yesus.

**2** <sup>1</sup>Indo anna disubunganni Puang Yesus dio kota Betlehem illaam lembäna Yudea, wattu eta too Herodes mendadi tomahaja dio Yerusalem. Iya sulem dio Yerusalem sanaka-naka to tandai mata allo si manähä muita bintä napotanda. <sup>2</sup>Anna mekutanai naua: "Umba hia ngei naongei indo änä'-änä' mane subum, indo tomahajanna to Yahudi? Aka puha kiita bintäna dio bottoki dio tandai mata allo, nasuhum sulekam la kipenombai." <sup>3</sup>Tappana naissam tomahaja Herodes tula' ia too, iya tä' deem pada satikke'du' anna husa' penabanna, susi toi duka' ingganna issinna Yerusalem sangngim tikke'du'. <sup>4</sup>Iya tappa nahempum siaham Herodes ingganna kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa anna napelau katähängam naua: "Situhu' Battakada Debata umba ngei la subum indo To dilanti' la mepasalama', indo puha nadandi

Puang Allataala?" <sup>5</sup> Natimba'im naua: "Dio kota Betlehem illaam lembäna Yudea, aka abana inna susi Battakadanna Puang Allataala puha nasuha' mesa nabi naua: <sup>6</sup> 'O kota Betlehem illaam lembäna Yehuda, tä'ko la mala dipa'bahinni'i illaam alla'-alla'na kota senga' to palumbängam illaam lembäna Yehuda. Aka iko la naongi kende' tomahaja to la uningkambi' umma'ku to Israel.' " <sup>7</sup> Puhai ia too, iya mengkamma'-kamma'um Herodes untambai indo to si manähä muita bintä napotanda anna nakutanai naua: "Piham anna uhunaia' muita indo bintä umpotanda?" <sup>8</sup> Puhai nakutanai, iya nasuam le'ba' lako Betlehem anna napakahi'dii naua: "Laongkoa' peä manappai indo änä'-änä', anna maka' too ullambi'unna', iya sulekoa' tulasannä' kao anna mala laoä' duka' kupenombai." <sup>9</sup> Tappana puha natahima indo pepakahi'dinna tomahaja Herodes, iya le'ba'im umpatahu' pa'laoanna. Iya naita oom indo bintä to naita illaam tandai mata allo. Tä' deem la susi katilallasannai tappana muita indo bintä mellao yabo langi' umpendioloi lambi' tohho yabo sipatunna ongeanna indo änä'-änä'. <sup>10</sup> (2:9) <sup>11</sup> Tappa le'ba'i siaham tama indo banua, iya ullambi'um indo änä'-änä' sola Maria indona, iya ma'balinguntu'im dio olona indo änä'-änä' menomba. Mane umbukkai pa'ponggeanna anna mualai bulabam, lite kaju si bubanau', anna dama' si bubanau' isanga mur, pa'lalam penabanna lako indo änä'-änä', tanda pa'pakasallena. <sup>12</sup> Sapo'

aka napalosai Debata illaam pangngimpi naua: "Daa muola lakoa' Herodes," nasuhum lalam senga' naola ma'pasule lako bottona. <sup>13</sup>Tappana le'ba'i indo to si manähä muita bintä napotanda, iya ussuam mesa malaika' Debata umpalosai Yusuf illaam pangngimpi naua: "O Yusuf, bangom siahangko ammu pasihha'i umbaba lao inde änä'-änä' sola indona lako lembäna Mesir, aka mahassammi napeä Herodes inde änä'-änä' la napatei. La tohhokoa' dio lambi' kubeem pole oko pahenta la sitahhu'na umpogau'." <sup>14</sup>Iya tappa bangom siaham duka' Yusuf indo bengi eta too anna le'ba'i umbaba indo änä'-änä' anna Maria indona lako Mesir. <sup>15</sup>Iya tohhoim dio sule lako mate Herodes. Kaha-kaha ia too dadi anna mala sule lako indo kadanna Debata puha natula' loppo' nabi naua: "Kutambai änä'ku dio mai Mesir." <sup>16</sup>Tappana naissam Herodes naua: "Naakkalanniä' indo to si manähä muita bintä napotanda," iya tä' deem pada sakeaha'. Nasuhum umpassubum mesa pahenta naua: "Ingganna änä'-änä' ke muanei mengkalao mane subum sule lako dua taum dadinna la dipatei asam, susi illaam kota Betlehem teem lako kota sikahuku'na." Ia too napasikannai Herodes situhu' indo katähängam natula' indo to umpotanda bintä. <sup>17</sup>Iya sule lakom indo to puha natula' loppo' nabi Yeremia naua: <sup>18</sup>"Ha'ba to umbatim dio kota Rama, Rahel ussahoi änä'na anna moka si'da-si'da dipakahanga aka pa'deim änä'na naita." <sup>19</sup>Indo anna matei Herodes, diopi Mesir Yusuf

sahapu wattu eta. Iya napalosai oom mesa malaika'na Debata illaam pangngimpi naua: <sup>20</sup> "Bangongko ammu babai itim änä'-änä' sola Maria indona anna ma'pasulekoa' lako Israel, aka indo to la umpatei itim änä'-änä' puham mate." <sup>21</sup> Iya bangommi duka' Yusuf anna umbabai indo änä'-änä' sola indona anna le'ba'i lako Israel. <sup>22</sup> Sapo' mahea' ma'pasule lako lembäna Yudea, aka napelele diua Arkhelaus umbala' Herodes ambena mendadi tomahaja dio. Iya napalosai pole oom mesa malaika'na Debata illaam pangngimpi naua: "Lu lakokoa' lembäna Galilea ammu tohho dioa'." Iya lu lakom Galilea <sup>23</sup> anna tohhoi illaam mesa tondä' diuaam Nazaret. Susim too anna mala sule lako indo tula'na Debata diona Änä'na napalombum nabi naua: "La diuaam to Nazaret."

**3** <sup>1</sup> Masäei lessu'na ia too, iya sulem Yohanes to si mantedo' dio pohiallasam illaam lembäna Yudea anna napahandu'i umpalanda' kadanna Puang Allataala naua: <sup>2</sup> "Tihokongannia' ingganna gau' kadakemu aka bambannam umpalako kapahentaanna Puang Allataala." <sup>3</sup> Yohanes iam too inde indo puha napayolo lambam nabi Yesaya naua: "Deem tau dio pohiallasam metamba-tamba naua: 'Patokaanni lalam Debata, maloloanganni lalam la naolanna.'" <sup>4</sup> Indo Yohanes to si mantedo' umpa'poheba bulu unta anna ma'beke' lollo'. Anna bati' sola duho si naande. <sup>5</sup> Iya sulem buda tau buttu yabo mai Yerusalem, anna dio mai lembäna Yudea anna

ingganna tondä' dio sikahuku'na Salu Yordan  
 umpellambi'i Yohanes. <sup>6</sup> Sangngim muakui  
 dosana anna natedo'i dio Salu Yordan. <sup>7</sup> Anna  
 buda toi duka' to illaam kakalebuanna Parisi  
 anna to illaam kakalebuanna Saduki sule  
 umpellambi'i Yohanes aka maelo' la ditedo'.  
 Sapo' naitanna Yohanes sulei, iya nauaammi:  
 "O inggammua' to si mambaba bulim,  
 pessubunna to kadake gau'! Ussanga haka iko  
 la malakoa' lappa' dio mai aha' kasallena Puang  
 Allataala? <sup>8</sup> Pa'baju polekoa' anna pa'dodo pole  
 anna mala tandaam diua usosso si'dangkoa'  
 gau'mu anna untingko' basabammu. <sup>9</sup> Daa  
 muuaia': 'Tä'kam la napassala Puang  
 Allataala aka peampoannakam Abraham.'  
 Aka kutulasangkoa', inde mai batu la  
 mala duka' napadadi Puang Allataala  
 peampoanna Abraham! <sup>10</sup> Tentomai la  
 dipembattaammi wase di ada'na Puang  
 Allataala dilemposam ingganna kaju tää'na  
 kembua manappa anna ditibei tama api.  
<sup>11</sup> Kao-kao uwai kupake untedo'koa' mendadi  
 tanda katihokongammua'. Sapo' dako'i too  
 sulem To kuasa puha Ia anna la kao. Aka  
 moi la kubabaam sapatunna, tala sihatannä'.  
 Ia-Ia Penaba Maseho anna api la napake  
 natedosangkoa'. <sup>12</sup> Sihhapam to ma'tappi  
 tokam dio limanna petappi la nase'laam  
 banne maläpu' anna läkko'na. Ingganna  
 banne maläpu' la dianna manappa tama  
 loko, anna läkko'na la ditibe ia tama api  
 tapi'de-pi'de." <sup>13</sup> Wattu eta too, mengkalaom  
 Puang Yesus dio Galilea le'ba' lako Salu



Yordan. Dioi, umpellambi'im Yohanes anna napelaui la natedo'. <sup>14</sup>Sapo' moka salapi Yohanes untedo'i, naua: "Setonganna tuam, Iko hia la sihatam untedo'ä"! Maaka anna Iko ohi muuai: 'Tedo'ä'?" <sup>15</sup>Sapo' natimba'i Puang Yesus naua: "Päbäi untedo'ä' temo. Aka ia anna tapateenni aka pahallu la taponnoi asam ingganna pa'elo'na Puang Allataala." Iya natuhu'im pelauanna lambi' natedo'. <sup>16</sup>Puhai ditedo', iya kende'um dio mai uwai. Iya naita siaham Puang Yesus tibukka langi' anna tuhunni Penabanna Puang Allataala susi dangam-dangam uhhampoi. <sup>17</sup>Iya dihingngi siaham kamaha buttu yabo mai suhuga naua: "Iam too inde Änä' pa'pakamajanku to umpomasannam penabanku."

**4** <sup>1</sup>Puhai ia too, iya natettem Penaba Maseho Puang Yesus lako pohiallasam aka la napa'sändä'i tomahajanna setam. <sup>2</sup>Dioi, iya puasam Puang Yesus appa' pulo allona appa' pulo benginna nasuhum tadea'. <sup>3</sup>Iya sulem tomahajanna setam umpa'sändä'i naua: "Maka' Änä'na tongangko Puang Allataala, sui inde mai batu mendadi hoti!" <sup>4</sup>Sapo' natimba'i Puang Yesus naua: "Tää', aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Taia kinande mandi la napotubo hupatau, sapo' setonganna too'-too'na katuboanna hupatau ingganna kadanna Puang Allataala.' " <sup>5</sup>Puhai ia too, umpasolam Puang Yesus lako indo Kota Maseho battu diua Yerusalem anna napayaboi bubunganna Banua Debata <sup>6</sup>anna nauaanni: "Maka' Änä'na tongangko Puang

Allataala, tobängangko kalemu inde dokko aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Puang Allataala la ussua malaika'na unjagaiko; la natahimaiko anna mala moi bitti'mu tala tihuai lako batu.' " <sup>7</sup> Natimba' pole oom Puang Yesus naua: "Tää', aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Daa umpa'sändä'i Puang Allataala Debatammu.' " <sup>8</sup> Iya umbabai pole oom Puang Yesus indo tomahajanna setam anna napasolai längäm tanete malangka'. Yaboi, napaitai asammi ingganna kapahentaam illaam inde lino sola kakasalleanna anna kamapiaanna <sup>9</sup> anna nauai: "La kubeem asangko ingganna issinna inde lino ke ma'balinguntu'ko dio oloku umpenombaiä'." <sup>10</sup> Natimba' pole oom Puang Yesus naua: "Päläiko lao Setam! Aka tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Penombaiko Puang Allataala Debatammu anna anggam pa'elo'na la mala umpalako.' " <sup>11</sup> Iya le'ba' mandam indo tomahajanna setam umpellei Puang Yesus. Iya sulem sanaka-naka malaika' untahiai. <sup>12</sup> Tappana naissam Puang Yesus naua ditahungkum Yohanes to si mantedo', iya mengkalaom Ia dio Yudea le'ba' lako lembäna Galilea. <sup>13</sup> Tä'um hapa' dio Nazaret sapo' mentieli' lako kota Kapernaum anna tohho dioi. Indo Kapernaum dio bihinna le'bo' Galilea illaam attasa'na Zebulon anna Naftali. <sup>14</sup> Lu lako Kapernaum Puang Yesus anna mala sule lako indo kadanna Debata napalombum nabi Yesaya naua: <sup>15</sup> "Attasa'na Zebulon anna Naftali illaam lembäna Galilea, dio

lalam lako le'bo' Galilea, tandai libanna Salu Yordan, naongi buda tau taianna to Yahudi.

<sup>16</sup>Anna tau ia too tubo illaam kamalillingam anna illaam lembäna kamateam. Sapo' nalambi'um pole' kamasiäsam kasalle, anna nadelle'im mata allo katuboam."

<sup>17</sup>Sulena Puang Yesus dio Kapernaum, iya napahandu'um napa'paissangam lako tau buda naua: "Tihokongannia' gau' kadakemu, aka bambannam umpalako kapahentaanna Puang Allataala!" <sup>18</sup>Mahassanni mellao Puang Yesus uhhuttu' bihinna le'bo' Galilea, iya muitam dua to ma'solasubum isanga indo kakanna Simon (biasa toi diuaam Petrus) anna isanga ia indo adinna Andreas mahassam modala, aka abana inna to si modala. <sup>19</sup>Iya napa'kadaim Puang Yesus naua: "Maikoa' ammu tuhu'ä' aka la kupadadikoa' to undala hupatau anna mala natuhu'ä'." <sup>20</sup>Iya ullappa' siaham duka' dalana anna le'ba'i untuhu' Puang Yesus. <sup>21</sup>Napatahhu' oom mellao, iya muita oom to ma'solasubum isanga Yakobus anna Yohanes, änä'na Zebedeus, mahassam umpapia-piai dalana illaam lopinna. Iya natambaim duka' Puang Yesus, <sup>22</sup>iya bassim umpellei siaham duka' lopinna sola ambena, anna le'ba'i untuhu' Puang Yesus. <sup>23</sup>Illaam lembäna Galilea, le'ba' Puang Yesus ullelei pa'sambajanganna to Yahudi ma'pa'guhu anna umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam naua: "Bambannam umpalako kapahentaanna Puang Allataala." Anna umpabono' ingganna to masaki anna umpapia pole dadinna to

sala dadi. <sup>24</sup>Indo pa'pogausanna Puang Yesus napelele asam tau dio lembäna Siria, nasuhum buda tau sule ullombai sangngim umbaba to masakinna. To masaki ia too nahua ma'hupa-hupa saki anna kamapi'disam susinna: to napentamai setam, to limpu mänesam, to mate kalena anna budapi saki senga'. Iya sangngim napabono' Puang Yesus, <sup>25</sup>nasuhum tä' deem pada sabuda tau untuhu' lelenni. Deem to buttu dio mai lembäna Galilea, deem to buttu dio mai lembäna Sapulo Kota, deem to buttu yabo mai Yerusalem, deem to buttu dio mai lembäna Yudea, anna deem to buttu dipe mai lambam libanna Salu Yordan.

**5** <sup>1</sup>Tappana naita Puang Yesus buda tau sule ullombai, iya le'ba'um längäm mesa tanete. Muokko'i, iya sulem napellambi'i passikolanna. <sup>2</sup>Iya napahandu'um Puang Yesus ma'pa'guhu naua: <sup>3</sup>"Kehongko' anna maupa' to umpopengkadio kalena dio olona Puang Allataala, aka tau ia too mendadim umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna.

<sup>4</sup>Kehongko' anna maupa' to masussa penaba, aka tau ia too la napakahanga Puang Allataala.

<sup>5</sup>Kehongko' anna maupa' to umpopengkadio penabanna, aka la napasule lakoam Puang Allataala indo puha nadandiam tau ia too.

<sup>6</sup>Kehongko' anna maupa' to muinaba-naba kamaloloam, aka tau ia too la naponnoiam Puang Allataala pa'pemulunna. <sup>7</sup>Kehongko' anna maupa' to si pa'häntängam bua, aka tau ia too la nakamasei Puang Allataala.

<sup>8</sup> Kehongko' anna maupa' to satutu penabanna lako kamapiaam, aka tau ia too la silambi' Puang Allataala. <sup>9</sup> Kehongko' anna maupa' to umpasikapiai hupatau, aka tau ia too la mendadi änä'na Puang Allataala. <sup>10</sup> Kehongko' anna maupa' to dipahuai pandahhaam kahana untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala, aka tau ia too mendadim umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna. <sup>11</sup> Kehongko'koa' anna maupa' ke disangai bääbäkoa' to kadake gau', dipahuai pandahhaam, anna dipakolo'-kolo'i aka untuhu'ä'. <sup>12</sup> Susi siam duka' yolona buda nabi didahha. Dadi la kassi mandakoa' ia anna tilalla' ke nalambi'koa' kaha-kaha ia too, aka la nabeengkoa' Puang Allataala mana' kasalle yabo suhuga." <sup>13</sup> Anna mane naua: "Ikonna' too dipasihhapam sianna lino. Indo sia ke matämmä'um, la malapaka dipamasim sule? Tä'um tia deem gunana, angga ham la ditibe anna nasihondo-hondo'i tau. <sup>14</sup> Anna ikonna' too dipasihhapam ballo ummasiä'i hupatau illaam inde lino. Mesa kota yabo tanete tä' mala tala naita hupatau. <sup>15</sup> Anna tä' deem tau la umpau' lampu anna mane nasalongo'i baka. Sapo' naala hi tia anna napayaboi matandena anna mala muindo ingganna issinna banua. <sup>16</sup> Susim too pa'pogausammua' la sihhapam ballo paindo naita tau buda napolalam dipuji anna dipa'kasallei Ambemu yabo suhuga aka naita pa'pogausam mapiammua'." <sup>17</sup> Anna mane naua: "Daa ussangaia' suleä' inde lino la umpa'dei Pepaondonganna Musa anna pepa'guhuam illaam suha'na ingganna nabi.

Tä' suleä' la umpa'dei, sapo' setonganna suleä' la kuganna'i. <sup>18</sup>Setongam-tonganna, assala'na hia tontä liupi langi' sola lino, tä' duka' deem la mala dikuhänni moi podo la sakini'um pahentana Puang Allataala ke tä'pi sule lako ingganna issinna. <sup>19</sup>Iam too anna kutulasammokoa' kuua: menna-menna untekka moi podo la sabaheam saidi'um issinna pahentana Puang Allataala, moi la handam bahinni'na, anna nauai lako solana: 'Daa tatuhu'ia', tau ia too la dihekem to handam bahinni' illaam kapahentaanna Puang Allataala. Sapo' menna-menna umpalako pahentana Puang Allataala anna napepatuduanni lako solana, tau ia too la dihekem to keangga' illaam kapahentaanna Puang Allataala. <sup>20</sup>Dadi la pahallua' umpaillaam penaba inde tula'ku: Tä' siakoa' la mala mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna, ke tä'i mentondom puhaa' iko kamanuhusammu lako Puang Allataala anna la kamanuhusanna indo to ullatta' Pepaondonganna Musa sola to illaam kakalebuanna Parisi." <sup>21</sup>Anna mane naua: "Muissammia' indo pepatuduam puha dibeem nene to taponene naua: 'Daa umpapateam; menna-menna papateam, tau ia too la dihotto'.' <sup>22</sup>Sapo' Kao-kao kuuaangkoa' tentomai: menna-menna keaha' lako solana, pahallu la dihotto'. Menna-menna muuaam solana: 'Takegunako iko,' tau ia too la dipopengngolo lako kakalebuanna To Mahhotto' Handam Malangka' illaam peadasam. Anna menna-menna muuaam

solana: 'To mahoko iko,' sipäto' ia la dipatama api nahaka. <sup>23</sup> Dadi, maka' la memala'koa' dio ongeam pehumalasang, sapo' ungilalai deempi to mapi'di' penaba tama kalemu, <sup>24</sup> iya la pahallu umpatohho salapi yolo itim kapehumalasang anna le'ba'poko yolo sikapiai indo solamu. Mapiapi sule alla'mua', anna mane suleko sule umpatahhu'i indo kapehumalasang dio olona Puang Allataala. <sup>25</sup> Maka' hapanna deem tau umpahapa'koa' lako to mahhotto', iya la masimpangkoa' too sikapiai sule sumala tä'poko' landa' lako olona indo to mahhotto'. Aka maka' tä' ussimpannia' sikapiai yolo, iya la nabeho lakoko too indo to mahhotto'. Anna indo to mahhotto' la umpalulakoko pulisi. Anna mane indo pole' pulisi la untibekoa' tama tahungkum. <sup>26</sup> Setongam-tonganna, tä' siako la mala dipassubum illaam mai tahungkum kela deempi tohho moi podo la himi'um indammu." <sup>27</sup> Anna mane naua: "Muissammia' indo pepatudum puha dibeengkoa' naua: 'Daa ullullu' pa'bannetaum.'" <sup>28</sup> Sapo' Kao-kao kuuaangkoa' tentomai: menna-menna unnenne'i mesa baine anna nakailui, tau ia too ullullu'um pa'bannetaum illaam penabanna aka hapammi bali ma'pogau'. <sup>29</sup> Maka' hapanna mata kanammu la umpomadosako, kalessu'i lao ammu tibe. Aka dotam tia sabali-bali matammu, anna la sakalebu kalemu sapo' iam nasuhum ditibeko tama nahaka. <sup>30</sup> Maka' lima kanammu la umpomadosako, poloi lao ammu tibe. Aka dotam tia sabali-bali

limammu, anna la sakalebu kalemu sapo' iam nasuhum ditibeko tama nahaka." <sup>31</sup> Anna mane naua: "Deem duka' mesa pepa'guhuam naua: Menna-menna untibe baina, pahallu umbeem suha' kasisähäsam baina. <sup>32</sup> Sapo' Kao-kao kuuaangkoa' tentomai: menna-menna untibe baina sulibanna ke ullullu'i muanena indo baine anna kemuane polei, iya indo too muanena nasuhum ullullu' pa'bannetauam indo baina. Anna menna-menna umpobainei indo baine to natibe muanena, tau ia too ullullu' duka' pa'bannetauam." <sup>33</sup> Anna mane naua: "Muissammia' indo pepatuduam puha dibeem nene to taponene naua: 'Daa umpa'pinda-pinda bäbä. Sapo' ia hia la pahallu umpasule lako indo to puha umpa'pindai dio olona Debata.' <sup>34</sup> Sapo' Kao-kao kuuaangkoa' tentomai: Tä' si'da-si'dakoa' la mala ma'pinda-pinda, moi la suhuga tala malaia' umpa'pindai, aka suhuga ongeanna okkosam kahajaanna Puang Allataala. <sup>35</sup> Tä' tookoa' mala la umpa'pindai lino, aka inde lino pehhondoanna Puang Allataala. Anna tä' tookoa' la umpa'pindai Yerusalem, aka inde Yerusalem kota naongi Tomahajanna ingganna tomahaja. <sup>36</sup> Tä' tookoa' la umpa'pindai ulummu, aka tä' sia deem kakuasaammua' la umpomabusa beluä'mu battu haka la umpomalotä, moi podo la salamba'um. <sup>37</sup> Sapo' ia hia, uako: 'Io,' ke ioi, anna uako: 'Tää',' ke tä'i. Sulibanna ia too pengkähänganna ia To Kadake Gau' battu diua tomahajanna setam." <sup>38</sup> Anna mane



sitahhu'na tula'na naua: "Muissammia' indo pepatuduam puha dibeengkoa' naua: 'Diäläiam matanna to muäläi matanna solana anna dihimpoiäm isinna to uhhimpoi isinna solana.'  
<sup>39</sup> Sapo' Kao-kao kuuaangkoa' tentomai: Daa umpabala'i to umpogausangkoa' kakadakeam. Sapo' ia hia, maka' deem tau untampilim papo kanammu, beem polepi duka' papo kaihimmu.  
<sup>40</sup> Anna maka' deem tau umpahapa'koa' lako to si mahhotto' aka nakailui bajummu, beem polepi duka' jubamu. <sup>41</sup> Maka' deem tau ussuako la umbabaam babaanna sakilo mambelanna, iya babaanni dua kilo mambelanna. <sup>42</sup> Maka' deem aka-akammu napelau tau, iya beenni. Anna maka' deem tau umpelau aka-akammu la naindam, daa untumpu pala'i pelauanna." <sup>43</sup> Anna mane naua: "Muissammia' indo pepatuduam puha dibeengkoa' naua: 'Kamaseia' ia solamu ammu kabassia' ia balimmu.' <sup>44</sup> Sapo' Kao-kao kuuaangkoa' tentomai: Kamaseikoa' balimmu ammu pa'sambajanganni to undahhako. <sup>45</sup> Maka' umpateemmia', iya la tuttuam tandaammi too diua änä'na si'da-si'dangkoa' Ambemu yabo suhuga. Aka Puang Allataala umpadadiam mata allo lako to umpogau' kamapiaam anna susi toi lako to umpogau' kakadakeam. Ia toi umpatuhungam uham lako to umpogau' kamaloloanna Puang Allataala anna susi toi lako to umpogau' kakadakeam. <sup>46</sup> Aka maka' anggam to ungkamaseikoa' la ungkamasei, iya aka hi la napolalam Puang Allataala la nabala'iangkoa' hesomu? Aka moi

indo tuam passima, si ussangaia' to madosa, si untkamasei toi duka' to untkamasei. <sup>47</sup> Susi toi, maka' angga mandi to ussipohäeanna' la umpa'kadai, iya tä' siam tia isanga deem alla'na pa'pogausammu anna pa'pogausanna tau senga'. Aka to tama'debata duka' anna napogau'i ia too, damo aham ia ikoa'. <sup>48</sup> Umba susi Ambemu yabo suhuga tepu pa'kamasena, la susingkoa' too duka' pahallu la tepua' pa'kamasemu."

**6** <sup>1</sup> Anna mane naua: "Deem akoa' la umpalako tuntusam peadasammu kela muuaia': 'Anna malaä' naita tau buda.' Aka maka' ma'pogau' susikoa', iya tä'um deem la napolalam Ambemu yabo suhuga la nabala'iangkoa' hesomu. <sup>2</sup> Maka' deem la umpa'kamaseam lako to mase-mase, tä'koa' la susi to ma'dua tambu'. Aka si napohäe ia umpa'paita-itaam pa'pogausanna dio olona tau buda susi tama pa'sambajangam, teem lako lalam mahoa' aka naua: 'Anna malaä' napuji tau buda.' Setongam-tonganna tau susi ia too untahimam ia sahona ke napujim tau buda. <sup>3</sup> Sapo' maka' deenna' aka-akammu la umbeem to mase-mase, pahallu tala naud'u dali' tanahingngi kasisi'. <sup>4</sup> Anggam iko la muissanni sola Ambemu yabo suhuga, aka nalosa asam ia ingganna membuninna, nasuhum ia la umbala'iangko indo pa'pogau'mu tää'na naita tau senga'." <sup>5</sup> Anna mane naua: "Maka' ma'sambajangkoa', tä'koa' la susi to ma'dua tambu' si napohäe ke'de' ma'sambajam illaam tängä-tängäna

tau buda illaam pa'sambajangam, battu haka lako lalam mahoa' aka naua: 'Anna malaä' naita tau buda.' Setongam-tonganna, tau susi ia too untahimam ia sahona ke napujim tau buda. <sup>6</sup>Sapo' ikoa'-iko ke ma'sambajangkoa', la lu tamako tambimmu ammu tutu'i ba'bamu, anna mane ma'sambajangko längäm Ambemu to tadiita. Iya la nabala'iammoko too Ambemu to ullosa ingganna membuninna, indo pa'pogau'mu tää'na naita tau senga'. <sup>7</sup>Maka' ma'sambajangkoa', tä'koa' la susi indo to tä' ungakaleso manappa Debata si umpa'sule-sulei tula'na lambi' kalandu sugali'. Nasanga hia la nahingngiam puha ia Debata sambajanna ke kalandu tula'na. <sup>8</sup>Daa umpasusii! Aka setonganna tä'pia' deem lemba' dio pudu'mu anna naissammi Ambemu yabo suhuga indo umpahalluanna. <sup>9</sup>Sapo' la muua hia' ia ma'sambajam: 'Ambeki yabo suhuga, dipa'kasallei sanga masehomu, <sup>10</sup>kela mala Ikom ma'pahenta, anna dituhu'i pa'elo'mu illaam inde lino umba susi yabo suhuga. <sup>11</sup>Beengkanni kinande la sihuanna kiande allo temo. <sup>12</sup>Anna muampunniangkanni kasalaangki, umba susi muampunnikam duka' to kasalaam lako kaleki. <sup>13</sup>Anna daa ullappa'kam tama pa'sändäsam, sapo' la ullappasangkam dio mai kakuasaanna kakadakeam. [Aka Iko to umpuängam kapahentaam, kakuasaam, anna kamatandeam sule lako salako-lakona. Amin.]' <sup>14</sup>Aka maka' muampunniko kasalaanna padammu ma'hupatau, la naampunniangkoa'

duka' kasalaammu Ambemu yabo suhuga. <sup>15</sup>Sapo' maka' tä'koa' muampunni kasalaanna padammu, iya la tä'koa' too duka' la naampunniyam kasalaammu Ambemu yabo suhuga." <sup>16</sup>Mane nauai: "Maka' puasakoa', tä'koa' la susi to ma'dua tambu' si naägä'i lelem umpesahongko-hongkonganni kalena aka naua: 'Anna mala naissam tau senga' naua ma'puasa.' Setongam-tonganna, tau susi ia too untahimam ia sahona ke napujim tau buda. <sup>17</sup>Sapo' maka' puasakoa', pendau'koa' ammu pa'dakka, <sup>18</sup>anna mala tä' naissam tau senga' naua: 'Ma'puasa.' Anna mala anggam Ambemu to tadiita la muissanni. Iya la nabala'iammoko too Ambemu, to ullosa ingganna membuninna, indo to umpogau' tää'na naita tau senga'." <sup>19</sup>Anna mane naua: "Daa uhhempum kulle illaam inde lino. Aka kulle inde lino tontäm bu'busanna, takkasam, anna la naboko to maboko. <sup>20</sup>Sapo' la uhhempum yabo hia' ia suhuga kullemu. Aka tala naande ia bu'bu', tala takkasam, anna tä' toi la mala naboko to maboko. <sup>21</sup>Aka umba-umba naongi kullemu, la eta siam too duka' naongi penabammu." <sup>22</sup>Anna mane naua: "Inde matanta sihhapam ballo illaam kaleta ma'pomasiä'. Aka maka' masiä' matammu, iya masiä' asam too duka' sakalebu kalemu. <sup>23</sup>Sapo' maka' kadakea' matammu, mannassa anna sihhapangko nabutai malillim. Maka' ussangaiko kalemu masiä' sapo' pi'de hi indo kamasiäsam illaam kalemu, mannassa anna tä'i deem pada samalillim katuboammu

dio olona Puang Allataala. <sup>24</sup>Tä' deem mesa sabua' la nabela umpengkähängam dua puäna. Aka la natuhu'i manappam too mesa, anna la napaiboko'na bäbä mesa. Battu diua la napakalando puha ia mesa anna tä' bäbä la napehingngii mesa. La susingkoa' too duka', tä' siaa' la umbela umpalulängäm penabammu Puang Allataala ke anggako'a' umbumbu' kulle di lino." <sup>25</sup>"Iam too anna kuuaammokoa': Daa ummalallanna' diona salu katuboammu, la muua: 'Aka amo la diande sola diihu.' Anna tä' toi la malallangkoa' diona bätä puntimmu, la muua: 'Aka amo la dipa'poheba.' Tä' daka tia kalando puha ia katuboammu anna la kinande? Anna bätä puntimmu kalando puha ia anna la poheba? <sup>26</sup>Penabaam siaia' too dassi-dassi yabo lawwa. Tä' deem mangngambo', tä' deem mepahe, damom ia ditula'i la deem ma'pakissim. Moinna anna susi, sapo' tontä liu duka' nabanneiam salu katuboanna Ambemu yabo suhuga. Tä' daka tia keangga' puhakoa' iko anna la dassi-dassi ia too? <sup>27</sup>Akam gunana la malallangkoa' diona kapahalluammu? Mennangka iko tau muita to malallam diona salu katuboanna la mala ullombunni sungnga'na moi podo la saidi'um? <sup>28</sup>Akana malallangkoa' diona la umpa'pohebana? Penabaam siaia' too indo bunga-bunga lako kaliane. Tä' deem mengkähä, dapaka ia la umpapia poheba. <sup>29</sup>Sapo' mentondom puha ia mapianna anna la pohebana tomahaja Salomo yolona, moinna anna tä'i deem pada sasugi'. <sup>30</sup>Indo duka'

kuhha tubo temo la bambanna siam ditibe tama api anna napomapi'dä'i Puang Allataala, damo ahanna' ia iko keangga' puha hakoa' tiko anna la indo kuhha. Kuhäm sugali'a' kamatappasammu! <sup>31</sup>Iam too anna tä'ungkoa' la malallam diona salu katuboammu, la muua: 'Aka amom la kiande, aka amom la kiihu', anna aka amom la kipa'poheba.' <sup>32</sup>Si naua asammi too ingganna hupatau to tä' ungcateso manappa Puang Allataala. Sapo' tä' iko la umpasusia', aka inna naissam loppo'um Ia Ambemu yabo suhuga ingganna kapahalluammu. <sup>33</sup>Ia hia, paitoo'naia' illaam penabammu kapahentaanna Puang Allataala anna umpalako liui pa'elo'na, iya la napasondoingkoa' too ingganna la kapahalluammu. <sup>34</sup>Dadi tä'ungkoa' la malallam diona makale'na. Aka kamalallangam allo makale', eta opa ia duka' umpikki'i. Budam kamasussaammu allo temo, damom uhhängänni liui."

**7** <sup>1</sup>Anna mane naua: "Daa umpasala padammu hupatau indana napasalako duka' Puang Allataala. <sup>2</sup>Aka umba susi umpasalako padammu hupatau, la susim too duka' napasalako Puang Allataala. Aka pempadai too umpasalako solamu, iya la pempada siam too duka' napasalako Puang Allataala. <sup>3</sup>Akanna la muita leko'ko butanna solamu pada tahubu' kaju anna tä'ko iko la ussi'dim butammu pada talakaju illaam matammu? <sup>4</sup>Maakam ia susi la malako muuaam solamu: 'Maiko solaku

anna kuäläiangko itim tahubu' kaju illaam matammu,' moi kela daa pada iko talakaju illaam matammu? <sup>5</sup>O, to ma'dua tambu'! Äläi yolo indo butammu pada talakaju anna mala masiä' pennenne'mu muäläiam butanna solamu pada nennu'." <sup>6</sup>Puhai ia too, natula' polepi Puang Yesus mesa pehapangam naua: "Daa umbeenni asu ingganna masehona aka nasumbali'iko manii anna nahopäiko. Anna daa umbeenni babi mani' mutiarammu indana napa'kuttä'i." <sup>7</sup>Mane naua pole oi: "Si pelau kapahalluammu längäm Puang Allataala anna naponnoiangko. Peäi kapahalluammu anna ullolonganni. De'de'i ba'ba anna mala natungka'iangko. <sup>8</sup>Aka menna-menna melau la diponnoiam pelauanna, anna menna-menna mameä la nalolongam, anna menna-menna unde'de' ba'ba la ditungka'iam. <sup>9</sup>Tä' sia deem tau la palla' penabanna umbeem batu änä'na ke umpelau hoti. <sup>10</sup>Susi toi duka' tä' deem tau la palla' penabanna umbeem ula' änä'na ke umpelau bau. <sup>11</sup>Dadi ikoa' duka' to madosa anna muissanni umbeem änä'mu la napomapianna, damo aham Ia Ambemu yabo suhuga la umbeem indo la napomapianna lako si mesa-mesa hupatau to melau dio olona." <sup>12</sup>Anna mane naua: "Iai too umpohäe la napogausangko solamu, iam too duka' la umpogau' lako solamu. Iam too inde pungngu' tannunna issinna suha' Pepaondonganna Musa anna suha'na ingganna nabi." <sup>13</sup>Mane nauai: "Ola tamako ba'ba masiki'. Aka ba'ba kalua' anna lalam malobä diola tinanda tama nahaka.

Anna buda tau muola eta. <sup>14</sup> Sapo' ba'ba masiki' anna lalam masiki' la diola tinanda lako katuboam sule lako salako-lakona, anna anggam sai'di' tau muola lalam ia too." <sup>15</sup> Anna mane naua: "Jagai manappaia' to ussangai kalena nabi sapo' setonganna to mebaba bulim. Si sulekoa' napellambi'i ma'madotta'-dotta' lelem anggasanna domba, sapo' setonganna susi liu hia olo'-olo' to peande. <sup>16</sup> Sapo' la muissanna' untandai aka la muita dioa' pa'palakoanna. Aka la deem daka tia tau umpuppu' buah anggur dio mai balambane' battu haka la umpuppu' buah ara yabo mai kaju bahani? <sup>17</sup> Susi toi duka' mesa kaju ke mapiai, la mapia siam tia duka' buana, anna mesa kaju ke kadakei, la kadake siam tia duka' buana. <sup>18</sup> Aka tä' sia deem la mala mesa kaju mapia la ungkembuaam buah kadake, battu haka mesa kaju kadake la ungkembuaam buah mapia. <sup>19</sup> Ingganna kaju ke tä'i mapia buana, mannassa anna la dilellennii lao anna ditunui. <sup>20</sup> Susim too duka' nabi tatappa', la diita diopi yolo pa'palakoanna mane mannassai." <sup>21</sup> Mane nauai: "Taia tia indo to anggam muuaam bäää': 'Debatangku Puang Yesus,' la mendadi umma' illaam kapahentaam suhuga. Sapo' anggam tia indo to umpalako pa'elo'na Ambeku yabo suhuga la mala mentama kapahentaanna. <sup>22</sup> Aka illaam allo ma'katampasanna la buda tau sule dio oloku to tä' umpalako pa'elo'na Ambeku yabo suhuga anna nauaannä': 'O Debata, tä' daka tia puhangkam mendadi



pelombum pudu'mu illaam umpa'pakahebaam Battakada Debata, si uhhambaikam liu setam, anna umpadadikam tanda memängä-mängä?'<sup>23</sup> Sapo' tappa la kulompä kuua: 'Tä'koa' iko kuissam. Päläikoa' lao inggannakoa' to si umpogau' kakadakeam.' "<sup>24</sup> Anna mane naua: "Menna-menna umpehingngii manappa ingganna inde kadangku anna napatama tambu'i lambi' nakedoam, tau ia too sihhapam mesa to keaka' umpake'de' banuanna yabona batu.<sup>25</sup> Tappana tuhum uham sitonda hibu' tatta' nasuhum ma'butu-butu uwai unta'du indo banua sola natappi hibu'. Sapo' tä' deem tige'ge' aka napake'de' yabona batu.<sup>26</sup> Sapo' menna-menna uhhingngi gändä-gändä kadangku anna tä'i napaillaam tambu' dapaka ia la nakedoam, tau ia too dipasihhapam ia to maho kalebu umpake'de' banuanna yabona bungim.<sup>27</sup> Tappana tuhum uham sitonda hibu' tatta' nasuhum ma'butu-butu uwai unta'du indo banua anna la meliliam hibu' untappii, lambi' titale bangke' aka napake'de' yabona bungim."<sup>28</sup> Tappana puha ma'tula' Puang Yesus, iya sangngim mängä-mängä tau uhhingngii pepa'guhuanna,<sup>29</sup> aka tä' ia ma'pa'guhu susi indo to ullatta' Pepaondonganna Musa. Sapo' ma'pa'guhu Ia Puang Yesus sitonda kakuasaam.

**8**<sup>1</sup> Tappana tuhunni Puang Yesus yabo mai indo tanete, iya ma'silullu'um tau buda untuhu'i.<sup>2</sup> Iya sulem duka' mesa to dolengam umpellambi'i anna ma'balinguntu'i dio olona anna nauai: "O Tuam, kuissam kuua malaä'

umpabono' ke umpoelo'i." <sup>3</sup>Iya uhhaka'um indo tau napasindum naua: "Maelo'ä', bono'ungko!" Lambi' masapu eta siahanni indo sakinna. <sup>4</sup>Puhai, napakahi'dim Puang Yesus naua: "Pengkilalai manappai le, tä' too la mala untulasam tau senga' inde pa'pogau'ku. Sapo' la le'ba'ko umpa'paitaam kalemu lako sando anna la umbabako bua pemala'mu, umba susi puha napepaondongam Musa. Aka la mendadi tanda lako tau buda diona kabonosammu."

<sup>5</sup>Tappana mentamai kota Kapernaum Puang Yesus, iya sulem mesa punggabana sohodadunna to Roma untammui anna nauai: <sup>6</sup>"O tuam, kela malako ungmaseiä' aka deem mesa sabua'ku dio banua metindo liu aka mate kalena anna tä' deem pada samasanta'!" <sup>7</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "La lakoä' anna kupabono'i." <sup>8</sup>Sapo' naua indo punggabana sohodadu: "O Tuam, tä' punalaä' sihatam la tamako banuangku. Pa'tula' mammoko moi podo sabattam aka la bono'um tia indo sabua'ku. <sup>9</sup>Setonganna, kuissam duka' diona pampahesam, aka kao duka' mesaä' to dipahe'. Sapo' deempi duka' tando dokkoku to kupahe'. Aka maka' kuuaam indo sohodadu to kupahe': 'Le'ba'ko,' iya le'ba' duka'. Anna maka' kuuaam: 'Maiko,' iya sule duka'. Susi siam too duka' sabua'ku ke kuuaanni: 'Kähäi inde,' iya tä' mala tala nakähä." <sup>10</sup>Tappana nahingngi Puang Yesus indo pa'tula'na, iya tä' deem pada sanakapilla'i, nasuhum ma'kada lako indo tau buda to untuhu'i naua: "Setongam-tonganna,

tä' punalapi deem la kulambi' to Israel moi podo la mesam la susi kamatappasanna inde dio tau! <sup>11</sup>Nasuhum kutulasangkoa' tentomai kuua: buda tau taianna to Yahudi la sule, buttu illaam mai tandai mata allo anna buttu illau' mai tandai katampusam, la mendadi umma' illaam kapahentaam suhuga, anna muokko'i ma'hame-hame sola-sola Abraham, Ishak, anna Yakub ke illaammi allo ma'katampasanna. <sup>12</sup>Anna indo to la muongei battuam ongeam ia too, to si disangai umma'na Puang Allataala, ia leko' di ditibe tama indo ongeam handam malillim anna illaanni sumahho lumoa' sikekko' isinna tamate tatubo." <sup>13</sup>Anna mane ma'kada pole oo Puang Yesus lako indo punggabana sohodadu naua: "Le'ba'ungko aka la dadim tia lako kalemu situhu' kamatappasammu." Iya bono' eta siaham duka' indo sabua'na. <sup>14</sup>Pissam wattu le'ba' Puang Yesus lako banuanna Petrus, iya ullambi'um pasananna Petrus baine, metindo aka lumalla'. <sup>15</sup>Iya le'ba' siaham lako ampe'na anna naanda'i limanna. Iya tappa masapu eta siaham sakinna lambi' bangommi maläppu' anna tappa untahiai Puang Yesus. <sup>16</sup>Tappana lendu' allo, iya suleim tau umpasola buda to napentamai setam. Iya angga mandi ma'tula' Puang Yesus uhhambai lao indo setam anna bono'im. Anna ingganna to masaki to dio heem eta too napabono' asam duka'. <sup>17</sup>Napogau' Puang Yesus kaha-kaha ia too anna mala sule lako indo kadanna Debata napalombum nabi Yesaya naua: "Ia umpassam kamapi'disanta

anna Ia toi umpendudum sakinta." <sup>18</sup>Tappana naita Puang Yesus tä' deem pada sabuda tau umpali'i lao, iya nauam lako passikolanna: "Talulibanna' kita lambam libanna le'bo'."

<sup>19</sup>Tappana la mengkalao, iya sulem mesa to ullatta' Pepaondonganna Musa umpellambi'i Puang Yesus anna nauai: "O Tuangguhu, la kutuhu' liuko illaam pa'laoammu, moi umbangei muola." <sup>20</sup>Iya natimba'um Puang Yesus naua: "Asu pangngala' ia deem leäna, anna ingganna dassi yabo lawwa deem sehäna, sapo' Kao-kao to disangai Änä' Mentolino tä' Kao deem la manontom kuongei metindo."

<sup>21</sup>Puhai, iya sule pole boom duka' mesa passikolanna anna nauai: "O Tuam, la mala haka ke laopä' yolo ullamum ambeku mane suleä' kutuhu'ko?" <sup>22</sup>Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Maingko ammu tuhu'ä'! Päbäi mammi ia duka' itim matim to mate ullamum to matena." <sup>23</sup>Puhai ia too, le'ba'um längäm lopi Puang Yesus sola passikolanna. <sup>24</sup>Yaboi, iya sule siaham hibuh' tatta' illaam indo le'bo', nasuhum natappi bombam indo lopi naongei lambi' saidi' tatallam. Sapo' wattu eta too mamma' Ia Puang Yesus. <sup>25</sup>Iya natundam siaham passikolanna Puang Yesus anna nauaanni: "O Tuangguhu, pesäkäikam, aka la tallam tau!" <sup>26</sup>Iya natimba'um Puang Yesus naua: "Akanna mahea' sugali' dakoah' iko? Kuhäm punalaa' kamatappasammu!" Anna mane ke'de' umpa'kadai indo bombam sola hibuh' tatta'. Iya tappa mattam siaham. <sup>27</sup>Sangngim pilla' indo passikolanna anna

sipa'tula'-tula'i naua: "Tau aka hia isanga indea'i? Aka moi hibu' sola bombam mala toi napapeh!" <sup>28</sup>Tisampoi lopinna Puang Yesus sola passikolanna lambam libanna le'bo' Galilea dio attasa'na to Gadara, iya natammui siaham dua tau buttu dio mai ku'bu' to napentamai setam. Indo tau ia too si ma'tatta' la umpongko tau, nasuhum tä' deem tau bahani la muolai indo dalam eta. <sup>29</sup>Muitanna Puang Yesus, iya bassim kaoli-oli siaham naua: "O Yesus Änä'na Puang Allataala, la muaka hakam kami' isanga? Maelo'ungko isanga la undahhakam moi anna tä'pi lambi' wattunna?" <sup>30</sup>Dio indo sikahuku' ongeam ia too deem babi buda mahassam menduhu'. <sup>31</sup>Iya napelaum indo setam lako Puang Yesus naua: "Maka' la umpassakam messubum illaam mai kalena inde tau, kipelau kela mala anna ussua tamakam kalena inde lako babi buda." <sup>32</sup>Tappa naua siaham Puang Yesus: "Päläikoa' lao!" Iya tappa messubum siaham duka' indo setam anna umpentamai indo babi buda. Nasuhum sikakondä untobängam bäbä kalena dokko kumila' tahhu' dokko le'bo', lambi' mate asam napusa'i uwai. <sup>33</sup>Naitanna to unjagai indo babi kadadiah ia too, tappa le'ba' siaham sikakondä lako kota anna napalelei, susi indo babinna mate asammi napusa'i uwai, teem indo dua tau to napentamai setam. <sup>34</sup>Nahingnginna issinna kota indo kaha-kaha ia too, iya le'ba'i siaham umpellambi'i Puang Yesus. Silambi'na, iya nauaim: "Kipelau matim anna tä'ko inde bottoki."

**9**<sup>1</sup> Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus sola passikolanna längäm lopi anna ma'pasulei-sule libam indo kota si biasa naongei tohho.

<sup>2</sup> Tappana sulei libam, iya natammuim tau umbulle mesa to mate kalena metindo dio ampa'na. Tappana naita Puang Yesus kamatappasannai, iya ma'kadam lako indo to mate kalena naua: "Pomahannui penabammu änä'ku, aka diampunniammoko dosamu."

<sup>3</sup> Wattu eta too dio duka' heem sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa uhhingngi tula'na Puang Yesus. Iya nauaim illaam penabanna: "Akanna deenni tau muangga' kalena sipadaam Puang Allataala?" <sup>4</sup> Sapo' tappa nalosa Puang Yesus issi penabannai nasuhum naua: "Akanna malaia' umpakende' pikkiham kadake illaam penabammu?"

<sup>5</sup> Mennaka la madomi' dadi lako inde tau, ke diuaanni: 'Diampunniammoko dosamu,' anna la diuaam: 'Bangongko ammu pellao?'

<sup>6</sup> Sapo' la kupa'patandaam temo anna malaa' ungleso manappa muua illaam inde lino kuasaä' To diuaam Änä' Mentolino muampunni dosa." Mane ma'kadai lako indo to mate kalena naua: "Bangongko, babai ampa'mu ammu le'ba' lako banuammu." <sup>7</sup> Tappa bangom siaham duka' indo to mate kalena anna le'ba'i lako banuanna. <sup>8</sup> Tappana naita tau buda indo kadadiah ia too, iya sangngim mahea' anna umpuji Puang Allataala naua: "Tä' si'da deem untondonni kakuasaanna Puang Allataala nabeem lako hupatau!" <sup>9</sup> Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus umpellei indo

ongeam. Mahassanni mellao, iya muitam mesa tuam passima isanga Matius muokko' illaam kätto'na. Iya napa'kadaim Puang Yesus naua: "Maiko anna untuhu'ä'." Iya ke'de'um duka' anna le'ba'i natuhu'.<sup>10</sup> Mahassanni mangngande Puang Yesus sola passikolanna dio banuanna Matius, iya suleim sanaka-naka tuam passima sola tau senga' anna muokko'i sola-sola mangngande. Ingganna indo to sule si nasangai to Yahudi to madosa.<sup>11</sup> Tappana naita to mentama kakalebuanna Parisi, iya ma'kadam lako passikolanna Puang Yesus naua: "Akanna naakui tuangguhummua' sola-sola mangngande tuam passima anna to madosa senga'?"<sup>12</sup> Sapo' nahingngi Puang Yesus indo pekutanaanna, iya natimba'im naua: "Tä' tia deem to bono' la umpahalluam tuandotto', anggam tia to masaki.<sup>13</sup> Paela' siaia' too umpenabaam kalembasanna indo issinna Battakada Debata naua: 'Handam kupaitoo'na, pa'kamase taia olo'-olo' dipehumalasangam.' Aka Kao-kao, suleä' inde lino taia to ussanga kalena malolo la kutambai, sapo' suleä' untambai to madosa."<sup>14</sup> Puhai ia too, iya suleim passikolanna Yohanes to si mantedo' umpellambi'i Puang Yesus anna nauaanni: "Maaka hia anna si puasakam kami' situhu' peadasam sola to illaam kakalebuanna Parisi anna tä' ia passikolammu?"<sup>15</sup> Natimba' Puang Yesus umpake pehapangam naua: "Aka la deem daka tia to ullomba kakabengam la masussa penaba ke diopi heem indo to mane dipakebaine? Mannassa anna tä'i deem! Sapo'

la deem wattunna indo to mane dipakebaine la diäläi illaam mai alla'-alla'na to ullombai. Iya etapi too pole' mane puasai. <sup>16</sup> Mane deenni, tä' tia deem tau la umpopetampi' sampim bakahu lako poheba malusa, aka tingkahussui too indo sampim bakahu, iya tuttuam kalua'um sesse'na indo poheba malusa. <sup>17</sup> Susi toi duka' tä' tia deem tau la muala anggur bakahu anna napatamai pa'ponggeam malusa. Aka indo anggur bakahu la untesseam pa'ponggeam malusa, katampasanna bassim labu', susi anggurna teem pa'ponggeanna. Anggur bakahu pahallu la dipalutama duka' pa'ponggeam bakahu anna mala bassim mapia." <sup>18</sup> Mahassampi ma'tula' Puang Yesus, iya sule ham mesa to pebaba illaam pa'sambajanganna to Yahudi umpellambi'i Puang Yesus anna ma'balinguntu'i dio olona napasindum naua: "Deem mesa änä'ku baine, ia sia matena. Sapo' kela malako laoki' sola anna uhhaka'i anna mala tubo sule." <sup>19</sup> Iya ke'de' siaham duka' Puang Yesus sola passikolanna anna le'ba'i sola indo tau. <sup>20</sup> Muolai lalam, iya sulem mesa baine, sapulo duam taunna nahua saki baine. Naua illaam penabanna indo baine: "Assala'na mala moi podo kuantim bajunna, iya la malamä' bono'." Iya le'ba'um lako boko'na Puang Yesus anna naantii tähämpä' bajunna. <sup>21</sup> (9:20) <sup>22</sup> Iya menggihi'um Puang Yesus lako boko'na anna nauai: "Pomatohoi penabammu, änä'ku! Bono'ungko aka unkatappa'ia'." Iya bono' eta siaham duka'



indo baine. <sup>23</sup>Tappana landa' Puang Yesus lako banuanna indo to untambai, iya ullambi'um tau buda dio. Deem sanaka-naka to umponi sulim to mate anna buda tau umbatim. <sup>24</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Le'ba'koa' aka inde änä'-änä' tä' tia mate sapo' mamma' bää hi tia!" Sapo' silele mandi umpetabai Puang Yesus. <sup>25</sup>Tappana messubunni indo tau buda, iya le'ba'um Puang Yesus tama tambinna indo änä'-änä'. Sulei tama, naanda'im limanna anna nabangonganni lambi' tubo sule. <sup>26</sup>Kaha-kaha ia too napelele asam ingganna hupatau illaam pa'lembängam ia too. <sup>27</sup>Puhai ia too, umpatahhu' oom pa'laoanna Puang Yesus. Iya muolai lalam nahingngim dio mai boko'na dua to buta katamba-tamba naua: "O peampoanna tomahaja Daud, kamaseikam kami!" <sup>28</sup>Tappana tama banua Puang Yesus, iya sule siaham duka' indo dua to buta anna natuhu'i tama. Iya nakutanaim naua: "Ungkatappa'i haka la malakoa' kupabono'?" Natimba'im naua: "Io, kikatappa'i, Tuam." <sup>29</sup>Iya nahakasammi matanna anna nauaanni: "Bono'ungkoa', situhu' kamatappasammu." <sup>30</sup>Iya tappa masiä' siaham pennenne'na. Sapo' napakahi'di mate-mateam Puang Yesus naua: "Deem aia' la lao untula' inde kupogausangkoa' le!" <sup>31</sup>Sapo' tappa le'ba' dia napalele kaha-kaha ia too lako dio mai illaam pa'lembängam ia too. <sup>32</sup>Le'ba'na indo dua to buta, iya sule pole oom tau umpasola mesa to pepe. Ia anna pepei aka napentamai setam. <sup>33</sup>Tappana puha nahambai

lao Puang Yesus indo setam illaam kalena, iya mala siaham ma'tula'. Nasuhum sangngim nakapilla'i pada to muitai kadadium ia too anna sipa'tula'-tula'i naua: "Maneanna si'da pole' diita inde kadadium susi illaam alla'-alla'na to Israel." <sup>34</sup> Wattu eta too dio duka' heem sanaka-naka to mentama kakalebuanna Parisi muita kaha-kaha ia too. Iya sipa'tula'-tula'um naua: "Kuasanna hi tia tomahajanna setam illaam kalena nasuhum mala uhhambai lao setam." <sup>35</sup> Puhai ia too, iya ulleleim mobotto-bottoam Puang Yesus si ma'pa'guhu illaam pa'sambajanganna to Yahudi anna umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam naua: "Bambannam umpalako kapahentaanna Puang Allataala." Anna umpabono' ingganna to masaki anna umpapia pole dadinna to sala dadi. <sup>36</sup> Wattu eta too tä' deem pada sahäntä buana Puang Yesus tappana muita tau buda masussa penaba anna kattu hannu. Aka sihhapam domba tä' deem to ungkambi'i. <sup>37</sup> Iya umpa'tula'i siaham passikolanna naua: "Indo tau illaam inde lino sihhapam pahe matäsä'um. Buda indo pahe matäsä', sapo' saidi' to mepahe. <sup>38</sup> Dadi pelauia' längäm puäna indo pepaheam anna mala ussua buda tau umpepaheanni."

**10** <sup>1</sup> Puhai ia too, untambaim indo sapulo dua passikolanna Puang Yesus anna nabeenni kakuasaam la uhhambai lao setam, umpabono' ingganna to masaki, anna umpapia pole dadinna to sala dadi. <sup>2</sup> Indo to sapulo dua suhona Puang Yesus, isanga Simon, biasa

toi duka' si diuaam Petrus, anna Andreas solasubunna Petrus, anna Yakobus sola Yohanes to ma'solasubum, bassim änä'na Zebedeus, anna Filipus, Bartolomeus, Tomas, Matius indo tuam passima yolona, Yakobus (änä'na Alfeus), Tadeus, Simon to illaam kakalebuanna Zelot, anna Yudas Iskariot to la umbalu' Puang Yesus. <sup>3</sup>(10:2) <sup>4</sup>(10:2) <sup>5</sup>Inde sapulo dua suhona Puang Yesus sangngim nasämpä limanna anna napakahi'dii naua: "Tä'koa' la mala lu lako tondä'na taianna to Yahudi, anna tä' tookoa' duka' la lu lako bottona to Samaria, <sup>6</sup>sapo' la lu lakokoa' to Israel, indo to sihhapam domba bulim. <sup>7</sup>Sulekoa' too lako, iya muuammia': 'Bambannam umpalako kapahentaanna Puang Allataala!' <sup>8</sup>Pabono'koa' to masaki, patubokoa' sule to mate, sapuianni sakinna to dolengam, anna la uhhambaikoa' lao setam. Inde kakuasaam dibeem bääbäkoa'i, dadi la pahallukoa' duka' umpabono' bääbä to masaki. <sup>9</sup>Mane deenni, tä'koa' la mala umbaba doi' illaam pa'laoammu, susi doi' bulabam, doi' peha', battu haka doi' tembaga. <sup>10</sup>Angganna' poheba illaam kalemu la umpake. Tä'koa' la umbaba taa', tä' tookoa' la umbaba dua baju, sandala', anna tekkem. Aka ingganna to mengkähä abana sipäto' la diponnoiam kapahalluanna. <sup>11</sup>Maka' sulekoa' lako mesa kota battu haka tondä', iya la umpeäa' banua muongei indo la ahu'na untahima manappakoa', anna la tohho liukoa' eta sampe le'ba'koa' umpellei indo ongeam ia too.

<sup>12</sup>Anna maka' la mentamako'a' mesa banua, la muuaa': 'Handandanni Debata untamba'koa'.'

<sup>13</sup>Maka' natahima manappako'a' indo to ma'banua, iya la natahima si'da too indo pa'tamba' umpelauanna'. Sapo' maka' tä'koa' natahima, iya pelauia' längäm Puang Allataala anna naäläi sule indo pa'tamba' umpelauanna' ingngena'. <sup>14</sup>Anggam ia, maka' deem to ma'banua batu haka pa'tondä' tä' untahimako'a', batu haka tä' naaku umpehingngii tula'mua', iya la umpelleia' lao indo banua haka tondä' daka, anna la umpempassianna' sobä' dio bitti'mu, anna mala mendadi tanda diua ditumpu pala' ia indo tondä' ia too. <sup>15</sup>Aka setongam-tonganna, maka' too ke lambi'um indo allo la naongi Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la mabanda' puha ia tahungkunna issinna indo tondä' ia too anna la issinna kota Sodom anna Gomora." <sup>16</sup>Anna mane naua pole umpakahi'di suhona: "Pengkilalai manappaia', la sihhapangkoa' too domba kusua tama alla'-alla'na olo'-olo' to peande. La majaga liukoa' sihhapam langkasi anna la malunä' penabako'a' sihhapam dangam-dangam.

<sup>17</sup>La majaga polepoko'a' too liu, aka la deem too tau ussakkako'a' anna nababako'a' lako olona to mahhotto' illaam peadasam, anna natembe'koa' illaam pa'sambajanganna.

<sup>18</sup>Anna la dibabako'a' lako olona to ma'pahenta anna tomahaja aka untuhu'ia'. Iya wattu etam too la muongeia' mendadi sa'bingku dio olona anna lu lako hupatau to taungkaleso

manappa Puang Allataala. <sup>19</sup>Sapo' maka' la dihotto'ungkoa', tä'koa' la umpakabeba penabammu la muua: 'Aka amom isanga la diua mentimba?' Aka indo tula' la umpopentimba'a' taia tula' di kalemu bääbää' sapo' la napasondoikoa' Puang Allataala. <sup>20</sup>Aka setonganna indo tula' la umpokada taia gatti kalemu bääbää', sapo' la napalosaikoa' Penaba Masehona Ambemu yabo suhuga. <sup>21</sup>Anna la kende' too tatta' asu lambi' to ma'solasubum la palla' penabanna umpopepatei solasubunna. Susi toi duka' ambe la umpallasam änä'na anna änä' la umbali tomatuanna sampe napatei. <sup>22</sup>Anna la nakabassi asangkoa' too tau aka unngkatappa'ia'. Sapo' iai too mentobe manda' anna mengnganti matoto' illaam kamatappasam lako kaleku sule lako ma'katampasanna, tau iam too la dipasalama'. <sup>23</sup>Maka' too didahhako' dio mesa ongeam, iya la masimpangkoa' too muäläi kalemu anna le'ba'koa' lako ongeam senga'. Setongam-tonganna, tä'pi la ussambaa' ingganna ongeam illaam lembäna Israel, anna sulemä' sule to disangai Änä' Mentolino. <sup>24</sup>Mesa passikola tä' tia la matande puha ia anna la tuangguhunna, susi siam duka' mesa sabua' tä' tia la matande puha ia anna la puäna. <sup>25</sup>Handam malannam tia ke sipadaanni tuangguhunna indo mesa passikola, susi siam duka' indo sabua' anna puäna. Dadi Kao duka' to mampahe' anna si nasangaiä' 'Beelzebul,' battu diua tomahajanna setam, iya senga'unna' tiko to dipahe'. <sup>26</sup>Sapo' tä'a' la unngahea' tau

ia too. Aka ingganna aka-aka tisambona la dipakaleängam asam, anna ingganna aka-aka tibuninna, la dipatandaam. <sup>27</sup>Aka inde kupa'tula'ikoa' temo kada ditambimpi, sapo' la pahallua' lao umpa'paissangam. Inde tentomai mato-mato kupa'bisi'ikoa', sapo' la pahallua' lao umpebangkoam lako ingganna hupatau. <sup>28</sup>Anna tä' la ungkahea'a' indo to anggam mala umpatei bätä punti, aka tä' ia deem kakuasaanna la umpatei bätä sungnga'. La mahea' lako hako'a' Ia Puang Allataala to kuasa umpakahio-hio sungnga' anna bätä punti illaam nahaka. <sup>29</sup>Taissanna' pada-pada taua dua dena' sai'di' allinna aka anggam mesa himi'. Moinna anna susi, sapo' tä' la mala mate bääbä, moi podo la mesam, ke tä'i napoelo' Ambemu yabo suhuga. <sup>30</sup>Senga'unna' tiko, aka meangгаа' beluä'mu puha nahekem asam di tia. <sup>31</sup>Dadi, iam too anna tä'ungkoa' la mahea', aka moi la pada umba budanna dena' tala sipadaannia' angga'mu. <sup>32</sup>Menna-menna muakui kamatappasanna di Kao dio olona hupatau, tau iam too duka' la kuakui dio olona Ambeku yabo suhuga kuua: 'Iam too inde pentuhu'ku.' <sup>33</sup>Sapo' menna-menna umbahoiä' dio olona hupatau, tau iam too duka' la kubahoi dio olona Ambeku yabo suhuga." <sup>34</sup>"Tä' la ussangaa' suleä' inde lino anna la umbabaä' kasiolaam. Aka suleä' inde lino tä' umbaba kasiolaam, sapo' suleä' umbaba kasipengkaam. <sup>35</sup>Kasuleangku inde lino la deem to ma'hapu illaam mesa banua natuhu'ä' piha anna la tä' piha nasuhum

kende' kasipengkaam illaam alla'-alla'na. Susi änä'-änä' muane la sipengka ambena, teem änä'-änä' baine la sipengka indona, anna manintu baine la sipengka pasananna baine, batu diua to ma'hapu la sipengka-pengka paka ia. <sup>36</sup>(10:35) <sup>37</sup>Menna-menna umpaaha puha ia ambena sola indona anna la Kao, tau ia too tä' ia la sihatam mendadi umma'ku. Susi siam duka' to umpaaha puha ia änä'na muane batu haka änä'na baine, anna la Kao. <sup>38</sup>Menna-menna tä' umpassam kaju sitambenna anna natuhu'ä', tau ia too tä' duka' la sihatam mendadi umma'ku. <sup>39</sup>Menna-menna umpakalando puha ia katuboam di lino anna la Kao, tau ia too tä' ia la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Sapo' menna-menna ahu' mate aka natuhu'ä', tau ia too la ullambi' indo katuboam sule lako salako-lakona. <sup>40</sup>Menna-menna untahimakoa', sihhapam siam tia Kao ma'kale natahima. Anna menna-menna untahimaä', sihhapam siam tia duka' indo To ussuaä' ma'kale natahima. <sup>41</sup>Menna-menna untahima manappa mesa nabi aka naissam naua mesa pelombum pudu'na Puang Allataala, tau ia too la untahima mana'na yabo mai Debata sipadaam mana'na mesa nabi. Anna menna-menna untahima manappa mesa to meada' aka naissam naua to si meada', tau ia too la untahima duka' mana'na sipadaam mana'na mesa to meada'. <sup>42</sup>Anna menna-menna umbeem pentuhu'ku to handam matuna moi podo uwai händäm aka naissam naua pentuhu'na Puang Yesus,

mannassa anna tau ia too la untahima sahona."

**11** <sup>1</sup>Tappana puha umpatudu indo sapulo dua suhona Puang Yesus, iya le'ba'um ullelei mobotto-bottoam illaam lembäna Galilea ma'pa'guhu anna umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam. <sup>2</sup>Wattu eta too mahassam ditahungkum Yohanes to si mantedo'.

Tappana naissanni naua si umpogau' tanda memängä-mängä Kristus, iya umpakahi'dim sanaka-naka passikolanna anna nasuai naua: "Laokoa' kutanai muua: 'Ikongka indo To nalanti' Puang Allataala masäem diampai? Iya la tau senga' daka too?' " <sup>3</sup>(11:2) <sup>4</sup>Sulei lako umpellambi'i Puang Yesus, iya nakutanaim lambi' natimba'im naua: "Pa'pasulengkoa' anna untulasanni umba susi puhaa' uhhingngi anna muita. <sup>5</sup>Susinna to buta mala paita, to mate kalena mala mellao, to dolengam masapu dolenganna, to binga mala pahingngi, to mate tubo sule, anna Kaheba Katilallasam dipa'pakahebaam lako to handam matuna.

<sup>6</sup>Kehongko' anna maupa' to tä' bata-bata lako kaleku." <sup>7</sup>Tappana le'ba'i passikolanna Yohanes, iya umpa'tula'im tau buda Puang Yesus diona Yohanes naua: "Aka untungkaa' lako pohiallasam umpellambi'i Yohanes? Laokoa' umpetua' to ma'tille tipae'? <sup>8</sup>Iya aka haka' too untungka lako? Lao hakoka' too umpetua' to ma'poheba mapi'dä'? Sapo' situhu' Kao pikkihangku dio hi tia banuanna tomahaja indo to ma'poheba mapi'dä'. <sup>9</sup>Dadi aka hia' untungka lako? Lao hakoka' too umpetua'



nabi? Maka' iaa' untungka, tappa' ia pole'. Aka kutulasangka' temo kuua setonganna indo Yohanes mentondom puha ia anna la nabi senga'. <sup>10</sup> Aka Yohanes-um too indo nauaam illaam Battakada Debata: 'Indem ia pesuaku kupake'de' la umpendioloanganko, aka iam too to la umpatokaangko dalam la muola.' <sup>11</sup> Setongam-tonganna, pempom dio mai ingganna hupatau illaam inde lino, tä' deem la untondom Yohanes to si mantedo'. Sapo' mentondom puha ia ingganna to mentamam kapahentaanna Puang Allataala moi anna matunai. <sup>12</sup> Mengkalao napahandu'na Yohanes to si mantedo' umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam sule lako temo, deem liu to kadake gau' umpobali kapahentaanna Puang Allataala anna si napeä liu lalanna la napentandolängänni. <sup>13</sup> Mengkalao suha' Pepaondonganna Musa anna tula'na ingganna nabi sule lako Yohanes sangngim ma'tula' diona inde dadi temo. <sup>14</sup> Anna maka' untahima inde tula', iya Yohanes-um too indo diuaam Elia to inna dipayolo lambam kasuleanna. <sup>15</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napaillaam penabai inde tula'ku! <sup>16</sup> Akam la dipasihhapangam inde hupatau lapi' temo? Sihhapam liu indo änä'-änä' si ma'ko'bom-ko'bom lako pasa' anna metambai muuaam solana: <sup>17</sup> 'Kiponiammoko' sulim sapo' moka hako' iko sumajo. Umpeniammakam kelom bahata, sapo' moka hako' iko sumahho.' <sup>18</sup> Aka sule Yohanes si bassa' puasa anna

tä' toi muihu' anggur. Sapo' si nasangai hi tau: 'To napentamai setam!' <sup>19</sup> Pissananna suleä' to disangai Änä' Mentolino, iya si mangngandeä' Kao anna mangngihu' illaam pa'hame-hameam. Sapo' si nasangai bäbä hä': 'To si mangngande sasa anna to si umpamäbo' kalena, sangkalamma'na tuam passima anna to madosa senga'.' Moinna anna susi, sapo' tä' mala tala ma'tandaam kamanähänganna anna kakeakasanna Puang Allataala la lemba' illaam pa'palakoanna." <sup>20</sup> Puhai ia too, iya napahandu'um Puang Yesus ussoisso issinna kota to handam pembuda naongeti umpadadi tanda memängä-mängä aka mokai untiokongam dosana, naua: <sup>21</sup> "La tilakakoa' iko ingganna issinna kota Korazim anna kota Betsaida aka mokakoa' muondo' gau' kadakemu. Aka indo tanda memängä-mängä kupadadi illaam alla'-alla'mua', kela kupadadi diom kota Tirus anna Sidon, la masäem untiokonganna gau' kadakena hupatau dio, lambi' ma'poheba bahata anna umpaponnoi täiabu ulunna aka ussoisso gau'na. <sup>22</sup> Dadi kuuaangkoa' tentomai: maka' too ke lambi'um indo allo la naongeti Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la mahingngam leko' ia tahungkunna issinna kota Tirus sola Sidon anna la tahungkummua'." <sup>23</sup> Anna ikoa'-iko to Kapernaum, ussanga hia' iko umbai' la dipatiäkä' längängkoa' suhuga? Sapo' setonganna la ditibe tama hako' iko lembä bolom. Aka indo tanda memängä-mängä kupadadi illaam alla'-alla'mua', kela

kupadadi diom indo kota Sodom yolona, iya tä' la natallanni Puang Allataala kota ia too. <sup>24</sup> Dadi kuuaangkoa' duka' tentomai: maka' lambi'um indo allo la naongi Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la mahingngam leko' ia tahungkunna issinna kota Sodom anna la tahungkummua'."

<sup>25</sup> Wattu eta too ma'sambajam Puang Yesus naua: "O Ambe', Puäna langi' anna lino! Ma'kuhhu' sumanga'ä' matim olomu, aka indo kada ditambimmu tä' umpapähänni lako to naangga' manähä anna keaka' hupatau, sapo' umpapähänni leko' ia lako to naangga' matuna hupatau. <sup>26</sup> O Ambe' abana inna ia pa'elo'mu." <sup>27</sup> Puhai ma'sambajam, iya nauam: "Ingganna-ingganna sia puha asammi napadokkoannä' lisu pala'ku Ambeku. Tä' deem moi podo la mesa hupatau la muissam manappa Änä'na Puang Allataala sulibanna Ambe', anna tä' toi deem moi podo la mesa hupatau la muissam manappa Ambe' sulibanna Änä'na, anna to napoelo' Änä'na, anggam ia la muissam manappa Ambeku. <sup>28</sup> Maikoa' inggannakoa' to malupu' anna to umpendudum kabiasaam mabanda' illaam peadasam anna kupopellubekoa'. <sup>29</sup> Babai inde ajoka kupapassanniangkoa' ammu pe'guhua' lako kaleku. Aka Kao-kao malunä' penabaä' anna mahempo penaba. Aka maka' umpateenna', iya la tialaa' inabammu umba susi mesa to ussi'dim kamalubeam. <sup>30</sup> Aka indo ajoka la kupapassanniangkoa' mahingngam,

anna indo dudungam la kupadudunniangkoa' tä' mabanda'."

**12**<sup>1</sup> Pissam wattu illaam allo Katohhoam ma'lao-lao oom Puang Yesus sola passikolanna, iya umpa'tängäim mesa bela' gandum. Mahassam siam mellao napasindum siam ia passikolanna muala gandum anna naandei aka tadea'.<sup>2</sup> Tappana naita to illaam kakalebuanna Parisi, iya ma'kadam lako Puang Yesus naua: "Petua'pi inde lako passikolammu untekka pelahangam illaam peadasam umpogau' tala malanna dikähä illaam allo Katohhoam!"<sup>3</sup> Sapo' natimba'i naua: "Tä'paka' tiko deem umbata diona pa'pogaussanna Daud sola pentuhu'na wattunna anna tadea'i?"<sup>4</sup> Wattu eta too le'ba' Daud tama bahum kapenombaam anna naandei indo hoti puha dipehumalasam solai pentuhu'na, moi kela daa anggam tia sando mala muandei.<sup>5</sup> Tä'pia' duka' deem isanga umbata illaam Pepaondonganna Musa diona indo sando si unγκähä liu pengkähängam di ada' illaam allo Katohhoam illaam Banua Debata, nasuhum untekka indo pelahangam naua: 'Tä' tau mala mengkähä illaam allo Katohhoam?' Sapo' moinna anna susi, tä' siam duka' dipasala.<sup>6</sup> Patama tambu' manappaia' inde tula'ku kuua: eta inde temo deem mentondom puha Ia anna la Banua Debata.<sup>7</sup> Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: 'Pa'kamase Kao handam kupaitoo'na, taia olo'-olo' dipehumalasam.' Aka maka' la muissam manappaa' kalembasanna tula' ia

too, iya mannassa anna tä'koa' la umpasala to tä' deem kasalaanna. <sup>8</sup>Aka setonganna, Kao hia Änä' Mentolino puäna allo Katohhoam." <sup>9</sup>Tappana umpellei indo ongeam Puang Yesus sola passikolanna, iya le'ba'um lako mesa pa'sambajanganna to Yahudi. <sup>10</sup>Illaam indo pa'sambajangam, deem mesa tau mate limanna sabali. Eta too deem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi maelo' la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus lambi' nakutanai naua: "Situhu' peadasam, la mala haka dipabono' tau illaam allo Katohhoam?" <sup>11</sup>Sapo' natimba'i Puang Yesus umpake mesa pehapangam naua: "Hapanna la deem mesa solamua' umpuängam mesa domba anna mehonna'i dokko gahoä sapo' illaam allo Katohhoam, iya tä' daka tia la napemäläi dio mai? <sup>12</sup>Kuua hi Kao keangga' puha siam tia hupatau anna la domba. Dadi setonganna tä' tau dilaham la umpogau' kamapiaam illaam allo Katohhoam." <sup>13</sup>Puhai ia too, nauam Puang Yesus lako indo to mate limanna: "Äkä'i limammu!" Naäkä' siaham duka' indo limanna, iya bono' eta siaham susi indo lima sabalinna. <sup>14</sup>Tappa messubunni siaham indo to illaam kakalebuanna Parisi anna le'ba'i sipattuju-tuju la naaka susi anna malai dipatei Puang Yesus. <sup>15</sup>Sapo' naissam Puang Yesus indo pattuju kadakena to illaam kakalebuanna Parisi, nasuhum le'ba' umpellei indo ongeam. Iya naula'um tau buda, anna napabono' asanni Puang Yesus pada indo to masaki eta too. <sup>16</sup>Sapo' napa'pakahi'diam lako

indo tau buda naua: "Tä' si'da-si'daa' too la mala untula' lako tau senga' diona Kaleku."

<sup>17</sup> Ia asanna ia too dadi anna mala sule lako indo kadanna Debata napalombum nabi Yesaya naua: <sup>18</sup> "Petua'i, iam too inde Pesuaku to puha kupilei, to kupakamaja anna to umpomasannam penabangku; La kupatamai Penabangku, anna la umpa'pakahebaam diona indo kamaloloangku untingngajo hupatau.

<sup>19</sup> Tä' Ia la naaku patelä-telä, anna tä' si kaoli-oli bäbä, anna tä' toi la naaku salle-salle kada lako ongeanna tau buda. <sup>20</sup> La sa'baha' muoloi to matuna, sihhapam bulo sai'di' mandam tapolo tä' la napasilalla pissam, anna sihhapam lampu ma'miä'-miä' mandam tä' la napi'dei pissam. La napateem liu sampe sule lako indo pengkähänganna la umpopatalo kamaloloanna Puang Allataala. <sup>21</sup> Anna Ia la napassedanni hannu ingganna hupatau."

<sup>22</sup> Puhanna ia too, sulem sanaka-naka tau umpasola mesa to napentamai setam nasuhum buta anna pepe. Iya napabono' siaham Puang Yesus lambi' mala pole' paita anna mala toom ma'tula'. <sup>23</sup> Iya sangngim pilla' anna mängä-mängä ingganna to muitai kadadiah ia too naua: "Umbai' iangka tia isanga inde indo peampoanna tomahaja Daud masäem dipemmitai!" <sup>24</sup> Sapo' tappana nahingngi to illaam kakalebuanna Parisi diona kadadiah ia too, iya nauaim: "Kuasanna hi tia Beelzebul battu diua tomahajanna setam illaam kalena nasuhum mala uhhambai lao setam." <sup>25</sup> Sapo' nalosa Puang Yesus tama

pikkihannai nasuhum ma'tula' lako indo to illaam Parisi naua: "Maka' deem mesa kahajaam tä' mala mesa penaba hupataunna illaam, mannassa anna la kahenggängannai dadi. Susi toi duka' ke deenni mesa tondä' batu haka mesa pandaposam ke sikabassi-bassii issinna, mannassa anna la titale bangke'i issinna. <sup>26</sup> Susi siam too duka' kapahentaanna setam. Maka' la uhhambai lao setam indo tomahajanna setam, iya iam tia isanga sipobali-bali paka ia, nasuhum kende' kahenggänganna. <sup>27</sup> Tentomai untanda'ä' umpake kakuasaanna Beelzebul uhhambai lao setam. Dadi maka' susi, iya kuasanna haka duka' Beelzebul napake pentuhu'mua' uhhambai lao setam? Mannassa anna sala pikki'koa', aka taia duka' kakuasaanna setam napake pentuhu'mua' uhhambai lao setam! <sup>28</sup> Sapo' setonganna uhhambaiä' lao setam aka kakuasaanna Penabanna Puang Allataala muundu'ä'. Dadi mannassa diua umpalakom kapahentaanna Puang Allataala illaam alla'-alla'mua'. <sup>29</sup> Aka umba susi mesa to maboko mentama banuanna mesa to matoho la napabokoi, la napungo hi tia yolo indo to matoho mane naalai indo la nabokona, susimä' too duka' kutaloi yolo tomahajanna setam anna mane kuhambai lao indo pentuhu'na. <sup>30</sup> Menna-menna tä' untuhu'ä', tau ia too nabaliä'. Susi toi duka' lako to tä'kam pada kähä mahhempum, tau ia too, to mantaleam ia. <sup>31</sup> Iam too kasuhunganna anna kutulasammokoa' kuua:

ingganna hupanna dosa anna pantelle mala asam naampunni Puang Allataala, sulibanna untelle Penaba Maseho. Aka to untelle Penaba Maseho tä' si'da-si'da ia la mala diampunni.

<sup>32</sup> Deem sia ia paleleanna la diampunni to untelleä' to disangai Änä' Mentolino. Sapo' tä' si'da-si'da ia deem paleleanna la diampunni mengkalao illaam inde lino sule lako lino tando lako to untelle Penaba Maseho. <sup>33</sup> Maka' mapia satoo' kaju, mapia siam tia duka' buana. Sapo' maka' kadake, iya kadake siam tia duka' buana. Si mesa-mesa kaju diissam ditandai ke diitam buana. <sup>34</sup> O ingammua' to si mambaba bulim pessubunna to kadake gau'! Tä' tia deem la mala mapia pessubungam pudu'mua' aka to kadake gau'koa'. Aka iai too tianna illaam unä' penabanna si mesa-mesa hupatau, ia siam tia duka' messubum dio pudu'na.

<sup>35</sup> Lako to mapia gau', mannassa anna mapia siam tia duka' pessubungam pudu'na aka mapia illaam unä' penabanna. Sapo' lako to kadake gau', mannassa anna kadakei pessubungam pudu'na aka kadake illaam unä' penabanna. <sup>36</sup> Dadi kuuaangkoa' tentomai: Maka' lambi'um indo wattu la naongi Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la nalambi' ia pekutanaanna Puang Allataala lako hupatau to nakabuttui ingganna tula' takeguna. <sup>37</sup> Aka pessubungam pudu'mu nasuhum tä'ko napasala Puang Allataala, anna pessubungam pudu'mu siam duka' nasuhum napasalako Puang Allataala."

<sup>38</sup> Wattu eta too ma'kada sanaka-naka to



ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi lako Puang Yesus naua: "O tuangguhu, maelo' punalakam kela mala anna umpadadiko tanda memängä-mängä anna mala kiissam kiua buttu yabo si'dako mai Puang Allataala!" <sup>39</sup> Sapo' natimba'i naua: "Ia anna maelo'koa' la kupadadiam tanda memängä-mängä inde to tubokoa' lapi' temo aka sangngim ma'gau' kadakekoa' anna tä'koa' manontom lako Puang Allataala. Sapo' tä' la dipadadiangkoa' tanda memängä-mängä senga' sulibanna tanda memängä-mängä la dadi lako kaleku umba susi dadi lako kalena nabi Yunus yolona. <sup>40</sup> Aka umba susi nabi Yunus yolona tohho illaam tambu' bau tonggo tallungngallo tallum bengi, la susimä' too duka' to disangai Änä' Mentolino la tohho dio apa' mahihinna litä' tallungngallo tallum bengi. <sup>41</sup> Illaam indo wattu la naongei Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la dipatibangom to Niniwe anna iai umpasalakoa' to tubo lapi' temo. Aka indo ia to Niniwe untihokongam ia gau' kadakena tappana uhhingngi kadanna Debata napalanda' nabi Yunus. Sapo' mokakoa' iko untihokongam gau'mu, moi kela daa inde to umpa'tula'ikoa' temo mentondom puha Ia anna la nabi Yunus. <sup>42</sup> Anna illaam indo wattu la naongei Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la dipatibangom indo tomahaja baine to umpahenta paluäna Syeba yolona. Indo tomahaja ia too la napasalakoa' inde to tubokoa' lapi' temo, aka ahu' ia le'ba'

umpehingngii kakeakasanna tomahaja Salomo moi anna mambela lalam naola. Sapo' ikoa'-iko mokakoa' umpehingngii inde tula'ku sitingngajokia' kita moi kela daa mentondom puha hä' Kao anna la tomahaja Salomo."

<sup>43</sup> Mane naua polei: "Maka' deem mesa setam messubummi illaam mai kalena tau, iya la le'ba' kalao-lao lako ongeam mabanginna umpeä ongeam la naongei tohho. Sapo' tä' deem nalambi' ongeam la mala naongei.

<sup>44</sup> Iya nauam: 'La ma'pasuleä' sule lako indo ongeanku ingngena'.' Iya le'ba'um sule lako indo ongeanna, iya lo'bä liupi nalambi', sihhapam banua bahassi anna tiäto' mapia la naongei. <sup>45</sup> Iya le'ba' siaham untambai solana pitu, sapo' kadake puha ia indo solana anna la kalena. Anna tohho asanni illaam kalena indo tau. Ma'katampasanna, tau ia too la tuttuam tama kakajuanna indo kakadakeam illaam kalena anna indo anggapi mesa setam umpentamai. La susim too duka' ullambi'i to kadake gau' inde lapi' temo."

<sup>46</sup> Mahassampi ma'tula' Puang Yesus lako tau buda, iya sule ham indona sola solasubunna ke'de' dio sulibam maelo' la napellambi'i.

<sup>47</sup> Iya ma'kadam mesa tau lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu, illaam sulibam indomu anna solasubummu. Maelo' ade' la napa'kadaiko." <sup>48</sup> Iya natimba'im naua: "Aka menna' iko diuaam indoku? Anna menna diuaam solasubungku?" <sup>49</sup> Anna mane untuho lako ingganna passikolanna napasindum naua: "Indem ia mai diuaam indoku anna

solasubungku ä. <sup>50</sup> Aka menna-menna umpalako pa'elo'na Ambeku yabo suhuga, tau iam too sihhapam solasubungku anna indoku."

**13** <sup>1</sup> Allo eta siam too anna le'ba'i Puang Yesus umpellei indo banua lu lako le'bo' Galilea anna muokko'i dio bihinna. <sup>2</sup> Iya sulem buda tau ma'silullu' ullombai nasuhum tä'um ia deem naongei napobua' tau buda. Iya lu längämmi Ia lopi illaam le'bo' anna muokko'i. Anna yabo ia galantangam tau buda. <sup>3</sup> Iya umpalaom buda pepa'guhuam Puang Yesus sapo' nababa pehapangam naua: "Deem mesa tau le'ba' mangngambo'. <sup>4</sup> Tappana naambo' indo bannena, iya deemmi sabaheam tappa lako lalam. Iya suleim dassi naande sampe puha. <sup>5</sup> Deem tappa lako bobom batu, nasuhum masimpam tubo aka manipi' litä'na. <sup>6</sup> Sapo' tappana naalloi, iya malasso siaham nasuhum mabangi aka tä' mandalam waka'na. <sup>7</sup> Deem toi tappa lako alla' kuhha keduhi. Tappana tuttuam mahombo indo kuhha, iya umpissim indo tanangam sampe tä' mala kembua. <sup>8</sup> Sapo' deem duka' tappa lako litä' malompo, iya mapi'dä' ia tubona nasuhum kembua tiluppi'-luppi'. Deem tiluppi' sahatu', deem tiluppi' annam pulo anna deem tiluppi' tallu pulo. <sup>9</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'ku!"

<sup>10</sup> Puhai ia too, iya umpengngampe'im Puang Yesus indo passikolanna anna nakutanai naua: "O Tuangguhu! Akanna umbaba pehapanganni

indo tula'mu lako tau buda?" <sup>11</sup> Iya natimba'im naua: "Aka angganna' iko dipaissanni indo kada ditambim diona kapahentaanna Puang Allataala, sapo' tä' ia dipaissanni tau buda. <sup>12</sup> Aka menna-menna umpaillaam penabai, tau ia too la dihängänniam polepi kapaissanganna, lambi' tuttuam buda naissam. Sapo' to moka umpaillaam penabai, iya la diäläi pissam ia lao indo kapaissangam nasanga deemmi illaam kalena. <sup>13</sup> Iam too kasuhunganna anna kubaba pehapangammi lako inde mai tau aka la naita liu sapo' tä' la naala akkalanna; anna la nahingngi liu sapo' tä' la naissam kalembasanna, anna tä' toi la napähäm. <sup>14</sup> Nasuhum la sule lako pole' indo kadanna Debata napalanda' nabi Yesaya naua: 'La nahingngi liu, sapo' tä' la mala naala pikkihanna, anna la naita liu, sapo' tä' la mala naala akkalanna. <sup>15</sup> Aka inde mai tau makahha'um penabanna, anna si ma'binga-binga sola ma'buta-buta. Napateem indana paitai matanna, pahingngi talinganna, anna indana naalai penabanna, lambi' ma'pasule sule lako Kaleku nasuhum kupabono'.' <sup>16</sup> Sapo' ikoa'-iko tä' deem pada sakehongko'koa' inggannakoa' passikolangku, aka paitaa' matammu anna pahingngi talingammu. <sup>17</sup> Aka setongam-tonganna, buda nabi anna to meada' yolona maelo' la naita inde to muitaa' temo, sapo' tä'um ia mala naita. Anna maelo' la nahingngi inde to uhhingngia' temo, sapo' tä'um ia mala nahingngi." <sup>18</sup> Anna mane naua Puang Yesus:

"Patananniiia' talinga kalembasanna indo pehapangam diona to mangngambo'. <sup>19</sup>Indo diuaam banne tappa lako dalam, dipasihhapam to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala diona kapahentaanna, sapo' tä' naissam napekalembasam. Iya sulem tomahajanna setam anna nahappai indo to puha diambo' illaam penabanna indo tau. <sup>20</sup>Indo banne tappa lako bobom batu, dipasihhapam ia mesa tau tappana umpehingngii Battakadanna Puang Allataala, iya tappa natahima sola ponno penaba. <sup>21</sup>Sapo' tä' siam masäe aka tä' kewwaka' illaam kalena. Deenna too kamasussaam anna pandahhaam uhuai aka untuhu'i Battakadanna Puang Allataala, iya soho' boko' siaham aka tä' mandalam kapeimanganna. <sup>22</sup>Indo banne tappa lako alla' kuhha keduhi dipasihhapam ia to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala, sapo' tä' mala kembua mapia aka nakadakei kamalallanganna diona salu katuboanna anna maelo' sugali' la to makaka lambi' umpa'lembeim ia Battakadanna Puang Allataala. <sup>23</sup>Anna indo banne tappa lako litä' malompo, dipasihhapam ia to uhhingngi Battakada Debata anna napekalembasam manappai, nasuhum kembua tiluppi'-luppi'. Deem tiluppi' sahatu', deem tiluppi' annam pulo, anna deem tiluppi' tallu pulo." <sup>24</sup>Pehapangam senga' opi natula' Puang Yesus naua: "Kpahentaanna Puang Allataala dipasihhapam issinna inde tula': Deem mesa tau muambo' gandum dio bela'na. <sup>25</sup>Sapo' mamma' asanni tau,

iya sulem balinna untantam bungam hea  
 tama alla'na indo gandum, mane le'ba'i  
 sule. <sup>26</sup>Tappana tubo indo gandum anna  
 napahandu'um tuho-tuhoam buana, iya diitam  
 duka' tubo indo hea. <sup>27</sup>Iya le'ba' siaham indo  
 to mengkähäna umpellambi'i puäna indo  
 bela' anna nauaanni: 'O tuam, taia haka tia  
 gandum asam indo muambo' dio bela'mu?  
 Umpasiambo' isanga bungam hea anna tuboi  
 duka'?' <sup>28</sup>Iya natimba'im naua: 'Balinta hi  
 tia muambo' bungam hea.' Mekutana pole  
 oom indo to mengkähäna naua: 'Muaku haka  
 ke le'ba'kam kihebu'i indo heana?' <sup>29</sup>Sapo'  
 naua indo puäna bela': 'Tä' mala, aka tihebu'  
 duka' manii indo gandum ke uhhebingkoa'  
 hea. <sup>30</sup>Päbäi mammi bassim tubo sule lako  
 disäe' indo gandum. Etapa mane kuuaanni  
 to mengkähäku: Hempunnia' yolo itim hea  
 anna umba'ba-ba'basannii mane untibeia'  
 tama api. Anna mane uhhempungannä' ia  
 indo gandum anna muannannä' tama loko.'  
 " <sup>31</sup>Pehapangam senga' opi natula' Puang  
 Yesus naua: "Kapahentaanna Puang Allataala  
 sihhapam mesa lise'na sesawi natanam tau  
 lako bela'na. <sup>32</sup>Ingganna tanangam ma'lise',  
 lise'nam kaju sesawi handam bahinni'. Sapo'  
 maka' tubom, iya kasalle puha ia anna la  
 tanangam senga' illaam bela', nasuhum  
 mala naongei dassi ma'sehä täkena." <sup>33</sup>Anna  
 mane muala pole mesa pehapangam senga'  
 naua: "Kapahentaanna Puang Allataala mala  
 duka' dipasihhapam bibi' hoti naala baine  
 anna nabolojianni appa' pulo lite' tehigu

sampe nasamba asam lambi' sumbakka'."

<sup>34</sup> Ingganna ia too natula' asam Puang Yesus lako indo tau buda nababa pehapangam.

Anna tä' deem si ma'tula' senga' ke tä'i nababa illaam pehapangam, <sup>35</sup> anna mala sule lako indo kadanna Debata napalombum mesa nabi yolona naua: "La pehapangam kupake ke ma'pa'guhuä'; La kupomasiäsam pole' indo kaha-kaha to dipokada ditambimpi mengkalao dio mai dipadadinna inde lino."

<sup>36</sup> Puhai ma'tula' Puang Yesus lako indo tau buda, iya le'ba'um napellei anna lu tamai mesa banua. Iya napellambi'im passikolanna anna nauaanni: "Kela mala Tuangguhu anna untulasangkam kalembasanna indo pehapangam diona hea illaam alla' gandum."

<sup>37</sup> Iya napomasiäsammi duka' naua: "Indo to muambo' gandum, Änä' Mentolino diuaam battu diua Kao. <sup>38</sup> Anna indo ia bela', kalembasanna inde lino diuaam. Gandum ia, kalembasanna indo to mendadim umma'na Puang Allataala. Anna indo hea, kalembasanna indo to untuhu'i tomahajanna setam. <sup>39</sup> Anna balinna Puang Allataala battu diua to untantam hea, kalembasanna tomahajanna setam. Anna wattunna disäe' gandum, kalembasanna indo allo ma'katampasanna diuaam. Anna indo to massäe', kalembasanna malaika'.

<sup>40</sup> Umba susi indo hea dihempum mane ditibei tama api, la susim too duka' ullambi'i lako pentuhu'na tomahajanna setam illaam allo ma'katampasanna. <sup>41</sup> Aka illaam allo ia too, Kao to disangai Änä' Mentolino la ma'kaleä'

ussua malaika'ku uhhempum ingganna to si mebaba bulim sola ingganna to si umpogau' kakadakeam illaam kapahentaangku. <sup>42</sup>Anna ingganna tau ia too, la ditibe ia tama api tapi'de-pi'de. Anna illaanni sumahho lumoa' sikekko' isinna tamate tatubo. <sup>43</sup>Sapo' lako hupatau to umpalako pa'elo'na Puang Allataala la muampuam ia kamatandeam la mesilo susi mata allo illaam kapahentaanna Ambena yabo suhuga. Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'ku!" <sup>44</sup>Anna mane untula' oi pehapangam Puang Yesus naua: "Indo kapahentaanna Puang Allataala sihhapam mesa baham-baham masuli' tilamum illaam bela'. Pissananna nalambi' mesa tau indo baham-baham masuli'. Tappa nalamum sule anna mane le'ba' umbalu' asam ingganna kullena aka tilalla' sugali' anna laoi naalliam indo bela'. <sup>45</sup>Mane deenni, to la mendadi umma' illaam kapahentaanna Puang Allataala sihhapam mesa pa'bulele umpeä mutiara handam masulli'. <sup>46</sup>Tappana nalambi', iya le'ba' siaham umbalu' asam kullena anna mane ma'pasule mualli indo mutiara." <sup>47</sup>Anna mane untula' oi mesa pehapangam Puang Yesus naua: "Kaphentaanna Puang Allataala illaam allo ma'katampasanna, mala dipasihhapam mesa dala dipessämbäsam dokko le'bo' lambi' ussakka ma'hupa-hupa bau. <sup>48</sup>Tappana nasi'dinni indo to modala ponnom bau illaam indo dalana, iya nasibeso-besoim längäm galantangam mane



nase'lai bau kadake anna bau mapia. Ia bau mapia napalutama pa'ponggeanna, anna ia bau kadake natibe lao. <sup>49</sup>La susim too ke illaammi allo ma'katampasanna, aka la sule malaika' tama inde lino usse'la to kadake gau' anna to untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala. <sup>50</sup>Indo to kadake gau' la ditibe ia tama api tapi'de-pi'de. Anna illaanni sumahho lumoa' sikekko' isinna tamate tatubo." <sup>51</sup>Anna mane mekutanai Puang Yesus lako passikolanna naua: "Muissam daka' kalembasanna pada inde tula'ku?" Natimba'im passikolanna naua: "Io, kiissammi kalembasanna."  
<sup>52</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Mapia, dadi ingganna tuungguhu illaam peadasam to mendadim umma' illaam kapahentaanna suhuga mala dipasihhapam mesa puäna banua muala baham-bahanna illaam mai pa'ponggeanna susi malusanna teem bakahunna." <sup>53</sup>Tappana puha asam natula' Puang Yesus ingganna indo pehapangam, iya le'ba'um <sup>54</sup>sule lako tondä'na. Dioi, le'ba'um tama pa'sambajanganna to Yahudi anna ma'pa'guhui illaam. Iya mängä-mängä asam to uhhingngii tula'na lambi' sipa'tula'-tula' naua: "Menna hia umbai' umpa'guhui inde tau anna ma'pateem sugali'i manähäna? Anna menna hia umbai' umbeenni kuasa nasuhum ma'pateem inde kakuasaanna umpogau' tanda memängä-mängä? <sup>55</sup>Akana malai susi, kusanga toda' änä'na tukam kaju anna Maria indona anna solasubunna isanga Yakobus, Yusuf, Simon, sola Yudas!

<sup>56</sup> Anna kusanga si sola-sola siangkia' indo solasubunna baine. Menna isanga napangngalai inde kamanähängam anna kakuasaam?" <sup>57</sup> Ma'katampasanna sangngim meali-ali nasuhum untumpu pala' Puang Yesus. Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Mesa nabi dipa'kasallei ke lakoi ongeam senga', sapo' tä' ia dipa'kasallei ke illaanni botto litä'na anna illaam banuanna." <sup>58</sup> Iam too anna tä'um ia umpogau' buda tanda memängä-mängä dio tondä'na aka tä' nakatappa'i solana.

**14** <sup>1</sup>Wattu eta too napelele duka' Herodes indo tomahaja dio lembäna Galilea diona Puang Yesus. <sup>2</sup>Iya ma'kadam lako to mengkähä illaam banuanna naua: "Indo muuaanna' Puang Yesus, iya indo hi tia Yohanes to si mantedo' tubo sule! Iam too anna deemmi kakuasaanna umpogau' tanda memängä-mängä." <sup>3</sup>Ia anna ma'pikki' susii Herodes, aka ia ussua tau ussukka Yohanes anna mane napopesangkala illaam tahungkum. Ditahungkum Yohanes aka nasalla Herodes indo anna natappakadai naua: "Tä' punala sipäto' mualako Herodias baina Filipus solasubummu umpobaine, aka tä' sihondoi peadasantaa'." <sup>4</sup>(14:3) <sup>5</sup>Setonganna maelo'um Herodes kela dipatei Yohanes eta too, sapo' mahea' ohi lako to Yahudi aka buda tau ussangai Yohanes nabi. <sup>6</sup>Tappana lambi' allo kadadianna Herodes, iya sumajom mesa änä'na Herodias baine dio olona Herodes sola tosabena. Iya tä' deem pada satiala inabanna Herodes muitai indo sajona,

<sup>7</sup> nasuhum ma'pinda yolo lako indo to sumajo mane nauai: "Pelau'i situhu' pa'pohäemu, aka tä' mala tala kuponnoi pelauammu." <sup>8</sup> Iya napatuduim indona indo to sumajo lambi' le'ba' lako tomahaja Herodes anna nauai: "Kupelau anna umpadioannä' baki ulunna Yohanes to si mantedo'." <sup>9</sup> Tappana nahingngi Herodes indo pelauanna, tappa masussa siaham penabanna aka la dipatei Yohanes. Sapo' anu' aka puham ma'pinda lako indo baine nahingngi tosabena, nasuhum muuaam sohodadunna: "Paolaia' pelauanna. <sup>10</sup> Laokoa' äläianni ulunna Yohanes lako tahungkum." <sup>11</sup> Tä' masäe, iya sulem dibaba ulunna Yohanes dipadio baki anna dibeenni indo baine. Iya naalam duka' anna nababaanni lako indona. <sup>12</sup> Lessu'i ia too, iya sulem passikolanna Yohanes naala indo bakkena anna nalamunni. Puhai, le'ba'um umpa'tulasam Puang Yesus diona kaha-kaha ia too. <sup>13</sup> Naissanna Puang Yesus diona kamateanna Yohanes, iya le'ba' siaham längäm lopi sola passikolanna aka la lao umpeä ongeam mabuninna. Sapo' tappana naissanni tau buda naua le'ba' Puang Yesus lambam libanna le'bo', iya mengkalaoi siaham dio kotana anna le'ba'i naula', sapo' mangngola galantanganni ia. <sup>14</sup> Tuhunna Puang Yesus yabo mai lopi, iya muitam tau buda lambi' häntä buana nasuhum napabono' asam pada indo to masaki eta too. <sup>15</sup> Kahubenni, iya napellambi'im passikolanna anna nauaanni: "La bengi kalem! Moi kela daa pohiallasam inde taongeia'. Umbai' mapia ke

ussuam le'ba' inde lako tau buda anna mala lao mualli kinande lako tondä' sikahuku'na inde ongeam." <sup>16</sup>Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Tä' manggi' le'ba' aka ikoa' la umpandei." <sup>17</sup>Iya nauam indo passikolanna: "Aka angga ham lima hoti anna dua bau kiampuam." <sup>18</sup>Natimba' oom Puang Yesus naua: "Babaannä' to mai o!" <sup>19</sup>Iya nasuam Puang Yesus indo tau buda muokko' lako alla' humpu' anna mane naala indo lima hoti anna dua bau, mane mentongai längäm langi' nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala. Puhai ia too, napiä'-piä'um indo hoti mane nabeenni passikolanna natabaam lako indo tau buda. <sup>20</sup>Iya mangngandeim sampe dea'. Tappana puhai mangngande, iya nahempummi passikolanna indo tää'nam naande, iya ponnopi sapulo dua baka. <sup>21</sup>Indo to mangngande eta too kiha-kiha lima sa'bu muane, tä'pi ia dihekem baine sola änä'-änä'. <sup>22</sup>Puhai ia too, muuaammi passikolanna Puang Yesus: "Längängkoa' inde lopi ammu pendiolonna' lambam," napasindum siam ussua duka' lao indo tau buda. <sup>23</sup>Tappana puhai ussua indo tau buda ma'pasule, iya lu längämmi Ia tanete Puang Yesus ma'sambajam mesa-mesanna. Yabo liupi Ia tanete sule lako bengi. <sup>24</sup>Wattu eta too indo lopinna passikolanna mambelam naola umpellei bihim le'bo'. Sapo' natammui hibu' tatta', nasuhum napalusau' napaludekke bombam indo lopinna. <sup>25</sup>Tappana la tibukka' kalei baja, iya sulem Puang Yesus umpellambi'i passikolanna mellao yabona uwai. <sup>26</sup>Naitanna

passikolanna mellao yabona uwai, iya sangngim mahea' anna sikakissä'i naua: "Äiii, anitu dio mai!" <sup>27</sup> Sapo' tappa ma'kada Puang Yesus naua: "Pahapa'ia' penabammu, daa ummahea' aka Kao hi to Kao!" <sup>28</sup> Naua siaham Petrus: "O Debata, maka' Iko si'da, popellaoä' kao duka' yabona uwai anna mala kupellambi'iko." <sup>29</sup> Natimba' duka' Puang Yesus naua: "Maiko!" Iya tuhum siaham duka' Petrus yabo mai indo lopi anna le'ba'i la umpellambi'i Puang Yesus mellao yabona uwai. <sup>30</sup> Sapo' tappana nasi'dim indo hibu' kasalle, iya tappa mahea' lambi' napahandu' siaham la tallam, napolalam kaoli-oli metamba naua: "O Debata, kamaseiä' kao!" <sup>31</sup> Nakandoi siaham duka' Puang Yesus anna nauaanni: "Akanna bata-batai penabammu? Kuhäm sugali'pi kamatappasammu di Kao!" <sup>32</sup> Puhai nakandoi, iya bassim le'ba'um längäm lopi, iya mattam siaham duka' indo hibu'. <sup>33</sup> Nasuhum ingganna indo to yabo lopi umpenombai Puang Yesus napasindum naua: "Abana Änä'na si'dako Puang Allataala." <sup>34</sup> Tisampoi lopinna Puang Yesus sola passikolanna, iya tappa Genesaret nalambi'. <sup>35</sup> Tappana naissam indo to eta naua sule Puang Yesus, iya napalele siaham illaam indo pa'lembängam ia too, nasuhum ingganna to masaki eta too dibaba asam lako Puang Yesus. <sup>36</sup> Anna napelau i lako Puang Yesus naua: "Kela mala anna naantii moi podo tähämpä' jubamum to masakingki, iya la malam too bono'." Lambi' ingganna to muantii mala asam bono'.

**15** <sup>1</sup> Puhai ia too, sulem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa buttu yabo mai Yerusalem umpellambi'i Puang Yesus anna nakutanai naua: <sup>2</sup> "Maaka hia isanga anna untekkai ada' kabiasaam passikolammu indo puha napaondom nene to taponene naua: 'Manggi' tau si umbasei yolo lima mane mangngande tau!' " <sup>3</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Sapo' akanna untekkakoa' duka' pahentana Puang Allataala anna tambum lakokoa' pepaondonganna nene to umponene? <sup>4</sup> Aka puha ma'battakada Puang Allataala naua: 'Pa'kasalleiko ambemu sola indomu;' anna: 'Menna-menna umpakaänä'-änä' ambena battu haka indona, tau ia too la dipatei.' <sup>5</sup> Sapo' si muua hia' iko ma'patudu lako tau: 'Tä' tau pahallu umpa'kasallei ambeta sola indota ke diuai: indo la kutahiaiangkoa' battuam, iya puham kupehumalasam lako Puang Allataala.' Dadi, aka angгаа' iko ada' kabiasaammu umpaitoo'na, nasuhum umpa'pa'deingkoa' pole' pahentana Puang Allataala. <sup>6</sup> (15:5) <sup>7</sup> Ikoa'-iko sangngim to ma'pudu' pandengkoa' anna ma'lila manähä! Abana tappa' kadanna Puang Allataala natula' loppo' nabi Yesaya yolona diona panggauammua' naua: <sup>8</sup> 'Itim matim tau dio bäbä pudu'na napa'kasalleiä', sapo' setonganna illaam penabanna napemboko'ia'. <sup>9</sup> Alla'um napenombaiä' aka anggam pepa'guhuam hupatau napepatuduam, mato-mato ia kupepatuduam anna taia hia.' "

<sup>10</sup> Puhai ia too, iya untambaim tau buda Puang Yesus anna napa'tula'i naua: "Pehingngii manappaia' inde tula'ku anna umpaillaam penabai! <sup>11</sup> Ingganna kinande lu tamanna kalena hupatau, tä' ia la nakadakei dio olona Puang Allataala. Sapo' indo hi tia messubunna dio pudu'na hupatau ungdakei." <sup>12</sup> Puhai ia too, iya napengngampe'im passikolanna anna nauaanni: "O Tuangguhu, muissam daka muua meali-ali indo to illaam kakalebuanna Parisi tappana nahingngi indo tula'mu ingngena'?" <sup>13</sup> Sapo' natimba'i Puang Yesus naua: "Muakaa' tiko umpehingngii itim matim to illaam kakalebuanna Parisi! Aka ingganna tanangam ke taiai Ambeku yabo suhuga untananni, mannassa anna la dihebu'i sule dokko waka'na. Anna indo to illaam Parisi pebabammua', sihhapam di tia to buta aka tä' muita lalam la naolanna. Aka maka' tia to buta untette to buta, katampasanna bassim metobä dokko gahoä." <sup>14</sup> (15:13) <sup>15</sup> Iya nauam Petrus: "Mala haka ke untulasangkam kalembasanna indo pehapangam, Tuangguhu?" <sup>16</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Aka tä'paka' tiko duka' isanga muissam! <sup>17</sup> Ingganna dipalutamanna sädä le'ba' dokko tambu' anna tahhu' ditibe lao. <sup>18</sup> Sapo' indo tula' mengkalao illaam penaba messubum dio pudu', iya ia hi tia ungdakei hupatau dio olona Puang Allataala. <sup>19</sup> Aka illaam penabanna hupatau naongi kende' ma'hupa-hupa kakadakeam susinna: pikkiham kadake, papateam, lullusam bannetau, gau' sessu', maboko, sa'bi tatappa', anna

ma'pakolo'-kolo'i. <sup>20</sup> Ingganna kaha-kaha ia too unkladakei hupatau, taia hi tia indo tä' tau umbasei lima kela mangngandei tau." <sup>21</sup> Puhai ia too, iya le'ba'um umpellei indo ongeam Puang Yesus anna lu lakoi lembäna Tirus sola Sidon. <sup>22</sup> Dioi, napellambi'im mesa baine to Kanaan, indo to si nakahidi' to Yahudi anna katamba-tambai naua: "O Tuam, peampoanna tomahaja Daud, kamaseiä' kao! Deem änä'ku baine napentamai setam anna tä' deem pada sanasussai." <sup>23</sup> Sapo' tä' mandi deem natimba'i Puang Yesus. Iya napengkahuku'im passikolanna anna napelaui naua: "O Tuangguhu, kamase-maseikam anna ussuai lao inde dio baine, aka dio lium mai boko'taa' kaoli-oli mehahu!" <sup>24</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Kao-kao anggamä' nasua Puang Allataala la umpamoloi peampoanna Israel, aka sihhapam domba bulim." <sup>25</sup> Iya sule siaham dio olona Puang Yesus indo baine anna ma'balinguntu'i napasindum naua: "O Tuam, häntängäm dä' kao bua!" <sup>26</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Aka tä' punala sihatam kela dialai kinande dipatokaam änä'-änä' anna ditibeanni lako asu." <sup>27</sup> Natimba' oom duka' indo baine naua: "Abana tappa'ko, Tuam! Sapo' kuua hi kao, indo asu dio ibi' meja mala hi tia duka' muande kinande tikadanna puäna." <sup>28</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Matappa' si'dako, indo! Abana si'da la dipatiolai pelauammu." Iya bono' eta siaham duka' indo änä'na. <sup>29</sup> Tappana umpellei indo ongeam Puang Yesus, iya le'ba'um uhhuttu' bihim le'bo' Galilea mane



lu längänni mesa tanete anna muokko'i yabo. <sup>30</sup>Yaboi, iya sulem tau buda ma'obim-obim umpasola to masakinna anna napadioi olona Puang Yesus. Indo to masaki, deem to mate sapolona, to buta, to kempo', to pepe, anna budapi to masaki senga', lambi' napabono' asam. <sup>31</sup>Iya mängä-mängä asammi indo tau buda muitai aka to pepe mala ma'kada, to kempo' bono', to mate sapolona mala mellao, anna to buta mala paita. Napolalam sangngim umpa'kasallei Puang Allataala Debatanna to Israel. <sup>32</sup>Puhai ia too, iya uhhempummi passikolanna Puang Yesus anna nauaanni: "Tä' deem pada sahäntä buaku muitai inde lako tau buda, aka tallungngallo tallu bengingkia' inde sola-sola, iya pa'dem la naande. Sapo' tä' ohi palla' penabangku la ussua bääi ma'pasule lako banuanna, aka lako manii lalam anna tissämbä'i malimpä." <sup>33</sup>Natimba'im passikolanna naua: "Pusa'kam pole' umpikki'i aka indekia' pohiallasam. Dadi la umbam ia ngei diala kinande dipandeam inde lako tau pada budanna?" <sup>34</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Aka sanakapia' hotimmu?" Natimba'um naua: "Angga ham pitu, anna deempi duka' sanaka-naka bau bahinni'." <sup>35</sup>Iya nauam Puang Yesus lako indo tau buda: "Okko'koa' lako itim paha'baja." <sup>36</sup>Anna mane naala indo hoti pitu sola bau anna nasambajannii längäm Puang Allataala, mane napiä'-piä'i anna mane nabeem passikolanna napa'tahiaam lako indo tau buda. <sup>37</sup>Dea' asanni indo tau buda, iya nahempummi passikolanna indo tää'na

naande, iya ponno polepi pitu baka. <sup>38</sup>Indo to mangngande eta too appa' sa'bu muane, tä'pi ia diissa' baine sola änä'-änä'. <sup>39</sup>Puhai ia too, iya nasuam Puang Yesus ma'pasule lako banuanna indo tau buda, anna mane le'ba'i Ia längäm lopi la lu lako lembäna Magadan.

**16** <sup>1</sup>Deem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi sola to illaam kakalebuanna Saduki maelo' la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus. Iya napellambi'im anna nauaanni: "Paitaikanni tanda memängä-mängä anna mala kiissam kiua buttu yabo si'dako mai suhuga." <sup>2</sup>Sapo' natimba' di Puang Yesus naua: "Maka' la lendu' allo anna maleai bihim langi', mannassa anna la muuaia'i: 'La kulla' opi makale'.'

<sup>3</sup>Anna maka' mebengngi' anna ma'ku'dunni kaliane, tä' mala tala muuaa': 'E, la uham allo.' Dadi muissanna' usse'la tanda kela uhanni anna la kulla', sapo' tä' leko'a' ia muissam umpekalembasam inde tanda dipadadi illaam alla'-alla'mua' tentomai. <sup>4</sup>Maelo'koa' la kupadadiam tanda memängä-mängä aka ikoa' to tubo lapi' temo sangngim ma'gau' kadakekoa' anna tä'koa' manontom lako Puang Allataala. Sapo' tä' la dipadadiangkoa' tanda memängä-mängä senga' sulibanna tanda memängä-mängä la dadi lako kaleku, umba susi dadi lako kalena nabi Yunus yolona." Puhai ma'tula' Puang Yesus, iya le'ba'um umpellei indo tau. <sup>5</sup>Tappana landa'i libam lambam libanna le'bo' Galilea Puang Yesus sola passikolanna, iya mane nakilalai

hi passikolanna naua: "Tä'kia' umbaba hoti." <sup>6</sup>Wattu eta too siampu' umpakainga' passikolanna naua: "La majaga manappakoa' too indana nakadakeikoa' bibi' hotinna to illaam kakalebuanna Parisi anna to illaam kakalebuanna Saduki." <sup>7</sup>Tappana nahingngii passikolanna, iya sipa'tula'-tula'um naua: "Umbai' ia hi tia anna ma'kada susii, aka tä'kia' umbaba hoti." <sup>8</sup>Sapo' naissam Puang Yesus diona indo natula' passikolanna, nasuhum ma'kada naua: "Abana si'da pada nipi'pia' bulu la'lahi kamatappasammu. Akanna ussitimba'-timba'i hakoa' iko diona pa'dena hotimmu? <sup>9</sup>Tä' liupia' isanga natama pikkihammu? Anna tä' toia' umbai' ungilalalai indo lessu' le', lima hoti kupiä'-piä', iya malaa' umpa'tahiaam lako tau la'bi lima sa'bu, anna sanaka-naka polepi baka tää'nam diande uhhempunna'! <sup>10</sup>Anna susi toi duka' indo pitu hoti mala umpadea' la'bi appa' sa'bu tau anna sanaka-naka polepi duka' baka uhhempunna' tää'nam diande. <sup>11</sup>Akanna tä' liuia' mala natama pikkihammu, aka taia bibi' hoti diande kuuaam? Indo hia bibi' hotinna to illaam kakalebuanna Parisi anna to illaam kakalebuanna Saduki kuuaam la unjagai manappaa' indana nakadakeikoa'." <sup>12</sup>Katampasanna naissam asam pole' passikolanna naua: "Taia hia bibi' hoti si dipake ma'hoti nauaam, sapo' setonganna indo hia pepa'guhuanna to illaam Parisi anna to illaam Saduki la dijagai." <sup>13</sup>Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus lako lembäna Kaisarea Filipi. Muolai lalam mekutanam lako passikolanna

naua: "Situhu' tula'na tau, menna diuaam Änä' Mentolino?" <sup>14</sup>Iya natimba'im naua: "Deem tau muuai: 'Yohanes to si mantedo' tubo sule;' deem muuai: 'Nabi Elia sule sule;' deem duka' muuai: 'Nabi Yeremia tubo sule;' anna piha muuai: 'Mesa nabi senga' tubo sule.'" <sup>15</sup>Iya mekutana oom lako passikolanna naua: "Maka' susi, iya akaa' iko ussangaianä'?" <sup>16</sup>Tappa natimba' Simon Petrus naua: "Ikom too indo To dilanti' la mepasalama', Änä'na Puang Allataala Debata tubo." <sup>17</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Kehongko'ko anna maupa' Simon, änä'na Yunus, aka taia hupatau umpaissanniko itim tula'mu temo, sapo' ma'kale Ambeku yabo suhuga umpalosaiko. <sup>18</sup>Dadi tentomai kusangaingko Petrus, (kalembasanna, batu longkahhim.) Anna yabona inde batu la kupake'de' kakalebuanna umma'ku. Anna kakalebuam ia too tä' ia la mala nataloi kamateam. <sup>19</sup>Anna la kupadokkoangko lisu pala'mu pegontinna kapahentaanna suhuga. Iai too umpekadakeam illaam inde lino, ia siam too duka' napekadakeam Puang Allataala. Anna iai too umpemapiaam illaam inde lino, ia siam too duka' napemapiaam Puang Allataala." <sup>20</sup>Anna mane muuaam passikolanna: "Moi la menna tala untulasannia' muua: 'Iam too indo To nalanti' Puang Allataala la mepasalama'.'" <sup>21</sup>Wattu etam too anna napahandu'i Puang Yesus umpaissanni loppo' passikolanna diona indo kamapi'disam la napendudum, naua: "Tä' mala tala längännä' Yerusalem anna la napahuaiä' pandahhaam

matua ulunna to Yahudi anna ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa lambi' la napateiä'. Sapo' illaam allo katallunna la dipatibangonnä' sule dio mai alla'na to mate." <sup>22</sup>Tappa nababai siaham lao Petrus umpelle-pellei solana anna nauaanni: "Daa umpa'kada susi Debata, la tä' di too napahuaiko Puang Allataala kaha-kaha ia too! La napasikambela hako too." <sup>23</sup>Iya umpenggihi'im Petrus anna nauaanni: "Päläiko lao Setam! Ullabaiko pengkähänganku! Aka taia iko pa'elo'na Puang Allataala umpikki', sapo' angga iko pikkiham hupatau illaam penabammu." <sup>24</sup>Anna mane ma'tula' lako passikolanna naua: "Menna-menna maelo' untuhu'ia' pahallu la ullappa' pa'elo' kalena, anna umpassam kaju sitambenna, anna natuhu'ä'. <sup>25</sup>Aka menna-menna umpa'kadua-duai katuboam di lino, tau ia too tä' ia la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Sapo' menna-menna ahu' mate aka natuhu'ä', tau ia too la ullambi' ia indo katuboam sule lako salako-lakona. <sup>26</sup>Tä' deem gunana lako mesa tau moi la muampuam ingganna issinna lino kela sägä hi sungnga'na. Aka setonganna tä' ia deem bala'inna sungnga'na hupatau. <sup>27</sup>Aka Kao to disangai Änä' Mentolino la suleä' naponnoi kamatandeanna Ambeku, anna la natuhu'ä' ingganna malaika'na. Wattu eta too, la kupalambi'i buana situhu' pa'pogausanna hupatau si mesa-mesa. <sup>28</sup>Setongam-tonganna, deengkoa' to dio heem temo tä'pi la mate anna muitam Änä'

Mentolino sule mendadi Tomahaja ma'pahenta illaam kapahentaanna."

**17** <sup>1</sup> Annanni benginna puhanna ia too, iya umbabaim Petrus Puang Yesus anna indopi to ma'solasubum isanga Yakobus sola Yohanes, anna le'ba'i längäm mesa tanete malangka', anna yaboi paka-paka ia. <sup>2</sup> Iya naitam indo to tallu tieli' hupanna Puang Yesus. Indo lindona pangkähhä susi mata allo anna indo pohebana mesilo mabussä'. <sup>3</sup> Pissananna, naita ham duka' indo dua nabi yolona isanga Musa sola Elia mahassam sipa'tula' Puang Yesus. <sup>4</sup> Iya ma'kadam Petrus lako Puang Yesus naua: "O Debata, tä'um deem la susi kamasannangantaa' eta inde. Kela muaku anna kupake'desangkoa' tallu bahum: mesa Iko, mesa Musa anna mesa Elia." <sup>5</sup> Mahassampi ma'tula' Petrus, iya tuhummi gabum mabussä' ussikuku'i indo ongeam. Anna dihingngii kamaha buttu illaam mai indo gabum naua: "Iam too inde Änä' pa'pakamajanku to umpomasannam penabanku. Pahallua' la umpehingngii!" <sup>6</sup> Nahingnginna indo kamaha, iya sangngim muoppäm dokko litä' aka tä' deem pada samahea'. <sup>7</sup> Sapo' tappa napellambi'i Puang Yesus anna nahaka'i napasindum naua: "Bangongkoa', daa ummahea'!" <sup>8</sup> Umbangongam siaham duka' ulunna, iya angga ham mesa-mesanna Puang Yesus naita. <sup>9</sup> Tappana tuhunni Puang Yesus sola indo to tallu yabo mai indo tanete, iya napakahi'dim naua: "Deem aia' la untula' säkä indo to puhaa' muita yabo tanete le,

ke tä'i puhaä' dipatibangom to disangai Änä' Mentolino dio mai alla'na to mate!" <sup>10</sup>Iya nakutanaim passikolanna naua: "Sapo' maaka hia anna nauai to ullatta' Pepaondonganna Musa: 'Tä' mala tala sule yolo nabi Elia anna mane sule indo To dilanti' la mepasalama?'" <sup>11</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Abana pahallu la sule yolo Elia umpatoka ingganna-ingganna sia. <sup>12</sup>Sapo' kuuaangkoa' tentomai: Abana puham sule Elia, sapo' tä' naissam hupatau nasuhum ia siam anna ia napogausam. La susimä' too duka' to disangai Änä' Mentolino, la ia siam anna ia napogausannä' hupatau." <sup>13</sup>Tappana nahingngi passikolanna indo pa'tula'na, iya mane sikanapähäm di pole' naua: "Yohanes to si mantedo' päläe' nauaam: 'Elia.'" <sup>14</sup>Tappana ma'pasule Puang Yesus sola indo tallu passikolanna lako indo tau buda, iya sule siahäm mesa tau anna ma'balinguntu'io olona Puang Yesus <sup>15</sup>napasindum naua: "O Tuam! Kamaseiannä' kao änä'ku anna umpabono'i, aka limpu mänesam anna tä' deem pada sanasussai. Aka si bassa' punala songka tama api anna deem toi lu dokko uwai. <sup>16</sup>Anna puham kubabaam lako passikolammu, sapo' tä' mala napabono'." <sup>17</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Kukapusa'io si'dakoa' pole' inde to tubo lapi' temo, aka kuhäm sugali'a' kamatappasammu! Anna tä' liupia' muissam usse'la kamapiaam anna kakadakeam. La pada polepi isanga umba masäena sola-solakia' anna la pada polepi isanga umba masäena la kusa'bahasangkoa?'" Mane nauai: "Babaannä'

mai itim änä'-änä'!" <sup>18</sup>Iya nakissä'im Puang Yesus indo setam illaam kalena indo änä'-änä'. Iya tappa bono' eta siaham. <sup>19</sup>Puhai, iya napellambi'im passikolanna sapo' paka-paka ia ham anna nakutanai naua: "Maaka hia isanga anna tä'i kami' mala kihambai lao indo setam?" <sup>20</sup>Iya natimba'im Puang Yesus naua: "Aka kuhäm sugali'a' kamatappasammu. Setongam-tonganna, maka' la deenna' kamatappasammu moi podo padam i'di', iya tä' deem aka-aka la ungapusa'i. Maka' ussua inde dio buntu mentieli' lako ongeam senga', tä' mala tala tieli'. <sup>21</sup>[Sapo' inde setam susi, tä' sia mala disua lao ke tä'i tau ma'sambajam yolo sola puasa.]" <sup>22</sup>Tappana ma'mesai Puang Yesus sola passikolanna dio lembäna Galilea, iya nauam Puang Yesus: "Kao to disangai Änä' Mentolino la dibeho tama pala' limanna hupatau. <sup>23</sup>La napateiä', sapo' illaam allo katallunna la dipatibangonnä' sule." Tappana nahingngi ingganna passikolanna pa'tula'na, iya tä' deem pada samasussa nasi'dim. <sup>24</sup>Tappana sule Puang Yesus sola passikolanna lako kota Kapernaum, iya sule siaham indo to si uhhempum tanggunganna tau tama Banua Debata umpellambi'i Petrus anna nauaanni: "Si nabaja' daka duka' tuungguhummaa' indo tanggungam tama Banua Debata?" <sup>25</sup>Natimba' Petrus naua: "Io, si nabaja'!" Tappana sule tama banua Petrus, iya tä'pi deem ma'tula' anna nakutanaim Puang Yesus naua: "Maaka iko susi pikkihammu Simon diona indo sima si dibaja' lako to ma'pahenta? La ha'ja'



illaanna haka botto umbaja'i, la ha'ja' lakona haka ongeam senga', indo to puha nataloi?"  
<sup>26</sup> Natimba' Simon Petrus naua: "Indo ha'ja' lako ongeam senga'!" Iya nauam Puang Yesus: "Dadi maka' tä'um ia pahallu mamaja' ha'ja' illaam botto, iya la susingki' too duka' tä'ungki' pahallu la umbaja' tanggunganta tama Banua Debata aka issinnangki' kapahentaanna Puang Allataala. <sup>27</sup> Sapo' pübäim too tabaja', indana masussai penabanna. Dadi le'ba'ungko popekam lako le'bo' Galilea. Alai indo bau uhuna naala pekammu anna umbekkä'i sädäna, aka la ullambi'um too doi' illaam la ganna' tabajasam tanggunganta duaki' tama Banua Debata. Alai indo doi' anna laoko umbajasangki' tanggunganta."

**18** <sup>1</sup>Wattu eta siam too duka' anna mekutanai passikolanna naua: "O Tuangguhu, menna handam la matande illaam kapahentaanna Puang Allataala?"  
<sup>2</sup>Iya untambaim mesa änä'-änä' Puang Yesus anna nasuai ke'de'-ke'de' dio olona passikolanna <sup>3</sup>anna nauai: "Setongam-tonganna kutulasangkoa' tentomai kuua: maka' tä'koa' ma'baju pole anna ma'dodo pole lambi' ma'penaba susi inde änä'-änä', iya la tä'koa' too mala mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna.

<sup>4</sup>Menna-menna umpomahempo penabanna la susi inde dio änä'-änä', tau iam too la handam matande illaam kapahentaam yabo suhuga.

<sup>5</sup>Anna menna-menna untahima änä'-änä' susi inde aka umpolalam kamatappasanna di Kao,

tau ia too sihhapam siam Kao natahima."  
<sup>6</sup>"Sapo' menna-menna umpabulim inde  
 änä'-änä' to puha matappa' nasuhum la  
 tä'um nakatappa'ia', tau ia too aha leko'um  
 dipatoke'i batu peepe' bahokona anna  
 ditibei dokko le'bo' mandalam. <sup>7</sup>Tä' deem  
 pada satilaka hupatau illaam inde lino aka  
 deem to umpabulinni. Moi anna abana inna  
 la dadi susi, sapo' tilaka lako hupatau to  
 umpakende'i. <sup>8</sup>Maka' hapanna limammu la  
 umpomadosako battu haka bitti'mu, mapia  
 leko'um tia ke umpoloi lao anna untibei.  
 Aka aham tia sabali-bali limammu battu  
 haka bitti'mu sapo' la ullambi'ko katuboam  
 sule lako salako-lakona, anna la tontä liu  
 dua limammu battu bitti'mu sapo' ditibe  
 hako tama api tapi'de-pi'de. <sup>9</sup>Anna maka'  
 matammu la umpomadosako, kalessu'i lao  
 anna untibei. Aka aha leko'um tia sabali-bali  
 matammu sapo' ullambi'ko katuboam sule  
 lako salako-lakona, anna la tontä liu dua  
 matammu sapo' ditibe hako tama api nahaka."  
<sup>10</sup>"Patananni manappaia' talinga inde tula'ku:  
 tä'koa' too la mala umpa'basisii moi podo  
 la mesam inde änä'-änä'. Aka pahallua' la  
 umpengkilalai manappa muua deem malaika'  
 yabo suhuga dio olona Ambeku si unjagai liu  
 inde mai änä'-änä'. <sup>11</sup>[Aka inde Änä' Mentolino  
 sule inde lino la umpaitai lalam to bulim anna  
 mala tä' ullambi' katilakaam.] <sup>12</sup>Maakaa' iko  
 susi pikkihammu, aka la napogau' ke deenni  
 mesa tau muampuam sahatu' domba sapo'  
 bulim mesa? Mannassa anna la napellei yabo

tanete indo dombana kaseha pulo kaseha  
anna le'ba'i nahuttu' indo mesanna. <sup>13</sup>Anna  
maka' nalambi'um indo to bulim, tä' mala tala  
natilalla'i puha ia indo mesa to puha pa'de  
sala anna la indo to kaseha pulo kaseha to  
tä' bulim. <sup>14</sup>Susim too duka' Ambemu yabo  
suhuga, tä' napohäe kela deenni moi podo la  
mesam inde mai änä'na la bulim." <sup>15</sup>"Maka'  
deem solamu to matappa' kasalaam lako  
kalemu, iya laoko pellambi'i mesa-mesammu  
anna umpakilalai. Anna maka' natahima  
indo tula'mu, iya ikom too nasuhum mesa  
penabakoa' sule. <sup>16</sup>Sapo' maka' tä'ko  
napehingngii, iya babai solamu mesa haka dua  
haka anna napasolaiko. Aka situhu' Battakada  
Debata, maka' duam tau battu haka tallu  
sisa'bi-sa'biam diona mesa kaha-kaha, iya  
tä'um too la dibata-batai. <sup>17</sup>Anna maka'  
moka pole boo umpehingngii indo solamu,  
palulakoia' jumaa' indo kaha-kahana. Anna  
maka' moka duka' umpehingngii jumaa', iya  
pasusinna' too tuam passima battu haka  
tau senga' to tä' muissam Puang Allataala.  
<sup>18</sup>Aka kutulasangkoa' tentomai kuua: iai too  
umpekadakeam illaam inde lino, ia siam too  
duka' napekadakeam Puang Allataala. Anna iai  
too umpemapiaam illaam inde lino, ia siam too  
duka' napemapiaam Puang Allataala. <sup>19</sup>Anna  
mesa polepi la kutulasangkoa' tentomai  
kuua: maka' deem dua to matappa' illaam  
inde lino mesa penaba ma'sambajam, tä'  
mala tala napasule lako pelauanna Ambeku  
yabo suhuga. <sup>20</sup>Aka umba-umba naongei

to unkratappa'ia' dua haka tallu haka ma'hempum, la etama' too duka' tohho illaam alla'-alla'na." <sup>21</sup> Puhai ia too, iya sulem Petrus umpellambi'i Puang Yesus anna nakutanai naua: "O Debata, la pissanakaä' muampunni solaku ke deenni umpogau' kasalaam lako kaleku? La ganna'ungka ke pempitui?" <sup>22</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Tä'pi ganna' kela anggai pempitu, sapo' la pempitu pulo hia sanda si pitu. <sup>23</sup> Aka maka' umpalakom kapahentaanna Puang Allataala, iya la sihhapam mesa tomahaja la ussinga' pa'painaanna lako mesa to dipake illaam kahajaanna. <sup>24</sup> Tappana napahandu' la nahekem indo pa'painaanna, iya dipasolaammi sule mesa to dipake illaam kahajaanna aka kaindangam la'bi lima juta bidä. <sup>25</sup> Sapo' aka tä' la nabela nabaja' indo indanna pada buda, nasuhum naua indo tomahaja: 'Balusannä' kalena, pasibalu'i bainena sola änä'na anna ingganna aka-akanna anna mala deem nabajasam indanna.' <sup>26</sup> Lambi' muoppä dio olona indo tomahaja anna mengkahumase-masei naua: 'O tuam, sa'bahasam salapä' yolo säpäi' aka tontäm kubaja'na asam indo indangku.' <sup>27</sup> Iya häntä siaham buana indo tomahaja uhhingngi pengkahumasena indo tau, nasuhum naangga' puha bäbäm indo indanna, lambi' nauaam: 'Le'ba'ungko, tä'um manggi' umbaja' indo indammu.' <sup>28</sup> Tappana umpellei indo banuanna tomahaja, iya sitammum solana to dipake duka' illaam kahajaam. Sapo' ma'painaam ia indo to

dilappasam ingngena' lako indo solana sapulo bidä. Iya tappa nahopäi siaham anna natekkei napasindum naua: 'Baja' siaham temo indo indammu!' <sup>29</sup>Iya muoppä siaham dio olona indo solana anna mengkahumase-masei naua: 'Sa'bahasam salapä' yolo säpäi' aka tontäm kubaja'na indo indangku.' <sup>30</sup>Sapo' moka hi umpehingngii pengkahumase-masena indo solana, lambi' napopetahungkum di sampe nabaja' asam indo indanna. <sup>31</sup>Tappana naita ingganna sola senga'na indo pa'palakoanna, iya tä' deem pada sahäntä buana lako indo to ditä'gähhä', nasuhum le'ba' lako indo tomahaja anna natulasanni ingganna indo pa'pogau'na. <sup>32</sup>Iya napopetambai siaham tomahaja indo tau anna nauaanni: 'Tau kadake punalako iko! Puhangko kupa'deiam asam indammu aka mengkahumase-maseko dio oloku, iya palla' di iko penabammu umpateem solamu. <sup>33</sup>Mannassa anna tä' iko muissam umbajuam penabammu! Kusanga hi kao la muissammi duka' ungkamasei solamu aka puhangko duka' kukamasei.' <sup>34</sup>Tä' deem pada sakeaha' indo tomahaja, lambi' napopetahungkum sampe puha asam nabaja' indo indanna. <sup>35</sup>Dadi, la napateemmokoa' too duka' Ambeku yabo suhuga, ke tä'koa' duka' muampunni padammu sola sakalebu penabammu."

**19** <sup>1</sup>Tappana puha ma'pa'guhu Puang Yesus, iya umpelleim lembäna Galilea anna le'ba' lakoi lembäna Yudea, sapo' muola dipe lambam libanna Salu Yordan.

<sup>2</sup>Iya ma'silullu'um tau buda muula'i, lambi'

napabonosam indo to masakinna. <sup>3</sup> Eta too deem sule sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi maelo' la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus lambi' nakutanai naua: "La situhu' daka peadasam ke untibei bainena mesa muane ia mammo anna ia napolalam?" <sup>4</sup> Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Tä' daka' tiko deem umbata illaam Battakada Debata diona indo anna umpadadii lino Debata Metampa, inna napasilolemmi muane anna baine?" <sup>5</sup> Puhai napadadi, iya nauam: 'Iam too anna mesa muane la umpellei indona sola ambena anna sialai mesa baine, nasuhum duai la mendadi mesa illaam ingganna-ingganna sia.' <sup>6</sup> Dadi, tä'um la dua sapo' la mendadi mesam. Iam too kasuhunganna anna iai too puha napamesa Puang Allataala tä'um mala napasishä' hupatau." <sup>7</sup> Iya mekutana pole oom indo to illaam kakalebuanna Parisi naua: "Maka' susi, iya maaka hi anna napa'pahentaanni Musa diona la umpapia suha' kasisähäsam mesa muane anna nabeenni bainena kela natibei?" <sup>8</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Ia hi tia anna napäbäikoa' Musa untibe bainemu aka kamakahhasam penabammua'! Sapo' setonganna tä' tia susi indo pahandu'na. <sup>9</sup> Pehingngii manappaia' inde tula'ku temo kuua: menna-menna untibe bainena sulibanna ke ullullu'i muanena indo baine anna kebaine polei, tau ia too ullullu' pa'bannetauam." <sup>10</sup> Iya nauam passikolanna: "Maka' susi kasilombunganna muane anna baine, iya aha pissammi tä' tau sipobaine." <sup>11</sup> Natimba'

Puang Yesus naua: "Tä' ia asanna tau la mala untahima inde tula', sapo' anggam indo to nasahum Puang Allataala la mala untahimai.

<sup>12</sup>Anu' deem tau tä' la kebaine aka inna silolem illaam mai tambu'na indona. Anna deem tau tä' kebaine aka napasalaam tau senga'. Anna deem duka' tau gatti kalena bäbä aka naua: 'Anna malaä' umpasatutu penabangku lako kapahentaanna suhuga.' Menna-menna umbelai natahima inde tula'ku, la pahallu napaillaam penaba manappa."

<sup>13</sup>Pissam wattu sule sanaka-naka tau umbaba änä'na lako Puang Yesus aka naua anna mala naanda'i anna napa'sambajangam. Sapo' nakeaha'i hi passikolanna Puang Yesus indo tau. <sup>14</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Päbäi mammi napellambi'lä' itim matim änä'-änä'. Daa ullabai, aka tau susim too itim matim la mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna." <sup>15</sup>Anna mane naanda'i anna napa'sambajanganni, mane le'ba'i Puang Yesus. <sup>16</sup>Pissam wattu sule mesa muane umpellambi'i Puang Yesus anna nakutanai naua: "O Tuangguhu, pa'pogausam mapia aka la kupogau' anna malaä' ullambi' katuboam sule lako salako-lakona?" <sup>17</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Akanna ungkutanaiä' diona pa'pogausam mapia? Tä' deem moi podo la mesa tau mapia gau' sulibanna Puang Allataala. Maka' maelo'ko la untahima katuboam sule lako salako-lakona, tuhu'i manappako ingganna pahentana Puang Allataala." <sup>18</sup>Iya mekutana

pole oo indo tau naua: "Pahenta umba kabam muuaam?" Natimba' Puang Yesus naua: "Daa umpapateam, daa ullullu' pa'bannetauam, daa umpaboko, daa ussa'bi tatappa' lako padammu hupatau, <sup>19</sup> pa'kasalleiko indomu sola ambemu, kamaseiko padammu hupatau umba susi ungkamasei kalemu." <sup>20</sup> Iya natimba'um indo to mangnguha naua: "Kutuhu'i asammi pahenta ia too! Akapi senga'na la pahallu kupogau'?" <sup>21</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Maka' maelo'ko la tepu kamanuhusammu, iya le'ba'ko balu' asam ingganna kullemu anna umbeenni to mase-mase allinna. Aka maka' umpateem, iya la muampuammoko too kulle yabo suhuga. Puhai too, sulengko pole' untuhu'ä'." <sup>22</sup> Tappana nahingngi indo to mangnguha tula' ia too, iya le'ba' siaham masussa penabanna aka buda kullena. <sup>23</sup> Iya nauam Puang Yesus lako passikolanna: "Setongam-tonganna, tä' deem pada samapahhi' mesa to makaka la mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna. <sup>24</sup> Anna mane deenni kuua: madomi' leko'um ia mesa unta muola tama tottä'na dahum, anna la mesa to makaka la mentama kapahentaanna Puang Allataala." <sup>25</sup> Tappana nahingngi passikolanna indo pa'tula'na Puang Yesus, iya sangngim mängä-mängä anna sipa'tula'-tula'i naua: "Maka' susi, iya la menna bäbä hi umbai' la mala dipasalama'?" <sup>26</sup> Iya umpaleleim mata passikolanna anna nauai: "Nakapusa'i ia hupatau diona to la mala dipasalama',



sapo' tä' Ia Puang Allataala." <sup>27</sup>Iya nauam Petrus: "Kitampeam asammi kami' aka-akangki aka kituhu'ko! Iya akam kami' la sahoki?" <sup>28</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna, illaam indo wattu la dipadadi pole ingganna-ingganna sia, Kao to disangai Änä' Mentolino la muokko'ä' yabo okkosam kahajaangku. Wattu etam too duka' ikoa' inde to sapulo dua pentuhu'ku la dipatadongkongkoa' yabo sapulo dua okkosam kahajaam, aka la umpahe'koa' indo pessubunna sapulo dua too'na to Israel. <sup>29</sup>Anna lako to untampeam banuanna, battu haka solasubunna, battu haka tomatuanna, battu haka änä'na, battu haka bela'na aka natuhu'ä', tau ia too la dibala'iam pessahatu' tiluppi' anna la dimana'pi katuboam sule lako salako-lakona. <sup>30</sup>Sapo' la deem too dadi ke dako'i buda to matande tentomai, la mendadi to madio, anna to madio tentomai la mendadi to matande."

**20** <sup>1</sup>Sitahhu'na tula'na Puang Yesus naua: "Kaphentaanna Puang Allataala dipasihhapam issinna inde tulasam: Deem mesa to ma'bela' mebengngi'-bengngi' le'ba' umpeä tau la nasahoi, aka la napopengkähä illaam bela' anggurna. <sup>2</sup>Tappana silambi' to mosaho, iya sipa'tula'um lambi' kattu tula'na la nasahoi mesa doi' peha' sangngallo. Puhai, iya nasuam tama indo bela'na. <sup>3</sup>Umbai' la tette' kasehai mebengngi', iya le'ba' pole oom indo puäna bela' umpeä pole to mosaho. Iya muitam tau ma'saleo bäbä dio pasa'. <sup>4</sup>Iya

nauaammi: 'Laokoa' duka' pengkähängannä' lako bela'ku angku sahoikoa' la sipäto'na.' <sup>5</sup>Iya le'ba'im duka' napengkähängam. Umbai' la tette' sapulo duai, iya le'ba' pole oom umpeä to mengkähä. Anna umbai' la tette' tallui kahubem, iya napateem oom. <sup>6</sup>Kiha-kiha la tette' limai kahubem, iya le'ba' pole boom. Iya ullambi' oom tau ma'saleo bäbä. Iya nauaammi: 'Akanna etakoa' inde mesangngallo ma'saleo bäbä, tä' mengkähä?' <sup>7</sup>Natimba'im indo tau naua: 'Aka tä' kami' deem kiongei mosaho.' Iya nauam indo puäna bela': 'Lakokoa' bela'ku anna umpengkähängannä'.'  
<sup>8</sup>Tappana lendu' allo, iya untambaim mando'na anna nauaanni: 'Tambai asanni indo to mengkähä ammu beenni sahona. Popengkalao dioi indo to handam ibundi mentama sule lako indo to handam yolo.' <sup>9</sup>Sulei indo to mentama kiha-kiha la tette' lima kahubem, iya nabeemmi sahona sandai si mesa doi' peha'. <sup>10</sup>Puha asanni dibeem indo solana, iya suleim duka' indo to handam yolo mentama. Iya nauaim illaam penabanna: 'La buda puha too kami' kitahima aka kipesangngalloi kami' mengkähä.' Sapo' angga hi duka' sanda si mesa doi' peha' dibeem. <sup>11</sup>Tappana dibeenni sahona, iya sileleim ia keaha'-aha' lako indo puäna bela' naua: <sup>12</sup>'Palla' dako iko umpasipadaam sahoki inde lako to anggam satette' mengkähä, moi kela daa mesangngallo bantahikam kami' nadä'dä' allo.' <sup>13</sup>Sapo' naua indo puäna bela' lako indo mesa to mengkähä: 'O solaku! Setonganna tä' kao

deem kasalaangku. Tä' daka tia kattunna' tula'ta la ahu'ungkoa' disahoi mesa doi' peha' sangngallo? <sup>14</sup>Alaia' inde sahomu ammu le'ba'a' aka abana inna kuua la pada siam duka' kubeem inde lako to ibundi mentama. <sup>15</sup>Aka la tä' daka tia mala kao muäto' kulleku situhu' pa'elo'ku? Kembuhukoa' isanga aka kukamasei indo to handam ibundi mentama?" <sup>16</sup>Mane naalai Puang Yesus pungngu' tannunna inde pehapangam naua: "La susim too lako tau to madio tentomai, la ia pole' matande ke dako'i. Anna lako tau to matande tentomai, la tä'um matande ke dako'i." <sup>17</sup>Tappana illaanni pangngola-lalangam Puang Yesus la längäm Yerusalem, iya untambaim indo sapulo dua passikolanna napasähä' anna napa'tula'i naua: <sup>18</sup>"Inde tentomai la längämmakia' Yerusalem. Yabokia' too, iya dibehomä' to disangai Änä' Mentolino lako ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa anna la nakattu naua: 'Pahallu la dipopepatei.' <sup>19</sup>Anna la nabehoä' lako to tamuissam Puang Allataala aka la natelleä' anna nadahha lambi' napateiä' yabo kaju sitambem. Sapo' illaam allo katallunna la dipatibangonnä' sule." <sup>20</sup>Puhai ia too, iya sulem baina Zebedeus sola indo dua änä'na umpellambi'i Puang Yesus anna ma'balinguntu'i dio olona napasindum naua: "O Tuangguhu, kela mala anna untahimai inde pelauangku!" <sup>21</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Aka umpelau?" Iya nauam indo baine: "Kupelau kela mala anna umpadioi tandai kanammu mesa inde änä'ku anna

umpadio tandai kaihimmu mesa, ke mendadi tomahjangko." <sup>22</sup> Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Setonganna tä' muissanna' itim pelauammu. La untuaka' duka' umpendudum indo kamapi'disam la kupendudum?" Iya natimba'um naua: "Kitua!" <sup>23</sup> Natimba' pole oom Puang Yesus naua: "Tappa' tula'mu, abana la umpendudunna' duka' indo kamapi'disam la kupendudum. Sapo' anggam ia indo diona la muokko' dio tandai kanangku battu tandai kaihingku, taia Kao issangku. Aka ongeam ia too dipatokaam lako hupatau to puha napa'tantu Ambeku." <sup>24</sup> Tappana naissanni indo to sapulopi passikolanna kaha-kaha ia too, iya tä' deem pada sakeaha' lako indo to dua to ma'solasubum. <sup>25</sup> Nasuhum natambai asam Puang Yesus anna napa'tula'i naua: "Muissanna' muua illaam inde lino ingganna to ma'pahenta umpake palu-palu bassi umpahenta pakketauanna, anna ingganna to kasallena umpalao makahha' kakuasaanna lako to nalumbäi. <sup>26</sup> Sapo' ikoa'-iko, tä'koa' la mala ma'pateem. Aka iai too maelo' la diangga' illaam alla'-alla'mua', iam too la umpopengkadio kalena dio olona solana sihhapam mesa sabua'. <sup>27</sup> Anna menna-menna maelo' la mendadi to kasalle, tau ia too la pahallu umpomahempo penabanna anna la ahu' dipakasua-sua. <sup>28</sup> Aka susimä' Kao to disangai Änä' Mentolino tä' suleä' la dipamoloi, sapo' suleä' la umpamoloi hupatau anna la ahu'pä' dipakattu sungnga', aka la ussolonnä' tau buda dio mai dosana anna

malai lappa'." <sup>29</sup>Tappana le'ba' Puang Yesus sola passikolanna umpellei kota Yerikho, iya ma'silullu' oom tau buda untuhu'i. <sup>30</sup>Wattu eta too deem dua to buta muokko' dio bihim lalam. Tappana nahingngi diua liu Puang Yesus, iya katamba-tambam naua: "O Tuam, peampoanna tomahaja Daud, kamaseikam kami'!" <sup>31</sup>Sapo' nakuapai hi tau buda naua: "Pengkamma'koa'!" Sapo' tuttuam napekasallei mandi metamba naua: "O Tuam, peampoanna tomahaja Daud, kamaseikam kami'!" <sup>32</sup>Iya tohhom Puang Yesus anna natambai mane nauaanni: "Aka umpohäe la kupogausangkoa'?" <sup>33</sup>Natimba' naua: "O Tuam, maelo' punalakam duka' la paita." <sup>34</sup>Iya häntä siaham buana Puang Yesus muitai, lambi' nahakasam matanna. Iya bassim paita siaham sampe le'ba' duka' untuhu' Puang Yesus.

**21** <sup>1</sup>Tappana la umpenandai Yerusalem Puang Yesus sola passikolanna, iya lempä salapi dio Betfage, mesa tondä' dio Tanete Zaitun, mane ussui dua passikolanna <sup>2</sup>naua: "Le'ba'koa' lako dio tondä' tapenandaia'. Aka sulekoa' too lako, iya ullambi'unna' mesa keledai bihä disäke' sola änä'na. Bukkaia' anna umbabaam duaä' sule. <sup>3</sup>Anna maka' too deengkoa' ungkutanai naua: 'Akanna mualaiia'?' iya la muuaanna': 'Aka napahalluam Debata, anna la bale' dipasule siam sule.' " <sup>4</sup>Ia asanna ia too dadi anna mala sule lako indo kadanna Debata napalombum nabi naua: <sup>5</sup>"Palandasannia' inde

tula' lako issinna kota Sion muua: 'Petua'ia' tomahajammu sule napellambi'iko, tä' deem pada samahempo penaba anna ussäkei mesa keledai. Ussäkei mesa keledai lundaha.' " <sup>6</sup>Iya le'ba'um duka' indo dua passikolanna anna napalako asanni pada indo napakahi'diam. <sup>7</sup>Naalam indo keledai sola änä'na anna le'ba'i nababaam. Sulei lako, muäläiim jubana anna nalapi'ianni, mane nasäkei Puang Yesus. <sup>8</sup>Wattu eta too buda tau muäläi jubana anna naampa'i lako lalam la naolanna Puang Yesus tanda pa'pakasallena. Anna buda toi duka' tau senga' ussäppe'i palapa andulam anna naampa'i duka' lako lalam. <sup>9</sup>Ingganna tau to ullahui, susi yolona teem ibundinna sikaahhe naua: "Tapujia' peampoanna tomahaja Daud! Katambasam to sule illaam sanganna Debata! Tapa'kasalleia' Puang Allataala To Handam Matande!" <sup>10</sup>Tappana mentamai kota Yerusalem Puang Yesus, iya gege' siaham issinna indo kota anna nauai: "Menna hia umbai' isanga?" <sup>11</sup>Iya natimba'im indo tau buda to ullahu lelem Puang Yesus naua: "Iam too inde diuaam Puang Yesus, mesa nabi buttu dio mai Nazaret mesa tondä' illaam lembäna Galilea." <sup>12</sup>Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus tama pa'hanteanna Banua Debata. Sulei tama, iya ullambi'um to si balu'-balu' illaam. Tappa nasua siaham lao Puang Yesus anna napembalisannii mejana indo to si ussuka'i doi'na to buttu dio mai botto senga' anna usseham okkosanna to si umbalu' dangam-dangam. <sup>13</sup>Anna mane

umpa'tula'i indo tau buda naua: "Deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Banuangku la naongei hupatau ma'sambajam,' sapo' umpadadi hia' iko pa'mesaanna pa'bulele kalasi anna pa'tombonganna to maboko allo." <sup>14</sup>Iya suleim to buta sola to mate sapolona umpellambi'i Puang Yesus illaam indo Banua Debata lambi' napabono' asam. <sup>15</sup>Iya sangngim keaha'um indo kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa tappana naita indo tanda memängä-mängä napadadi Puang Yesus. Anna keaha' toi muita indo änä'-änä' sikaahhe illaam Banua Debata naua: "Tapujiia' anna tapa'kasallei peampoanna tomahaja Daud!" <sup>16</sup>Nasuhum ma'kada lako Puang Yesus naua: "Tä' isanga uhhingngi tula'na inde lako änä'-änä'?" Natimba' Puang Yesus naua: "Kuhingngi. Sapo' tä' daka' tiko deem umbata illaam Battakada Debata naua: 'O Debata, Iko umpatudu änä'-änä' sola änä'-änä' malea anna malai naissam untula' pampujiam matim olomu!' " <sup>17</sup>Puhai ia too, iya le'ba'um Puang Yesus umpellei indo tau buda anna lu lakoi mesa tondä' isanga Betania, anna etai ma'bengi. <sup>18</sup>Mebengngi'i, iya le'ba'um Puang Yesus sola passikolanna ma'pasule lako Yerusalem. Wattu eta too tadea' Puang Yesus. <sup>19</sup>Iya muitam satoo' ara dio ampe' lalam. Iya le'ba'um lako too'na, sapo' tä' deem buana, anggam paka daum bäbä nalambi'. Nasuhum napanata'i Puang Yesus naua: "Tä'ungko iko deem la kembua sampe matemu!" Iya malasso siaham lambi' mate. <sup>20</sup>Tappana

naita passikolanna kadadiam ia too, iya tä' deem pada sanakapilla'i nasuhum ma'kada naua: "Maaka hia umbai' anna malai tappa mahekko' bääbä inde dio kaju ara?" <sup>21</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Setongam-tonganna, assala'na deenna' kamatappasammu anna tä' tookoa' la bata-bata, malaa' duka' umpogau' inde kupogau' tentomai. Anna tä' angga mandi ia too la malaa' umpogau', sapo' la malapokoa' duka' ussua inde dio buntu mentieli' tama le'bo', anna tä' mala tala dadi. <sup>22</sup> Aka iai too umpelaua' längäm Puang Allataala sola ponno kapahhannuam, tä' mala tala naponnoiangkoa' indo pelauammu." <sup>23</sup> Puhai ia too, iya tahhu'um Puang Yesus sola passikolanna tama Banua Debata. Tappana ma'pa'guhu illaam, iya sulem sanaka-naka kapala sando sola matua ulunna to Yahudi umpellambi'i anna nakutanai naua: "Aka isanga umpolalam anna umpogau'i inde mai ingganna pa'pogausam, anna menna umbeengko kakuasaam?" <sup>24</sup> Sapo' natimba'i Puang Yesus naua: "La kukutanaikoa' duka'! Maka' too muissanna' untimba'i, iya etapi too anna mane kutulasangkoa' duka' menna umbeennä' inde kakuasaam. <sup>25</sup> Menna umbeenni kakuasaam Yohanes anna si mantedo'i? Puang Allataala haka hupatau haka?" Iya sipa'tula'-tula'um naua: "Mapahhi' la ditimba'i, aka taua hia' manii: 'Kakuasaanna Puang Allataala,' iya la nauaammakia' too: 'Akanna tä'ia' unngkatappa'i?' <sup>26</sup> Iya la taua hia' manii: 'Kakuasaanna hupatau,' iya tä' ohi aka mahea' tau lako tau buda. Aka inde Yohanes



nakatappa'i asam tau naua: 'Abana mesa nabi.' " <sup>27</sup>Lambi' angga ham pentimba'na lako Puang Yesus naua: "Tä' kiissam la kitimba'i indo pekutanaammu." Nasuhum naua Puang Yesus: "Maka' susi, iya tä' duka' kuaku la kutulasangkoa' menna umbeennä' kakuasaam nasuhum kupogau' kaha-kaha ia too." <sup>28</sup>Iya umpalao oom mesa pehapangam Puang Yesus naua: "Maakaa' iko susi pikkihammu diona inde kaha-kaha: Deem mesa tau dua änä'na bassim änä' muanem. Indo tau le'ba' umpellambi'i indo änä' uluana anna nauaanni: 'O änä'ku, laoko temo pengkähängki' lako bela' anggurta.' <sup>29</sup>Sapo' natimba' naua: 'Mokaä'.' Puhai naua: 'Mokaä', iya ussossom kalena anna mane le'ba' lako indo bela'na ambena anna mengkähäi. <sup>30</sup>Puhai umpa'tula'i indo änä' uluana, iya lu lako opi indo änä' tämpä'na anna nauaanni duka' umba susi indo tula'na lako änä' uluana. Natimba' indo änä' tämpä'na naua: 'Io, lao hamä' ambe'.' Sapo' dio bäbä pudu'na naua: 'Io,' aka tä' di le'ba'. <sup>31</sup>Dadi situhu' pikkihammua', mennanna kabam umpalako pa'elo'na ambena inde dua änä'?" Mentimba'im naua: "Indo änä' ulua." Iya nauam Puang Yesus: "Tappa' pentimba'mua'. Sapo' setongam-tonganna, mendiolo leko'um ia tuam passima sola baine passunda' mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna anna la ikoa'. <sup>32</sup>Aka sule Yohanes to si mantedo' umpaitaiko' lalam kamaloloam, iya moka hako' unगतappa'i. Sapo' nakatappa'i leko' ia tuam passima sola

baine passunda'. Moinna anna muitanna' matappa' indo to si diangga' kadake gau', sapo' moka siangka' iko muondo' gau'mu anna tä' unkatappa'i indo tula'na." <sup>33</sup> Mane umpalao oi mesa pehapangam Puang Yesus naua: "Deem mesa tau muampuam sangngenam litä' lo'bä. Pissam wattu natanannim anggur anna nabalai lao pali'. Puhai, umbo'bä'um pallullusam anggur mane umpake'de'i lempo batu la naongi to mangngampana. Puha asanni, iya napa'petesangammi anna mane le'ba' lako botto mambela. <sup>34</sup> Tappana naagiam la matäsä' indo bua anggurna, iya ussuam sanaka-naka sabua'na le'ba' umpellambi'i indo to mantesanna, aka la natahimaam bahena. <sup>35</sup> Sapo' tappana sulei lako, iya ke nasakka hia indo to mantesam. Deem natembe' puso, deem naleba'i batu, anna deem napatei. <sup>36</sup> Iya ussua pole oom sabua'na indo puäna bela', buda puha ia anna la indo yolona. Sapo' napateem pole oo duka'. <sup>37</sup> Katampasanna, ussua änä' ikalena aka naua inabanna: 'Tä'um tia pole' la napatei inde änä'ku aka la nakalaja' di tia.' <sup>38</sup> Sapo' naitanna indo to mantesam, iya sipattuju-tuju oom naua: 'Iam too inde to la ullombum kullena tomatuanna. Tapateia' anna mala taalaa' inde bela'na.' <sup>39</sup> Lambi' nasakka anna napa'tibeanni lako bihim bela' mane naula'i napatei. <sup>40</sup> Dadi, maka' sule indo puäna bela', iya aka umbai' la napogau' lako indo to mantesanna?" <sup>41</sup> Iya natimba'im indo kapala sando sola matua ulunna to Yahudi naua: "Mannassam tia

anna la umpatei indo to kadake gau', mane napa'petesangam polei indo bela'na lako tau senga' to la si umbeenni tabana ke lambi' oom wattunna." <sup>42</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Tä' daka' tiko deem umbata illaam Battakada Debata naua: 'Indo batu natibe tukam, ia leko' di diala dipobatu longkahhim. Kaha-kaha ia too mala dadi aka pa'pogau'na Debata, anna takamängä-mängäia' kita pa'pogausam ia too!' <sup>43</sup>Iam too anna kutulasammokoa' kuua: Indo panggalatabamua' illaam kapahentaanna Puang Allataala la naälai sule anna la napalulakoanni tau senga' to untuhu'i pahentana lambi' ungkembuaam bua la sihatanna. <sup>44</sup>[Anna menna-menna metobä dokko indo batu la huppu'-huppu' bukunna, anna menna-menna natappai indo batu la dahi kapu'."] <sup>45</sup>Tappana nahingngi kapala sando sola to illaam kakalebuanna Parisi indo pehapangam napalao Puang Yesus, iya silele pole' naua: "Kita hia' kita päläe' napasihim indo pehapanganna!" <sup>46</sup>Lambi' umpeäim pole' lalam la ussakka Puang Yesus, sapo' mahea' ohi lako tau buda aka inde Puang Yesus nasangai tau buda mesa nabi.

**22** <sup>1</sup>Mane napatahhu' oi tula'na Puang Yesus lako to kasallena to Yahudi sapo' nababa illaam liupi pehapangam naua: <sup>2</sup>"Kaphentaanna Puang Allataala dipasihhapam issinna inde tula': Pissam wattu deem mesa tomahaja umpatoka asam bannena saha kakabenganna änä'na. <sup>3</sup>Toka asanni, iya ussuam sanaka-naka sabua'na

lao untambai indo ingganna to puha diuaam la ungdioi heem indo pa'hame-hameanna änä'na. Sapo' mokai hi sule ullombai. <sup>4</sup>Iya ussua pole oom sabua' senga'na napasindum napakahi'di naua: 'Tulasam manappai indo ingganna to ditambahi muua: toka asammi ade' indo la dipa'tahiaam! Puha asammi natunu ingganna indo sapim malompona anna ingganna senga'-senga'na toka asammi. Maingkoa' ade' talako pa'pakabem!' <sup>5</sup>Sapo' ma'lembe-lembei mandi indo to puha diuaam. Piha lu lako bela'na anna piha lu lako pengkähängam senga'na. <sup>6</sup>Anna deem piha ussakka indo sabua'na tomahaja lambi' nadahha anna deem napatei. <sup>7</sup>Tappana naissam tomahaja indo kadadiah ia too, iya tä' deem pada sakeaha' lambi' ussua sohodadunna anna le'ba'i umpatei indo to papateam anna mane nasobe kotana. <sup>8</sup>Puhai ia too, iya untambai oom sabua' senga'na anna nauaanni: 'Toka asammi ingganna indo la dipakena illaam inde pa'pakabengam, sapo' indo to ditambahi tä' ia sihatam la sule ullombai. <sup>9</sup>Dadi, la lu lakokoa' lalam mahoa' anna iai too liu ianna' untambai sule ullombai inde pa'pakabengam.' <sup>10</sup>Iya mengkalao siahm ingganna indo sabua'na anna untambai asanni tau pada naitanna lako lalam. Susi to mapia gau' teem to kadake gau', sampe ponno tosabe indo ongeam diongei ma'hame-hame. <sup>11</sup>Sule asanni tau, iya le'ba'um tama indo tomahaja untammui tosabena. Sapo' sulei tama, iya muitam mesa tau tä' ia ma'poheba

kakabengam. <sup>12</sup> Iya nauam indo tomahaja lako indo tau: 'O solasubum, akanna suleko duka' ke tä'ko ma'poheba kakabengam?' Sapo' kanonnä mandi indo tau. <sup>13</sup> Iya muuaammi sabua'na indo tomahaja: 'Pungoia' inde dio tau anna untibeia' tama indo ongeam handam malillim anna illaanni sumahho lumoa' sikekko' isinna tamate tatubo.' " <sup>14</sup> Anna mane naala Puang Yesus pungngu' tannunna indo pehapangam naua: "Buda tau natambai Puang Allataala, sapo' saidi' napilei la mendadi umma'na." <sup>15</sup> Puhai ia too, iya le'ba'im indo to illaam kakalebuanna Parisi sipattuju-tuju la naaka susi ungkutanai Puang Yesus aka napeä lalanna anna malai napetidom. <sup>16</sup> Kattui tula'na, iya ussuam sanaka-naka pentuhu'na sola sanaka-naka to muundu'i tomahaja Herodes umbaba mesa pekutanaam lako Puang Yesus. Sulei lako, iya untede-tedem yolo Puang Yesus naua: "O Tuangguhu, kiissam kiua mesako to umpake tappa' anna sindoho anna anggako umpepatuduam ulalanna Puang Allataala sola undu' lollä. Moi Iko menna tala ungkalaja'i aka umpapada-pada bäbäko hupatau. <sup>17</sup> Iam too anna kipelaum kiua kela mala anna untulasangkam issi penabammu. Situhu' peadasam tapendudunna', la sipäto' dakika' umbaja' sima lako tomahaja dio Roma, la tä' daka?" <sup>18</sup> Sapo' nalosa Puang Yesus pattuju kadakena lambi' ma'kada naua: "Oa' to ma'pudu' pandem anna ma'lila manähä, akanna umpalilingannä' tangnga'? <sup>19</sup> Paitaipä' mesa indo doi' si dipake umbaja' sima." Iya

mualam mesa doi' peha' anna nabeenni.  
<sup>20</sup>Iya mekutanam Puang Yesus naua: "Menna  
 kegamba' anna menna kesanga inde dio  
 doi'?" <sup>21</sup>Iya natimba'im naua: "Gamba'na  
 anna sanganna tomahaja dio Roma." Iya  
 nauam Puang Yesus: "Maka' susi, iya beennia'  
 tabana tomahaja dio Roma la sipäto'na  
 umbeem, anna beennia' duka' Puang Allataala  
 la sipäto'na umbeem." <sup>22</sup>Nahingnginna indo  
 to illaam kakalebuanna Parisi pentimba'na,  
 tappa pilla' asam anna mängä-mängä, lambi'  
 le'ba'i bäbä umpellei Puang Yesus. <sup>23</sup>Allo eta  
 siam too duka' anna sulei sanaka-naka to  
 illaam kakalebuanna Saduki battu diua to  
 tä' unगतappa'i katuboanna sule to mate  
 umpellambi'i Puang Yesus, anna nakutanai  
 naua: <sup>24</sup>"O Tuangguhu puham napaondom  
 Musa naua: 'Maka' deem mesa muane mate  
 anna tä'i deem änä'na, iya indo baina  
 pahallu la napobaine solasubunna indo to  
 mate, anna mala deem pessubunna.' <sup>25</sup>Iya  
 la maakam ia susi indee, aka pissam wattu  
 deem pitu muane ma'solasubum. Uhuna  
 kebaine indo handam ulua. Sapo' tä'pi deem  
 änä' nasibalii indo baina anna matem  
 indo muane, nasuhum napembala' huntunna  
 umpobaine indo baine. <sup>26</sup>Iya tä'pi keänä' anna  
 mate pole boom duka' indo to umpembala'  
 kakanna. Iya napobaine pole boom indo  
 huntunna sapo' susi asam sule lako kapitunna.  
<sup>27</sup>Katampasanna mate duka' indo baine.  
<sup>28</sup>Dadi, maka' lambi'um wattunna la tubo sule  
 to mate, iya mennannam kabam la napomuane

indo baine, aka bali asam di napomuane pada indo to ma'solasubum." <sup>29</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Abana si'da hi tia la muuaa' aka bulingkoa'. Aka tä'koa' muissam manappa kalembasanna Battakada Debata anna tuli tamuissangkoa' ia kakuasaanna Puang Allataala. <sup>30</sup> Aka susi hia' tia inde ä: maka' too lambi'um wattunna la tibangom sule to mate, iya tä'um tia deem to la siala anna tä' toi deem to la ma'pasiala. Sapo' umba susi katuboanna malaika' yabo suhuga tä' kemuane tä' kebaine, la susim too duka' hupatau. <sup>31</sup> Tä' paka' tiko deem umbata indo puha natula' loppo' Puang Allataala diona katibangonganna sule to mate, indo naua: <sup>32</sup> 'Kaom too inde Puang Allataala to napenombai Abraham, Ishak, anna Yakub'? Dadi moinna anna puham mate indo to tallu, sapo' mannassa anna tuboi temo aka anggam to tubo mala umpenombai Puang Allataala." <sup>33</sup> Tappana nahingngi tau buda indo tula'na, iya tä' deem pada sanakapilla'i indo pepa'guhuanna. <sup>34</sup> Tappana naissam to illaam kakalebuanna Parisi naua umpopa'luttu' to illaam kakalebuanna Saduki Puang Yesus, iya ma'hempummi umpeä pole lalam. <sup>35</sup> Iya mekutanam mesa to ullatta' Pepaondonganna Musa lako Puang Yesus aka maelo' la napetidom naua: <sup>36</sup> "O Tuangguhu, umbanna handam pahallu la dipa'kasallei pada indo Pepaondonganna Musa?" <sup>37</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Kamaseikoa' Debata, Puang Allataala to umpenombai sola sakalebu penabammu anna mentu' pikkihammu.

<sup>38</sup> Iam too inde handam too'na pahenta.

<sup>39</sup> Anna pahenta kaduanna susi siam indo uhuna naua: 'Kamaseikoa' padammu hupatau umba susi ungkamasei kalemu.'

<sup>40</sup> Iam too inde dua pahenta, pungngu' tannunna issinna Pepaondonganna Musa anna suha'na ingganna nabi." <sup>41</sup> Mahassanni

siapi ma'hempum to illaam kakalebuanna Parisi anna nakutanaim Puang Yesus naua:

<sup>42</sup> "Maakaa' iko susi pikkihammu diona indo To nalanti' Puang Allataala la mepasalama'? Menna kepeesubum?" Iya natimba'im to illaam kakalebuanna Parisi naua: "Peampoanna tomahaja Daud." <sup>43</sup> Iya nauam Puang Yesus:

"Maka' susi, iya maaka hi anna nasangai tomahaja Daud 'Debatangku,' indo To dilanti' la mepasalama' wattunna anna nasahunni Penaba Maseho Daud? Aka naua Daud eta too:

<sup>44</sup> 'Ma'kada Puang Allataala lako Debatangku naua: Okko'ko dio tandai kanangku sule lako wattunna la kupopa'bukku ingganna balimmu dio olomu lambi' uhhondoi dokko.'

<sup>45</sup> Dadi makaleso anna ma'kalei tomahaja Daud muuai: 'Debatangku To nalanti' Puang Allataala.' Iya maaka hi susi anna la ia ohi umpoampoi?" <sup>46</sup> Sapo' sangngim ma'luttu' mandi indo to illaam kakalebuanna Parisi. Allo etam too anna napahandu'i tä'um deem tau moi podo la mesam bahani mekutana pole lako Puang Yesus.

**23** <sup>1</sup> Puhai ia too, iya ma'kadam Puang Yesus lako tau buda anna lako passikolanna naua: <sup>2</sup> "Indo to ullatta'



Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi dibeem kakuasaam la umpepa'guhuam Pepaondonganna Musa.

<sup>3</sup>Dadi pahallukoa' la untuhu'i ingganna indo pepa'guhuanna. Sapo' ia hia, daa untuhu'i pa'palakoanna aka tä' sihondoi indo pepa'guhuanna anna pa'palakoanna.

<sup>4</sup>Aka si umpapia pahenta mabanda' illaam peadasam anna umpadudunnii hupatau. Sapo' tä' punala deem la naaku umpamoloi hupatau, moi la sai'di'um, anna mala nabela napalako indo pahenta. <sup>5</sup>Napogau' indo ingganna pa'palakoanna aka naua: 'Anna malaä' naita tau.' Si naägä'i lelem umpakasalle pa'pongngeam Battakada Debata indo si nasäke' yabo kidena anna napakalando puha ia hombe-hombe tähämpä' jubana anna la indo biasanna. <sup>6</sup>Anna si umpise'i ongeam dipa'kasalleinna ke illaanni pa'hame-hameam, anna moka toi muokko' illaam pa'sambajangam ke tä'i dio olo. <sup>7</sup>Anggam anna si napohäei ke napa'kasallei hupatau illaam pasa', anna manggi' toi si diuaam 'Tuangguhu.'

<sup>8</sup>Sapo' ikoa'-iko, daa umpäbäi solamu la nauaangko: 'Tuangguhu,' aka anggam mesa Tuangguhumm, anu' pada-padako' sangngim to ma'solasubum. <sup>9</sup>Anna tä' tookoa' la muuaam solamu 'Ambe', aka anggam mesa Ambemu yabo suhuga. <sup>10</sup>Anna daa umpäbäi solamu la nauaangko: 'to mampahe', aka anggam mesa To mampahe'mua', iam too indo To dilanti' la mepasalama'.

<sup>11</sup>Iai too maelo' la handam diangga' illaam

alla'-alla'mua', iam too la umpopengkadio kalena dio olona solana sihhapam mesa sabua'. <sup>12</sup>Menna-menna ussanga-sanga kalena la dipomahempo, sapo' menna-menna umpopengkadio kalena la dipomatande." <sup>13</sup>"La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua tambu' anna ma'tallu sumusu! Aka untutusangkoa' lalam hupatau la tinanda tama kapahentaanna Puang Allataala. Mokakoa' iko tama anna ullabai tookoa' duka' hupatau to la maelo' mentama. <sup>14</sup>[La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua tambu' anna ma'tallu sumusu! Aka si umpamasingangkoa' tula' to balu-balu baine, lambi' sule lako banuanna si mualaa'. Si muägä'ia' umpakalando sambajammu aka muuaa' anna malaä' nauaam tau: 'Tau mapia,' anna ke tau kadake hako' iko. Nasuhum la nalambi'koa' pesämbä' mabanda'na Debata.] <sup>15</sup>La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua tambu' anna ma'tallu sumusu! Aka ussambaikoa' lino umpeä hupatau la umpalutama peadasammua', moi la anggam mesa untuhu'koa', la ahu' tookoa'. Sapo' tappana sola peadasangkoa', iya umpadadinna' bannena nahaka aka penduam tiluppi'um ia pole' kakadakeanna ke

dipasiitakoa'. <sup>16</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to pebaba sihhapam to buta. Aka muuaam dakoa' hupatau: 'Tä'koa' nasäke' tula'mu ke umpa'pindaikoa' Banua Debata, anggam nasäke'koa' ke umpa'pindai indo pangkakka' bulabam illaanna.' <sup>17</sup> Oa' to maho anna to buta pikkiham! Ussanga hia' iko keangga' puha ia indo pangkakka' bulabam anna la indo Banua Debata, moi kela daa indo hi tia Banua Debata umpomasehoi indo pangkakka' bulabam illaam! <sup>18</sup> Anna si muuapia' liu: 'Tä'koa' nasäke' tula'mu ke umpa'pindaikoa' ongeam pehumalasam, anggam nasäke'koa' ke umpa'pindai indo bua pemala' yabo ongeam pehumalasam.' <sup>19</sup> Oa' to buta pikkiham! Ussanga hia' iko keangga' puha ia indo bua pemala' anna la indo ongeam pehumalasam, moi kela daa indo hi tia ongeam pehumalasam umpomasehoi indo bua pemala' yabona! <sup>20</sup> Dadi menna-menna umpa'pindai ongeam pehumalasam, tau ia too umpa'pindai duka' indo bua pemala' yabona indo ongeam pehumalasam. <sup>21</sup> Anna menna-menna umpa'pindai Banua Debata, tau ia too umpa'pindai duka' Puang Allataala to tohho illaanna. <sup>22</sup> Anna menna-menna umpa'pindai suhuga, tau ia too umpa'pindai duka' okkosam kahajaanna Puang Allataala anna umpa'pindai polepi duka' Puang Allataala to untadongkonnii okkosam ia too. <sup>23</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua

tambu' anna ma'tallu sumusu! Aka ikoa'-iko umpa'kasallei leko'a' ia kaha-kaha bahinni' susinna umpatamaa' peadasammu bahe sapulona hampa-hampa indo si tubo bābā isanga selasih, adas matannim, anna jintan. Sapo' indo handam pahallunna la dipalako si'da-si'da illaam Pepaondonganna Musa, ia leko'unna' tä' umpalako, susinna undu' lollä anna pa'kamase lako padammu, anna kamanontongam längäm Puang Allataala. Moi kela daa iam too inde handam pahallua' la umpalako. Sapo' tä' sianna' duka' la umpa'kalembei indo senga'na. <sup>24</sup> Oa' to pebaba buta! Umbanna' iko naola pikkihammu anna muäläi leko'a' ia indo kasisi' illaam ihusammu, anna muamma' kalebua' ia indo unta pada tonggo illaam! <sup>25</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua tambu' anna ma'tallu sumusu! Aka sihhapangkoa' to umbasei tangkihi' anna pihim, nabasei leko' sulibanna anna tä' ia hoäna. Anna hoäna hi naponnoi kakadakeam. Susingkoa' too aka naponnoikoa' kakadakeanna indo pangngala kahha'mua' anna indo pa'podo kaoammua'. <sup>26</sup> O inggannakoa' to illaam Parisi to buta di ada', bahassii' yolo illaam hoäna tangkihi'mu sola pihimmu, aka la bahassim tia duka' sulibanna. <sup>27</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua tambu' anna ma'tallu

sumusu! Aka sihhapangkoa' ku'bu' dipamillo' sulibanna lambi' mapi'dä' diita, sapo' illaanna ponno buku hekko' sola kabubosiam. <sup>28</sup> Susi liungkoa' too, maka' diitakoa' mato-mato tau mapiakoa' sapo' setonganna to ma'dua tambu' dakoa' anna ponnoa' penabammu kakadakeam. <sup>29</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi, o inggannakoa' to ma'dua tambu' anna ma'tallu sumusu! Aka umpapiaammia' pole' ku'bu'na ingganna indo nabi yolona anna umpomapi'dä' tookoa' ku'bu'na indo to meada' yolona. <sup>30</sup> Anna mane si muua lelenna': 'Kela kilambi'um indo nene to kipunene yolona, inna tä' sia la kiaku sola umpatei indo nabi.' <sup>31</sup> Dadi maka' susi, iya iko sianna' tia isanga ma'kale muuai: 'Kami'um too pessubunna indo to umpatei nabi.' <sup>32</sup> Iya pasule lakonna' indo pa'pogausanna nene to umponene yolona umpogau' dosa. <sup>33</sup> O inggannakoa' to si mambaba bulim, pessubunna to kadake gau'! Tä'um deem lalanna la messubungkoa' illaam mai pa'tahungkungam, aka abana inna la bannenakoa' nahaka! <sup>34</sup> Pehingngii manappaia' inde tula'ku: la kusua sule sanakanaka nabi, to manähä, anna tuungguhu la umpellambi'ikoa'. Sapo' deenna' la umpatei, deenna' la umpäso' yabo kaju sitambem, deem toi la untembe'a' illaam pa'sambajangammu, anna deem piha la umpadondoa' lako kota senga' anna undahhaia'. <sup>35</sup> Nasuhum illaam ia too la ditahungkum pättä'koa' aka umpateikoa'

tau tä' deem kasalaanna, mengkalao dio Habel napatei nene to umponene sule lako Zakharia indo änä'na Berekhya to napatei illaam alla'na Banua Debata anna ongeam pehumalasang.

<sup>36</sup> Setongam-tonganna, ia asanna ia too la umpendudunna' inde to tubokoa' lapi' temo."

<sup>37</sup> "O inggannakoa' issinna kota Yerusalem! Palla' dia' iko penabammu umpatei buda nabi anna ulleba'ia' batu sampe mate to nasua Puang Allataala umpellambi'ikoa'. Si kunaba-naba liu la kuhempungkoa' sihhapam änä' mäne' napakumbäi pani'na indona, sapo' mokakoa'. <sup>38</sup> Patananniiia' talinga inde tula'ku anna umpaillaam penabai: la natampeammi Puang Allataala tadongkongammua' lambi' la maitu-itu. <sup>39</sup> Kutulasangkoa', mengkalao temo, tä'mä' deem la muita pole sule lako wattunna suleä' sule lambi' muuaa': 'Katambasang indo To sule illaam sanganna Debata!' "

**24** <sup>1</sup> Puhai ia too, messubummi Puang Yesus illaam mai Banua Debata. La napelleii, iya napengkahuku'im passikolanna anna nauai: "O Tuangguhu, petua' siai too inde lako banua illaam pa'hanteanna Banua Debata." <sup>2</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Ungkaleso asam daka' inde lako banua? Setongam-tonganna tä' deem moi podo la mesa batu la tiäto' liu sitodo' solana aka pissam wattu la ditaleam asam." <sup>3</sup> Tappana muokko' Puang Yesus yabo Tanete Zaitun sulena lako, iya napengkahuku'im passikolanna anna nakutanai paka-paka ia naua: "O Tuangguhu, tulasampakam piham la dadi ingganna indo

puha untula' ingngena'? Aka la tandana kela sulengko anna la kapuhaanna lino?" <sup>4</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Majagakoa' indana deenni tau la umbaba bulingkoa'! <sup>5</sup> Aka la buda too tau sule umboko sangangku anna la buda tau nababa bulim aka la naua: 'Kaom too inde To nalanti' Puang Allataala.' <sup>6</sup> Maka' too uhhingngingkoa' ahkena to sipate-patei anna kahebanna to sibundu'-bundu', iya tä'koa' too la mahea' aka abana hi tia inna la dadi kaha-kaha ia too, sapo' taiapi indo allo ma'katampasanna. <sup>7</sup> Aka la sipate-patei hupatau anna kahajaam pada kahajaam la sibundu'-bundu'. Anna umba-umba ngei ongeam la kende' kakobeam anna la dadi lino' kasalle. <sup>8</sup> Sapo' ia asanna ia too mane pa'pahandusanna kamapi'disam sihhapam mesa baine mane mahassam mangnguhiba'. <sup>9</sup> Wattu eta too, la disakkakoa' anna dibehokoa' lako to la undaahakoa' lambi' dipateikoa'. Anna la nakabassikoa' ingganna hupatau illaam inde lino aka untuhu'ia'. <sup>10</sup> Wattu eta too buda pentuhu'ku la ma'soho boko' lambi' la umpebeem solana didahha anna la sikabassi-bassi paka ia. <sup>11</sup> La buda too kende' to ussangai kalena nabi sapo' setonganna taia nabi. Anna buda tau la nababa bulim. <sup>12</sup> La tuttuam membea' gau' kadake, nasuhum buda hupatau la tuttuam tikuhu' pa'kamasena. <sup>13</sup> Sapo' iai too mentobe manda' anna mengnganti matoto' illaam kamatappasam lako kaleku sule lako ma'katampasanna, tau iam too la dipasalama'. <sup>14</sup> Anna inde

Kaheba Katilallasam diona la ma'pahentam Puang Allataala, la dipaissanni asam yolo hupatau illaam inde lino. Puhai too, mane sule hi indo allo ma'katampasanna. <sup>15</sup> La muitakoa' too indo 'To ungkähä kakadakeam la metallangam,' ke'de' illaam indo ongeam maseho. Kaha-kaha ia too puha napayolo lambam nabi Daniel yolona. (Inde kada la pahallu napasalui manappa penabanna to mambata.) <sup>16</sup> Wattu eta too ingganna indo to dio Yudea pahallu la sikalumpa' längäm tanete, <sup>17</sup> anna to sulibam banua tä'um la tama banua muala pahuhunna, <sup>18</sup> anna to mahassam dio bela'na tä'um la ma'pasule lako banuanna muala pohebana, anna mala masimpam muäläi kalena le'ba' umpellei indo kamasussaam. <sup>19</sup> Tä' ia deem pada samasussa lako baine to mahassam kebättä anna to ma'pasusu. <sup>20</sup> Pa'sambajangkoa' anna mala tä' dadi indo kadadiam ia too illaam wattu palauham battu haka allo Katohhoam. <sup>21</sup> Aka wattu eta too la kende' pi'di' tanggana-gana. Pi'di' susi ia too tä'pi deem nasi'dim hupatau mengkalao dio mai pa'pahandusanna inde lino sule lako temo. Sapo' lessu'i too, iya tä'um deem la kende' pole pi'di' susi. <sup>22</sup> Aka maka' hapanna la masäe wattunna mane napamondai Puang Allataala kaha-kaha ia too, iya tä'um deem la tubo hupatau moi podo la mesa. Sapo' kahana pa'kamasena lako hupatau to puha napilei, nasuhum la bale' napamonda kamasussaam ia too. <sup>23</sup> Mane deenni, maka' too deem tau muuaangkoa':



'Indem indo To nalanti' Puang Allataala!' battu haka naua: 'Dionnä!' iya tä' la umpehingngiia'.<sup>24</sup> Aka la buda too tau naägä'i naua: 'Kaom too indo To nalanti' Puang Allataala.' Anna deem toi la muuai: 'Kaom too mesa nabi.' Anna indo tau la deem duka' pa'pogausam mepilla'-pilla' napadadi anna tanda memängä-mängä, aka naua pattujunna: 'Umba ke deenni tau to puha dipilei kubaba bulim.'<sup>25</sup> Pengkilalai manappaia', aka puhangkoa' kupayolo lambangam kaha-kaha ia too.<sup>26</sup> Anna maka' too deem tau muuaangkoa': 'Petua'i, dio pohiallasam indo To nalanti' Puang Allataala,' iya tä'koa' la lako. Anna maka' deem tau muuaangkoa': 'Illaam tambim,' daa umpehingngii.<sup>27</sup> Aka kasuleangku to disangai Änä' Mentolino la naissam asam ingganna hupatau, aka la sihhapam liu tikiäna kila' mengkalao illaam mata allo sule sau' katampusam pangkähhäna.<sup>28</sup> Umba-umba naongi bakke, etam too duka' naongi dassi peande bakke ma'tombom."<sup>29</sup> "Puhai too indo kamasussaam, iya la pi'de mata allo anna tä'um la paindo bulam, anna la honno'i yabo mai langi' bintä anna ingganna issinna langi' la titehha' bäbä.<sup>30</sup> Anna mane naita hupatau tanda kasuleangku to disangai Änä' Mentolino yabo langi' lambi' la sikauhhu' ingganna hupatau ussahhoi kalena. Anna wattu eta too la naita hupatau inde Änä' Mentolino tuhum yabo mai langi' umpehhondoi gabum naponnoi kamatandeam taditondom anna naponnoi toi kakuasaam.<sup>31</sup> La diponi

mesa sangkakala kasalle anna la ussuaä'  
 ingganna malaika'ku lao nahempungannä'  
 ingganna hupatau to puha kupilei illaam  
 inde lino mengkalao illaam mata allo sule  
 sau' katampusam. <sup>32</sup> Diona kaha-kaha ia  
 too, mala diala pehapangam dio mai mesa  
 kaju ara. Maka' too mukku'um tähe'na anna  
 kendaum händäm, iya la muissammia' too  
 muua la bale' sulem kulla' kalando. <sup>33</sup> La  
 susim too ke muitanna' dadi asam indo puha  
 kutulasangkoa', iya la muissammia' too duka'  
 muua la bale' sule lakom indo pattujunna  
 Puang Allataala. <sup>34</sup> Setongam-tonganna,  
 ingganna kaha-kaha ia too la dadi yolo anna  
 mane mate asam ingganna to tubo lapi'  
 temo. <sup>35</sup> Langi' anna lino la pa'de ke dako'i,  
 sapo' kadangku ia, la da'da' liu sule lako  
 salako-lakona." <sup>36</sup> "Sapo' setonganna tä' deem  
 moi podo la mesa tau muissanni wattunna  
 kaha-kaha ia too. Moi malaika' yabo suhuga  
 tala naissanni, moi Änä'na Puang Allataala,  
 anggam mesa-mesanna Ambeku yabo suhuga  
 muissanni. <sup>37</sup> Aka umba susi dadi indo anna  
 wattunnai Nuh, la susim too duka' kasuleangku  
 to disangai Änä' Mentolino. <sup>38</sup> Wattunna anna  
 tä'pi bussu uwai, ingganna hupatau illaam  
 inde lino ma'masannam-sannam mangngande  
 mangngihu', siala-ala, anna ma'pasiala  
 sule lako wattunna mentama kappala' Nuh.  
<sup>39</sup> Tappana nabussui uwai mane kilala hi pole'  
 aka uhhuai. La susim too duka' kasuleangku  
 to si disangai Änä' Mentolino. <sup>40</sup> Aka maka'  
 deem dua muane mahassam mengkähä dio

bela'na anna suleä', iya mesa la dipasola lao anna mesa la dipatohho. <sup>41</sup> Battu haka deem dua baine mahassam manggilim, mesa la dipasola lao anna mesa la dipatohho. <sup>42</sup> Dadi, iam too anna la majagangkoa' aka tä' la muissanna' wattunna kasuleanna Debatammu. <sup>43</sup> Penabaam siaia' too, maka' hapanna la naissam to ma'banua wattunna la sule to maboko, mannassam tia anna tä'i la mamma' anna mala tä' tama banuanna indo to maboko. <sup>44</sup> Iam too anna la pahallungkoa' duka' majaga liu, aka indo kasuleangku to disangai Änä' Mentolino tä' la umbai-baia'." <sup>45</sup> Anna mane naua Puang Yesus: "La pahallukoa' sihhapam mesa sabua' manuhu' anna keaka' to naäkä' puäna mendadi punggabana ingganna solana, nasuhum ia la si untabaam kinande solana ke lambi' oom wattunna. <sup>46</sup> Kehongko' anna maupa' lako indo sabua' ke tontä liui manontom umpalako manappa pengkähänganna nalambi' puäna ke ma'pasulem. <sup>47</sup> Setongam-tonganna, tä' mala tala naäkä' puäna sabua' ia too la nalima'iam ingganna kullena. <sup>48</sup> Sapo' maka' kadake gau' indo sabua', iya la nauam too illaam penabanna: 'Masäepi mane sulei puäku,' <sup>49</sup> lambi' umpongkoim solana anna mangngande mangngihu'i sola to si umpamäbo' kalena. <sup>50</sup> Pissananna tappa sule säkä-säkä ham indo puäna illaam wattu tadibai-bai. <sup>51</sup> Sulena, naala siaham indo sabua'na anna nadahhai napaambi' mate, mane napa'tibeanni tama ongeanna to ma'dua

tambu', anna illaanni sumahho lumoa' sikekko' isinna tamate tatubo."

**25** <sup>1</sup>Anna mane naua Puang Yesus: "Maka' lambi'um wattunna umpalako kapahentaanna Puang Allataala, la sihhapam issinna inde tulasam naua: Deem sapulo änä' daha muala oborna anna le'ba'i untammui mesa muane to la kebaine. <sup>2</sup>Indo sapulo änä' daha si limaam, lima matua tambu' anna lima tää'. <sup>3</sup>Indo lima to tä' matua tambu' umbaba oborna, sapo' tä' umbaba polepi minnä'. <sup>4</sup>Sapo' indo ia lima to matua tambu', umbaba ia oborna napasibabapi minnä'na. <sup>5</sup>Sapo' aka maela' sule indo to la kebaine, nasuhum silele tikahu'du' lambi' mamma'. <sup>6</sup>Tappana tängä bengi, iya katamba-tambam tau naua: 'Sulem indo to la kebaine! Maikoa' tammui!' <sup>7</sup>Bangom siaham indo sapulo änä' daha anna umpapia-piai oborna. <sup>8</sup>Iya nauam indo to tä' matua tambu': 'Beengkam kami' itim minnä'mu saidi' aka la pi'dem kami' oborki.' <sup>9</sup>Natimba' indo to matua tambu' naua: 'Tä' mala aka la sikapui'i bääkia'. Dotam tia lao polekoa' iko duka' mualli minnä' lako to ma'balu'.' <sup>10</sup>Tappana le'ba'i indo änä' daha to tä' matua tambu' mualli minnä', iya sule siaham indo to la kebaine. Lambi' le'ba'im indo lima änä' daha to matua tambu' sola-sola indo to la kebaine tama mesa banua la diongei ma'hame-hame. Sulei tama, iya ditutu'i siaham ba'ba. <sup>11</sup>Tä' masäe, iya sulem duka' indo lima änä' daha to tä' matua tambu' anna metamba-tambai naua: 'O tuam!

Tungka'ikam kami!' <sup>12</sup> Sapo' natimba'i indo to la kebaine naua: 'Setongam-tonganna, tä'koa' iko kuissam.' " <sup>13</sup> Mane naalai Puang Yesus pungngu' tannunna inde pehapangam naua: "Iam too anna la majaga liungkoa' aka tä' deem tau la muissanni wattunna kasuleangku sule." <sup>14</sup> Anna mane naua: "Maka' umpalakom kapahentaanna Puang Allataala dipasihhapam issinna inde tulasam susi naua: Pissam wattu, deem mesa tau la le'ba' lako botto senga'. La mengkalaoi, untambaim tallu sabua'na anna napadokkoanni lisu pala'na doi'na aka la nagihisam. <sup>15</sup> Sapo' umpetua' indo sabua'na anna nabeenni situhu' la kapa'belaanna. Mesa nabeem lima sa'bu doi' bulabam, mesa nabeem dua sa'bu, anna mesa nabeem sasa'bu. Puhai, iya le'ba'um. <sup>16</sup> Puhanna dibeem indo doi', iya le'ba' siaham ia nagihi' indo to dibeem lima sa'bu, sampe mala kehängäm lima sa'bu doi' bulabam. <sup>17</sup> Susi toi duka' indo to dibeem dua sa'bu, kehängäm ia dua sa'bu doi' bulabam. <sup>18</sup> Sapo' indo ia to dibeem sasa'bu, le'ba' ia umbo'bä' litä' anna nalamunni. <sup>19</sup> Masäei, iya sulem sule indo puäna. Sulena, iya sihekemmi sabua'na. <sup>20</sup> Indo to dibeem lima sa'bu doi' bulabam le'ba' lako olona puäna anna nauaanni: 'O tuam, indo doi' umbeennä', iya kugih'i' lessu'mu sampe tiluppi' dua mendadi sapulo sa'bu.' <sup>21</sup> Natimba' indo puäna naua: 'Mapia! Abana si'da sabua' mapiako anna manuhu'. Malako dikatappa'i, aka manuhu'ko illaam kaha-kaha bahinni', iya temo la kupadokkoangko lisu pala'mu

babaam kasalle. Maiko anna mangngala tabako duka' illaam katilallasangku.' <sup>22</sup> Puhai, iya sulem duka' indo to dibeem dua sa'bu doi' bulabam anna nauai: 'Indo doi' dua sa'bu umbeennä', iya kugihi' lessu'mu sampe tiluppi' dua mendadi appa' sa'bu.' <sup>23</sup> Natimba' indo puäna naua: 'Mapia! Abana si'da sabua' mapiako anna manuhu'. Malako dikatappa'i, aka manuhu'ko illaam kaha-kaha bahinni', iya temo la kupadokkoangko lisu pala'mu babaam kasalle. Maiko anna mangngala tabako duka' illaam katilallasangku.' <sup>24</sup> Katampasanna sule duka' indo to dibeem sasa'bu doi' bulabam anna nauai: 'O tuam, kuissam kuua mesako to makahha'. Aka si umpepaheko iko pahe taiko muambo'i anna si umpakissingko pahe taiko untananni. <sup>25</sup> Iam too kasuhunganna anna le'ba'mä' kulamum dokko litä' indo doi'mu, aka kuua pa'de manii anna ungkeaha'ia'. Dadi alam too sule inde doi'mu.' <sup>26</sup> Natimba' indo puäna naua: 'O sabua' to kadake gau' anna to busungam! Muissammi le', muua kao mesaä' to si umpepahe pahe takao muambo'i anna si umpakissim pahe takao untananni! <sup>27</sup> Maka' susi, iya akanna tä'i umbeem inde doi' lako to si umpakeänä' doi', anna mala kutahima sitonda änä'na ke suleä'?' <sup>28</sup> Anna mane naua lako sabua' senga'na: 'Alai itim doi' anna umbeem polepi lako indo to muampuam sapulo sa'bu doi' bulabam. <sup>29</sup> Aka menna-menna mala dikatappa'i umpalako indo puha dibeem, tau ia too la dihängänniam polepi anna mala tuttuam buda naampuam.

Sapo' menna-menna tä' mala dikatappa'i umpalako indo puha dibeem, iya la diäläi pissam ia lao illaam mai kalena. <sup>30</sup> Dadi tibeit im sabua' takeguna tama indo ongeam handam malillim anna illaanni sumahho lumoa' sikekko' isinna tamate tatubo.' " <sup>31</sup> Anna mane naua Puang Yesus: "Maka' sulemä' to disangai Änä' Mentolino naponnoi kamatandeam nalahuä' ingganna malaika', iya la muokko'ä' yabo okkosam kahajaangku tadisihanteam. <sup>32</sup> Iya wattu etam too ingganna hupatau illaam inde lino la tihempum dio oloku anna kuse'lai sihhapam mesa to ma'kambi' umpasisähä' dombana anna bekena. <sup>33</sup> Indo ia domba la kupalulako tandai kanangku anna indo ia beke la kupalulako tandai kaihingku. <sup>34</sup> Anna la ma'kadaä' to disa'bu' Tomahaja lako indo to dio tandai kanangku kuua: 'Maikoa' inggannakoa' to puha natamba' Ambeku anna mendadikoa' umma'na illaam kapahentaanna indo inna puha dipatokaangkoa' handu' dipadadinna inde lino. <sup>35</sup> Aka wattungku tadea' umbeennä' kuande, wattungku mabähhäm umbeennä' kuihu', wattungku tama tondä'mua' umpatama manappaä' banuammua'. <sup>36</sup> Wattunna pa'de pohebaku umbeennä' poheba, wattungku masaki umpamoloiä', anna wattunna illaannä' tahungkum si le'ba'koa' muolläiä'. <sup>37</sup> Iya la natimba' indo to meimam naua: 'O Debata, umba ngei kiitako tadea' anna kibeengko muande, battu mabähhängko anna kibeengko muihu'? <sup>38</sup> Umba ngei anna deengko kiita tama tondä'ki anna kipatamako banua?

Anna umba ngei kiitako tä' ma'poheba anna kibeengko poheba? <sup>39</sup>Anna umba ngei anna kiitako masaki battu illaangko tahungkum anna kiolläiko?' <sup>40</sup>Iya la kutimba'i kuua: 'Setongam-tonganna, iai too umpogau'a' lako inde solasubungku to handam matuna, iya iam too umpogau'a' lako kaleku.' <sup>41</sup>Puhai, iya la kuuaammi indo to dio tandai kaihingku: 'Päläikoa' lao, daa muetaa' inde inggannakoa' to nahua tädona Puang Allataala, ammu le'ba'a' tama api tapi'de-pi'de indo to puha dipatokaam tomahajanna setam sola ingganna malaika'na. <sup>42</sup>Aka ikoa'-iko wattungku tadea' tä' umbeennä' kuande anna wattungku mabähhäm tä' umbeennä' kuihu'. <sup>43</sup>Wattungku tama tondä'mua' mokakoa' umpatamaä' banuammu, wattungna pa'de pohebaku tä' ussaha'daia' umbeennä' poheba. Susi toi wattungna masakiä' anna illaannä' tahungkum tä' deem si muolläiä'.' <sup>44</sup>Iya la naua indo to dio tandai kaihingku: 'Umba ngei deengko kiita tadea' Debata battu haka mabähhäm, battu haka tamako tondä'ki battu haka pa'de pohebamu battu haka masakiko battu illaangko tahungkum anna tä'ko kipamoloi?' <sup>45</sup>Iya la kutimba'i kuua: 'Setongam-tonganna, ingganna pa'palakoammua' indo tä'koa' umpamoloi inde solasubungku to handam matuna, iya setonganna tä' tia anggam ia tä' umpamoloia', sapo' Kaopi duka' tä' umpamoloi.' <sup>46</sup>Anna ingganna indo tau ia too la dipalutama ia ongeam pandahhaam sule lako salako-lakona. Sapo' indo ia to



umpalako pa'elo'na Puang Allataala, la ullambi' ia katuboam sule lako salako-lakona."

**26** <sup>1</sup>Tappana puha asam natula' Puang Yesus ingganna indo pepa'guhuam, iya ma'kadam lako passikolanna naua: <sup>2</sup>"Umba susi puha taissanna' pada-pada la dua bengi ham anna lambi' oi allo Kalappasam. Wattu eta too Kao to disangai Änä' Mentolino la dibehoä' tama pala' limanna to la umpateiä' yabo kaju sitambem." <sup>3</sup>Wattu eta siam too duka' anna ma'hempunni ingganna kapala sando sola-sola matua ulunna to Yahudi dio banuanna sando too' isanga Kayafas. <sup>4</sup>Sipattuju-tuju umpeä lalam aka la ussakka membuni Puang Yesus anna la napopepatei. <sup>5</sup>Sapo' nauai: "Tä' la tapasipatuia' allo kasalle, indana kende'i passikallaam illaam botto." <sup>6</sup>Tappana dioi tondä' Betania Puang Yesus illaam banuanna Simon indo to dolengam yolona, <sup>7</sup>iya sulem mesa baine umbaba mesa buli-buli mapindäm kessi minnä'-minnä' bubanau' si masulli' allinna. Mahassanni mangngande Puang Yesus, iya le'ba'um indo baine lako ampe'na anna natolloianni ulunna indo minnä'-minnä'na tanda pa'pakasallena. <sup>8</sup>Tappana naita passikolanna Puang Yesus pa'palakoanna indo baine, iya silelem keaha' aka illaam penabanna naua: "Aka oom ia duka' gunana minnä'-minnä' masulli' dikatoa-toai bäbä? <sup>9</sup>Aka indo kela nabalu'um inde dio minnä'-minnä'na ma'pateem masuli'na anna natabanni to mase-mase, la mapia leko' ia." <sup>10</sup>Sapo' nalosa Puang Yesus tama

penabanna indo passikolanna nasuhum naua: "Akanna umpasalakoa' inde baine? Päbäi mammi napateem. Aka inde napateem, mesa pa'pogausam mapia lako kaleku.

<sup>11</sup> Aka to mase-mase ia la sola-sola liukoa', sapo' Kao-kao tä'kia' la sola liu. <sup>12</sup> Aka inde natolloiä' minnä'-minnä'na temo, napogau' loppo'um ia indo la dipogau' ke dilamummä'.

<sup>13</sup> Setongam-tonganna, umba-umba naongei Kaheba Katilallasam dipa'pakahebaam, etam too duka' la dipotulasam pa'pogausanna inde baine anna mala dikilalai liu." <sup>14</sup> Puhai ia too, deem mesa to tihekem sapulo dua passikolanna Puang Yesus isanga Yudas Iskariot le'ba' umpellambi'i kapala sando,

<sup>15</sup> anna nauai: "Sanaka la umbeennä' ke kupamoloikoa' la ussakka Puang Yesus?" Iya natimba'im naua: "La kibeengko tallu pulo doi' peha'." Iya nahekemmi anna mane nabeem. <sup>16</sup> Napahandu'um eta too umpeä liu lalam Yudas la umbalu' Puang Yesus. <sup>17</sup> Illaam pa'pahandusanna allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti, sulem passikolanna Puang Yesus umpellambi'i anna nauai: "La umbakam ngei umpatokaangko kinande indo si diande ke umpengkilalai tau allo Kalappasam?" <sup>18</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Le'ba'koa' libam kota Yerusalem anna umpellambi'ia' indo mesa solata anna muuaannia': 'Naua Tuangguhu: la lambi'um wattunna indo to puha napa'tantu Puang Allataala diona kaleku. Dadi illaam banuammu la kiongei sola-sola passikolangku umpengkilalai allo Kalappasam.' " <sup>19</sup> Iya

le'ba'um duka' indo passikolanna libam Yerusalem anna napalakoi pada indo nauaam Puang Yesus lambi' umpatoka kinande indo si diande illaam allo Kalappasam. <sup>20</sup>Tappana bengi, iya mangngandem Puang Yesus sola-sola indo sapulo dua passikolanna. <sup>21</sup>Mahassanni mangngande, iya nauam Puang Yesus: "Setongam-tonganna, deem mesa solamua' illaam inde alla'-alla'taa' la umbalu'ä'." <sup>22</sup>Iya sangngim masussa siaham penabanna anna sibala'-bala'i mekutana lako Puang Yesus naua: "Takao mammaka kao, Tuam?" <sup>23</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Iai too kupasola unduho hoti dokko lojam-lojam, iya iam too la umbalu'ä'. <sup>24</sup>Abana hi tia Kao to disangai Änä' Mentolino inna la mateä', umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata. Sapo' tä' deem pada satilaka lako indo to umbalu'ä'. Mala leko'um ia kela tä'um ia didadiah!" <sup>25</sup>Iya nauam duka' Yudas indo to la umbalu' Puang Yesus: "Takao mammaka kao, Tuangguhu?" Natimba' Puang Yesus naua: "Iya pasaluim too penaba o!" <sup>26</sup>Mahassanni mangngande, iya mualam mesa hoti Puang Yesus anna nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala mane napiä'-piä'i anna nabeenni lako passikolanna napasindum naua: "Iam too inde baleku, alaia' ammu andei." <sup>27</sup>Puhai, mualam mesa ihusam kessi anggur anna nakuhhu'i sumanga' mane nabeem oi lako passikolanna anna nauai: "Ihu'ia' indee, <sup>28</sup>aka iam too inde hahaku la dipatitollo la umpomannassa pa'dandianna Puang Allataala

lako buda hupatau anna mala naampunniam dosana. <sup>29</sup>Sapo' kuuaangkoa' tentomai: tä'mä' Kao deem la muihu' pole anggur sampe lambi' wattunna la muihu'ä' anggur bakahu sola-solakia' illaam kapahentaanna Ambeku." <sup>30</sup>Puhai, iya umpeniammi mesa pampujiam, mane le'ba'i la längäm Tanete Zaitun. <sup>31</sup>Iya umpatahhu'um tula'na Puang Yesus lako passikolanna naua: "Illaam inde bengi la le'ba'koa' umpelleiä' aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'La kupatei to ma'kambi'na anna ingganna dombana la tisembu' lao.' <sup>32</sup>Sapo' maka' too dipatibangommä' sule, la kupendioloikoa' lako Galilea." <sup>33</sup>Iya tappa ma'kada Petrus naua: "Moi la le'ba' asam solaku napelleiko aka indo kadadiah la uhhuako, inna tä' sia kao deem la kupelleiko." <sup>34</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna, illaam inde bengi tä'pi la moni mäne' anna pentallummä' umbahoi." <sup>35</sup>Iya naua oom Petrus: "Toko moiä' kao la dipatei solaki', tala kubahoiko!" Anna susi siam duka' tula'na ingganna solana Petrus. <sup>36</sup>Puhai ia too, iya le'ba'um Puang Yesus sola passikolanna lu lako mesa ongeam isanga Getsemani. Dioi, muuaammi passikolanna: "Okko'ungkoa' too eta inde angku laopa eta lako pa'sambajam." <sup>37</sup>Iya umbabaim Petrus sola indo to dua änä'na Zebedeus napasola. Wattu eta too tä' deem pada samasussa anna husa' penabanna Puang Yesus nasi'dim. <sup>38</sup>Nasuhum naua lako indo passikolanna to napasola: "Masussa si'da-si'da penabangku

kusi'dim, angga' la mateä'. Tohhongkoa' too eta inde, sapo' tä'koa' la lembe." <sup>39</sup>Iya mentudendem saidi' anna untapposanni kalena dokko litä', anna ma'sambajanni naua: "O Ambe', kela mala anna muäläi illaam mai kaleku inde kamasussaam kupendudum. Sapo' la pa'elo'mu dadi, taia la pa'elo'ku." <sup>40</sup>Puhai ma'sambajam, iya ma'pasulem lako indo tallu passikolanna sapo' mamma'i hi nalambi'. Iya ma'kadam lako Petrus naua: "Tä' siangka tiko isanga la umbela umpasolaiä' moi podo satette'um! <sup>41</sup>Majagakoa' ammu pa'sambajam indana napa'sändä'ikoa' setam. Aka abana hi tia mohäe penabammua' la umpalako kamaloloam, sapo' napomalammakoa' sipa' hupataummu." <sup>42</sup>Puhai umpa'tula'i passikolanna, iya le'ba' pole oom kapenduanna ma'sambajam naua: "O Ambe', maka' abana inna la kuoloi inde kamasussaam anna lalam tä'um la mala kusalai, iya pa'elo'mum too isanga la dadi." <sup>43</sup>Puhai, ma'pasule oom sule, iya nalambi' mamma' oo sule aka nataloi sugali'um matanna. <sup>44</sup>Iya le'ba' pole oom sule ma'sambajam kapentallunna, nasulei umba susi indo issi sambajanna ingngena'. <sup>45</sup>Tappana ma'pasule lako passikolanna, iya nauam: "Mamma' liupokoa' isanga? Tä' liupokoka' tiko malube! Petua'ia' tentomai lambi'um wattunna Kao to disangai Änä' Mentolino la dibehoä' tama pala' limanna to madosa. <sup>46</sup>Bangommokoa' anta laoa'. Petua'ia' diom mai indo to la umpopesakkaä'!" <sup>47</sup>Mahassampi ma'tula' Puang Yesus, iya sule

ham Yudas indo to tihekem duka' sapulo dua passikolanna Puang Yesus umpasola tau bu'dä' sanda pa'dam sola bose, nasua kapala sando anna matua ulunna to Yahudi.

<sup>48</sup>Indo Yudas to umbalu'i, puham untula' loppo' tanda lako indo to napasola naua: "Iai too kuudum, iam too la ussakkaa'."

<sup>49</sup>Sulena Yudas tappa umpellambi'i Puang Yesus anna nauai: "O Tuangguhu!" Anna mane muudum Puang Yesus. <sup>50</sup>Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: "O solaku, aka untungka sule?"

Iya le'ba' siaham lako indo tau buda anna ussakka' Puang Yesus. <sup>51</sup>Sapo' deem mesa solana Puang Yesus ussintä' pa'danna anna umbattai mesa sabua'na sando too', iya mäläi talinganna. <sup>52</sup>Naua siaham Puang Yesus:

"Daa! Patamai sule banuanna pa'dammu! Aka menna-menna umpoppanaka pa'dam, pa'dampi duka' muandei. <sup>53</sup>Ussanga haka' tiko tä' la mala kupelau längäm Ambeku yabo suhuga anna napatuhungannä' la'bi sapulo dua tuntunganna sohodadu malaika' napamoloiä' kela kupahalluanni? <sup>54</sup>Sapo' maka' la kupateem, iya tä' la sule lako indo puha tisuha' illaam Battakada Debata diona abana hi tia inna la dadi inde kadadiam temo."

<sup>55</sup>Anna mane naua Puang Yesus lako indo tau buda: "Ussangaa' isanga pehampo'ä' anna sulekoa' sanda pa'dam sanda bose la ussakkaa'? Kusanga allo-alloä' muokko' illaam Banua Debata ma'pa'guhu anna tä' di ussakkaa'. <sup>56</sup>Sapo' abana hi tia la susi anna mala sule lako indo puha nasuha'

nabi illaam Battakada Debata." Puhai, iya sikalumpa'um lao ingganna indo passikolanna napellei. <sup>57</sup>Tappana disakka Puang Yesus, iya dipasolam lako banuanna sando too' isanga Kayafas. Eta too mahassam ma'hempum to ullatta' Pepaondonganna Musa sola matua ulunna to Yahudi. <sup>58</sup>Iya natuhu' kalamba'um Petrus sule lako bihim pa'hanteanna sando too'. Sulei lako, iya tahhu'um tama anna muokko'i sola to unjagai Banua Debata, aka maelo' la napengngissanni aka la dadi lako kalena Puang Yesus. <sup>59</sup>Iya umpalilimmi tangnga' kapala sando sola ingganna solana to tihekem duka' To Mahhotto'na to Yahudi la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus anna nadakasam pa'posanga-sanga anna mala dipatei. <sup>60</sup>Moinna anna budam tau sisolom-solom le'ba' lako olo mendadi sa'bi tatappa', sapo' tä' punala deem la siundu'-undu' kadanna la nasuhungam mala dipatei Puang Yesus. Ma'katampasanna le'ba' lako olo dua tau <sup>61</sup>anna nauai: "Puha kihingngi inde tau naua: 'Mala kukadakeam inde Banua Debata, sapo' la tallungngallo mandi kuolaam unγκähäi anna ke'de'um sule.'" <sup>62</sup>Iya ke'de'um siaham sando too' anna unγκutanai Puang Yesus naua: "Tä' liu siam isanga la untimba'i inde lako pa'pahapa'na tau?" <sup>63</sup>Sapo' mengkamma' mandi Puang Yesus. Iya ma'kada pole oom indo sando too' naua: "Pa'pindaipoko Puang Allataala Debata tubo ke abanai iko si'dam indo To dilanti' la mepasalama', battu diua Änä'na Puang

Allataala!" <sup>64</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Ikom ma'kale muuai. Sapo' kuuaangkoa' duka' tentomai: illaam allo la taoloinna la muitakoa' Änä' Mentolino, battu diua Kao, la muokko' dio tandai kananna To Handam Kuasa anna la suleä' sule umpehhondoi gabum yabo langi'!" <sup>65</sup>Iya tappa umpessepäsam siaham pohebana sando too' aka keaha' anna nauai: "Tahingnginna' untelle Puang Allataala. Akapi gunana la umpeä liukia' sa'bi? Aka uhhingngi asammia' kadanna inde dio tau untelle Puang Allataala! <sup>66</sup>Dadi maakaa' iko susi pikkihammu?" Pada-pada mentimba' naua: "Abana sihatam la dipatei aka kasalaam!" <sup>67</sup>Iya deemmi sanaka-naka tau untikkudui lindona, deem piha undänggu'i, anna deem toi ussapu'i matanna Puang Yesus napasindum natampilim <sup>68</sup>anna nauai: "O To dilanti' la mepasalama', pentopaipi menna untappai limako?" <sup>69</sup>Wattu eta too mahassampi duka' dio pa'hanteam Petrus, iya sulem mesa sabua' baine anna ungkutanai Petrus naua: "Iko duka' mesa to si sola liu indo Yesus to Galilea, le'?" <sup>70</sup>Sapo' tappa ma'baho Petrus dio olona ingganna tau eta too naua: "Tä' kuissam kalembasanna itim tula'mu!" <sup>71</sup>Mane le'ba'i lako ba'ba bala pa'hanteam. Dioi, naita pole oom mesa sabua' baine, iya nauam indo baine lako to dio heem eta too: "Inde dio tau abana solana Yesus indo to Nazaret." <sup>72</sup>Iya ma'baho oom Petrus sampe ma'pinda. Anna mane naua: "Tä' si'da-si'da kuissam tau ia too." <sup>73</sup>Tä' masäe, iya sangngim nauam indo to



ke'de'-ke'de' dio ampe'na Petrus: "Mannassa anna solanako aka susi liua' loeam tula'mu."

<sup>74</sup>Iya ma'pindam pole' Petrus naua: "Naitaä' Debata, kela kuissanni indo tau!" Ia sia teppu'na dio pudu'na Petrus tula'na, iya moni siaham mäne'. <sup>75</sup>Tappa nakilalaim pole' Petrus indo pa'tula'na Puang Yesus naua: "Tä'pi la moni mäne' anna pentallummä' umbahoi." Iya le'ba' siaham Petrus lako sulibam anna ma'pase'go'i sumahho.

**27** <sup>1</sup>Mebengngi'-bengngi'pi, iya umpasahandammi kada ingganna kapala sando sola matua ulunna to Yahudi la umpatei Puang Yesus. <sup>2</sup>Iya umpungom Puang Yesus anna nababai lako olona Pilatus, mesa Gubernur illaam kapahentaanna Roma. <sup>3</sup>Tappana naissam Yudas indo to umbalu' Puang Yesus naua dipasala Puang Yesus lambi' la dipatei, iya ussooso siaham kalena. Nasuhum napasule asam sule indo sahona tallu pulo doi' peha' lako ingganna kapala sando sola matua ulunna to Yahudi anna mane naua: <sup>4</sup>"Abana madosa si'da-si'daä' aka umbalu'ä' tau tä' deem kasalaanna sampe la dipatei!" Sapo' nauai indo kapala sando sola matua ulunna to Yahudi: "Taia kami' issangki itim. Issammu oom tiko duka'!" <sup>5</sup>Iya napa'tibeammi Yudas indo doi' tama Banua Debata anna le'ba'i mentujo untoke' kalena. <sup>6</sup>Iya nahuhu'im kapala sando indo doi' anna nauai: "Inde doi' tä' la mala dipalutama pa'ponggeam pehumalasang illaam Banua Debata, aka doi' haha." <sup>7</sup>Tappana sahandanni

kadanna indo kapala sando, iya naalliammi sangngenam litä'na pa'tampa kuhim la si dipa'ku'bu'i to sule ke deenni mate. <sup>8</sup>Iam too anna disangai lium indo pa'ku'busam sule lako temo: "Litä' Haha." <sup>9</sup>Iya sule lakom indo to puha natula' loppo' nabi Yeremia naua: "Ussahandanni kada to Israel la tallu pulo doi' peha' allinna lambi' natahima anna <sup>10</sup>naallianni sangngenam litä'na pa'tampa kuhim, umba susi pahentana Debata lako kaleku." <sup>11</sup>Tappana dio olona Pilatus Puang Yesus, iya nakutanaim naua: "Ikongka indo tomahajanna to Yahudi?" Natimba'i Puang Yesus naua: "Ikom ma'kale muuai." <sup>12</sup>Sapo' indo ingganna tula' napakolo'-kolo'iam ingganna kapala sando sola matua ulunna to Yahudi, tuli tanatimba'i Puang Yesus. <sup>13</sup>Nasuhum mekutana pole oom Pilatus naua: "Tä' isanga uhhingngi inde lako tula'na to diposa'bi?" <sup>14</sup>Sapo' tä' mandi deem natimba'i Puang Yesus moi podo la sabattam kada, nasuhum mängä-mängä bäbäm pole' Pilatus. <sup>15</sup>Maka' lambi' oom allo Kalappasam si biasa nalappasam gubernur mesa to ditahungkum situhu' pelauanna tau buda. <sup>16</sup>Eta too deem mesa to ditahungkum molele-lele gau' kadakena, isanga Yesus Barabas. <sup>17</sup>Iya tihempum asanni tau buda, mekutanam Pilatus naua: "Mennanna kabam umpohäea' la kulappasam tentomai? La Yesus Barabas daka, la inde haka Yesus to si diuaam To dilanti' la mepasalama'?" <sup>18</sup>Ia anna ma'kada susii Pilatus aka naissam naua ia hi tia anna nababai sule

aka nakembuhui. <sup>19</sup> Mahassam siapi muokko' Pilatus illaam okkosam si naongi mahhotto' anna nalambi'um pepasanna baina naua: "Tä'ko too la ungalako-lakoannii itim kaha-kahana tau to tä' deem kasalaanna le, aka iam napolalam mangngimpi kadakeä' sabengi." <sup>20</sup> Sapo' indo ingganna kapala sando sola matua ulunna to Yahudi ussasungam liu tau buda melau lako Pilatus anna mala Barabas dilappasam, anna dipatei ia Puang Yesus. <sup>21</sup> Iya mekutana pole oom Pilatus lako indo tau buda naua: "Mennannam kabam indo to dua umpohäea' la kulappasangangkoa'?" Natimba'im naua: "Barabas!" <sup>22</sup> Mekutana oom Pilatus naua: "Maka' susi, iya aka ia la kupogausam indo Yesus si diuam To dilanti' la mepasalama'?" Natimba'i oom naua: "Päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" <sup>23</sup> Mekutana pole oom Pilatus naua: "Anu' aka hia kasalaanna?" Sapo' tuttuam sikaoli mandi naua: "Päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" <sup>24</sup> Tappana tä'um deem lalam senga' naita pole Pilatus anna mala dilappasam Puang Yesus, anna naua toi: "Kende' manii kahusam illaam pa'bottoam ke tä'i dipaolai lalam penabanna tau buda," iya mualam uwai anna umbasei limanna dio olona indo tau buda napasindum naua: "Taia kao issangku kamateanna inde dio tau, issammu onna' tiko duka'!" <sup>25</sup> Natimba'i indo tau buda naua: "Yaboko iko tanahambui dioko tanato'doi kamateanna inde tau. Aka kami' oom too kami' duka' la umpendudunni pa'pogausam ia too

sule lako peampoangki!" <sup>26</sup> Iya ullappasammi ia Barabas anna ussuai tau untembe' talukum Puang Yesus mane napesuaanni dipäso' yabo kaju sitambem. <sup>27</sup> Puhai ia too, nababam sohodadunna Gubernur Pilatus Puang Yesus lako Banua Gubernur, anna untambai asanni ingganna solana anna nalilinni lao pali'. <sup>28</sup> Mane muäläianni pohebana Puang Yesus anna nabala'ianni juba mellolo pao susi bajunna tomahaja, <sup>29</sup> anna muananni songko' susi songko' tomahaja sapo' keduhi anna napasongko'ianni. Anna mane napatetäi tekkem lima kananna anna sangngim ma'balinguntu' lelenni menomba dio olona Puang Yesus anna natelle-tellei naua: "O tomahajanna to Yahudi, kipa'kasalleiko!" <sup>30</sup> Anna natikkudui mane naalai indo tekkem dio limanna anna nahabisanni ulunna. <sup>31</sup> Puhai natelle, naäläiammi sule indo juba napapakeiam anna napapohebai sule indo inna pohebana. Anna mane dibaba lao la dipäso' yabo kaju sitambem anna malai mate. <sup>32</sup> Mahassanni mellao umpellei kota, iya sitammum mesa tau isanga Simon buttu dio mai kota Kirene. Iya napapassaim sohodadu umpassam indo kaju sitambem. <sup>33</sup> Landa'i lako mesa ongeam si diuaam Golgota, kalembasanna ongeam kahohä' ulu, <sup>34</sup> iya dibeemmi Puang Yesus anggur diboloi susi pa'du mapäi'na. Sapo' tappana nasi'dim, iya moka muihu'i. <sup>35</sup> Iya napäso'um lako indo kaju sitambem. Puhai, nataba-tabam sohodadu indo pohebana, sapo' naundi. <sup>36</sup> Anna mane

muokko'i lako indo ampe'na kaju sitambem aka najagai. <sup>37</sup>Yabo tondom ulunna Puang Yesus tisuha' diona kasuhunganna anna dipäso'i yabo kaju sitambem naua: IAM TOO INDE YESUS TOMAHAJANNA TO YAHUDI.

<sup>38</sup>Wattu eta too deem duka' dua pehampo' nasimbahaam dipäso' yabo kaju sitambem, mesa dio tandai kananna anna mesa dio tandai kaihinna. <sup>39</sup>Ingganna to muolai ongeam ia too si muillim-illim tandana untelle Puang Yesus napasindum <sup>40</sup>naua: "Kusanga paha' la unkladakeangko Banua Debata anna la tallungngallo muolaam umpake'de' sule! Maka' Änä'na tongangko Puang Allataala, iya lappasangko kalemu anna tuhungko yabo mai itim kaju sitambem!" <sup>41</sup>Susi toi duka' kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa sola matua ulunna to Yahudi sangngim untelle Puang Yesus <sup>42</sup>naua: "Maka' tau senga' mala napasalama', sapo' maka' kalena tä' ohi ia mala napasalama'. Maka' tomahajanna si'da to Israel, iya la tuhummi too yabo mai inde dio kaju sitambem, anna kikatappa'i pole'. <sup>43</sup>Anna angga ha ade' Puang Allataala si napassedanni hannu, iya la taitanna' too pole' battu la sule si'da hi Puang Allataala temo napasalama'. La'bi-la'binna aka puha naua: 'Änä'naä' Puang Allataala.' " <sup>44</sup>Moi indo to dua pehampo' to nasimbahaam dipäso' yabo kaju sitambem untelle duka' Puang Yesus. <sup>45</sup>Tappana tängä allo, iya malillim pättäm dio indo pa'lembängam sule lako tette' tallu kahubem. <sup>46</sup>Tette' tallui kahubem,

iya metambam Puang Yesus naua: |i"Eli,  
 Eli, lama sabakhtani?"|r Kalembasanna, O  
 Puang Allataala, Debatangku, aka hi anna  
 untampeannä'? <sup>47</sup>Nahingnginna petambana  
 indo to ke'de' eta too, iya deemmi sanaka-naka  
 muuai: "Pehingngiia'i, untambai nabi Elia!"  
<sup>48</sup>Iya napasihha' siaham mesa tau muala  
 bunga karang anna nahammei dokko anggur  
 maissu', mane napadekke'i lako pesoka anna  
 napadu'dui pudu'na Puang Yesus. <sup>49</sup>Sapo'  
 deem piha muuai: "Dako'pa yolo anta petua'ia'  
 battu la sule si'da hi Elia napasalama'!"  
<sup>50</sup>Iya metamba pole oom mane umbehoi  
 sungnga'na, iya kattu pole' penabanna.  
<sup>51</sup>Wattu eta too, indo sampim pesapa' illaam  
 Banua Debata tappa sesse' tipa'dua mengkalao  
 yabo sule dokko. Anna tappa dadi lino' kasalle  
 anna piä'-piä' batu kasalle. <sup>52</sup>Anna buda  
 lokko' titungka' anna buda toi duka' umma'na  
 Puang Allataala to puham mate dipatubo sule.  
<sup>53</sup>(Puha ham tibangom sule Puang Yesus  
 dio mai alla'na to mate mane le'ba' di duka'  
 indo to tubo sule tama Yerusalem indo kota  
 maseho, lambi' buda tau muitai.) <sup>54</sup>Tä' deem  
 pada samahea' indo sohodadunna to Roma  
 sola punggabana to mahassam unjagai Puang  
 Yesus tappana nasi'dinni indo lino' kasalle  
 anna muita ingganna indo kadadiah ia too,  
 lambi' ma'kada naua: "Abana Änä'na si'da  
 hia päläe' Puang Allataala!" <sup>55</sup>Deem duka'  
 buda baine umpetua' mambelai, indo to si  
 untuhu' liui napamoloi mengkalao dio Galilea.  
<sup>56</sup>Dio duka' heem eta too Maria Magdalena,

indona Yakobus anna Yusuf isanga duka' Maria, anna bainena Zebedeus. <sup>57</sup>Tappana mahammo allo eta too, iya sulem mesa to makaka isanga Yusuf to Arimatea, mesa duka' passikolanna Puang Yesus. <sup>58</sup>Anna le'ba'i umpellambi'i Pilatus umpelau bakkena Puang Yesus. Iya napa'pahentaammi Pilatus anna mala dipaolai pelauanna. <sup>59</sup>Iya le'ba' siahm Yusuf muala indo bakkena Puang Yesus anna nabalunni sampim mabusa, <sup>60</sup>anna mane laoi napandam tama lokko' kalena, tä'pi masäe anna napapai dio mesa tanete batu. Puhai, iya ullolimmi batu kasalle natutu'iam ba'bana, mane le'ba'i. <sup>61</sup>Wattu eta too muokko' Maria Magdalena anna mesapi baine isanga duka' Maria dio olona indo lokko'. <sup>62</sup>Tappana illaanni allo Katohhoam masiäna indo kadadiam ia too, iya le'ba'im kapala sando sola to illaam kakalebuanna Parisi umpellambi'i Pilatus <sup>63</sup>anna nauaanni: "O tuam, kikilalai tula'na indo to umbaba bulim hupatau, deem naua indo anna tubopi: 'Illaam allo katallunna la tibangonnä' sule.'" <sup>64</sup>Dadi kela mala anna ussuako tau unjagai indo lokko' sule lako allo katallunna. Aka maka' tä' la dipateem, iya la sule too passikolanna anna nabokoi indo bakkena mane nauai lako tau buda: 'Tubom sule.' Nasuhum la tuttuam buda pole' tau dibaba bulim inde la ditingngajona anna la indo lessu'na." <sup>65</sup>Natimba' Pilatus naua: "Pasolaia' sanaka-naka sohodadu anna le'ba'koa' sola unjagai manappai indo lokko'na." <sup>66</sup>Iya le'ba'im lako indo lokko' anna napadekke'i

mesa tanda indo batu ditutu'iam anna mala naissam ke deenni untungka'i. Anna najagai polepi ba'bana, aka naua deem manii tau untungka'i.

**28** <sup>1</sup>Tappana lessu' allo Katohhoam, la tibukka' kalei baja allo Minggu, iya le'ba'um Maria Magdalena anna mesa solana isanga duka' Maria lao umpetua' indo lokko'. <sup>2</sup>Wattu eta too pissananna toko dadi lino' kasalle. Aka tuhum mesa malaika'na Debata yabo mai suhuga anna nalolinni lao indo batu pelapa'na anna muokko'i yabona. <sup>3</sup>Indo malaika' pangkähhä susi kila' lindona anna mabusa susi kapa' jubana. <sup>4</sup>Anna indo to unjagai indo lokko' sangngim lumalla' mahea' lambi' sikalentem bäbä anggasanna to mate. <sup>5</sup>Sulena lako indo baine, tappa napa'kadai indo malaika' naua: "Daa ummahea'a'! Aka setonganna kuissam kuua sulekoa' umpeä Puang Yesus indo to puha dipäso' yabo kaju sitambem. <sup>6</sup>Sapo' pa'dem inde, aka puham tubo sule umba susi puha natula' loppo' yolona. Maikoa' anna umpetua'ia' indo ongeanna dipandam. <sup>7</sup>Pasihha'ia' le'ba' anna umpaissanni ingganna passikolanna muua: 'Tubom sule Puang Yesus dio mai alla'na to mate anna le'ba'um lako Galilea napendioloikoa'. Diopi mane silambi'koa'.' Pengkilalaia' inde tula' puha kuuaangkoa'." <sup>8</sup>Napasihha' siaham indo baine umpellei indo lokko' la diua mahea' anna tilalla' ohi, anna kumondäi lao la umpa'paissangam kaha-kaha ia too lako ingganna passikolanna Puang Yesus.



<sup>9</sup>Lakoi lalam, tappa napellambi'i siaham Puang Yesus anna nauai: "Sitammukia'!" Iya bassim uhhopäi siaham Puang Yesus anna nakalapu'i bitti'na napasindum napenombai. <sup>10</sup>Nauaammi Puang Yesus: "Daa ummahea', sapo' laokoa' paissannii ingganna solasubungku, anna mala le'ba'i lako Galilea. Diopi mane siitakam."  
<sup>11</sup>Lessu'i indo baine, iya le'ba'um duka' tama kota Yerusalem indo to unjagai lokko'na Puang Yesus anna natula'i lako kapala sando ingganna indo kaha-kaha puha dadi. <sup>12</sup>Iya sipattuju-tuju siaham indo kapala sando sola matua ulunna to Yahudi. Sahandanni kadanna, iya umbeemmi buda doi' indo sohodadu to unjagai lokko'na Puang Yesus, <sup>13</sup>anna nauaanni: "Uakoa': 'Indo bakkena Puang Yesus sule naala bengi passikolanna tappana mamma'kam.'" <sup>14</sup>Pissananna hi manii anna naissanni gubernur kaha-kaha ia too, kipa'tula'i manappa ham anna mala tä'koa' naaka." <sup>15</sup>Iya naalam duka' indo doi' anna napalako asanni pada indo dipakahi'diam. Nasuhum tula' iam too napalombum liu to Yahudi sule lako temo. <sup>16</sup>Puhai ia too, iya le'ba'um duka' indo sapulo mesapi passikolanna Puang Yesus lako mesa tanete dio Galilea indo puha natulasam loppo' Puang Yesus. <sup>17</sup>Tappana muita Puang Yesus, iya napenombai siaham. Sapo' deempi sanaka-naka solana bata-bata. <sup>18</sup>Iya napengkahuku'im Puang Yesus anna nauaanni: "Ingganna kakuasaam susi yabo suhuga teem illaam inde lino puha asammi dipadokkoannä' lisu pala'ku. <sup>19</sup>Dadi la le'ba'koa' umpellambi'i

asam hupatau sule lako lili'-lili'na lino anna umpadadiia' passikolangku. Tedo'ia' sola sanganna Ambe', Änä'na, anna Penaba Maseho, <sup>20</sup>anna umpa'guhuia' umpalako ingganna indo puha kupahentaangkoa'. Anna la umpengkilalaia', la tontä liuä' too manontom muundu'koa' sule lako allo ma'katampasanna."

# MARKUS

**1** <sup>1</sup> Iam too inde pa'pahandusanna Kaheba Katilallasam diona Yesus Kristus Änä'na Puang Allataala. <sup>2</sup> Deem tisuha' illaam suha'na nabi Yesaya naua: "Indem ia pesuaku kupake'de' la umpendioloanganko aka iam too to la umpatokaangko lalam. <sup>3</sup> La dio pohiallasam metamba-tamba naua: 'Patokaanni lalam Debata, maloloanganni lalam la naolanna.' " <sup>4</sup> Iam too nakähä Yohanes to si mantedo' anna mengke'de'i dio pohiallasam anna umpalanda' kadanna Puang Allataala naua: "Tihokongannia' ingganna kasalaammu ammu behoia' kalemu ditedo', anna mala naampunniangkoa' dosamu Puang Allataala." <sup>5</sup> Iya sulem buda tau buttu dio mai lembäna Yudea anna Yerusalem umpellambi'i Yohanes. Sangngim muakui dosana anna natedo'i dio Salu Yordan. <sup>6</sup> Indo Yohanes to si mantedo' umpa'poheba bulu unta anna ma'beke' lollo'. Anna bati' sola duho si naande. <sup>7</sup> Anna si napa'pakahebaam naua: "Lessu'ä' too, iya la deemmi sule to kuasa puha Ia anna la kao, aka moi la ma'balinguntu'ä' dio olona umbukkaianni pekapu' sapatunna, tala sihatannä'. <sup>8</sup> Anna kao-kao uwai kupake untedo'koa'. Sapo' Ia-Ia Penaba Maseho la napake natedosangkoa'." <sup>9</sup> Wattu eta too sule Puang Yesus dio mai tondä' Nazaret dio lembäna Galilea, iya natedo'um Yohanes dio

Salu Yordan. <sup>10</sup>Tappana kende' dio mai uwai, naitam tibukka langi' anna tuhunni Penaba Maseho susi dangam-dangam uhhampoi. <sup>11</sup>Anna dihingngi siaham kamaha buttu yabo mai suhuga naua: "Ikom too inde änä' pa'pakamajanku to umpomasannam penabangku." <sup>12</sup>Puhanna ia too natettem Penaba Maseho Puang Yesus lako pohiallasam. <sup>13</sup>Iya tohhom dio appa' pulo benginna napa'sändä'i tomahajanna setam. Wattu eta too illaam alla' olo'-olo' to peande Puang Yesus anna buda duka' malaika' muolaanni. <sup>14</sup>Puhai ditahungkum Yohanes, iya le'ba'um Puang Yesus lako Galilea umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam buttu yabo mai Puang Allataala. <sup>15</sup>Naua: "Lambi'um wattunna la umpalako kapahentaanna Puang Allataala. Pengkatoba'koa' ammu katappa'i Kaheba Katilallasam." <sup>16</sup>Mahassanni mellao Puang Yesus uhhuttu' bihinna le'bo' Galilea, iya muitam to sipoadi isanga Simon anna Andreas mahassam modala aka abana inna to si modala. <sup>17</sup>Napa'kadaim naua: "Maikoa' ammu tuhu'ä' aka la kupadadikoa' to undala hupatau anna mala natuhu'ä'." <sup>18</sup>Iya ullappa' siaham duka' dalana anna le'ba'i untuhu' Puang Yesus. <sup>19</sup>Napatahhu' oom mellao, iya tä'pi mambela naola anna muita oom to ma'solasubum isanga Yakobus anna Yohanes änä'na Zebedeus mahassam umpapiai dalana illaam lopi. <sup>20</sup>Natambai oom Puang Yesus iya mengkalao siaham umpellei ambena illaam lopi sola ingganna to mengkähäna

anna le'ba'i natuhu'. <sup>21</sup> Landa'um Puang Yesus sola passikolanna lako Kapernaum. Tappana lambi' allo Katohhoam, le'ba'um Puang Yesus tama pa'sambajanganna to Yahudi anna ma'pa'guhui. <sup>22</sup> Iya sangngim mängä-mängä tau uhhingngii pepa'guhuanna, aka tä' ia ma'pa'guhu susi indo to ullatta' Pepaondonganna Musa. Sapo' ma'pa'guhu Ia Puang Yesus sitonda kakuasaam. <sup>23</sup> Siampu' eta too illaam indo pa'sambajangam, deem mesa tau napentamai setam. Indo tau kaoli-oli naua: <sup>24</sup> "O Yesus to Nazaret, la muaka hakam kami'? Abana isanga suleko la ungdakeikam? Aka kuissam kuua iko To Masehoko buttu di Puang Allataala." <sup>25</sup> Sapo' tappa nakuapai Puang Yesus naua: "Pengkamma'ko, pessubungko illaam mai kalena itim tau." <sup>26</sup> Indo setam undodä' yolo indo tau mane messubunni napasindum kumissä'. <sup>27</sup> Tä' deem pada sanakamängä-mängäi tau buda, napolalam sipa'tula'-tula' naua: "Aka hia isanga indea'i anna malai umpahe' ingganna setam nasua lao? Mesa pepa'guhuam bakahu ponno kakuasaam!" <sup>28</sup> Napolalam tappa molele-lele kaheba diona Puang Yesus illaam lembäna Galilea. <sup>29</sup> Messubunna illaam mai pa'sambajangam, le'ba'um Puang Yesus sola Yakobus anna Yohanes lako banuanna Simon sola Andreas. <sup>30</sup> Sulei lako, iya ullambi'um pasananna Simon baine, mahassam metindo aka lumalla'. Natulasam siaham sakinna lako Puang Yesus. <sup>31</sup> Iya le'ba' siahanni lako ongeanna indo

baine, naanda'i limanna anna nabangonganni, iya tappa masapu eta siaham sakinna anna tappa nabela ma'tahia. <sup>32</sup>Tappana lendu' allo, le'ba'im tau lako Puang Yesus umpasola ingganna to masakinna anna to napentamai setam. <sup>33</sup>Tapakala anna ma'silullu'um pa'tondä' dio olo ba'ba. <sup>34</sup>Iya buda tau napabono' eta too, to ussi'dim ma'hupa-hupa saki anna buda setam nahambai. Anna tä' napäbäi indo setam ma'kada-kada aka sangngim naissam naua Puang Yesus-um too indo To dilanti' la mepasalama'. <sup>35</sup>Makale'na mane nannahi anna bangommi Puang Yesus anna le'ba'i lako ongeam mabuni-buninna ma'sambajam. <sup>36</sup>Sapo' le'ba' nahuttu' Simon sola solana. <sup>37</sup>Tappana nalambi' nauaammi: "O Tuangguhu nasipeä-peäiko tau." <sup>38</sup>Sapo' natimba' naua: "La lu lako opakia' ongeam senga' lako inde botto sikahuku'ta, anna mala kupa'guhu duka' to eta diona Kaheba Katilallasam, aka iam too kutungka sule." <sup>39</sup>Iya ulleleim pa'sambajanganna to Yahudi dio lembäna Galilea umpa'paissangam Kaheba Katilallasam anna buda duka' setam nahambai. <sup>40</sup>Pissam wattu, deem mesa to dolengam sule umpellambi'i Puang Yesus anna ma'balinguntu'i dio olona anna nauai: "Kuissam kuua malaä' umpabono' ke umpoelo'i." <sup>41</sup>Iya tappa tigaha' penabanna aka häntä buana, lambi' uhhaka' indo tau anna nauai: "Maelo'ä', bono'ungko!" <sup>42</sup>Iya masapu eta siahanni sakinna. <sup>43</sup>Tappa nasua le'ba' anna napakahi'dii <sup>44</sup>naua: "Pengkilalai

manappai le, tä' too la mala untulasam tau senga' inde pa'pogau'ku. Sapo' la le'ba'ko umpa'paitaam kalemu lako sando anna la umbabako bua pemala'mu, umba susi puha napepaondongam Musa. Aka la mendadi tanda lako tau buda diona kabonosammu."

<sup>45</sup>Sapo' indo tau le'ba' dia napalele diona ia too, anna natula' lako dio mai nasuhum tä'um pole' si äändä-ändängam Puang Yesus mentama kota, angga hanni tohho lako ongeam kasala-salaanna. Sapo' moi anna susi, tä' siam duka' kattu sule tau umpellambi'i dio mai ingganna ongeam.

**2**<sup>1</sup>Pissananna lessu'i sanaka amo benginna, sule pole oom Puang Yesus lako kota Kapernaum. Iya napelele siaham issinna kota kasuleanna dio indo banua. <sup>2</sup>Iya sule siahanni tau ma'silullu' ullombai lambi' sisippi'-sippi' illaam indo banua anna pihi' sule lako olo ba'ba napobua' tau buda. Iya ma'tula'um Puang Yesus umpalanda' kadanna Puang Allataala. <sup>3</sup>Mahassanni ma'tula', sule pole ohanni sanaka-naka tau umpasola mesa to mate kalena appa' tau umbullei. <sup>4</sup>Sapo' tä' deem naola umbabai lako olona Puang Yesus aka nalabai tau buda. Iya lu längännim ia papa anna naso'boii sipatunna Puang Yesus mane nalollohanni dokko olona indo to mate kalena sitonda ampa'na. <sup>5</sup>Tappana naita Puang Yesus kamatappasannai, iya ma'kadam lako indo to mate kalena naua: "O änä'ku, diampunnim dosamu." <sup>6</sup>Sapo' eta too, dio duka' heem sanaka-naka to ullatta'

Pepaondonganna Musa. Iya nauaim illaam penabanna: <sup>7</sup>"Akanna deenni tau ma'kada susi? Aka hia umbai' anna muangga'i kalena sipadaam Puang Allataala? Aka tä' deem tau moi podo la mesa la mala muampunni dosa, sulibanna Puang Allataala!" <sup>8</sup>Sapo' tappa nalosa Puang Yesus issi penabanna indo to ullatta' Pepaondonganna Musa. Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Akanna ma'pikki' susi hako' iko? <sup>9</sup>Mennaka la madomi' dadi lako inde to mate kalena, ke diuaanni: 'Diampunniammoko dosamu;' anna la diuaam: 'Bangongko, äkä'ko ampa'mu ammu pellao?' <sup>10</sup>Sapo' la kupa'patandaam temo anna malaia' ungleso manappa muua illaam inde lino kuasaä' To diuaam Änä' Mentolino muampunni dosa." Mane ma'kadai lako indo to mate kalena naua: <sup>11</sup>"Bangongko, babai ampa'mu ammu le'ba' lako banuammu!" <sup>12</sup>Iya bangom siahm indo to mate kalena muäkä' ampa'na anna messubunni naita indo tau buda. Iya sangngim pilla' to muitai anna umpa'kasallei Puang Allataala naua: "Maneanna si'da pole' diita inde susi." <sup>13</sup>Puhai ia too le'ba' oom Puang Yesus lako bihinna le'bo' Galilea. Eta too buda oom tau sule untammui iya napa'guhumi. <sup>14</sup>Pissananna mahassam oi mellao, iya muitam mesa tuam passima isanga Lewi änä'na Alfeus muokko' illaam kätto'na. Napa'kadaim Puang Yesus naua: "Maiko anna untuhu'ä'." Iya ke'de'um duka' anna le'ba'i natuhu'. <sup>15</sup>Mahassanni mangngande Puang Yesus sola passikolanna dio banuanna Lewi, iya deem



duka' sanaka-naka tuam passima sola tau senga' sola-sola mangngande, aka budam tau susi untuhu'i. Ingganna indo to sule si nasangai to Yahudi to madosa. <sup>16</sup> Tappana naita sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa to mentama kakalebuanna Parisi, ma'kadam lako passikolanna Puang Yesus naua: "Akanna naakui tuangguhummua' sola-sola mangngande tuam passima anna to madosa senga'?" <sup>17</sup> Sapo' nahingngi Puang Yesus indo pekutanaanna, iya natimba'um naua: "Tä' tia deem to bono' umpahalluam tuandotto', anggam tia to masaki. Kao-kao suleä' inde lino taia to ussanga kalena malolo la kutambai, sapo' suleä' untambai to madosa." <sup>18</sup> Pissam wattu mahassanni puasa passikolanna Yohanes anna passikolanna to illaam kakalebuanna Parisi. Iya sulem tau umpellambi'i Puang Yesus anna mekutanai naua: "Maaka hia anna puasai ia passikolanna Yohanes sola passikolanna to illaam kakalebuanna Parisi anna tä' ia passikolammu?" <sup>19</sup> Natimba'im umpake pehapangam naua: "Aka la deem daka tia to ullomba kakabengam tä' la mangngande ke diopi heem indo to mane dipakebaine? Mannassa anna tä'i deem!" <sup>20</sup> Sapo' la deem wattunna indo to mane dipakebaine la diäläi illaam mai alla'-alla'na to ullombai. Iya etapi too pole' mane puasai. <sup>21</sup> Tä' tia deem tau la umpopetampi' sampim bakahu lako poheba malusa, aka tingkahussui too indo sampim bakahu, iya tuttuam kalua'um sesse'na indo poheba malusa. <sup>22</sup> Susi toi duka' tä' tia deem

tau la muala anggur bakahu anna napatamai pa'pongngeam malusa. Aka indo anggur bakahu mala untesseam pa'pongngeam malusa. Iya katampasanna bassim labu'. Dadi anggur bakahu manggi' duka' dipalutama pa'pongngeam bakahu." <sup>23</sup>Pissam wattu illaam allo Katohhoam umpa'tängäi bela' gandum Puang Yesus sola passikolanna. Mahassam siam mellao napasindum siam ia passikolanna muala gandum. <sup>24</sup>Iya ma'kadam sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi lako Puang Yesus naua: "Petua'pi inde lako passikolammu, maaka hia anna untekkai pelahangam illaam peadasam umpogau' tala malanna dikähä illaam allo Katohhoam?" <sup>25</sup>Natimba'im naua: "Tä'paka' tiko deem umbata diona pa'pogau'na Daud indo anna tadea'i wattunna Abyatar muanda'i babanganna sando too'? Wattu eta too le'ba' Daud tama bahum kapenombaam anna naandei indo hoti puha dipehumalasam mane nabeenni duka' lako pentuhu'na, moi kela daa anggam tia sando mala muandei. <sup>26</sup>(2:25) <sup>27</sup>Aka allo Katohhoam dipadeem la napakeguna hupatau, taia hupatau la napakeguna allo Katohhoam. <sup>28</sup>Setonganna Kao hia Änä' Mentolino puäna allo Katohhoam."

**3** <sup>1</sup>Pissam wattu tama oom pa'sambajanganna to Yahudi Puang Yesus. Illaam indo pa'sambajangam deem mesa tau mate limanna sabali.

<sup>2</sup>Eta too deem sanaka-naka tau maelo' umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus, iya napaolamata lium aka nauai: "Umba ke

toko umpabono'i indo to masaki illaam allo Katohhoam anna mala deem dipa'palu'bi'i." <sup>3</sup>Pissananna ma'kadam Puang Yesus lako indo to mate limanna sabali, naua: "Ke'de'ko illaam inde tängä-tängäna tau." <sup>4</sup>Anna mane mekutana lako tau buda naua: "Umbanna la sihatam dipogau' ke illaanni allo Katohhoam, kamapiaam daka, kakadakeam daka? La umpesäkäi hakika solata, la dipatei haka?" Sapo' tä' deem tau mentimba' moi podo la mesa. <sup>5</sup>Iya keaha'um Puang Yesus lako to illaam kakalebuanna Parisi, sapo' häntä ohi buana aka tää'i ungkamasei solana. Unnenne'i asammi indo tau buda anna mane ma'kada lako indo to mate limanna naua: "Äkä'i limammu!" Iya muäkä'um duka' limanna, iya tappa bono' eta siaham. <sup>6</sup>Tappa messubunni siaham indo to illaam kakalebuanna Parisi anna le'ba'i sipattuju to muundu'i tomahaja Herodes la naaka susi anna mala dipatei Puang Yesus. <sup>7</sup>Lessu'na ia too muäläim kalena Puang Yesus sola passikolanna lu lako le'bo' Galilea. Iya buda tau muula'i, to buttu dio mai Galilea anna dio mai Yudea. <sup>8</sup>Susi duka' yabo mai Yerusalem, Idumea, dipe mai lambam libanna Salu Yordan tandai mata allo, dio mai lembäna Tirus anna lembäna Sidon. Aka napeleleim ingganna indo puha napogau' Puang Yesus. <sup>9</sup>Ussuam passikolanna napatokaam lopi la naongei aka indana nasisippi'-sippi'i tau buda. <sup>10</sup>Aka ingganna to masaki ma'silullu' lako sa'dena maelo' asam muantii aka budam napabono'. <sup>11</sup>Anna ingganna to napentamai

setam muitanna Puang Yesus tappa menomba dio olona anna metambai naua: "Ikom too Änä'na Puang Allataala!" <sup>12</sup>Sapo' indo ingganna setam tä' si'da-si'da napäbäi Puang Yesus la naua pole susi indo to naua inggena'. <sup>13</sup>Puhai, lu längämmi tanete Puang Yesus anna untambai tau pada indo to napohäe. Iya suleim. <sup>14</sup>Napileim sapulo dua to la napasola lelem anna nauaanni: "Ikonna' too inde la mendadi pesuaku la umpa'paissangam Kaheba Katilallasam <sup>15</sup>anna la kubeengkoa' kakuasaam uhhambai setam." <sup>16</sup>Indem ia sanganna indo to sapulo dua: Simon (si nauaam toi Puang Yesus Petrus) Yakobus anna Yohanes (bassim änä'na Zebedeus nasangai Boanerges, kalembasanna "peänäsanna guntu' yabo langi"). Andreas Filipus Bartolomeus Matius Tomas Yakobus (änä'na Alfeus) Tadeus Simon to illaam kakalebuanna Zelot, Yudas Iskariot indo to la umbalu' Puang Yesus. <sup>17</sup>(3:16) <sup>18</sup>(3:16) <sup>19</sup>(3:16) <sup>20</sup>Puhanna ia too ma'pasulem Puang Yesus anna tamai banua. Iya ma'silullu' oom tau buda ullombai lambi' tä'um napempakalai mangngande sola passikolanna. <sup>21</sup>Iya nauam piha tau: "Tatta'um." Iya nahingnginna kasahapuanna, le'ba' siaham natambai. <sup>22</sup>Eta too sule duka' sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa yabo mai Yerusalem. Iya nauaim: "Kuasanna hi tia Beelzebul battu diua tomahajanna setam illaam kalena anna malai uhhambai lao setam." <sup>23</sup>Iya natambaim Puang Yesus anna natulasanni pehapangam naua: "La maakam

ia susi tomahajanna setam la uhhambai lao setam? <sup>24</sup> Aka to mesa kapahentaam la pantam lao anna la sibali-bali paka iai, tä' tia la mala manontom. <sup>25</sup> Susi duka' to sahapu illaam dapo'. Maka' tä' deem kakalebuanna, kasahapuam ia too la henggä. <sup>26</sup> Susi siam too duka' kapahentaanna setam. Maka' tä' deem kamesaanna anna anggam sipobali-bali, kapahentaam ia too tä' la masäe anna pa'dem. <sup>27</sup> Uмба susi mesa to maboko mentama banuanna mesa to matoho la napabokoi la napungo hi tia yolo indo to matoho mane naalai indo la nabokona, susimä' too duka' kutaloi yolo tomahajanna setam anna mane kuhambai lao indo pentuhu'na. <sup>28</sup> Aka kutulasangkoa' temo kuua: ingganna hupanna dosa anna pantelle mala asam naampunni Puang Allataala, sulibanna untelle Penaba Maseho. <sup>29</sup> Sapo' to untelle Penaba Maseho tä'um ia la mala diampunni aka pa'pogausam ia too dipodosam ia sule lako salako-lakona." <sup>30</sup> Ma'kada susi Puang Yesus aka deem tau untellei naua: "Napentamai setam." <sup>31</sup> Puhai ia too sulem indona anna solasubunna Puang Yesus. Iya naampaim dio sulibam anna nauai: "Pa'kadaiannä' Puang Yesus." <sup>32</sup> Wattu eta too buda tau muokko' umpali'i. Iya nauaammi: "O Tuangguhu, illaam sulibam indomu anna solasubummu napeäko!" <sup>33</sup> Natimba' naua: "Aka mennaa' iko diuaam indoku anna solasubungku?" <sup>34</sup> Mane napalelei mata indo to umpali'i anna nauai: "Indem ia mai diuaam indoku anna solasubungku ä. <sup>35</sup> Aka

menna-menna umpalako pa'elo'na Puang Allataala, tau iam too sihhapam solasubungku anna indoku."

**4**<sup>1</sup> Pissam wattu ma'pa'guhu oom Puang Yesus dio bihinna le'bo' Galilea. Iya sulem buda tau ma'silullu' ullombai nasuhum tä'um ia deem naongi napobua' tau buda. Iya lu längämmi Ia lopi illaam le'bo' anna muokko'i. Anna yabo ia galantangam tau buda.<sup>2</sup> Iya umpalaom buda pepa'guhuam sapo' natula' umpake pehapangam. Ma'kada naua:<sup>3</sup> "Pehingngiia', deem mesa tau le'ba' mangngambo'.<sup>4</sup> Tappana naambo' indo bannena, iya deemmi sabaheam tappa lako lalam. Iya suleim dassi naande sampe puha.<sup>5</sup> Deem tappa lako bobom batu, nasuhum masimpam tubo aka manipi' litä'na.<sup>6</sup> Sapo' tappana naalloi, iya malasso siaham nasuhum mabangi aka tä' mandalam waka'na.<sup>7</sup> Deem toi tappa lako alla' kuhha keduhi. Tappana tuttuam mahombo indo kuhha, iya umpissim indo tanangam nasuhum tä' mala kembua.<sup>8</sup> Anna sabaheam tappa lako litä' malompo. Iya mapi'dä' ia tubona nasuhum kembua tiluppi'-luppi'. Deem tiluppi' tallu pulo, deem tiluppi' annam pulo, anna deem tiluppi' sahatu'." <sup>9</sup> Puhai ia too nauam Puang Yesus: "Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'ku!" <sup>10</sup> Tappana angga ham Puang Yesus sola pentuhu'na anna sapulo dua pesuana, iya mekutanaim naua: "Aka hia kalembasanna

indo pehapangam ingngena'?" <sup>11</sup> Iya natimba'im naua: "Angganna' iko dipaissanni indo kada ditambim diona kapahentaanna Puang Allataala. Sapo' ditula' pehapangam ia lako tau senga'. <sup>12</sup> Anna mala: 'Moi la naita, tala naalai akkalanna, moi la nahingngi, tä' siam la naissam napekalembasam. Aka ma'pasule manii anna naampunnii Puang Allataala.' " <sup>13</sup> Mane nauai: "Tä' daka tiko muissanna' inde pehapangam? Aka maka' susi, iya la tä' dia' too muissam pehapangam senga'. <sup>14</sup> Indo to mangngambo' dipasihhapam to untula' Battakadanna Puang Allataala. <sup>15</sup> Banne tappa lako lalam dipasihhapam to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala sapo' nahappai siam tomahajanna setam. <sup>16</sup> Banne tappa lako bobom batu, dipasihhapam ia to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala anna tappa natahima sola ponno penaba. <sup>17</sup> Sapo' tä' siam masäe aka tä' kewwaka' illaam kalena. Deenna too kamasussaam anna pandahhaam uhhuai aka untuhu'i Battakadanna Puang Allataala, iya soho' boko' siaham. <sup>18</sup> Banne tappa tama alla' kuhha keduhi dipasihhapam ia to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala sapo' anggam malallam umpikki' salu katuboanna. Iya napakalandom ia kulle, muula' dam ia kamohäeanna lako ingganna-ingganna sia, ungkalembeim ia Battakadanna Puang Allataala nasuhum tä' mala kembua. <sup>19</sup> (4:18) <sup>20</sup> Anna banne tappa lako litä' malompo dipasihhapam ia to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala

anna natahima mapiai nasuhum kembua tiluppi'-luppi'. Deem tiluppi' tallu pulo, deem tiluppi' annam pulo, anna deem tiluppi' sahatu'." <sup>21</sup>Iya ma'kada oom Puang Yesus lako tau buda naua: "Tä' tia deem tau la umpau' lampu anna nasalongo'i baka battu diua napadio ibi' sahigham sapo' napayabo hi tia inna ongeanna. <sup>22</sup>Anna mala tä' deem aka-aka la tibuni sapo' la dipatandaam asam anna tä' deem aka la disamboi sapo' la dipakaleängam asam. <sup>23</sup>Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napaillaam penabai inde tula'ku! <sup>24</sup>Dadi pehingngii manappaia' inde pepatuduanku! Aka maka' deem kamohäeammu umpehingngii Battakadanna Puang Allataala la nahängänniam polepoko Puang Allataala. <sup>25</sup>Aka menna-menna umpaillaam penabai, tau ia too la dihängänniam polepi kapaissanganna. Sapo' to moka umpaillaam penabai, iya la diäläi pissam ia lao indo kapaissangam nasanga deemmi illaam kalena." <sup>26</sup>Umpatahhu' liupi pepa'guhuanna Puang Yesus naua: "Kaphentaanna Puang Allataala sihhapam to muambo' banne lako litä'. <sup>27</sup>Puhai naambo' napelleim lao. Iya napahandu'um mukku', lobo', kendaum, kembua, sule lako kessi, tä' ia naissam indo to mangngambo' aka abana inna litä' ia umpatuboi. <sup>28</sup>(4:27) <sup>29</sup>Tappana matäsä' buana, iya sulem indo puäna anna nakandaoi aka lambi'um wattunna dipepahe." <sup>30</sup>Ma'kada pole oom Puang Yesus naua: "Akam



la dipasihhapangam kapahentaanna Puang Allataala? <sup>31</sup> Kapahentaanna Puang Allataala sihhapam mesa lise'na sesawi ditanam lako bela'. Ingganna tanangam ma'lise', lise'nam kaju sesawi handam bahinni'. <sup>32</sup> Sapo' tappana ditanam dio bela', iya tubom dio mai mahombo lambi' kasalle ia anna la tanangam senga' illaam bela', nasuhum mala naongi dassi ma'sehä täkena aka kationgam." <sup>33</sup> Susim too Puang Yesus umpalanda' kadanna Puang Allataala sola ma'hupa-hupa pehapangam la malanna naissam to uhhingngii. <sup>34</sup> Dadi tä' deem si ma'tula' senga' ke tä'i nababa illaam pehapangam. Anna maka' lu lako mandi passikolanna si napomasiä' si mesa ia. <sup>35</sup> Kahubenni indo allo eta too, ma'kada oom lako passikolanna naua: "Maikoa' anna ma'lopikia' lambam libam inde le'bo'." <sup>36</sup> Iya umpelleim tau buda anna ma'mesai längäm indo lopi naongi muokko' Puang Yesus ingngena' aka la napasola lao. Yabo asanni, iya mengkalaom, anna budapi lopi senga' untuhu'i. <sup>37</sup> Sapo' tä'pi mambela-bela naola, anna sule ham hibu' tatta' sitonda bombam kasalle untappi indo lopinna, napolalam nasopa'i uwai, iya saidi' tatallam. <sup>38</sup> Wattu eta too mahassam Ia mamma' Puang Yesus dio ampa' illau' tämpä'na lopi. Iya natundammi napasindum naua: "O Tuangguhu akanna ma'lembe-lembe hako Iko? Moi kela daa la tallammakia'." <sup>39</sup> Iya bangommi duka' anna umpamattanni indo hibu' tatta' anna mane ma'kada tama le'bo' naua: "Hapa'ko,

mattangko!" Iya mattam siaham indo hibu' tatta' anna hapa' indo bombam sampe malino siaham indo le'bo'. <sup>40</sup>Puhai ia too ma'kadam lako passikolanna naua: "Akanna mahea' sugali' hako' iko? Tä' liu pokoka' tiko uhhannuannä?" <sup>41</sup>Iya silelem mängä-mängä anna mane sipa'tula'-tula' naua: "Tau menna hia isanga inde! Aka moi hibu' sola bombam mala toi napahē!"

**5** <sup>1</sup>Puhai ia too, iya landa'um Puang Yesus sola passikolanna libam bihinna le'bo' Galilea dio attasa'na to Gerasa. <sup>2</sup>Ia sia tuhunna Puang Yesus yabo mai lopi, iya napellambi'im mesa to napentamai setam, buttu dio mai ku'bu'. <sup>3</sup>Indo tau sitohho lakom ku'bu', anna tä'um mala disäke', aka moi hante bassi nakattu-kattu toi. <sup>4</sup>Aka deemmi si nasändä' tau nasangkala anna nahante bassii sapo' nakattu-kattu indo hante bassi anna napolo-polo indo sangkala. Iam too anna nasoho'i asammi tau. <sup>5</sup>Allo bengi si ussambai ku'bu' anna tanete-nete napasindum kaoli-oli, anna si untuttu'i kalena batu lambi' basa-basa. <sup>6</sup>Tappana muita mambela Puang Yesus tuhum yabo mai lopi, iya lumumpa'um napellambi'i anna menombai dio olona. <sup>7</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo setam illaam kalena indo tau naua: "Pessubungko lao setam!" Iya kumissä' gegem anna meolii naua: "O Yesus Änä'na Puang Allataala To Handam Matande, la muaka hä' kao? Pa'pindaiko Puang Allataala keta tä'i la undahhä'." <sup>8</sup>(5:7) <sup>9</sup>Iya nakutanaim Puang

Yesus naua: "Aka sangammu?" Natimba'um naua: "Isangaä' Legion aka budakam." <sup>10</sup>Iya napa'sule-suleim mengkahumase-mase lako Puang Yesus anna napelaui naua: "Kela mala anna tä'kanni uhhambai lako lembä senga'." <sup>11</sup>Sikahuku' indo ongeam naonpei deem buda babi mahassam menduhu' lako pili' tanete. <sup>12</sup>Iya napelaum indo setam lako Puang Yesus naua: "Kela mala ussua tamakam kalena inde lako babi." <sup>13</sup>Napatuhu'im duka' Puang Yesus pelauanna, iya messubum siaham illaam mai kalena indo tau anna umpentamai indo babi buda. Pissananna ham ia sikakondä indo babi buda untobängam bäbä kalena dokko kumila' tahhu' dokko le'bo', lambi' mate asam napusa'i uwai (umbai' deem la dua sa'bu budanna). <sup>14</sup>Iya sikalumpa'um le'ba' indo to unjagai babi napalele diona kaha-kaha ia too lako kota anna tondä' sikahuku'na. Iya le'ba'im duka' tau umpetua'i kadadim ia too. <sup>15</sup>Sulei lako Puang Yesus indo tau, iya ullambi'um indo to bali napentamai setam mahassam muokko' anna ma'pohebam pole', aka malinom. Sangngim mahea'um tau muitai. <sup>16</sup>Ingganna to muitai umpa'tulasam indo to sule maaka susi indo to napentamai setam ingngena' anna indo babi buda. <sup>17</sup>Iya napelaum indo pa'botto lako Puang Yesus naua: "Kela mala anna tä'ko inde bottoki." <sup>18</sup>La längänni lopi Puang Yesus, iya napelaum indo to bali napentamai setam naua: "O Tuangguhu, mala haka ke umpasolaä' kao?" <sup>19</sup>Sapo' tä' napäbäi, anggam nauaam: "Pa'pasuleko lako tondä'mu anna untulasanni

kasahapuammu anna satondä'mu indo puha napogausangko Debata, anna maaka susi pa'kamasena Debata tama kalemu." <sup>20</sup> Iya le'ba'um indo tau anna natula'i illaam lembäna Sapulo Kota indo puha napogau' Puang Yesus tama kalena. Iya sangngim pilla' tau uhhingngii. <sup>21</sup> Tappana lambam Puang Yesus anna passikolanna ma'pasule, iya ma'silullu' oom tau ulleboi dio bihim le'bo'. <sup>22</sup> Iya sulem duka' mesa tau isanga Yairus. Tau ia too mesa to pebaba illaam pa'sambajanganna to Yahudi dio kota eta too. Muitanna Puang Yesus, iya sule siaham menomba dio olona anna <sup>23</sup> mengkahumase-masei melau naua: "Deem mesa änä'ku baine mahassam masaki masanta' sapo' kela malako laoki' sola anna uhhaka'i anna mala bono'." <sup>24</sup> Iya le'ba' siaham sola Yairus. Buda tau untuhu'i nasisippi'-sippi'i. <sup>25</sup> Sapo' illaam alla'-alla'na indo tau buda, deem mesa baine sapulo duam taunna nahua saki baine tä' deem monda. <sup>26</sup> Budam tuandotto' naongei ma'pakuli, iya puha mandam kullena napopamaja' sapo' tä' deem moi podo la mesam mala umpabono'i. Tuttuam kehängäm mandi sakinna. <sup>27</sup> Baine ia too pembudam uhhingngi tanda memängä-mängä si napogau' Puang Yesus. Iya umpealla'um tau buda anna umpengkahuku'i boko'na Puang Yesus <sup>28</sup> aka naua: "Assala'na mala moi podo kuantim bajunna, iya la malamä' bono'." <sup>29</sup> Iya naantina bajunna, monda siaham sakinna anna maläppu'um nasi'dim. <sup>30</sup> Puhanna ia too, nasi'dim siaham Puang Yesus deem

kuasa messubum illaam mai kalena. Iya menggihi'um lako boko'na anna mekutanai naua: "Menna hia muanti bajungku?" <sup>31</sup> Iya natimba'im passikolanna naua: "Muita haka inde mai tau mesissippi'-sippi'i, akanna mekutana ohako?" <sup>32</sup> Sapo' tontä umpalilim lao matanna umpeä indo to muantii bajunna. <sup>33</sup> Iya ussi'dingammi kalena indo baine to muantii, lambi' tappa lumalla' mahea' napasindum le'ba' lako olona menomba anna naakui naua: "O Tuangguhu, kao hi to kao muantiko aka maelo'ä' la bono'." <sup>34</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo baine naua: "O änä'ku, bono'ungko aka unkatappa'ia'. Laongko, la naundu'ko masakke naapi' mahuhindim, aka bono' manappangko tia." <sup>35</sup> Mahassampi ma'tula' anna sule hannu to untambai Yairus dio mai banuanna naua: "Indo änä'mu, matem. Damom too ussussai Tuangguhu." <sup>36</sup> Tä' napehingngii Puang Yesus pada indo to ma'tula' anna ma'kadai lako Yairus naua: "Daa ummahea', pomanontonni kamatappasammu!" <sup>37</sup> Iya napatahhu' siam mellao sapo' anggam napäbäi untuhu'i Petrus anna indo to sipoadi Yakobus anna Yohanes. <sup>38</sup> Pissananna landa'i lako banuanna Yairus ullambi'um tau sikaoli muuhhu'. <sup>39</sup> Iya tamam banua Puang Yesus anna ma'kadai lako indo to sikauhhu' naua: "Daa ussahhoa' aka itim änä'-änä' tä' tia mate sapo' mamma' bääbä hi tia!" <sup>40</sup> Sapo' napetabai mandi. Iya nasuaim Puang Yesus messubum mane tamai tambinna indo to mate, anggam napasola indona sola

ambena anna tallu passikolanna. <sup>41</sup> Sulena tama naanda'im limanna anna nauai: |i"Talita kum," |r kalembasanna: O änä'ku, bangongko!

<sup>42</sup> Iya tappa bangom siaham indo änä'-änä' anna kalao-laoui. (Indo änä'-änä' sapulo duam taunna.) Ingganna to muitai kadadiam ia too sangngim mängä-mängä. <sup>43</sup> Iya ma'pakahi'dim Puang Yesus lako indo to muitai naua:

"Pissa'-pissa' ahanna' la untula' lako tau inde kadadiam." Mane nauai: "Beennia' kinande."

**6** <sup>1</sup> Iya umpelleim indo ongeam Puang Yesus anna lu lakoi tondä'na sola passikolanna. <sup>2</sup> Lambi'i allo Katohhoam napahandu'um Puang Yesus ma'pa'guhu illaam pa'sambajanganna to Yahudi. Eta too buda tau umpehingngii pepa'guhuanna. Sapo' mängä-mängä asam uhhingngii pepa'guhuanna aka naponnoi kuasa lambi' sipa'tula'-tula' naua: "Naala umba hia ngei isanga kamanähängam? Kakeakasam aka hia isanga illaam kalena? Maaka hia anna malai Ia umpapia tanda memängä-mängä? <sup>3</sup> Taia haka tia indo tukam kaju änä'na Maria, solasubunna Yakobus, Yoses, Yudas, anna Simon? Anna indo solasubunna baine sola-sola liukia' inde?" Ingganna to uhhingngii sangngim meali-ali nasuhum untumpu pala' Puang Yesus. <sup>4</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo tau buda naua: "Mesa nabi dipa'kasallei ke lakoi ongeam senga', sapo' tä' ia dipa'kasallei ke illaanni botto litä'na, alla'-alla'na kasahapuanna anna illaam banuanna." <sup>5</sup> Dadi tä'um umpogau' tanda memängä-mängä sulibanna uhhaka'

sanaka-naka to masaki lambi' bono'. <sup>6</sup>Tä' deem pada samängä-mängä Puang Yesus muita satondä'na aka tä' nakatappa'i. Iya le'ba'um Puang Yesus ullelei mobotto-bottoam napasindum ma'pa'guhu. <sup>7</sup>Untambai indo sapulo dua suhona anna nabeenni kakuasaam uhhambai setam, mane nasuai tungga' lao si dua. <sup>8</sup>Anna napakahi'di naua: "Angganna' mala umbaba poheba illaam kalemu, tekkem, anna sapatummu. Sapo' tä'um ia la manggi'a' umbaba tinallo, ongeam tinallo, anna doi'." <sup>9</sup>(6:8) <sup>10</sup>Mane napakahi'di polei naua: "Maka' mentamako'a' mesa tondä', iai too banua muongei, iya eta liungkoa' too lambi' umpelleia' indo tondä'. <sup>11</sup>Angga hia ke deenni mesa tondä' untumpu pala'koa', iya pelleia' lao indo ongeam sapo' pempassiannia' sobä' dio bitti'mu, aka la mendadi tanda lako tondä' ia too la natumpu pala' Puang Allataala." <sup>12</sup>Iya le'ba'im indo passikolanna anna napa'paissanganni lako ingganna tau naua: "La pahallukoa' untihokongam gau'mu." Anna buda setam nahambai, buda to masaki si napasussui minnä'-minnä' anna napabono'i. <sup>13</sup>(6:12) <sup>14</sup>Napelele duka' tomahaja Herodes diona Puang Yesus aka molele-lelem sanganna anna buda tau muuai: "Indo Yohanes to si mantedo' tubo sule! Iam too anna deemmi kakuasaanna umpogau' tanda memängä-mängä." <sup>15</sup>Piha tau muuai: "Nabi Elia hi tia." Deem duka' muuai: "Mesa hi tia nabi yolona tubo sule." <sup>16</sup>Tappana nahingngi Herodes diona kaha-kaha ia too,

iya ma'kadam naua: "Yohanes to si mantedo' si'da hi tia itim, indo to bali kupopelemo'i ulunna sapo' tubo sule." <sup>17</sup>Aka abana Herodes si'da hi tia ussua tau ussakka Yohanes napopesangkala illaam tahungkum aka nasalla indo anna natappakadai Yohanes diona indo umpobaine Herodias bainena Filipus, solasubunna. <sup>18</sup>Nauaam Yohanes eta too: "Tä' punala sipäto' mualako Herodias bainena Filipus solasubummu umpobaine, aka tä' sihondoi peadasantaa'." <sup>19</sup>Iam too napolalam Herodias umpemannaam Yohanes, sapo' tä'pi mala tappa napatei, <sup>20</sup>aka ungalaja'pi Yohanes Herodes eta too, aka naissam naua inde tau to malolo anna to maseho. Dadi napengkamma'ipi. Sapo' uhhingngi oi too Yohanes, iya ma'dua penaba oom, pissam husa' penabanna, sapo' deem ohi napohäe. <sup>21</sup>Sapo' katampasanna sule lako duka' pattujunna Herodias wattunna anna umpakahoa'i allo kadadianna Herodes. Indo allo eta too untambai asam to kasallena illaam kapahentaam, anna ingganna pangngulunna sohodadu sola ingganna to kasalle illaam lembäna Galilea. <sup>22</sup>Illaam indo kamahoasam eta too, sumajo änä'na Herodias baine lambi' tä' deem pada salosso' inabanna Herodes sola ingganna tosabena muitai. Iya ma'kadam tomahaja lako indo to sumajo naua: "Iai too umpemulu iam kubeengko." <sup>23</sup>Anna ma'dandi lako naua: "Ia mammo anna ia umpelau, moi la sasesena inde kapahentaangku kubeem tooko." <sup>24</sup>Iya



le'ba'um indo to sumajo ungkutanai indona naua: "Aka la kupelau?" Natimba' naua: "Ulunna Yohanes to si mantedo'." <sup>25</sup>Iya napasihha' siaham le'ba' lako tomahaja anna nauai: "Temo kupelau anna umpadioannä' baki ulunna Yohanes to si mantedo'." <sup>26</sup>Tappana nahingngi tomahaja pelauanna, tä' deem pada samasussa penabanna aka la dipatei Yohanes. Sapo' tä'um mala natumpu pala' aka puham ma'pinda lako indo baine nahingngi tosabena. <sup>27</sup>Ussua siaham mesa passappi'na indo tomahaja lao muäläi ulunna Yohanes. Iya le'ba' siaham indo tau lako tahungkum anna ullempe'o'i ulunna Yohanes. <sup>28</sup>Mane nababai sule indo ulu napadio baki anna nabeenni indo to sumajo. Iya naalam duka' anna nababaanni lako indona. <sup>29</sup>Tappana naissam passikolanna Yohanes diona ia too, iya le'ba'im naala indo bakkena anna nalamunni. <sup>30</sup>Tappana ma'pasulei indo suhona Puang Yesus, iya ma'hempummi anna natulasanni indo puha nakähä anna puha napepa'guhuam. <sup>31</sup>Anu' aka tuttuam buda tau sule anna le'ba', lambi' tä' deem mala mangngande Puang Yesus sola passikolanna. Iya ma'kadam lako passikolanna naua: "Maikoa' talulako ongeam kasala-salaanna anna malai pakakitaa' mellube säpäi'." <sup>32</sup>Iya mengkalao siaham ma'lopi le'ba' lako ongeam kasala-salaanna umpasähä' kalena. <sup>33</sup>Sapo' naitanna tau buda le'ba' anna naissam la naongei lao, tappa sikakondä lao naheba' muola galantangam lambi' nayoloi landa'. Indo

tau buda buttu dio mai kotana si mesa-mesa illaam pa'lembängam eta too. <sup>34</sup>Tuhunna Puang Yesus yabo mai lopi, iya muitam tau buda lambi' häntä buana aka sihhapam domba tä' deem to unγκambi'i. Nasuhum nabeem ma'hupa-hupa pepa'guhuam. <sup>35</sup>Kahubenni, iya napellambi'im passikolanna anna nauaanni: "La bengi bäbäm! Moi kela daa pohiallasam inde taongeia'. <sup>36</sup>Mapia ke ussuai inde lako tau buda anna mala lao mualli kinande lako tondä' anna lako to ma'liangam." <sup>37</sup>Sapo' natimba'i naua: "Iko hanna' umpandei." Iya nauam passikolanna: "Umba bäbäm too kami' ngei la kipangngalai pealli pada buda aka umbai' la pa'duapuloam bidä mane ganna'i dialliam hoti dipandeam?" <sup>38</sup>Iya nakutanaim naua: "Sanakapia' hotimmu? Petua'pi!" Puhai napetua', iya nauam: "Angga ham lima kalebu hoti anna dua käju bau." <sup>39</sup>Lambi' naua Puang Yesus lako indo tau buda: "Äto'koa' kalemu, ammu okko'a' lako alla' humpu'." <sup>40</sup>Iya muokko'im duka'. Deem sahatu' sallaoam, deem lima pulo. <sup>41</sup>Iya naalam Puang Yesus indo lima hoti anna dua bau mane mentongai längäm langi' nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala. Puhai ia too napiä'-piä'um indo hoti mane nabeenni passikolanna natabaam lako indo tau buda. Susi siam duka' indo bau. <sup>42</sup>Iya mangngandeim sampe dea'. <sup>43</sup>Tappana puhai mangngande, iya nahempummi passikolanna indo tää'nam naande, iya sapulo duapi baka ponno. Senga'pi la'bi bau. <sup>44</sup>To mangngande wattu eta too lima

sa'bu muane mandi dihekem. <sup>45</sup> Puhai ia too, muuaam siaham passikolanna Puang Yesus: "Längängkoa' inde lopi ammu pendiolonna' lambam libam Betsaida," napasindum siam ussua duka' lao indo tau buda. <sup>46</sup> Iya lessu' asanni indo passikolanna sola tau buda, iya le'ba'um ia längäm tanete ma'sambajam. <sup>47</sup> Bengii, iya illaammi tängä le'bo' indo lopi naongei passikolanna anna Puang Yesus Ia tohho yabo galantangam mesa-mesanna. <sup>48</sup> Iya tappana la tibukka' kale baja, muitam passikolanna sängä' nabela umbose lopinna aka napobua' hibu' tatta'. Iya le'ba' siaham napellambi'i mellao yabona uwai sapo' mato-mato la tahhu' napelebanni. <sup>49</sup> Naitanna indo passikolanna mellao yabona uwai, iya mahea'im anna kaoli-olii aka nasanga anitu. Sapo' tappa ma'kada naua: "Pahapa'ia' penabammu, daa ummahea', aka Kao hi to Kao!" <sup>50</sup> (6:49) <sup>51</sup> Lambi' le'ba' längäm lopi umpellambi'i passikolanna, iya mattam siaham hibu'. Lambi' tä' deem pada samängä-mängä anna tä' naala akkalanna. <sup>52</sup> Susi siam tanda memängä-mängä diona lima hoti tä' liupi mentama pikkihanna anna mapahhi' napenabaam aka tä' nalambi' penabanna diona kakuasaanna Puang Yesus. <sup>53</sup> Tappana tisampo lopinna Puang Yesus sola passikolanna dio Genesaret, iya umpatuhunnim sampahajana anna mane le'ba'i längäm galantangam. Iya tappa naissam siaham tau naua: "O, sule Puang Yesus!" <sup>54</sup> (6:53) <sup>55</sup> Iya sikakondä siaham ullelei tondä'na, anna mualai to

masakinna mane nababai le'ba' napasitonda ampa'na anna iai too naongi Puang Yesus etam too napambabai lako. <sup>56</sup>Umba-umba ongeam naongi sule, lako haka mesa tondä', lako haka kota, battu ongeam senga', buda liu tau sule umbaba to masakinna tihempum dio pasa' anna napelau lako naua: "Kela mala anna naantii moi podo tähämpä' jubamum to masakingki, iya la malam too bono'." Lambi' ingganna to muantii mala asam bono'.

**7**<sup>1</sup>Pissam wattu sulei yabo mai Yerusalem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa umpellambi'i Puang Yesus. <sup>2</sup>Wattu eta too muita sanaka-naka passikolanna Puang Yesus mangngande bäbä, tä' umbasei yolo limanna situhu' kabiasaanna to Yahudi. <sup>3</sup>Aka situhu' kabiasaanna nene to naponene to illaam kakalebuanna Parisi anna to Yahudi senga', si tä' mala mangngande ke tä'i umbasei yolo limanna. <sup>4</sup>Anna maka' sule dio mai pasa' tä' mala mangngande ke tä'i membase yolo. Anna napepaondongam toi duka' lako peampoanna naua: "Manggi' tau umbasei ihusam, tehhesam, anna ingganna pangkakka' gällä," anna budapi kabiasaam senga' manggi' natuhu'i. <sup>5</sup>Iam too anna mekutanam lako Puang Yesus naua: "Akanna tä'i untuhu'i kabiasaanna nene to taponene indo passikolammu, mangngandei bäbä, tä' umbasei yolo limanna?" <sup>6</sup>Natimba' naua: "Ikoa'-iko anggangkoa' ma'pudu' pandem anna ma'lila manähä. Abana tappa' kadanna

Puang Allataala natula' loppo' nabi Yesaya yolona diona panggauammua' naua: 'Itim matim tau dio bääbä pudu'na napa'kasalleiä' sapo' setonganna illaam penabanna napemboko'ia'. <sup>7</sup>Alla'um napenombaiä' aka anggam pepa'guhuam hupatau napepatuduum, mato-mato ia kupepatuduum anna taia hia.' " <sup>8</sup>Mane nauai Puang Yesus: "Umpa'bahinni'ikoa' pahentana Puang Allataala anna muanda'-anda'ikoa' kabiasaam hupatau. Si manähhäkoa' untampeam pahentana Puang Allataala anna umpasulleia' kabiasaammu! <sup>9</sup>(7:8) <sup>10</sup>Puham napaondom Musa naua: 'Pa'kasalleiko ambemu sola indomu;' anna: 'Menna-menna umpakaänä'-änä' ambena battu haka indona, tau ia too la dipatei.' <sup>11</sup>Sapo' si muua hia' iko ma'patudu lako tau: Tä' tau pahallu muola oloanta lako ambeta sola indota ke diuai: 'Indo la kutahiaiangkoa' battuum, puham kupehumalasang lako Puang Allataala.' <sup>12</sup>(7:11) <sup>13</sup>Kahana umpateenna', iya umpa'pa'deingkoa'i pahentana Puang Allataala anna kabiasaammuia' umpalako. Anna budapi susinna si umpogau'a'." <sup>14</sup>Puhai ia too, iya untambaim tau buda Puang Yesus anna napa'tula'i naua: "Pehingngii manappaia' inde tula'ku anna umpaillaam penabai! <sup>15</sup>Ingganna lu tamanna kalena tau tä' ia la nakadakei, sapo' messubunna hi tia illaam mai kalena iam too ungdakei. <sup>16</sup>[Pehingngiia' anna umpaillaam tambu'ia' inde tula'ku!]" <sup>17</sup>Puhai ma'tula', umpelleim indo tau buda anna lu tamai mesa banua,

iya nakutanaim passikolanna naua: "Aka kalembasanna indo pehapangam untula' ingngena'?" <sup>18</sup>Iya natimba'um naua: "Aka tä'paka' tiko duka' muissam? Aka kinande dipatama sädä tä' ia unkladakei hupatau, <sup>19</sup>aka ia too tä' lu tama penaba sapo' lu tama tambu', anna tahhu' ditibe lao." Naägä'i Puang Yesus natula' kada ia too, anna mala naissam tau buda naua tä' deem kinande pemali diande. <sup>20</sup>Mane ma'kada polei Puang Yesus naua: "Indo hia mengkalao illaanna penabanna hupatau lemba' dio panggauanna ia hi tia unkladakei, susinna: pikkiham kadake, gau' sessu', maboko, papateam, lullusam bannetau, mailu anna matinna, gau' kadake, manipu, mohäe sugali', kembuhu, ma'pakolo'-kolo'i, malangka' penaba, anna tä' muissam se'la. <sup>21</sup>(7:20) <sup>22</sup>(7:20) <sup>23</sup>Ingganna kakadakeam ia too mengkalao illaam penaba anna iam too unkladakei hupatau." <sup>24</sup>Puhai ia too umpelleim Galilea Puang Yesus anna le'ba'i lako lembäna Tirus. Sulei lako melolo tamam mesa banua, aka pattujunna indana deenni muissanni kasuleanna. Sapo' tä' dia mala aka naissam liu tau kasuleanna. <sup>25</sup>Pissananna deem mesa baine tappa naissam kasuleanna, iya napellambi'im napasindum ma'balinguntu' dio olona anna nauai: "Kupelau kela mala umpabonosannä' änä'ku baine, aka napentamai setam." (Indo baine taia to Yahudi sapo' to Siro-Penesia.) <sup>26</sup>(7:25) <sup>27</sup>Sapo' natimba'i Puang Yesus naua: "Päbäii duka' medea' yolo änä' ikale aka tä' mapia

kela dialai kinande dipatokaam änä'-änä' anna ditibeanni lako asu." <sup>28</sup> Naua oom indo baine: "Abana tappa'ko, Tuam! Sapo' kuua hi kao, indo asu dio ibi' meja mala hi tia duka' muande kinande honno'na änä'-änä'." <sup>29</sup> Nasuhum ma'kada Puang Yesus naua: "Uhhuako kada, dadi le'ba'ungko aka indo setam to umpentamai änä'mu, mäläim illaam mai kalena." <sup>30</sup> Iya le'ba'um indo baine lako banuanna. Sulei lako, ullambi'um änä'na metindo masannam, aka indo setam to umpentamai mäläim lao. <sup>31</sup> Lessu'i eta too, umpelleim lembäna Tirus Puang Yesus anna untahhusanni pa'laoanna lako le'bo' Galilea naola lako Sidon, muolai lembäna Sapulo Kota. <sup>32</sup> Wattu eta too deem sanaka-naka tau sule umpasola mesa tau ia binga ia mämä. Napelaum naua: "O Tuangguhu, antiangkam inde to bingangki anna mala bono'." <sup>33</sup> Iya natässu'im duka' Puang Yesus indo to binga dio mai alla'na tau buda anna napalao senga'i mane napehhosisanni tahuno-hunona tama talinganna mane untikkudui tahuno-hunona anna natu'doanni lilana. <sup>34</sup> Anna mentongai längäm langi' napasindum umbussangam penabanna mane ma'kadai naua: "Efata!" (kalembasanna: |i"Titungka'ko!|r"). <sup>35</sup> Iya tappa titungka' siaham talinganna indo tau anna makalesom pole' pa'tula'na. <sup>36</sup> Ingganna indo to sule wattu eta too napakahi'di asam Puang Yesus nauaam: "Deem aia' untula' le, moi la menna tala untulasanni." Sapo' tuttuam dilaham, tuttuam napalele mandi

sau' dekke. <sup>37</sup>Ingganna to uhhingngii kaheba ia too sangngim pilla' anna mängä-mängä naua: "Tä' deem tanaissam napadadi. Mala umpopahingngi to binga anna mala umpatappa' tula'na to mämä."

**8** <sup>1</sup>Pissam wattu, ma'hempum oom tau buda sola Puang Yesus. Indo tau buda tappu'um kinandena. Tappa untambaim passikolanna anna nauai: <sup>2</sup>"Tä' deem pada sahäntä buaku muitai inde lako tau, aka tallungngallo tallu bengingkia' inde sola-sola, iya pa'dem la naande. <sup>3</sup>Sapo' maka' la kusua bääbä lako banuanna, iya lako manii lalam anna tissämbä'i malimpä. La'bi-la'binna to sule mambela." <sup>4</sup>Sapo' natimba'i passikolanna naua: "Pusa'kam pole' aka diokia' inde pohiallasam, umbam ia ngei la dipangngalaiam kinande pada budanna?" <sup>5</sup>Iya nauam: "Anu' sanakapia' hotimmu?" Natimba' passikolanna naua: "Angga ham pitu." <sup>6</sup>Iya nauam Puang Yesus lako indo tau buda: "Okko'koa' lako itim paha'baja." Anna mane naala indo hoti pitu anna nasambajannii längäm Puang Allataala, mane napiä'-piä'i anna mane nabeem passikolanna natabaam lako indo tau buda. <sup>7</sup>Deempi duka' baunna saidi' sapo' si bahinni'. Iya naala oom duka' anna nakuhhu'oi oi sumanga' mane nabeenni passikolanna anna nataba pole oi. <sup>8</sup>Dea' asanni indo tau buda, iya nahempummi passikolanna indo tää'nam naande, iya ponno polepi pitu baka. <sup>9</sup>Indo to mangngande kiha-kiha appa' sa'bunna. Puhai mangngande nasuam Puang Yesus ma'pasule



lako ongeanna. <sup>10</sup> Lessu'na tau buda, längäm siahäm lopinna solai passikolanna anna le'ba'i lako lembäna Dalmanuta. <sup>11</sup> Dioi, iya sulem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi umpellambi'i Puang Yesus anna nateläi tula'na aka la napa'sändä'i. Iya napellambi'im anna nauaanni: "Paitaikam tanda yabo mai suhuga." <sup>12</sup> Tappa umbussangam penabanna anna ma'kadai naua: "Maaka hia inde mai hupatau temo anna umpelau i tanda? Aka kutulasangkoa', setonganna tä' deem la kupaitai tanda inde mai hupatau." <sup>13</sup> Anna le'ba'i umpellei indo tau, längäm sule lopinna anna lambanni. <sup>14</sup> Tappana längänni lopi, iya tä' dia nakilalai indo passikolanna Puang Yesus umbaba hoti buda-buda, anggam sakalebu nababa. <sup>15</sup> Siampu' eta too umpakainga' passikolanna naua: "La majagakoa' too indana nasägäikoa' bibi' hotinna Herodes anna to illaam kakalebuanna Parisi." <sup>16</sup> Tappana nahingngii passikolanna, iya sipa'tula'-tula'um naua: "Umbai' ia hi tia anna ma'kada susii aka tä'kia' umbaba hoti." <sup>17</sup> Sapo' naissam Puang Yesus indo tula'na passikolanna iya tappa ma'kadam naua: "Akanna ussitimba'-timba'i hako'a' iko diona pa'dena hotimmu? Tä' liupia' isanga natama pikkihammu? Tä' liupia' isanga muissam manappaä'? <sup>18</sup> Kusanga siampuangka'a' mata, akanna tä'ia' umpetua'; siampuangka'a' talinga, akanna tä'ia' umpehingngii? Tä' daka tia ungilalaia' <sup>19</sup> indo anna kupiä'-piä'i lima hoti dipandeam lima sa'bu tau? Sanakapi

baka ponno tää'nam naande tau buda indo uhhempunna'?" Natimba' naua: "Sapulo duapi." <sup>20</sup> Mane naua polei: "Ungkilalai haka' anna kupandei appa' sa'bu tau anggiam pitu hoti dipiä-piäsam, iya sanakapi baka tää'nam diande uhhempunna'?" Natimba' oom naua: "Pitupi baka gege." <sup>21</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Tä' liupaka' tiko umpähäm?" <sup>22</sup> Landa'i Puang Yesus sola passikolanna lako Betsaida, iya deem tau untette to buta lako Puang Yesus anna nauai: "O Tuangguhu, antiangkam inde to butangki anna malai paita." <sup>23</sup> Iya naanda'im limanna anna natettei lako sulibam kota, anna mane natikkudui matanna napasindum naanda'i anna nakutanai naua: "Deemmaka aka-aka muita temo?" <sup>24</sup> Iya mennenne'um lako olona anna nauai: "Io, kuitam tau kalao-lao, sapo' susi bääbä too' kaju." <sup>25</sup> Iya naanti pole oom matanna. Puhai, napengkalissä'-lissä'im mennenne' lao, iya masiä' siahanni naita anna makaleso asammi ingganna aka-aka. <sup>26</sup> Puhanna ia too, nasuam ma'pasule lako banuanna sapo' nauaam: "Anggiam ia tä'ko la mala ma'pasule tama indo kota anna untulasanni solamu." <sup>27</sup> Puhai ia too le'ba'um Puang Yesus sola passikolanna ullelei mobotto-bottoam lako Kaisarea Filipi. Muolai lalam, nauam Puang Yesus: "Situhu' tula'na tau, aka si nasangaiännä'?" <sup>28</sup> Iya natimba'im naua: "Deem tau muuai: 'Yohanes to si mantedo' tubo sule;' deem muuai: 'Nabi Elia sule sule;' deem duka' muuai: 'Mesa nabi senga' tubo sule.'" <sup>29</sup> Iya mekutanam lako

passikolanna naua: "Maka' susi, iya akaa' iko ussangaiännä?" Tappa natimba' Simon Petrus naua: "Ikom too indo To dilanti' la mepasalama'." <sup>30</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Io, tappa', sapo' daa untula' poleia' lako tau senga'!" <sup>31</sup> Lessu'i ia too napahandu'um Puang Yesus ma'pa'guhu naua: "Kao to disangai Änä' Mentolino la ussi'dim ma'hupa-hupa pandahhaam anna la natumpu pala'ä' matua ulunna to Yahudi anna ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa lambi' la napateiä'. Sapo' illaam allo katallunna la tibangonnä' sule dio mai alla'na to mate." <sup>32</sup> Napomasissä' Puang Yesus natula' kaha-kaha ia too, sapo' tappa nababai lao Petrus umpelle-pellei solana anna nauaanni: "Daa umpa'kada susi." <sup>33</sup> Iya tappa menggihi' Puang Yesus umpalelei mata passikolanna anna ungkeaha'i Petrus naua: "Pälläiko lao Setam! Aka taia iko pa'elo'na Puang Allataala umpikki', sapo' angga iko pikkiham hupatau illaam penabammu." <sup>34</sup> Mane uhhempunni tau buda sola passikolanna anna nauaanni: "Menna-menna maelo' untuhu'ia' pahallu la ullappa' pa'elo' kalena anna umpassam kaju sitambenna, anna natuhu'ä'. <sup>35</sup> Aka menna-menna umpakalando puha ia katuboam di lino anna la Kao, tau ia too tä' ia la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Sapo' menna-menna ahu' mate aka natuhu'ä' anna umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam, tau ia too la ullambi' indo katuboam sule lako salako-lakona. <sup>36</sup> Tä' deem gunana lako mesa

tau moi la muampuam ingganna issinna lino kela sägä hi sungnga'na. <sup>37</sup>Aka setonganna tä' ia deem bala'inna sungnga'na hupatau. <sup>38</sup>Aka menna-menna umpa'kasihisannä' anna umpa'kasihisam pepa'guhuangku illaam inde alla'-alla'na to umpogau' kasedaam anna to sässä' lalam, tau ia too la kupa'kasihisam duka' ke sulemä' to disangai Änä' Mentolino naponnoi kamatandeanna Ambeku anna natuhu'ä' ingganna malaika' maseho."

**9** <sup>1</sup>Mane nauai: "Aka kutulasangkoa', setonganna deengkoa' to dio heem temo tä'pi la mate anna muitam Puang Allataala umpalako kapahentaanna sola kakuasaanna." <sup>2</sup>Annanni benginna puhanna ia too, iya umbabaim Petrus, Yakobus, anna Yohanes Puang Yesus le'ba' längäm mesa tanete malangka', anna yaboi paka-paka ia. Iya muitaim Puang Yesus tieli' hupanna. <sup>3</sup>Anna pangkähhä pohebana tä' deem tau illaam inde lino la mala umpasusii mabusanna. <sup>4</sup>Iya tappa muitam Puang Yesus mahassam sipa'tula' indo dua nabi yolona isanga Elia anna Musa. <sup>5</sup>Iya ma'kadam Petrus naua: "O Tuangguhu tä'um deem la susi kamasannangantaa' eta inde. Mapia ke kipake'desangkoa' tallu bahum: mesa Iko, mesa Musa, anna mesa Elia." <sup>6</sup>Ia anna ma'kada susii Petrus aka tä' bäbä naissam aka la naua aka sangngim mahea'. <sup>7</sup>Iya nasikuku'im gabum anna nahingngii kamaha buttu illaam mai indo gabum naua: "Iam too inde Änä' pa'pakamajangku. Pahallua' la umpehingngii!" <sup>8</sup>Pissananna ham

ia sikapeä indo passikolanna aka angga ham mesa-mesanna Puang Yesus naita, pa'de bääbäm ia indo to dua. <sup>9</sup>Tappana tuhunni Puang Yesus sola indo to tallu yabo mai indo tanete, iya napakahi'dim naua: "Deem aia' la untula' säkä indo to puhaa' muita yabo tanete le, ke tä'i puhaä' dipatibangom to disangai Änä' Mentolino dio mai alla'na to mate!" <sup>10</sup>Sangngim napehingngii indo pepakahi'dinna napasindum sipa'tula'-tula' naua: "Aka hia umbai' nasanga 'la tubo sule dio mai alla'na to mate?' " <sup>11</sup>Iya nakutanaim passikolanna naua: "Sapo' maaka hia anna nauai to ullatta' Pepaondonganna Musa: 'Tä' mala tala sule yolo nabi Elia anna mane sule indo To dilanti' la mepasalama'?' " <sup>12</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Abana pahallu la sule yolo Elia umpatoka ingganna-ingganna sia. Sapo' naala haka' ia inabammu indo to puha tisuha' diona Änä' Mentolino la ussi'dim ma'hupa-hupa kamasussaam anna la ia siam anna ia dipogausam? <sup>13</sup>Sapo' kuuaangkoa' tentomai: Abana puham sule Elia, anna ia siam napogausam tau anna ia, umba susi indo puha tisuha' illaam Battakada Debata." <sup>14</sup>Tappana ma'pasule Puang Yesus sola Petrus, Yakobus, anna Yohanes, iya ullambi'um indo passikolanna to kasehapi nalebo tau buda sola sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa mahassanni sitimba'-timba'. <sup>15</sup>Iya muitanna sia Puang Yesus indo tau buda sangngim pilla' anna sikalumpa' untammuii. <sup>16</sup>Iya mekutanam lako passikolanna naua: "Aka hia' iko

ussitimba'-timba'ianna' inde lako tau?" <sup>17</sup> Iya ma'kadam mesa tau illaam mai alla'na indo tau buda naua: "O Tuangguhu, kubabangko sule inde änä'ku aka napentamai setam nasuhum maho. <sup>18</sup> Aka maka' too nasulei oom indo setam, iya si angga' dipehhabisam dokko litä', si ma'tambuha-buha sädäna, sikukku isinna anna mato'do' kalena. Iya puham kupelau lako itim matim passikolammu anna nahambaii lao indo setam sapo' tä' dia mala." <sup>19</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Kukapusa'i si'dakoa' pole' inde to tubo lapi' temo, aka kuhäm sugali'a' kamatapppasammu! La pada polepi isanga umba masäena sola-solakia' anna la pada polepi isanga umba masäena la kusa'bahasangkoa'?" Mane nauai: "Babaännä' mai itim änä'-änä'." <sup>20</sup> Iya nababaammi lako. Muitanna sia Puang Yesus indo setam, tappa undodä' indo änä'-änä', iya tissämbä' siahanni anna tibalintam lelem ma'tambuha-buha sädäna. <sup>21</sup> Mekutanam Puang Yesus lako ambena indo änä'-änä' naua: "Masäengka ma'pateem?" Iya naum indo ambena: "Bahinni'pi anna napahandu'um ma'pateem. <sup>22</sup> Si kapuhaammi la umpatei inde änä'ku indo setam si natobängam tama api anna dokko uwai. Sapo' kela mala ungkamaseikanni anna umpamoloikam umba ke malai bono'." <sup>23</sup> Iya natimba'im naua: "Akanna muuai: 'Umba ke malai'? Aka kutulasangko, tä' ia deem nakapusa'i lako to deem kamatapppasanna." <sup>24</sup> Tappa ma'kada kasalle indo ambena naua: "Kukatappa'iko sapo' pamoloiä' anna malai

tuttuam kehängäm kamatappasangku."

<sup>25</sup> Pissananna naita Puang Yesus tuttuam buda tau sule ulleboi, iya nakissä'im indo setam to si ma'pabinga anna ma'pamaho naua: "Pessubungko illaam mai kalena inde änä'-änä', anna tä'ungko mala la tama pole."

<sup>26</sup> Iya messubum eta siaham indo setam napasindum kumissä' anna undodä'i indo änä'-änä', iya diita siahanni anggasannam to mate. Iya budam tau muuai: "Matem."

<sup>27</sup> Sapo' tappa naanda'i Puang Yesus limanna indo änä'-änä' la nabangongam, iya bangom siahanni. <sup>28</sup> Pissananna illaanni banua Puang Yesus sola passikolanna paka-paka ia ham, iya nakutanaim passikolanna naua: "Maaka hia isanga anna tä'i kami' mala kihambai lao indo setam?" <sup>29</sup> Natimba'im naua: "Indo setam susi tä' mala dihambai ke tä'i ma'sambajam tau yolo." <sup>30</sup> Iya mengkalaom Puang Yesus sola passikolanna umpatahhu' pa'laoanna muolai Galilea. Eta too napeä lalanna anna malai tä' naissam tau senga' ongeanna, <sup>31</sup> aka angga opi passikolanna mahassam nabeem pepa'guhuam. Natula'um lako passikolanna naua: "Kao to disangai Änä' Mentolino la dibeho tama pala' limanna hupatau. La napateiä', sapo' illaam allo katallunna la tibangonnä' sule." <sup>32</sup> Sapo' tula' ia too tä' natama akkalanna passikolanna kalembasanna, sapo' sangngim malaja' umpekutanaanni. <sup>33</sup> Pissam wattu landa' oom Puang Yesus sola passikolanna lako Kapernaum. Tappana illaanni banua, mekutanam lako passikolanna naua: "Aka hia'

iko ussibetä'-betä'i dio mai lalam ingngena'?"  
<sup>34</sup> Sapo' sangngim mengkamma' aka indo nasibetä'-betä'i naua: "Mennakia' handam matande?" <sup>35</sup> Iya muokko'um Puang Yesus anna untambai indo to sapulo dua anna nauaanni: "Iai too maelo' la kesanga, la mengkadio anna maelo' dipahe'." <sup>36</sup> Mane untettei änä'-änä' tama alla'-alla'na anna nakalapu'i mane nauai: <sup>37</sup> "Menna-menna untahima änä'-änä' susi inde aka umpolalam kamatappasanna di Kao, tau ia too sihhapam siam Kao natahima. Anna menna-menna untahimaä', tä' anggam Kao natahima sapo' To ussuaä' duka' natahima." <sup>38</sup> Iya ma'kadam Yohanes lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu deem kiita mesa tau uhhambai setam umpake sangammu, sapo' tä' kipäbäi aka taia indo to si tapasolaa'." <sup>39</sup> Sapo' natimba' naua: "Daa ullahanni, aka tä' tia umpogau'na tanda memängä-mängä mesa tau umpake sanganku, iya la natelle-tellemä' Kao. <sup>40</sup> Aka iai too tä' umbalikia', iam too solata. <sup>41</sup> Kutulasangkoa' setonganna menna-menna umbeengkoa' uwai saihusam aka to untuhu'koa' Kristus, mannassa anna tau ia too la untahima sahona." <sup>42</sup> Mane naua polei Puang Yesus: "Menna-menna umpabulim inde änä'-änä' to puha matappa' nasuhum la tä'um nakatappa'ia', tau ia too aha leko'um dipatoke'i batu peepe' bahokona anna dipa'tumbusanni tama le'bo'. <sup>43</sup> Anna maka' hapanna limammu la umpomadosako, mapia leko'um tia ke umpoloi lao. Aka aham



tia sabali-bali limammu sapo' la ullambi'ko katuboam sule lako salako-lakona, anna la tontä liu dua limammu, sapo' ditibe hako tama nahaka api tapi'de-pi'de. <sup>44</sup> [Aka ongeam ia too tala mate olli'na tala pi'de apinna.] <sup>45</sup> Anna maka' hapanna bitti'mu la umpomadosako, mapia leko'um tia ke umpoloi lao. Aka aham tia kempo'ko sapo' la ullambi'ko katuboam sule lako salako-lakona, anna la tontä liu dua bitti'mu, sapo' ditibe hako tama nahaka. <sup>46</sup> [Aka ongeam ia too tala mate olli'na tala pi'de apinna.] <sup>47</sup> Anna maka' matammu la umpomadosako, kalessu'i lao. Aka aha leko'um tia sabali-bali matammu sapo' mendadiko umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna, anna la tontä liu dua matammu sapo' ditibe tama hako nahaka. <sup>48</sup> Aka ongeam ia too tala mate hia olli'na tala pi'de apinna. <sup>49</sup> Si mesa-mesa tau la disehei umpake api umba susi tunuam disehei umpake sia. <sup>50</sup> Setonganna sia mapia, sapo' maka' matämmä'um la malapaka tia dipamasim sule? Dadi la pahalluko too umpamasim liu kalemu, anna la tubokoa' sikamase mesa sola mesa."

**10** <sup>1</sup> Mengkalao etam too Puang Yesus le'ba' lako lembäna Yudea anna lambanni libam Salu Yordan iya nalebo oom tau buda. Iya ma'pa'guhu oom, umba susi si napogau'. <sup>2</sup> Eta too deem sule sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi maelo' la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus lambi' nakutanai naua: "La situhu' daka peadasam

ke untibei bainena mesa muane?" <sup>3</sup> Sapo' natimba' naua: "Akaka napaondongangkoa' Musa?" <sup>4</sup> Iya natimba'um naua: "Napäbäi Musa sisähä' sapo' manggi' napapiaam suha' kasisähäsam muanena." <sup>5</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Ia hi tia anna natuli'i Musa pepaondongam ia too aka kamakahhasam penabammua'." <sup>6</sup> Aka dadinna inde lino, iya napadadim Puang Allataala muane anna baine, <sup>7</sup> anna nauai: 'Iam too anna mesa muane la umpellei indona sola ambena anna sialai mesa baine, nasuhum duai la mendadi mesa illaam ingganna-ingganna sia.' Dadi, tä'um la dua sapo' la mendadi mesam. <sup>8</sup> (10:7) <sup>9</sup> Iam too kasuhunganna anna iai too puha napamesa Puang Allataala tä'um mala napasisähä' hupatau." <sup>10</sup> Tappana illaanni banua, mekutana oom passikolanna lako Puang Yesus naua: "Aka kalembasanna indo tula'mu ingngena'?" <sup>11</sup> Iya natimba'im naua: "Menna-menna untibe bainena anna laoi kebaine pole, tau ia too ullullu' pa'bannetauam. <sup>12</sup> Anna maka' baine untibe muanena anna kemuane polei, ullullu' duka' pa'bannetauam." <sup>13</sup> Pissam wattu sule sanaka-naka tau umbaba änä'-änä' bahinni'na lako Puang Yesus anna mala natamba', sapo' nakeaha'i hi passikolanna. <sup>14</sup> Pissananna naitai Puang Yesus, iya keaha'um naua: "Päbäi mammi napellambi'ia' itim matim änä'-änä'. Daa ullabai, aka tau susim too itim matim la mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna. <sup>15</sup> Aka kutulasangkoa', setongam-tonganna, menna-menna tä' susi

änä'-änä' untahima kapahentaanna Puang Allataala, tau ia too tä' la mendadi umma' petauanna." <sup>16</sup>Iya nakalapu'im indo änä'-änä' anna naanda'i ulunna natamba'. <sup>17</sup>Tappana mengkalao Puang Yesus la umpatahhu' pa'laoanna, iya sulem mesa tau ma'sihha'-sihha' umpellambi'i anna ma'balinguntu'i dio olona, anna mekutanai naua: "O Tuangguhu to mapia gau', aka la kupogau' anna malaä' ullambi' katuboam sule lako salako-lakona?" <sup>18</sup>Natimba' naua: "Akanna muuaannä' to mapia gau'? Tä' deem mesa tau la mapia gau' sulibanna Puang Allataala. <sup>19</sup>Mannassa muissammi ingganna pahentana Puang Allataala naua: 'Daa umpapateam, daa ullullu' pa'bannetauam, daa umpaboko, daa ussa'bi tatappa' diona padammu hupatau, daa untengko solamu, anna pa'kasalleiko indomu sola ambemu.' " <sup>20</sup>Iya natimba'um indo tau naua: "O Tuangguhu, kutuhu'i asammi pahenta ia too mengkalao bahinni'ku." <sup>21</sup>Iya nanenne'im Puang Yesus nakamase-masei mane nauaanni: "Deempi mesa tä' umpogau', le'ba'ko balu'i ingganna aka-akammu, anna umbeenni to mase-mase. Aka maka' umpateem, iya la muampuammoko too kulle yabo suhuga. Puhai too, sulengko pole' untuhu'ä'." <sup>22</sup>Sapo' tappana uhhingngi tula'na Puang Yesus, hosso siahham penabanna anna ma'pasulei masussa, aka buda kullena. <sup>23</sup>Iya umpaleleim mata passikolanna anna nauai: "Tä' deem pada samapahhi' to buda kullena la mendadi umma'na Puang Allataala

illaam kapahentaanna." <sup>24</sup>Iya sangngim mängä-mängäm passikolanna uhhingngii tula'na. Anna mane naua pole Puang Yesus: "Oa' änä'ku, mapahhi' si'da-si'da tau mentama kapahentaanna Puang Allataala. <sup>25</sup>Aka madomi' leko'um ia mesa unta muola tama tottä'na dahum, anna la mesa to makaka la mentama kapahentaanna Puang Allataala." <sup>26</sup>Tuttuam mängä-mängäm pole' passikolanna uhhingngii, nasuhum sipa'tula'-tula' naua: "Maka' susi, iya menna bäbä hi umbai' la mala dipasalama'?" <sup>27</sup>Iya unnenne'im passikolanna anna nauai: "Nakapusa'i ia hupatau, sapo' tä' Ia Puang Allataala aka tä' ia deem tanaissam nagahagai." <sup>28</sup>Iya ma'kadam Petrus lako Puang Yesus naua: "Kitampeam asammi kami' aka-akangki aka kituhu'ko!" <sup>29</sup>Natimba'im naua: "Kutulasangkoa': setonganna menna-menna umpellei banuanna, battu haka solasubunna, battu haka indona, battu haka ambena, battu haka änä'na, battu haka bela'na, aka natuhu'ä'i anna umpa'pakahebaanni Kaheba Katilallasam, <sup>30</sup>la natahima siam sule bala' sullena tau ia too wattu temo tiluppi' sahatu': banua, solasubum, indo', änä', anna bela', moinna anna la silolem pandahhaam. Anna illaam wattu mane la sule la untahima katuboam sule lako salako-lakona. <sup>31</sup>Sapo' la deem too dadi ke dako'i buda to matande tentomai, la mendadi to madio, anna to madio tentomai la mendadi to matande." <sup>32</sup>Tappana le'ba'i längäm Yerusalem Puang Yesus sola passikolanna,

iya mendiolo Ia Puang Yesus. Muolai lalam sangngim tillä'bä' buana passikolanna, anna ingganna indo to untuhu'i sangngim mahea'. Iya untambaim indo sapulo dua passikolanna anna natulasanni aka la dadi lako kalena.

<sup>33</sup>Naua: "Inde tentomai la längämmakia' Yerusalem. Yabokia' too, iya dibehomä' to disangai Änä' Mentolino lako ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa anna la nakattu naua: 'Pahallu la dipopepatei.' Anna la nabehoä' lako to tamuissam Puang Allataala. <sup>34</sup>Aka la natelleä', la nasitikkudukuduiä', la nadahhaä', anna la napateiä', sapo' allo katallunnai too la dipatibangonnä' sule." <sup>35</sup>Puhai ia too sulem Yakobus sola Yohanes, änä'na Zebedeus anna ma'kadai lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu kipelau kela mala anna untahimai pelauangki."

<sup>36</sup>Iya natimba'um naua: "Aka umpohäe la kupogausangkoa?" <sup>37</sup>Iya ma'kadam naua: "Maelo'kam la muokko'kia' sola yabo kamatandeammu ke lambi'um wattunna, mesakam dio tandai kanammu, mesa dio tandai kaihimmu." <sup>38</sup>Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Setonganna tä' muissanna' itim pelauammu. La untuaka' duka' umpendudum indo kamapi'disam la kupendudum anna umpassam indo pandahhaam la kupassam?"

<sup>39</sup>Iya natimba'um naua: "Kitua!" Iya nauam Puang Yesus: "Tappa' tula'mu, abana la umpendudunna' duka' indo kamapi'disam la kupendudum anna la umpassam indo pandahhaam la kupassam. <sup>40</sup>Sapo' anggam

ia indo diona la muokko' dio tandai kanangku  
anna tandai kaihingku, taia Kao issangku.  
Aka ongeam ia too dipatokaam lako hupatau  
to puha napa'tantu Ambeku" <sup>41</sup>Tappana  
naissanni indo to sapulopi passikolanna  
kaha-kaha ia too, iya tä' deem pada sakeaha'  
lako Yakobus anna Yohanes. <sup>42</sup>Nasuhum  
natambai asam Puang Yesus anna napa'tula'i  
naua: "Muissanna' muua indo to disangai  
to ma'pahenta umpahenta pakketauanna  
umpake palu-palu bassi, anna ingganna to  
kasallena umpalao makahha' kakuasaanna  
lako to nalumbäi. <sup>43</sup>Sapo' ikoa'-iko, tä'koa'  
la mala ma'pateem. Aka iai too maelo' la  
diangga' illaam alla'-alla'mua', iam too la  
umpopengkadio kalena dio olona solana  
sihhapam mesa sabua'. <sup>44</sup>Anna menna-menna  
maelo' la mendadi to kasalle, tau ia too la  
pahallu umpomahempo penabanna anna la  
ahu' dipakasua-sua illaam ingganna-ingganna  
sia. <sup>45</sup>Aka susimä' Kao to disangai Änä'  
Mentolino tä' suleä' la dipamoloi, sapo'  
suleä' la umpamoloi hupatau anna la ahu'pä'  
dipakattu sungnga' aka la ussolonnä' tau buda  
dio mai dosana anna malai lappa'." <sup>46</sup>Pissam  
wattu Puang Yesus sola passikolanna lambi'  
lako kota Yerikho. Messubunni illaam mai  
indo kota, iya ma'silullu'um tau untuhu'i.  
Iya deemmi mesa to buta isanga Bartimeus  
änä'na Timeus, muokko' dio bihim lalam aka  
si kapelau-lau lako to liu lalam. <sup>47</sup>Tappana  
nahingngi dio hia heem Puang Yesus to  
Nazaret iya metamba-tamba siaham naua:

"O Yesus peampoanna tomahaja Daud, kamaseiä' kao." <sup>48</sup>Sapo' nakuapai hi tau buda naua: "Pengkamma'ko!" Sapo' tuttuam napekasallei mandi metamba naua: "O peampoanna tomahaja Daud kamaseiä' kao!" <sup>49</sup>Iya tohhom Puang Yesus anna ma'kadai naua: "Tambaiannä' mai." Iya sikauntambaim duka' indo to buta anna nauaanni: "Pomahannui penabammu ammu ke'de' aka natambaingko!" <sup>50</sup>Iya untampe bäbäm bajunna anna napasihha'i ke'de' le'ba' napellambi'i. <sup>51</sup>Iya nakutanaim Puang Yesus naua: "Aka umpohäe la kupogausangko?" Iya natimba'um naua: "O Tuangguhu, maelo' punalaä' duka' la paita." <sup>52</sup>Iya nauaammi: "Bono'ungko aka unगतappa'ia'. Le'ba'ungko too." Iya paita eta siahanni anna le'ba'i untuhu' Puang Yesus.

**11** <sup>1</sup>Tappana la umpenandai Yerusalem Puang Yesus sola passikolanna, sikahuku'pi tondä' Betfage anna Betania dio Tanete Zaitun, iya ussuam dua passikolanna mendiolo <sup>2</sup>naua: "Le'ba'koa' lako dio tondä' tapenandaia'. Aka sulekoa' too lako, iya ullambi'unna' mesa keledai lundaha disäke' lombe', tadeempi disäkei. Bukkaia' anna umbabaia' dio mai. <sup>3</sup>Anna maka' too deengkoa' unगतanai naua: 'Akanna mualaiia'?' uaanni: 'Aka napahalluam Debata, anna la bale' dipasule siam sule.' " <sup>4</sup>Iya le'ba'i siaham anna nalambi' si'da mesa keledai lundaha dio olo ba'ba disäke' lombe', dio bihim lalam. Iya nabukkaim. <sup>5</sup>Wattu eta too deem sanaka-naka

tau dio nalambi'. Naitanna indo tau nabukkai, iya tappa nakambahoannim naua: "Akanna umbukkaia'?" <sup>6</sup>Iya natimba'im susi indo tula' bali napakahi'diam Puang Yesus. Iya nauai mandam indo tau: "O, iya babaia' lao." <sup>7</sup>Iya naalam indo keledai anna le'ba'i nababaam Puang Yesus. Sulei lako, muäläiim jubana anna nalapi'ianni, mane nasäkei Puang Yesus. <sup>8</sup>Wattu eta too buda tau muäläi jubana anna naampa'i lako lalam lanaolanna Puang Yesus tanda pa'pakasallena, anna deem toi duka' tau muampa' palapa andulam naala lako bela'. <sup>9</sup>Ingganna tau to ullahui susi yolona teem ibundinna sikaahhe naua: "Tapujia' Puang Allataala! Katambasam to sule illaam sanganna Debata! <sup>10</sup>Natamba' Puang Allataala pessubunna tomahaja Daud to la dipotomahaja allo di dako'na. Tapa'kasalleia' Puang Allataala To Handam Matande!" <sup>11</sup>Landa'na Puang Yesus lako Yerusalem, tappa melolo tama Banua Debata anna napahessa asanni lao pali'. Sapo' aka la bengim, iya bale' le'ba' lako Betania solai sapulo dua passikolanna. <sup>12</sup>Masiä polei, mengkalao oom Puang Yesus sola sapulo dua passikolanna. Umpelleinna tondä' Betania, iya tadea'um ia Puang Yesus. <sup>13</sup>Mennenne'um lao, iya muita mambelam kaju ara tumalumbum daunna. Iya napenandaim lako aka naua inabanna: "Umba ke deenni buana." Sapo' sulei lako, anggam daunna nalambi', tadeem buana aka abana taia opi wattunna la kembua. <sup>14</sup>Tappa napanata'i Puang Yesus naua: "Tä'um iko deem la naande hupatau buamu sule lako



salako-lakona." Iya indo tula'na nahingngi asam duka' passikolanna. <sup>15</sup>Tappana sulei lako Yerusalem Puang Yesus sola passikolanna, iya le'ba'im tama pa'hanteanna Banua Debata. Sulei tama, iya ullambi'um to si balu'-balu' illaam. Tappa nasua siaham lao Puang Yesus anna napembalisannii mejana indo to si ussuka'i doi'na to buttu dio mai botto senga' anna usseham okkosanna to si umbalu' dangam-dangam. <sup>16</sup>Anna ingganna to la umbaba aka-aka tä' napäbäi muola tama Banua Debata. <sup>17</sup>Mane ma'pa'guhui lako tau buda naua: "Tä' daka tia puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Banuangku la naongei ingganna hupatau ma'sambajam,' sapo' umpadadi hia' iko pa'mesaanna pa'bulele kalasi anna pa'tombonganna to maboko allo." <sup>18</sup>Tappana nahingngi kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa kadadiam ia too, iya ma'pattujuim la napeä lalanna anna mala dipatei Puang Yesus. Aka silele mahea' lako tappana muita buda tau nakapilla'i pepa'guhuanna. <sup>19</sup>Mahammoi, messubum oom Puang Yesus sola passikolanna umpellei Yerusalem. <sup>20</sup>Tappana masiä pole, mebengngi'-bengngi'pi anna liu oom Puang Yesus sola passikolanna lako indo kaju ara. Iya naitam mahekko'um sule dokko waka'na. <sup>21</sup>Iya nakilalai siaham Petrus indo puha naua Puang Yesus teem isamai' lako indo kaju ara. Iya ma'kadam Petrus naua: "O Tuangguhu, petua' siai dio kaju ara puhanna umpanata'i, iya mahekko' siaham." <sup>22</sup>Iya

nauam Puang Yesus: "Katappa'ikoa' Puang Allataala! <sup>23</sup>Aka maka' ussua inde dio buntu mentieli' tama le'bo', iya la mala si'da tiäkä' tama ke deennia' kamatappasammu. Sapo' maka' bata-batakoa', iya tä' la mala dadi. <sup>24</sup>Iam too anna kuuaammokoa', iai too umpelaua' längäm Puang Allataala sola ponno kapahhannuam, tä' mala tala untahimaa'. <sup>25</sup>Anna maka' la ma'sambajangkoa' anna deenni pi'di' penabammua' lako mesa tau, ampunniia' yolo mane ma'sambajangkoa' anna mala naampunniangkoa' kasalaammu Ambemu yabo suhuga." <sup>26</sup>[Sapo' maka' tä'koa' muampunni kasalaanna padammu, iya tä'koa' too duka' la naampunniam kasalaammu Ambemu yabo suhuga.] <sup>27</sup>Iya ma'pasuleim sule lako Yerusalem Puang Yesus sola passikolanna. Pissam wattu mahassanni ma'lao-lao illaam Banua Debata, iya sulem sanaka-naka kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa sola matua ulunna to Yahudi umpellambi'i Puang Yesus <sup>28</sup>anna nauai: "Aka isanga umpolalam anna umpogau'i inde mai ingganna pa'pogausam, anna menna umbeengko kakuasaam?" <sup>29</sup>Sapo' natimba' naua: "La kukutanaikoa' duka' yolo, puhapia' untimba'i mane kutulasangkoa' duka' menna umbeennä' inde kakuasaam. <sup>30</sup>Menna umbeenni kakuasaam Yohanes anna si mantedo'i? Puang Allataala haka hupatau haka? Timba'ipia'!" <sup>31</sup>Iya sipa'tula'-tula'um naua: "Mapahhi' la ditimba'i, aka taua hia' manii: 'Kakuasaanna Puang Allataala,'

iya la nauaammakia' too: 'Akanna tä'ia' unkatappa'i?' <sup>32</sup>Iya taua hia' manii: 'Kakuasaanna hupatau,' iya tä' ohi aka inde Yohanes nakatappa'i asam tau naua: 'Abana mesa nabi.' " <sup>33</sup>Lambi' angga ham pentimba'na lako Puang Yesus naua: "Tä' kiissam la kitimba'i indo pekutanaammu." Nasuhum naua Puang Yesus: "Maka' susi, iya tä' duka' kuaku la kutulasangkoa' menna umbeennä' kakuasaam nasuhum kupogau' kaha-kaha ia too."

**12** <sup>1</sup>Anna mane umpalao pehapangam Puang Yesus lako indo to mekutana ingngena' naua: "Pissam wattu deem mesa tau umbukka bela' anggur anna nabalai lao pali'. Puhai, umbo'bä'um pallullusam anggur mane umpake'de'i lempo batu la naongei to mangngampa. Puha asanni, iya napa'petesangammi anna le'ba'i lako botto mambela. <sup>2</sup>Tappana naagiam la matäsä' indo bua anggurna, iya ussuam mesa sabua'na le'ba' umpellambi'i indo to mantesanna aka la natahimaam bahena. <sup>3</sup>Sapo' sulei lako, iya ke nasakka hi ia, anna natembe' pusoi mane nasuai ma'pasule ma'pala' lo'bä. <sup>4</sup>Iya ussua pole oom mesa sabua'na le'ba' pole lako indo to mantesam. Sulei lako, natembe' pole oom lambi' basa-basa ulunna anna napakasihi'-sihi'i. <sup>5</sup>Iya ussua pole oom mesa sabua'na. Sapo' sulei lako, tä'um ia pole' angga natembe', sapo' toko napateim ia. Tä' angga ia mandi inde, sapo' budapi senga'na, deem natembe' anna deem napatei.

<sup>6</sup>Nasuhum angga ham änä' pangkaha'na da'da'. Katampasanna nasua pissammi indo änä'na aka naua inabanna: 'La nakalaja'um tia pole' inde änä'ku.' Sapo' sulei lako indo änä'na, <sup>7</sup>iya sipattuju-tuju oom indo to mantesam naua: 'Iam too inde to la ullombum kullena tomatuanna. Tapateia' anna mala taalaa' inde bela'na.' <sup>8</sup>Lambi' nasakka anna napatei, mane natibei lako bihim bela'." <sup>9</sup>Puhai umpalao pehapangam Puang Yesus, iya ma'kadam naua: "Aka umbai' la napogausam indo puäna bela'? Tä' mala tala lao napempa'deam indo to mantesanna anna napa'petesangam polei indo bela'na lako tau senga'. <sup>10</sup>Tä' daka' tiko deem umbata illaam Battakada Debata naua: 'Indo batu natibe tukam, ia leko' di diala dipobatu longkahhim. <sup>11</sup>Kaha-kaha ia too mala dadi aka pa'pogau'na Debata, anna takamängä-mängäia' kita pa'pogausam ia too!' " <sup>12</sup>Sapo' tappana nahingngi pangngulunna to Yahudi indo pa'tula'na Puang Yesus, iya nauam: "Kitaa' napasihim." Iya umpeäm lalam anna mala disakka Puang Yesus sapo' mahea' lako tau buda sampe napellei bääpi. <sup>13</sup>Puhai ia too, ussuam sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi anna to muundu'i tomahaja Herodes indo pangngulunna to Yahudi umbaba mesa pekutanaam lako Puang Yesus, aka pattujunna umba ke malai napetidom. <sup>14</sup>Iya umpellambi'im Puang Yesus indo to disua anna natede-tedei naua: "O Tuangguhu, kiissam kiua mesako to umpake tappa' anna sindoho anna moi menna tala

ungkahea'i. Aka Iko to umpapada-pada bābāko hupatau, anna anggako umpepa'guhuam ulalanna Puang Allataala sola undu' lollä." Anna mekutanai naua: "Situhu' peadasam, sipāto' dakika' umbaja' sima lako tomahaja dio Roma, tā' daka?" <sup>15</sup> Sapo' naissam Puang Yesus pudu' pandenna lila manāhāna lambi' ma'kada naua: "Akanna umpalilingannā' tangnga'? Babaampā' mai mesa doi' peha'mua' angku petua'!" <sup>16</sup> Iya mualam doi' peha' anna nabeenni. Iya mekutana pole oom naua: "Menna kegamba' anna menna kesanga inde dio doi'?" Iya natimba'im naua: "Gamba'na anna sanganna tomahaja dio Roma." <sup>17</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Maka' susi, iya beennia' tabana tomahaja dio Roma la sipāto'na umbeem, anna beennia' duka' Puang Allataala la sipāto'na umbeem." Iya pilla' asam uhhingngii lambi' ma'kada naua: "Tā' deem diola lako." <sup>18</sup> Puhai ia too, iya sulem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Saduki battu diua to tā' unkatappa'i katuboanna sule to mate umpellambi'i Puang Yesus, anna nakutanai naua: <sup>19</sup> "O Tuangguhu, puhangkia' nasuhasam Musa illaam suha' pepaondonganna naua: 'Maka' deem mesa muane mate anna tā'i deem ānā'na, iya indo siam solasubunna la umpobainei indo bainea, anna mala deem pessubunna.'" <sup>20</sup> Iya la maakam ia susi indee: aka pissam wattu deem pitu muane ma'solasubum. Uhuna kebaine indo handam ulua. Sapo' tā'pi deem ānā' nasibalii indo bainea anna matem indo muane. <sup>21</sup> Iya

napessullem mesa solasubunna napobaine indo bainena. Sapo' tä'pi masäe napobainena anna mate pole oom duka', tä'pi duka' deem änä'na nasibalii indo baine. Iya susi siam duka' indo solasubum katallunna. <sup>22</sup>Ma'sahha' tula', sampe indo pitu to ma'solasubum sibala'-bala' umpobaine indo mesa baine sapo' sangngim tä' deem änä' nasibalii. Iya tappana tappu'i indo muane mate asam, iya matem duka' indo baine. <sup>23</sup>Dadi, maka' lambi'um wattunna la tubo sule to mate, iya mennannam kabam la napomuane indo baine, aka bali asam di napomuane indo to pitu ma'solasubum?" <sup>24</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Inna la muua hia' tia, aka bulingkoa'. Aka tä'koa' muissam manappa kalembasanna Battakada Debata anna tuli tamuissangkoa' ia kakuasaanna Puang Allataala. <sup>25</sup>Aka susi hia' tia inde ä: maka' too tubom tau sule dio mai alla'na to mate, iya tä'um tia deem to la siala anna tä' toi deem to la ma'pasiala. Sapo' umba susi katuboanna malaika' yabo suhuga tä' kemuane tä' kebaine, la susim too duka' hupatau. <sup>26</sup>Mane deenni, tä' paka' tiko deem umbata diona katuboanna sule to mate illaam suha' Pepaondonganna Musa, indo tulasanna api ma'nala-nala illaam satoo' kaju-kaju naongei buttu kadanna Puang Allataala lako Musa naua: 'Kaom too inde Puang Allataala to napenombai Abraham, Ishak, anna Yakub?' <sup>27</sup>Dadi moinna anna puham mate indo to tallu, sapo' mannassa anna tuboi temo aka anggam to tubo mala umpenombai Puang Allataala.

Dadi mannassa anna bulim si'da-si'dakoa'!"  
<sup>28</sup>Tappana mahassam sipa'tula' Puang Yesus sola indo to illaam kakalebuanna Saduki, iya sulem mesa to ullatta' Pepaondonganna Musa anna napehingngii indo kasitimbassanna. Nahingnginna, tappa naakui illaam penabanna naua: "Tappa' inde pentimba'na Puang Yesus." Nasuhum mekutana lako naua: "Umbannam kabam handam pahallu dipa'kasallei pada indo pahenta?"  
<sup>29</sup>Iya natimba'im naua: "Handam too'na pahenta indo to puha napepaondongam Musa naua: 'Pehingngiia' to Israel, anggamm mesa Debatanta, diuaam Puang Allataala."  
<sup>30</sup>La ungamaseia' sola sakalebu penabammu anna mentu' pikkihammu anna mentu' kamatohoammu.'  
<sup>31</sup>Mane deenni: 'La ungamaseikoa' padammu hupatau umba susi ungamasei kalemumu.' Iam too inde dua too'na pahenta. Tä'um deem tando längänna pole."  
<sup>32</sup>Iya ma'kadam indo to ullatta' Pepaondonganna Musa naua: "Tappa' tula'mu Tuangguhu, Puang Allataala anggamm mesa aka tä'um deem debata senga'."  
<sup>33</sup>Anna abana hupatau pahallu la ungamasei Puang Allataala sola sakalebu penabanna anna mentu' pikkihanna anna mentu' kamatohoanna, anna la ungamasei padanna hupatau umba susi ungamasei kalena. Kalando hi tia pa'pogausam susi anna la umpadeem tunuam sola pemala' senga' lako olona Puang Allataala."  
<sup>34</sup>Tappana nahingngi Puang Yesus indo tula'na mapia, iya nauaammi: "Saidi' danni anna tamendadingko

pakketauanna Puang Allataala." Lessu'na eta too tä'um pole' deem tau la bahani umpadeem pole pekutanaam lako Puang Yesus. <sup>35</sup> Mahassanni ma'pa'guhu Puang Yesus illaam Banua Debata, iya umpalaom pekutanaam naua: "Maaka hia anna nauai to ullatta' Pepaondonganna Musa: 'Indo To nalanti' Puang Allataala la mepasalama' peampoanna Daud?' <sup>36</sup> Aka Daud duka' to nasahum Penaba Maseho anna nauai: 'Ma'kada Puang Allataala lako Debatangku naua: Okko'ko dio tandai kanangku sule lako wattunna la kupopa'bukku ingganna balimmu dio olomu lambi' uhhondoi dokko.' <sup>37</sup> Dadi makaleso anna ma'kalei Daud muuai: 'Debatangku To nalanti' Puang Allataala.' Iya maaka hi susi anna la ia ohi umpoampoi?" Tula'na Puang Yesus napatannani talinga tau buda aka tä' deem pada sanapohäe. <sup>38</sup> Illaam pepa'guhuanna Puang Yesus naua: "Majagakoa' lako to ullatta' Pepaondonganna Musa indana napabulingkoa'. Aka si biasa too ma'lao-lao tama pasa' ma'baju tihui' anna maelo' dipa'kasallei. <sup>39</sup> Anna si moka muokko' illaam pa'sambajangam ke tä'i dio olo, anna si umpise'i toi ongeam dipa'kasalleinna ke illaanni pa'hame-hameam. <sup>40</sup> Anna si umpamasingam tula' to balu-balu baine lambi' sule lako banuanna naala. Si naägä'i umpakalando sambajanna anna mala nauaam tau: 'Tau mapia' anna ke tau kadake hia. Nasuhum la nalambi' pesämbä' mabanda'na Debata." <sup>41</sup> Pissam wattu muokko' Puang



Yesus untingngajoi patti pehumalasang illaam Banua Debata, anna umpetua'i to umpatama patti bua pemala'na. Iya sulem buda to makaka umbaba doi' anna si buda napatama. <sup>42</sup>Pissananna iya sulem duka' mesa to balu-balu baine anna mase-mase polepi, umbaba dua doi' gällä handam saidi' angga'na napatama. <sup>43</sup>Iya untambaim passikolanna anna nauai: "Kutulasangkoa', buda puha ia bua pemala'na indeto balu-balu baine anna la ingganna inde to umpatama bua pemala'na. <sup>44</sup>Aka inde lako tau la'binna ia kullena napatama. Sapo' inde ia to balu-balu baine moi anna mase-mase, napebeem asam ia indo deenna lako kalena, moi anna anggam ia la napotubo."

**13** <sup>1</sup>Tappana messubum Puang Yesus illaam mai Banua Debata, iya ma'kadam mesa passikolanna naua: "Tuangguhu, petua'pi Iko inde dio hindim batu tä' deem pada samatoto' anna inde banua tä' deem pada samapia." <sup>2</sup>Iya natimba'im naua: "Muita inde banua tä' deem la susi mapianna sapo' tä' deem moi podo la mesa batunna la tiäto' liu sitodo' solana aka pissam wattu la ditaleam asam." <sup>3</sup>Anna mane le'ba' längäm Tanete Zaitun Puang Yesus sola Petrus, Yakobus, Yohanes, anna Andreas anna muokko'i yabo paka-paka ia, mengngolo libam Banua Debata. Iya mekutanaim naua: <sup>4</sup>"O Tuangguhu, tulasampakam piham la dadi ingganna indo puha untula' ingngena'? Anna aka la tandana kela lambi'um wattunna la

ditaleam?" <sup>5</sup> Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: "Majagakoa' indana deenni tau la umbaba bulingkoa'! <sup>6</sup> Aka la buda too tau sule umboko sanganku anna la buda tau nababa bulim aka la naua: 'Kaom too inde To nalanti' Puang Allataala.' <sup>7</sup> Maka' too uhhingngingkoa' ahena to sipate-patei anna kahebanna to sibundu'-bundu', iya tä'koa' too la mahea' aka abana hi tia inna la dadi kaha-kaha ia too, sapo' taiapi indo allo ma'katampasanna. <sup>8</sup> Aka la sipate-patei hupatau anna kahajaam pada kahajaam la sibundu'-bundu'. Anna umba-umba ngei ongeam la dadi lino' kasalle anna la sule kakobeam. Sapo' ia asanna ia too mane pa'pahandusanna kamapi'disam sihhapam mesa baine mane mahassam mangnguhiba'. <sup>9</sup> Sapo' pahallukoa' majaga, aka la disakkakoa' anna dibehokoa' lako to mahhotto' illaam peadasam anna la ditembe'koa' illaam pa'sambajangam. Anna mane dibabakoa' lako olona to ma'pahenta anna tomahaja aka untuhu'ä'. Iya wattu etam too la muongeia' mendadi sa'bingku dio olona. <sup>10</sup> Aka Kaheba Katilallasam la dipa'paissangam yolo sule lako lili'-lili'na lino. <sup>11</sup> Mane deenni, maka' too disakkakoa' anna dibabakoa' lako to ma'pahessa, iya tä'koa' la umpakabeba penabammu la muua: 'Aka amom isanga la diua mentimba?'" Sapo' wattu eta too la untula'a' indo to napasondoiangkokoa' Puang Allataala. Aka indo tula' la umpopentimba'a' taia tula' di kalemu bäbä, sapo' tula'na Penaba Maseho. <sup>12</sup> Anna la

kende' too tatta' asu lambi' to ma'solasubum  
la palla' penabanna umpopepatei solasubunna.  
Susi toi duka' ambe la umpallasam änä'na  
anna änä' la umbali tomatuanna sampe  
napatei. <sup>13</sup>Anna la nakabassi asangkoa'  
too tau aka unगतappa'ia'. Sapo' iai too  
mentobe manda' anna mengnganti matoto'  
illaam kamatappasam lako kaleku sule  
lako ma'katampasanna, tau iam too la  
dipasalama'." <sup>14</sup>"Maka' muitakoa' 'To unगतähä  
kakadakeam la metallangam,' ke'de' illaam  
ongeam tasihatanna la naongi, indo to dio  
Yudea pahallu sikalumpa' längäm tanete. (Inde  
kada la pahallu napasalui manappa penabanna  
to mambata.) <sup>15</sup>Anna to sulibanna banua  
tä'um la tama banua muala pahuhunna <sup>16</sup>anna  
to mahassam dio bela' tä'um la ma'pasule  
lako banuanna muala pohebana, anna mala  
masimpam muäläi kalena le'ba' umpellei indo  
kamasussaam. <sup>17</sup>Tä' ia deem pada samasussa  
lako baine to mahassam kebättä anna to  
ma'pasusu. <sup>18</sup>Pa'sambajangkoa' anna mala  
tä' dadi indo kadadiam ia too illaam wattu  
palauham. <sup>19</sup>Aka wattu eta too la kende' pi'di'  
tanggana-gana. Pi'di' susi ia too tä'pi deem  
nasi'dim hupatau handu' napadadinna Puang  
Allataala inde lino sule lako temo. Sapo' lessu'i  
too, iya tä'um deem la kende' pole pi'di' susi.  
<sup>20</sup>Aka maka' hapanna la masäe wattunna  
mane napamondai Puang Allataala kaha-kaha  
ia too, iya tä'um deem la tubo hupatau moi  
podo la mesa. Sapo' kahana pa'kamasena lako  
hupatau to puha napilei mendadi umma'na,

nasuhum la bale' napamonda kamasussaam ia too. <sup>21</sup> Mane deenni, maka' too deem tau muuaangkoa': 'Indem indo To nalanti' Puang Allataala!' battu haka naua: 'Dionnä!' iya tä' la umpehingngiia'. <sup>22</sup> Aka la buda too tau naägä'i naua: 'Kaom too indo To nalanti' Puang Allataala.' Anna deem toi la muuai: 'Kaom too mesa nabi.' Anna indo tau la deem duka' pa'pogausam mepilla'-pilla' napadadi anna tanda memängä-mängä, aka naua pattujunna: 'Umba ke deenni tau to puha dipilei kubaba bulim.' <sup>23</sup> Dadi la muissanna' unjagai aka puhangkoa' kupayolo lambangam ingganna kaha-kaha ia too." <sup>24</sup> "Puhai too indo kamasussaam, iya la pi'de mata allo anna tä'um la paindo bulam, <sup>25</sup> anna la honno'i yabo mai langi' bintä anna ingganna issinna langi' la titehha' bäbä. <sup>26</sup> Anna wattu eta too ingganna hupatau la naitää' to disangai Änä' Mentolino tuhum yabo mai langi' illaam gabum naponnoi kakuasaam taditondom anna kamatandeam. <sup>27</sup> Anna la ussuaä' ingganna malaika'ku lao nahempungannä' ingganna hupatau to puha kupilei illaam inde lino mengkalao illaam mata allo sule sau' katampusam anna mengkalao illaam inde lino sule lako handanna langi'. <sup>28</sup> Diona kaha-kaha ia too, mala diala pehapangam dio mai mesa kaju ara. Maka' too mukku'um tähe'na anna kendaum händäm, iya la muissammia' too muua la bale' sulem kulla' kalando. <sup>29</sup> La susim too ke muitanna' dadi indo puha kutulasangkoa', iya la muissammia' too duka'

muua la bale' sule lakom indo pattujunna Puang Allataala. <sup>30</sup>Setongam-tonganna, ingganna kaha-kaha ia too la dadi yolo anna mane mate asam ingganna to tubo lapi' temo. <sup>31</sup>Langi' anna lino la pa'de ke dako'i, sapo' kadangku ia, la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>32</sup>Sapo' setonganna tä' deem moi podo la mesa tau muissanni wattunna kaha-kaha ia too. Moi malaika' yabo suhuga tala naissanni, moi Änä'na Puang Allataala, anggam mesa-mesanna Ambeku yabo suhuga muissanni. <sup>33</sup>Dadi la majaga si'da-si'dakoa' aka tä' la muissanna' wattunna. <sup>34</sup>La sihhapam mesa puäna banua la le'ba', sapo' umbeem kakuasaam sabua'na anna nabahe-baheanni pengkähängam. Anna umpakahi'dii to unjagai ba'ba naua: 'La majaga si'da-si'dako too le!' <sup>35</sup>Iam too anna la majagangkoa' aka tä' la muissanna' wattu kasuleanna indo puäna banua. Battu la mahammo hi, battu la tängä hi bengi, battu la moni hi mäne', battu la mebengngi' di. <sup>36</sup>Aka toko sule säkä-säkä manii anna nalambi'koa' mamma'. <sup>37</sup>Inde tula'ku tä' anggam ikoa' kuuaam sapo' kuuaam asam duka' ingganna tau: La majagakoa'!"

**14** <sup>1</sup>La dua bengipi mane lambi' oi wattunna dipakahoa' pengkilalaam allo Kalappasanna to Yahudi dio mai kasabuasam anna allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti. Iya umpeäm lalam kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa la ussakka membuni Puang Yesus aka la napatei. <sup>2</sup>Sapo' nauai: "Tä' la tapasipatuia' allo kasalle, indana kende'i

passikallaam illaam botto." <sup>3</sup> Pissam wattu dio tondä' Betania Puang Yesus mahassam mangngande illaam banuanna Simon indo to dolengam yolona. Iya sulem mesa baine umbaba mesa buli-buli mapindäm, kessi minnä'-minnä' bubanau' si masulli' allinna. Iya tappa napoloi siahanni ulunna indo buli-buli, anna natolloanni yabo ulunna Puang Yesus tanda pa'pakasallena. <sup>4</sup> Deem sanaka-naka tau meali-ali muitai, lambi' sipa'tula'-tula' naua: "Aka oom ia duka' gunana minnä'-minnä' masulli' dikatoa-toai? <sup>5</sup> Dotam tia dibalu' anna ditabaanni to mase-mase allinna, aka maka' la dibalu' deem la si tallu pulo bidä allinna." Lambi' silele keaha' lako indo baine. <sup>6</sup> Sapo' naua Puang Yesus: "Akanna umpasalakoa' inde baine? Päbäi mammi napateem. Aka inde napateem, mesa pa'pogausam mapia lako kaleku. <sup>7</sup> Aka to mase-mase ia la sola-sola liukoa'. Malaa' umpamoloi ke abanai deenna' kamamaseammu. Sapo' Kao-Kao tä'kia' la sola liu. <sup>8</sup> Iya inde ia baine napogau' loppo'um ia indo malanna napogau'. Aka inde natolloiä' minnä'-minnä'na temo, napogau' loppo'um ia indo la dipogau' ke dilamummä'. <sup>9</sup> Setongam-tonganna, umba-umba naongei Kaheba Katilallasam dipa'pakahebaam, etam too duka' la dipotulasam pa'pogausanna inde baine anna mala dikilalai liu." <sup>10</sup> Deem mesa to tihekem sapulo dua passikolanna Puang Yesus isanga Yudas Iskariot, le'ba' umpellambi'i sanaka-naka kapala sando aka illaam penabanna maelo' la umbalu'

Puang Yesus. <sup>11</sup> Sangngim kassi uhhingngii anna ma'dandi la nabeem doi'. Iya umpeä lium dalam Yudas la umbalu' Puang Yesus. <sup>12</sup> Illaam pa'pahandusanna allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti si ditunu domba pengkilalaam Kalappasanna to Yahudi dio mai Kasabuasam. Allo eta too ma'kada passikolanna lako Puang Yesus naua: "La lu umbakam ngei umpatokaangko kinande indo si diande ke umpengkilalai tau allo Kalappasam?" <sup>13</sup> Iya ussuam dua passikolanna naua: "Le'ba'koa' libam kota Yerusalem, iya la silambi'ungkoa' too mesa muane umbaba busso kessi uwai. Tuhu'ia' <sup>14</sup> lako banua naongei anna muuaannia' indo to ma'banua: Nauaangkam Tuangguhu: 'Uaanni: Umba ngei tambim to bali umpatoka la kiongei sola Tuangguhunki mangngande kinande allo Kalappasam?" <sup>15</sup> Iya la napaitaingkoa' too mesa tambim kalua' tando längäm puha asammi napatoka sule lako pangkakka'. Etanna' too la muongei ma'patoka." <sup>16</sup> Iya le'ba'um indo dua passikola libam Yerusalem. Sulei libam, nalambi' si'da susi liu indo tula'na Puang Yesus. Iya napatokam indo kinande si diande illaam allo Kalappasam. <sup>17</sup> Bengii, sulem Puang Yesus umpasola sapulo dua passikolanna. <sup>18</sup> Mahassanni mangngande, iya nauam Puang Yesus: "Setongam-tonganna, deem mesa solamua' illaam inde alla'-alla'taa' la umbalu'ä'." <sup>19</sup> Iya sangngim masussa penabanna anna sibala'-bala'i mekutana naua: "Taia mammaka kao, Tuangguhu?"

<sup>20</sup> Natimba'im naua: "Sala'-sala' mennammua' inde to sapulo duakoa'. Iai too kusolapihingam unduho hoti, iya iam too. <sup>21</sup> Abana hi tia Kao to disangai Änä' Mentolino inna la mateä', umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata. Sapo' tä' deem pada satilaka lako indo to umbalu'ä'. Mala leko'um ia kela tä'um ia didadiam!" <sup>22</sup> Mahassanni mangngande, iya mualam mesa hoti Puang Yesus anna nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala mane napiä'-piä'i anna nabeenni lako passikolanna napasindum naua: "Iam too inde baleku, alaia' ammu andei." <sup>23</sup> Puhai, mualam mesa ihusam kessi anggur anna nakuhhu'i sumanga' mane nabeem oi lako passikolanna. Iya naalam duka' anna nasibala'-bala'i naihu'. <sup>24</sup> Anna mane ma'kadai naua: "Iam too inde hahaku la dipatitollo la umpomannassa pa'dandianna Puang Allataala lako buda tau. <sup>25</sup> Setonganna kutulasangkoa': Tä'mä' Kao deem la muihu' pole anggur sampe lambi' wattunna la muihu'ä' anggur bakahu illaam kapahentaanna Puang Allataala." <sup>26</sup> Puhai, iya umpeniammi mesa pampujiam, mane le'ba'i längäm Tanete Zaitun. <sup>27</sup> Iya umpatahhu'um tula'na Puang Yesus lako passikolanna naua: "La le'ba'koa' umpelleiä' aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'La kupatei to ma'kambi'na anna ingganna dombana la tisembu' lao.'" <sup>28</sup> Sapo' maka' too dipatibangommä' sule, la kupendioloikoa' lako Galilea." <sup>29</sup> Iya ma'kadam Petrus naua: "Moi la le'ba' asam solaku napelleiko, inna tä' sia



kao deem la kupelleiko." <sup>30</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna, illaam inde bengi tä'pi la penduam moni mäne' anna pentallummä' umbahoi." <sup>31</sup> Sapo' tuttuam napomatohhä mandi duka' pa'kadanna Petrus naua: "Toko moiä' kao la dipatei solaki', tala kubahoiko!" Anna ingganna solana Petrus ma'kada susi siam duka'. <sup>32</sup> Puhai ia too, iya le'ba'um Puang Yesus sola passikolanna lu lako mesa ongeam isanga Getsemani. Dioi, muuaammi passikolanna: "Okko'ungkoa' too eta inde anna laopä' ma'sambajam." <sup>33</sup> Umbabaim Petrus sola Yakobus anna Yohanes napasola. Tä' deem pada samahea' Puang Yesus anna husa' penabanna nasi'dim. <sup>34</sup> Nauam: "Masussa si'da-si'da penabangku kusi'dim, angga' la mateä'. Tohhongkoa' too eta inde, sapo' tä'koa' la lembe." <sup>35</sup> Iya mentudendem saidi' anna untapposanni kalena dokko litä' napasindum ma'sambajam kela mala anna lappa'i dio mai kamasussaam ia too. <sup>36</sup> Naua: "O Papa', O Ambeku, tä' Iko deem aka ungapusa'i ke umpoelo'i. Lappasannä' dio mai inde kamasussaam kuoloi temo, sapo' la pa'elo'mu dadi, taia la pa'elo'ku." <sup>37</sup> Puhai ma'sambajam ma'pasulem. Iya ullambi'um indo to tallu to napasola ingngena' mahassam mamma'. Iya ma'kadam lako Petrus naua: "Simon, mamma'ko isanga? Tä' dakoka tiko mala majaga moi podo satette'um?" <sup>38</sup> Majagakoa' ammu pa'sambajam indana napa'sändä'ikoa' setam. Aka abana hi tia mohäe penabammua' la umpalako

kamaloloam, sapo' napomalammakoa' sipa' hupataummu." <sup>39</sup>Anna mane le'ba' pole oo ma'sambajam, susi siam indo pa'sambajanna ingngena'. <sup>40</sup>Puhai, ma'pasule oom sule, iya nalambi' mamma' oo sule aka nataloi sugali'um matanna. Iya sangngim tä' bääbä naissam aka la naua mentimba'. <sup>41</sup>Tappana ma'pasule kapentallunna iya nauam: "Mamma' liupokoa' isanga? Tä' liupokoka' tiko malube! Sihuan tia! Aka lambi'um wattunna Kao to disangai Änä' Mentolino la dibehoä' tama pala' limanna to madosa. <sup>42</sup>Bangommokoa' anta laoa'. Petua'ia' diom mai indo to la umpopesakkaä'!" <sup>43</sup>Mahassampi ma'tula' Puang Yesus, iya sule ham Yudas indo to tihekem duka' sapulo dua passikolanna Puang Yesus umpasola tau buda sanda pa'dam sola bose, nasua kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa sola matua ulunna to Yahudi. <sup>44</sup>Indo Yudas to umbalu'i, puham untula' loppo' tanda lako indo to napasola naua: "Iai too kuudum, iam too la ussakkaa' anna umbabai, sapo' jagai manappai." <sup>45</sup>Iya landa'i lako, tappa umpellambi'im Puang Yesus anna nauai: "O Tuangguhu!" anna mane naudum, iya sikanasakkam. <sup>46</sup>(14:45) <sup>47</sup>Deem mesa tau eta too ussintä' pa'danna anna umbattai mesa sabua'na sando too', iya mäläi talinganna. <sup>48</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo tau buda naua: "Ussangaa' isanga pehampo'ä' anna sulekoa' sanda pa'dam sanda bose la ussakkaä'? <sup>49</sup>Kusanga allo-allokoa' kupa'guhu illaam Banua Debata iya tä' dä' ussakka.

Sapo' abana hi tia la susi anna mala sule lako indo puha tisuha' illaam Battakada Debata." <sup>50</sup>Iya sikalumpa'um lao ingganna indo passikolanna napellei. <sup>51</sup>Deem mesa änä' muane anggam sambu' illaam kalena le'ba' ia untuhu' Puang Yesus. Naanda'im duka' tau buda la nasakka, <sup>52</sup>sapo' nalappa' indo sambu'na anna lumumpa'i lao ma'kambelä bääbä. <sup>53</sup>Iya dipasolam Puang Yesus lako sando too'. Eta too ma'hempum ingganna kapala sando anna matua ulunna to Yahudi sola to ullatta' Pepaondonganna Musa. <sup>54</sup>Iya natuhu' kalamba'um Petrus sule lako pa'hanteanna sando too' anna muokko'i mendähä sola to unjagai Banua Debata. <sup>55</sup>Iya umpalilimmi tangnga' kapala sando sola ingganna solana to tihekem duka' To Mahhotto'na to Yahudi la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus anna nadakasam pa'posanga-sanga anna mala dipatei, sapo' tä' deem nalambi'. <sup>56</sup>Budapi tau si umpakolo'-kolo'i Puang Yesus, sapo' tä' deem mala sipako-pako tula'na. <sup>57</sup>Sanaka-nakapi tau ke'de' uhhängänni pa'pakolo'-kolo'inna solana naua: <sup>58</sup>"Deem kihingngi tula'na inde tau naua: 'La kukadakeam inde Banua Debata pa'papianna hupatau angku papia polei senga'na, la tallungngallo liu anna dadim aka taia pa'papia hupatau.' " <sup>59</sup>Sapo' tä' asam deem mala mentama tula'na. <sup>60</sup>Iya ke'de'um sando too' illaam alla'-alla'na tau anna ungkutanai Puang Yesus naua: "Tä' liu siam isanga la untimba'i inde lako pa'pahapa'na tau?"

<sup>61</sup> Sapo' mengkamma' mandi Puang Yesus. Iya mekutana pole oom sando too' naua: "Iko si'da haka To dilanti' la mepasalama', Änä'na Puang Allataala To handam dipa'kasallei?"

<sup>62</sup> Iya natimba'im naua: "Kaom too, anna illaam allo la taoloinna la muitakoa' Änä' Mentolino, battu diua Kao, la muokko' dio tandai kananna To Handam Kuasa anna la suleä' sule illaam gabum yabo langi'!" <sup>63</sup> Iya tappa umpessepäsam siaham pohebana sando too' aka keaha' anna nauai: "Akapi gunana la umpeä liukia' sa'bi?" <sup>64</sup> Aka uhhingngi asammia' kadanna inde dio tau untelle Puang Allataala! Dadi maakaa' iko susi lalam penabammu?" Sangngim umpasala Puang Yesus anna nauai: "La dipatei." <sup>65</sup> Iya deem sanaka-naka tau untikkudui anna mane nasapu'iam matanna anna nadänggu'i napasindum naua: "O nabi, pentopaipi, menna untappai limako?" Anna to ma'honda duka' untampilinni Puang Yesus.

<sup>66</sup> Wattu eta too mahassampi dio pa'hanteam Petrus, iya sulem mesa baine sabua'na sando too'. <sup>67</sup> Tappana muita Petrus mahassam mendähä, iya napengkaleso-lesoim lindona anna nauaanni: "Iko duka' si sola liuko indo Yesus to Nazaret." <sup>68</sup> Sapo' tappa ma'baho naua: "Tä' kuissam aka hi iko isanga untula'," anna le'ba'i lako olo ba'ba, [iya moni siaham mäne']. <sup>69</sup> Puhai ia too, naita pole oom mesa sabua' baine. Iya ma'kadam indo baine lako to dio heem eta too naua: "Inde dio tau abana solana." <sup>70</sup> Iya nabahoi pole oom Petrus. Tä' masäe, iya ma'kadam duka' indo to dio heem

eta too naua: "Mannassa anna solanako aka to Galileako duka'." <sup>71</sup> Iya ma'pindam pole' Petrus naua: "Naitaä' Debata, kela kuissanni indo to muuaanna!" <sup>72</sup> Iya moni siaham mäne' kapenduanna. Iya tappa nakilalaim pole' Petrus indo tula'na Puang Yesus naua: "Tä'pi la penduam moni mäne' anna pentallummä' umbahoi." Iya ma'pase'go'um sumahho.

**15** <sup>1</sup> Mebengngi'-bengngi'pi anna umpasahandammi kada kapala sando sola matua ulunna to Yahudi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa sola to si mahhotto' illaam peadasanna to Yahudi. Iya umpungom Puang Yesus anna nababai lako olona Pilatus. <sup>2</sup> Mekutanam Pilatus lako Puang Yesus naua: "Ikongka indo tomahajanna to Yahudi?" Natimba'um naua: "Ikom ma'kale muuai." <sup>3</sup> Iya ma'tula'um ingganna kapala sando umpakolo'-kolo'i Puang Yesus. <sup>4</sup> Mekutana pole oom Pilatus naua: "Tä' isanga la untimba'i inde mai tau? Uhhingngi haka buda natandasanko?" <sup>5</sup> Sapo' tä' liu siam mentimba' nasuhum mängä-mängä bääbä Pilatus. <sup>6</sup> Maka' lambi' oom allo kasalle ia too, si biasa dilappasam mesa to ditahungkum situhu' pelauanna tau buda. <sup>7</sup> Wattu eta too deem mesa to ditahungkum isanga Barabas anna budapi solana to puha papateam aka umbali-bali to ma'pahenta. <sup>8</sup> Iya sulem tau buda melau lako Pilatus anna mala dipalako kaha-kaha ia too susi biasa. <sup>9</sup> Iya mekutanam Pilatus naua: "La muaku haka' ke kulappasanni inde tomahajanna to Yahudi?" <sup>10</sup> Ia anna

ma'kada susii Pilatus aka naissam naua ia hi tia anna nababai sule ingganna indo kapala sando aka nakembuhui. <sup>11</sup> Sapo' umpatudui tau buda indo kapala sando naua: "Pelauia' anna mala Barabas dilappasam." <sup>12</sup> Iya mekutana pole oom Pilatus lako indo tau buda naua: "Maka' susi, iya aka la kupogausam inde to ussangaia' tomahajanna to Yahudi?" <sup>13</sup> Iya sikatambam naua: "Päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" <sup>14</sup> Mekutana pole oom Pilatus naua: "Anu' aka hia kasalaanna?" Sapo' tuttuam sikaoli mandi naua: "Päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" <sup>15</sup> Mohäe Pilatus la umpalossosam penabanna tau buda lambi' ullappasam ia Barabas anna ussuai tau untembe' talukum Puang Yesus mane napesuaanni dipäso' yabo kaju sitambem. <sup>16</sup> Iya napasolam sohodadu Puang Yesus lako Banua Gubernur indo si diongei ma'bisaha, anna untambai asanni ingganna sohodadu ma'hempum. <sup>17</sup> Anna napapakei juba mellolo pao susi bajunna tomahaja anna muananni songko' susi songko'na tomahaja sapo' keduhi anna napasongko'ianni. <sup>18</sup> Anna mane napekatabe'i lelem naua: "O tomahajanna to Yahudi, kipa'kasalleiko!" <sup>19</sup> Nahabi' bulo ulunna, natikkudui anna ma'balinguntu' lelenni menomba. <sup>20</sup> Puhai natelle, naäläiammi sule indo juba mellolo pao napapakeiam anna napapohebai sule indo inna pohebana. Anna mane dibaba lao Puang Yesus la dipäso' yabo kaju sitambem anna malai mate. <sup>21</sup> Wattu eta too deem mesa tau isanga Simon to

Kirene, ambena Aleksander sola Rufus, mane sule dio mai sulibanna kota Yerusalem. Iya napassaim umpassam kaju sitambenna Puang Yesus. <sup>22</sup>Indo sohodadu umpasola Puang Yesus lako mesa ongeam isanga Golgota, kalembasanna ongeanna kahohä' ulu. <sup>23</sup>Anna mane nabeem anggur sihau mur, sapo' tä' naaku naihu'. <sup>24</sup>Iya napalängämmi kaju sitambem anna mane nataba-taba pohebana sapo' naundi. <sup>25</sup>Tette' kaseham mebengngi' anna dipalängänni kaju sitambem Puang Yesus. <sup>26</sup>Yabo indo kaju sitambenna dituli' kasuhunganna anna dipäso'i, naua: TOMAHAJANNA TO YAHUDI. <sup>27</sup>Deem duka' dua pehampo' nasimbahaam dipäso' yabo kaju sitambem, mesa dio tandai kananna anna mesa dio tandai kaihinna. <sup>28</sup>[Iya diganna'im issinna Battakadanna Puang Allataala naua: "La dihekem duka' mesa tau kadake illaam alla'na tau kadake."]<sup>29</sup>Ingganna to muolai ongeam ia too si muillim-illim tandana untelle Puang Yesus napasindum naua: "Kusanga paha' la ungdakeangko Banua Debata anna la tallungngallo muolaam umpake'de' sule!<sup>30</sup>Iya lappasangko kalemu anna tuhungko yabo mai itim kaju sitambem!"<sup>31</sup>Susi toi duka' kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa sipa'tula'-tula' mantelle naua: "Maka' tau senga' mala napasalama', sapo' maka' kalena tä' ohi ia mala napasalama'." <sup>32</sup>Maka' abana si'da tomahajanna to Israel anna To nalanti' Puang Allataala, iya la tuhummi too yabo mai inde dio kaju sitambem anna

mala taitaia' anta katappa'ia'." Moi duka' indo to dua to nasimbahaam dipäso' yabo kaju sitambem untelle duka' Puang Yesus.

<sup>33</sup>Tappana tängä allo, iya malillim pättäm dio indo pa'lembängam sule lako tette' tallu kahubem. <sup>34</sup>Tette' tallui kahubem, iya metambam Puang Yesus naua: |i"Eloi, Eloi, lama sabakhtani?"|r Kalembasanna, O Puang Allataala, Debatangku, aka hi anna untampeännä'? <sup>35</sup>Nahingnginna petambana indo to ke'de' eta too, iya deemmi sanaka-naka muuai: "Pehingngiia'i, untambai nabi Elia!"

<sup>36</sup>Iya napasihha'um mesa tau muala bunga karang anna nahammei dokko anggur maissu', mane napadekke'i lako pesoka anna napadu'dui pudu'na Puang Yesus napasindum naua: "Taampaipia' anna tapetua'ia' battu la sule si'da hi nalappasam Elia." <sup>37</sup>Iya metamba pole oom mane kattui penabanna. <sup>38</sup>Wattu eta too, indo sampim pesapa' illaam Banua Debata tappa sesse' tipa'dua mengkalao yabo sule dokko. <sup>39</sup>Deem mesa punggabana sohodadu mahassam ke'de' dio olona Puang Yesus. Tappana naitai maaka susi kamateanna, iya nauam: "Abana Änä'na si'da hia päläe' Puang Allataala!" <sup>40</sup>Deem duka' sanaka-naka baine umpetua' mambelai, susinna Maria Magdalena, Salome, anna Maria indona Yakobus Mangnguha sola Yoses. <sup>41</sup>Baine ia too sangngim to untuhu'um Puang Yesus, anna si natahiai indo anna si diopi Galilea. Anna budapi baine senga' dio duka' heem eta too, to napasola sule dio Yerusalem.



<sup>42</sup>Allo eta too allo pa'patokaam la mentama allo Katohhoam. Tappana mahammo, <sup>43</sup>iya deemmi mesa tau isanga Yusuf to Arimatea, mesa to kasalle illaam bilanganna To Mahhotto' Handam Malangka', napengkasahai umpellambi'i Pilatus anna umpelaui bakkena Puang Yesus. Indo Yusuf mesa to masäe allom muampai kapahentaanna Puang Allataala.

<sup>44</sup>Mängä-mängä Pilatus tappana napekaheba diua matem Puang Yesus. Iya untambaim panggulunna sohodadu anna nakutanai naua: "Mate si'dangka Yesus?" <sup>45</sup>Tappana nahingngi pa'tula'na, iya umpäbäim Yusuf lao muala bakkena Puang Yesus. <sup>46</sup>Iya muallim sampim mabusa Yusuf anna laoi napatuhum anna nabalunni. Anna mane laoi napandam tama lokko' dipapia dio mesa tanete batu. Puhai, iya ullolimmi batu kasalle natutu'iam ba'bana.

<sup>47</sup>Indo ongeam dipampandanni bakkena naita Maria Magdalena sola Maria indona Yoses.

**16** <sup>1</sup>Tappana lessu' allo Katohhoam, muallim bauam bubanau' Maria Magdalena anna Maria indona Yakobus anna Salome aka la lao nasussuiam bakkena Puang Yesus illaam lokko'. <sup>2</sup>Buttunna allo indo allo Minggu eta too, iya le'ba'im lako ku'bu'.

<sup>3</sup>Iya sipa'tula'-tula'um naua: "Mennangkia' la umbehoiam indo batu pelapa'na ku'bu'?"

<sup>4</sup>Sapo' mahuku'i lako, iya naitam indo batu dilapasam ba'ba lokko' puham dilolim lao.

<sup>5</sup>Iya le'ba'im tama indo ku'bu', iya naitam mesa to mangnguha ma'poheba mabusa muokko' dio tandai kanam, iya sileleim

tikkedu' anna mängä-mängä. <sup>6</sup> Sapo' ma'kada indo to mangnguha naua: "Daa ummahea'a! Kuissam kuua umpeäkoa' Yesus to Nazaret indo to puha dipäso' yabo kaju sitambem, sapo' pa'dem inde aka tubom sule. Petua'ia' indem ongeanna. <sup>7</sup> Dadi le'ba'ungkoa' temo anna umpaissanni Petrus sola passikola senga'na muua: 'Mendiolom ia lako Galilea Puang Yesus, diopi mane silambi'koa' umba susi puha nauaangkoa'.' " <sup>8</sup> Iya le'ba'i siaham sikalumpa' umpellei indo lokko' aka tikkedu' lambi' lumalla' mahea' muita kadadiah ia too. Tandana mahea'i, iya tä' deem natula' lako tau. <sup>9</sup> [Tappana puha tubo sule Puang Yesus indo mebengngi'-bengngi' allo Minggu eta too, iya uhu-uhuna umpa'paitaam kalena lu lako Maria Magdalena indo to puha nahambaiam pitu setam illaam mai kalena. <sup>10</sup> Iya tappa le'ba'um indo baine napa'paissangam lako ingganna to si untuhu'i anu' mahassannipi ma'bahata anna tää'i liupi tipoli' uwai matanna wattu eta too. <sup>11</sup> Sapo' tappana sikanahingngi naua tubom sule Puang Yesus anna deemmi umpa'paitaam kalena, tä' liu siaham nakannangam. <sup>12</sup> Lessu'i eta too umpa'paitaam pole oom kalena, sapo' senga'um hupanna, lako dua pentuhu'na wattunna anna le'ba'i umpellei tondä'. <sup>13</sup> Iya ma'pasulem sule aka la natula' lako solana indo pangngitanna. Sapo' tää'i liupi kannam. <sup>14</sup> Katampasanna umpa'paitaam kalena lako sapulo mesa passikolanna wattunna mahassanni mangngande. Sangngim nasosso Puang Yesus aka tä' unggannangam pa'tula'na

to puha muitai katuboanna sule. <sup>15</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus lako naua: "Le'ba'koa' lako lili'-lili'na lino ammu pa'pakahebaannia' Kaheba Katilallasam lako ingganna hupatau. <sup>16</sup>Menna-menna unkatappa'i anna ditedo'i iam too la salama', sapo' menna-menna tä' matappa' la ditahungkum ia. <sup>17</sup>Tanda-tandana to matappa' mala la umpogau' susinna: uhhambai lao setam umpake sangangu, anna la umpake basa maneanna natula', napalosaia Penaba Maseho. <sup>18</sup>Moi anna la muanda'i ula' battu la muihu' hasum sapo' tä' la mala nasägäi, anna la uhhaka' to masaki napolalam bono'." <sup>19</sup>Puhai ma'tula' lako passikolanna, iya tiäkä'um längäm suhuga anna muokko'i dio tandai kananna Puang Allataala. <sup>20</sup>Iya le'ba'im passikolanna umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam lako si mesa-mesa ongeam illaam lino anna napasolai Debata mengkähä umpakatoto' kadanna napa'patandaam umpadadi tanda memängä-mängä.]

# LUKAS

**1** <sup>1</sup> O Teofilus to dipa'kasallei, budam tau umpeäi lalanna anna malai natuli' situhu' tonosanna ingganna indo kadadiam to puha dadi illaam alla'-alla'na hupatau. <sup>2</sup> Sikanatuli' situhu' indo puha natulasangkia' to umpa'pakahebaam Battakada Debata, indo to muitai sola mata mengkalao pahandu'na kadadiam ia too. <sup>3</sup> Dadi tappana kupellantunni manappa mengkalao pahandu'na kaha-kaha ia too, iya kuuam mapia ke kutuli'i situhu' tonosanna ingganna ia too anna malai umbata. <sup>4</sup> Kupateem anna malai muissam muua indo to puha dipa'guhuangko abana tappa' si'da. <sup>5</sup> Wattunna anna mendadi tomahajai Herodes dio lembäna Yudea, deem mesa sando isanga Zakharia, mentama duka' kamesaanna to mate Abia. Bainena Zakharia isanga Elisabet, mesa duka' pessubunna sando Harun. <sup>6</sup> Indo to dua, malolo pa'palakoanna dio olona Puang Allataala, aka bassim tä' deem sassainna kamanuhusanna untuhu'i ingganna pahentana Debata. <sup>7</sup> Sapo' indo to sipobaine tä' deem änä'na, aka abana tämänä Elisabet, anna bassim matuam. <sup>8</sup> Pissam wattu, lambi' oom wattunna la ma'palako sando to mentama kamesaanna to mate Abia, nasuhum Zakharia umpalako oloam sando dio olona Puang Allataala. <sup>9</sup> Situhu' kabiasaam, si diundi indo to la umpalako oloam sando illaam

Banua Debata la untunu tunuam bubanau', iya Zakharia nahua eta too. <sup>10</sup> Mahassanni dipalako indo hettem tunuam bubanau', sulibam ia tau buda ma'sambajam. <sup>11</sup> Wattu etam too naongei umpa'paitaam kalena mesa malaika'na Debata lako Zakharia. Indo malaika' ke'de' dio tandai kananna indo meja dipantunui tunuam bubanau'. <sup>12</sup> Naitanna Zakharia indo malaika', tappa tikkedu' anna mahea'. <sup>13</sup> Sapo' ma'kada indo malaika' naua: "O Zakharia, daa ummahea', nahingngiammi Puang Allataala pa'sambajammu. Nasuhum la nadadianganko bainemu Elisabet mesa änä' muane-ane anna la ussangai Yohanes. <sup>14</sup> Tä' deem pada la satiala inabammu ke dadim indo änä'-änä', anna la buda tau kassi wattu eta too. <sup>15</sup> Aka indo änä'mu, mesa to la keangga' dio olona Debata. La tä' mala muihu' anggur sola uwai senga' indo si mepamäbo'na. Anna subunna too, iya naponnoim Penaba Maseho. <sup>16</sup> La buda to Israel napopengngolo sule lako Puang Allataala, Debata to napenombai nene to naponene. <sup>17</sup> Anna la umpendioloangam Debata sule naponnoi kuasa susi nabi Elia. La umpasikapiai ambe anna änä', anna lako tau to tä' manuhu' la napatinanda sule lako lalanna to si umpogau' kamaloloam. Pa'palakoam iam too umpaitai lalam hupatau anna mala toka penabanna la mendadi umma'na Debata." <sup>18</sup> Iya natimba'im Zakharia lako indo malaika' naua: "Tä' natama pikkihangku itim tula'mu, aka kao illaammä' kamatuaam, susi siam duka' baineku." <sup>19</sup> Natimba' indo malaika' naua:

"Kaom too Gabriel to si nasua Puang Allataala. Anna nasua omä' temo umpalambisangko inde Kaheba Katilallasam. <sup>20</sup>Inde to puha kutula' tä' mala tala dadi ke lambi'um wattunna. Sapo' aka tä'ko kannam, nasuhum tä'ko la mala ma'kada sule lako diganna'i inde kaha-kaha puha kupokada." <sup>21</sup>Wattu eta too, mamali'um tau buda muampai Zakharia anna sangngim mängä-mängä naua: "Akanna masäe sugali'i illaam Banua Debata?" <sup>22</sup>Pissananna ham ia messubum illaam mai tä'um mala ma'kada, iya napakana mandam lako tau buda indo to naita illaam Banua Debata. Naissam pole' tau buda naua: "Deem aka-aka napaitaiam Debata illaam." <sup>23</sup>Tappana puha wattu pengkähänganna Zakharia illaam Banua Debata, iya ma'pasulem lako tondä'na. <sup>24</sup>Tä' masäe lessu'na ia too, iya kebättä si'da ham Elisabet bainena, lambi' unguhum kalena illaam banua lima bulanna. <sup>25</sup>Iya nauam Elisabet: "Inde kaha-kaha napadadi Debata tama kaleku, solanapi pa'kamasena di kao nasuhum tä'mä' pole' la si napa'bahinni'-hinni'i solaku." <sup>26</sup>Annanni bulanna tambu'na Elisabet, iya nasuam Puang Allataala indo malaika' isanga Gabriel lao lako Nazaret, mesa tondä' dio lembäna Galilea. <sup>27</sup>Dioi, umpellambi'im mesa änä' daha isanga Maria. Indo Maria balim nakutanai muane isanga Yusuf, mesa duka' peampoanna tomahaja Daud. <sup>28</sup>Iya ma'kadam indo malaika' lako Maria naua: "O to kehongko'! Naundu'ko anna namana' Debata." <sup>29</sup>Tikkedu' Maria uhhingngi tula'na indo

malaika' lambi' mekutana illaam penabanna naua: "Aka hia umbai' kalembasanna indo tula' ingngena'?" <sup>30</sup>Iya nauam indo malaika': "O Maria, daa ummahea' aka iko mesako to napilei Puang Allataala la natamba'. <sup>31</sup>La kebättäko anna la undadiangko äinä' la muane-ane anna la ussangai Yesus. <sup>32</sup>La mendadi mesa to kasalle anna la diuaam Änä'na Puang Allataala To Handam Matande. La napatadongkom Puang Allataala Debatanta mendadi tomahaja illaam kapahentaanna tomahaja Daud nene to naponene. <sup>33</sup>Anna la umpahenta pessubunna Yakub sule lako salako-lakona, anna kapahentaanna tä' deem la meangganna." <sup>34</sup>Iya ma'kadam Maria lako indo malaika' naua: "La mala haka tia sule lako itim kadammu aka tä'pä' deem siisso muane." <sup>35</sup>Sapo' naua indo malaika': "Penaba Maseho la ussalokko'ko anna kakuasaanna To Handam Matande la mengkähä illaam kalemu. Iam too anna la diuaammi indo äinä'-änä' la undadiam: 'To Malolo, Änä'na Puang Allataala.' <sup>36</sup>Ungkilalai haka indo Elisabet sahapummu, annammi bulanna tambu'na temo, moi anna illaammi kamatuaam anna si naua asammi tau: 'Tämänä.' <sup>37</sup>Aka tä' ia deem nakapusa'i Puang Allataala." <sup>38</sup>Iya nauam Maria: "Kao sabua'naä' Debata; iai too muua, iam too la dadi tama kaleku situhu' indo tula'mu." Iya le'ba'um indo malaika' umpellei Maria. <sup>39</sup>Puhanna ia too, tappa le'ba' siaham Maria lako mesa kota dio lembäna Yudea yabo tipatanetena. <sup>40</sup>Sulei lako, iya le'ba'um tama

banuanna Zakharia anna umpa'kadai Elisabet.  
<sup>41</sup> Nahingnginna Elisabet pa'kadanna Maria,  
tappa pahiu siaham indo änä'-änä' illaam  
tambu'na. Iya nasahum siaham Penaba  
Maseho Elisabet, <sup>42</sup> lambi' metamba naua:  
"Ingganna baine iko handam ma'kalolosam  
tamba'mu, anna la ditamba' toi indo änä'-änä'  
la undadiah. <sup>43</sup> Setonganna tä' sihatannä'  
la napellambi'i indona Debatangku. <sup>44</sup> Aka  
kuhingnginna pa'kadammu, tappa pahiu  
siaham indo änä'-änä' illaam tambu'ku, kassi.  
<sup>45</sup> Kehongko'ko anna maupa', aka unkatappa'i  
muua indo kadanna Debata tama kalemu tä'  
mala tala dadi!" <sup>46</sup> Iya ma'kadam Maria naua:  
"Mengkalao illaam unä' penabangku lemba'  
dio pudu'ku umpujiä' Debata, <sup>47</sup> anna kutilalla'i  
sola sakalebu penabangku längäm Puang  
Allataala to umpasalama'ä', <sup>48</sup> aka moinna  
anna mesaä' to handam matuna, sapo' tontää'  
napaillaam penaba. Napahandu' temo la  
nauaam asannä' ingganna lapi'na hupatau: 'To  
kehongko'.' <sup>49</sup> Aka Puang Allataala To Handam  
Kuasa puha umpogau' tanda memängä-  
mängä tama kaleku. Maseho sanganna!  
<sup>50</sup> Pa'kamasena Puang Allataala tihandu'  
lako ma'hupatau sule lako ampo-ampona to  
mengkaha' dio olona. <sup>51</sup> Katea' bassinna  
umpogau' pa'pogausam kasalle. Puha usseham  
ingganna to malangka' penaba anna ingganna  
pattujunna napompoi asam. <sup>52</sup> Buda tomahaja  
napatuhum yabo mai okkosam kahajaanna,  
sapo' to madio napomatande. <sup>53</sup> Umpadea'  
kamapiaam ingganna to tadea', sapo' to



makaka nahambai ia lao ma'pala' lo'bä.  
<sup>54</sup> Umpamoloi pessubunna Israel sabua'na, tä'  
deem lembe nakamasei. <sup>55</sup> Aka Puang Allataala  
tä' ungkalembei pa'dandianna lako Abraham  
nene to naponene, sola ingganna pessubunna  
sule lako salako-lakona." <sup>56</sup> Umbai' tallu  
bulampi tohho Maria dio sola Elisabet, mane  
ma'pasulei lako banuanna. <sup>57</sup> Tappana lambi'  
wattunna keänä' Elisabet, iya unddiammi  
mesa änä' muane-ane. <sup>58</sup> Naissanna ingganna  
sambanuanna sola kasahapuanna maaka  
susi pa'kamasena Debata lako Elisabet, iya  
tä' deem pada satilalla' duka' sola Elisabet.  
<sup>59</sup> Kahuai benginna subunna indo änä'-änä',  
iya suleim anna nasunna'i. Sangngim mohäe  
la nasangai Zakharia napasikona ambena,  
<sup>60</sup> sapo' naua indona: "Tää', aka la disangai  
hi tia Yohanes." <sup>61</sup> Natimba'iim naua: "Aka tä'  
deem kasahapuammua' ma'sanga susi." <sup>62</sup> Iya  
umpa'pakana-kanam limanna lako Zakharia  
hapam nakutanai naua: "Aka la disangaiam  
inde änä'-änä'?" <sup>63</sup> Iya umpelaum batu tuli'  
anna natuli'i naua: "La disangai Yohanes." Iya  
sangngim mängä-mängä pole'. <sup>64</sup> Wattu eta  
siam anna tibukkai sule pudu'na Zakharia,  
lambi' mala sule ma'kada anna umpujii Puang  
Allataala. <sup>65</sup> Ingganna sambanuanna sangngim  
mahea', anna ia mandam natula' lako dio  
mai ingganna tau dio tipatanetena Yudea.  
<sup>66</sup> Ingganna to uhhingngii kaha-kaha ia too  
sangngim mekutana illaam penabanna naua:  
"La dadi aka amo indo änä'-änä' ke dako'i?"  
Aka mannassa anna naundu'i Debata. <sup>67</sup> Indo

Zakharia ambena indo änä'-änä' nasahum Penaba Maseho, nasuhum umpalombum kadanna Debata naua: <sup>68</sup>"Tapujiia' sanganna Puang Allataala Debatanna to Israel, aka sulem umpellambi'i umma'na anna nalappasam. <sup>69</sup>Nabeengkia' To Mepasalama' tä'um deem tondonna, pessubunna tomahaja Daud sabua'na. <sup>70</sup>Umba susi puha nadandi Puang Allataala napalanda' ingganna nabi masehona yolona, <sup>71</sup>la nalappasangkia' dio mai balinta anna kakuasaanna ingganna to ungkabassikia'. <sup>72</sup>Susim too umpatandaam pa'kamasena anna ungganna'i pa'dandiam masehona indo to puha nadandi lako nene to taponene. <sup>73</sup>Indo pa'dandiam to puha napa'pindai lako Abraham nene to taponene naua: <sup>74</sup>'La kulappasangkoa' dio mai balimmu, anna mala beba'koa' umpalako pa'elo'ku, <sup>75</sup>anna la tontä liukoa' tubo situhu' pa'elo'ku anna umpogau' kamaloloam dio oloku upu' salu katuboammua'.' <sup>76</sup>Anna iko änä'ku, la disangaiko nabinna Puang Allataala To Handam Matande; Aka ikom too disua mendiolo la umpatokaam lalam Debata. <sup>77</sup>La umpa'paissangam lako umma'na muua la mala tau dipasalama' ke naampunnim Puang Allataala dosata. <sup>78</sup>Napateem aka tä' deem pada sakasalle pa'kamasena Puang Allataala lako kita, lambi' tuhum yabo mai suhuga napellambi'ikia' sihhapam bihha'na allo ke mebengngi'i, <sup>79</sup>la muindo ingganna hupatau to tubo illaam kamalillingam anna illaam lembäna kamateam, la napatinanda

lako lalam kamasannangam." <sup>80</sup>Iya tuttuam kasallem indo änä'na Zakharia anna tuttuam manontom. Iya tohhom dio pohiallasam sampe lambi' wattunna umpa'patandaam kalena lako to Israel.

**2** <sup>1</sup>Wattu eta too umpassubum pahenta tomahaja Agustus la dihekem ingganna hupatau illaam kapahentaanna Roma. <sup>2</sup>Iam too inde uhu-uhuna dipadeem pahhekenganna hupatau wattunna Kirenius mendadi gubernur dio Siria. <sup>3</sup>Iya le'ba'um ingganna tau lako tondä'na si mesa-mesa anna mala dihekem dio. <sup>4</sup>Iya mengkalaom duka' Yusuf dio tondä' Nazaret dio lembäna Galilea le'ba' längäm kota Betlehem dio lembäna Yudea, ongeam kasubunganna tomahaja Daud, aka inna pessubunna tomahaja Daud. <sup>5</sup>Umpasola Maria to la napobaine la lao dihekem. Eta too mahassammi kebättä Maria. <sup>6</sup>Dioi, iya lambi'um wattunna la keänä'. <sup>7</sup>Iya ungeänäsammi änä' uluana muane-ane. Iya nabe'be'im sampim anna nalole'i dokko pahabam, aka tä'um deem banua mala naongi tohho. <sup>8</sup>Dio indo ongeam deem sanaka-naka to ma'kambi' tohho dio pa'kambisanna ma'bengi unjagai dombana. <sup>9</sup>Pissananna ham ia umpa'paitaam kalena mesa malaika'na Debata lako indo to ma'kambi', anna kakuasaanna Debata pangkähhä umpali'i lao, lambi' sangngim mahea'. <sup>10</sup>Sapo' ma'kada indo malaika' naua: "Daa ummahea'a', aka suleä' umbaba kaheba mapia tä' deem pada saumpatilalla' ingganna

hupatau: <sup>11</sup> Bengi temo dipadadiammokoa' dio botto litä'na tomahaja Daud mesa to la umpasalama'koa'. Iam too Kristus, Debatanta. <sup>12</sup> Anna la susi inde tandana: La ullambi'koa' mesa änä'-änä' malea dibe'be'i sampim dilole' dio pahabam." <sup>13</sup> Iya tappa diita oham buda malaika' senga' sola indo mesa malaika' buttu yabo mai suhuga umpuji Puang Allataala naua: <sup>14</sup> "Dipa'kasallei Puang Allataala yabo ongeam handam matande, anna la masannam hupatau illaam inde lino to napohäe Debata." <sup>15</sup> Tappana le'ba' indo malaika' ma'pasule längäm suhuga, iya sipa'tula'-tula'um indo to ma'kambi' naua: "Maikoa' talako kota Betlehem anta petua'ia' indo kadadiam dio, indo puhakia' napaissanni Debata." <sup>16</sup> Mengkalaoi siaham lako, iya ullambi'um Maria sola Yusuf anna indo änä'-änä' dilole' dio pahabam. <sup>17</sup> Tappana nalambi', iya natulasammi indo puha napaissanniam malaika' diona indo änä'-änä'. <sup>18</sup> Lambi' sangngim mängä-mängä ingganna tau uhhingngii indo tula'na to ma'kambi'. <sup>19</sup> Sapo' kaha-kaha ia too napailaam penaba ia Maria anna napenaba-nabaam liui. <sup>20</sup> Iya ma'pasuleim indo to ma'kambi' lako ongeanna napasindum umpuji anna umpa'kasallei Puang Allataala aka ingganna indo puha nahingngi anna naita tä' deem la sisala indo puha natulasam malaika'. <sup>21</sup> Tappana kahua benginna dadinna indo änä'-änä', iya disunna'um anna disangai Yesus umba susi passangainna loppo' malaika' indo anna tä'pi nakebättängam indona. <sup>22</sup> Tappana

lambi' wattunna la dibahassii Maria situhu' Pepaondonganna Musa aka mane puha keänä', iya nababam Yusuf sola Maria indo änä'-änä' längäm Yerusalem nabeho lako Debata<sup>23</sup> umba susi puha tisuha' illaam Pahentana Debata naua: "Ingganna änä' ulua muane tabana ia Debata."<sup>24</sup> Anna umbaba bua pemala'na situhu' indo puha napokada illaam Pahentana Debata naua: "sapasangka bukku' duaka änä'na dangam-dangam."<sup>25</sup> Wattu eta too deem mesa tau dio Yerusalem isanga Simeon, mesa to meimam si mengkahea' längäm Puang Allataala anna nasahum Penaba Maseho, umpemmitai liu wattunna Puang Allataala la ullappasam to Israel.<sup>26</sup> Anna inna puham napalosai Penaba Maseho naua: "Tä'poko la mate ke tä'ko silambi' yolo indo To nalanti' Debata la mepasalama'."<sup>27</sup> Iya nagaha'um Penaba Maseho Simeon nasuhum mentama Banua Debata. Wattu etam too duka' anna nababai tomatuanna Puang Yesus tama Banua Debata aka la umpalako indo situhu'na Pepaondonganna Musa.<sup>28</sup> Iya naalam indo änä'-änä' nakaleppe' anna napasindunni umpuji sanganna Puang Allataala naua:<sup>29</sup> "O Debata, umpasule lakom pa'dandiammu tama kaleku. Dadi masannammä', päbäimä' pole' mate."<sup>30</sup> Aka kusa'biim sola matangku To Mepasalama' buttu di Iko<sup>31</sup> indo to umpatokaam lako ingganna hupatau.<sup>32</sup> Inde To Mepasalama' la sihhapam masiä' muindo taianna to Yahudi, anna la umbaba kamatandeam lako to Israel umma'mu."<sup>33</sup> Iya

bassim mängä-mängäm ambena sola indona uhhingngii indo tula'na Simeon diona indo änä'na. <sup>34</sup>Iya napelauammi tamba' Simeon indo to sahapu mane ma'kadai lako Maria, indona indo änä'-änä' naua: "Inde änä'mu puham natuho Puang Allataala la uhhonnosam buda to Israel, anna la buda napomatande. Anna la mendadi mesa tanda yabo mai Puang Allataala la natumpu pala' hupatau <sup>35</sup>anna mala tandaam pikkihanna anna lalam penabanna lako si mesa-mesa hupatau. Anna iko-iko Maria, la ussi'dingko kamapi'disam sihhapam nabuno pa'dam." <sup>36</sup>Wattu eta too deem polepi mesa nabi baine isanga Hana, änä'na Fanuel, pessubunna Asyer. Indo Hana matusse'um aka kahua pulom appa' taunna dadinna. Iya masäem mendadi to balu baine aka anggam pitu taunna sola muanena balinna siala anna matem muanena. Tä' si'da-si'dapi deem la umpellei Banua Debata, allo bengi umpalako liu kapenombaam dio olona Puang Allataala, puasa anna ma'sambajam. <sup>37</sup>(2:36) <sup>38</sup>Eta siam too duka' anna sulei ma'kuhhu' sumanga' längäm Puang Allataala anna natula'i diona änä' ia too lako tau buda to muampai kalappasanna to Yerusalem. <sup>39</sup>Tappana puha napalako Yusuf sola Maria ingganna indo situhu'na Pahenta Debata, iya ma'pasulem lako tondä' Nazaret dio lembäna Galilea. <sup>40</sup>Indo änä'-änä' tuttuam kasalle anna matoho; ponno kakeakasam, anna napakamaja Puang Allataala. <sup>41</sup>Taum-taum le'ba' liu tomatuanna Puang Yesus längäm

Yerusalem umpakahoa' allo Kalappasam.

<sup>42</sup>Tappana sapulo dua taunna Puang Yesus, iya le'ba'i oom längäm Yerusalem ma'pakahoa' situhu' kabiasaanna. <sup>43</sup>Tappana puha allo kasalle ia too, iya ma'pasuleim, sapo' tohho ia Puang Yesus yabo Yerusalem tä' naissam tomatuanna. <sup>44</sup>Nasanga siam ia duka' sola tau buda muola lalam. Sangngallo ham mellao mane napeäi lako alla'-alla'na kasahapuanna anna issanganna. <sup>45</sup>Sapo' tä' deem nalambi', nasuhum ma'pasule sule längäm Yerusalem napeä. <sup>46</sup>Napetallungngalloi napeä mane nalambi'i illaam Banua Debata mahassam muokko' illaam alla'-alla'na tuangguhu illaam peadasam napehingngii tula'na anna nakutanai. <sup>47</sup>Ingganna to dio heem eta too sangngim mängä-mängä uhhingngi kamanähänganna anna pentimba'na indo änä'-änä'. <sup>48</sup>Anna mängä-mängä toi duka' tomatuanna muitai. Iya ma'kadam indona lako naua: "O änä'ku, akanna umpateem dakam kami'? Husa'kam sola ambemu umpeäko." <sup>49</sup>Iya natimba'im Puang Yesus naua: "O ambe' solakoa' indo', akanna umpeää'? Tä' daka tiko muissanna' muua Kao pahalluä' la illaam banuanna Ambeku?" <sup>50</sup>Sapo' tä' naissam tomatuanna kalembasanna indo tula'na. <sup>51</sup>Puhai ia too, iya sola-solam ma'pasule lako Nazaret, anna tontä liu manuhu' lako tomatuanna. Anna ingganna indo kaha-kaha napailaam penaba liu indona. <sup>52</sup>Tuttuam lobo' Puang Yesus anna tuttuam keaka'. Tuttuam

napakamaja Puang Allataala anna napohäe hupatau.

**3**<sup>1</sup> Illaam taum kasapulo limanna ma'pahenta tomahaja Tiberius, eta too Pontius Pilatus mendadi gubernur dio Yudea, anna Herodes muanda'i kapahentaam dio Galilea, anna Filipus solasubunna Herodes muanda'i kapahentaam dio Iturea anna dio Trakhonitis, anna Lisantias muanda'i kapahentaam dio Abilene. <sup>2</sup> Anna to mendadi sando too' wattu eta too isanga Hanas anna Kayafas. Iya taum etam too anna ma'kadai Puang Allataala lako Yohanes änä'na Zakharia dio pohiallasam. <sup>3</sup> Nasuhum le'ba' Yohanes lako ingganna ongeam dio lembäna Salu Yordan umpalanda' kadanna Puang Allataala naua: "Tihokongannia' ingganna kasalaammu ammu behoia' kalemu ditedo' anna mala naampunniangkoa' dosamu Puang Allataala." <sup>4</sup> Umba susi puha napayolo lambam nabi Yesaya illaam suha'na naua: "Deem tau dio pohiallasam metamba-tamba naua: 'Patokaanni lalam Debata, maloloanganni lalam la naolanna. <sup>5</sup> Mellembäna la ditambunni, matanetena sola mabuntunna la dipomahante, anna ma'lekko-lekkona la dimaloloam anna ma'bo'bä'-bo'bä'na la dipomahampa'. <sup>6</sup> Anna ingganna hupatau illaam inde lino la muita kasalamasam buttu yabo mai Puang Allataala.' " <sup>7</sup> Ma'kada Yohanes lako tau buda indo to sule la ditedo' naua: "O inggammua' to si mambaba bulim, pessubunna to kadake gau'! Ussanga haka' iko la malakoa' lappa'



dio mai aha' kasallena Puang Allataala?  
<sup>8</sup>Pa'baju polekoa' anna pa'dodo pole  
 anna tandaanni diua usosso si'dangkoa'  
 gau'mu anna untingko' basabammu. Daa  
 muuaia': 'Tä'kam la napassala Puang  
 Allataala aka peampoannakam Abraham.'  
 Aka kutulasangkoa', inde mai batu la mala  
 duka' napadadi Puang Allataala peampoanna  
 Abraham! <sup>9</sup>Tentomai la dipembattaammi  
 wase di ada'na Puang Allataala dilemposam  
 ingganna kaju tä'na kembua manappa anna  
 ditibei tama api." <sup>10</sup>Iya mekutanam tau buda  
 lako Yohanes naua: "Maka' susi, iya aka  
 pahallu la kipogau'?" <sup>11</sup>Natimba'im naua:  
 "Menna-menna muampuam dua baju, la naala  
 mesa anna nabeenni lako to tä' deem bajunna.  
 Anna menna-menna muampuam kinande la  
 napateem siam duka'." <sup>12</sup>Deem duka' sule  
 sanaka-naka tuam passima maelo' la ditedo',  
 iya mekutanam duka' naua: "O tuangguhu,  
 aka kami' la pahallu kipogau'?" <sup>13</sup>Natimba'im  
 Yohanes naua: "Daa umpala'bii umpelau anna  
 indo puha diuaangko." <sup>14</sup>Iya mekutanam duka'  
 sanaka-naka sohodadu naua: "Anna kami', aka  
 kami' la kipogau'?" Natimba' Yohanes naua:  
 "Daa umpangngala bää' lako tau ke taiai  
 lalanna anna tä' tookoa' la umpakolo'-kolo'i  
 bää kakadakeam tau anna malai nabaja'.  
 Paganna'unna' iko duka' indo sahomu!" <sup>15</sup>Iya  
 sangngim mekutanam illaam penabanna indo  
 tau buda naua: "Iangka tia umbai' indo To  
 dilanti' la mepasalama' masäem diampai?"  
<sup>16</sup>Iam too anna nauam Yohanes lako indo

tau buda: "Kao-kao uwai kupake untedo'koa'. Sapo' dako'i too sulem To kuasa puha Ia anna la kao. Aka moi la kubukkaiam pekapu' sapatunna tala sihatannä'. Ia-Ia Penaba Maseho anna api la napake natedosangkoa'.<sup>17</sup> Sihhapam to ma'tappi tokam dio limanna petappi la nase'laam banne maläpu' anna läkko'na. Ingganna banne maläpu' la dianna manappa tama loko, anna läkko'na la ditibe ia tama api tapi'de-pi'de." <sup>18</sup> Anna budapi kada penännä' senga' natula' Yohanes wattunna anna umpa'pakahebaanni indo Kaheba Katilallasam. <sup>19</sup> Sapo' indo ia Herodes to muanda'i kakuasaam dio Galilea nakeaha'i ia Yohanes aka umpobaine Herodias, baina solasubunna, anna dionapi kakadakeam senga' napogau'. <sup>20</sup> Sapo' uhhängänni mandi kakadakeanna aka umpatama tahungkum Yohanes. <sup>21</sup> Tappana puha natedo' Yohanes indo ingganna tau buda, iya untedo'um duka' Puang Yesus. Puhai natedo', iya ma'sambajammi Puang Yesus. Iya tappa tibukka siaham langi' <sup>22</sup> anna tuhunni Penaba Maseho anggasanna dangam-dangam uhhampoi. Anna dihingngi siaham kamaha buttu yabo mai suhuga naua: "Ikom too inde änä' pa'pakamajangku to umpomasannam penabangku." <sup>23</sup> Kiha-kiha tallu pulom taunna dadinna Puang Yesus anna umpahandu'i pengkähänganna. Anna situhu' passangainna tau, Puang Yesus änä'na Yusuf. Indo Yusuf änä'na Eli, <sup>24</sup> Eli änä'na Matat, Matat änä'na Lewi, Lewi änä'na Malkhi, Malkhi änä'na

Yanai, Yanai änä'na Yusuf, <sup>25</sup> Yusuf änä'na Matica, Matica änä'na Amos, Amos änä'na Nahum, Nahum änä'na Hesli, Hesli änä'na Nagai, <sup>26</sup> Nagai änä'na Maat, Maat änä'na Matica, Matica änä'na Simei, Simei änä'na Yosekh, Yosekh änä'na Yoda, <sup>27</sup> Yoda änä'na Yohanan, Yohanan änä'na Resa, Resa änä'na Zerubabel, Zerubabel änä'na Sealtiel, Sealtiel änä'na Neri, <sup>28</sup> Neri änä'na Malkhi, Malkhi änä'na Adi, Adi änä'na Kosam, Kosam änä'na Elmadam, Elmadam änä'na Er, <sup>29</sup> Er änä'na Yesua, Yesua änä'na Eliezer, Eliezer änä'na Yorim, Yorim änä'na Matat, Matat änä'na Lewi, <sup>30</sup> Lewi änä'na Simeon, Simeon änä'na Yehuda, Yehuda änä'na Yusuf, Yusuf änä'na Yonam, Yonam änä'na Elyakim, <sup>31</sup> Elyakim änä'na Melea, Melea änä'na Mina, Mina änä'na Matata, Matata änä'na Natan, Natan änä'na Daud, <sup>32</sup> Daud änä'na Isai, Isai änä'na Obed, Obed änä'na Boas, Boas änä'na Salmon, Salmon änä'na Nahason, <sup>33</sup> Nahason änä'na Aminadab, Aminadab änä'na Admin, Admin änä'na Arni, Arni änä'na Hezron, Hezron änä'na Peres, Peres änä'na Yehuda, <sup>34</sup> Yehuda änä'na Yakub, Yakub änä'na Ishak, Ishak änä'na Abraham, Abraham änä'na Terah, Terah änä'na Nahor, <sup>35</sup> Nahor änä'na Serug, Serug änä'na Rehu, Rehu änä'na Peleg, Peleg änä'na Eber, Eber änä'na Salmon, <sup>36</sup> Salmon änä'na Kenan, Kenan änä'na Arpaksad, Arpaksad änä'na Sem, Sem änä'na Nuh, Nuh änä'na Lamekh, <sup>37</sup> Lamekh änä'na Metusalah, Metusalah änä'na Henokh, Henokh änä'na Yared, Yared änä'na

Mahalaleel, Mahalaleel änä'na Kenan, <sup>38</sup> Kenan änä'na Enos, Enos änä'na Set, Set änä'na Adam, Adam änä'na Puang Allataala.

**4** <sup>1</sup> Puhai ditedo' Puang Yesus, iya umpelleim Salu Yordan. Wattu eta too naponnoi Penaba Maseho anna natettei lako pohiallasam.

<sup>2</sup> Iya tohhom dio appa' pulo allona appa' pulo benginna napa'sändä'i tomahajanna setam. Padam too masäena dio tä' deem mangngande lambi' tadea'um nasi'dim. <sup>3</sup> Iya ma'kadam indo tomahajanna setam lako Puang Yesus naua: "Maka' Änä'na tongangko Puang Allataala, suai inde batu mendadi hoti!"

<sup>4</sup> Natimba'um naua: "Tää', aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Taia kinande mandi la napotubo hupatau.' " <sup>5</sup> Iya umbabaim Puang Yesus indo tomahajanna setam längäm ongeam malangka' anna napaitai säppälli' ingganna kapahentaam illaam inde lino, <sup>6</sup> anna nauaanni: "Kakuasaanna anna kamatandeanna ingganna inde kapahentaam balim dipadokkoannä' lisu pala'ku. Anna kuasaä' la umpebeenni situhu' pa'elo'ku.

<sup>7</sup> Dadi maka' umpenombaiä', la iko asam umpuänganni." <sup>8</sup> Natimba' naua: "Tää', aka tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Penombaiko Puang Allataala Debatammu anna anggam pa'elo'na la mala umpalako.'

" <sup>9</sup> Puhai, iya umpasolam Puang Yesus lako Yerusalem anna napayaboi bubunganna Banua Debata anna nauaanni: "Maka' Änä'na tongangko Puang Allataala, tobängangko kalemu inde dokko, <sup>10</sup> aka deem tisuha' illaam

Battakada Debata naua: 'Puang Allataala la ussua malaika'na unjagai manappako, <sup>11</sup>anna la natahimaiko anna mala moi bitti'mu tala tihuai lako batu.' " <sup>12</sup>Natimba' pole oom Puang Yesus naua: "Tää', aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Daa umpa'sändä'i Puang Allataala Debatammu.' " <sup>13</sup>Puha asanni napalako ingganna indo pa'sändäsam lako Puang Yesus indo tomahajanna setam, iya napelleim lao anna muumpai polei wattu mapia. <sup>14</sup>Iya ma'pasulem Puang Yesus lako lembäna Galilea naponnoi kakuasaanna Penaba Maseho. Iya kaissangammi lako mobotto-bottoam dio pa'lembängam ia too. <sup>15</sup>Iya si ulleleim pa'sambajanganna to Yahudi naongi ma'pa'guhu anna tä' deem pada sanapohäe ingganna hupatau. <sup>16</sup>Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus lako Nazaret ongeanna dipalobo'. Tappana lambi' allo Katohhoam, iya le'ba'um tama pa'sambajanganna to Yahudi umba susi si napogau'. Illaanni, ke'de'um aka la umbata Battakada Debata. <sup>17</sup>Iya dibeemmi suha'na nabi Yesaya. Naalam indo suha' anna nabukkai, iya nalambi'um tisuha' naua: <sup>18</sup>"Kao to nasahum Penabanna Debatanta; aka puhämä' nalanti' la umpa'paissangam Kaheba Katilallasam lako to mase-mase. Anna nasua tooä' umpa'paissangam kalappasanna to disakka, kabonosanna to buta, kalondaanna to dianda'i ongg'o'-ongg'o'na, <sup>19</sup>anna umpa'paissangam diua lambi'um wattunna la umpa'patandaam pa'kamasena Debata lako hupatau." <sup>20</sup>Puhai,

nalulummi sule Puang Yesus indo suha' anna nabeenni lako indo to si mengkähä illaam pa'sambajangam mane muokko'i. Ingganna tau illaam indo pa'sambajangam unnenne'i asam Puang Yesus. <sup>21</sup> Mane ma'kadai Puang Yesus naua: "Ingganna indo issinna Battakada Debata diganna'im allo temo tappana uhhingngia'." <sup>22</sup> Sangngim mängä-mängä anna napohäe nahingngi indo tula'na aka tä' deem pada samapia. Iya nauaim: "Taia haka tia änä'na Yusuf inde tau?" <sup>23</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Tä' mala tala deengkoa' umpahuaiä' inde pehapangam naua: 'O tuandotto' kalemum too pabono'! Anna indo tanda memängä-mängä umpadadi dio Kapernaum, pogau'i duka' inde botto litä'mu.' " <sup>24</sup> Mane naua polei Puang Yesus: "Pengkilalaia', setonganna tä'pi deem mesa nabi la dipa'kasallei illaam botto litä'na. <sup>25</sup> Paillaam penabaia' inde tula'ku: wattunna anna mendadi nabii Elia, deem buda to balu-balu baine illaam Israel. Wattu eta too kulla' tallu taum anna annam bulanna lambi' kende' kakobeam lako mobotto-bottoam. <sup>26</sup> Sapo' tä' tia deem nasua Debata Elia la umpellambi'i indo to balu-balu baine illaam Israel, anggam tia lu lako mesa to balu-balu baine dio Sarfat, illaam lembäna Sidon. <sup>27</sup> Susi toi duka' indo anna mendadi nabii Elisa, buda to dolengam illaam Israel tä' duka' deem moi podo la mesa napabono' sulibanna Naaman to Siria." <sup>28</sup> Iya ingganna tau illaam indo pa'sambajangam tä' deem pada sakeaha'

nahingnginna indo tula'na, aka sangngim moka untahima Puang Yesus. <sup>29</sup> Pada-padam ke'de' anna umbussunni Puang Yesus lako sulibam tondä' anna napahissinni lako ulu kumila' dio ampe' tondä'na la nasulungam dokko. <sup>30</sup> Sapo' napa'tängäi bäbä Puang Yesus indo tau buda, le'ba' napellei. <sup>31</sup> Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus dokko kota Kapernaum dio Galilea. Tappana lambi' allo Katohhoam, iya umpa'guhumm tau. <sup>32</sup> Sangngim mängä-mängä tau uhhingngi pepa'guhuanna Puang Yesus aka naponnoi kakuasaam pa'tula'na. <sup>33</sup> Illaam indo pa'sambajangam deem mesa tau napentamai setam. Indo tau kaoli-oli naua: <sup>34</sup> "O Yesus to Nazaret, la muaka hakam kami'? Abana isanga suleko la ungdakeikam? Aka kuissam kuua iko To Masehoko buttu di Puang Allataala." <sup>35</sup> Sapo' tappa nakuapai Puang Yesus naua: "Pengkamma'ko, pessubungko illaam mai kalena itim tau." Iya ussämäsamm i yolo indo tau dokko litä' indo setam dio olona tau buda mane messubunni, sapo' tä' siam nasägäi. <sup>36</sup> Tä' deem pada sanakamängä-mängäi tau buda, napolalam sipa'tula'-tula' naua: "Aka hia isanga indea'i anna malai umpahe' ingganna setam nasua lao? Inde tula'na ponno kakuasaam anna kamatohoam!" <sup>37</sup> Iya kaissangammi indo pa'pogau'na Puang Yesus illaam indo pa'lembängam ia too. <sup>38</sup> Puhai ia too, messubummi Puang Yesus illaam mai pa'sambajangam anna le'ba'i lako banuanna Simon. Wattu eta too mahassam lumalla' pasananna Simon baine. Iya nauaim lako

Puang Yesus: "Mala haka umpabono'?" <sup>39</sup>Iya le'ba'um lako sa'de petindoanna indo baine ke'de' anna nasuai lao sakinna. Iya tappa masapu eta siaham sakinna lambi' bangommi maläppu' anna tappa nabela ma'tahia.

<sup>40</sup>Tappana lendu' allo, sulem buda tau umpasola solana to ussi'dim ma'hupa-hupa saki, iya napasibala'-bala'um Puang Yesus naanda'i lambi' sangngim bono' eta siaham.

<sup>41</sup>Susi toi to napentamai setam, sangngim mäläi setanna napasindum kumissä' naua: "Änä'na tongangko Puang Allataala!" Sapo' sangngim nakuapai Puang Yesus anna tä'um napäbäi ma'kada-kada, aka sangngim naissam naua Puang Yesus-um too indo To dilanti' la mepasalama'. <sup>42</sup>Makale'na, mebengngi'-bengngi'pi anna bangommi Puang Yesus anna le'ba'i lako ongeam mabuni-buninna. Sapo' nasipeä-peäi tau buda. Tappana nalambi', nauaim: "Kela mala anna tä'kam umpellei."

<sup>43</sup>Sapo' natimba' naua: "Kaheba Katilallasam diona kapahentaanna Puang Allataala pahallu la kupa'paissangam lako kota senga', aka inna ia hi Kao nasuaannä' Puang Allataala mentama lino." <sup>44</sup>Iya ulleleim pa'sambajanganna to Yahudi Puang Yesus dio lembäna Yudea ma'pa'guhu.

**5** <sup>1</sup>Pissam wattu ke'de' Puang Yesus dio bihinna le'bo' Genesaret ma'pa'guhu. Iya ma'silullu'um tau ullombai aka maelo' umpehingngii Battakadanna Puang Allataala.

<sup>2</sup>Iya muitam dua lopi dio bihim le'bo' lo'bä, aka mahassam umbase-basei dalana indo



puäna. <sup>3</sup>Indo lopi mesa, lopinna Simon. Iya längämmi Puang Yesus anna napelau'i lako Simon anna nabussunni tama le'bo' saidi'. Iya muokko'um Puang Yesus anna umpa'guhui tau buda. <sup>4</sup>Puhai ma'pa'guhu, ma'kadam lako Simon naua: "Palutamai mandalanna lopimmu anna umpessämbäsanni dalamu anna mala deem bau muala." <sup>5</sup>Sapo' natimba' Simon naua: "O Tuangguhu, kipesabengiim mengkähä kahha' ma'pemälä, sapo' moi mesa bau tadeenni kiala. Sapo' aka iko ussuakam, iya päbäi kipessämbäsam pole dalaki." <sup>6</sup>Napalutamam duka' mandalanna anna umpessämbäsanni dalana. Iya tandana buda bau naala, napahandu'um sesse' dalana. <sup>7</sup>Iya ungka'bi'um solana lako lopi senga' anna sulei nabalii. Iya suleim indo solana nabalii. Tandana buda bau nasakka, bassim ponno indo lopinna sampe saidi' tatallam. <sup>8</sup>Tappana naita Simon Petrus kaha-kaha ia too, iya ma'balinguntu'um dio olona Puang Yesus anna ma'kadai naua: "O Debata, pelleiä' lao aka kao to madosaä'!" <sup>9</sup>Aka tä' deem pada sanakapilla'i Simon Petrus sola ingganna solana muita indo bau pada budanna nasakka. <sup>10</sup>Mängä-mängä toi duka' indo solana Simon isanga Yakobus anna Yohanes bassim änä'na Zebedeus. Iya nauam Puang Yesus lako Simon: "Pomahannui penabammu, daa ummahea', aka mengkalao temo la mendadiko to undala hupatau anna mala natuhu'ä'." <sup>11</sup>Iya bassim napalängämmi galantangam lopinna Simon sola indo solana anna umpellei ingganna

aka-akanna mane le'ba'i untuhu' Puang Yesus.  
<sup>12</sup>Pissam wattu, illaam oom mesa kota Puang Yesus, iya sulem duka' mesa to dolengam mentu' kalena. Tappana muita Puang Yesus, sule siahanni napellambi'i anna mendu'dunni dio olona anna mengkahumase-masei melau naua: "O Tuam, kuissam kuua malaä' umpabono' ke umpoelo'i." <sup>13</sup>Iya uhhaka'um indo tau napasindum naua: "Maelo'ä', bono'ungko!" Lambi' masapu eta siaham indo sakinna. <sup>14</sup>Iya napakahi'dim Puang Yesus naua: "Moi la menna tala untulasanni inde kupogausanko. Anggam ia la laoko umpa'paitaam kalemu lako sando anna la umbabako bua pemala'mu umba susi puha napepaondongam Musa. Aka la mendadi tanda lako tau buda diona kabonosammu." <sup>15</sup>Sapo' tuttuam kaissangam di lako mobotto-bottoam, nasuhum buda tau sule aka maelo' napehingngii pepa'guhuanna anna la dipabono' sakinna. <sup>16</sup>Sapo' Puang Yesus Ia si bassa' lao lako ongeam kasala-salaanna ma'sambajam. <sup>17</sup>Pissam wattu ma'pa'guhu oom Puang Yesus. Eta too dio duka' heem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa. Tau ia too buttu yabo mai Yerusalem anna buttu dio mai ingganna tondä' dio lembäna Galilea anna lembäna Yudea. Puang Yesus nasahum Puang Allataala, nasuhum mala umpabono' to masaki. <sup>18</sup>Iya sulem sanaka-naka tau umbulle mesa to mate kalena metindo dio ampa'na. Napeä lalanna anna mala tama indo

banua aka maelo' umbaba solana lako olona Puang Yesus. <sup>19</sup>Sapo' tä' deem naola aka nalabai tau buda, nasuhum lu längännim ia papa anna naso'boi dokko sipatunna Puang Yesus mane nalollohanni sitonda ampa'na dokko olona Puang Yesus illaam alla'-alla'na tau buda. <sup>20</sup>Tappana naita Puang Yesus kamatappasannai, iya ma'kadam lako indo to mate kalena naua: "O solaku, diampunnim dosamu." <sup>21</sup>Iya sangngim nauam illaam penabanna indo to illaam kakalebuanna Parisi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa: "Akanna deenni tau muangga' kalena sipadaam Puang Allataala? Aka tä' deem tau moi podo la mesa la mala muampunni dosa, sulibanna Puang Allataala!" <sup>22</sup>Sapo' nalosa Puang Yesus issi penabannai lambi' nauaam: "Akanna ma'pikki' susi hako' iko?" <sup>23</sup>Mennaka la madomi' dadi lako inde tau, ke diuaanni: 'Diampunniammoko dosamu,' anna la diuaam: 'Bangongko ammu pellao?' <sup>24</sup>Sapo' la kupa'patandaam temo anna malaa' ungleso manappa muua illaam inde lino kuasaä' To diuaam Änä' Mentolino muampunni dosa." Mane ma'kadai lako indo to mate kalena naua: "Bangongko, babai ampa'mu ammu le'ba' lako banuammu!" <sup>25</sup>Iya bangom siaham naita tau buda anna muäkä'i ampa'na messubum ma'pasule lako banuanna napasindum umpa'kasallei Puang Allataala. <sup>26</sup>Sangngim pilla' ingganna to dio heem eta too anna umpa'kasallei Puang Allataala. Sapo' mahea' ohi muuai: "Memängä-mängä

si'da pole' inde kadadium taitaa' allo temo."  
<sup>27</sup> Puhai ia too, messubummi Puang Yesus,  
iya muitam mesa tuam passima isanga Lewi  
muokko' illaam kätto'na. Iya napa'kadaim  
naua: "Maiko anna untuhu'ä'." <sup>28</sup> Iya ke'de'um  
duka' Lewi umpellei ingganna aka-akanna  
anna le'ba'i natuhu'. <sup>29</sup> Puhai ia too, iya  
umpadeemmi mesa hame-hame kasalle Lewi  
dio banuanna umpa'kasallei Puang Yesus.  
Iya buda tuam passima sola tau senga'  
napasola mangngande. <sup>30</sup> Tappana naita  
sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi  
sola to ullatta' Pepaondonganna Musa to  
mentama kakalebuanna Parisi, iya sangngim  
ma'naum-naummi lambi' ma'kada lako  
passikolanna Puang Yesus naua: "Akanna  
muaku hia' iko sola-sola mangngande tuam  
passima anna to madosa senga'?" <sup>31</sup> Iya  
natimba'um Puang Yesus naua: "Tä' tia  
deem to bono' la umpahalluam tuandotto',  
anggam tia to masaki. <sup>32</sup> Kao-kao suleä'  
inde lino taia to ussanga kalena malolo la  
kutambai, sapo' suleä' untambai to madosa  
anna malai untihokongam gau'na." <sup>33</sup> Puhai ia  
too, ma'kadam sanaka-naka tau lako Puang  
Yesus naua: "Passikolanna ia Yohanes si  
bassa' puasa anna ma'sambajam. Susi toi  
passikolanna to illaam kakalebuanna Parisi.  
Sapo' passikolammu iko si mangngande liu, tä'  
deem puasa." <sup>34</sup> Natimba' Puang Yesus umpake  
pehapangam naua: "La mala haka tia dilaham  
mangngande to ullomba kakabengam ke diopi  
heem indo to mane dipakebaine? Mannassam

tia anna tä'i! <sup>35</sup>Sapo' la deem wattunna indo to mane dipakebaine la diäläi illaam mai alla'-alla'na to ullombai. Iya etapi too pole' mane puasai." <sup>36</sup>Mane muala polei mesa pehapangam senga' naua: "Tä' deem tau la ussesse'i baju bakahu mane natampisanni baju malusa. Aka maka' napateem la situmä bääbä indo baju, sesse'um indo baju bakahu anna tä' siam duka' la mapia diita indo baju malusa ditampi' sampim bakahu. <sup>37</sup>Susi toi duka' tä' tia deem tau la muala anggur bakahu anna napatamai pa'ponggeam malusa. Aka indo anggur bakahu la untesseam pa'ponggeam malusa. Iya katampasanna bassim labu' susi anggurna teem pa'ponggeanna. <sup>38</sup>Dadi anggur bakahu manggi' duka' dipalutama pa'ponggeam bakahu. <sup>39</sup>Tä' deem tau la maelo' muihu' anggur bakahu ke puham muihu' anggur masäe. Aka naua: 'Mammi' puha ia anggur masäe.' "

**6** <sup>1</sup>Pissam wattu illaam allo Katohhoam umpa'tängäi bela' gandum Puang Yesus sola passikolanna. Mahassam siam mellao napasindum siam ia passikolanna muala gandum anna napuhidi'i kuli'na mane naandei.

<sup>2</sup>Wattu eta too deem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi mekutana naua: "Akanna untekkai' indo pelahangam illaam peadasam umpogau' tala malanna dikähä illaam allo Katohhoam?" <sup>3</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Tä'paka' tiko deem umbata diona pa'pogausanna Daud sola pentuhu'na wattunna anna tadea'i? <sup>4</sup>Wattu eta too

le'ba' Daud tama bahum kapenombaam  
 anna mualai indo hoti puha dipehumalasang  
 anna naandei mane nabeenni duka' lako  
 pentuhu'na, moi kela daa anggam tia sando  
 mala muandei." <sup>5</sup> Mane naua polei Puang  
 Yesus: "Kao hia Änä' Mentolino puäna allo  
 Katohhoam." <sup>6</sup> Pissam wattu lambi' oom allo  
 Katohhoam. Iya tamam pa'sambajanganna  
 to Yahudi Puang Yesus ma'pa'guhu. Illaam  
 indo pa'sambajangam deem mesa tau mate  
 lima kananna. <sup>7</sup> Wattu eta too dio duka' heem  
 sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa  
 anna to illaam kakalebuanna Parisi maelo'  
 umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus.  
 Iya sikanapaola mata lium aka naua: "Umba  
 ke toko umpabono'i indo to masaki illaam allo  
 Katohhoam anna mala deem dipa'palu'bi'i."  
<sup>8</sup> Sapo' naissam Puang Yesus pikkihanna, iya  
 ma'kadam lako indo to mate limanna naua:  
 "Maiko anna ke'de'ko eta inde." Iya ke'de'  
 siaham duka' anna lakoi olona tau buda.  
<sup>9</sup> Mane mekutanai Puang Yesus lako tau buda  
 naua: "Deem la kupekutanaam: Umbanna  
 la situhu' peadasam dipogau' ke illaanni allo  
 Katohhoam, kamapiaam daka kakadakeam  
 daka? La umpesäkäi hakika solata la dipatei  
 haka?" <sup>10</sup> Napalelei asammi yolo lao matanna  
 indo tau buda mane ma'kadai lako indo to  
 mate limanna naua: "Äkä'i limammu!" Iya  
 muäkä'um duka' limanna, iya tappa bono' eta  
 siaham. <sup>11</sup> Sangngim meali-ali muitai lambi'  
 sipattuju-tuju naua: "Aka hia la dipogausam  
 inde tau?" <sup>12</sup> Puhai ia too, längämme tanete

Puang Yesus aka la ma'sambajam. Yaboi, napesabengiim ma'sambajam längäm Puang Allataala. <sup>13</sup>Tappana masiä, untambaim ingganna passikolanna anna napilei sapulo dua la mendadi suhona. Indem ia sanga-sanganna: <sup>14</sup>Simon (si nauaam toi Puang Yesus Petrus), Andreas, siundu'na Simon, Yakobus anna Yohanes, Filipus anna Bartolomeus, Matius anna Tomas, Yakobus (änä'na Alfeus), Simon, to illaam kakalebuanna Zelot, Yudas änä'na Yakobus, anna Yudas Iskariot indo to la umbalu' Puang Yesus. <sup>15</sup>(6:14) <sup>16</sup>(6:14) <sup>17</sup>Puhai ia too, ma'pasulem Puang Yesus sola suhona yabo mai indo tanete lu dokko tipahantena. Sulei dokko, ullambi'um buda passikolanna ma'hempum anna buda tau senga' napasola to buttu dio mai lembäna Yudea anna to yabo mai Yerusalem, anna to buttu dio mai kota Tirus sola kota Sidon to bassim dio bihim le'bo'. <sup>18</sup>Sule asam indo tau aka maelo' umpehingngii pepa'guhuanna Puang Yesus anna la napabonosam ingganna sakinna. Susi toi to napentamai setam sulei duka' anna napabono'i. <sup>19</sup>Sangngim napeä lalanna anna malai muanti Puang Yesus aka deem kakuasaam messubum illaam mai kalena umpabono'i. <sup>20</sup>Iya napaleleim lao mata indo ingganna passikolanna anna ma'kadai naua: "Kehongko' anna maupa' inggannakoa' to mase-mase, aka ikonna' too mendadim umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna. <sup>21</sup>Kehongko' anna maupa' inggannakoa' to tadea' temo, aka

ikonna' too to la dipadea'. Kehongko' anna maupa' inggannakoa' to sumahho temo, aka la napessulle petaba. <sup>22</sup> Kehongko' anna maupa' inggannakoa' to dikabassi, tä' ditahima, disangai bäbä tau kadake, anna dikahidi' aka untuhu'ä' to disangai Änä' Mentolino. <sup>23</sup> Aka susi siam duka' yolona buda nabi nadahha nene to naponene to ungabassikoa' temo. Dadi la kassi mandakoa' anna tilalla' ke nalambi'koa' kaha-kaha ia too, aka la nabeengkoa' Puang Allataala mana' kasalle yabo suhuga. <sup>24</sup> Sapo' la ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to makaka temo, aka ussi'dimmokoa' iko kamasannangam. <sup>25</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to dea' temo, aka la napessulle katadeasam. La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to metaba temo, aka la napessulle pi'di' penaba anna uwai mata. <sup>26</sup> La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to napuji ingganna hupatau temo, aka susim too duka' yolona ingganna tau to ussangai kalena nabi napuji duka' nene to naponene ingganna indo to umpujikoa' temo." <sup>27</sup> "Sapo' ikoa'-iko inde to uhhingngi tula'ku temo, kupokadaangkoa' kuua: Kamaseikoa' balimmu; Pa'pogau' mapiakoa' lako to ungabassikoa'. <sup>28</sup> Pelauanni tamba' to untädokoa', pa'sambajanganni to ma'pogau' kadake tama kalemu. <sup>29</sup> Maka' natampilim tau papomu sabali, beem polepi sabalinna. Anna maka' deem tau muala jubamu, beem polepi duka' bajummu. <sup>30</sup> Anna maka' napelau tau aka-akammu, beenni.



Maka' naala bääbä tau aka-akammu, damom too umpelau'i sule. <sup>31</sup>Iai too umpohäe la napogausangko solamu, iam too duka' la umpogau' lako solamu. <sup>32</sup>Maka' anggam to ungkamaseiko la ungkamasei, iya tä' deem lalanna la dibala'iangko hesomu. Aka moi to kadake gau' si ungkamasei toi duka' to ungkamasei. <sup>33</sup>Anna maka' angga hi to ma'pogau' mapia tama kalemu la umpa'gau' mapiai, iya tä' deem lalanna la dibala'iangko hesomu. Aka moi to madosa si ma'pogau' susi duka'. <sup>34</sup>Anna maka' la anggam to nabela umbala'i sule la umpahabe'i doi'mu, iya tä' deem lalanna la dibala'iangko hesomu. Aka indo duka' to kadake gau' si umpahabe'i hi tia duka' padanna to kadake gau', aka nahannuam la nabala'i sule. <sup>35</sup>Sapo' ikoa'-iko, pahallukoa' la ungkamasei balimmu, anna ma'pogau' mapia tama kalena. La umbeenna' pehhabesam anna tä'unna' la uhhannuam bala'inna. Aka ke susii tä' deem pada sakasallea' sahomu anna la mendadikoa' änä'na Puang Allataala To Handam Matande. Aka Puang Allataala mapia penaba liu Ia lako to tä' untilalla'i pa'pebeem anna lako to kadake gau'. <sup>36</sup>Umba susi Ambemu yabo suhuga ma'kamase, la susingkoa' too duka' pahallu ma'kamase." <sup>37</sup>Anna mane naua: "Daa umpasala padammu hupatau indana napasalako duka' Puang Allataala. Daa umpassala padammu hupatau indana dipassalako duka'. Ampunniko padammu anna mala diampunniko duka'. <sup>38</sup>Pa'pebeengko

lako solamu, anna dibeengko duka'. Anna indo dibeengko mala dipasihhapam bahha' dituntunni pegantam anna dihodä' sampe lempam pole. Aka indo pegantam umpake lako solamu, ia siam duka' dipakeangko." <sup>39</sup> Puhai, iya mualam mesa pehapangam naua: "Maka' to buta la untette to buta, tä' mala tala bassim metobä dokko gahoä. <sup>40</sup> Mesa passikola tä' tia la matande puha ia anna la tuangguhunna. Sapo' maka' tamma'um mesa passikola, iya sipadaammi tuangguhunna. <sup>41</sup> Akanna la muita leko'ko butanna solamu pada tahubu' kaju anna tä'ko iko la ussi'dim butammu pada talakaju illaam matammu? <sup>42</sup> Maakam ia susi la mala muuaangko solamu: 'Maiko solaku anna kuäläiangko itim tahubu' kaju illaam matammu,' moi kela daa pada iko talakaju illaam matammu tä' ussi'dim? O, to ma'dua tambu'! Äläi yolo indo butammu pada talakaju anna mala masiä' pennenne'mu muäläiam butanna solamu pada nennu'." <sup>43</sup> Puhai ia too, untula' pole oom mesa pehapangam Puang Yesus naua: "Tä' tia deem kaju mapia la ungkembuaam bua kadake, battu haka kaju kadake la ungkembuaam bua mapia. <sup>44</sup> Aka si mesa-mesa kaju diissam ditandai ke diitam buana. Anna tä'pi deem tau la umpuppu' bua ara yabo mai kaju bahani battu haka bua anggur dio mai balambane'. <sup>45</sup> Susim too duka' lako hupatau. Lako to mapia gau', mannassa anna mapia siam tia duka' pessubungam pudu'na, aka mapia illaam unä' penabanna. Sapo' lako to kadake

gau', mannassa anna kadakei pessubungam pudu'na aka kadake illaam unä' penabanna. Aka iai too tianna illaam unä' penaba, ia siam too duka' messubum dio pudu'." <sup>46</sup> "Akanna si umpa'ua-ua bäbäia' dio pudu'mu: 'O Debatangku, O Debatangku,' moi kela daa tä' sianna' untuhu'i indo tula'ku? <sup>47</sup> Pehapangam aka la dipasusiam indo to sule umpellambi'ia' anna napehingngii pahentaku sola napalako? Pehingngii anna kutulasangka'. <sup>48</sup> Deem tau umpake'de' banua. Indo tau nabo'bä' dokko napellambi'i batu ampam mane napaokko'i batu longkahhinna dio. Tappana sule uwai buda unta'du indo banua, iya tä' mala henggå aka dipake'de' yabona batu ampam. <sup>49</sup> Sapo' menna-menna uhhingngi gändä-gändä kadangku anna tä'i napaillaam tambu' dapaka ia la nakedoam, tau ia too dipasihhapam ia to umpake'de' banuanna yabo litä' malunä'. Tappana sule uwai buda unta'du indo banua, iya tappa henggå anna tä'um dipohiakanna."

**7** <sup>1</sup> Puhai ma'tula' lako tau buda diona kaha-kaha ia too, ma'pasulem Puang Yesus lako Kapernaum. <sup>2</sup> Eta too deem punggabana sohodadu Roma muampuam mesa sabua', anna tä' deem pada sanapakamaja. Indo sabua'na masaki sampe saidi' mandam penabanna. <sup>3</sup> Tappana nahingngi indo punggaba sohodadu diona Puang Yesus, iya ussuam sanaka-naka matua ulunna to Yahudi la umpellambi'i Puang Yesus la napelauam umba ke malai sule napabonosam indo sabua'na. <sup>4</sup> Tappana silambi' Puang Yesus,

iya mengkahumase-maseim melau naua:  
 "Kela mala ungkamasei indo punggabana  
 sohodadu. Sihatam la dikamasei <sup>5</sup>aka  
 tä' deem pada sanakamaseikia' kita to  
 Yahudi anna puhangkam kami' napapiaam  
 pa'sambajangangi." <sup>6</sup>Iya le'ba'um Puang  
 Yesus sola-sola indo to untambai. Tappana la  
 landa' kale Puang Yesus lako indo banuanna,  
 ussua pole oom solana indo punggabana  
 sohodadu umpellambi'i Puang Yesus naua: "O  
 Tuam, damom too ade' ussussai kalemu la  
 tahhu' lako banuanna, aka naua: 'Tä' punala  
 sihatam la tama banuangku. <sup>7</sup>Aka iam too  
 anna tä'mä' bahani umpellambi'i.' Dadi ua  
 mammi ade' sabatta kada, iya la bono'um tia  
 indo sabua'na. <sup>8</sup>Aka naissam ade' duka' diona  
 pampahesam, aka ia duka' mesa to dipahe'.  
 Sapo' deempi ade' duka' tando dokkona to  
 napahe'. Aka maka' nauaam: 'Le'ba'ko,' iya  
 le'ba' duka'. Anna maka' nauaam: 'Maiko,' iya  
 sule duka'. Susi siam too ade' duka' sabua'na  
 ke nauaanni: 'Kähäi inde,' iya tä' mala tala  
 nakähä." <sup>9</sup>Tappana nahingngi Puang Yesus  
 kada ia too, iya tä' deem pada sanakapilla'i,  
 nasuhum umpenggihi'i indo tau buda untuhu'i  
 anna ma'kadai naua: "Kutulasangkoa', tä'  
 punalapi deem la kulambi' to Israel moi  
 podo la mesam la susi kamatappasanna  
 indo tau!" <sup>10</sup>Tappana landa' sule lako  
 banuanna punggabana sohodadu indo to  
 disua, nalambi'um indo sabua'na bono'um.  
<sup>11</sup>Tä' masäe lessu'na ia too, iya le'ba'um  
 Puang Yesus sola passikolanna lako mesa

kota isanga Nain, anna budapi tau senga' ma'obim-obim untuhu'i. <sup>12</sup>Tappana la ullambi'i ba'bana kota, sitammum tau umbulle to mate aka la lao nalamum. Indo to mate, änä' mesa, änä'na to balu baine. Anna buda issinna kota untuhu'i indo to balu baine. <sup>13</sup>Tappana naita Puang Yesus indo to balu baine, iya tä' deem pada sahäntä buana. Iya napa'kadaim naua: "Daa ussaho." <sup>14</sup>Mane umpenandai indo bulleam naanda'i, iya tohho siaham duka' indo to mamulle. Iya ma'kadam naua: "O, änä' muane, temo kuuaangko, bangongko!" <sup>15</sup>Iya bangom siaham indo tau anna tadongkonni ma'tula'-tula'. Mane nabeenni Puang Yesus lako indona. <sup>16</sup>Ingganna indo tau sangngim mahea' anna umpa'kasallei Puang Allataala naua: "Mesa nabi kasalle kende' illaam alla'-alla'taa'! Sulem Puang Allataala umpamoloi umma'na!" <sup>17</sup>Iya kaissangammi indo pa'pogausanna Puang Yesus, susi dio lembäna Yudea, teem lako ingganna botto senga' sikhuku'na. <sup>18</sup>Indo Yohanes to si mantedo' puha natulasam passikolanna diona ingganna indo to puha napogau' Puang Yesus. Nasuhum untambai dua passikolanna <sup>19</sup>anna napakahi'dii naua: "Laokoa' pellambi'i Puang Yesus anna ungkutanai muua: 'Ikongka indo To nalanti' Puang Allataala masäem diampai? Iya la tau senga' daka too?' "<sup>20</sup>Tappana ullambi' Puang Yesus indo to dua, iya nauam: "Nasuakam Yohanes to si mantedo' sule ungkutanaiko. Ikongka indo To nalanti' Puang Allataala masäem diampai?"

Iya la tau senga' daka too?" <sup>21</sup>Wattu eta too mahassam Puang Yesus umpabono' buda tau to ussi'dim ma'hupa-hupa saki, anna uhhambai setam illaam mai kalena to napentamai, anna buda to buta napabono' lambi' mala paita. <sup>22</sup>Iya natimba'im Puang Yesus naua: "Pa'pasulengkoa' anna untulasanni umba susi puhaa' muita anna uhhingngi. Susinna to buta mala paita, to mate kalena mala mellao, to dolengam masapu dolenganna, to binga mala pahingngi, to mate tubo sule, anna Kaheba Katilallasam dipa'pakahebaam lako to handam matuna. <sup>23</sup>Kehongko' anna maupa' to tä' bata-bata lako kaleku." <sup>24</sup>Tappana le'ba' indo to nasua Yohanes, iya umpa'tula'im tau buda Puang Yesus diona Yohanes naua: "Aka untungkaa' lako pohiallasam umpellambi'i Yohanes? Laokoa' umpetua' to ma'tille tipae'? <sup>25</sup>Iya aka hia' maelo' umpetua'? Lao hakoka' too umpetua' to ma'poheba mapi'dä'? Sapo' situhu' Kao pikkihangu dio hi tia banuanna tomahaja indo to ma'poheba mapi'dä' anna to tä'um deem nakasepa-sepai. <sup>26</sup>Dadi aka hia' maelo' umpetua'? Lao hakoka' too umpetua' nabi? Maka' iaa' untungka, tappa' ia pole'. Aka kutulasangkoa' temo kuua setonganna indo Yohanes mentondom puha ia anna la nabi senga'. <sup>27</sup>Aka Yohanes-um too indo nauaam illaam Battakada Debata: 'Indem ia pesuaku kupake'de' la umpendioloanganko aka iam too to la umpatokaangko lalam la muola.' <sup>28</sup>Aka kupokadaangkoa', pempom dio mai ingganna hupatau illaam inde lino, tä'

deem la untondom Yohanes to si mantedo'. Sapo' mentondom puha ia ingganna to mentamam kapahentaanna Puang Allataala moi anna matunai." <sup>29</sup>Ingganna indo tau buda to uhhingngi pa'tula'na Puang Yesus, teem toi duka' tuam passima pada-pada muakui pattujunna Puang Allataala, aka puhaim umbeho kalena natedo' Yohanes.

<sup>30</sup>Sapo' indo ia to illaam kakalebuanna Parisi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa tä' ia untahima pattujunna Puang Allataala, aka tä' naaku umbeho kalena natedo' Yohanes.

<sup>31</sup>Mane ma'kada polei Puang Yesus naua: "Akam la dipasihhapangam inde hupatau lapi' temo? Anna aka la nasusiam?" <sup>32</sup>Sihhapam liu indo äinä'-änä' si ma'ko'bom-ko'bom lako pasa' anna metambai muuaam solana: 'Kiponiammoko' sulim sapo' moka hako' iko sumajo. Umpeniammakam kelom bahata, sapo' moka hako' iko sumahho.' <sup>33</sup>Aka sule Yohanes to si mantedo' si bassa' ma'puasa anna tä' muihu' anggur. Sapo' si ussangai hia' iko: 'To napentamai setam!' <sup>34</sup>Pissananna suleä' Kao to disangai Änä' Mentolino, iya si mangngandeä' Kao anna mangngihu' illaam pa'hame-hameam. Sapo' si ussangai bäbä hä': 'To si mangngande sasa anna to si umpamäbo' kalena, sangkalamma'na tuam passima anna to madosa senga'.' <sup>35</sup>Moinna anna susi, sapo' tä' mala tala ma'tandaam kamanähänganna anna kakeakasanna Puang Allataala la lemba' illaam pa'palakoanna ingganna to untuhu'i." <sup>36</sup>Deem mesa tau illaam kakalebuanna

Parisi isanga Simon untambai Puang Yesus lako banuanna mangngande. Iya sulei lako banuanna metindo sapolom aka la mangngande. <sup>37</sup> Dio indo kota deem mesa baine si dipobungam bibi gau' kadakena. Tappana naissam naua dio banuanna to illaam kakalebuanna Parisi Puang Yesus mahassam mangngande, iya lako siaham umbaba mesa buli-buli mapindäm kessi minnä'-minnä' bubanau'. <sup>38</sup> Landa'i, iya le'ba'um lako boko'na Puang Yesus ke'de' dio ampe' bitti'na napasindum sumahho. Iya umbossi'im bitti'na Puang Yesus uwai matanna, mane napassiianni beluä'na napasindum naudum bitti'na. Anna mane natolloi indo minnä'-minnä' bubanau' tanda pa'pakasallena. <sup>39</sup> Tappana naita indo to illaam Parisi to untambai Puang Yesus, iya nauam illaam penabanna: "Kela nabi tongam inde tau, mannassa anna la muissam inde dio baine anna naissam toi naua mesa to madosa." <sup>40</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus lako naua: "Simon, deem la kukutanaiangko." Iya natimba'im naua: "Aka la ungkutanaiannä', Tuangguhu?" <sup>41</sup> Iya nauaammi: "Deem dua tau ma'indam lako mesa to si umpa'paindangam doi'na. Mesa ma'indam lima pulo bidä, anna mesa lima bidä. <sup>42</sup> Sapo' bassim tä' nabela nabaja', iya napapa'deam bäbäm indanna. Dadi mennannam kabam indo to dua la handam umpohäe indo to umpaindannii doi'na?" <sup>43</sup> Natimba' Simon naua: "Indo to buda indanna." Iya nauaammi: "Tappa' pentimba'mu." <sup>44</sup> Mane unnenne'i indo



baine anna ma'kadai lako Simon naua:  
 "Muita haka inde baine? Kao suleä' inde  
 banuammu, sapo' tä' deem umpatokaannä'  
 uwai kubaseiam bitti'ku. Sapo' inde ia baine  
 puham nabaseiannä' bitti'ku uwai matanna  
 anna napassii beluä'na. <sup>45</sup>Iko-iko tä' deem  
 muodunnä', sapo' ia-ia tamangku inde  
 banua tä'um deem kattu muodum bitti'ku.  
<sup>46</sup>Anna iko-iko tä' deem untolloi ulungku  
 minnä', sapo' ia-ia natolloiannä' bitti'ku  
 minnä'-minnä' bubanau'. <sup>47</sup>Dadi setonganna  
 kutulasangko: Pa'kamase kasallena inde  
 baine, iam too umpa'paissanganni diua  
 buda dosana diampunniam. Sapo' to saidi'  
 dosana diampunni, saidi' duka' pa'kamasena."  
<sup>48</sup>Mane ma'kadai lako indo baine naua:  
 "Diampunniammoko dosamu." <sup>49</sup>Ingganna  
 indo to napasola Puang Yesus mangngande  
 sangngim nauai illaam penabanna: "Menna  
 hia isanga inde anna la malai muampunni  
 dosa?" <sup>50</sup>Mane nauai Puang Yesus lako indo  
 baine: "Salama'ungko aka unngkatappa'ia'.  
 Laongko, la naundu'ko kamasakkeam sola  
 kamasannangam."

**8** <sup>1</sup>Tä' masäe puhanna ia too, iya le'ba'um  
 Puang Yesus ullelei buda kota anna tondä'  
 umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam naua:  
 "Bambannam umpalako kapahentaanna  
 Puang Allataala." Sapulo dua suhona napasola  
<sup>2</sup>anna sanaka-naka baine to puha napabono'  
 sakinna sola to puha naäläiam setam illaam  
 mai kalena, susinna: Maria to disangai  
 Magdalena to puha naäläiam pitu setam illaam

mai kalena; <sup>3</sup>anna deem toi isanga Yohana baina Khuza, to muäto' pengkähängam illaam banuanna Herodes; anna Susana sola budapi baine senga'. Ingganna baine ia too si umpake kullena natahiaiam Puang Yesus sola ingganna to untuhu'i. <sup>4</sup>Pissam wattu ma'silullu' oom tau buda buttu dio mai mobotto-bottoam umpellambi'i Puang Yesus. Iya untula'um mesa pehapangam Puang Yesus naua: <sup>5</sup>"Deem mesa tau le'ba' mangngambo'. Tappana naambo' indo bannena, iya deemmi tappa lako lalam sampe nasihondo-hondoi bääbä tau indo bannena anna napuha dassi naande. <sup>6</sup>Deem tappa lako bobom batu. Iya tubom dio mai, sapo' tä' siam masäe anna malasso bääbäm aka manipi' litä'na. <sup>7</sup>Anna deem duka' tappa lako alla' kuhha keduhi, iya tubom sola-sola. Sapo' tä' siam masäe tubo indo tanangam aka tuttuam mahombo indo kuhha umpissii. <sup>8</sup>Anna sabaheam tappa lako litä' malompo, iya mapi'dä' ia tubona nasuhum kembua tiluppi' sahatu'." Puhai ia too, napekasalleim ma'kada Puang Yesus naua: "Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'ku!" <sup>9</sup>Iya mekutanam passikolanna naua: "Aka hia kalembasanna indo pehapangam ingngena'?" <sup>10</sup>Iya natimba'im naua: "Angganna' iko dipaissanni indo kada ditambim diona kapahentaanna Puang Allataala. Sapo' ditula' pehapangam ia lako tau senga' aka 'la naita liu, sapo' tä' la naala akkalanna,

anna la nahingngi liu, sapo' tä' la naissam kalembasanna.' <sup>11</sup>Indem ia kalembasanna indo pehapangam: Indo banne kalembasanna Battakadanna Puang Allataala. <sup>12</sup>Indo diuaam banne tappa lako lalam dipasihhapam to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala, sapo' naäläi siam tomahajanna setam illaam mai penabanna, anna mala tä' matappa' anna tä' dipasalama'. <sup>13</sup>Indo banne tappa lako bobom batu dipasihhapam ia to umpehingngii Battakadanna Puang Allataala anna tappa natahima sola ponno penaba, sapo' tä' kewwaka' illaam penabanna. Iya tä' siam masäe matappa' aka sulena pa'sändäsam, iya soho' boko' siahanni. <sup>14</sup>Indo banne tappa lako alla' kuhha keduhi dipasihhapam ia to uhhingngi Battakadanna Puang Allataala, sapo' anggam malallam umpikki' salu katuboam di lino, umpakalando puha ham ia kulle, anna sipangngula' pangngua penabanna, nasuhum tä' mala kembua mapia. <sup>15</sup>Anna indo banne tappa lako litä' malompo, dipasihhapam ia to malolo anna mapia penabanna uhhingngi Battakadanna Puang Allataala anna napailaam penabanna. Tau ia too tontä liu ia manontom manuhu', nasuhum kembua mapia." <sup>16</sup>"Tä' tia deem tau la umpau' lampu anna nasalongo'i baka battu haka napadio ibi' sahigam. Sapo' napayabo hi tia inna ongeanna anna mala paindo masiä' naita ingganna to mentama indo banua. <sup>17</sup>Aka ingganna pepa'guhuangku tibuninnapi la dipatandaam, anna ingganna indo tisambonapi la dipakaleängam asam

anna dipa'paissanganni. <sup>18</sup> Dadi pehingngii manappaia' inde pepatuduanku! Aka menna-menna umpaillaam penabai, tau ia too la dihängänniam polepi kapaissanganna. Sapo' to moka umpaillaam penabai, iya la diäläi pissam ia lao indo kapaissangam nasanga deemmi illaam kalena." <sup>19</sup> Iya sulem indona anna solasubunna Puang Yesus la umpellambi'i, sapo' tä' mala silambi' aka nalabai tau buda. <sup>20</sup> Iya natulasammi tau naua: "O Tuangguhu, illaam sulibam indomu anna solasubummu napeäko!" <sup>21</sup> Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Menna-menna umpehingngii Battakadanna Puang Allataala anna napogau'i illaam salu katuboanna, iam too indoku anna solasubungku." <sup>22</sup> Pissam wattu längäm lopi Puang Yesus sola passikolanna, iya muuaammi passikolanna: "Talambanna' libam inde le'bo'." Iya mengkalaoim. <sup>23</sup> Mahassanni mellao lopinna, iya mamma' ia Puang Yesus. Tappa sule siahäm hibu' tatta' illaam indo le'bo' lambi' indo lopi nasopa'i uwai, iya saidi' tatallam. <sup>24</sup> Iya natundam siahäm passikolanna Puang Yesus anna nauaanni: "O Tuangguhu, o Tuangguhu, la tallam tau!" Iya bangommi, napa'kadai indo hibu' sola uwai tibuha', iya tappa mattam siahäm indo hibu' tatta' anna malino duka' indo le'bo'. <sup>25</sup> Mane ma'kadai lako passikolanna naua: "Umba hia' iko kamatappasammu?" Iya mahea'im anna mängä-mängä lambi' sipa'tula'-tula'i naua: "Tau menna hia isanga inde? Aka moi hibu' sola uwai mala toi napahé!" <sup>26</sup> Puhai ia too,

napatahhu'um pa'laoanna lako attasa'na to Gerasa dio tando libanna le'bo' Galilea. <sup>27</sup> Dio Gerasa deem mesa muane to napentamai setam. Indo tau masäem ma'kambelä anna tä' deem tohho illaam banua, sapo' si tohho lako ku'bu'. Indo setam kapuhaam si umpalilli indo tau lambi' moi dihante bassii limanna anna bitti'na anna dijagai, sapo' si nakattu-kattu siam indo hante bassi, mane nahambai lako pohiallasam. Tappana muita Puang Yesus tuhum yabo mai lopi, iya napellambi'i siaham anna kumissä'i mane ussämbäsanni kalena dokko litä' muoppä dio olona Puang Yesus. Iya nasuam le'ba' indo setam illaam mai kalena nasuhum meoli naua: "O Yesus Änä'na Puang Allataala To Handam Matande, la muaka hä' kao? Kupelau kela mala anna tä'ä' undahha!" <sup>28</sup> (8:27) <sup>29</sup> (8:27) <sup>30</sup> Iya nakutanaim Puang Yesus naua: "Aka sangammu?" Iya natimba'im naua: "Isangaä' Legion," aka napentamai buda setam. <sup>31</sup> Iya napa'sule-suleim mengkahumase-mase indo setam lako Puang Yesus naua: "Kela mala anna tä'kam ussua dokko indo gahoä handam mandalam." <sup>32</sup> Sikahuku' indo ongeam naongi deem buda babi mahassam menduhu' lako pili' tanete. Iya napelaum indo setam lako Puang Yesus naua: "Päbäikam lu tama inde lako babi." Iya napaolaim duka' Puang Yesus pelauanna. <sup>33</sup> Iya messubum siaham illaam mai kalena indo tau anna umpentamai indo babi buda. Pissananna ham ia sikakondä indo babi buda untobängam bäbä kalena dokko

kumila' tahhu' dokko le'bo', lambi' mate asam napusa'i uwai. <sup>34</sup>Naitanna to unjagai indo babi kadadiam ia too, tappa le'ba' siahanni sikakondä napa'paissangam lako kota anna tondä' sikhuku'na. <sup>35</sup>Iya le'ba'im buda tau umpetua'i kadadiam ia too. Sulei lako Puang Yesus, iya ullambi'um indo to bali napentamai setam mahassam muokko' dio ampe' bitti'na Puang Yesus anna ma'pohebam pole' aka malinom. Iya sangngim mahea' tau muitai. <sup>36</sup>Ingganna to muitai umpa'tulasam indo to mane sule maaka susi indo to napentamai setam inggena' dipabono'. <sup>37</sup>Iya napelaum ingganna tau dio attasa'na to Gerasa umba ke malai le'ba' Puang Yesus aka sangngim mahea'. Iya längämmi lopi Puang Yesus la ma'pasule. <sup>38</sup>Iya napelaum indo to bali napentamai setam naua: "O Tuangguhu, mala haka ke umpasolaä' kao?" Sapo' tä' napäbäi, anggam nauaam: <sup>39</sup>"Pa'pasulengko lako banuammu anna untula' asanni ingganna indo puha napogausangko Puang Allataala." Iya le'ba'um anna ussambai ingganna lalam dio kota natula' indo pa'pogau'na Puang Yesus lako kalena. <sup>40</sup>Tappana lambanni Puang Yesus ma'pasule, iya ma'silullu' oom buda tau untammui aka inna naampai. <sup>41</sup>Iya sulem duka' mesa tau isanga Yairus. Tau ia too mesa to pebaba illaam pa'sambajanganna to Yahudi dio kota ia too. Iya menomba siaham dio olona Puang Yesus anna mengkahumase-masei aka naua: "Umba ke malai lako banuangku," <sup>42</sup>aka deem änä'na mesa-mesa, baine, umbai'

la sapulo duam taunna dadinna mahassam masaki masanta'. Iya muolai lalam Puang Yesus lako, nasisippi'-sippi'im indo tau buda untuhu'i. <sup>43</sup>Sapo' illaam alla'-alla'na indo tau buda deem mesa baine sapulo duam taunna nahua saki baine tä' deem mondanna, anna tä' deem moi podo la mesa tau mala umpabono'i. <sup>44</sup>Iya le'ba'um lako boko'na Puang Yesus anna naantii tähämpä' bajunna. Iya naantinna bajunna, tappa monda siaham sakinna. <sup>45</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Menna hia muantiä'?" Sapo' sangngim tä' deem mangngaku. Iya natimba'im Petrus naua: "Tuangguhu, inde lako tau buda ulleboko anna nasisippi'-sippi'i." <sup>46</sup>Sapo' tontä liu duka' naua Puang Yesus: "Deem tau muantiä' aka kusi'dim deem kuasa messubum illaam mai kaleku." <sup>47</sup>Tappana naissam indo baine naua naissam dia Puang Yesus, iya sule siahanni lumalla' menomba dio olona. Anna natula'i dio olona tau buda kasuhunganna anna naantii. Anna natula' toi naua: "Bono' eta siahämä' duka'." <sup>48</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo baine naua: "O änä'ku, bono'ungko aka unngkatappa'ia'. Laongko, la naundu'ko kamasakkeam sola kamasannangam." <sup>49</sup>Mahassampi ma'tula' anna sule hannu to untambai Yairus dio mai banuanna naua: "Indo änä'mu, matem. Damon too ussussai Tuangguhu." <sup>50</sup>Sapo' nahingngi Puang Yesus, iya ma'kadam lako Yairus naua: "Daa ummahea', pomanontonni kamatapppasammu aka indo änä'mu la tubo." <sup>51</sup>Tappana landa'

lako banuanna Yairus, tä' deem tau senga' napäbäi Puang Yesus napasola tama, sulibanna Petrus, Yohanes, Yakobus, anna ambena sola indona indo änä'-änä'. <sup>52</sup>Wattu eta too ingganna tau to dio heem mahassam sikauhhu' anna umbatim aka matem indo änä'-änä'. Iya nauaammi Puang Yesus: "Daa ussikauhhu'a', aka inde änä'-änä' tä' tia mate, sapo' mamma' bäbä hi tia!" <sup>53</sup>Sapo' sangngim umpetabai mandi Puang Yesus aka naissam naua matem. <sup>54</sup>Iya naanda'im Puang Yesus limanna anna napa'kadai naua: "O änä'ku, bangongko." <sup>55</sup>Iya menaba siaham sule anna bangonni ke'de'. Nauam Puang Yesus: "Beennia' kinande." <sup>56</sup>Iya mängä-mängä pole' tomatuanna. Sapo' napakahi'di Puang Yesus naua: "Pissa'-pissa' ahanna' la untula' pole lako tau senga' inde kadadiam."

**9** <sup>1</sup>Pissam wattu untambai indo sapulo dua suhona Puang Yesus anna nabeenni kamatohoam sola kakuasaam la uhhambai ingganna setam anna umpabono' ma'hupa-hupa saki. <sup>2</sup>Anna nasuai lao umpa'pakahebaam kapahentaanna Puang Allataala anna la umpabono' to masaki. <sup>3</sup>Anna napakahi'dii naua: "Tä'koa' deem la umbaba aka-aka illaam pa'laoammu, susinna tekkem, ongeam tinallo, tinallo, doi', anna poheba pembalasan. <sup>4</sup>Anna maka' mentamakoa' mesa tondä', iai too banua muongei, iya eta liungkoa' too lambi' umpelleia' indo tondä'. <sup>5</sup>Anna maka' deem tau tä' untahimakoa', iya pelleia' indo tondä'na



sapo' pempassiannia' sobä'na indo tondä' dio bitti'mu, aka la mendadi tanda lako tondä' ia too la natumpu pala' Puang Allataala." <sup>6</sup>Iya le'ba'um indo suhona ullelei mobotto-bottoam umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam napasindum umpabono' to masaki lako si mesa-mesa ongeam. <sup>7</sup>Wattu eta too, napelele duka' Herodes indo tomahaja dio lembäna Galilea diona pa'pogausanna Puang Yesus, nasuhum buntä bäbä pikkihanna aka buda tau muuai: "Indo to diuaam Puang Yesus, ia siam tia indo Yohanes to si mantedo' tubo sule." <sup>8</sup>Anna deem piha tau muuai: "Nabi Elia hi tia sule sule." Deem toi muuai: "Mesa hi tia nabi yolona tubo sule." <sup>9</sup>Iya nauam Herodes: "Puham tia kupopelemo'iam ulunna indo Yohanes to si mantedo'. Dadi, menna amo hi tia isanga indo Yesus si dipelele umpogau' kaha-kaha ia too?" Iya napeäm lalanna anna mala umpellambi'i Puang Yesus. <sup>10</sup>Tappana ma'pasulei indo suhona Puang Yesus, iya ma'hempummi anna natulasanni indo puha napogau' lako mobotto-bottoam. Puhai ia too, iya umbabaim indo suhona Puang Yesus lako mesa kota isanga Betsaida aka la ma'hempum paka-paka ia dio. <sup>11</sup>Sapo' naissanna tau buda, iya le'ba'im untuhu' Puang Yesus. Iya natahimam Puang Yesus anna natulasanni diona kapahentaanna Puang Allataala anna umpabono' toi to masaki. <sup>12</sup>Tappana la lendu' allo, napellambi'im indo sapulo dua passikolanna anna nauaanni: "Umbai' la mapia ke ussuai inde lako tau buda anna malai

lao umpeä kinande anna ongeam ma'bengi lako tondä' anna lako to ma'liangam aka inde ongeam taongea' pohiallasam." <sup>13</sup> Sapo' natimba' naua: "Iko hanna' umpandei." Iya nauam passikolanna: "Pusa'kam aka anggam deem kiampuam lima hoti anna dua bau. Anggam ke laoi dipangngalliam anna la malai kipande inde tau buda." <sup>14</sup> (Indo tau buda, kiha-kiha lima sa'bu muane mandipi.) Iya muuaammi passikolanna: "Suai muokko' si lima pulo sallaoam oi." <sup>15</sup> Iya nasuam duka' passikolanna, muokko' si lima pulo sallaoam oi. <sup>16</sup> Iya naalam Puang Yesus indo lima hoti anna dua bau, mane mentongai längäm langi' nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala. Puhai ia too, napiä'-piä'um indo hoti mane nabeenni passikolanna natabaam lako indo tau buda. <sup>17</sup> Iya mangngandeim sampe dea'. Tappana puhai mangngande, iya nahempummi passikolanna indo tää'nam naande, iya ponnopi sapulo dua baka. <sup>18</sup> Pissam wattu mahassam ma'sambajam Puang Yesus mesa-mesanna, iya sulem passikolanna napellambi'i. Iya nauam Puang Yesus: "Situhu' tula'na tau, aka si nasangaiännä'?" <sup>19</sup> Iya natimba'im naua: "Deem tau muuai: 'Yohanes to si mantedo' tubo sule;' sapo' deem duka' muuai: 'Nabi Elia sule sule;' anna piha muuai: 'Mesa nabi yolona tubo sule.'" <sup>20</sup> Iya mekutana oom lako passikolanna naua: "Maka' susi, iya akaa' iko ussangaiännä'?" Iya natimba'im Petrus naua: "Ikom too indo To nalanti' Puang Allataala la mepasalama'."

<sup>21</sup>Iya umpakahi'dim passikolanna naua: "Tä' si'da-si'daa' too deem la mala untula' lako tau senga' le!" <sup>22</sup>Mane nauai: "Kao to disangai Änä' Mentolino la ussi'dim ma'hupa-hupa pandahhaam anna la natumpu pala'ä' matua ulunna to Yahudi anna ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa lambi' la napateiä'. Sapo' illaam allo katallunna la dipatibangonnä' sule dio mai alla'na to mate." <sup>23</sup>Puhai ia too, ma'kadam Puang Yesus lako tau buda naua: "Menna-menna maelo' untuhu'ia' pahallu la ullappa' pa'elo' kalena, anna allo-alloi umpassam kaju sitambenna, anna natuhu'ä'. <sup>24</sup>Aka menna-menna umpakalando puha ia katuboam di lino anna la Kao, tau ia too tä' ia la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Sapo' menna-menna ahu' mate aka natuhu'ä', tau ia too la ullambi' indo katuboam sule lako salako-lakona. <sup>25</sup>Tä' deem gunana lako mesa tau moi la muampuam ingganna issinna lino kela sägä hi sungnga'na. <sup>26</sup>Aka menna-menna umpa'kasihisannä' anna umpa'kasihisam pepa'guhuangku, tau ia too la kupa'kasihisam duka' ke sulemä' to disangai Änä' Mentolino naponnoi kamatandeangku anna kamatandeanna Ambeku sola kamatandeanna ingganna malaika' maseho. <sup>27</sup>Setongam-tonganna, deengkoa' to dio heem temo tä'pi la mate anna muitam Puang Allataala umpalako kapahentaanna." <sup>28</sup>Umbai' kahuai benginna lessu'na natula' Puang Yesus pepa'guhuam ia too, iya umbabaim Petrus, sola Yohanes, anna

Yakobus le'ba' längäm mesa tanete malangka' ma'sambajam. <sup>29</sup> Mahassanni ma'sambajam, iya tieli'um hupanna Puang Yesus anna pangkähhä pohebana. <sup>30</sup> Pissananna, deem dua tau nasipa'tulasam Puang Yesus. Iam too indo nabi yolo isanga Musa sola Elia. <sup>31</sup> Indo to dua bassim pangkähhä duka' diita. Iya sipa'tula' loppo'um diona kamateanna Puang Yesus la napasule lako dio Yerusalem. <sup>32</sup> Wattu eta too mahassam ia mamma' Petrus anna indo solana. Tappana milli', iya muitam pangkähhäna Puang Yesus anna indo to dua ke'de' dio ampe'na. <sup>33</sup> Tappana la le'ba' indo to dua umpellei Puang Yesus, iya ma'kadam Petrus naua: "O Tuangguhu, tä'um deem la susi kamasannangantaa' eta inde. Mapia ke kipake'desangkoa' tallu bahum: mesa Iko, mesa Musa, anna mesa Elia." Ia anna ma'kada susii Petrus, aka tä' bäbä naissam aka la naua. <sup>34</sup> Mahassampi ma'tula' anna sule ham gabum ussikuku'i indo ongeam. Iya mahea' indo passikola tappana nasikuku'i indo gabum. <sup>35</sup> Iya nahingngim kamaha buttu illaam mai indo gabum naua: "Iam too inde Änä'ku to puha kupilei. Pahallua' la umpehingngii!" <sup>36</sup> Puhai nahingngi indo kamaha, iya muitam Puang Yesus mesa-mesanna ham. Napahandu' etam too indo tallu passikolanna tä' deem natula' pole lako tau senga' indo kaha-kaha mane puha naita. <sup>37</sup> Tappana masiä, ma'pasuleim yabo mai indo tanete, iya ma'silullu' oom tau buda sule umpellambi'i Puang Yesus. <sup>38</sup> Pissananna metambam mesa

tau illaam mai alla'-alla'na indo tau buda naua: "O Tuangguhu, inde änä'ku anggama-mesa-mesa! Kela mala untkamaseiä' anna umpetuasannä'! <sup>39</sup>Si bassa' napentamai setam nasuhum kakissä'-kissä' mane lumalla'i ma'patikingkim, ma'tambuha-buha sädäna. Indo setam undahha liu inde änä'ku anna mallam la napellei. <sup>40</sup>Anna puhämä' mengkahumase-mase lako inde mai passikolammu anna mala nahambaiam lao setanna, sapo' tä' dia mala." <sup>41</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Kukupusa'i si'dakoa' pole' inde to tubo lapi' temo, aka kuhäm sugali'a' kamatapassammu! Anna tä' liupia' muissam usse'la kamapiaam anna kakadakeam. La pada polepi isanga umba masäena sola-solakia' anna la pada polepi isanga umba masäena la kusa'bahasangkoa'?" Mane nauai: "Babaannä' mai itim änä'mu!" <sup>42</sup>Mahassanni mellao indo änä'-änä' la umpellambi'i Puang Yesus, tappa napatissämbä' oham indo setam dokko litä' lumalla' ma'patikingkim. Iya nakissä'im Puang Yesus indo setam illaam kalena indo änä'-änä' anna napabono'i, mane nabeenni lako ambena. <sup>43</sup>Iya sangngim mängä-mängä indo tau buda muita kakuasaanna Puang Allataala tä' deem nasipadaangam. Mahassampi mängä-mängä indo tau buda muita pa'pogausanna Puang Yesus, iya ma'kadam Puang Yesus lako passikolanna naua: <sup>44</sup>"Pehingngiia' anna umpaillaam tambu'i inde tula'ku: Kao to disangai Änä' Mentolino la dibeho tama pala' limanna hupatau." <sup>45</sup>Sapo' tula' ia

too tä' natama akkalanna passikolanna kalembasanna. Aka tä'pi dipaissanni indana naissam säkäi. Anna sangngim malaja' umpekutanaanni kalembasanna indo tula'na. <sup>46</sup>Iya sibetä'-betä'um passikolanna Puang Yesus naua: "Mennakia' handam matande?" <sup>47</sup>Sapo' naissam Puang Yesus indo lalam penabanna passikolanna, nasuhum muala mesa änä'-änä' bahinni' anna napake'de'i dio ampe'na. <sup>48</sup>Mane nauai: "Menna-menna untahima inde änä'-änä' aka umpolalam kamatappasanna di Kao, tau ia too sihhapam siam Kao natahima. Anna menna-menna untahimaä', tau ia too untahima duka' To ussuaä'. Aka iai too ussanga kalena handam bahinni' illaam alla'-alla'mua', iam too la handam matande." <sup>49</sup>Iya ma'kadam Yohanes lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu deem kiita mesa tau uhhambai setam umpake sangammu, sapo' tä' kipäbäi aka taia indo to si tapasolaa'." <sup>50</sup>Sapo' natimba' naua: "Daa ullahanni, aka iai too tä' umbalikoä', iam too solamu." <sup>51</sup>Tappana la lambi' wattunna la tiäkä' längäm suhuga Puang Yesus, iya napasatutum penabanna lu längäm Yerusalem. <sup>52</sup>Iya ussuam sanaka-naka solana mendiolo lu lako mesa tondä' illaam attasa'na to Samaria aka la napatokaam ingganna kapahalluanna. <sup>53</sup>Sapo' indo tau illaam tondä' eta too moka untahima Puang Yesus aka la lu längäm Yerusalem. <sup>54</sup>Tappana naissam indo dua passikolanna isanga Yakobus sola Yohanes naua tä' natahima indo pa'tondä', iya napelaum lako

Puang Yesus nua: "O Debata, muaku haka ke kipatuhunganni api yabo mai langi' muä'bäi?"

<sup>55</sup> Sapo' napenggihi'i Puang Yesus nakeaha'i.

<sup>56</sup> Iya umpatahhu'um pa'laoanna muola lako tondä' senga'.

<sup>57</sup> Mahassanni umpatahhu' pa'laoanna Puang Yesus sola passikolanna, iya ma'kadam mesa tau nua: "O Tuangguhu, la

kutuhu' liuko illaam pa'laoammu, moi umbangei muola."

<sup>58</sup> Iya natimba'im Puang Yesus nua: "Asu pangngala' ia deem leäna, anna ingganna dassi yabo lawwa deem sehäna,

sapo' Kao to disangai Änä' Mentolino tä' Kao deem la manontom kuongi metindo."

<sup>59</sup> Mane ma'kada polei lako mesa tau senga' nua: "Tuhu'ä'."

Iya natimba'im indo tau nua: "Io, sapo' la mala haka ke laopä' yolo ullamum ambeku mane suleä' kutuhu'ko?"

<sup>60</sup> Iya natimba'im nua: "Päbäi mammi ia duka' itim matim to mate ullamum to matena. Sapo' iko-iko, laoko pa'paissangam kapahentaanna Puang Allataala."

<sup>61</sup> Iya ma'kada pole oom mesa tau nua: "La kutuhu'ko kao Debata, sapo' la umpäbäipä' yolo lao kupasaha' kasahapuangku."

<sup>62</sup> Sapo' natimba' Puang Yesus nua: "Menna-menna sihhapam napahandu'um massalaga, sapo' messaile ohi lako boko'na, tau ia too tä' deem gunana illaam kapahentaanna Puang Allataala."

**10** <sup>1</sup> Puhai ia too, untuho pole oom pitu pulo tau senga' Puang Yesus Debatanta anna nasuai lao pantam si dua umpendioloanganni lako si mesa-mesa kota anna ongeam la napellambi'i'.

<sup>2</sup> Nauaammi Puang Yesus:

"Indo tau illaam inde lino sihhapam pahe matäsä'um. Buda indo pahe matäsä', sapo' saidi' to mepahe. Dadi pelauia' längäm puäna indo pepaheam anna mala ussua buda tau umpepaheanni. <sup>3</sup>Pengkalaongkoa', sapo' pengkilalai manappaia', la sihhapangkoa' too domba kusua tama alla'-alla'na olo'-olo' to peande. <sup>4</sup>Daa umbabaa' ongeam doi'mu, ongeam tinallo, sapatu, anna tä' tookoa' la tohho lako lalam la sipa'tula' tau. <sup>5</sup>Maka' mentamakoa' mesa banua, la muuaa' yolo: 'Natamba' dangkoa' Debata.' <sup>6</sup>Anna maka' mapia penabanna untahima manappakoa' puäna indo banua, iya la natahima si'da too indo pa'lambemua'. Sapo' maka' too tä'koa' natahima, iya la tä' too duka' natahima indo pa'lambemu. <sup>7</sup>Tohho diokoa' indo mesa banua, tä'koa' la ma'pentieli'-eli' lako banua senga'. Iai too natahiaiangkoka' to ma'banua, iam muande anna muihu'. Aka ingganna to mengkähä abana sipäto' la diponnoiam kapahalluanna. <sup>8</sup>Maka' mentamakoa' mesa tondä' anna natahima manappakoa', iya andei indo kinande natahiaiangkoka'. <sup>9</sup>Pabono'i to masaki illaam indo tondä' anna umpaissannii tau eta too muua: 'La bale' umpalakom kapahentaanna Puang Allataala illaam alla'-alla'mua'.' <sup>10</sup>Sapo' maka' mentamakoa' mesa kota anna tä'koa' natahima, iya lu lakokoa' lalam mahoa' anna muuaia': <sup>11</sup>'Moi sobä'na inde tondä'mua' dio bitti'ki, kipempassiam toi lao aka la mendadi tanda diua la natumpu pala'koa' Puang Allataala. Sapo' kipaissanni loppo'koa'



kiua la bale' umpalakom too kapahentaanna Puang Allataala.' <sup>12</sup> Kutulasangkoa' temo kuua, maka' too ke lambi'um indo allo la naongi Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la mabanda' puha ia tahungkunna issinna indo tondä' ia too anna la issinna kota Sodom." <sup>13</sup> "La tilakakoa' iko ingganna issinna kota Korazim anna kota Betsaida aka mokakoa' muondo' gau' kadakemu. Aka indo tanda memängä-mängä kupadadi illaam alla'-alla'mua', kela kupadadi diom kota Tirus anna Sidon, la masäem untihokonganna gau' kadakena hupatau dio, lambi' muokko' ma'poheba bahata anna umpaponnoi täiabu ulunna aka usosso gau'na. <sup>14</sup> Maka' too ke lambi'um indo allo la naongi Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la mahingngam leko' ia tahungkunna issinna kota Tirus sola Sidon anna la tahungkummua'. <sup>15</sup> Anna ikoa'-iko to Kapernaum, ussanga hia' iko umbai' la dipatiäkä' längängkoa' suhuga? Sapo' setonganna la ditibe tama hako' iko lembä bolom." <sup>16</sup> Mane ma'kada oi lako indo to la nasua naua: "Menna-menna umpehingngiikoa', sihhapam siam tia Kao napehingngii. Menna-menna untumpu pala'koa', Kao siam tia natumpu pala'. Anna menna-menna untumpu pala'ä', untumpu pala' duka' indo To ussuaä'." <sup>17</sup> Tappana ma'pasule indo pitu pulo passikolanna, iya tä' deem pada satilalla' ma'tula' lako Puang Yesus naua: "O Debata, moi ingganna setam napehingngii tookam ke kisuai lao umpake

sangammu." <sup>18</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Kuita tomahajanna setam mehonno' susi kila' yabo mai langi'! <sup>19</sup> Pehingngiia' aka setonganna puhangkoa' kubeem kakuasaam la ullullu'i ula' sola alipam, anna la untaloi kamatohoanna balimmu, nasuhum tä'um deem aka la untilakaikoa'. <sup>20</sup> Sapo' moi anna untaloingkoa' setam, tä' la ianna' untilalla'i, sapo' la indo hia tisuha'um sangammua' yabo suhuga." <sup>21</sup> Wattu eta too naponnoi katilallasam Puang Yesus buttu di Penaba Maseho lambi' ma'sambajam naua: "O Ambe', Puäna langi' anna lino! Ma'kuhhu' sumanga'ä' matim olomu, aka indo kada ditambimmu tä' umpapähänni lako to naangga' manähä anna keaka' hupatau, sapo' umpapähänni leko' ia lako to naangga' matuna hupatau. O Ambe' abana inna ia pa'elo'mu." <sup>22</sup> Puhai ma'sambajam, iya nauam: "Ingganna-ingganna sia puha asammi napadokkoannä' lisu pala'ku Ambeku. Tä' deem moi podo la mesa hupatau la muissam manappai menna Änä'na Puang Allataala sulibanna Ambe', anna tä' toi deem moi podo la mesa hupatau la muissam manappai menna Ambe' sulibanna Änä'na, anna to napoelo' Änä'na, anggam ia la muissam manappa Ambeku." <sup>23</sup> Puhai ia too, umpenggihi'im passikolanna Puang Yesus anna nauai: "Kehongko'koa' aka muitaa' inde kaha-kaha. <sup>24</sup> Aka kutulasangkoa', buda nabi anna tomahaja yolona maelo' la naita inde to muitaa' temo, sapo' tä'um ia mala naita. Anna maelo' la nahingngi inde to uhhingngia' temo, sapo' tä'um ia mala nahingngi." <sup>25</sup> Iya

ke'de'um mesa to ullatta' Pepaondonganna Musa aka maelo' la umpetidom Puang Yesus ma'kada naua: "O Tuangguhu, aka la kupogau' anna malaä' ullambi' katuboam sule lako salako-lakona?" <sup>26</sup> Natimba'i Puang Yesus naua: "Aka naua illaam Pepaondonganna Musa? Aka naua pikkihammu tappana puha umbata?" <sup>27</sup> Iya nauam indo tau: "Dituli' naua: 'Kamaseikoa' Debata, Puang Allataala to umpenombai sola sakalebu penabammu anna mentu' pikkihammu anna mentu' kamatohoammu,' anna naua toi 'Kamaseikoa' padammu hupatau umba susi ungkamasei kalemu.'" <sup>28</sup> Iya nauaammi Puang Yesus: "Tappa' itim pentimba'mu. Pogau'um too umba susi indo umbata anna malako tubo." <sup>29</sup> Sapo' napeä lalanna la ummaloloam kalena lambi' mekutana pole oom lako Puang Yesus naua: "Iya menna isanga padangku hupatau la pahallu kukamasei?" <sup>30</sup> Natimba'um Puang Yesus sapo' pehapangam napake naua: "Deem mesa tau mengkalao yabo Yerusalem la lu dokko Yerikho. Muolai lalam, nahappaim to mangngabum pohebana anna ingganna aka-akanna. Anna tä' nahappai mandi sapo' nagasa'i polepi sampe saidi' tamate mane napellei bäbäi lao. <sup>31</sup> Siampu' eta too deem mesa sando muola eta duka'. Sapo' naitanna indo tau, napengkulio'i mandi muola dio bihim lalam anna tahhu'i. <sup>32</sup> Susi siam duka' deem mesa pessubunna Lewi liu dio lalam ia too. Tappana naita indo tau, napengkulio'i mandi duka' muola dio bihim lalam anna tahhu'i.

<sup>33</sup> Sapo' deem mesa to Samaria muola dio duka' indo lalam ia too. Naitanna indo tau, tappa häntä buana. <sup>34</sup> Napenandai siaham indo to sägä anna nabasei anggur basana anna napakuliianni minnä' mane naba'basanni. Puhai, naäkä'um längäm keledainna mane nababai lako mesa ongeam si diongei ma'bengi anna nauhusanni kapahalluanna. <sup>35</sup> Masiänai, mualam dua doi' peha' anna nabeenni lako indo puäna banua naongei ma'bengi mane nauaanni: 'Jappanniam manappaä', anna maka' deempi kapahalluam senga'na, iya ma'pasulepä' mane kubaja'i.' " <sup>36</sup> Puhai ia too, mekutanam Puang Yesus lako indo to ullatta' Pepaondonganna Musa naua: "Inde tallu tau, umbanna iko situhu' pikkihammu mala disangai padanna hupatau indo to nahappai to mangngabum aka-akanna ingngena'?" <sup>37</sup> Natimba' naua: "To ungkamasei indo to dihappai aka-akanna." Iya nauaammi Puang Yesus: "Laongko ammu pogau'i susi." <sup>38</sup> Iya umpatahhu' oom pa'laoanna Puang Yesus sola passikolanna sampe landa' lako mesa tondä'. Eta too deem mesa baine isanga Marta untambai tama banuanna. <sup>39</sup> Deem solasubunna isanga Maria, muokko' dio olona Puang Yesus Debatanta napehingngii tula'na. <sup>40</sup> Sapo' Marta ia anggam umpikki' kähänganna lako dapo' la napake ma'tahia, nasuhum umpellambi'i Puang Yesus anna nauai: "O Tuangguhu, akanna umpäbäi hi iko Maria napamesa-mesaä' mealaam lako dapo'? Uaanni anna nabaliiä'!" <sup>41</sup> Natimba'

Puang Yesus Debatanta naua: "Marta, o Marta! Muaka tiko manangnga anna unguasussaam buda kaha-kaha. <sup>42</sup> Anggam mesa handam pahallu. Anna napileim ia Maria indo handam mapianna. Anna ia oom ia duka' la napogau', tä' la mala dilabai."

**11** <sup>1</sup> Pissam wattu ma'sambajam Puang Yesus dio mesa ongeam. Puhai ma'sambajam, ma'kadam mesa passikolanna naua: "O Tuangguhu, patudukam duka' ma'sambajam susi Yohanes umpatudu passikolanna ma'sambajam." <sup>2</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Maka' ma'sambajangkoa', la muuaa': Ambeki, dipa'kasallei sanga masehomu, kela mala Ikom ma'pahenta. <sup>3</sup> Beengkanni kinande la sihuanna kiande allo-allo. <sup>4</sup> Anna muampunniangkanni kasalaangki, aka muampunningkam duka' to kasalaam lako kaleki. Anna daa ullappa'kam tama pa'sändäsam." <sup>5</sup> Mane ma'kada polei lako passikolanna naua: "Hapanna deengkoa' mesa le'ba' lako banuanna solamu tängä bengi anna muuaanni: 'O solaku, pahabe'ia' kao tallu kalebu hotimmu, <sup>6</sup> aka deem issanganku lempä sapo' katappusannä'.' <sup>7</sup> Sapo' natimba' di indo issinna banua naua: 'Daa unggangguä' aka puham kukädo' ba'baku anna metindongkam sola änä'ku. Tä'mä' mala la bangom umbeengko aka-aka.' <sup>8</sup> Kutulasangkoa', moinna anna solamu, tä' siam la naaku bangom la nabeengko kapahalluammu, sapo' aka ungekke' liu umpelau, iya bangommi duka' anna nabeengko

ingganna pelauammu. <sup>9</sup> Dadi, si pelauia' kapahalluammu längäm Puang Allataala anna naponnoiangko. Peäi kapahalluammu anna ullolonganni. De'de'i ba'ba anna mala natungka'iangko. <sup>10</sup> Aka menna-menna melau la diponnoiam pelaunna, anna menna-menna mameä la nalolongam, anna menna-menna unde'de' ba'ba la ditungka'iam. <sup>11</sup> Tä' deem mesa ambe la palla' penabanna umbeem ula' änä'na ke umpelau bau. <sup>12</sup> Susi toi duka' tä' deem tau la palla' penabanna umbeem alipam änä'na ke umpelau tullu. <sup>13</sup> Dadi ikoa' duka' to madosa anna muissanni umbeem änä'mu la napomapianna, damo aham Ia Ambemu yabo suhuga la umbeem Penaba Maseho lako si mesa-mesa hupatau to melau dio olona." <sup>14</sup> Pissam wattu uhhambai mesa setam Puang Yesus illaam mai kalena mesa to pepe. Messubunna indo setam, iya mala siaham ma'tula'. Nasuhum sangngim nakapilla'i tau buda. <sup>15</sup> Sapo' deem duka' muuai: "Kuasanna hi tia Beelzebul battu diua tomahajanna setam illaam kalena nasuhum mala uhhambai lao setam." <sup>16</sup> Deem duka' sanaka-naka tau senga' maelo' la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus, nasuhum napellambi'i anna nauaanni: "Paitaikam tanda memängä-mängä yabo mai suhuga." <sup>17</sup> Sapo' nalosa Puang Yesus pikkihannai, nasuhum ma'kada naua: "Maka' deem mesa kahajaam tä' mala mesa penaba hupataunna illaam, mannassa anna la kahenggängannai dadi. Susi toi duka' ke deenni mesa pandaposam,

ke sikabassi-bassii issinna, mannassa anna la titale bangke'i issinna. <sup>18</sup>Susi siam too duka' kapahentaanna setam. Maka' la sianu-anu paka ia illaam kahajaanna, iya iam tia isanga sipobali-bali paka ia, nasuhum kende' kahenggänganna. Ma'kada susiä' aka muua hia' iko: 'Kakuasaanna hi tia Beelzebul napake uhhambai lao setam.'<sup>19</sup> Maka' susi, iya kuasanna haka duka' Beelzebul napake pentuhu'mua' uhhambai lao setam? Mannassa anna sala pikki'koa', aka taia duka' kakuasaanna setam napake uhhambai lao setam! <sup>20</sup>Sapo' setonganna uhhambaiä' lao setam aka kakuasaanna Puang Allataala muundu'ä'. Dadi mannassa diua umpalakom kapahentaanna Puang Allataala illaam alla'-alla'mua'. <sup>21</sup>Maka' hapanna deem mesa to matoho anna ganna' pangkakka'na unjagai banuanna, iya la amam asam aka-akanna. <sup>22</sup>Sapo' maka' deem to matoho puha ia unkatamai lambi' nataloi, iya la nahappai asam indo pangkakka' to nahannuam anna nabahe-bahei kullena. <sup>23</sup>Menna-menna tä' untuhu'ä', tau ia too nabaliä'. Susi toi duka' lako to tä'kam pada kähä mahhempum, tau ia too to mantaleam ia." <sup>24</sup>Mane naua polei: "Maka' deem mesa setam messubummi illaam mai kalena tau, iya la le'ba' kalao-lao lako ongeam mabanginna umpeä ongeam la naongeti tohho. Sapo' tä' deem nalambi' ongeam la mala naongeti. Iya nauam: 'La ma'pasuleä' sule lako indo ongeangu inggena'.'<sup>25</sup> Iya le'ba'um sule

lako indo ongeanna, iya bahassi liupi nalambi', sihhapam banua bahassi anna tiäto', mapia la naongei. <sup>26</sup>Iya le'ba' siaham untambai solana pitu, sapo' kadake puha ia indo solana anna la kalena. Anna tohho asanni illaam kalena indo tau. Ma'katampasanna, tau ia too la tuttuam tama kakajuanna indo kakadakeam illaam kalena anna indo anggapi mesa setam umpentamai." <sup>27</sup>Mahassampi ma'tula' Puang Yesus, iya metambam mesa baine illaam mai alla'-alla'na tau buda naua: "Kehongko' ia indo baine to undadiangko anna napasusu." <sup>28</sup>Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "Kehongko' puha ia to umpehingngii anna umpalako Battakadanna Puang Allataala." <sup>29</sup>Mahassanni nalebo tau buda Puang Yesus, iya umpatahhu' oom pa'tula'na naua: "Ia anna maelo'koa' la kupadadiam tanda memängä-mängä inde to tubokoa' lapi' temo, aka sangngim ma'gau' kadakekoa'. Sapo' tä' la dipadadiangkoa' tanda memängä-mängä senga' sulibanna tanda memängä-mängä la dadi lako kaleku umba susi dadi lako kalena nabi Yunus yolona. <sup>30</sup>Aka umba susi nabi Yunus yolona dipotanda memängä-mängä lako issinna Niniwe, la susimä' too duka' to disangai Änä' Mentolino la mendadi mesa tanda memängä-mängä lako to tubo lapi' temo. <sup>31</sup>Anna illaam indo wattu la naongei Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la dipatibangom indo tomahaja baine to umpahenta paluäna Syeba yolona. Indo tomahaja ia too la napasalako' inde



to tubokoa' lapi' temo aka ahu' ia le'ba' umpehingngii kakeakasanna tomahaja Salomo moi anna mambela lalam naola. Sapo' ikoa'-iko, mokakoa' umpehingngii inde tula'ku sitingngajokia' kita moi kela daa mentondom puha hä' Kao anna la tomahaja Salomo. <sup>32</sup> Illaam indo wattu la naongi Puang Allataala umpopa'tadongkongam hupatau, la dipatibangom to Niniwe anna iai umpasalakoa' to tubo lapi' temo. Aka indo ia to Niniwe untihokongam ia gau' kadakena tappana uhhingngi kadanna Debata napalanda' nabi Yunus. Sapo' mokakoa' iko untihokongam gau'mu, moi kela daa inde to umpa'tula'ikoa' temo mentondom puha Ia anna la nabi Yunus." <sup>33</sup> Mane naua polei: "Tä' deem tau la umpau' lampu mane nabunii battu haka la nasalongo'i baka. Sapo' napayabo hi tia inna ongeanna anna mala paindo masiä' naita ingganna to mentama indo banua. <sup>34</sup> Matammu sihhapam ballo illaam kalemu ma'pomasiä'. Aka maka' masiä' matammu, iya masiä' asam too duka' sakalebu kalemu. Sapo' maka' kadake matammu, iya malillim asam too kalemu. <sup>35</sup> Susim too duka' penabammu. Dadi jagai manappai indana indo ussangai kamasiäsam illaam kalemu, mendadi kamalillingam di. <sup>36</sup> Maka' masiä' asam penabammu anna tä' deem malillim sabaheam, iya masiä' asammi too, umba susi paindona lampu ummasiä'i asam kalemu." <sup>37</sup> Puhai ma'pa'guhu Puang Yesus, natambaim mesa to illaam kakalebuanna Parisi la mangngande dio

banuanna. Iya tamam indo banua anna muokko'i mangngande. <sup>38</sup>Mängä-mängä indo to illaam kakalebuanna Parisi aka muita Puang Yesus mangngande tä' umbasei yolo limanna, situhu' peadasanna to Yahudi. <sup>39</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Ikoa'-iko to illaam Parisi sihhapangkoa' to umbasei tangkihi' anna pihim, nabasei leko' sulibanna anna tä' ia hoäna. Anna hoäna hi naponnoi kakadakeam. Susingkoa' too aka naponnoikoa' kakadakeanna indo pangngala kahha'mua' anna indo pa'pogausam kadakemua'.

<sup>40</sup>Oa' to maho! Tä' daka tia mesam Puang Allataala umpadadi bätä puntimmua' anna penabammu? <sup>41</sup>Indo hia pangngala malussummua' muampuam temo, ia hi tia la ungkamaseianna' lako to mase-mase. Aka iam too pole' la napolalam bahassi asanna' kalemu.

<sup>42</sup>La ullambi'koa' iko katilakaam inggannakoa' to illaam kakalebuanna Parisi! Aka ikoa'-iko umpa'kasallei leko'a' ia kaha-kaha bahinni' susinna umpatamaa' peadasammu bahe sapulona hampa-hampa indo si tubo bää isanga selasih, inggu, anna hampa-hampa senga'na. Sapo' umpa'lembeinna' ia umpalako undu' lollä lako hupatau anna ma'kamase lako Puang Allataala. Moi kela daa iam too inde handam pahallua' la umpalako. Sapo' tä' sianna' duka' la umpa'kalembei indo senga'na. <sup>43</sup>La ullambi'koa' katilakaam inggannakoa' to illaam kakalebuanna Parisi! Aka si umpise'ikoa' ongeam dipa'kasalleinna ke illaanni pa'sambajangam. Angganna'

si umpohäe ke napa'kasalleikoa' hupatau illaam pasa'. <sup>44</sup> La ullambi'koa' katilakaam aka mapia bääbäkoa' diita anna kadake hia illaam penabammu, sihhapangkoa' ku'bu' tä' ditandai, dipa'ola-ola yabona aka tä' diissam diua kadake hia dio." <sup>45</sup> Deem mesa to ullatta' Pepaondonganna Musa mentimba' naua: "O Tuangguhu, itim tula'mu, natunaikam duka'!" <sup>46</sup> Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "La ullambi'koa' duka' katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa! Aka si umpapiakoa' pahenta mabanda' illaam peadasam anna umpadudunnii hupatau. Sapo' tä' punala hia' muaku umpamoloi hupatau, moi la sai'di'um, anna mala nabela napalako indo pahenta. <sup>47</sup> La ullambi'koa' katilakaam aka umpapiaammia' pole' ku'bu'na ingganna indo nabi yolona, sapo' nenemu sianna' umpateii. <sup>48</sup> Kalembasanna ia too, muakuia' duka' anna ussangaa' hua indo pa'pogau'na nenemu, aka umpapiaammia' ku'bu'na indo to napatei. <sup>49</sup> Iam too anna nauam kamanähänganna Puang Allataala: 'La kusua sule sanaka-naka nabi anna suho la umpellambi'i. Sapo' deem la napatei anna deem toi la nadahha.' <sup>50</sup> Nasuhum inde to tubo lapi' temo la untanggum hahana ingganna nabinna Puang Allataala to puha titollo mengkalao uhu dadinna lino sule lako temo, <sup>51</sup> battu diua mengkalao dio Habel sule lako Zakharia. Indo ia Zakharia dipatei illaam alla'na ongeam pehumalasam anna Banua Debata. Ia asanna ia too tä'

mala tala umpendudunna' inde to tubokoa' lapi' temo. <sup>52</sup>La ullambi'koa' katilakaam inggannakoa' to ullatta' Pepaondonganna Musa! Aka untutusangkoa' lalam hupatau la tama umpengngissanni diona Puang Allataala. Mokakoa' iko tama anna ullabai tookoa' duka' hupatau to la maelo' mentama." <sup>53</sup>Tappana napellei Puang Yesus indo ongeam, iya napeä lium lalanna indo to illaam kakalebuanna Parisi sola to ullatta' Pepaondonganna Musa anna mala napetidom, umpake ma'hupa-hupa pekutanaam <sup>54</sup>aka maelo' la umpeängam tuntungam su'be' Puang Yesus.

**12** <sup>1</sup>Wattu eta too massa'bu-sa'bu tau sisippi'-sippi' ma'hempum lambi' silullu'-lullu' bääbä. Mahassanni ma'silullu' tau, iya nauam Puang Yesus lako passikolanna: "La majaga manappakoa' too indana nakadakeikoa' bibi' hotinna to illaam kakalebuanna Parisi. Indo kuuaam bibi' hotinna, pudu' pandenna anna lila manähäna. <sup>2</sup>Sapo' indo pattuju penabanna la kaissangam. Aka ingganna aka-aka disamboi la dipakaleängam asam, anna ingganna aka-aka dibuni, la dipatandaam. <sup>3</sup>Anna indo kada ditambim untula' bengia' la dipa'paissangam illaam wattu masiä. Anna indo to umpa'bisisam lako solamu illaam tambim titutu', la dipebangkoam lao. <sup>4</sup>Pehingngiia' solaku! Daa ungkahea'i indo to anggam mala umpatei bätä punti, aka tä'um ia deem senga'na la mala napogausangkoa'. <sup>5</sup>La kutulasangkoa' to la pahallu ungkahea'.

La mahea' lako hokoa' Ia Puang Allataala to kuasa mampatei anna mane natibe tama nahaka. Abana, la Iaa' pahallu umpengkahea'i. <sup>6</sup>Taissanna' pada-pada taua lima dena' sai'di' allinna aka anggam dua himi'. Moinna anna susi, sapo' tä' deem moi podo la mesa la nakalembei Puang Allataala. <sup>7</sup>Senga'unna' tiko, aka meangгаа' beluä'mu puha nahekem asam di tia. Dadi, iam too anna tä'ungkoa' la mahea', aka moi la pada umba budanna dena' tala sipadaannia' angga'mu! <sup>8</sup>Pengkilalai manappaia' inde tula'ku: Menna-menna muakui kamatappasanna di Kao to disangai Änä' Mentolino dio olona hupatau, tau iam too duka' la kuakui dio olona ingganna malaika'na Puang Allataala kuua: 'Iam too inde pentuhu'ku.' <sup>9</sup>Sapo' menna-menna umbahoiä' dio olona hupatau, tau iam too duka' la kubahoi dio olona ingganna malaika'na Puang Allataala. <sup>10</sup>Deem sia ia paleleanna la diampunni to ma'tula' kadake diona Änä' Mentolino. Sapo' tä' si'da-si'da ia deem paleleanna la diampunni to untelle Penaba Maseho. <sup>11</sup>Maka' dibabakoa' lako olona to mahhotto' illaam peadasam, battu haka dipopengngolo lako to ma'pahenta battu to kuasa, iya tä'koa' la umpakabeba penabammu la muua: 'Aka amom isanga la diua mentimba'?' <sup>12</sup>Aka Penaba Maseho la umpatudukoa' indo la pahallunna untula' wattu eta too." <sup>13</sup>Deem mesa tau illaam alla'-alla'na indo tau buda ma'kada lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu, uaanni indo solasubungku anna nabeennä' kao piha indo kulle natampeangkam

tomatuangki." <sup>14</sup>Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "O solaku, menna hi kao muäkä'ä' la mendadi to mahhotto' battu diua to la untabaangkoa' mana'mu?" <sup>15</sup>Mane ma'kadai lako indo tau buda naua: "Majagakoa' anna mainga', indana lu lakoi kulle penabammu anna ma'podo kao. Aka moi la kende' langi' katomakakaanna mesa tau tala ia sia umbabai lako katuboam mapia." <sup>16</sup>Anna mane untula' mesa pehapangam naua: "Deem mesa to makaka muampuam litä' si naongi kende' bu'dä' bua pengkähäna. <sup>17</sup>Iya mekutanam illaam penabanna naua: 'Aka amom la kupogau' aka pa'de palem naongi inde bua pengkähäku?' <sup>18</sup>Iya nauam: 'O kuissammi. La kuhenggäi asam sule lokoku, anna kupake'de' polei kasallena, anna kupangngannai ingganna gandungku sola kulle senga'ku. <sup>19</sup>Mane la sipa'tula'ä' kaleku kuua: Kehongko'mä' kao! Kuampuam asammi ingganna mapianna anna moi la ma'taum-taum kupake tala puhai. La tä'mä' mengkähä, angga hamä' la mellube, mangngande mangngihu' anna umpalosso' inabangku.' <sup>20</sup>Sapo' ma'kada Puang Allataala lako naua: 'O to maho! La kuäläi siam penabammu inde bengi temo. Iya mennam la muampuanni ingganna indo kulle untombongam kalemu?' <sup>21</sup>La susim too ullambi'i lako to maelo' uhhempum kulle inde lino, ke tä'i uhhempum kulle di ada' dio olona Puang Allataala." <sup>22</sup>Puhai ia too, ma'kadam Puang Yesus lako passikolanna naua: "Iam too anna kuuaammokoa': Daa ummalallanna'

diona salu katuboammu, la muua: 'Aka amo la diande.' Anna tä' toi la malallangkoa' diona bätä puntimmu, la muua: 'Aka amo la dipa'poheba.' <sup>23</sup>Aka inde katuboam pahallu puha ia anna la kinande, anna inde bätä punti kalandu puha ia anna la poheba.

<sup>24</sup>Penabaam siaia' too indo kadoaja. Tä' deem mangngambo', tä' deem mepahe, tä' toi deem umpuängam loko battu haka talukum. Moinna anna susi, sapo' tontä liu duka' nabanneiam salu katuboanna Puang Allataala. Iya keangga' puha siangka' tiko anna la dassi-dassi!

<sup>25</sup>Akam gunana la malallangkoa' diona kapahalluammu? Mennangka iko tau muita to malallam diona salu katuboanna la mala ullombunni sungnga'na moi podo la saidi'um?

<sup>26</sup>Dadi maka' tä' muissanna' umpogau' indo kaha-kaha handam bahinni' ia too, iya akanna malallam dako' diona kaha-kaha senga'?

<sup>27</sup>Penabaam siaia' too indo bunga-bunga lako kaliane. Tä' deem mengkähä, dapaka ia la umpapia poheba. Sapo' mentondom puha ia mapianna anna la pohebana tomahaja Salomo yolona, moinna anna tä'i deem pada sasugi'. <sup>28</sup>Indo duka' kuhha tubo temo lako bela' la bambanna siam ditibe tama api anna napomapi'dä'i Puang Allataala, damo ahanna' ia iko keangga' puha hako' tiko anna la indo kuhha. Kuhäm sugali'a' kamatappasammu!

<sup>29</sup>Dadi daa ummalallanna' anna husa' diona la muandena anna la muihu'na. <sup>30</sup>Aka ingganna ia too napeä ia to tä' ungkaleso manappa Puang Allataala. Sapo' tä' iko la

umpasusia', aka inna naissam loppo'um Ia Ambemu ingganna kapahalluammu. <sup>31</sup> Ia hia, paitoo'naia' illaam penabammu kapahentaanna Puang Allataala, iya la napasondoingkoa' too ingganna kapahalluammu. <sup>32</sup> O inggannakoa' to kukambi' to saidi' hekengammu! Daa ummahea'a'! Aka situhu' pa'elo'na Ambemu puhangkoa' natamba' napopendadi umma'na illaam kapahentaanna. <sup>33</sup> Balu'i kullemu anna umbeennia' allinna lako to mase-mase. Papia kaleia' osse' la tää'na mala kadake, indo la umpa'pongngai kulle yabo suhuga. Kulle ia too tä' la mala pa'de aka tä' la mala naboko pa'boko anna tä' la naande bu'bu'. <sup>34</sup> Aka umba-umba naongei kullemu, la eta siam too duka' naongei pikkihammu." <sup>35</sup> Mane naua polei Puang Yesus: "La majaga liukoa' sihhapam to mengkähä muumpai puäna la ma'pasule dio mai hame-hame pa'pakabengam. Indo to mengkähäna la makahappi liu pa'pohebana anna lekke' liu lampunna anna mala sulena too indo puäna unde'de' ba'ba, iya tappa natungka'i siaham. <sup>36</sup> (12:35) <sup>37</sup> Tä' deem pada sakehongko' lako indo to dilambi' mahassam mangngampa wattunna sule puäna. Kutulasangkoa' setonganna sulena too indo puäna tappa umpembeke'um sambu'na anna muuaanni indo to mengkähäna: 'Okko'koa' aka la dipandekoa', ' mane natahiai. <sup>38</sup> Anna tä' deem pada sakehongko' indo to mengkähäna ke tontä liui mangngampa nalambi' puäna, moi anna tängä bengi haka nannahi haka



mane sulei. <sup>39</sup> Penabaam siaia' too, maka' hapanna la naissam to ma'banua naua la tette' eta sule to maboko, mannassa anna tä'i la mamma' anna mala tä' tama banuanna indo to maboko. <sup>40</sup> Dadi iam too anna la pahallungkoa' duka' majaga liu, aka indo kasuleangku to disangai Änä' Mentolino tä' la umbai-baia'." <sup>41</sup> Iya mekutanam Petrus lako Puang Yesus naua: "O Debata, anggangka kami' nahua itim pehapangam, iya ingganna haka hupatau?" <sup>42</sup> Natimba' Puang Yesus Debatanta naua: "To nahua inde pehapangam, indo to sihhapam to muäto' pengkähängam illaam banuanna puäna manuhu' anna keaka'. Iya naäkä'um puäna mendadi punggabana ingganna solana, nasuhum ia la si untabaam kinande solana ke lambi' oom wattunna. <sup>43</sup> Kehongko' anna maupa' lako indo to mengkähä ke tontä liui manontom umpalako manappa pengkähänganna nalambi' puäna ke ma'pasulem. <sup>44</sup> Setongam-tonganna, tä' mala tala naäkä' puäna sabua' ia too la nalima'iam ingganna kullena. <sup>45</sup> Sapo' maka' la naua illaam penabanna indo sabua': 'Masäepi mane sulei puäku,' lambi' umpongkoim solana muane anna baine, anna mangngande mangngihu'i anna si umpamäbo' kalena, <sup>46</sup> iya pissananna sule säkä-säkä ham indo puäna illaam wattu tadibai-bai. Sulena, naala siaham indo sabua'na anna nadahhai napaambi' mate, mane napa'tibeanni tama ongeanna to tä' matappa'. <sup>47</sup> Lako sabua' to muissam pa'elo'na puäna, sapo' tä' taja anna tä' napalako indo

pa'elo'na puäna, iya la ditembe' talukum.  
<sup>48</sup>Sapo' lako sabua' to tä' muissam pa'elo'na puäna anna umpalakoi pa'pogausam sala la napolalam la nalambi' pesämbä', iya la disämbä'i duka' sapo' tä' ia la dipekasallei. Aka lako to buda dibeem la buda siam tia duka' napebeem, anna to buda aka-aka dibehoam, la buda siam tia duka' dipemmitai lako." <sup>49</sup>Mane naua polei: "Kao-kao suleä' umpellebasam api tama inde lino. Anna tä' deem pada sakupohäe kela lekke'um indo api! <sup>50</sup>Sapo' deempi kamapi'disam mabanda' la pahallu kuola. Lessu'pi kaha-kaha ia too mane tä'i masussa penabangku. <sup>51</sup>Ussanga haka' iko suleä' inde lino la umbaba kasiolaam? Tää'! Taia kasiolaam, sapo' kasipengkaam. <sup>52</sup>Napahandu' tentomai, la deem kasipengkaam illaam alla'na lima tau illaam mesa banua, aka tallu la untuhu'ä' anna dua tää', battu haka dua la untuhu'ä' anna tallu tää'. <sup>53</sup>Ambe la sipengka änä'na muane. Indo la sipengka änä'na baine. Anna pasanam baine la sipengka manintunna baine." <sup>54</sup>Mane ma'kadai Puang Yesus lako tau buda naua: "Maka' muitanna' malillim kaliane illau' katampusam, iya tappa muissanna' muua: 'La uham.' Iya uham si'da-sia. <sup>55</sup>Anna maka' muita hibu' buttu dio mai tandai selatan, iya tappa muissanna' muua: 'La kulla'.' Iya kulla' si'da-sia. <sup>56</sup>O inggammua' to ma'dua tambu' ma'tallu sumusu, akanna muissam leko'ia' usse'la tanda inde lino sola yabo langi', sapo' tä' leko' ia muissam umpekalebasam inde tanda dipadadi illaam alla'-alla'mua'

tentomai?" <sup>57</sup> "Akanna tä'ia' umpopa'tantu muua: 'Indem lalam malolo?' <sup>58</sup> Maka' hapanna deengkoa' la umbaba lako to mahhotto', iya peäia' lalanna anna sikapiaikoa' lako lalam. Aka maka' tä' umpateem, iya la nabehoko lako to mahhotto', mane napatahhu'ko indo to mahhotto' lako pulisi, anna natibeko tama tahungkum. <sup>59</sup> Setongam-tonganna tä' siako la mala dipassubum illaam mai tahungkum kela deempi tohho moi podo la himi'um indammu."

**13** <sup>1</sup> Wattu eta too deem sanaka-naka tau dio heem untulasanni Puang Yesus indo kaheba diona sanaka-naka to Galilea napatei Pilatus wattunna mahassam untunu bua pemala'na längäm Puang Allataala. <sup>2</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Ussanga haka' iko indo to nalambi' katilakaam tä' nabai-bai anna matei, la kasalle puha ia dosana anna la dosana ingganna to Galilea senga'? <sup>3</sup> Tää! Sapo' kutulasangkoa', maka' tä'koa' untihokongam gau' kadakemu, iya la ullambi'koa' duka' katilakaam tä' umbai-bai. <sup>4</sup> Mane deenni, ussanga haka' iko indo to sapulo kahua tau natappai banua maläkkä' dio Siloam, la kasalle puha ia kasalaanna anna la ingganna tau senga' yabo Yerusalem? <sup>5</sup> Tää! Sapo' kutulasangkoa', maka' tä'koa' untihokongam gau' kadakemu, iya la ullambi'koa' duka' katilakaam tä' umbai-bai." <sup>6</sup> Mane untula' polei mesa pehapangam Puang Yesus naua: "Deem mesa tau umpuängam satoo' ara tubo illaam bela' anggurna. Pissam wattu lao oom lako too'na indo ara napeä buana,

sapo' tä' deem nalambi'. <sup>7</sup> Iya ma'kadam lako to si unγκähäi indo bela' anggurna naua: 'Tallu taummi kuolaam umpeäi buana inde ara, sapo' tä' deem kulambi'. Lellemmi too, aka umpuhai bäbä lompona litä!' <sup>8</sup> Sapo' natimba' indo to mengγκähäna naua: 'O tuam, päbäipi yolo tubo illaam inde taum, anna kusändä'pi kukumbä lao pali' too'na mane kulompoi, <sup>9</sup> umba-umba aka kembua taum pole. Anna maka' too tä' liu siam kembua, iya etapa pole' mane dilellenni.' " <sup>10</sup> Pissam wattu ma'pa'guhu oom Puang Yesus illaam mesa pa'sambajanganna to Yahudi illaam allo Katohhoam. <sup>11</sup> Wattu eta too deem mesa baine sapulo kahuam taunna napentamai setam, nasuhum masaki sampe bungku' anna tä'um mala malolo ke'de'. <sup>12</sup> Tappana naita Puang Yesus indo baine, natambaim anna nauaanni: "O indo', la dilappasammoko dio mai sakimmu." <sup>13</sup> Mane naantii, iya tappa malolo siaham ke'de' indo baine, anna umpa'kasallei Puang Allataala. <sup>14</sup> Sapo' tappa keaha' indo to si muäto' pengγκähängam illaam pa'sambajangam, aka umpabono' to masaki Puang Yesus illaam allo Katohhoam. Nasuhum ma'kada lako tau buda naua: "Deem annam allona diolaam mengγκähä, dadi pise'ia' mesa allo ia too muolaam sule la dipabono'. Sapo' damom tia allo Katohhoam." <sup>15</sup> Sapo' natimba' Puang Yesus naua: "O inggammua' to ma'dua tambu', tä' daka tia si ullappasam siangkoa' duka' sapimmu battu haka keledaimmu illaam mai balana anna

laoia' umpaihu' illaam allo Katohhoam? <sup>16</sup> Dadi, tä' daka tia pahallu dilappasam duka' inde baine, mesa duka' peampoanna Abraham? Aka sapulo kahuam taunna napembalokko'i setam sihhapam nasäke', iya tä' daka tia mala la dilappasam duka' illaam allo Katohhoam?" <sup>17</sup> Ingganna to umpobali Puang Yesus sangngim ma'luttu' masihi', sapo' tilalla' asam ia tau buda aka ingganna indo kaha-kaha puha napogau' sangngim matande. <sup>18</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Akam la dipasihhapangam kapahentaanna Puang Allataala? Anna aka la nasusiam? <sup>19</sup> Kapahentaanna Puang Allataala sihhapam mesa lise'na sesawi natanam tau lako bela'na. Lise' ia too tubo mendadi satoo' kaju anna naongi dassi täkena ma'sehä." <sup>20</sup> Anna mane muala pole mesa pehapangam senga' naua: "Akapi la kupasihhapangam kapahentaanna Puang Allataala? <sup>21</sup> Kapahentaanna Puang Allataala mala duka' dipasihhapam bibi' hoti naala baine anna naboloanni appa' pulo lite' tehigu sampe nasamba asam lambi' sumbakka'." <sup>22</sup> Illaam pa'laoanna Puang Yesus längäm Yerusalem, ullelei mobotto-bottoam ma'pa'guhu. <sup>23</sup> Iya deemmi mesa tau mekutana lako naua: "O Tuam, saidi' mandaka tau la dipasalama'?" Natimba' Puang Yesus naua: <sup>24</sup> "Peäi lalanna anna malai muola indo ba'ba masiki', lalam kasalamasam! Aka kutulasangoa' buda tau umpeäi lalanna la tama sapo' tä' mala. <sup>25</sup> Aka maka' untutu'im ba'bana indo to ma'banua, iya la dio mandangoa' too sulibam ke'de'-

ke'de' umpasindum ma'de'de' muua: 'O Tuam, tungka'ikam kami!' Iya la natimba'i mandakoa' too indo to ma'banua naua: 'Aka tä'koa' kuissam, buttu umbakoa' iko ngei?' <sup>26</sup> Iya la untimba'inna' too muua: 'Puhangkia' sola mangngande anna puhangko si ma'pa'guhu lako lalam illaam kotaki.' <sup>27</sup> Sapo' la nauaam mandakoa': 'Aka tä'koa' kuissam anna tä' toi kuissam buttu umbakoa' ngei. Päläikoa' lao inggannakoa' to si umpogau' kakadakeam!' <sup>28</sup> Iya la muitangkoa' too indo nene to taponene susinna Abraham, Ishak anna Yakub sola ingganna nabi illaammi kapahentaanna Puang Allataala. Sapo' la sumahho lumoa'koa' iko sikekko' isimmu tamate tatubo aka la dipa'tibeangkoa' lao! <sup>29</sup> Anna buda tau taianna to Yahudi la sule illaam mai tandai mata allo, illau' mai katampusam, dio mai utara anna dio mai selatan, anna muokko'i ma'hame-hame illaam kapahentaanna Puang Allataala. <sup>30</sup> Anna setonganna la deem too ke dako'i to matande tentomai, la mendadi to madio, anna to madio tentomai la mendadi to matande." <sup>31</sup> Wattu eta too sule sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi anna ma'kadai lako Puang Yesus naua: "Le'ba'ko pellei inde ongeam aka maelo' tomahaja Herodes la napateiko." <sup>32</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Laokoa' anna untulasanni itim to si mangkadakei muua: 'Allo temo anna makale' la kupatahhu'pi pengkähängangku uhhambai setam anna umpabono' to masaki. Sapo' allo katallunnai too, kupasuppi'um pengkähängangku.'" <sup>33</sup> Moi anna maelo'mä'

napatei, sapo' allo temo, makale', anna dua bengi tä' mala tala umpatahhu'ä' pa'laoangku längäm Yerusalem, aka anggam yabo sihatam naongi nabi dipatei. <sup>34</sup> O inggannakoa' issinna kota Yerusalem! Palla' dia' iko penabammu umpatei buda nabi, anna ulleba'ia' batu sampe mate to nasua Puang Allataala umpellambi'ikoa'. Si kunaba-naba liu la kuhempungkoa' sihhapam änä' mäne' napakumbäi pani'na indona, sapo' mokakoa'. <sup>35</sup> Patanannii' talinga inde tula'ku anna umpaillaam penabai: la natampeammi Puang Allataala tadongkongammua'. Kutulasangkoa', mengkalao temo tä'mä' deem la muita pole sule lako wattunna suleä' sule lambi' muuaa': 'Katambasam indo To sule illaam sanganna Debata!' "

**14** <sup>1</sup> Pissam wattu illaam allo Katohhoam le'ba' Puang Yesus lako banuanna mesa to kasalle illaam kakalebuanna Parisi la mangngande eta. Ingganna tau to dio heem eta too sangngim umpetua'-tua' liu pa'pogausanna Puang Yesus. <sup>2</sup> Wattu eta too sule mesa to kawwa umpellambi'i Puang Yesus anna ke'de'i dio olona. <sup>3</sup> Iya nalosa Puang Yesus tama penabanna indo to ullatta' Pepaondonganna Musa sola to illaam kakalebuanna Parisi naua: "Tä' tau si mala mengkähä illaam allo Katohhoam," nasuhum ma'kada naua: "Situhu' peadasam, si mala haka dipabono' to masaki illaam allo Katohhoam, tä' daka?" <sup>4</sup> Sapo' tä' deem tau mentimba'. Iya nahaka'um Puang Yesus

indo to masaki napabono', mane nasuai lao.  
<sup>5</sup>Puhai, ma'kadam lako indo to dio heem eta too naua: "Hapanna la deem mesa änä'mua' battu haka sapimmua' mehonno' dokko gahoä, sapo' illaam allo Katohhoam, iya tä' daka tia la umpemäläi dio mai?" <sup>6</sup>Sapo' moi mesa tadeenni naissam mentimba'. <sup>7</sup>Tappana naita Puang Yesus indo tosabe sangngim umpise'i ongeam handam dikasalleam la naonpei muokko', iya untula'um mesa pehapangam lako indo tau naua: <sup>8</sup>"Maka' deem tau untambaiko' lako hame-hame pa'pakabengam, iya daa tappa muokko' dioa' ongeam handam dikasalleam. Aka deem manii ditambai to kasalle puha ia anna la ikoa'. <sup>9</sup>Indana nauaangko indo to untambaiko: 'Läbänganni ongeam inde tau.' Iya la masihi'ungko too aka tä' mala tala le'ba'ko muokko' lako ongeam handam madio. <sup>10</sup>Sapo' maka' deem untambaiko, lu lakoko ongeam handam madio, aka la napellambi'i hoko tia indo to ma'banua anna nauaangko: 'O solaku, maiko anna muokko' illaangko pengnguluam.' Dadi maka' susi ia too, iya dikasalleammoko naita solamu. <sup>11</sup>Aka menna-menna ussanga-sanga kalena la dipomahempo anna menna-menna umpopengkadio kalena la dipomatande." <sup>12</sup>Puhai ia too, ma'kadam duka' Puang Yesus lako indo to untambai naua: "Maka' umpadeengko hame-hame susi iallo susi bengi, daa untambai sammuanemu battu solasubummu, battu kasahapuammu, battu sambanuammu to makaka. Aka la natambai



siangko tia duka' ke ma'hame-hamei, iya ullambi' siam bala'na. <sup>13</sup>Sapo' maka' ma'hame-hameko, tambai to mase-mase, to kempo', to kungku, anna to buta. <sup>14</sup>Aka maka' umpateem, la natamba'ko Debata. Aka moi anna tä' deem aka-akanna la nabala'iangko, sapo' la ullambi' bala'na ke tibangommi sule dio mai kamateam to malolo gau'."

<sup>15</sup>Tappana uhhingngi tula'na Puang Yesus indo to napasola mangngande, iya ma'kadam mesa lako Puang Yesus naua: "Kehongko' anna maupa' to mangngande sola Puang Allataala ke illaammi kapahentaanna!" <sup>16</sup>Sapo' muala mesa pehapangam Puang Yesus napake untimba'i indo tau naua: "Deem mesa tau umpadeem pa'hame-hameam kasalle mane untambai tau buda. <sup>17</sup>Tappana la dipahandu', iya ussuam sabua'na lao untambai indo to puha diuaam anna nauaanni: 'Maingkoa' aka toka asammi.' <sup>18</sup>Sapo' sangngim taakanna indo to puha diuaam la ungdadioi heem indo hame-hame. Nauam ia indo to uhuna nalambi': 'Issanganni, aka mane puhaä' mualli bela', iya pahallupi la lao kuita. Sa'baha'ko.'

<sup>19</sup>Deem muuai: 'Issanganni, aka mane puhaä' mualli lima pasam sapim la dipopengkähä anna pahallu la laoä' temo kusändä'. Dadi sa'baha'ko.' <sup>20</sup>Deem mesa muuai: 'Issanganni, aka bakahuä' kebaine, dadi tä'ä' mala lao. Sa'baha'ko.' <sup>21</sup>Iya ma'pasulem indo sabua' anna natulasanni puäna. Tappa keaha' indo to ma'banua anna muuaanni sabua'na: 'Laoko sambai ingganna lalam kasalle anna lalam

bahinni' illaam inde kota anna umpasola asanni  
 sule ingganna to mase-mase, to kempo', to  
 buta, anna to kungku.' <sup>22</sup> Puhai napalako  
 indo pahentana puäna, iya sulem indo sabua'  
 natulasam puäna naua: 'O tuam, moi anna  
 puham kupalako indo pahentamu, sapo'  
 deem liupi ongeam lo'bä.' <sup>23</sup> Iya nauam indo  
 puäna: 'Laoko sambai ingganna lalam kasalle  
 anna lalam bahinni' lako sulibanna kota anna  
 ussuai tau sule inde banua anna mala ponno.  
<sup>24</sup> Aka kutulasangko, tä' deem moi podo la  
 mesa indo to puha diuaam ingngena' la mala  
 mangngande illaam pa'hame-hameangku.'  
 " <sup>25</sup> Tappana buda oom tau ma'obim-obim  
 untuhu' Puang Yesus illaam pa'laoanna, iya  
 napenggihi'im anna ma'kadai naua: <sup>26</sup> "Maka'  
 deem tau maelo' untuhu'ä' sapo' umpakalando  
 puha ia ambena, indona, bainaena, änä'na,  
 solasubunna, kalena anna la Kao, iya tä'  
 mala la mendadi passikolangku. <sup>27</sup> Anna  
 menna-menna tä' umpassam kaju sitambenna  
 anna natuhu'ä', tau ia too tä' duka' mala  
 mendadi passikolangku. <sup>28</sup> Hapanna deem  
 mesa solamua' maelo' la umpake'de' banua  
 maläkkä', iya tä' daka tia la muokko' yolo anna  
 naissa'i la pada umba budanna doi' napake?  
 Aka tä' manii sihua indo doi' sule lako puha  
 indo banua. <sup>29</sup> Aka maka' napake'de' bäbä  
 indo banua, sapo' tä' siam mala napatahhu',  
 iya la napetaba-tabai ingganna to muitai  
<sup>30</sup> naua: 'Uuu! Napake'de' bäbä duka' sapo' tä'  
 siam nabela napapuha!' <sup>31</sup> Susi toi ke deenni  
 mesa tomahaja la mueba tomahaja senga', tä'

mala tala muokko' yolo anna napenabaanni naua: 'La nabela haka inde sapulo sa'bu sohodadungku la mueba dua pulo sa'bu sohodadu?' <sup>32</sup>Maka' tä' la nabela, iya la ussua sanaka-naka tau lao napellambi'i nakutanai naua: 'La diaka susi sikapiai?' baju anna muolapi lalam indo balinna. <sup>33</sup>Susi siangkoa' tiko duka' inggammua' to dio heem temo, ke tä'ia' umpellei ingganna aka-akammu, la tä'koa' mala mendadi passikolangku. <sup>34</sup>Indo sia abana mapia. Sapo' maka' matämmä'um, la malapaka tia dipamasim sule? <sup>35</sup>Tä'um tia deem gunana, aka tala malapi ia dipake lako bela', tala malapi dipolompo. Iya angga ham tia ditibe. Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'ku!"

**15** <sup>1</sup>Pissam wattu buda tuam passima sola tau senga' ma'hempum la umpehingngii tula'na Puang Yesus. Ingganna tau ia too si nasangai to Yahudi to madosa. <sup>2</sup>Tappana naita sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa, iya sangngim ma'naum-naum naua: "Naaku siam ia duka' inde tau untahima to kadake gau' lambi' mangngande sola-sola!" <sup>3</sup>Iya untula'um mesa pehapangam Puang Yesus naua: <sup>4</sup>"Hapanna deengkoa' mesa muampuam sahatu' domba. Pissananna bulim mesa, iya aka la umpogau'? Mannassa anna la umpellei dio pohiallasam indo dombamu kaseha pulo kaseha anna le'ba'i uhhuttu'

indo to bulim sampe ullambi'. <sup>5</sup> Ullambi'i too, iya tä' mala tala tilalla'ko ussompoi <sup>6</sup> ma'pasule lako banuammu. Iya untambaim ingganna solamu anna sambanuammu anna muuaanni: 'La tilalla'kia' pada-pada aka indo dombaku pa'de sala, kulambi'um sule.' <sup>7</sup> Kutulasangkoa', setonganna susim too duka' yabo suhuga, maka' deem mesa to madosa untihokongam gau' kadakena ditilalla'i puha ia anna la indo to kaseha pulo kaseha to malolo to tä'um manggi' untihokongam gau'na." <sup>8</sup> "Susi toi, hapanna deem mesa baine muampuam sapulo doi' peha', pissananna napa'deam mesa. Aka la napogau'? Mannassa anna la umpau'i lampu, mane ussapui banuanna umpeä indo doi'na sampe nalambi'. <sup>9</sup> Nalambi'i too, iya untambaim ingganna solana anna sambanuanna anna nauaanni: 'La tilalla'kia' pada-pada aka indo doi'ku pa'de sala kulambi'um sule.' <sup>10</sup> Kutulasangkoa', setonganna susim too duka' katilallasanna ingganna malaika'na Puang Allataala ke deenni mesa to madosa untihokongam gau' kadakena." <sup>11</sup> Mane untula' polei mesa pehapangam Puang Yesus naua: "Deem mesa tau, dua änä'na bassim muane. <sup>12</sup> Ma'kadam indo änä' tämpä'na naua: 'O ambe', beemmä' kao indo la ummanasannä'.' Iya bassim nabeemmi tabana indo änä'na dua. <sup>13</sup> Sanaka amoi benginna lessu'na, iya nabalu'um ia indo änä' tämpä' mana'na, mane le'ba'i lako botto mambela ma'tobosa'-bosa' napuhai indo allinna, ia siam anna ia naua penabanna.

<sup>14</sup>Tappana tappu' doi'na, siampu' duka' nahua kakobeam indo botto naongi lambi' ussi'dim kamasussaam. <sup>15</sup>Iya le'ba'um umpelau pengkähängam lako mesa tau illaam indo botto, lambi' nasua lako bela'na la ma'pande babi. <sup>16</sup>Tandana tadea' sugali' indo änä'-änä', iya mohäem la muande indo kinande babi. Moi anna susi, sapo' tä' deem mesa tau la umbeenni kinande. <sup>17</sup>Katampasanna kilala lambi' ma'kada naua: 'Ingganna to mengkähäna ambeku bosa' kinande, anna etamä' kao inde la mate tadea'. <sup>18</sup>La mengkalao siahämä' umpellambi'i ambeku anna kuuaanni: O Ambe', madosaä' längäm Puang Allataala anna madosaä' matim. <sup>19</sup>Tä'mä' sihatam la umpoänä'. Anggamä' kao la umpadadi to mosahomu.' <sup>20</sup>Iya mengkalao siahanni le'ba' umpellambi'i ambena. Sikambelapi banua, iya naita ham ambena. Tä' deem pada sahäntä buana nasuhum kumondä siaham untammui änä'na. Sitammunna nakalapu'im anna naudunni. <sup>21</sup>Ma'kadam indo änä'na naua: 'O Ambe', madosaä' längäm Puang Allataala anna madosaä' matim. Tä'mä' sihatam la umpoänä'.' <sup>22</sup>Sapo' untambai siaham sabua'na indo ambena anna nauaanni: 'Kandi'ia' muala poheba handam mapia anna umpabajui, umpasissinni anna umpasapatui. <sup>23</sup>Puhai too, laongkoa' umpise'i mesa sapim maloppä' ammu tunuia'. Aka la ma'hame-hamekia' ponno katilallasam. <sup>24</sup>Aka inde änä'ku sihhapam puham mate, sapo' mala tubo

sule. Bulim sapo' mala dilambi' sule.' Puhai napogau' asam ia too, iya ma'hame-hamem. <sup>25</sup> Mahassanni ma'hame-hame, iya sulem duka' indo änä' uluana dio mai bela'. Tappana dio ampe' banua, nahingngim moni poni-poniam anna to sumajo. <sup>26</sup> Iya untambaim mesa sabua'na anna nakutanai naua: 'Aka hia dipogau' illaam banua?' <sup>27</sup> Nauam indo sabua': 'Ma'hame-hame tau aka malam sule sule adimmu. Mesa sapim maloppä' natunuam ambemu aka mala mammi ma'pasule masakke.' <sup>28</sup> Tä' deem pada sakeaha' indo änä' ulua nasuhum moka tama banua. Iya messubummi ambena anna nase'de'i anna mala naaku tama banua. <sup>29</sup> Sapo' natimba'i mandi indo änä'na naua: 'Ma'taum-taummä' umpengkähä kahhasangko anna tä' toi deem kubali-baliko. Iya tuli tadeempä' kao umbeem moi mesam beke la kupake ma'hame-hame sola solaku. <sup>30</sup> Anna indo leko'i änä'mu to puha untallangam kullemu si nabeem baine passunda' mane ma'pasulei, iya untunuam ia sapim maloppä'!' <sup>31</sup> Iya nauam ambena: 'O änä'ku, sola liungki' kita. Ingganna indo kuampuam, iko asam muampuanni. <sup>32</sup> Dadi sihatam di tia ma'hame-hamekia' anna tilalla' aka sihhapam puham mate adimmu, sapo' mala tubo sule. Bulim sapo' mala mammi dilambi' sule.' "

**16** <sup>1</sup> Mane untula' oi mesa pehapangam Puang Yesus lako passikolanna naua: "Deem mesa to makaka umpopengkähä mesa tau si muannanni doi'na anna naätosam

kullena. Sapo' deem sule untulasanni naua: 'Indo to muannaangko doi'mu si beba' bääbä napalusau' napaludekke indo doi'mu anna kullemu.' <sup>2</sup>Iya untambaim indo to si muannanni doi'na anna nauaanni: 'Nalambi'ä' kaheba diona pa'palakoammu, akanna ma'pateengko? Dadi temo la untulisam asannä' indo pa'palakoammu muäto' kulleku. Aka tä'ungko la kupopengkähä.' <sup>3</sup>Iya ma'pikki'um indo to si muannanni doi'na naua: 'Aka la kupogau' temo? Aka tä'mä' la napopengkähä' punggabaku. La ma'bingkunnä' takubela, la kapelau-lauä' masihi'ä'. <sup>4</sup>O, kuissammi aka la pahallu kupogau' yolo mane dipassubunnä' illaam mai pengkähängangu. La kupeäpi yolo buda sola anna mala buda si kuongei banuanna.' <sup>5</sup>Iya untambai asammi ingganna tau to ma'indam lako indo punggabana. Uhuna sule, nakutanai naua: 'Sanaka iko indammu lako punggabaku?' <sup>6</sup>Iya naua: 'Sahatu' busso minnä' zaitun.' Iya nauaammi: 'Indem suha' indammu, okko'ko anna ungkandii untuli' lima pulo busso.' <sup>7</sup>Mane ma'kada polei lako indo kaduanna naua: 'Anna iko, sanaka iko indammu?' Natimba' naua: 'Sasa'bu kahum gandum.' Iya nauaammi: 'Indem suha' indammu, tuli'i kahua hatu' kahum.' <sup>8</sup>Nasuhum napekeakasam ohi punggabana indo to si muannanni doi'na, aka moi anna tä' malolo pa'palakoanna sapo' keakkalam ungkuhänniam indanna to ma'indam anna mala napohäe. Kutulasangkoa' inde pehapangam, aka ingganna to tä'

matappa' illaam inde lino keaka' puha ia lako padanna anna la to matappa'. <sup>9</sup>Iam too anna kuuaammokoa': Pakegunaia' pakkulleam di lino anna mala deenna' solamu. Aka ke tä'um keguna indo kulle illaam inde lino, iya la natahima manappakoa' solamu illaam indo ongeam la da'da' sule lako salako-lakona. <sup>10</sup>Aka menna-menna mala dikatappa'i muuhu' kaha-kaha bahinni', tau ia too la mala duka' dikatappa'i muuhu' kaha-kaha kasalle. Sapo' menna-menna tä' malolo muuhu' kaha-kaha bahinni', tau ia too tä' duka' la malolo muuhu' kaha-kaha kasalle. <sup>11</sup>Dadi, maka' tä'koa' mala dikatappa'i muuhu' pakkulleam di lino, iya mennam la unkatappa'ikoa' la muuhu' kulle di ada'? <sup>12</sup>Anna maka' tä'koa' mala dikatappa'i muuhu' kullena tau senga', iya mennam iko la umbeengkoa' kulle la umpokulle? <sup>13</sup>Tä' deem mesa sabua' la nabela umpengkähängam dua puä. Aka la natuhu'i manappam too mesa, anna la napaiboko'na bäbä mesa. Battu diua la napakalando puha ia mesa anna tä' bäbä la napehingngii mesa. La susingkoa' too duka', tä' siaan' la umbela umpalulängäm penabammu Puang Allataala ke anggakoa' umbumbu' kulle di lino." <sup>14</sup>Ingganna indo tula'na Puang Yesus nahingngi asam to illaam kakalebuanna Parisi, sapo' napetabai aka sangngim anggam lu lako doi' penabanna. <sup>15</sup>Sapo' nauaam Puang Yesus: "Ikonna' too si umpomapia lelem gau'mu ke naitakoa' tau senga'. Sapo' nalosa Puang Allataala tama penabammua'. Anna indo si napuji hupatau, nakahidi' Ia Puang Allataala.



<sup>16</sup>Issinna suha' Pepaondonganna Musa anna suha'na ingganna nabi, ia too dipehhondoi sule lako wattunna ma'pa'guhu Yohanes to si mantedo'. Iya napahandu' etam too Kaheba Katilallasam diona kapahentaanna Puang Allataala dipa'pakahebaam liu. Iya budam tau ma'bumbu' anna mala mendadi umma' illaam kapahentaanna. <sup>17</sup>Sapo' madomi' leko' ia langi' sola lino pa'de, anna la dikuhänni moi podo la satiti'um pahentana Puang Allataala. <sup>18</sup>Menna-menna untibe baina anna laoi kebaine pole, tau ia too ullullu' pa'bannetauam. Anna menna-menna umpobaine baine to natibe muanena, tau ia too ullullu' duka' pa'bannetauam." <sup>19</sup>Puhai ia too, ma'kada pole oom Puang Yesus naua: "Deem mesa to makaka umpa'poheba liu poheba masulli' allinna anna katuboanna allo-allo tä'um deem nakasepa-sepai. <sup>20</sup>Dio indo ba'ba balana, si dipadio mesa to mase-mase isanga Lazarus, kämbä asam kalena. <sup>21</sup>Anna tandana tadea' sugali' indo Lazarus, iya mohäem la muande indo kinande tikadanna indo to makaka. Tä' anggam ia, sapo' nalebopi asu nalepa'i indo kämbäna. <sup>22</sup>Pissananna mate indo to mase-mase, iya nababam malaika' längäm ongeam matande dio ampe'na Abraham yabo suhuga. Tä' masäe, matem duka' indo to makaka lambi' dilamum. <sup>23</sup>Anna tä' deem pada samadahha illaam lembä bolom indo to makaka. Pissananna mentongam längäm, iya muita mambelam Abraham muokko' sitehe Lazarus. <sup>24</sup>Iya kaoli-olim indo to makaka

naua: 'O ambeku Abraham, kamaseiä', suai Lazarus untu'do uwai anna maii natu'doannä' lilaku, aka tä' deem pada samadahhaä' illaam api ma'nala-nala!' <sup>25</sup> Sapo' natimba'i Abraham naua: 'O änä'ku, pengkilalai indo anna tubopoko illaam lino tä'um deem ungcasepa-sepai. Sapo' inde ia Lazarus anggam ia kamasussaam nasi'dim. Temo ussi'dimmi ia kamasannangam, sapo' iko-iko ussi'dingko kamadahhaam. <sup>26</sup> Anna illaam alla'taa' deem lembä mandalam mualla'ikia', nasuhum to maelo' la lambam matim tä' mala. Susi toi duka' to maelo' la lambam mai, tä' duka' mala.' <sup>27</sup> Puhai ia too, ma'kada pole oo indo to makaka mengkahumase-mase naua: 'O ambe', maka' susi kupelau kela mala anna ussuaannä' Lazarus lao lako banuanna ambeku. <sup>28</sup> Aka deempi lima solasubungku la napakilalaannä' indana naola pole oi duka' lalangku, nasuhum la tinanda tama inde ongeam kamadahhaam.' <sup>29</sup> Sapo' natimba' Abraham naua: 'Kusanga indo solasubummu muampuam duka' suha' Pepaondonganna Musa anna suha'na ingganna nabi. La natuhu' di tia duka' issinna indo tisuha' illaam.' <sup>30</sup> Sapo' natimba' indo to makaka naua: 'O ambeku Abraham, tää'. Aka tä'pi la ganna' ke anggam ia nabata, sapo' tappa la untihokongam siaham ia gau' kadakena indo solasubungku ke deenni to puham mate tubo sule lao umpakilalai.' <sup>31</sup> Sapo' naua Abraham: 'Maka' tä' untuhu'i indo Pepaondonganna Musa anna

suha'na ingganna nabi, moi la to mate tubo sule lao umpakilalai, tala nakannanganni.' "

**17** <sup>1</sup>Ma'kadam Puang Yesus lako ingganna passikolanna naua: "Abana inna la deem kaha-kaha napolalam metobä tau tama dosa, sapo' tilaka lako to umbabai solana umpogau' dosa. <sup>2</sup>Aha leko'um ia dipatoke'i batu peepe' bahokona anna dipa'tumbusanni tama le'bo' anna la umpakendesam dosa inde mai to tadihingngiam. <sup>3</sup>Dadi la unjagai manappaa'! Maka' umpogau' dosa solasubummu, pakilalai. Anna maka' untihokongammi gau'na, ampunnii. <sup>4</sup>Maka' deem solasubummu umpogau' kasalaam lako kalemu pempitu sangngallo, anna pempitu siam duka' sule napellambi'iko naua: 'Ampunniä', iya pahallu la muampunni." <sup>5</sup>Iya sangngim ma'kadam indo suhona lako Puang Yesus Debatanta naua: "Pakatotosangkam kamatappasangki!" <sup>6</sup>Natimba' naua: "Maka' la deenna' kamatappasammu moi podo padam i'di', iya malanna' la muuaam inde kaju ara: 'Tihebu'ko ammu pentieli' titanam illaam tängä le'bo'!' Iya tä' mala tala natuhu'i tula'mu." <sup>7</sup>Mane naua polei Puang Yesus: "Hapanna deengkoa' mesa muampuam sabua' lao massalaga battu haka lao nakambisangko dombamu. Pissananna ma'pasule lako banua, aka la muuaam? La muuaam daka: 'Maiko ammu pasihha'i mangngande?' <sup>8</sup>Tää', sapo' la muuaam mandi: 'Patokaannä' kinandeku! Pembeke'ko sambu'mu anna untahiaiä'. Puhapä' kao mane mangngandeko iko.' <sup>9</sup>Maka'

puha pengkähänganna indo sabua', tä'um manggi' la dipuji aka anggamm tia untuhu' indo pahentamu. <sup>10</sup> Susingkoa' too duka' ke umpeloloikoa' pengkähängammu indo puha dibeengkoa'. La ma'kadakoa' muua: 'Kami'-kami' anggangkam sabua' bää. Anggangkam umpalako indo pengkähängam puha dibeengkam.' " <sup>11</sup> Illaam pa'laoanna Puang Yesus längäm Yerusalem muolai katonanna lembäna Samaria anna lembäna Galilea. <sup>12</sup> Tappana mentama mesa tondä', natammuim sapulo to dolengam. Ke'de' mambela <sup>13</sup> napasindum sikatamba naua: "O Puang Yesus, Tuangguhu! Kamaseikam kami'!" <sup>14</sup> Tappana naita Puang Yesus, iya ma'kadam naua: "Laongkoa' pa'paitaam kalemu lako sando." Iya mahassanni mellao, tappa masapu eta siaham indo sakinna. <sup>15</sup> Tappana naita indo mesa to masaki bono'um sakinna, iya ma'pasulem katamba-tamba umpuji Puang Allataala. <sup>16</sup> Ullambi'i Puang Yesus, iya ma'balinguntu'um dio olona anna nauai: "Kuhhu' sumanga'." Indo tau ia too to Samaria. <sup>17</sup> Ma'kadam Puang Yesus naua: "Tä' daka tia sapulo tau dipabono'? Umba hi kaseha? <sup>18</sup> Akanna angga hi mesa tau ma'pasule umpa'kasallei Puang Allataala? Taianna polepi to Yahudi!" <sup>19</sup> Mane ma'kadai Puang Yesus lako indo tau naua: "Ke'de'ko ammu le'ba'. Bono'ungko aka unkatappa'ia'." <sup>20</sup> Sanakanaka to illaam kakalebuanna Parisi mekutana lako Puang Yesus naua: "Pihampi la umpalako kapahentaanna Puang Allataala?" Natimba'

naua: "Tä' deem tanda la diita ke umpalakom kapahentaanna Puang Allataala. <sup>21</sup> Dadi tä' deem tau la ma'kada naua: 'Maiko petua'i, indennä!' battu haka la naua: 'Dipennä!' Aka ma'pahentam tia Puang Allataala illaam alla'-alla'mua'." <sup>22</sup> Puhai, ma'kadam Puang Yesus lako passikolanna naua: "Dako' la deem wattunna mohäekoa' la muita Änä' Mentolino moi podo sangngallom, sapo' tä' mala la muitaa'. <sup>23</sup> Dako'i too nauaammokoa' tau: 'Petua'i, indennä!' La deem toi muuai: 'Dionnä!' Sapo' daa umpehingngii! <sup>24</sup> Aka kasuleangku to disangai Änä' Mentolino la naissam asam ingganna hupatau aka la sihhapam liu tikiäna kila' yabo langi' mengkalao illaam mata allo sule sau' katampusam pangkähhäna. <sup>25</sup> Sapo' la kusi'dim yolo ma'hupa-hupa pandahhaam anna la natumpu pala'ä' to tubo lapi' temo. <sup>26</sup> Aka umba susi dadi indo anna wattunnai Nuh, la susim too duka' wattunna kasuleangku to disangai Änä' Mentolino. <sup>27</sup> Wattu eta too ingganna hupatau illaam inde lino ma'masannam-sannam mangngande mangngihu', siala-ala, anna ma'pasiala sule lako wattunna mentama kappala' Nuh. Iya pissananna ham bussu uwai untallanni issinna lino. <sup>28</sup> Susi siam too duka' indo anna wattunnai Lot, eta too ingganna hupatau anggam mangngande, mangngihu', mangngalli, ma'balu', mantanam, anna ma'pake'de' banua. <sup>29</sup> Sapo' messubunna Lot illaam mai kota Sodom, iya tuhummi api sola susi dama' ditunu yabo mai langi' muä'bäi indo

tau buda. <sup>30</sup> La susim too duka' kasuleangku to si disangai Änä' Mentolino. <sup>31</sup> Allo eta too to dio sulibam banua tä'um la tama banua muala pahuhunna. Susi duka' to dio bela' tä'um la ma'pasule lako banuanna. <sup>32</sup> Pengkilalaia' indo puha dadi lako bainena Lot! <sup>33</sup> Menna-menna anggam katuboam bätä puntinna nabumbu', tau ia too tä' ia la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Sapo' menna-menna ahu' umpellei katuboam bätä puntinna, la da'da' liu ia katuboanna. <sup>34</sup> Katappa'ia', illaam indo bengi kasuleangku maka' deem dua tau mamma' yabo petindoam, iya mesa la dipasola lao anna mesa la dipatohho. <sup>35</sup> Susi toi ke deenni dua baine mahassam manggilim, mesa la dipasola lao anna mesa la dipatohho. <sup>36</sup> [La susi siam too duka' ke deenni dua tau mahassam mengkähä dio bela'na, iya mesa la dipasola lao anna mesa la dipatohho.] <sup>37</sup> Iya mekutanam indo passikolanna Puang Yesus naua: "O Debata, umba ngei la dadi itim?" Natimba' Puang Yesus naua: "Umba-umba naongei bakke, etam too duka' naongei dassi peande bakke ma'tombom."

**18** <sup>1</sup> Puhai ia too, muala oom mesa pehapangam Puang Yesus umpa'guhu passikolanna naua: "La bassa' liukoa' ma'sambajam, anna tä'koa' la kattu hannu. <sup>2</sup> Aka hapanna illaam mesa kota deem mesa to mahhotto' tä' ungkahea' Puang Allataala anna umpa'pa'dei hupatau. <sup>3</sup> Illaam indo kota deem mesa to balu-balu baine pembudam sule umpellambi'i indo to mahhotto' nauaam:

'Kela mala umpopataloä' lako indo balingku.'  
<sup>4</sup>Padam säena naolaam indo baine napelau  
 anna malai napamoloi, sapo' moka liu indo  
 to mahhotto'. Sapo' katampasanna napikki'  
 naua: 'Moi anna tä'ä' ungkahea' Puang  
 Allataala anna umpa'pa'deikä' hupatau, <sup>5</sup>sapo'  
 naganggu liuä' indo to balu-balu baine, iya  
 dotam kupopatalo. Aka maka' tää', la sule liuä'  
 nahahu.' " <sup>6</sup>Puhai umpalao indo pehapangam,  
 iya nauam Puang Yesus Debatanta: "Paillaam  
 penaba manappaia' tula'na indo to mahhotto'  
 tä' malolo! <sup>7</sup>Tä' daka tia duka' Puang  
 Allataala la umpopatalo hupatau to napilei  
 to tontä liu melau allo anna bengi? La  
 napa'lembe-lembei haka tia umpamoloi tau  
 ia too? <sup>8</sup>Kutulasangkoa', la masimpammi  
 napopatalo tau ia too. Sapo' maka' sulemä'  
 to disangai Änä' Mentolino, la deempaka to  
 unkatappa'ikä' kulambi' illaam inde lino?"  
<sup>9</sup>Napahuai duka' Puang Yesus pehapangam  
 lako to ussanga kalena mapia gau' anna  
 umpa'pa'de solana <sup>10</sup>naua: "Deem dua tau  
 le'ba' lako Banua Debata la ma'sambajam.  
 Mesa to illaam kakalebuanna Parisi anna  
 mesa tuam passima. <sup>11</sup>Indo to illaam Parisi  
 ke'de' anna ma'sambajanni illaam penabanna  
 naua: 'O Puang Allataala, ma'kuhhu'  
 sumanga'ä' matim aka tä' kao susiä' tau  
 senga' umpogau' ma'hupa-hupa kakadakeam  
 susinna: muakkalanni aka-akanna solana anna  
 malai naala, ma'gau' sengko', anna ullullu'  
 pa'bannetauam. Anna tä' tooä' susi inde tuam  
 passima. <sup>12</sup>Anna puasaä' penduam saminggu

anna kubaba bahe sapulona pallolonganku kupehumalasang dio olomu.' <sup>13</sup>Sapo' indo ia tuam passima ke'de' mambela tukku-tukku napasindum umbusu'-busu' buana aka untihokongam gau' kadakena naua: 'O Puang Allataala, kamaseiä' aka mesaä' to madosa.' "

<sup>14</sup>Puhai umpalao indo pehapangam, iya nauam Puang Yesus: "Kutulasangkoa' tappana ma'pasule lako banuanna indo to illaam Parisi, tä' napomalolo Puang Allataala. Sapo' indo tuam passima, napomalolo ia Puang Allataala. Aka menna-menna ussanga-sanga kalena la napomadio Puang Allataala, sapo' menna-menna umpopengkadio kalena la napomatande ia Puang Allataala." <sup>15</sup>Pissam wattu sule sanaka-naka tau umbaba äinä'-änä' bahinni'na lako Puang Yesus anna mala natamba'. Sapo' tappana naita passikolanna, iya ungkeaha'im indo tau. <sup>16</sup>Sapo' natambai Puang Yesus indo äinä'-änä' mane ma'kadai lako passikolanna naua: "Päbäi mammi napellambi'ia' itim matim äinä'-änä'. Daa ullabai, aka tau susim too itim matim la mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna. <sup>17</sup>Aka kutulasangkoa', setongam-tonganna, menna-menna tä' susi äinä'-änä' untahima kapahentaanna Puang Allataala, tau ia too tä' la mendadi umma' petauanna." <sup>18</sup>Mesa pepungngu'na to Yahudi mekutana lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu to mapia gau', aka la kupogau' anna malaä' ullambi' katuboam sule lako salako-lakona?" <sup>19</sup>Natimba' naua:



"Akanna muuaannä' to mapia gau'? Tä' deem mesa tau la mapia gau' sulibanna Puang Allataala. <sup>20</sup> Mannassa muissammi ingganna pahentana Puang Allataala naua: 'Daa ullullu' pa'bannetauam, daa umpapateam, daa umpaboko, daa ussa'bi tatappa' diona padammu hupatau, pa'kasalleiko indomu sola ambemu.' " <sup>21</sup> Iya natimba'um indo tau naua: "Kutuhu'i asammi pahenta ia too mengkalao bahinni'ku." <sup>22</sup> Tappana nahingngi Puang Yesus tula'na, iya nauaammi: "Deempi mesa tä' umpogau'. Balu' asanni ingganna kullemu anna untabaanni to mase-mase allinna. Aka maka' umpateem, iya la muampuammoko too kulle yabo suhuga. Puhai too, iya sulengko pole' untuhu'ä'." <sup>23</sup> Sapo' nahingnginna indo tula' ia too, tä' deem pada samasussa penabanna aka mesa to sugi'. <sup>24</sup> Naitanna Puang Yesus tä' deem pada samasussa penabanna, iya ma'kadam naua: "Tä' deem pada samapahhi' to buda kullena la mendadi umma'na Puang Allataala illaam kapahentaanna. <sup>25</sup> Aka madomi' leko'um ia mesa unta muola tama tottä'na dahum, anna la mesa to makaka la mentama kapahentaanna Puang Allataala." <sup>26</sup> Ingganna tau to uhhingngi tula'na Puang Yesus sangngim ma'kada naua: "Maka' susi, iya menna bäbä hi umbai' la mala dipasalama'?" <sup>27</sup> Iya natimba'um Puang Yesus naua: "Nakapusa'i ia hupatau diona to la mala dipasalama', sapo' tä' Ia nakapusa'i Puang Allataala." <sup>28</sup> Iya ma'kadam Petrus naua: "Kitampeammi kami' dapo'ki

aka kituhu'ko!" <sup>29</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Kutulasangkoa', setongam-tonganna menna-menna untampeam banuanna, battu haka baina, solasubunna haka, tomatuanna haka, battu haka änä'na aka manuhu' lako kapahentaanna Puang Allataala, <sup>30</sup> tau ia too la dibala'iam tiluppi'-luppi' illaam inde lino. Anna illaam wattu la sule la untahima katuboam sule lako salako-lakona." <sup>31</sup> Iya untambaim indo sapulo dua passikolanna Puang Yesus anna ia mandi napa'tula'i naua: "Inde tentomai la längämmakia' Yerusalem, anna ingganna indo to puha nasuha' ingganna nabi diona Kao to disangai Änä' Mentolino tä' mala tala sule lako. <sup>32</sup> Aka la nabehoä' lako to tamuissam Puang Allataala anna la natelleä' anna natunai. La nasitikkudu-kuduiä' anna nadahha lambi' napateiä'. <sup>33</sup> Sapo' illaam allo katallunna la dipatibangonnä' sule." <sup>34</sup> Tula' ia too tä' natama akkalanna passikolanna aka tibunipi kalembasanna, nasuhum tä' naissam tungka batunna indo tula'na. <sup>35</sup> Tappana la landa' kale Puang Yesus lako kota Yerikho, iya deemmi mesa to buta muokko' dio bihim lalam kapelau-lau. <sup>36</sup> Tappana uhhingngi indo tau buda liu dio ampe'na, iya mekutanam naua: "Aka hia anna budai tau?" <sup>37</sup> Natimba'im indo tau buda naua: "Liu Puang Yesus indo to Nazaret." <sup>38</sup> Iya metambam indo to buta naua: "O Yesus, peampoanna tomahaja Daud, kamaseiä' kao!" <sup>39</sup> Sapo' nakuapai hi indo to mendiolo naua: "Pengkamma'ko!" Sapo' tuttuam napekasallei mandi metamba

naua: "O peampoanna Daud, kamaseiä' kao!"  
<sup>40</sup>Tappa tohho siaham Puang Yesus anna  
 ussui tau lao untette indo to buta napasola  
 sule. Tappana sule, nakutanaim <sup>41</sup>naua: "Aka  
 umpohäe la kupogausangko?" Natimba'um  
 naua: "O Tuam, maelo' punalää' duka' la  
 paita." <sup>42</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua:  
 "Paitangko! Bono'ungko aka unkatappa'ia'."  
<sup>43</sup>Iya paita siahanni lambi' untuhu' Puang  
 Yesus napasindum umpa'kasallei Puang  
 Allataala. Tappana naita tau buda bono'um  
 indo to buta, sangngim umpa'kasallei duka'  
 Puang Allataala.

**19** <sup>1</sup>Mentamai kota Yerikho Puang Yesus,  
 iya mellao tahhu'um muola indo  
 kota ia too. <sup>2</sup>Illaam indo kota deem mesa  
 punggabana tuam passima tä' deem pada  
 satomakaka isanga Zakheus. <sup>3</sup>Napemulu  
 duka' la muita Puang Yesus, sapo' tä' mala  
 aka patalo budanna tau, la'bi-la'binna mesa  
 to mahempo. <sup>4</sup>Iya kumondäm umpendiolo  
 tau buda anna unteka'i mesa kaju ara aka  
 naua: "Anna malaä' duka' muita Puang Yesus  
 ke lium." <sup>5</sup>Tappana nalambi' Puang Yesus  
 indo kaju ara, iya natongaim längäm anna  
 napa'kadai naua: "O Zakheus, pasihha'i  
 tuhum aka la pahalluä' tohho dio banuammu  
 temo." <sup>6</sup>Nakandi'i siaham duka' tuhum  
 Zakheus anna untahimai Puang Yesus  
 illaam banuanna sola naponnoi katilallasam.  
<sup>7</sup>Ingganna tau to muitai ma'naum-naum  
 lambi' ma'kada naua: "Uuu, akanna naakui  
 tohho dio banuanna to madosa?" <sup>8</sup>Iya

ke'de'um Zakheus anna umpa'tula'i Puang Yesus naua: "O Tuam, bahe duanna kulleku la kupa'kamaseam lako to mase-mase. Anna lako to puha kupalängängam bäbä simanna, la kupasuleam pengngappa' tiluppi'." <sup>9</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Allo temo nalambi'um kasalamasam issinna inde banua. Aka iko duka' ullombunganko kamatappasanna Abraham. <sup>10</sup> Aka Kao to disangai Änä' Mentolino suleä' umpeä anna la umpasalama' ingganna to bulim." <sup>11</sup> Mahassam liupi indo tau buda umpehingngii tula'na Puang Yesus, iya umpalao oom pehapangam diona kapahentaanna Puang Allataala. Aka wattu eta too diom sikahuku' Yerusalem Puang Yesus anna nasanga tau kapahentaanna Puang Allataala la bale' napalakom illaam inde lino susi tomahaja lino ma'pahenta. <sup>12</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Deem mesa änä' puä la le'ba' lako botto mambela dilanti' mendadi tomahaja mane ma'pasulei. <sup>13</sup> La mengkalaoi, untambaim sapulo sabua'na anna natabai sanda si mesa doi' bulabam anna nauaanni: 'Popembea'ia' inde doi' sule lako ma'pasuleä'." <sup>14</sup> Sapo' buda tau illaam indo botto ungnkabassii la napotomahaja. Iya, lessu'na indo änä' puä, ussuam tau lao lako indo to la naongi dilanti' nauaam: 'Inde tau tä' kipohäe la kipotomahaja.' <sup>15</sup> Sapo' dilanti' siam mendadi tomahaja mane ma'pasulei lako bottona. Sulei, untambaim indo sapulo sabua'na aka la sule natulasam sanaka amom pallolonganna. <sup>16</sup> Iya sulem

mesa indo sabua'na anna ma'kadai naua: 'O  
 tuam, indo mesa doi' bulabam umbeennä',  
 iya kupopembea'um lambi' mala tiluppi'  
 sapulo.' <sup>17</sup> Natimba' indo puäna naua:  
 'Mapia! Abana si'da sabua' mapiako. Malako  
 dikatappa'i umpalako kaha-kaha bahinni'  
 nasuhum temo la kuäkä'ko la umpahenta  
 sapulo kota.' <sup>18</sup> Puhai, iya sulem duka' indo  
 sabua' kaduanna anna ma'kadai naua: 'O  
 tuam, indo mesa doi' bulabam umbeennä',  
 iya kupopembea'um lambi' mala tiluppi'  
 lima.' <sup>19</sup> Ma'kada oom indo puäna naua: 'La  
 kuäkä'ko la umpahenta lima kota.' <sup>20</sup> Puhai,  
 sule oom mesa indo sabua'na anna ma'kadai  
 naua: 'Indo doi' umbeennä', indem. Kuanna  
 kuputu' sampim. <sup>21</sup> Aka kukahea'ko anu'  
 kuissam kuua mesako to makahha'. Si  
 muala bäbä indo taiko muampuanni anna  
 si umpuppu' bäbäko tanangam moi anna  
 taiko untananni.' <sup>22</sup> Iya nauam indo puäna:  
 'Iko mesako sabua' kadake gau'! Dadi indo  
 siam tula'mu la umpopetahungkungko. Aka  
 muissammi le' muua kao mesaä' to makahha'  
 si muala bäbää' indo takao muampuanni  
 anna si umpuppu' bäbää' tanangam moi anna  
 takao untananni. <sup>23</sup> Iya akanna tä'i umbeem  
 inde doi' lako to si umpakeänä' doi', anna  
 mala kutahima sitonda änä'na ke suleä'?'  
<sup>24</sup> Mane ma'kadai indo tomahaja lako indo  
 tau sikadehe nauaam: 'Alai itim doi' anna  
 umbeem polepi lako indo to muampuam  
 sapulo doi' bulabam.' <sup>25</sup> Sapo' sangngim  
 mentimba' indo tau naua: 'Tuam, kisanga

sapulom ia doi'na!' <sup>26</sup> Natimba' indo tomahaja naua: 'Kutulasangka', menna-menna mala dikatappa'i umpalako indo puha dibeem, tau ia too la dihängänniam polepi. Sapo' menna-menna tä' mala dikatappa'i umpalako indo puha dibeem, iya la diäläi pissam ia lao illaam mai kalena. <sup>27</sup> Anna temo baba asannia' mai itim balingku to moka umpotomahajaä'. Patei asannia' dio oloku.' " <sup>28</sup> Puhai ma'tula' Puang Yesus, le'ba'um umpendiolo'i indo tau buda lu längäm Yerusalem. <sup>29</sup> Tappana umpenandai tondä' Betfage anna tondä' Betania dio Tanete Zaitun, iya ussuam dua passikolanna mendiolo <sup>30</sup> naua: "Pendiolo' lako dio tondä' tapenandaia'. Aka sulekoa' too lako, iya ullambi'unna' mesa keledai lundaha disäke' lombe', tadeempi disäkei. Bukkaia' anna umbabaia' dio mai. <sup>31</sup> Anna maka' too deengkoa' ungtkutanai naua: 'Akanna umbukkaia'?' uaanni: 'Aka napahalluam Debata.' " <sup>32</sup> Iya le'ba'um indo to dua, sampe nalambi' si'da umba susi indo puha natula' Puang Yesus. <sup>33</sup> Mahassanni nabukkai indo keledai, ma'kadam puäna naua: "Akanna umbukkaia' itim keledai?" <sup>34</sup> Natimba'im naua: "Aka napahalluam Debata." <sup>35</sup> Iya nababam indo keledai lako Puang Yesus. Sulei lako, muäläiim jubana anna nalapi'ianni indo keledai, mane muäkä'i Puang Yesus längäm. <sup>36</sup> Mahassanni mellao ussäkei indo keledai, iya budam tau muäläi jubana anna naampa'i lako lalam la naolanna Puang Yesus tanda pa'pakasallena. <sup>37</sup> Tappana la

landa' kale lako Yerusalem Puang Yesus dio indo lalam yabo mai Tanete Zaitun, iya napahandu'um sikatamba indo buda passikolanna umpa'kasallei Puang Allataala ponno katilallasam aka puham muita buda tanda memängä-mängä nakähä Puang Yesus.

<sup>38</sup> Naua: "Katambasam tomahaja to sule illaam sanganna Debata! Masannammi pole' yabo suhuga. Dipa'kasallei To yabo ongeam handam matande!" <sup>39</sup> Sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi illaam indo alla'-alla'na tau buda ma'kada naua: "O Tuangguhu, popengkamma'i inde lako passikolammu!"

<sup>40</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Tää', aka kutulasangkoa', maka' la mengkamma' inde mai tau, iya inde mai batu la sikatamba!"

<sup>41</sup> Tappana undundu lako Yerusalem Puang Yesus anna napahandammi indo kota, iya nasahhoim <sup>42</sup> anna ma'kadai naua: "Oa' to Yerusalem pidaha kela muissanna' allo temo lalanna tungka kamasannangam.

Sapo' temo tä' mala muita aka tibuni lako kalemua'. <sup>43</sup> La deem wattunna sule balimmu umbundu'koa'. Iya la natampoi tembo' kotamu anna naolai naleboko' nasikuku'i.

<sup>44</sup> La napempa'deangkoa', susi issinna teem kotamu lambi' tä' deem mesa batu la tiäto' dio ongeanna. La dadi ingganna ia too aka tä' muissanna' muua wattunnam temo napellambi'ikoa' Puang Allataala."

<sup>45</sup> Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus tama pa'hanteanna Banua Debata. Sulei tama, tappa uhhambai siaham lao ingganna to si

balu'-balu' illaam. <sup>46</sup> Anna mane umpa'tula'i indo tau buda naua: "Deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Banuangku la naongei hupatau ma'sambajam,' sapo' umpadadi hia' iko pa'mesaanna pa'bulele kalasi anna pa'tombonganna to maboko allo." <sup>47</sup> Allo-allo ma'pa'guhu Puang Yesus illaam Banua Debata. Ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa anna pepungngu'na to Yahudi sangngim maelo' la napatei, <sup>48</sup> sapo' tä'pi deem naita lalanna la mala napatei, aka ingganna tau buda lu lako asam penabanna tula'na Puang Yesus.

**20** <sup>1</sup> Pissam wattu ma'pa'guhu oom Puang Yesus illaam Banua Debata lako tau buda untula' anna umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam. Iya sule ham sanaka-naka kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa sola matua ulunna to Yahudi umpellambi'i <sup>2</sup> anna nauai: "Tulasangkanni aka umpolalam anna umpogau'i inde mai ingganna pa'pogausam, anna menna umbeengko kakuasaam?" <sup>3</sup> Sapo' natimba' naua: "La kukutanaikoa' duka'! Tulasannä', <sup>4</sup> menna umbeenni kakuasaam Yohanes anna si mantedo'i? Puang Allataala haka hupatau haka?" <sup>5</sup> Iya sipa'tula'-tula'um naua: "Mapahhi' la ditimba'i, aka taua hia' manii: 'Kakuasaanna Puang Allataala,' iya la nauaammakia' too: 'Akanna tä'ia' unkatappa'i?' <sup>6</sup> Iya la taua hia' manii: 'Kakuasaanna hupatau,' la naleba'ingkia' too batu inde lako tau. Aka indo Yohanes, nakatappa'i asam tau



naua: 'Abana mesa nabi.' " <sup>7</sup>Iya natimba'im naua: "Tä' kiissam menna amo umbeenni kakuasaam Yohanes." <sup>8</sup>Nasuhum naua Puang Yesus: "Maka' susi, iya tä' duka' kuaku la kutulasangkoa' menna umbeennä' kakuasaam nasuhum kupogau' kaha-kaha ia too." <sup>9</sup>Puhai ia too, untula' oom mesa pehapangam Puang Yesus lako indo tau buda naua: "Deem mesa tau untananni bela'na anggur. Puhai natananni, iya napa'petesangammi lako sanaka-naka tau anna mane le'ba' lako botto mambela anna dioi masäe. <sup>10</sup>Tappana naagiam la matäsä' indo bua anggurna, iya ussuam mesa sabua'na le'ba' umpellambi'i indo to mantesanna, aka la natahimaam bahena. Sapo' sulei lako, iya ke natembe' puso hia indo to mantesam mane nasuai ma'pasule ma'pala' lo'bä. <sup>11</sup>Iya ussua pole oom mesa sabua'na le'ba' pole lako indo to mantesam. Sapo' sulei lako, natembe' puso pole boom anna napakasihi'-sihi'i, mane nasuai lao ma'pala' lo'bä. <sup>12</sup>Iya ussua pole oom sabua'na katallunna, sapo' napongko pole boo mane natibei lako sulibanna bela'. <sup>13</sup>Iya ma'kadam indo puäna bela' naua: 'Aka opi umbai' la kupogau'? O, la kusua änä' pangkaha'ku aka tä' mala tala nakalaja' ia pole'.' <sup>14</sup>Sapo' naitanna indo to mantesam sule indo änä'na, iya sipattuju-tujum naua: 'Iam too inde to la ullombum kullena tomatuanna. Tapateia' anna mala taalaa' inde bela'na.' <sup>15</sup>Nabalesom illaam mai indo bela' mane napatei." Iya mekutanam Puang Yesus naua: "Akam la napogau' indo puäna bela' ke sulem?"

<sup>16</sup>Tä' mala tala lao napempa'deam indo to mantessanna anna napa'petesangam polei indo bela'na lako tau senga'." Nahingnginna indo tau buda, tappa ma'kadam lako Puang Yesus naua: "Tä' si'da-si'da ia pole' la mala susi!" <sup>17</sup>Nalio-liom Puang Yesus indo tau buda mane ma'kadai naua: "Maka' susi, iya aka kalembasanna indo tula' puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Indo batu natibe tukam, ia leko' di diala dipobatu longkahhim?' <sup>18</sup>Anna ingganna tau to metobä dokko indo batu la huppu'-huppu' bukunna, anna menna-menna natappai indo batu la dahi kapu'." <sup>19</sup>Tappana nahingngi ingganna to ullatta' Pepaondonganna Musa sola kapala sando indo tula'na Puang Yesus, iya nauaim: "Kitaa' päläe' napasihim." Iya umpeäim lalam anna malai ussakka Puang Yesus eta too, sapo' sangngim mahea' ohi lako tau buda. <sup>20</sup>Ingganna indo to ullatta' Pepaondonganna Musa sola kapala sando umpeä liu lalam anna mala ussakka Puang Yesus. Iya ussuam sanaka-naka tau lao napellambi'i, mato-mato tau mapia la mekutana lako Puang Yesus anna ke napeä hia lalanna umba ke malai napetidom anna mala nasakka anna nabehoi lako pala' limanna gubernur. <sup>21</sup>Ma'kadam indo to disua lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu, kiissam kiua tula'mu anna pepa'guhuammu malolo asam. Kiissam toi duka' kiua umpepatuduangko ulalanna Puang Allataala sola undu' lollä lako ingganna hupatau, aka moi Iko menna tala ungalaja'i aka umpapada-pada bäbäko Iko

hupatau. <sup>22</sup> Dadi, deem la kipekutanaam: situhu' peadasam tapendudunna', la sipäto' dakika' umbaja' sima lako tomahaja dio Roma, la tä' daka?" <sup>23</sup> Sapo' nalosa Puang Yesus pudu' pandenna anna lila manähäna lambi' ma'kada naua: <sup>24</sup> "Paitaipä' mesa doi' peha'!" Nitai, iya mekutanam naua: "Menna kegamba' anna menna kesanga inde dio doi'?" Iya natimba'im naua: "Gamba'na anna sanganna tomahaja dio Roma." <sup>25</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Maka' susi, iya beennia' tabana tomahaja dio Roma la sipäto'na umbeem, anna beennia' duka' Puang Allataala la sipäto'na umbeem." <sup>26</sup> Iya tä' deem tula'na Puang Yesus la mala napetidom dio olona tau buda, lambi' sangngim mengkamma' mandam tä' naissam mentimba' aka pilla' uhhingngii pentimba'na. <sup>27</sup> Puhai ia too, iya sulem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Saduki battu diua to tä' unngkatappa'i katuboanna sule to mate umpellambi'i Puang Yesus, <sup>28</sup> anna nakutanai naua: "O Tuangguhu puhangkia' nasuhasam Musa illaam suha' pepaondonganna naua: 'Maka' deem mesa muane mate anna tä'i deem änä'na, iya indo siam solasubunna la umpobainei indo bainena, anna mala deem pessubunna.' <sup>29</sup> Iya la maakam ia susi indee: aka pissam wattu deem pitu muane ma'solasubum. Uhuna kebaine indo handam ulua. Sapo' tä'pi deem änä' nasibalii indo bainena anna matem indo muane. <sup>30</sup> Iya napobainem huntunna indo bainena, sapo' tä' pole oo keänä' lambi' mate. <sup>31</sup> Iya napobaine

pole oom indo katallunna, sapo' susi pole oo sule lako kapitunna sangngim tä' deem keänä' anna matem. <sup>32</sup> Katampasanna, mate duka' indo baine. <sup>33</sup> Dadi, maka' lambi'um wattunna la tubo sule to mate, iya mennannam kabam la napomuane indo baine, aka bali asam di napomuane indo to pitu ma'solasubum?"

<sup>34</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Ingganna to tubo illaam inde lino temo siala-ala anna ma'pasiala. <sup>35</sup> Sapo' dako'i too ingganna to tihekem la sipäto' dipatibangom dio mai kamateanna anna mangngala taba illaam lino bakahu, tä'um tia deem la siala anna tä' toi deem ma'pasiala. <sup>36</sup> Aka indo katuboanna la susim malaika', tä'um la mate. Mendadim änä'na Puang Allataala aka puham napatibangom dio mai kamateam. <sup>37</sup> Mannassa anna dipatibangonni sule to mate dio mai kamateam aka puha napatandaam Musa illaam tulasanna diona indo api ma'nala-nala illaam satoo' kaju-kaju. Eta too ma'tula' Debata naua: 'Kaom too inde Puang Allataala to napenombai Abraham, Ishak, anna Yakub.'

<sup>38</sup> Dadi moinna anna puham mate indo to tallu, sapo' mannassa anna tuboi temo aka anggam to tubo mala umpenombai Puang Allataala. Aka situhu' Puang Allataala, ingganna hupatau tubo liu, moi anna matem."

<sup>39</sup> Iya ma'kadam sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa lako Puang Yesus naua: "Tappa' pentimba'mu, Tuangguhu!"

<sup>40</sup> Lessu'na eta too, tä'um pole' deem tau la bahani umpadeem pole pekutanaam lako

Puang Yesus. <sup>41</sup>Iya mekutanam Puang Yesus naua: "Maaka hia anna diuai 'Indo To nalanti' Puang Allataala la mepasalama' peampoanna tomahaja Daud?' <sup>42</sup>Iya ma'kale hi Daud umpokadai illaam suha' Pampujiam naua: 'Ma'kada Puang Allataala lako Debatangku naua: Okko'ko dio tandai kanangku, <sup>43</sup>sule lako wattunna la kupopa'bukku ingganna balimmu dio olomu lambi' uhhondoi dokko.' <sup>44</sup>Dadi makaleso anna ma'kalei tomahaja Daud muuai: 'Debatangku To nalanti' Puang Allataala.' Iya maaka hi susi anna la ia ohi umpoampoi?" <sup>45</sup>Mahassampi napehingngii tau buda tula'na, iya ma'kada pole oom Puang Yesus umpa'tula'i passikolanna naua: <sup>46</sup>"Majagakoa' lako to ullatta' Pepaondonganna Musa indana napabulingkoa'. Aka anggam napohäe ma'lao-lao tama pasa' ma'baju tihui' anna maelo' napa'kasallei hupatau. Anna si moka muokko' illaam pa'sambajangam ke tä'i dio olo, anna si umpise'i toi ongeam dipa'kasalleinna ke illaanni pa'hame-hameam. <sup>47</sup>Anna si umpamasingam tula' to balu-balu baine lambi' sule lako banuanna naala. Si naägä'i umpakalando sambajanna anna mala nauaam tau: 'Tau mapia' anna ke tau kadake hia. Nasuhum la nalambi' pesämbä' mabanda'na Debata."

**21** <sup>1</sup>Tappana mennenne' Puang Yesus illaam indo Banua Debata, iya muitam buda to makaka umpatama patti pehumalasangam bua pemala'na. <sup>2</sup>Naitam duka' mesa to balu-balu baine anna mase-mase

polepi umpatama dua ia doi' gällä handam saidi' angga'na. <sup>3</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Kutulasangkoa', buda puha ia bua pemala'na inde to balu-balu baine anna la ingganna tau senga'. <sup>4</sup>Aka inde lako tau la'binna ia kullena napatama. Sapo' inde ia to balu-balu baine moi anna mase-mase, napebeem asam ia indo deenna lako kalena, moi anna anggam ia la napotubo." <sup>5</sup>Deem sanaka-naka tau untula' diona Banua Debata naua: "Tä' deem pada samapia aka dibunga-bungai buda batu maleke anna dibunga-bungai buda baham-baham dipehumalasam längäm Puang Allataala." Iya ma'kadam Puang Yesus <sup>6</sup>naua: "Dako'i too la deem wattunna ingganna inde muitaa' temo tä' deem moi podo la mesa batunna la tiäto' liu sitodo' solana, aka pissam wattu la ditaleam asam." <sup>7</sup>Puhai ia too, mekutanam passikolanna lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu, tulasampakam piham la dadi ingganna indo puha untula' ingngena'? Anna aka la tandana anna diissanni diua lambi'um wattunna la dadi?" <sup>8</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Majagakoa' indana deenni tau la umbaba bulingkoa'! Aka la buda too tau sule umboko sanganku anna la buda tau nababa bulim aka la naua: 'Kaom too inde To nalanti' Puang Allataala;' anna la naua toi: 'Mahuku'um wattunna allo ma'katampasanna.' Sapo' daa umpehingngiia'. <sup>9</sup>Maka' too uhhingngingkoa' kaheba diona passibundusam anna to sianu-anu, iya tä'koa' too la mahea' aka abana hi tia inna la dadi yolo kaha-kaha ia

too. Sapo' taiapi indo allo ma'katampasanna."  
<sup>10</sup> Mane napatahhu'i tula'na Puang Yesus naua: "Aka la sipate-patei hupatau anna kahajaam pada kahajaam la sibundu'-bundu'.  
<sup>11</sup> Anna umba-umba ngei ongeam la dadi lino' kasalle anna la sule kakobeam anna la kende' ma'hupa-hupa saki lele makahha'. La dadi ma'hupa-hupa tanda mepakahea'-hea'na anna mehäntäinna yabo mai langi'. <sup>12</sup> Sapo' yolo anna la dadii kaha-kaha ia too, la disakkakoa' anna didahha. La dibabakoa' lako to mahhotto' illaam peadasam mane dipatamakoa' tahungkum. Anna la dibabakoa' lako olona tomahaja anna to ma'pahenta aka untuhu'ia'.  
<sup>13</sup> Etanna' too la muongei mendadi sa'bingku dio olona hupatau. <sup>14</sup> Sapo' pomanontonia' penabammu temo anna mala tä'koa' mahea' muua: 'Aka amom isanga la diua mentimba?'  
<sup>15</sup> Aka la kubeengkoa' tula' sola kakeakasam lambi' tä' deem moi podo la mesa balimmua' la nabela untimba'i tula'mu battu haka la nabahoi. <sup>16</sup> Wattu eta too la dibehokoa' lako pala' limanna balimmu. La nabehokoa' tomatuammu, solasubummu, kasahapuammu, anna solamu lambi' deem la palla' penabanna umpopepateikoa'. <sup>17</sup> Anna la nakabassikoa' ingganna tau aka untuhu'ia'. <sup>18</sup> Sapo' moi la salamba' beluä'mua', tala deenni honno' sule lako olona Puang Allataala! <sup>19</sup> La mentobekoa' manda' anna mengnganti matoto' illaam kamatappasam anna malakoa' ullambi' katuboam sule lako salako-lakona." <sup>20</sup> "Maka' muitanna' kota Yerusalem natalimbum tama

sohodadu, iya muissammia' too muua tä'um masäe anna la dipempa'deammi kota ia too. <sup>21</sup>Wattu eta too ingganna indo to dio Yudea pahallu la sikalumpa' längäm tanete. Ingganna to tohho illaam kota la pahallu le'ba' umpellei indo kota, anna to sulibanna kota tä'um la tama kota. <sup>22</sup>Aka wattu iam too indo la naongi Puang Allataala umpabala'i gau' kadakena hupatau anna mala sule lako indo puha tisuha' illaam Battakada Debata. <sup>23</sup>Wattu eta too tä' deem pada samasussa lako baine to mahassam kebättä anna to ma'pasusu. Aka inde botto la nalambi' kamasusssam kasalle anna issinna la napahuai aha' kasallena Puang Allataala. <sup>24</sup>Buda to Yahudi la dipatei pa'dam dipake anna deem la disakka anna dibabai lako mobotto-bottoam. Anna inde kota Yerusalem la napa'lullu' tau taianna to Yahudi anna nakuasai sule lako wattu puha napa'tantu Puang Allataala." <sup>25</sup>Mane nauai: "La deem kende' tanda memängä-mängä yabo mata allo, bulam, anna ingganna bintä. Anna ingganna hupatau illaam inde lino la mahea' anna mängä-mängä muita bombanna le'bo' anna uhhingngi magahugunna uwai. <sup>26</sup>La tisittä' hupatau aka muita indo to la dadi lako lino. Aka ingganna issinna langi' la titähhä' bää. <sup>27</sup>Anna wattu eta too ingganna hupatau la naitää' to disangai Änä' Mentolino tuhum yabo mai langi' illaam gabum naponnoi kamatandeam taditondom anna naponnoi toi kakuasaam. <sup>28</sup>Maka' too napahandu'um dadi kaha-kaha ia too, iya ke'de'ungkoa' mentonga



aka la dipasalama' kalengkoa'." <sup>29</sup> Mane untula'i pehapangam Puang Yesus naua: "Petua'ia' kaju ara anna kaju senga'. <sup>30</sup> Maka' kendaum händä oom, iya la muissammia' too muua la bale' sulem kulla' kalando. <sup>31</sup> La susim too duka' ke muitanna' dadi asam indo puha kutulasangkoa', iya la muissammia' too muua la bale' umpalakom kapahentaanna Puang Allataala. <sup>32</sup> Setongam-tonganna, ingganna kaha-kaha ia too la dadi yolo anna mane mate asam ingganna to tubo lapi' temo. <sup>33</sup> Langi' anna lino la pa'de ke dako'i, sapo' kadangku ia, la da'da' liu sule lako salako-lakona." <sup>34</sup> Mane nauai: "Majaga manappakoa' indana angga umpasatutui penabammu lako kamahoasam di lino anna si umpamäbo' kalemu, sola angga umpikki' anna uhususam salu katuboammu inde lino. Aka maka' susi, iya la lembe bäbäkoa' too, pissananna ham napatikkedu'koa' allo kasuleangku umba susi poja lu'bi' umpatikkedu' olo'-olo' nasakka. <sup>35</sup> (21:34) <sup>36</sup> Majagakoa' ammu pa'sambajam liu anna mala matoto'koa' muoloi ingganna indo kaha-kaha la dadi ke dako'i, anna mala ke'de'koa' dio oloku to disangai Änä' Mentolino." <sup>37</sup> Wattu eta too si ma'pa'guhu Puang Yesus illaam Banua Debata ke ialloi anna lu libam Tanete Zaitun ma'bengi. <sup>38</sup> Mebengngi' oi too, sule asam oom tau illaam Banua Debata umpehingngii Puang Yesus ma'pa'guhu.

**22** <sup>1</sup>Tappana mahuku' allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti battu diua allo

Kalappasam, <sup>2</sup>ingganna kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna Musa umpeä dalam la umpatei buni Puang Yesus aka sangngim ungkahea' tau buda. <sup>3</sup>Iya napentamaim ia tomahajanna setam Yudas Iskariot mesa duka' to tihekem sapulo dua passikolanna Puang Yesus. <sup>4</sup>Nasuhum le'ba' umpellambi'i sanaka-naka kapala sando sola sanaka-naka punggabana to si unjagai Banua Debata anna sipattuju-tujui la naaka susi Yudas umbalu' Puang Yesus. <sup>5</sup>Kattui pattujunna, iya sangngim tilalla'um lambi' ma'dandi la nasahoi doi'. <sup>6</sup>Iya naioim duka' Yudas lambi' tappa umpeä wattu tala naissanna tau buda la naolaam umbalu' Puang Yesus. <sup>7</sup>Pissananna lambi'um allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti indo si naongei to Yahudi untunu domba la diande illaam allo Kalappasam. <sup>8</sup>Iya ussuam Petrus sola Yohanes Puang Yesus naua: "Laokoa' patoka indo kinande si diande ke umpengkilalai ongkia' allo Kalappasam."  
<sup>9</sup>Iya mekutanam lako naua: "La umbakam ngei umpatoka indo kinande?" <sup>10</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Maka' tamakoa' kota la sitammungkoa' too mesa muane umbaba busso kessi uwai. Tuhu'ia' lako banua naongei <sup>11</sup>anna muuaannia' indo to ma'banua: 'Naua Tuangguhu: umba ngei tambim la kiongei mangngande kinande allo Kalappasam sola passikolangku?' <sup>12</sup>La napaitaingkoa' too mesa tambim kalua' tando längäm deem asammi pangkakka' illaam. Etanna' too la muongei ma'patoka." <sup>13</sup>Iya le'ba'um Petrus

sola Yohanes, iya nalambi' si'da susi liu indo tula'na Puang Yesus. Iya napatokam indo kinande si diande illaam allo Kalappasam.

<sup>14</sup>Tappana lambi' wattunna, iya mangngandem Puang Yesus sola indo sapulo dua suhona.

<sup>15</sup>Iya ma'kadam naua: "Abana kupemulu la ma'mesakia' muande kinande allo Kalappasam yolona anna la untammuä' pandahhaam. <sup>16</sup>Aka kutulasangkoa', diganna'ipi kalembasanna inde allo Kalappasam illaam wattunna ma'pahenta Puang Allataala mane kuande polei inde kinande allo Kalappasam." <sup>17</sup>Iya mualam ihusam Puang Yesus kessi anggur anna nakuhhu'i sumanga' mane nauai: "Alai ammu paleleia' muihu'." <sup>18</sup>Aka kutulasangkoa': Mengkalao temo tä'mä' Kao deem la muihu' pole anggur sule lako sule kapahentaanna Puang Allataala." <sup>19</sup>Puhai, mualam mesa hoti anna nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala mane napiä'-piä'i anna nabeenni lako suhona napasindum naua: "Iam too inde baleku kupebeem kahana kusolongkoa'. Pogau' liuia' susi indee anna malaä' ungkilalai." <sup>20</sup>Susi siam tappana puha mangngande, muala ihusam kessi anggur anna nabeenni lako suhona napasindum ma'kada naua: "Inde ihusam kessi anggur, iam too dipasihhapam pa'dandiam bakahunna Puang Allataala lako hupatau. Indo pa'dandiam bakahu, hahaku la dipatitollo la umpomannassai diua dadim indo pa'dandiam. <sup>21</sup>Sapo' pehingngii manappaia'! Indo to la umbalu'ä', indekia' sola mangngande! <sup>22</sup>Abana hi tia Kao to disangai

Änä' Mentolino inna la mateä' umba susi puha napa'tantu Puang Allataala. Sapo' tä' deem pada satilaka lako indo to umbalu'ä'." <sup>23</sup>Iya sipa'tula'-tula'um indo suhona naua: "Mennangkia' umbai' la umpogau'i kaha-kaha ia too?" <sup>24</sup>Iya sibatä'-betä'um passikolanna naua: "Mennakia' la disangai handam matande?" <sup>25</sup>Nauaammi Puang Yesus: "Tomahaja inde lino umpake palu-palu bassi umpahenta pakketauanna anna ingganna to kasallena maelo' si disangai to uningkambi' hupatau. <sup>26</sup>Sapo' ikoa'-iko tä'koa' la susi. Aka to handam matande illaam alla'-alla'mua', tau ia too la umpopengkadio kalena. Anna to pepunggu' la umpopendadi kalena to ma'tahia. <sup>27</sup>Aka mennanna kabam disangai matande, to muokko' daka mangngande dio meja to ma'tahia haka? Mannassa anna indo to muokko'. Sapo' Kao-kao mendadiä' to ma'tahia illaam alla'-alla'mua'. <sup>28</sup>Illaam ingganna kamasussaangku tontä liukoa' manontom umpasolaiä'. <sup>29</sup>Umba susi nabeemmä' Ambeku kakuasaam la ma'pahenta, susim too duka' la kubeengkoa' kakuasaam ma'pahenta <sup>30</sup>anna malakia' sola-sola mangngande anna mangngihu' dio mejaku illaam kapahentaangku. Anna la dipatadongkongkoa' yabo sapulo dua okkosam kahajaam, aka la umpahe'koa' indo pessubunna sapulo dua too'na to Israel." <sup>31</sup>Mane ma'kadai lako Simon Petrus naua: "O Simon! Pehingngii! Dibeemmi lalam tomahajanna setam la

napa'sändä'ikoa' dipasihhapam pahe ditappi dipasise'la läkko'na anna maläpu'na. <sup>32</sup>Sapo' balingko kupa'sambajangam Simon, indana pa'dei kamatappasammu. Sapo' maka' mengkatoba'ungko, iya la umpakatoto'ko penabanna ingganna solasubummu."

<sup>33</sup>Natimba' Petrus naua: "O Debata, ahu'ä' la ditahungkum lambi' la mateki' sola." <sup>34</sup>Iya natimba'um Puang Yesus naua: "O Petrus, paillaam penabai inde tula'ku: tä'pi la moni mäne' anna pentallummä' umbahoi." <sup>35</sup>Anna mane naua polei: "Indo anna kusuakoa'i indo lessu', tä'koa' kupäbäi umbaba ongeam doi', ongeam tinallo, anna sapatu. Iya deem dakoka' kakuhängam?" Sangngim mentimba' naua: "Tä' deem." <sup>36</sup>Iya naua oom Puang Yesus: "Sapo' temo kuuaangkoa' pole': maka' muampuangkoa' ongeam doi', babaia'. Susi toi ongeam tinallo. Anna maka' pa'de pa'dammu, balu'i jubamu anna muallianni pa'dam. <sup>37</sup>Aka kutulasangkoa', puha tisuha' illaam Battakada Debata diona Änä' Mentolino naua: 'Disangai Ia mesa to kadake gau'.' Anna tula' ia too tä' mala tala dadi lako kaleku. Iya indo to puha tisuha' diona kaleku la lambi'um wattunna temo." <sup>38</sup>Ma'kadam passikolanna naua: "O Debata, petua'i indem dua pa'dam." Natimba' Puang Yesus naua: "Sihuam ia untula' liui." <sup>39</sup>Puhai ia too, iya umpelleim kota Yerusalem Puang Yesus sola passikolanna le'ba' längäm Tanete Zaitun umba susi indo si napogau'. <sup>40</sup>Yaboi, ma'kadam Puang Yesus lako passikolanna naua:

"Pa'sambajangkoa' indana napa'sändä'ikoa' setam." <sup>41</sup> Mane le'ba'i umpellei passikolanna umbai' la dilambi' dileba' mambelanna, anna ma'balinguntu'i ma'sambajam. <sup>42</sup> Naua: "O Ambe', maka' umpoelo' lappasannä' dio mai inde kamasussaam kuoloi temo, sapo' la pa'elo'mu dadi, taia la pa'elo'ku." <sup>43</sup> Iya tappa sule siaham mesa malaika' yabo mai suhuga umpakatoto'i. <sup>44</sup> Tuttuam masussa nasi'dim Puang Yesus, nasuhum tuttuam umbeho kalena ma'sambajam. Anna to'do appu'na susi haha dokko litä'. <sup>45</sup> Puhai ma'sambajam, iya ke'de'um anna ma'pasulei lako passikolanna. Sapo' mamma'i hi nalambi' aka masussa penabanna. <sup>46</sup> Iya nauaammi: "Akanna mamma'koa'? Bangongkoa' ammu pa'sambajam indana napa'sändä'ikoa' setam." <sup>47</sup> Mahassampi ma'tula' Puang Yesus, iya sule ham buda tau nayoloangam Yudas indo to tihekem duka' sapulo dua passikolanna Puang Yesus. Iya tahhu'um ia Yudas umpellambi'i Puang Yesus anna naudunni. <sup>48</sup> Sapo' ma'kada hi Puang Yesus naua: "O Yudas, iangka inde pangngudummu umpake umpebeennä' to disangai Änä' Mentolino?" <sup>49</sup> Tappana naissam ingganna passikolanna naua la disakka Puang Yesus, iya ma'kadam naua: "O Debata, la kitepangka pa'dam?" <sup>50</sup> Pahopängam siaham mesa solana Puang Yesus ussintä' pa'danna anna umbattai mesa sabua'na sando too', iya mäläi talinga kananna. <sup>51</sup> Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: "Sihuum!" Mane nahakasanni indo talinganna, iya tappa bono' siaham.

<sup>52</sup> Puhai, umpatahhu'um tula'na Puang Yesus lako ingganna indo kapala sando, punggabana to si unjagai Banua Debata, sola matua ulunna to Yahudi, indo to sule la ussakkai naua: "Ussangaa' isanga pehampo'ä' anna sulekoa' sanda pa'dam sanda bose la ussakkaä'?"

<sup>53</sup> Kusanga allo-allokoa' sola illaam Banua Debata anna tä' di ussakkaä'. Sapo' temo lambi'um wattunna la ma'palakokoa', aka wattunnam ma'kuasa kamalillingam." <sup>54</sup> Puhai ma'tula' Puang Yesus, iya nasakkam anna nababai lako banuanna sando too'. Iya natuhu' kalamba'um Petrus. <sup>55</sup> Illaam indo tängä pa'hanteam deem sanaka-naka tau untubei api. Iya le'ba'um duka' Petrus lako muokko' sola-sola tau buda mendähä. <sup>56</sup> Deem mesa sabua' baine muita Petrus muokko' dio sa'de api. Iya napetua'-tua' lium lambi' ma'kada naua: "Inde tau si sola liu duka' inde dio Yesus." <sup>57</sup> Sapo' tappa ma'baho Petrus naua: "Tä' too kao kuissam itim tau!" <sup>58</sup> Tä' masäe, naita pole oom mesa tau. Iya nauaammi: "Ikom duka' mesa solana." Sapo' natimba' Petrus naua: "Tää'! Takao hi to kao!" <sup>59</sup> Umbai' mesai tette' lessu'na, iya sule oom mesa tau ma'kada kasalle naua: "Mannassa anna solana Yesus inde tau, aka to Galilea duka'!" <sup>60</sup> Sapo' natimba' liu Petrus naua: "Tä' kuissam itim tula'mu. Aka hi iko ussanga?" Iya tä'pi teppu' dio pudu'na Petrus tula'na, iya moni siaham mäne'. <sup>61</sup> Iya ussailem Petrus Puang Yesus, iya tappa nakilalaim pole' indo tula'na Puang Yesus naua: "Tä'pi la moni mäne' anna pentallummä'

umbahoi." <sup>62</sup>Iya le'ba' siaham Petrus lako sulibam anna ma'pase'go'i sumahho. <sup>63</sup>Puhai ia too, iya indo tau buda to unjagai Puang Yesus natelle anna natappai lima. <sup>64</sup>Mane nasapu'i matanna anna nauaanni: "O nabi, pentopaipi, menna untappai limako?" <sup>65</sup>Anna budapi pantelle senga'na lako Puang Yesus. <sup>66</sup>Mebengngi'-bengngi'i, ma'hempummi To Mahhotto' Handam Malangka' illaam peadasam eta too, susinna matua ulunna to Yahudi sola ingganna kapala sando anna to ullatta' Pepaondonganna Musa. Iya dipasolam Puang Yesus lako olona. <sup>67</sup>Iya nauaammi: "Tulasangkanni, ikongka indo To dilanti' la mepasalama?" Natimba' Puang Yesus naua: "Maka' la kutulasangka', tä' sianna' la unkatappa'i. <sup>68</sup>Anna maka' kukutanaikoa', tä' siangkoa' duka' la mentimba'. <sup>69</sup>Sapo' mengkalao temo Änä' Mentolino la muokko' dio tandai kananna Puang Allataala To Handam Kuasa." <sup>70</sup>Iya ma'kadam indo to ma'hempum naua: "Maka' susi, ikongka Änä'na Puang Allataala?" Natimba' naua: "Susim too itim tula'mua'." <sup>71</sup>Iya sangngim ma'kadam naua: "Tä'um pahallu deem sa'bi aka tahingnginna' tula'na buttu subum pudu'na."

**23** <sup>1</sup>Puhai ia too, ke'de' asammi indo to ma'hempum anna umpasolai Puang Yesus lako olona Pilatus. <sup>2</sup>Dioi, napahandu'um napakolo'-kolo'i naua: "Inde tau si umpabulim tau buda. Si muuaam tau: 'Daa umbaja'a' sima lako tomahaja dio Roma.' Anna naua toi: 'Kaom too indo To dilanti' la umpasalama'



hupatau,' battu diua mesa tomahaja."

<sup>3</sup>Mekutanam Pilatus lako Puang Yesus naua: "Ikongka indo tomahajanna to Yahudi?"

Natimba' naua: "Ikom ma'kale muuai." <sup>4</sup>Iya ma'kadam Pilatus lako ingganna kapala

sando anna lako tau buda naua: "Tä' deem kulambi' kasalaanna inde tau la napolalam

dipassala." <sup>5</sup>Sapo' sangngim nakekke' liu

naua: "Aka indo pepa'guhuanna, umpakende' kahusasam illaam lembäna Yudea, mengkalao dio Galilea anna lambi'um duka' inde."

<sup>6</sup>Tappana nahingngi Pilatus tula'nai, iya mekutanam naua: "To Galilea si'da haka

inde tau?" <sup>7</sup>Tappana naissam Pilatus naua to buttu dio mai botto napahenta tomahaja

Herodes, iya napopebabam lako aka wattu eta too siampu' dio Yerusalem Herodes. <sup>8</sup>Tä'

deem pada satilalla' Herodes muitanna Puang Yesus, aka masäem nahingngi kahebana

anna lalo mohäena la naita. Anna napemulu umba ke malai naita umpogau' indo tanda

memängä-mängä si napogau'. <sup>9</sup>Iam too anna umpabudam pekutanaam lako Puang Yesus.

Sapo' tuli tadeem natimba'i. <sup>10</sup>Ingganna indo kapala sando sola to ullatta' Pepaondonganna

Musa sangngim ke'de' keaha' umpakolo'-kolo'i Puang Yesus. <sup>11</sup>Puhai ia too, umpetaba-tabaim

Puang Yesus Herodes sola sohodadunna anna natelle-telle mane napapohebai poheba

susi bajunna tomahaja, mane napopebabai ma'pasule lako Pilatus. <sup>12</sup>Napahandu' allo eta

too sipakamajam pole' Herodes anna Pilatus, moinna anna yolona sikabassi. <sup>13</sup>Puhai ia too,

nahempummi Pilatus ingganna kapala sando, to pepunggu'na to Yahudi sola tau buda<sup>14</sup> anna napa'tula'i naua: "Sulekoa' umpasola inde tau aka muuaa': 'Si umpakende' kahusasam.' Anna puham kupahessa dio olomua', sapo' tä' deem kulambi' kasalaanna inde tau moi podo la mesam la sihondoi indo si untandasanna'.<sup>15</sup> Susi siam duka' Herodes. Iam too anna napasuleammakia' sule, aka inde tau tä' deem umpogau' kakadakeam napolalam la ditahungkum mate.<sup>16</sup> Anggam ia la kupopehabi' yolo mane kulappasanni."<sup>17</sup> [Maka' lambi' oom allo Kalappasam pahallu nalappasam Pilatus mesa to ditahungkum situhu' pa'elo'na tau buda.]<sup>18</sup> Tappana nahingngi indo tula'na, iya sikatambam indo to ma'hempum naua: "Patei, anna ullappasangangkam Barabas!"<sup>19</sup> (Indo Barabas ditahungkum aka umbali-bali to ma'pahenta illaam indo kota anna papateam.)<sup>20</sup> Mohäe ia Pilatus la ullappasam Puang Yesus, lambi' ma'kada pole lako tau buda napekasallei.<sup>21</sup> Sapo' sikaoli mandi indo tau buda naua: "Päso'i, päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!"<sup>22</sup> Iya naua pole oom Pilatus kapentallunna: "Anu' aka hia kasalaanna? Tä' kao deem kulambi' kasalaanna inde tau napolalam la ditahungkum mate. Anggam ia la kupopehabi' yolo mane kulappasanni."<sup>23</sup> Sapo' indo tau buda tuttuam sikaoli mandi naua: "Päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" Katampasanna indo tau buda patalo.<sup>24</sup> Iya napatuhu'im Pilatus pelauanna.<sup>25</sup> Iya

nalappasammi illaam mai tahungkum indo to umbali-bali to ma'pahenta anna papateam, mane umbehoi Puang Yesus lako indo tau buda anna mala ia siam anna ia napogausam situhu' pa'elo'na. <sup>26</sup> Puhai, iya dibabam Puang Yesus lako sulibam kota. Mahassanni mellao, sitammum mesa tau isanga Simon to Kirene mane sule dio mai sulibanna kota Yerusalem. Iya natähämmi anna napassai umpassam indo kaju sitambem untuhu' Puang Yesus. <sup>27</sup> Anna budapi tau untuhu' Puang Yesus, muane anna baine. Sikauhhu' indo baine ussahhoi Puang Yesus. <sup>28</sup> Iya nasaiem Puang Yesus ingganna indo baine anna nauaanni: "Oa' baine to Yerusalem daa ussahhoiä', sapo' sahhoikoa' kalemu anna änä'mu aka la nalambi'koa' kamasussaam. <sup>29</sup> Aka la deem wattunna ma'kada tau naua: 'Kehongko' ia lako ingganna baine to tämänä anna to tä' deem ma'pasusu!" <sup>30</sup> Wattu etam too duka' la ma'kada tau naua: 'O tanete, tambunnikam! O buntu, tampoikam!' <sup>31</sup> Aka maka' dipa'kasubu-subuim kaju tubo, iya senga'um tia ke kaju matei." <sup>32</sup> Deem toi dua to kadake gau' dipasibaba Puang Yesus la lao dipatei. <sup>33</sup> Landa'i lako indo ongeam si diuaam Kahohä' Ulu, iya silelem umpäso' Puang Yesus yabo kaju sitambem anna indo dua to kadake gau', mesa dio tandai kananna anna mesa dio tandai kaihinna. <sup>34</sup> Iya ma'sambajammi Puang Yesus naua: "O Ambe', ampunnianni kasalaanna inde mai tau aka balam tanaissanna too inde napogau'." Mane nataba-tabai sohodadu indo pohebana,

sapo' naundi. <sup>35</sup>Wattu eta too buda tau ke'de' umpetua'i. Iya budam pepungngu'na to Yahudi untelle Puang Yesus naua: "Maka' tau senga' mala napasalama', sapo' kela to natuho tongam Puang Allataala anna To nalanti' la mepasalama', la umpasalama'um duka' kalena." <sup>36</sup>Susi toi duka' ingganna sohodadu to dio heem eta too sangngim untelle Puang Yesus anna nabeenni anggur maissu' <sup>37</sup>napasindum ma'kada naua: "Maka' tomahajanna si'dako to Yahudi, iya lappasangko kalemu!" <sup>38</sup>Anna deem tisuha' yabo tondom ulunna naua: IAM TOO INDE TOMAHAJANNA TO YAHUDI. <sup>39</sup>Indo mesa to kadake gau' to nasimbahaam dipäso' yabo kaju sitambem untelle duka' Puang Yesus naua: "To dilanti'ko la mepasalama' le'? Iya pasalama'ko kalemu anna kami'!" <sup>40</sup>Sapo' nakeaha'i indo solana naua: "Tä' siapoko isanga mahea' lako Puang Allataala, moi kela daa pada-padangkia' dipahuai pa'tahungkungam mate? <sup>41</sup>Inna la sipäto'um too kita ditahungkum mateki' aka situhu' pa'pogausanta. Sapo' inde Ia tau, tä' Ia deem umpogau' kasalaam." <sup>42</sup>Mane ma'kadai lako Puang Yesus naua: "O Puang Yesus, kilalaiä' kao le, ke ma'pahentangko illaam kapahentaammu!" <sup>43</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Kutulasangko setonganna allo temo solangki' illaam indo ongeam kamasannangam." <sup>44</sup>Wattu eta too umbai' tängäm allo, iya malillim pättäm dio indo pa'lembängam sule lako tette' tallu kahubem, <sup>45</sup>aka tä' tandaam mata allo. Iya indo sampim

pesapa' illaam Banua Debata tappa sesse' tipa'dua. <sup>46</sup>Iya metambam Puang Yesus naua: "O Ambe', kupaludokko lisu pala'mu penabangku!" Puhai naua, iya kattu siaham penabanna. <sup>47</sup>Naitanna punggabana sohodadu indo kaha-kaha ia too, iya umpujim Puang Allataala naua: "Abana si'da hia tä' deem kasalaanna inde tau!" <sup>48</sup>Anna indo tau buda to sule umpetua'i sangngim umbusu'-busu' buana manosso ma'pasule. <sup>49</sup>Ingganna solana Puang Yesus muane anna baine napahandam mambela kaha-kaha ia too. Indo baine piha, ia siam indo to si untuhu' liui mengkalao dio Galilea. <sup>50</sup>Deem mesa tau isanga Yusuf to buttu dio mai kota Arimatea dio Yudea. Indo Yusuf mesa to mapia gau' anna malolo penaba muampai liu kasuleanna kapahentaanna Puang Allataala. Moi anna mesa duka' to mentama bilangam To Mahhotto' Handam Malangka', sapo' moka ia untahima kattuanna anna pa'palakoanna solana la umpatei Puang Yesus. <sup>51</sup>(23:50) <sup>52</sup>Indo Yusuf le'ba' umpellambi'i Pilatus umpelau bakkena Puang Yesus aka la napatama lokko'. <sup>53</sup>Iya laoim napatuhum indo bakkena Puang Yesus anna nabalunni sampim mabusa mane laoi napandam tama lokko' indo to puha napapia dio mesa tanete batu. Indo lokko', tä'pi deem dipatama to mate. <sup>54</sup>Wattu eta too allo pa'patokaam aka la lambi'um allo Katohhoam. <sup>55</sup>Tappana nababa Yusuf indo bakkena Puang Yesus tama lokko', iya natuhu'um duka' ingganna indo baine to napasola liu Puang Yesus dio mai Galilea.

Sulei lako, iya naitam duka' indo ongeam dipampandanni bakkena. <sup>56</sup> Puhai ia too, ma'pasuleim lako banuanna umpatokaam bauam bubanau' anna minnä'-minnä' bubanau' bakkena Puang Yesus. Sapo' illaam allo Katohhoam tää'i mengkähä aka untuhu'i Pepaondonganna Musa.

**24** <sup>1</sup> Bengi-bengipi indo allo Minggu eta too, iya le'ba'um sanaka-naka baine lako indo ku'bu' umbaba bauam bubanau' indo puha napatoka. <sup>2</sup> Sulei lako, iya naitam indo batu dilapasam ba'ba lokko' puham dilolim lao. <sup>3</sup> Iya le'ba'im tama indo lokko', sapo' tä'um deem nalambi' indo bakkena Puang Yesus illaam. <sup>4</sup> Mahassanni ma'papusa'-pusa' muitai, iya pissananna ham ke'de' dio ampe'na dua tau bassim ma'poheba pangkähhä. <sup>5</sup> Naitanna, iya sangngim mahea' lambi' muoppä dokko litä' menomba. Sapo' ma'kada indo tau naua: "Akanna umpeäkoa' to tubo illaam alla'-alla'na to mate? <sup>6</sup> Pa'dem inde aka tubom sule! Tä' daka ungilalai indo puha natulasangkoa' indo anna diopokoa' Galilea <sup>7</sup> naua: 'Änä' Mentolino la dibeho lako pala' limanna to madosa, la napatei yabo kaju sitambem, anna illaam allo katallunna la dipatibangom sule.' "<sup>8</sup> Mane nakilalai hi indo tula'na Puang Yesus. <sup>9</sup> Tappana sulei dio mai indo ku'bu', iya natula' asammi ingganna indo kaha-kaha naita lako indo to sapulo mesa suhona Puang Yesus sola ingganna to si untuhu'i. <sup>10</sup> Indo baine to sule untula' indo kaha-kaha ia too isanga Maria Magdalena, Yohana, Maria indona Yakobus,

anna deempi sanaka-naka solana. <sup>11</sup> Sapo' indo ingganna suho tä' unगतappa'i indo baine aka nasanga hia ma'tula' sasa bäbä. <sup>12</sup> Sapo' tappa ke'de' ia Petrus lumumpa' lako indo ku'bu'. Sulei lako, lumukkum naolläi tama indo lokko', iya naitam angga ham pebalunna tihongkä' illaam. Iya ma'pasulem Petrus napasindum napenaba-nabaam kaha-kaha ia too. <sup>13</sup> Allo eta too deem dua pentuhu'na Puang Yesus lao lako mesa tondä' isanga Emaus, umbai' sapulo mesa kilo alla'na Yerusalem. <sup>14</sup> Mahassanni mellao, natula'um indo ingganna kaha-kaha to puha dadi. <sup>15</sup> Mahassanni sipa'tula', sule ham Puang Yesus anna mellaoi sola-sola. <sup>16</sup> Muita Puang Yesus sapo' deem ullabai matanna nasuhum tä' naissam. <sup>17</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Aka hia' iko untula' mahassam mellao?" Iya bassim tohhom, manabo inabanna diita. <sup>18</sup> Ma'tula'um indo mesa isanga Kleopas naua: "Ingganna tau to längäm Yerusalem, umbai' anggam iko tä' muissanni indo kaha-kaha puha dadi yabo sanaka benginna lessu'!" <sup>19</sup> Nakutanaim Puang Yesus naua: "Kaha-kaha aka hia dadi?" Natimba' naua: "Diona indo Puang Yesus to Nazaret, mesa nabi to naponnoi kuasa susi illaam tula'na teem pa'palakoanna dio olona Puang Allataala anna ingganna hupatau. <sup>20</sup> Nabeho ingganna kapala sando anna pepungngu'ta lako to ma'pahenta anna mala natahungkum mate. Iya napäso'im yabo kaju sitambem lambi' mate. <sup>21</sup> Moi kela daa Ia ha kihannuam la ullappasam to

Israel. Anna temo allo katallunnam anna dadii kaha-kaha ia too. <sup>22</sup> Mane deenni, sanaka-naka baine illaam kamesaangki sulekam napatikkedu'. Aka bengi-bengipi anna le'ba'um lako indo ku'bu', <sup>23</sup> sapo' tä'um deem nalambi' bakkena. Iya ma'pasulem anna natulasangkanni naua: 'Muitakam dua malaika' anna natulasangkam naua: Tubom sule Puang Yesus!' <sup>24</sup> Iya le'ba' siaham sanaka-naka solaki lako indo lokko' anna nalambi' si'da susi liu indo pa'tula'na baine. Anna pa'dem Puang Yesus nalambi'." <sup>25</sup> Ma'kadam Puang Yesus naua: "Abana mahokoa'! Aka tä' liupia' mala unkatappa'i indo tula'na ingganna nabi. <sup>26</sup> Aka tä' daka tia indo To dilanti' la mepasalama' la pahallu ussi'dim yolo ingganna indo pandahhaam mane ullambi'i kamatandeanna?" <sup>27</sup> Mane napomakalesoanni Puang Yesus ingganna indo to puha tisuha' diona kalena illaam Pepaondonganna Musa anna suha'na ingganna nabi. <sup>28</sup> Mahassampi ma'tula', iya la lambi' kalem lako indo tondä' la naongi. Naägä'i lelemmi Puang Yesus la tahhu', <sup>29</sup> sapo' bassim nakekke' naua: "Tatohhonna' pa'bengi aka la bengim." Iya tohhom duka' Puang Yesus la ma'bengi sola. <sup>30</sup> Tappana muokko'i la mangngande, iya mualam hoti Puang Yesus anna nasambajannii mane napiä'-piä'i nabeem. <sup>31</sup> Mane naissam di pole' naua Puang Yesus siam ia, sapo' tappa pa'de bääbä naita. <sup>32</sup> Iya sipa'tula'um naua: "Iam päläe' anna susi sugali'um tialanna inabanta indo sipa'tula'kia' muola



lalam anna napomakalesoangki' diona issinna Battakada Debata!" <sup>33</sup>Wattu eta too tappa ke'de' siahm mengkalao längäm Yerusalem indo to dua. Sulei längäm, nalambi'um indo to sapulo mesa passikola anna ingganna solana mahassam ma'hempum. <sup>34</sup>Ma'kada indo to ma'hempum naua: "Abana tubo si'dam sule Debata aka puham umpellambi'i Simon." <sup>35</sup>Iya tappa natula'um duka' indo to dua diona indo puha dadi illaam pa'laoanna. Anna nauapi duka': "Ia ham mane kiissanni kiua Puang Yesus dia, tappana umpiä'-piä' indo hoti." <sup>36</sup>Mahassam siapi sipa'tula'-tula', pissananna ke'de'-ke'de' bäbä ham Puang Yesus illaam alla'-alla'na anna ma'kadai naua: "Kehongko'koa' anna maupa' nalambi'ungkoa' kamasannangam." <sup>37</sup>Sangngim tikkedu' anna mahea' aka nasanga anitu. <sup>38</sup>Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: "Akanna mahea'koa'? Akanna bata-bataia' penabammu? <sup>39</sup>Petua' siaia' inde limangku sola pala' bitti'ku. Aka Kao hi to Kao. Haka'ä' ammu pengkalesoiä' anna muissam manappaia'. Aka anitu ia tä' deem balena anna tä' deem bukunna. Sisala inde muitaä' temo." <sup>40</sup>Puhai naua, iya umpa'paitaammi limanna sola pala' bitti'na. <sup>41</sup>Sapo' tangkaam siapi nakatappa'i, napobua' katilallasanna anna kamängä-mängäanna. Iya mekutanam Puang Yesus naua: "Deem daka kinandemua' inde?" <sup>42</sup>Iya nabeemmi mesa bau tunu. <sup>43</sup>Naalam Puang Yesus anna naandei dio olona passikolanna. <sup>44</sup>Puhai, ma'kada oom naua: "Iam too inde indo

kaha-kaha si kutulasangkoa' wattunna anna sola-solapakia', kuua: Ingganna indo puha tisuha' illaam Pepaondonganna Musa, suha'na ingganna nabi, anna illaam suha' Pampujiam diona kaleku tä' mala tala sule lako asam."

<sup>45</sup> Mane sangngim naissam manappa hi pole' kalembasanna issinna Battakada Debata aka nabukkaiammi Puang Yesus pikkihanna.

<sup>46</sup> Mane ma'kada pole oi naua: "Puha tisuha'um illaam Battakada Debata naua: To dilanti' la mepasalama' la ussi'dim pandahhaam anna la tibangom sule dio mai kamateam illaam allo katallunna. <sup>47</sup> Anna illaam sanganna pahallu duka' dipa'pakahebaam lako ingganna tau illaam inde lino diua pahallu mengkatoba' hupatau anna mala naampunniam dosana Puang Allataala. Anna ingganna ia too la dipa'pakahebaam napahandu' inde Yerusalem.

<sup>48</sup> Ikonna' too la mendadi sa'bi diona kaha-kaha ia too. <sup>49</sup> Anna la kupasuleangkoa' Penaba Maseho to puha nadandi Ambeku. Sapo' la hapa'poko' illaam inde kota sule lako napakatoto'koa' indo kakuasaam yabo mai suhuga." <sup>50</sup> Lessu'i ia too, iya le'ba'um Puang Yesus umpasola passikolanna messubum illaam mai kota anna lakoi mesa ongeam sikahuku' tondä' Betania. Dioi, muäkä'um limanna anna untamba'i passikolanna.

<sup>51</sup> Mahassanni natamba', iya tiäkä'um längäm suhuga umpellei passikolanna. <sup>52</sup> Iya sangngim menombam mane ma'pasulei lako Yerusalem naponnoi kakassiam. <sup>53</sup> Anna allo-allo illaam

Banua Debata umpuji sanganna Puang  
Allataala.

# YOHANES

**1** <sup>1</sup> Wattunna anna tä'pi dipadadi inde lino inna deemmi indo to diuaam Kadanna Debata. Indo Kada ia too inna solam Puang Allataala, anna Ia siam Puang Allataala. <sup>2</sup> Inna silolemmi Ia Puang Allataala mengkalao dio mai. <sup>3</sup> Ia unγκähäi anna deenni ingganna-ingganna sia. Tä' deem aka-aka dipadadi ke tä'i Ia unγκähäi. <sup>4</sup> Ia naongei buttu katuboam anna katuboam ia too umbaba kamasiäsam umballoi ma'hupatau. <sup>5</sup> Kamasiäsam ia too paindo illaam alla'-alla'na kamalillingam anna tä' mala napi'dei kamalillingam. <sup>6</sup> Iya sulem mesa tau nasua Puang Allataala isanga Yohanes <sup>7</sup> Ia mendadi sa'bi ussa'bii diona indo kamasiäsam anna mala nahingngi ingganna hupatau nasuhum matappa'. <sup>8</sup> Indo Yohanes taia indo diuaam kamasiäsam sapo' to ussa'bii diona indo kamasiäsam. <sup>9</sup> Aka la sule illaam inde lino indo kamasiäsam si'da-sia ummasiä'i ingganna hupatau. <sup>10</sup> Indo Kadanna Debata tohho inde lino anna Ia siam unγκähäi indo anna dipadadi inde lino. Sapo' moinna anna susi, tä' di naissam to lino. <sup>11</sup> Sule mentama botto litä'na, sapo' natumpu pala' di solana. <sup>12</sup> Sapo' menna-menna untahimai anna unγκatappa'i, tau ia too napadadi änä'na Puang Allataala. <sup>13</sup> Taia kahana pa'padadinna hupatau nasuhum mendadi änä'na Puang Allataala, anna taia toi kahana pa'elo'na battu

haka pattujunna hupatau, sapo' pa'elo'na Puang Allataala nasuhum napadadi äinä'na. <sup>14</sup>Indo Kadanna Debata mengkubalimmi mendadi hupatau anna tohhom illaam alla'-alla'taa'. Taitam kamatandeanna. Anna kamatandeam ia too namanasam Puang Allataala aka Ia Änä' mesanna. Iam too taongei unkaleso tongam diona Puang Allataala sola pa'kamasena. <sup>15</sup>Yohanes umpaissanni hupatau diona Kada ia too. Si metamba-tamba naua: "Iam too inde indo si kutula' kuua: 'Deem la sule ibundingku sapo' matande puha Ia anna la kao, aka tä'pä' kao dadi anna inna deemmi Ia.' " <sup>16</sup>Anna tadisihanteam pa'kamasena napolalam tamonda-monda untamba'kia'. <sup>17</sup>Musa Ia napalandasangkia' pahentana Puang Allataala. Sapo' illaam Yesus Kristus taongei unkaleso tongam diona Puang Allataala sola pa'kamasena. <sup>18</sup>Tä'pi deem tau moi podo la mesa muita Puang Allataala. Sapo' malakia' muissam Puang Allataala aka Änä' mesanna umpaissannikia', indo to sipadaam Puang Allataala anna to illaam kalena. <sup>19</sup>Susi inde passa'biinna Yohanes diona Puang Yesus. Deem sanaka-naka sando sola pessubunna Lewi nasua to kasallena to Yahudi dio Yerusalem le'ba' umpellambi'i Yohanes anna nakutanai naua: "Mennako iko isanga indee?" <sup>20</sup>Naakui anna nasindohoi Yohanes ma'tula' naua: "Kao-kao taiaä' indo To dilanti' la mepasalama'." <sup>21</sup>Iya natimba'um naua: "Maka' susi, iya menna hako? Elia hakoka tubo sule?" Natimba' Yohanes naua: "Taia." Iya

mekutana pole oom naua: "Ikongka indo Nabi to puha didandi?" Natimba' oom Yohanes naua: "Taia." <sup>22</sup> Mane mekutana oi naua: "Menna hako iko setonganna? Tulasangkam anna malai kiissam kitulasam lako to ussuakam. Menna hako iko isanga?" <sup>23</sup> Natimba'i Yohanes naua: "Kaom too indo puha natula' nabi Yesaya naua: 'Deem to la metamba-tamba dio pohiallasam naua: hampasanni anna ummaloloanganni lalanna Debata.' " <sup>24</sup> Iya mekutana oom sanaka-naka indo pesuana to illaam kakalebuanna Parisi naua: <sup>25</sup> "Maka' taiako indo To dilanti' la mepasalama', taiako Elia, taia toko indo Nabi to didandi, iya aka hi anna mantedo' dako?" <sup>26</sup> Natimba' Yohanes naua: "Kao-kao uwai kupopantedo', sapo' deemmi illaam alla'-alla'mua' tä'pi muissanna' <sup>27</sup> ibundi Ia umpalako pengkähänganna. Sapo' moi la kubukkaiam pekapu' sapatunna tala sihatannä'." <sup>28</sup> Ingganna ia too dadi dio Betania tandai mata allona Salu Yordan indo si naongei Yohanes mantedo'. <sup>29</sup> Masiänai, naitam Yohanes sule Puang Yesus la umpellambi'i. Iya ma'kadam Yohanes naua: "Petua'ia' indem dio indo Änä' Dombana Puang Allataala sule la umpa'dei dosana ma'hupatau. <sup>30</sup> Iam too indo to si kutula' kuua: 'Deem la sule ibundingku sapo' la matande puha Ia anna la kao, aka tä'pä' kao dadi anna inna deemmi Ia.' <sup>31</sup> Yolona tä' duka' kuissam kuua Iam too indo To dilanti' la mepasalama'. Sapo' ia anna suleä' umpopantedo' uwai, anna mala naissam to Israel naua Iam too indo To dilanti'

la mepasalama'." <sup>32</sup> Ma'tula' polepi Yohanes ussa'bii naua: "Tä'pi duka' kuissam eta too kuua Puang Yesus-um too indo To dilanti' la mepasalama'. Sapo' Puang Allataala to ussuaä' untedo'i uwai ma'kada naua: 'Maka' too muitam Penaba Masehona Puang Allataala tuhumi hampo lako mesa tau, iya iam too to la umpopantedo' Penaba Maseho.' Iya deem siam kuita Penaba Maseho tuhumi yabo mai suhuga susi dangam-dangam hampo yabona anna tohho illaam kalena. <sup>33</sup> (1:32) <sup>34</sup> Ma'kalemä' muitai anna kusa'bii kuua Iam too Änä'na Puang Allataala." <sup>35</sup> Masiäna polei, dio oom indo ongeanna Yohanes sola passikolanna dua. <sup>36</sup> Tappana muita liu Puang Yesus, iya ma'kadam naua: "Petua'i iam too dio indo Änä' Dombana Puang Allataala!" <sup>37</sup> Uhhingnginna tula'na Yohanes indo passikolanna dua, iya tappa le'ba' siahanni untuhu' Puang Yesus. <sup>38</sup> Tappana menggihi' Puang Yesus lako boko'na naitam indo to untuhu'i, iya nakutanaim naua: "Aka umpahalluanna'?" Iya natimba'um naua: "O Rabi, umba ngei si muongei tohho?" (Rabi kalembasanna: Tuungguhu.) <sup>39</sup> Ma'kada Puang Yesus naua: "Maikoa' anna ma'kalekoa' muitai." Iya le'ba'im duka' sola anna napetua'i indo ongeam si naongei Puang Yesus. Wattu eta too tette' appa'um kahubem, iya tohhoi sola Puang Yesus sule lako bengi. <sup>40</sup> Indo mesa to uhhingngi tula'na Yohanes anna le'ba'i untuhu' Puang Yesus isanga Andreas, solasubunna Simon Petrus. <sup>41</sup> Iya tappa le'ba' siaham Andreas umpeä Simon

anna napa'tulasanni naua: "Silambi'ungkam kami' indo Mesias," (battu diua To dilanti' la mepasalama'). <sup>42</sup>Iya umpasolam Simon le'ba' umpellambi'i Puang Yesus. Sulei lako, napetua'-tua'um Puang Yesus anna napa'kadai naua: "Iko-iko Simon änä'na Yohanes, la disangaingko Kepas." (Kepas illaam basana to Yahudi ditula' Petrus ia illaam basa Yunani. Kalembasanna: batu.) <sup>43</sup>Masiänai, mualam kattuum Puang Yesus la lako Galilea. Tä'pi mengkalao anna sitammum Filipus, iya nauaammi: "Maiko tuhu'ä'." <sup>44</sup>Indo Filipus to buttu dio mai Betsaida kota kadadianna Andreas sola Petrus. <sup>45</sup>Iya le'ba'um Filipus umpellambi'i Natanael anna natulasanni naua: "Silambi'ungkam kami' indo to si natula' Musa illaam suha' pepaondonganna anna si napa'paissangam duka' ingganna nabi. Iam too indo to buttu dio mai Nazaret, änä'na Yusuf isanga Puang Yesus." <sup>46</sup>Natimba' Natanael naua: "La deem daka tia to mapia buttu illaam mai tondä' Nazaret?" Nauam Filipus: "Maiko anna ma'kaleko iko duka' muitai." <sup>47</sup>Naitanna Puang Yesus sule Natanael umpellambi'i, iya ma'kadam untula' diona Natanael naua: "Petua'ia' inde dio, mesa tungka to Israel to malolo penaba." <sup>48</sup>Iya tappa mekutana Natanael lako naua: "Maaka hia susi anna malaä' muissam?" Natimba'i Puang Yesus naua: "Indo anna tä'poko natambai Filipus, iya kuitako illaam kakuasaangku muokko' dio ibi'na kaju ara." <sup>49</sup>Mane ma'kadai Natanael lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu,



Änä'nako Puang Allataala! Tomahajanna si'dangko to Israel!" <sup>50</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Matappa' dakoka aka kutulasangko kuua puhangko kuita dio ibi'na indo kaju ara? La deem polepi too muita dako' kaha-kaha memängä-mängä puha anna ia too. <sup>51</sup> Aka setongam-tonganna la muitakoa' langi' tibukka anna buda malaika'na Puang Allataala ma'sinule lu längäm lu yabo mai, Kao Änä' Mentolino napoeham."

**2** <sup>1</sup> Dua bengii lessu'na ia too deem kakabengam dio Kana, lembäna Galilea. Anna indo kakabengam ia too lao duka' nalomba indona Puang Yesus. <sup>2</sup> Diuaam duka' Puang Yesus sola ingganna passikolanna. <sup>3</sup> Tappana naita indona puham anggurna indo puäna saha, iya umpa'tula'im Puang Yesus naua: "Tappu'um anggurna." <sup>4</sup> Iya natimba'im naua: "Akanna Kaoi muuaam indo'? Tä'pi lambi' wattunna la umpa'paissangannä' kaleku." <sup>5</sup> Iya umpa'tula'im ingganna to ma'tahia indona Puang Yesus naua: "Iai too napahesangkoa', ianna' untuhu'i." <sup>6</sup> Eta too deem annam busso batu dipatoka si dipa'pengngei uwai si napembase to Yahudi situhu' kabiasaanna. Issinna indo mesa busso kiha-kiha la si sahatu' lite'. <sup>7</sup> Nauam Puang Yesus lako indo to ma'tahia: "Ponnoi asannia' uwai itim matim busso." Iya naponnoi asammi duka'. <sup>8</sup> Puhai, naua oom Puang Yesus lako indo to ma'tahia: "Seosanni kapalana hame-hame itim uwai anna umbeenni." Iya nababaammi lao indo kapalana hame-hame <sup>9</sup> anna nasändä'i

indo uwai mengkubalimmi mendadi anggur. (Sapo' tä' ia naissam kapalana hame-hame kabuttuanna indo anggur ia too. Anggam to usseo'i indo uwai muissanni). Puhai nasändä', iya untambai siaham indo muane to mahassam dipakebaine <sup>10</sup>anna nauaanni: "Biasanna si napayolo to muola saha anggur handam mapia napaihusam tosabena. Nasanta'pi mane dibeenni anggur biasa. Sapo' iko-iko, deem liupi anggur handam mammi' umpatoka sule lako temo." <sup>11</sup>Iam too uhu-uhuna tanda memängä-mängä napogau' Puang Yesus. Kaha-kaha ia too napogau' dio Kana lembäna Galilea. Napateemmi too umpa'paitaam kamatandeanna anna nakatappa'i ingganna passikolanna. <sup>12</sup>Puhai ia too, le'ba'um Puang Yesus dokko Kapernaum sola indona, ingganna solasubunna muane, anna ingganna passikolanna. Tohhoim dio sanaka-naka benginna. <sup>13</sup>Tappana la mahuku'i wattunna napakahoa' to Yahudi allo Kalappasanna dio mai kasabuasam, iya le'ba'um Puang Yesus längäm Yerusalem. <sup>14</sup>Sulei längäm ullambi'um Banua Debata naongeti buda pa'balu' sapim anna pa'balu' domba, sola pa'balu' dangam-dangam. Buda toi tau muokko' umpa'pesukasam doi'na. <sup>15</sup>Umpapia siaham pesämbä' kahahham Puang Yesus anna nahahi asanni illaam mai Banua Debata indo ingganna olo'-olo' susi sapim teem domba. Anna napembalisanni ingganna mejana to si umpa'pesukasam doi' lambi' titantam asam lao indo doi'na. <sup>16</sup>Mane

ma'kadai lako indo pa'balu' dangam-dangam naua: "Baba asannia' lao, daa umpadadi pasa'a' Banuanna Ambeku!" <sup>17</sup> Iya nakilalaim indo ingganna passikolanna issinna Battakada Debata naua: "O Puang Allataala, pangkaha'ku lako Banuammu la umpatatta' penabangku." <sup>18</sup> Iya buda to kasallena to Yahudi umbali-bali Puang Yesus naua: "Paitaipakanni tanda memängä-mängä anna mala tandaam lako kami' kiua abana muampuam si'dako kakuasaam!" <sup>19</sup> Natimba'i Puang Yesus naua: "Kadakeannia' inde Banua Debata anna kupake'de'i sule illaam allo katallunna." <sup>20</sup> Iya nauaim indo to Yahudi: "Appa' pulo annam taunna diolaam umpapai inde Banua Debata, iya la mala iko tallungngallo muolaam umpake'de' sule?" <sup>21</sup> Sapo' indo nauaam Puang Yesus Banua Debata kalena hi tia. <sup>22</sup> Puha ham dipatibangom Puang Yesus dio mai alla'-alla'na to mate mane nakilalai ingganna passikolanna naua: "Puha siam tia naua." Mane nakatappa'i hi pole' passikolanna issinna Battakada Debata anna ingganna kada puha natula' Puang Yesus. <sup>23</sup> Mahassanni umpakahoa' allo Kalappasam Puang Yesus yabo Yerusalem, iya buda tau unkatappa'i aka deem tanda memängä-mängä napogau'. <sup>24</sup> Sapo' tä' Ia nakannangam Puang Yesus naua: "Nakatappa'i tongannä' indo tau buda," aka ullosa Ia tama issi penabanna ingganna hupatau. <sup>25</sup> Tä'um pahallu la dipomasiäsam diona hupatau aka nalosam Puang Yesus tama issi penabanna.

**3**<sup>1</sup> Deem mesa tau isanga Nikodemus. Indo Nikodemus mesa to illaam kakalebuanna Parisi anna duka' mesa to kasallena to Yahudi.<sup>2</sup> Pissam wattu bengi le'ba' umpellambi'i Puang Yesus anna nauaanni: "O Tuangguhu, kiissammi kiua Iko to nasuako Puang Allataala aka abana tä' deem moi podo la mesa tau la mala umpogau' tanda memängä-mängä umba susi puha umpadadi ke tä'i nasahum Puang Allataala." <sup>3</sup> Natimba'i Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna tä' deem moi podo la mesa tau la mala mendadi umma' petauam illaam kapahentaanna Puang Allataala ke tä'i didadium pole." <sup>4</sup> Naua oom Nikodemus lako Puang Yesus: "La maakam ia susi, la mala haka tia mesa tomatua ma'pasule tama tambu'na indona mane disubungam polei!" <sup>5</sup> Iya natimba'i oom Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna maka' deem tau tä' didadium dio mai uwai anna Penaba Maseho, tau ia too tä' ia la mala mendadi umma' petauam illaam kapahentaanna Puang Allataala. <sup>6</sup> Bätä puntinna hupatau nadadium tomatuanna, sapo' bätä sungnga'na nadadium pole Penaba Maseho. <sup>7</sup> Tä'ko la mängä-mängä ke kuuaangko: la pahallukoa' didadium pole. <sup>8</sup> Aka la susi hibu' ma'simbuhu' le'ba' untuhu'i pa'elo'na. Uhhingngia' uhhunna sapo' tä' muissanna' buttu umba ngei anna la lu umba ngei. Iya susim too duka' lako to nadadium pole Penaba Maseho." <sup>9</sup> Iya mekutana pole oom Nikodemus naua: "Akanna la malai dadi susi itim?" <sup>10</sup> Natimba'im Puang Yesus naua:

"Iko mesako duka' tuungguhu malangka' dio Israel, akanna la tä' di iko muissam?

<sup>11</sup> Kutulasangko setonganna, anggam kitula' anna kisa'bii indo kiissanna anna kiitanna. Sapo' mokakoa' unkatappa'i tula'ki. <sup>12</sup> Kutulasammokoa' diona kaha-kaha inde lino anna tä' siam unkatappa'ia'. Iya la maakam ia susi la unkatappa'ia' ke kutulasangkoa' kaha-kaha diona suhuga? <sup>13</sup> Tä'pi deem mesa hupatau puha längäm suhuga, sapo' Kao, Änä' Mentolino, buttu yaboä' mai suhuga mentama lino. <sup>14</sup> Umba susi ula' gällä puha natandeam Musa yabo mesa kaju naosä' dio pohiallasam, la susimä' too duka' Kao, Änä' Mentolino la ditandeam, <sup>15</sup> anna mala ingganna hupatau to unkatappa'ia' la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona." <sup>16</sup> Aka tä' deem pada sakasalle pa'kamasena Puang Allataala lako ma'hupatau illaam inde lino nasuhum umpebeem Änä' mesanna, anna mala ingganna to unkatappa'i tä'um la mate sungnga'na, sapo' la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. <sup>17</sup> Aka taia pattujunna Puang Allataala ussua Änä'na mentama inde lino la umpassala hupatau, sapo' sule hi tia la mepasalama'. <sup>18</sup> Ingganna to matappa' lako Änä'na Puang Allataala tä' ia la dipassala. Sapo' ingganna to tä' matappa' napassalam ia Puang Allataala aka tä' ia matappa' lako Änä' mesanna. <sup>19</sup> Ia anna dipassalai tau ia too aka mentamam inde lino indo Kamasiäsam sapo' umpohäe leko' ia kamalillingam aka pa'palakoanna hupatau kadake. <sup>20</sup> Menna-

menna umpogau' kakadakeam, tau ia too unghahidi' kamasiäsam anna moka lako, indana tandaanni gau' kadakena. <sup>21</sup> Sapo' lako hupatau to manontom umpogau' pa'elo'na Puang Allataala, lu tama ia kamasiäsam anna mala tandaam diua situhu' ia pa'elo'na Puang Allataala pa'pogausanna. <sup>22</sup> Puhai ia too, le'ba'um lako Yudea Puang Yesus sola ingganna passikolanna anna tohhoi masäe-säe dio napasindum mantedo'. <sup>23</sup> Anna Yohanes ia mantedo' duka' dio Ainon sikahuku' Salim aka buda uwai eta. Sule liu buda tau anna natedo'i. <sup>24</sup> (Tä'pi ditahungkum Yohanes wattu eta too.) <sup>25</sup> Wattu eta too deem sanaka-naka passikolanna Yohanes sipengka mesa to Yahudi diona kabiasaam kamapattngam illaam peadasam. <sup>26</sup> Iya umpellambi'im Yohanes anna nauaanni: "O Tuangguhu, unghilalaipaka Puang Yesus indo to umpasola dipe lambam libanna Salu Yordan, indo untulasangkam? Iya si mantedo'um duka' temo anna budam tau le'ba' lako." <sup>27</sup> Natimba'im Yohanes naua: "Tä' deem aka-aka la mala dadi ke tä'i buttu yabo mai Puang Allataala. <sup>28</sup> Puha sianna' uhhingngi indo kuua: kao-kao taiaä' indo To dilanti' la mepasalama', sapo' disuaä' mendiolo la umpatokaanni lalam. <sup>29</sup> Aka sihhapam to dipakabem: Indo baine to mahassam dipakabem, muanena muampuanni. Anna sammuanena indo muane anggama tia ke'de' dio ampe'na ma'pehingngi. Anna tä' deem pada satilalla' uhhingngi tula'na indo sammuanena to mahassam dipakabem. Iya

susimä' too duka' temo aka sihhapannä' sammuanena indo muane to dipakabem, sumpu katilallasanku. <sup>30</sup>Temo la Iam dipaitoo'na anna kao-kao la tuttuam tä'um."

<sup>31</sup>Puang Yesus buttu yabo mai suhuga kasalle puha Ia anna la ingganna-ingganna sia. Anna iai too buttu illaam mai inde lino iam disangai to lino. Si ma'tula' ia diona kaha-kaha di lino. Puang Yesus buttu yabo mai suhuga untodom ingganna-ingganna sia. <sup>32</sup>Natula' asammi ingganna naitanna anna nahingnginna, sapo' tä' deem moi podo la mesa tau unkatappa'i indo tula'na.

<sup>33</sup>Menna-menna unkatappa'i indo tula'na Puang Yesus, tau ia too muangga' malolo Puang Allataala, <sup>34</sup>aka Puang Yesus puha nasua Puang Allataala umpalanda' kadanna. Ia anna napalanda'i aka napaponnoi Puang Allataala Penaba Masehona. <sup>35</sup>Puang Allataala Ambeta ungkamasei Änä'na anna puham napadokkoam asam lisu pala'na ingganna kakuasaam. <sup>36</sup>Menna-menna matappa' lako Änä'na Puang Allataala, ullambi'um ia katuboam sule lako salako-lakona. Anna menna-menna tä' manuhu' lako, tä' ia la ullambi' indo katuboam. Sapo' tontä liu ia nahua aha'na Puang Allataala.

**4** <sup>1</sup>Napekaheba asam to illaam kakalebuanna Parisi naua tuttuam buda tau umpellambi'i Puang Yesus anna natedo'i lambi' buda puha ia passikolanna anna la Yohanes. <sup>2</sup>(Setonganna tä' deem ma'kale Puang Yesus mantedo', sapo' passikolanna mandi mantedo'.) <sup>3</sup>Tappana

naissam Puang Yesus naua napekahebam to illaam kakalebuanna Parisi diona kaha-kaha ia too, iya umpelleim lembäna Yudea anna ma'pasulei lako lembäna Galilea. <sup>4</sup>Indo illaam pellaonna Puang Yesus tä' mala tala muolai lembäna Samaria. <sup>5</sup>Iya dioi Samaria ullambi'um mesa kota isanga Sikhar sikahuku' indo litä' napa'manasam Yakub lako änä'na isanga Yusuf. <sup>6</sup>Dio ongeam eta too deem mesa bujum disangai bujunna Yakub. Tä' deem pada samalupu'um Puang Yesus mellao, iya muokko'um dio ampe'na indo ba'ba bujum. Wattu eta too umbai' la tette' sapulo duam iallo. <sup>7</sup>Tahhu' ia passikolanna lako kota mualli kinande. Pissananna sulem mesa baine to Samaria la tumimba. Ma'kadam Puang Yesus naua: "Indo', mala haka umbeennä' itim uwai kuihu?" <sup>8</sup>(4:7) <sup>9</sup>Natimba'um indo baine naua: "O Tuam, iko to Yahudiko anna kao to Samariaä', akanna umpelau hä' kao uwai?" (Ia anna ma'kada susii aka si moka to Yahudi la deem kasilombunganna to Samaria.) <sup>10</sup>Natimba'im Puang Yesus naua: "Setonganna kela muissangko indo pa'pebeenna Puang Allataala anna menna umpelauiko uwai, tä' mala tala iko umpelauiä' uwai anna la kubeengko uwai katuboam." <sup>11</sup>Natimba'i indo baine naua: "O Tuam, tä' deem peseo'mu anna inde bujum tä' deem pada samandalam. Iya la muala umbam iko ngei indo uwai katuboam?" <sup>12</sup>Yakub nene to kipunene iam too umbeengkanni inde bujum. Si naala eta duka' inde uwai naihu', susi ingganna änä'na teem



olo'-olo'na. Ussanga haka too kasalle puhako iko anna la Yakub?" <sup>13</sup> Iya nauam Puang Yesus: "Menna-menna muihu'i inde uwai bujum la tontä liu ia ussi'dim kamabähhängam. <sup>14</sup> Sapo' iai too muihu' indo uwai la kubeem tä'um ia deem la ussi'dim kamabähhängam sule lako salako-lakona. Aka indo uwai la kubeem la mendadim kalimbuä tamatti' illaam kalena la umbeenni katuboam sule lako salako-lakona." <sup>15</sup> Natimba' indo baine naua: "O Tuam, beennä' kao indo uwai anna mala tä'mä' si mabähhäm, anna tä'mä' manggi' sule liu tumimba eta inde." <sup>16</sup> Ma'kada oom Puang Yesus naua: "Laoko tambai muanemu ammu sulea' eta inde." <sup>17</sup> Iya nauam indo baine: "Aka tä'um deem muaneku." Ma'kada pole oom Puang Yesus naua: "Tappa' tula'mu. <sup>18</sup> Aka iko pellimangko kemuane, anna indo muane umpasola temo taia muanemu. Dadi indo tula'mu ingngena' tappa'." <sup>19</sup> Iya nauam indo baine: "O tuam, kuissammi pole' kuua Iko mesako nabi. <sup>20</sup> Indo nene to kiponene sangngim umpenombai Puang Allataala eta inde tanete. Sapo' ikoa'-iko to Yahudi si muuaa': 'Anggam yabo Yerusalem mala naongei hupatau menomba längäm Puang Allataala.' " <sup>21</sup> Ma'kada pole oom Puang Yesus naua: "O indo', katappa'ia' aka pissam wattu tä'um la angga eta inde tanete la naongei hupatau umpenombai Ambeta, anna tä' toi la anggam yabo Yerusalem. <sup>22</sup> Ikoa'-iko to Samaria umpenombaikoa' to tamuissam, sapo' kami'-kami' to Yahudi si umpenombaikam to

kiissam, aka kasalamasam buttu dio mai to Yahudi. <sup>23</sup>Sapo' la deem wattunna ingganna tau to menomba si'da-sia la umpenombai Ambeta sola unä' penabanna situhu' kamaloloam. Anna wattu ia too sulem. Aka abana inna to menomba susi ia too napohäe Ambeta Puang Allataala. <sup>24</sup>Abana Puang Allataala Ia mempenaba. Dadi ingganna tau to la menomba lako, pahallu menomba sola unä' penaba situhu' kamaloloanna Puang Allataala." <sup>25</sup>Iya naua oom indo baine: "Kuissam duka' kuua la sule To dilanti' la mepasalama', indo si diuaam Kristus. Maka' sulem, la napaissanni asangkia' ingganna-ingganna sia." <sup>26</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Kaom too inde, to umpa'tula'iko." <sup>27</sup>Iya sulei siaham duka' passikolanna. Sangngim mängä-mängä muita Puang Yesus sipa'tula' baine. Sapo' tä' deem moi podo la mesa ungkutanai naua: "Aka umpahalluam?" battu haka la naua: "Akanna sipa'tula'koa' inde dio baine?" <sup>28</sup>Iya umpellei bäbäm timbaanna indo baine dio ampe' bujum, anna le'ba'i lako kota umpa'tulasam ingganna solana naua: <sup>29</sup>"Maikoa' talao pellambi'i indo tau to untulasam asannä' pa'pogausangu lessu'. Umbai' la iangka indo To dilanti' la mepasalama'?" <sup>30</sup>Iya le'ba'im indo issinna kota lao umpellambi'i Puang Yesus. <sup>31</sup>Tappana le'ba' indo baine lako kota, iya nauaammi passikolanna: "O Tuangguhu, maingko tapangngandea'." <sup>32</sup>Sapo' naua hi Puang Yesus: "Deem siam Kao duka' kinandeku tä' muissanna'." <sup>33</sup>Iya sipa'tula'-tula'um indo

passikolanna naua: "Deem siangka tia umbai' umbabaanni sule kinande?" <sup>34</sup> Naua oom Puang Yesus: "Indo Kao kinandeku, la untuhu'ia' pa'elo'na To ussuaä' anna la kupasuppi' indo pengkähängam puha nabeennä'. <sup>35</sup> Si naua tau: 'Appa'pi bulanna mane pepaheanni,' sapo' kutulasangka': pahandannia' ingganna uma sangngim matässä'um pahena la malam dipepahe. <sup>36</sup> Napahandu'um to mepahe la untahima sahona nasuhum ingganna to mangngambo' anna to mepahe pada-pada masannam nalambi' bua pengkähäna. Indo bua pengkähä kalembasanna to ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. <sup>37</sup> Abana tappa' indo tula'na tomatua naua: 'Senga' to mangngambo' senga' to umpepahei.' <sup>38</sup> Kusuakoa' lao umpepahe uma taikoa' muambo'i. Aka tau senga' unγκähäi anna mala ikoa' nalambi' bua pengkähäna." <sup>39</sup> Dadi buda to Samaria issinna indo kota matappa' lako Puang Yesus aka naua indo baine: "Natulasannä' ingganna pa'pogausangku indo puha kupogau'." <sup>40</sup> Nasuhum silambi'i indo to Samaria Puang Yesus, iya napelauim anna mala tohhopi. Lambi' tohhopi duka' dua bengi eta too. <sup>41</sup> Iya tuttuam budam tau matappa' lako Puang Yesus aka nahingngim indo pepa'guhuanna. <sup>42</sup> Sangngim naua pole' lako indo baine: "Temo matappa'kam taia kahana indo mandi pa'tula'mu. Sapo' aka kihingngim sola talingangki, kiita sola matangki, anna kiissammi kiua abana Ia To la umpasalama' issinna inde lino." <sup>43</sup> Tappana dua bengi tohho

Puang Yesus dio Samaria, iya le'ba'um lako Galilea. <sup>44</sup> (Abana deemmi naua Puang Yesus: "Mesa nabi tä' si dipa'kasallei illaam botto litä'na.") <sup>45</sup> Sulei lako Galilea Puang Yesus, iya sangngim tilalla' to dio untahima manappai aka naita asammi indo napogau' yabo Yerusalem wattunna allo Kalappasam. Aka längänni duka' indo tau ma'pakahoa'. <sup>46</sup> Iya ma'pasulem Puang Yesus lako Kana dio Galilea indo naongi umpopengkubalim uwai mendadi anggur. Wattu eta too dio kota Kapernaum deem mesa to dipake mahassam masaki änä'na. <sup>47</sup> Tappana nahingngi diua sulem Puang Yesus dio mai Yudea, iya le'ba' siaham napellambi'i anna mengkahumase-masei melau naua: "Kela mala, ullombannä' änä'ku lako Kapernaum anna umpabonosannä' aka diampaim penabanna." <sup>48</sup> Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo tau naua: "Maka' tä'koa' si muita tanda memängä-mängä, iya si tä'koa' matappa'." <sup>49</sup> Iya naua oom indo to dipake: "O Tuam kamaseiä', lombannä' änä'ku sumala illaampi penaba." <sup>50</sup> Iya naua pole oom Puang Yesus: "Laongko, aka bono'um indo änä'mu." Sampe unkatappa'i tula'na Puang Yesus indo tau anna le'ba'i. <sup>51</sup> Mane muola lalam anna sitammum sanaka-naka sabua'na, iya nauaammi: "Bono'um indo änä'mu." <sup>52</sup> Iya mekutanam lako indo to untammui naua: "Tette' sanaka anna bono'i?" Nauaim: "Tette' mesa loe allo isamai' anna bono'i lalla'na." <sup>53</sup> Nakilalai siaham ambena indo änä'-änä', aka wattu etam too anna nauaanni Puang Yesus:

"Bono'um änä'mu." Nasuhum matappa' asam sahapunna lako Puang Yesus. <sup>54</sup>Iam too tanda memängä-mängä kapenduanna napogau' Puang Yesus dio Galilea sule polena dio mai Yudea.

**5** <sup>1</sup>Puhai ia too le'ba'um Puang Yesus längäm Yerusalem aka la ungdioi heem mesa allo kasallena to Yahudi. <sup>2</sup>Yabo Yerusalem sikahuku' Ba'ba Domba deem mesa limbä disangai illaam basa Ibrani Betesda, lima sahia'na. <sup>3</sup>Dio indo sahia'na buda to masaki metindo; deem to buta, deem to kempo' anna deem to mate kalena. [Indo to masaki muampai passe'bo'na indo limbä. <sup>4</sup>Aka si deem wattunna sule mesa malaika'na Puang Allataala dio indo limbä anna napopasse'bo'i uwainna. Anna iai too yolo indo to masaki dokko ke passe'bo'um, iya iam bono' moi maaka susi sakinna.] <sup>5</sup>Dio indo ampe' limbä deem mesa muane tallu pulom kahua taunna masaki. <sup>6</sup>Tappana naita Puang Yesus indo to masaki anna naissam toi naua masäem masaki, iya nakutanaim naua: "Maelo'ko la bono'?" <sup>7</sup>Natimba'im indo to masaki naua: "O Tuam, aka tä' deem tau umpadokkoä' inde dio limbä ke passe'bo' oom. Aka mane si kupenandai la dokko anna nayoloi ohamä' tau senga'." <sup>8</sup>Iya naua oom Puang Yesus lako indo tau: "Bangongko, babai ampa'mu ammu pellao." <sup>9</sup>Iya tappa bono' siaham indo tau. Iya umbabam ampa'na anna mellaoi. Kaha-kaha ia too dadi illaam allo Katohhoam <sup>10</sup>nasuhum nauaam to kasallena to Yahudi indo to mane

bono': "Tentomai allo Katohhoam. Dadi tä'ko mala umbaba ampa'mu." <sup>11</sup>Sapo' naua indo tau: "Aka indo hi tia to umpabono'ä' ingngena' ussuaä' naua: 'Babai ampa'mu ammu pellao.' "

<sup>12</sup>Nakutanaim naua: "Menna indo ussuako naua: 'Babai ampa'mu ammu pellao?' "

<sup>13</sup>Sapo' tä' naissam indo to mane bono' menna indo to umpabono'i, aka mengkapa'de bäbäm Puang Yesus illaam alla'-alla'na tau buda.

<sup>14</sup>Dako'i, sitammum Puang Yesus indo tau illaam Banua Debata, iya nauaammi: "Temo bono'ungko. Dadi tä'ungko la umpogau' pole dosa, indana deenni napolalam nahua poleko mabanda' puha ia anna indo sakimmu lessu'."

<sup>15</sup>Iya le'ba' siaham indo tau anna natulasanni to kasallena to Yahudi naua: "Puang Yesus dia indo to umpabono'ä'." <sup>16</sup>Napolalam sangngim napahandu'um pole' undahha Puang Yesus aka keaha' umpabono' tau illaam allo Katohhoam.

<sup>17</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Ambeku mengkähä liu sule lako temo anna mengkähä liuä' duka'." <sup>18</sup>Tula' iam too napolalam to kasallena to Yahudi tuttuam umpeä lalam la umpatei Puang Yesus. Anu' tä' angga mandi indo untekka kabiasaam illaam peadasam diona allo Katohhoam nasuhum keaha', sapo' indo naua polepi: "Ambeku Puang Allataala," aka kalembasanna ussanga kalena sipadaam Puang Allataala. <sup>19</sup>Iya natimba'im Puang Yesus lako indo to kasallena to Yahudi naua: "Setongam-tonganna tä' tia deem aka-aka la mala kupogau' kela kakuasaam kalekui. Anggam mala kupogau' indo si

kuitanna napogau' Ambeku. Iai too napogau' Ambeku, ia siam too duka' kupogau'. <sup>20</sup>Aka napakamajaä' Ambeku anna napaitai asannä' ingganna si napogau'na. La kasalle puhapi too napaitaiä' Ambeku lambi' mängä-mängäkoa'. <sup>21</sup>Umba susi Ambeku umpatubo sule to mate anna nabeenni katuboam, susimä' too duka' umpebeem katuboam lako to maelo' kubeem. <sup>22</sup>Taiam Ambeku la umpopa'tadongkongam hupatau. Sapo' Kaom nabeem kakuasaam la umpopa'tadongkongam hupatau. <sup>23</sup>Napateem Ambeku anna mala ingganna hupatau napa'kasalleiä' umba susi umpa'kasallei Ambeku. Menna-menna tä' umpa'kasalleiä', tau ia too tä' duka' umpa'kasallei Ambeku to ussuaä'. <sup>24</sup>Setongam-tonganna ingganna to umpehingngii manappai inde tula'ku anna matappa' lako Puang Allataala to ussuaä', ullambi'um ia katuboam sule lako salako-lakona. Tä' la nalambi' pesämbä', sapo' lappa'um dio mai kamateam anna ullambi' katuboam. <sup>25</sup>Setongam-tonganna la sule wattunna anna abana wattunnam temo to mate la uhhingngi kamahanna Änä'na Puang Allataala. Anna lako to uhhingngii la ullambi' katuboam. <sup>26</sup>Umba susi Ambeku naonpei buttu katuboam, iya susimä' too duka' napadadiä' to la naonpei buttu katuboam. <sup>27</sup>Nabeennä' kakuasaam la umpopa'tadongkongam hupatau aka Kaom too Änä' Mentolino. <sup>28</sup>Tä'koa' la mängä-mängä uhhingngii ia too aka la sule wattunna ingganna to illaammi ku'bu' la uhhingngi kamahangku, <sup>29</sup>anna la messubum

illaam mai ku'bu'. Ingganna to ma'gau' mapia la tibangom anna la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Sapo' to ma'gau' kadake la tibangom anna la nalambi' ia pesämbä'." <sup>30</sup> "Tä' deem aka-aka mala kupogau' kela situhu'i kakuasaam di kaleku. Anggamä' mala umpopa'tadongkongam hupatau la situhu'na pahentana Puang Allataala. Anna ingganna kattuangku malolo aka taia pa'elo' di kaleku kutuhu', sapo' pa'elo'na To ussuaä'. <sup>31</sup> Kela Kao mandi umbeengkoa' kasa'biam diona kaleku, iya la mala tä' ungsatappa'ia'. <sup>32</sup> Sapo' deempi sa'bi senga' to umpaissannikoa' diona kaleku anna kuissam kuua indo passa'biinna tappa'. <sup>33</sup> Puhangkoa' ussua tau umpellambi'i Yohanes anna natulasammokoa' passa'biinna diona kaleku. Indo passa'biinna tappa'. <sup>34</sup> Setonganna taia passa'biinna hupatau kupahalluam, sapo' kupokada diona passa'biinna Yohanes aka kuua anna malakoa' dipasalama'. <sup>35</sup> Indo Yohanes sihhapam lampu lekke' umballoikoa' anna umpohäenna' ia umballoi salakoa'. <sup>36</sup> Sapo' deem Kao kasa'biangku kasalle puha ia anna la indo passa'biinna Yohanes. Aka indo kasa'biangku? Indo diuam kasa'biangku, inde pengkähängam kukähä temo nabeennä' Ambeku anna la kupasule lako. Aka etam too naongi tandaam diua Ambeku ussuaä'. <sup>37</sup> Ambeku ussuaä' Ia siam duka' ussa'bii diona kaleku. Tuli tadeempi uhhingngia' kamahanna battu haka la muitaa' hupanna, <sup>38</sup> anna kadanna tä' deem tohho illaam



penabammua', aka tä'koa' unगतappa'ia' inde mesaä' to nasua. <sup>39</sup>Si bassa'koa' umpe'guhui issinna Battakada Debata aka ussangaa' iam la umpolalanna' ullolongam katuboam sule lako salako-lakona. Anna tileta' illaam indo Battakada Debata kasa'biam diona kaleku. <sup>40</sup>Moinna anna susi sapo' moka hako' sule umpellambi'ia' to la muongeia' untammu katuboam sule lako salako-lakona. <sup>41</sup>Taia Kao pa'pakasalle hupatau kupeä. <sup>42</sup>Aka kuissam asammokoa'. Kuissammi kuua tä' deem la kende'a' illaam penabammu la unगतमasei Puang Allataala. <sup>43</sup>Aka suleä' Kao sola kakuasaanna Ambeku, iya untumpu pala'ä'. Pissananna sule tau senga' sola kakuasaam kalena, iya untahima leko'a' ia. <sup>44</sup>Maakam ia susi, la malakoa' matappa' ke anggam pa'pakasalle hupatau umpeä, anna mokakoa' umpeä pa'pakasalle dio mai Puang Allataala Debata mesa? <sup>45</sup>Daa ussangaia' Kao la umpasalakoa' dio olona Ambeku, sapo' Musa hia la umpasalakoa' indo to uhhannuanna'. <sup>46</sup>Sapo' maka' unगतappa'ikoa' Musa, setonganna la unगतappa'ia' duka' anna mane aka diona kaleku natuli'. <sup>47</sup>Sapo' maka' tä' unगतappa'ia' indo to natuli' Musa, iya la maakam ia susi la unगतappa'ia' tula'ku!"

**6** <sup>1</sup>Masäe-säei puhanna ia too, le'ba'um Puang Yesus sola passikolanna lambam libam le'bo' Galilea (battu diua le'bo' Tiberias). <sup>2</sup>Tä' deem pada sabuda tau muula'i libam, aka muitam indo tanda memängä-mängä puha napadadi Puang Yesus umpabono'

buda to masaki. <sup>3</sup>Iya le'ba'um Puang Yesus längäm tanete-nete anna muokko'i yabo sola ingganna passikolanna. <sup>4</sup>Eta too mahuku'um wattunna la napakahoa' to Yahudi indo allo Kalappasanna dio mai kasabuasam. <sup>5</sup>Tappana mennenne' Puang Yesus lao pali', iya muitam tau bu'dä' sule umpellambi'i. Iya ma'kadam lako Filipus naua: "La lu umbakia' ngei mualli kinande anna mala dipande inde lako tau?" <sup>6</sup>(Illaam siam penabanna Puang Yesus indo la napogau', sapo' ia anna ma'kada susi aka la umpangngitai Filipus.) <sup>7</sup>Natimba' Filipus naua: "Moi la pa'duapuloam bidä dialliam hoti, tala sihuai naande inde lako tau pada buda, moi la ditaba si sai'di'." <sup>8</sup>Ma'kada mesa passikolanna Puang Yesus isanga Andreas, solasubunna Simon Petrus naua: <sup>9</sup>"Deem inde änä'-änä' muane muampuam lima hoti anna dua bau. Sapo' la dipoakam ia duka' pada, la naande tau pada budanna!" <sup>10</sup>Ma'kada oom Puang Yesus naua: "Uaanni itim matim tau anna muokko'i." Iya muokko'im indo tau lako humpu', aka indo ongeam naongeti kehumpu'. Budanna indo tau, muane mandipi ia anna lima sa'bui. <sup>11</sup>Mane naalai Puang Yesus indo hoti anna nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala. Puhai ia too, natabam indo hoti lako tau buda. Susi siam duka' indo bau. Iya sangngim mangngandaim, lambi' tanapuha-puha. <sup>12</sup>Puha asanni mangngande, iya ma'kada pole oom Puang Yesus lako passikolanna naua: "Hempum asannia' indo tää'nam diande indana deenni ditibe bäbä."

<sup>13</sup> Nahempummi la'binna indo lima hoti tää'nam naande tau buda, iya sapulo duapi baka ponno. <sup>14</sup> Tappana naita tau buda indo tanda memängä-mängä puha napogau' Puang Yesus, iya ma'kadaim naua: "Setonganna iam too inde indo Nabi to dipemmitai la sule inde lino." <sup>15</sup> Sapo' nalosa Puang Yesus naua: "Inde mai tau buda sulei la naalaä' aka la napassaä' napotomahaja." Nasuhum le'ba' membuni längäm tipatanetena. <sup>16</sup> Tappana la bengi kale, iya le'ba'um ia passikolanna Puang Yesus dokko bihim le'bo'. <sup>17</sup> Pissananna la malillinni, tä' liu siam Ia sule Puang Yesus umpellambi'i. Iya längännim lopi passikolanna anna lambanni le'bo' lu libam Kapernaum. <sup>18</sup> Mahassanni illaam le'bo' lopinna, iya napahandu'um tilulum bombanna le'bo' aka hibu' kasalle. <sup>19</sup> Umbai' annanni kilo naola, muitam Puang Yesus mellao yabona uwai napenandai lopinna. Iya sangngim mahea'um. <sup>20</sup> Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: "Daa ummahea'a' aka Kao siam too Kao." <sup>21</sup> Iya sangngim tialam pole' inabanna umpalängäm lopi Puang Yesus, anna wattu eta siam too anna landa'i lopinna lako indo ongeam la naongei. <sup>22</sup> Masiäi, nakilalaim indo tau buda, tohhonapi dipe tando libanna le'bo', naua sabengi anggam mesa lopi eta. Naissam toi naua le'ba'um indo lopi napake passikolanna Puang Yesus, sapo' tä' sola Puang Yesus. <sup>23</sup> Pissananna, sulem sanaka-naka lopi buttu dio mai kota Tiberias anna tisampoi dio sikahuku' indo naongei tau buda muande hoti puha napelauam tamba'

Puang Yesus Debatanta. <sup>24</sup>Tappana naita tau buda pa'dem Puang Yesus sola passikolanna, längäm asammi indo lopi anna le'ba'i lako Kapernaum umpeä Puang Yesus. <sup>25</sup>Tappana silambi' Puang Yesus anna indo tau buda dio tando libanna indo le'bo', iya nakutanaim naua: "O Tuangguhu, piham ammu sule?" <sup>26</sup>Iya natimba'im naua: "Setongam-tonganna kuissam kuua ia anna uhhuttu'ä' taia kahana muissanna' kalembasanna indo tanda memängä-mängä puha kupadadi, sapo' uhhuttu'ä' aka nadea'ingkoa' indo hoti puha muande. <sup>27</sup>Daa unγκähäa' kinande la puha anna la bosu. Indo hia kinande la sule lako salako-lakona la unγκähäa'. Kinande ia too la buttu di Kao, Änä' Mentolino to puha natuho anna nabeem kakuasaam Ambeta Puang Allataala." <sup>28</sup>Mekutana oom lako naua: "Aka la kipogau' la situhu'na pa'elo'na Puang Allataala?" <sup>29</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Indo la napohäena Puang Allataala, iya la matappa'koa' di Kao to nasua Puang Allataala." <sup>30</sup>Iya nauaim: "Maka' susi, la tanda memängä-mängä aka la umpadadi anna mala kikatappa'iko? Aka la umpogau'?" <sup>31</sup>Aka indo nene to kipunene puham muande indo kinande isanga manna dio pohiallasam. Iam too indo tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Nabeemmi kinande buttu yabo mai suhuga naande.' " <sup>32</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna taia Musa umbeengkoa' kinande yabo mai suhuga, sapo' Ambeku hi too Kao umbeengkoa' kinande taditondom

buttu yabo mai suhuga. <sup>33</sup>Aka indo kinande napebeem Puang Allataala iam too indo to buttu yabo mai suhuga umpatubo hupatau illaam lino." <sup>34</sup>Iya nauaim: "O Tuangguhu la umbeem liukam indo kinande." <sup>35</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Kaom too indo kinande katuboam. Menna-menna sule umpellambi'ia' anna nakatappa'ia', ta'um ia deem la tadea' anna mabähhäm sule lako salako-lakona. <sup>36</sup>Puhangkoa' kuuaam: 'Moinna anna balimä' muita, sapo' ta' liu siangkoa' matappa'.'  
<sup>37</sup>Ingganna indo tau nabeennä' Ambeku la sule napellambi'ia'. Anna ta' la kutumpu pala' ingganna indo to sule umpellambi'ia'. <sup>38</sup>Aka buttu yaboä' mai suhuga ta' la ma'palako situhu' pa'elo'ku, sapo' la pa'elo'na To ussuaä'. <sup>39</sup>Anna indem ia pa'elo'na to ussuaä': ingganna to puha nabeennä', ta' deem la kupäbäi pa'de moi podo la mesam. Anna la kuäkä' asam längäm indo tau illaam allo ma'katampasanna. <sup>40</sup>Aka tungka iam too inde pa'elo'na Ambeku: ingganna to muitai Änä'na anna nakatappa'i, la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona, anna la kuäkä' längäm ke allo ma'katampasannai." <sup>41</sup>Sangngim ma'naum-naum to Yahudi aka indo naua Puang Yesus: "Kaom too kinande tuhum yabo mai suhuga." <sup>42</sup>Nauaim: "Aka taia haka tia inde Yesus änä'na Yusuf! Taissam dia' ia indona sola ambena. Maaka anna mala ohi naua: 'To buttu yaboä' mai suhuga!' " <sup>43</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Daa umpa'naum-naunna'. <sup>44</sup>Tä' deem mesa tau la sule umpellambi'ia' ke taiai

pahhuntu'na Ambeku to ussuaä'; anna iam too la kuäkä' längäm ke allo ma'katampasannai. <sup>45</sup>Deem tisuha' illaam suha'na nabi naua: 'La sangngim napa'guhu Puang Allataala.' Dadi lako si mesa-mesa tau to puha uhhingngii anna untuhu'i pepa'guhuanna Ambeku la napellambi'ia'. <sup>46</sup>Indee tä' diua deemmi tau muita Ambeku sapo' anggam Kao deemmi muita Ambeku aka buttu yaboä' mai Puang Allataala. <sup>47</sup>Setongam-tonganna menna-menna matappa'um, tau ia too muampuammi katuboam sule lako salako-lakona. <sup>48</sup>Kaom too indo kinande katuboam. <sup>49</sup>Nene to umponenea' puha muande indo kinande isanga manna dio pohiallasam, sapo' matei siam duka'. <sup>50</sup>Sapo' tä' ia la susi indo kinande buttu yabo mai suhuga. Aka ingganna to muandei kinande ia too tä'um la mate. <sup>51</sup>Kaom too indo kinande to umbaba katuboam, buttu yabo mai suhuga. Menna-menna muandei kinande ia too la tubo sule lako salako-lakona. Indo kinande kupebeem kalembasanna baleku kupebeem anna mala hupatau illaam inde lino ullambi' katuboam." <sup>52</sup>Tappana nahingngi to Yahudi kada ia too, sipengka-pengkam naua: "Maaka hia inde tau anna la mala hia balena mebeem diande?" <sup>53</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna maka' tä'koa' muande baleku anna muihu' hahaku to disangai Änä' Mentolino, tä' si'dakoa' too la muampuam katuboam. <sup>54</sup>Sapo' menna-menna muande baleku anna muihu' hahaku muampuammi ia katuboam sule lako salako-lakona, anna la

kupatiäkä' längäm ke allo ma'katampasannai. <sup>55</sup>Aka baleku kinande si'da-sia, anna hahaku uwai ihu' si'da-sia. <sup>56</sup>Menna-menna muande baleku anna muihu' hahaku, la tontä liu tohho illaam kaleku anna Kao la tontä liuä' duka' tohho illaam kalena. <sup>57</sup>Ambeku to ussuaä' too'na katuboam. Anna ia angku tubo aka Ambeku. Susim too duka' lako ingganna to muande baleku la tubo aka Kao. <sup>58</sup>Kaom too kinande buttu yabo mai suhuga. Tä' susi indo kinande naande nenemua'. Aka moi anna naandei sapo' sangngim matei siam. Sapo' ingganna to muandei indo kinande to buttu yabo mai suhuga, iam too la tubo sule lako salako-lakona." <sup>59</sup>Ingganna ia too natula' Puang Yesus indo anna ma'pa'guhui illaam pa'sambajanganna to Yahudi dio Kapernaum. <sup>60</sup>Tappana uhhingngi kadanna Puang Yesus, iya budam passikolanna muuai: "Inde pepa'guhuam mabanda'. Deem daka tia la nabela muabihanni!" <sup>61</sup>Sapo' nalosa siam Puang Yesus indo ma'naum-naum passikolanna diona indo pepa'guhuanna. Iya ma'kadam naua: "Napohusa' daka' too penabammu inde tula'ku? <sup>62</sup>La maakangkoa' iko ke muitangkoa' Änä' Mentolino la ma'pasule längäm ongeam kabuttuanna? <sup>63</sup>Kaha-kaha mehhupataunna tä' mala umpatubo hupatau. Sapo' Penaba Maseho hia to umpatubo hupatau. Inde tula'kua' matim buttu di Penaba Maseho anna iam too la umbabakoa' lako katuboam si'da-sia. <sup>64</sup>Moinna anna susi ia too deem siangkoka' tä' matappa'." (Aka

naissam loppo'um Puang Yesus mengkalao dio mai to tä' matappa' anna indo to la umbalu'i.) <sup>65</sup> Mane naua polei Puang Yesus: "Iam too anna kupaissanningkoa' kuua tä' deem mesa tau la mala umpellambi'ä' ke taiai pantuhona Ambe'." <sup>66</sup> Etam too pahandu'na buda passikolanna umpellei anna mokam untuhu'i. <sup>67</sup> Iya mekutanam Puang Yesus lako indo to sapulo dua passikolanna naua: "Maelo' dakoka' duka' umpelleiä'?" <sup>68</sup> Natimba' Simon Petrus naua: "O Debata! La lu umba polengkam kami' ngei ke taikoi kitinandai? Aka anggam ia tula'mu mebaba lako katuboam sule lako salako-lakona. <sup>69</sup> Kikatappa'im anna kiissammi kiua Ikom too indo To Maseho buttu yabo mai Puang Allataala." <sup>70</sup> Mentimba'um Puang Yesus naua: "Ke Kao hia umpileikoa' inde to sapulo dua. Moi anna susi sapo' deem dia mesa solamua' mendadi setam." <sup>71</sup> Inde nauaam Puang Yesus, Yudas änä'na Simon Iskariot. Aka moi anna tihekem duka' Yudas to sapulo dua passikolanna, sapo' ia hi la umbalu' Puang Yesus ke dako'i.

**7** <sup>1</sup> Puhai ia too ma'lao-lao oom Puang Yesus ullelei tondä' dio Galilea. Moka ia lako Yudea aka ma'pattuju to kasallena to Yahudi la napatei. <sup>2</sup> Wattu eta too mahuku'um allo kasallena to Yahudi isanga allo kasalle Bahum Daum. <sup>3</sup> Dadi sangngim ma'kada siundu'na Puang Yesus naua: "Tapelleia' inde ongeam anna laokia' lako Yudea anna mala naita pengkähängammu ingganna passikolammu. <sup>4</sup> Aka tä' tia deem tau la umbuni pa'pogausanna



ke maelo'i la kaissangam. Si umpogau' siangko tanda memängä-mängä, dadi pa'paitaanni lako ingganna issinna lino kaha-kaha ia too anna malako kaissangam!" <sup>5</sup> Susim too tula'na siundu'na aka tä' nakatappa'i. <sup>6</sup> Iya mentimba'um Puang Yesus naua: "Aka tä'pi Kao lambi' wattunna la umpa'paissangannä' kaleku. Sapo' ikoa'-iko wattunna liu. <sup>7</sup> Tä' iko deem lalanna la nakabassikoa' inde lino, sapo' Kao-kao inna la nakabassiä' aka si kutulasam liu gau' kadakena. <sup>8</sup> Laokoa' iko lombai indo allo dipakahoa' temo. Tä'pä' Kao la mala ullombai aka tä'pi lambi' wattungku." <sup>9</sup> Susim too inde tula'na Puang Yesus lako siundu'na, anna tohhopi ia dio Galilea. <sup>10</sup> Lessu'i indo siundu'na Puang Yesus längäm Yerusalem ullomba indo allo kasalle, iya le'ba'um duka' Puang Yesus mesa-mesanna mellao buni, tä' deem tau muissanni. <sup>11</sup> Mahassanni dipakahoa' allo kasalle ia too, iya ingganna to kasallena to Yahudi sangngim ma'peninim liu umpeä Puang Yesus anna napekutanaanni naua: "Deem daka' muita?" <sup>12</sup> Buda tau sipa'bisi'-bisi' diona Puang Yesus. Deem muuai: "To mapia hi tia." Sapo' deem siam duka' muuai: "Tää', aka to umpabulim bäbä hi tia hupatau." <sup>13</sup> Sapo' tä' deem tau bahani umpekasallei ma'tula' aka ungkahea' to kasallena to Yahudi. <sup>14</sup> Tappana matängä-tängäi indo hame-hame, iya le'ba'um Puang Yesus längäm Banua Debata ma'pa'guhu. <sup>15</sup> Sangngim mängä-mängä to kasallena to Yahudi lambi' naua: "Maaka hia susi inde tau anna tä'i deem tanaissam anna

tä' da deem massikola malangka'!" <sup>16</sup> Natimba'i Puang Yesus naua: "Inde kupa'patuduam taia pepatuduam kaleku sapo' pepatuduanna To ussuaä'. <sup>17</sup> Menna-menna maelo' untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala la naissam inde kupa'patuduam buttu di Puang Allataala haka buttu di Kao haka. <sup>18</sup> To umpa'patuduam pepatuduam kalena umpeä kamatandeam kalena. Sapo' to umpeängam kamatandeam to ussuai, iam too muundu' lollä, tä' deem tä' tappa' illaam kalena. <sup>19</sup> Tä' daka too deem napalandasangkoa' Musa pahentana Puang Allataala? Iya deem dakoka' too moi podo la mesa untuhu'i pahenta ia too? Akanna maelo' dakoa' la umpateiä'?" <sup>20</sup> Natimba'i tau buda naua: "La tatta'ko! Menna hiko la umpateiko?" <sup>21</sup> Mentimba'um duka' Puang Yesus naua: "Anggam mesa pengkähängam kupalako illaam allo Katohhoam, iya ungkambahoam dia' iko. <sup>22</sup> Sapo' si mengkähä siangkoa' duka' illaam allo Katohhoam ke ussunna'koa' änä'-änä'. Si umpateenna' aka situhu' Pepaondonganna Musa diona sunna'. (Setonganna tä' buttu dio mai Musa pepaondongam ia too, sapo' buttu dio mai nene to naponene.) <sup>23</sup> Dadi maka' umpalako' ia too indana untekkakoa' Pepaondonganna Musa diona sunna', iya akanna keaha' dakoa' iko ke kupabono' mentu'i kalena mesa tau illaam allo Katohhoam? <sup>24</sup> Daa ussangaia' tau situhu' diitanna, sapo' la ussangaia' situhu' tungka ianna." <sup>25</sup> Puhai ia too mekutanam sanaka-naka to Yerusalem naua: "Iangka

umbai' inde indo to mahassam dipeängäm  
 dalam la dipatei? <sup>26</sup>Ita siaia' too ma'tula'  
 ussangka' elo'na dio olona tau buda anna  
 tä' deem tau umpa'kadai. Naissammaka too  
 umbai' to pebabantaa' naua: 'Iam too inde  
 indo To dilanti' la mepasalama'?' <sup>27</sup>Sapo'  
 maka' tia la sulem indo To la mepasalama', iya  
 tä' tia deem tau moi podo la mesa muissanni  
 kabuttuanna. Anna inde dio tau taissanna'  
 kabuttuanna." <sup>28</sup>Mahassam siam Puang Yesus  
 ma'pa'guhu illaam Banua Debata, pissananna  
 ma'kada kasalle lao naua: "Muissam si'da haka'  
 muua mennaä' anna umba ngei kabuttuangku?  
 Kao tä' suleä' situhu' pa'elo' kaleku bäbä.  
 Sapo' nasuaä' to la sipäto' dikatappa'i. Tä'  
 iko muissanna', <sup>29</sup>sapo' kuissam Kao, aka Ia  
 kuongei mengkalao anna Ia ussuaä'." <sup>30</sup>Wattu  
 eta too maelo'im la ussakka Puang Yesus  
 sapo' tä' deem mala nasakka aka tä'pi lambi'  
 wattunna. <sup>31</sup>Sapo' buda siam tau unngkatappa'i  
 anna sipa'tula'-tula'i naua: "Mannassa indem  
 Ia indo To dilanti' la mepasalama' aka taitanna'  
 budam tanda memängä-mängä napogau'."  
<sup>32</sup>Deem sanaka-naka to illaam kakalebuanna  
 Parisi uhhingngi tau buda sikabisi' diona Puang  
 Yesus. Iya ma'pattujum sola ingganna kapala  
 sando anna ussuai to si unjagai Banua Debata  
 la lao ussakka Puang Yesus. <sup>33</sup>Iya ma'kadam  
 Puang Yesus lako tau buda naua: "La säpäi'  
 mandangkia' sola aka dako'i too ma'pasulemä'  
 längäm To ussuaä'. <sup>34</sup>La sikapeäkoa' umpeää',  
 sapo' tä'mä' la ullambi', aka tä'koa' mala  
 lako indo ongeam la kuongei." <sup>35</sup>Nasuhum

sipa'tula'-tula' to kasallena to Yahudi naua: "La lu umba hia umbai' ngei inde dio tau anna tä'ia' la mala talambi'? La lao haka umbai' umpellambi'i solataa' to Yahudi indo to tohho dio botto senga' si naongi to Yunani anna umpa'guhui to Yunani? <sup>36</sup> Aka hia nasanga anna nauai: 'La umpeää' sapo' tä'ä' la ullambi',' anna nauapi: 'Tä'koa' mala lako indo ongeam la kuongi?'" <sup>37</sup> Allo katampasannai hame-hame ia too, etam pole' naongi handam mahoa'na, iya ke'de'um Puang Yesus anna metambai naua: "Menna-menna mabähhäm la napellambi'ia' anna mangngihu'. <sup>38</sup> Aka lako to unkatappa'ia' naua illaam Battakada Debata: Buttu illaam mai bätä penabanna lolä uwai katuboam." <sup>39</sup> Inde nauaam, diona Penaba Maseho la natahima ingganna to matappa' lako Puang Yesus. Aka wattu eta too tä'pi dibeem Penaba Maseho aka tä'pi puha dipomatande Puang Yesus. <sup>40</sup> Buda tau umpehingngii pepa'guhuanna Puang Yesus lambi' deem piha muuai: "Iam too inde indo Nabi masäem dipemmitai." <sup>41</sup> Naua piha: "Iam too inde To dilanti' la mepasalama'!" Sapo' deem duka' muuai: "Tää'! Aka la deem daka tia la buttu dio mai Galilea To dilanti' la mepasalama'? <sup>42</sup> Aka inna tisuha' illaam Battakada Debata naua: To dilanti' la mepasalama' peampoanna Daud anna la buttu dio mai Betlehem, botto litä'na Daud." <sup>43</sup> Dadi sipengka-pengkam indo tau diona Puang Yesus. <sup>44</sup> Deem siam maelo'um la ussakka Puang Yesus, sapo' tä' deem moi podo la mesa

lako uhhaka'i. <sup>45</sup>Tappana ma'pasule indo to si unjagai Banua Debata to disua la ussukka Puang Yesus, iya nakutanaim ingganna kapala sando sola to illaam kakalebuanna Parisi naua: "Sapo' akanna tä' dia' umbaba sule?" <sup>46</sup>Iya natimba'im naua: "Aka tä'pi deem kiita tau la susi manähäna ma'tula'!" <sup>47</sup>Iya nauaim indo to illaam Parisi: "O, iya napabulimmokoa' duka' päläe'!" <sup>48</sup>Deemmaka too to pebabantaa' battu haka to illaam Parisi matappa'um lako? <sup>49</sup>Sapo' tää'! Inde hi tia mai tau buda tä'pi ungkaleso Pepaondonganna Musa, dadi moi tia la diaka susi aka abana inna to nahua tädo." <sup>50</sup>Deem duka' mesa to illaam kakalebuanna Parisi isanga Nikodemus, indo to puha umpellambi'i Puang Yesus, umpa'tula'i solana naua: <sup>51</sup>"Situhu' kabiasaam tä' mala dipassala mesa tau ke tä'pi puha dihingngi tula'na anna tä' deem dipahessa pa'gau'na." <sup>52</sup>Iya nauaammi solana: "Aka to Galilea hakoka tiko duka'? Pahessai yolo Battakada Debata! La muitam too illaam, aka tä' tia deem nabi la buttu dio mai Galilea!" <sup>53</sup>[Puhai ia too, iya ma'pasuleim lako banuanna si mesa-mesa.

**8** <sup>1</sup>Sapo' le'ba' längäm Ia Tanete Zaitun Puang Yesus. <sup>2</sup>Mebengngi'-bengngi'pi anna sule oom Puang Yesus tama Banua Debata, iya sule oom duka' tau buda umpellambi'i. Muokko'um anna ma'pa'guhui. <sup>3</sup>Sulem sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa anna to illaam kakalebuanna Parisi umpasola mesa baine nalambi' ullullu' pa'bannetauam. Nasuam indo baine ke'de' dio olona tau

buda anna <sup>4</sup>ma'kadai lako Puang Yesus naua: "O Tuangguhu, inde baine kilambi mahassam ullullu' pa'bannetauam. <sup>5</sup>Sapo' situhu' Pepaondonganna Musa inde baine la disileba'-leba'i batu sampe mate. Dadi maaka Iko susi pikkihammu?" <sup>6</sup>Naägä'i mekutana susi aka umpalilingam tangnga' Puang Yesus. Sapo' mengkamma' mandi Puang Yesus, anggam lumukku umpopassuha'-suha' tahunona dokko litä'. <sup>7</sup>Sapo' aka takattu mekutana indo tau buda, iya umbangongammi ulunna Puang Yesus anna ma'tula'i naua: "Mennakoa' ussanga kalemu tä' madosa, iya iam too handam la mendiolo ulleba'i itim baine." <sup>8</sup>Puhai ia too, lumukku oom sule Puang Yesus massuha'-suha' dokko litä'. <sup>9</sup>Tappana uhhingngii tula'na Puang Yesus, iya le'ba' si mesam umpellei indo ongeam napahandu' handam tomatua mendiolo le'ba'. Katampasanna angga ham Puang Yesus sola indo baine ke'de'-ke'de' liu ia dio ongeanna. <sup>10</sup>Iya umbangongam oom ulunna Puang Yesus anna mekutanai lako indo baine naua: "Umbaim indo tau? Tä' ohi deem napassalako le?" <sup>11</sup>Natimba' indo baine naua: "Io Tuangguhu, tä' mammi deem." Iya nauam Puang Yesus: "Kao duka' tä'ko la kupassala. Le'ba'ungko, sapo' tä'ungko la umpogau' pole dosa." <sup>12</sup>Iya ma'kada oom Puang Yesus lako tau buda naua: "Kaom too kamasiäsanna lino. Ingganna to untuhu'ä' tä' la kaputu-putu illaam kamalilingam, sapo' la muampuam kamasiäsam to umbabai lako katuboam."

<sup>13</sup>Iya nauam indo to illaam kakalebuanna Parisi: "Temo ussa'biiko kalemu, sapo' tä' mala dikatappa'i aka tä' deem tau senga' sa'bimmu." <sup>14</sup>Natimba'um Puang Yesus naua: "Moi anna ussa'biiä' kaleku, sapo' inde tula'ku mala dikatappa'i aka kuissam Kao umba ngei kuongei buttu anna la lu umbaä' ngei. Sapo' tä' iko muissanna' buttu umbaä' ngei anna la lu umbaä' ngei. <sup>15</sup>Pangngoko di tambu'mua' iko umpake uhhotto' hupatau, sapo' Kao-kao tä' deem la uhhotto'ä' hupatau moi podo la mesam. <sup>16</sup>Sapo' maka' Kao uhhotto'ä' hupatau la malollä aka tä' mesa-mesanku, sapo' napasolaiä' Ambeku to ussuaä'. <sup>17</sup>Illaam Suha' Pahentamua' tisuha' naua: 'Malolo passa'biinna ke nasa'biim dua tau.' <sup>18</sup>Anna duam Kao sa'bingku, Ambeku to ussuaä' anna kalekum." <sup>19</sup>Iya natimba'im indo tau naua: "Aka umba ngei ambemu?" Iya nauaam Puang Yesus: "Aka tä'koa' muissannä', anna tä' tookoa' muissam Ambeku. Aka kela muissannä', iya muissangkoa' duka' Ambeku." <sup>20</sup>Ia asanna inde natula' Puang Yesus indo anna ma'pa'guhui illaam Banua Debata sikahuku' patti doi' pehumalasang. Sapo' tä' deem moi podo la mesa tau la mala ussakkai aka tä'pi lambi' wattunna. <sup>21</sup>Ma'kada pole oom Puang Yesus naua: "La le'ba'ä' anna la umpeää', sapo' la matekoa' iko sitonda dosamu. Indo ongeam la kuongei lao, tä' siaan' la ullambi'." <sup>22</sup>Mane sipa'tula'-tula' oi to Yahudi naua: "Umbai' la mentujo anna nauai: 'Indo ongeam la kuongei lao, tä' siaan' la ullambi'.' " <sup>23</sup>Iya

ma'kadam Puang Yesus naua: "Ikoa'-iko buttu di ongeam madingam, sapo' Kao-kao buttu yaboä' mai ongeam handam mayaboam. Buttu di linokoa' iko, sapo' Kao-kao buttu yaboä' mai suhuga. <sup>24</sup>Iam too anna kuuaammokoa': 'La matekoa' sitonda dosamu.' Aka maka' tä' unkatappa'i indo kuua: 'Kaom too indo to diuaam Inna Deem,' abana inna la matekoa' sitonda dosamu." <sup>25</sup>Iya mekutanai pole oom naua: "Aka menna si'da hako iko isanga?" Natimba' Puang Yesus naua: "Tä' deem gunana la sipa'tula' liukia'. <sup>26</sup>Budapi mala kutula' diona kalemua' anna budapi mala kupasala. Sapo' anggam kupa'paissangam lako hupatau indo tula' kuhingnginna dio mai To ussuaä'; anna indo To ussuaä' mala dikatappa'i." <sup>27</sup>Sangngim tä' naissam napekalembasam naua Ambena hia nauaam. <sup>28</sup>Iam too anna ma'kadam Puang Yesus naua: "Maka' too untandeammokoa' längäm Änä' Mentolino, mane muissam dia' indo Kuua: 'Kaom too indo to diuaam Inna Deem.' Anna la muissanna' duka' muua tä' deem kupalako la buttu di kaleku bäbä. Anggam kutula' indo puha napa'guhuannä' Ambeku. <sup>29</sup>Anna indo To ussuaä', sola siangkam. Tä' deem la napamesa-mesaä' aka si kupogau' liu indo napomasannanna penabanna." <sup>30</sup>Mahassanni natula' Puang Yesus kaha-kaha ia too, iya buda tau unkatappa'i. <sup>31</sup>Mane ma'kadai Puang Yesus lako ingganna to Yahudi to matappa'um naua: "Maka' muanda'i tongangkoa' pepa'guhuangku,



iya la pentuhu'ku si'da-siangkoa' too.

<sup>32</sup>La muissammia' too pole' pepa'guhuam kamaloloam anna ianna' umpolalam dilappasam." <sup>33</sup>Iya nauaim: "Kami'-kami' pessubunnakam Abraham. Tä'pakam deem la naposabua' tau senga'. Akanna muua hiko: 'La dilappasangkoa'?' " <sup>34</sup>Ma'kada oom Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna menna-menna unghä dosa, iam too naposabua' dosa. <sup>35</sup>Anna mesa sabua' tä' tia tontä okkosanna illaam kasahapuanna puäna. Sapo' änä' ikale, deem ia okkosanna illaam kasahapuanna sule lako salako-lakona. <sup>36</sup>Dadi maka' Änä'na Puang Allataala ullappasangkoa', iya mannassa anna tä' mala tala beba'ungkoa'. <sup>37</sup>Abana kuissam kuua ikonna' too pessubunna Abraham. Sapo' moi anna susi, mohäe hako' la umpateiä', aka mokakoa' la umpaillaam penaba pepa'guhuangu. <sup>38</sup>Indo kuitanna lako Ambeku, iam too kutulasangkoa'. Sapo' ikoa'-iko, pepa'guhuanna ambemua' si untuhu'i." <sup>39</sup>Natimba'im naua: "Abraham ambeki." Naua oom Puang Yesus: "Kela änä'na si'dakoa' Abraham, iya la untuhu'i si'da-si'daa' indo gau'na. <sup>40</sup>Kupalambisangkoa' indo pepa'guhuam kamaloloam puha kuhingngi yabo mai Puang Allataala, sapo' maelo' dakoa' la umpateiä'. Tä' tia susi gau'na Abraham! <sup>41</sup>Untuhu'i siangkoa' ia gau'na ambemu!" Natimba'i naua: "Taiakam änä' bule. Anggam mesa Ambeki, Puang Allataala." <sup>42</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Maka' la änä'na si'dakoa' Puang Allataala, la unghamaseimä' tia aka

Kao buttu yaboä' mai Puang Allataala. Taia pa'elo' kaleku anna suleä', sapo' pa'elo'na Puang Allataala to ussuaä'. <sup>43</sup>Ia anna tä'ia' muissam kalembasanna tula'ku aka tä'koa' umpaillaam penaba pepa'guhuangku. <sup>44</sup>Tomahajannaa' iko setam ambemu! Anna anggam pa'elo'na umpohäea' untuhu'i. Mengkalao dio mai, indo setam inna to si papateam ia. Tä' deem umpogau' kamaloloam aka inna pa'de kamaloloam illaam kalena. Maka' kaägä'-ägä', iya sihatam aka abana inna sipa'na mengkalao dio mai. Aka indo setam si kaägä'-ägä' anna ambena tula' tatappa'. <sup>45</sup>Dadi tä' unगतappa'ia' tula'ku, aka tappa'na kutula'. <sup>46</sup>Mennakoa' la mala untuhoannä' dosaku? Maka' untula'ä' kada tongam akanna tä'ia' unगतappa'i? <sup>47</sup>Menna-menna änä'na Puang Allataala napehingngii tula'na. Sapo' ikoa'-iko, taiakoa' änä'na Puang Allataala. Iam too anna mokangkoa' umpehingngii." <sup>48</sup>Iya untimba'im Puang Yesus indo to Yahudi naua: "Abana to Samariako iko! Napentamaiko setam, umba susi si kitula'." <sup>49</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Tä' napentamaiä' setam. Umpa'kasalleiä' Ambeku. Sapo' ikoa'-iko, tä' umpa'kasalleiä'. <sup>50</sup>Taia kupeä diona la dipomatandeä'. Aka Puang Allataala Ia unगतähäi diona la dipomatandeä', anna Ia to la umpopa'tadongkonganni. <sup>51</sup>Setongam-tonganna ingganna to untuhu'i tula'ku tä'um ia la mate." <sup>52</sup>Ma'kada oom indo to Yahudi naua: "Kiissammi temo kiua napentamai si'dako setam. Aka Abraham duka' puham

mate, susi siam duka' ingganna nabi. Sapo' muua hiko: 'Ingganna to untuhu'i tula'ku tä'um ia la mate.' <sup>53</sup> Kuasa puha hakoka tiko anna la ambeki Abraham? Matem ia sola ingganna indo nabi. Ussanga-sangamako iko kalemu!" <sup>54</sup> Natimba'i pole oom Puang Yesus naua: "Maka' hapanna la kupomatande kaleku, iya tä' deem gunana. Sapo' Ambeku hi Ia umpomatandä'. Si muuaa' dio pudu'mu: 'Iam too Puang Allataala to si kipenombai.' <sup>55</sup> Sapo' setonganna tä'pia' muissam. Anna Kao-Kao, kuissammi. Aka maka' hapanna la kuua tä'pi kuissam, abana kaägä'-ägä'ä' susi si umpogau'a'. Aka kuissam Puang Allataala anna kutuhu'i tula'na. <sup>56</sup> Masannam si'da-si'da ia penabanna ambemua' Abraham aka naissam naua: 'La kuita allo kasuleanna.' Temo naitamä' pole' sule nasuhum tilalla'." <sup>57</sup> Iya ma'kada pole oom indo to Yahudi naua: "Akanna malako muita Abraham anna tä'pi lima pulo taunna dadimmu?" <sup>58</sup> Natimba' oom Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna tä'pi subum Abraham anna inna deemmä' Kao!" <sup>59</sup> Tappana nahingngi indo tula'na, iya mualaim batu ingganna indo to Yahudi aka la umbatui Puang Yesus. Sapo' tappa mengkapa'de anna le'ba'i umpellei Banua Debata.

**9** <sup>1</sup> Mahassanni mellao Puang Yesus, iya muitam mesa to buta mengkalao dio dadinna. <sup>2</sup> Mekutanam passikolanna naua: "O Tuangguhu mennanna madosa, kalena haka inde tau, tomatuanna haka nasuhum buta ia disubungam?" <sup>3</sup> Natimba' Puang

Yesus naua: "Taia dosana kalena, taia toi dosana tomatuanna. Sapo' inde tau buta aka la naongi lemba' kakuasaanna Puang Allataala mengkähä illaam kalena inde tau. <sup>4</sup>Aka pahallukia' unghä pengkähänganna Puang Allataala to usuaä' sumala masiäpi, aka la sule bengi anna tä'um deem la mala tau mengkähä. <sup>5</sup>Inde illaannä' lino, Kaom too kamasiäsanna." <sup>6</sup>Puhai ma'tula', untikkuduim litä' anna nagahui mane nasussuianni matanna indo to buta. <sup>7</sup>Puhai ia too nauaammi: "Le'ba'ko pendau' lako limbä Siloam." (Siloam kalembasanna "Disua".) Tappa le'ba' siaham duka' indo tau mendau' lako indo limbä Siloam, mane ma'pasulei, iya paita siaham matanna. <sup>8</sup>Sapo' ingganna sambanuanna anna to si biasa muitai anggam si kapelau-lau, ma'kada naua: "Taia haka tia iam inde dio indo to si muokko' kapelau-lau?" <sup>9</sup>Deem muuai: "Tappa', iam too inde dio." Deem piha muuai: "Taia, sapo' susi hupanna." Sapo' ma'kada indo tau naua: "Io tappa', kaom too." <sup>10</sup>Iya ma'kadam indo tau buda naua: "Maaka hia susi anna malai paita matammu?" <sup>11</sup>Natimba'im naua: "Indo tau isanga Puang Yesus umpapia hossä' anna napasussuiannä' matangku mane nauai: 'Le'ba'ko pendau' lako limbä Siloam.' Iya kutuhu'im tula'na lambi' malaä' paita." <sup>12</sup>Mane nakutanai oi naua: "Iya umbam indo tau?" Natimba' oom naua: "Tä' kuissam." <sup>13</sup>Indo anna umpapiai hossä' Puang Yesus anna umpabono' to buta, iya sipatu allo Katohhoam. Iam too anna indo to

dipabono' nababa tau lako sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi. <sup>14</sup>(9:13) <sup>15</sup>Iya nakutanaim duka' to illaam Parisi naua: "Maaka susi anna malako paita?" Natimba'im naua: "Napasussuiannä' matangku hossä' mane kudau'i, iya malaä' paita." <sup>16</sup>Sapo' deem sanaka-naka to illaam Parisi naua: "Tandana taia to buttu yabo mai Puang Allataala tau ia too, iya mengkähä ia illaam allo Katohhoam." Sapo' deem duka' sanaka-naka solana muuai: "Aka tä' deem leleanna to madosa la mala umpadadi tanda memängä-mängä susi indee." Lambi' sipengka-pengka pole' indo to illaam kakalebuanna Parisi. <sup>17</sup>Iya ma'kada oom indo to illaam Parisi lako indo tau naua: "Maaka iko susi passangaimmu diona indo to umpabono' matammu?" Natimba'im naua: "Tau ia too mesa nabi." <sup>18</sup>Sapo' indo to pebabanna to Yahudi tä' liu kannam illaam penabanna naua indo to puha dipabono' inna buta mengkalao dadinna. Nasuhum natambai tomatuanna <sup>19</sup>anna nakutanai naua: "Änä'mu si'da haka inde tau? Tappa' si'da haka natimä buta subum illaam mai tambu'? Anna mane deenni, umba susi anna malai paita temo?" <sup>20</sup>Iya nauam indona sola ambena: "Anggam kiissam kiua abana änä'ki si'da anna abana sitimä buta disubungam. <sup>21</sup>Sapo' indo muuaa': "Maaka susi anna malai paita temo," iya tä' kiissam. Anna tä' toi duka' kiissam menna napolalam anna malai paita. La kalena hi tia duka' ungkutanaia' aka kasallem anna mala ia untulasangka'."

<sup>22</sup> Susim too pentimba'na indona sola ambena, aka mahea' lako to pebabanna to Yahudi. Aka baliim nakattu naua: "Menna-menna muakui naua Yesus-um too indo To dilanti' la mepasalama', iya tau ia too tä'um ia dipäbäi tama pa'sambajanganna to Yahudi." <sup>23</sup> Iam too anna nauam ambena sola indona: "La kalena hi tia duka' ungkutanaia' aka kasallem." <sup>24</sup> Iya natambai pole oom indo to buta ingngena' anna nauaanni: "La untulasangkam indo setappa'na indana naitako Debata, aka kiissam siam kiua indo tau to madosa." <sup>25</sup> Iya natimba'um naua: "To madosa haka, tä' daka, takuissam. Anggam kuissam: yolona butaä' sapo' temo malamä' paita!" <sup>26</sup> Mekutana pole oom naua: "Iya aka napogausangko? Naakako susi anna malako paita?" <sup>27</sup> Natimba'i oom naua: "Puhangkoa' kutulasam, sapo' tä' umpehingngiia'. Akanna la maelo'ia' uhhingngi pole? La maelo'ungkoka' too duka' mendadi pentuhu'na?" <sup>28</sup> Tappana nahingngi indo tula'na, iya sangngim ungkeaha'i indo tau anna mane nauaam: "Ikom tiko pentuhu'na. Sapo' kami'-kami', pentuhu'nakam Musa. <sup>29</sup> Kiissam kiua Puang Allataala puham ma'kada lako Musa. Sapo' tau ia too, tä' ia kiissam umba amo ngei naongi buttu." <sup>30</sup> Iya natimba' pole oom indo to dipabono' naua: "Senga'-senga' punalamakoa' iko muua: 'Buttu umba hia ngei.' Anna balimä' kao napabono' lambi' paitamä'! <sup>31</sup> Sangngim taissanna' taua Puang Allataala tä' umpehingngii pelauanna to madosa. Sapo' anggam napehingngii to

umpa'kasallei Puang Allataala anna to si  
 umpalakoi pa'elo'na. <sup>32</sup> Pempom dadinna  
 inde lino tä'pi deem dikaheba tau la mala  
 umpopaita to sitimä buta subum illaam mai  
 tambu'na indona. <sup>33</sup> Maka' la taia to buttu  
 yabo mai Puang Allataala tau ia too, iya tä' la  
 mala umpogau' aka-aka." <sup>34</sup> Iya natimba'im  
 naua: "Aka muua? Iko hi ia naponnoi dosa  
 mengkalao dadimmu. Maelo' pole ohako la  
 umpa'guhukam!" Iya nasuam le'ba' anna tä'um  
 napäbäi tama pa'sambajanganna to Yahudi.  
<sup>35</sup> Napekahebai Puang Yesus diona indo tau  
 dilahammi tama pa'sambajanganna to Yahudi,  
 iya umpellambi'im indo tau anna napa'tula'i  
 naua: "Ungkatappa'i hakoka Änä' Mentolino?"  
<sup>36</sup> Iya mentimba'um indo tau naua: "O Tuam,  
 menna hia diuam? Paissanniä' anna mala  
 kukatappa'i." <sup>37</sup> Natimba' Puang Yesus naua:  
 "Aka balim muita, mahassammoko sipa'tula'  
 temo." <sup>38</sup> Iya nauam indo tau: "Kukatappa'iko,  
 Debata!" Anna mane menomba dio olona  
 Puang Yesus. <sup>39</sup> Ma'kada pole oom Puang  
 Yesus naua: "Mentamaä' inde lino sule  
 umpopa'tadongkongam hupatau anna mala  
 paita to buta, sapo' to ussanga kalena  
 to paita la dadi buta." <sup>40</sup> Sanaka-naka to  
 illaam kakalebuanna Parisi dio heem eta too  
 uhhingngi tula'na Puang Yesus wattunna  
 anna ma'kada susii. Nasuhum mekutana lako  
 naua: "Muua le', inde mai tau to buta duka'."  
<sup>41</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Maka' la  
 sihhapangkoa' to buta tä' muita lalam umba la  
 naola, iya tä'koa' la dipasala. Sapo' aka muua

hia': 'Paitakam kami,' iya mannassa anna tontä liupakoa' madosa."

**10**<sup>1</sup> Anna mane ma'kada Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna maka' deem tau unteka'i bäbä bala domba tä' muola tama ba'bana, tau ia too pa'boko anna pehampo'.<sup>2</sup> Sapo' to muola ba'ba, iam too to untkambi' domba.<sup>3</sup> Indo to manjaga ba'ba la untungka'ianni ba'ba anna natuhu'i ingganna dombana napehingngii kamahanna. Natambai si mesa-mesa sanganna anna napasolai messubum.<sup>4</sup> Puhai too napassubum asam ingganna dombana, iya nayoloangammi indo to ma'kambi' mellao. Mentuhu' asam duka' dombana aka naissammi kamahanna.<sup>5</sup> Maka' deem tau senga' untambai, la sangngim moka untuhu'i, sapo' lumumpa' mandi lao napellei aka tä' naissam kamahanna."<sup>6</sup> Pehapangam ia too natula' Puang Yesus lako indo to illaam kakalebuanna Parisi, sapo' tää'i naissam napekalembasam.<sup>7</sup> Nasuhum ma'kada pole Puang Yesus naua: "Setongam-tonganna Kaom too ba'bana bala domba.<sup>8</sup> Ingganna to sule umpendioloiiä', iam too pa'boko anna pehampo'. Sapo' indo dombaku tä' naaku napehingngii pa'kadanna.<sup>9</sup> Kaom too indo ba'ba. Menna-menna muolaiä' mentama, tau ia too la salama'. La beba'um mentama anna messubum anna ullambi' ongeam kehumpu'.<sup>10</sup> Sapo' pa'boko anggam tia sule maboko, papateam, anna mantallangam. Anna Kao-kao suleä' anna mala ullambi' katuboam hupatau sanda silapi'.<sup>11</sup> Kaom too to ma'kambi' mapia.



Mesa to ma'kambi' mapia ahu' umpebeem kalena dipatei anna mala tubo dombana.

<sup>12</sup>Anna to mosaho ia taia to ma'kambi' tongam anna taia puäna indo domba. Dadi maka' muita sule olo'-olo' to peande, iya tappa kumondä lao umpellei indo domba, nasuhum nasakka anna napatiseham olo'-olo' to peande indo dombana. <sup>13</sup>Le'ba' ia lumumpa' mahea' indo to mosaho aka angga ia sahona napikki'. Taumposamele anna taunjappanni indo domba ia too. <sup>14</sup>Kaom too to ma'kambi' mapia. Umba susi naissannä' Ambeku anna Kao muissam Ambeku, susim too duka' kuissam ingganna dombaku anna naissannä' duka'. Anna ahu'ä' umpebeem kaleku dipatei anna mala tubo dombaku. <sup>15</sup>(10:14) <sup>16</sup>Deempi duka' domba senga' kuampuam sapo' taia sababanganna indo domba illaam pa'kambisangku temo. La pahallu duka' kubaba tama pa'kambisangku. Anna la naissam duka' kamahangku lambi' ingganna domba la ma'mesa nakambi' mesa to ma'kambi'. <sup>17</sup>Nakamaseiä' Ambeku aka la umpopepateiä' kaleku anna mala kulambi' sule katuboangku. <sup>18</sup>Tä' deem tau mala umpateiä' ke taiai pa'elo'ku. La umpebeennä' kaleku dipatei aka situhu'um pa'elo'ku. Kao kuasaä' umbeho kaleku dipatei, anna kuasaä' duka' la umpatubo sule kaleku. Iam too pengkähängam nabeennä' Ambeku la kukähä." <sup>19</sup>Tappana ma'kada susi Puang Yesus, iya sipengka-pengka oom indo to Yahudi. <sup>20</sup>Buda tau muuai: "Napentamai setam anna tatta'. Daa umpehingngiia!" <sup>21</sup>Sapo' deem duka'

muuai: "Tä' tia susi tula'na to napentamai setam. La mala haka tia setam umpopaita to buta!" <sup>22</sup> Lessu'i ia too, dipakahoa'um dio Yerusalem allo kasalle Ussehoi Sule Banua Debata. Eta too wattu kamadingingam. <sup>23</sup> Mahassanni mellao Puang Yesus muola Tädo' Salomo illaam Banua Debata, <sup>24</sup> iya suleim buda to kasallena to Yahudi ulleboi. Iya ma'kadam indo tau naua: "La pihampi isanga mane untulasam manappakam diona kalemu? Pandanniangkam ke ikom indo To dilanti' la mepasalama'." <sup>25</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Puhangkoa' kutulasam sapo' tä' unkatappa'ia'. Aka ingganna indo kupogau' illaam sanganna Ambeku, iya iam too ussa'bii diona kaleku. <sup>26</sup> Sapo' tä' unkatappa'ia' aka taiakoa' dombaku. <sup>27</sup> Ingganna dombaku umpehingngii tula'ku. Kuissam dombaku anna natuhu'ä'. <sup>28</sup> La kubeem katuboam sule lako salako-lakona anna tä'um la mate. Tä' deem la mala moi podo la mesam uhhappaiä' dombaku illaam mai lisu pala'ku. <sup>29</sup> Tä' deem pada kasallena kuasanna Ambeku, anna Iam too umbeennä' dombaku. Tä' deem moi podo la mesam la mala uhhappaiä' dombaku illaam mai lisu pala'na Ambeku. <sup>30</sup> Kao anna Ambeku to mesakam." <sup>31</sup> Napolalam to Yahudi muala pole oom batu la ulleba' Puang Yesus. <sup>32</sup> Sapo' ma'kada Puang Yesus lako indo tau buda naua: "Puhanna' muita umpalakoä' buda pengkähängam mapia indo puha nasuaannä' Ambeku. Ingganna indo pengkähängam ia too, umbanna kabam la

umpolalanna' ulleba'ä' batu?" <sup>33</sup> Mentimba' indo to Yahudi naua: "Taia indo pengkähängam mapia umpogau' napolalam la kileba'iko batu, sapo' aka untelleko Puang Allataala. Aka iko, mesako duka' hupatau biasa, iya ussangai hako kalemu Puang Allataala." <sup>34</sup> Natimba' oom Puang Yesus naua: "Puha siam tisuha' tula'na Puang Allataala illaam Suha' Pahentamua' naua: 'Ikoa'-iko sangngim debatakoa' duka". <sup>35</sup> Ingganna indo puha tisuha' illaam Battakada Debata la da'da' liu sule lako salako-lakona. Dadi maka' indo to puha untahima Battakada Debata nasangai Puang Allataala debata, <sup>36</sup> iya akanna muuaannä': 'Untelleko Puang Allataala,' ke kuuai: 'Änä'naä' Puang Allataala'? Aka Kao to napasähä'ä' Ambeku anna nasuaä' tama lino. <sup>37</sup> Aka maka' tä' la kupalako pengkähänganna Ambeku, iya tä' manggi' unगतappa'ia'. <sup>38</sup> Sapo' maka' kupalako, iya tä' mala tala unगतappa'ia' aka indo pengkähäku. Moinna anna tä'ia' muaku unगतappa'ia', sapo' la pahallu unगतappa'i inde pengkähäku. La unगतappa'ia' anna mala muissanna' anna unगतaleso diua Ambeku illaam kaleku anna Kao illaannä' Ambeku." <sup>39</sup> Iya nasändä'i pole oom la ussakka Puang Yesus, sapo' tappa le'ba' untässu'i kalena. <sup>40</sup> Mane le'ba' oi Puang Yesus lambam libanna Salu Yordan lako indo ongeam si naongi Yohanes mantedo' yolona, anna tohhoi eta. <sup>41</sup> Iya budam tau sule umpellambi'i naua: "Abana tä' ia deem mesa tanda memängä-mängä napogau' Yohanes,

sapo' ingganna indo kaha-kaha puha natula' diona inde tau, abana sangngim tappa'." <sup>42</sup>Iya buda tau unkatappa'i Puang Yesus eta too.

**11** <sup>1</sup>Deem mesa tau isanga Lazarus si tohho dio tondä' Betania sola solasubunna isanga Maria anna Marta. (Indo Maria iam too indo baine to untolloi minnä'-minnä' bubanau' bitti'na Puang Yesus mane napassii beluä'na.) Pissam wattu masaki indo Lazarus. <sup>2</sup>(11:1) <sup>3</sup>Iya umpepasannim Puang Yesus indo solasubunna baine naua: "O Tuam, indo to umpakamaja mahassam masaki." <sup>4</sup>Tappana nahingngi Puang Yesus kaheba ia too, iya nauam: "Tä' tia la nababa indo sakinna. Sapo' ia too la naongi la umpa'patandaam kamatandeanna Puang Allataala anna mala indo saki napolalam la dipomatande Änä'na Puang Allataala." <sup>5</sup>Indo Marta sola Maria anna Lazarus tä' deem pada sanapakamaja Puang Yesus. <sup>6</sup>Tappana nahingngi diua masaki Lazarus, iya tä'pi le'ba' sapo' tohhoopi duangngallo dio indo ongeam naongi. <sup>7</sup>Lessu'i ia too, ma'kadam lako passikolanna naua: "Maikoa' tapa'pasule lako lembäna Yudea." <sup>8</sup>Sapo' natimba' passikolanna naua: "O Tuangguhu, bakahupi anna la nasileba'-leba'iko batu to Yahudi. Akanna la ma'pasule ohako lako?" <sup>9</sup>Iya natimba'um Puang Yesus naua: "Kusanga deem sapulo dua tette' illaanna sangngallo. Menna-menna mellao iallo tä' ia la titedo aka masiä' lao naita. <sup>10</sup>Sapo' menna-menna mellao bengi la titedo ia, aka tä' mellao

illaam kamasiäsam." <sup>11</sup> Susim too tula'na Puang Yesus. Puhai, ma'kada oom lako passikolanna naua: "Indo solasubuntaa' Lazarus mahassam mamma', sapo' la lakoä' angku tundanni." <sup>12</sup> Iya nauam passikolanna: "O Tuam, maka' mamma', iya la bono'um tia sule." <sup>13</sup> Sapo' indo nauaam Puang Yesus mamma', kalembasanna mate; nasanga ia passikolanna mamma' si'da-sia. <sup>14</sup> Iam too anna napandanniammi Puang Yesus naua: "Indo Lazarus, matem tia. <sup>15</sup> Sapo' indo kamateanna la keguna lako kalemua'. Iam too anna tilalla'mä' tä' dio heem anna matei, aka la umpolalanna' unkatappa'ia'. Tapengkalaonna' anta le'ba'a' lako." <sup>16</sup> Iya ma'kadam lako solana passikola indo Tomas, si diuaam to Hendu, naua: "Maikoa' duka' talao anna malakia' sola-sola Puang Yesus mate." <sup>17</sup> Tappana landa' Puang Yesus lako Betania, iya ullambi'um Lazarus appa'um benginna dipandam illaam lokko'. <sup>18</sup> Indo tondä' Betania sikahuku' Yerusalem, umbai' tallu kilo mambelanna alla'na. <sup>19</sup> Iya budam to Yahudi sule ullomba Marta sola Maria la napakahanga aka mate solasubunna. <sup>20</sup> Tappana naissam Marta naua sulem Puang Yesus, iya tappa le'ba' siaham natammui. Sapo' tohho ia Maria dio banua. <sup>21</sup> Iya ma'kadam Marta lako Puang Yesus naua: "O Tuam, kela indeko indo eta, inna tä' sia la mate solasubungki. <sup>22</sup> Sapo' kuissam kuua moi temo ia mammo anna ia umpelau, la nabeengko Puang Allataala." <sup>23</sup> Iya natimba'im Puang Yesus naua: "La

tubo sule solasubummua'." <sup>24</sup> Naua pole oom Marta: "Io, kuissam kuua la tubo sule ke tibangommi sule ingganna to mate illaam allo ma'katampasanna." <sup>25</sup> Natimba' oom Puang Yesus naua: "Kaom too katibangonganna sule to mate anna to umpebeem katuboam. Menna-menna untkatappa'ia' la tubo moi anna matem. <sup>26</sup> Anna lako to tubo anna nakatappa'ia', iya ta'um ia la mate sule lako salako-lakona. Untkatappa'i haka kaha-kaha ia too?" <sup>27</sup> Natimba' Marta naua: "Io Debata, kukatappa'i kuua Ikom too indo To dilanti' la mepasalama'; Ana'nako Puang Allataala to masäem dipemmitai la mentama lino." <sup>28</sup> Puhai ma'tula' Marta, iya le'ba'um untambai Maria solasubunna anna napa'bisi'i naua: "Sulem Tuangguhu anna natambaiko." <sup>29</sup> Tappana nahingngi tula'na, iya ke'de' siaham Maria anna laoi napellambi'i. <sup>30</sup> (Wattu eta too ta'pi lambi' Puang Yesus tama indo tondä', dio liupi indo ongeam naongei Marta untammui.) <sup>31</sup> Ingganna indo to Yahudi to mahassam umpakahanga Maria illaam banua muita Maria ke'de' anna ma'sihha'-sihha'i le'ba', iya le'ba'im natuhu' aka nasanga la lao sumahho lako ku'bu'. <sup>32</sup> Tappana nalambi' indo ongeam naongei Puang Yesus, iya ma'balinguntu'um Maria dio olona anna nauai: "O Tuam, kela indeko indo eta, inna ta' sia la mate solasubungki." <sup>33</sup> Tappana muita Maria sola indo to Yahudi sikauhhu', iya tikkedu' Puang Yesus anna suhha' buana anna ma'kadai naua: <sup>34</sup> "Umba ngei ullamunna'?"

Natimba'im naua: "O Tuam, maiko anna umpetua'i." <sup>35</sup>Iya sumahhom Puang Yesus. <sup>36</sup>Iya ma'kadam indo to Yahudi naua: "Tä' deem pada saumpakamaja Lazarus." <sup>37</sup>Sapo' deem sanaka-naka tau ma'kada naua: "Tä' daka tia si umpopaita to buta; la tä' daka tia umbai' nabela napeä lalanna anna tä'i mate Lazarus?" <sup>38</sup>Iya suhhä' oom buana Puang Yesus anna le'ba'i lako indo ku'bu'. Indo ku'bu' mellokko', dilapa' batu kasalle. <sup>39</sup>Nauam Puang Yesus: "Behoia' itim batu." Iya ma'kadam Marta solasubunna indo to mate naua: "O Tuam, la bubosim tia aka appa'um benginna matena." <sup>40</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Kusanga puham kuuaangko: Maka' matappa'ko, la muitako kamatandeanna Puang Allataala." <sup>41</sup>Iya sikanabehoim indo batu. Mentongam Puang Yesus anna ma'kadai naua: "O Ambeku, ma'kuhhu' sumanga'ä' matim aka uhhingngiammä'. <sup>42</sup>Abana kuissam kuua si uhhingngiam tula'ku, sapo' ma'tula'ä' matim anna mala nahingngi inde mai tau buda mahassam ke'de' napali'ä', napolalam la matappa'i naua Iko siam to ussuaä'." <sup>43</sup>Puhai, metambam Puang Yesus naua: "O Lazarus, pessubungko mai!" <sup>44</sup>Tappa messubum eta siaham indo to puham mate sitonda pebalunna, anna tisapu'pi duka' lindona. Iya nauam Puang Yesus: "Bukkaia' pebalunna anna mala mellao." <sup>45</sup>Indo to Yahudi to lao ullomba Maria, buda matappa' lako Puang Yesus aka muita indo kadadiam puha napogau'. <sup>46</sup>Sapo' deem sanaka-naka tau lao umpellambi'i to

illaam kakalebuanna Parisi anna natulasanni indo kadadium puha napogau' Puang Yesus. <sup>47</sup> Iam nasuhum sanaka-naka to illaam Parisi sola ingganna kapala sando uhhempum to si mahhotto' illaam peadasanna to Yahudi. Iya sipa'tula'-tula'um naua: "Akanna' la tapogau'? Aka inde tau umpogau' buda tanda memängä-mängä. <sup>48</sup> Maka' la tapäbäi liua' ma'pateem, la nakatappa'i asammi too ingganna tau, napolalam la sule to Roma uhhappaikia' inde Banua Debata anna botto litä'taa'." <sup>49</sup> Sapo' ma'kada mesa tau isanga Kayafas indo to diposando too' illaam taum eta too, naua: "Sangngim tä' deem aka muissanna'! <sup>50</sup> Tä' daka muissanna' muua dotam tia mesa tau mate dibala'iam tau buda anna la dappo' asam tau illaam inde botto litä'taa'." <sup>51</sup> Indo tula'na Kayafas, setonganna taia tula' buttu di kalena. Sapo' mala umpa'paissangam loppo' kadanna Debata diona la kamateanna Puang Yesus ussolom to Yahudi aka ia sando too' illaam taum eta too. <sup>52</sup> Anna taia angga mandi to Yahudi la nasolom Puang Yesus, sapo' kamateanna la napolalam dihempum ingganna änä'na Puang Allataala to tisembu' illaam lino lambi' la dipamesa. <sup>53</sup> Iya napahandu' eta too, umpasahandammi kadanna indo to Yahudi la umpatei Puang Yesus. <sup>54</sup> Iam nasuhum tä'um naaku Puang Yesus ma'lao-lao illaam alla'-alla'na to Yahudi. Sapo' le'ba' muäläi kalena umpellei Yerusalem lu lako mesa kota isanga Efraim dio sikahuku' pohiallasam. Iya tohho etaim sola passikolanna. <sup>55</sup> Eta too



mahuku'um wattunna napakahoa' to Yahudi allo Kalappasanna dio mai kasabuasam. Iya buda tau längäm Yerusalem buttu dio mai mobotto-bottoam la lao umpepattinni kalena situhu' kabiasaam illaam peadasam, aka la mentamam allo kasalle ia too. <sup>56</sup>Indo tau buda umpeä Puang Yesus. Tappana tihempunni illaam Banua Debata, iya sipa'tula'-tula'um naua: "Maaka iko susi pikkihammu? La sule haka umbai' umpakahoa' allo kasalle?" <sup>57</sup>Aka puham napa'pahentaam ingganna kapala sando sola to illaam kakalebuanna Parisi naua: "Maka' deengkoa' muissanni ongeanna Puang Yesus, la umpaissannikam anna mala disakka."

**12** <sup>1</sup>La annampi benginna mane lambi'i wattunna napakahoa' to Yahudi allo Kalappasanna dio mai kasabuasam, iya le'ba'um Puang Yesus lako Betania, tondä'na Lazarus to napatibangom sule Puang Yesus dio mai alla'na to mate. <sup>2</sup>Eta too ma'hame-hame tau untosabe Puang Yesus. Natahiai Marta anna dio duka' heem Lazarus mangngande sola. <sup>3</sup>Iya naalam Maria setangnga lite' minnä'-minnä' bubanau' isanga narwastu, si masulli' allinna, mane natolloianni bitti'na Puang Yesus, anna napassii beluä'na. Iya titumpammi bubanau' ponno indo banua. <sup>4</sup>Sapo' ma'kada mesa passikolanna Puang Yesus isanga Yudas Iskariot (to la umbalu' Puang Yesus) naua: <sup>5</sup>"Akanna tä'i dibalu' itim minnä'-minnä' bubanau' si tallu pulo bidä allinna anna dibeenni to mase-mase?"

<sup>6</sup>Setonganna taia to mase-mase napikki' Yudas. Sapo' ma'kada susi aka mesa pa'boko. Biasa si muala bābā doi' illaam mai pa'pongngeam doi', aka ia si muannai.

<sup>7</sup>Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: "Pābāi napateem itim baine. Aka napogau' loppo'um ia indo la dipogau' ke dipatamaā' ku'bu'.

<sup>8</sup>Aka to mase-mase ia sola-sola liukoa', sapo' Kao-kao tā'kia' la sola liu." <sup>9</sup>Buda to Yahudi umpekahebai diua diom Betania Puang Yesus. Iam too anna le'ba'im lako. Tā' angga mandi Puang Yesus natungka, sapo' maelo'pi duka' la muita Lazarus indo to napatubo sule Puang Yesus. <sup>10</sup>Iam too anna nakattum ingganna kapala sando la umpatei Lazarus, <sup>11</sup>aka katibangongannam too Lazarus nasuhum buda to Yahudi tā'um untuhu'i indo kapala sando anna matappa'i lako Puang Yesus. <sup>12</sup>Tappana makale'na mebengngi', napekahebam indo tau buda to sule umpakahoa' allo kasalle diua illaammi pangngola-lalangam Puang Yesus lu lāngām Yerusalem. <sup>13</sup>Iya mualaim palapa andulam anna mane le'ba'i mentammu napasindum sikaahhe naua: "Tapujia' Puang Allataala! Katambasam to sule illaam sanganna Debata! Katambasam Tomahajanna to Israel!" <sup>14</sup>Iya mualam mesa keledai mangnguha Puang Yesus anna nasākei. Iya sule lakom pole' indo deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: <sup>15</sup>"Daa ummahea' inggannakoa' issinna Sion! Petua'i, tomahajammua' sule ussākei mesa keledai mangnguha." <sup>16</sup>Wattu eta too tā'pi napāhām tongam ingganna

passikolanna kalembasanna indo kaha-kaha ia too. Puha ham diäkä' längäm ongeam kamatandeanna Puang Yesus, mane naalai pole' pikkihanna naua: "Indo napogausam to Yerusalem abana inna tisuha' loppo'um tia illaam Battakada Debata." <sup>17</sup> Ingganna to dio heem indo anna untambai Lazarus Puang Yesus messubum illaam mai ku'bu' napatubo sule, silele tamonda-monda natula' indo kakuasaanna. <sup>18</sup> Iam too kasuhunganna anna buda sugali'um tau untammui Puang Yesus aka naissam naua Ia umpogau'i indo tanda memängä-mängä. <sup>19</sup> Iya sipa'tula'-tula'um indo to illaam kakalebuanna Parisi naua: "Tä'um pole' diissam aka amom la dipogau'! Aka taitanna' natuhu' asammi tau buda." <sup>20</sup> Indo tau buda to längäm Yerusalem lao umpenombai Puang Allataala wattunna dipakahoa' indo allo kasalle, deem duka' sanaka-naka to Yunani. <sup>21</sup> Indo to Yunani umpellambi'i Filipus anna nauaanni: "O Tuam, maelo'kam la silambi' Puang Yesus ke malai." (Indo Filipus to buttu dio mai Betsaida illaam lembäna Galilea.) <sup>22</sup> Iya umpellambi'im Andreas Filipus anna solai le'ba' umpa'tula'i Puang Yesus. <sup>23</sup> Natimba'im Puang Yesus naua: "Lambi'um wattunna la dipomatandä' indo to diuaam Änä' Mentolino. <sup>24</sup> Setongam-tonganna maka' tä' dilamum dokko litä' salise' gandum sihhapam to mate, iya la tontä liu salise'. Sapo' maka' dilamum indo salise' gandum, iya etam too pole' la tubo dio mai anna buda buana. <sup>25</sup> Menna-menna umpakalando

puha ia katuboam di lino, katampasanna la pa'dem ia katuboanna. Sapo' menna-menna tä' umpakalando ia katuboam di lino, la da'da' liu ia katuboanna sule lako salako-lakona.

<sup>26</sup>Menna-menna naaku umpamoloiä', la natuhu'ä' anna mala sola liungkanni umba-umba ngei kuongi. Anna la napa'kasallei ia Ambeku. <sup>27</sup>Husa' penabangku temo. Aka amo la kuua? La kuua haka: 'O Ambe', lappasannä' dio mai inde kamasussaam la ullambi'ä' temo'? Sapo' ia hi kusuhum sule inde lino, anna mala nalambi'ä' kamasussaam ia too.

<sup>28</sup>O Ambeku, pa'patandaanni kamatandeanna sangammu!" Iya tappa dihingngim kamaha yabo mai langi' naua: "Puham kupa'patandaam kamatandeangu anna la kupa'patandaam polepi." <sup>29</sup>Ingganna indo to ma'hempum eta too sangngim nahingngi indo kamaha. Iya deemmi muuai: "Guntu' umbai!" Sapo' deem duka' muuai: "Taia! Malaika' umpa'kadai."

<sup>30</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus lako indo tau buda naua: "Indo kamaha uhhingngia', setonganna taKao napahalluam, sapo' ikoa' napahalluam. <sup>31</sup>Tentomai lambi'um wattunna la dipopa'tadongkongam issinna lino. Anna lambi'um duka' wattunna indo tomahajanna setam to unguasai lino la ditibe ia lao.

<sup>32</sup>Anna Kao-kao, maka' too balimä' ditandeam yaboanna inde lino, iya ingganna hupatau la kuhuntu' lako kaleku." <sup>33</sup>Ia anna ma'kada susii Puang Yesus aka napa'paissangam la maaka susi kamateanna. <sup>34</sup>Natimba'im indo tau buda naua: "Illaam Suha' Pahenta tisuha' naua: Indo

To dilanti' la mepasalama' la tubo liu ia sule lako salako-lakona. Iya akanna muua hiko: 'Änä' Mentolino la ditandeam yaboanna lino?' Aka hiko ussanga Änä' Mentolino?" <sup>35</sup> Natimba'i Puang Yesus naua: "Indo kamasiäsam la säpäi' mandam illaam alla'-alla'mua'. Dadi lombaia' mellao sumala deempi kamasiäsam, indana nakuasaikoa' kamalillingam. Aka menna-menna mellao illaam kamalillingam tä' ia naissam lalam umba la naola. <sup>36</sup> Katappa'ia' indo kamasiäsam sumala solapokoa' inde lino anna mala mendadikoa' änä'-änä' to tubo illaam kamasiäsam." Puhai ma'tula' Puang Yesus, le'ba'um umpellei indo ongeam ia too anna tä' opi si tama alla'-alla'na tau buda. <sup>37</sup> Moinna anna budam tanda memängä-mängä napogau' Puang Yesus dio olona indo to Yahudi, sapo' sangngim moka siam unngkatappa'i <sup>38</sup> anna mala sule lako indo tula'na nabi Yesaya naua: "O Debata, mennam unngkatappa'i indo kaheba kipengkadaam? Menna bäbä hi puha dipaitai indo kakuasaammu Debata?" <sup>39</sup> Iam too kasuhunganna anna sangngim tä'um mala matappa' aka inna puham duka' natula' loppo' nabi Yesaya kadanna Puang Allataala naua: <sup>40</sup> "Sangngim kubutai matanna anna mala tä' paita, kupomakahha' penabanna anna mala tä' deem aka naala penabanna. Aka indana ma'pasulei-sule lako Kaleku nasuhum kupabono'." <sup>41</sup> Ia anna ma'kada susii Yesaya aka puham muita loppo' kamatandeanna Puang Yesus anna puham duka' natula' loppo' diona Puang Yesus. <sup>42</sup> Moinna anna

susi, buda siam duka' to kasallena to Yahudi matappa' lako Puang Yesus. Sapo' moka ohi umpellampasanni indo kamatappasanna aka mahea'i lako to illaam kakalebuanna Parisi. Aka naua tä'um la mepäbäi tama pa'sambajanganna to Yahudi ke matappa'i tau lako Puang Yesus. <sup>43</sup>Aka sangngim napakalando ia napuji hupatau anna la napuji Puang Allataala. <sup>44</sup>Pissam wattu napekasallei ma'kada Puang Yesus naua: "Menna-menna unkatappa'ia', takao mandi nakatappa'i, sapo' setonganna unkatappa'i duka' indo to ussuaä'. <sup>45</sup>Anna menna-menna muitaä', muitam indo To ussuaä'. <sup>46</sup>Suleä' tama inde lino sihhapam kamasiäsam anna mala ingganna to unkatappa'ia' tä' la tohho illaam kamalillingam. <sup>47</sup>Maka' la anggam napehingngii bäbä tau tula'ku, sapo' tä' napogau', iya takao la umpassalai. Aka tä' suleä' la umpassala lino, sapo' la kupasalama'. <sup>48</sup>Menna-menna untumpu pala'ä' anna tä' umpaillaam penaba tula'ku, deem ia to la umpassalai. Indo kada puha kutula', iam too la umpassalai ke illaammi allo ma'katampasanna. <sup>49</sup>Aka ma'tula'ä' tä' situhu' pa'elo' ikaleku bäbä, sapo' pa'elo'na Ambeku to ussuaä'. Aka nasuaä' untula'i indo la pahallunna kutula' anna kupalambi'. <sup>50</sup>Anna kuissam kuua indo to napa'pahentaam la umbabakoa' lako katuboam sule lako salako-lakona. Dadi ingganna tula'ku kupalanda' umba susi puha napokada Ambeku."

**13** <sup>1</sup>La mahukku'um wattunna napakahoa' to Yahudi allo Kalappasanna dio mai kasabuasam. Iya naissam loppo'um Puang Yesus naua lambi'um wattunna la umpellei inde lino la ma'pasule längäm Ambena. Puham ungkamasei ingganna to naampuammi inde lino, anna tontä liu nakamasei sule lako ma'katampasanna pengkähänganna inde lino. <sup>2</sup>Mahassanni mangngande Puang Yesus sola passikolanna indo bengi eta too, iya inna napengkähäm ia tomahajanna setam penabanna Yudas la umbalu' Puang Yesus. (Indo Yudas Iskariot änä'na Simon). <sup>3</sup>Naissammi Puang Yesus naua: "Napadokkoammä' lisu pala'ku ingganna kakuasaanna Ambeku." Naissam toi naua: "Kao buttu yaboä' mai Puang Allataala anna abana inna la ma'pasuleä' sule längäm Puang Allataala." <sup>4</sup>Nasuhum ke'de' Puang Yesus muäläi jubana anna umpembeke'i handu'. <sup>5</sup>Puhai ia too, mualam uwai anna natolloi dokko lojam anna mane napahandu' umbaseiam bitti'na passikolanna. Puhai, napassiammi indo handu' napembeke'. <sup>6</sup>Ullambi'i Simon Petrus, iya nauam ia: "O Debata! Akanna la ikoi umbaseiannä' bitti'ku?" <sup>7</sup>Mentimba'um Puang Yesus naua: "Inde kupogau' tä'pi muissam kalembasanna temo, sapo' dako'i too muissammi pole'." <sup>8</sup>Ma'kada pole oom Petrus naua: "Daa Debata! Damon tia pole' la umbaseiannä' bitti'ku!" Sapo' natimba'i pole oom Puang Yesus naua: "Maka' tä'ko la kubaseiam bitti'mu, iya tä'um kita

deem kasilombunganta." <sup>9</sup>Ma'kada pole oom Simon Petrus naua: "Maka' susi, iya tä' la bitti'ku mandi umbasei, sapo' limangkupi duka' anna ulungku." <sup>10</sup>Naua oom Puang Yesus: "Ingganna to puham mendio', bahassi asammi kalena. Tä'um manggi' dibasei sulibanna bitti'na. Mapattimmokoa', sapo' tä' ia asammua'." <sup>11</sup>Aka naissam loppo'um Puang Yesus indo to la umbalu'i. Iam too anna nauam: "Mapattimmokoa', sapo' tä' ia asammua'." <sup>12</sup>Tappana puha asam nabaseiam bitti'na, iya ma'jubam sule anna lakoi sule ongeanna. Mane ma'tula'i naua: "Muissam asammaka' inde kupogausangkoa' temo?" <sup>13</sup>Si muuaannä' Tuangguhu anna Debata. Anna abana susi si'da. <sup>14</sup>Moinna anna Kao Debatammua' anna tuangguhumbu, sapo' puhangkoa' kubaseiam bitti'mu. Iya tä' mala tala sibase-baseiangkoa' duka' bitti'mu. <sup>15</sup>Puham kupogau' la umpotandenganna', anna si umpogau'ia' duka' susi ia too. <sup>16</sup>Setongam-tonganna mesa sabua' tä' tia matande puha ia anna la puäna; anna mesa to disua tä' matande puha ia anna la to ussuai. <sup>17</sup>Muissammia' kalembasanna inde ingganna tula'ku, iya tä' deem pada sakehongko'koa' ke umpogau'i. <sup>18</sup>Tä'koa' la nahua asam inde tula'ku. Aka kuissam asam ingganna to puha kupilei. Sapo' tä' mala tala sule lako indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Indo to kupasola mangngande, iam too umpobaliä'.' <sup>19</sup>Kutulasam loppo'ungkoa' temo anna mala dadii too, iya unkatappa'inna' inde



kuua: 'Kaom Too indo to diuaam Inna Deem.'  
<sup>20</sup> Setonganna menna-menna untahima pesuaku, sihhapam siam tia Kao ma'kale natahima. Anna menna-menna untahimaä', sihhapam siam tia duka' indo To ussuaä' ma'kale natahima." <sup>21</sup> Puhai ma'tula' Puang Yesus diona kaha-kaha ia too, iya hossom penabanna. Anna mane napa'paissanganni naua: "Setongam-tonganna deem mesa solamua' la umbalu'ä'." <sup>22</sup> Iya sinenne'-nenne'im passikolanna anna sangngim mängä-mängä, aka tä' naissam menna indo nauaam. <sup>23</sup> Indo mesa passikolanna to napakamaja, dio ia ampe'na Puang Yesus. <sup>24</sup> Iya naadoim Simon Petrus nauaam battuam: "Kutanai, menna amo kabam nauaam?" <sup>25</sup> Iya umpa'bisi'im Puang Yesus nakutanai naua: "O Debata, mennangki kabam?" <sup>26</sup> Natimba'im Puang Yesus naua: "Iai too kubeem dako' hoti ke puhai kuduho dokko lojam-lojam, iya iam too." Iya mualam hoti anna naduhoi dokko lojam-lojam mane nabeenni Yudas Iskariot, änä'na Simon. <sup>27</sup> Puhai natahima Yudas indo hoti, iya napentamaim ia tomahajanna setam. Iya ma'kadam Puang Yesus lako Yudas naua: "Pogau'um too pole' indo la umpogau'na." <sup>28</sup> Sapo' pada indo to napasola mangngande tä' deem moi podo la mesa muissanni kalembasanna indo tula'na Puang Yesus lako Yudas. <sup>29</sup> Deem ussangai nasua Puang Yesus la mualli kapahalluam la dipake illaam hame-hame. Deem duka' ussangai nasua lao untabai doi' to mase-mase

aka Yudas to si muanna doi'. <sup>30</sup> Puhanna naande Yudas indo hoti, messubum siaham umpellei solana. Wattu eta too malillimmi. <sup>31</sup> Le'ba'i Yudas, ma'kadam Puang Yesus lako passikolanna naua: "Tentomai Kao Änä' Mentolino dipomatandemä'. Anna ingganna inde kupogau', iam too napolalam la dipa'patandaam kamatandeanna Puang Allataala. <sup>32</sup> Maka' inde kupogau' napolalam dipa'patandaam kamatandeanna Puang Allataala, iya Puang Allataala siam too duka' la umpomatandemä'. Anna tä'um la masäe anna napomatandemä'. <sup>33</sup> O inggannakoa' änä'ku, tä'um la masäe anna silappa'ungkia'. La umpeää' sapo' umba susi puha kupokadaam lako to kasallena to Yahudi, iya susim too duka' kupokadaangkoa' kuua: Indo ongeam la kuongei lao, tä'pia' duka' la ullambi'. <sup>34</sup> Kubeengkoa' temo pahenta bakahu: La sikamasekoa' mesa sola mesa. Umba susi kukamaseikoa', la susim too duka' tä' mala tala sikamasekoa' mesa sola mesa. <sup>35</sup> Maka' sikamasekoa' mesa sola mesa, iya la naissam asammi tau naua passikolannakoa' Puang Yesus." <sup>36</sup> Iya mekutanam Simon Petrus lako Puang Yesus naua: "O Debata, la lu umbako ngei?" Natimba' Puang Yesus naua: "Tä'pi mala solaki' lako indo ongeam la kuongei temo. Dako'pi anna mane muula'ä'." <sup>37</sup> Mekutana pole oom Simon Petrus naua: "O Debata, akanna tä'ki' la mala sola temo? Ahu'ä' mate aka kutuhu'iko." <sup>38</sup> Natimba'i oom Puang Yesus naua: "Ahu' si'dakoka mate aka untuhu'ia'?"

Setongam-tonganna tä'pi la moni mäne' anna pentallummä' umbahoi."

**14**<sup>1</sup> Mane ma'kadai Puang Yesus lako passikolanna naua:

"Daa umpasahubeba'a' penabammu!

Pomanontonna' kamatappasammu lako Puang

Allataala anna unkatappa'ia' duka'.<sup>2</sup> Yabo

banuanna Ambeku buda ongeam. La laomä'

kupatokaangkoa' ongeam. Aka inna tä' siakoa'

la kuuaam ke tä'i la susi.<sup>3</sup> Puhaä' too lao

umpatokaangkoa' ongeam, ma'pasulemä'

sule mualakoa' anna mala iai too kuongei,

etanna' duka' la muongei.<sup>4</sup> Indo la kuongei

lao, muitanna' lalam längäm."<sup>5</sup> Iya ma'kadam

Tomas naua: "O Debata, tä' kiissam indo

ongeam la muongei lao. La mala haka tia

kiita indo lalam?"<sup>6</sup> Natimba' Puang Yesus

naua: "Kaom too indo lalam anna kamaloloam

anna katuboam. Tä' deem mesa tau la mala

landa' längäm Ambeku ke takaoi napolalam.

<sup>7</sup> Maka' unglesomä', la muissammokoa'

too duka' Ambeku. Temo muissammia' anna

muitanna' pole'."<sup>8</sup> Ma'kada duka' Filipus lako

naua: "O Debata, paitaikam Ambemu anna

mala tiala inabangki."<sup>9</sup> Sapo' natimba' Puang

Yesus naua: "O Filipus, masäe punalangkia'

sola, sapo' tä' liu siamä' muissam. Aka iai

too muiää', iam too duka' muitam Ambeku.

Maakam ia susi la muua: 'Paitaikam Ambemu?'

<sup>10</sup> Tä'paka tiko unkatappa'i muua Kao

illaannä' Ambeku anna Ambeku illaam kaleku?

Ingganna indo to puha kuuaangko tä' buttu di

kaleku bäbä, sapo' Ambeku to tohho illaam

kaleku unγκähäi. <sup>11</sup> Katappa'ia' indo si kuua: illaannä' Ambeku anna Ambeku illaam kaleku. La handam tää'munna' too matappa', ke indo mandi tanda memängä-mängä puha kupadadi unγκatappa'ia'. <sup>12</sup> Setongam-tonganna, iai too unγκatappa'ia', iam too duka' la si umpalakoi indo si kupogau'. Tä' anggam ia sapo' la la'bi puhapi ia anna indo si kupogau', aka la laomä' längäm Ambeku. <sup>13</sup> Ingganna aka-aka ke umpelauia' umpolalam sangangku la kubeengkoa', anna malai pa'palakoanguku la umpatandaam kamatandeanna Ambeku. <sup>14</sup> Ingganna aka-aka ke umpelauia' umpolalam sangangku la kupangngissi." <sup>15</sup> "Maka' too unγκkamasei si'da-si'daä', iya la untuhu'ia' too ingganna pahentaku. <sup>16</sup> La kupelau lako Ambeku anna nabeengkoa' To la umpamoloikoa' anna mala napasolaikoa' sule lako salako-lakona. <sup>17</sup> Indo diuaam To la umpamoloikoa', ia siam Penaba Maseho to la umpa'paissangam kamaloloam. Tä' ia la natahima to tamatappa' inde lino, aka tä' ia naita anna tä' naissam. Sapo' ikoa'-iko muissanna' aka napasolaingkoa' temo anna la tohho illaam penabammua'. <sup>18</sup> Tä'koa' la kupellei liu sihhapam to bium, sapo' la suleä' sule. <sup>19</sup> Tä'um masäe anna kupelleim inde lino, nasuhum tä'mä' la naita lino. Sapo' ikoa'-iko, la muitaä'. Anna la tubokoa' aka Kao tuboä'. <sup>20</sup> Maka' too lambi'um allo ia too, iya la muissammia' muua Kao tohhoä' illaam Ambeku anna ikoa' tohho illaam kaleku, anna Kao tohhoä' illaam kalemua'.

<sup>21</sup>Iai too umpaillaam penaba pahentaku anna napalakoi, tau iam too ungamaseiä'. Anna iai too ungamaseiä' la nakamasei Ambeku. Anna Kao duka' la kukamasei tau ia too anna la umpa'paitannä' kaleku lako."

<sup>22</sup>Mekutana Yudas (taia Yudas Iskariot) lako Puang Yesus naua: "O Debata, akanna la kami' mandi la umpaitai kalemu anna tä' ia lako lino?" <sup>23</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Iai too ungamaseiä' la untuhu'i pepa'guhuangku. Tau ia too la nakamasei Ambeku, anna la solakam Ambeku umpellambi'i anna la tohhongkam sola tau ia too. <sup>24</sup>Indo to tä' ungamaseiä', tä' siam tia duka' untuhu'i pepa'guhuangku. Anna indo pepa'guhuangku si uhhingngia', taia tula' ikaleku, sapo' buttu yabo mai Ambeku to ussuaä'. <sup>25</sup>Ingganna ia too kutulasangkoa' sumala solapakia'. <sup>26</sup>Sapo' Penaba Maseho Ia la umpatudukoa' anna napakilala ingganna indo puha kupaissanniangkoa', aka Ia siam indo To la umpamoloikoa' la nasua sule Puang Allataala la umbala'ä'. <sup>27</sup>La kutampeangkoa' kamasakkeam. Kamasakkeam buttu di Kaleku, iam too la kubeengkoa'. Indo la kutampeangkoa' tä' la susi pa'pebeenna lino. Daa umpasahubeba'a' penabammu anna tä' tookoa' la mahea'. <sup>28</sup>Puhanna' uhhingngi anna muissam indo kuua: 'La le'ba'ä' sapo' la ma'pasuleä' sule.' Maka' too ungamaseiä', iya la tilalla'koa' ke le'ba'ä' umpellambi'i Ambeku, aka matande puha Ia Ambeku anna la Kao. <sup>29</sup>Kupaissanni loppo'koa' temo sumala tä'pi dadi, anna mala dadii too, la tontä liukoa'

matappa'. <sup>30</sup>Tä'ungkoa' la kupabudaam tula' aka tentomai wattunnam la sule tomahajanna setam to unguasai lino. Tä' Kao mala nakuasaiä', <sup>31</sup>sapo' la kuola siam ingganna inde la ullambi'ä' anna mala naissam hupatau naua: 'Ungkamasei Ambena anna napalako liu ingganna pahentana.' Maingkoa' tapellei inde ongeam."

**15** <sup>1</sup>Anna mane umpatahhu' tula'na Puang Yesus naua: "Kaom too bätäna anggur tongam anna Ambeku to ungkähäi. <sup>2</sup>Ingganna täkeku tää'na kembua naäläi lao, anna ingganna kembuanna napetähe'i nasuhum tuttuam buda buana. <sup>3</sup>Mapattimmokoa' kahana indo pepa'guhuam puhakoa' kubeem. <sup>4</sup>La tontä liukoa' tohho illaam kaleku anna Kao duka' la tohho liu illaam kalemua'. Aka tä' tia deem mesa täke la mala kembua ke säppe'i lao. Anggam mala kembua ke mendekke' liui lako bätäna. La susingkoa' too duka', anggam malakoa' kembua ke tohho liukoa' illaam kaleku. <sup>5</sup>Kaom too bätäna anggur anna ikoa' täkena. Menna-menna tontä liu tohho illaam kaleku, anna Kao duka' tohho illaam kalena, la tahha' buana. Sapo' maka' tä'koa' tohho illaam kaleku, iya tä' deem aka-aka la mala umpogau'. <sup>6</sup>Menna-menna tä' tohho illaam kaleku, sihhapam ia täke disäppe'i lao la mabangi. Mabangii too, dihempummi anna ditibei tama api ditunu. <sup>7</sup>Maka' tontä liukoa' tohho illaam kaleku, anna tula'ku tohho liua' illaam kalemua', iya pelauia' längäm Puang Allataala indo

umpahalluam anna la naponnoi pelauammu.  
<sup>8</sup>Maka' budaa' buamu, iya la tandaammi too kamatandeanna Ambeku, anna tandaam toi diua abana passikolangku si'dakoa'. <sup>9</sup>Umba susi nakamaseiä' Ambeku, susimä' too duka' kukamaseikoa'. Tohho liukoa' illaam kaleku anna mala tontä liua' ussi'dim pa'kamaseku.  
<sup>10</sup>Umba susi tontä kusi'dim pa'kamasena Ambeku aka kupalako ingganna pahentana, susingkoa' too duka' la tontä liukoa' ussi'dim pa'kamaseku ke tontä liukoa' umpalako pahentaku. <sup>11</sup>Kupaissanni asangkoa' ingganna ia too anna mala katilallasangku tohho illaam penabammua', nasuhum katilallasammua' la sundum anna sule lako. <sup>12</sup>Indem ia pahentaku: La sikamasekoa' mesa sola mesa umba susi kukamaseikoa'. <sup>13</sup>Iai too handam ungkamasei solana, iam too umpebeem kalena dipatei anna mala tubo ia solana. <sup>14</sup>Ikonna' too solaku ke umpalako ingganna pahentaku. <sup>15</sup>Tä'ungkoa' kusangai sabua', aka mesa sabua' tä' ia muissam pattujunna puäna. Sapo' kusa'bu'ungkoa' solaku, aka ingganna kuhingnginna lako Ambeku puhangkoa' kupaissanni asam. <sup>16</sup>Taikoa' umpileiä', sapo' Kao umpileikoa'. Kusuakoa' lao anna malakoa' kembua buda. Anna bua ia too la da'da' liu. Maka' umpateenna', iya iai too umpelaua' längäm Ambeku umpolalam sangangku, tä' mala tala nabeengkoa'. <sup>17</sup>Indem ia pahentaku: La sikamasekoa' mesa sola mesa." <sup>18</sup>"Maka' too nakabassikoa' lino, la ungkilalaia' indo tula'ku kuua: 'Yolo puhaä' Kao nakabassi anna

ikoa'.' <sup>19</sup> Maka' hapanna la mesa penabakoa' to tamatappa' inde lino, iya abana la napohäekoa' aka solanakoa'. Sapo' puhangkoa' kupilei anna kupasähä' illaam mai alla'-alla'na, nasuhum taiangkoa' solana. Iam too anna nakabassingkoa'. <sup>20</sup> Pengkilalaia' indo puha kupokadaangkoa': Mesa sabua' tä' tia matande puha ia anna la puäna. Maka' too nadahhaä', iya la nadahhakoä' too duka'. Maka' too natuhu'i pepa'guhuangku, iya la natuhu'ia' too duka' pepa'guhuammu. <sup>21</sup> Ingganna ia too la napogausangkoa' aka untuhu'ia'. Aka tä' muissam Puang Allataala to ussuaä'. <sup>22</sup> Maka' hapanna tä' la suleä' anna tä'pi kutulasam asam, iya tää'i la napokasalaam. Sapo' temo tä'um pole' deem lalanna la ummaloloam kalena diona kasalaanna. <sup>23</sup> Menna-menna ungakabassiä', ungakabassi duka' Ambeku. <sup>24</sup> Indo kela tä'pi deem kupogau' illaam alla'-alla'nai tanda memängä-mängä indo tää'napi deem napogau' tau senga', iya tää'i la napokasalaam. Sapo' moinna anna deemmi naita ingganna indo puha kupogau', iya nakabassi liu siangkam sola Ambeku. <sup>25</sup> Sapo' abana inna la susi anna mala sule lako indo puha tisuha' illaam Suha' Pahenta naua: 'Nakabassiä' moi anna tä'i deem lalanna.' <sup>26</sup> La kusuaangkoa' sule To la umpamoloikoa' buttu yabo mai Ambeku. Indo kuuaam To la umpamoloikoa', ia siam Penaba Maseho to umpa'paissangam kamaloloam. Sulei too, iya napaissanningkoa' diona Kaleku. <sup>27</sup> Anna ikonna' too duka' pahallu la umpa'paissangam



diona Kaleku, aka pahandu'napi anna sola liungkia'."

**16**<sup>1</sup>"Ia asanna inde kutulasangkoa' anna mala tä'koa' soho' boko' ke nalambi'ungkoa'.<sup>2</sup> Aka la dipassubungkoa' too illaam mai pa'sambajanganna to Yahudi aka untuhu'ia'. Tä' anggam ia too, sapo' la sule wattunna la deem tau umpateikoa' aka nasangam ia duka' umpalakom pengkähänganna Puang Allataala.<sup>3</sup> Kaha-kaha ia too la napogausangkoa' aka tä'pi muissam Ambeku anna tä' tooä' naissam.<sup>4</sup> Kutulasangkoa' temo anna mala dadii too ungilalaianna' muua: 'Inna puha siangkam napaissanni loppo'.' " "Kaha-kaha ia too tä'koa' kupaissanni loppo' inde dio mai aka sola-solapakia'.<sup>5</sup> Sapo' temo la le'ba'mä' umpellambi'i To ussuaä', anna tä'ungkoa' deem moi podo la mesa umpekutanaanni indo la kuongei le'ba'.<sup>6</sup> Anna inde tula'ku napomanabo inabammua'.<sup>7</sup> Sapo' setongam-tonganna kutulasangkoa' la umpomapia puhaa' ia ke le'ba'ä'. Aka maka' tä'ä' le'ba', iya tä' duka' la sule indo To la umpamoloikoa'. Sapo' maka' le'ba'ä' la kusua sule napellambi'ikoa'.<sup>8</sup> Maka' too sulem, la umpakilalam hupatau diona dosana, kamaloloam, anna pa'tahungkunganna Puang Allataala.<sup>9</sup> La napomakaleso naua madosa aka tä' nakatappa'ia'.<sup>10</sup> Anna la napomakaleso naua maloloä' aka la yabomä' sola Ambeku anna tä'mä' la muita pole.<sup>11</sup> Anna la napomakaleso naua hupatau ia la

ullambi' pa'tahungkunganna Puang Allataala aka indo tomahajanna setam to unguasai lino ditahungkummi ia. <sup>12</sup> Budapi la pahallu kutulasangkoa', sapo' temo tä'pia' la umbela untahima. <sup>13</sup> Sapo' maka' too sulem indo Penaba Maseho to la umpa'paissangam kamaloloam, iya la natettekoa' lako ingganna kamaloloam buttu di Puang Allataala. Indo tula'na tä' la buttu di kalena, sapo' la indo nahingnginna lako Ambeku natulasangkoa'. Anna la napaissanni loppo'koa' kaha-kaha mane la sulena. <sup>14</sup> Anna la napomatandea', aka la napaissannikoa' ingganna indo puha kubeem. <sup>15</sup> Ingganna indo naampuanna Ambeku, iam too duka' kuampuum. Iam too anna kuuaam: la napaissannikoa' Penaba Maseho ingganna indo puha kubeem." <sup>16</sup> Mane naua polei: "Tä'um la masäe anna tä'mä' muita pole. Sapo' tä' siam la masäe anna muitamä' sule." <sup>17</sup> Iya sikutana-tana pole oom passikolanna naua: "Aka hia kalembasanna indo tula'na lako kitaa' naua: 'Tä'um la masäe anna tä'mä' muita pole. Sapo' tä' siam la masäe anna muitamä' sule;' anna indo naua: 'La le'ba'ä' umpellambi'i Ambeku?' <sup>18</sup> Aka hia umbai' kalembasanna indo naua: 'Tä'um la masäe?' Tä' taissanna' aka amo nauaam!" <sup>19</sup> Naissam Puang Yesus naua maelo'i la mekutana nasuhum ma'kada naua: "Ingngena' kuua 'Tä'um la masäe anna tä'mä' muita pole. Sapo' tä' siam la masäe anna muitamä' sule.' Iangka ussitimba'-timba'ia'? <sup>20</sup> Setongam-tonganna

la sumahhokoa' anna umbatim sapo' la tilalla' ia to tamatappa'. La manabo inabammua' sapo' indo kamanaboam inabammu la napembala' katilallasam. <sup>21</sup> Sihhapam mesa baine mahassam mangnguhiba', tä' deem pada samapi'di'. Sapo' tappana subum änä'na, iya tä'um nakilalai indo kamapi'disanna aka tilalla'um anu' tamam lino änä'na.

<sup>22</sup> Susingkoa' too duka' temo sangngim manaboa' inabammu. Sapo' maka' sitammu polengkia', la tappa tialaa' inabammu anna tä' deem tau la mala umpa'dei katilallasammu.

<sup>23</sup> Allo eta too tä'ungkoa' deem la ungtkutanai poleä'. Setongam-tonganna, iai too umpelaua' lako Ambeku umpolalam sangangku, iam too la nabeengkoa'. <sup>24</sup> Sapo' meangga temo tä'pokoä' deem umpelau aka-aka umpolalam sangangku. La si umpelaua' anna mala untahima, nasuhum sundum katilallasammua'." <sup>25</sup> "Ingganna inde tula'ku kualaangkoa' pehapangam. La deem wattunna tä'ungkoa' la kualaam pehapangam, sapo' la kubatotäiammokoä' diona Ambeku.

<sup>26</sup> Wattu eta too la melaukoa' längäm Ambeku umpolalam sangangku. Tä' kuua la manggi' Kao umpelauangkoa' lako Ambeku, <sup>27</sup> aka sangngim nakamaseikoa' Ambeku aka ungtkamaseiä' duka' anna ungtkatappa'ia' indo kuua: 'Sule yaboä' Kao mai Puang Allataala.'

<sup>28</sup> Abana buttu yaboä' mai Ambeku sule mentama inde lino. Anna temo la kupelleim inde lino ma'pasule längäm Ambeku."

<sup>29</sup> Nasuhum ma'kada passikolanna naua:

"Temo umbatotäim pole' untula', taiam pehapangam. <sup>30</sup>Iya temo kiissammi pole' kiua Iko to muissam asam ingganna-ingganna sia. Tä'um tau pahallu mekutana liu matim. Iam too anna kikatappa'im kiua: Iko to buttu yaboko mai Puang Allataala." <sup>31</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Matappa' si'dangkoka' temo? <sup>32</sup>Sapo' la sule wattunna, anna abana wattunnam, la dipatisehangkoa' ma'pasule lako banuammu si mesa-mesa umpelleiä' mesa-mesangku. Sapo' tä' siamä' mesa-mesa aka napasolaiä' Ambeku. <sup>33</sup>Ia asanna inde kutula' anna malakoa' masannam aka deemmi kasilombungantaa'. Illaam inde lino abana inna la masussakoa', sapo' pomatohoia' penabammu aka kutaloim ingganna kakadakeam illaam inde lino!"

**17** <sup>1</sup>Tappana puha ma'tula' Puang Yesus, iya mentongam längäm langi' anna ma'kadai naua: "O Ambe', lambi'um wattunna la kuola indo la ullambi'ä'. Pomatandei Änä'mu anna mala napa'patandaam kamatandeammu. <sup>2</sup>Aka puhämä' untuho la unguasai ingganna hupatau, anna mala indo ingganna to bali umbeennä' la kubeem duka' katuboam sule lako salako-lakona. <sup>3</sup>Indem ia indo katuboam sule lako salako-lakona: ke naissammoko hupatau naua anggam Iko Puang Allataala Debata, anna Yesus Kristus pesuamu. <sup>4</sup>Kusuppi'um indo pengkähängam puha umbeennä' la kukähä illaam inde lino napolalam kupa'patandaammi kamatandeammu. <sup>5</sup>O Ambe', pomatandea'

temo dio olomu, susi indo kamatandeam inna taampuam yolona indo anna tä'pi dipadadi inde lino. <sup>6</sup>Anna puhangko kupa'paissangam lako inde mai hupatau to puha umbeennä' illaam inde lino. Sangngim petauammu yolona, sapo' umbeemmä' anna sangngim untuhu'im tula'mu. <sup>7</sup>Naissannim temo naua ingganna indo puha umbeennä' abana inna buttu di Iko. <sup>8</sup>Aka puham kupalandasam tula'mu anna natahimam. Naissam tongam-tongammi abana inna buttu di Ikoä' anna nakatappa'im Iko ussuaä' mentama inde lino. <sup>9</sup>Kupa'sambajangam inde mai tau. Sapo' tä' kupa'sambajangam asam ingganna hupatau illaam inde lino, anggam indo to puham umbeennä', aka tau ia too petauammum. <sup>10</sup>Ingganna petauangku, ia too petauammu duka'; anna petauammu, petauangku siam duka'. Anna iam too umpa'patandaam kamatandeangku. <sup>11</sup>Tä'mä' la tohho illaam inde lino aka la matimmä' umpellambi'iko. Sapo' inde mai tau la tohhopi ia illaam inde lino. O Ambe' To maseho, kambi'i inde mai hupatau illaam sanga kakuasaammu, indo sanga puhamä' umbeem. Anna mala umba susi kita to mesaki', la susiim too duka' la mendadi to mesa. <sup>12</sup>Padam säena solakanni, iya sanga kakuasaammu kupake uningkambi' anna unjagai inde mai solaku. Indo sanga puhamä' umbeem, iam too kupake anna mala tää'i deem pa'de, sulibanna indo to mesa inna la pa'de ia, anna mala sule lako indo tisuha' illaam Battakada Debata. <sup>13</sup>Temo la

matimmä' umpellambi'iko. Sapo' kutulasampi yolo ingganna inde tula'ku sumala illaampä' inde lino, anna mala sangngim naponnoi katilallasangku. <sup>14</sup>Puham kupalandasam tula'mu, nasuhum nakabassi to tamatappa' aka taia solana. Anna Kao duka' taiaä' solana to tamatappa'. <sup>15</sup>Tä' kupelau la muäläi illaam mai inde lino, sapo' kupelau la unjagai indana nakadakei tomahajanna setam. <sup>16</sup>Umba susi taiaä' solana to tamatappa', susim too duka' inde mai solaku taia solana to tamatappa'. <sup>17</sup>Kamaloloammu la umpolalam umpasähä' mendadi umma'mu. Aka kadammu, iam too kamaloloam. <sup>18</sup>Umba susi puhaä' ussua mentama inde lino, susim too duka' kusuai la lako inde lino. <sup>19</sup>Umbehoä' kaleku matim anna mala keguna lako passikolangku, anna mala kamaloloammu la umpolalam umpasähä' duka' mendadi umma'mu. <sup>20</sup>Anna tä' angga mandi inde mai kupa'sambajangam, sapo' duka' lako ingganna indo to la unkatappa'ia' umpolalam passa'biinna inde mai la napalandasam diona Kaleku. <sup>21</sup>O Ambe', kupa'sambajangam anna mala mendadii to mesa, umba susi tohhoko illaam Kaleku anna tohhoä' illaam Kalemu. Kupelau umba ke malai susi duka' ingganna to matappa' mendadikia' to mesa anna mala nakatappa'i ingganna tau naua Iko ussuaä'. <sup>22</sup>Puhaim kubeem kamatandeam indo puha umbeennä', anna mala mendadi to mesa anna sakutu' susiki' inna to mesa. <sup>23</sup>Kao illaannä' kalenai, anna Iko illaangko Kaleku anna mala sundum kamesaanna,

napolalam naissam asam hupatau naua Ikom too ussuaä'; anna la naissam toi naua ungkamaseii duka' susi pa'kamasemu lako Kaleku. <sup>24</sup>O Ambe', maelo'ä' anna mala ingganna indo to umbeennä' la solakam illaam ongeam la kuongei, anna mala naita kamatandeangu, indo puha umbeennä' aka inna ungkamaseiä' yolo mane dipadadii inde lino. <sup>25</sup>O Ambe' to muundu' lollä, tä'ko naissam inde lino, sapo' Kao-kao kuissangko Iko. Anna naissammi inde mai naua Ikom too ussuaä'. <sup>26</sup>Puham kupa'paissangangko lako indo to umbeennä' anna la tontä liu kupasusi, anna mala pa'kamasemu indo kusi'dim illaam Kaleku la nasi'dim duka' illaam penabanna, anna la tohhoä' illaam kalena."

**18** <sup>1</sup>Puhai ma'sambajam Puang Yesus, iya messubummi illaam mai kota Yerusalem sola passikolanna anna ullambanni salu Kidron. Eta too deem mesa bela'. Iya le'ba'im tama indo bela'. <sup>2</sup>Ongeam ia too naita Yudas indo to umbalu' Puang Yesus aka eta si naongei Puang Yesus ma'mesa sola passikolanna. <sup>3</sup>Iya le'ba'um duka' Yudas lako indo bela' umpasola to si unjagai Banua Debata indo pesuana kapala sando sola to illaam kakalebuanna Parisi, natuhu' salengkoam sohodadu Roma. Sangngim umbaba ballo anna pangkakka' mataham. <sup>4</sup>Naissam asammi Puang Yesus indo la ullambi'i, nasuhum umpengkahuku'i indo tau buda sule anna nakutanai naua: "Mennaa' umpeä?" <sup>5</sup>Iya natimba'im naua: "Yesus to Nazaret." Iya nauam Puang Yesus:

"Kaom too inde." (Dio duka' heem Yudas to umbalu' Puang Yesus.) <sup>6</sup>Tappana naua: "Kaom too inde," iya sangngim ma'saha boko'im anna tissämbä'i dokko litä'. <sup>7</sup>Nakutanai pole oom Puang Yesus naua: "Mennaa' umpeä?" Mentimba'i pole oom naua: "Yesus to Nazaret." <sup>8</sup>Iya nauaammi: "Kusanga puhangkoa' kuuaam: 'Kaom too inde.' Maka' Kao si'daa' umpeä, iya päbäim ia le'ba'i inde mai tau." <sup>9</sup>(Napokadanna ia too, iya sule lakom indo puha natula' loppo' lako Ambena naua: "Lako ingganna to puha umbeennä', tä' deem kupäbäi pa'de moi podo la mesam.") <sup>10</sup>Iya ussintä'um pa'danna Simon Petrus anna umbattai Malkus sabua'na sando too', iya mäläi talinga kananna. <sup>11</sup>Iya ma'kadam Puang Yesus lako Petrus naua: "Patamai sule banuanna pa'dammu! Aka ussanga haka iko tä' la kupendudum indo kamapi'disam puha napadudunniä' Ambeku?" <sup>12</sup>Iya silelem ussakka Puang Yesus indo sohodadu Roma sola pangngulunna anna to manjaganna to Yahudi anna nasäke'i. <sup>13</sup>Uhuna yolo dibaba Puang Yesus lako olona Hanas, pasananna Kayafas to muanda'i sando too' illaam taum eta too. <sup>14</sup>Kayafas-um too indo puha umpakilala ingganna to kasallena to Yahudi, naua: "Dotam tia mesa tau mate dibala'iam tau buda." <sup>15</sup>Wattu eta too natuhu' dua passikolanna Puang Yesus: Simon Petrus anna mesapi solana. Indo solana Petrus siissam ia sando too', nasuhum mala ia sola Puang Yesus tama pa'hanteanna sando too'. <sup>16</sup>Anna



Petrus ia mangngampa illaam sulibam dio ba'ba. Mane messubunni sule indo solana lako sulibam umpellambi'i mesa baine to manjaga ba'ba umpelauam Petrus umba ke malai sola tama. Iya solam Petrus tama. <sup>17</sup> Iya ma'kadam lako Petrus indo baine to manjaga ba'ba naua: "Taiakoka duka' passikolanna itim dio tau o?" Iya natimba'um Petrus naua: "Taia!" <sup>18</sup> Eta too umpopehobaja api napendähäi indo sanaka-naka to manjaga anna sabua' aka masäkke' kaliane. Iya le'ba'um duka' lako Petrus ke'de'-ke'de' mendähä sola indo tau. <sup>19</sup> Iya ungkutanaim Puang Yesus indo sando too' diona passikolanna anna pepa'guhuanna. <sup>20</sup> Natimba'i Puang Yesus naua: "Kao-kao, tä' deem kubuni tula'ku dio olona tau buda. Si ma'pa'guhu liuä' illaam pa'sambajanganna to Yahudi anna illaam Banua Debata, indo ongeam si naongi to Yahudi ma'mesa. Tä'pi deem indo si kupokadanna la kubuni-buni. <sup>21</sup> Iya akanna Kao ungkutanaia'? Laokoa' kutanai indo to puha uhhingngi tula'ku. Aka naissanni hi tia indo puha kupokada." <sup>22</sup> Tappana napokada Puang Yesus ia too, iya deemmi mesa to manjaga untampilinni lindona anna nauaanni: "Akanna bahaniko ma'kada susi lako sando too'?" <sup>23</sup> Natimba'im Puang Yesus naua: "Maka' sala inde tula'ku, tulasannä' salanna. Sapo' maka' tappa', akanna untampilim bäbää'?" <sup>24</sup> Mane ussuai tau Hanas umbaba Puang Yesus puha dipungo lako sando too' isanga Kayafas. <sup>25</sup> Tontä liupi ke'de'-ke'de' Simon

Petrus mendähä eta too. Iya nauaanniim tau: "Taiakoka duka' passikolanna indo tau?" Sapo' nabahoi liu naua: "Taia." <sup>26</sup> Deem mesa sabua'na sando too', sahapunna indo to nabatta talinganna Petrus ma'kada lako naua: "Taiko haka tia indo kuita napasola illaam indo bela'?" <sup>27</sup> Nabahoi pole oom Petrus naua: "Takao." Iya tappa moni siaham mäne'. <sup>28</sup> Mebengngi'-bengngi'pi anna dibabam Puang Yesus dio mai banuanna Kayafas dibaba lako ongeanna Gubernur. Ingganna indo to Yahudi tä' ia tama indo ongeanna Gubernur, indana unguksi'i kalena. Aka situhu' peadasanna tä' la mala naande indo kinande si diande illaam allo Kalappasam ke makussi'i kalena. <sup>29</sup> Iam too anna messubummi Gubernur Pilatus umpellambi'i anna nakutanai naua: "Aka hia' iko untandasam inde tau?" <sup>30</sup> Natimba'im naua: "Indo tia kela taia tau kadake, tä'um tia la kibabaangko sule!" <sup>31</sup> Iya nauaammi Pilatus: "Babaia' lao ammu hotto'i situhu' peadasammu." Sapo' silele natimba'i naua: "Tä'kam mala umpassala tau la dipatei." <sup>32</sup> (Susim too inde anna mala sule lako indo puha natula' loppo' Puang Yesus la maaka susi kamateanna.) <sup>33</sup> Iya tamam sule ongeanna Gubernur Pilatus anna untambai Puang Yesus nakutanai naua: "Ikongka tomahajanna to Yahudi?" <sup>34</sup> Iya natimba'um Puang Yesus naua: "Buttu di kalemu haka inde pekutanaammu, deem daka tau senga' umpaissanniko diona kaleku?" <sup>35</sup> Natimba' Pilatus naua: "Aka to Yahudiä' isanga?"

Aka solamu siam too indo umbabako sule sola-solai ingganna kapala sando. Aka hia indo puha umpogau'?" <sup>36</sup>Iya natimba'um Puang Yesus naua: "Kaphentaangku tä' buttu illaam mai inde lino. Aka indo kela buttu illaam mai inde lino, la manggeba ingganna pentuhu'ku indana dibehoä' lako to kasallena to Yahudi. Sapo' abana inna tä' buttu illaam mai inde lino kaphentaangku." <sup>37</sup>Mekutana pole oom Pilatus lako naua: "Maka' susi, tomahaja si'da hakoka?" Natimba' Puang Yesus naua: "Ikom muuai tomahaja. Iam too anna disubungammä' illaam inde lino aka la kupa'paissangam kamaloloam lako hupatau. Iai too tohho illaam kamaloloam, iam too umpehingngii tula'ku." <sup>38</sup>Iya mekutana pole oom Pilatus lako naua: "Aka isanga kamaloloam?" Puhanna ma'kada susi Pilatus, iya messubum oom sule illaam mai ongeanna anna ma'kadai lako ingganna indo to Yahudi naua: "Tä' deem kulambi' kasalaanna inde tau moi podo la mesam. <sup>39</sup>Sapo' situhu' kabiasaammua' si kulappasangangkoa' mesa to ditahungkum illaam allo Kalappasam. Dadi muaku haka' ke kulappasangangkoa' inde tomahajanna to Yahudi?" <sup>40</sup>Sapo' sikaoli mandi naua: "Tää', taia la dilappasam, sapo' la Barabas dilappasam." (Indo Barabas to si mahhampo'.)

**19** <sup>1</sup>Iya ussuam sanaka-naka sohodadu Pilatus uhhabi' Puang Yesus. <sup>2</sup>Puhai ia too umpapiam songko' indo sohodadu susi songko' tomahaja sapo' keduhi, anna

napasongko'ianni Puang Yesus. Puhai, iya umpabajuim Puang Yesus juba mellolo pao susi juba si napake tomahaja, <sup>3</sup> mane sibala'-bala'i lako olona naua: "O tomahajanna to Yahudi, kipa'kasalleiko!" Anna mane natampilinni.

<sup>4</sup> Puhai ia too, messubum oom Pilatus anna ma'kadai lako tau buda naua: "Petua'i, kubabaangkoa' subum anna mala muissanna' muua tä' si'da-si'da deem kulambi' kasalaanna moi podo la mesam." <sup>5</sup> Iya messubummi

Puang Yesus ma'songko' keduhi anna ma'juba mellolo pao. Iya ma'kadam Pilatus lako indo tau buda naua: "Petua'ia', indem indo tau!"

<sup>6</sup> Tappana muita Puang Yesus indo ingganna kapala sando sola to si unjagai Banua Debata, iya sikaolim napa'sule-sulei naua: "Päso'i, päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" Iya natimba'im Pilatus naua: "Pa'kalengkoa' alai anna umbabaia' lao kela umpäso'ia' yabo kaju sitambem. Aka kao-kao, tä' deem kulambi' kasalaanna moi podo la mesam."

<sup>7</sup> Mentimba'um indo to Yahudi naua: "Situhu' peadasangki, tau ia too la pahallu dipatei. Aka ussangai kalena Änä'na Puang Allataala."

<sup>8</sup> Tappana nahingngi Pilatus pentimba'nai, iya tuttuam mahea' nasi'dim, <sup>9</sup> lambi' tama sule ongeanna Gubernur anna mekutana oi lako Puang Yesus naua: "Aka buttu umba si'da hako iko ngei?" Sapo' tä'um natimba'i Puang Yesus.

<sup>10</sup> Naua pole oom Pilatus: "Mokako isanga untimba'ia'? Aka kao anna dilappasangko, kao anna dipäso'ko yabo kaju sitambem."

<sup>11</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Kela tä'ko

nabeem Puang Allataala kakuasaam ia too, inna tä' sia deem kakuasaammu lako kaleku. Iam too anna mabanda' puham ia dosana indo to umbehoä' matim." <sup>12</sup> Tappana nahingngi Pilatus kada ia too, iya napeäm lalanna anna mala dilappasam Puang Yesus. Sapo' sikaoli mandi indo to Yahudi naua: "Tää', aka maka' la ullappasam, iya taiangko too sassipakamajanna tomahajanna Roma! Aka iai too ussanga bäbä kalena tomahaja, iam too balinna tomahajanna Roma." <sup>13</sup> Tappana nahingngi Pilatus kada ia too, iya ussuam Puang Yesus messubum anna muokko'i ia Pilatus yabo okkosam pahhottosam illaam mesa ongeam isanga Sali Batu (disangai illaam basa Ibrani Gabata). <sup>14</sup> Wattu eta too umbai' la tette' sapulo dua kalem sipatu duka' pa'patokaam allo Kalappasam. Iya ma'kadam Pilatus lako indo to Yahudi naua: "Ianna' too inde tomahajammu!" <sup>15</sup> Iya sikaoli oom naua: "Päso'i! Päso'i! Päso'i yabo kaju sitambem anna malai mate!" Nakutanaim Pilatus naua: "Aka la kupäsosangkoa' isanga tomahajammu yabo kaju sitambem anna malai mate le!" Natimba' indo kapala sando naua: "Aka tä' deem tomahaja senga'ki sulibanna tomahajanna Roma." <sup>16</sup> Iya umpebeemmi Puang Yesus Pilatus lako indo tau buda, la lao napatei yabo kaju sitambem. Iya deemmi sanaka-naka sohodadu muala Puang Yesus anna napasolai lao. <sup>17</sup> Dibabam Puang Yesus messubum kota umpassam kaju sitambem, iya sulem lako mesa ongeam isanga Ongeam

Kahohä' Ulu (disangai illaam basa Ibrani Golgota). <sup>18</sup> Etam naongei dipayabo kaju sitambem sola dua tau; mesa dio tandai kananna, mesa dio tandai kaihinna. Dadi illaam Ia tängä Puang Yesus. <sup>19</sup> Yaboi kaju sitambem Puang Yesus, ussuam tau Pilatus umpadekke' pantuli' naua: PUANG YESUS TO NAZARET, TOMAHAJANNA TO YAHUDI. <sup>20</sup> Buda to Yahudi umbatai indo pantuli' ia too, aka indo ongeam naongei Puang Yesus dipatei yabo kaju sitambem tä' sikambela kota. Indo pantuli' dituli' illaam tallu basa: basa Ibrani, basa Latin, anna basa Yunani. <sup>21</sup> Iya ingganna kapala sando ma'kada lako Pilatus naua: "Daa untuli'i naua: 'Tomahajanna to Yahudi,' sapo' la untuli' dia naua: 'Tau iam too inde si muuai: Kaom too tomahajanna to Yahudi.' " <sup>22</sup> Sapo' natimba' Pilatus naua: "Indo puha tituli', iam too la tituli' liu." <sup>23</sup> Tappana yabo kaju sitambem Puang Yesus, naalam sohodadu indo pohebana anna nabahe appa'i. Tingga' naala sandai si sabaheam. Naala duka' bajunna. Indo bajunna tä' deem dasi'na, anggam salamba' ditannum mengkalao yabo sule dokko. <sup>24</sup> Iya sipa'tula'-tula'um indo sohodadu naua: "Tä' la tapolo-poloa' inde bajunna, sapo' taundiia', battu mennantaa' mualai." Kaha-kaha ia too dadi anna mala sule lako indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Nabahe-bahe pohebaku, anna naundi bajungku." Iya napateem si'da indo appa' sohodadu. <sup>25</sup> Sikahuku' indo kaju sitambem naongei Puang Yesus, ke'de'-ke'de' indona

sola indouhena tandai indona, Maria bainena Klopas, anna Maria Magdalena. <sup>26</sup>Tappana muita indona sola indo passikolanna to napakamaja ke'de'-ke'de' eta, iya ma'kadam Puang Yesus lako indona naua: "O mama', iam too itim la umpoänä'." <sup>27</sup>Mane ma'kadai lako indo passikolanna naua: "Iam too itim la umpoindo." Napahandu'um eta too, indo passikolanna untahima indona Puang Yesus tohho dio banuanna. <sup>28</sup>Puhai ia too, naissam Puang Yesus naua ingganna aka-aka suppi' asammi. Iya ma'kadam Puang Yesus naua: "Mabähännä',"anna mala sule lako ingganna indo puha tisuha' illaam Battakada Debata. <sup>29</sup>Eta too, deem mesa pa'pongngeam kessi anggur maissu', iya dihammem bunga karang tama indo anggur anna dipadekke'i lako bätä hisop mane dipalängänni dipatu'doi sädäna Puang Yesus. <sup>30</sup>Puhai naihu' indo anggur, iya ma'kadam naua: "Sule lakom." Puhai ia too lumukkum anna umbehoi sungnga'na. <sup>31</sup>Allo eta too allo pa'patokaam la mentama allo Katohhoam. Situhu' kabiasaanna to Yahudi pemali la tontä liu tipäso' bakkena to dipatei yabo kaju sitambem illaam allo Katohhoam. La'bi-la'binna allo eta too sipatu allo Kalappasam. Iam too anna le'ba'um sanaka-naka to kasallena to Yahudi lako Pilatus napelau la diheppo' asam bitti'na ingganna indo to dipäso' yabo kaju sitambem anna mala bale' mate, mane dipatuhunni yabo mai indo kaju sitambem. <sup>32</sup>Iya le'ba'im sohodadu uhheposam bitti'na indo to dua solana

Puang Yesus dipäso' yabo kaju sitambem.

<sup>33</sup> Sapo' tappana ullambi'i Puang Yesus, naita matem, iya tä'um ia nahepposam bitti'na.

<sup>34</sup> Sapo' deem di mesa sohodadu umbunoi sa'dena, iya tappa messubum haha sola uwai. <sup>35</sup> Indo mesa tau dio duka' heem naita kadadiam ia too, iam too ussa'bii anna mala matappa'koa' duka'. Aka malolo passa'biinna anna naissam naua tappa'.

<sup>36</sup> Kaha-kaha ia too dadi anna mala sule lako indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Tä' deem moi podo la mesa bukunna diheppo'." <sup>37</sup> Anna tisuha' toi duka' illaam Battakada Debata naua: "La sangngim napahandam indo to puha nabuno." <sup>38</sup> Puhai ia too, deem mesa tau isanga Yusuf to buttu dio mai Arimatea napelau lako Pilatus naua: "La mala haka kupatuhum bakkena Puang Yesus?" (Indo Yusuf mesa duka' passikolanna Puang Yesus, sapo' tä' napa'paissangam aka mahea' lako to kasallena to Yahudi.) Tappana napäbäi Pilatus, iya le'ba'um muala bakkena Puang Yesus.

<sup>39</sup> Eta too Yusuf napasolai Nikodemus indo to puha umpellambi'i Puang Yesus wattu bengi. Indo Nikodemus umbaba bauam bubanau' isanga mur anna gaharu dipasihau-hau, umbai' tallu pulo kilo budanna. <sup>40</sup> Iya mualam sampim mabusa anna natantannii indo bauam bubanau' mane nabalunganni indo bakkena Puang Yesus, umba susi ada' kabiasaanna to Yahudi kela ullamunni to mate. <sup>41</sup> Indo naongei Puang Yesus dipatei yabo kaju sitambem, deem mesa bela' nasikahukusam. Illaam indo



bela' deem mesa lokko', tä'pi deem to mate dipatama. <sup>42</sup>Iya napatamam indo lokko' aka mahuku' anna la lambi'um allo Katohhoam.

**20** <sup>1</sup>Bengi-bengipi indo allo Minggu eta too anna le'ba'um Maria Magdalena lako indo ku'bu'. Sulei lako, iya naitam indo batu dilapasam ba'ba lokko' tibehom. <sup>2</sup>Iya tappa lumumpa' siaham lao umpellambi'i Simon Petrus anna indo passikola to napakamaja Puang Yesus nauaam: "Naalam tau indo bakkena Puang Yesus illaam mai ku'bu', sapo' napaumba amo ngei." <sup>3</sup>Iya tappa le'ba' siaham Petrus sola indo mesapi solana passikola lako ku'bu'. <sup>4</sup>Bassim lumumpa' sapo' mäläpu' puha ia indo solana Petrus nasuhum ia yolo landa' lako ku'bu'. <sup>5</sup>Lumukkum naolläi tama indo lokko', iya angga ham pebalunna naitam tihongkä' illaam, sapo' tä' ia le'ba' tama. <sup>6</sup>Meula' siam duka' Simon Petrus, tappa tahhu' ia tama indo lokko', iya naita indo pebalum tihongkä'. <sup>7</sup>Sapo' indo sampim disapusam ulunna, tä' sikahuku' indo pebalum sapo' lao senga' ia tilulum. <sup>8</sup>Iya le'ba'um duka' tama indo solana Simon Petrus to yolo landa' lako ku'bu', iya naitam, nasuhum natappasam. <sup>9</sup>(Aka sule lako allo eta too tää'i liupi nakaleso indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Tä' mala tala tubo sule.") <sup>10</sup>Puhai ia too, iya ma'pasuleim lako banuanna. <sup>11</sup>Sapo' ke'de' ia Maria Magdalena dio olona ba'ba lokko' wattu eta too sumahho. Napasindum sumahho, lumukkum anna naolläi tama indo lokko'. <sup>12</sup>Iya naitam dua malaika', bassim

ma'poheba mabusa, muokko' dio indo ongeam puha naongi bakkena Puang Yesus, mesa dio tandai pengnguluanna anna mesa dio tandai pempollosanna. <sup>13</sup>Iya mekutanam indo malaika' naua: "O indo', akanna sumahhoko?" Iya natimba'im Maria naua: "Naalam tau Debatangku anna napaumba amo ngei." <sup>14</sup>Puhai ma'tula', menggihi'um lako boko'na, iya muitam Puang Yesus ke'de' dio, sapo' tä' naissam naua Puang Yesus dia. <sup>15</sup>Nakutanaim Puang Yesus naua: "Indo', akanna sumahhoko? Menna umpeä?" Nasanga Maria to ma'bela', nasuhum ma'kada lako naua: "O tuam, maka' iko mualai, kamaseiä' anna untulasannä' umba ngei umpa'pongngai anna mala lao kuala." <sup>16</sup>Iya ma'kada oom Puang Yesus naua: "O Maria." Iya menggihi'um lako Puang Yesus anna ma'kadai illaam basa Ibrani naua: "Rabuni!" (kalembasanna "Tuangguhu"). <sup>17</sup>Iya nauaammi Puang Yesus: "Daa muanda'ia' aka tä'pä' deem längäm Ambeku. Sapo' le'ba'ko lako ingganna solasubungku anna umpaissannii muua: Naua Puang Yesus: 'La längännä' Ambeku anna Ambemua'; Puang Allataala to kupenombai anna Puang Allataala to umpenombaia.' " <sup>18</sup>Iya le'ba'um Maria Magdalena umpellambi'i ingganna passikolanna Puang Yesus anna natulasanni naua: "Siitangkam Debata." Anna napalandasam duka' indo tula'na Puang Yesus. <sup>19</sup>Tappana bengi indo allo Minggu eta too, iya ma'mesam indo passikolanna illaam mesa banua dikädo' ba'bana, aka ungkahea' to

kasallena to Yahudi. Pissananna ke'de'-ke'de' bábäm Puang Yesus illaam alla'-alla'na anna ma'kadai naua: "Kehongko'koa' anna maupa' nalambi'ungkoa' kamasannangam."

<sup>20</sup> Puhai ma'kada susi, iya umpa'paitaammi limanna sola sa'dena. Iya tä' deem pada satilalla' indo passikolanna muitanna Debata.

<sup>21</sup> Iya ma'kada pole oom Puang Yesus naua: "Kehongko'koa' anna maupa'. Umba susi nasuaä' Ambeku, susimä' too duka' kusuakoa'." <sup>22</sup> Puhai, nasimbuhu'im anna nauai: "Tahimaia' Penaba Maseho. <sup>23</sup> Maka' muampunnikoa' dosana tau, iya la diampunni too. Anna maka' tä' muampunnia' dosana, iya la tä' too diampunni."

<sup>24</sup> Indo Tomas, si diuaam to Hendu, mesa duka' to tihekem sapulo dua passikolanna Puang Yesus, sapo' tä' ia dio heem sola solana wattunna anna sulei Puang Yesus. <sup>25</sup> Iya nauaammi solana: "Tomas, puhangkam kami' siita Debata." Sapo' natimba' Tomas naua: "Tä'pi kao kukatappa'i ke tä'i kuita sola matangku anna kutu'doi indo pampäsosam dio limanna anna indo bila'na dio sa'dena." <sup>26</sup> Pitu bengii lessu'na, iya ma'mesa oom passikolanna Puang Yesus illaam indo banua. Eta too diom pole' heem Tomas. Moinna anna tikädo' asam ba'ba, sapo' sule Puang Yesus ke'de'-ke'de' oo illaam alla'-alla'na anna ma'kadai naua: "Kehongko'koa' anna maupa' nalambi'ungkoa' kamasannangam!" <sup>27</sup> Mane ma'kada polei naua: "Tomas, petua'i inde limangku anna tu'doi tahunomu. Kokoi limammu tama inde

sa'deku ammu kaka'i bila'ku. Tä'ungko la bata-bata liu, sapo' katappa'i!" <sup>28</sup>Iya tappa natimba'i Tomas naua: "O Debatangku anna Puang Allataala to kupenombai!" <sup>29</sup>Iya ma'kada oom Puang Yesus naua: "Mane matappa' dako le', aka muitamä? Kehongko' anna maupa' lako ingganna tau to matappa' moi anna tä'ä' naita." <sup>30</sup>Budapi senga'na tanda memängä-mängä napogau' Puang Yesus dio olona passikolanna, sapo' tä'um dituli' asam illaam inde suha'. <sup>31</sup>Sapo' ia asanna ia too disuha' anna mala untkatappa'ia' muua Puang Yesus-um too indo To dilanti' la mepasalama', Änä'na Puang Allataala; anna la ullambi'koa' katuboam umpolalam indo kamatappasammua' lako kalena.

**21** <sup>1</sup>Puhai ia too, umpa'paitaam oom kalena Puang Yesus lako passikolanna dio bihinna Le'bo' Tiberias. Susi ia inde tulasanna: <sup>2</sup>Pissam wattu ma'hempunna' Simon Petrus, Tomas (si diuaam to Hendu), Natanael (to buttu dio mai Kana, lembäna Galilea), indo dua änä'na Zebedeus, anna duapi passikola senga'na Puang Yesus. <sup>3</sup>Iya ma'kadam Simon Petrus lako solana naua: "La laoä' kao mebau." Iya nauam solana: "La laokia' sola." Iya le'ba'im längäm lopi. Sapo' pusam bengi eta too, tä' deem aka nalolongam. <sup>4</sup>Tappana bihha' allo indo masiäna, iya ke'de'-ke'de'um Puang Yesus dio indo bihim le'bo', sapo' tää'i naissam naua Puang Yesus dia. <sup>5</sup>Ma'kadam Puang Yesus naua: "Oa' änä'ku deem daka bau mualaa'?" Iya natimba'im

naua: "Tä' deem." <sup>6</sup>Iya nasuam Puang Yesus naua: "Pessämbäsannia' dalamu lako tandai kananna itim lopi anna mala ullolongangkoa' bau." Iya umpessämbäsannim duka' dalana, iya tä' nabela nahuntu' aka buda punala bau naala. <sup>7</sup>Iya ma'kadam lako Petrus indo mesa solana passikola to napakamaja Puang Yesus naua: "Debata dipe ä." Tappana nahingngi Simon Petrus indo tula'na naua: "Debata dipe ä," iya mualam bajunna napa'baju (aka tä' ma'baju) anna mekkattibei dokko le'bo' anna mengkajai libam. <sup>8</sup>Anna indo passikola senga' umpasohe ia lopinna längäm galantangam napasindum umbeso dalana ponno bau. Aka tä' siam sikambela bihinna le'bo', umbai' angga hi mesa hetto alla'na. <sup>9</sup>Tappana tuhunni yabo mai lopi, iya muitam hoti anna api pehobaja, bau yabona. <sup>10</sup>Iya nauam Puang Yesus: "Babaia' mai si sanaka-naka itim bau mane puhaa' ussakka." <sup>11</sup>Le'ba'um Simon Petrus längäm lopi anna nabesoi indo dalana längäm galantangam. Indo dala ponno bau si kasalle, sahatu' lima pulo tallu budanna. Moi anna pada budanna, sapo' tä' mammi sesse' indo dalana. <sup>12</sup>Iya natambaiim Puang Yesus naua: "Maikoa' pa'loppo'." Sapo' tä' deem moi podo la mesa passikolanna la bahani mekutana naua: "Mennako isanga?" Aka naissannim naua Debata hia päläe'. <sup>13</sup>Iya napengkahuku'im Puang Yesus, naala indo hoti anna nabeenni, susi siam duka' indo bau. <sup>14</sup>Iam too inde kapentallunna umpa'paitaam kalena Puang Yesus lako

passikolanna puhanna dipatibangom sule dio mai alla'na to mate. <sup>15</sup> Puhai mangngande, ma'kadam Puang Yesus lako Simon Petrus naua: "Simon, änä'na Yohanes, mentondom puha haka iko pa'kamasemu lako kaleku anna la pa'kamasena inde mai solamu?" Natimba'im naua: "Tappa' Debata. Aka inna muissammi kukamaseiko." Iya nauam Puang Yesus "Tahinanaännä' ingganna änä' dombaku." <sup>16</sup> Mane ma'kada polei Puang Yesus kapenduanna naua: "Simon, änä'na Yohanes, ungkamasei hakä'?" Natimba'i oom duka' naua: "Tappa' Debata. Aka inna muissammi kukamaseiko." Iya nauaammi Puang Yesus: "Kambisännä' ingganna dombaku." <sup>17</sup> Mekutana pole oom kapentallunna naua: "Simon, änä'na Yohanes, ungkamasei hakä'?" Iya manabo inabanna Petrus aka kapentallunnam nakutanai Puang Yesus naua: "Ungkamasei hakä'?" Iya natimba'i pole oom naua: "O Debata, Iko ullosa ingganna-ingganna sia. Dadi muissammi kukamaseiko." Iya nauaammi Puang Yesus "Tahinanaännä' dombaku." <sup>18</sup> Setongam-tonganna wattunna mangnguhapoko ma'kaleko umbeke' äbä'mu anna ma'lao-laoko situhu' pa'elo'mu. Sapo' maka' matuangko, la mangngundappako anna nasäke'ko tau senga' anna nababako lako ongeam tää'na umpohäe." <sup>19</sup> (Ma'kada susi Puang Yesus lako Petrus aka natulasam loppo' la maaka susi kamateanna dako'. Anna kaha-kaha ia too la napolalam dipa'kasallei Puang Allataala.) Mane ma'kada oi Puang

Yesus lako Petrus naua: "Tuhu'ä'." <sup>20</sup>Tappana messaile Petrus, iya naitam mentuhu' indo mesa passikola to napakamaja Puang Yesus. (Ia siam indo to puha umpa'bisi'i Puang Yesus nakutanai wattunna anna mangngandei sola-sola naua: "O Debata, mennangki kabam la umbalu'ko?") <sup>21</sup>Tappana naita Petrus, iya mekutanam lako Puang Yesus naua: "O Debata, la umba ia susi inde tau?" <sup>22</sup>Natimba' Puang Yesus naua: "Maka' kupoelo' inde tau la tubo liu sule lako kasuleangku ma'penduanna, taia iko issammu. Anggam iko muissam untuhu'ä'." <sup>23</sup>Iya napeleleim to matappa' naua: "Indo passikola ia too, tä' la mate." Anna tä' di deem naua Puang Yesus: "Tau ia too tä' deem la mate." Anggam ia naua: "Maka' kupoelo' inde tau la tubo liu sule lako kasuleangku ma'penduanna, taia iko issammu." <sup>24</sup>Iam too indo passikola to napakamaja Puang Yesus, puha ussa'bii ingganna kadadiah ia too, anna ia toi ussuha'i. Anna taissanna' taua tappa' tula'na. <sup>25</sup>Budapi senga'na napogau' Puang Yesus. Maka' hapanna la dituli' asam ingganna pa'palakoanna, naua inabangku tä' la sihua inde lino ingganna suha' ia too.

# PA'PALAKOANNA SUHO

**1** <sup>1</sup> O Teofilus, illaam indo uhuna suha'ku kupomakalesom ingganna pa'palakoanna Puang Yesus susi pengkähängam nakähä, susi pepa'guhuam napalanda' <sup>2</sup> sule lako allo naongei tiäkä' längäm suhuga. Wattunna anna tä'pi längäm suhuga, sola kakuasaanna Penaba Maseho umpakahi'di ingganna suhona to puha napilei indo la napogau'na. <sup>3</sup> Puhai mate, kapuhaammi umpa'paitaam kalena lako ingganna suhona. Anna umpogau' toi buda tanda anna makalesoi diua tubo sule. Aka appa' pulopi allona naolaam si umpellambi'i suhona anna natulasanni diona kapahentaanna Puang Allataala. <sup>4</sup> Pissam wattu ma'hempum oom mangngande sola suhona anna napakahi'di naua: "Daa umpelleia' Yerusalem. Ampaia' pa'dandianna Ambeku umba susi puha kutulasangkoa'. <sup>5</sup> Aka Yohanes uwai ia napake mantedo', sapo' ikoa'-iko tä'um la masäe anna dipatamaingkoa' Penaba Maseho susi ditedo'." <sup>6</sup> Wattunna anna ma'hempunni Puang Yesus sola suhona, mekutanam suhona naua: "O Debata la temongka umpake'de' sule kapahentaantaa' to Israel-kia'?" <sup>7</sup> Natimba' Puang Yesus naua: "Aka anggam Ambeku umpa'tantui, tä' iko manggi'a' muissam aka ia too kakuasaanna Ambeku. <sup>8</sup> Sapo' ikoa'-iko la dibeengkoa' kakuasaam ke sulem Penaba Maseho la ungkuasaikoa' anna la mendadikoa'



sa'bingku dio Yerusalem, lembäna Yudea, lembäna Samaria, anna sule lako lili'-lili'na lino." <sup>9</sup> Puhanna ma'tula', tiäkä'um längäm lawwa naita suhona lambi' nahehunni gabum sampe tä'um landa' naita. <sup>10</sup> Mentongaipi längäm langi' indo suhona ma'petua', iya muita ham dua tau ma'poheba mabusa dio ampe'na. <sup>11</sup> Iya tappa ma'kadam indo tau naua: "O to Galilea akanna sikadehekoa' ma'petua' längäm langi'? Indo Puang Yesus tiäkä' längäm suhuga napelleikoa', Ia siam la ma'pasule sule yabo mai susi inde muitaa' temo." <sup>12</sup> Iya ma'pasuleim indo suhona le'ba' lako Yerusalem mengkalao dio mesa tanete disangai Tanete Zaitun sikahuku' siam Yerusalem. <sup>13</sup> Iya landa'i, le'ba'im längäm mesa lotem, ongeam si naongi tohho Petrus anna Yohanes, Yakobus anna Andreas, Filipus anna Tomas, Bartolomeus anna Matius, Yakobus änä'na Alfeus anna Simon (to mentama kakalebuanna to umbali kapahentaanna Roma) anna Yudas änä'na Yakobus. <sup>14</sup> Sangngim manontom umpamesa penaba ma'sambajam sola sanaka-naka baine, sola Maria indona Puang Yesus, anna solasubunna Puang Yesus. <sup>15</sup> Allo eta too ke'de' Petrus illaam alla'-alla'na solana to ma'hempum, umbai' la si sahatu' dua pulo tau budanna, anna ma'kadai naua: <sup>16</sup> "O inggannakoa' solasubungku, ganna'um issinna Suha' Maseho, indo napalambi' Penaba Maseho napalombum Daud, diona Yudas to ummatalalanni to ussakka Puang Yesus, <sup>17</sup> moi anna yolona to dihekem duka'

solaki anna to mangngala taba duka' illaam pengkähängangi." <sup>18</sup> (Indo doi' sahona Yudas umpogau' kakadakeam puham naalliam sangngenam litä'. Iya etam naongei tappa lumbä lambi' tigontam tambu'na. <sup>19</sup> Anna kaha-kaha ia too naissam asam tau dio Yerusalem lambi' indo litä' nasangai situhu' tula'na "Hakal Dama" kalembasanna |iLitä' Haha|r.) <sup>20</sup> "Aka puha tisuha' illaam suha' Pampujiam naua: 'Päbäi mammi lo'bä ongeanna anna päbäi memase-mase;' anna: 'La naala tau senga' babanganna.' <sup>21</sup> Dadi la pahallu diala mesa tau la uhhängännikam illaam mai alla'-alla'na indo to si kipasola liu indo anna solapakam Puang Yesus napahandu' dio pantedosanna Yohanes, sule lako allo naongei tiäkä' Puang Yesus längäm suhuga napelleikam, anna mala pada-padakam ussa'bii diona katuboanna sule." <sup>22</sup> (1:21) <sup>23</sup> Iya sikanatuhom dua tau isanga Yusuf si diuaam toi Barsabas (anna si diuaampi liu Yustus) anna kaduanna isanga Matias. <sup>24</sup> Iya ma'sambajannim anna melaui naua: "O Debata, iko ullosa tama penabanna si mesa-mesa tau. Tuhoi mennanna la umpoelo' inde dua tau <sup>25</sup> la umpake illaam inde pengkähängam la mendadi suhomu la umbala' Yudas to untampe inde pengkähängam, aka lakom ia lembä bolom la sipäto'na naongei." <sup>26</sup> Sikanaundim indo dua tau, iya Matias nahua la uhhängänni indo to sapulo mesa suhona Puang Yesus.

**2**<sup>1</sup> Tappana lambi' allo kasalle Pentakosta, ma'hempummi indo ingganna to matappa'um dio mesa ongeam. <sup>2</sup> Pissananna nahingngim moni susi uhhunna hibu' kasalle tuhum yabo mai langi' umponnoi indo banua naongei tadongkom ma'hempum. <sup>3</sup> Iya naitaim titantam api susi lila tungga' uhhampoi indo tau illaam banua. <sup>4</sup> Silele dipatamai Penaba Maseho nasuhum manähä asam umpake ma'hupa-hupa basa situhu' kada napalosaiam Penaba Maseho la napotula'. <sup>5</sup> Dio Yerusalem eta too tohho to Yahudi buttu dio mai ma'hupa-hupa botto illaam inde lino. Tau ia too si untuhu'i si'da-si'da Puang Allataala. <sup>6</sup> Nahingnginna tau buda indo moni ma'uhhum, ma'silullu' siaham sule sisippi'-sippi'. Sangngim pusa' aka tungga' uhhingngi basana napake indo ingganna to matappa'um ma'kada-kada. <sup>7</sup> Sangngim pilla' lambi' sipa'tula'-tula' naua: "Taia haka tia to Galilea inde lako ma'kada-kada? <sup>8</sup> Maaka hia susi anna malai tungga' uhhingngikia' basata napotula'? <sup>9</sup> Susinna kitaa' to Partia, to Media, to Elam, issinna Mesopotamia, Yudea anna Kapadokia, Pontus anna Asia, <sup>10</sup> Frigia anna Pamfilia, Mesir anna lembäna Libia sikahuku' Kirene; anna to sule dio mai Roma <sup>11</sup> (susi to Yahudi teem to mentama peadasanna to Yahudi), to Kreta anna to Arab; tahingngi asammia' ma'kada-kada situhu' tula'taa' si mesa-mesa diona kaha-kaha memängä-mängä napogau' Puang Allataala." <sup>12</sup> Sangngim pilla' anna mängä-mängä

napasindum sipa'tula'-tula' naua: "Aka hia kalembasanna indea'i?" <sup>13</sup>Sapo' deem siam duka' tau piha mantelle-telle naua: "Inde lako tau mäbo'i aka buda sugali' anggur naihu'." <sup>14</sup>Sapo' tappa ke'de' Petrus sola indo to sapulo mesa solana napekasallei ma'kada naua: "O to Yahudi anna inggannakoa' issinna Yerusalem, pengngissanniia' anna umpaillaam penaba manappaia' inde kadangku. <sup>15</sup>Inde mai tau tä' tia mäbo' susi passangaimmua' aka temo mane tette' kaseha mebengngi'. <sup>16</sup>Sapo' iam too indee indo puha napa'paissangam Puang Allataala napalombum nabi Yoel naua: <sup>17</sup>'La dadi illaam allo ma'katampasanna susim too kadanna Puang Allataala: La kutolloi Penaba Maseho ingganna hupatau, nasuhum pessubummua' la umpalombum kadangku. Susi duka' lako ingganna to mangnguhammua' la kulipi, anna mala naita indo kaha-kaha la kupaitai. Anna lako ingganna tomatua ulummua' la si kupalosai illaam tindo. <sup>18</sup>Susi duka' ingganna sabua'ku muane anna baine, la kutolloi Penaba Maseho illaam allo ia too anna umpalanda'i ingganna kaha-kaha indo la kupaissanniam. <sup>19</sup>Anna la kupadadi buda tanda memängä-mängä yabo langi' anna ma'hupa-hupa tanda illaam lino susinna haha, api, sola hambu pelamboho. <sup>20</sup>La pi'de mata allo lambi' la malillim pättä anna bulam la malea susi haha anna mane lambi' allo kasuleanna Debata. Allo kasalle ia too la ponom pole' kamatandeam. <sup>21</sup>Menna-menna mengkaala längäm Debata illaam wattu eta

too, iam too to la untahima kasalamasam.' <sup>22</sup> O inggannakoa' to Israel, patananniiia' talinga inde kadangku: Indo to nahua inde tula'ku Puang Yesus to Nazaret, mesa to natuho Puang Allataala. Aka umpogau' ma'hupa-hupa tanda illaam alla'-alla'mua' kahana kakuasaanna Puang Allataala anna nakamängä-mängäi asam ingganna hupatau susi puha muissanna'. <sup>23</sup> Ia toi puha dibeengkoa' anna umpebeenna' dipatei yabo kaju sitambem nakähä to kadake gau' situhu' pattujunna Puang Allataala. <sup>24</sup> Sapo' napatibangom anna nalappasam Puang Allataala dio mai kamateam aka tä' Ia la mala nataloi kamateam. <sup>25</sup> Aka puha natula' loppo' Daud tula'na Puang Yesus naua: 'Puang Allataala liu kupahandam anu' ia passappi' matoto'ku dio tandai kanangku, nasuhum tä'ä' la mala tige'ge'. <sup>26</sup> Nasuhum ponno kakassiam illaam penabangku anna lemba' katilallasam dio pudu'ku, susi duka' bätä puntingku la masannam anna ponno pahhannuam <sup>27</sup> aka tä'ko umpäbäi sungnga'ku la tohho illaam kamateam, anna tä' toi la umpäbäiä' Kao inde To Masehomu la bosu. <sup>28</sup> Iko puha umpatuhoiä' lalam lu lako katuboam sule, anna tiala inabangku aka Iko tontä umpasolaiä'.' <sup>29</sup> Dadi inggannakoa' solasubungku, kupassubungangkoa' issi penabangku untula' diona Daud nene to taponene puham mate anna puha dilamum, anna ku'bu'na da'da' liupi taitaa' sule lako temo. <sup>30</sup> Sapo' indo Daud mesa duka' nabi, dadi naissam naua puha ma'pinda Puang Allataala

la napatadongkongam mesa pessubunna la untadongkonni okkosam kahajaanna. <sup>31</sup> Puha naissam Daud aka la napogau' Puang Allataala lambi' natula' loppo'um diona katuboanna sule To puha dilanti' la mepasalama'. Indo anna natula'i inde naua: 'Aka tä' Ia la napäbäi tohho illaam kamateam anna tä' duka' la bosu bääbä.' <sup>32</sup> Puang Yesus-um too indo napatibangom sule Puang Allataala anna kami'um too to ussa'bii. <sup>33</sup> Anna naäkä'um Puang Allataala untadongkonni ongeam kamatandeam sola kakuasaam nabeem Ambena anna untahima Penaba Maseho indo puha didandiam. Iam too natolloam yabo mai, indo puhaa' taita anna tahingngi. <sup>34</sup> Aka taia Daud längäm suhuga sapo' Daud dia ma'kada naua: 'Ma'kada Puang Allataala lako Debatangku naua: Okko'ko dio tandai kanangku <sup>35</sup> sule lako wattunna la kupadadi pehhondoammu ingganna balimmu.' <sup>36</sup> Dadi pahallu muissam si'da-si'da inggammua' to Israel muua indo Puang Yesus to puhaa' umpatei yabo kaju sitambem naäkä'um Puang Allataala mendadi Debata anna To puha dilanti' la mepasalama'." <sup>37</sup> Tappana nahingngi kaha-kaha ia too tappa tillä'bä' buana ingganna tau to dio heem lambi' mekutana lako Petrus anna ingganna solana naua: "Akam la kipogau'?" <sup>38</sup> Natimba' Petrus naua: "Tihokongam asangkoa' gau'mu ammu behoia' kalemu ditedo' sola sanganna Yesus Kristus anna mala diampunniangkoa' dosamu anna la nabeengkoa' Penaba Maseho Puang Allataala. <sup>39</sup> Aka ikonna' too sola pessubummu

anna ingganna tau taianna to Yahudi nahua pa'dandiam ia too. Anna la budapi tau natambai situhu' pattujunna Puang Allataala." <sup>40</sup>Iya budapi tula' senga' napakaingasam indo tau buda anna napa'sule-sulei napakilala naua: "Äläikoa' kalemu illaam mai alla'-alla'na inde mai to kadake gau' anna malakoa' salama'." <sup>41</sup>Ingganna to untahima indo tula'na Petrus umbeho asam kalena ditedo', lambi' allo eta too kehängäm to matappa' kiha-kiha tallu sa'bu tau budanna. <sup>42</sup>Iya sangngim manontom muanda'i pepa'guhuanna suhona Puang Yesus, anna tontä liu umpasakalebu kalena. Anna si ma'mesa liu dio mesa ongeam umpiä'-piä' hoti naande pada-pada anna ma'sambajam. <sup>43</sup>Mahea' asam ingganna to dio heem tappana muita buda tanda memängä-mängä anna ma'hupa-hupa tanda napadadi Puang Allataala nakähä suhona. <sup>44</sup>Anna ingganna indo to matappa' tontä liu ma'mesa anna ingganna aka-akanna naampuum pada-pada. <sup>45</sup>Susi toi ke deenni to umbalu' aka-akanna nataba-tabo indo allinna lako solana situhu' kapahalluanna si mesa-mesa. <sup>46</sup>Sola kamanontongam umpamesa penaba si ma'hempum allo-allo illaam Banua Debata anna umpasibala'-bala' banuanna naonpei umpiä'-piä' hoti anna mangngande pada-pada sola katilallasam anna sakalebu penabanna, <sup>47</sup>napasindum umpuji sanganna Puang Allataala. Napohäe asam tau anna allo-allo tuttuam buda aka nahängänni liu Puang Allataala bilanganna to la salama'.

**3**<sup>1</sup> Pissam kahubem la tette' tallu kalem,  
 iya le'ba' oom Petrus sola Yohanes  
 längäm Banua Debata aka la lambi' wattunna  
 ma'sambajam. <sup>2</sup> Eta too deem mesa muane  
 dibulle sule aka kempo' inna susi disubungam.  
 Allo-allo si dipadio ampe' ba'ba balana  
 Banua Debata isanga Ba'ba Mapi'dä' anna  
 mala si umpelau aka-aka lako to si sule  
 ma'sambajam. <sup>3</sup> Tappana muita Petrus  
 sola Yohanes la tamam Banua Debata,  
 iya tappa melaum indo to kempo' lako.  
<sup>4</sup> Iya nalio-liom Petrus sola Yohanes mane  
 ma'kadai Petrus naua: "Nenne'ikam mai."  
<sup>5</sup> Unnenne'im Petrus sola Yohanes indo to  
 kempo' aka naua illaam penabanna: "Aka  
 amo la nabeennä'." <sup>6</sup> Ma'kadam Petrus naua:  
 "Bulabam sola peha' tä' deem kuampuum  
 sapo' indo deenna illaam kaleku, iam too  
 la kubeengko. Sola sanganna Yesus Kristus  
 to Nazaret, pellaoko!" <sup>7</sup> Naanda'im lima  
 kananna anna nahuntu'i längäm napake'de',  
 iya tappa matoho siahham bitti'na. <sup>8</sup> Tappa  
 ke'de' mekkattibe-tibe anna kalao-laoi lako  
 dio mai mane untuhu'i Petrus sola Yohanes  
 tama pa'hanteanna Banua Debata napasindum  
 mellao kabuä-buä anna umpuji sanganna  
 Puang Allataala. <sup>9</sup> Anna naitanna ingganna  
 tau ma'ilo-ilo indo to dipabono' umpuji Puang  
 Allataala, <sup>10</sup> tappa naissanni naua ia indo to  
 si muokko' dio ampe'na Ba'ba Mapi'dä'na  
 Banua Debata si kapelau-lau. Iya sileleim  
 pusa' anna mängä-mängä muitai indo puha  
 dadi lako kalena indo tau. <sup>11</sup> Mengnganda'



liupi lako Petrus anna Yohanes indo tau dio mesa ongeam si diuaam Tädo' Salomo, iya sulem tau buda sangngim mängä-mängä anna pusa' tangnga'na ma'silullu' lako umpellambi'i. <sup>12</sup>Naitanna Petrus indo tau buda, iya ma'kadam naua: "O to Israel akanna pilla'koa' muita inde kadadiam anna maaka anna ullio-liokanni mato-mato inde tau mala mellao aka kakuasaam anna kamasehoam buttu di kaleki? <sup>13</sup>Puang Allataala to napenombai Abraham, Ishak, Yakub, anna nene to taponene puha umpomatande Sabua'na isanga Puang Yesus to balim umpebeenna' lako Pilatus anna untumpu pala'a' dio olona, moi anna mohäe Pilatus ullappasanni. <sup>14</sup>Sapo' untumpu pala' dako' iko To Maseho anna To Malolo, anna umpelaukoa' to papateam lako Pilatus la dilappasam. <sup>15</sup>To mebaba lako katuboam sule lako salako-lakona puhaa' iko umpatei sapo' napatibangom Puang Allataala dio mai alla'na to mate, anna diona kaha-kaha ia too kami' ussa'bii. <sup>16</sup>Aka kamatappasam illaam sanganna Puang Yesus napolalam maläppu' inde to masaki susi muitaa' anna inde tau to muissanna'. Bono'um sakinna aka kamatappasanna lako sanganna Puang Yesus. <sup>17</sup>O inggannakoa' solasubungku, kuissammi kuua ia anna umpogau'ia' aka balam tamuissannaa' susi ikoa' teem to pebabammua'. <sup>18</sup>Sapo' lalam ia too napake Puang Allataala ungganna'i indo puha napokada loppo' napalombum ingganna nabi naua: 'To puha kulanti' la mepasalama' la

ussi'dim kamapi'disam.' <sup>19</sup> Dadi tihokongannia' ingganna dosamu, pa'pasulekoa' lako Puang Allataala, anna mala nasapuiangkoa' dosamu. <sup>20</sup> Anna mala napatialaangkoa' inabammu Puang Allataala anna nasuaam polekia' sule Puang Yesus battu diua To nalanti' Puang Allataala la napasalama'kia'. <sup>21</sup> Puang Yesus la tohho yabo suhuga sule lako wattunna naongei umpasipoleam ingganna aka-aka, umba susi puha nadandi Puang Allataala napalombum ingganna nabinna yolona. <sup>22</sup> Anu' puha napaondom Musa naua: 'Puang Allataala Debatammu la umpakende' mesa Nabi susiä' to la buttu illaam mai alla'-alla'na kasahapuantaa'. Pehingngii manappaia' ingganna tula'na. <sup>23</sup> Anna menna-menna tä' umpehingngii tula'na indo nabi la diäläi ia illaam mai alla'-alla'na umma' petauanna anna dipa'dei.' <sup>24</sup> Susi toi ingganna nabinna Puang Allataala to puha umpalanda' kadanna, napatahhu' mengkalao Samuel sisolom-solom untula' loppo' pa'palakoanna Puang Yesus. <sup>25</sup> Indo kada napalanda' nabi, ia too la mana'mua'. Anna la mangngala tabakoa' duka' illaam pa'dandianna Puang Allataala lako nenetaa'. Aka puha ma'battakada Puang Allataala lako Abraham naua: 'Mesa pessubummu la napolalam ingganna hupatau illaam inde lino la kutamba'.' <sup>26</sup> Iam too anna umpake'de'um Sabua'na Puang Allataala anna nasuai tama alla'-alla'mua', ikoa' handam yolo napalambi'i la natamba'. Indo diuaam

natamba', la natettekoa' messubum illaam mai lalam kakadakeam."

**4**<sup>1</sup> Mahassampi umpa'tula'i tau buda Petrus sola Yohanes, iya sule siaham napellambi'i sanaka-naka sando sola to illaam kakalebuanna Saduki anna kapalana to si unjagai Banua Debata. <sup>2</sup>Indo tau sule silele meali-ali aka indo napepa'guhuam Petrus sola Yohanes naua: "Tandana deem katuboam sule dio mai kamateam, iya puham tibangom sule Puang Yesus dio mai kamateam." <sup>3</sup>Iya silelem ussukka Petrus sola Yohanes anna napatamai tahungkum. Iya dipaillaampi tahungkum sule lako masiä aka bengim.

<sup>4</sup>Sapo' buda tau to uhhingngi pepa'guhuanna unkatappa'i. Iya kehängäm oom bilanganna, muane mandipi anna lima sa'bui. <sup>5</sup>Tappana masiä, ma'hempummi to pepungngu'na to Yahudi sola matua ulunna anna to ullatta' Pepaondonganna Musa dio Yerusalem. <sup>6</sup>Wattu eta too dio heem sando too' isanga Hanas sola Kayafas, Yohanes, Aleksander anna ingganna tau senga' to tihekem pessubunna sando too'. <sup>7</sup>Iya dibabam Petrus sola Yohanes lako olona indo to ma'hempum anna napahessai naua: "Kamatohoam aka illaam kalemu, menna haka umbeengkoa' kakuasaam anna malai umpogau' kaha-kaha ia too?" <sup>8</sup>Tappa natimba' Petrus naponnoim Penaba Maseho naua: "O inggannakoa' pepungngu'na anna matua ulunna to Yahudi: <sup>9</sup>Kasuhunganna dipahessakam inde allo temo aka umpamoloikam mesa to kempo' anna la

maelo'koa' umpengngissannii aka umpabono'i.  
<sup>10</sup>Pahallu umpengngissanni manappaa' inggannakoa' to Israel susi to dio heem temo teem to tä' dio heem: Sola sanganna Yesus Kristus to Nazaret, to puha umpateia' yabo kaju sitambem sapo' napatibangom sule Puang Allataala dio mai alla'na to mate, nasuhum inde tau bono' anna ke'de' dio olomua'. <sup>11</sup>Yesus Kristus iam too indo nauaam illaam Battakada Debata: 'Indo batu untibe inggammua' tukam, sapo' ia hia diala dipobatu longkahhim.'  
<sup>12</sup>Anggam umpolalam Puang Yesus mala tau salama' aka illaam inde lino tä' deem tau senga' nabeem kuasa Puang Allataala la umpasalama' hupatau."  
<sup>13</sup>Tappana naita indo to ma'hempum kabahanianna Petrus sola Yohanes, iya pilla' asam aka naissam naua tau biasa to tä' deem massikola. Iam too anna naissammi naua pentuhu'na Puang Yesus.  
<sup>14</sup>Sangngim tä' naissam ma'kada la umbahoi aka indo to bali napabono' dio siam ampe'na Petrus sola Yohanes ke'de'-ke'de'.  
<sup>15</sup>Iya nasuaim indo to dua messubum anna mane sipattuju-tuju indo to ma'hempum  
<sup>16</sup>naua: "Aka la tapogausanna' inde tau? Aka naissam asammi issinna inde Yerusalem naua inde mai tau puham umpadadi tanda memängä-mängä anna tä' deem lalanna la dibahoi.  
<sup>17</sup>Sapo' la dipakahea' anna mala tä' tuttuam buda tau muissanni inde pa'pogau'na anna tä'um ma'tula'-tula' liu lako tau, la untula' sanga ia too."  
<sup>18</sup>Puhai sipa'tula'-tula' natambaim sule tama indo to dua anna nauaanni: "Tä'ungkoa'

mala la untula' liu sanganna Yesus anna tä' toia' la mala umpepa'guhuam liu lako tau." <sup>19</sup>Sapo' natimba'i Petrus sola Yohanes naua: "Penabannia', menna mapia dio olona Puang Allataala, matinuhu' di ikoa' anna matinuhu' lako Puang Allataala? <sup>20</sup>Aka inna tä' mala takitula' liu ingganna kaha-kaha to puha kiita anna kihingngi." <sup>21</sup>Sapo' moi anna napakahea', katampasanna nasua lao aka tää'i deem naita lalam la naaka susi anna mala ditahungkum. Aka mahea'i lako tau buda to umpuji sanganna Puang Allataala muita kaha-kaha mane bali dadi napogau' suhona. <sup>22</sup>Aka indo to kempo' la'bim appa' pulo taunna dadinna, napabono' umpolalam tanda memängä-mängä. <sup>23</sup>Tappana dilappasam Petrus sola Yohanes iya le'ba'um umpellambi'i solana anna natulasanni ingganna tula'na kapala sando sola matua ulunna to Yahudi. <sup>24</sup>Tappana nahingngi solana tula'na indo to dua, iya umpamesam kalena anna muäkä'i penabanna ma'sambajam naua: "O Puäki Iko puha umpadadi langi' sola lino, le'bo' anna ingganna issinna. <sup>25</sup>Puhako ma'battakada napalombum sabua'mu Daud neneki to nasahum Penaba Maseho muua: 'Maaka anna mahusa'i to tamuissam Puang Allataala; maaka anna umpattujui kaha-kaha tä' deem gunana hupatau? <sup>26</sup>Tomahaja inde lino ma'patoka anna ma'hempum ingganna pekutu'na umbali-bali Debata anna To puha nalanti' la mepasalama'.' <sup>27</sup>Aka setonganna puham ma'hempum tomahaja Herodes anna

Pilatus sola to tamuissam Puang Allataala  
 anna to Israel illaam inde kota umbali-bali  
 Sabua'mu Puang Yesus to maseho anna  
 to puha ullanti'. <sup>28</sup> Aka la umpasule lako  
 mentu'na kaha-kaha to puha umpa'tantu  
 mengkalao dio mai situhu' kakuasaammu  
 anna pa'elo'mu. <sup>29</sup> O Debata, petua'i umba  
 susi napakahea'kam temo. Beengkanni  
 inggannakam sabua'mu kabahaniam  
 anna mala bahanikam umpa'pakahebaam  
 kadammu. <sup>30</sup> Tandoikam pala' pa'kamasemu  
 la umbaba kabonosam lako hupatau anna  
 la umpa'patandaam ma'hupa-hupa tanda  
 anna tanda memängä-mängä sola sanganna  
 sabua'mu Puang Yesus to maseho." <sup>31</sup> Puhai  
 ma'sambajam, iya tappa pahodo indo ongeam  
 naongei ma'hempum. Iya silelem naponnoi  
 Penaba Maseho napolalam sangngim ponno  
 kabahaniam umpa'pakahebaam Battakadanna  
 Puang Allataala. <sup>32</sup> Ingganna to matappa'  
 mesa penaba anna tä' deem mesa la ma'kada  
 naua: "Inde kuampuam anu mesangku." Sapo'  
 ingganna aka-akanna naampuam pada-pada.  
<sup>33</sup> Sola ponno kakuasaam indo suho tamonda-  
 monda umpa'pakahebaam katibangonganna  
 Puang Yesus dio mai kamateam anna natamba'  
 ponno Puang Allataala. <sup>34</sup> Tä' deem moi  
 podo la mesa ussi'dim kakuhängam aka to  
 muampuam litä' battu haka banua si nabalu'  
 anna indo allinna nababa anna <sup>35</sup> nabehoi lako  
 suho la natabaiam lako si mesa-mesa tau to  
 kakuhängam. <sup>36</sup> Susi duka' Yusuf indo to si  
 nasangai suho Barnabas (kalembasanna to

mepakahanga) pessubunna Lewi buttu dio mai Siprus. <sup>37</sup>Umbalu' duka' bela'na anna indo allinna nababa anna nabehoi lako suho.

**5** <sup>1</sup>Deem duka' to sipobaine isanga muanena Ananias anna baina isanga Safira umbalu' duka' litä'na. <sup>2</sup>Indo allinna litä'na napatohho sabaheam Ananias nababa lao sabaheam nabeho lako suho, anna nauaanni: "Anggam inde allinna litä'ki." Indo pa'palakoanna naissam duka' baina. <sup>3</sup>Sapo' ma'kada Petrus naua: "O Ananias akanna nakuasai penabammu tomahajanna setam nasuhum kaägä'-ägä'ko lako Penaba Maseho lambi' umpatohho sabaheam indo allinna litä'mu? <sup>4</sup>Indo anna tä'poko umbalu' litä'mu, iya anummu. Pissananna puha umbalu', iya indo allinna tontä illaam kakuasaammu. Dadi akanna ma'pattuju susiko illaam penabammu? Tä'ko anggam kaägä'-ägä' lako hupatau sapo' lu lakopi Puang Allataala." <sup>5</sup>Nahingnginna Ananias tula' ia too tappa tissämbä' siahannu anna kattui penabanna. Ingganna to uhhingngii tula' ia too sangngim lumalla' mahea'. <sup>6</sup>Tappa sule siahannu sanaka-naka änä' muane umbalunni anna nabullei lao nalamum. <sup>7</sup>Umbai' tallu tette'i puhanna, sulem duka' baina sapo' tä' naissam indo mane puha dadi. <sup>8</sup>Nauaammi Petrus: "Tulasannä' pada si'da haka inde umbalusanna' indo litä'mu?" Iya natimba'um indo baine naua: "Io pada si'da." <sup>9</sup>Ma'kada pole oom Petrus naua: "Akanna sipattujukoa' umpa'sändä'i Penaba Maseho? Petua'i lako tau diopi ba'ba mane

sule ullaum muanemu, iam too duka' la umbulleko lao nalamum." <sup>10</sup>Tappa tissämbä' siaham duka' dio ampe' bitti'na Petrus tahhu' kattu penabanna. Sulei tama indo änä' muane nalambi'um mate. Iya nabulle pole boom le'ba' nalamum napasiampe' muanena. <sup>11</sup>Tä' deem pada samahea' ingganna to matappa' anna to uhhingngii kaha-kaha ia too. <sup>12</sup>Ma'hupa-hupa tanda anna buda tanda memängä-mängä napadadi ingganna suhona Puang Yesus illaam alla'-alla'na tau buda. Ingganna indo to matappa' ma'mesa dio Tädo' Salomo. <sup>13</sup>Anna tä' deem tau senga' la bahani umpentappai moi anna si napa'kasallei tau buda. <sup>14</sup>Tuttuam masäe tuttuam kehängäm to matappa' längäm Puang Yesus, susi muane teem baine. <sup>15</sup>Lambi' buda tau umbaba to masakinna lako lalam anna napopetindoi yabo sahigham battu ampa' dio ampe' lalam aka naua: "Liui too Petrus moi podo kalibajonam uhhuai sala' mennanna inde mai to masaki mala bono'." <sup>16</sup>Susi duka' issinna sanaka-naka kota sikahuku'na Yerusalem sule ma'obim-obim umbaba to masakinna anna to napentamai setam. Anna ingganna tau ia too dipabono'. <sup>17</sup>Aka buda tau untuhu' pepa'guhuanna Puang Yesus napolalam mengke'de' sando too' sola pentuhu'na to mentama kakalebuanna Saduki anu' sangngim husa' aka kembuhu <sup>18</sup>lambi' ussakka ingganna suho anna napatamai tahungkum. <sup>19</sup>Sapo' tappana bengi, iya sulem mesa malaika'na Debata untungka'ianni ba'ba tahungkum anna napassubunni napasindum



nauaam: <sup>20</sup> "Le'ba'koa' tama Banua Debata  
anna ke'de'koa' umpa'pakahebaam kada  
umbaba katuboam bakahu lako tau buda."

<sup>21</sup> Iya natuhu'im duka' indo kadanna malaika'.

Lambi' mebengngi'na tappa le'ba'i tama  
Banua Debata ma'pa'guhu. Mahassam ia  
too metamba sando too' sola pentuhu'na  
lako ingganna solana To Si Mahhotto'na to  
Yahudi, battu diua ingganna pepungngu'na  
to Israel ma'hempum. Tappana tihempum,  
iya ussuam tau le'ba' muala indo ingganna  
suhu tama tahungkum. <sup>22</sup> Sapo' tappana

sule lako tahungkum, iya pa'deim indo suhu  
illaam, sampe ma'pasuleim anna ma'tula'i  
naua: <sup>23</sup> "Kilambi' ba'ba tahungkum tontä

manda' tikädo' anna indo to manjaga tontä dio  
olona ba'ba tahungkum. Tappana kitungka'i  
ba'ba, iya pa'de asammi indo tau illaam."

<sup>24</sup> Nahingnginna indo kapalana to si unjagai  
Banua Debata sola ingganna kapala sando  
tula'na indo tau, tappa mängä-mängä naua:

"Aka amo bäbä isanga dadi lako indo tau  
to ditahungkum! Battu tä' mammi deem

aka-aka la mehua!" <sup>25</sup> Iya sule siahm mesa  
tau umbaba kaheba naua: "Pehingngiia' le,  
indo tau to umpatamaa' tahungkum, illaam

asammi Banua Debata ma'pa'guhu lako  
tau buda." <sup>26</sup> Iya mengkalao siahm indo

kapalana to si unjagai Banua Debata sola  
sanaka-naka äinä'-änä'na le'ba' muala indo  
suhu, sapo' napasola manappa tä' nakeaha'i  
aka mahea' lako tau buda anu' naua meleba'i  
manii batu. <sup>27</sup> Napasolaim tama umpellambi'i

kakalebuanna To Mahhotto'na to Yahudi, iya nakutanaim sando too' naua: <sup>28</sup>"Kusanga puhangkoa' kikeaha'i aka tä'ungkoa' la lao liu umpepa'guhuam sanganna Puang Yesus. Sapo' eta hia' iko muongei tuttuam umpatiballa' kalua' inde Yerusalem anna mohäekoa' la kami' umpaalinni indo kamateanna tau ia too." <sup>29</sup>Natimba' Petrus anna ingganna solana naua: "Aka tä' mala tala manuhu' puhakia' lako Puang Allataala anna la lako hupatau. <sup>30</sup>Aka Puang Allataala to napenombai nene to taponenea' umpatubo sule Puang Yesus dio mai alla'na to mate to puha umpateia' yabo kaju sitambem. <sup>31</sup>Anna Iam too puha napomatande Puang Allataala untadongkonni ongeam kamatandeam aka mendadi To Pebaba anna To Mepasalama'. Anna la umbabakia' kaleta inggannakia' to Israel lako katihokongam anna malakia' naampunniam dosata. <sup>32</sup>Kami'um too ingganna suho mendadi sa'bi illaam ingganna kaha-kaha ia too. Susi toi Penaba Maseho la napatamaiam Puang Allataala ingganna to manuhu' lako Puang Yesus." <sup>33</sup>Nahingnginna kada ia too, iya sangngim meali-ali, lambi' ma'pattuju la umpatei indo suho. <sup>34</sup>Sapo' dio duka' heem mesa to illaam kakalebuanna Parisi isanga Gamaliel tihekem duka' mesa To Mahhotto'na to Yahudi. Indo Gamaliel mesa to ullatta' Pepaondonganna Musa anna tä' deem pada sanapa'kasallei tau buda. Ke'de' anna nauai: "Passubunnia' yolo säpäi' itim matim tau." <sup>35</sup>Lessu'i iya ma'kadam lako indo to ma'hempum naua: "O to Israel,

pikki' manappaia' aka la tapogausanna' inde tau. <sup>36</sup>Aka yolona kende' Teudas mesa to ussanga-sanga kalena. Iya buda to untuhu'i, umbai' appa' hatu' tau, sapo' dipatei lambi' sisähä'-sähä' bähä indo pentuhu'na anna katampasanna tä' mammi deem aka-aka. <sup>37</sup>Lessu' ia too wattunna anna dihekenni hupatau, kende' pole oom Yudas to Galilea anna buda tau mentuhu' lako la umbali to ma'pahenta. Sapo' katampasanna dipatei anna sisähä'-sähä' bähä duka' ingganna pentuhu'na. <sup>38</sup>Dadi susi duka' inde kadadiam tentomai kupakilalakoa' kuua tä'kia' la umpogau' aka-aka lako inde tau. Pähäi mammi ia duka', aka maka' buttu di hupatau inde pattujunna anna gau'na anu' la pa'de bähä hi tia duka'. <sup>39</sup>Sapo' maka' gau' ia too buttu di Puang Allataala moi la taakaa' susi tala malaia' tataloi. Anna la kallekia' to pole' diua kitaa' umbali Puang Allataala." Iya sikanatahima indo pepakilalaanna Gamaliel. <sup>40</sup>Puhai ia too untambaim sule indo suho anna napopetembe' talukunni mane nauaanni: "Tä'ungkoa' la umpepa'guhuam liu kadanna Yesus." Anna mane nalappasam. <sup>41</sup>Indo suho naponnoi katilallasam umpellei pa'hempunganna To Mahhotto'na to Yahudi aka nasi'dim naua: "Natuhokia' Puang Allataala la sihatam duka' muola pandahhaam aka sanganna Puang Yesus." <sup>42</sup>Allo-allo tamonda-monda umpepa'guhuam Kaheba Katilallasam illaam Banua Debata anna lako banuanna tau naua:

"Puang Yesus-um too indo To puha dilanti' la mepasalama'."

**6**<sup>1</sup>Wattu eta too tuttuam budam kehängäm to matappa'. Iya kende'um pa'menu-menu illaam alla'-alla'na to Yahudi to ma'basa Yunani lu lako to Yahudi senga' to ma'basa Ibrani aka si dikalembei ia to balu-balu baina dipalambi'i katabaam kinande. <sup>2</sup>Napolalam indo sapulo dua suho uhempum ingganna to matappa' anna napa'tula'i naua: "Tä' sihatam la kitampeam pengkähängangi umpa'pakahebaam Battakadanna Puang Allataala anna la muuhu'kam pantabaam kinande. <sup>3</sup>Dadi kipelau matim inggannakoa' solasubungki anna umpileia' pitu tau illaam alla'-alla'mua' to muissam muua tau ia too naponnoi Penaba Maseho anna keaka'. Anna tau iam too la kiäkä' la si muäto' pantabaam kinande. <sup>4</sup>Aka kami'-kami' la kipasatutu penabangki lako sambajam sola umpa'pakahebaam Battakada Debata." <sup>5</sup>Pattuju ia too napohäe ingganna to ma'hempum, iya umpileim Stefanus mesa duka' to unkatappa'i si'da-si'da Puang Yesus anna nakuasai Penaba Maseho, sola Filipus, Prokhorus, Nikanor, Timon, Parmenas, anna Nikolaus to Antiokhia mentama peadasanna to Yahudi. <sup>6</sup>Anna mane napasola mengngolo lako ingganna suho indo to pitu iya napa'sambajangammi anna napakumbäi pala'na. <sup>7</sup>Iya tuttuam tiballa' kalua' Battakadanna Puang Allataala anna tuttuam kehängäm to matappa' dio Yerusalem

anna bu'dä' duka' sando unkatappa'i Puang Yesus. <sup>8</sup>Stefanus natamba' ponno Puang Allataala anna naponnoi kakuasaanna napolalam umpadeem ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä illaam alla'na tau buda. <sup>9</sup>Pissananna mengke'de' sanaka-naka tau sule maelo' la sitelä Stefanus. Tau ia too si ma'sambajam illaam mesa pa'sambajanganna to Yahudi isanga Pa'sambajanganna To Dipalappa' dio mai Kasabuasanna, to buttu dio mai Kirene, Aleksandria, Kilikia anna Asia. <sup>10</sup>Sapo' tä' nabela umbali Stefanus aka to keaka' anna nasahum Penaba Maseho napolalam manähä ma'kada-kada lako indo tau. <sup>11</sup>Iya le'ba'im ussasungam sanaka-naka tau anna umpakolo'-kolo'i Stefanus naua: "Puham kihingngi tula'na inde tau untelle Musa sola Puang Allataala." <sup>12</sup>Iam napolalam umpakende' aha'na tau buda sola matua ulunna to Yahudi anna to ullatta' Pepaondonganna Musa lambi' le'ba' ullebo Stefanus anna nasakkai, nababa lako olona kakalebuanna To Mahhotto'na to Yahudi. <sup>13</sup>Anna umpasola sanaka-naka sa'bi tatappa' napopengngolo ma'tula' naua: "Inde tau angga nakähä untunai inde Banua Debata anna Pepaondonganna Musa. <sup>14</sup>Puha kihingngi naua: 'Indo Yesus to Nazaret la uhhompoam inde Banua Debata anna la umbanga' pole sangka' tala situhu'na Pepaondonganna Musa lako kita.' " <sup>15</sup>Ingganna tau to muokko' illaam indo pa'hempunganna To Mahhotto'na to

Yahudi sangngim ullio-lio Stefanus, iya naitam lindona anggasanna hupanna malaika'.

**7**<sup>1</sup> Iya mekutanam sando too' lako Stefanus naua: "Susi si'da haka pantanda'na inde mai tau?" <sup>2</sup> Iya ma'tula'um Stefanus naua: "Inggannakoa' solasubungku anna to kupotomatua, pehingngiia' inde tula'ku: Wattunna anna diopi Mesopotamia Abraham nene to taponene tä'pi tohho dio Haran, umpa'paitaam kalena Puang Allataala To Handam Matande lako <sup>3</sup> anna ma'battakadai naua: 'Pelleiko bottomu anna kasahapuammu ammu le'ba' lako mesa botto la kupatuhoiko.'  
<sup>4</sup> Iya mengkalao siam Abraham umpellei lembäna Kasdim anna mentieli'i lako Haran anna tohhoi dio. Tappana mate ambena, nasua pole oom Puang Allataala umpellei Haran sule eta inde botto taongeia' tentomai.  
<sup>5</sup> Wattu eta too, tä'pi deem nabeem Puang Allataala litä' la mendadi mana'na moi podo la sadäkämmi. Sapo' ma'dandi Puang Allataala naua: 'Pissam wattu inde litä' la kubeengko muampuanna' sola ingganna pessubummu.' Ma'dandi susi, moi anna wattu eta too tä'pi deem änä'na Abraham. <sup>6</sup> Mane ma'kada oi Puang Allataala lako Abraham naua: 'Ingganna pessubummu la mendadi to sule dio bottona tau senga', la naposabua' anna la nadahha appa' hatu' taunna. <sup>7</sup> Sapo' la kupalambi'i pesämbä'ku indo to umposabua'i napolalam la lappa' dio mai ongeam ia too, anna la sule napenombaiä' eta indee.' <sup>8</sup> Anna mane napaondom Puang Allataala pa'dandiam

sunna'. Iya dadii Ishak änä'na Abraham nasunna'um tappana kahua benginna dadinna. Ishak undadium Yakub anna Yakub undadium to sapulo dua to taongeia' buttu inggantaa' to Yahudi. <sup>9</sup>Indo to sapulo mesa umbalu' solasubunna isanga Yusuf mendadi sabua'na tau dio Mesir aka nakembuhui. Sapo' indo Yusuf naolaam Puang Allataala <sup>10</sup>lambi' si nalappasam dio mai ingganna kamasussaam. Wattunna anna mellambi' Yusuf lako Firaun tomahajanna Mesir, iya natamba' Puang Allataala nabeem lalam penaba mapia anna kakeakasam. Nasuhum naäkä' tomahaja Firaun mendadi bække'na muanda'i kakuasaam dio lembäna Mesir anna unkapalai polepi to mengkähä illaam banuanna Firaun. <sup>11</sup>Iya dadim kakobeam illaam lembäna Mesir anna lembäna Kanaan napolalam ussi'dim kamapi'disam kasalle nene to taponene aka tä'um deem napangngalai kinande eta too. <sup>12</sup>Tappana naissam Yakub naua deem gandum dio Mesir, iya ussuam änä'na lako. Etam too uhuna le'ba' nene to taponene lako Mesir. <sup>13</sup>Tappana le'ba' pole lako kapenduanna, iya umpa'paissangammi kalena Yusuf lako siundu'na. Napolalam naissammi pole' Firaun kasahapuanna Yusuf. <sup>14</sup>Iya mesuam Yusuf lao muala Yakub ambena mentieli' lako Mesir sola ingganna kasahapuanna. Sahapunna Yakub eta too pitu pulo lima tau ia asanna. <sup>15</sup>Iya le'ba'um Yakub lako lembäna Mesir, iya mate diom sola nene to taponene. <sup>16</sup>Anna indo bukunna dieli' lako Sikhem dipatama lokko'

indo puha naalli doi' peha' Abraham lako  
 peänäsanna Hemor dio Sikkhem. <sup>17</sup>Wattunna  
 anna mahuku'um la ungganna'i pa'dandianna  
 Puang Allataala lako Abraham diona indo litä' la  
 dibeem pessubunna, iya tuttuam kembea'um  
 indo nene to taponene dio Mesir. <sup>18</sup>Pissananna  
 längäm polei mesa tomahaja senga' ma'takka'  
 dio Mesir, iya tä'um ia muissam diona Yusuf.  
<sup>19</sup>Tomahaja ia too umpa'tomaho-mahoi  
 nene to taponene lambi' nadahha anna  
 napa'pahentaam naua: 'Ingganna änä'-änä'  
 mane subummua' la untibe asanna' anna  
 mala mate.' <sup>20</sup>Wattu etam too naongi dadi  
 Musa, anna tä' deem pada samapia naita  
 Puang Allataala. Tallu bulam illaam banua  
 naampai tomatuanna <sup>21</sup>anna mane ditibe.  
 Sapo' nahuhu' änä'na Firaun baine anna  
 napaliahai napasusi änä' ikalena. <sup>22</sup>Indo  
 Musa dipa'guhu ingganna kamanähänganna  
 to Mesir, nasuhum kahingngiam susi tula'na  
 teem pa'palakoanna. <sup>23</sup>Tappana appa' pulo  
 taunna dadinna, kende' illaam penabanna  
 mohäe la lao umpellambi'i solasubunna to  
 Israel. <sup>24</sup>Pissananna muita mesa to Israel  
 nadahha mesa to Mesir, iya napamoloim anna  
 natunduum, lambi' umpatei indo to Mesir.  
<sup>25</sup>Nasanga Musa la naissammi indo solana  
 to Israel naua ia la napake Puang Allataala  
 ullappasanni dio mai kasabuasam, sapo' tä' dia  
 naissam. <sup>26</sup>Makale'i sule pole oom, iya muitam  
 dua tau bassim to Israel mahassam sipongko  
 paka ia. Iya napellambi'im Musa aka mohäe la  
 napasikapiai anna nauaanni: 'O solasubungku,



akanna sianukoa'? Paka iko sianna!' <sup>27</sup> Sapo' indo to pasala lako solana ussulungam Musa anna nauai: 'Menna muäkä'ko mendadi to pebabangki anna la umbisahakanni? <sup>28</sup> Umbai' umpattuju la umpateiä' duka' susi indo to Mesir umpatei isamai'.' <sup>29</sup> Nahingnginna Musa tula' ia too, tappa lahi lao anna le'ba'i lako Midian. Iya etam naongi tohho sala, dadi diom änä'na dua bassim muane. <sup>30</sup> Lessu'i appa' pulo taunna silambi'um mesa malaika' dio pohiallasam sikahuku' Tanete Sinai illaam lelona api ma'nala-nala illaam satoo' kaju-kaju. <sup>31</sup> Mängä-mängä Musa muita kadadiah ia too, lambi' le'ba' lako napengkahuku'i, iya uhhingngim kamahanna Puang Allataala naua: <sup>32</sup> 'Kaom too inde Puang Allataala to napenombai nene to umponene, Debatanna Abraham, sola Ishak anna Yakub.' Iya lumalla' siaham Musa mahea' anna tä' nasaha nanenne'i. <sup>33</sup> Iya ma'battakadam Puang Allataala naua: 'Tässu'i sapatummu illaam mai bitti'mu aka itim litä' muongi ke'de' litä' maseho aka dio oloku. <sup>34</sup> Puham kukannassai tongam kamapi'disanna umma' petauangku dio Mesir anna kuhingngim pengkaloa'na, nasuhum sulemä' la kulappasam. Dadi maingko anna kusuako sule lako Mesir.' <sup>35</sup> Iam too inde Musa puha natumpu pala' to Israel indo anna nauai: 'Menna muäkä'ko mendadi to pebabangki anna la umbisahakanni?' Ia siam puha nasua Puang Allataala, napalandasam malaika'na indo puham umpa'paitaam kalena illaam satoo' kaju-kaju, mendadi pebabanna

anna la ullappasam to Israel. <sup>36</sup> Anna ia siam umpatette to Israel messubum illaam mai Mesir umpogau' ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä dadi dio Mesir, dio Le'bo' Malea anna lako pohiallasam appa' pulo taunna. <sup>37</sup> Musa siam duka' puha ma'tula' lako to Israel naua: 'Puang Allataala la umpakende' mesa Nabi susiä' to la buttu illaam mai alla'-alla'na kasahapuammua'.'

<sup>38</sup> Anna ia siam illaam alla'-alla'na umma' petauanna Puang Allataala dio pohiallasam umpalombum tula'na malaika' lako nene to taponene wattunna anna napa'kadai yabo Tanete Sinai. Anna iam too to untahima Battakada tubo puha napaondongangkoa'.

<sup>39</sup> Sapo' tä' naaku nene to taponene untuhu'i Musa, sapo' natumpu pala' di anna maelo'i ma'pasule lako Mesir. <sup>40</sup> Napelau lako Harun naua: 'Gahagangkam sanaka-naka debata to la dio oloki umpatettekam, aka tä' kiissam aka amom dadi lako kalena Musa to umpatettekam illaam mai Mesir.'

<sup>41</sup> Lambisam wattu eta too unggahagaim to la napa'debatai, susi tampana änä' sapim, mane umbabai tunuam lako anna ma'hame-hamei untilalla'i pa'papia kalena. <sup>42</sup> Nasuhum napemboko'i Puang Allataala anna napatiolai umpenombai bintä susi puha tisuha' illaam suha'na nabi naua: 'O to Israel tuli tadeempä' Kao umpenombai anna umbabaam tunuam anna bua pemala' illaam appa' pulo taunna diokoa' pohiallasam.

<sup>43</sup> Aka umpakalando puhaa' ia bahum kapenombaanna to umpenombai Molokh

umpa'baba-babaa' sola bintäna debata Refan,  
 tau-tau panggahaga limammua' umpenombai.  
 Iam too anna la kuhambaingkoa' lao mambela  
 lako tandai lakona lembäna Babel.' <sup>44</sup> Bahum  
 kapenombaam si naongi Puang Allataala  
 umpellambi'i umma' petauanna nababa  
 lelem nene to taponene dio pohiallasam.  
 Umba susi puha napa'pahentaam anna  
 napa'paitaam Puang Allataala lako Musa iam  
 too napa'pasusii. <sup>45</sup> Bahum kapenombaam  
 iam too puha natahima nene to taponene  
 anna natette Yosua nababa tama inde litä'  
 tappana natadongkonni aka untaloi ingganna  
 to ma'botto anu' nahambaiam lao Puang  
 Allataala. Bahum kapenombaam ia too da'da'  
 liu sule lako wattunna naongi Daud ma'takka'.  
<sup>46</sup> Natamba' ponno Puang Allataala Daud, dadi  
 napelau umba ke malai ia umpake'de' banua  
 la naongi Puang Allataala to napenombai to  
 Israel. <sup>47</sup> Sapo' Salomo ham umpake'de'i indo  
 banua ia too. <sup>48</sup> Sapo' tä' mala la diua Puang  
 Allataala battu diua To Handam Matande la  
 tohho illaam ongeam panggahaga hupatau,  
 susi natula' nabi naua: <sup>49</sup> 'Ma'kada Puang  
 Allataala naua: Suhuga Kao unguasai,  
 anna issinna lino Kao untakka'i. Maaka hia  
 susi tampana banua la umpake'desannä',  
 anna ongeam aka la kuongi mellube?  
<sup>50</sup> Taia haka tia pa'papia limangku asam  
 siam?' <sup>51</sup> O inggannakoa' to kahha' ulu to  
 tama'pehingngi anna makahha' penaba!  
 Anggakoa' umbali-bali Penaba Maseho. Umba  
 susi nene to taponene, susi siangkoa' too

duka'. <sup>52</sup>Mennangka nabi tä' nadahha nene to taponene? Silele umpatei pesuana Puang Allataala, to umpa'pakahebaam kasuleanna To Malolo. Temo iko sianna' to puha umbalu'i anna umbahoi lambi' umpopepateia'. <sup>53</sup>Puhangkoa' uhhingngi kada Pepaondonganna Musa napalambisangkoa' malaika', sapo' mokakoa' untuhu'i." <sup>54</sup>Tappana nahingngi indo To Mahhotto'na to Yahudi ingganna tula' ia too, iya sangngim tikilli-killi atena meali-ali anna tikahikki' isinna lako Stefanus. <sup>55</sup>Sapo' sola ponno Penaba Maseho Stefanus mentonga längäm suhuga anna muita kamatandeanna Puang Allataala sola Puang Yesus ke'de' dio tandai kananna Puang Allataala battu diua ongeam kamatandeam. <sup>56</sup>Lambi' tappa ma'kada naua: "Nenne'ia' tibukka suhuga kuita anna Änä' Mentolino ke'de' dio tandai kananna Puang Allataala." <sup>57</sup>Sapo' sangngim untimpim mandi talinganna anna sikaolii pada-pada mekkattibe ullebo Stefanus. <sup>58</sup>Mane uhhui'i Stefanus lako sulibam kota anna nasileba'-leba'i batu. Indo ingganna to ussa'bii sangngim umpaokko' jubana dio olona mesa to mangnguha isanga Saulus. <sup>59</sup>Indo mahassammi nasileba'-leba'i, ma'sambajam Stefanus meoli, naua: "O Puang Yesus, tahimannä' sungnga'ku!" <sup>60</sup>Napasindum ma'balinguntu' anna metamba napekasallei naua: "O Debata daa umpatumäi dosana inde mai tau." Puhai naua, iya kattum penabanna.

**8** <sup>1</sup>Iya naakui duka' Saulus indo dipatei Stefanus. Wattu etam too anna

napahandu'i dadi pandahhaam kasalle lako to matappa' dio Yerusalem. Napolalam le'ba'i ingganna to matappa', sulibanna suhona Puang Yesus, tiseмбу' dalle batte ussambai lembäna Yudea anna Samaria. <sup>2</sup>Indo bakkena Stefanus naala sanaka-naka to meimam nalamum anna sikaolii nauhhu'i. <sup>3</sup>Eta too maelo' Saulus la umpempa'deam kapeimanganna ingganna to matappa' nasuhum ullelei banua anna uhhui'i subum susi baine teem muane to matappa' anna napopetahungkunni. <sup>4</sup>Indo to le'ba' tiseмбу' umpesambai mobotto-bottoam umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam. <sup>5</sup>Anna indo ia Filipus, lu lako ia mesa kota dio Samaria umpa'paissangam To puha dilanti' la mepasalama' lako hupatau dio kota ia too. <sup>6</sup>Tappana uhhingngi tula'na Filipus indo tau buda, anna muita ma'hupa-hupa tanda napogau', iya natahima sola sakalebu penabanna. <sup>7</sup>Aka buda setam messubum napasindum kumissä' illaam mai kalena buda tau, anna buda toi to mate kalena sola to kempo' napabono'. <sup>8</sup>Nasuhum kende' katilallasam kasalle illaam kota ia too. <sup>9</sup>Mengkalao dio mai deem mesa tau illaam indo kota isanga Simon si ma'issam-issam umpapilla' asam to Samaria, anna si ussanga-sanga kalena mato-mato tä'um deem untondonni. <sup>10</sup>Ingganna hupatau basisi kasalle nakannangam asam anna nauai: "Iam too inde kuasanna Puang Allataala indo si disangai 'Kuasa Kasalle'." <sup>11</sup>Mentuhu' asam tau lako aka masäem napapilla' indo pa'issam-issanna.

<sup>12</sup> Sapo' tappana sule Filipus umpa'paissangam Kaheba Katilallasam diona kapahentaanna Puang Allataala anna Yesus Kristus, iya buda tau unगतappa'i anna umbehoi kalena ditedo' susi muane teem baine. <sup>13</sup> Tappa matappa' duka' Simon lambi' umbeho kalena ditedo'. Puhai, sola lium Filipus anna si pilla' muita ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä napadadi. <sup>14</sup> Tappana napelele suhona Puang Yesus dio Yerusalem naua untahimam Battakadanna Puang Allataala issinna lembäna Samaria, iya ussua siaham Petrus sola Yohanes le'ba' lako. <sup>15</sup> Sulena lako indo to dua, tappa umpa'sambajangammi indo to Samaria aka mane angga ditedo' sola sanganna Puang Yesus, sapo' tä'pi deem untahima Penaba Maseho moi podo la mesa. Iya napa'sambajangammi naua: "O Puang Allataala beenni inde mai tau Penaba Masehomu." <sup>16</sup> (8:15) <sup>17</sup> Napakumbäim pala'na indo to dua, iya napentamaim pole' Penaba Maseho indo to eta. <sup>18</sup> Tappana naissam Simon naua mala sule Penaba Maseho ke mepakumbäi pala'na suho, iya umbabam doi'na lako suho <sup>19</sup> anna nauai: "Beennä' kao duka' indo kakuasaammua' kualli anna mala napentamai Penaba Maseho tau ke deenni kupakumbäi pala'ku." <sup>20</sup> Sapo' natimba' Petrus naua: "La sägä hi too itim doi'mu sola kalemu, aka ussanga hi iko mala dialli doi' kakuasaanna Puang Allataala. <sup>21</sup> Tä' iko deem tabamu illaam pengkähängangki aka tä'ko malolo penaba dio olona Puang Allataala. <sup>22</sup> Dadi

tihokongangko gau'mu anna ma'sambajangko längäm Debata, anna mala naampunni indo pattuju kadake illaam penabammu, <sup>23</sup> aka kuita kadake tambu'ko anna napungoko kakadakeam." <sup>24</sup> Natimba' Simon naua: "La umpa'sambajangannä' längäm Debata anna mala umba-umba aka indo tula'mu tä' la dadi lako kaleku." <sup>25</sup> Tappana puha ussa'bii diona Puang Yesus anna umpalambi' Battakada Debata, ma'pasulem indo to dua lako Yerusalem, anna illaam indo pangngola-lalanganna budapi tondä' naola illaam lembäna Samaria untula' Kaheba Katilallasam lako pa'tondä'. <sup>26</sup> Pissananna sule mesa malaika'na Debata ma'kada lako Filipus naua: "Ke'de'ko anna le'ba'ko uhhuttu' dalam yabo mai Yerusalem lu lako Gaza." (Indo dalam ia too, tä'um si buda tau muolai.) <sup>27</sup> Iya mengkalao siaham duka' Filipus. Indo eta too deem mesa to Etiopia, to tala malam kebaine aka napasalaam tau senga', buttu yabo mai Yerusalem soho' lao menomba. Indo to Etiopia mesa duka' to kasalle illaam banuanna Kandake tomahaja baine dio kahajaam Etiopia si unngkapalai ingganna to muanda'i doi'na sola kullena tomahaja. <sup>28</sup> Muolam dalam ma'pasule lako Etiopia, ma'oko'-oko' yabo bendinna napasindum umbata suha'na nabi Yesaya. <sup>29</sup> Iya ma'kadam Penaba Maseho lako Filipus naua: "Lakoko kahuku'i dio bendi!" <sup>30</sup> Napasihha' siaham Filipus lako, iya nahingngim indo tau mahassam umbata suha'na nabi Yesaya. Tappa nakutanai Filipus

naua: "Muissam daka kalembasanna itim to umbata?" <sup>31</sup> Natimba' indo tau naua: "Umba kao ngei la kuissam ke tä'i deem tau untulasannä' kalembasanna?" Anna mane untambai Filipus längäm bendinna muokko' dio ampe'na. <sup>32</sup> Issinna indo suha' Battakada Debata nabata naua: "Sihhapam mesa domba dibaba lako petunuam, anna susi liu änä' domba mengkamma' dio olona to unggontinnii bulunna. Susi oo Ia duka' tä' deem podo la tiku'mi' pudu'na. <sup>33</sup> Dipakamase-mase anna dipaolai taia lalam. Tä' deem tau la untula'i diona pessubunna aka diäläi sungnga'na illaam mai inde lino." <sup>34</sup> Iya mekutanam lako Filipus indo tau naua: "Mala haka untulasannä'? Menna isanga nahua inde tula'na nabi? Kalena haka nauaam domba? Tau senga' daka?" <sup>35</sup> Iya etam pole' naongei Filipus ma'tula' lako, natahankangam diona Puang Yesus dipasihhapam domba mengkalao dio indo issinna suha'na nabi Yesaya nabata ingngena' sule lako natulasam diona Kaheba Katilallasam illaam Puang Yesus. <sup>36</sup> Napatahhu'i lium mellao sampe ullambi' uwai. Iya nauam indo tau lako Filipus: "Petua' siai too deemmi inde dio uwai. Naua inabangku malam tia untedo'ä'." <sup>37</sup> [Natimba' Filipus naua: "Maka' too sakalebu tongammi penabammu matappa', iya la malangko ditedo'." Natimba' naua: "Kukatappa'im kuua Yesus Kristus Änä'na Puang Allataala."] <sup>38</sup> Anna mane ussua indo to umpalaoanni bendinna napatohho anna tuhunni le'ba' dokko uwai duai, iya



natedo'um Filipus. <sup>39</sup>Kende'i dio mai uwai, iya sule siaham Penaba Masehona Debata muala Filipus nababa lao. Iya tä'um naita indo to natedo'. Iya umpatahhu'um pa'laoanna naponnoi kakassiam. <sup>40</sup>Iya pissananna ham ia diissam lemba' dio Asdod Filipus. Tahhu' umpa'paissangam Kaheba Katilallasam lako ingganna kota illaam lembä ia too lambi' tihutu' lako Kaisarea.

**9** <sup>1</sup>Wattu eta too mahassam ia Saulus maelo' liu umpakahea' anna la umpatei ingganna to unngkatappa'i Puang Yesus. Nasuhum le'ba' umpellambi'i sando too' dio Yerusalem <sup>2</sup>umpelau suha' pahenta aka la napa'paitaam lako pebaba ada' illaam ingganna pa'sambajanganna to Yahudi dio Damsyik anna mala dipäbäi ussakka tau anna nababai lako Yerusalem susi baine susi muane to muola Lalanna Puang Yesus. <sup>3</sup>Tappana la landa' kalei lako Damsyik umbaba indo suha', iya pangkähäm yabo mai langi' umpali' Saulus. <sup>4</sup>Iya tissämbä' siaham dokko litä' anna uhhingngii kamaha ma'kada naua: "Saulus, O Saulus, aka kasuhunganna anna undahhaä'?" <sup>5</sup>Natimba'um Saulus naua: "Aka mennako Debata?" Nauaam: "Kaom too inde Puang Yesus to undahha. <sup>6</sup>Sapo' bangommoko ammu tama Damsyik, aka diopi anna mane ditulasangko aka la umpogau'." <sup>7</sup>Sangngim mängä-mängä indo to napasola Saulus aka nahingngi duka' indo kamaha sapo' tä' ohi deem muita tau moi podo la mesa. <sup>8</sup>Bangommi duka' Saulus anna ke'de'i

umbukkai matanna mennenne' lao sapo' tä'um landa' naita, iya natettem solana landa' lako Damsyik. <sup>9</sup>Tallungngallo tä' mala paita, anna tamangngande tamangngihu'. <sup>10</sup>Illaam indo Damsyik deem mesa to unkratappa'im Puang Yesus isanga Ananias. Nalipi Debata anna napa'kadai naua: "Ananias!" Iya natimba'um naua: "Kuhingngim Debata!" <sup>11</sup>Iya ma'kada pole oom naua: "Maiko ammu lako mesa lalam isanga Lalam Malolo anna umpekutanaanni dio banuanna Yudas mesa to Tarsus isanga Saulus. Mahassam ma'sambajam <sup>12</sup>anna bali napalosai Debata naita sule mesa tau isanga Ananias naanda'i anna mala paita sule." <sup>13</sup>Sapo' natimba' Ananias naua: "O Debata aka budam tau untula'i naua tau ia too si undahha ingganna to unkratappa'iko dio Yerusalem. <sup>14</sup>Anna inde kasuleanna tentomai nasituhu'i anna napakuasa kapala sando la ussakkai tau to unkratappa'iko, Debata." <sup>15</sup>Sapo' naua Debata lako Ananias: "Lao mammoko, aka tau ia too la kutuho mendadi pesuaku la umpa'pakahebaam sangangku lako tau taianna to Yahudi, anna lako tomahajanna susi toi lako to Israel. <sup>16</sup>Aka Kao siam la umpaissanii diona kamasussaam anna kamapi'disam la natammu anna nasi'dim aka unkratappa'i sangangku." <sup>17</sup>Iya le'ba'um Ananias lako banuanna Yudas umpellambi'i Saulus. Sulei lako muanda'im Saulus anna nauaanni: "O solasubungku Saulus, Debatanta Puang Yesus puha umpa'paitaam kalena matim wattunna anna muolako lalam la sule inde Damsyik. Iam

too ussuaä' umpellambi'iko anna malako paita sule anna la naponnoiko Penaba Maseho."

<sup>18</sup> Iya nasi'dim siaham Saulus angga' sissi' mäläi illaam mai matanna lambi' naita siaham mennenne' lao. Iya bangommi anna umbehoi kalena ditedo'. <sup>19</sup> Puhai mangngande, iya maläppu' siaham nasi'dim. Iya tohhopi dio Damsyik Saulus sanaka-naka benginna sola to matappa'. <sup>20</sup> Anna umpa'pakahebaam siaham sanganna Puang Yesus illaam sanaka-naka pa'sambajanganna to Yahudi si naua: "Puang Yesus-um too Änä'na Puang Allataala."

<sup>21</sup> Pilla' asam to uhhingngii pepa'guhuanna anna naua: "Taia haka tia iam indo to dio Yerusalem mohäe la umpempa'deam to unkatappa'i Puang Yesus? Anna tä' daka tia iam nasuhum sule aka pattujunna la ussukka ingganna to unkatappa'i Puang Yesus anna la nababa mengngolo lako ingganna kapala sando?" <sup>22</sup> Tuttuam buda tau nahuntu' pepa'guhuanna Saulus anna saundu' duka' umpapusa' pikkihanna to Yahudi dio Damsyik, aka mala ia napomasiä' anna napomakaleso si'da-si'da Saulus naua Puang Yesus-um too indo To puha dilanti' la mepasalama'. <sup>23</sup> Lessu'i sanaka amo benginna, iya sipa'tula'-tula'um sanaka-naka to Yahudi ma'pattuju la umpatei Saulus. <sup>24</sup> Sapo' tappa naissam Saulus pattujunnai. Allo bengi uhhonda ba'ba kota indo to Yahudi anna mala umpatei Saulus ke messubummi. <sup>25</sup> Moi anna susi mala siam nalappasam to matappa' eta too aka napailaam buhia' mane nalollohanni

dokko sulibam tembo' tappana bengi. <sup>26</sup> Le'ba' Saulus muäläi kalena lako Yerusalem. Iya mohäe umpentappai ingganna to matappa' eta too, sapo' mokai umpasolai aka sangngim tä'pi nakatappa'i naua matappa'um duka'. <sup>27</sup> Anggam Barnabas untahimai iya napasolam umpellambi'i ingganna suho mane natulasanni maaka susi Saulus muita anna napa'tula'i Puang Yesus dio tängä lalam. Susi toi diona kabahanianna umpepa'guhuam sanganna Puang Yesus dio Damsyik. <sup>28</sup> Iya tohhom duka' pole' sola-solai dio Yerusalem anna tä' deem mahea' ma'pa'guhu diona kamatappasam illaam sanganna Debata. <sup>29</sup> Si sipa'tula' anna si sitelä indo to Yahudi to ma'basa Yunani, lambi' napeäi lalanna la umpatei Saulus. <sup>30</sup> Sapo' tappana naissam solana to matappa' pattuju ia too, iya le'ba'im umpasola Saulus dokko Kaisarea anna mane nasua lako Tarsus. <sup>31</sup> Indo eta too ingganna to matappa' dio lembäna Yudea, Galilea anna Samaria, sangngim masannam anna malino illaam katuboanna. Matoto' illaam kapeimangam passahunna Penaba Maseho anna ponno pengkahea' längäm olona Debata. Lambi' tuttuam kehängäm budanna anna ussi'dim liu pepakahangaanna Penaba Maseho. <sup>32</sup> Le'ba' Petrus ullelei mobotto-bottoam umpellambi'i ingganna to matappa', iya lempäm duka' dio Lida. <sup>33</sup> Eta too ullambi' mesa tau isanga Eneas kahuam taunna masaki, metindo liu aka mate kalena. <sup>34</sup> Tappa napa'kadai Petrus naua: "O, Eneas napabono'ungko Yesus Kristus,

bangongko, ammu lulunni ampa'mu." Iya mellimbangom eta siaham Eneas. <sup>35</sup>Tappana naita issinna Lida anna Saron bono'um Eneas, iya sangngim matappa'um lako Puang Yesus. <sup>36</sup>Indo eta too deem duka' mesa baine to matappa' dio Yope isanga Tabita, nasangai ia to Yunani Dorkas (kalembasanna "jonga"). Indo baine mesa to si ma'pogau' mapia liu anna budam to mase-mase napamoloi si nabeem aka-aka. <sup>37</sup>Pissananna natappai ia saki lambi' mate. Puhai didio', dipopetindom illaam tambim yabo lotem. <sup>38</sup>Indo Yope anna Lida sikahuku' siam. Iya tappana napekaheba ingganna to matappa' dio Yope naua dio Lida Petrus, iya ussuam dua tau lao untambai. Nalambi'na nauaammi: "La mai siahangko ade' masihha'." <sup>39</sup>Iya ke'de' siam Petrus anna le'ba'i sola indo to metamba. Tappana landa' lako, dipasola siam längäm indo tambim yabo lotem naongei indo to mate. Sikasahhom indo to balu-balu baine ullebo Petrus, iya napaitaim ingganna juba sola poheba senga' pandasi'na Dorkas indo anna tubopi. <sup>40</sup>Iya nasua asammi Petrus le'ba' messubum anna mane ma'balinguntu' ma'sambajam. Puhai ma'sambajam, menggihi'um untingngajoi indo to mate anna ma'kadai naua: "O Tabita, bangongko!" Iya umpamilli' siaham matanna Tabita. Iya muitanna Petrus, bangommi anna tadongkonni. <sup>41</sup>Tappa naanda'i limanna anna napake'de'i. Mane untambai asanni indo ingganna to matappa' sola indo ingganna to balu-balu baine anna nauaanni: "Tubom

sule Tabita!" <sup>42</sup>Tappana napelele issinna Yope kaha-kaha ia too, iya buda tau unkatappa'i Puang Yesus. <sup>43</sup>Iya tohhoopi eta Petrus sanaka amo benginna, si dio banuanna pa'jama lollo' isanga Simon.

**10** <sup>1</sup>Dio Kaisarea deem mesa tau isanga Kornelius, mesa punggabana sohodadu to disangai sohodadu Italia. <sup>2</sup>Tau ia too to meimam anna mengkahea' längäm Puang Allataala, susi duka' ingganna kasahapuanna. Si umpamoloi to Yahudi nabeem aka-aka anna ma'sambajam liu. <sup>3</sup>Pissam wattu umbai' la tette' tallum kahubem makaleso naita sule mesa malaika'na Puang Allataala tama banuanna anna ma'kadai naua: "O Kornelius!" <sup>4</sup>Iya ullio-liom indo malaika' sitonda kamaheasam anna ma'kadai naua: "Kuhingngim Debata!" Natimba'im indo malaika' naua: "Ingganna sambajammu sola pa'pebeemmu sulem längäm olona Puang Allataala anna nakilalaingko. <sup>5</sup>Temo la ussua sanaka-naka tau le'ba' lako Yope la untambai mesa tau isanga Simon si diuam Petrus. <sup>6</sup>Tohho dio banuanna pa'jama lollo', isanga Simon, dio bihim le'bo'." <sup>7</sup>Tappana le'ba' indo malaika', untambaim dua sabua'na anna mesa sohodadunna handam to meimam illaam alla'-alla'na solana pada indo passappi'na. <sup>8</sup>Natulasammi ingganna indo nauaam malaika' mane nasuai lako Yope. <sup>9</sup>Masiäna umbai' tängä allo, iya la landa'um lako Yope indo to tallu. Wattu eta too längäm papa banua Petrus ma'sambajam. <sup>10</sup>Tä' deem pada

satadea', mohäe la mangngande, sapo' mane mahassam dipatoka kinande, pissananna nasi'dim dilipi. <sup>11</sup> Iya naitam tibukka langi' anna tuhunni yabo mai susi sampim kallu'bä' dipetoke'i appa' sikunna, dilolloham tihandu' dokko olona. <sup>12</sup> Iya naitam dio ma'hupa-hupa olo'-olo' ma'bitti' appa', olo'-olo' tissollo' anna ma'hupa-hupa dassi. <sup>13</sup> Nahingngim kamaha naua: "O Petrus, bangongko, tunui anna muande asanni." <sup>14</sup> Sapo' natimba' Petrus naua: "Tä' sugali' ia pole' Debata, aka pempom dadingku tä' punalapi deem kuande kinande indo dipemaliinna la diande." <sup>15</sup> Iya nahingngi pole oom kapenduanna naua: "Ingganna napemapiaanna Puang Allataala tä' mala la napemalii hupatau." <sup>16</sup> Pentallum nasulei ma'pateem, anna mane tiäkä'i sule längäm langi' indo sampim. <sup>17</sup> Mahassampi ma'papusa'-pusa' Petrus napasalu-salui penaba aka amo kalembasanna indo naita, iya sule ham indo to nasua Kornelius dio ba'ba bala banuanna aka balim napekutanaam indo banua. <sup>18</sup> Iya umpa'kadaim tau illaam indo banua naua: "Iangka inde banua si naongi Simon indo si diuaam Petrus?" <sup>19</sup> Mahassam liupi napasalui penaba Petrus indo puha naita, iya ma'kada ham Penaba Maseho naua: "O Petrus deem tallu tau sule umpeäko. <sup>20</sup> Ke'de'ungko, tuhungko dokko ammu pengkalao le'ba' sola, daa umpomabanda' penabammu moi anna muissam muua taia to Yahudi aka Kao ussuai sule indo tau." <sup>21</sup> Iya tuhummi Petrus dokko anna ma'kadai lako

indo to sule naua: "Kaom too indo to umpeäa'. Aka untungkaa' sule?" <sup>22</sup> Natimba'im naua: "Pesuanakam Kornelius mesa punggabana sohodadu to meimam anna to mengkahea' längäm Puang Allataala anna napa'kasallei asam to Yahudi. Puham napa'tula'i mesa malaika' masehona Puang Allataala nasua umpopetambaiko lako banuanna, anna malai nahingngi pa'tula'mu." <sup>23</sup> Iya nauaammi: "Lu maikoa' banua aka la indepakia' manii bengi." Masiäi bangonnim anna mengkalaoi sola indo to sule untambai anna sanaka-nakapi to Yope to matappa' napasola. <sup>24</sup> Masiä polei suleim lako Kaisarea, iya ullambi'um Kornelius sola sahapunna anna sanaka-naka solana to natambai mahassam ma'mesa mangngampa. <sup>25</sup> Sulena Petrus natammuim Kornelius anna ma'balinguntu'i dio olona napenombai. <sup>26</sup> Sapo' tappa napake'de' Petrus anna nauaanni: "Ke'de'ko, aka kao duka' mesaä' tau biasa." <sup>27</sup> Napasindum ma'tula'-tula' le'ba' siaham tama banuanna, iya ullambi'um buda tau ma'hempum. <sup>28</sup> Iya ma'kadam lako indo tau buda naua: "Puha muissanna' muua napemalii punala to Yahudi la silombam tau taianna to Yahudi dapaka ia la tama banuanna. Sapo' puhamä' napaitai anna napa'tula'i Puang Allataala tä'mä' kao la mala ussangai tau senga' kadake battu tä' maseho. <sup>29</sup> Iam too anna ahumä' sule tentomai. Dadi la kukutanaikoa' temo: Aka kasuhunganna anna untambaiä'?" <sup>30</sup> Natimba'im Kornelius naua: "Appa'um



benginna temo, katenanna inde tette' tallu kahubem, mahassannä' ma'sambajam illaam banua. Iya pissananna deem mesa tau ke'de' dio oloku pangkähhä pohebana <sup>31</sup> napa'kadaiä' naua: 'Kornelius, nahingngiammi Puang Allataala sambajammu anna nakilalaingko aka pa'pebeemmu lako to mase-mase. <sup>32</sup> Suai sanaka-naka tau le'ba' lako Yope la untambai mesa tau isanga Simon si diuaam Petrus. Tohho dio banuanna pa'jama lollo', isanga Simon, si dio bihim le'bo'.' <sup>33</sup> Iam too anna tappa kusuam inde tau napellambi'iko. Iya ahu'ungko sule tentomai sola kamasannangam penaba. Temo ma'mesangkam inde dio olona Puang Allataala la umpehingngii tula' nabeengko Debata la untulasangkam."

<sup>34</sup> Iya napahandu'um Petrus ma'tula' naua: "Setonganna mane kupähäm si'da hi pole' temo kuua Puang Allataala tä' deem usse'la hupatau. <sup>35</sup> Aka lako si mesa-mesa tau yabona inde lino ke mengkahea'i lako Puang Allataala anna umpogau' kamaloloam, natahima Puang Allataala. <sup>36</sup> Iam too Battakada puha napesuaam dipalambi'ikam kami' to Israel, Battakada umpa'pakahebaam kasilombungam illaam Yesus Kristus, Debatanna ingganna ma'hupatau. <sup>37</sup> Muissanna', indo puha napogau' Puang Yesus illaam lembäna Yudea napahandu' dio Galilea puhanna pantedosam indo napa'pakahebaam Yohanes. <sup>38</sup> Indo Puang Yesus to Nazaret puha nalanti' Puang Allataala anna nabeem Penaba Maseho anna kakuasaam. Muissam toia' diona Puang

Yesus si ma'lao-lao umpogau' kamapiaam  
 anna umpabono' ingganna to napentamai  
 setam aka naolaam Puang Allataala. <sup>39</sup> Anna  
 kami'um too sa'binna ingganna indo puha  
 napogau' illaam lembäna to Yahudi anna  
 Yerusalem. Napatei hia yabo kaju sitambem.  
<sup>40</sup> Illaam allo katallunna napatubo sule  
 Puang Allataala mane napa'patandaanni  
 lako hupatau. <sup>41</sup> Tä' Ia dipa'patandaam lako  
 ingganna tau senga', sapo' anggam lu lako  
 kami' inggannakam sa'binna to puha natuho  
 Puang Allataala. Anna solakanni Puang Yesus  
 mangngande puhanna tibangom dio mai  
 alla'na to mate. <sup>42</sup> Anna nasuakam naua: 'La  
 umpa'pakahebaangkoa' Kaheba Katilallasam  
 anna ussa'bii lako ingganna hupatau muua:  
 Iam too to puha natuho Puang Allataala  
 mendadi To Mahhotto'na ma'hupatau to  
 tubo anna to mate.' <sup>43</sup> Aka iam too nasa'bii  
 ingganna nabinna Puang Allataala naua:  
 'Menna-menna unkatappa'i Puang Yesus iam  
 too to la diampunni umpolalam kakuasaam  
 illaam sanganna.' " <sup>44</sup> Mahassanni ma'tula'  
 Petrus, iya napatamaim Penaba Maseho  
 Puang Allataala ingganna to umpehingngii  
 kasa'biam ia too. <sup>45</sup> Ingganna to Yahudi  
 to matappa'um indo napasola Petrus eta  
 too, sangngim pilla' muita Penaba Maseho  
 natolloam duka' Puang Allataala lako tau  
 taianna to Yahudi <sup>46</sup> aka uhhingngi indo buda  
 tau umpake ma'hupa-hupa basa napalosaiam  
 Penaba Maseho anna umpomatande Puang  
 Allataala. Iya ma'kadam Petrus naua: <sup>47</sup> "Inde

mai tau naponnoi Penaba Maseho susikia', dadi la deempaka la mala ullabai ke ditedo'i sola uwai?" <sup>48</sup>Iya nasuaim Petrus ditedo' sola sanganna Yesus Kristus. Puhai, melauim lako Petrus anna mala tohhopi sanaka-naka benginna sola.

**11** <sup>1</sup>Tappa nahingngi duka' kaheba ingganna suhona Puang Yesus sola to matappa' dio lembäna Yudea naua budam tau taianna to Yahudi untahima Battakadanna Puang Allataala. <sup>2</sup>Sapo' sipengka Petrus anna to Yahudi to matappa'um sulena längäm Yerusalem. <sup>3</sup>Keaha'i lako Petrus naua: "Akanna tama hako iko banuanna tau taia to Yahudi anna sola-solakoa' mangngande?" <sup>4</sup>Nasuhum napahandu' pole' Petrus ma'tula' napomakalesoam indo puha dadi mengkalao dio pa'pahandusanna naua: <sup>5</sup>"Mahassannä' ma'sambajam dio Yope, pissananna kusi'dim dilipi anna kuita tuhum yabo mai langi' susi sampim kallu'bä' dipetoke'i appa' sikunna, dilolloham yabo mai tihandu' dio oloku. <sup>6</sup>Tappa kulio-lio, iya kuitam ma'hupa-hupa olo'-olo' ma'bitti' appa', olo'-olo' malaiha, olo'-olo' tissollo' anna ma'hupa-hupa dassi. <sup>7</sup>Iya kuhingngim kamaha naua: 'O Petrus, bangongko, tunui anna muande asanni.' <sup>8</sup>Sapo' kutimba'i kuua: 'Tä' sugali' ia pole' Debata, aka pempom dadingku tä' punalapi deem kuande kinande indo dipemaliinna la diande.' <sup>9</sup>Iya kuhingngi pole oom indo kamaha yabo mai langi' naua: 'Ingganna napemapiaanna Puang Allataala, tä' mala la napemalii

hupatau.' <sup>10</sup> Pentallum nasulei ma'pateem, anna mane tiäkä' asam sule längäm langi'. <sup>11</sup> Wattu eta too, sule siaham duka' tallu tau dio indo olo banua to kiongei tohho to mengkalao inde Kaisarea, indo to disua untambaiä'. <sup>12</sup> Kuhingngi kamaha ma'kada naua: 'Le'ba'koa' sola, daa umpomabanda' penabammu moi anna muissam muua taia to Yahudi.' Iya indem annam solaku kupasola indo anna le'ba'kam tama banuanna Kornelius. <sup>13</sup> Iya natulasammakanni indo puha muita mesa malaika' ke'de' illaam banuanna anna nauaanni: 'Suai tau lako Yope la untambai mesa tau isanga Simon si diuaam Petrus. <sup>14</sup> Aka la natulasangkoa' kaheba la umpasalama'ko sola ingganna sahapummu.' <sup>15</sup> Kupahandu'na ma'tula', iya tuhummi Penaba Maseho umponnoi asanni susi duka' indo uhuna nalambi'kia'. <sup>16</sup> Iya tappa kukilalai tula'na Debata indo anna si nauai: 'Yohanes uwai ia napake mantedo', sapo' ikoa'-iko la ditedo'koa' Penaba Maseho.' <sup>17</sup> Dadi maka' la namana' duka' Penaba Maseho Puang Allataala tau taianna to Yahudi susi kitaa' anna uhunai unkatappa'ikia' Debatanta Yesus Kristus, iya tä' deem lalanna la kulabai." <sup>18</sup> Iya tappana nahingngi kaha-kaha ia too sangngim mengkamma'um anna umpa'kasallei Puang Allataala naua: "Nabeem dia duka' lalam Puang Allataala tau taianna to Yahudi la untihokongam gau'na anna mala ullambi' katuboam." <sup>19</sup> Indo puhanna dipatei Stefanus iya kende'um pandahhaam

napolalam tisembu' ingganna to matappa'; deem lu lako Fensia, deem lu lako Siprus, anna deem lu lako Antiokhia. Iya tontä liu duka' umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam sapo' anggam lu lako to Yahudi. <sup>20</sup>Sapo' illaam alla'-alla'na indo to matappa' deem duka' to buttu dio mai Siprus anna Kirene. Indo tau, le'ba' lako ia Antiokhia untulasam Kaheba Katilallasam tau taianna to Yahudi naua: "Indo Puang Yesus iam too Debata." <sup>21</sup>Iya natette liu anna naolaam Debata nasuhum tuttuam buda tau matappa' anna untuhu'i Puang Yesus. <sup>22</sup>Tappana napelele ingganna to matappa' dio Yerusalem kaheba ia too, iya ussua siaham Barnabas le'ba' lako Antiokhia. <sup>23</sup>Indo Barnabas mesa tau mapia anna to matappa' si'da-si'da naponnoi Penaba Maseho. Iya sulena lako, tappa tilalla' muita ingganna to matappa' dio natamba' ponno duka' Puang Allataala. Iya napakahi'di asammi naua: "La tontä liukoa' manontom lako Debata sola sakalebu penabammu." Napolalam tuttuam buda tau mentuhu' lako Puang Yesus. <sup>24</sup>(11:23) <sup>25</sup>Le'ba' lako Tarsus Barnabas umpeä Saulus. <sup>26</sup>Tappana silambi', iya napasolam lako Antiokhia. Dio Antiokhia sataum naolaam si ma'hempum liu sola ingganna to matappa' anna umpa'guhu tau buda. Iya diom too Antiokhia uhu-uhuna to matappa' disangai "to Sahani". <sup>27</sup>Wattu eta too sule dio Antiokhia sanaka-naka nabi buttu yabo mai Yerusalem. <sup>28</sup>Indo Mesa isanga Agabus napalosai Penaba Maseho lambi' ke'de'

ma'kada naua: "La kende' kakobeam lako lino." Kaha-kaha ia too dadi wattunna Klaudius ma'takka' dio kahajaam Roma. <sup>29</sup>Iya eta too muala kattuum ingganna to matappa' la uhhempum aka-aka situhu' kapallambisanna aka la napamoloiam solasubunna to matappa' dio Yudea. <sup>30</sup>Tihempunni, iya nabehom lako Barnabas sola Saulus aka ia la umpalambi'i lako pebaba ada'na to matappa' dio Yudea.

**12** <sup>1</sup>Umbai' la etam too duka' anna napahandu'i tomahaja Herodes unghakha'i sanaka-naka to matappa'.

<sup>2</sup>Susinna umpesuaammi Yakobus kakanna Yohanes naäläiam ulunna, pa'dam napake.

<sup>3</sup>Tappana naissam tomahaja Herodes naua napohäe to Yahudi indo gau'na, iya napatahhu' lium lambi' umpesuaam pole oom duka' Petrus disakka. Wattu eta too allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti.

<sup>4</sup>Tappana disakka Petrus, iya napesuaammi ditahungkum. Anna dibehoi lako appa' laoanna sohodadu la sibala'-bala' unjagai, sallaoam oi appa' oom sohodadu. Pattujunna la dihotto' dio olona tau buda ke lessu'i allo Kalappasam. <sup>5</sup>Dadi ditähämmi Petrus illaam tahungkum. Sapo' tontä liu ingganna to matappa' umpa'sambajanganni längäm Puang Allataala. <sup>6</sup>Indo bengi naolaammi la nababa Herodes ke masiäi lako olona tau buda, iya mamma'um Petrus napaitängä dua sohodadu, anna dihante bassii dua limanna; senga'pi to manjaga dio olona ba'ba tahungkum.

<sup>7</sup>Pissananna ke'de' dam mesa malaika'na

Debata dio ampe'na Petrus anna pangkähhä illaam tahungkum. Ussappa sa'dena Petrus indo malaika' natundam napasindum naua: "Pasihha'i bangom!" Iya lappa' siaham indo hante bassi dio limanna Petrus. <sup>8</sup>Iya ma'kadam indo malaika' naua: "Pa'beke'ko ammu pa'sapatu." Iya tappa napogau' siaham duka'. Mane ma'kada polei naua: "Pa'jubako anna untuhu'ä'." <sup>9</sup>Tappa untuhu' siaham indo malaika' messubum sapo' tä'pi naissam naua dadi si'da-sia indo napogausam malaika' aka nasangapi mangngimpi. <sup>10</sup>Iya ullebanni ongeanna to manjaga uhuna anna kaduanna, ullambi'um ba'ba ditutu'i bassi lu tamanna kota. Tappa titungka' kalena indo ba'ba lambi' mala messubum illaam mai tahungkum. Ullambi'i mesa lalam nahuttu', iya pa'de bábäm ia indo malaika' naita. <sup>11</sup>Tappana kilala pole' Petrus ia nauam: "Mane kuissam di pole' temo kuua Debata ussua malaika'na nalappasannä' dio mai pala' limanna Herodes anna ingganna pattujunna to Yahudi." <sup>12</sup>Tappana naissam si'da-sia kadadiah ia too, iya tahhu'um lako banuanna Maria indona Yohanes si diuaam Markus. Buda tau ma'hempum anna ma'sambajam illaam indo banua. <sup>13</sup>Mahassanni unde'de' ba'ba bala, iya sule ham mesa sabua' baine isanga Rode la umpengngissannii menna sule unde'de' ba'ba. <sup>14</sup>Naissanna naua Petrus sule aka nahingngi kamahanna, iya tä' bábäm untungka'i ba'ba aka tilalla' sugali'. Lambi' lumumpa' tama umpa'tulasam solana

naua: "Sulem Petrus dio ba'ba bala." <sup>15</sup> Iya silelem naua: "Tatta'ko!" Sapo' tontä liu naua: "Abana sule si'da-sia Petrus." Sapo' nauai mandi: "Umbai' malaika'na hi tia."

<sup>16</sup> Mahassam liupi unde'de' ba'ba Petrus, iya suleim buda solana untungka'i. Tappana muita Petrus iya sangngim mängä-mängä.

<sup>17</sup> Muäkä' limanna Petrus napopengkamma' mane ma'tula'i naua: "Natetteä' Debata messubum illaam mai tahungkum! Tulasam dam ia Yakobus sola ingganna solasubuntaa' to matappa' inde kaha-kaha puha dadi." Puhai ma'tula', iya messubummi le'ba' lako ongeam senga'. <sup>18</sup> Tappana mebengngi', mahambam indo sohodadu to manjaga illaam tahungkum indo bengi lambi' pusa' anna sikakutanai naua: "Aka amo bääbä isanga dadi lako Petrus?" <sup>19</sup> Iya ussuam tau tomahaja Herodes umpeä Petrus sapo' tä'um deem nalambi'. Iya indom to manjaga dipahessa si mesa-mesa mane napesuaanni Herodes dibaba lao dipatei. Lessu'i ia too mengkalaom Herodes dio Yudea le'ba' lako Kaisarea anna tohhoi dio. <sup>20</sup> Wattu eta too tä' deem pada sakeaha' tomahaja Herodes lako to Tirus anna to Sidon moi kela daa inde dua kota bassim attasa'na Herodes to si uhhannuam tomahaja napangngalai kinande. Nasuhum silele usse'de' Blastus kapalana to mengkähä illaam banuanna tomahaja. Iya iam umbabai mengngolo lako tomahaja umpeä kasiolaam situhu' kattuanna to Sidon anna to Tirus.

<sup>21</sup> Pissananna lambi'i indo allo puha natandai,



iya umpatamam poheba kahajaanna Herodes anna tadongkonni yabo okkosam kahajaam mane ma'tula'i lako indo tau. <sup>22</sup> Mahassanni ma'tula' tomahaja, iya sikaolim indo tau naua: "Inde kamahanna debata taia kamahanna hupatau." <sup>23</sup> Iya nalambi' siaham pesämbä' Debata Herodes umpolalam malaika'na Debata aka tä' umpa'kasallei Puang Allataala nasuhum kalindohoam lambi' mate. <sup>24</sup> Anna tuttuam tiballa' kalua' Battakadanna Puang Allataala lambi' tuttuam buda kehängäm to matappa'. <sup>25</sup> Puhai napadokkoam lisu pala'na pebaba ada' indo kapahalluanna to matappa' dio Yerusalem, iya ma'pasulem Barnabas sola Saulus umpasola Yohanes battu diua Markus.

**13** <sup>1</sup> Illaam indo jumaa' dio Antiokhia wattu eta too deempi sanaka-naka nabi anna tuungguhu solana Saulus: Barnabas, Simeon indo si diuaam Malotä, Lukius (to Kirene), anna Menahem si dipasiampaipi gubernur Herodes. <sup>2</sup> Pissam wattu indo tau mahassam umpalako kapenombaam längäm Debata anna puasa, iya ma'kadam Penaba Maseho naua: "Paseheannä' Barnabas sola Saulus aka la unγκähä pengkähängam puha kupa'tantuam." <sup>3</sup> Puhai puasa anna ma'sambajam napakumbäim pala'na indo dua tau mane nasuai le'ba'. <sup>4</sup> Situhu' pesuana Penaba Maseho mengkalaom Barnabas anna Saulus napasolai Yohanes aka la napamoloi, dokko Seleukia mane tahhu'i ma'kappala' lako Siprus. Sulei lako Salamis umpa'pakahebaammi Battakadanna Puang Allataala illaam pa'sambajanganna

to Yahudi. <sup>5</sup>(13:4) <sup>6</sup>Iya nasambaim naola indo leutam sule lako Pafos. Dioi, sitammum mesa to Yahudi isanga Bar-Yesus mesa to ma'issam-issam to ussangai kalena nabi sapo' naägä'i. <sup>7</sup>Si sola lelem gubernurna leutam eta too isanga Sergius Paulus mesa to manähä. Iya untambaim Barnabas sola Saulus indo gubernur aka mohäe la uhhingngi Battakadanna Puang Allataala. <sup>8</sup>Sapo' indo to ma'issam-issam (isanga Elimas situhu' basa Yunani) ullammai tula'na Barnabas sola Saulus aka naua: "Indana matappa'i gubernur." <sup>9</sup>Sapo' indo Saulus battu diua Paulus naponnoim Penaba Maseho ullio-lio Bar-Yesus <sup>10</sup>anna ma'kadai naua: "O solana setam! To angga manipu anna to si umpogau' liu kakadakeam sola umbali ingganna kamapiaam. Tä' liupokoka la monda umpasengko' lalam malolona Debata? <sup>11</sup>Temo petua'i limanna Debata sule untappaiko nasuhum la mendadi butako sanaka benginna la tä'ko muita mata allo." Iya buta siahm indo tau kaputu-putu umpeä tau la untettei. <sup>12</sup>Naitanna indo gubernur kadadiahm ia too, matappa' siahm lako Puang Yesus aka mängä-mängä uhhingngi pepa'guhuam Debata. <sup>13</sup>Iya umpelleim Pafos Paulus sola solana le'ba' ma'kappala' lako Perga dio Pamfilia. Sapo' umpelleim ia solana Yohanes anna ma'pasulei lako Yerusalem. <sup>14</sup>Mengkalao dio Perga umpatahhu' pellaoanna sule lako Antiokhia dio Pisidia. Tappana allo Katohhoanni le'ba'um tama pa'sambajanganna to Yahudi

anna muokko'i illaam. <sup>15</sup>Tappana puha dibata illaam mai suha' Pepaondonganna Musa anna illaam mai suha'na ingganna nabi, iya ussuam tau pebaba ada' illaam pa'sambajangam le'ba' lako Paulus sola solana nauaam: "Oa' solasubum, maka' deem la untula'a' kada pepakanännä' la umpalanda' lako tau buda, iya malanna' umpalako." <sup>16</sup>Iya ke'de'um Paulus anna muäkä'i limanna umpopengkamma' tau buda mane ma'kadai naua: "O Inggammua' to Israel anna ingganna to mengkahea' längäm Puang Allataala, pehingngii manappaia' inde tula'ku! <sup>17</sup>Puang Allataala to tapenombai inggantaa' to Israel puha umpilei nene to taponene anna napakembea' wattunna anna tohhoi dio lembäna Mesir messihuhu. Sola kuasa pala' limanna natette messubum illaam mai Mesir. <sup>18</sup>Appa' pulo taunna naolaam Puang Allataala ussa'bahasam panggauanna nene to taponene dio pohiallasam. <sup>19</sup>Tappana puha umpempa'deam issinna pitu kahajaam dio lembäna Kanaan, iya nataba-tabaammi indo litä' la mendadi mana'na nene to taponene. <sup>20</sup>Ingganna kaha-kaha ia too umbai' appa' hatu' lima pulo taunna naolaam. Iya puhai, nabeemmi Puang Allataala to mahhotto' sisolom-solom ma'takka' sule lako wattunna nabi Samuel. <sup>21</sup>Mane umpelaui mesa tomahaja lambi' nabeem Puang Allataala Saul änä'na Kish pessubunna Benyamin. Appa' pulo taunna ma'pahenta. <sup>22</sup>Tappana naäläi Puang Allataala Saul, iya untuho polem Daud la mendadi tomahaja. Anna diona Daud

ma'kada Puang Allataala naua: 'Daud änä'na Isai kupemapiaam aka la iam pole' umpalako pa'elo'ku.' <sup>23</sup> Anna situhu' pa'dandianna Puang Allataala pessubunna Daud naäkä' mendadi To Mepasalama' illaam alla'-alla'na to Israel. Iam too Puang Yesus. <sup>24</sup> Tä'pi sule Puang Yesus anna puham napokada Yohanes lako ingganna to Israel naua: 'Tihokongannia' ingganna kasalaammu ammu behoia' kalemu ditedo.' <sup>25</sup> Tappana la suppi' pengkähänganna Yohanes, iya si ma'kadam naua: 'Takao indo si ussangaa' To puha dilanti' la mepasalama' aka mane la sule hi Ia ibundingku. Anna moi la kubukkaiam pekapu' sapatunna tala sihatannä'.' <sup>26</sup> Dadi, o inggannakoa' solasubungku, susi pessubunna Abraham teem to mengkahea' duka' längäm Puang Allataala, dipalambi'ingkia' kaheba kasalamasam. <sup>27</sup> Aka issinna Yerusalem sola ingganna to pebabanna tä' naissam naua Puang Yesus-um too To Mepasalama'. Tä' toi napähäm kalembasanna tula'na ingganna nabi, indo si dibata liu ke lambi' oom allo Katohhoam. Napolalam illaam indo mualai kattuum anna umpopepatei Puang Yesus naongi ungganna'i tula'na ingganna nabi. <sup>28</sup> Moi anna tä'i deem nalambi' kaha-kaha la napolalam umpatei sapo' napelau liu siam lako Pilatus anna mala dipatei. <sup>29</sup> Tappana puha ungganna'i indo to puha tisuha' diona Puang Yesus, iya napatuhummi yabo mai kaju sitambem anna napatamai lokko'. <sup>30</sup> Sapo' napatibangom sule Puang Allataala dio mai alla'na to mate <sup>31</sup> anna sanaka-nakapi allona

naolaam si umpa'paitaam kalena lako ingganna to untuhu'i mengkalao dio Galilea sule längäm Yerusalem. Anna iam too mendadi sa'binna lako to Israel. <sup>32</sup> Dadi temo kitulasammokoa' Kaheba Katilallasam: Pa'dandianna Puang Allataala lako nene to taponene <sup>33</sup> naganna'im lako kitaa' pessubunna. Aka umpatibangommi Puang Yesus dio mai alla'na to mate. Umba susi Battakadanna Puang Allataala tisuha' illaam suha' pampujianna Daud kaduanna naua: 'Ikom too Änä'ku; mengkalao allo temo kupomakaleso, Kaom too Ambemu.'  
<sup>34</sup> Puha napatibangom Puang Allataala dio mai alla'na to mate anna tä'um la napäbäi la muolai pole kamateam, umba susi puha natula' naua: 'Ingganna pa'tamba' masehoku to mala dikatappa'i la kubeengko duka' umba susi bali kubeem Daud.'  
<sup>35</sup> Anna naua duka' Daud illaam pampujiam senga'na: 'Tä' la umpäbäi To Masehomu la bosu bääbä.'  
<sup>36</sup> Sapu' Daud ia puhanna umpalako pa'elo'na Puang Allataala, iya matem anna dipadioi ampe'na nene to naponene anna abana bosu bääbä ia.  
<sup>37</sup> Sapu' Puang Yesus Ia to puha napatibangom Puang Allataala tä' Ia bosu. <sup>38</sup> Dadi pahallua' muissam inggannakoa' solasubungku: ia anna malai dipakahebaikoa' diona kaampunganna dosa aka pengkähäna Puang Yesus. <sup>39</sup> Aka menna-menna ungsatappa'i Puang Yesus la lappa' dio mai ingganna dosa. Anu' tä' deem la dilambi' susi kela mengnganda' illaanni tau Pepaondonganna Musa. <sup>40</sup> Dadi anda'i manappai inde tula'ku, majagakoa' indana

dadii lako kalemua' indo puha napokada nabi illaam suha'na naua: <sup>41</sup> 'Petua'ia' inggamu to mantelle-telle. La pilla'koa' ammu mane mate aka kupogau'um mesa pengkähängam illaam wattu muongea' tubo temo. Sapo' tä' sianna' la unkatappa'i moi la deem tau untulasangka'.' " <sup>42</sup> Tappana la messubum Barnabas sola Paulus napelaum tau buda naua: "Kela mala anna ma'tula' polepoko' ke lambi' oom allo Katohhoam." <sup>43</sup> Iya soho'i ma'sambajam buda to Yahudi anna to mentama peadasanna to Yahudi to mengkahea' längäm Puang Allataala untuhu' Paulus sola Barnabas napolalam napa'guhu anna napakahi'di anna mala tontä liu muanda'i pa'kamasena Puang Allataala. <sup>44</sup> Tappana lambi' polei allo Katohhoam saidi' tasule asam issinna indo kota ma'hempum la umpehingngii Battakada Debata. <sup>45</sup> Sapo' naitanna to Yahudi indo tau buda, iya tä' deem pada sakembuhu lambi' natelle anna nabahoi indo tula'na Paulus diona Puang Yesus. <sup>46</sup> Sapo' ponno kabahaniam ma'kada Paulus sola Barnabas naua: "Aka inna iko hia' iko la dipayoloam la umpehingngii inde Battakadanna Puang Allataala, sapo' moka hako' untahimai mato-mato muuaa': 'Tä'kam kami' la sihatam untahima katuboam sule lako salako-lakona.' Iam too anna menggihi' lakongkam tau taianna to Yahudi. <sup>47</sup> Aka nauaangkam Debata: 'Puhako' kutuho la mendadi ballo lako ingganna tau taianna to Yahudi anna malako' umpa'pakahebaam kasalamasam

sule lako lili'-lili'na lino.' " <sup>48</sup>Tappana nahingngi ingganna indo tau taianna to Yahudi indo tula' ia too, iya sangngim tiala inabanna anna umpa'kasallei Battakada Debata. Iya matappa' asam pole' ingganna tau to puha natuho Puang Allataala la untahima katuboam sule lako salako-lakona. <sup>49</sup>Lambi' tiballa' kalua' Battakada Debata illaam paluäna lembä ia too. <sup>50</sup>Sapo' to Yahudi ia umpentama tambu'i ingganna to kasalle illaam kota ia too sola baine to diangga' to mengkahea' längäm Debata. Napakende' aha'na anna mala undahha Paulus sola Barnabas anna nasuai lao umpellei lembä ia too. <sup>51</sup>Iya umpempassiammi yolo sobä' dio bitti'na Paulus sola Barnabas aka la mendadi tanda lako indo to untumpu pala'i pepa'guhuanna mane le'ba'i lako Ikonium. <sup>52</sup>Ingganna to matappa' dio Antiokhia naponnoi katilallasam anna Penaba Maseho.

**14** <sup>1</sup>Susi siam duka' dio Ikonium le'ba' tama pa'sambajanganna to Yahudi Paulus sola Barnabas anna ma'pa'guhui diona Puang Yesus nasuhum buda to Yahudi anna taianna to Yahudi matappa'. <sup>2</sup>Sapo' to Yahudi to moka untahima tula'na indo to dua umpakeaha' tau taianna to Yahudi anna mala ungrabassii to matappa'. <sup>3</sup>Iam too anna masäe-säepi tohho Paulus sola Barnabas dio anna si untula' liu Battakada Debata sola ponno kabahaniam aka uhhannuam Puang Yesus. Anna napa'patandaammi Debata ussamba' kaheba pa'kamasena lako

hupatau aka umbeem indo to dua kuasa umpadadi ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä. <sup>4</sup>Sapo' indo issinna kota sipengka-pengka lambi' deemmi untuhu' to Yahudi anna deem untuhu' indo dua suho. <sup>5</sup>Iya sipattuju-tujum sanaka-naka to Yahudi anna taianna to Yahudi sola pepungngu'na anna mala undahha indo suho dua anna naleba'i batu. <sup>6</sup>Sapo' tappa naissam indo to dua lambi' le'ba' muäläi kalena lako Listra anna Derbe anna ongeam senga' illaam attasa'na Likaonia. <sup>7</sup>Iya eta oom naongi umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam. <sup>8</sup>Dio Listra deem mesa muane kempo' inna susi disubungam. Indo to kempo' si anggam muokko' liu aka tä' mala mellao. <sup>9</sup>Sapo' umpehingngii duka' tula'na Paulus. Iya naitanna Paulus indo to kempo' tappa naissam naua inde tau deem kamatappasanna la mala dipabono'. <sup>10</sup>Nasuhum ma'kada Paulus napekasallei naua: "Ke'de'ko längäm!" Iya ke'de' siaham kabuä-buä anna ma'lao-laoi lako dio mai. <sup>11</sup>Tappana naita tau buda indo puha napogau' Paulus, iya sikaahhem ma'basa to Likaonia naua: "Tuhum si'dam pole' debata mehhupatau tama lino." <sup>12</sup>Lambi' disangai Barnabas debata Zeus anna Paulus ia disangai debata Hermes anu' ia si umpalao tula'. <sup>13</sup>Pissananna sulem dio ba'ba kota sando debata Zeus buttu dio mai pa'sambajanganna dio sulibam kota umbaba sanaka-naka sapim laki dibunga-bungai la natunu sola tau buda aka maelo' menomba lako indo



suho. <sup>14</sup>Sapo' tappana nahingngi Paulus  
 sola Barnabas pattujunna indo tau buda iya  
 ussesse'-sesse'um pohebana anna lumumpa'i  
 tama alla'-alla'na indo tau napasindum meoli  
 naua: <sup>15</sup>"Tettekede, aka hia' iko umpogau'?  
 Kami' inde bassim hupatau biasakam  
 duka', susi siangkia'! Sapo' sulekam inde la  
 umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam tama  
 alla'-alla'mua' anna malakoa' tä' umpogau'  
 liu kaha-kaha takeguna. Sapo' la mengngolo  
 lako hako' Ia Puang Allataala to tubo to  
 umpadadi langi' sola lino, le'bo' sola ingganna  
 issinna. <sup>16</sup>Aka yolona abana napabeba'pi  
 Puang Allataala hupatau pantam muola  
 pattuju penabanna. <sup>17</sup>Sapo' moi anna susi tä'  
 siam lembe Puang Allataala umpa'patandaam  
 maaka susi kamatandeanna. Aka tontä  
 liu umpogau' ma'hupa-hupa kamapiaanna  
 susinna: umpatuhum liu uham yabo mai  
 langi'; umpakembua manappa tanangammua'  
 ke lambi' oom wattunna; nabeem liukoa'  
 kinande anna kamasannangam penaba."  
<sup>18</sup>Sapo' moi anna susi tula'na indo to dua,  
 saidi' siam tatä' nabela nalabai indo tau buda  
 la untunu tunuam dio olona. <sup>19</sup>Pissananna  
 sule dio kota Listra sanaka-naka to Yahudi  
 buttu dio mai Antiokhia dio Pisidia anna dio  
 mai Ikonium umpa'tula'i indo tau buda, iya  
 iam sikanatuhu'. Napolalam ussileba'-leba'im  
 batu Paulus anna mane nabalesoi lako sulibam  
 kota aka nasanga matem. <sup>20</sup>Iya suleim  
 to matappa' nalomba. Mahassanni napali'  
 nasitingngajo-ajoi iya bangommi sule anna

le'ba'i tama kota. Makale'nai le'ba'um lako Derbe solai Barnabas. <sup>21</sup> Tappana dio Derbe, umpa'pakahebaam oom Kaheba Katilallasam Paulus sola Barnabas nasuhum buda tau matappa'. Puhai, ma'pasulem lako Listra mane lakoi Ikonium anna Antiokhia dio Pisidia. <sup>22</sup> Illaam indo tallu kota umpakatoto' oom penabanna ingganna to untuhu' Puang Yesus anna napakahi'di liu naua: "La tontä liukoa' too matappa' lako Puang Yesus. Anu' abana hi tia inna la buda kamapi'disam taola ke maelo'kia' tama kapahentaanna Puang Allataala." <sup>23</sup> Anna untuhopi to la mendadi pebaba ada' Paulus sola Barnabas lako si mesa-mesa jumaa'. Puhai puasa anna ma'sambajam indo to dua, iya nabehom tama pala' limanna Puang Allataala to nakatappa'i. <sup>24</sup> Mane umpatahhu' oi pa'laoanna muolai lembäna Pisidia anna lako Pamfilia. <sup>25</sup> Puhai umpa'pakahebaam Battakada Debata dio Perga, iya le'ba'um dokko Atalia. <sup>26</sup> Mengkalao diom, ma'kappala' ma'pasule lako Antiokhia, kota naongei yolona anna uhunai dibeho tama pala' pa'kamasena Puang Allataala anna mala unγκähä pengkähängam indo to nasuppisammi temo. <sup>27</sup> Sulei lako Antiokhia untambaim ingganna to matappa' mane natulasam asanni ingganna kaha-kaha puha napadadi Puang Allataala nakähä Paulus sola Barnabas. Napa'tula'i duka' maaka susi nabukkaam lalam Puang Allataala napolalam indo tau taianna to Yahudi mala duka' matappa' lako Puang Yesus.

<sup>28</sup> Masäepi tohho Paulus sola Barnabas anna ingganna to matappa' dio.

**15** <sup>1</sup> Iya sulem dio Antiokhia sanaka-naka to Yahudi to matappa'um lako Puang Yesus yabo mai Yudea anna ma'pa'guhui lako tau taianna to Yahudi to unngkatappa'i duka' Puang Yesus naua: "Maka' tä'koa' disunna' situhu' kabiasaam napaondom Musa, inna tä' siakoa' la mala dipasalama'." <sup>2</sup> Sapo' pepa'guhuam ia too nabahoi puppu' Paulus sola Barnabas. Sampe ingganna to matappa' untuho Paulus sola Barnabas anna sanaka-naka tau dio indo jumaa' la le'ba' umpellambi'i suhona Puang Yesus sola ingganna pebaba ada'na to matappa' dio Yerusalem anna mala napa'hempunni indo kaha-kaha ia too. <sup>3</sup> Iya naanta'um jumaa' dio Antiokhia sule lako sulibam kota. Mane le'ba'i ia muola lako lembäna Fenisia anna Samaria. Sulei lako ma'tula'um naua: "Budam tau taianna to Yahudi mengkaala lako Puang Yesus." Iya sangngim tiala inabanna to matappa' to uhhingngii. <sup>4</sup> Tappana landa' längäm Yerusalem natahima manappa to matappa' sola ingganna suho anna pebaba ada' yabo. Iya natulasannim ingganna indo puha napogau' Puang Allataala illaam pengkähänganna duai. <sup>5</sup> Iya sulem sanaka-naka to illaam kakalebuanna Parisi to matappa'um naua: "Ingganna tau taianna to Yahudi pahallu ia duka' la disunna' anna disuai untuhu'i Pepaondonganna Musa anna mala salama'." <sup>6</sup> Iya ma'hempummi ingganna suho sola pebaba ada' dio Yerusalem

natula' kaha-kaha ia too. <sup>7</sup>Tappana masäe nasitimba'-timba'i, iya ke'de'um Petrus naua: "Oa' solasubum, puha muissammia' muua pahandu'napi anna natuhomä' Puang Allataala illaam mai alla'-alla'mua' la umpalanda' indo Kaheba Katilallasam lako tau taianna to Yahudi lambi' nakatappa'i. <sup>8</sup>Aka Puang Allataala to ullosa tama penabanna hupatau umbeem Penaba Maseho lako indo tau tandana natahima duka' susikia'. <sup>9</sup>Anna tä'kia' deem naalaangam moi podo la mesa, kitaa' to Yahudi anna indo tau taianna to Yahudi, sapo' nasehoi hia duka' penabanna aka matappa'. <sup>10</sup>Aka maka' susi, iya aka hi anna umpa'sändä'i hakoa' Puang Allataala la umpassa umma' petauanna la umpababai ingganna Pepaondonganna Musa? Moi kela daa babaam ia too tä' siam duka' tabelaa' takedoam mengkalao nene to taponenea' sule lako kita. <sup>11</sup>Sapo' inde hia takatappa'ia': Anggam umpolalam pa'kamasena Puang Yesus malakia' salama', susi siam duka' indo tau taianna to Yahudi." <sup>12</sup>Iya sangngim mengkamma' pole' indo to ma'hempum anna umpehingngii Paulus sola Barnabas natulasam indo ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä napadadi Puang Allataala illaam alla'-alla'na tau taianna to Yahudi nakähä indo to dua. <sup>13</sup>Puhai ma'tula' Paulus sola Barnabas, ma'kadam duka' Yakobus naua: "O inggannakoa' solasubungku, pehingngiia' tula'ku: <sup>14</sup>Mane balinna sia napomasiä' Simon Petrus maaka susi pa'pahandusanna

umpa'paitaam pa'kamasena Puang Allataala lako tau taianna to Yahudi. Aka pattujunna, illaam mai alla'-alla'na tau ia too la napilei to la mendadi umma' petauanna. <sup>15</sup> Kaha-kaha ia too sihondoi tula'na Puang Allataala puha natuli' ingganna nabi naua: <sup>16</sup> 'Dako'i too la ma'pasuleä' anna indo kahajaanna Daud, la sihhapam banua puha hompo la kupake'de' sule, anna ingganna titaletä'na la kupake'de' sule, anna la kupomakassa'. <sup>17</sup> La kupateem anna mala ingganna hupatau to sulibanna la tinanda lako Debata, anna ingganna tau taianna to Yahudi to balim kutambai la mendadi umma'ku. Susim too tula'na Debata to umpadadi ingganna kaha-kaha ia too <sup>18</sup> anna puha napa'paissangam mengkalao dio mai.' <sup>19</sup> Dadi situhu' kao pikkihangu, tä'kia' la mala umbanda'i tau taianna to Yahudi, indo to mengkaala lako Puang Allataala. <sup>20</sup> Sapo' la tapakatu hia' ia suha' la naua: 'Daa muande ingganna kinande puha dipehumalasam lako debata senga', daa umpa'gau' sessu', daa muande balena olo'-olo' mate ditekke anna haha.' <sup>21</sup> Iam too la umpogau'a' anna mala mapia liu alla'na to Yahudi anna taianna to Yahudi. Aka mengkalao diopi mai anna dipa'paissangammi Pepaondonganna Musa lako si mesa-mesa kota anna sule lako temo pepaondongam ia too dibata liu ke allo Katohhoam oom lako si mesa-mesa pa'sambajangam." <sup>22</sup> Iya mualam kattuum ingganna suhona Puang Yesus sola pebaba ada' anna issinna jumaa' dio umpake'de' tau

illaam mai alla'-alla'na la napasola Paulus  
 anna Barnabas ma'pasule lako Antiokhia. Iya  
 umpake'de'um Yudas si disangai Barsabas sola  
 Silas, bassim to diangga' illaam alla'-alla'na  
 to matappa'. <sup>23</sup>Iya dibeemmi indo suha'  
 nababa. Issinna indo suha' naua: "Salama'ki  
 inggannakam solasubummu susi suho teem  
 pebaba ada' matim inggammua' solasubungki  
 taiannakoa' to Yahudi itim Antiokhia, Siria,  
 anna Kilikia. <sup>24</sup>Kipekaheba deem to buttu  
 illaam mai alla'-alla'ki, moinna anna tä'i  
 deem kisua, napahusa'koa' tula'na anna  
 napakabeba penabammu. <sup>25</sup>Dadi iam too anna  
 kikalebuim umpake'de' dua tau umpasolai  
 Barnabas sola Paulus to bassim kipakamaja  
<sup>26</sup>anna to umpa'bakkei kalena anna mala  
 umpa'pakahebaam sanganna Debatanta Yesus  
 Kristus. <sup>27</sup>Dadi kisuam too Yudas sola Silas  
 matim anna mala napa'tulasangkoa' situhu'  
 issinna inde suha'. <sup>28</sup>Aka puham nakattu  
 Penaba Maseho anna kiala duka' kattuum  
 anna mala tä'koa' la dipapassanni babaam tala  
 umbelannaa' umbaba. Sapo' la anggam inde la  
 pahallua' untuhu'i liu: <sup>29</sup>Daa muande ingganna  
 kinande puha dipehumalasang lako debata  
 senga'; daa muande haha anna balena olo'-olo'  
 mate ditekke, anna daa umpa'gau' sessu'. Aka  
 maka' umpasikambelanna' kalemu kaha-kaha  
 ia too, iya la mapiam too. Dadi padam too inde  
 anna salama'ki matim." <sup>30</sup>Puhai napasaha',  
 mengkalaom indo to disua lako Antiokhia.  
 Tappana landa' lako, untambaim ingganna to  
 matappa' ma'hempum anna nabeenni indo

suha'. <sup>31</sup>Tappana nabata indo suha', tä' deem pada satilalla'i aka tiala inabanna napakahanga indo issinna suha'. <sup>32</sup>Indo Yudas sola Silas nabi duka'. Masäe ma'tula' umpakahi'di ingganna to matappa' anna napakatoto' kamatappasanna. <sup>33</sup>Tappana masäe-säe dio indo to dua, iya la ma'pasulem sule längäm indo to ussuai yabo Yerusalem. Nauaammi ingganna to matappa' dio Antiokhia: "Nakambi' dangkoa' Debata lako lalam." <sup>34</sup>[Sapo' nakattu ia Silas naua: "La indemä' kao."] <sup>35</sup>Masäe-säepi duka' tohho dio Antiokhia Paulus sola Barnabas, iya budam solana to matappa' napasola ma'pa'guhu anna umpa'paissangam Battakadanna Debata. <sup>36</sup>Tappana masäe-säei dio, iya nauam Paulus lako Barnabas: "Umbai' mapia ke laoki' sule ullelei ingganna solasubuntaa' lako si mesa-mesa kotana indo to puha taongei umpa'paissangam Battakada Debata anna mala taissam maaka amoim susi." <sup>37</sup>Natuhu'i duka' Barnabas sapo' mohäe ia umpasola Yohanes indo si diuaam Markus. <sup>38</sup>Iya etam pole' sisala aka naua ia Paulus: "Tä' la dipasola aka puha mepellei dio Pamfilia lessu' anna tä'um naaku mebalii mengkähä indo eta." <sup>39</sup>Nasuhum sikalla Paulus anna Barnabas lambi' sisähä'. Iya le'ba'um ia Barnabas umpasola Markus ma'kappala' lu lako Siprus. <sup>40</sup>Sapo' Paulus ia untuho Silas la napasola. Puhai nabeho ingganna solasubunna to matappa' dio Antiokhia tama pala' pa'kamasena Puang Allataala, iya mengkalaoim. <sup>41</sup>Anna le'ba'i ullelei

mobotto-bottoam illaam lembäna Siria anna Kilikia umpakatoto' ingganna jumaa'.

**16** <sup>1</sup>Eta too naola duka' Paulus Derbe anna Listra. Iya etam silambi' mesa to matappa' isanga Timotius, to Yahudi indona mesa duka' to matappa' anna ambena ia taia to Yahudi. <sup>2</sup>Indo Timotius naissam asam ingganna to matappa' dio Listra anna Ikonium naua: "Tau mapia." <sup>3</sup>Iya maelo' Paulus umpasola lelem lao Timotius umpatahhu' pengkähänganna. Dadi napopesunna' anna mala napohäe to Yahudi aka naissam ingganna to Yahudi eta naua taia to Yahudi ambena. <sup>4</sup>Illaam pa'laoanna Paulus sola Silas muola mobotto-bottoam si umpalanda' indo kattuanna suho anna pebaba ada' dio Yerusalem, anna mala ingganna to matappa' la natuhu'i. <sup>5</sup>Iya susim too ingganna jumaa' dipakatoto' kapeimanganna anna tuttuam masäe tuttuam kehängäm to matappa'. <sup>6</sup>Sapo' naola lako lembäna Frigia anna Galatia Paulus sola Silas aka tä' napäbäi Penaba Maseho la umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam dio propinsi Asia. <sup>7</sup>Tappana ullambi' katonanna lembäna Misia, iya nasändä'um battuam la lu tama attasa'na Bitinia, sapo' tä' napäbäi Penaba Masehona Puang Yesus. <sup>8</sup>Ungkatembammi lembäna Misia, iya tihubä' dokko Troas. <sup>9</sup>Bengii dipalosaim Paulus deem mesa to Makedonia naita ke'de'-ke'de' anna melaui naua: "Lomba siapakam kami' mai aka la umpamoloikam." <sup>10</sup>Iya puhanna ia too ma'kalili' siahangkam la mengkalao lako



Makedonia aka kiissam kiua nasua si'dangkam Puang Allataala la umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam lako to Makedonia.

<sup>11</sup> Mengkalaokam dio Troas tahu'kam ma'kappala' lako Samotrake, iya masiänai landa'ungkam lako Neapolis. <sup>12</sup> Iya mengkalao etangkam le'ba' lako Filipi, mesa kota illaam botto uhuna illaam Makedonia natakka' to ma'pahentana kahajaam Roma. Iya etangkam tohho sanaka-naka benginna. <sup>13</sup> Tappana lambi' allo Katohhoam, messubummakam illaam mai kota anna mehhandam salukam umpeä ongeam indo la deenna kisi'dim to Yahudi ma'sambajam eta. Iya kilambi'um baine ma'hempum, iya muokko'ungkam anna kipa'tula'i. <sup>14</sup> Wattu eta too ma'pehingngi duka' mesa baine pa'balu' sampim mellolo pao isanga Lidia to buttu dio mai kota Tiatira. Indo baine mesa duka' to si umpenombai liu Puang Allataala. Nabukkaiam penabanna Debata nasuhum naala penabanna indo ingganna tula'na Paulus. <sup>15</sup> Lambi' ditedo'um Lidia sahapu. Iya puhai ditedo' nababaingkam naua: "Maka' ungkannangam tonganna' kamatapasangku längäm Puang Yesus, iya talakoa' banua anna tohho diokia'." Sampe napeä lalanna anna malai kiioi. <sup>16</sup> Pissam wattu lakongkam indo ongeam si naongi to Yahudi ma'sambajam, iya silambi'ungkam mesa sabua' baine to napentamai setam nasuhum si ma'issam-issam napolalam ingganna puäna sangngim buda pallolonganna. <sup>17</sup> Iya natuhu' liungkam solakam Paulus napasindum sikaoli-

oli naua: "Inde mai tau sangngim sabua'na Puang Allataala To Handam Matande. Anu' iam umpaissannikoa' lalam kasalamasam."

<sup>18</sup>Tappana sanaka-nakai allona naolaam ma'pateem liu, iya makahingi'um talinganna Paulus uhhingngii sampe napenggihi'i anna ma'kadai lako indo setam naua: "Sola sanganna Yesus Kristus kupahentako: pessubungko illaam mai kalena itim baine!" Iya tappa messubum siahanni indo setam.

<sup>19</sup>Tappana naita ingganna puäna indo baine sangngim keaha' aka naua: "La pa'dem pole' pallolongangki." Tappa ussakka Paulus sola Silas anna nahui'i lako pasa' aka la nababa lako to kuasa. <sup>20</sup>Dioi olona ingganna to mahhotto' dio indo kota, iya nauaim: "Inde tau dua sule inde kota umpahakka hupatau aka bassim to Yahudi <sup>21</sup>anna umpepa'guhuam ada' kabiasaam indo tä' sihondoi pahentana to ma'pahenta kahajaam Roma. Dadi tä' la mala tatahimaa' dapaka ia la tatuhu'i." <sup>22</sup>Sule duka' tau buda ullebo Paulus anna Silas nasitungo-tungoi. Iya napesuaammi ingganna to mahhotto' dilälä'iam pohebana illaam mai kalena anna mane ussua tau natembe' talukum. <sup>23</sup>Puhai bassim ditembe' talukum, iya napesuaammi ditibe tama tahungkum anna umpahentai panjaga tahungkum naua: "Jagai manappaia'!" <sup>24</sup>Dadi situhu' indo pahenta, iya natibe tama tambim tängä indo panjaga tahungkum anna nasangkalai bitti'na. <sup>25</sup>Kiha-kiha tängäi bengi ma'sambajammi Paulus sola Silas anna menanii umpuji Puang

Allataala. Iya sikanapehingngii duka' ingganna solana to ditahungkum indo penanianna.

<sup>26</sup> Pissananna ham ia lino' kasalle sampe ingganna batu longkahhinna indo tahungkum pahodo anna tappa tibukka asam ba'ba anna lappa' asam duka' sangkalanna ingganna to ditahungkum. <sup>27</sup> Tappana milli' indo panjaga tahungkum anna muitam ba'ba titungka' asammi, iya tappa ussintä' pa'danna la mentujo aka nasanga kumondä asammi lao to ditahungkum. <sup>28</sup> Sapo' metamba siaham Paulus naua: "Daa ussägäi kalemu aka inde asam siangkanni!" <sup>29</sup> Iya umpelau siaham ballo indo panjaga tahungkum anna kumondäi tama napasindum lumalla'-malla' aka mahea' anna menombai dio olona Paulus sola Silas. <sup>30</sup> Mane umpasolai Paulus sola Silas messubum anna nauai: "Oa' tuam aka la pahallu kupogau' anna malaä' salama'?" <sup>31</sup> Iya natimba'um naua: "Katappa'iko Puang Yesus anna malako salama' susi iko susi ingganna sahapummu." <sup>32</sup> Iya natulasammi Battakada Debata sola ingganna to illaam banuanna. <sup>33</sup> Tette' eta siam indo bengi anna umbabai Paulus sola Silas lao nabaseiam basana anna mane umbeho siaham kalena sola sahapunna ditedo'. <sup>34</sup> Puhai, nababaim lako banuanna anna natahiai anu' tä' deem pada satilalla' aka matappa'um sahapui lako Puang Allataala. <sup>35</sup> Masiäi, ussuam pulisi indo ingganna to mahhotto' naua: "Pellambi'i panjaga tahungkum anna muuaanni: Lappa'um too ade' indo to dua." <sup>36</sup> Le'ba' siaham duka' indo panjaga

tahungkum umpellambi'i Paulus sola Silas anna nauaanni: "Nalambi'ä' pahentana ingganna to mahhotto' la kulappasammokoa' ade'. Dadi pessubummokoa' ammu le'ba'; pengnganda' manappa hangkoa'." <sup>37</sup> Sapo' ma'kada Paulus lako indo panjaga tahungkum sola pulisi naua: "Kami' to Romakam duka', tä'pi deem dihotto' gau'ki anna tappa ditembe' talukummakam dio olona tau buda mane ditibekam tama tahungkum. Iya pissananna temo la ullappa' teem bäbäkam, tä' ia pole' kiaku. Angga hia pole' tambaiangkam indo ingganna to mahhotto' sule inde. Anna ia ullappasam manappakam." <sup>38</sup> Iya le'ba'im indo pulisi umpalanda' kadanna Paulus lako ingganna to mahhotto'. Tappana naissanni naua indo to dua to Roma hia duka', iya sangngim häntä pole'. <sup>39</sup> Iya sulei siaham umpellambi'i Paulus sola Silas anna muakui kasalaanna dio olona. Mane napasolai messubum anna napelau liui naua: "Kela mala anna umpelleia' inde kota." <sup>40</sup> Iya le'ba'im umpellei indo tahungkum tahhu' lako banuanna Lidia. Sulei lako silambi'um ingganna to matappa' dio, iya napakahi'dim mane napellei.

**17** <sup>1</sup> Iya umpatahhu'um pa'laoanna Paulus sola Silas naola lako Amfipolis, le'ba' lako Apolonia mane landa'i lako Tesalonika. Eta too deem pa'sambajanganna to Yahudi. <sup>2</sup> Susi biasa si le'ba' Paulus tama pa'sambajangam. Pentallum allo Katohhoam nahuntum-huntum naolaam Paulus untula' anna ussitimbam-timbanni Battakada Debata sola tau buda.

<sup>3</sup>Napomasiä' anna napomakaleso si'da-si'da situhu' issinna suha' lako tau buda naua: "Indo To puha dilanti' la mepasalama' tä' mala tala ussi'dim kamapi'disam lambi' dipatei anna tibangom sule dio mai alla'na to mate. Indo Puang Yesus to kupakahebaiangkoa', Iam too To puha dilanti' la mepasalama'." <sup>4</sup>Iya deem sanaka-naka to Yahudi to dio heem eta too nakannangam sampe umpentappai Paulus sola Silas. Anna budapi tau matappa' eta too susi taianna to Yahudi to mengkahea' längäm Puang Allataala teem baine to diangga'. <sup>5</sup>Sapo' buda to Yahudi kembuhu lambi' uhhempum ingganna to salle inaba illaam pasa' anna napopa'mesai umpakende' kahusasam illaam kota. Iya ullebom banuanna Yason umpeä Paulus sola Silas aka la nababa lako olona tau buda. <sup>6</sup>Sapo' tappana tä' nalambi', iya Yason-mi sola sanaka-naka to matappa' nahui' lako to kasalle illaam indo kota napasindum sikatamba naua: "Iam too inde mai tau si umpakende' kakadakeam lako lino, iya temo sulem duka' inde. <sup>7</sup>Anna inde Yason untahima indo to sule sampe nabanuai. Iya ingganna gau'na tä' si hondoï pahentana kahajaam Roma aka naua: 'Deem dia tomahaja senga' isanga Yesus.' " <sup>8</sup>Tappana nahingngi tau buda anna ingganna to kasalle illaam indo kota, sangngim husa' penabanna. <sup>9</sup>Iya disuam Yason sola solana umpassubum doi' tanda pa'dandianna tä'um la umpakende' liu kahusasam. Iya puha ham nabaja' mane dilappasanni. <sup>10</sup>Benginna eta too, ussua siahanni Paulus sola Silas

ingganna to matappa' dio Tesalonika naua: "Lu lakokoa' Berea." Landa'na lako le'ba' tamam pa'sambajanganna to Yahudi. <sup>11</sup>Ingganna to Berea toka puha ia penabanna sisala to Tesalonika. Aka untahima ia Battakada Debata sola unä' penabanna napolalam allo-allo umpahessa liu Battakada Debata, aka naua: "Battu tappa' si'da hi inde pepa'guhuanna Paulus." <sup>12</sup>Sampe buda to Yahudi untkatappa'i Puang Yesus anna taianna to Yahudi susi baine to diangga' teem muane. <sup>13</sup>Sapo' tappana naissam sanaka-naka to Yahudi dio Tesalonika naua umpa'pakahebaam oom duka' Battakadanna Puang Allataala Paulus dio Berea, le'ba'im lako anna uhhusoi tau buda napolalam kabebai penabanna anna masussa. <sup>14</sup>Napasihha' siaham ingganna to matappa' dio Berea ussua Paulus lako bihim le'bo', anggam Silas sola Timotius tohhoi. <sup>15</sup>Ingganna to umpasolai Paulus naanta' sule lako Atena. Tappana ma'pasule, iya napasammi Paulus nauaam: "Uaanni Silas sola Timotius anna bale' sulei napellambi'ia'." <sup>16</sup>Iya mahassanni muampai Silas sola Timotius Paulus dio Atena, iya tä' deem pada sahäntä buana muita buda debata lino pa'papia kalena hupatau samba lako kota. <sup>17</sup>Sampe anggam ia si natula' anna nasitimba'-timba'i illaam pa'sambajangam sola to Yahudi anna tau senga' to mahea' längäm Puang Allataala. Susi duka' allo-allo sola ingganna to si nasilambisam dio pasa'. <sup>18</sup>Anna nasitimba'-timba'i duka' sanaka-naka tuanguhu illaam indo kakalebuam isanga

Epikuros anna Stoa. Deem muuai: "Aka hia natula' inde to si buda kada bābā?" Deem piha muuai: "Umbai' to umpa'paissangam pepa'guhuam debatanna to tadiita hambu apinna." Aka Paulus umpa'paissangam Kaheba Katilallasam diona Puang Yesus sola katibangonganna sule dio mai alla'na to mate. <sup>19</sup> Nasuhum umpasola Paulus lako ongeanna ma'hempum to mahhotto' isanga Areopagus anna nauaanni: "Maelo'kam la umpengngissanni indo pepa'guhuam bakahu si umpa'pakahebaam. <sup>20</sup> Aka indo pepa'guhuam umbaba senga'-senga' kihingngi, dadi maelo'kam la kiissam aka kalembasanna." <sup>21</sup> (Ingganna to dio Atena susi inna to dio, teem to sule si napedotaam untibe wattunna la umpehingngii anna la untula' diona kaha-kaha bakahu.) <sup>22</sup> Iya ke'de'um Paulus illaam alla'-alla'na to ma'hempum dio Areopagus anna ma'kadai naua: "O inggammua' to Atena, kuita ingganna pa'palakoammua' tä' deem pada sameada'koa' lako ingganna debatammu. <sup>23</sup> Aka tappana ma'lao-laoä' illaam kotamua', iya kuitam ingganna ongeam pehumalasammua'. Anna kulambi' toi duka' mesa ongeam pehumalasam dituli' dio naua: 'Pehumalasam längäm debata to tadiissam.' Indo Debata to umpenombaia' sapo' tä' muissam, iam too inde kupa'paissanganna' matim. <sup>24</sup> Puang Allataala to puha umpadadi lino anna issinna, iam too Debatanna langi' anna lino. Tä' tohho illaam banua pa'papia limanna hupatau, <sup>25</sup> anna tä' toi

pahallu napamoloi hupatau, mato-mato si deem kakuhänganna. Aka Ia hi Ia umbeem katuboam anna ingganna-ingganna sia lako hupatau. <sup>26</sup> Aka mesa hia tau naongi messubum ingganna hupatau anna titabai lao umpangngissi ongeam illaam inde lino. Ia toi puha muäto' loppo' wattunna ingganna hupatau anna untkatonanni ingganna ongeanna. <sup>27</sup> Napateem Puang Allataala anna mala tungga' lao hupatau umpeä Puang Allataala umba-umba aka mala nalambi'. Aka setonganna tä' siangkia' sikambela Puang Allataala. <sup>28</sup> Aka illaam kakuasaanna malakia' tubo anna malakia' sikakähä. Tä' daka too si natulasam siangkoa' to manähämu naua: 'Kitanna' too duka' pessubunna.' <sup>29</sup> Dadi maka' pessubunnakia' Puang Allataala, tä' too mala la taangga'a' la sipadaam debata lino indo bulabam dipapia, peha', battu haka batu. Aka ia too sangngim digahagai situhu' kamanähänganna hupatau. <sup>30</sup> Aka yolona, Puang Allataala tä' umpatumäi gau'na hupatau aka balam tanaissanna, sapo' tentomai napaissanningkia' pole' naua: 'Ingganna hupatau illaam inde lino pahallu untihokongam ingganna dosana.' <sup>31</sup> Ma'kada susi aka puham napa'tantu loppo' allo la naongi uhhotto' gau'na to lino sola undu' lollä. Pengkähängam ia too la napalako indo to puha napilei. Anna napa'paitaam sola tanda makaleso naita hupatau, napatibangom dio mai alla'na to mate." <sup>32</sup> Tappana uhhingngi tula' diona katuboanna sule to mate, iya deem piha tau



muele-elei, sapo' deem piha muuai: "Battu piham opa kipehingngii oi tula'mu." <sup>33</sup>Iya le'ba'um Paulus umpellei indo pa'hempungam. <sup>34</sup>Sapo' deem siam duka' sanaka-naka muane mentuhu' lako Paulus anna unngkatappa'i Puang Yesus, susinna Dionisius mesa duka' to mahhotto' dio Areopagus. Anna deempi duka' mesa baine isanga Damaris anna sanaka-nakapi tau senga'.

**18** <sup>1</sup>Puhai ia too umpelleim Atena Paulus le'ba' lako Korintus. <sup>2</sup>Dioi Korintus sitammum mesa to Yahudi isanga Akwila dadi dio Pontus. Mane sule dio mai Italia sola Priskila baina aka napa'pahentaam tomahaja Klaudius naua: "Ingganna to Yahudi pahallu umpellei Roma." Iya lempäm Paulus lako banuanna <sup>3</sup>anna tohhoi dio sola. Si sola liu mengkähä aka bassim naissam undasi' bahum lollo'. <sup>4</sup>Iya lambi' oi too allo Katohhoam, tama oom pa'sambajanganna to Yahudi Paulus ma'tula' aka napeä lalanna anna mala matappa' ingganna to Yahudi sola taianna to Yahudi. <sup>5</sup>Tappana sule Silas sola Timotius yabo mai Makedonia, iya napasatutuim pole' wattunna Paulus umpa'pakahebaam Battakada Debata. Napa'pasa'biam lako ingganna to Yahudi naua: "Puang Yesus Iam too indo To puha dilanti' la mepasalama'." <sup>6</sup>Sapo' silele hia umbali Paulus anna natelle, iya umpentantangammi sobä' bajunna aka la mendadi tanda pepakilalaam lako indo ingganna tau diona kasalaanna. Mane nauai: "Päbäi kalemua' umpendudum kasalaammu.

Maka' nalambi'koa' pesämbä' Debata lendu'um kao dudunganku. Yaboä' tanahambui, dioä' tanato'doi. Temo, la lu lakomä' taianna to Yahudi." <sup>7</sup>Iya messubummi anna le'ba'i lako banuanna Titius Yustus mesa to si umpenombai Puang Allataala. Indo banuanna sitehe pa'sambajanganna to Yahudi. <sup>8</sup>Sapo' kapalana indo pa'sambajangam isanga Krispus unkatappa'im Puang Yesus sola sahapunna. Anna budapi to Korintus to uhhingngi Paulus umpa'paissangam pepa'guhuam diona Puang Yesus tappa matappa' lambi' umbeho kalena ditedo'. <sup>9</sup>Pissam wattu bengi nalipi Debata Paulus lambi' naita sule anna napa'tula'i naua: "Daa ummahea'; pa'tula' liuko, daa unghanonnä. <sup>10</sup>Aka la kupasolai liuko anna tä' deem mesa tau la umpahuaiko kakadakeam. Aka buda umma' petauangku illaam inde kota." <sup>11</sup>Iya hapa'um Paulus dio sataum anna annam bulanna umpa'pa'guhuam Battakadanna Puang Allataala illaam alla'-alla'na to dio. <sup>12</sup>Sapo' tappana diäkä' Galio mendadi gubernur dio Akhaya ke'de' pole' sanaka-naka to Yahudi ma'mesa umbali Paulus sampe nasakka anna nababai lako olona to si mahhotto'. <sup>13</sup>Anna ma'kadai naua: "Inde tau napeä lalanna umpatudui tau anna malai umpenombai Puang Allataala sulibanna Pepaondonganna Musa." <sup>14</sup>Sapo' tappana la napahandu' Paulus ma'tula', ma'kadam Galio lako indo ingganna to Yahudi naua: "O to Yahudi maka' untanda'a' inde tau umpogau' pelahangam daka, kakadakeam daka, sipäto'

la kutahima pa'pahapa'mua'. <sup>15</sup> Sapo' maka' inde ussipengka-pengkaia' anggam tula' bääbä, sanga haka, battu haka ke deennia' kabiasaammu ussala, iya papuha illaammia' iko duka' alla'-alla'mu. Takao la uhhotto'i aka tä' kuaku kuuhu' susinna." <sup>16</sup> Sampe nahambai illaam mai indo ongeam si diongei ungkattu kaha-kaha. <sup>17</sup> Iya le'ba'im indo tau ullebo Sostenes kapala pa'sambajanganna to Yahudi anna nasidänggu'-dänggu'i dio olona indo to si mahhotto', sapo' tä' napaalai mata Galio. <sup>18</sup> Puhai ia too, masäe-säepi tohho Paulus dio Korintus mane umpellei indo ingganna to matappa' ma'kappala' lako Siria sola Priskila anna Akwila. Sulei lako Kengkrea ma'gontimmi situhu' peadasanna to Yahudi aka deem samajanna dio olona Puang Allataala. <sup>19</sup> Landa'i lako Efesus le'ba'um Paulus tama pa'sambajanganna to Yahudi anna ussitimpä-timpäi indo Kaheba Katilallasam sola to Yahudi. Iya sikanapelaum indo to Yahudi anna mala masäe-säepi tohho Paulus dio. Sapo' mokapi lambi' naua: "Päbäipä' le'ba'. Sule pole hämä' ke nauai Debata." Iya mengkalao siam umpellei to Efesus sapo' umpatohhom Priskila anna Akwila. <sup>20</sup> (18:19) <sup>21</sup> (18:19) <sup>22</sup> Sulei lako Kaisarea le'ba'um längäm Yerusalem umpessitai ingganna to matappa' mane tahhu' dokkoi Antiokhia. <sup>23</sup> Tappana masäe-säe dio, iya mengkalao oom muola lako lembäna Galatia anna Frigia ullelei ingganna to matappa' napakatoto'. <sup>24</sup> Wattu eta too sulem mesa

to Yahudi dio Efesus isanga Apolos to buttu dio mai Aleksandria. Mesa duka' to manähä ma'tula' anna to muissam si'da-si'da issinna Battakada Debata. <sup>25</sup>Aka puham dipa'guhu manappa diona Puang Yesus. Tä' mali-malisam ma'tula' anna manäntä umpepa'guhuam diona Puang Yesus, moi anna mane angga pantedosanna Yohanes naissam. <sup>26</sup>Sola ponno kabahaniem napahandu' ma'pa'guhu tama pa'sambajanganna to Yahudi. Sapo' tappana nahingngi Priskila sola Akwila, nababaim lako banuanna anna napomasiäsam manappai diona lalanna Puang Allataala. <sup>27</sup>Tappana maelo' mengkalao Apolos lako Akhaya, iya umpa'pakatuammi suha' ingganna indo to matappa' dio Efesus aka naua anna mala untahima manappa Apolos ingganna indo to matappa' dio. Sulei lako, tä' deem pada sakasalle gunana lako ingganna tau to puha matappa' aka pa'kamasena Debata. <sup>28</sup>Aka tä' deem moho' penabanna umbaho to Yahudi dio olona tau buda umpomasiä' anna umpomakaleso issinna Battakada Debata naua: "Puang Yesus-um too indo To puha dilanti' la mepasalama'."

**19** <sup>1</sup>Mahassampi ia dio Korintus Apolos, iya nasambam ia Paulus naola ingganna tondä' tipatanetena illaam lembäna Frigia anna Galatia sampe landa' lako Efesus. Iya nalambi'um dio sanaka-naka to matappa'. <sup>2</sup>Iya nakutanaim Paulus naua: "Deemmokoka' untahima Penaba Maseho tappana matappa'koa'?" Sikanatimba'im

naua: "Tä'pi, aka moi ditula' tadeempi kihingngi indo diuaam Penaba Maseho." <sup>3</sup>Iya nauam Paulus: "Maka' susi, pantedosam aka puha ditedosangkoa?" Natimba'um naua: "Pantedosanna Yohanes." <sup>4</sup>Iya ma'tula'um Paulus naua: "Indo pantedosanna Yohanes anggam dipotanda diua untihokongammi gau'na indo to ditedo'. Si naua Yohanes lako tau buda: 'Pahallukoa' matappa' lako to la sule ibundingku,' aka iam too Puang Yesus." <sup>5</sup>Tappana uhingngi tula' ia too, iya umbeho siaham kalena ditedo' sola sanganna Puang Yesus. <sup>6</sup>Mahassanni naanda'i Paulus tappa napentamai siaham Penaba Maseho napolalam sangngim manähä pole' umpake ma'hupahupa basa napalosiam Penaba Maseho anna manähä umpalombum kada Debata. <sup>7</sup>Tau ia too sapulo dua ia asanna. <sup>8</sup>Tallu bulam naolaam tama pa'sambajanganna to Yahudi Paulus anna ma'tula'i sola ponno kabahaniam. Si ussitimpä-timpäi pepa'guhuam diona Puang Yesus sola to Yahudi aka napeä lalanna umba-umba aka indo tau dio unngkatappa'i diona kapahentaanna Puang Allataala. <sup>9</sup>Sapo' deem duka' sanaka-naka tau tontä makahha' penaba, moka unngkatappa'i kaheba ia too. Napolalam mandi natelle illaam alla'na tau buda indo Lalam Kasalamasam illaam Puang Yesus. Iam nasuhum ussähä'i kalena Paulus sola ingganna to matappa' umpellei tau buda lu lako tambim passikolaam Tiranus. Iya etam pole' naongi Paulus sola to matappa' allo-allo ussitimpä-timpäi kaha-kaha mendiada'. <sup>10</sup>Dua

taum naolaam Paulus ma'pateem liu lambi' ingganna issinna propinsi Asia nahingngi asam pepa'guhuanna diona Puang Yesus, susi to Yahudi teem taianna to Yahudi. <sup>11</sup>Buda tanda memängä-mängä napadadi Puang Allataala nakähä Paulus, <sup>12</sup>lambi' buda tau si muala saputangam battu haka sampim senga' indo balinna napake Paulus nababaam to masakinna. Iya mala tappa bono' indo to masaki anna messubum setam illaam mai kalena. <sup>13</sup>Indo eta too deem sanaka-naka to Yahudi si ma'issam-issam ma'lao-lao ullelei duka' botto, si uhhambai duka' lao setam illaam mai kalena tau. Iya si nasändä'um duka' napalako sola sanganna Puang Yesus. Si naua lako indo setam: "Kuhambaiko sola sanganna Yesus indo to si natula' Paulus." <sup>14</sup>Iya deem duka' pitu to ma'solasubum, änä'na mesa kapala sandona to Yahudi isanga Skewa, si lao ma'pateem. <sup>15</sup>Sapo' natimba'i mandi indo setam illaam mai indo tau naua: "Yesus sola Paulus bassim kuissam, sapo' ikoa', mennakoka' tiko? Aka iko kuasammu?" <sup>16</sup>Napolalam indo to napentamai setam uhhopäi anna umbobo'i pada indo to ma'solasubum, iya natalo asam lambi' kumondäi lao ma'kambelä bäbä anna basa-basa kalena. <sup>17</sup>Kaha-kaha ia too napekaheba asam ingganna tau illaam Efesus, susi to Yahudi teem taianna to Yahudi napolalam mahea' asam tau. Iya etam pole' tuttuam dipa'kasallei sanganna Puang Yesus. <sup>18</sup>Buda to matappa' eta too sule dio olona

tau buda muakui pole' ingganna indo gau' salanna lessu'-lessu'na. <sup>19</sup> Susi toi lako buda to si ma'issam-issam uhhempum asam suha'na anna natunui dio olona tau buda. Iya dihekem allinna indo ingganna suha' ditunu kiha-kiha lima pulo sa'bu doi' peha'. <sup>20</sup> Napolalam pole' napahandu' eta too tiballa' kalua' Battakada Debata illaam botto ia too anna tuttuam buda tau tigaha' aka tandaam tongam kuasaanna Puang Allataala. <sup>21</sup> Tappana puha dadi ingganna kaha-kaha ia too, ma'pattujum Paulus la le'ba' längäm Yerusalem muola lako Makedonia anna Akhaya. Aka naua: "Puhai too kuola ingganna botto ia too la pahallupä' duka' lao lako Roma." <sup>22</sup> Iya ussuam dua änä'-änä'na isanga Timotius sola Erastus mendiolo lako Makedonia aka la tohhopi ia masäe-säe dio Asia. <sup>23</sup> Umbai' la etam too anna kende'i kahusasam kasalle illaam Efesus diona Lalanna Puang Yesus. <sup>24</sup> Aka wattu eta too deem dio Efesus mesa tau isanga Demetrius mesa pa'tampa peha', si umpapia banua-nua peha' angga' ongeam pehumalasang lako debata baine Artemis. Illaam pengkähängam ia too buda tau napake. Ingganna pa'tampa peha' eta too tä' deem pada sabuda pallolonganna. <sup>25</sup> Iam too anna untambaim ingganna solana pa'tampa peha' sola mentu' to mengkähäna ma'hempum. Tihempum asanni, iya ma'tula'um Demetrius naua: "Inggannakoa' solasubungku, tasi'dimmia' pada-pada umba susi kamasannangantaa' illaam inde pengkähänganta aka buda pallolongantaa'.

<sup>26</sup> Sapo' tentomai tahingnginna' anna taita diona pepa'guhuam napalao Paulus. Uhhuntu' anna umpabulim buda tau susi inde Efesus teem illaam lili'na propinsi Asia, aka si naua: 'Indo panggahaga limanna hupatau tä' mala dipa'debatai.' <sup>27</sup> Dadi dako'i too inde pengkähängantaa' la mendadi petabaam tau, anna sulibanna ia too indo ongeam pehumalasanta lako debata Artemis to tapa'kasalleia' la bambannam dipa'pa'dei. Susi toi kalena Artemis to napenombai ingganna to Asia anna mentu' lino, la dadi matuna." <sup>28</sup> Tappana nahingngi solana Demetrius tula' ia too, iya sangngim hede-hede aha'na lambi' sikaoli naua: "Matande Artemis, debatantaa' inde Efesus!" <sup>29</sup> Nasuhum kende' pole' indo kahusagam kasalle anna mellala' illaam kota ia too sampe umpamesa kalena indo to keaha' anna uhhui'i Gayus sola Aristarkhus tama ongeam pa'hempungam, indo bassim to Makedonia, solana Paulus. <sup>30</sup> Mohäe Paulus la mentama alla'na indo tau buda sapo' tä' napäbäi ingganna to matappa'. <sup>31</sup> Susi duka' sanaka-naka to kasalle issanganna Paulus illaam propinsi Asia mepasam naua: "Tä' sugali'-gali' too la tamako indo ongeam pa'hempunganna tau buda." <sup>32</sup> Ingganna to ma'hempum illaam indo ongeam pa'hempungam ma'ahhe-ahhe sikaoli sanda-sanda tanaua. Tuttuam mahusa' pa'hempungam ia too anna buda tanaissam aka indo napa'hempunni. <sup>33</sup> Pissananna deem mesa to Yahudi isanga Aleksander uhhingngi



katähängam dio mai buda tau diona kadadiam ia too. Nabussum solana to Yahudi lako olona tau buda anna mala ma'tula'. Iya muäkä'um limanna umpopengkamma' tau buda aka maelo' battuam la ma'tula' naua: "Taia solaki inde to sule umbaba pepa'guhuam bakahu." <sup>34</sup>Sapo' tappana naita indo tau buda to Yahudi hia, iya sikaoli siaham anna pada-pada naua: "Matande Artemis debatantaa' inde Efesus!" Umbai' deem dua tette' naolaam sikaoli napa'sule-sulei tula' ia too. <sup>35</sup>Tappa ke'de' siaham to uningkona indo kota muappa tau buda mane nauai: "O to Efesus, tä' deem tau illaam inde lino la tä' muissanni naua Efesus ongeanna to unjagai susi ongeam pehumalasam lako debata Artemis to dipomatande, teem duka' tau-taunna to honno' yabo mai langi'. <sup>36</sup>Aka kaha-kaha ia too tä' mala la dibahoi. Dadi la malinokoa' anna tä'koa' la ma'palako sihha' umpogau' mesa kaha-kaha, <sup>37</sup>anu' balingkoa' umbaba inde to dua solana Paulus sule eta inde, moi anna tä'i deem unkladakei ongeam pehumalasanta, anna tä' deem untelle debatanta. <sup>38</sup>Dadi maka' deem kaha-kahana Demetrius sola ingganna sababanganna lako inde tau, babai lako ongeam si diongei unkkattu kaha-kaha. Aka deem dia to si uhhotto' kaha-kaha, dadi pahallukoa' lako umbaba kaha-kahamu tessoladua. <sup>39</sup>Anna maka' deempi pattuju penabammua', mala umbaba tama handangam pudu'na pa'botto anna dipapuha illaanni. <sup>40</sup>Aka inde tentomai manete

tondom pisokia' too aka malakia' ditanda' la umpakende' kakadakeam illaam kota. Anu' tä' deem mannassa la mala tapengnganda'ia' aka kasuhunganna ma'hempungkia' umpadeem inde kahusasam." <sup>41</sup> Puhai ma'tula' indo to unkgona indo kota, iya ussuam ingganna indo tau le'ba'.

**20** <sup>1</sup>Tappana malino sule to Efesus, iya uhhempummi ingganna to matappa' Paulus dio anna nabeenni kada pepanännä' anna mala tuttuam matoto' anna tigaha' liu. Puhai, iya ma'pasaha'um Paulus, aka la le'ba'um lako Makedonia. <sup>2</sup>Landa'i lako, iya ullelei asammi tondä' illaam pa'lembängam ia too anna si nabeem liu kada pepakatoto' lako ingganna to matappa' dio. Puhai ia too, iya tahhu'um lako Yunani. <sup>3</sup>Tallu bulanni dio Yunani, iya mohäem Paulus la ma'kappala' battuam lambam libam Siria. Sapo' pissananna naissam deem dia pattujunna to Yahudi eta, maelo' la umpatei Paulus. Nasuhum naeli' pattujunna la naola lako ohi sule Makedonia. <sup>4</sup>Iya sola-solam mengkalao Sopater änä'na Pirus to Berea sola Aristarkhus anna Sekundus bassim to Tesalonika, anna Gayus to Derbe anna Timotius anna duapi solana bassim to Asia, isanga Tikhikus anna Trofimus. <sup>5</sup>Sapo' mendioloim ia ma'kappala' lako Troas aka la naampai diokam. <sup>6</sup>Iya lessu' dam allo kasalle Hoti Tä' Diboloi Bibi' Hoti mane längängkam kappala' dio Filipi. Lima benginna mane malakam landa' lako Troas, iya eta ham mane silambi'-lambi'kam indo solaki to mendiolo.

Iya tohhopakam pitu benginna eta too. <sup>7</sup>Indo benginna allo Minggu ma'mesakam dio mesa ongeam umpiä'-piä' hoti. Iya ma'tula'-tula' oom Paulus sola ingganna to matappa' dio Troas, aka ma'pattuju oom la mengkalao ke masiäi. Masäe ma'tula' aka sule lako tängä bengi. <sup>8</sup>Indo yabo lotem diongei ma'mesa buda lampu dipalekke'. <sup>9</sup>Sapo' deem mesa änä' muane muokko' yabo ia suleba', isanga Eutikhus. Nataloim matanna aka masäe sugali' ma'tula' Paulus, toko mamma' bábäm ia. Iya pissananna tau kilala, melläppä' ia dokko litä' metobä mengkalao yabo indo katadam katallunna banua. Le'ba' dilomba sapo' tä'um dilambi' dikutanai. <sup>10</sup>Iya tuhum siahm Paulus nalomba anna nahopäi dokko indo to mate anna nakalapu'i mane ma'kadai naua: "Daa ummanangngaa' aka illaampi penaba." <sup>11</sup>Anna mane längäm sule indo tambim Paulus umpiä'-piä'um hoti nataba anna naandei pada-pada. Puhai mangngande napalaona oom ma'tula'-tula'. Iya tibukka'na baja mengkalaongkam. <sup>12</sup>Le'ba' siahm duka' indo to ma'hempum muanta' indo to metobä lako banuanna aka nabelam. Iya sangngim losso' inabanna aka ussi'dim pepakahangaam kasalle. <sup>13</sup>Iya mendiolongkam kami' le'ba' mane längängkam kappala' lu lako Asos. La diopi mane solakam ma'kappala' aka lumingka ia mangngola galantangam situhu' pattujunna. <sup>14</sup>Tappana silambi'kam Paulus dio Asos kipasolam pole' längäm indo kappala', iya solangkam tahhu' lako Metilene. <sup>15</sup>Mengkalao

dio Metilene tahhu' liu kappala'ki, iya masiänai sitingngajongkam mesa leutam isanga Khios. Masiä polei landa'ungkam lako Samos, iya sangngallo polepakam ma'kappala' mane landa'kam lako Miletus. <sup>16</sup> Puham nakattu Paulus tä'um la lempä lako Efesus indana masäe sugali'i tohho dio Asia. Aka ma'lomba liu la lako Yerusalem anna mala diom ke lambi'um allo kasalle Pentakosta. <sup>17</sup> Iam too anna tappana dio Miletus ussuam tau Paulus lako Efesus untambai ingganna pebaba ada' illaam jumaa' dio sule untammui. <sup>18</sup> Iya tappana sulei indo to napesuai napa'tula'im Paulus naua: "Puhanna' muita indo lessu' kuaka susi ma'palako illaam alla'-alla'mua', mengkalao dio allo pa'pahandusanna suleä' inde Asia. <sup>19</sup> Sola kamahempoam penaba, mengkasabua'ä' lako Debata sitonda uwai mata muita sussana hupatau anna ussi'dinnä' ma'hupa-hupa kamasussaam napobua' pattujunna to Yahudi lako kaleku. <sup>20</sup> Muissam toia' duka' muua tä'ä' mahea' umpa'tulasangkoa' indo la kegunanna tama kalemua'. Sapo' kupa'guhukoa' susi dio olona tau buda teem illaam pa'hempungam lako banuammua'. <sup>21</sup> Kupalao liu kada pepanännä' anna pepakilalaam lako ingganna to Yahudi anna taianna to Yahudi umba ke malai untihokongam ingganna dosana anna tinanda lakoi Puang Allataala sitonda kamatapkasam lako Debatanta Yesus Kristus. <sup>22</sup> Sapo' tentomai nadakka' bata' ulungku Penaba Maseho nahendennä' lako Yerusalem anna tä' kuissam aka la dadi

lako kaleku ke diomä', <sup>23</sup> sulibanna indo puha napalosaiä' illaam si mesa-mesa kota to puha kuolai naua: 'Pandahhaam anna tahungkum iko muampaiko.' <sup>24</sup> Sapo' moi anna susi, tä' ia deem kupikki' diona kaleku moi la saidi'um. Assala'na hia mala kupasuppi' manappa inde pengkähängam puha napapassanniä' Puang Yesus la umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona pa'kamasena Puang Allataala. <sup>25</sup> Puhangkoa' kuola umpa'pakahebaam kapahentaanna Puang Allataala. Anna tentomai kutulasangkoa' matim aka kuissammi kuua anggannam to inde siitakia'. <sup>26</sup> Iam too anna pahallum kunännä'koa' anna kupakilala allo temo kuua, yaboä' too tanahambui dioä' tanato'doi ke deengkoa' tä' ullambi' kasalamasam. <sup>27</sup> Aka tä' deem lembeä' anna tä' malaja' untulasangkoa' ingganna pa'elo'na Puang Allataala tama kalemua'. <sup>28</sup> Dadi jagai manappakoa' kalemua, anna kambi' manappaia' ingganna dombana. Aka ikonna' too to bali natuho Penaba Maseho mendadi to ma'kambi' la unjagai jumaa'na Puang Allataala, indo to puha naalli sola haha titollona Änä'na. <sup>29</sup> Aka puha kuissam kuua lessu'ä' too la napentama alla'ikoa' to kadake gau' uhusa' jumaa' sihhapam olo'-olo' to peande usseham ke'de' pa'kambi'mua'. <sup>30</sup> Anna la kende' illaam siam liu mai alla'-alla'mua' to la umbaba pepa'guhuam sala la maelo' uhhuntu' to matappa' umpellei lalam kamaloloam anna natuhu'i lako lalam kakadakeanna. <sup>31</sup> Iam too anna la majaga

si'da-si'dangkoa'. Pengkilalaia', tallu taum too kuolaam tä' deem tohho allo bengi sitonda uwai mata unnännä' si mesa-mesakoa'. <sup>32</sup> Anna inde temo kubehokoa' lako Puang Allataala. Anna la muanda'i liua' Battakadanna Debata indo to umpomakalesoangkoa' diona indo pa'kamasena. Aka ia kuasa la umpakatoto'koa' illaam kapeimangam anna la umbeengkoa' mana' pa'tamba'na Puang Allataala indo inna puha natandaiam lako ingganna umma'na to puham nasehoi. <sup>33</sup> Tä' mammipi too deem la kende' illaam penabangku mailu anna matinna lako kullena tau senga', peha'na haka, bulabanna haka, battu haka pohebana. <sup>34</sup> Aka muitanna' kuaka susi muasai pala'ku mengkähä anna malaä' umpatubo kaleku sola ingganna sababanganku to si kupasola lelem. <sup>35</sup> Puhangkoa' kupaitai tandengam illaam mentu'na kaha-kaha diaka susi mengkähä manappa, aka la pahallukia' umpamoloi to kakuhängam. Aka la taanda'i liua' indo tula'na Puang Yesus, ma'kale muuai: 'Kehongko' puha ia to ma'pebeem anna la to dibeem.' "

<sup>36</sup> Tappana teppu' tula'na Paulus, iya ma'balinguntu' asammi anna pada-pada'i ma'sambajam. <sup>37</sup> Iya sisahho-sahhoammi indo eta too ussikalapu'-lapu'i Paulus napasindum nasiudum-udunni. <sup>38</sup> Sangngim manabo inabanna la'bi-la'binna aka nauaam Paulus: "Anggantanna' la siita." Iya le'ba'im naanta' sule lako kappala'.

**21** <sup>1</sup> Tappana sisähä'-sähä'kam iya ma'kappala'ungkam tahhu' lu lako

Kos. Iya masiä pole ham mane sulekam lako Rodos. Mengkalaongkam eta, tahhu'kam lako Patara. <sup>2</sup>Sulekam lako Patara siampu' duka' deem kappala' la mengkalao lako Fenisia. Längämmakam indo kappala', iya mengkalao siaham. <sup>3</sup>Pissananna diitam Siprus dio tandai kaihi sapo' dipengkulio'i tahhu' lako Siria. Iya landa'kam lako Tirus tohhom indo kappala' kiongei aka eta la dipatuhum ingganna baham-baham nababa. <sup>4</sup>Tohhopakam eta saminggu, iya le'ba'ungkam umpellambi'i ingganna to matappa' dio. Anna situhu' pa'palosainna Penaba Maseho lako to matappa' eta, ma'pakahi'di lako Paulus naua: "Dotam tä'ko lako Yerusalem." <sup>5</sup>Sapo' tappana teppu' wattunna tohhokam dio, iya kipatahhu' oom pa'laoangki. Le'ba'i naanta'kam to matappa' eta too sola baina anna änä'na messubum illaam mai kota. Tappana kilambi' bihim le'bo', iya pada-padangkam ma'balinguntu' anna ma'sambajangkanni. <sup>6</sup>Puhakam ma'sambajam, iya sisähä'-sähä'ungkam. Längämmakam kami' kappala' anna ma'pasulei ia lako banuanna si mesa-mesa. <sup>7</sup>Mengkalaokam dio Tirus kipatahhu' oom pa'laoangki sule lako Ptolemis. Silambi'ungkam duka' ingganna to matappa' dio, iya sisalama'-lama'ungkam anna tohhopakam eta sabengi. <sup>8</sup>Makale'na mengkalao ongam tahhu' lako Kaisarea. Iya sulekam lako, melolo lakokam banuanna Filipus mesa duka' to si umbebehkam Kaheba Katilallasam anna mentama bilangam to pitu

indo to dipilei si untaba kinande dio Yerusalem. Iya etam kiongei tohho. <sup>9</sup>Indo Filipus appa' änä'na, änä' daha asam, sangngim nabi aka si umpalombum kada Debata. <sup>10</sup>Mane sanaka-naka benginna etakam, iya deemmi sule mesa nabi buttu yabo mai Yudea isanga Agabus. <sup>11</sup>Tappa napellambi'ikam anna mualai beke'na Paulus anna umpungoi kalena, susi limanna teem bitti'na anna nauai: "Susim too situhu' kadanna Penaba Maseho naua: 'La dipateemmi too inde puäna inde beke', la napungo to Yahudi yabo Yerusalem aka la nabeho tama pala' limanna taianna to Yahudi.'" <sup>12</sup>Tappana kihingngi tula' ia too, pada-padakam sola to matappa' dio melau lako Paulus anna tä'i lao längäm Yerusalem. <sup>13</sup>Sapo' natimba' Paulus naua: "Daa ussahhoa' aka indana umpomanabokoa' penabangku. Aka kao ahu'mä' untahimai, tä' la angga mandi dipungo, moi matemä' duka' dio Yerusalem aka sanganna Debatanta Puang Yesus." <sup>14</sup>Sapo' aka tä' nabollim tula'ki, iya mengkatalokam angga ham kiua: "Iai too pa'elo'na Debata iam dadi." <sup>15</sup>Tappana lessu' sanaka-naka benginna kiolaam tohho dio Kaisarea, iya ma'kalili'ungkam mengkalao la lako Yerusalem. <sup>16</sup>Napasolakam sanaka-naka to matappa' dio Kaisarea. Naanta'kam lako banuanna mesa tau isanga Manason to Siprus. Masäem duka' mendadi to matappa'. Iya tohho diongkam banuanna. <sup>17</sup>Tappana sulekam längäm Yerusalem, iya tä' deem pada satilalla' ingganna to matappa' yabo sule



natammuikam. <sup>18</sup> Iya makale'i, le'ba'ungkam sola Paulus umpellambi'i Yakobus. Sulekam lako, iya dio asammi duka' heem pebaba ada' kilambi'. <sup>19</sup> Nasalama'i asammi Paulus anna mane natula' nalise-lisesanni indo ingganna kaha-kaha puha napadadi Puang Allataala lako tau taianna to Yahudi anna mala ullambi' kasalamasam kahana pengkähänganna Paulus. <sup>20</sup> Tappana uhhingngi tula'na Paulus sangngim umpa'kasallei Puang Allataala anna mane umpa'tula'i Paulus naua: "O solasubungki, massa'bu-sa'bu duka' to Yahudi inde unkatappa'i Puang Yesus anna sangngim bassa' illaam uningkambi' kada Pepaondonganna Musa. <sup>21</sup> Sapo' napekaheba to inde Yerusalem diona pepa'guhuam umbeem to Yahudi lako botto senga' si muua: 'Tä'koa' la untuhu'i Pepaondonganna Musa.' Aka umpa'guhuko tau tä' la ussunna' änä'-änä'na anna tä' la untuhu' kabiasaanna to Yahudi. <sup>22</sup> Dadi la taakaa' susi temo? Anu' la naissammi too inde kasuleammu. <sup>23</sup> Dadi illaam kaha-kaha ia too deem inde tula'ki la umpehingngii anna umpogau', aka deem appa' solaki inde puha ma'samaja. <sup>24</sup> Dadi iam la umpasola umpasule lako samaja ia too anna malakoa' maseho. Sapo' iko la umpendudunni ingganna kapahalluam illaam pa'palakoam ia too, anna mala silele ungkällu'i asam beluä'na. Aka la etam too pole' naongi tandaam tä' tappa' indo kaheba nahingngi to Yahudi inde. Aka tontäko iko duka' muanda'i kada Pepaondonganna Musa. <sup>25</sup> Anna susinna lu lako taianna to Yahudi

to unngkatappa'im duka' Puang Yesus, balim kipakatu suha' diona kattuantaa' tä' la muande ingganna kinande puha dipehumalasam lako debata senga', tä' la muande haha anna balena olo'-olo' mate ditekke, anna tä' la ma'gau' sessu'." <sup>26</sup>Masiäi, napasolam Paulus indo to appa' umpalako situhu' kabiasaam ussehoi kalena. Puhai, tamaim Banua Debata la umpa'paissangam wattunna la mala diangga' maseho, anna wattunna la dipalako pemala'na si mesa-mesa. <sup>27</sup>Tappana la suppi' pitu benginna wattu pa'pomasehoam, deem sanaka-naka to Yahudi to buttu dio mai Asia muita Paulus illaam pa'hanteanna Banua Debata. Iya silelem naägä'i umpakeaha' tau buda solana to Yahudi anna mane ussakka Paulus. <sup>28</sup>Sikaoli naua: "O inggannakoa' to Israel, pamoloikam kami"! Aka iam too inde to si lao ullelei botto umpa'guhu tau la umbalikia' anna umbali-bali kada Pepaondonganna Musa anna susi toi lako inde ongeam taongea'.

Anna deemmi umpasola sule to Yunani tama Banua Debata ussahupu'i inde ongeam maseho." <sup>29</sup>Aka puham muita Trofimus to Efesus sola Paulus illaam kota, dadi nasanga napasola tama Banua Debata. <sup>30</sup>Iya tiguhihi' siaham ingganna tau illaam Yerusalem sule ma'silullu' ullebo Paulus nasakka anna nahui'i illaam mai Banua Debata. Iya ditutu'i asam siaham ba'bana balana Banua Debata eta too. <sup>31</sup>Mane mahassam ma'pattuju la umpatei Paulus, iya landa' siaham duka' kaheba lako pangngulunna sohodadu kahajaam Roma

naua mahamba asam issinna Yerusalem.

<sup>32</sup> Nalambi'na kaheba, mengkalao siaham indo pangngulunna sohodadu sola sanaka-naka sababanganna umpasola sohodadunna le'ba' lako indo ongeam naongi tau buda. Naitanna indo tau buda sule sohodadu, iya mondai siaham untappai lima Paulus. <sup>33</sup> Sulena

lako indo pangngulunna sohodadu tappa umpellambi'i Paulus anna naanda'i. Mane ussuai sohodadunna nahante bassii, dua indo hante bassi anna napekutanaanni naua:

"Menna inde tau? Aka napogau'?" <sup>34</sup> Sapo' aka heppe' bääbä mentimba' sikaoli sanda-sanda tanaua, dadi tä' deem ma'lesoam nahingngi indo pangngulunna sohodadu aka setonganna dadi. Napolalam napesuaam dibaba Paulus lako ongeam sohodadu. <sup>35</sup> Tappana dilambi'

eham, iya sibussum-bussum bääbä indo tau buda umpa'dallo'i Paulus nasuhum nasiapum-apunni sohodadu naäkä'. <sup>36</sup> Iya massahussum liu siam indo tau buda napasindum sikaoli naua: "Pateia'!" <sup>37</sup> Tappana la tama ba'bana

indo ongeam sohodadu Paulus, iya ma'kadam lako indo pangngulunna sohodadu naua:

"Mala haka kupa'tula'iko, aka deem mohäe la kutula' matim." Iya natimba'um naua: "Aka muissam ma'basa Yunani le! <sup>38</sup> Dadi taiako

indo to Mesir puha umpasola appa' sa'bu tau to salle inaba lako pohiallasam aka la umbali

to ma'pahenta?" <sup>39</sup> Iya natimba'im Paulus naua: "To Yahudiä' dadi dioä' Tarsus, mesa

kota kesanga dio Kilikia. Kupelau kela mala anna dipäbäiä' ma'tula' lako inde tau buda."

<sup>40</sup> Napatiolai indo pangngulunna sohodadu. Iya ke'de'um Paulus yabo eham anna muäkä'i limanna umpopengkamma' tau buda. Tappana hapa'i naita, iya ma'tula'um ma'basa Ibrani naua:

**22** <sup>1</sup>"O inggannakoa' solasubungku anna mentu'na tomatua, pehingngiia' inde tula' la kupalanda' tama alla'-alla'mua' tentomai aka la mendadi kamakalesoanna diona kaleku." <sup>2</sup>Tappana nahingngi indo tau buda ma'tula' Paulus ma'basa Ibrani, iya tuttuam mattam pole'. Ma'kadam Paulus naua: <sup>3</sup>"Kao to Yahudiä', dadi dioä' Tarsus lembäna Kilikia. Sapo' lobo' indeä' Yerusalem dipanännä'ä' illaam pepa'guhuanna tuangguhu Gamaliel situhu' hettenna nene to taponene. Napolalam dadiä' duka' mesa to handam bassa' illaam pengkähänganna Puang Allataala susi umpogau'a' tentomai. <sup>4</sup>Anna baliä' duka' undahha buda tau to untuhu' Lalanna Puang Yesus lambi' mate, susi muane teem baine kusakka anna kupopetahungkunni. <sup>5</sup>Diona kaha-kaha ia too sando too' sola ingganna To Mahhotto' mala mendadi sa'bi. Aka ia umbeennä' indo suha' pahenta kubaba lao umpellambi'i battuam pebaba ada' dio Damsyik. Aka la kusakka ingganna pentuhu'na Puang Yesus kubaba sule inde Yerusalem aka la didahha. <sup>6</sup>Sapo' tappana illaannä' pangngola-lalangam katängäanna allo la umpenandai Damsyik, pissananna pangkähhä mesilo yabo mai langi' umpali'ä'. <sup>7</sup>Iya tissämbä' siahamä' dokko litä' anna

kuhingngi kamaha ma'kada naua: 'Saulus, O Saulus, aka kasuhunganna anna undahhaä?'

<sup>8</sup> Kutimba'um kuua: 'Aka mennako Debata?' Nauaammä': 'Kaom too inde Puang Yesus to Nazaret to undahha.'

<sup>9</sup> Indo to kupasola naita duka' pangkähhäna, sapo' tä' ia naissam napekalembasam indo kamahanna to umpa'tula'ia'.

<sup>10</sup> Iya ma'kadamä' kuua: 'O Debata, aka la sipäto'na kupogau?' Iya nauaammä': 'Bangommoko anna laoko lako Damsyik. Diopa mane dipaissanniko ingganna indo puha naäto' Puang Allataala la unghähä.'

<sup>11</sup> Sapo' wattu eta too, tä'um landa' kuita napobua' passilona indo pangkähhä kuita eta too. Dadi natetteä' pole' solaku tahhu' lako Damsyik.

<sup>12</sup> Dioi Damsyik, deem mesa tau isanga Ananias, mesa duka' to meada' anna to meimam manuhu' muanda'i ingganna Pepaondonganna Musa. Anna napa'kasallei ingganna to Yahudi illaam kota ia too.

<sup>13</sup> Sule dio oloku anna ma'kadai naua: 'O solasubungku Saulus, paitako sule!' Iya paita siahämä' sule anna tappa ia kuita.

<sup>14</sup> Mane ma'kada polei naua: 'Puang Allataala to napenombai nene to taponene puha untuhoko la mendadi to muissam pattujunna. Anna la muitako To Malolo anna la uhhingngi kadanna messubum illaam mai pudu'na.

<sup>15</sup> Aka la mendadiko sa'binna lako ingganna hupatau diona indo kaha-kaha puha muita anna uhhingngi.

<sup>16</sup> Dadi akapi muampai? Simpannii umbeho kalemu ditedo' anna mengkaalako längäm Debata anna mala

napa'dei ingganna dosamu.' <sup>17</sup> Tappana suleä' sule inde Yerusalem eta too, mahassam omä' ma'sambajam illaam Banua Debata, kusi'dim dilipiä'. <sup>18</sup> Iya kuita siaham Debata ma'kada naua: 'Pasihha'i le'ba' umpellei Yerusalem aka tä' deem tau illaam la untahima passa'biimmu diona kaleku.' <sup>19</sup> Sapo' kutimba'i hi kuua: 'O Puang Yesus, sangngim naissam manappa tau eta inde indo anna kulelei ingganna pa'sambajangam ussakka to unगतappa'iko kupatama tahungkum anna kutembe'i. <sup>20</sup> Susi duka' indo wattunna anna dipatei Stefanus mesa sa'bimmu. Kukadioi heem anna kuakui duka' gau' ia too anna kaopi unjagai jubana ingganna to umpatei.' <sup>21</sup> Sapo' ma'kada Puang Yesus naua: 'Laoko, aka la kusuako lako ongeam mambela umpellambi'i ingganna tau taianna to Yahudi.' <sup>22</sup> Tappana nahingngi indo tau buda tula'na Paulus naua la lako tau taianna to Yahudi, iya sikaoli ham moka umpehingngii tula'na anna nauai: 'Pateia' inde tau! Daa umpäbäia' tubo!' " <sup>23</sup> Iya sikaolim indo tau buda napasindum umpempapisam jubana anna umpessembusam sobä' längäm lawwa. <sup>24</sup> Napolalam napa'pahentaam indo pangngulunna sohodadu la dibaba Paulus tama ongeanna sohodadu anna napesuaanni dipahessa dipasindum dihabi' anna mala diissam aka kasuhunganna anna sikaolii tau buda ungkaali-alii. <sup>25</sup> Mahassanni disäke' Paulus la dihabi', iya ma'kadam lako mesa punggabana sohodadu to ke'de' dio ampe'na naua: "Situhu' daka pahentana to ma'pahenta

kahajaam Roma la tappa dihabi' bääbä mesa to Roma ke tä'pi deem dihotto' kaha-kahana?"

<sup>26</sup> Nahingnginna indo punggabana sohodadu tula'na Paulus, iya le'ba' siaham umpa'tula'i pangngulunna sohodadu naua: "Akam la umpogau', anu' indo tau to Roma hia päläe'?"

<sup>27</sup> Tappa le'ba' indo pangngulunna sohodadu umpellambi'i Paulus nauaam: "Tula' manappai, to Roma si'dako?" Natimba' Paulus naua: "Io, to Romaä!" <sup>28</sup> Iya nauam indo pangngulunna sohodadu: "Masuli' kao kualliam mane malaä' mendadi to Roma." Natimba' oom Paulus naua: "Abana inna to Roma kao undadiannä'."

<sup>29</sup> Ingganna indo to disua la uhhabi' Paulus soho' boko' asam aka mahea'. Susi duka' indo pangngulunna sohodadu aka mane naissam di naua to Roma hia indo napesuaam dipungo. <sup>30</sup> Sapo' moi anna susi, mohäe indo pangngulunna sohodadu la umpengissanni manappai aka kasuhunganna anna napassalai to Yahudi. Iya masiäi napesuaam siaham dilappa' Paulus illaam mai tahungkum, anna untambai ma'hempum ingganna kapala sando sola To Mahhotto'na to Yahudi. Tappana tihempum, iya umpasolam Paulus illaam mai ongeanna sohodadu anna le'ba'i napopengngolo tama indo pa'hempungam.

**23** <sup>1</sup> Iya ulläntu'-läntu'um indo To Mahhotto'na to Yahudi Paulus anna ma'kadai naua: "O inggannakoa' solasubungku, sule lako allo temo tontäpi mahändä penabangku dio olona Puang Allataala." <sup>2</sup> Iya ussua siaham tau sando

too' Ananias to ke'de' dio ampe'na Paulus  
ussappaam sädäna Paulus. <sup>3</sup> Puhai napateem  
ma'kadam Paulus lako naua: "Puang Allataala  
ham umpabala'i inde pa'pogausammu, aka  
si umpa'paitaangko kalemu mato-mato  
to maseho. Anna muokko'ko eta inde  
umpahessaä' situhu' Pepaondonganna  
Musa, sapo' setonganna tä' di situhu'  
Pepaondonganna Musa indo ussuako tau  
ussappa sädäku." <sup>4</sup> Iya ingganna to dio heem  
eta too ma'kada lako naua: "Akanna untelleko  
sando too'na Puang Allataala?" <sup>5</sup> Natimba'im  
Paulus naua: "O inggannakoa' solasubungku,  
tä' kuissam kuua sando too'. Abana deem  
tisuha' illaam Battakada Debata naua: 'Daa  
umpassubum kada tamendiada' lako to  
pebabammu.' " <sup>6</sup> Sapo' naissam Paulus naua  
inde lako To Mahhotto'na to Yahudi deem  
to illaam kakalebuanna Saduki anna deem  
to illaam kakalebuanna Parisi. Napolalam  
ma'kada Paulus napekasallei lako naua: "O  
inggannakoa' solasubungku, kao duka' to  
Parisiä' anna änä'naä' duka' to Parisi. Sapo'  
kao dihotto'ä' aka kukatappa'i kuua deem  
katibangonganna sule to mate." <sup>7</sup> Tappana  
ma'kada susi Paulus, iya kende' kasipengkaam  
illaam alla'-alla'na to illaam Saduki anna to  
illaam Parisi. Napolalam sipa'ampihingam  
indo to ma'hempum. <sup>8</sup> Aka to illaam Saduki  
naua ia: "Tä' deem katibangonganna sule  
to mate, tä' deem malaika' anna anitu."  
Sapo' nakatappa'i asam ia to illaam Parisi.  
<sup>9</sup> Nasuhum kende' kasikallaam kasalle. Iya



sanaka-naka to ullatta' Pepaondonganna Musa to mentama kakalebuanna Parisi ke'de' napasindum sikeahasam naua: "Setonganna tä' deem kilambi' la kasalaanna inde tau, aka umbai' deem anitu battu haka malaika' umpa'tula'i." <sup>10</sup> Tuttuam dadi kasipengkaam kasalle, iya mahea'um indo pangngulunna sohodadu aka naua ussibessui aham Paulus. Lambi' ussua sohodadunna lao muala kabahaniem Paulus tama alla'-alla'na tau buda, anna nababai lako ongeam sohodadu. <sup>11</sup> Pissananna bengi polei, iya sulem Puang Yesus ke'de'-ke'de' dio ampe'na Paulus anna napa'tula'i naua: "Pomatohoi penabammu, aka umba susi kabahaniemmu illaam inde Yerusalem ussa'bii diona kaleku, la susim too duka' la le'ba'ko mendadi sa'bingku lako Roma." <sup>12</sup> Iya tappana masiä, la'bi appa' pulo to Yahudi ma'mesa uningkalebui tula' anna ma'pindai naua: "Tä' tau deem la mangngande battu muihu' ke tä'pi tau bali umpatei Paulus." <sup>13</sup> (23:12) <sup>14</sup> Mane le'ba'i umpellambi'i ingganna kapala sando anna matua ulunna to Yahudi nauaam: "Puhangkam uningkalebui tula' anna kipa'pindai kiua: 'Tä' tau deem la mangngande anna muihu' ke tä'pi tau bali umpatei Paulus.'" <sup>15</sup> Dadi pa'mesakoa' ingganna To Mahhotto' anna muuaannia' pangngulunna sohodadu la umpopengngolo pole Paulus tama pa'hempungammua', mato-mato la dipengkalesoi pole kaha-kahana anna mala kiabunni tä'pi landa' tama pa'hempungammua' anna kipateim." <sup>16</sup> Sapo' nahingngi änä'

uhena Paulus änä'na solasubunna baine naua la diabunni, iya le'ba'um lako ongeanna sohodadu anna natulasanni Paulus. <sup>17</sup> Lambi' untambai mesa punggabana sohodadu Paulus anna nauaanni: "Pasolai inde tau lako pangngulunna sohodadu aka deem pahallu la natulasam." <sup>18</sup> Iya le'ba'um napasola lako. Tappana silambi', iya nauaammi: "Natambaiä' Paulus indo to ditähäm naua: 'Laoko pasolai inde tau umpellambi'i pangngulunna sohodadu aka deem pahallu la natulasam.' " <sup>19</sup> Iya natettem lako sa'dena ongeam sohodadu anna nakutanai naua: "Aka la untulasannä'?" <sup>20</sup> Natimba'im naua: "Buda to Yahudi ungkalebui tula' la napelauko anna mala umpopengngolo pole Paulus makale' lako ingganna To Mahhotto', mato-mato la dipengkalesoi pole kaha-kahana. <sup>21</sup> Sapo' tä' la umpatiolai aka la'bi appa' pulo tau mangngabum la umpatei Paulus. Aka balim ungkalebui tula' anna ma'pindai naua: 'Tä' tau deem la mangngande battu muihu' ke tä'pi tau bali umpatei Paulus.' Angga ham naampai kattuummu." <sup>22</sup> Iya nasuam indo pangngulunna sohodadu ma'pasule sapo' nauaam: "Anggam ia, aka tä' si'da'-si'da la mala untulasam moi la menna la muua: 'Deem lao kutulasam pattuju ia too.' " <sup>23</sup> Anna mane untambai dua punggaba sohodadu napa'tula'i naua: "Patokaia' dua hatu' sohodadu aka la lako Kaisarea kiha-kiha tette' kaseha inde bengi, la umpasolaa' pitu pulo to ma'daham anna dua hatu' to ma'doke. <sup>24</sup> Patokanni duka'

Paulus sanaka-naka daham säkeam, ammu pasola manappaia' lako gubernur Feliks."

<sup>25</sup>Iya umpapiam suha' indo pangngulunna sohodadu naua: <sup>26</sup>"Buttu di kao Klaudius Lisias umpalanda' salama'ku lako gubernur Feliks to kupa'kasallei. <sup>27</sup>Inde tau nasakka to Yahudi la napatei. Sapo' wattunna la napatei, iya umpasolamä' sule sohodadu ullabai anna dilappasanni aka kuhingngi diua to Roma. <sup>28</sup>Iya kupasolam lako kakalebuanna To Mahhotto'na to Yahudi anna mala diissam aka kasuhunganna anna ditanda'i. <sup>29</sup>Lambi' kuissammi pole', ia anna ditanda'i aka naangga' untekka issinna Pepaondonganna Musa. Sapo' pada indo ditandasam tä' deem la napolalam la dipatei battu la ditahungkum. <sup>30</sup>Anna diuaannä' deem kamesaanna to Yahudi ma'pattuju la napatei nasuhum kusua siahanni napellambi'iko. Mane kusuai ingganna to patanda' umpellambi'iko anna natulasangko aka kasuhunganna anna napateenni." <sup>31</sup>Iya mualam Paulus indo sohodadu umba susi dipahentaam, anna nababa bengii lako Antipatris. <sup>32</sup>Pissananna masiä, ingganna to ma'daham anna Paulus dipäbäim umpatahhu' pa'laoanna. Anna ma'pasulei ia to tä' ma'daham lako ongeanna sohodadu. <sup>33</sup>Tappana landa' lako Kaisarea indo ingganna to ma'daham, iya umbeho siaham Paulus sola indo suha' katähängam tama pala' limanna gubernur. <sup>34</sup>Puhai nabata indo suha' ungkutanaim Paulus naua: "Propinsi aka muongei buttu?" Nauam Paulus: "Buttu

dioä' mai Kilikia." <sup>35</sup>Iya nauaammi: "La kupahessa kaha-kahamu ke suleim ingganna to untanda'ko." Mane ussuai Paulus lako banua kahajaam si diuaam Istana Herodes ditähäm dio.

**24** <sup>1</sup>Tappana lima benginna, iya sulem sando too' Ananias sola sanaka-naka matua ulunna to Yahudi anna mesa to ullatta' ätoham isanga Tertulus. Umpellambi'i gubernur anna natulasanni kasuhunganna anna untanda'i Paulus. <sup>2</sup>Iya ditambaim Paulus mengngolo lako gubernur Feliks, iya napahandu'um Tertulus untula' pantanda'na naua: "Feliks to kipa'kasallei, kahana pengkähämu anna kamanähängammu lambi' tontä liukam ussi'dingam kamasannangam anna buda aka-aka tipalako napotibangom bottoki. Iya ia too moi umba ngei kiongei tontä liu kikuuhu'i sumanga'. <sup>3</sup>(24:2) <sup>4</sup>Sapo' indana buda wattummu dilabai, kupelau anna mala sa'baha'ko säpäi' umpehingngii inde tula'ku. <sup>5</sup>Mannassa inde tau mendadi hasum aka umbaba liu kahenggängam tama alla'-alla'na ingganna to Yahudi illaam inde lino. Anna mesa to pebaba illaam kakalebuanna to Nazaret. <sup>6</sup>Anna deemmi nasändä' ungdakei kamasehoanna Banua Debata. Iam too kasuhunganna anna kisakkam [aka la dihotto' situhu' peadasangki. <sup>7</sup>Sapo' sule pangngulunna sohodadu isanga Lisis anna naala kabahanianni dio mai pala' limangki. <sup>8</sup>Mane ussuai ingganna to patanda' mengngolo matim.] Maka' too umpahessa

asam kaha-kaha ia too, iya la muissammi too ingganna aka-aka kitandasam." <sup>9</sup>Susi toi duka' to Yahudi nasa'bii naua: "Tappa' si'da indo tula'na Tertulus diona pa'palakoanna Paulus." <sup>10</sup>Iya ungodem Paulus indo gubernur napäbäim ma'tula'. Iya ma'tula'um duka' Paulus naua: "Kuissam kuua ma'taum-taummi muolaam si uhhotto' kaha-kaha illaam inde botto. Iam too anna losso'um inabangku aka tä' la malaja'ä' umpomakaleso kaha-kahaku dio olomu. <sup>11</sup>Mala umpengngissanni tä'pi la'bi sapulo dua benginna lessu' anna laoä' ma'sambajam längäm Yerusalem. <sup>12</sup>Anna tä' deem la nalambi'ä' tau la mahassam sipengka tau battu haka la umpakende' kakadakeam, susi illaam Banua Debata teem illaam pa'sambajangam battu haka lako ongeam senga' illaam kota. <sup>13</sup>Tä' toi mala napomakaleso indo natandasannä' temo. <sup>14</sup>Sapo' setonganna kuakui matim: Kao umpenombaiä' Puang Allataala to napenombai nene to kiponene situhu' Lalanna Puang Yesus indo sikanasangai lalam sala. Anna kukatappa'ipi ingganna indo tisuha' illaam Pepaondonganna Musa sola suha'na ingganna nabi. <sup>15</sup>Anna susi siangkam inde mai tau kukatappa'i duka' längäm Puang Allataala kuua deem katibangonganna sule to mate, susi lako to mapia gau' teem lako to kadake gau'. <sup>16</sup>Iam too anna si kupeä lium lalanna anna mala tä' deem ma'gau' kadakeä' dio olona Puang Allataala anna dio olona padangku ma'hupatau indana deenni napolalam hosso

penabangku. <sup>17</sup>Tappana sanaka-naka taunna tä' dioä' Yerusalem, iya ma'pasulemä' lako umbaba doi' la dipamoloiam to Yahudi illaam botto litä'ku sola bua pemala'ku lako olona Puang Allataala. <sup>18</sup>Mahassanni kupalako ia too illaam Banua Debata anna puhämä' ussehoi kaleku, iya nalambi'mä' sanaka-naka to Yahudi buttu dio mai Asia. Tä' buda tau kupasola anna tä' deem to bokä' wattu eta too. <sup>19</sup>Setonganna ia hi tia la sipäto' umpellambi'iko natulasam ke deenni lalanna natanda'ä'. <sup>20</sup>Sapo' päbäi natula' inde lako to dio heem tentomai kakadakeam aka nalambi' wattunna anna napahessaä' ingganna To Mahhotto'na to Yahudi. <sup>21</sup>Battu indo hi kadangku sabatta indo anna dipahessaä' kuua illaam alla'-alla'na: 'Dihotto'ä' allo temo aka kukatappa'i kuua deem katibangonganna sule to mate.' "

<sup>22</sup>Sapo' naissam tongam-tongam Feliks diona Lalanna Puang Yesus, nasuhum napatohho salapi indo kaha-kaha aka naua: "Sulepi pangngulunna sohodadu Lisias mane kualai kattuanna inde kaha-kahamua'." <sup>23</sup>Mane ussuai punggabana sohodadu untähäm Paulus, sapo' tä' la napomabanda' anna tä' toi nalabai ingganna solana nabeem ingganna kapahalluanna. <sup>24</sup>Iya sanaka amoi benginna, sulem Feliks sola baina isanga Drusila to Yahudi. Iya umpopetambaim Paulus aka la napehingngii diona lalam kamatappasam lako Kristus Yesus. <sup>25</sup>Sapo' tappana natula' Paulus diona kamaloloam penaba, unguasai kale, anna diona wattu la naongei ingganna hupatau

muoloi pahhottosanna Puang Allataala, iya mahea' Feliks lambi' ma'kada naua: "Pada salapi too inde, laopoko sule anna battu piham opa mane kupopetambai oko." <sup>26</sup>Sapo' setonganna napemmitai Feliks la deem doi' nabeem Paulus. Iam too anna pembudam si umpopetambai Paulus sipa'tula'. <sup>27</sup>Tappana dua taum lessu'na, iya diäkä'um Perkius Festus umbala' Feliks mendadi gubernur. Sapo' maelo' Feliks muala penabanna to Yahudi nasuhum napäbäi liupi ditahungkum Paulus.

**25** <sup>1</sup>Tallu bengii sulena Festus illaam propinsi ia too, iya mengkalao siaham dio Kaisarea la längäm Yerusalem. <sup>2</sup>Dioi, suleim ingganna kapala sando anna to pebaba senga'na to Yahudi umpellambi'i Festus anna natulasanni duka' indo pantanda'na lako Paulus. <sup>3</sup>Anna usse'de' liu Festus umba-umba aka mala napatiloi anna usuai Paulus sule dio Yerusalem. Aka napattujum la naabunni lako lalam la napatei. <sup>4</sup>Dadi natimba' Festus naua: "Aka ditähäm dio Kaisarea anna la bale' ma'pasule siamä' dokko. <sup>5</sup>Sapo' la susi hia inde ä: Maka' la deem si'da-sia ussi'dinna' kasalaanna, iya la laokam sola to keaka'mua' dokko anna diopa mane natula'i indo ditandasam." <sup>6</sup>Battu kahua hi battu sapulo hi benginna tohho Festus yabo Yerusalem anna mane ma'pasule dokko Kaisarea. Masiäi, le'ba'um tama ongeam pahhottosam Festus aka la mahhotto'um. Iya dipopetambaim pole' Paulus. <sup>7</sup>Sulei Paulus, iya napali' tintimmi to Yahudi buttu yabo mai Yerusalem anna

untula'i buda gau' kadakena Paulus sapo' abana inna tä' deem la mala napa'paitaam tanda kamakalesoanna. <sup>8</sup>Iya untula'um duka' kamaloloanna Paulus naua: "Kao-kao tä' deem untekkä' pepaondonganna to Yahudi, tä' deem ungdakeiä' Banua Debata, anna tä' tooä' deem untekkä pahentana tomahaja Roma." <sup>9</sup>Sapo' maelo' muala penabanna to Yahudi Festus lambi' mekutana lako Paulus naua: "Dadi la muaku haka längäm Yerusalem anna kukattu yaboi inde kaha-kahamu?" <sup>10</sup>Sapo' natimba' Paulus naua: "Temo diomä' olona mesa to mahhotto' to nabeem kakuasaam tomahaja Roma anna tä' mala tala dikattu kaha-kahaku eta inde. Aka muissam dia tä' deem kasalaangku lako to Yahudi moi podo la pada i'di'. <sup>11</sup>Sapo' maka' deem gau' kadakeku anna la sihatammä' dipatei, iya ahu'mä' duka' mate. Sapo' maka' tä' di tappa ingganna indo pantanda'na, iya tä' deem tau la sihatam umbehoä' tama pala' limanna inde mai tau. Dadi kupelau matim anna dihotto' dioä' olona tomahaja Roma." <sup>12</sup>Iya sipa'tula'-tula'um indo to si napasola Festus ungdattu kaha-kaha mane ma'kadai naua: "Puham umpelau la nahotto'ko tomahaja Roma, dadi la lu lakongko tomahaja Roma." <sup>13</sup>Lessu'i sanaka-naka benginna, iya sulem tomahaja Agripa sola Bernike dio Kaisarea umpessitai anna ussalama'i Festus. <sup>14</sup>Tappana sanaka-naka benginna dio, iya natulasammi Festus indo kaha-kahana Paulus lako tomahaja naua: "Setonganna deem di tia to ditähäm



inde, natampe Feliks indo anna le'ba'i. <sup>15</sup> Iya indo yaboä' Yerusalem natulasammä' ingganna kapala sando sola matua ulunna to Yahudi naua: 'Setonganna buda punala kakadakeam napogau' indo Paulus. Kela mala anna umpassalai.' <sup>16</sup> Sapo' kuuaam: 'Setonganna taia kabiasaanna to ma'pahenta Roma la dipebeem bäbä mesa tau ke tä'i dipahessa yolo kasalaanna dio olona to untanda'i anna mala untula' ia duka' kamaloloanna.' <sup>17</sup> Iya solaingkam sule inde. Masiäna indo sulekam, tama siahamä' ongeam pahhottosam anna kupopetambai Paulus. <sup>18</sup> Sapo' tappana ke'de'i ma'tula' indo ingganna to untanda'i, tä' punala deem la natula' gau' kadake napogau' Paulus la situhu' indo kupemmitai. <sup>19</sup> Sapo' angga hi kuhingngi indo nasibaho-bahoi diona peadasanna anna mesa tau isanga Yesus to puha mate. Sapo' natittinni liu duka' Paulus naua: 'Tubo hi tia sule.' <sup>20</sup> Anna pusaä' muoloi inde kaha-kaha aka tä' deem lalam kuita la ungkattui. Napolalam kuuaammi Paulus: 'Maelo' dakoka längäm Yerusalem anna dikattu yaboi kaha-kahamu?' <sup>21</sup> Sapo' napelau la dihotto' dio olona tomahaja Roma anna ditähämpi sampe mala dihotto'. Dadi kusua ditähäm inde sampe mala dipalulako tomahaja Roma." <sup>22</sup> Iya nauam tomahaja Agripa lako Festus: "Maelo'ä' ma'kale umpehingngii tula'na indo tau." Nauam Festus: "Makale'pa umpehingngii tula'na." <sup>23</sup> Makale'na, iya sulem Agripa sola Bernike tä' deem pada sadipa'kasallei kasuleanna. Le'ba'im tama indo

pahhottosam sola ingganna pangngulunna sohodadu anna to diangga' illaam indo kota. Iya ussuam tau Festus lao untambai Paulus dipopengngolo. <sup>24</sup>Ma'kadam Festus naua: "O tomahaja Agripa sola inggammua' to dio heem: Petua'ia' inde tau. Iam too inde indo to puha natanda' ingganna to Yahudi, susi yabo Yerusalem teem inde Kaisarea sulei napa'pahapa'ia'. Anna sikatamba naua: 'Daa umpäbäi liui tubo!' <sup>25</sup>Sapo' tä' punala deem kulambi' pa'pogausanna la napolalam la mala dipatei. Anna iam umpelau'i la dihotto' dio olona tomahaja Roma, dadi kukattu mandam kuua: 'La dipalulakoko tomahaja Roma.' <sup>26</sup>Sapo' tä'pi deem ma'tantu kuanda'i aka la kuua illaam suha'ku lako tomahaja Roma. Iam too anna kupopengngolom illaam inde alla'-alla'mua' tentomai la'bi-la'binna lako tomahaja Agripa anna mala maka' lessu'um dipahessa, la deemmi pole' kaha-kaha la mala kutuli'. <sup>27</sup>Anu' situhu' pikkihangku tä'pi sihatam la dibeho lako to mahhotto' senga' mesa to ditähäm ke tä'pi dipomakaleso aka kasuhunganna anna ditanda'i."

**26** <sup>1</sup>Iya ma'kadam tomahaja Agripa lako Paulus naua: "Dibeemmoko wattu la untula' katähängammu." Tappa muäkä' limanna Paulus mane untula'i kaha-kahana naua: <sup>2</sup>"O tomahaja Agripa, napaboboia' tula' to Yahudi, sapo' iko to ullatta'ko ingganna ada' kabiasaanna to Yahudi sola ingganna kaha-kaha to si nasipengka-pengkai. Dadi kehongko'ä' kusi'dim allo temo aka malaä'

sule dio olomu la untula' katähänganku. Sapo' kupelau kela mala sa'baha'ko säpäi' umpehingngii pa'tula'ku. <sup>3</sup>(26:2) <sup>4</sup>Ingganna to Yahudi naissam asam pa'palakoangu, mengkalaopi mangnguhangu susi dio botto litä'ku teem yabo Yerusalem. <sup>5</sup>Aka setonganna kela naaku, la malaä' nasa'bii aka mengkalao diopi mai anna kaom duka' mesa to mentama kakalebuanna Parisi to matuhhum si'da-si'da illaam peadasangki. <sup>6</sup>Sapo' temo ke'de'ä' dio olomua' dipahessa aka unkatappa'ia' indo pa'dandiam puha nabeem Puang Allataala lako nene to taponene. <sup>7</sup>Pa'dandiam ia too napemmitai liu duka' to Israel pessubunna to sapulo dua. Napolalam menomba liu lako Puang Allataala allo anna bengi. Dadi iam nasuhum, tomahaja Agripa, napasalaä' to Yahudi aka kukatappa'i pa'dandiam ia too. <sup>8</sup>Akanna la tä'i tama akkalamtua' ke napatuboi sule Puang Allataala to mate? <sup>9</sup>Setonganna kao duka' yolona kuua: 'La mengke'de'ä' sola sumpu kamatohoangu umbali pengkähänganna Puang Yesus to Nazaret.' <sup>10</sup>Anna kaha-kaha ia too puham kupalako yabo Yerusalem. Aka tappana puhaä' untahima suha' pahenta dio mai kapala sando, tä' angga mandi kupopetahungkum to untuhu' Puang Yesus sapo' kusituhu'i duka' ke dipatei. <sup>11</sup>Sule lako si bassa'ä' tama pa'sambajangam undahha ingganna to untuhu' Puang Yesus. Anna kusuai umbahoi Puang Yesus. Tandana meali-aliä' wattu eta too si laopi kupeä lako kota senga'. <sup>12</sup>O

tomahaja, tappana mahassannä' muola lalam la lako Damsyik aka napakuasää' anna nasua ingganna kapala sando la kupateem duka' to eta, iya muolää' lalam katängäanna allo, pissananna kuita pangkähhä ma'bulo-bulo yabo mai langi' masissä' puha ia anna la mata allo, napali' asangkam pada indo to kupasola. <sup>13</sup>(26:12) <sup>14</sup>Tappa songkakam dokko litä', iya kuhingngim kamaha napa'kadaiä' ma'basa Ibrani naua: 'Saulus, O Saulus, aka kasuhunganna anna undahhaä'? Aka la ussägäiko kalemu kela umbaliko pattujunna Debata.' <sup>15</sup>Kutimba'i kuua: 'Aka mennako Debata?' Natimba'ikä' naua: 'Kaom too inde Puang Yesus to undahha. <sup>16</sup>Sapo' bangongko ammu ke'de'. Umpa'paitaannä' kaleku matim aka la kuäkä'ko mendadi pesuaku anna sa'bingku. Aka ingganna kaha-kaha puha muita allo temo anna indo mane la kupaitaiko la untulasam asam tau senga'. <sup>17</sup>Aka la kutässu'iko illaam mai alla'-alla'na to Yahudi anna taianna to Yahudi. Anna la kusuako lao <sup>18</sup>umbukkai matanna hupatau anna mala messubum illaam mai kamalillingam mentama kamasiäsam, messubum illaam mai kakuasaanna tomahajanna setam mentama kakuasaanna Puang Allataala. Anna mala diampunniam dosana anna la untahima mana' pa'tamba'na Puang Allataala indo la nabeem ingganna umma'na to puha nasehoi aka kamatappasanna lako kaleku.' <sup>19</sup>Nasuhum tomahaja, tä' mala tala kutuhu'i indo pahenta napalosaiä' Debata to puha kuita anna

kuhingngi yabo mai suhuga. <sup>20</sup> Uhu-uhuna kupa'pakahebaam lako to Yahudi dio Damsyik, mane yaboi Yerusalem, anna lembäna Yudea; duka' lako taianna to Yahudi, kuuaam: 'Tihokongangkoa' gau'mu ammu pa'pasule lako Puang Allataala anna ma'pogau'koa' la situhu'na indo katihokongammu.' <sup>21</sup> Iam too nasuhum nasakkaä' to Yahudi illaam Banua Debata anna saidi'ä' tanapatei. <sup>22</sup> Sola pa'kamasena Puang Allataala malapä' tubo, sule lako temo untula' diona Puang Yesus susi lako to bahinni' teem lako to kasalle. Aka indo kupa'pakahebaam tä' deem alla'na indo puha natula' loppo' Musa sola ingganna nabi <sup>23</sup> naua: 'To puha dilanti' la mepasalama' la ussi'dim pandahhaam anna Ia handam la yolo tibangom dio mai alla'na to mate anna malai umpa'pakahebaam lalam kamasiäsam, battu diua kasalamasam, susi lako to Yahudi teem lako taianna to Yahudi.' " <sup>24</sup> Mahassampi ma'tula' Paulus umpomakaleso kamaloloanna, iya nakuapai ham Festus napekasallei ma'kada naua: "Tatta'ko Paulus! Napatatta'ko kamanähängammu." <sup>25</sup> Sapo' natimba'i Paulus naua: "O Festus to kipa'kasallei, tä'ä' tatta' aka inde kutula' tappa' anna masannannä' ma'tula', masissä' pikkihangu. <sup>26</sup> Napolalam bahaniä' untula'i inde kaha-kaha aka naissammi duka' tomahaja Agripa. Aka mannassa inde kaha-kaha naissam asam anna nahingngi duka', aka tä' dadi dio ongeam kabuniam. <sup>27</sup> O tomahaja Agripa, unkatappa'i haka tula'na ingganna nabi? Aka kuissam

kuua unगतappa'i." <sup>28</sup> Natimba' tomahaja Agripa naua: "Ussanga haka la malaä' masimpam uhhuntu' mendadi taunna Kristus?" <sup>29</sup> Natimba' pole Paulus naua: "Setonganna la ma'sambajannä' längäm Puang Allataala anna mala battu la maela' di battu la masimpam di, tä' la iko mandi sapo' ingganna to uhhingngii inde kadangku temo la mala duka' susiä', sapo' angga ham tä' ia la dihante bassii." <sup>30</sup> Iya ke'de'um tomahaja anna gubernur sola Bernike anna ingganna tau to dio heem wattu eta too. <sup>31</sup> Tappana dioi sulibam sipa'tula'-tula'um naua: "Inde tau tä' deem umpogau' mesa kaha-kaha la napolalam ditahungkum battu la dipatei." <sup>32</sup> Iya ma'kadam tomahaja Agripa lako Festus naua: "Setonganna inde tau malam la dilappasam kela daa napelau ohi la dipalulako tomahaja Roma kaha-kahana."

**27** <sup>1</sup> Tappana kattu la ma'kappala'kam lako Roma, iya dibehom Paulus sola sanaka-naka to ditahungkum tama pala' limanna Yulius, mesa punggabana sohodadu to disangai sohodadu tomahaja Roma. <sup>2</sup> Iya deem mesa kappala' buttu dio mai Adramitium la lao ullelei sanaka-naka katisampoam kappala' dio Asia. Iya iam kiongei lao. Anna deem mesa to Makedonia buttu dio mai Tesalonika isanga Aristarkhus umpasolaikam. <sup>3</sup> Masiäna, iya landa'ungkam lako Sidon. Indo Yulius umpakamaja Paulus nasuhum umpäbäi Paulus umpellambi'i ingganna issanganna napangngalai kapahalluanna. <sup>4</sup> Mengkalao ongam eta membihim le'bo' liu kappala'ki

muolai Siprus aka metammui hibu'. <sup>5</sup> Puhai kilambam indo bihim le'bo' natingngajoi Kilikia anna Pamfilia, iya landa'ungkam lako Mira attasa'na Likia. <sup>6</sup> Etam too indo punggabana sohodadu ullambi' mesa kappala' buttu dio mai Aleksandria la lu lako Italia. Iya dieli'ungkam lako kappala' ia too. <sup>7</sup> Sanaka-naka benginna naolaam maellä' kappala'ki aka tä' mala tilao manappa. Iya napempahhi' mane malakam undundu Knidus. Aka metammui liu hibu' nasuhum membihim le'bo' okam dio leutam Kreta umpelebanni galantangam mehhusum tama le'bo' isanga Salmone. <sup>8</sup> Tä' deem pada samasussakanni uhhuttu' bihim le'bo' ia too mane malakam ullambi' mesa ongeam isanga Katisampoam Mapia sikahuku' kota Lasea. <sup>9</sup> Iya masäekam tohho eta too, lambi' buda wattu hugi. Lessu'um duka' allo kasallena to Yahudi si diuaam allo Sikapiai. Wattunnapi duka' kasalle liu hibu', dadi kasägängam kela umpalaoi tau kappala'. Nasuhum napakilala mandam Paulus naua: <sup>10</sup> "Oa' solasubungku, situhu' pikkihangku maka' la tapatahhu'a' inde pa'laoanta iya la silambi'kia' kasägängam anna kahugiam kasalle. Tä' la anggam kappala' sola baham-baham sapo' sala saidi' la nalambannipi duka' sungnga'taa'." <sup>11</sup> Sapo' indo punggabana sohodadu unkatappa'i puha ia indo to umpalao kappala' sola puäna kappala' anna la tula'na Paulus. <sup>12</sup> Anna indo katisampoam kappala' eta too tä' mapia diongei tohho ke wattu kamadinginganni aka nahua hibu' kasalle. Nasuhum buda maelo' ke umpellei

indo katisampoam eta too, umba-umba aka  
 mala ullambi' katisampoam kappala' dio  
 Feniks la naongi toho masäe mangngampa  
 sampe lessu' wattunna kamadingingam.  
 Indo Feniks mesa katisampoam kappala' dio  
 Kreta biasa nasala hibu' kasalle. <sup>13</sup>Wattu eta  
 too hibu' bahinni' opi buttu dio mai tandai  
 kaihinna kappala' lambi' sikanasanga la mala  
 sule lako pattujunna. Iya uhhuntu'im dio mai  
 sampahajanna anna umpalaoi kappala'na  
 sikahuku' bihim le'bo' dio Kreta. <sup>14</sup>Sapo'  
 tä' masäe anna sulem talimpuhu' tibussau  
 buttu yabo mai galantangam si disangai Hibu'  
 tandai kananna mata allo <sup>15</sup>sampe untumpu  
 kappala'ki. Iya tä' mala mellao untammui  
 hibu' dadi kipäbäi bääm nasuhum ia siam  
 naola anna ia kappala'ki napahe' hibu'.  
<sup>16</sup>Iya le'ba' liungkam untuhu' lamba-lamba  
 nababa hibu' sule lako bihim le'bo' tää'na  
 nahua sugali' hibu' dio mesa leutam bahinni'  
 isanga Kauda. Sulekam lako tä' deem pada  
 samasussakanni aka massä'di' mane malai  
 dihuntu' tama kappala' indo lopi si dipake  
 tuhum. <sup>17</sup>Puhai dipalängäm kappala' indo  
 lopi, dikassa'im indo kappala' diba'ba'i lao  
 uli'. Anna mane dipatuhum somba'na, aka  
 naua indo to yabo anna mala muäbä bää  
 aka mahea' la tiandanga' lako tamungku dio  
 le'bo' sikahuku' Sirtis. <sup>18</sup>Masiä polei ditibeim  
 babaam dokko le'bo' aka tä' deem pada  
 sakasalle hibu' untappi kappala'ki. <sup>19</sup>Tappana  
 allo katallunna, ma'kaleim pole' untibei  
 lao pangkakka' kappala'na. <sup>20</sup>Aka sanaka



amom benginna tala bintä tala mata allo diita anna tuttuam masanta' talimpuhu' tä' deem kattunna mepakahea'. Iya sangngim tä'um deem pahhannuangki la mala salama'.<sup>21</sup> Tappana tä' deem mangngande indo tau pada masäe, iya ke'de'um Paulus illaam alla'-alla'na solana naua: "Oa' solasubum, kela tula'kum dituhu' kuua: 'Tä'kia' la umpalao kappala'ta umpellei Kreta,' mannassa anna tä' la deem kasägängam anna tä'kia' la hugi.<sup>22</sup> Sapo' inde illaangkia' kamasussaam kupakahi'dikoa' anna umpomatohokoa' penabammu, aka tä' mammikia' deem la pa'de sulibanna inde kappala'.<sup>23</sup> Aka sabengi napellambi'ia' malaika'na Puang Allataala to kupenombai anna to kupepuäi, ke'de' dio ampe'ku<sup>24</sup> anna nauai: 'O Paulus daa ummahea' aka tä' mala tala siitako tomahaja Roma. Anna ingganna inde tau yabo kappala' tä' deem la pa'de aka iko napessai'i Puang Allataala.'<sup>25</sup> Inggannakoa' solasubungku, iam too kasuhunganna anna kuuaammokoa': Pomatohoia' penabammu aka kukatappa'i Puang Allataala kuua tä' mala tala napadadi umba susi indo natulasannä'.<sup>26</sup> Sapo' moinna anna susi, la tipa'sampeho inde kappala' lako bihinna mesa leutam."<sup>27</sup> Kasapulo appa'nai benginna, tontä liupakam napalulako napaludio mai hibu' dio Le'bo' Adria. Tappana kiha-kiha tängä bengi nasi'dimmi to mengkähä illaam kappala' naua mahuku'um galantangam.<sup>28</sup> Iya ullollohammi batu dokko le'bo' anna mane nahuntu' dio mai anna napajui. Iya

dua pulo dappanna mandalanna. Napalao oom saidi' anna mane napaju oi, iya sapulo lima ham dappanna mandalanna. <sup>29</sup>Sapo' mahea'kam la tipa'sampeho lako batu panga', iya nalollohammi sampahaja appa' dokko pollo' kappala' anna kipemulu baju-baju masiä bábäm. <sup>30</sup>Indo to si mengkähä yabo kappala' silele ma'akkalam maelo' la lahi umpellei kappala'. Umpatuhunnim lopi dokko le'bo' mato-mato la lao ullolloham sampahaja tandai ulunna kappala'. <sup>31</sup>Sapo' ma'kada Paulus lako indo punggabana sohodadu sola ingganna sohodadu naua: "Maka' la le'ba'i inde lako to si mengkähä illaam kappala', iya la sägä asangkoa'." <sup>32</sup>Iya nahatta'i siahm sohodadu indo pesäke'na lopi anna napäbäi bábäi le'ba' naäbängam uwai. <sup>33</sup>Tappana la masiä kale, ussuam indo tau buda Paulus mangngande naua: "Sapulo appa'um benginna untähängkia' katadeasanta, tä'kia' deem mangngande, anggam ma'tumba-tumbaa' penabanta mangngampa aka amo la dadi. <sup>34</sup>Sapo' kupakilalako' kuua pangngandekoa' aka la matekoa' tadea'. Aka tä' deem la honno' moi podo bulu salamba'mua'." <sup>35</sup>Puhai ma'tula', mualam hoti anna nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala dio olona indo tau buda anna mane napiä'i naande. <sup>36</sup>Iya matohom pole' penabanna ingganna indo tau anna mangngande asam duka'. <sup>37</sup>Indo to yabo kappala' dua hatu' pitu pulokam annam ia asanna. <sup>38</sup>Tappana dea'i, untibeim gandum indo babaanna kappala' dokko le'bo' aka naua

anna mala mahingngam kappala'. <sup>39</sup>Iya masiäi naitaim le'bo' mehhusum tama galantangam, mahante bihinna. Moinna anna tä' naissam naua galantangam umba ngei, sapo' sikanaua: "Maka' malam dipasohe längäm galantangam inde kappala'." <sup>40</sup>Iya dihatta'i asammi pesäke'na indo sampahaja anna dipäbäi bäbä tallam. Puhai, dibukkaim pesäke'na pegihi' kappala' anna dipalängänni somba' dio olona aka diua anna mala nabussum hibu' lu lako galantangam. <sup>41</sup>Sapo' tiandanga' ulunna indo kappala' lako tamungku anna henggä pollo'na natumpu bombam kasalle. <sup>42</sup>Iya maelo'i indo sohodadu la umpatei ingganna indo to ditähäm aka naua inabanna mengkaja manii lao lahi. <sup>43</sup>Sapo' nalabai indo punggabana sohodadu aka maelo' umpesäkäi Paulus. Napolalam umpahenta indo tau buda naua: "Ingganna to naissam mengkaja pendiolokoa' dokko pekkattibe anna mengkajakoa' libam galantangam. <sup>44</sup>Anna to tä' naissam mengkaja alakoa' papam battu haka kapiäsanna kappala' umpake lambam libam." Iya kipateemmi too anna malakam salama' sule längäm galantangam.

**28** <sup>1</sup>Kende' dangkanni längäm galantangam mane kiissam di kiua leutam Malta inde. <sup>2</sup>Sangngim madota' indo pa'botto eta too aka natammuikam nasalama'i anna tä' deem pada sanapakamajakam. Silele ma'hompom anna natambaikam mendähä aka napahandu'um uham anna masäkke' toi kaliane. <sup>3</sup>Iya le'ba'um Paulus uhhuhu'i

hängkä napatamaiam api. Mahassanni napatamai, iya tillo'do' ula' illaam mai indo alla' hängkä aka malussum, anna ungkeke'i limanna Paulus. <sup>4</sup>Tappana naita indo pa'botto mendekke' dio limanna Paulus indo ula', iya sipa'tula'-tula'um naua: "Si papateam päläe' inde tau aka moinna anna malam lappa' illaam mai tängä le'bo', sapo' abana inna tä' napäbäi indo debata baine to si muundu' lollä la tubo." <sup>5</sup>Sapo' napempippisam mandi tama api Paulus tä' deem aka nasi'dim. <sup>6</sup>Iya laonam sikanaampai liu naua la sukka'um too battu haka la songka mate, iya tä' mandi deem maaka Paulus. Katampasanna nauai pole': "Debata hia päläe'!" <sup>7</sup>Indo kiongei tohho sikahuku' litä'na Publius, gubernurna leutam ia too. Tä' deem pada samadota' natahimakam sampe tallungngallo tallu bengi natosabekam. <sup>8</sup>Wattu eta too metindo ambena Publius aka lumalla' anna metäi haha. Iya le'ba'um Paulus tama tambinna indo to masaki. Napa'sambajangam anna napakumbäi pala'na. Iya bono' eta siaham. <sup>9</sup>Tappana napekaheba tau kaha-kaha ia too, iya suleim duka' ingganna to masaki senga' dio indo leutam, iya sangngim napabono'um duka'. <sup>10</sup>Tä' deem pada sanapa'kasalleikam anna buda aka-akanna si nabeenni bääkam. Tappana la le'ba'kam napatokaam ongkanni ingganna kapahalluangki. <sup>11</sup>Tappana tallu bulangkanni dio leutam Malta, iya mengkalao ongkam. Deem mesa kappala' buttu dio mai Aleksandria tohhona liupi duka' dio pada

masäena wattu kamadingingam aka kadake hibu'. Kappala' ia too disangai Dioskuri battu diua debata To Hendu. Iya iam kiongei.

<sup>12</sup> Sulekam lako Sirakusa iya tohhongkam dio tallu bengi. <sup>13</sup> Mane kipalao oi kappala'ki uhhuttu' bihim le'bo', iya sulekam lako kota Regium. Tappana masiä, sule hibu' buttu dio mai tandai boko'na kappala', iya dua bengi mane sulekam lako Putioli. <sup>14</sup> Eta too sitammukam buda to unkatappa'i Puang Yesus. Napelau anna tohhopakam dio, iya etapakam duka' saminggu. Mane tahhu'kam pole' lako Roma. <sup>15</sup> Naissanna to matappa' dio Roma naua la sule, iya mengkalao siam sule natammuikam dio Pasa' Apius anna lako Banua Tallu. Tappana sitammukam, iya ma'kuhhu' sumanga'um Paulus längäm Puang Allataala anna tä' deem pada sakasalle penabanna. <sup>16</sup> Tappana diokam Roma, iya dipäbäim Paulus ma'banua senga' sola mesa sohodadu unjagai. <sup>17</sup> Tappana tallu bengikam dio, untambaim ingganna pebabanna to Yahudi Paulus. Iya tihempunni ma'kadam Paulus naua: "O inggannakoa' solasubungku, setonganna tä' deem umpogau'ä' kakadakeam lako solataa' anna umpa'pa'de ada' kabiasaanna nene to taponene. Sapo' moinna anna susi disakka siamä' dio Yerusalem anna nabehoä' lako to ma'pahenta Roma. <sup>18</sup> Puhää' dipahessa iya maelo' indo to umpahessaä' la nalappasammä' aka tä' deem kasalaangku la sihatanna dipateiä'. <sup>19</sup> Sapo' aka moka punala to Yahudi dio la dilappasannä', tehepassa kupelau

anna inde kaha-kahaku dihotto' dio olona tomahaja Roma, tä' diua suleä' inde anna la umpahapa'ä' solata to Yahudi. <sup>20</sup>Iam too kasuhunganna anna kutambaingkoa' anna malakia' siita aka la kupa'tula'ikoa'. Temo dihante bassiiä' aka unghatappa'ia' indo to masäem tapemmitaia' inggantaa' to Israel." <sup>21</sup>Sapo' natimba' to Yahudi naua: "Tä'kam deem untahima suha' dio mai Yudea diona kalemu. Tä' toi deem sule solataa' dio mai natulasangkam kakadakeammu. <sup>22</sup>Sapo' maelo' kihingngi issi penabammu, aka kiissam kiua inde peadasam umpepa'guhuam buda tau umbahoi." <sup>23</sup>Iya untandaim mesa allo la naongei sitammu pole. Tappana lambi'i tempona, tä' deem pada sabuda tau sule dio ongeanna Paulus. Iya mengkalao mebengngi' sule lako mahammo untahangkam anna umpa'pakahebaam diona kapahentaanna Puang Allataala Paulus. Anna natulasanni duka' issinna Pepaondonganna Musa sola suha'na ingganna nabi anu' napeä lalanna anna mala uhhuntu' indo to Yahudi matappa' lako Puang Yesus. <sup>24</sup>Sapo' indo pa'tula'na, deem unghatappa'i anna deem moka unghatappa'i. <sup>25</sup>Sapo' aka tä' pada-pada unghatappa'i tula'na Paulus, iya le'ba'im indo tau buda umpellei banua tappana puha ma'kada Paulus naua: "Abana tappa' di tia indo puha natula' loppo' Penaba Maseho napalombum nabi Yesaya lako nene to taponene inggantaa' to Yahudi naua: <sup>26</sup>'Lakoko alla'-alla'na inde tau anna muuaanni: La uhhingngi liua',

sapo' tä' la mala naala pikkihammu, anna la umpetua' liua', sapo' tä' la mala naala akkalammu. <sup>27</sup> Aka inde mai tau makahha'um penabanna, anna si ma'binga-binga sola ma'buta-buta. Napateem indana paitai matanna, pahingngi talinganna, anna indana naalai penabanna, lambi' ma'pasule sule lako Kaleku nasuhum kupabono'.' <sup>28</sup> Iam too anna pahallupia' la umpengngissanni muua: Kasalamasam buttu di Puang Allataala puha dipalandasam duka' lako tau taianna to Yahudi anna la natahima manappa." <sup>29</sup> [Tappana puha ma'tula' Paulus, iya le'ba'im indo to Yahudi anna sipengka-pengkai aka tä' mala mesa penaba.] <sup>30</sup> Dua taum tohho Paulus illaam indo banua naseba dio Roma anna si untahima mapia ingganna tau to sule umpellambi'i. <sup>31</sup> Sola ponno kabahaniem umpa'pakahebaam kapahentaanna Puang Allataala anna umpepa'guhuam ona Debatanta Yesus Kristus anna tä' deem tau ullabai.

# ROMA

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus mesaä' duka' sabua'na Kristus Yesus. Natuhoä' mendadi suhona anna natodinni la umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam buttu yabo mai Puang Allataala. <sup>2</sup>Kaheba Katilallasam ia too inna puha nadandi loppo'um Puang Allataala yolona napalombum ingganna nabi tisuha' illaam Suha' Maseho. <sup>3</sup>Inde Kaheba Katilallasam, Änä'na Puang Allataala diuaam, battu diua Yesus Kristus Debatanta. Di sesena mehhupataunna tihekem pessubunna Tomahaja Daud, anna di sesena menDebatanna anna kamasehoanna mannassa anna Änä'nai Puang Allataala, ma'tandaam aka puha dipatibangom dio mai alla'na to mate naponnoi kakuasaam. <sup>4</sup>(1:3) <sup>5</sup>Kahana pengkähäna Kristus napolalam napadokkoannä' lisu pala'ku Puang Allataala mana' pa'kamasena mendadi suhona la umpatette ma'hupatau, susi to Yahudi teem taianna to Yahudi, anna mala matappa' anna manuhu' lambi' dipa'kasallei sanganna Kristus. <sup>6</sup>Inde diuaam to matappa' anna manuhu', ikonna' too duka' to tihekem illaanna. Aka ikonna' too to puha ditambahi mendadi umma'na Yesus Kristus. <sup>7</sup>Inde suha' kutuli' lu lako inggannakoa' to Roma to nakamasei Puang Allataala anna to puha napasähä' mendadi umma'na. Handandanni Puang Allataala



Ambetaa' sola Debatanta Yesus Kristus la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>8</sup>Uhu-uhuna sihatam anna sipäto' ma'kuhhu' sumanga'ä' längäm olona Puang Allataala umpolalam Yesus Kristus, aka molele-lele lako lino diona kamatappasammua' lako Yesus Kristus. <sup>9</sup>Kupalako liu pengkähänganna Puang Allataala sola ponno penaba umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona Änä'na. Anna Puang Allataala muitaä' keta ma'sambajam oä' too kupa'sambajangam ongkoa' duka'. <sup>10</sup>Si ma'sambajam liuä' längäm Puang Allataala umba ke napoelo'i anna nabukkaannä' lalam la umpellambi'ikoa'. <sup>11</sup>Ia anna maelo' punalaä' la matim umpellambi'ikoa', aka maelo'ä' la kupasandaikoa' pa'mana' di ada' buttu di Penaba Maseho anna mala matoto' kamatappasammua'. <sup>12</sup>Ia anna ma'pattuju susiä', aka kuua anna mala sipakatoto'kia' mesa sola mesa ingganta to matappa' lako Yesus Kristus. <sup>13</sup>O inggannakoa' solasubungku, pahallukoa' kupaissanni kuua pembuda punalamä' ma'tamba la matim, sapo' sule lako temo buda liupi laba-labaangku. Maelo'ä' la matim anna mala deem buana pengkähäku illaam alla'-alla'mua', umba susi lako ongeam senga' deemmi buana pengkähäku illaam alla'-alla'na taianna to Yahudi. <sup>14</sup>Aka kusi'dingam kuua kaindangam lalam penabaä' lako ingganna ma'hupatau situhu' pa'padudunninna Puang Allataala lako kaleku, susi to Yunani teem taianna to

Yunani, susi to massikola teem to tä' deem massikola. <sup>15</sup> Iam too kasuhunganna anna maelo' punalamä' la umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam illaam alla'-alla'mua' to tohho itim kota Roma. <sup>16</sup> Kao-kao kukatappa'i si'da-si'da kuua inde Kaheba Katilallasam diona Kristus kuasanna Puang Allataala umpasalama' ingganna ma'hupatau to unngkatappa'i, mengkalao to Yahudi sule lako taianna to Yahudi. <sup>17</sup> Aka illaam indo Kaheba Katilallasam dipa'paissangam lalanna anna malai mepomalolo Puang Allataala. Lalanna mepomalolo, tä' duanna tä' tallunna, anggam kamatappasam, tä' deem lalam senga', umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Iai too kusangai malolo iam too la untahima katuboam bakahu kahana kamatappasanna." <sup>18</sup> Puang Allataala yabo suhuga umpahuai aha' lako hupatau to tama'Debata anna to kadake gau'. Aka tau susi ia too ma'gau' kadake liu, nasuhum indo gau' kadakena ullabai hupatau la muissam kaheba kamaloloanna Puang Allataala. <sup>19</sup> Setonganna kapaissangam diona Puang Allataala mala naissam hupatau, aka ma'kale Puang Allataala umpatitananni illaam penabanna ma'hupatau. <sup>20</sup> Pempom dadinna inde lino, mala unngkaleso manappa Puang Allataala hupatau. Moinna anna tä'i diita Puang Allataala, sapo' anggam diita pa'padadonna anna makalesom kapendebataanna anna kakuasaanna to la tontä liu sule lako salako-lakona. Dadi, tä' tia mala la naua hupatau: "Tä' kuissam diona

Puang Allataala." <sup>21</sup> Moi anna naissam siam hupatau naua: "Deem Puang Allataala," sapo' tä' punala deem la naaku napa'kasallei anna napenombai anna tä' toi deem la ma'kuhhu' sumanga' dio olona. Sapo' buta hi pikkihanna anna anggam napikki' tää'na deem gunana. <sup>22</sup> Ussangai kalena manähä, sapo' setonganna to maho! <sup>23</sup> Moka umpenombai Puang Allataala to inna deemmi pempom dio mai anna la da'da' liu sule lako salako-lakona. Sapo' sanda-sanda bääbä hi tanapenombai susinna: tau-tau anna pa'pasusiam senga', deem ma'hupa dassi, olo'-olo' ma'bitti' appa'na anna susi toi tissollo'na dio litä', moi kela daa tä' ia la da'da' liu hupatau anna olo'-olo'. <sup>24</sup> Iam too kasuhunganna anna napäbäi bääbäm Puang Allataala untuhu'i kamohäeam sugali'na umpogau' gau' sessu', lambi' si sola-sola umpogau' indo dipa'kasihisanna. <sup>25</sup> Palla' ia penabanna hupatau deem siam Puang Allataala, iya napabala'i hi ia siam anna ia. Taia To ma'padadi napenombai, sapo' to dipadadi hi napenombai anna natuhu'. Moi kela daa indo hia To ma'padadi la sihatam dipuji anna dipa'kasallei sule lako salako-lakona! Abana inna la diua! <sup>26</sup> Dadi, kahana inde hupatau untuhu'i kamohäeam sugali'na, nasuhum nalamba' bääbäm Puang Allataala lambi' napäbäi bääbäm untuhu'i kamohäeam sugali'na umpogau' indo la diposihina. Lambi' susinna baine taiam muane nasigausam, sapo' sabainenam nasigausam. <sup>27</sup> Susi siam duka' muane, taiam baine nasigausam, sapo'

kende' lu lako hi samuanena kamohäeanna. Muane ia too ma'gau' dipomasihi'na sola samuanena nasuhum napalambi'i duka' Puang Allataala bala'na la sihatanna gau' kadakena. <sup>28</sup> Mane deenni, kahana mokam hupatau la umpengkalesoi manappa Puang Allataala, nasuhum illaam ia too napäbäi bääm Puang Allataala kadake pikkihanna lambi' umpalako gau' tala sihatanna dipogau'. <sup>29</sup> Anggam kende' illaam penabanna tau ia too ma'hupa-hupa gau' tää'na malolo anna kakadakeam senga'. Aka angga ma'podo kao, ma'penaba kadake, mailu anna matinna, angga maelo' la papateam, umpakende' kasipengkaam, manipu, anna si ma'pabali-ali kadake illaam penabanna lako solana. Susi toi angga untula'-tula' solana, <sup>30</sup> angga ma'pakolo'-kolo'i, ungbassu Puang Allataala, moka umpehingngii pepatuduam, umpa'bahinni'i solana, malangka' penaba, anna ussanga-sanga kalena. Si manähä umpakende' kakadakeam, tä' manuhu' lako tomatuanna, <sup>31</sup> tä' naissam usse'la kamapiaam anna kakadakeam, tä' umpasule lako pa'tula'na, tä' deem pa'kamasena anna tä' pa'häntängam bua. <sup>32</sup> Tau susi ia too naissammi diona pahentana Puang Allataala indo naua: "To umpogau' gau' susi ia too la sipäto' dipalambi'i kamateam." Sapo' moi anna susi, tontä liu siam ma'gau' kadake. Anna tä' angga mandi ia too, sapo' natilalla'ipi duka' ke deenni tau senga' umpogau'i kaha-kaha ia too.

**2**<sup>1</sup> Anna taissanna' pada-pada taua maka' napassala Puang Allataala indo to umpogau' kakadakeam, iya setonganna muundu' lollä illaam pahhottosanna. Anna ikoa'-iko, si umpasalakoa' solamu, sapo' setonganna tä' sihatam la umpateenna' aka indo gau' kadakena, iko sianna' duka' si umpogau'i. Dadi maka' umpasalakoa' solamu, iya kalembasanna ia too umpasalakoa' duka' kalemu. Dadi, tä' siakoa' la mala ummaloloam kalemu. <sup>2</sup>(2:1) <sup>3</sup>Maka' umpasalakoa' solamu, sapo' iko sianna' duka' ma'pogau' susi ia too, iya ussanga haka tä'koa' la napassala Puang Allataala? <sup>4</sup>Daa muula'-ula' solo'a' Puang Allataala, aka muua mapia penaba anna sa'baha' sola tä' deem pada sakasalle kamahammesanna! Pengkilalaia', ia anna umpa'patandaanni kamapiaam penabanna Puang Allataala aka pa'elo'na anna malakoa' untihokongam ingganna dosa budammu. <sup>5</sup>Sapo' aka makahha' penabakoa' anna mokakoa' untihokongam ingganna dosamu, lambi' la sasua'koa' nahua aha' kasallena Puang Allataala illaam indo allo ma'katampasanna. Illaam allo ia too la mahhotto' Puang Allataala sola undu' lollä anna la umpassala ingganna to kadake gau'. <sup>6</sup>Aka wattu eta too la napalambi'i Puang Allataala buana situhu' pa'pogausanna hupatau si mesa-mesa. <sup>7</sup>La napalambi'i ia Puang Allataala katuboam sule lako salako-lakona lako hupatau to tontä liu manontom umpogau' kamapiaam, aka

maelo' la napomatande Puang Allataala anna napuji anna maelo' la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. <sup>8</sup>Sapo' lako to ma'podo kao anna moka manuhu' lako kamaloloam anna angga untuhu'i kakadakeam, tau ia too la nalambi' aha' kasallena Puang Allataala. <sup>9</sup>Menna-menna napohäe umpogau' kakadakeam, la ullambi' ia kamasussaam anna kamapi'disam, mengkalao to Yahudi sule lako taianna to Yahudi. <sup>10</sup>Sapo' menna-menna umpogau' kamapiaam, la napomatande ia Puang Allataala anna napuji anna nabeem kamasannangam, mengkalao to Yahudi sule lako taianna to Yahudi. <sup>11</sup>Aka ingganna ma'hupatau napapada-pada bäbä Puang Allataala. <sup>12</sup>Ingganna hupatau to umpogau' dosa sapo' tä' muissam Pepaondonganna Musa, tau ia too la napahuai pa'tahungkungam sule lako salako-lakona. La natahungkum Puang Allataala aka ma'gau' kadake, taia kahana untekka Pepaondonganna Musa. Susim too duka' to muissam Pepaondonganna Musa sapo' umpogau' siam duka' dosa, tau ia too la napahuai duka' pa'tahungkungam aka untekka Pepaondonganna Musa. <sup>13</sup>Aka taia tia to umpehingngii bäbä Pepaondonganna Musa napomalolo Puang Allataala, sapo' indo hi tia tau to untuhu'i asanni issinna paondom ia too. <sup>14</sup>Ingganna tau taianna to Yahudi tä' ia dibeem Pepaondonganna Musa. Sapo' deem si gatti kalena bäbä ma'pogau' sihondo issinna Pepaondonganna Musa. Moinna anna tä' dibeem Pepaondonganna Musa,

sapo' issi penabanna mato-mato napahe'um  
 Pepaondonganna Musa. <sup>15</sup>Diissammi diua issi  
 penabanna napahe'um paondom ia too, aka  
 diita dio pa'palakoanna tubo illaam mai kalena.  
 Ia anna diissanni diua buttu illaam si'da  
 mai unä' penabanna aka maka' sala gau'na,  
 iya naua: "Sala gau'ku," anna maka' hua  
 gau'na, iya naua: "Hua gau'ku." <sup>16</sup>La susim  
 too kadadiam illaam allo ma'katampasanna.  
 Wattu eta too Kristus Yesus la umpalako  
 pahhottosanna Puang Allataala, la uhhotto'  
 ingganna indo tibuninna illaam issi penabanna  
 hupatau. Ingganna ia too situhu' issinna  
 Kaheba Katilallasam indo si kupa'pakahebaam.  
<sup>17</sup>Sapo' maaka' iko susi diona kalemu  
 solakukoa' to Yahudi? Aka anggako' iko si  
 uhhannuam Pepaondonganna Musa anna si  
 ussengkengangkoa' kasilombungammu Puang  
 Allataala. <sup>18</sup>Muissanna' usse'la umbanna  
 kamapiaam anna umbanna kakadakeam, anna  
 muissam tookoa' pa'elo'na Puang Allataala  
 aka muita illaanna' mai paondom ia too.  
<sup>19</sup>Si ussangaikoa' kalemu to mantetena to  
 buta di ada' anna si ussangai tookoa' kalemu  
 ballona to naluä kamalillingam. <sup>20</sup>Anna si  
 ussangaikoa' duka' kalemu to mepatudunna  
 to maho anna tuungguhunna to tä' muanda'i  
 tongam pepatuduam, aka si muuaa': "Illaam  
 Pepaondonganna Musa dilambi' ingganna  
 kamanähängam anna pepatuduam tongam."  
<sup>21</sup>Muissam lekoa' ia si umpatudu tau senga',  
 sapo' tä' leko'a' ia muissam umpatudu  
 kalemu! Si umpatudukoa' tau senga' muua:

"Daa umpaboko," moi kela daa iko sianna' duka' si maboko! <sup>22</sup>Si muuaangkoa' tau senga': "Daa ullullu' pa'bannetauam," anna iko sianna' duka' si ullullu' pa'bannetauam. Si unghahidi'koa' indo pa'pasusiam si napenombai tau, moi kela daa iko sianna' duka' si umbokoi indo pangkakka' illaam banua si naongi menomba. <sup>23</sup>Si ussengkengangkoa' Pepaondonganna Musa, moi kela daa si umpa'basisii leko'a' Ia Puang Allataala aka tä' si untuhu'ia' pahentana. <sup>24</sup>Abana sihondoi pa'palakoammua' indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Pa'palakoammua' inggannakoa' to Yahudi nasuhum untelle Puang Allataala taianna to Yahudi." <sup>25</sup>Maka' untuhu'i manappakoa' Pepaondonganna Musa, iya deem too duka' gunana indo disunna'koa'! Sapo' maka' tä'koa' untuhu'i issinna paondom ia too, iya moi too la saidi' tala deenni gunana indo disunna'koa'. <sup>26</sup>Maka' hapanna deem taianna to Yahudi tä' disunna' sapo' untuhu'i issinna Pepaondonganna Musa, mannassam tia anna la naangga'um Puang Allataala sihhapam puham disunna'. <sup>27</sup>Maka' susi, iya indo kamanuhusanna to tä' disunna' la umpakaleänganna' kasalaammu inggannakoa' to Yahudi lambi' dipassalakoa'. Aka deenna' iko pepaondongam sola sunna' la mala umpehhondoi, sapo' tä' dia' untuhu'i issinna. Anna tä' ia deem disunna' taianna to Yahudi, sapo' ia leko' di untuhu'i issinna Pepaondonganna Musa. <sup>28</sup>Aka indo to Yahudi si'da-sia, battu diua umma'na Puang Allataala,



taia tia la sanganna bääbä nakaeto-etongam, sapo' indo diuaam to Yahudi si'da-sia to malolo penaba dio olona Puang Allataala. Susi toi duka' indo diuaam disunna' si'da-sia, taia tia indo disasa' bääbä bale diuaam, sapo' disunna' illaam penaba battu diua puham ditandai mendadi umma'na Puang Allataala. Anna iam too pengkähäna Penaba Maseho, taia kahana untuhu'i indo Pepaondonganna Musa to puha tisuha'. Tau susi ia toomoi anna tä' la napuji padanna hupatau, sapo' la napuji ia Puang Allataala. <sup>29</sup>(2:28)

**3** <sup>1</sup>Maka' susi, iya akam la kagunaanna ke to Yahudii tau? Anna deem daka gunana disunna'? <sup>2</sup>Mannassa anna budai gunana! Uhu-uhuna, inde kitaa' to Yahudi, inna to nahannuangkia' Puang Allataala la muanda'i anna umpalako Battakadanna. <sup>3</sup>Sapo' maaka susi, aka deem to Yahudi tä' manuhu' lako Puang Allataala? La nasuhungam daka tä' umponnoi pa'dandianna Puang Allataala? <sup>4</sup>Mannassa anna tä'i! Aka moi anna ingganna hupatau illaam inde lino tä' deem la tappa' tula' natula', sapo' mannassa anna tontä liu Ia Puang Allataala siampuam kamaloloam, umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "La makaleso diua naponnoiko kamaloloam ke ma'tula'ko, anna pataloko ke napesalaangko hupatau." <sup>5</sup>Maka' ma'gau' kadakekia', iya la tuttuam tandaam kamaloloanna Puang Allataala. Dadi maka' nakeaha'ikia' Puang Allataala ke ma'gau' kadakekia' moi kela daa indo gau'

kadaketa umpatandaanni kamaloloanna, iya la sihatam daka ke tauaia': "Tä' malolo Puang Allataala?" Abana susi ke pikki' hupataui!

<sup>6</sup>Sapo' setonganna mannassa anna tä'i susi lalanna! Aka maka' hapanna tä' la siampuam kamaloloam Puang Allataala, iya mannassa anna tä' la mala uhhotto' ingganna hupatau, aka tä' tia deem lalanna la mala mahhotto' to tä' siampuam kamaloloam. <sup>7</sup>Sapo' deem too duka' to sala pähäm la naua: "Maakam ia susi la napasalaä' Puang Allataala anna napahuai aha' kasallena susi to madosa senga' kahana gau' kadakeku, aka ia hi nasuhungam tuttuam makaleso kamaloloanna Puang Allataala lambi' napuji hupatau?" <sup>8</sup>Maka' la susi, iya iam tia isanga malaa' taua: "Päbäikia' ma'pogau' kadake anna mala kende' kamapiaam." Anna abana deemmi duka' tau umpakolo'-kolo'ia' nasanga deem kuubum kada ia too. Ingganna tau susi ia too abana la sihatam napahuai pesämbä'na Puang Allataala sule lako salakolakona. <sup>9</sup>Iya la mala haka taua: "Napohäe puhakia' kita Puang Allataala to Yahudikia' anna la taianna to Yahudi?" Mannassa anna tä'i susi! Aka inna puha kupayolo lambammi kuua: Ingganna hupatau susi to Yahudi teem taianna to Yahudi sangngim to dadi illaam dosa to bakka' illaam kasalaam. <sup>10</sup>Umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Tä' punala deem la malolo hupatau moi podo la mesam. <sup>11</sup>Tä' punala deem diita hupatau moi podo la mesam la keakkalam dio olona Puang Allataala, anna tä' toi deem diita

moi podo la mesa la umpeä Puang Allataala.

<sup>12</sup>Ingganna hupatau umpemboko'im Puang Allataala lambi' tä' keguna dio olona. Anna tä' punala deem hupatau moi podo la mesam la umpogau' kamapiaam anna kamaloloam.

<sup>13</sup>Pessubungam pudu'na ingganna hupatau kadake sihhapam bauanna to mate diudu' dio mai ku'bu' so'bo, anna lilana naponnoi tula' tatappa'. Ingganna pessubungam pudu'na umpi'di' penaba solana, sihhapam liu pantombo'na ula' pabalu. <sup>14</sup>Angga pantunda sola passassai buttu illaam mai pudu'na.

<sup>15</sup>Anggam anna tibalikka' lelenni kela undahhai solana anna la papateam. <sup>16</sup>Angga katilakaam anna kamasussaam napakende' lako lino.

<sup>17</sup>Silele tä' muita lalam kasiolaam, <sup>18</sup>anna tä' naissam ungkahea' anna umpa'kasallei Puang Allataala." <sup>19</sup>Mane deenni, taissammia' pada-pada taua ingganna tisuha'na illaam Pepaondonganna Musa dipalulako to Yahudi to nakuasai pahenta ia too. Nasuhum illaam ia too, tä'um pole' deem hupatau moi podo la mesa la sihatam manteäi naua: "Maloloä' kao," anna ingganna issinna inde lino la sipäto' asam nahua pa'tahungkunganna Puang Allataala. <sup>20</sup>Aka ingganna hupatau illaam inde lino tä' punala deem moi podo la mesa la napomalolo Puang Allataala kahana untuhu'i Pepaondonganna Musa. Aka indo Pepaondonganna Musa angga bábäm tia mala mepaissanni dosata. <sup>21</sup>Sapo' tentomai napa'paitaammi Puang Allataala mesa lalam la naola hupatau anna mala napomalolo. Anna

illaanna ia too, taia kahana umpalako tau Pepaondonganna Musa, umba susi tisuha' illaam issinna Pepaondonganna Musa sola suha'na ingganna nabi. <sup>22</sup>Aka anggama anna malai mepomalolo Puang Allataala ke unkatappa'i tau Yesus Kristus. Napadadi Puang Allataala kaha-kaha ia too anna mala ingganna hupatau taditole mesa taditandutandunganni la mala ullambi' kasalamasam umpolalam Yesus Kristus. <sup>23</sup>Aka ingganna hupatau puha metobä tama dosa mehonno' tama kasalaam, nasuhum pa'dem angga'na dio olo kamatandeanna Puang Allataala. <sup>24</sup>Sapo' tentomai kahana pa'kamasena taditondom, nasuhum napomalolongkia' Puang Allataala aka nasolongkia' Kristus Yesus. <sup>25</sup>Puang Allataala umpebeem Kristus Yesus dipatei anna dipatitollo hahana anna mala umpembala' dosana ma'hupatau, nasuhum tä'ungki' pole' la nahua aha'na Puang Allataala ke matappa'ungkia' lako Kristus. Ma'pogau' susi Puang Allataala anna mala tandaam diua umpalako undu' lollä. Aka indo anna tä'pi mate Kristus, tä'pi umpahuai aha' hupatau tanda kasa'bahasanna. <sup>26</sup>Ia anna dipatei Puang Yesus anna mala tandaam diua umpalako undu' lollä Puang Allataala, anna la makaleso toi duka' diua malolo Puang Allataala, aka ingganna dosana hupatau pahallu la dipabala'i. Anna duka' umpomalolo hupatau to unkatappa'i Puang Yesus. <sup>27</sup>Dadi, tä'kia' la mala ussengkengam diona napomalolongkia' Puang Allataala, aka taia kamanuhusanta

lako Pepaondonganna Musa nasuhum napomalolokia'. Sapo' ia anna napomalolokia', aka kamatappasanta lako Kristus. <sup>28</sup> Pungngu' tannunna inde tula' susi indee: "Anggam mala napomalolo Puang Allataala hupatau ke matappa'i lako Yesus Kristus, taia kahana untuhu'i Pepaondonganna Musa."

<sup>29</sup> Anggangka to Yahudi la mala umpenombai Puang Allataala? Mannassa anna tä'i angga! Aka susi to Yahudi teem taianna to Yahudi pada-pada mala umpenombai Puang Allataala.

<sup>30</sup> Aka anggam mesa Puang Allataala! La umpomalolo to Yahudi ke matappa'i lako Yesus Kristus. Susi siam too duka' taianna to Yahudi la napomalolo Puang Allataala ke matappa'i lako Yesus Kristus. <sup>31</sup> Iya la mala haka diua: "La dipa'pa'deim ia pahentana Puang Allataala aka matappa'ungki' lako Kristus?" Mannassa anna tä'i, aka kamatappasanta nasuhum tapalakom pole' indo pahenta.

**4** <sup>1</sup> Dadi, tentomai la mualaä' mesa pehapangam diona maaka susi anna malai malolo Abraham nene to taponene dio olona Puang Allataala. <sup>2</sup> Aka maka' hapanna la pa'pogausanna Abraham nasuhum naangga' malolo Puang Allataala, iya la deem lalanna ussengkengam kalena. Sapo' tä' mala la ussengkengam kalena dio olona Puang Allataala aka taia pa'pogausanna nasuhum diangga' malolo. <sup>3</sup> Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Ungkatappa'i Puang Allataala Abraham nasuhum nasangai to malolo." <sup>4</sup> Maka' deem mesa to mengkähä anna

dibeenni sahona, iya indo sahona tä' dibeem bäbä, sapo' setonganna kulle mammi'na aka to'doam appu'nam. <sup>5</sup>Sapo' kasilombunganta Puang Allataala tä' susi indo to mengkähä. Aka menna-menna tä' uhhannuam pa'palakoam kalena, sapo' angga matappa' längäm Puang Allataala to umpomalolo to kadake gau', tau ia too la napomalolo Puang Allataala kahana kamatappasanna. <sup>6</sup>Susi siam duka' tula'na tomahaja Daud. Aka ussangai kehongko' indo to napomalolo Puang Allataala taia kahana pa'pogausanna, <sup>7</sup>susi naua: "Kehongko' anna maupa' lako hupatau to diampunniam pa'pogausam kadakena, anna to tä' dipahandam dosa budanna. <sup>8</sup>Kehongko' anna maupa' lako hupatau to tä' nahekem Debata ingganna dosana." <sup>9</sup>Inde kakehongkosam tä' la lu lako mandi to disunna' battu diua to untuhu'i peadasanna to Yahudi, sapo' duka' la lu lako to tadisunna'. Aka inna puha kipayolo lambammi kiua: "Napomalolo Puang Allataala Abraham kahana kamatappasanna." <sup>10</sup>Iya umba wattunna anna napomaloloi Puang Allataala Abraham? Inna puhangka disunna' Abraham, tä'paka! Abana mannassa wattu eta too tä'pi deem disunna'. <sup>11</sup>Aka inna puham napomalolo Puang Allataala Abraham anna mane disunna'. Aka diona sunna'na anggam mendadi mesa tanda diua napomalolom Puang Allataala kahana kamatappasanna. Tä'pi deem disunna' anna inna natahimam Puang Allataala. Iam too anna disangaim Abraham ambe di ada'na ingganna to matappa' moi anna

tä'i deem disunna'. La mala duka' napomalolo Puang Allataala ingganna änä' di ada'na Abraham kahana kamatappasanna, umba susi Abraham matappa'. <sup>12</sup>Indo Abraham ambe di ada'napi duka' ingganna to disunna' battu diua to Yahudi ke matappa'i. Napekaambe taia kahana anggam disunna', sapo' duka' kahana unkatappa'i Puang Allataala, umba susi Abraham matappa' wattunna anna tä'pi disunna'. <sup>13</sup>Ma'dandi Puang Allataala lako Abraham sule lako pessubunna la napadokkoam lisu pala'na inde lino. Ia anna ma'dandi susii Puang Allataala lako Abraham, aka kamatappasanna lako Puang Allataala, taia kahana untuhu'i Pepaondonganna Musa. Anna kamatappasannam too nasuhum napomalolo. <sup>14</sup>Aka maka' hapanna la mala tau untahima pa'dandianna Puang Allataala ke untuhu'i tau Pepaondonganna Musa, mannassa anna tä'i deem gunana kamatappasam lako Puang Allataala, anna indo pa'dandianna tä' toi duka' deem gunana. <sup>15</sup>Pepaondonganna Musa umpasule aha' kasallena Puang Allataala, aka si ditekka siam pahenta ia too. Pissananna anna pa'dei indo pahenta ia too, mannassa anna tä'i duka' deem la natekka hupatau. <sup>16</sup>Dadi, kamatappasam nasuhum dibeem tau pa'dandiam ia too. Pa'dandiam ia too mendadi mana' pa'kamasena Puang Allataala lako hupatau, taia kahana pengkähäna hupatau, anna mala mannassa diua tä' mala tala natahima Abraham sule lako ingganna pessubunna. Indo pa'dandiam dipalulako

ingganna hupatau to matappa' umba susi Abraham matappa', susi to Yahudi to untuhu'i Pepaondonganna Musa, teem taianna to Yahudi. Aka inde Abraham ambe di ada'taa' inggannakia' to matappa'. <sup>17</sup> Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "La kupadadiko pentoosanna hupatau to la umpangngissi lao mobotto-bottoam." Indo Abraham mendadi ambetaa' pada-pada dio olona Puang Allataala, aka matappa' Abraham lako kalena Puang Allataala to kuasa umpatubo sule to mate anna to umpadeem pa'de umpake kadanna. <sup>18</sup> Tontä liu matappa' anna mahannu Abraham moi anna tä'um deem paleleanna la dadi kaha-kaha ia too aka matusse' sugali'um. Iam too anna mendadim pentoosanna buda hupatau lako lino, umba susi puha nadandi Puang Allataala naua: "Padai too budanna bintä, la padam too duka' budanna pessubummu." <sup>19</sup> Wattu eta too, tä'um deem nalambi' pikkihanna Abraham la deem pessubunna aka matusse' sugali'um, kiha-kiha la nalambi' kalem sahatu' taunna dadinna. Dipala'bi indo Sara baina Abraham mesa to tämänä. Moi anna susi, sapo' tontä liu mahannu Abraham längäm Puang Allataala. <sup>20</sup> Tä' deem la bata-bata lako pa'dandianna Puang Allataala, sapo' tontä liu matappa' nasuhum indo kamatappasanna umpomatohoi penabanna lambi' umpuji anna umpa'kasallei Puang Allataala, <sup>21</sup> aka nakatappa'i si'da-si'da naua kuasa Puang Allataala umpasule lako pa'dandianna. <sup>22</sup> Iam too anna deemmi tisuha' illaam Battakada



Debata naua: "Napomalolo Puang Allataala Abraham," aka kamatappasanna. <sup>23</sup>Inde kada naua: "Napomalolo Puang Allataala," dituli' tä' lu lako mandi Abraham, <sup>24</sup>sapo' nahuaki' duka' to napomalolo aka unगतappa'iki' Puang Allataala to umpatubo sule Puang Yesus Debatanta dio mai alla'na to mate. <sup>25</sup>Dipopepatei Puang Yesus kahana dosata, anna mane napatubo sule Puang Allataala anna malaki' napomalolo Puang Allataala.

**5** <sup>1</sup>Inde tentomai puhangkia' napomalolo Puang Allataala kahana kamatappasanta, nasuhum mapiam sule kasilombunganta Puang Allataala kahana pengkähäna Debatanta Yesus Kristus. <sup>2</sup>Pengkähäna siam duka' napolalam malangkia' mangngala taba illaam ussi'dingam pa'kamasena Puang Allataala aka matappa'ungkia'. Anna si tilalla'ungkia' aka deem pahhannuanta la mangngala taba illaam kamatandeanna Puang Allataala.

<sup>3</sup>Sapo' sulibanna ia too la tontä liukia' duka' tilalla' illaam ussi'dingam kamapi'disam, aka taissanna' pada-pada taua kamapi'disam umpakende' kamanontongam illaam kaleta, <sup>4</sup>anna maka' manontongkia', iya la tuttuam matoto'kia' muoloi pa'sändäsam. Anna maka' matoto'kia' illaam indo pa'sändäsam, la tuttuam mahannukia' längäm Puang Allataala. <sup>5</sup>Anna maka' mahannukia' längäm Puang Allataala, tä' siakia' la salanduum aka napaponnoi illaam penabanta pa'kamasena umpolalam pengkähänganna Penaba Maseho to puha nabeengkia'. <sup>6</sup>Tappana lambi'i indo

wattu puha napa'tantu Puang Allataala, indo wattunna anna malammapakia' aka nakala'pakia' dosa, iya mate Kristus nabala'kia' inggantaa' to madosa. <sup>7</sup> Maka' hapanna deem to meada' la dipatei, madähä dalle busa la deem tau la maelo' umbala'i. Anna maka' hapanna la deem to mapia gau' la dipatei, la si messä' tau la ahu' umbala'i. <sup>8</sup> Sapo' Puang Allataala Ia umpa'patandaam pa'kamasena lako kita wattunna anna tubopakia' illaam dosa. Aka eta too umpebeem Kristus nabala'kia' dipatei. <sup>9</sup> Puhangkia' napomalolo Puang Allataala kahana kamateanna Kristus. Iam too anna mannassam diua lappa'ungkia' dio mai aha' kasallena Puang Allataala kahana pengkähäna Kristus. <sup>10</sup> Wattunna anna umpobalipakia' Puang Allataala, iya illaam indo kamateanna Änä'na napapiaim sule Puang Allataala kasilombunganta anna kalena. Temo mapiam sule kasilombunganta, dadi mannassa anna tä' mala tala lappa'kia' dio mai aha' kasallena Puang Allataala aka tubom sule Kristus. <sup>11</sup> Anna sulibanna ia too, iya untilalla'ikia' duka' kamapiaam penabanna Puang Allataala tasi'dim kahana Debatanta Yesus Kristus. Aka umpolalam pengkähäna Kristus, nasuhum mapiam sule kasilombunganta Puang Allataala. <sup>12</sup> Mesai Adam untekka pelahanganna Puang Allataala nasuhum mentama dosa inde lino, anna indo dosa ungkembuaam kamateam. Nasuhum ingganna hupatau illaam inde lino nahua asam kamateam aka silolem loppo'um dosa.

<sup>13</sup>Wattunna anna tä'pi deem Pepaondonganna Musa, inna madosa loppo'um hupatau illaam inde lino. Sapo' tä'pi dihekem si mesa-mesa dosana hupatau eta too aka tä'pi deem pahenta ditekka. <sup>14</sup>Sapo' moi anna susi, mengkalao dio Adam sule lako Musa nahua asam kamateam ingganna hupatau. Moi anna tä' deem untekka mesa pahentana Puang Allataala susi indo natekka Adam, sapo' tontä siam duka' nalambi' kamateam. Buana pa'pogausanna Adam eta too mala dipasibandim bua pa'pogausanna mesa tau to tä'pi mentama inde lino eta too, iam too indo diuaam Yesus Kristus. <sup>15</sup>Sapo' sisala pengkähäna Yesus Kristus anna pengkähäna Adam, aka indo pa'mana'na Puang Allataala lako kita mambela alla'na dosana Adam. Abana inna dosana mesa tau napolalam mate asam ingganna hupatau. Sapo' kasalle puha ia pa'kamasena Puang Allataala lako hupatau umpolalam pa'kamasena mesa tau, indo diuaam Yesus Kristus. <sup>16</sup>Mambela sisala pa'kamasena Puang Allataala anna la indo buana dosana pamula tau. Aka mesa tau untekka pahentana Puang Allataala napolalam napasala asam Puang Allataala ingganna hupatau lambi' la ditahungkum. Sapo' tappana tuttuam buda hupatau umpogau' dosa, iya sulem pa'kamasena Puang Allataala umpomalolokia'. <sup>17</sup>Kahana pa'pogau' kadakena indo pamula tau, nasuhum nakuasai asam kamateam ingganna ma'hupatau aka pessubunna indo pamula tau. Sapo' kasalle

puha ia buana pa'pogausanna indo mesa tau diuaam Yesus Kristus! Aka menna-menna untahima indo pa'kamasena Puang Allataala tadisihanteam anna napomalolo toom, tau ia too la ullambi' katuboam ponno kakuasaam kahana indo puha napogau' Yesus Kristus.

<sup>18</sup> Dadi umba susi indo pamula tau untekka pahentana Puang Allataala lambi' sipäto' ditahungkum ingganna ma'hupatau, iya susi siam too duka' indo mesa tau diuaam Yesus Kristus puha umpogau' kamaloloam lambi' la deemmi pole' lalanna ingganna hupatau la mala napomalolo Puang Allataala anna ullambi' katuboam sule lako salako-lakona.

<sup>19</sup> Ia anna mendadi to madosa asanni ingganna hupatau, aka tä' manuhu' lako Puang Allataala indo mesa tau isanga Adam. Susim too duka', ia anna deenni lalanna napomalolo Puang Allataala ingganna hupatau aka kamanuhusanna indo mesa tau diuaam Kristus Yesus. <sup>20</sup> Indo Pepaondonganna

Musa dibeem hupatau anna mala tuttuam makambam kasalaanna hupatau. Sapo' moi anna tuttuam madosa hupatau, sapo' tuttuam napaponnoi mandi pa'kamasena Puang Allataala. <sup>21</sup> Aka umba susi yolona nakuasai

asam dosa ingganna hupatau nasuhum tä' mala tala mate, susim too duka' tentomai nakuasaikia' pa'kamasena Puang Allataala nasuhum napomalolokia', lambi' malakia' ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Ia asanna ia too mala dadi aka indo nakähä Yesus Kristus Debatanta.

**6**<sup>1</sup> Puha diua tuttuam madosa hupatau, iya tuttuam nakamasei mandi duka' Puang Allataala. Maka' susi, iya la sihatam dakika umpogau' liu dosa anna mala tuttuam nakamaseikia' Puang Allataala? <sup>2</sup> Mannassa anna tä'i sihatam! Aka tä'ungkia' la sihatam umpogau' dosa aka tä'ungkia' nakuasai dosa. <sup>3</sup> Muissam daka' muua kitaa' to bali ditedo' sakalebungkia' Kristus Yesus? Kalembasanna matekia' duka' sola Kristus. <sup>4</sup> Indo ditedo'kia', mala diua matekia' duka' anna dilamum sola Kristus anna mala umba susi Kristus napatibangom kuasa kamateanna Puang Allataala dio mai alla'na to mate, susingkia' too duka' mala tubo bakahu. <sup>5</sup> Aka maka' sakalebungkia' Kristus illaam kamateanna, iya mannassa anna sakalebungkia' duka' illaam katibangonganna aka la dipatibangongkia' duka' dio mai alla'na to mate umba susi Kristus dipatibangom. <sup>6</sup> Taissanna' pada-pada taua indo sipa' dosata puham ia mate sola Kristus yabo kaju sitambem anna mala dipa'dei kuasanna dosa illaam kaleta lambi' tä'ungkia' kita la naposabua' dosa. <sup>7</sup> Aka umba susi mesa tau ke matem, dipasitäntängammi ia kuasanna dosa. <sup>8</sup> Iya maka' sakalebungkia' Kristus illaam kamateanna, takatappa'ia' duka' taua la tubongkia' sola Kristus. <sup>9</sup> Taissanna' duka' pada-pada taua puham dipatibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate anna tä'um deem la mate pole; tä'um la mala nakuasai kamateam. <sup>10</sup> Anggam pissam mate Puang Yesus, anna indo kamateanna untaloi

kakuasaanna dosa sule lako salako-lakona. Anna inde tubo Puang Yesus tentomai yabo suhuga satutu umpalako pa'elo'na Puang Allataala. <sup>11</sup> Susim too duka' la pahallua' naua illaam penabanta: "Diona ia dosa tentomai, sihhapammä' to mate aka tä'mä' nakuasai. Tentomai tubomä' la umpasatutui penabanku pa'elo'na Puang Allataala aka kasilombunganku Kristus Yesus." <sup>12</sup> Dadi, daa umpäbäi dosa la unguasai katuboammu inde lino indana untuhu'iko pa'elo'na sipa' dosamu. <sup>13</sup> Daa umpäbäi bätä puntimmu madosa la umpogau' kakadakeam. Sapo' la umbehokoa' sakalebu bätä puntimmu lako olona Puang Allataala, aka puhangkoa' nalappasam dio mai kamateam anna nabeem katuboam bakahu. Anna umbehokoa' sakalebu kalemu napopangkakka' la umpalako pa'pogausam malolo. <sup>14</sup> Aka tä'unna' nadakka' bata' ulummu dosa aka tä'ungkoa' nakuasai Pepaondonganna Musa. Sapo' tubongkoa' nakuasai pa'kamasena Puang Allataala. <sup>15</sup> Maka' susi, iya la sihatam daka ke tauaia': "Malakia' umpogau' dosa aka tä'ungkia' nakuasai Pepaondonganna Musa?" Mannassa anna tä'i sihatam! <sup>16</sup> Mannassa anna muissannia' muua, maka' hapanna umbehoki' kaleta lako mesa tau la naposabua'ki', tä' mala tala tatuhu'i asam ingganna pa'elo'na. Susi siam too duka' ke untuhu'ikoa' pa'elo'na sipa' dosamu, iya la naposabua'koa' duka' dosa. Katampasanna la nababakoa' lako kamateam sule lako salako-lakona. Sapo' maka' manuhu'koa' längäm Puang Allataala,

iya la naposabua'koa' nasuhum umpalako  
 kamaloloanna. <sup>17</sup>Yolona abana naposabua'koa'  
 dosa. Dadi sihatam anna sipäto' dipakende'  
 kuhhu' sumanga' längäm olona Puang  
 Allataala, aka tentomai mengkalao illaammia'  
 unä' penabammu untuhu'i indo pepa'guhuam  
 kamaloloam puha dipatuduangka'.

<sup>18</sup>Tentomai dilappasammokoa' dio mai  
 passabua'inna dosa, anna mendadingkoa'  
 sabua'na Puang Allataala la umpalako  
 kamaloloanna. <sup>19</sup>Kahana tä'koa' madomi'  
 si ussakka tula', nasuhum umpakeä'  
 pehapangam diona kasabuasam anna mala  
 madomi'a' umpähäm. Yolona umbehokoa'  
 sakalebu kalemu naposabua' ingganna  
 hupanna gau' sessu' anna pa'pogausam  
 kadake, nasuhum tuttuam nababakoa' lako  
 kakadakeam. Sapo' tentomai, la umbehokoa'  
 sakalebu kalemu lako kamaloloanna Puang  
 Allataala anna malakoa' naposabua' anna tubo  
 maseho. <sup>20</sup>Wattunna anna naposabua'pokoa'  
 dosa, mannassa anna tä'koa' nakuasai  
 pa'elo'na Puang Allataala. <sup>21</sup>Iya kauntungam  
 akanna' muala illaam mai? Mannassa anna  
 tä'i deem! Aka indo pa'pogausammua' lessu'-  
 lessu'na la masihi' mandakoa' ke ungkilalai,  
 aka buana ia too anggam nababakoa' lako  
 kamateam sule lako salako-lakona. <sup>22</sup>Sapo'  
 tentomai, lappa'ungkoa' dio mai passabua'inna  
 dosa anna naposabua'ungkoa' Puang Allataala.  
 Anna kagunaanna ia too, la tubo masehokoa'  
 anna ma'katampasanna la ullambi'koa'  
 katuboam sule lako salako-lakona. <sup>23</sup>Aka

buana dosa la ullambi' tau kamateam sule lako salako-lakona, sapo' mana' pa'kamasena Puang Allataala katuboam ia sule lako salako-lakona la talambi' kahana kasilombunganta Kristus Yesus Debatanta.

**7**<sup>1</sup> O inggannakoa' solasubungku, muissammia' diona ätoham. Iya muissam toia' muua anggam anna mekuasai ätoham ke tubopi tau. <sup>2</sup> Mala diala mesa pehapangam: mesa baine ke mahassampi kemuane, situhu' ätoham pa'bannetauam tä' mala kemuane senga' ke tubopi muanena. Sapo' maka' matem muanena, iya lappa'um dio mai ätoham ia too battu diua malam pole' kemuane senga'. <sup>3</sup> Maka' tubopi muanena baine ia too anna kemuane senga'i, baine ia too ullullu' pa'bannetauam. Sapo' maka' matem muanena, iya beba'um, tä'um tisäke' anna tä' toom la disangai ullullu' pa'bannetauam ke kemuane polei. <sup>4</sup> O inggannakoa' solasubungku, susi liungkia' too. Aka yolona tisäke'kia' duka' lako Pepaondonganna Musa, sapo' tentomai puhangkia' mate sola Kristus, nasuhum kattum kasilombunganta Pepaondonganna Musa. Lambi' naampuammakia' pole' Kristus to puha dipatibangom dio mai alla'na to mate anna malakia' ungkembuaam kamapiaam dio olona Puang Allataala. <sup>5</sup> Aka indo anna nakuasaipakia' pa'elo' sipa' dosana hupatau, iya si kende' liu illaam kaleta kamohäeam la umpogau' dosa. Ia anna si kende' liu illaam kaleta maelo' la umpogau' dosa, aka nalaham Pepaondonganna Musa. Katampasanna indo



pa'pogausanta napatinandaki' lako kamateam.  
<sup>6</sup>Sapo' tentomai tä'ungkia' tisäke' lako  
 Pepaondonganna Musa. Aka matengkia'  
 sola Kristus nasuhum sitäntängammakia'  
 ätoham ia too, moi anna nakuasaikia' yolona.  
 Tä'ungkia' untuhu'i indo ätoham tisuha' illaam  
 Pepaondonganna Musa susi indo yolona. Sapo'  
 tentomai lalam bakahunna' taola, umpalako  
 pa'elo'na Puang Allataala sola pantetena  
 Penaba Maseho. <sup>7</sup>Maka' susi, iya la mala haka  
 diua: "Kadake hia päläe' indo Pepaondonganna  
 Musa?" Mannassa anna tä'i la mala diua! Aka  
 indo Pepaondonganna Musa, ia umpaissanniki'  
 dosata. Anu' maka' hapanna la tä' deem  
 pahenta naua: "Daa ummailu anna matinna,"  
 iya mannassa anna tä' kao la kuissam kuua  
 kadake hi ia päläe' indo si mailuä' anna  
 matinna. <sup>8</sup>Tappana kuissam indo pahenta, iya  
 mengkähä dosa illaam penabangku, nasuhum  
 tuttuam kende' kamiluam anna kamatinnaam  
 illaam kaleku. Aka maka' hapanna tä' deem  
 Pepaondonganna Musa, iya mannassa anna  
 tä'i duka' deem kuasanna dosa. <sup>9</sup>Indo anna  
 tä'pi kuissam Pepaondonganna Musa, iya  
 malinoä' kusi'dim illaam katuboangku. Sapo'  
 tappana kuissam, iya kende'um pole' indo  
 dosa illaam penabangku <sup>10</sup>lambi' sihhapam  
 matemä' dio olona Puang Allataala. Indo  
 Pepaondonganna Musa dihannuam sala la  
 mepatinanda lako katuboam, iya ke mebaba  
 lako hia kamateam. <sup>11</sup>Aka tappana kuissam  
 Pepaondonganna Musa, iya deemmi pole'  
 naola sipa' dosaku nababa bulinnä' lambi'

napatinandaä' lako kamateam sule lako salako-lakona. <sup>12</sup>Dadi indo Pepaondonganna Musa buttu yabo mai Puang Allataala anna ingganna pahenta illaam paondom ia too maseho, malolo, anna mapia. <sup>13</sup>Maka' susi, iya la mala haka diua napatinanda lakoä' kamateam indo Pepaondonganna Musa moi kela daa mapia ha? Mannassa anna tä' mala diua! Sapo' indo pahenta mapia, ia napake sipa' dosaku umbabaä' lako kamateam sule lako salako-lakona. Lambi' illaam indo Pepaondonganna Musa masiä'um pole' diita kakadakeanna sipa' dosaku anna ma'tandaam toi diita kakadakeanna dosa. <sup>14</sup>Taissanna' pada-pada taua Pepaondonganna Musa buttu yabo mai Penaba Masehona Puang Allataala. Sapo' kao-kao hupatau biasaä' to naposabua' dosa. <sup>15</sup>Aka indo kamapiaam maelo'ä' la kupogau', iya iam tä' kupogau'. Sapo' indo kakadakeam kukahidi'na la kupogau', iya ia hi kupogau'! Maaka amo bääbä isanga illaam pikkihangku anna si kupateenni! <sup>16</sup>Maka' ma'gau' kadakeä' battu diua kupogau' indo tää'na kupohäe, sapo' kuakui kuua tä' mapia ke kupogau'i, iya mannassa anna makalesoi diua kuakui kamapiaanna indo Pepaondonganna Musa. <sup>17</sup>Dadi mannassa anna indo pa'pogausangu taia gatti kaleku bääbä umpogau'i, sapo' indo dosa illaam kaleku unguasaiä'. <sup>18</sup>Kuissam kuua indo sipa' dosa unguasai kaleku tä' punala deem kamapiaanna. Aka maelo'ä' la umpogau' kamapiaam, sapo' tä' kubela kupogau'. <sup>19</sup>Aka

maka' maelo'ä' la umpogau' kamapiaam, iya taia hi si kupogau'. Anna maka' kupeä oom lalanna anna tä'i umpogau'ä' kakadakeam, iya iam pole' si kupalako. <sup>20</sup> Dadi, maka' umpogau' omä' indo kukahidi'na, mannassa anna taia gatti kaleku bäbä umpogau'i, sapo' indo dosa unguasai kaleku. <sup>21</sup> Dadi iam too inde si dadi illaam katuboangku: si kupeä liu lalanna anna indoi kamapiaam kupogau', sapo' angga liu hi kakadakeam si kupogau'. <sup>22</sup> Illaam kao duka' unä' penabangku tä' deem pada sakupohäe pahentana Puang Allataala, <sup>23</sup> sapo' abana deem kusi'dim illaam kaleku kuasa senga' si mengkähä. Aka maelo'ä' la untuhu'i pahentana Puang Allataala, sapo' indo kuasa senga' si sipengka kusi'dim indo pa'elo'na unä' penabangku, nasuhum nasäke'mä' indo kakuasaanna dosa to unguasai kaleku. <sup>24</sup> Dadi maelo'ä' la manuhu' lako pahentana Puang Allataala, sapo' sipa' hupataungku hi manuhu' lako sipa' dosa. Abana inna hupatau to tilakaä' kao, nasuhum ma'kada illaam penabangku kuua: "Mennam la mala ullappasannä' dio mai inde pa'elo'na bätä puntingku to la umbabaä' lako kamateam sule lako salako-lakona?" Sapo' sihatam anna sipäto' umpakende'ä' kuhhu' sumanga' längäm olona Puang Allataala, aka Ia ullappasannä' dio mai katilakaangku umpolalam Debatanta Yesus Kristus! <sup>25</sup> (7:24)

**8** <sup>1</sup> Dadi tentomai mannassa anna tä'um deem la nahua aha'na Puang Allataala lako hupatau to sakalebum Kristus Yesus. <sup>2</sup> Aka

illaam kasilombunganta Kristus Yesus, iya indo kakuasaanna Penaba Maseho to mebeem katuboam bakahu, iam too ullappasangkia' dio mai kakuasaanna dosa anna kamateam.

<sup>3</sup>Indo Pepaondonganna Musa tä' mala ullappasangkia' dio mai kakuasaanna dosa, aka kitaa'-kita hupatau inna tä' sia la tabela taponnoi. Sapo' umpadadi lalam senga' Puang Allataala umpasalama' ma'hupatau ussua Änä' mesanna mentama inde lino mendadi hupatau, anggam alla'na aka tä' Ia madosa. Anna indo Änä'na mate ussolom hupatau dio mai dosana lambi' napa'deim Puang Allataala indo kakuasaanna dosa.

<sup>4</sup>Nakähä Puang Allataala kaha-kaha ia too anna malakia' malolo dio olona umba susi dituntu' illaam Pepaondonganna Musa. Aka kitaa'-kita tä'ungkia' untuhu'i kamohäeanna sipa' dosata, sapo' untuhu'ingkia' pa'elo'na Penaba Maseho. <sup>5</sup>Menna-menna untuhu'i liu sipa' dosana hupatau, tau ia too angga ia pa'elo'na hupatau napailaam penaba. Sapo' menna-menna untuhu'i liu pa'elo'na Penaba Maseho, tau ia too angga ia pa'elo'na Penaba Maseho napailaam penaba. <sup>6</sup>Maka' anggam sipa' dosana hupatau unguasai pikkihammu, ma'katampasanna la ullambi'ko kamateam sule lako salako-lakona. Sapo' maka' pa'elo'na Penaba Maseho unguasai pikkihammu, ma'katampasanna la ullambi'ko katuboam bakahu anna kamasannangam penaba. <sup>7</sup>Menna-menna anggam nakuasai sipa' dosana, tau ia too umpobali ia Puang

Allataala. Tä' manuhu' lako pahentana Puang Allataala, aka abana inna tä' la mala manuhu' lako pahenta ia too. <sup>8</sup> Menna-menna angga untuhu'i sipa' dosana hupatau, tau ia too tä' ia umpomasannam Puang Allataala. <sup>9</sup> Sapo' ikoa'-iko, ke tohho si'da-siai Penabanna Puang Allataala illaam kalemua', tä'koa' si untuhu'i sipa' dosana hupatau, sapo' si untuhu'ikoa' pa'elo'na Penaba Maseho. Sapo' menna-menna tä' deem Penabanna Kristus illaam kalena, tau ia too taia ia umma' petauanna Kristus. <sup>10</sup> Sapo' maka' tohhom Kristus illaam penabammua', tä' mala tala ullambi' katuboam bätä sungnga'mua' aka napomalolongkoa' Puang Allataala, moi anna la ullambi' ia kamateam bätä puntimmu kahana dosa. <sup>11</sup> Puang Yesus puha napatibangom kuasanna Penaba Masehona Puang Allataala dio mai alla'na to mate, anna indo Penaba Maseho Iam too tohho illaam penabanta. Dadi, moi anna la mate bätä puntinta, sapo' mannassa anna la napatuboi duka' sule Puang Allataala umpolalam kakuasaanna Penaba Maseho to tohho illaam penabanta. <sup>12</sup> Dadi, inggannakoa' solasubungku, tä' mala tala untuhu'ikia' Puang Allataala. Tä'kia' pahallu la untuhu'i sipa' dosata. <sup>13</sup> Aka maka' untuhu'ikoa' sipa' dosana hupatau, katampasanna la ullambi'koa' kamateam sule lako salako-lakona. Sapo' maka' pantakka'na Penaba Maseho umpopatalo illaam kalemu lambi' la napa'dei indo pa'pogausam kadakemu, iya mannassa anna la ullambi'ko

katuboam bakahu. <sup>14</sup> Menna-menna umbeho kalena napatette Penaba Masehona Puang Allataala, tau ia too änä'na Puang Allataala. <sup>15</sup> Aka yolona sihhapangkoa' sabua' to mahea' lako aha'na Puang Allataala. Sapo' tentomai aka indo Penaba Maseho napatamaiangkoa' kalemu Puang Allataala, nasuhum tä'ungkoa' pole' la si mahea', aka napopendingkoa' Penaba Maseho änä'na Puang Allataala. Anna umpolalam Penaba Maseho malangkia' pole' metamba längäm Puang Allataala taua: "O Papa', O Ambeku!" <sup>16</sup> Penaba Maseho sola penaba kaleta umpomannassai diua änä'nangkia' Puang Allataala. <sup>17</sup> Dadi, maka' änä'nangkia' Puang Allataala, iya mannassa anna la tatahima duka' indo mana' puha nadandi dipatokaam Kristus. Mana' ia too la tatahima' sola Kristus, aka ussi'dimmakia' duka' pandahhaam susi indo puha naola Kristus anna mala untahimakia' duka' kamatandeam susi kamatandeanna Kristus. <sup>18</sup> Situhu' kao pikkihangu, ingganna inde kamasussaam tasi'dinganna' tentomai, tä' pada umba ke dipasibandinni indo kamatandeam la dibeengkia' ke lambi'um wattunna la dipa'patandaam. <sup>19</sup> Ingganna pa'padadinna Puang Allataala tä' deem pada saumpemmitai wattunna la napopa'lesoam Puang Allataala kamatandeanna ingganna änä'na. <sup>20</sup> Aka indo lessu' inde pa'padadinna ditädo aka natumä gau' kadakena hupatau. Taia pa'elo' kalena inde pa'padadinna nasuhum ullambi' kakadakeam, sapo' abana ma'kale

Puang Allataala umpateenni. Moinna anna susi, sapo' deempi duka' kapahhannuanna la mapia sule ke lambi'um wattunna. <sup>21</sup>Aka pissam wattu inde pa'padadinna Puang Allataala la nalappasam dio mai indo kuasanna to la mangkadakei lambi' la londa sola-sola ingganna änä'na Puang Allataala. Anna tä' deem la susi mapianna indo kalondaanna. <sup>22</sup>Aka taissanna' pada-pada taua sule lakom tentomai ingganna pa'padadinna Puang Allataala silele mengkaloa' muampai wattunna la ullambi' indo kalondaam, sihhapam mesa baine mahassam mangnguhiba' umpemmitai kasubunganna änä'na. <sup>23</sup>Anna taia angga mandi pa'padadinna Puang Allataala mengkaloa', sapo' kitaa' duka' to matappa' mengkaloa'kia' duka' illaam penabanta. Puha salangkia' kita nabeem Penaba Masehona Puang Allataala. Moi anna susi sapo' tapemmitai sianna' duka' temo wattunna la napasitängam dosa inde bätä puntinta anna la tepum mendadikia' änä' ikalena. <sup>24</sup>Aka indo kasalamasam inna silolemmi pahhannuam. Sapo' maka' taitam indo to la tapemmitai, iya tä'um tia la mala taua: "Dipemmitai," aka diitam. Aka tä' tia deem tau la ma'pemmita liu ke naitam indo to napemmitai. <sup>25</sup>Sapo' aka uhhannuangki' indo tää'napi deem taita, nasuhum la tapemmitaia' sola ponno kasa'bahasam. <sup>26</sup>Susi siam duka' tontä liuki' napamoloi Penaba Maseho illaam kamalammaanta. Aka kitaa'-kita setonganna tä' taissam aka la sihatanna taua

ma'sambajam. Sapo' Penaba Maseho illaam kaleta ma'tula'-tula' nababaangki' pelauanta längäm Puang Allataala. Indo tula'na Penaba Maseho tä' ia naissam natula' hupatau.

<sup>27</sup> Puang Allataala ullosa tama penabanna ma'hupatau. Anna muissam toi pattujunna Penaba Maseho, aka indo Penaba Maseho umpa'sambajangam umma'na Puang Allataala situhu' pa'elo'na Puang Allataala. <sup>28</sup> Taissanna' pada-pada taua ingganna kaha-kaha Puang Allataala muäto'i, nasuhum ungkembuaam kamapiaam lako hupatau to ungkamasei, battu diua to napilei mendadi umma'na situhu' pattujunna. <sup>29</sup> Aka tä'pi dadi inde lino anna naissam loppo'um Ia Puang Allataala ingganna hupatau indo to inna la napilei. Anna mengkalao eta toi anna napa'tantu loppo'i la mendadi susi Puang Yesus anna mala Puang Yesus mendadi Änä' ulua anna ingganna indo to dipilei la mendadi ia adinna. <sup>30</sup> Anna ingganna indo to puha napa'tantu Puang Allataala mengkalao dio mai, iam too indo to inna natambai la mendadi änä'na. Anna ingganna indo to natambai, tau ia siam too duka' napomalolo. Anna indo to napomalolo, tau ia siam too duka' napomatande. <sup>31</sup> Maka' tapenabaam ingganna kaha-kaha ia too, iya mala diua: "Maka' naundu'ikia' Puang Allataala, iya mennam la umbelai umbalikia'?" <sup>32</sup> Änä'napa duka' anna naahusanni tä' nakaha'i nasua mentama inde lino lambi' dipatei kahana nasolongkia', damoaham ia aka-aka senga' mannassa anna tä'i deem la nakaha'iangkia'.



<sup>33</sup> Mennangka la mala untula' kasalaanta inggantaa' to puha napilei Puang Allataala? Mannassa anna tä'i deem, aka ma'kalem Puang Allataala umpomalolokia'. <sup>34</sup> La deem daka tau la mala umpassalokia'? Mannassa anna tä'i deem! Aka la ma'kalem Kristus Yesus umbala'kia' ma'tula' dio olona Puang Allataala. Aka Kristus puha mate yabo kaju sitambem ussolongkia', sapo' dipatibangom sule dio mai alla'na to mate lambi' tiäkä' längäm ongeam kamatandeam dio tandai kananna Puang Allataala. <sup>35</sup> Iya la deem daka aka-aka la mala umpasilappa'kia' pa'kamasena Kristus? Moinna anna nalambi'kia' kamasussaam, battu haka kamapi'disam, battu haka pandahhaam, battu haka katadeasam, battu haka kapemase-maseam, battu haka katilakaam senga', battu haka la dipateikia', sapo' setonganna tä' deem aka-aka la mala umpasilappa'kia' pa'kamasena. <sup>36</sup> Aka inna puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Allo-allokam nahua kamasussaam mabanda' kahana kituhu'ko. Dipasusingkam kami' domba la ditunu." <sup>37</sup> Sapo' moi aka la uhhuakia', aka illaanna ia too ullambi'ungkia' kapataloam kasalle aka napamoloikia' Kristus to ungkamaseikia'! <sup>38</sup> Aka kukatappa'i si'da-si'da kao kuua tä' deem aka-aka la mala umpasilappa'kia' pa'kamasena Puang Allataala. Moi la matekia' battu haka la tubokia', tontä liukia' nakamasei. Moi la malaika' battu haka kakuasaanna setam, moi aka la uhhuakia' temo battu haka illaam wattu mane la sulena, anna teem toi

kakuasaam senga' susi yabo langi' teem illaam inde lino sola ingganna issinna, inna tä' sia la nabela napasilappa'kia' indo pa'kamasena Puang Allataala to puha napa'patandaam illaam kalena Kristus Yesus Debatanta.

<sup>39</sup> (8:38)

**9** <sup>1</sup>Inde tula'ku kada tongam tä' kuua bäbä, aka pentuhu'naä' Kristus. Penaba Maseho unguasai unä' penabangku, nasuhum kuissam kuua tappa' inde tula'ku kuua: Tä' deem pada samasussa penabangku umpikki'i diona solaku to Israel. <sup>2</sup> (9:1) <sup>3</sup>Tandana masussa penabangku diona solaku to Israel, iya meangga la nahuaä' tädona Debata sule lako salako-lakona anna la dipasitäntängannä' Kristus, iya la ahu'pä', assala'na mala ullambi' kasalamasam to Israel. <sup>4</sup>Aka abana inna to puha napilei Puang Allataala napopendadi änä' ikalena. Anna umpa'paitaam kamatandeanna anna napadeengam pa'dandiam la mendadi umma'na anna nabeem Pepaondonganna Musa. Anna napaissanni toi Puang Allataala lalanna diona mehumala' anna nabeempi ingganna pa'dandiam senga'na. <sup>5</sup>Inde to Israel pessubunna Abraham, Ishak, anna Yakub, kabuttuanna duka' tandai mehupataunna To dilanti' la mepasalama'. Anna indo To dilanti' la mepasalama' Ia handam matande yabona ingganna-ingganna sia. Ia siam ma'kale Puang Allataala anna sihatam dipuji anna dipa'kasallei sule lako salako-lakona. Abana inna la diua! <sup>6</sup>Tentomai buda to Yahudi taia umma'na Puang Allataala. Tä' diua tä' napasule lako Puang

Allataala indo pa'dandianna. Sapo' abana hi tia inna tä' napilei asam Puang Allataala to Israel la mendadi umma'na. <sup>7</sup>Tä' tia diua ingganna pessubunna Abraham la mendadi asammi umma'na Puang Allataala. Aka ma'kale Puang Allataala ma'dandi lako Abraham naua: "Ishak la naongei buttu pessubummu situhu' pa'dandiangku." <sup>8</sup>Kalembasanna ia too, tä' diua ingganna pessubunna Abraham la disangai asammi änä'na Puang Allataala. Sapo' indo pessubunna Abraham, anggam mala diuaam pessubunna indo dadi kahana situhu' pa'dandianna Puang Allataala. <sup>9</sup>Aka puha nadandi Puang Allataala diona kadadianna Ishak naua: "Katenanna inde taum pole la suleä', iya wattu eta too la deemmi änä'na Sara muane-ane." <sup>10</sup>Mane deenni, Ribka duka' undadial dua muane-ane, mesa ambena isanga Ishak. Ishak mesa duka' nene to taponene inggannakia' to Yahudi. <sup>11</sup>Sapo' tä'pi subum indo dua änä'-änä' anna naua loppo'um Puang Allataala lako Ribka: "Indo kakanna la napahē' leko' adinna." Wattu eta too, indo dua änä'-änä' tä'pi deem ma'pogau' mapia haka kadake haka, aka illaampi tambu'na indona. Sapo' inna natuho loppo'um Puang Allataala mesa to la untahima pa'tamba'na, anna mala tontä liu sule lako pattujunna la umpilei hupatau situhu' pa'elo'na Puang Allataala taia kahana pa'palakoanna hupatau. <sup>12</sup>(9:11) <sup>13</sup>Umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Kukamasei ia Yakub anna tä' ia kukamasei Esau." <sup>14</sup>Maka' susi,

iya la mala haka diuaam Puang Allataala tä' malolo aka ma'se'la-se'la? Mannassa anna tä'i mala, <sup>15</sup> aka inna puham ma'battakada Puang Allataala lako Musa naua: "La ma'kaleä' ungkamasei to la kukamasei, anna la ma'kale tooä' uhhäntängam bua to la kuhäntängam bua." <sup>16</sup> Dadi, hupatau napilei Puang Allataala taia kahana pa'elo'na hupatau battu haka pengkähäna, sapo' ia too mesa-mesanna pa'kamasena Puang Allataala. <sup>17</sup> Aka maka' moka ungkamasei mesa tau, iya tä' too nakamasei, umba susi puha napogau' lako Firaun indo tomahaja Mesir yolona. Tä' nakamasei Puang Allataala, sapo' nauaam: "Ia anna kuäkä'ko mendadi tomahaja, aka la kupa'paolai kupatandaam kakuasaangku, anna mala kaleleam sangangku illaam inde lino." <sup>18</sup> Dadi, Puang Allataala ungkamasei mesa tau ke abanai napoelo', anna Puang Allataala toi duka' umpomakahha' penabanna mesa tau ke abanai inna napoelo' la susi ia. <sup>19</sup> Umbai' la muuaannä' tentomai: "Maka' susi, iya maaka hi anna la umpasala liupi hupatau Puang Allataala? Aka mennam la mala ullabai pa'elo'na?" <sup>20</sup> Akaa' la ussangaiam kalemu anna la bahanikoa' umbali-bali Puang Allataala? Moi kela daa hupatau biasa hakoä'! La mala haka to dipapaii ma'kada lako to umpapaii naua: "Akanna umpateenni kao tampaku?" <sup>21</sup> Tä' daka tia la mala beba' mesa pa'tampa kuhim muala litä' pulu' sabokkom anna natampai dua kuhim situhu' pa'elo'na, mesa napapi'dä' anna mesa napapia susi

biasa? <sup>22</sup> Susim too duka' Puang Allataala kuasa ma'pogau' lako hupatau situhu' pa'elo'na. Aka maelo' la umpa'paitaam kakuasaanna anna umpahuai aha'na lako ingganna tau to sihatammi napahuai aha' kasallena sule lako salako-lakona. Moi anna susi, sapo' tontä liupi sa'baha' lako tau ia too. <sup>23</sup> Ponno sa'baha'pi Puang Allataala anna malai umpa'patandaam kamatandeanna taditondom lako inggannakia' to nakamasei battu diua to napatoka la mangngala taba illaam kamatandeanna. <sup>24</sup> Kitanna' too indo to napilei, deem diala dio mai to Yahudi anna deem diala dio mai taianna to Yahudi. <sup>25</sup> Umba susi indo puha napayolo lambam Puang Allataala napalanda' nabi Hosea naua: "Indo taianna umma' petauangku yolona anna to tä' kukamasei, iam too pole' la kupopendadi umma'ku, anna la kukamasei. <sup>26</sup> Anna dio indo ongeam naongei Puang Allataala ma'kada naua: 'Taiakoa' umma'ku,' iya ongeam eta siam too la naongei hupatau disangai, 'änä'nam Puang Allataala Debata tubo.' "

<sup>27</sup> Naua toi duka' nabi Yesaya yolona lu lako to Israel: "Moi anna pada budanna bungim dio bihim le'bo' to Israel, sapo' anggam saidi' la dipasalama'. <sup>28</sup> Aka abana inna la sule Puang Allataala anna sulena too tappa untahungkum ingganna hupatau to la sihatam natahungkum.'m <sup>29</sup> Anna napayolo lambam polepi nabi Yesaya naua: "Maka' hapanna tä' la napada'dasangkia' Puang Allataala Debata To Handam Kuasa sanaka-naka

pessubuntaa', iya mannessa anna la pa'de asammi duka' pessubuntaa' umba susi issinna kota Sodom anna Gomora." <sup>30</sup> Dadi illaam inde tula'ku susi inde pungngu' tannunna: Indo taianna to Yahudi tä' ia si napeä lalanna anna mala napomalolo Puang Allataala. Sapo' ia leko' di napomalolo Puang Allataala kahana kamatapassanna. <sup>31</sup> Anna to Israel ia, si untuhu'i liu Pepaondonganna Musa aka napeä lalanna anna mala napomalolo Puang Allataala, sapo' ia leko' di tä' napomalolo. <sup>32</sup> Akanna tä' ia mala? Tä' mala, aka indo pa'palakoam kalena nahannuam, tä' unkatappa'i Puang Allataala. Nasuhum illaam ia too, titedo lako mesa "Batu Katitedoam". <sup>33</sup> Inna puham tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Paalaia' penaba inde tula'ku: Kupaokko' mesa Batu dio Sion nasuhum buda tau la untitedoi. Sapo' menna-menna unkatappa'i, tä' ia la salanduum."

**10** <sup>1</sup> Inngannakoa' solasubungku, tä' deem pada sakupemulu kela mala ullambi' duka' kasalamasam solaku to Yahudi. Iam too anna si kupelau lium längäm Puang Allataala. <sup>2</sup> Kusa'bii kuua indo solaku to Yahudi abana tontä liu umpalako kapenombaam längäm Puang Allataala sola ponno penaba, sapo' tä' di naissam untuhu'i lalam pa'elo'na Puang Allataala. <sup>3</sup> Tää'i naissam naaka susi Puang Allataala umpomalolo hupatau. Anna pa'palakoam kalena hi nahannuam, nasuhum tä' untuhu'i lalanna Puang Allataala la umpomalolo hupatau. <sup>4</sup> Sapo' setonganna

anggam mesa-mesanna Kristus umbala'  
 Pepaondonganna Musa, lambi' ingganna  
 hupatau to unkatappa'i la napomalolo Puang  
 Allataala. <sup>5</sup> Puha natuli' nabi Musa la dituhu'i  
 issinna Pepaondonganna Musa anna mala  
 malolo katuboam dio olona Puang Allataala  
 naua: "Menna-menna untuhu'i asam issinna  
 Pepaondonganna Musa la ullambi' katuboam  
 mapia." <sup>6</sup> Sapo' diona ia napomalolokia' Puang  
 Allataala kahana kamatappasanta puha tisuha'  
 naua: "Tä' la mekutana illaam penabammua'  
 muua: 'Menna la längäm suhuga?' battu haka  
 la muua: 'Menna la dokko ongeanna to mate?'  
 " (Kalembasanna, tä'koa' pahallu la längäm  
 suhuga umpeä Kristus anna umpasolaia'  
 sule inde lino. Anna tä' tookoa' manggi' la  
 dokko ongeanna to mate umpeä Kristus la  
 umpatibangom.) <sup>7</sup> (10:6) <sup>8</sup> Ia anna tä'i la  
 mekutana susi illaam penabammua' aka deem  
 tisuha' naua: "Kaheba Katilallasam buttu di  
 Puang Allataala mahuku' siam, aka dio sianna'  
 pudu'mu anna illaam sianna' penabammu."  
 Iam too indo kaheba puha kipa'pakahebaam  
 kiua: "Ingganna hupatau pahallu la matappa'  
 lako Kristus." <sup>9</sup> Maka' lembe' dio pudu'mua'  
 muua: "Debata si'da-sia Puang Yesus," anna  
 matappa' illaam penabammua' muua: "Puang  
 Allataala puha umpatibangom Puang Yesus  
 dio mai alla'na to mate," iya mannassa  
 anna la ullambi'koa' kasalamasam. <sup>10</sup> Aka  
 kamatappasam lako Puang Yesus illaam  
 penaba nasuhum mepomalolo Puang Allataala,  
 anna pangngakuam lembe' dio pudu' nasuhum

mepasalama'. <sup>11</sup> Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Lako hupatau to matappa', inna tä' sia la salanduum."  
<sup>12</sup> Ingganna hupatau tä' deem se'lana nahua asam kaha-kaha ia too, susi to Yahudi, teem taianna to Yahudi. Aka anggam mesa Puang Allataala Debatanna ingganna ma'hupatau, Ia toi umbeem pa'tamba' di ada'na tadisihanteam lako hupatau to mengkaala dio olona umpelau kasalamasam. <sup>13</sup> Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Menna-menna mengkaala längäm Debata, tau ia too la salama'." <sup>14</sup> Sapo' maakam ia susi la mala mengkaala längäm Debata ke tä'i deem kamatappasanna? Sapo' la mala haka tia unkatappa'i Debata ke tä'i deem nahingngi ditula'? Anna la mala haka tia naissam diona Kaheba Katilallasanna Debata ke tä'i deem umpaissannii? <sup>15</sup> Sapo' la mala haka tia umpa'pakahebaam bäbä Kaheba Katilallasam mesa tau ke tä'i deem disua? Aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Tä' deem pada samapia kasuleanna to umbaba Kaheba Katilallasam." <sup>16</sup> Sapo' tä' la natahima asam hupatau Kaheba Katilallasam ia too, umba susi puha natuli' nabi Yesaya yolona naua: "O Debata, si messä' tau unkatappa'i inde tula' kipalanda'." <sup>17</sup> Dadi, deem kamatappasanna hupatau kahana uhingngi Kaheba Katilallasam. Ia anna malai nahingngi aka deem tau umpa'pakahebaanni indo kaheba diona Kristus. <sup>18</sup> Sapo' la deem pekutanaangku: "Abana si'da haka inna



tä'pi deem nahingngi to Israel kaheba ia too?" Tä' mala tala deemmi nahingngi! Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Nahingngi asammi lako lino kamahanna, anna ingganna pa'tula'na nasambai asammi ingganna tadongkongam." <sup>19</sup> Deem polepi la kuua: Tä' la mala tauaa' tä' napähäm to Israel pattujunna Puang Allataala! Aka mengkalao diopi nabi Musa anna natula' loppo'um naua: "Susi inde kadanna Puang Allataala lako to Israel: 'La ma'kaleä' umpakende' kakembuhammua' aka pa'kamaseku la kupalulakom to tadihekem umma'ku, anna la kupasule aha'mua' aka indo to si disangai to tamuissannä' la untahimam pa'kamaseku.' " <sup>20</sup> Anna makahha' puha ia kadanna Puang Allataala lako to Israel napalombum nabi Yesaya naua: "Indo hupatau to tä' umpeää' yolona, iya iam pole' ullambi'ä' temo, anna ma'kalemä' umpa'paitaam kaleku lako to tä' umpengngissanniä' indo lessu'." <sup>21</sup> Anna diona ia to Israel, naua Puang Allataala napalanda' nabi Yesaya: "Tontä liu tibukka ba'ba penabangku la untahima ingganna to moka manuhu' anna to matoho tambu'."

**11** <sup>1</sup> Dadi, deem la kupekutanaam temo: natumpu pala'ungka Puang Allataala to Israel, indo diuaam yolona umma'na? Mannassa anna tä'i! Aka mala hi tia umpaalaiä' penaba, kao duka' mesaä' to Israel peampoanna Abraham to buttu illaannä' mai pessubunna Benyamin. <sup>2</sup> Tä' sia la untibe bäbä umma'na Puang Allataala indo to inna

napilei mengkalao dio mai. Mannassa anna muissammia' indo tisuha' illaam Battakada Debata diona nabi Elia ussalla solana to Israel dio olona Puang Allataala naua: <sup>3</sup>"O Debata, petua'i inde mai hupatau, buda punalam nabimmu napatei anna buda toi ongeam pehumalasam matim olomu nataleam. Angga hamä' mesa-mesa manuhu' dio olomu, sapo' napeä siam duka' lalanna la napatei'!" <sup>4</sup>Sapo' aka pentimba'na Puang Allataala lako nabi Elia? Naua: "Tä'ko angga mesa, aka deempi pitu sa'bu tau tontä manontom dio oloku anna tä'pi deem moi podo la pissammi umpenombai Baal." <sup>5</sup>Indo puha dadi wattunna nabi Elia, susim too duka' dadi temo: aka temo saidi' tamoka asammi to Yahudi matappa', sapo' deem siapi to matappa' aka napilei Puang Allataala kahana pa'kamasena. <sup>6</sup>Puang Allataala umpilei to Israel kahana pa'kamasena taia kahana pa'pogausanna to Israel. Aka maka' tia la pa'pogausanna hupatau nasuhum la napilei Puang Allataala, iya tä' tia la mala disangai pa'kamase indo pampileinna Puang Allataala. <sup>7</sup>Dadi, iam too anna budam to Israel tä' ullambi' indo maelo' la napomalolo Puang Allataala, aka pa'palakoam kalena nahannuam. Anggam sanaka-naka to inna puha napilei Puang Allataala ullambi'i, anna sulibanna ia too nalabai asam kamakahhasam penabanna. <sup>8</sup>Aka inna deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Ma'kale Puang Allataala umpomakuhibo-hiboi pikkihanna, anna nabutai mata di ada'na lambi' tä'

paita, napabinga talinga di ada'na lambi' tä' pahingngi, sule lako temo." <sup>9</sup>Deem toi duka' natula' tomahaja Daud naua: "Kupelau anna mala indo hame-hamena la mendadi tolombunna anna tendam lendu'na, lambi' nahonnosam anna mendadii bala'na gau' kadakena. <sup>10</sup>Pabutai mata di ada'na anna malai tä' muita lalam malolo, anna pahussu'i babaam anna mala bungku'." <sup>11</sup>Iya, la susi liungka ia ingganna to Yahudi? Mannassa anna tä'i la susi liu. Sapo' puha umpogau' dosa, nasuhum indo kasalamasam napalulako duka' taianna to Yahudi Puang Allataala anna mala kende' kakembuhuanna lako taianna to Yahudi nasuhum maelo' pole' matappa'. <sup>12</sup>Dadi, indopa duka' umpogau' kasalaam to Yahudi sola moka untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala, nasuhum lu lako taianna to Yahudi pa'tamba'na, iya senga'um tia kasallena pa'tamba'na Puang Allataala lako hupatau ke mengkatoba'i to Yahudi! <sup>13</sup>Inde tula'ku kupalumatim inggannakoa' solasubungku taianna to Yahudi. Kaom too suhona Puang Allataala nasua umbaba Kaheba Katilallasam lako taianna to Yahudi. Dadi illaanna ia too sihatam anna sipäto' kupa'kasallei inde dudungangku. <sup>14</sup>Aka kuua umba ke malai umpakende' kakembuhuanna solaku to Yahudi lako ikoa' taiannakoa' to Yahudi umba-umba aka la mala duka' ullambi' kasalamasam moi podo sabaheammi ke mengkatoba'i. <sup>15</sup>Aka tappana natumpu pala' Puang Allataala to Yahudi, iya tibukkam pole' lalanna ingganna

hupatau illaam inde lino anna mala mapia sule kasilombunganna Puang Allataala. Iya maka' natahimam sule Puang Allataala to Yahudi, iya tä' deem pada samapia aka la sihhapam to mate tubom sule. <sup>16</sup> Maka' dibeho lako Puang Allataala pangkahingi', kalembasanna ingganna bua pengkähä naampuam asam Puang Allataala. Susim too duka', ke naampuanni Puang Allataala mesa waka' kaju, kalembasanna naampuam asam sule lako ingganna täkena. <sup>17</sup> To Yahudi dipasihhapam täkena kaju zaitun pantanam. Indo täkena kaju napoloi lao piha Puang Allataala anna mualai täkena kaju zaitun tubo bäbä anna napopendekke'i lako, lambi' indo täke dipadekke' la ussi'dim duka' kamapiaam buttu dio mai waka'na indo kaju zaitun pantanam. Indo täke to dipopendekke', ikonna' too taianna to Yahudi diuaam. <sup>18</sup> Sapo' ia hi ia, aka tä'koa' la mala umpa'bahinni'i indo täke kaju to dipoloi lao. Aka pahallua' muissam inggannakoa' täke to dipopendekke', tä' la ikoa' umpande waka', sapo' waka' di tia la umpandekoa'. <sup>19</sup> Madomi' muuaa': "Akapia, kusanga diäläim ia lao anna kami'um umpembala'i ongeanna." <sup>20</sup> Abana hua hi tia duka' ke muuaia'! Sapo' ia hi tia anna diäläi lao, aka tää'i matappa', anna ikoa'-iko tubo matoto'ungkoa' illaam kahana kamatappasammu. Dadi, tä' la malaa' ussengkengam kaha-kaha ia too, sapo' la pahallu hako' ia mengkahea' längäm Puang Allataala. <sup>21</sup> Aka maka' napoloi lao

Puang Allataala indo täke inna tubo illaam mai kaju ia too, iya senga'unna' tiko to dipasihhapam täke dipopendekke' ke tä'koa' matappa'. <sup>22</sup> Dadi penabaam siaia' too maaka susi kamakahhasanna Puang Allataala anna maaka susi kamapiaam penabanna. Makahha' untingngajo to mehonna' tama dosa, sapo' tä' deem pada samapia penaba untingngajokoa' assala'na tontä liukoa' manontom tubo illaam pala' pa'kamasena. Sapo' maka' tä'koa' ma'pateem, mannassa anna la naäläikoa' duka' lao. <sup>23</sup> Anna indo ia to Yahudi, to dipasihhapam täke dipoloi lao, la mala duka' napopendekke' sule Puang Allataala, ke ussoi kalena indo tä' matappa'. Aka naponnoi kakuasaam Puang Allataala la untahimai sule. <sup>24</sup> Inggannakoa' to buttu dio mai sulibanna to Yahudi, sihhapangkoa' iko täkena kaju zaitun tubo bäbä, tä' nakala' bela' di ada'na Puang Allataala. Iya mala hakoa' duka' napopendekke' lako kaju pantananna, iya senga'um tia la natahimanna sule Puang Allataala indo inna täke kajunna battu diua to Yahudi to puha napoloi lao. <sup>25</sup> Anna mane deenni inggannakoa' solasubungku, tä' too mapia ke tä'ia' muissam manappa indo to napokada ditambim Puang Allataala inde dio mai. La kutulasangkoa' temo indana malangka' penabakoa'. Indo kada ditambinna susi indee: buda to Yahudi kahha' ulu, sapo' ia too tä' la susi liu anu' anggam la naolaam Puang Allataala umpilei taianna to Yahudi sampe ganna' napopendadi umma'na.

<sup>26</sup>Iya etam too pole' naongei dipasalama' ingganna to Israel umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "To dilanti' la mepasalama' la buttu dio mai Sion, anna la ussapui ingganna kakadakeanna pessubunna Yakub. <sup>27</sup>Anna indem ia pa'dandiangku lako pessubunna Yakub, ke wattunnam la kuampunni asam dosana." <sup>28</sup>Tentomai umpobalim Puang Allataala to Yahudi aka moka untahima Kaheba Katilallasam. Sapo' ia too mendadi kakehongkosammua' iko inggannakoa' solasubungku taianna to Yahudi. Moi anna susi, sapo' inde to Yahudi tontä liu nakamasei Puang Allataala, aka abana inna umma' to napilei mengkalao dio nene to naponene. <sup>29</sup>Aka maka' alu' umpileim hupatau Puang Allataala anna natamba'um tau ia too, mannassa anna tä'um la nahuntu' sule indo puha napogau'. <sup>30</sup>Yolona tä'koa' manuhu' lako Puang Allataala. Sapo' tentomai nalambi'ungkoa' pole' pa'kamasena Puang Allataala, kahana tä' manuhu' to Yahudi. <sup>31</sup>Susim too duka' to Yahudi. Tentomai tä' manuhu' lako Puang Allataala anna malakoa' nalambi' pa'kamasena Puang Allataala. Sapo' dako'i too, la nalambi' duka' sule pa'kamasena Puang Allataala, umba susi puha ussi'dinna'. <sup>32</sup>Aka napäbäi bää Puang Allataala ingganna hupatau nakuasai kamakahhasam penabanna nasuhum tä' manuhu', anna mala deem napa'paolai Puang Allataala umpatandaam pa'kamasena lako ingganna hupatau. <sup>33</sup>Taditondom kamapiaam penabanna Puang

Allataala! Tadilantum kakeakasanna anna tadilosa kamanähänganna. Tadilambam si'da ulu salunna kattuanna anna taditekka ba'ba minanganna lalam pikkihanna. <sup>34</sup>Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Mennangka la muissanni diona pikkihanna Debata? Anna mennangka la mala umpatudui? <sup>35</sup>Mennangka la deem umbeem aka-aka Debata nasuhum la natuntu' sule bala'na?" <sup>36</sup>Aka ingganna-ingganna sia, Puang Allataala umpadadii anna nalima'i lambi' umpuji Puang Allataala. Dipuji anna dipa'kasallei Puang Allataala sule lako salako-lakona! Abana inna la diua!

**12** <sup>1</sup>O inggannakoa' solasubungku, kahana pa'kamasena Puang Allataala tadisihanteam lako kita, nasuhum kupelau si'da-si'daa' matim anna mala umbehokoa' sakalebu kalemu mendadi bua pemala' tubo to dipasähä' mendadi umma' la umpomasannam penabanna Puang Allataala. La susim too umpogau'a', aka iam too diuaam kapenombaam si'da-sia dio olona Puang Allataala. <sup>2</sup>Tä' si'da-si'dakoa' mala la untuhu'i sipa'na hupatau to tä' muissam Puang Allataala. Sapo' behokoa' kalemu lako olona Puang Allataala anna mala Ia umbakahui liu pikkihammu lambi' tä'koa' la satontä-tontäna. Aka maka' umpateemmia', la malangkoa' too muissam pa'elo'na Puang Allataala, indo la mapianna, la napomasananna penabanna, anna tää'na deem sassainna. <sup>3</sup>Puhamä' napadudunni

mana' pa'kamasena Puang Allataala mendadi suhona nasuhum kupanännä'koa' kuua: Tä'koa' la mala ussanga-sanga kalemu, sapo' sangai mammokoa' kalemu si mesa-mesa indo setappa'na sihondoi indo kapeimangammu puha napatamaangkoa' kalemu Puang Allataala. <sup>4</sup>Aka inde bätä puntinta, buda pangkakka'na. Sakhupa oi too, deem oom ia duka' pengkähänganna. <sup>5</sup>Susingkia' too duka' to unkatappa'i Kristus. Moi anna budakia', sapo' napasakutu'kia' kalena Kristus mendadi sihhapam mesa bätä puntinna hupatau. Anna tungga'kia' si pahalluam mesa sola mesa umba susi pangkakka'na mesa bätä kalena hupatau. <sup>6</sup>Pantangkia' muampuam pengkähängam indo namanasangkia' Puang Allataala. Iam too anna la pahallunna' tapalako manappa pengkähängam ia too. Susinna to dimana' la umpalombum kadanna Puang Allataala, la pahallu napalako manappa ia duka' situhu' indo kapeimangam naampuam. <sup>7</sup>Lako to dimana' la umpamoloi padanna, pahallu la napalako manappa ia duka' pengkähängam ia too. Lako to dimana' la ma'patudu, la pahallu ia duka' ma'patudu manappa. <sup>8</sup>Lako to dimana' la umpakatoto' penabanna padanna, la pahallu ia duka' umpakatoto' manappa penabanna padanna. Lako to dimana' la umpebeem aka-akanna lako padanna, la pahallu ia duka' napalako sola ponno penaba. Lako to dimana' la mampahe', la pahallu bassa' umpalakoi. Lako to dimana' la ma'kamase, la pahallu napalako sola masannam penaba.



<sup>9</sup>Palakoia' pa'kamase sola unä' penabammu. Pahallu si'da-si'dakoa' unghahidi' kakadakeam anna anggai kamapiaam la umpaillaam penaba. <sup>10</sup>La pahallu si'da-si'dakoa' sikamase mesa sola mesa umba susi to siundu'-undu'. Anna pahallu toia' umpeä lalanna anna sipa'kasalleikoa' mesa sola mesa. <sup>11</sup>Tä'koa' mala la mali-malisam, sapo' la pahallukoa' bassa' umpalako pengkähängammu. Palakoia' pengkähänganna Debata sola ponno penaba. <sup>12</sup>Pomasannannia' penabammu aka to mahannukoa' längäm Debata. La sa'baha'koa' muoloi kamasussaam, anna tä' la unghattui ma'sambajam. <sup>13</sup>Pamoloikoa' padammu to matappa' to ussi'dim kakuhängam, anna la untahima manappakoa' to liu lalam. <sup>14</sup>Pelauanni tamba' längäm Puang Allataala to undahhakoia'. La pahallu umpelauam tamba', tä' mala la untädo. <sup>15</sup>La pahallukoa' tilalla' sola to tilalla', anna la sumahho sola to sumahho. <sup>16</sup>Pahallukoa' la siala penaba padammu. Tä'koa' la malangka' penaba, sapo' la pahallua' duka' umpasola to handam madio. Anna tä' tookoa' la mala ussanga-sanga kalemu. <sup>17</sup>Daa umpabala'i to umpogausangkoa' kakadakeam. Pogau'koa' kamapiaam umba susi napohäena ingganna hupatau. <sup>18</sup>Peä si'da-si'daia' lalanna anna malakoa' siolaam asam ingganna hupatau. <sup>19</sup>O inggannakoa' solasubungku, tä' si'da-si'dakoa' too la mala ma'gau' situmpu, anna Puang Allataala ham umpabala'i gau' kadakena indo balimmu. Aka illaam Battakada Debata

deem tisuha' naua: "Kao ham umpabala'! Kao ham umpahuai pa'tahungkungam. Susim too kadanna Debata." <sup>20</sup> Sapo' la untuhu'i hia indo issinna Battakada Debata naua: "Maka' tadea' balimmu, beenni naande. Anna maka' mabähäm, beenni naihu'. Aka maka' ma'pogau' susikoa', iya etam too pole' la naongei masihi' balimmu.'m <sup>21</sup> Daa umpabala' lako to umpogausangkoa' kakadakeam, aka iam tia isanga nataloikoa' kakadakeam. Sapo' la umpogau' dako' ia kamapiaam lako to umpogausangkoa' kakadakeam, anna mala kamapiaam untaloi kakadakeam.

**13** <sup>1</sup> Si mesa-mesa tau pahallu la manuhu' lako to ma'pahenta, aka ingganna to ma'pahenta ma'kale Puang Allataala umpatadongkonni. Anna Puang Allataala toi umbeenni kakuasaam la ma'pahenta. <sup>2</sup> Dadi menna-menna umbali-bali to ma'pahenta, setonganna tau ia too umbali-bali indo pa'patadongkonna Puang Allataala. Anna menna-menna ma'pogau' susi, tau ia too tä' mala tala ullambi' pa'tahungkungam. <sup>3</sup> Aka menna-menna umpogau' kamapiaam, tau ia too tä' ia la mahea' dio olona to ma'pahenta. Aka anggam tia to umpogau' kakadakeam sihatam la mahea'. Maka' maelo'koa' tä' la mahea' dio olona to ma'pahenta, iya pa'gau' mapiakoa' anna malakoa' napuji. <sup>4</sup> Aka inde to ma'pahenta to tihekem duka' pesuana Puang Allataala anna ia toi mengkähä anna mala ullambi'koa' kamapiaam. Sapo' maka' umpogau'koa' kakadakeam, abana

sihatangkoa' la mahea' dio olona, aka abana inna kuasa napahuaikoa' pa'tahungkungam. Aka abana inna to puha natuho Puang Allataala la umpahuai pa'tahungkungam lako hupatau to kadake gau'. <sup>5</sup>Iam too anna la pahallungkoa' manuhu' si'da-si'da dio olona to ma'pahenta. Tä' anggam anna la manuhu'koa' aka muua: "Mahea'kam la ditahungkum," sapo' la'bi-la'binna, la manuhu'koa' mengkalao illaam unä' penabammu. <sup>6</sup>Iam too anna la pahallungkoa' duka' umbaja' manappa simammu. Aka inde to ma'pahenta, abana inna sabua'na duka' Puang Allataala la umbännäi kapahentaam. <sup>7</sup>Dadi, pahallua' umpebeem asam indo la sihatanna umpebeem, susinna sima anna tuntusam senga' pahallua' la umbaja' manappa. Anna la ahu'koa' umpa'kasallei to la sihatam dipa'kasallei, anna la muangga'a' to la sihatam diangga'. <sup>8</sup>Tä'koa' la mala katondoam aka-aka senga' lako padammu ma'hupatau sulibanna pa'kamase. Aka menna-menna ungkamasei padanna, tau ia too untuhu'i asammi issinna Pepaondonganna Musa. <sup>9</sup>Aka illaam indo Pepaondonganna Musa deem tisuha' naua: "Daa ullullu' pa'bannetauam, daa umpapateam, daa umpaboko, daa ummailu anna matinna." Ingganna pahenta ia too anna budapi senga'-senga'na ungkamaseim tau padanta ke dituhu'i, anna ia too puha tipungngu' tannum illaam mesa pahenta naua: "Kamaseiko padammu hupatau umba susi ungkamasei kalemu." <sup>10</sup>Menna-menna

ungkamasei padanna hupatau, mannassa anna tä'i la ma'gau' kadake lako padanna. Dadi, menna-menna unggamasei padanna, tau ia too untuhu'i asammi issinna Pepaondonganna Musa. <sup>11</sup>Ingganna ia too pahallu umpogau'a', aka muissammia' kalembasanna inde wattu taongei tentomai. Lambi'um wattunna la pahallukoa' bangom dio mai kamammasammu, aka temo tuttuam mahuku'um wattunna la dipasalama'kia'. Mahuku' puham ia anna la indo wattunna mane tapahandu'a' matappa'. <sup>12</sup>Tentomai sihhapam bengi la masiä kalem. Dadi, la pahallua' taäläi illaam mai kaleta indo pa'pogausam si tapogau' indo anna nakuasaipakia' kamalillingam, anna tapabala'ia' indo ingganna pangkakka' si dipakena illaam pa'bundusam di ada' la situhu'na kamasiäsam. <sup>13</sup>La pahallukia' umpogau' pa'pogausam mapia umba susi si biasa napogau' hupatau illaam wattu kamasiäsam. Tä'koa' mala la ma'mahoa'-hoa' ma'doä battu haka la si umpamäbo' kalemu. Daa ullullu' pa'bannetauam anna daa untuhu'i pangngua penabammu. Daa umpakende' kasipengkaam anna tä' tookoa' la mala ma'kembuhu. <sup>14</sup>La pahallukoa' untuhu'i pa'elo'na Debatanta Yesus Kristus illaam mentu'na pa'palakoammu. Tä'koa' la mala untuhu'i pa'elo'na sipa' dosana hupatau la umponnoi pangngua penabammu.

**14** <sup>1</sup>La untahima manappaa' indo solata to matappa' to malammapi kamatappasanna, anna tä' mala la

ussipengkaia' indo issi penabanna. <sup>2</sup>Aka deem tau matoto'um kamatappasanna, lambi' naua: "Mala asam diande ingganna hupanna kinande." Sapo' deem duka' solata to malammapi kamatappasanna si naua ia: "Pemali diande bale, anggam utam mala diande." <sup>3</sup>Maka' deem tau tä' umpise'i kinande, tä' la mala umpa'basisii to umpise'i kinande. Anna indo to umpise'i kinande, tä' duka' la mala umpasala to muande asam ingganna hupanna kinande. Aka tau ia too inna natahimam duka' Puang Allataala. <sup>4</sup>Pasalui siaia' too penaba diona kalemu. Akanna bahanikoa' la umpasala indo sabua'na Debata? La hua haka la sala haka, tä' iko pahallu ullambanni, aka deem siam ia duka' puäna umpoissanni. Anna tä' mala tala matoto' kamatappasanna aka kuasa Debata umpakatoto'i. <sup>5</sup>Deem tau muuai: "Deem allo maseho puha ia anna la allo senga'." Anna deem duka' tau muuai: "Tontä bábäm tia allo, sangngim mapia." Sapo' handam mapia lako si mesa-mesa tau la ma'palako ia duka' situhu' kamahingngangam penabanna. <sup>6</sup>Menna-menna umpise'i allo, tau ia too napateem aka umpa'kasallei Debata. Anna menna-menna tä' umpise'i kinande, napasusi anna mala umpa'kasallei Debata ke nakuhhu'i sumanga' längäm olona Puang Allataala kinande ia too. Susi toi to umpise'i kinande, napateem anna mala umpa'kasallei duka' Debata anna ma'kuhhu' sumanga' längäm olona Puang Allataala. <sup>7</sup>Aka kitaa'-kita to

matappa', tubo hakika' mate hakika', tä'kia' la untuhu'i pa'elo' kaleta. <sup>8</sup>Aka tubokia' la umpalako liu pa'elo'na Debata, anna maka' matekia' la situhu' duka' pa'elo'na Debata. Aka susi tubota teem mateta Debata muampuanni. <sup>9</sup>Aka iam too kasuhunganna anna matem Kristus lambi' tubo sule anna mala Ia mendadi Debatanna to tubo anna to mate. <sup>10</sup>Dadi tä' deem lalanna la malakoa' umpasala padammu to matappa'. Anna tä' toi la mala umpa'basisii. Aka la pada-padokia' tinanda lako olona Puang Allataala dihotto'. <sup>11</sup>Aka puha tisuha' naua: "Susi inde Battakadanna Debata: Ma'dandiä' kuua: Si mesa-mesa hupatau la ma'balinguntu' dio oloku menomba, anna ingganna hupatau la naakuiä' naua: 'Anggam Iko Puang Allataala.' "

<sup>12</sup>Dadi, la pantangki' mengngolo lako Puang Allataala untula' ingganna pa'palakoanta. <sup>13</sup>Iam too kasuhunganna anna la tä'ungki' mala la sipasala mesa sola mesa. Sapo' la umpeä hia' ia lalanna anna malaa' tä' umpogau' indo la nasuhunna metobä tama dosa padammu to matappa'. <sup>14</sup>Kao-kao aka sakalebümü' Puang Yesus Debatanta, nasuhum kukatappa'i si'da-si'da kuua tä' deem moi podo la mesa kinande la pemali diande. Sapo' maka' deem padangku to matappa' muuai: "Pemali hi tia diande kinande ia too," iya mannassa anna la madosai ke naandei. <sup>15</sup>Maka' muandeko mesa kinande anna deenni solamu ma'tula'-tula' penabanna kahana manipi'pi kamatappasanna, iam tia isanga tä'ko ma'palako situhu' pa'kamase.

Iam too anna kuuam: tä' tau mala muande mesa kinande kela napolalanni masapu kamatapassanna solata to matappa'. Aka indo solata to matappa' naangkaham duka' Kristus dio mai dosana umpolalam kamateanna.

<sup>16</sup> Daa umpalako mesa pa'palakoam, moi la umpemapiaam iko, ke napekadakeanni ia solamu, indana iai pole' napolalam nasassaiko.

<sup>17</sup> Aka maka' tuboki' illaam kapahentaanna Puang Allataala, taia kaha-kaha kinande sola ihu' dipaitoo'na. Sapo' handam dipaitoo'na illaanna: kamaloloam penaba, kasiolaam, anna katilallasam. Ia asanna ia too buttu dio ia mai Penaba Maseho. <sup>18</sup> Menna-menna

umpalakoi inde pa'elo'na Kristus puha ditula', tau ia too umpomasannammi ia penabanna Puang Allataala anna la napa'kasallei

padanna hupatau. <sup>19</sup> Iam too anna la tapeä liunna' lalanna anna mala umpadeem liukia' kasiolaam anna la sipakatoto'kia' mesa sola mesa.

<sup>20</sup> Daa muandeia' indo kinande napemaliinna solamu indana napolalanni kadake indo puha nakähä Puang Allataala ke umpogau'i. Moi anna taissammia' pada-pada taua ingganna hupanna kinande mala asam diande, sapo' maka' la muandeki' mesa kinande anna la iai nasuhungam mesa solata mehonno' tama dosa, mannassa anna umpogau'ki' kasalaam. <sup>21</sup> Dotam tia tä'ki'

muande bale anna tä'ki' muihu' anggur battu haka la umpogau'ki' pa'palakoam senga', kela umpakendesanni dosa padanta to matappa'.

<sup>22</sup> Handam mapia hia ke taanda'-anda'i kita

duka' indo la mahingnganna penabanta, anggam Puang Allataala la muissanni. Kehongko' anna maupa' lako to tä' umpasala kalena ke umpogau'i mesa pa'palakoam indo tää'na napesalaam ke napogau'i. <sup>23</sup>Sapo' menna-menna ma'tula'-tula' penabanna kela muandei mesa kinande anna naande siam, mannassa anna napassalai Puang Allataala tau ia too aka indo pa'pogausanna tä' situhu' kamahingngangam penabanna. Aka ingganna-ingganna sia ke tä'i situhu' kamatappasanta sola kamahingngangam penabanta anna tapogau'i, iya mannassa anna dosai kakendesanna.

**15** <sup>1</sup>Lako kita to matoto'um kamatappasanta, la pahalluki' sa'baha' illaam muoloi kamabandasam penabanna padanta to matappa' to malammapi kamatappasanna. Tä' la mala angga kamasannangam kaleta tapikki', <sup>2</sup>sapo' la pahallu hakia' ia ma'palako indo la napomasannanna penabanna padanta to matappa' anna napomapianna, lambi' tuttuam matoto' duka' kamatappasanna. <sup>3</sup>Aka napateemmi Ia Kristus tä' deem umpikki' kamasannangam kalena umba susi tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Ingganna passassai tama Kalemü, Kao asammi umpendudunni." <sup>4</sup>Ingganna indo tisuha' illaam Battakada Debata dituli' anna mala mendadi pepatuduam lako kita. Aka maka' mala tatahima indo pepatuduam, iya la malakia' too sa'baha' muoloi kamasussaam



anna matoto' lambi' mahannuki' längäm Puang Allataala. <sup>5</sup>Handandanni Puang Allataala kabuttuanna kasa'bahasam anna kamatotosam penaba la umpaponnoikoa' kasiolaam illaam untuhu'i pa'palakoanna Kristus Yesus, <sup>6</sup>nasuhum la malakoa'i mesa penaba anna mesa kada umpuji Puang Allataala Ambena Debatanta Yesus Kristus to napenombai. <sup>7</sup>Iam too anna pahallungkoa'i la sitahima mesa sola mesa sola masannam penaba umba susi Kristus masannam penaba untahimakoa'i. Aka maka' umpateemmia', iya la dipuji Puang Allataala. <sup>8</sup>Paillaam penabaia' inde tula'ku: Puha mentama inde lino Kristus umpamoloi to Yahudi anna mala tandaam diua manontom Puang Allataala illaam umponnoi pa'dandianna lako nene to diponene. <sup>9</sup>Anna umpopendadipi duka' taianna to Yahudi umpuji Puang Allataala aka untilalla'i pa'kamasena, umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Kahana ingganna indo puha umpogau' lako kaleku, nasuhum umpakende'ä' pampujiam matim olomu illaam alla'-alla'na hupatau taianna to Yahudi; anna sule sumanga'ku kende' pahajangku menani umpuji sangammu." <sup>10</sup>Anna deem toi tisuha' naua: "O inggannakoa' taianna to Yahudi, pakende'koa' katilallasam kasalle längäm Puang Allataala sola-sola umma' to puha napilei." <sup>11</sup>Anna naua polepi: "O inggannakoa' taianna to Yahudi, pa'kasalleikoa' sanganna Debata; inggannakoa' ma'hupatau äkä'koa' pampujiam längäm Debata!" <sup>12</sup>Anna nauapi

duka' nabi Yesaya yolona: "Pessubunna Isai la naongi kende' mesa tau to la umpahenta ingganna hupatau taianna to Yahudi, anna anggam Ia la naongi pahhannuanna hupatau." <sup>13</sup> Handandanni Puang Allataala kabuttuanna pahhannuam la umpaponnoikoa' katilallasam anna kamasakkeam sola kamasannangam kahana kamatapppasammua' lako kalena, anna mala kakuasaanna Penaba Maseho la umpaponnoikoa' pahhannuam lako Puang Allataala. <sup>14</sup> Inggannakoa' solasubungku, kukatappa'i kuua abana ma'gau' mapia liungkoa'. Anna kuissam toi duka' kuua muissam asammia' indo pahallunna la muissanna', anna abana la malangkoa' sipatudu mesa sola mesa. <sup>15</sup> Moi anna susi, sapo' illaam inde suha'ku tä'ä' malaja' umpakilalakoa' diona sanaka-naka kaha-kaha, aka abana inna napadudunniä' Puang Allataala mana' pa'kamasena <sup>16</sup> la mendadi to mengkähäna Kristus Yesus lako hupatau taianna to Yahudi. Anna illaam inde pengkähängangku malaä' dipasihhapam mesa sando, aka kupa'pakahebaam Kaheba Katilallasam lako taianna to Yahudi anna mala ingganna tau ia too mendadi sihhapam mesa bua pemala' natahima Puang Allataala, aka puha nasehoi Penaba Maseho. <sup>17</sup> Dadi, kao-kao aka sakalebumä' Kristus Yesus, iya yabomä' pangka-pangka bulabam kusi'dim tentomai inde napadudunniä' pengkähängam Puang Allataala. <sup>18</sup> Anggam kao bahani untula'i diona indo pengkähänganna Kristus to puha

kukähä, aka kakuasaanna mengkähä illaam kaleku, lambi' deemmi tau taianna to Yahudi manuhu' lako Puang Allataala, aka nahingngi pa'tula'ku anna naita pa'palakoangku <sup>19</sup> anna naita toi indo buda pa'pogausam mepilla'-pilla' anna tanda memängä-mängä kukähä kahana kakuasaanna Penaba Maseho. Illaam pellaoam mambela mengkalao dio Yerusalem sule lako Ilirikum puha kupa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam diona Kristus takukuhänni anna takuhängänni. <sup>20</sup> Si kupeä liu lalanna la kuaka susi anna mala umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam lako ingganna ongeam tää'napi deem ditula' diona Kristus. Aka mokaä' kao la umpake'de' banua yabona batu longkahhim pa'paokko'na solaku, <sup>21</sup> umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Lako hupatau to tuli tadeempi napekaheba, la naissammi pole'. Anna lako hupatau to tuli tadeempi nahingngi, la napähämmi pole'." <sup>22</sup> Ia anna tä' liupä' mala matim umpellambi'ikoa', aka la matim oä' too, iya nalabai omä' inde pengkähängangku. <sup>23</sup> Sanaka amom taunna lessu' anna kupahandu'i ma'pattuju la matim umpellambi'ikoa', sapo' aka mane puha hi pole' pengkähängangku inde temo. <sup>24</sup> Dadi situhu' pattujungku, maka' too lakomä' Spanyol, iya la muola matinnä', aka kupemulu punala kela mala silambi'kia' moi podo säpäi'um anna mala sule lako katilallasantaa' pada-pada. Sapo' illaanna ia too, kupelau anna malakoa' umpamoloiä' ke umpatahhu'mä' pa'laoangku lako Spanyol. <sup>25</sup> Sapo' inde

temo, la lu längäm salapä' yolo Yerusalem umpellambi'i umma'na Puang Allataala yabo. Aka deem doi' pepakatunna ingganna jumaa' dio propinsi Makedonia sola jumaa' dio propinsi Akhaya la kubabaam längäm. Anu' puham nakattu sola masannam penaba maelo' la umpamoloi to mase-mase indo solasubuntaa' to matappa' yabo Yerusalem. <sup>26</sup> (15:25)

<sup>27</sup> Sangngim masannam penaba ussama-sama uhu'i nakattu diona kaha-kaha ia too. Aka setonganna abana sihatam si'da-si'da duka' inde taianna to Yahudi umpamoloi solana to Yahudi, aka abana kaಿಂದangam lalam penaba lako. Aka to Yahudi napolalam mala duka' nalambi' mana' pa'kamasena Puang Allataala taianna to Yahudi. Iam too anna sihatammi la umpamoloi to mase-mase yabo Yerusalem ma'hupa baham-baham kapahalluanna bätä puntinna. <sup>28</sup> Maka' too ke puhamä' längäm Yerusalem anna malam natahima inde to la kubaba, iya la le'ba'mä' pole' lako Spanyol, sapo' kupattuju la lempäpä' yolo itim bottomua'. <sup>29</sup> Kukatappa'i si'da-si'da kuua, maka' sulemä' matim tä' mala tala naponnoikoa' pa'tamba' buttu yabo mai Kristus indo la kupalandasangkoa'. <sup>30</sup> O inggannakoa' solasubungku, kupelau si'da-si'da anna umpa'sambajangannä' kao duka' längäm olona Puang Allataala, aka ma'mesangkia' illaam Debatanta Yesus Kristus anna sikamasengkia' aka indo pengkähäna Penaba Maseho. <sup>31</sup> La umpa'sambajangannä' anna mala napasikambelaä' Debata pattuju

kadakena indo to tä'pi matappa' dio Yudea. Anna umpa'sambajangam tooä' duka' anna mala maelo' solasubunta to matappa' yabo Yerusalem untahima manappai inde kapahalluanna la kubabaam. <sup>32</sup> Maka' sule lako indo sambajammua', iya la malaä' too le'ba' matim umpellambi'ikoa' sola masannam penaba ke nauai Debata. Ma'katampasanna la tipakahangaä' pole' illaam alla'-alla'mua'. <sup>33</sup> Handandanni Puang Allataala kabuttuanna kamasakkeam sola kamasannangam la tontä liukoa' naundu' anna naolaam. Abana inna la diua!

**16** <sup>1</sup> Illaam inde suha'ku la kupa'paissangam inde solasubunta isanga Febe mesa baine to si umpamoloi jumaa' dio kota Kengkrea. <sup>2</sup> Kupelau anna untahima manappaia', umba susi la sihatanna untahima umma' to matappa' längäm Debata. Aka abana inna la sihatam hupatau to matappa'um lako Puang Allataala la untahima manappa padanna to matappa'. Anna la umpamoloiä' ke deenni kapahalluanna. Aka si napamoloiä' anna buda toi duka' tau senga' si napamoloi. <sup>3</sup> Palandasannä' salama'ku lako Priskila anna Akwila indo sababanganku illaam umpalako pengkähänganna Kristus Yesus. <sup>4</sup> Bassim umbotoham sungnga'na aka napa'kadua-duai la umpesäkäi sungnga'ku. Sihatam anna sipäto' kukuhhu'i sumanga', anna tä' angga mandi kao tilalla', sapo' tilalla' asam duka' ingganna jumaa'na taianna to Yahudi. <sup>5</sup> Palandasannä' duka' salama'ku lako

issinna jumaa' indo to si ma'hempum dio banuanna indo to dua. Salama'ku duka' lako Epenetus to kupakamaja, indo to handam yolo matappa' lako Kristus illaam propinsi Asia. <sup>6</sup>Salama'ku duka' lako Maria indo to ullämmä' kalena napamoloikoa'. <sup>7</sup>Palandasannä' duka' salama'ku lako Andronikus anna Yunias. Bassim solaku to Yahudi, anna puhangkam sola-sola ditahungkum. Tä'pä' kao matappa' lako Kristus anna matappa'um ia mendiolo, anna tä' deem pada sakaissangam anna napa'kasallei ingganna suho. <sup>8</sup>Salama'ku duka' lako Ampliatus to kupakamaja aka sakalebungkam illaam sanganna Debata. <sup>9</sup>Palandasannä' duka' salama'ku lako Urbanus indo sababanganta illaam pengkähänganna Kristus. Susi toi duka' salama'ku lako Stakhis to kupakamaja. <sup>10</sup>Salama'ku duka' lako Apeles, to tontä manontom lako Kristus moi anna nahuai kamasussaam. Salama'ku duka' lako sahapunna Aristobulus, <sup>11</sup>anna lako duka' Herodion indo solaku to Yahudi. Anna salama'ku duka' lako Narkisus sahapu, solasubunta to matappa'. <sup>12</sup>Salama'ku duka' lako Trifena anna Trifosa to ullämmä' kalena unγκähä pengkähängam Debata, anna duka' lako Persis to kupakamaja, to angga duka' ullämmä' kalena unγκähä pengkähängam Debata. <sup>13</sup>Palandasannä' duka' salama'ku lako Rufus anna indona to sihhapam indo dadiangku. Rufus, mesa umma' petaunna Debata to meada' si'da-si'da. <sup>14</sup>Palandasannä' duka' salama'ku lako Asinkritus, Flegon,

Hermes, Patrobas, Hermas anna ingganna solasubunta to matappa' to si napasola itim. <sup>15</sup> Salama'ku duka' lako Filologus anna Yulia, susi toi duka' lako Nereus anna indo solasubunna baine, anna susi toi duka' lako Olimpas anna lako ingganna to matappa' indo si napasola itim. <sup>16</sup> Sisalama'-lama'koa' mesa sola mesa sola ponno penaba umba susi la sihatanna napogau' to matappa'um. Anna salama'na duka' matim ingganna to matappa' lako Kristus to kupasola illaam si mesa-mesa jumaa' inde. <sup>17</sup> O inggannakoa' solasubungku, kupelau si'da-si'da kuua, jagai manappaia' indo to la umpakende' kasipengkaam anna indo to la umpakabea kamatappasanna hupatau lako Debata, aka indo pepatuduanna sikampeä indo to puha dipatuduangkoa'i. Pasikambelaia' kalemu tau ia too! <sup>18</sup> Aka ingganna to ma'pogau' susi ia too, mannassa anna taiai pengkähänganna Kristus Debatanta napalako, sapo' napalako aka deem pattujunna la umponnoi pa'lalam penabanna. Manähhä-nähhä umpomatannim tula' lako ingganna hupatau to la mala napa'tomaho-mahoi. <sup>19</sup> Sapo' ikoa'-iko naissam asammi tau naua manuhu' si'da-si'dakoa' lako pepatuduanna Puang Allataala, nasuhum tä' deem pada samasannam penabangku diona indo pa'palakoammua'. Kupelau anna umpaillaam penabaia' ingganna hupanna kamapiaam, anna umpa'talinga lenda'ia' ia ingganna hupanna kakadakeam. <sup>20</sup> Puang Allataala kabuttuanna kamasakkeam

sola kamasannangam la bale' umpadahi  
ambum tomahajanna setam lambi' uhhondoi  
dokkoa'. Handandanni Puang Yesus Debatanta  
untamba'koa' pada-pada. <sup>21</sup>Kupalandasam  
duka' matim salama'na Timotius, indo  
sababanganku illaam pengkähängam di  
ada'. Salama'na toi duka' matim Lukius,  
Yason anna Sosipater, sangngim solaku  
to Yahudi. <sup>22</sup>Kao Tertius untulisanni inde  
suha'na Paulus. Kupopentunalla' duka'  
tula'ku saidi': salama'ku matim inggannakoa'  
solasubungku itim. <sup>23</sup>Kupalandasam duka'  
matim salama'na Gayus. Banuanna si kiongei  
tohho inde, anna banuanna toi si kiongei  
ma'sambajam solakam issinna jumaa' inde.  
Kupalandasam toi duka' salama'na Erastus  
indo kapalana to si muanna doi' illaam inde  
kota. Anna salama'na duka' Kwartus mesa  
solasubuntaa' to matappa'. <sup>24</sup>[Handandanni  
Debatanta Yesus Kristus untamba'koa'  
pada-pada. La sule lako hi too!] <sup>25</sup>Dipuji  
anna dipa'kasallei Puang Allataala! Anggam  
Ia kuasa umpakatoto' kamatappasammua'  
umpolalam indo Kaheba Katilallasam to puha  
kupa'pakahebaam diona Yesus Kristus. Inde  
Kaheba Katilallasam to kupa'pakahebaam,  
iam too indo pattuju kada ditambinna Puang  
Allataala mahhatu'-hatu'um taunna tä' deem  
napelabillo hupatau. <sup>26</sup>Sapo' tentomai pattuju  
ia too dipa'patandaammi illaam suha'na  
ingganna nabi situhu' pahentana Puang  
Allataala to tubo liu sule lako salako-lakona.  
Pattuju ia too dipa'patandaammi anna



dipa'pakahebaam lako ingganna hupatau anna mala matappa' anna manuhu' lako Puang Allataala. <sup>27</sup> Anggam mesa-mesanna Puang Allataala anna angga toi Ia ullosa limbä anna untahhu' mandalam. Sihatam anna sipäto' la angga Ia dipa'kasallei sule lako salako-lakona umpolalam sanganna Yesus Kristus. Abana inna la diua! Padam too.

# 1 KORINTUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus to puha ditambahi mendadi suhona Kristus Yesus aka situhu' pa'elo'na Puang Allataala. Duka' buttu di solasubuntaa' Sostenes <sup>2</sup>lu lako inggannakoa' solasubungki umma'na Puang Allataala itim jumaa' Korintus. Puhangkoa' napasähä' anna nasehoi Puang Allataala mendadi umma'na aka kasilombangammua' Kristus Yesus, susi toi ingganna hupatau lako ongeam senga' to mengkaala längäm Debatantaa' Yesus Kristus indo to tapa'Debataia' pada-pada. <sup>3</sup>Handandanni Puang Allataala Ambetaa' sola Debatanta Yesus Kristus la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>4</sup>Tä' deem kattunna umpakende'ä' katilallasam längäm Puang Allataala aka malangkoa' nakamasei nabeem pa'mana' di ada'na kahana kasilombangammua' Kristus Yesus. <sup>5</sup>Aka pentuhu'ngakoa' Yesus Kristus, nasuhum puhangkoa' nabeem ingganna pa'mana' di ada'na illaam jumaa'mu susinna kamanähängam ma'tula' anna kapaissangam illaam ingganna kaha-kaha diona Puang Allataala. <sup>6</sup>Kaha-kaha iam too umpomannassai diua titanam tongammi illaam penabammua' indo kapaissangam diona Kristus, <sup>7</sup>nasuhum sundum illaam jumaa'mua' ingganna pa'mana' di ada'

illaam inde wattu umpemmitai kasuleanna Debatanta Yesus Kristus ma'penduanna. <sup>8</sup>La napakatoto'koa' Debatanta Yesus Kristus sule lako allo ma'katampasanna anna mala tä' deem sassaimmua' nalambi' ke sulem ma'penduanna. <sup>9</sup>Puang Allataala tontä manontom umpasule lako pa'dandianna to puha untambaikoa' napasakalebu Änä'na, battu diua Yesus Kristus Debatanta. <sup>10</sup>O inggannakoa' solasubungku, sola sanganna Debatanta Yesus Kristus, kupelau anna sambätu'koa' anna mesa pengngolo illaam ingganna kaha-kaha. Daa umpakende'a' kasipengkaam illaam alla'-alla'mu, sapo' la mesa penaba hakoa' ia anna mesa pattuju. <sup>11</sup>Ia anna ma'kada susiä' matim inggannakoa' solasubungku, aka deem sanaka-naka tau sahapunna Kloe sule umpa'tulasannä' naua: "Deem kende' kasipengkaam dio." <sup>12</sup>Indo kuaam kasipengkaam, deem muuai: "Paulus kao kutuhu'i," deem muuai: "Apolos kao," deem toi duka' muuai: "Petrus kao kutuhu'i" anna deem piha muuai: "Pentuhu'naä' kao Kristus." <sup>13</sup>Moi kela daa tä' kao deem kuissam dibahe-bahe Kristus! Tä' toi deem dipäso'ä' yabo kaju sitambem la umpendudungangkoa' dosamu! Tä' tookoa' deem ditedo' sola sanganku, le'? <sup>14</sup>Mapianna hia aka padakoa'i, iya anggam Krispus sola Gayus kao untedo'i, <sup>15</sup>nasuhum tä'koa' deem la mala muuai: "Natedo'ä' Paulus anna malaä' mendadi pentuhu'na." <sup>16</sup>(O Stefanus-pi toda' sahapu kutedo' bale'! Sapo' situhu' pa'kilalaangku,

tä'um deem tau senga' kutedo' sulibanna ia too). <sup>17</sup> Aka kao-kao tä' deem nasuaä' Kristus la mantedo', sapo' nasuaä' la umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam buttu yabo mai Puang Allataala. Anna taia kamanähängam hupatau kupake umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam lako hupatau. Aka maka' la ia nasuhum matappa' hupatau, iya la labu' bäbä indo kakuasaanna kamateanna Kristus yabo kaju sitambem. <sup>18</sup> Anna maka' dipa'pakahebaam kaheba diona kamateanna Kristus yabo kaju sitambem, iya nasangai ia to inna la ullambi' katilakaam: "Tula'na to maho." Sapo' lako kita to dipasalama', taissanna' kita pada-pada taua kaheba ia too naongei Puang Allataala umpa'patandaam kakuasaanna. <sup>19</sup> Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Indo kakeakasanna to ma'keaka'-aka' la kusapui, anna indo kapaissanganna to ma'manähä-nähä la kupempa'deam." <sup>20</sup> Iya akam gunana indo to manähä? Akam gunana indo to ullatta' Pepaondonganna Musa? Anna akam gunana indo to manähä ma'tula'? Iya mannassa anna napa'patandaammi Puang Allataala indo kamanähänganna hupatau tä' deem gunana! <sup>21</sup> Aka moi la umba susi kakeakasanna hupatau, tala malai umpengngissanni Puang Allataala kela kakeakasam di kalenai. Sapo' situhu' kakeakasanna Puang Allataala nakattu naua menna-menna unkatappa'i indo Kaheba Katilallasam kipa'pakahebaam, tau ia too la salama', moi anna nasangai

hupatau indo kaheba ia too: "Tula'na to maho." <sup>22</sup>To Yahudi ia moka matappa' ke tä'i deem tanda memängä-mängä naita. Anna to Yunani ia, moka matappa' ke taiai to manähä umpa'tula'i. <sup>23</sup>Sapo' kami'-kami', anggam diona kamateanna Kristus yabo kaju sitambem kipa'pakahebaam. Sapo' tä' ia naala akkalanna to Yahudi, anna nasangai ia to Yunani katomahoam. <sup>24</sup>Sapo' indo ia to puha natambai Puang Allataala, susi to Yahudi teem taianna to Yahudi, dibukkaiam ia mata di ada'na anna mala naissam naua indo kaheba diona Kristus naongei ma'tandaam kakuasaanna anna kakeakasanna Puang Allataala. <sup>25</sup>Aka indo kakeakasanna Puang Allataala to nasangai hupatau: "katomahoam," setonganna keaka' puha ia anna la kakeakasanna hupatau. Susi toi pa'palakoanna Puang Allataala to nasangai hupatau: "kamalammaam," setonganna matoho puha ia anna la kamatohoanna hupatau. <sup>26</sup>O inggannakoa' solasubungku, la ungilalai hia' tia katuboammu indo anna wattunnai natambaikoa' Puang Allataala. Wattu eta too, anggam saidi' illaam alla'-alla'mua' indo to disangai to keaka', to kasalle, anna änä' puä. <sup>27</sup>Aka naägä'i hi tia Puang Allataala umpilei to nasangai hupatau to maho, anna mala masihi' ingganna to keaka'. Anna naägä'i toi duka' Puang Allataala umpilei to naangga' hupatau malamma, anna mala masihi' ingganna to ussangai kalena matoho. <sup>28</sup>Napilei Puang Allataala to nasangai

hupatau tä' keangga', to napa'pa'dei solana, susi toi duka' to nasangai hupatau tä' deem gunana anna mala napa'dei Puang Allataala indo to nauaam hupatau to la dipa'kasallei.

<sup>29</sup> Napateem anna mala tä' deem moi podo

la mesa hupatau ussanga-sanga kalena

dio olona Puang Allataala. <sup>30</sup> Aka ma'kale

Puang Allataala unghähäi lambi' malakoa'

dipasakalebu Kristus Yesus, nasuhum malaa'

taissam kakeakasanna Puang Allataala. Ia toi

napolalam anna malakia' napomalolo Puang

Allataala anna napasähä' mendadi umma'na

anna nalappasam dio mai kakuasaanna dosa.

<sup>31</sup> Dadi, "Menna-menna la tilalla', taia kalena la

nasanga-sanga, sapo' indo to puha napogau'

Puang Allataala, ia hi tia pahallu napa'kasallei,"

umba susi puha tisuha' illaam Battakada

Debata.

**2** <sup>1</sup> O inggannakoa' solasubungku, indo

anna itinnä' umpa'pakahebaam diona

pattujunna Puang Allataala, iya tä' deem

ma'tula'ä' la umpake kada ada' batu haka la

kamanähänganna hupatau. <sup>2</sup> Aka abana inna

kuua, tä' kao kuaku la untula' aka-aka senga'

illaam alla'-alla'mua' sulibanna Yesus Kristus,

la'bi-la'binna indo kamateanna yabo kaju

sitambem. <sup>3</sup> Wattunna anna kupellambi'ikoa',

iya malammaä' kusi'dim anna lumalla'ä'

mahea'. <sup>4</sup> Indo pepatuduam kutulasangkoa'

anna indo kaheba kupalandasangkoa' tä' deem

kutula' umpake kamanähängam hupatau anna

tä' toi deem kupamammisangkoa' tula', sapo'

mesa-mesanna kakuasaanna Penaba Maseho

umpomakalesoi diua tappa' indo kaheba ia too. <sup>5</sup>Susim too anna mala matappa'koa' lako Kristus kahana kakuasaanna Puang Allataala, taia kahana kamanähängam hupatau.

<sup>6</sup>Moi anna susi, sapo' maka' illaangkam alla'-alla'na to matappa' indo to matoto'um kapeimanganna, abana ma'tula'kam ia pole' umpake kada naponnoi kakeakasam. Sapo' kakeakasam ia too, taia kakeakasam di lino battu haka kakeakasanna ingganna to ma'kuasa illaam inde lino, indo to la dipa'dei kakuasaanna. <sup>7</sup>Indo kipepatuduam, iam too indo kakeakasanna Puang Allataala to napokada ditambimpi mengkalao dio mai. Sapo' setonganna tä'pi dadi inde lino anna nakattu loppo'um Puang Allataala naponnoi indo kakeakasanna la malakia' mangngala taba illaam kamatandeanna. <sup>8</sup>Tä' deem moi podo la mesam to kuasa illaam inde lino la umpelabilloi indo kakeakasam ia too. Aka indo kela deenni umpelabilloi, iya mannassa anna tä'i la umpäso' Debatanta to handam matande yabo kaju sitambem. <sup>9</sup>Sapo' inna puha tisuha' di tia illaam Battakada Debata naua: "Lako to ungkamasei Puang Allataala puha napatokaam kaha-kaha handam mapia indo to tää'napi deem diita sola mata, anna tää'napi deem dihingngi sola talinga, anna tää'napi nalambi' suhi'na hupatau." <sup>10</sup>Sapo' inna napalosaingkia' kita Puang Allataala umpolalam Penaba Masehona. Aka Penaba Maseho Ia ullosa ingganna aka-aka, sule lako ingganna pattujunna Puang Allataala moinna

anna tibuniangam pih'. <sup>11</sup>Aka umba susi hupatau anggam ia duka' kalena muissanni issi penabanna, susim too duka' diona Puang Allataala, anggam tia duka' Penaba Masehona muissanni tama penabanna! <sup>12</sup>Kitaa'-kita tä'kia' dibeem pikkiham hupatau, sapo' indo dibeengkia' ma'kale Penaba Maseho indo to napatamaangkia' kaleta Puang Allataala anna mala takaleso manappaa' indo ingganna mana' pa'kamasena Puang Allataala lako kita. <sup>13</sup>Anna maka' kipepatuduam ingganna ia too, tä'kam kami' ma'pa'guhu situhu' kamanähängam hupatau. Sapo' kada napatuduangkam Penaba Maseho kipake umpomasiä' kaha-kaha mendebatanna lako to puha untahima Penaba Maseho. <sup>14</sup>Lako to tä'pi napentamai Penaba Masehona Puang Allataala, mannassa anna moka untahimai indo to buttu dio mai Penaba Maseho. Aka nasangai mandi tia kaha-kaha ia too, katomahoam. Lako tau susi ia too, mannassa anna tä'i naala pikkihanna, aka anggam to tibukka mata di ada'na mala natama pikkihanna. <sup>15</sup>Lako to napentamai Penaba Maseho, mannassa anna naissanni umpikki' ingganna kaha-kaha mendebatanna. Sapo' lako to tä' muissam Puang Allataala, tä' ia deem moi podo la mesa muissanni pikkihanna indo to napentamai Penaba Maseho. <sup>16</sup>Umba susi tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Mennangka la muissanni diona pikkihanna Puang Allataala? Anna mennangka la mala umpatudui?" Sapo'



kitabaa'-kita siampuammakia' pikkiham susi  
pikkihanna Kristus!

**3**<sup>1</sup> Setonganna inggannakoa' solasubungku,  
indo lessu' anna itinnä' tä'koa' mala  
kupa'tula'i susi to puham napentamai  
Penaba Maseho. Sapo' anggam kupa'tula'i  
susikoa' to untuhu'pi sipa' dosana hupatau  
battu diua to manipi'pi kamatappasanna  
lako Kristus, aka sihhapampokoa' änä'-änä'  
malea illaam kamatappasam. <sup>2</sup> Umba susi  
änä'-änä' sumusupi tä'pi mala dibeem  
kinande makahha', susingkoa' too duka'  
wattu eta too, kupatudukoa' pepatuduam la  
sihatanna dipatuduam lako tau to tä'pi matoto'  
kamatappasanna, aka abana tä'pi umbelaa'  
untahima pepatuduam mandalam. Anna sule  
lako temo tä' liupia' umbela untahima, <sup>3</sup> aka  
nakuasai liupokoa' sipa' dosana hupatau. Aka  
maka' deem liupia' illaam alla'-alla'mu to si  
ma'kembuhu anna to sipengka, mannassa ia  
umpatandaanni diua tubo liupokoa' situhu'  
sipa' dosana hupatau, susi to tä'pi unkaleso  
Puang Allataala. <sup>4</sup> Aka maka' deengkoa'  
muuai: "Pentuhu'naä' kao Paulus," anna  
piha muuai: "Pentuhu'naä' kao Apolos," iya  
mannassa anna iai umpatandaanni diua susi  
liupia' pa'palakoammu to tä' unkaleso Puang  
Allataala. <sup>5</sup> Aka setonganna, Apolos anna  
kao tontä bábäm. Bassim sabua'na bábäkam  
Puang Allataala to umpatettekoa' anna mala  
matappa'koa' lako Kristus. Anggangkam  
bassim umpalako pengkähängam puha  
napapassanniangkam Debata. <sup>6</sup> Aka kutanam

kao sihhapam tanangam anna nalima'i ia Apolos, sapo' ma'kale Puang Allataala umpatuboi anna napalobo'. <sup>7</sup> Dadi, taia tia to mantanam anna to mallima'i la dipaitoo'na sapo' Puang Allataala hia pahallu dipaitoo'na, aka Ia to umpatuboi anna umpalobo'i. <sup>8</sup> To mantanam anna to mallima'i pada bábäm. Anna bassim la untahima sahona situhu' kamahesoanna. <sup>9</sup> Kami'-kami' bassim to mengkähänakam Puang Allataala. Anna ikoa'-iko bela' di ada'nakoa' Puang Allataala. Anna mala toi kakalebuammua' dipasihhapam banuanna Puang Allataala napake'de'. <sup>10</sup> Aka pa'kamasena Puang Allataala nasuhum namana'ä' kao kamanähängam umpaokko' batu longkahhim la dipa'pake'de'i banua ia too. Anna tau senga' pole' umpake'de' banua yabona indo batu longkahhim. Sapo' anggam ia, aka pahallu napetua' manappa to la unγκähäi indo banua la naaka susi anna mala sihondoi indo batu longkahhim ia too. <sup>11</sup> Aka anggam mesa-mesanna Yesus Kristus napadadi Puang Allataala batu longkahhinna banua di ada' ia too. Dadi tä' la mala deem batu longkahhim senga' dipaokko'. <sup>12</sup> Indo to umpake'de' banua yabona indo batu longkahhim ia too, deem tau umpake pangkakka' mapia susinna bulabam, peha', anna batu masuli'. Anna deem toi duka' umpake pangkakka' tää'na mapia susinna kaju, humpu', anna dalame. <sup>13</sup> Illaampi tia allo kasuleanna Puang Yesus ma'penduanna mane dipangngitai pengkähäna si mesa-mesa

tau sihhapam disudi tama api. Etapi too pole' mane diissanni diua mapia haka indo pengkähäna, kadake haka. Dadi maka' too tä' naande api indo banua, iya pangkakka' mapia too napake umpake'de'i. Anna maka' too naande api, iya pangkakka' kadake too napake. <sup>14</sup>Maka' too tä' naande api indo pengkähäna mesa to mengkähä, iya mannassa anna tau ia too la untahima sahona. <sup>15</sup>Sapo' maka' naande api pengkähäna ke puham nasudi Debata, iya la ussi'dim too kahugiam. Kalembasanna, moi anna la salama' ia kalena, sapo' tä' ia la disahoi. Aka la sihhapam mesa tau to naande api banuanna: ingganna pohebana pa'de, sapo' salama' ia kalena. <sup>16</sup>Tä' isanga muissanna' diona kalemu? Kakalebuammunna' too banuanna Puang Allataala anna Penaba Masehona tohho illaam kalemua'! <sup>17</sup>Menna-menna ungdakei indo banuanna Puang Allataala, mannassa anna la nakadakei duka' Puang Allataala tau ia too. Aka maseho indo banuanna Puang Allataala, anna kakalebuammunna' too indo banuanna Puang Allataala. <sup>18</sup>Daa umpasalanduanna' kalemu la anggam uhhannuam kamanähängam di lino. Aka maka' deem illaam alla'-alla'mua' ussangai kalena to manähä situhu' passangainna hupatau, iya pahallu la natampeam ia too lambi' mendadi to maho situhu' passangainna hupatau anna mala mendadi manähä situhu' passangainna Puang Allataala. <sup>19</sup>Aka indo to nasangai hupatau kamanähängam, nasangai Ia Puang Allataala

katomahoam, umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Kamanähänganna siam hupatau napake Puang Allataala umpatumäi." <sup>20</sup>Anna naua polepi illaam Battakada Debata: "Naissam Debata naua pikkihanna ingganna hupatau to manähä di lino tä' deem gunana." <sup>21</sup>Iam too anna tä'ungkoa' la mala umpakate'de' padammu hupatau. Aka ingganna kaha-kaha umpahalluanna' abana inna dipadokkoammokoa' lisu pala'mu la muampuam. <sup>22</sup>Aka susi kami' sola Apolos anna Petrus, teem inde lino sitonda issinna, katuboam anna kamateam, wattu temo anna wattu mane la sulena, ia asanna ia too dipadokkoam asammokoa' lisu pala'mu la muampuam. <sup>23</sup>Anna ikoa'-iko, ampuannakoa' Kristus anna Kristus Ia ampuanna Puang Allataala.

**4** <sup>1</sup>La uhhekem sabua'nakam kami' Kristus to dipapassanni babaam la umpa'paissangam kada ditambinna Puang Allataala indo tä'pi deem napelabillo hupatau. <sup>2</sup>Inde isanga to disua tau, pahallu iannapi anna ia dipalako situhu' pa'elo'na to ussuaki'. <sup>3</sup>Maka' deem illaam alla'-alla'mua' to umpasalaä', iya tä' maaka aka tä' siam la kupehingngii. Moi menna la umpasalaä' tä' manggi' kupehingngii. Susi toi duka' kaleku, tä' bahaniä' la ussangai inde pengkähänganku mapia haka, kadake haka. <sup>4</sup>Sapo' anggam ia, aka maka' kupasalui penaba, iya tä'pi deem kasalaangku kusi'dim. Sapo' ia hia, takao la ussangai kaleku, Debata ham ussangai inde pengkähäku,

mapia haka, kadake haka. <sup>5</sup> Dadi, daa ummasimpanna' untkattui kamapiaanna anna kakadakeanna pengkähäna mesa tau, aka taiapi wattunna. Sulepa Debata mane Iai untkattui kamapiaanna anna kakadakeanna pengkähäna si mesa-mesa hupatau. Ia ham umpa'patandaanni ingganna tibuninna illaam kamalillingam anna la umpakaleängam ingganna pattuju penabanna hupatau. Wattu etapi too mane napujii Puang Allataala ingganna to la sihatam napuji. <sup>6</sup> O inggannakoa' solasubungku, inde kaha-kaha kutuli' illaam suha'ku, kao nahua anna Apolos. Malakam umpehapanni aka kami'-kami' kituhu'im indo paondom naua: "Antii manda' tobei matoto' indo to puha tisuha'." Aka maka' umpehapannikam, iya tä'koa' deem moi podo la mesa malangka' penaba la umpakate'de' mesa tau anna muita dokkoa' mesa tau. <sup>7</sup> Menna ussangaikoa' mentando längäm puhakoa' iko anna la solamu? Tä' daka tia ingganna aka-aka illaannaa' kalemu buttu yabo asam mai Puang Allataala? Sapo' akanna malangka' penaba hakoa'? Mato-mato indo muampuanna' illaam kalemu deem bäbä, tä'koa' dibeem! <sup>8</sup> Ussanga haka' iko tä'um deem kakuhängammua'? Umbai' malangkoa' disangai to makaka! Anna umbai' mala toongkoa' mendadi tomahaja! Anna kami'-kami' tä' bäbä deem aka. Mala hi tia kela mendadi tomahaja si'da-siakoa' anna malakia' pada-pada ma'pahenta! <sup>9</sup> Ia anna ma'kada susiä' matim aka situhu'

kao pikkihangu, kami'-kami' inggannakam suhona Yesus Kristus abana napadadikam Puang Allataala hupatau to handam matuna. Napasusikam to handam matuna to la dipahuai pa'tahungkungam sampe mate napengkitai tau buda anna ingganna malaika'.<sup>10</sup> Nasangaikam kami' hupatau to maho aka unkatappa'ikam Kristus, anna ikoa'-iko ussangaikoa' kalemu to matappa' keaka'! Malammakam kami' anna umbai' matohokoa' iko! Naita dokkokam kami' hupatau anna umbai' napa'kasalleikoa' iko!<sup>11</sup> Sule lako temo sitammu liupakam kami' kakobeam anna kamabähhängam, angga ham illaanna kaleki poheba kadäkke' anna diuai deem siapi pa'sampingangki. Si nadahha polepakam liu tau anna tä' toi deem ongeam ma'lesoam si kiongei tohho.<sup>12</sup> Anna si mengkähä kahha' liukam kami' umpeä kapahalluangki. Maka' deem tau umpetunakam, iya si kipelauam mandi pa'tamba'. Maka' didahhakanni, iya anggangkam sa'baha'.<sup>13</sup> Susi siam ke deenni tau umpakolo'-kolo'ikam, si kipabala'i mandi tula' bulabam. Sule lako temo dipasihhapam bäbäkam kami' humpä, anna bubosinna inde lino.<sup>14</sup> Inde kuuaangkoa' temo, tä' kuua anna malakoa' masihi', sapo' inde pepakilalaangu matim kupasusikoa' änä' to kupakamaja.<sup>15</sup> Aka moinna anna deem massa'bu-sa'bu tuanguhumua' to umpatettekoa' illaam kamanuhusam lako Kristus, sapo' anggamä' mesa ambe di ada'mua'. Aka anggamä' mesa uhuna umpaissannikoa' Kaheba Katilallasam

lambi' matappa'koa' lako Kristus Yesus.

<sup>16</sup>Iam too kasuhunganna anna kupelau si'da-si'danna' matim anna umpotandengam manappaä'. <sup>17</sup>Iam too anna kusuam Timotius matim umpellambi'ikoa'. Mesa duka' to untuhu'i Kristus, sihhapam änä' ikaleku to kupakamaja, anna ia toi to mala dihannuam. La napakilalako' diona maaka susi pa'palakoangku illaam untuhu'i Kristus Yesus, indo sihondoinna pepatuduangku lako ingganna jumaa'. <sup>18</sup>Deem sanaka-naka tau illaam alla'-alla'mua' malangka' penaba, aka nasanga tä'mä' la matim. <sup>19</sup>Sapo' maka' naua Debata, tä'um la masäe anna matimmä' umpellambi'ikoa'. Etapi too mane kuitai aka amo la napogau' indo to malangka' penaba, battu la deem si'da hi kakuasaanna, battu la kadanna bäbä hi. <sup>20</sup>Aka maka' la kakuasaanna Puang Allataala illaam kalena tau ia too, mannassa anna la napatandaanni illaam pa'palakoanna, tä' la angga tula'na bäbä. <sup>21</sup>Dadi la umpise'ia' umpohäena! La matim däkä' anna kukeaha'ikoa', la matim däkä' anna kupatudukoa' memmaja-maja?

**5** <sup>1</sup>Kukapilla'i si'da-si'da gau'mua', aka deem kutahima kaheba diona gau' sessu' liba' sugali' kadakena kende' illaam alla'-alla'mua'. Ditula' diua deem illaam alla'-alla'mua' umpasola metindo pohona battu diua bainaena ambena. Tandana kadake gau'na tau ia too, moi to tä' ungakaleso manappa Puang Allataala tä' toi napogau' gau' susi ia too. <sup>2</sup>Sapo' ikoa'-iko, tontä liupokoa' malangka' penaba,

moi kela daa la sihatangkoa' masussa penaba umpikki'i kaha-kaha ia too. Aka setonganna la pahallua' muäläi illaam mai alla'-alla'mu tau ia too anna mane hua. <sup>3</sup>Maka' di sesena mehhupataunna, sikambelakia', sapo' maka' dipikki' di sesena mendiada'na, mala diua illaam siamä' alla'-alla'mua' nasuhum kao la ungkattui kaha-kaha ia too, mato-mato itim siamä'. Dadi sola sanganna Puang Yesus Debatanta kukattum temo kuua indo tau to umpalako gau' sessu' liba' sugali' kadakena, pahallu la dipahuai pa'tahungkungam. Dadi maka' ma'hempungkoa', la muangga'a' mato-mato dio siamä' heem. Sola sanganna Puang Yesus Debatanta <sup>4</sup>(5:3) <sup>5</sup>la muäläia' tau ia too illaam mai kakalebuanna jumaa' anna umbehoia' tama pala' limanna tomahajanna setam anna mala nalambi' katilakaam bätä puntinna, umba ke malai untihokongam gau'na anna salama' ia sungnga'na ke sulem Debatanta ma'penduanna. <sup>6</sup>Tä'koa' sihatam la malangka' penaba ussangai kalemu mapia. Aka umbai' unghilalai hia' tia indo deem mesa kada naua: "Sai'di' bibi' hoti mala ussamba buda tappum lambi' ma'pakembea' kela dipapai hoti." <sup>7</sup>Umba susi to Yahudi si muäläi illaam mai banuanna ingganna bibi' hoti masäem ke lambi' oom allo Kalappasam, iya la susingkoa' too duka' anna mane. La muäläia' duka' illaam mai kakalebuanna jumaa' indo to madosa anna mala masehoa' katuboammu sihhapam hoti bakahu tä' diboloi bibi', aka abana to puhangkoa' nasehoi Puang



Allataala. Aka Yesus Kristus puha dipatei aka nalappasangkia' dio mai dosata sihhapam änä' domba si natunu to Yahudi la diande illaam allo Kalappasam. <sup>8</sup>Dadi la tontä liukia' allo-allo tilalla' illaam penabanta umpengkilalai kalappasanta. La tatibea' indo bibi' hoti masäem, kalembasanna gau' kadaketa anna gau' bubosinta. Anna la taandea' indo hoti bakahu to tä' diboloi bibi', kalembasanna ingganna pa'palakoanta la tapalako sola unä' penaba sambulo-bulo. <sup>9</sup>Kupaillaangangkoa' suha'ku indo lessu' kuua: "Tä'koa' la mala ma'mesa sola indo to ma'gau' sessu'." <sup>10</sup>Indo to kuuaam tä'koa' la mala ma'mesa sola, taia indo ingganna to tä' ungkaleso Puang Allataala anna ma'gau' sessu'i battu haka ma'podo kao battu haka manähhä-nähhä battu haka umpenombai debata lino pa'papia kalena. Aka maka' hapanna la ia kuuaam, iya anggam tia anna la malakoa' sisähä' ke mäläikoa' illaam mai inde lino. <sup>11</sup>Sapo' inde kuuaam tä'koa' la mala ma'mesa sola, indo to ussangai kalena to matappa' duka' lako Kristus sapo' ia hi umpogau' gau' sessu', ma'podo kao, umpenombai debata lino pa'papia kalena, battu haka napohäe si untula'-tula' kadake solana, battu haka to si umpamäbo' kalena battu haka to manähhä-nähhä. Moi la solakoa' mangngande tau susi ia too, tä' toi la mala! <sup>12</sup>Setonganna, taia kao uhusangku la umpassala mesa tau ke taiai solata to matappa'. Puang Allataala ia la umpopa'tadongkonganni kasalaanna. Sapo'

diona jumaa'mua' setonganna pahallukoa' la ma'kale umpassalai indo to ma'gau' kadake illaam. Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Äläia' illaam mai alla'-alla'mu indo to ma'gau' kadake." <sup>13</sup>(5:12)

**6** <sup>1</sup>Maaka anna deenni illaam alla'-alla'mua' palla' penabanna umbaba kaha-kahana lako to tä' matappa' la nahotto'? Akanna tä'i ma'kalekoa' to matappa' umpapiai ke deenni kende' kaha-kaha illaam alla'-alla'mua'? <sup>2</sup>Tä' daka' tiko muissam muua inde issinna lino abana inna umma'na Puang Allataala la uhhotto'i? Maka' ikoa' la uhhotto' issinna inde lino, iya maaka hi anna tä'ia' umbela la uhhotto' kaha-kaha bahinni'? <sup>3</sup>Tä' daka' tiko muissam muua malaika' duka' anna la kitaia' uhhotto'i? Damoaham ia kaha-kaha katuboam allo-allo! <sup>4</sup>Maka' deem kende' mesa kaha-kaha illaam jumaa', iya akanna manggi' ohi dibaba lako to mahhotto' taia issinna jumaa'? <sup>5</sup>Ia anna ma'tula' susiä' aka kuua anna malakoa' masihi'! Tä' daka' tia deem siam illaam alla'-alla'mua' to manähä la uhhotto'i ke deenni sisala bingkum bassim to matappa'? <sup>6</sup>Sapo' deem di to matappa' palla' ia penabanna umpahapa' padanna to matappa' lako to tä' matappa'! <sup>7</sup>Maka' deem liupi kende' kasipengkaam illaam alla'-alla'mua', iya iam tia isanga to talongkoa'. Aka setonganna aha leko'um tia ia siam anna ia napogausangkoa' padammu to matappa', battu haka nahugiangkoa' anna la umbaba lako olona to mahhotto'. <sup>8</sup>Moi kela daa iko

sianna' duka' si ma'pateem ia siam anna  
ia umpogausam padammu anna uhhugiam,  
moi kela daa padammu sianna' to matappa'  
umpateem. <sup>9</sup>Tä' daka' tiko muissam muua  
tä' sia ia la mala mangngala taba illaam  
kapahentaanna Puang Allataala ingganna to  
kadake gau'? Daa umbulinna'! Aka ingganna  
to ma'gau' sessu', to umpenombai debata lino  
pa'papia kalena, to ullullu' pa'bannetauam,  
susi toi duka' muane to kende' penabanna  
la sigau' samuanena, <sup>10</sup>to kaboko-boko, to  
ma'podo kao, to si umpamäbo' kalena, to si  
untula'-tula' kadake solana, anna to manähhä-  
nähhä, ingganna tau susi ia too tä' sia ia la  
mala mangngala taba illaam kapahentaanna  
Puang Allataala. <sup>11</sup>Setonganna deem siangkoa'  
duka' ma'gau' susi indo yolona. Sapo' temo  
puham nabasei Puang Allataala indo dosamua'  
anna napasähä'ungkoa' mendadi umma'na  
anna napomalolo. Kaha-kaha ia too napogau'  
Puang Allataala umpolalam pengkähäna  
Debatanta Yesus Kristus sola kakuasaanna  
Penaba Maseho. <sup>12</sup>Ingganna-ingganna sia  
mala asam kupogau'. Sapo' ia hia aka tä' la  
keguna asam tama kaleku. Dadi kao-kao, moi  
anna la mala asanni kupogau', sapo' tä' kuaku  
la nakuasai mesa pa'pogausam. <sup>13</sup>Deem tau  
muuai: "Dipadeem kinande kahana tambu'  
anna tambu' duka' dipadeem kahana kinande."  
Sapo' inde kinande anna tambu' tä' la da'da'  
liu, pissam wattu la napa'dei siam Puang  
Allataala. Inde bätä puntinta napadadi Debata  
tä' la dipake ma'gau' sessu', sapo' anggam la

dipake umpalako pa'elo'na, anna Debata ham umponnoiangki' kapahalluam bätä puntinta. <sup>14</sup> Puang Allataala puha umpatibangom sule Puang Yesus Debatanta dio mai alla'na to mate. La napasusingkia' too duka' Puang Allataala umpake kakuasaanna. <sup>15</sup> Mannassa anna muissannia' muua bätä puntinta pangkakka'na duka' bätä puntinna Kristus. Dadi la sihatam daka tapake inde pangkakka' bätä puntinna Kristus umpasola baine passunda'? Mannassa anna tä'i sihatam! <sup>16</sup> Tä' daka' tiko muissam muua menna-menna sola metindo baine passunda', mannassa anna mendadi mesam indo baine passunda'? Aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Duai la mendadi mesa illaam ingganna-ingganna sia." <sup>17</sup> Sapo' menna-menna umpamesa kalena Debata, mannassa anna sihondäm ia penabanna tau ia too anna Penabanna Debata. <sup>18</sup> Pasikambelaia' kalemu gau' sessu'. Ingganna hupanna dosa napogau' hupatau sulibanna gau' sessu', tä' ia madosa lako bätä puntinna. Sapo' ma'gau' sessu' ia madosa lakoki' bätä puntinta. <sup>19</sup> Tä' daka' tiko muissam muua bätä puntimmua' banua di ada'na Penaba Maseho to tohho illaam kalemua'? Ma'kale Puang Allataala umpatamaangkoa' kalemu Penaba Maseho. Anna kalemua' taikoa' umpuänganni, sapo' Puang Allataala umpuänganni. <sup>20</sup> Aka puhangkoa' naalli ponno Puang Allataala. Dadi pakeia' bätä puntimmu umpuji sanganna Puang Allataala.

**7**<sup>1</sup>Tentomai la kutimba'i indo pekutanaammua' illaam suha'mu. Mapia duka' ke tä'i kebaine mesa muane. <sup>2</sup>Sapo' aka buda tau si ma'gau' sessu', dadi mapia puha ia ke kebainei mesa muane, battu kemuane mesa baine. <sup>3</sup>Sapo' anggam ia aka mesa muane pahallu la sola metindo bainena, battu haka baine la pahallu sola metindo muanena. Aka bassim pahallu la napalako indo si biasanna dipogau' illaam kasipobaineam. <sup>4</sup>Aka bätä puntinna mesa baine taia kalena unguasai, sapo' setonganna muanena unguasai. Susim too duka' bätä puntinna mesa muane taia kalena unguasai, sapo' setonganna bainena unguasai. <sup>5</sup>Lako ikoa' to sipobaine, tä'koa' la mala masäe sisähä' metindo. Mala ia ke si sanaka-nakai benginna anna mala umpasatutuikoa' penabammu sambajam, sapo' la sipattujukoa' yolo. Puhai too, iya sola ongkoa' sule metindo indana deenni naola tomahajanna setam napa'sändä'ikoa' aka tä' sianna' la umbela unguasai kalemu. <sup>6</sup>Inde kuuaangkoa' taia pahenta, sapo' pepakilalaam. <sup>7</sup>Setonganna kupohäe puha ia ke napasusiiä' ingganna tau tä' duka' mandapo'. Sapo' tä'kia' susi-susi aka pantam namana'kia' Puang Allataala. Deengkia' dimana' la mandapo' anna deengkia' dimana' la masannam disi'dim ke tä'i tau mandapo'. <sup>8</sup>Indo to tä'pi mandapo' battu haka to balu baine matem muanena kupakilala kuua: mapia puha ia ke tä'um manggi' mandapo', susiä'. <sup>9</sup>Sapo' maka' tä'

la ussahaa' untähäm kamohäeam sugali'mu, iya aha pissammokoa' mandapo' anna la nakadakeikoa' kamohäeam sugali'mu. <sup>10</sup> Lu lako to mandapo'um la napaillaam tambu' inde pahentaku (setonganna taia pahenta kaleku, sapo' pahenta buttu yabo mai Debata): mesa baine ke kemuanem, tä' mala untibe muanena. <sup>11</sup> Sapo' maka' deem baine untibe muanena, tä'um mala la kemuane pole. Anggam mala ke ussulei sule muanena. Susi siam duka' muane tä' si'da-si'da mala la untibe bainena. <sup>12</sup> Anna mane deenni, pepakilalaangku ia (taia paondom Debata) la lu lako ia solata to siala taianna to matappa'. Lako muane indo to tä' matappa' bainena, sapo' naakupi indo bainena siala, iya tä' mala la natibe indo baine ia too. <sup>13</sup> Susi siam duka' lako baine indo to tä' matappa' muanena, sapo' naakupi indo muanena siala, iya tä' mala la natibe indo muane ia too. <sup>14</sup> Aka indo muane to tä' matappa' la ussi'dim duka' pa'kamasena Puang Allataala kahana siala baine to matappa'um. Susi siam duka' baine to tä' matappa' la ussi'dim toi duka' pa'kamasena Puang Allataala kahana siala indo muane to matappa'um. Hapanna tä' la susi, iya indo pessubunna la dihekem änä'na to tä' matappa', anna setonganna to nakamaseim Puang Allataala indo änä'na. <sup>15</sup> Sapo' tä' la ullabaia' indo to tä' matappa' ke maelo'i untibe muanena battu haka bainena indo to matappa'um. Maka' susi, iya indo to matappa' baine haka muane haka beba'um ia, tä'um tisäke'. Sapo'

pa'elo'na Puang Allataala la tubokia' illaam kasiolaam. <sup>16</sup>Aka tä' diissam umba ke toko mala hi indo baine to matappa'um umbaba muanena lako kasalamasam. Anna tä' toi duka' diissam umba ke toko mala hi indo muane to matappa'um umbaba bainena lako kasalamasam. <sup>17</sup>Si mesa-mesa tau pahallu la tontä liu tubo umba susi inna susinna lako kalena indo puha nabeem Debata wattunna anna natambai Puang Allataala la mendadi to matappa'. Iam too inde ätoham la dipehhondoi si kupepatuduam lako si mesa-mesa jumaa'. <sup>18</sup>Susinna to inna balim disunna' battu diua to Yahudi indo anna natambai Puang Allataala la matappa', tä'um pahallu la napa'dei sule indo sunna'na. Susi toi duka' ke deenni to tä' disunna' battu diua taianna to Yahudi wattunna anna natambai Puang Allataala la mendadi to matappa', tä'um duka' pahallu la naua: "La manggi'ä' disunna'." <sup>19</sup>Aka dituhu'i haka ätoham sunna' tä' daka, tontä bábäm anu' bassim tä' deem gunana lako to matappa'. Anggam pahallu, untuhu'i tau pahentana Puang Allataala. <sup>20</sup>Si mesa-mesa tau pahallu la tontä liu tubo umba susi inna susinna lako kalena wattunna anna natambai Puang Allataala la matappa'. <sup>21</sup>Maka' deengkoa' mahassam illaam kasabuasam wattunna anna natambaikoa' Puang Allataala mendadi umma'na, tä' la umpomasussaa' penabammu umpikki'i kaha-kaha ia too. Sapo' maka' toko malakoa' lappa' illaam mai kasabuasammu, iya mapiam too. <sup>22</sup>Aka

lako sabua' to natambai Debata la matappa', tau ia too lappa'um dio mai passabua'inna dosa, aka mendadim umma'na Debata. Anna lako ia taianna sabua' to natambai Debata la matappa', mendadim ia sabua'na Kristus. <sup>23</sup> Puhangkoa' naalli ponno Puang Allataala. Iya daa ummaelo'a' la naposabua' pa'elo'na hupatau illaam inde lino. <sup>24</sup> Dadi inggannakoa' solasubungku, si mesa-mesa tau la pahallu tubo dio olona Puang Allataala umba susi inna susinna wattunna anna ditambai la mendadi to matappa'. <sup>25</sup> Mane deenni, diona ia to tä'pi mandapo', tä' ia deem nabeennä' pahenta Debata. Moi anna susi, sapo' la kubeem siangkoa' duka' pepakilalaam situhu' issi penabangku. Aka pa'kamasena Debata mesaä' duka' to mala dikatappa'i. <sup>26</sup> Susi kao inde pikkihangku: pahallu dikilalai diua inde tentomai buda kamasussaam ditammu. Dadi, kuua kao, mapia puha ia lako mesa tau ke tontä lium tubo umba susi tentomai. <sup>27</sup> Lako to puham kebaine, kupelau anna tä'i untibe baina. Anna lako to tä'pi kebaine, la napeä lalanna anna tä' lium kebaine. <sup>28</sup> Sapo' maka' deem maelo' kebaine, ia too setonganna tä' la madosa. Susi siam duka' ke deenni änä' daha maelo' la kemuane, tä' duka' la madosa. Anggam ia aka buda too kamasussaam disitammuam ke mandapo'i tau. Ia hi kao kupemulu kela tä'koa' deem sitammu sussa. <sup>29</sup> Kalembasanna inde tula'ku inggannakoa' solasubungku kuua: illaam inde lino saidi' mandam wattuntaa'. Dadi, mengkalao temo,



lako to kebainem, la pahallu mato-mato tä' kebaine battu diua taia pandaposanna la napaitoo'na; <sup>30</sup>to sumahho la tubo mato-mato tä' masussa penaba battu diua taia sussana la napikki'; lako tau to metaba la mato-mato tä' tilalla'; lako tau to deem mangngalli, la mato-mato tä' deem muampuam aka-aka; <sup>31</sup>anna lako to umpeä kapahalluanna illaam inde lino, la pahallu illaam katuboanna mato-mato tä' napalulako napaludio mai kaha-kaha ia too. Aka tä'um la masäe anna pa'dem inde lino. <sup>32</sup>Ia hi kao pa'elo'ku kela mala anna tä'koa' deem nakakende'i kamalallangam penaba. Aka indo to tä'pi kebaine umpasatutui ia pikkihanna pengkähänganna Debata, aka naua: "Anna mala masannam penabanna Debata." <sup>33</sup>Sapo' indo ia to kebainem, si lu lako liu ia penabanna kaha-kaha lino, aka naua: "Anna mala masannam penabanna baineke," <sup>34</sup>ma'katampasanna illaam ia too ma'dua penaba. To balu baine ia battu haka änä' daha, anggam ia pengkähänganna Debata napasatutui pikkihanna, aka napemulu ke naampuanni Puang Allataala mengkalao bätä puntinna sule lako sungnga'na. Sapo' indo ia baine to kemuanem, si lu lako ia kaha-kaha lino pikkihanna, aka naua: "Anna mala masannam penabanna muaneku." <sup>35</sup>Inde ma'kada susiä' tentomai setonganna kuua anna malakoa' ullambi' kamapiaam. Aka tä' kuaku kela tisäke'koa' lako ma'hupa-hupa pahenta. Anggam kao kupohäe ke gau' maloloia' umpalako anna sihatanna dipogau',

anna la umpasatutua' pikkihammu lako Debata. <sup>36</sup>Sapo' maka' hapanna deem tau situnangam anna nauai illaam penabanna indo muane: "Tä' sihatam ke tä'i kupobaine indo tunanganku, aka tuttuam matuam anna tä' toi la kubela untähäm liu kamohäeanku," iya aha pissammi napobaine, aka tä' tihekem umpogau' dosa. <sup>37</sup>Sapo' maka' deem mesa muane nakattu sola unä' penabanna naua: "Tä' ohi la kupobaine indo tunanganku," anna tä' toi deem tau umpassai sapo' ma'kale ia duka' muuai, setonganna mapia ke tä'i kebaine. <sup>38</sup>Dadi, mapia ke deenni tau umpobaine tunanganna, sapo' mapia puha ke deenni tau tä' umpobaine tunanganna. <sup>39</sup>Mesa baine ke tubopi muanena mannassa anna tisäke'i. Sapo' maka' matem muanena, iya malam kemuane pole assala'na to matappa' indo la napomuane. <sup>40</sup>Sapo' situhu' kao pikkihangku, la kehongko' puha ia ke tä'um kemuane pole. Moi anna kuua inde tula'ku situhu' pikkiham kaleku, sapo' setonganna naua inabangku kupengkadaam sola kakuasaanna Penaba Masehona Puang Allataala.

**8** <sup>1</sup>Mane deenni, la kutulasangkoa' diona muande bale puha dipehumalasang lako indo to napa'debatai taianna to matappa'. Si tauaa': "Deemmi kapaissangantaa' inggannakia' to matappa'." Abana deemmi, sapo' anggam ia, aka deem illaam alla'-alla'mua' si umbaba malangka' penabai indo kapaissanganna. Moi kela daa anggam pa'kamase umpakatoto' kakalebuanna to

matappa'. <sup>2</sup> Maka' deem tau ussangai kalena manähä, setonganna tau ia too anggam umpomasikki' bähä pennenne'na. <sup>3</sup> Sapo' menna-menna ungkamasei si'da-sia Puang Allataala, tau ia too naissam lalam penabanna Puang Allataala. <sup>4</sup> Indo pekutanaammua' diona muande bale puha dipehumalasang lako indo to napa'debatai taianna to matappa', setonganna taissam asammia' pada-pada taua indo to napenombai mannassa anna taiai debata, aka anggam mesa Puang Allataala Debata. <sup>5</sup> Abana deem ma'hupa-hupa indo si napa'debatai anna napepuäi to umpenombai, susi yabo langi' teem illaam inde lino. <sup>6</sup> Sapo' taissanna' kita pada-pada taua anggam mesa Puang Allataala, tä' deem Debata senga'. Iam too Ambeta to umpadadi ingganna-ingganna sia. Anna iam too anna napadadingkia' anna mala tapenombaia'. Taissam toia' taua anggam mesa Debata, indo diuaam Yesus Kristus. Anna Kristus ungkähäi indo anna napadadii Puang Allataala ingganna aka-aka, anna pengkähänam too anna malangkia' tubo. <sup>7</sup> Sapo' deem duka' piha solata to matappa' tä' napähäm manappa diona inde kaha-kaha. Aka indo anna tä'pi matappa', si umpenombai debata lino pa'papia hupatau nasuhum ussoo kalena, aka nasangai ia madosa ke naandei indo kinande puha dipehumalasang lako debata lino, aka nasanga debata si'da-sia dibeem. Aka indo tau ia too, malammapi kamatappasanna. <sup>8</sup> Setonganna, taia kinande la umpasilombungkia' Puang Allataala. Aka

maka' taande indo kinande ia too, tä' deem la kauntunganta dio olona Puang Allataala; anna maka' tä' taande, iya tä' siam duka' deem la kahugianta. <sup>9</sup>Moi anna mala asanni kita taande ingganna kinande aka tä' kita taangga' madosa ke diandei, sapo' pahallu la tajagai indo solasubunta to tä'pi matoto' kamatappasanna. Aka maka' naitaki' taande nasuhum naande duka', katampasanna napomadosa ia aka naua illaam penabanna: "Madosaä' aka kuande."

<sup>10</sup>Kalembasanna inde tula'ku kuua: ikoa'-iko to matoto'unna' kamatappasammu muissammia' muua tä' maaka ke diandei indo kinande to puha dipehumalasang lako debata lino. Sapo' maka' hapanna mahassangkoa' mangngande illaam banua si diongei umpenombai debata lino pa'papia hupatau anna naitakoa' to malammapi kamatappasanna, iya la umpobahanim too duka' kalena muande indo kinande moi anna bata-bata ia penabanna.

<sup>11</sup>Maka' umpateenna', iya iam tia isanga indo kapaissangammua' la umpatinanda lako katilakaam solamu to bata-batapi illaam penabanna, moi kela daa nakala' da duka' kamateanna Kristus. <sup>12</sup>Pissananna anna ma'pogau' susikoa' lako padammu to matappa' indo to bata-batapi illaam penabanna, mannassa anna kasalaangkoa' lako Kristus, aka ungdakeikoa' kamatappasanna padammu. <sup>13</sup>Dadi, kaha-kaha iam too nasuhum tä' kao kuaku si muande bale kela iai nasuhungam metobä tama dosa indo padangku to matappa', indana kao untumäi.

**9**<sup>1</sup>Tä' daka beba'ä' duka'? Ussanga haka' taiaä' mesa duka' suhona Puang Yesus? Ussanga haka' tä'pä' deem muita Puang Yesus Debatanta sola matanku? Taia hakoka' too bua pengkähäku indo unγκähää' pengkähänganna Debata? <sup>2</sup>Moi anna tä'i naakuiä' tau piha naua: "Mesa duka' suhona Puang Yesus Paulus," sapo' ikoa'-iko mannassa anna muakuiä', aka kao umpatettekoa' lako Kristus nasuhum matappa'koa'. Iya kamatappasammunna' too umpomannassai diua mesaä' duka' suhona Puang Yesus. <sup>3</sup>Maka' deem tau umpesalaännä', iya la kutimba'i kuaa: <sup>4</sup>Tandana suhonakam Puang Yesus, iya la sihatangkam dipande anna dipaihu' kahana pengkähäki kela kiakui. <sup>5</sup>Hapanna la kiaku duka' kebaine anna umpobainekam to matappa', iya sihatam duka' la kipasola lelem umba susi napogau' Petrus anna suho senga', anna napogau' toi duka' indo solasubunna Puang Yesus. <sup>6</sup>Anggangka too kami' sola Barnabas la dipapassai umpeä ikale kapahalluangki? <sup>7</sup>Sapo' situhu' kao pikkihangku, tä' tia deem mesa sohodadu la muanggoso'i kalena illaam pangngebaam. Anna tä' tia deem mesa to mengkähä la untanam anggur illaam bela'na tä' la mala muande indo bua anggurna. Tä' toi deem mesa to ma'kambi' domba tä' la mala muihu' indo bumbunganna dombana. <sup>8</sup>Inde pehapangam, kualo dio mai indo si dipogau' allo-allo, sapo' abana inna Battakada Debata muuai. <sup>9</sup>Aka deem tisuha' illaam Pepaondonganna

Musa naua: "Daa ungkambu pudu'na sapim mahassam mengkähä anna mala napasindum ia duka' mangngande-ande." La anggangka sapim nauaam Puang Allataala inde illaam Battakadanna, <sup>10</sup> iya la nahua hakika' duka'? Abana inna kitaa' duka' nahua indo kada dituli' yolona. Aka si mesa-mesa tau to disua ma'tengko la umpemmitai katabaanna buana indo pengkähäna. Anna susi siam duka' lako to disua ullullu' gandum, la sihatam duka' umpemmitai katabaanna. <sup>11</sup> Iya ikoa'-iko dipasihhapangkoa' bela', puhangkoa' kiambo'i banne di ada'na Puang Allataala. Dadi, tä' daka la sihatam kipemmitai la umbeengkam kapahalluanna bätä puntingki? <sup>12</sup> Maka' sihatanna' umbeem aka-akammu lako tau senga' to umpatudukoa', iya senga'um too kami'! Sapo' tä' kami' kituntu' kaha-kaha ia too. Aka dotam kami' buda kamasussaam kipendudum anna la ullabaikam katiballasanna Kaheba Katilallasam diona Kristus. <sup>13</sup> Tantu muissammia' muua indo to mengkähä illaam Banua Debata mannassa anna la tubo eta ia duka'. Anna ingganna sando mannassa anna la sihatanni duka' naala sabaheam indo to dipehumalasam yabo ongeam pehumalasam. <sup>14</sup> Susim too duka' puha napa'pahentaam Debata naua: "Lako tau to umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam, sihatam la diitaam katuboanna." <sup>15</sup> Moi anna sihatanni la muitaannä' katuboangku, sapo' mokaä'. Inde kuuaangkoa' temo, tä' kuua anna mala umbeennä' aka-akammua'. Aka

ahamä' mate anna la kualo dio mai inde pengkähängangku katuboam. Aka anggam anna la malai tontä liu sundede buaku kusi'dim ke taiai inde pengkähängangku kuhannuam la kupangngalai katuboam. <sup>16</sup> Mala ia kutilalla'i, sapo' tä' ia la sihatam umpujiä' kaleku inde umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam, aka tä' kualo ikale sapo' napadudunniä' Puang Allataala. Setonganna la ullambi'ä' katilakaam ke tä'i kupalako. <sup>17</sup> Aka maka' hapanna la gatti kaleku bäbä umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam, abana la sihatannä' umpemmitai sahoku. Sapo' aka tä' susi laoanna. Aka inde umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam, setonganna Puang Allataala umpadudunniä' babaam ia too, anna tä' mala tala kukähä. <sup>18</sup> Maka' susi, iya aka hi kao la sahoku? Sahokum too kao, ke malamä' umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam tä' disahoi. Inde umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam, abana sihatannä' la diitaam katuboangku, sapo' mokaä' la untuntu'i kaha-kaha ia too. <sup>19</sup> Kao-kao, to beba'ä' tä' deem moi podo la mesa tau unguasaiä'. Sapo' moi anna susi, umpadadiä' kaleku sihhapam sabua' anna mala kupeä liu lalanna umpatette buda tau lako Kristus. <sup>20</sup> Maka' solaä' to Yahudi, iya mentoYahudi opä', anna mala kupatette lako Kristus. Maka' solaä' to manuhu' lako Pepaondonganna Musa, iya si kutuhu'i duka' mato-mato nakuasaipä' duka' indo paondom. Aka moi anna tä'ä' nakuasai Pepaondonganna Musa, sapo' kutuhu'i siam

aka kuua: "Assala'na mala kupatette indo tau ia too lako Kristus." <sup>21</sup> Maka' solaä' taianna to Yahudi, iya indo pa'palakoangku si kupasusii to tä' nakuasai Pepaondonganna Musa. Ma'pogau' susiä' aka kuua anna mala deem taianna to Yahudi kubaba lako Kristus. Sapo' tä' mala diua tä' kutuhu'i pahentana Puang Allataala indo kupateem, aka illaam ia too si untuhu'i liu siamä' pahentana Kristus. <sup>22</sup> Susim too ke solaä' to malammapi kamatappasanna, iya kupasusii pa'palakoanna aka kuua anna mala deem kupatette lako kasalamasam. Kada kapodi'na, lako ingganna hupanna tau kuägä'i kupasusii pa'palakoanna umba-umba aka deem la mala kupatette lako kasalamasam. <sup>23</sup> Ia asanna ia too kupalako anna mala tuttuam buda tau unगतappa'i indo Kaheba Katilallasam, anna malaä' duka' nalambanni indo pa'tamba'na Debata. <sup>24</sup> Mannassa anna muissammia' muua indo tau to tama passilumbaam pada-pada lumumpa', sapo' anggam tia mesa tau to lamoho' mesa nasuhum la ullambi' songko' tanda kapataloam. Dadi umba susi to silumba lumumpa' umpasumpu läpu'na, la susingkoa' too duka' illaam ingganna pa'palakoammu la umpeä liua' lalanna anna malakoa' untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala lambi' untahima indo songko' tanda kapataloam. <sup>25</sup> Si mesa-mesa tau to mahassam umpakabiasa kalena la massilumba, napeä hi tia lalanna anna mala unguasai si'da-si'da kalena illaam ingganna-ingganna sia. Napogau'



susi, aka naua: "Anna malaä' dipasongko'i songko' tanda kapataloam," moi kela daa bambannam la malasso bäbä indo songko' bunga-bunga. Sapo' kitaa'-kita, pahallukia' la unguasai kaleta illaam ingganna-ingganna sia, anna malakia' dipasongko'i songko' tanda kapataloam tä' la malasso, la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>26</sup> Kaha-kaha iam too nasuhum illaam inde pengkähängangku iannapi anna ia kupalako sihhapam to silumba lumumpa' umpasatutuä' pennenne'ku lako indo to la dipenandai anna malaä' patalo. Tä' tooä' susi indo to padänggu' ia siam anna ia nadänggu' tä' napenoto la sihatanna. <sup>27</sup> Sapo' kupakabiasa kao madahha anna unguasai kaleku indana puhaä' too umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam, iya kao leko' di nauaam Puang Allataala: "Tä'ko iko la sihatam untahima songko' tanda kapataloam."

**10** <sup>1</sup> O inggannakoa' solasubungku, tä' too mapia ke tä'ia' ungilalai liu diona maaka susi nene to taponene napalullunni gabum Puang Allataala wattunna anna dioi pohiallasam anna napomabangiampi le'bo' sampe mala nalambam sola kamasakkeam. <sup>2</sup> Indo dipalullunni gabum anna muola le'bo' nene to taponene mala dipasihhapam ditedo' mendadi tanda diua pentuhu'na si'da-si'da Musa. <sup>3</sup> Ingganna indo nene to taponene pada-pada si muande sahhupa kinande nabeem Puang Allataala, <sup>4</sup> anna susi toi duka' si pada-pada muihu' sahhupa uwai nabeem Puang Allataala. Indo uwai naihu'

buttu illaam mai batu tonggo napadeengam Puang Allataala, anna indo batu tonggo mala dipasihhapam Kristus aka si naolaam lelem. <sup>5</sup>Moi anna susi wattu eta too, sapo' sabaheam kasalle siam to Israel tä' napohäe Puang Allataala pa'palakoanna, nasuhum tiseham bäbä bakkena dio pohiallasam. <sup>6</sup>Ia asanna ia too la mendadi pepakilalaam lako kita pada-pada indana tapolai indo gau' kadakena nene to taponene yolona. <sup>7</sup>Tä'kia' la mala umpenombai debata lino pa'papia kaleta susi napogau' sabaheam kasalle nene taponene, umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Pada-pada mangngande mangngihu' anna sikasajo umpenombai indo to napa'debatai." <sup>8</sup>Tä' si'da-si'dakia' kita la mala ma'gau' sessu' susi indo napogau' sabaheam to Israel, nasuhum napissanni mate illaam allo sangngallo dua pulo tallu sa'bu tau budanna. <sup>9</sup>Anna tä' si'da-si'da tookia' la mala umpa'sändä'-sändä'i Debata susi indo napogau' to Israel yolona, nasuhum sabaheam mate natombo' ula' pabalu. <sup>10</sup>Anna duka' tä' si'da-si'dakia' la mala ma'menu-menu dio olona Puang Allataala susi indo napogau' to Israel yolona, nasuhum sabaheam napatei indo malaika' to si umbaba kamateam. <sup>11</sup>Ingganna kaha-kaha ia too dadi anna mala napehapanni tau senga'. Ia asanna ia too tisuha' illaam Battakada Debata anna mala mendadi pepakilalaam lako kita to tubo illaam inde la kapuhaanna lino. <sup>12</sup>Lako to ussangai kalena matoto'um kamatappasanna, la pahallu

majaga si'da-si'da indana mehonno'i tama dosa susi indo nene to taponene. <sup>13</sup>Ingganna pa'sändäsam indo si ussi'dinna', abana sangngim si nasi'dim asam duka' ingganna tau illaam inde lino. Sapo' tontä liu Puang Allataala umponnoi pa'dandianna, nasuhum la najagaikoa' indana nahuakoa' pa'sändäsam la'bi ia anna indo kamatohoammu. Illaam wattu nahuakoa' pa'sändäsam, Ia la ma'kale umbukkaangkoa' lalam la muola ullappasam kalemu anna mala tontä liukoa' ke'de'-ke'de' matoto'. <sup>14</sup>Dadi inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, la umpasikambela si'da-si'dakoa' kalemu kapenombaam lako debata lino pa'papia hupatau. <sup>15</sup>La pahallua' umpaela' umpenabaam inde tula'ku, aka sangngim kusangaingkoa' to manähä. <sup>16</sup>Maka' muihu'kia' anggur illaam pa'tosabeam sanda maseho takuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala, kalembasanna umpengkilalaikia' katitolloam hahana Kristus. Iam too tapotanda diua petauannangkia' Kristus indo to ussolongkia' umpolalam kamateanna. Susi siam duka' ke umpiä'-piä'kia' hoti illaam pa'tosabeam sanda maseho mendadi tanda diua sakalebungkia' illaam bätä puntinna Kristus. <sup>17</sup>Kahana deem mesa hoti, iya moi anna budakia' sapo' malakia' sakalebu aka pada-padakia' mangngala taba muandei indo hoti ia too. <sup>18</sup>Penabaam siaia' too kabiasaanna to Israel. Indo to muande bale dipehumalasam dio ongeam pehumalasam, mannassa tau ia too anna mangngala tabam duka' illaam

kapenombaam ia too. <sup>19</sup>Mannassa anna muissannia' muua indo debata lino pa'papia limanna hupatau taia debata si'da-sia, anna muissam toia' duka' muua tä' deem kalembasanna indo olo'-olo' dipehumalasam dio olona. <sup>20</sup>Aka indo olo'-olo' dipehumalasam lako debata lino pa'papia limanna hupatau, tä' napehumalasam längäm Puang Allataala sapo' setonganna napehumalasam lako hi tia setam. Anna tä' kao kuaku kela ma'mesakoa' setam. <sup>21</sup>Tä' si'da-si'dakoa' la mala umpatakai pata' kalemu la umpasibala' muihu' anggur dipake umpenombai Puang Yesus anna anggur puham dipake umpenombai setam. Susi siam duka', tä'koa' la mala umpasibala' mangngala taba muande hoti illaam pa'tosabeam sanda masehona Debata anna mangngala taba illaam muande hoti puha dipehumalasam lako setam. <sup>22</sup>Iya la umpakende' dakoka' too kakembuhuanna Puang Allataala? Ussanga haka' too matoho puhakia' kita anna la Puang Allataala? <sup>23</sup>Deem tau muuai: "Ingganna-ingganna sia mala asam dipogau'." Tappa! Sapo' ia hia, tä' la keguna asam tama kaleta. Ingganna-ingganna sia mala asam dipogau', sapo' tä' diua pada indo tapogau'na la mala asam umpakatoto' penabanna solata. <sup>24</sup>Kita hupatau tä'ki' la mala umpikki' kaleta, sapo' la pahalluki' umpikki' solata. <sup>25</sup>Ingganna bale dibalu' tama pasa' mala asanna' muande. Tä'unna' manggi' la umpekutanaam muua: "Bale dipehumalasam lako haka debata lino inde,

taia haka?" Tä'um manggi' umpengngissannia' indana deenni napolalam ma'tula'-tula'a' penabammu. <sup>26</sup> Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Inde lino sola ingganna issinna, Debata umpuänganni."  
<sup>27</sup> Maka' natambaikoa' mesa tau taianna to matappa' anna ullombaia', iya ande mammaia' indo to nabeengkoa'. Tä'unna' manggi' umpekutanaam muua: "Bale dipehumalasam lako haka debata lino inde, taia haka?" Tä'um manggi' umpengngissannia' indana deenni napolalam ma'tula'-tula'a' penabammu.  
<sup>28</sup> Sapo' maka' deem solamua' muuaangko: "Inde bale puham dipehumalasam lako debata lino," iya daa muandei indana masussai penabanna. <sup>29</sup> Kalembasanna inde tula'ku, taia la kamabandasanna penabammu kuuaam la napolalam tä' muande, sapo' kamabandasanna penabanna indo solamu. Madomi' deem muuai: "Akanna la kamabandasam penabannai solaku la ullabaiä' ke mahingngammi kao penabangku la muandei? <sup>30</sup> Maka' muandeä' mesa kinande ke ma'kuhhu' sumanga' siaä' längäm olona Puang Allataala, maaka anna la deem ohi tau umpasalaä', moi kela daa puham kutilalla'i längäm Puang Allataala?" <sup>31</sup> Sapo' situhu' kao pikkihangku, la umpeä liua' iko lalanna anna malakoa' umpomatande sanganna Puang Allataala moi akaa' la umpogau', susinna la mangngande hakoka', battu haka la mangngihu'koa', battu haka aka-aka senga' la umpogau'. <sup>32</sup> Pahallukoa' ma'palako umba susi la sipäto'na anna mala taikoa' napolalam

metobä tama dosa padammu hupatau, susi to Yahudi, teem taianna to Yahudi, anna susi toi solata to matappa' lako Puang Allataala, <sup>33</sup> umba susi si kupogau'. Aka illaam ingganna kaha-kaha si kupeä liu kao lalanna anna mala masannam asam penabanna hupatau. Mokaä' la umpeä kamasannangam kaleku, sapo' indo la kegunanna lako tau senga' si kupogau', aka kuua anna mala ullambi' duka' kasalamasam tau buda.

**11** <sup>1</sup> Potandengannia' pa'palakoanguku umba susi umpotandengammä' kao Kristus. <sup>2</sup> Sihatam anna sipäto' kusangakoa' anna kutilalla'i, aka tontä liukoa' duka' ungkilalaiä', anna untuhu'i liua' indo pepa'guhuam puha kupalandasangkoa'. <sup>3</sup> Sapo' deempi mesa kaha-kaha pahallua' muissam: lako si mesa-mesa muane Kristus umpahe'i sihhapam ulu ullumbäi kale, anna baine ia muanena umpahe'i, anna Kristus Ia Puang Allataala umpahe'i. <sup>4</sup> Maka' deem mesa muane ma'sambajam batu haka untula' kada napa'palosaam Puang Allataala anna tä'i muäläi pesapu' ulunna, iya tau ia too umpa'bahinni'i Kristus to umpahe'i. <sup>5</sup> Anna baine ia ke ma'sambajanni batu haka untula' kada napa'palosaam Puang Allataala anna tä'i ussapu'i ulunna, mannassa anna umpa'bahinni'i muanena aka indo muanena sihhapam ulunna baine ia too, anu' ia umpahe'i. Indo baine ia too sihhapammi dikalapesei ulunna. <sup>6</sup> Aka maka' deem mesa baine moka ussapu'i ulunna, indo baine ia

too aha pissammi ma'gontim. Sapo' maka' la masihi' indo baine ke digontinnii beluä'na battu haka la dikalapesei, iya dotam si ussapu'i ulunna. <sup>7</sup> Muane ia tä' la mala ussapu'i ulunna ke ma'sambajanni, aka abana napadadi Puang Allataala susi kalena anna ia siam umpa'patandaam kamatandeanna Puang Allataala. Sapo' baine ia, indo ia pa'palakoanna umpa'patandaam angga'na muanena. <sup>8</sup> Aka muane ia tä' diala illaam mai kalena baine ditampa, sapo' baine hia diala illaam mai kalena muane ditampa. <sup>9</sup> Mane deenni, tä' dipapia muane kahana la umpamoloi baine, sapo' baine hia dipapia kahana la umpamoloi muane. <sup>10</sup> Iam too anna pahallum baine la ussapu'i ulunna anna mala tandaam diua umpa'kasallei muanena, anna mala toi masannam duka' ingganna malaika' yabo suhuga muitai. <sup>11</sup> Moi anna susi, sapo' illaam kamesaanna umma'na Debata muane anna baine tä' mala silappa' salu katuboanna, aka abana sipahalluam mesa sola mesa. Anu' mesa oi too tä' oom mala tubo kaju-kaju bäbä. <sup>12</sup> Aka umba susi diala illaam ia mai kalena muane indo anna dipapai baine, susim too duka' muane, baine siam duka' undadianni. Anna ingganna-ingganna sia buttu yabo mai Puang Allataala. <sup>13</sup> Penabaam siaia' too: La sihatam daka' iko ussi'dim ke ma'sambajanni mesa baine längäm Puang Allataala anna tä'i ussapu'i ulunna? Mannassa anna tä'i sihatam. <sup>14</sup> Situhu' kabiasaanna hupatau, tä' sihatam kela kalandoi beluä'na

muane. <sup>15</sup>Sapo' keangga' ia baine ke kalandoi beluä'na. Anna abana dimana' beluä' baine aka ia la ussapu'ianni ulunna. <sup>16</sup>Sapo' maka' deem tau ussipengkai inde tula'ku, iya anggam too kao kuissam kuua: ia lium too inde si dipehhondoi susi kami' teem ingganna jumaa'na Puang Allataala. <sup>17</sup>Deempi kaha-kaha senga' pahallu la kutulasangkoa', anna illaam ia too tä' mala kupujikoa' aka tä' kuakui pa'palakoammua'. Aka deem kupelele diona indo pa'hempungammua' tä' umpakende' kamapiaam, sapo' buda puha ia kakadakeanna anna la kamapiaanna. <sup>18</sup>Uhu-uhuna kupekaheba diua deem si kende' kasipengkaam illaam alla'-alla'mua' ke ma'hempungkoa', aka ma'sapa'-sapa'koa'. Anna madomi' tappa' si'da indo kaheba. <sup>19</sup>Abana inna la deem kende' kasipengkaam illaam jumaa'mua', anna mala ma'lesoam pissam diua iai too sipengka iam too tä' matappa' si'da-sia, anna iai too tä' sipengka iam too disangai to matappa' si'da-sia. <sup>20</sup>Sapo' indo illaam wattunna ma'mesakoa' la umpalako pa'tosabeam sanda maseho, setonganna taia pa'tosabeam sanda maseho si'da-siaa' umpalako, aka taia diona kamateanna Kristus umpaitoo'naa'. <sup>21</sup>Aka illaam wattunna mangngandekoa', tä'koa' deem umpenabaam solamu. Sapo' silomba-lomba bääbäkoa' mangngande anna muihu' lambi' mäbo'koa' piha anna kamata-mata bääbä solamua' piha tadea'. <sup>22</sup>Akanna malai susi? Kusanga deem sianna' toda' banuammu la muongei



mangngande anna muihu'! Iya abana haka too muägä'ia' umpa'basisii kakalebuanna umma'na Puang Allataala anna umpakasihi'koa' to mase-mase? Aka amo iko la disangaiangkoa'? Umbai' la ussanganna' too la kupujikoa'. Sapo' mannassa anna tä'koa' mala kupuji. <sup>23</sup> Kusanga puhangkoa' kupatudu diona indo pa'tosabeam sanda maseho! Anna indo kupa'guhuangkoa', setonganna ma'kale Debata umpaissanniä'. Aka wattunna anna la dibalu'i Puang Yesus Debatanta lako balinna, iya bengi eta too muala hoti Puang Yesus <sup>24</sup> anna mane nakuhhu'i sumanga' längäm Puang Allataala mane napiä'-piä'i anna nauai: "Iam too inde baleku kupebeem kahana kusolongkoa'. Pogau' liuia' susi indee anna malaä' ungilalai." <sup>25</sup> Susi siam tappana puha mangngande, muala ihusam kessi anggur anna nabeenni lako suhona napasindum ma'kada naua: "Inde ihusam kessi anggur, iam too dipasihhapam pa'dandiam bakahunna Puang Allataala lako hupatau. Indo pa'dandiam bakahu, hahaku la dipatitollo la umpomannassai diua dadim indo pa'dandiam. Ia anna la umpogau'ia' aka la umpengkilalaiä'. Dadi umpogau' oia' too, ungilalai omä'." <sup>26</sup> Aka muande okoa' too hoti anna muihu' anggur susi inde, iya umpa'pakahebaam ongkoa' kamateanna Debata sule lako kasuleanna ma'penduanna. <sup>27</sup> Dadi, menna-menna muande hotinna Debata anna naihu' anggurna ke tä'i situhu' indo la sihatanna dipogau', tau ia too madosa lako Debata, aka tä' umpa'kasallei balena anna

hahana Debatanta. <sup>28</sup> Dadi, si mesa-mesa hupatau pahallu la uningkalempei yolo kalena anna mane mala muande indo hoti anna muihu' indo anggur. <sup>29</sup> Aka menna-menna muande indo hoti anna muihu' anggur ia too ke tä'i umpa'kasallei bätä puntinna Debata, tau ia too umpasuleam kalena pa'tahungkunganna Puang Allataala. <sup>30</sup> Iam too kasuhunganna anna budangkoa' nahua saki lambi' tä' umbelaa' maaka anna deem toom solamua' mate. <sup>31</sup> Sapo' maka' uningkalempeiki' yolo kaleta, iya mannassa anna tä'ki' la napahuai pa'tahungkunganna Puang Allataala. <sup>32</sup> Sapo' maka' nahuakia' pa'tahungkunganna Debata, setonganna ia too pepakilalaam lako kita anna malakia' tä' napasitahungkum to tamatappa' illaam inde lino. <sup>33</sup> Iam too kasuhunganna inggannakoa' solasubungku anna kuuam: maka' too ma'hempum ongkoa' la mangngande illaam pa'tosabeam sanda maseho, la si muampaikoa' solamu anna malakoa' simbaha-baha mangngande. <sup>34</sup> Maka' deem illaam alla'-alla'mua' tadea', la pahallu mangngande yolo dio banuanna indana umpogau'i indo tää'na sihatam illaam pa'hempungammua', napolalam la umpasuleam kalena pa'tahungkunganna Puang Allataala. Anna sulibanna ia too sulepä' ia matim mane kupomasiäsangkoa'.

**12** <sup>1</sup> Mane deenni inggannakoa' solasubungku, la kutulasangkoa' diona indo kapaissangam namanasangkia' Penaba Maseho si mesa-mesa. Aka abana tä' too

mapia kusi'dim ke tä'ia' muissam manappa diona kaha-kaha ia too. <sup>2</sup> Ungkilalaipia' tia inggannakoa' solasubungku, indo anna tä'pokoa' matappa' dibaba bulingkoa' nasuhum umpenombaikoa' debata lino pa'papia kalemu, moi kela daa moi ma'kada tanaissanni. <sup>3</sup> Iam too anna kutulasammokoa' kuua: lako to umbeho kalena napatette Penaba Masehona Puang Allataala, tä' sia la naaku naua: "To nahua tädo Puang Yesus!" Susim too duka' tä' deem moi podo la mesa tau la naaku naua: "Debata si'da-sia Puang Yesus," ke tä'i napatette Penaba Maseho. <sup>4</sup> Ma'hupa-hupa kapaissangam namanasangkia' Penaba Maseho, sapo' mesa Penaba Maseho naongei buttu. <sup>5</sup> Deem ma'hupa-hupa pengkähängam di ada'na Puang Allataala dikähä, sapo' anggam mesa Debata dipengkähängam. <sup>6</sup> Ma'hupa-hupa toi lalanna napake Puang Allataala umpa'patandaam kakuasaanna illaam pa'palakoanta. Sapo' anggam mesai Puang Allataala unγκähä asanni ingganna ia too illaam kalena si mesa-mesa to matappa'. <sup>7</sup> Ingganta to matappa' nabeengkia' Penaba Maseho kapaissangam tanda kakuasaanna anna malakia' sipamoloi mesa sola mesa illaam kakalebuanta. <sup>8</sup> Aka deem tau namana' Penaba Maseho kapaissangam ma'tula' ponno kakeakasam, anna deem siam duka' namana' Penaba Maseho kapaissangam la manähä untula' diona Puang Allataala. <sup>9</sup> Anna Penaba Maseho Ia siam ummana' tau senga' kamatappasam matoto' lako Kristus. Anna

Penaba Maseho Ia siam too duka' ummana' tau senga' kakuasaam la mala umpabono' to masaki. <sup>10</sup> Anna deem toi dimana' kakuasaam la umpadadi tanda memängä-mängä, anna deem piha dimana' la untula' kada napa'palosaam Puang Allataala. Anna deem dimana' kapaissangam diona la usse'laam hupatau, umbanna kapaissangam buttu di Penaba Maseho, anna umbanna taia. Deem duka' dimana' ma'tula'umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho, anna deem toi duka' dimana' kamanähängam la umpomasiä' kalembasanna basa ia too. <sup>11</sup> Dadi, si mesa-mesa to matappa' dimana' kapaissangam situhu' pa'elo'na Penaba Maseho. Ia asanna ia too, mesa Penaba Maseho ungkähäi. <sup>12</sup> Kakalebuanna ingganna to matappa' lako Kristus mala dipasihhapam bätä puntinna hupatau. Inde bätä puntinna hupatau mesa diita, sapo' setonganna buda pangkakka'na. Moi anna susi sapo' tontä siam sakalebu. <sup>13</sup> Susim too duka' lako kita, mengkalao to Yahudi sule lako taianna to Yahudi, susi sabua' teem taianna sabua', mesa Penaba Maseho ditedosangkia' lambi' mendadikia' mesa bätä punti di ada', anna pada-padakia' dipatamai Penaba Maseho Ia too. <sup>14</sup> Indo bätä puntinta, tä' angga mesa pangkakka'na, sapo' buda hapanna. <sup>15</sup> Maka' hapanna la naua bitti': "Taiaä' kao lima, dadi tä' kao tihekem illaam bätä," ia too tä' susi, aka tontä liu tihekem illaam bätä. <sup>16</sup> Susi toi duka' hapanna la naua talinga: "Taiaä' kao

mata, dadi tä' kao tihekennä' illaam bätä," iya tä' duka' susi ia too, aka tontä liu tihekem illaam bätä. <sup>17</sup> Maka' hapanna la angga mandi mata inde bätäta, iya akam la ma'pehingngi? Battu haka la angga mandi talinga, iya akam la ma'peudu'? <sup>18</sup> Sapo' abana inna naäto' susi Puang Allataala bätäna hupatau lambi' ma'hupa-hupa pangkakka' illaam. Ingganna hupanna pangkakka' napaokko'i ongeanna situhu' pa'elo'na Puang Allataala. <sup>19</sup> Maka' hapanna la sahhupa mandi pangkakka', iya taia hi tia isanga bätä. <sup>20</sup> Sapo' abana inna buda pangkakka', sapo' anggam mesa bätä kale. <sup>21</sup> Dadi tä' la mala naua mata: "Tä'ko kupahalluam, lima!" Battu haka ulu la muuai: "Tä'ko kupahalluam, bitti'!" <sup>22</sup> Sapo' susi hia inde, indo pangkakka'na bätä to si disangai handam malamma, ia hia handam pahallu. <sup>23</sup> Anna indo pangkakka' lako bätäta to disangai tä' keangga', ia leko' di si dipa'kasallei. Anna indo pangkakka' lako bätäta to disangai tä' dipohäe diita, ia leko' dipohebai mapia. <sup>24</sup> Anna indo pangkakka' lako bätäta dipohäena diita, tä'um pahallu dipapia liu. Ingganna pangkakka' illaam bätäta puha naäto' Puang Allataala anna mala indo pangkakka' to tangkaam keangga' dikasahaam puha ia anna la pangkakka' to si diangga'. <sup>25</sup> Napateem Puang Allataala anna mala tä' deem pa'sapa'-sapa' illaam inde bätäta, sapo' ingganna pangkakka'na la sipenabaam mesa sola mesa. <sup>26</sup> Maka' hapanna deem mesa pangkakka' illaam

bätäta mapi'di', la nasi'dingam asam duka' solana. Susi toi duka' ke deenni mesa dipa'kasallei, la pada-pada duka' tilalla' solana. <sup>27</sup>Susim too duka' kakalebuammua' sihhapam bätäna Kristus, anna si mesa-mesakoa' sihhapam pangkakka'na. <sup>28</sup>Anna illaam inde kakalebuanta to matappa' ma'kale Puang Allataala umpopa'tadongkongam si mesa-mesa hupatau: uhuna naposuhö, kaduanna naponabi, katallunna napadadi tuungguhu. Deem duka' to dimana' la umpalako tanda memängä-mängä, deem to dimana' la umpabono' to masaki, deem la mampamoloi, deem la mendadi pekutu'na hupatau anna mala mesa pa'palakoam, anna deem toi dimana' ma'tula' umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho. <sup>29</sup>Tä' mendadi suho asam, tä' mendadi nabi asam anna tä' toi mendadi tuungguhu asam. Tä' dimana' asam kuasa la umpogau' tanda memängä-mängä, <sup>30</sup>battu haka la umpabono' to masaki, battu haka dimana' ma'tula' umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho, battu haka dimana' kamanähängam la umpomasiä' kalembasanna basa ia too. <sup>31</sup>Iam too kasuhunganna anna la umpeä si'da-si'danna' lalanna anna malakoa' nahampoi indo sanaka-naka kapaissangam handam keguna lako jumaa'. Moi anna susi, inde la sitahhu'na tula'ku deempi la kutulasangkoa' la handam mapia la umpogau'a'.

**13** <sup>1</sup>Moi la maaka susi kamanähängangku umpake ma'hupa-hupa basana hupatau battu basana malaika', sapo' tä' dä' ungkamasei padangku, iya indo tula'ku sihhapam moninna balle' lo'bä, tä' deem gunana. <sup>2</sup>Moi la dimana'ä' kapaissangam la untula' kada napa'palosaam Puang Allataala anna kulosa indo kada ditambinna to tä' nalambam pikkihanna hupatau, anna tä' toi deem kuhä'dä' ingganna indo la malanna dipengngissanni, anna unkatappa'i si'da-si'da tooä' Puang Allataala lambi' malaä' ussua buntu mentieli' lako ongeam senga', sapo' tä' dä' ungkamasei padangku, mannassa anna tä'i deem gunana ingganna ia too. <sup>3</sup>Moi la kubeem asam to mase-mase ingganna aka-akangku anna la umbehopä' kaleku ditunu mampu' dio olona Puang Allataala tanda kamanuhusangku, sapo' tä' dä' ungkamasei padangku, ia asanna ia too tä' deem gunana lako kaleku. <sup>4</sup>Iya aka hi indo diuaam pa'kamase? Indo diuaam pa'kamase: la sa'baha', mapia penaba, tä' bassa' umpakende' kakembuhuam illaam penaba, tä' ussanga-sanga kale, tä' malangka' penaba, <sup>5</sup>tä' umpalako indo pa'palakoam tää'na la sihatam dipogau', tä' angga kale dipikki', tä' madomi' keaha', anna tä' umpaillaam penaba kasalaanna sola. <sup>6</sup>To ma'kamase tä' untilalla'i kakadakeam, sapo' anggam kamaloloam. <sup>7</sup>To ma'kamase tontä manontom, tontä unkatappa'i padanna, tontä mahannu, anna sa'baha' liu umpendudum ingganna-ingganna sia. <sup>8</sup>Indo kapaissangam

la untula' kada napa'palosaam Puang Allataala, pissam wattu la pa'de. Susi toi kapaissangam ma'tula' umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho, pissam wattu la pa'de. Teem toi indo kapaissangam ma'tula' ponno kamanähängam, pissam wattu la pa'de. Sapo' pa'kamase ia la tontä liu sule lako salako-lakona. <sup>9</sup>Aka tentomai tä'pi tepu indo kamanähängam namanasangkia' Puang Allataala. Susi toi indo kapaissangam la untula' kada napa'palosaam Puang Allataala, tä'pi duka' tepu. <sup>10</sup>Sapo' maka' lambi'um wattunna la napatepu Puang Allataala ingganna-ingganna sia, iya ingganna indo kapaissangam tä'pi tepu la napa'dei aka tä'um pahallu. <sup>11</sup>Umba susi wattunna anna bahinni'pä', ma'tula' änä'-änä'ä', ma'gau' änä'-änä'ä', anna ma'pikki' änä'-änä' tooä'. Sapo' tappana kasalleä', iya kutampeam asammi pole' gau'ku indo anna änä'-änä'pä'. <sup>12</sup>Susim too duka' tentomai tä'pi taissam manappa ingganna-ingganna sia, aka sihhapam taita tama dahammim buta. Sapo' pissam wattu la taissam asammi pole' aka la sitingngajongki' indo tungka ianna. Tentomai tä'pi kuissam asam ingganna-ingganna sia, sapo' pissam wattu la kuissam asammi pole' umba susi Puang Allataala nakalesoä' mengkalao dio pala' bitti'ku sule längäm lamba' beluä'ku. <sup>13</sup>Dadi tentomai tallu kaha-kaha pahallu la tontä liu tapogau': matappa', mahannu, anna ma'kamase. Sapo' ma'kamase handam pahallu dipogau' inde tallu kaha-kaha.



**14** <sup>1</sup>La pahallua' umpeä si'da-si'da  
lalanna anna malakoa' untkamasei  
padammu hupatau. La umpemulu toia' indo  
kapaissangam namanasangkoa' Penaba  
Maseho, la'bi-la'binna kapaissangam untula'  
kada napa'palosaam Puang Allataala. <sup>2</sup>Aka  
indo to dimana' ma'tula' umpake ma'hupa-  
hupa basa memängä-mängä pa'palosainna  
Penaba Maseho, tau ia too tä' ma'tula'  
lako hupatau, sapo' ma'tula' längäm Puang  
Allataala. Mannassa ma'tula' längäm, aka indo  
tula'na tä' ia nalambam pikkihanna hupatau.  
Pengkähängannam too Penaba Maseho illaam  
kalena nasuhum untula' kada tää'na mala  
napähäm hupatau. <sup>3</sup>Sapo' menna-menna  
untula' kada napa'palosaam Puang Allataala,  
abana padanna ia hupatau napa'tula'i. Anna  
indo tula'na umpomatoho, umpatigaha', anna  
umpakahanga padanna. <sup>4</sup>Lako to ma'tula'  
umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä  
pa'palosainna Penaba Maseho, tau ia too  
anggam kalena napakatoto'. Sapo' indo ia to  
untula' kada napa'palosaam Puang Allataala,  
tau ia too umpakatoto' ia kakalebuanna to  
matappa'. <sup>5</sup>Tä' deem pada samapia ke mala  
asangkoa' ma'tula' umpake ma'hupa-hupa  
basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba  
Maseho. Sapo' handam mapia ke malakoa'  
untula' kada napa'palosaam Puang Allataala.  
Aka keguna puha ia indo to untula' kada  
napa'palosaam Puang Allataala anna la  
indo to ma'tula' umpake ma'hupa-hupa  
basa memängä-mängä, sulibanna ke malai

napomasiä' kalembasanna indo basa ia too  
 anna mala umpakatoto' ingganna issinna  
 jumaa'. <sup>6</sup>O inggannakoa' solasubungku,  
 maka' hapanna la matinnä' anna ma'tula'ä'  
 illaam alla'-alla'mua' umpake ma'hupa-hupa  
 basa memängä-mängä napalosaianä'  
 Penaba Maseho, setonganna tä' deem  
 gunana ia too moi podo la sai'di'um ke tä'i  
 muissanna' kalembasanna. Sapo' maka'  
 indo la kupaissannikoa' tula' napalosaiä'  
 Puang Allataala, battu haka umpomakalesoä'  
 kaha-kaha tää'napia' muissam diona Puang  
 Allataala, battu haka umpalanda'ä' tula'na  
 Puang Allataala, battu haka ma'pa'guhuä',  
 ia hi tia la kegunaa' tama klemu. <sup>7</sup>Mala  
 diala pehapangam dio mai pangkakka' tää'na  
 menaba, susinna sulim anna katapi. Indo sulim  
 anna katapi ke tä'i diponi manappa tä' deem  
 gunana aka tä' diissam dipebattuam moninna.  
<sup>8</sup>Mala polepi duka' diala pehapangam diona  
 sangkakala. Indo sangkakala ke tä'i diponi  
 manappa, mannassa anna tä'i la naissam taja  
 sohodadu lao ma'bundu'. <sup>9</sup>Iya susingkoa' too  
 duka': aka maka' ma'tula'koa' umpake basa  
 tää'na mala naissam tau, iya mannassa anna  
 la tä'i napähäm kalembasanna. Katampasanna  
 la susi bäbäkoa' to umpa'tula'i loa. <sup>10</sup>Illaam  
 inde lino abana tä' deem pada sabuda basa,  
 anna si mesa-mesa basa tä' punala deem  
 la tä' ma'kalembasam. <sup>11</sup>Sapo' maka' tä'  
 kuissam kalembasanna tula'na mesa tau,  
 tau ia too sihhapam to sule. Susi siam  
 duka', la nasangaiä' to sule indo tau ke

tä'i naissam tula'ku. <sup>12</sup> Susi siangkoa' too duka'. Aka maelo' sugali'koa' muampuam kapaissangam pa'mana'na Penaba Maseho, sapo' peäia' lalanna anna mala umpalako indo sanaka-naka kapaissangam handam la kegunanna illaam umpakatoto' ingganna issinna jumaa'. <sup>13</sup> Iam too kasuhunganna anna ingganna to dimana' la ma'tula' umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho la pahallu ma'sambajam längäm Puang Allataala, anna mala nabeem kapaissangam la umpomasiä' kalembasanna kada ia too lako padanna. <sup>14</sup> Aka maka' ma'sambajannä' umpake indo ma'hupa-hupa basa memängä-mängä, setonganna anggam penabangku ma'sambajam, sapo' tä' ia naissam pikkihangku. <sup>15</sup> Dadi, akam la kupogau'? La ma'sambajannä' illaam penabangku umpake indo basa memängä-mängä anna la ma'sambajam tooä' duka' umpake basa la diissanna kalembasanna. Anna la menaniä' illaam penabangku anna menani tooä' duka' umpake basa la diissanna kalembasanna. <sup>16</sup> Aka maka' hapanna la umpakende'ko pa'kuhhusam sumanga' längäm Puang Allataala anna la umpakeko indo basa memängä-mängä, anna deenni tau senga' uhhingngii sapo' tä' naissam kalembasanna, mannassa anna tä'i la mala naua: "Kua duka'," aka tä' naissam kalembasanna indo tula'mu. <sup>17</sup> Moinna anna tä' deem pada samapia indo pa'kuhhusam sumanga'mu längäm Puang Allataala, sapo' tä' di mala

umpakatoto' penabanna padammu, aka tä' ia naissam kalembasanna. <sup>18</sup>Ma'kuhhu' sumanga'ä' längäm Puang Allataala, aka la'bi puha kao indo kapaissangam ma'tula' umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho anna la ikoa'. <sup>19</sup>Sapo' maka' mahassam menomba jumaa', aham tia lima mandi battana kada kutula' ke malai diissam kalembasanna, nasuhum mendadi pepatuduam lako padangku anna la sapulo sa'bu battana kada umpake basa memängä-mängä ke tä' di la diissam kalembasanna. <sup>20</sup>O inggannakoa' solasubungku! Illaam ia too daa umpa'pikki' susia' änä'-änä'. Anggam diona kakadakeam la pahallukoa' sihhapam änä'-änä' sumusu, tä'pi naissam umpogau' kakadakeam. Sulibanna ia too la pahallukoa' ma'pikki' umba susi sihondoinna pikkihanna tomatua. <sup>21</sup>Illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Basana to sule la kupake umpa'kadai umma'ku, pudu'na tau senga' la kupa'passubunni tula'ku lako pakketauangku; Moi anna susi, sapo' tä' la naaku napehingngiiä'." <sup>22</sup>Dadi, susim too duka' indo kapaissangam umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä namanasam Penaba Maseho lako to matappa', ia too umpa'patandaam kakuasaanna Puang Allataala lako taianna to matappa', tä' ia lako to matappa'. Sapo' indo ia kapaissangam untula' kada napa'palosaam Puang Allataala mendadi tanda lako to matappa', taia lako to tä' matappa'. <sup>23</sup>Iya maka' hapanna

ma'mesakoa' issinna jumaa' anna sangngim  
 ma'tula'koa' umpake basa memängä-mängä,  
 sapo' deem to tä'pi muissam manappa  
 Battakada Debata sule battu haka taianna  
 to matappa' napehingngiikoa', tä' mala tala  
 naua: "Tatta' inde mai tau." <sup>24</sup> Sapo' maka'  
 sangngim untula'koa' kada napa'palosaam  
 Puang Allataala anna sulei mesa tau taia  
 to matappa' battu haka to tä'pi muissam  
 manappa Battakada Debata anna nahingngi  
 asanni tula'mua', iya la tappa naissam anna  
 naakui illaam penabanna naua: "Abana mesaä'  
 to madosa. Ingganna indo tula'na, kao asam  
 nahua." <sup>25</sup> Lambi' ingganna tibuninna illaam  
 penabanna sihhapam dikaleäi asam, nasuhum  
 ma'balinguntu' menomba dio olona Puang  
 Allataala anna nauai: "Abana tappa' si'da  
 tohho Puang Allataala illaam alla'-alla'mua'!"  
<sup>26</sup> Dadi illaam inde tula'ku susi inde pungngu'  
 tannunna: Illaam wattunna ma'mesakoa'  
 la menomba, la pahallu si mesa-mesa tau  
 deem napogau': deem to la menani, deem  
 to la ma'patudu, deem to la untula' kada  
 napalosaam Puang Allataala, deem to la  
 ma'tula' umpake basa memängä-mängä  
 pa'palosainna Penaba Maseho, anna deem toi  
 la untula' kalembasanna indo basa memängä-  
 mängä ia too. Sapo' ingganna ia too pahallu  
 la dipakeguna illaam umpakatoto' penabanna  
 issinna jumaa'. <sup>27</sup> Maka' deem tau la ma'tula'  
 umpake basa memängä-mängä, handam  
 budannam ke duai battu haka tallu tau sibala'-  
 bala'. Sapo' la pahallu deem tau umpomasiä'i

kalembasanna kada ia too. <sup>28</sup>Sapo' maka' tä' deem tau la muissanni umpomasiä'i kalembasanna lako issinna jumaa' kada ia too, iya dotam mengkamma' indo to muissanni untula' basa memängä-mängä wattunna ma'hempungkoa' menomba. Tä' mala la natula' kada ia too sapo' mala illaam mandi penabanna ma'tula' längäm Puang Allataala. <sup>29</sup>Indo tau to si untula' kada napa'palosaam Puang Allataala, handam budannam ke duai battu haka tallu tau sibala'-bala', anna senga'na la napenabaam ia indo tula'na. <sup>30</sup>Sapo' maka' deem illaam alla'-alla'na indo to muokko' napalosai duka' Puang Allataala maelo' la ma'tula', mapia ke mengkamma' salapi ia indo to mahassam ma'tula' anna mala ma'tula' ia duka' indo solana. <sup>31</sup>Maka' umpateenna', iya la mala asangkoa' too sibala'-bala' umpalanda' indo kada napalosaiangkoa' Puang Allataala, nasuhum mala asangkoa' pole' untahima pepa'guhuam anna la dipakatoto'a' penabammu. <sup>32</sup>Indo to dimana' kapaissangam untula' kada napa'palosaam Puang Allataala tä' mala tala nabela muoppo' penabanna muampai wattu la dibeem ma'tula'. <sup>33</sup>Aka Puang Allataala abana Debata to umpohäe ke tiäto'i ingganna aka-aka. Tä' napohäe kela tä'i tiäto'. Umba susi si napogau'um lako jumaa' senga', <sup>34</sup>ingganna baine pahallu la mengkamma' wattunna ma'mesakoa' menomba. Tä' ia la mala ma'tula' illaam kapenombaam anna la ahu' dilumbäi, umba susi inna puha tisuha'

illaam Pepaondonganna Musa. <sup>35</sup> Maka' deem la maelo' napengngissanni, la ungkutanai muanena dio banuanna. Aka diposih'i' kela bainei ma'tula' illaam kapenombaam. <sup>36</sup> O ussangaa' umbai' ikoa' naongi buttu indo Battakadanna Puang Allataala! Ussangaa' umbai' angganna' iko untahima Battakada Debata ia too! <sup>37</sup> Maka' deem tau illaam alla'-alla'mua' nasi'dim naua: "Mesaä' to dimana' si untula' kada napa'palosaam Puang Allataala," battu haka naua: "Namana'ä' Penaba Maseho kapaissangam senga'," iya tau ia too tä' mala tala naakui naua: "Inde issinna suha'na Paulus taia tula' kalena bäbä sapo' pahentana Debata napalanda'." <sup>38</sup> Sapo' maka' deem tau untumpu pala'i inde tula'ku, pa'talinga lenda'i mammai' tula'na. <sup>39</sup> Dadi inggannakoa' solasubungku, la umpeä si'da-si'daa' lalanna anna mala nahampoikoa' indo kapaissangam la untula' kada napa'palosaam Puang Allataala. Anna tä' la ullabai ke deenni tau maelo' ma'tula' umpake ma'hupa-hupa basa memängä-mängä pa'palosainna Penaba Maseho. <sup>40</sup> Sapo' ia asanna ia too pahallu la dipalako umba susi la sipäto'na anna la tiäto'na.

**15** <sup>1</sup> O inggannakoa' solasubungku, maelo'ä' la umpakilala polekoa' diona indo Kaheba Katilallasam to puha kupakahebaiangkoa' lessu'. Wattu eta too untahimanna' indo Kaheba Katilallasam anna sule lako temo tontä liu mendadi pennumpuammua'. <sup>2</sup> Maka' mala siakoa'

mentobe manda' anna mengnganti matoto' illaam indo Kaheba Katilallasam to puha kutulasangkoa', mannassa anna la iai umpasalama'koa', assala'na mengkalao illaanna' unä' penabammu tä' dio bäbäa' pudu'mu. <sup>3</sup>Indo kaheba kutulasangkoa', ia siam too indo to puha kutahima. Anna indem ia handam too'na la dipengngissanni: Kristus puha umpebeem kalena dipatei anna mala nasolongkia' dio mai dosata, umba susi inna puha dipayolo lambam illaam Battakada Debata. <sup>4</sup>Puhai dipatei, dipatamam lokko', sapo' illaanni allo katallunna dipatibangommi sule dio mai alla'na to mate, umba susi inna puha dipayolo lambam illaam Battakada Debata. <sup>5</sup>Puhai dipatibangom sule, iya umpa'paitaammi kalena lako Petrus mane lakoi indo suho senga'na. <sup>6</sup>Puhai ia too, umpa'paitaam oom kalena lako pentuhu'na la'bi lima hatu' tau budanna illaam mesa ongeam. Tau ia too budapi tubo sule lako temo, anggam sanaka-naka puham mate. <sup>7</sup>Mane umpa'paitaanni duka' kalena lako Yakobus anna mane umpa'paitaam oo kalena lako ingganna suhona. <sup>8</sup>Katampasanna umpa'paitaam kalena lako kaleku. Kao-kao tä' susi indo suho senga', aka indo anna mendadi suhoä' sihhapannä' kao änä'-änä' to subum taiam wattunna kasubunganna. <sup>9</sup>Aka kao handam madingam padakam suhona Kristus. Tä' kao sihatannä' la diuaam suho, aka puhaä' undahha umma'na Puang Allataala. <sup>10</sup>Sapo' pa'kamasena Puang Allataala tama



kaleku nasuhum malaä' susi inde tentomai. Anna tä' labu' bäbä indo pa'kamasena tama kaleku, aka mengkähä kahha' puha hä' kao anna la ingganna solaku suho. Sapo' taia kamatohoam kaleku nasuhum mala kupateem, sapo' pa'kamasena Puang Allataala muundu' liuä'. <sup>11</sup> Dadi, ia mammo anna ia indo to puha umpatudukoa' indo Kaheba Katilallasam, battu la kao hi, battu la solaku hi, tontä bäbäm aka sahhupa hia indo Kaheba Katilallasam kipaissanniangoa' anna iam too ungtatappa'ia'. <sup>12</sup> Indo lessu' kitulasangoa' kiua: "Puham dipatibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate," iya akanna deem ohi solamua' muuai: "Tä' la dipatibangom sule to mate?" <sup>13</sup> Indo kela tappa' tä' la dipatibangom sule to mate, iya tä' di tia duka' isanga dipatibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate. <sup>14</sup> Maka' hapanna la tappa' diua tä' tibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate, iya tä' di tia isanga deem gunana kitulasangoa' indo Kaheba Katilallasam, anna tä' toi deem gunana matappa'koa'. <sup>15</sup> Mane deenni, kaägä'-ägä' dakam too kami' duka' isanga indo kitulasangoa' diona Puang Allataala. Aka balikoa' kipatudu kiua puha napatibangom sule Puang Allataala Kristus dio mai alla'na to mate. Aka maka' tappa' si'da diua tä' la dipatibangom sule to mate, iam tia isanga tä' duka' napatibangom sule Puang Allataala Kristus. <sup>16</sup> Aka maka' tä' la dipatibangom sule to mate, iya tä' duka' la dipatibangom sule Kristus dio mai alla'na to

mate. <sup>17</sup> Hapanna tä' la dipatibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate, iya tä' tia isanga deem gunana indo kamatappasammua' anna la tontä liupokoa' nalumbäi kakuasaanna dosa. <sup>18</sup> Maka' la susi, iya la tilaka hi tia isanga ingganna pentuhu'na Kristus to matem. <sup>19</sup> Maka' hapanna anggam la puha illaam lino indo kapahhannuanta lako Kristus, iam tia isanga ingganna pa'padadinna Puang Allataala kitanna' handam memase-mase. <sup>20</sup> Sapo' mannassa anna puhai tibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate. Iam too umpomannassai lako ingganna to mate indo pentuhu'na Kristus la dipatibangom duka' sule dio mai alla'na to mate. <sup>21</sup> Aka umba susi pa'pogau' kadakena mesa tau isanga Adam napolalam mate hupatau, susim too duka' pa'pogau'na mesa tau isanga Puang Yesus napolalam mala tibangom sule hupatau dio mai alla'na to mate. <sup>22</sup> Umba susi ingganna hupatau mate kahana kasilombunganna Adam, susim too duka' hupatau dipatibangom sule kahana kasilombunganna Kristus. <sup>23</sup> Sapo' si mesa-mesa tau la dipatibangom sule situhu' wattunna: uhuna Kristus yolo mendadi pebate lalanna ingganna to unngkatappa'i. Sulei too ma'penduanna, iya umpatibangommi sule ingganna pentuhu'na. <sup>24</sup> Puhai too, sulem allo ma'katampasanna. Wattu eta too Kristus la umpempa'deam asam ingganna to ma'pahenta, tomahaja, anna ingganna to kuasa senga'. Mane umbehoi kapahentaanna Kristus lako Puang Allataala Ambeta. <sup>25</sup> Aka

la tontä liupi ma'pahenta Kristus sule lako wattunna la napopa'bukku Puang Allataala ingganna balinna dio olona Kristus lambi' nahondoi dokko. <sup>26</sup> Pada indo balinna Kristus, kamateammi handam katampasam la napempa'deam. <sup>27</sup> Aka puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Puang Allataala la umpopa'bukku ingganna-ingganna sia dio olona lambi' nahondoi dokko." Moi anna susi, sapo' mannassa anna tä' Ia la dipopa'bukku Puang Allataala dio olona Kristus aka Ia siam indo to umpopa'bukku ingganna-ingganna sia dio olona Kristus. <sup>28</sup> Puhai too dipopa'bukku ingganna-ingganna sia dio olona Kristus, iya Ia opi umpopengkadio kalena dio olona Ambena To puha umpopa'bukku ingganna-ingganna sia dio olona. Nasuhum Puang Allataala opi la unguasai ingganna-ingganna sia. <sup>29</sup> Maka' tä' la dipatibangom sule to mate, iya aka hi anna deenni tau si ditedo' umbala' indo to puham mate? Aka gunana napogau' kaha-kaha ia too kela tä' siam la dipatibangom sule? <sup>30</sup> Tä' deem naondai balingki nadahhakam allo-allo. Sapo' maka' hapanna tä' la dipatibangom sule to mate, iya akam gunana ahu'kam untingngolo indo pandahhaam ia too? <sup>31</sup> Si'da-si'danna inggannakoa' solasubungku tä' kuua bääbä, allo-alloä' muoloi pandahhaam to la mala umbaba kamateam. Ia anna ma'tula' susiä', aka yabomä' pangka-pangka bulabam muita kamatappasammua' lako Kristus Yesus Debatanta. <sup>32</sup> Indo kela pikki' hupataui, iya aka la kauntunganku mengkähä

susi illaam inde kota Efesus sihhapannä' sidallo' olo'-olo' to peande? Aka indo kela tä'i tibangom sule to mate, iya aha leko'um tia ke tatuhu'ia' indo deem tula' naua: "Maikoa' tapomasannam-sannam kaleta mangngande anna mangngihu', aka tontänna' mateta makale'." Anna abana deem tau ma'pikki' susi ia too. <sup>33</sup>Daa umma'dinna' nababa bulim tau susi ia too. Aka indo pa'pogausam kadakena la ungdakei indo kamapiaam puha titanam illaam kalemua'. <sup>34</sup>Pengkilalai manappaia' indo la sihatanna dipogau', anna tä'ungkoa' la umpogau' liu dosa. Aka deem liupia' illaam alla'-alla'mu to tä' muissam menna setonganna diuaam Puang Allataala. Ia anna ma'tula' susiä' aka kuua anna malakoa' masihi'! <sup>35</sup>Sapo' madomi' deem mekutana naua: "La maakam ia susi to mate la mala tibangom sule? La maaka susi hupanna indo bätä puntinna ke tibangommi sule?" <sup>36</sup>Tä' deem pada satomaho to ma'pikki' susi! Aka tanangam dio bela' tä' tia mala tubo ke tä'i ditanam yolo lise'na dokko litä' sihhapam to mate dilamum. <sup>37</sup>Anna indo to ditanam dio bela', la gandum daka la tanangam senga' daka, taia hi tia indo tanangam ia too ditanam, sapo' lise'na hi tia ditanam anna mane tubo dio mai indo tanangam. <sup>38</sup>Puhai too ditanam, iya Puang Allataala la umbeenni hupa situhu' pa'elo'na. Sakhupa oi too lise' ditanam, iya tubo oom ia duka' situhu' hupanna nabeem Puang Allataala. <sup>39</sup>Anna mane diona menabanna illaam inde

lino, sahpupa oi too, senga' oom ia duka' tampana. Hupatau senga' ia duka' tampana, olo'-olo' senga' oom ia duka', dassi senga' oom ia duka', anna bau senga' ia duka' tampana.

<sup>40</sup> Anna maka' tapetua' duka' ingganna issinna langi' anna issinna inde lino, issinna langi' senga' oom ia duka' kamapiaanna, anna issinna lino senga' oom ia duka' kamapiaanna.

<sup>41</sup> Susi siam duka' kamapiaanna mata allo sisala kamapiaanna bulam. Susi toi duka' bintä, senga' oom ia duka' kamapiaanna. Anna indo duka' bintä, tungga' senga' kamapiaanna.

<sup>42</sup> La susim too duka' katibangonganna sule to mate. Aka bätä puntinna hupatau inde lino la bosu ke dilamunni. Sapo' la tä'um susi indo bätä puntinta ke dipatibangommakia' sule aka tä'um ia pole' la mala bosu. <sup>43</sup> Wattunna dilamum inde bätä puntinta abana kadake anna malu'bä', sapo' maka' dipatibangommi sule, iya la mapindämmi pole' anna la matohhä. <sup>44</sup> Indo bätä punti to dilamum, bätä punti inde lino. Sapo' maka' dipatibangommi sule, iya la mengkubalimmi mendadi bätä punti buttu yabo mai suhuga. Aka umba susi deem bätä puntinna hupatau sihatanna dipake illaam inde lino, susim too duka' la deem bätä puntinna hupatau sihatanna dipake illaam suhuga. <sup>45</sup> Umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Indo pamula tau diuaam Adam dipenabai nasuhum tubo." Sapo' Kristus to diuaam Adam ma'katampasanna, mebeem ia penaba mepatubo sule lako salako-lakona. <sup>46</sup> Taia indo bätä punti buttu

illaam mai suhuga yolo mebeem Puang Allataala. Aka uhuna mebeem indo bätä punti la sihatanna dipake illaam inde lino. Dako'pi mane mebeenni indo bätä punti buttu yabo mai suhuga. <sup>47</sup>Indo Adam uhuna, litä' ditampa, sapo' indo ia Adam kaduanna battu diua Kristus buttu yabo ia mai suhuga. <sup>48</sup>Inde hupatau tentomai susi liu Adam, litä' ditampa. Sapo' hupatau to la tama suhuga la susi liu bätä puntinna indo to buttu yabo mai suhuga. <sup>49</sup>Umba susi bätä puntinta tentomai susi bätä puntinna Adam litä' ditampa, la susim too duka' bätä puntinta dako', la susi bätä puntinna Kristus to buttu yabo mai suhuga. <sup>50</sup>Kalembasanna inde tula'ku inggannakoa' solasubungku kuua: inde bätä puntinta to dipapia dio mai bale anna haha tä' la mala tama kapahentaanna Puang Allataala yabo suhuga. Battu diua inde bätä puntinta to la mala bosu, abana inna tä' mala sola indo to la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>51</sup>Pehingngiia' anna umpaillaam penabaia' inde kada ditambinna Puang Allataala: Tä'kia' la mate asam yolo, mane sulei Puang Yesus ma'penduanna. Sapo' la dipopengkubalim asangkia', susi to tubo teem to mate. <sup>52</sup>Kaha-kaha ia too tä' tau la bali mekkappi'de anna dadi bábäm ke monim sangkakalana Puang Allataala ma'katampasanna. Wattunna moni indo sangkakala, ingganna to mate la tibangom asam sule ma'bätä punti bakahu la da'da' liu sule lako salako-lakona, anna kitaa'-kita to tubopi la dipopengkubalingkia'

duka'. <sup>53</sup>Aka inde bätä puntinta to la mate anna to la bosu, la dibala'i bätä punti tala deem mate anna tala deem bosu. <sup>54</sup>Maka' puham dibala'i inde bätä puntinta to la mate anna la bosu, la dibala'i bätä punti tala mate anna tala bosu, iya etapi too mane ganna'i indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Kende'um kapataloam aka dipa'deim kamateam." <sup>55</sup>"O kamateam, umbangka kapataloammu? O kamateam, umbangka ipomu?" <sup>56</sup>Indo diuaam ipona kamateam, dosana hupatau. Anna Pepaondonganna Musa naongi kuasanna dosa, aka maka' ditekka indo pahenta, iya mebaba lako kamateam. <sup>57</sup>Sapo' sihatam anna sipäto' umpakende'kia' pa'kuhhusam sumanga' längäm olona Puang Allataala, aka nabeengkia' kapataloam untalo'i dosa anna kamateam umpolalam Debatanta Yesus Kristus! <sup>58</sup>O inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, iam too kasuhunganna anna la tontä liungkoa' mentobe manda' anna mengnganti matoto' illaam kamatappasam. La pahallukoa' ma'kadua-dua liu umpalako pengkähänganna Debata, aka muissanna' muua lupu' hesomu lako Debata tä' la labu' bää.

**16** <sup>1</sup>Mane deenni, la kutulasangkoa' diona indo doi' la umpamoloiana' solata to matappa' yabo Yerusalem. Kupelau anna umpasusii' indo puha kupatuduam ingganna jumaa' dio lembäna Galatia. <sup>2</sup>Allo minggu oi too umpasehe onna' piha doi'mu situhu' indo pallolongammua'. Annaia' indo

doi' anna mala tihempum loppo' ke suleä' matim. Landa'ku too, iya tappa umbeemmä', tä' mane la dihempum. <sup>3</sup>Anna suleä' too matim, iya umpapiamä' suha' diona indo doi' anna kusuai sanaka-naka tau indo to uhhannuanna' anna unगतappa'i le'ba' längäm Yerusalem nababa indo suha' sola indo doi' la umpamoloianna'. <sup>4</sup>Anna maka' umpenabaanna' anna la pahallupä' duka' le'ba', iya la laoä' kupasolai längäm. <sup>5</sup>Puhapä' lako propinsi Makedonia mane matinnä' kupellambi'ikoa', aka abana inna la lakoä' yolo. <sup>6</sup>Maka' too ke sulemä' matim, iya la tohhopä' itim masäe-säe, umbai' la puhapi wattu kamadingingam mane le'ba'ä'. Lessu'i too wattu kamadingingam, iya umpamoloimä' anna mala deem kupake umpatahhu' pa'laoangku lu lako ongeam senga'. <sup>7</sup>Tä' kuaku matim temo kela kulempäi bäbäkoa' säpäi'. Sapo' maka' naua Debata ke matinnä', iya maelo'ä' la masäepi tohho itim. <sup>8</sup>Sapo' yolona anna la matinnä', iya la tohho indepä' kota Efesus sule lako allo kasalle Pentakosta, <sup>9</sup>aka tibukkam temo lalam la umpalakoä' pengkähängam la keguna inde, moinna anna buda siam duka' to umbaliä'. <sup>10</sup>Maka' sule matim Timotius, la untahima manappaa' anna mala tä' deem kamalajasanna illaam alla'-alla'mua', aka mesa duka' sabangangangku to unगतhä pengkähänganna Debata. <sup>11</sup>Tä'koa' deem la umpa'bahinni'i. Anna maka' la ma'pasulem mai, iya la umpamoloia' anna mala deem napake anna masannanni



lako lalam. Aka kiampai lium kasuleanna solakam sanaka-naka solasubunta inde.

<sup>12</sup> Mane deenni, diona solasubuntaa' Apolos, pembuda punalam kusua matim umpasolai sanaka-naka solasubunta napellambi'ikoa'. Sapo' sule lako temo moka liupi matim. Batu pihampa ke deemmi wattunna mane matinni napellambi'ikoa'. <sup>13</sup> La pahallu si'da-si'dakoa' majaga! Anna la tontä liungkoa' mentobe manda' anna mengnganti matoto' illaam kamatappasammu! La bahanikoa' anna matoho muanda'i liui. <sup>14</sup> Ingganna pa'palakoammua' la pahallua' umpalako sola pa'kamase. <sup>15</sup> Muissanna' muua indo solasubuntaa' Stefanus sahapui handam yolo matappa' lako Kristus dio propinsi Akhaya, anna puha umbeho ponno kalena umpamoloi umma'na Puang Allataala. <sup>16</sup> Kupelau si'da-si'daa' matim anna manuhu'koa' lako tau susi ia too. Susi siam duka' la manuhu'koa' lako ingganna indo sababanganna to mangngala taba ullämmä' kalena illaam pengkähänganna Debata. <sup>17</sup> Tä' deem pada satilalla'ä' tappana sule Stefanus sola Fortunatus anna Akhaikus aka mala napamoloiä' unγκähäi indo tää'na mala unγκähäa'. <sup>18</sup> Tilalla'ä' aka napatialaannä' inabangku umba susi puha napatialaangkoa' inabammu. Tau susi ia too pahallu la dipa'kasallei. <sup>19</sup> Kupalandasam salama'na ingganna jumaa' inde propinsi Asia. Kupalandasam duka' salama' pa'pakamajanna illaam sanganna Debata Akwila sola Priskila anna ingganna indo to matappa' to si

ma'sambajam dio banuanna indo to dua.

<sup>20</sup> Kupalandasam toi duka' salama'na ingganna solasubuntaa' inde. Sisalama'-lama'koa' mesa sola mesa sola ponno penaba umba susi la sihatanna napogau' to matappa'um.

<sup>21</sup> Salama' buttu di kao, Paulus. Ma'kalem too pole' limangku untuli'i inde kada salama'ku.

<sup>22</sup> Lako to tä' ungamasei Debata la tilaka!

|iMaranata|r, battu diua o Debata bale' sulengko! <sup>23</sup> Handandanni Puang Yesus

Debatanta untamba'koa' pada-pada. <sup>24</sup> Tä' deem pada sakukamaseikoa' anna kupakamaja illaam sanganna Kristus Yesus. Padam too.

## 2 KORINTUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus mesaä' suhona Kristus Yesus aka situhu' pa'elo'na Puang Allataala. Duka' buttu di solasubuntaa' Timotius, lu lako inggannakoa' solasubungki umma'na Puang Allataala itim jumaa' Korintus, anna lu lako duka' inggannakoa' umma'na Puang Allataala itim propinsi Akhaya. <sup>2</sup>Handandanni Puang Allataala Ambetaa' sola Debatanta Yesus Kristus la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>3</sup>Dipuji sanganna Puang Allataala, Ambena Debatanta Yesus Kristus to napenombai. Puang Allataala Ambeta to ponno pa'kamase anna kabuttuanna pepakahangaam. <sup>4</sup>Illaam untammukam kamasussaam Puang Allataala umpakahanga penabangki, anna mala indo pepakahangaanna kitahima la kipake umpakahanga penabanna solaki to untammu kamasussaam. <sup>5</sup>Aka umba susi puhangkam duka' ussi'dim kamasussaam tä' deem pada budanna susi indo puha nasi'dim Kristus, susim too duka' tä' deem pada budanna pepakahangaam kilambi' illaam kasilombungangi Kristus. <sup>6</sup>Ia anna untammukam kamasussaam anna mala dipakahangaa' penabammu anna duka' malakoa' ullambi' kasalamasam. Maka' dipakahangakam, iya la dipakahanga siangkoa' tia duka' nasuhum malakoa'

tontä liu manontom muoloi ingganna kamasussaam susi indo kisi'dim. <sup>7</sup>Tontä liukam mahannu kiua la tontä liukoa' manontom illaam muoloi kamasussaam. Aka kiissam kiua umba susi pada-padangkia' untammu kamasussaam, susim too duka' pada-padangkia' untammu pepakahangaanna Puang Allataala. <sup>8</sup>Inggannakoa' solasubungki, kipohäe ke muissannia' diona indo kamasussaam mabanda' kisi'dim dio propinsi Asia. Tandana tä' deem pada samabanda', iya tä'um deem kiua la malapakam tubo, <sup>9</sup>susi liu indo ke nauai to mahhotto': "La dipateingko." Ia anna kitammui, aka la mendadi pepatuduam lako kami' anna mala tä'kam uhhannuam kamatohoam kaleki, sapo' la mahannu lakokam Puang Allataala to kuasa umpatibangom sule to mate. <sup>10</sup>Puang Allataala puha ullappasangkam dio mai kamasussaam mepaambi' mate, anna la tontä liukam nalappasam dio mai kamasussaam. Anna kihannuam la tontä liukam nalappasam illaam allo la kitingngajona, <sup>11</sup>ke tontä liukoa' umpamoloikam illaam sambajam. Dadi kahana buda tau umpa'sambajangangkam anna natahima Puang Allataala sambajanna, nasuhum la buda siam duka' tau tilalla' längäm aka indo pa'kamasena Puang Allataala lako kaleki. <sup>12</sup>Sundede buaki kisi'dim, aka kipikki' anna kipenabaam indo ingganna pa'palakoangki illaam inde lino lako ingganna hupatau, la'bi-la'binna lako ikoa', kipalako asam sola unä' penaba sambulo-bulo anna

penaba mahändä indo bali napatamaiangkam Puang Allataala. Kaha-kaha ia too kupalako taia kahana kamanähängam hupatau sapo' sola kamatohoam namanasangkam Puang Allataala. <sup>13</sup>Ingganna indo kitulisangkoa' sangngim kaha-kaha la malannaa' tappa umpähäm ke umbatai. Temo tä'pi muissam tongangkam, sapo' kuhannuam dako'i too, iya muissam si'da-si'dangkam pole'. Aka maka' susi, sulei too Debatanta Puang Yesus ma'penduanna la umpa'kassiangkam umba susi kipa'kassiangkoa'. <sup>14</sup>(1:13) <sup>15</sup>Ponnoä' pahhannuam kuua la muissam manappakam ke dako'i, nasuhum kupattuju sala la penduankoa' battuam kupellambi'i anna mala penduam tiluppi' pa'tamba' ullambi'koa'. <sup>16</sup>Aka kupattuju sala kuua la lempää' itim indo anna lakoä' propinsi Makedonia anna ma'pasuleä' too dio mai, iya lempä omä' itim anna malakoa' umpamoloiä' anna mala deem kupake umpatahhu' pa'laoangku lako Yudea. <sup>17</sup>Sapo' tieli' ohi indo pattujungku. Iya mala haka disangaiä' to kapendo-pendo? Ussanga haka' pattuju hupatau indo pattujungku, pissam kuua: "Io, la laoä'," pissam kuua: "Tä' ohä' la lao?" <sup>18</sup>Sapo' tä' susi! Aka umba susi Puang Allataala mala dikatappa'i, susim too duka' indo dandingki matim tä' kipakaeli'-eli' bäbä pissam kiua: "Io," pissam kiua: "Tää'." <sup>19</sup>Aka tä' Ia kapendo-pendo Yesus Kristus Änä'na Puang Allataala to kipakahebaiangkoa' solakam Silas anna Timotius. Tä' napakaeli'-eli' bäbä pattujunna

la pissam naua: "Io," anna pissam naua: "Tää'." Sapo' to manontom Ia umpasule lako pa'dandinna. <sup>20</sup> Mannassa anggam "Io" dilambi' illaam Yesus Kristus aka ingganna pa'dandinna Puang Allataala napasule lako asam umpolalam Änä'na. Anna indom too pa'palakoanna Yesus Kristus nasuhum mala tapomatande Puang Allataala taua: "Amin, takatappa'i la napasule lako." <sup>21</sup> Ma'kale Puang Allataala umpakatoto' kamesaantaa' Kristus anna Ia siam duka' ullanti'kia' mendadi umma'na, <sup>22</sup> anna natandaikia' anna mala diissam diua naampuangkia' anna napatamaangkia' penabanta Penaba Masehona mendadi tanda lako kita diua tä' mala tala nabeem asangkia' ingganna indo puha nadandiangka'. <sup>23</sup> Nasa'biiä' Puang Allataala aka nalosa penabangku. Naissam Puang Allataala kasuhunganna anna tä'ä' danum matim Korintus wattu eta too, aka tä' kuaku la mapi'di'a' penabammu ke kukeaha'ikoa'. <sup>24</sup> Tä'koa' manggi' kipassa diona sihatanna la ungsatappa'i, aka matappa' si'da-si'dangkoa' lako Kristus. Angga ham kipeä liu lalanna anna malakia' mesa penaba anna malai tuttuam masannanna' penabammu.

**2** <sup>1</sup> Iam too kasuhunganna anna kukattum indo lessu' kuua tä' salapä' la matim aka indana mapi'di' pole oia' penabammu susi indo yolona. <sup>2</sup> Aka maka' la kupi'di' penabakoa', iya mennapi la umpakahangaä'? Tä'um tia deem, aka di sesena mehupataunna anggam tia ikoa' la umpakahangaä', sapo' akapia

ke puhangkoa' kupi'di' penaba! <sup>3</sup>Iam too anna kupakatungkoa' indo suha'ku lessu'. Kupasusi anna mala tä' umpi'di' penabaä' ke matimmä'. Aka setonganna la umpatialaam dä' ia inabangku mane sipäto'i. Aka kukatappa'i kuua maka' tilalla'ä' tä' mala tala tilalla'koa' duka'. <sup>4</sup>Indo anna kupakatukoa' indo suha'ku lessu' abana masussaä' kusi'dim anna malallam penabangku lambi' sumahhoä'. Tä' kuua la kupakatukoa' indo suha' anna mala masussa penabammua', sapo' kuua anna mala muissanna' muua: "Napakamaja si'da-si'dakam Paulus." <sup>5</sup>Mane deenni, diona indo tau to umpakende' pi'di' penaba itim, iya setonganna tä' anggam kao napi'di' penaba sapo' ikoa' handam. Sapo' indana makahha' sugali'i tula'ku la dotam kuua, tä' ia asammua' napi'di' penaba, sapo' piha mandakoa'. <sup>6</sup>Budakoa' itim Korintus puha umpahuai pa'tahungkungam tau ia too. Anna indo pa'tahungkungam abana la padam ia. <sup>7</sup>Dadi tentomai pahallunna' la muampunni anna umpakahanga tau ia too indana mapi'di' sugali'i penabanna lambi' kattu hannu. <sup>8</sup>Iam too anna kupelau si'da-si'danna' matim anna mala ungkamaseinna' sule. <sup>9</sup>Ia anna kupakatukoa' indo suha'ku lessu' aka kupangngitaikoa' kuua: "Battu la natuhu'i liu hi indo ingganna pepatuduanguku, battu la tä' di." <sup>10</sup>Maka' muampunnikoa' to kasalaam lako kalemu, iya la kuampunni duka' tau ia too. Aka maka' deem to kasalaam pahallu la diampunni, iya la kuampunni dio olona

Kristus aka la kamapiaammua' kupikki'.

<sup>11</sup> Kupasusi ia too aka kuua indana deenni naola tomahajanna setam mengkähä illaam alla'taa' aka inna taissammia' pattuju kadakena. <sup>12</sup> Tappana landa'ä' lako Troas la umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona Kristus, iya nabukkaammä' lalam Debata la umpalako pengkähänganku dio ongeam ia too. <sup>13</sup> Sapo' tä' hapa' penabangku aka tä' liupi sule solasubuntaa' Titus dio. Iya kuuaammi to Troas: "La tahhu' lakoä' Makedonia."

<sup>14</sup> Sihatam anna sipäto' dipakende' kuhhu' sumanga' längäm olona Puang Allataala! Aka tontäkam napatette illaam uhame-hamei kapataloanna Kristus aka ma'mesangkam Kristus. Napopangkakka'kam Puang Allataala anna mala indo kaheba diona Kristus tiballa' kalua' sihhapam bauam bubanau' titumpam lao. <sup>15</sup> Aka kami'-kami' sihhapangkam tunuam bubanau' napehumalasam Kristus längäm Puang Allataala naud'u' asam tau, susi to dipasalama' teem to la tinanda lako katilakaam. <sup>16</sup> Lu lako to dipasalama' sihhapangkam bauam bubanängngä' aka kibabaam kaheba la mepatubo. Sapo' lu lako ia to la tinanda lako katilakaam sihhapangkam ia bauanna to mate, aka tä' naaku natuhu'i indo kaheba nasuhum la tinanda ia lako kamateam. Dadi mennam la umbelai umpalako inde pengkähängam kikähä temo? <sup>17</sup> Tä'kam kami' susi indo buda tau to umpeä kauntungam umpasusi buleleam kahebana Puang Allataala. Sapo' kami'-kami' mendadingkam pentuhu'na



Kristus to nasua Puang Allataala la umpalanda' kaheba ia too sola unä' penaba sambulo-bulo dio olona.

**3**<sup>1</sup> Sapo' inde ma'kada susikam tä' mala disangai umpuji pole ongkam kaleki. Tä'kam susi indo tau senga' sule umpellambi'ikoa'. Aka si umbaba ia suha' katähängam anna mala untahima manappaa'. Anna si napelaua' matim anna umpapiaanni suha' katähängam la nababa lako kota senga'. Tä' kami' kipahalluam la umbaba suha' susi ia too, aka <sup>2</sup> ikonna' too sihhapam suha' katähängangi. Aka sihhapangkoa' mesa suha' tituli' illaam penabangi. Aka kitula' oi too indo pa'palakoammua', iya mala oom naissam anna napähäm ingganna hupatau naua: "Mapia pengkähänganna Paulus-a'." <sup>3</sup> Aka tandaam illaam ingganna pa'palakoammua' diua mendadingkoa' to matappa' si'da-si'da, buana pengkähäki. Iam too anna malam diua ikonna' too sihhapam suha' katähängangi natuli' Kristus. Indo suha' tä' dituli' umpake petuli' anna tä' toi dituli' dokko batu. Sapo' indo suha', natuli' Kristus illaam penabanna hupatau umpolalam kuasanna Penabanna Puang Allataala Debata tubo. <sup>4</sup> Ia anna bahanikam ma'kada susi, aka matappa' si'da-si'dakam lako Puang Allataala kahana Kristus mengkähä illaam kaleki. <sup>5</sup> Tä' deem lalanna la mala kiua kamatohoangi anna kamanähängam kaleki nasuhum kibela kipalako inde pengkähängam, sapo' Puang Allataala umbeengkam kamatohoam anna kamanähängam. <sup>6</sup> Puang

Allataalam too mengkähä illaam kaleki, nasuhum kibela mengkähä umpa'pakahebaam pa'dandiam bakahunna lako hupatau. Indo pa'dandiam bakahu taia ätoham tituli' sapo' pengkähänganna Penaba Maseho lako hupatau. Indo ätoham tituli' battu diua Pepaondonganna Musa mebaba ia lako kamateam ke iai dihannuam la mepomalolo dio olona Puang Allataala. Sapo' indo Ia Penaba Maseho mebaba lako ia katuboam bakahu. <sup>7</sup>Indo anna natuli'i Puang Allataala pepaondonganna dokko batu mane nabeenni Musa, wattu eta too tandaam kamatandeanna Puang Allataala dio lindona Musa lambi' pangkähhä mesilo. Tandana pangkähhä, iya tä' natua to Israel unnenne'i lindona Musa, moi anna tuttuam moho'um indo pangkähhäna dio lindona. Indo sia duka' pepaondongam to mebaba lako kamateam anna pangkähhäi kamatandeanna Puang Allataala wattu eta too, <sup>8</sup>iya senga'um tia indo pa'dandiam bakahu nakähä Penaba Maseho! <sup>9</sup>Susi siam duka', maka' matande indo pa'dandiam to la umbaba hupatau lako pa'tahungkungam, iya senga'um tia matandena indo pa'dandiam bakahu to umbukkaam lalam la naola hupatau anna malai napomalolo Puang Allataala! <sup>10</sup>Moi anna matande indo pa'dandiam yolo, sapo' maka' dipasiita indo pa'dandiam bakahu, iya tä'um ia la matande diita. <sup>11</sup>Maka' matande indo pa'dandiam yolo moi anna anggam la säpäi' da'da', iya senga'um tia matandena indo pa'dandiam bakahu to la da'da liu sule

lako salako-lakona. <sup>12</sup> Kahana mahannu si'dakam lako indo pa'dandiam bakahu nasuhum bahanikam umpa'pakahebaanni. <sup>13</sup> Tä'kam kami' susi Musa ussapu'i lindona anna mala tä' naita to Israel moho' indo pangkähhäna kamatandeanna Debata dio lindona. <sup>14</sup> Sapo' abana titutu' pikkihanna indo to Israel lambi' tä' nakaleso manappa gunana indo Pepaondonganna Musa. Anna sule lako temo maka' nabata issinna indo pa'dandiam yolo, mala diua sihhapam deem liupi pesapu' untutu'i pikkihanna, aka tä' liupi naissam aka gunana. Anggam anna malai diäläi indo pesapu' ia too battu diua tibukka pikkiham ke ma'mesam tau Kristus. <sup>15</sup> Sule lako temo maka' umbata oom Pepaondonganna Musa, iya sihhapam deem liupi untutu'i pikkihanna. <sup>16</sup> Sapo' maka' mengkatoba' tau anna untuhu'i tau Debata, tä' mala tala mäläi indo pesapu' battu diua tibukka pikkiham. <sup>17</sup> Indo diuaam Debata eta inde, Ia siam Penaba Maseho. Anna menna-menna tohho Penaba Maseho illaam penabanna, tau ia too ullambi'um kalondaam dio mai ingganna to la ullabai kasilombunganna Puang Allataala. <sup>18</sup> Tentomai tä'unna' kita nalabai pesapu' pikkihanta, nasuhum tandaammi kamatandeanna Debata illaam pa'palakoanta. Indo kamatandeam buttu di Debata, anna indo diuaam Debata Ia siam Penaba Maseho to tohho illaam kaleta. Anna Penaba Maseho unggahagai liukia' napopendadi susi kalena Kristus,

nasuhum tuttuam masäe tuttuam tandaam kamatandeanna Debata illaam kaleta.

**4** <sup>1</sup>Pa'kamasenam too Puang Allataala anna napapassanningkam inde babaam kikähä temo. Iam too anna tä'ungkam deem si kattu hannu. <sup>2</sup>Tä'kam umpogau' indo gau' mesihi'-sihi'na si napogau' membuni hupatau. Tä'kam duka' untipu tau anna tä' tookam umpalulako lu dio mai Battakadanna Puang Allataala. Dio olona Puang Allataala kipomakaleso manappa tungka ianna, anna mala nasangai mapia asangkam tau mengkalao illaam unä' penabanna. <sup>3</sup>Indo Kaheba Katilallasam kipa'pakahebaam abana titutu'pi lako tau piha, sapo' angga ham tia titutu' lako indo to inna la ullambi' katilakaam sule lako salako-lakona. <sup>4</sup>Ingganna indo to tä' matappa' nabutai pikkihanna tomahajanna setam indo to unguasai tau illaam inde lino. Napa'laba-labai indo tomahajanna setam, aka naua indana malai naballoi kamasiäsanna Kaheba Katilallasam to untula' diona kamatandeanna Kristus. Indo Kristus susi siam sipa'na anna pa'pogausanna Puang Allataala. <sup>5</sup>Indo kaheba kipalanda' taia kaheba diona kaleki. Sapo' indo kipa'pakahebaam kiua: Yesus Kristus Ia Debata. Anna kami'-kami' sabua'mukam aka maelo'kam umpalako pa'elo'na Puang Yesus. <sup>6</sup>Puang Allataala puha ma'battakada naua: "Illaam mai kamalillingam la kende' kamasiäsam." Anna Puang Allataala Ia siam umpadelle' kamasiäsam illaam penabantaa' anna mala

masiä'a' pikkihanta, nasuhum tapähänna' kamatandeanna Puang Allataala pangkähhä dio lindona Kristus. <sup>7</sup> Indo kamasiäsam illaam penabanta mala dipasihhapam bulabam dianna illaam kuhim litä', aka indo kuhim litä' madommi' huppu' anna kaleta ia ponno kamalammaam. Napateem Puang Allataala anna mala makaleso diua indo kakuasaam taditondom kipogau' tä' buttu di kaleki, sapo' buttu di Puang Allataala. <sup>8</sup> Si bassa'kam nasihimpi'-himp'i kamapi'disam, sapo' si mala mammakam lappa'. Si pusa'um tangnga'ki, sapo' tä' mammakam si kattu hannu. <sup>9</sup> Si didahhakam, sapo' tä' mammakam deem natampeam Debata. Pembudakam dipongko sampe malimpä, sapo' tä' mammakam mate. <sup>10</sup> Ussi'dim liukam kamasussaam anna kamapi'disam susi indo nasi'dim Puang Yesus wattunna didahha la dipatei, anna mala makaleso diua tubo sule Puang Yesus aka tandaam lako kaleki. <sup>11</sup> Aka inde tubopakam, iya deem liu tau maelo' la umpateikam kahana untuhu'ikam Puang Yesus. Susim too anna mala makaleso diua tubom sule Puang Yesus, aka tandaam kuasanna lako inde bätäki to tä' la da'da' liu. <sup>12</sup> Dadi allo-allokam si saidi' tamate anna mala ullambi'koa' katuboam bakahu sule lako salako-lakona. <sup>13</sup> Illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Kahana matappa'ä' nasuhum bahaniä' ma'tula'." Susim too duka' kamatappasangki. Aka unगतappa'ikam Puang Allataala nasuhum bahanikam untula' indo Kaheba Katilallasam, <sup>14</sup> aka kiissam

kiua Puang Allataala puha umpatubo sule Puang Yesus, anna Ia siam too duka' la umpatibangongkam susi Puang Yesus anna nababakia' sule dio olona. <sup>15</sup> Ingganna inde kamasussaam kisi'dim keguna lako kalemua'. Aka maka' tuttuam buda tau uhhingngi indo Kaheba Katilallasam kipa'pakahebaam nasuhum ussi'dim pa'kamasena Puang Allataala, iya tuttuam buda siam tia duka' tau ma'kuhhu' sumanga' dio olona, nasuhum dipomatande Puang Allataala. <sup>16</sup> Iam too kasuhunganna anna tä'ungkam deem si kattu hannu. Moi anna tuttuam malamma bätä puntingki sapo' dibakahui liu ia penabangki allo-allo. <sup>17</sup> Aka inde kamasussaam kisi'dim illaam inde lino setonganna mabanda' sapo' kiangga' tä' pada umba anna anggam säpäi' la diola. Aka ingganna kamasussaam ia too la ungkembuaam kamatandeam lako kaleki sule lako salako-lakona. Anna kamatandeam ia too kasalle puha ia anna la inde kamasussaam kisi'dim. <sup>18</sup> Aka taia kami' diitanna kipaitoo'na sapo' tää'na diita. Aka indo diitanna anggam ia säpäi' la da'da', sapo' indo ia tää'na diita la da'da liu ia sule lako salako-lakona.

**5** <sup>1</sup> Inde bätä puntinta mala dipasihhapam bahum taongi illaam inde lino. Anna taissammia' taua maka' dihenggäim inde bahunta, la nabeengkia' Puang Allataala bätä punti bakahu mendadi banuanna sungnga'ta yabo suhuga, taia pa'papianna hupatau, anna la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>2</sup> Inde tohhopakia' illaam inde lino mengkaloa'kia',

aka mamali' sugali'ungkia' muampai wattunna la tohhokia' illaam indo bätä punti bakahunta yabo suhuga. <sup>3</sup>Aka maka' talambi'um indo bätä punti bakahu, la sihhapangkia' ma'poheba sule anna mala tä'kia' ma'kambelä. <sup>4</sup>Aka maka' tohhopi sungnga'taa' illaam inde bätä punti tapake illaam inde lino, iya mengkaloa'kia' aka mabanda' indo kamasussaam umpipi'ikia'. Tä' diua maelo'kia' la tapellei siaham inde bätä puntinta illaam inde lino, sapo' maelo'kia' la tappa umpehhondä indo bätä puntinta to buttu yabo mai suhuga, anna mala inde bätä puntinta to inna la mate napessulle indo bätä punti to la tubo liu sule lako salako-lakona. <sup>5</sup>Ma'kale Puang Allataala mengkähä illaam kaleta anna mala sediakia' la untahima indo bätä punti bakahu, anna Ia siam puha umpatamaangkia' kaleta Penaba Maseho mendadi tanda lako kitaa' diua tä' mala tala nabeem asangkia' ingganna indo puha nadandiangkia'. <sup>6</sup>Iam too anna matohom penabangki moi anna kiissam kiua maka' tohhopakam illaam inde bätä punti illaam inde lino, iya tä'pakam tohho sola Debata. <sup>7</sup>Aka inde tubopakam illaam inde lino ma'palakokam situhu' kamatappasangki lako Kristus tä' situhu' indo tandaanna diita. <sup>8</sup>Iam too anna matohom penabangki anna kipohäe puha ia ke kipelleim inde bätä pundingki anna le'ba'kam umpellambi'i Debata anna tohhokam sola. <sup>9</sup>Iam too kasuhunganna anna si kipeä si'da-si'dam lalanna anna malakam ma'pogau' la napomasannanna

penabanna Debata, susi inde tubopakam illaam inde lino, teem ke kipelleim inde bätä punti kipake temo. <sup>10</sup>Aka tä' mala tala dibaba asangkia' lako olona ongeam pahhottosanna Kristus, aka la napahessakia' anna tungga' tatahimaia' la sihatanna tatahima situhu' pa'pogausanta wattunna tubopakia' illaam inde lino, ma'pogau' mapia hakika ma'pogau' kadake hakika. <sup>11</sup>Dadi, aka kiissam kiua pissam wattu la sitingngajokia' Debata, nasuhum mahea'kam kami' la umpogau'i indo tää'na napohäe. Iam too anna kipeä lium lalanna anna mala nakatappa'i hupatau tula'ki. Nalosa Puang Allataala tama penabangki, anna kupemulu punala duka' la muissam si'da-si'dakam nasuhum tä'kam umbata-batai. <sup>12</sup>Inde ma'kada susiä' tä' kuua anna mala umpuji pole ongkam kaleki. Sapo' maelo'kam umbeengkoa' lalam la umpa'kassiangkam, anna mala muissanna' untimba'i indo to si angga diitanna lako solana napaitoo'na, taia indo illaanna penabanna. <sup>13</sup>Deem tau ussangaikam to tatta'. Sapo' ia anna angga' to tatta'kam diita, aka kipasatutui kami' penabangki lako Puang Allataala. Sapo' maka' sitontongampi pa'palakoangki, iya ia too aka la kamapiaammua' kipikki'. <sup>14</sup>Pa'kamasenam Kristus ma'kuasa illaam kaleki aka kiissammi kiua indo mesa tau mate umbala' asam ingganna hupatau, kalembasanna ingganna hupatau bali asammi mate. <sup>15</sup>Ia anna matei Kristus umbala' asam hupatau, anna mala ingganna hupatau to tubopi tä'um la



untuhu'i pa'elo' kalena, sapo' la untuhu'im pa'elo'na Kristus to puham mate umbala'i anna puha dipatubo sule. <sup>16</sup>Iam too anna tä'ungkam pole' si ussangai tau senga' situhu' passangai hupatau. Abana yolona si ussangaikam Kristus situhu' passangai hupatau sapo' temo tä'um. <sup>17</sup>Dadi kuissammi pole' kuua ingganna tau to ma'mesam Kristus mendadim tau bakahu. Pa'dem indo katuboam yolona, aka nabala'um katuboam bakahu. <sup>18</sup>Ingganna ia too Puang Allataala unγκähäi. Kahana pengkähäna Kristus nasuhum malakia' napasikapiai sule kalena Puang Allataala, anna mane napadudunnikam pengkähängam la umpaitai lalam tau senga' anna mala sikapiai duka' sule Puang Allataala. <sup>19</sup>Indem ia indo kaheba kipa'pakahebaam: Puang Allataala umpasikapiai sule kalena anna hupatau kahana pengkähäna Kristus. Tä'um untuntu' kasalaanna hupatau indo puha napogau' dio olona. Anna puhangkam nabeem pengkähängam Puang Allataala la umpa'pakahebaam diona maaka susi lalanna anna mala sikapiai sule Puang Allataala anna hupatau. <sup>20</sup>Dadi, kami'-kami' pesuanakam Kristus. Iam too anna maka' kipa'tula'ikoa', mato-mato Puang Allataala ma'kale umpa'tula'ikoa'. Sola sanganna Kristus, kipelau matim anna umbehokoa' kalemu la napasikapiai sule kalena Puang Allataala. <sup>21</sup>Tä' Ia madosa Kristus, sapo' nasua Puang Allataala umbala'kia' umpendudum

dosata anna malakia' napomalolo Puang Allataala umpolalam Kristus.

**6**<sup>1</sup> Dadi kahana mangngala tabakam duka' illaam pengkähänganna Puang Allataala, nasuhum kipelau si'da-si'da kiua: daa ullabusam bäbäia' indo pa'kamasena Puang Allataala to puhaa' untahima. <sup>2</sup> Aka ma'battakada Puang Allataala naua: "Illaam indo wattu puha kupa'tantu, kuhingngiammia' sambajammu, anna illaam indo wattu kupasalama' hupatau, kupamoloingkoa'." Patananni manappaia' talinga inde tula'ku: tentomaim too indo diuaam wattu napa'tantu Puang Allataala! Anna tentomai toom duka' indo wattunna la ma'pasalama'. <sup>3</sup> Kipeä lalanna indana deenni pa'palakoangki la natitedoi hupatau, napolalam deem tau ussangai kadake inde pengkähängangki. <sup>4</sup> Sapo' illaam ingganna pa'palakoangki kipeä hia lalanna anna mala tandaam diua sabua'nakam Puang Allataala. Aka tontä liukam manontom muoloi ingganna hupanna kamasussaam anna kamapi'disam. <sup>5</sup> Ditembe' talukungkam, ditahungkum, anna nasilebo-leboikam tau la naanu. Mengkähä kahha'kam, pembudakam tä' deem mamma', anna pembuda tookam kobe. <sup>6</sup> Anna ma'penaba mahändäpakam, ma'palakokam sola ponno kakeakasam, sa'baha' liukam, anna mapia penaba. Duka' tontä liukam nakuasai Penaba Maseho, anna ma'kamasekam sola unä' penabangki. <sup>7</sup> Umpa'pakahebaangkam indo kaheba kamaloloam, tandaam kakuasaanna Puang

Allataala illaam kaleki, ma'gau' malolokam  
anna indo kamaloloangki sihhapam pa'dam  
anna unta' dipopangkakka' illaam pa'bundusam  
di ada'. <sup>8</sup> Deengkam dipa'kasallei, sapo' deem  
toi duka' dipa'bahinni'ikam. Deengkam dipuji,  
sapo' deem toi duka' disassaikam. Moi anna  
iannapi anna ia kitula', sapo' si disangai  
siangkam to kaägä'-ägä'. <sup>9</sup> Disangaikam tä'  
kaissangam, sapo' buda ohi tau muissangkam.  
Disanga matengkam sapo' tubo hakam.  
Ditembe' pusokam sapo' tä'kam mate. <sup>10</sup> Moi  
anna dipi'di' penabakam, sapo' tilalla' liu  
siangkam. Mase-masekam diita sapo' buda  
hi tau kipatomakaka kulle di ada'. Tä' deem  
aka-akangki diita sapo' setonganna kiampuum  
asam ingganna-ingganna sia. Ingganna ia too,  
ia umpa'patandaanni diua sabua'nakam Puang  
Allataala. <sup>11</sup> O inggannakoa' solasubungki  
itim Korintus! Kipandanniam asamkooka'  
anna tibukka asammi pa'pakamajangki  
matim muitaa'. <sup>12</sup> Tä'um kami' deem kuhäm  
pa'pakamajangki matim, sapo' kuhämpia'  
iko pa'pakamajammu lako kami'. <sup>13</sup> La  
kupa'tula'ikoa' sihhapam umpa'tula'ia' änä'  
ikaleku: kupelau anna umpakamajakam duka'  
umba susi kipakamajakoa'. <sup>14</sup> Daa ummaelo'a'  
la mesa pa'palakoam to tä' matappa' lako  
Puang Yesus. Aka la maakam ia susi la mala  
sola kamaloloam anna kakadakeam! La mala  
haka tia sola kamasiäsam anna kamalillingam!  
<sup>15</sup> La mala haka tia sihondä penaba Kristus  
anna tomahajanna setam! Deem daka tia la  
susi to matappa' anna to tä' matappa'! <sup>16</sup> La

mala haka tia sitappa Banua Debata anna debata lino pa'papia hupatau! Aka kitaa'-kita banuannakia' Puang Allataala Debata tubo, umba susi puha ma'kada Puang Allataala naua: "La tohhoä' illaam alla'-alla'na anna kuolaam lelenni. La mendadiä' Debatanna anna la mendadi ia umma'ku. <sup>17</sup>Iam too anna la umpelleinna' anna untampeam tau ia too. Tä' si'da-si'dakoa' la mala moi podo la siissom indo ingganna kakadakeam. Maka' umpateemmia', iya la kutahimangkoa' too. <sup>18</sup>Kao la mendadi Ambemua' anna ikoa' la mendadi änä'ku. Susim too kadanna Puang Allataala Debata To Handam Kuasa."

**7** <sup>1</sup>O inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, nakala'kia' duka' ingganna pa'dandi ia too. Iam too anna la umpomasehongkia' kaleta dio mai ingganna to la ungdakei penabanta anna bätä puntinta. Anna pahallu duka' la tapasatutua' anna tapatepu katuboanta, aka mengkahea'kia' dio olona Puang Allataala. <sup>2</sup>Kupelau la tibukkaa' penabammu untahimakam. Tä' deem kasalaangki lako moi podo la mesam tau, anna tä' toi deem tau la kihugiam. Tä' tookam deem umpangngala sahoi tau. <sup>3</sup>Ia anna ma'tula' susiä', taia kahana kupasalakoa'. Aka umba susi puha kuuaangkoa' indo lessu', tä' deem pada sakupakamajakoa', anna kitaa'-kita matekia' samateam tubo satuboam. <sup>4</sup>Kuhannuam si'da-si'dakoa'. Anna yabomä' pangka-pangka bulabam kahana ikoa'. Moi anna nalambi'kam ma'hupa-hupa

kamasussaam, sapo' tipakahangaä' ke kukilalai ongkoa' anna tä' deem pada satiala inabangku. <sup>5</sup>Moi indo landa'ungkam inde propinsi Makedonia tä' toi deem malakam mellube-lube. Aka ullambi' liukam ma'hupa-hupa kamasussaam, susi kasipengkaam kitammu, teem kamaheasam buttu illaam mai penabangki. <sup>6</sup>Sapo' Puang Allataala to umpakahanga liu ingganna to masussa penaba, iam too duka' umpakahanga penabangki, aka napasitammukam Titus. <sup>7</sup>Tä' angga kasuleanna mai Titus nasuhum tipakahangakam, sapo' tipakahangakam duka' aka natulasampakam maaka susi indo si umpakahangaa'. Natulasampakam duka' naua: "Nakamalli'iko to Korintus maelo' punala la silambi'koa'." Anna natulasam tookam duka' indo ussossokoa' gau'mu anna maelo' si'da-si'dangkoa' pole' untuhu'ia'. Kaha-kaha iam too tuttuam umpatilalla'ä'. <sup>8</sup>Moi anna indo suha' yoloku umpomapi'di'a' penabammu, sapo' tä'mä' ussosso liu kaleku temo diona indo suha' kupakatukoa'. Abana ussosso-sosso salaä' kaleku diona indo suha' kupakatukoa' tappana kuissam kuua napomapi'di'a' penabammu. (Sapo' tä' siam masäe anna molem indo mapi'di'a' penabammu.) <sup>9</sup>Sapo' tilalla'ä' sule temo. Taia kahana mapi'di'a' penabammu nasuhum tilalla'ä', sapo' ia anna tilalla'ä' aka indo kamapi'disam penabammua' napolalam untihokongammia' ingganna indo gau' kadakemu, anna ia too situhu' pa'elo'na Puang Allataala. Dadi mesa hia

kauntungammua'. <sup>10</sup> Aka indo kamapi'disam penaba situhu'na pa'elo'na Puang Allataala, iam too mengkähä illaam kaleta napolalam untihokongangkia' ingganna gau' kadaketa, nasuhum malakia' dipasalama'. Anna tä' deem tau la ussoi indo kamapi'disam penaba situhu'na pa'elo'na Puang Allataala. Sapo' indo kamapi'disam penaba tää'na mebaba lako katihokongam, anggam ia kamateam nakembuaam. <sup>11</sup> Penabaam siaia' too buana lako kalemua' indo kamapi'disam penaba situhu'na pa'elo'na Puang Allataala! Buana, si maelo' si'da-si'dangkoa' pole' umpogau' la sihatanna dipogau'. Sulibanna ia too mokangkoa' duka' disangai to ma'gau' kadake. Anna unghahidi'unna' pole' ingganna dosa, muissammia' pole' mengkahea' dio olona Puang Allataala, unghamalli'imä' pole', tuttuam tigaha'ungkoa', anna maelo'ungkoa' pole' untahungcum to kasalaam. Illaam inde ingganna kaha-kaha ma'tandaammi pole' diua tä'ungkoa' iko kasalaam. <sup>12</sup> Dadi, ia anna kupakatukoa' indo suha'ku lessu' taia kahana la indo mandi to kasalaam kupasala. Taia toi lako mandi indo to masussa kahana pa'pobua'na indo to kasalaam. Sapo' kupakatukoa' indo suha', aka kuua anna mala tandaam lako kalemua' diua abana umpakamaja si'da-si'dakam dio olona Puang Allataala. <sup>13</sup> Iam too kasuhunganna anna tipakahangam pole' penabangki. Sulibanna tipakahangakam, tä' duka' deem la susi katilallasangki muita katilallasanna Titus

indo ussi'dim pentammummua'. <sup>14</sup>Indo anna tä'pi le'ba' matim Titus, si kutula' mapia liukoa' lako. Anna tä' mämmä' kasihisam. Aka umba susi ingganna indo to puha kipokadaangkoa' sangngim tappa', susim too duka' indo to puha kitulasam Titus diona ikoa' sangngim tappa'. <sup>15</sup>Anna tuttuam napakamajangkoa', aka nakilalai liu maaka susi kamanuhusammua' lako, pengkahea'mua', anna pa'pakasalemua'. <sup>16</sup>Tä' deem pada satiala inabangku aka malangkoa' dihannuam illaam ingganna-ingganna sia.

**8** <sup>1</sup>Mane deenni, o inggannakoa' solasubungku, pahallua' muissam indo to puha dadi inde propinsi Makedonia kahana pa'kamasena Puang Allataala mengkähä illaam kalena issinna ingganna jumaa' inde. <sup>2</sup>Aka moi anna puham muoloi pa'sändäsam mabanda' anna sangngim to handam mase-mase, sapo' sangngim ponno mandi katilallasam anna matutu umpassubum doi'na la dibeem to mase-mase senga'. <sup>3</sup>Kuita sola matangku buda punala aka-akanna napassubum, moi indo la napakena. Tä' deem disua, <sup>4</sup>sapo' nakekke' bääkam naua: "La mala hakakam duka' mangngala taba umpamoloi solasubunta to matappa' dio Yudea?" <sup>5</sup>Indo napogau' la'bi ia anna indo kipemmitai. Aka handam uhuna silele umbeho kalena lako Debatanta, mane lakoi kami', aka situhu' pa'elo'na Puang Allataala. <sup>6</sup>Dadi tappana muitakam kamapiaam penabanna to Makedonia, tappa kisua pole oom Titus matim. Aka Titus-um

too umpahandu'i indo lessu' uhhempum doi' itim la dipamoloiam to matappa' dio Yudea. Iam too anna kisuum matim la umpatahhu' indo pa'pogausam mapia itim jumaa'mua'. <sup>7</sup>Mentondom puhakoa' iko illaam ingganna-ingganna sia, susinna: matoto' kamatappasammua', manähäkoa' ma'tula', mandalam kapaissangammua' diona Puang Allataala, maelo' si'da-si'dangkoa' umpogau' la sihatanna dipogau', anna tä' deem la pada pa'kamasemua' lako kami'. Iam too anna kiuam: handam mapia ke mentondom puhakoa' duka' illaam umpamoloi padammua' to matappa'. <sup>8</sup>Tä' diua kupassakoa' la umpalako kaha-kaha ia too. Sapo' kutulasangkoa' indo kamelosanna to Makedonia umpamoloi padanta anna mala umpotandenganna' umpalako. Iya la kuissammi too kuua mengkalao illaam si'daa' unä' penabammu indo pa'kamasemu. <sup>9</sup>Aka muissammia' muua nakamasei si'da-si'dakia' Debatanta Yesus Kristus. Aka moi anna to makäkkä'i, sapo' ahu' umpopemase-mase kalena aka la napamoloikoa' anna mala indo kapemase-maseanna nasuhum malakoa' mendadi to makaka di ada'. <sup>10</sup>Situhu' kao pikkihangku diona indo uhhempum doi' la dibeem lako to mase-mase, la mapia ke umpatahhu' mandanna' indo to umpahandu'a' taum lessu'. Aka abana ikoa' handam yolo muinaba-nabai anna umpahandu'i indo kaha-kaha ia too. <sup>11</sup>Dadi mapia ke umpasuppi' mandanna' indo



pengkähängammu lessu'. Umba susi deenna' kamelosammu umpahandu'i, susim too duka' la pahallu deenna' kamohäeammu umpasuppi'i situhu' kapa'belaammua'.

<sup>12</sup> Maka' mengkalao illaanna' unä' penabammu maelo' ma'pebeem, iya la natahima Puang Allataala indo pa'pebeemmu situhu' deenna lako kalemua', tä' situhu' pa'dena lako kalemua'. <sup>13</sup> Tä' kuua la dibanda'ikoa' iko anna dihingnganni ia solamua'. Sapo' kuua la mapia ke pada-pada katuboammua'. <sup>14</sup> Illaangkoa' iko wattu kabosasam tentomai, dadi la umbelaa' iko umpamoloi indo to kakuhängam. Maka' hapanna deengkoa' duka' kakuhängam dako' anna bosa' opi ia, iya napamoloingkoa' duka'. Maka' susi, iya la pada timbammokoa' sipamoloi anna pada timbam toi katuboammu.

<sup>15</sup> Dadi indo to buda pallolonganna tä' la napopela'bi bäbä, sapo' la umpamoloi solana anna mala tä' kakuhängam umba susi tisuha' illaam Battakada Debata naua: "To buda pallolonganna tä' la mela'bi, anna to saidi' pallolonganna tä' la kakuhängam." <sup>16</sup> Dipuji Puang Allataala aka umpatigaha' duka' penabanna Titus susikam maelo' si'da-si'da la napamoloikoa'! <sup>17</sup> Aka tä' angga maelo' matim aka kisua, sapo' abana mengkalao illaam ia duka' unä' penabanna maelo' la napamoloikoa' lambi' nakattum la matim.

<sup>18</sup> Deempi duka' mesa solasubuntaa' kisua matim la umpasolai Titus. Tä' ia deem pada sanapa'kasallei ingganna jumaa' kahana umpalako manappa indo pengkähänganna

umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam.

<sup>19</sup>Tau ia too tä' angga la napamoloikoa' itim, sapo' puham duka' napilei ingganna jumaa' inde la napasolaikam illaam pa'laoangki lako Yudea. Aka la lakokam umbaba indo ingganna doi' la dipamoloiam lako to mase-mase dio anna mala dipa'kasallei Debata, anna duka' mala tandaam diua maelo' si'da-si'dakam umpamoloi solata to matappa'. <sup>20</sup>Kipaellä' kihempum sampe kipalanda' manappa indo doi' pada budanna la dipamoloiam lako to mase-mase. Aka kiua indana deenni napa'polalanni tau napasalakam. <sup>21</sup>Aka kipeä lalanna anna ma'palako malolokam tä' angga mandi dio olona Debata sapo' duka' dio olona hupatau. <sup>22</sup>Deem polepi mesa solasubuntaa' kisua matim la umpasolaia' Titus. Pembudam si kipangngitai, iya abana bassa' si'da umpalako pengkähänganna Puang Allataala. La'bi-la'binna temo mohäe la napamoloikoa', aka nahannuam si'da-si'dakoa' la muaku umpamoloi solata to mase-mase. <sup>23</sup>Indo Titus abana sababangangu ia, si napasolaiä' mengkähä umpamoloikoa'. Anna indo ia solasubuntaa' dua to umpasolai Titus, iya pesuana ia ingganna jumaa' inde. Anna tau ia too umpa'kasallei Kristus illaam ingganna pa'palakoanna. <sup>24</sup>Dadi, kipelau la untahima manappaa' indo to tallu anna mala naissam ingganna jumaa' naua to ma'kamase si'dakoa', anna mala ingganna indo si kitula' mapiaangkoa' ma'tandaam diua tappa'.

**9**<sup>1</sup> Setonganna tä'um pahallu la kutuli' illaam inde suha'ku diona indo doi' la dipamoloiam solata to matappa' dio Yudea.

<sup>2</sup> Aka kuissammi kuua kasalle kamelosammua' la umpamoloi solata, anna si kutula' mapia liukoa' lako to Makedonia. Si kuuaam: "Taum lessu'pi anna napattujum ia solasubuntaa' dio propinsi Akhaya la umpamoloi to mase-mase." Anna indom too kamelosammua' nasuhum buda to Makedonia tigaha' duka' penabanna la napotandengangkoa'. <sup>3</sup> Moi anna susi, sapo' kusua siam matim Titus temo napasolai indo dua solasubuntaa' anna mala napamoloikoa' uhhempum indo doi'. Kupasusim too anna mala tokam indo doi' kilambi' ke matimmakam umba susi indo puha kutulasam to Makedonia. La tokam indo doi' eta anna mala indo si kupa'kassiangkoa' lako to Makedonia tä' kuua bäbä, sapo' tappa' si'da. <sup>4</sup> Aka maka' deem to Makedonia kupasola matim anna tä'pi toka indo doi', iya la masihi' punalakam too aka kihannuam salangkoa'. Anna la susi sianna' iko duka' la masihi'koa'. <sup>5</sup> Iam too anna pahallum kusi'dim la kusua yolo indo to tallu matim anna mala naäto' la diaka susi dihempum indo doi' puhaa' undandi la dipamoloiam to mase-mase. Kupasusi ia too anna mala matinnä' too, iya tokam kulambi'. Aka maka' tokam kulambi', iya la ma'tandaammi too pole' diua indo doi' la umpopampamoloia' setonganna umpalakoa' sola unä' penaba taia kahana dipassa. <sup>6</sup> Paalai manappaia' penabammu indee: To saidi' banne naambo', la saidi' siam tia duka' napepahe.

Sapo' to buda banne naambo', la buda siam tia duka' napepahe. <sup>7</sup>Aka si mesa-mesa tau pahallu la ma'pebeem sola unä' penabanna. Tä' la mabanda' penabanna ma'pebeem anna tä' toi kahana dipassa. Aka napohäe Ia Puang Allataala indo to ma'pebeem sola masannam penaba. <sup>8</sup>Anna Puang Allataala kuasa la umbeengkoa' mana' tiluppi'-luppi' nasuhum la tontä liukoa' muampuam asam ingganna umpahalluanna lambi' la'bi pole, anna mala umpakea' umpalako ingganna hupanna pengkähängam mapia lako tau senga'. <sup>9</sup>Umba susi puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Ussembu' pa'tamba'na lako to mase-mase; Pa'palakoam mapianna la tontä liu sule lako salako-lakona." <sup>10</sup>Puang Allataala umpatokaam banne lako to la mangngambo' anna kinande la naande. Ia toi la umpabudaangkoa' aka-akammu anna mala tuttuam kehängäm duka' pa'pogausam mapiammua'. <sup>11</sup>La natabungkoa' Puang Allataala ingganna-ingganna sia, nasuhum mala liukoa' ma'pebeem sola masannam penaba. Anna indo doi' uhhempunna' la kitabaam lako to mase-mase, iam too la nasuhum buda tau ma'kuhhu' sumanga' längäm Puang Allataala. <sup>12</sup>Inde pa'palakoam mapia la umpogau'a', tä' angga mandi la umponnoi kakuhänganna umma'na Puang Allataala, sapo' la umpopendadi polepi duka' buda tau ma'kuhhu' sumanga' längäm Puang Allataala. <sup>13</sup>Anna la buana indo pa'pogausam mapiammua', tä' mala tala

umpuji Puang Allataala to Yudea, aka la naissam naua untuhu'i si'da-si'dakoa' indo Kaheba Katilallasam diona Kristus to muakuia' la untuhu'i. La umpuji Puang Allataala aka tä' deem pada samatutukoa' umpebeem aka-akammu lako kalena anna lako tau senga'. <sup>14</sup> Anna la napa'sambajangangkoa' sola ponno pa'pakamajanna matim, aka tä' deem pada sakasalle pa'kamasena Puang Allataala mengkähä illaam kalemua'. <sup>15</sup> Sihatam anna sipäto' umpujikia' Puang Allataala aka tä' la diissam disangai indo mana' pa'kamasena!

**10** <sup>1</sup> Mane deenni, kao, Paulus, deem la kuuaangkoa'. Deem tau muuai: "Indo Paulus si malamma tula'na ke sitingngajoi tau, sikambela opi tau mane bahani oi." Iya umba susi mahempona anna malunä'na penabanna Kristus, susim too duka' penabangku temo, <sup>2</sup> kupelau si'da-si'daa' matim kuua: papiaia' pa'palakoammu indana deenni napolalam kukeaha'ikoa' ke matimmä' umpellambi'ikoa'. Aka inna sediamä' la ungueaha'i indo ingganna to si muuai: "Ma'palako Paulus sola sababanganna aka deem pattuju senga'na."

<sup>3</sup> Abana tappa' hupatau biasakam duka' tubo illaam inde lino, sapo' illaam inde pa'bundusam di ada', tä'kam ma'bundu' situhu' kamanähänganna hupatau. <sup>4</sup> Aka indo pangkakka' kipake illaam inde pa'bundusam di ada' taia pangkakka'na hupatau, sapo' pangkakka' ponno kakuasaam nabeengkam Puang Allataala kipake uhhuppu'-huppu' bettena balinna Puang Allataala. <sup>5</sup> Kitaloi

ingganna indo tula'na to umbali kamaloloam, anna kipapässä' penaba malangka'na hupatau to melabai la muissam Puang Allataala. Kitaloi pikkihanna hupatau anna kipopengkubalinni manuhu' lako Kristus.

<sup>6</sup>Anna maka' manuhu' si'da-si'dangkoa', iya la kitahungkummi pole' ingganna to tä' manuhu' illaam alla'-alla'mua'. <sup>7</sup>Pikki' manappaia' pada indo deenna dadi illaam alla'-alla'mua'! Maka' deem illaam alla'-alla'mua' ussangai kalena pentuhu'na si'da-si'da Kristus, la pahallu ma'pikki' pole diona kaleki anna mala naissam naua: "Pentuhu'na duka' Kristus Paulus sola sababanganna susikam."

<sup>8</sup>Maka' kupa'kassiam sugali' indo kakuasaam nabeengkam Debata, tä' siamä' la masihi'. Aka indo kakuasaam nabeengkam kipake umpakatoto' kamatappasammua', tä' kipake ungdakei kamatappasammua'. <sup>9</sup>Tä' kuaku ke deenni tau muuai: "Makahha' tula'na Paulus illaam indo suha'na aka maelo' napakahea'-hea'kam." <sup>10</sup>Aka si naua tau: "Indo suha'na Paulus makahha' anna ponno kuasa, sapo' maka' kalena sule inde, si malamma diita anna tä' deem ma'kalembasam tula'na!" <sup>11</sup>Indo to ma'kada susi la pahallu naissam naua: "Indo si natula' Paulus illaam suha'na, ia siam la napalako ke sitingngajongkia'." <sup>12</sup>Abana hi tia toda' tä'kam la bahani umpasibandim kaleki anna umpempadai indo to ussanga-sanga kalena itim. Aka setonganna sangngim to maho! Aka anggam pikkiham kalena napaju. <sup>13</sup>Tä'kam

kami' susi. Maka' umpujikam kaleki, iya tä'kam kami' la liba' sugali', sapo' la anggam diona indo to puha napapassanniangkam Puang Allataala. Anna nakala'koa' duka' illaam indo pengkähängangi, aka nasuakam Puang Allataala umpaissannikoa' indo Kaheba Katilallasam. <sup>14</sup>Dadi tä' mala diua taia pengkähängangi kikähä ke kipatudukoa'. Aka maka' abana tä' si'dakam deem matim umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona Kristus, umbai' la deem lalanna diua taia pengkähängangi kikähä temo. Sapo' tä' susi, aka abana kami'um too handam yolo umpaissannikoa' indo Kaheba Katilallasam. <sup>15</sup>Tä'kam deem umpuji kaleki diona pengkähänganna tau senga' sulibanna indo pengkähängam puha napa'tantuangkam Puang Allataala. Sapo' inde hia kihannuam: maka' tuttuam matoto'a' kamatappasammu lako Kristus, la tuttuam tiballa' kalua' duka' pengkähängangi illaam alla'-alla'mua'. <sup>16</sup>Maka' susim, iya la malangkam too duka' umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam lako botto mambela, indana umpujikam kaleki diona indo pengkähängam kikähä lako mesa botto naongeim tau senga' mengkähä, ke etakam. <sup>17</sup>Deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Menna-menna la tilalla', taia kalena la nasanga-sanga, sapo' indo to puha napogau' Puang Allataala, ia hi tia pahallu napa'kasallei." <sup>18</sup>Aka to mannassam dipuji, iya indo to napuji Debata, taia to umpuji kalena.

**11** <sup>1</sup> Sa'baha'koa' la ma'tula' to maho salapä' yolo, aka la umpujiä' kaleku. Mala le'? <sup>2</sup> Kupa'kembuhuangkoa' umba susi Puang Allataala napa'kembuhuangkoa', aka deem tau senga' maelo' umpalempä senga'koa'. Aka sihhapangkoa' mesa änä' daha puham kupasianda'i mesa änä' muane. Aka kaom too umpasilombungkoa' Kristus anna kupemulu la tontä liukoa' manontom lako. <sup>3</sup> Sapo' malallam penabangku aka toko dibaba bulingkoa' manii, nasuhum tä'ungkoa' manontom sola ponno penaba untuhu'i Kristus, umba susi Hawa yolona nababa bulim kamanähhä-nähhänganna indo ula'. <sup>4</sup> Aka puhangkoa' kitulasam diona Puang Yesus, anna puhangkoa' untahima Penaba Maseho anna unगतappa'inna' indo Kaheba Katilallasam kibaba. Sapo' temo masannam pole oo hako' untahima tau senga' sule napatudukoa' pepatuduam tatappa' diona Puang Yesus. Anna maelo'koa' duka' untahima indo penaba taia Penaba Maseho, anna kaheba senga' to nasangai tau kaheba katilallasam anna taia hia. <sup>5</sup> Maka' umpehingngiia' indo tau, iya la pahallu umpehingngiä' duka', aka tä' deem moi podo la sai'di'um kusi'dim la natondongannä' indo to si disangai "suhu taditondom." <sup>6</sup> Moi anna tä' manähä gegeä' ma'tula', sapo' taiaä' to maho aka kuissam asam indo pepatuduam tongam. Anna ia too, puham kipa'patandaam illaam ingganna pa'palakoangki anna si muita sianna'. <sup>7</sup> Wattunna anna kupakahebaikoa'



indo Kaheba Katilallasam buttu yabo mai Puang Allataala, tä'koa' deem kupelau anggoso' moi podo la sai'di'um. Ia too mala disangai umpopengkadioä' kaleku anna mala dipomatandekoa'. Iya mala haka la diua umpogau'ä' kasalaam matim aka mokaä' disahoi? <sup>8</sup> Indo anna kupaissannikoa' Kaheba Katilallasam si nabeennä' sanaka-naka jumaa' senga' anggoso' kupake anna mala kupamoloikoa'. Mala diua sihhapannä' pehampo', aka kualä doi'na anna tä' siam deem kupamoloi indo jumaa' ia too. <sup>9</sup> Wattu eta too maka' kakuhängam omä', tä'koa' deem si kusussai. Aka ingganna kapahalluangku si naponnoi asam solasubunta to Makedonia. Si kupeä liu lalanna anna tä'koa' deem kusussai illaam ingganna kaha-kaha, anna la kupateem lium too. <sup>10</sup> Indo kamaloloanna Kristus illaam kaleku, iam too umpopa'kadaä' kuua: tä' deem moi podo la mesam tau itim lembäna Akhaya la mala ullabaiä' umpa'kassiam inde mokaä' la ussahoi. <sup>11</sup> Akanna ma'kada susiä'? Mala haka diua tä'koa' kukamasei anna ma'kada susiä'? Nalosa tama penabangku Puang Allataala keta kukamaseikoa'. <sup>12</sup> Iai too kupogau' temo, iya ia lium too la kupogau' anna mala ingganna indo to ussangai kalena "suhö taditondom" tä'um deem lalanna la mala umpuji kalena anna tä' toi la mala naua: "Susi pengkähängangki Paulus sola sababanganna." <sup>13</sup> Ingganna tau susi ia too sangngim ussangai bäbä kalena suhö, anna suhö tatappa' dia. Si mengkähä illaam jumaa'mua' mato-mato suhöna si'da-sia

Kristus, anna to mebaba bulim dia. <sup>14</sup>Tä' tia dikamängä-mängäi to ma'pogau' susi, aka susi siam tia duka' tomahajanna setam si umpasusii kalena malaika' kamasiäsam. <sup>15</sup>Dadi tä' duka' la dikamängä-mängäi indo to mengkähäna tomahajanna setam ke umpasusii kalena to unγκähä kamaloloanna Puang Allataala. Sapo' katampasanna la sangngim dipabala'i siam tia duka' situhu' pa'pogausam kadakena. <sup>16</sup>La kusulei polepi pissam kuua: päbäiä' umpuji kaleku sapo' tä'koa' la ussangaiä' to maho. Sapo' maka' deengkoa' ussangaiä' to maho, päbäi mammi aka abana la umpuji salapä' kaleku. <sup>17</sup>Inde ma'tula'ä' la umpuji kaleku, setonganna taia pahentana Debata. Sapo' si'da-sianna ma'kada susiä' to maho umpuji kaleku. <sup>18</sup>Abana buda tau si umpa'kassiam indo to nakähä illaam inde lino. Dadi la susimä' too duka' umpujiä' kaleku. <sup>19</sup>Tontäm umpehingngiinnaa' tula'ku aka si masannam bäbäkoa' ussa'bahasam to maho, aka ussangaikoa' kalemu to manähä! <sup>20</sup>Si masannam bäbäkoa' ussa'bahasam ingganna indo to umposabua'koa'. Susi toi duka' ke deenni tau ussusu'a' kullemu anna natipukoa', battu haka naita-ita dokkokoä', battu haka natappai limakoa'. Iya manähä haka tia susi! <sup>21</sup>Umbai' la sihatannä' masihi' kusi'dim, aka tä' kami' toda' kibela la kipogau' gau' susi ia too! Sapo' iai too natua napa'kassiam itim matim tau, iam too duka' kutua kupa'kassiam. (Ma'tula' to mahoä' aka umpujiä' kaleku!) <sup>22</sup>Si umpuji kalena itim

matim tau naua: "To Ibranikam." Iya to Ibrani siamä' duka'. Si naua liu: "To Israel-kam." Iya to Israel siämä' duka'. Anna si nauapi liu: "Pessubunnakam Abraham." Iya senga' pa kao! <sup>23</sup> Si nauapi duka': "To mengkähänakam Kristus." Iya setonganna mengkähä kahha' puhaä' kao anna la indo to ussangai bäbä kalena suho! (Maka' dihingngi inde tula'ku angga' to maho sabakaä'!) Kao-kao pembuda puhaä' ditibe tama tahungkum anna la tau ia too, pembuda puhaä' kao ditembe' talukum, anna pembudaä' saidi' tadipatei! <sup>24</sup> Pellimamä' nadahha to Yahudi natembe' talukum si pentallu pulo kaseha pissam oi. <sup>25</sup> Pentallummä' napongko to Roma, anna pissammä' nasileba'-leba'i batu. Pentallummi tallam kappala'ki illaam le'bo', anna pissammä' kaäbä-äbä bäbä dio le'bo' sangngallo sabengi. <sup>26</sup> Pembudamä' ussi'dim kamasussaam anna katilakaam illaam pellaoangku, susinna: liu salu kulambam, naabunniä' pa'boko, maelo' la napateiä' solaku to Yahudi anna duka' taianna to Yahudi, nalambi'ä' kamasussusaam illaam kota, kamasussaam dio sulibanna kota, kamasussaam dio le'bo', anna napakapi'di'ä' to ussangai bäbä kalena solata to matappa' anna taia hia. <sup>27</sup> Muasaiä' pala'ku mengkähä, pembudaä' tä' deem mamma', pembudaä' taakangku bäbä mangngande sola mangngihu'. Anna pembudaä' kobe anna pembudaä' madingim anna tä' ganna' pohebaku. <sup>28</sup> Sulibanna ia too masaha liupi duka' penabangku umpenabaam ingganna

jumaa'. <sup>29</sup> Maka' deem solata to matappa' malamma, si malammaä' duka' kusi'dim. Maka' deem tau metobä tama dosa, iya si masussa penabangku. <sup>30</sup> Maka' pahalluä' la umpuji kaleku, iya la indo kamalammaam kuampuam kupake umpuji kaleku. <sup>31</sup> Naitaä' Puang Allataala Ambena Debatanta Yesus Kristus to napenombai keta kada tonganni inde tula'ku. Dipuji sanganna sule lako salako-lakona! <sup>32</sup> Mane deenni, wattunna dioä' Damsyik, indo gubernur to napatadongkom tomahaja Aretas dio ussua sohodadu muampai ba'ba kota aka la nasakkaä'. <sup>33</sup> Sapo' dipatamaä' buhia' anna dilollohannä' dipaola tama mesa suleba'na tembo' kota. Susim too anna malaä' lappa' illaam mai pala' limanna indo gubernur.

**12** <sup>1</sup> Abana tä' deem gunana ke umpujii tau kale. Sapo' moi anna susi, maelo'ä' la untula' indo puhanna kuhingngi anna kuita pa'palosainna Debata lako kaleku. <sup>2</sup> Sapulo appa'um taunna lessu' anna tiäkä'ä' längäm ongeam handam matande yabo suhuga. (Sapo' tä' pole' kuissam battu tiäkä' sola kale hä' isanga, battu penabangku mandi. Kaha-kaha ia too anggam Puang Allataala muissanni). <sup>3</sup> Kusulei polepi pissam kuua, diäkä'ä' längäm indo Ongeam Kamasannangam. (Sapo' tä' pole' kuissam battu tiäkä' sola kale hä' isanga, battu penabangku mandi. Kaha-kaha ia too anggam Puang Allataala muissanni). Yaboä', iya uhhingngimä' kamaha ma'tula' sapo' tä' diissam la dipalombum anna tä' toi dipäbäi hupatau la umpengkadaanni.

<sup>4</sup>(12:3) <sup>5</sup>Setonganna la malaä' umpuji kaleku diona kaha-kaha ia too. Sapo' tä' kuaku aka anggam si kuaku umpuji kaleku diona ingganna kamalammaangku. <sup>6</sup>Setonganna maka' tia la kuaku duka' umpuji kaleku, iya tä' la mala disangai ma'tula' to mahoä'. Aka indo la kutula' battuam, abana tappa' dadi. Sapo' mokaä' untula'i aka kuua indana deenni napa'polalanni tau napujiä' ke nahingngii kaha-kaha ia too. Aka dotam napujiä' hupatau situhu' pa'palakoangku sola tula'ku allo-allo. <sup>7</sup>Sapo' anna mala tä' malangka' penabaä' diona indo pa'palosainna Puang Allataala lako kaleku, iya dipasuleannä' sahhupa kamapi'disam sihhapam duhi illaam kaleku batu diua sihhapam pesuana tomahajanna setam undahhaä' anna mala tä' malangka' penabaä'. <sup>8</sup>Pentallummä' ma'sambajam melau längäm Debata aka kuua umba ke malai naäläiannä' indo kamapi'disam illaam mai kaleku. <sup>9</sup>Sapo' natimba'i hä' Debata naua: "Tä' la diäläi, aka anggam pa'kamaseku la umpahalluam, taia indo kamapi'disam la diäläi. Aka setonganna matoho puha ia kakuasaangku illaam kalemu ke malammake." Iam too anna kupohäe puham umpa'kassiam ingganna kamalammaangku, aka maka' malammaä', eta hi naongei matoho kakuasaanna Kristus illaam kaleku kusi'dim. <sup>10</sup>Dadi tilalla'ä' ke malammaä', ke dipakamase-maseä', ke nahuaä' kamasussaam, ke didahhaä' batu haka nalambi'ä' kamapi'disam aka untuhu'ia' Kristus. Aka wattungku malamma, etam too

kuongei matoto'. <sup>11</sup> Abana inde umpujiä' kaleku mala disangai ma'gau' to mahoä', sapo' ikoa' nasuhum anna ma'pateennä'. Setonganna iko hia' ia la umpujiä' anna mane. Aka moi anna tä' deem hubä'ku kusi'dim, sapo' inna tä' siaä' la natondom ingganna indo to si disangai "suho taditondom."

<sup>12</sup> Indo anna solakia', umpogau'ä' buda tanda anna mala makaleso diua mesaä' duka' suhona Kristus. Aka ponnoä' kasa'bahasam umpa'patandaam ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä. <sup>13</sup> Piham dia anna tä'koa' kuita manappa? Aka kupasusi siangkoa' too ingganna jumaa' senga'! Anggam too ke indoi tä'koa' si kusussai kupelau anggoso'. Iya panampum damä' ke sala hi ia too! <sup>14</sup> Tentomai la kapentallunnam la matinnä'. Anna tä' kuaku la kusussaikoa' aka taia aka-akammua' maelo' la kualä, sapo' kasilombungam mapiantaa' kupahalluam. Aka taia tia änä'-änä' la umpeäm kinande tomatuanna, sapo' tomatua hi tia umpeäm kinande änä'na. <sup>15</sup> Iam too anna losso'um penabangku umbeengkoa' ingganna aka-akangku anna moi la kalekupi kubeho aka ikoa' kupa'kadua-duai. Iya maka' kupakamäjjäkoa', akanna kuhäm dia' iko pa'pakamajammu lako kaleku? <sup>16</sup> Moi anna muakuia' abana tä'koa' deem kusussai, sapo' deem ohi muuai: "Si manähhä-nähhä Paulus." Diuaannä' liu to si mantipu anna muala kauntungam illaam mai alla'-alla'mua'. <sup>17</sup> La maakam ia susi! Deemmaka too natipukoa' indo ingganna to kusua matim

anna nabeennä'? <sup>18</sup> Puham kusua matim Titus napasolai indo mesa solasubuntaa'. Iya deem daka natipukoa'? Mannassa anna tä'i deem, aka muissanna' muua sahhupa kami' lalam penabangki Titus anna mesa pa'palakoangki. <sup>19</sup> Ussanga haka' la ummaloloangkam kaleki dio olomua'? Sala pähängkoa' ke ussangaia'. O inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, naitakam Puang Allataala keta ingganna tula'ki taia pangngoko di tambu'ki bää sapo' kitula' aka untuhu'ikam Kristus, anna ingganna pa'palakoangki kipogau' anna mala umpakatoto'kam kamatappasammua'. <sup>20</sup> Malallam penabangku mase manii kulambi'koa' ma'palako tä' situhu' indo kuhannuam la umpalakoa' ke suleä' matim, anna deem duka' manii kupogau' tää'na la situhu' pa'elo'mua'. Aka suleä' manii matim anna deengkoa' kulambi' sipengka-pengka, si ma'kembuhu, buhassuam, anggam kalena napikki', sipakolo'-kolo'i, si untula'-tula' solana, malangka' penaba, anna umpakende' kahakkaam. <sup>21</sup> Anna malallannä' duka' aka suleä' manii matim anna muitaä' sumahho anna napakasihi'ä' Puang Allataala to kupenombai aka tä' liupi naaku untihokongam gau' kadakena indo tau buda to madosa yolona illaam alla'-alla'mua'. Aka deem liupi manii ullullu' pa'bannetauam, ma'gau' sessu', anna anggam untuhu'i pangngua penabanna.

**13** <sup>1</sup>Inde temo kupattuju la kapentallunnam matinnä' umpellambi'ikoa'. Illaam Battakada

Debata deem tisuha' naua: "Maka' duam tau battu haka tallu sisa'bi-sa'biam diona mesa kaha-kaha, iya tä'um too la dibata-batai"  
<sup>2</sup>Ingganna to umpogau' dosa indo lessu' puha asammi kupakilala indo anna matinnä' kapenduanna. Sapo' inde tentomai kupakilala pole ongkoa' moi anna sikambelakia' kuua: suleä' too matim, iya tä' deem moi podo la mesa indo to ma'gau' susi la tä' kupassala.  
<sup>3</sup>Maka' kupassalam indo to madosa illaam alla'-alla'mua', iya tä'um too pole' la umbata-batai liuä', aka tandaammi diua pelombum pudu'na si'daä' Kristus. Anna la muissanna' duka' muua tä' malamma Kristus ma'palako, sapo' ma'palako sola ponno kakuasaam illaam alla'-alla'mua'.  
<sup>4</sup>Abana malamma wattunna dipäso' yabo kaju sitambem, sapo' temo tubom sule umpolalam kakuasaanna Puang Allataala. Malammakam duka' diita aka untuhu'ikam Kristus. Sapo' maka' matingkam, la tandaam illaam pa'palakoangki illaam alla'-alla'mua' diua tubongkam sola Kristus kahana kakuasaanna Puang Allataala mengkähä illaam kaleki.  
<sup>5</sup>Tungga' pesi'dinniia' tama kalemu, matappa' tongam dakoka' lako Kristus tä' daka. Maka' matappa' tongangkoa', tä' mala tala ussi'dinna' anna la muua: "Abana illaam si'da kaleki Kristus Yesus." Anggam anna la tä'i, ke tä'koa' matappa' tongam.  
<sup>6</sup>Anna maka' puhangkam umpangngitai, kuhannuam la muissammia' muua: "To matappa' tonganna' duka' Paulus."  
<sup>7</sup>Kipa'sambajangam liukoa' längäm Puang Allataala anna mala



napakatoto'koa' indana deengkoa' umpogau' kakadakeam. Tä' kiua la umpateenna' anna mala tandaam diua manähäkam umpalako pengkähängangi, sapo' kiua anna malakoa' umpalako kamapiaam. Aka moi anna tä' sule lako pattujungki, sapo' tä' maaka assala'na ma'gau' mapiakoa' iko. <sup>8</sup>Iam too anna tä'ungkoa' la kipassala ke ma'gau' malolokoa'. Aka tä'kam la mala ma'palako kela sipengkai indo kamaloloam. Anggam mala kupalako indo la situhu'na kamaloloam. <sup>9</sup>Tilalla'kam ke dipemalammaangkam assala'na matoto'koa' iko. Ma'sambajam liukam anna mala tepukoa' dio olona Puang Allataala. <sup>10</sup>Iam too kasuhunganna anna kupakatungkoa' yolo inde suha' anna mane matinnä'. Aka suleä' too matim, iya tä'um manggi' kukahha'ikoa' umpake indo kakuasaam nabeennä' Debata. Aka nabeennä' kakuasaam ia too la kupake umpakatoto' kamatappasammua', tä' la kupake ungdakeikoa'. <sup>11</sup>Katampasanna inggannakoa' solasubungku, kupelau matim anna tontä liukoa' la tilalla', anna la umpeäa' lalanna anna tepukoa' dio olona Puang Allataala. Paillaam penaba manappaia' ingganna pepakilalaangku! La mesa penaba liukoa' anna sikamase mesa sola mesa. Handandanni Puang Allataala kabuttuanna pa'kamase anna kamasakkeam sola kamasannangam la tontä liukoa' naundu' anna naolaam. <sup>12</sup>Sisalama'-lama'koa' mesa sola mesa sola ponno penaba umba susi la sihatanna

napogau' to matappa'um. Kupalandasam salama'na ingganna umma'na Puang Allataala to kupasola inde. <sup>13</sup>Handandanni Debatanta Yesus Kristus untamba'koa' pada-pada anna pa'kamasena Puang Allataala umpasolaikoa', anna tontä liukoa' naolaam Penaba Maseho. Padam too. <sup>14</sup>(13:13)

# GALATIA

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus mesaä' suhona Yesus Kristus. Mendadi suhoä' taia kahana pantuhona hupatau, taia toi hupatau muäkä'ä', sapo' ma'kale Yesus Kristus untuhoä' anna Ambeta Puang Allataala to puha umpatibangonni dio mai alla'na to mate. <sup>2</sup>Salama'ki inggannakam solasubummua' to matappa' inde, lu lako ingganna jumaa' itim lembäna Galatia. <sup>3</sup>Handandanni Puang Allataala Ambetaa' sola Debatanta Yesus Kristus la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>4</sup>Yesus Kristus-um too puha umpebeem kalena dipatei anna mala nasolongkia' dio mai dosata anna nalappasangka' dio mai kakuasaanna inde lino ponno kakadakeam. Napateem aka situhu' pa'elo'na Ambeta Puang Allataala to tapenombai. <sup>5</sup>Dipuji anna dipa'kasallei Puang Allataala sule lako salako-lakona. Abana inna la diua. <sup>6</sup>Kukamängäikoa' pole', akanna malakoa' masimpam umpemboko'i Puang Allataala to untambaikoa' mendadi umma'na kahana pa'kamasena Kristus? Anna mentuhu' lako hako' indo kaheba senga' to nasangai hupatau "kaheba katilallasam". <sup>7</sup>Anna setonganna tä' deem Kaheba Katilallasam senga' sulibanna indo puha kipatuduangka' itim. Sapo' ia anna ma'pateengkoa', aka deem tau itim umpahusa'a' penabammu ullemba'i senga'

ia Kaheba Katilallasam diona Kristus. <sup>8</sup> Sapo' menna-menna umpa'pakahebaam "kaheba katilallasam" senga' sulibanna indo Kaheba Katilallasam to puha kipakahebaiangkoa', iya la Puang Allataala umpahuai katilakaam illaam allo ma'katampasanna! Moi la kami' umbaba kaheba senga' battu haka la malaika' yabo mai suhuga, tontäm duka' la napahuainna asam katilakaam Puang Allataala! <sup>9</sup> La kusulei pole indo puha kutulasangkoa' kuua: menna-menna umpa'pakahebaam "kaheba katilallasam" senga' sulibanna indo puha untahimaa', la Puang Allataala umpahuai katilakaam illaam allo ma'katampasanna! <sup>10</sup> La ussangai haka' too ke ma'kada susiä' mato-mato kuua: "Anna malaä' napuji hupatau?" Sapo' tää'. Aka anggam sahhupa kuhannuam: la napujiä' Puang Allataala. Aka maka' tia la kupeä lalanna la kuaka susi anna mala napohäeä' hupatau, iya taia hä' tia isanga sabua'na Kristus. <sup>11</sup> O inggannakoa' solasubungku pahallua' muissam muua inde Kaheba Katilallasam kupa'pakahebaam taia kaheba buttu di hupatau bäbä. <sup>12</sup> Aka tä' kutahima dio mai hupatau Kaheba Katilallasam ia too, battu haka la diua deem mesa tau umpatuduä'. Sapo' ma'kale Yesus Kristus umpalosaiä' issinna indo Kaheba Katilallasam. <sup>13</sup> Abana deemmia' uhhingngi diona pa'palakoangku yolona indo anna untuhu'ipä' peadasanna to Yahudi. Eta too tä' deem pada samabanda' pandahhaku lako umma'na Puang Allataala to unghatappa'i Kristus. Si kupeä lalanna la kuaka susi anna

mala kupempa'deam. <sup>14</sup> Anna illaam umpalako peadasanna to Yahudi, buda pada dadingku to Yahudi kutondom. Anna untuhu'i si'da-si'daä' ada' kabiasaanna nene to kuponene lambi' kupomate ke pahallui. <sup>15</sup> Moi anna susi gau'ku yolona, sapo' inna puhämä' natuho Puang Allataala indo illaampä' tambu'na indoku. Anna pa'kamasenam too nasuhum natambaiä' la mendadi pesuana. <sup>16</sup> Situhu' pa'elo'na Puang Allataala puha umpa'paissangam Änä'na lako kaleku anna mala indo Kaheba Katilallasam diona Änä'na kupa'pakahebaam lako tau taianna to Yahudi. Wattu eta too tä' deem moi podo la mesa tau lao kupellambi'i kupe'guhui pepatuduanna. <sup>17</sup> Tä' tooä' deem längäm Yerusalem umpellambi'i indo to mendiolo ia anna kao mendadi suho, sapo' lu lako hä' Arab. Iya mengkalao etamä' ma'pasule sule lako kota Damsyik. <sup>18</sup> Tallu taum dam mane le'ba'ä' pole' längäm Yerusalem sipengngissanni Petrus. Sapo' anggam sapulo lima benginna solakam yabo. <sup>19</sup> Anna tä'kam ia deem silambi' suho senga' sulibanna Yakobus solasubunna Yesus Debatanta. <sup>20</sup> Inde tula'ku Puang Allataala muitai, tä' kuua bäbä sapo' kada tongam. <sup>21</sup> Lessu'i ia too, iya le'ba'mä' lako lembäna Siria anna Kilikia. <sup>22</sup> Wattu eta too ingganna jumaa'na Kristus dio lembäna Yudea tä'pä' ia naissam aka tä'pakam deem silambi'. <sup>23</sup> Anggam si napekaheba natula' tau naua: "Indo to si undahhakam yolona, iya iam pole' temo umpa'pakahebaam kamatappasam lako Kristus, indo kamatappasam la napempa'deam

battuum yolona." <sup>24</sup>Lambi' sangngim umpa'kasallei sanganna Puang Allataala aka nahingngi indo kaha-kaha dadi lako kaleku.

**2**<sup>1</sup>Sapulo appa'i taunna iya le'ba' omä' längäm Yerusalem sola Barnabas anna kubabaipi duka' Titus. <sup>2</sup>Le'ba'ä' längäm Yerusalem eta too aka inna napalosaiä' Puang Allataala naua: "La längängko Yerusalem." Suleki längäm ma'hempummakam, sapo' anggam pebaba ada' yabo kipasola ma'hempum. Iya kutulasammi diona indo pengkähäku umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam lako taianna to Yahudi. Kutulasam aka malallam penabangku, mase manii tä' naakui indo pebaba ada' yabo, iya la labu' bäbäm too indo lupu' hesoku lessu'-lessu'na sule lako temo. <sup>3</sup>Sapo' katampasanna tä' mammi labu' aka indo Titus to umpasolaiä', moi anna mesa to Yunani sapo' tä' mammi dipassa la untuhu'i kabiasaanna to Yahudi disunna'. <sup>4</sup>Aka abana deem sanaka-naka tau muuai: "Pahallu tau disunna'." Indo to muuai, mentama bäbä kakalebuanta mengkamma' mato-mato solata anna memata-matai hi ia. Napateem anna mala naissam aka kita si tapogau' to tä' tisäke' illaam ada' kabiasaanna to Yahudi aka mesangkia' kita Kristus Yesus. Aka napeä lalanna anna mala napatisäke'kia' duka' la manuhu' lako ingganna pahenta illaam peadasanna to Yahudi sihhapam sabua', tä' beba'. <sup>5</sup>Sapo' moi la sai'di' tala kipatamai indo tula'na, aka unjagaikanni kamaloloanna indo Kaheba Katilallasam anna mala tontä

liu umba susi inna susinna anna kegunai lako kalemua'. <sup>6</sup>Anna indo pebaba ada' yabo Yerusalem to disangai to kasalle eta too, tä'um deem nataba'i indo pepa'guhuangku. (Aka kao-kao tä' deem alla'na kusi'dim to dipa'kasallei anna tau biasa. Aka tä' deem ma'se'la-se'la Puang Allataala.) <sup>7</sup>Tä' deem aka nahängänniam pepa'guhuangku, sapo' nakaleso hi naua kao nahannuam Puang Allataala umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam lako taianna to Yahudi umba susi uhhannuam Petrus umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam lako to Yahudi. <sup>8</sup>Aka Puang Allataala umbeem kamatohoam Petrus mendadi suhona Puang Yesus lako to Yahudi, anna kao-kao nabeennä' kamatohoam mendadi suhona Puang Yesus lako taianna to Yahudi. <sup>9</sup>Dadi naakui Yakobus, Petrus, anna Yohanes indo to diangga' andihi matoto'na ingganna to matappa' naua: "Abana dimana' Paulus pengkähängam ia too." Lambi' bassim nasalama'ikam Barnabas mendadi tanda kasilombungangki. Mane sipattuju-tujukam, iya kikattum kiua, kami'-kami' sola Barnabas la mengkähä lakokam taianna to Yahudi, anna Yakobus ia sola Petrus anna Yohanes la mengkähä lako ia to Yahudi. <sup>10</sup>Anggam sahhupa napelau naua: "La si umpaillaam penaba liua' kapahalluanna to mase-maseki." Anna abana kaha-kaha iam too duka' kupohäe si'da-si'da la kupalako. <sup>11</sup>Sapo' tappana sule Petrus dio Antiokhia, iya kutappakadai dio olona tau buda aka sala pa'palakoanna.

<sup>12</sup>Yolona si naakupi mangngande sola to matappa' taianna to Yahudi. Sapo' tappana sule sanaka-naka solana Yakobus yabo mai Yerusalem, iya umpelleim taianna to Yahudi anna tä' toom naaku sola-sola mangngande aka mahea' lako indo to Yahudi to si muuai: "Manggi' tau disunna' asam."

<sup>13</sup>Anna susi siam duka' to Yahudi senga' indo to matappa'um, sangngim ma'dua tambu' moka duka' mangngande sola taianna to Yahudi susi Petrus lambi' umbaba bulim duka' Barnabas aka napolai. <sup>14</sup>Tappana kuita Petrus tä'um ma'palako situhu' indo pepa'guhuam malolo talambi' illaam Kaheba Katilallasam, iya kupapähännim dio olona tau buda kuua: "Iko-iko mesako to Yahudi sapo' tubongko angga' taia to Yahudi si untuhu'i pa'palakoanna tau taianna to Yahudi. Dadi, akanna palla' dako iko la umpassa to matappa' untuhu'i pa'palakoanna to Yahudi?"

<sup>15</sup>Kami'-kami' didadiangkam inna to Yahudi taiakam to sulibam, battu diua to madosa.

<sup>16</sup>Sapo' moi anna susi, kiissam kiua tä' deem moi podo la mesa tau napomalolo Puang Allataala kahana untuhu'i Pepaondonganna Musa. Sapo' anggam mala mepomalolo Puang Allataala ke matappa'i tau lako Kristus Yesus. Dadi matappa'kam kami' lako Kristus Yesus anna malakam napomalolo Puang Allataala kahana indo kamatappasangki, taia kahana untuhu'ikam Pepaondonganna Musa. Aka tä' deem moi podo la mesa tau dipomalolo kahana untuhu'i Pepaondonganna



Musa. <sup>17</sup> Mane deenni, maka' kami' to Yahudi maelo'kam napomalolo Puang Allataala umpolalam kasilombungangi Kristus, sapo' naita hakam tau tä' untuhu'i ingganna Pepaondonganna Musa susi indo taianna to Yahudi (si diuaam to madosa), iya la mala haka diua Kristus umbabakam lako kamadosaam? Sapo' mannassa anna tä'i susi! <sup>18</sup> Maka' la ma'pasuleä' sule untuhu'i Pepaondonganna Musa indo to puha kupellei, sihhapam puha kuhenggäi anna mane la kupake'de' sule, iya iam tia isanga mannassa anna madosaä'. <sup>19</sup> Aka illaam indo si kupe'guhui issinna Pepaondonganna Musa, kuissammi kuua tä'um pahallu la kutuhu'i liu. Dadi kattum kasilombunganku Pepaondonganna Musa anna malaä' untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala. Indo anna dipatei Kristus yabo kaju sitambem, naangga' Puang Allataala mateä' duka' sola Kristus. <sup>20</sup> Anna taiam kale-kaleku bäbä inde tubo temo, sapo' Kristus-um tubo illaam kaleku. Inde katuboanku temo kulingkai sola ponno kamatappasam lako Änä'na Puang Allataala to ungkamaseiä' anna puha umbeho kalena nabala'ä' dipatei. <sup>21</sup> Tä' kao untumpu pala'ä' mana' pa'kamasena Puang Allataala. Aka maka' diua Puang Allataala umpomalolo hupatau kahana umpalako ingganna Pepaondonganna Musa, iya labu' bäbä hi tia isanga indo kamateanna Kristus, aka sule Kristus dipatei anna mala mapia sule alla'na hupatau anna Puang Allataala.

**3**<sup>1</sup> Sangngim to mahokoa' inggannakoa' to Galatia! Akanna ma'pateengkoa'? Menna umpatuduikoa' maho? Kusanga balingkoa' kupomasissäsam diona kalembasanna kamateanna Yesus Kristus yabo kaju sitambem. <sup>2</sup>Deem kaha-kaha pahallu si'da-si'da la kukutanaiangkoa': ussanga haka' iko napentamaikoa' Penaba Masehona Puang Allataala kahana untuhu'ikoa' Pepaondonganna Musa? Sapo' tää', aka napentamai hako' ia kahana uhhingngikoa' anna unngkatappa'i indo Kaheba Katilallasam. <sup>3</sup>Akanna susi sugali'ia' katomahoammu? Aka indo uhuna matappa'koa', pengkähäna Penaba Maseho umbakahui katuboammua'. Sapo' akanna maelo' dako' la umpalempä senga' katuboammu? La mala haka pa'pogausam kalemu umpatepukoa' dio olona Puang Allataala? <sup>4</sup>Tä' daka too deem gunana indo to puhaa' ussi'dingam? Tä' ia pole' la malaa' muua: "Tä' deem gunana." <sup>5</sup>Ussanga haka' iko nabeengkoa' Puang Allataala Penaba Masehona anna umpadadi tanda memängä-mängä illaam alla'-alla'mua' kahana untuhu'ikoa' Pepaondonganna Musa? Tä' susi! Aka ia anna napateenni kahana uhhingngikoa' anna unngkatappa'i indo Kaheba Katilallasam. <sup>6</sup>Susi siam duka' Abraham yolona indo tisuha' illaam Battakada Debata naua: unngkatappa'i Puang Allataala Abraham nasuhum nasangai to malolo. <sup>7</sup>Dadi pahallua' muissam muua: iai too matappa' längäm Puang Allataala, iya iam pessubunna si'da-si'da Abraham.

<sup>8</sup>Tisuha' loppo'um illaam Battakada Debata naua la napomalolo Puang Allataala taianna to Yahudi kahana kamatappasanna. Kaheba Katilallasam ia too puham napaissanni loppo' illaam kadanna lako Abraham naua: "Iko napolalam la ditamba' ingganna hupatau illaam inde lino." <sup>9</sup>Dadi ingganna hupatau to matappa' la ditamba' umba susi Abraham to matappa' ditamba'. <sup>10</sup>Dadi menna-menna uhhannuam kamanuhusanna lako Pepaondonganna Musa ia la umpomaloloi, tau ia too napassala Puang Allataala. Aka tä' deem moi podo la mesa tau napomalolo Pepaondonganna Musa umba susi tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Menna-menna tä' umpalako asam ingganna indo tisuha' illaam Pepaondonganna Musa, ingganna tau ia too napassala Puang Allataala." <sup>11</sup>Dadi mannassa diua tä' deem moi podo la mesa tau la napomalolo Puang Allataala kahana umpalako Pepaondonganna Musa. Aka ia too inna tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Iai too kusangai malolo iam too la untahima katuboam bakahu kahana kamatappasanna." <sup>12</sup>Kamanuhusam lako Pepaondonganna Musa sihhapangki' uhhannuam kamatohoam kaleta sapo' sisala hi kamatappasam lako Puang Allataala. Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Menna-menna untuhu'i asam issinna Pepaondonganna Musa la ullambi' katuboam mapia." <sup>13</sup>Moi anna sihatam la napassalakia' Puang Allataala, sapo' Kristus ussolongkia' nasuhum malakia'

kita lappa' dio mai indo pa'tahungkunganna. Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Menna-menna mate dipäso' yabo kaju sitambem, tau ia too to napassala Puang Allataala." <sup>14</sup> Nabala'kia' Kristus anna mala indo pa'tamba' to puha nadandi Puang Allataala lako Abraham la dibeem duka' lako tau taianna to Yahudi kahana pengkähäna Kristus Yesus. Anna la untahimakia' Penaba Maseho indo to puha nadandi Puang Allataala ke unkatappa'ikia' Yesus Kristus. <sup>15</sup> O inggannakoa' solasubungku, mapia ke mualaä' mesa pehapangam indo si dipogau'na allo-allo: Maka' deem tau umpadeem pa'dandiam anna naakuim teem patomali pa'dandiam ia too, iya tä'um deem moi podo la mesa tau la mala umpasalai, battu haka la nahängänni. <sup>16</sup> Susim too duka' ingganna pa'dandianna Puang Allataala puha nadandiam lako Abraham sule lako pessubunna. (Illaam Battakada Debata tä' deem naua lako Abraham: "ingganna pessubummu," mato-mato la buda tau nauaam. Sapo' naua hia: "lako pessubummu," kalembasanna anggama mesa pessubunna Abraham nahua pa'dandiam ia too, iam too Kristus). <sup>17</sup> Dadi, susi inde kalembasanna indo tula'ku inggenana': indo pa'dandianna Puang Allataala lako Abraham puhama nakattu. Appa' hatu' tallu pulo ham taunna lessu'na mane nabeenni duka' Puang Allataala Pepaondonganna Musa lako hupatau. Dadi tä' deem lalanna Pepaondonganna Musa la mala umpasala battu diua ussapui pa'dandiam ia

too. <sup>18</sup> Aka maka' hapanna manggi' tau la untuhu'i Pepaondonganna Musa mane malai tau ullambi' indo pa'mana'na Puang Allataala, iya iam tia isanga taia pa'dandianna Puang Allataala napolalam dibeem tau indo mana'. Sapo' pa'dandianna hi tia Puang Allataala lako Abraham nasuhum nabeem situhu' pa'kamasena. <sup>19</sup> Dadi maka' susi, iya aka hi gunana dipadeem Pepaondonganna Musa? Indo Pepaondonganna Musa dihängänniam anna mala ia pole' umpomakaleso kasalaanna hupatau untekkä pa'elo'na Puang Allataala. Pepaondonganna Musa anggäm tia meangga dipake sule lako kasuleanna indo mesa pessubunna Abraham to puha nadandi Puang Allataala. Indo Pepaondongam buda malaika' umpalanda'i lako Musa. Anna Musa ham pole' mendadi to dialla' umpalanda'i lako hupatau. <sup>20</sup> Mannassa deem yolo to sisabaliam mane dipahalluanni to dialla'. Sapo' indo anna ma'dandii Puang Allataala lako Abraham, iya tä' ia umpahalluam to dialla' aka ma'kalem ungtattui. <sup>21</sup> Dadi maka' susi, iya sipengka haka Pepaondonganna Musa anna pa'dandianna Puang Allataala? Mannassa anna tä'i! Aka maka' tia la mala dibeem katuboam hupatau situhu' Pepaondonganna Musa, iya tä'um tia manggi' la dipadeem indo pa'dandiam, aka la malam indo pa'palakoanna hupatau untuhu'i Pepaondonganna Musa napolalam napomalolo Puang Allataala. <sup>22</sup> Sapo' tä' susi, aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Ingganna hupatau

nadakka' bata' ulunna kakuasaanna dosa." Anna mala naongi pole' Puang Allataala umbeem pa'dandiam lako to matappa'um indo puha nadandi la dibeem to unगतappa'i Yesus Kristus. <sup>23</sup> Indo anna tä'pi lambi' wattunga deem kamatappasam lako Kristus, iya tisäke' si'da-si'dakia' illaam Pepaondonganna Musa. Sihhapangkia' to dikuhum aka nasäke'kia' ingganna pahenta ia too. Anna susi liu sule lako wattunga napa'patandaam Puang Allataala indo kamatappasam lako Kristus. <sup>24</sup> Dadi indo Pepaondonganna Musa napatettekia' sule lako kasuleanna Kristus anna mala unगतappa'ikia' Kristus nasuhum napomalolokia' Puang Allataala. <sup>25</sup> Iya wattungam pole' temo mala matappa' hupatau lako Kristus, dadi tä'ungkia' la napatette liu Pepaondonganna Musa. <sup>26</sup> Dadi kahana kamatappasammua' lako Kristus Yesus nasuhum mendadi änä'na asammokoa' Puang Allataala. <sup>27</sup> Aka inggannakoa' to balim ditedo' mendadi pentuhu'na Kristus, illaammia' kalemu ingganna sipa'na Kristus. <sup>28</sup> Dadi tä'um pole' deem se'lana hupatau dio olona Puang Allataala, to Yahudi anna taianna to Yahudi, sabua' anna taianna sabua', muane anna baine, aka ia asanna mesam illaam Kristus Yesus. <sup>29</sup> Dadi kahana umma'ngakoa' Kristus, iya ikonna' too pessubunna Abraham anna to namana' Puang Allataala indo to puha nadandi.

**4** <sup>1</sup> Diona indo tula'ku inggenä', la mualä' mesa pehapangam: Mesa änä'-änä' namana' kulle ambena tä'pi mala unguasai indo kulle ia too aka bahinni'pi. Moi anna

ia muampuam asanni indo kulle, sapo' sihhapampi sabua' aka nakuasaipi tau senga'. <sup>2</sup>Aka deem tau senga' muuhusanni kapahalluanna anna nalima'iam indo kullena sule lako lambi' wattunna indo napa'tantuam ambena. <sup>3</sup>Susim too duka' lako kitaa' indo anna tä'pakia' matappa', sihhapangkia' indo änä'-änä' bahinni' aka nakuasaipakia' ingganna kakuasaam inde lino. <sup>4</sup>Sapo' tappana lambi' indo wattu puha napa'tantu Puang Allataala, iya ussuam Änä'na mentama inde lino. Indo Änä'na nadadiala mesa baine anna mendadi to Yahudi manuhu' lako Pepaondonganna Musa <sup>5</sup>anna mala ussolom to nadakka' bata' ulunna Pepaondonganna Musa, nasuhum malakia' pole' ditahima mendadi änä'na Puang Allataala. <sup>6</sup>Iya ussuam Penaba Masehona Änä'na tohho illaam kaleta, aka änä'nanngkoa' Puang Allataala. Mengkähä indo Penaba Maseho illaam penabanta lambi' metambakia' taua: "O Papa', O Ambeku!" <sup>7</sup>Dadi tentomai taiangkoa' sabua', sapo' mendadingkoa' änä'na Puang Allataala. Kahana änä'nanngkoa' Puang Allataala, dadi to nahuangkoa' duka' pa'mana'na indo puha napatokaam lako to mendadi änä'na. <sup>8</sup>Yolona tä'koa' muissam Puang Allataala nasuhum nakuasaikoa' to disangai debata sapo' setonganna taia Debata si'da-sia. <sup>9</sup>Sapo' temo muissammokoa' Puang Allataala, setonganna mapia puha ia ke diuai naissammokoa' Puang Allataala. Iya akanna maelo' ohakoa' iko la ma'pasule sule lako kakuasaam di lino to tä' deem kamatohoanna

anna to tala mala dihannuam la mepamoloi?  
 Akanna maelo'koa' la naposabua' sule? <sup>10</sup>Ia  
 anna kuuai maelo'koa' la naposabua' sule, aka  
 si ma'hettemmoko' untuhu'i ada' kabiasaanna  
 to Yahudi susinna: umpakahoa'koa' allo  
 ma'tantu, bulam ma'tantu, wattu ma'tantu,  
 anna taum ma'tantu. <sup>11</sup>Nasuhum malallam  
 penabangku aka labu' bääbä manii indo  
 kamahesoangku umpa'kadua-duaiko'. <sup>12</sup>O  
 inggannakoa' solasubungku, kupelau si'da-  
 si'da anna umpasusiiä'. Aka kao-kao balimä'  
 umpellei indo ada' kabiasaanna to Yahudi anna  
 kupasusiikoa' ingganna taianna to Yahudi.  
 Anna tä' mammi deem kusi'dim kakadakeam  
 umpogau'a' lako kaleku indo anna solapakia'.  
<sup>13</sup>La ungilalalaipia' tia indo anna masakiä',  
 nasuhum iam kupa'pahandu'i kupaissannikoa'  
 indo Kaheba Katilallasam. <sup>14</sup>Indo sakingku  
 eta too nasussaikoa' nasuhum mendadi  
 pa'sändäsam kasalle lako kalemua'. Moi anna  
 susi ia too, tä' mammokoa' unghahi'di'ä' sapo'  
 untahima hä' ia sihhapam untahima mesa  
 malaika' buttu yabo mai Puang Allataala battu  
 diua sihhapangkoa' untahima kalena Kristus  
 Yesus. <sup>15</sup>Wattu eta too masannam si'da-  
 si'dakoa'. Sapo' akanna tä'i mala sule lako  
 temo indo kamasannangammua'? Kuissam  
 si'da-si'da kuuai indo wattu eta too tandana  
 unghkamaseiä', kela mala unghkalessu'ia'  
 matammu, iya la umbeempä'. <sup>16</sup>Iya la  
 ussangai hakä' too temo balimmua' aka  
 kutulasangkoa' setappa'na? <sup>17</sup>Ingganna indo  
 to mueli' issinna Kaheba Katilallasam napeä



si'da-si'da lalanna anna mala nahuntu'koa'. Sapo' tä' mapia pattujunna, aka maelo'i la unkgattui kasilombungantaa' anna mala ia untuhu'ia' sola ponno penaba. <sup>18</sup> Abana mapia ke ma'kadua-duai tau uhhuntu' solata, assala'na lu lako kamapiaam. Sapo' la umpasusi liua' tä' angga mandi ke dioä' heem. <sup>19</sup> O inggannakoa' änä'ku to kukamasei, tentomai masussa pole omä' umpenabaangkoa' aka inde ussi'dim omä' kamapi'disam temo, sihhapannä' mesa baine mapi'di' ke mangnguhiba'i. Anna la tontä liupä' ussi'dim kamapi'disam lambi' kewwaka' manappa sipa'na Kristus illaam kalemua'. <sup>20</sup> Kupemulu si'da-si'da kela malaä' illaam alla'-alla'mua' temo anna mala kueli' opi pa'tula' makahha'ku matim aka tä' bäbäm pole' kuissam aka amo opi la kupogausangkoa'. <sup>21</sup> O inggannakoa' to maelo' nadakka' bata' ulummu Pepaondonganna Musa, deem la kukutanaiangkoa': Tä' isanga unkgaleso manappaa' indo tisuha' illaam Pepaondonganna Musa? <sup>22</sup> Illaam ia too tisuha' diona deem dua änä'na Abraham: indo mesa änä'na nasibalii sabua'na isanga Hagar anna indo mesa nasibalii ia inna baina isanga Sara, taia ia sabua'. <sup>23</sup> Indo baine sabua' undadialam änä' situhu' pattujunna hupatau. Sapo' indo baina taia sabua' undadialam ia änä' aka situhu' pa'dandianna Puang Allataala. <sup>24</sup> Dadi indo dua hupa mala diala pehapangam. Aka indo dua baine mala bassim dipasihhapam pa'dandianna Puang Allataala lako hupatau.

Hagar ia sihhapam indo pa'dandiam puha dibeem Musa yabo Tanete Sinai. Umba susi ingganna änä'na Hagar inna dio pala'na didadiah la mendadi sabua', susim too duka' ingganna tau to untuhu'i indo pa'dandiam dibeem Musa aka napatisäke' Pepaondonganna Musa. <sup>25</sup> Dadi indo Hagar dipasihhapam Tanete Sinai dio Arab. Anna dipasihhapam toi duka' kota Yerusalem tentomai aka issinna Yerusalem tubo sihhapam sabua' nasabua'i Pepaondonganna Musa. <sup>26</sup> Sapo' indo ia baine taia sabua', sihhapam ia Yerusalem bakahu yabo suhuga. Anna ianna' too kita tapekaindo aka kitaa'-kita to beba'ungkia', tä'kia' nasabua'i Pepaondonganna Musa. <sup>27</sup> Aka illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: Kassiko ammu tilalla' o baine to tämänä; Sikaoliko tilalla' to tadeem ussi'dim pi'di' kakeänäsam; Aka baine to tadeempi keänä', anna baine to napellei muanena, la buda puha ia änä'na anna la baine to tohho sola muanena. <sup>28</sup> Dadi umba susi Ishak änä'na Sara didadiah situhu' pa'dandianna Puang Allataala lako Abraham, iya susingkoa' too duka' inggannakoa' solasubungku, änä'nangkoa' Puang Allataala aka situhu' pa'dandianna. <sup>29</sup> Wattu eta too indo Ishak änä' to didadiah situhu' pengkähäna Penaba Maseho nadahha indo Ismael änä' to didadiah situhu' pattujunna hupatau. Susim too duka' temo, indo to si uhhannuam Pepaondonganna Musa undahha to napentamai Penaba Maseho. <sup>30</sup> Sapo' aka too indo tisuha' illaam Battakada

Debata? Tisuha' illaam naua: "Hambai lao itim baine sabua' sola änä'na, aka itim änä'na sabua' tä' ia la mala untahima mana' dio mai ambena, aka indo mana' la dibeem asam lako indo änä' to nasibalii baine taia sabua'." <sup>31</sup> Dadi inggannakoa' solasubungku to matappa', kitaa'-kita, tä'kia' sihhapam änä'na baine sabua' sapo' sihhapangkia' änä'na baine taia sabua'.

**5** <sup>1</sup>Tentomai beba'ungkia' aka nalappasammakia' Kristus. Dadi la pahallua' muanti manda' untobe matoto' indo kalondaammu, daa ummaelo'a' la dipatisäke' sule. <sup>2</sup>Pehingngii manappaia' inde tula'ku! Aka kao Paulus ma'kale muuai: maka' muuaa': "Manggi'kam la disunna' situhu' Pepaondonganna Musa," iya iam tia isanga tä' deem gunana Kristus lako kalemua'.

<sup>3</sup>Anna kupakilala polepi lako to umpelau'i la disunna' kuua: tau ia too pahallu la untuhu'i asam duka' ingganna Pepaondonganna Musa sulibanna disunna'. <sup>4</sup>Anna inggannakoa' to umpeäi lalanna la untuhu'i Pepaondonganna Musa aka muuaa': "Anna malaä' naangga' malolo Puang Allataala," iya iam tia isanga ungkattuikoa' kasilombungammu Kristus anna umpemboko'ikoa' mana' pa'kamasena Puang Allataala. <sup>5</sup>Sapo' kami'-kami', kahana pantetena Penaba Maseho anna kamatappasangki lako Kristus, nasuhum kihannuam anna kipemmitai sola ponno penaba la napomalolokam Puang Allataala. <sup>6</sup>Aka maka' ma'mesangkia' Kristus Yesus,

iya disunna' daka tau tä' daka tau disunna', setonganna tontä bäbäm dio olona Puang Allataala. Aka anggam unkatappa'i tau Kristus, ia hi tia mendadi too'na. Anna indo kamatappasanta la ma'tandaam illaam pa'kamase lako padanta hupatau. <sup>7</sup>Yolona manontom liukoa' umpalako kamatappasammu sihhapam to silumba lumumpa'. Sapo' menna hi ullabaikoa' nasuhum tä'ungkoa' pole' manuhu' lako kaheba kamaloloam? <sup>8</sup>Mannassa diua indo pepatuduanna tau ia too tä' buttu yabo mai Puang Allataala to puha untambaikoa' mendadi umma'na. <sup>9</sup>Pepatuduanna sihhapam bibi' hoti aka deem tula' naua: Sai'di' bibi' hoti mala ussamba buda tappum lambi' ma'pakembea' kela dipapai hoti. <sup>10</sup>Moi anna susi, sapo' kahana kasilombunganta Debata nasuhum kuhannuam kuua tä' siakoa' la umpehingngii liu indo to la umbaba bulingkoa'. Anna moi la menna indo to umpahusa' pikkihammua' tä' mala tala nalambi' pesämbä'na Debata. <sup>11</sup>O inggannakoa' solasubungku deem tau muuai: "Paulus umpepatuduanni diona pahallu tau disunna'." Maka' tappa' si'da la deem kupepatuduam, mannassa anna tä'ä' la nadahha indo to Yahudi. Sapo' ia napolalam keaha', aka indo kupepatuduam diona kamateanna Kristus yabo kaju sitambem. <sup>12</sup>Mapia leko'um tia itim matim tau to umpatudu mahokoa' ke tä'i angga bäbä la disunna' sapo' la ussasa'i pissam ia lao pambabanna! <sup>13</sup>O inggannakoa'

solasubungku, balingkoa' natambai Puang Allataala la mendadi to beba'. Sapo' tä' la mala umpakea' indo kabebasammu umpalako gau' situhu'na sipa' dosana hupatau. Sapo' ia hia, la sipamoloikoa' mesa sola mesa kahana pa'kamasemua'. <sup>14</sup>Aka ingganna issinna Pepaondonganna Musa tipungngu' tannum illaam mesa pahenta naua: "Kamaseiko padammu hupatau umba susi ungkamasei kalemu." <sup>15</sup>Sapo' tä'koa' la sianu-anu sihhapam olo'-olo' siande-ande. Aka maka' sikalla-kalla liukoa', la pada-padakoa' ullambi katilakaam. <sup>16</sup>Dadi inde tula'ku susi inde kalembasanna: ingganna pa'palakoammua' la umpalako situhu' pantetena Penaba Maseho. Aka maka' ia liunna' untuhu'i, iya tä'um la untuhu'i pa'elo'na sipa' dosana hupatau. <sup>17</sup>Aka pa'elo'na sipa' dosana hupatau umpobali pa'elo'na Penaba Masehona Puang Allataala. Anna pa'elo'na Penaba Maseho umpobali sipa' dosana hupatau. Dadi inde dua kaha-kaha sipobali illaam penabanna hupatau nasuhum tä' deem la mala tipalako indo la maelo'na la umpogau'. <sup>18</sup>Sapo' maka' umbehokoa' kalemu napatette Penaba Maseho, iya tä'ungkoa' la manggi' untuhu'i Pepaondonganna Musa. <sup>19</sup>Pa'palakoanna hupatau to untuhu'i sipa' dosana lampa'-lampa' diita susinna: ullullu' pa'bannetauam, ma'gau' sessu', anggam untuhu'i pangngua penabanna, <sup>20</sup>umpenombai kaha-kaha di lino, umpake issam-issam, sipobali-bali, sikalla-kalla, kembuhu, pa'keaha', ma'podo

kao, hakka, anna umpakende' pa'sapa'-sapa'.  
<sup>21</sup> Susi toi duka' masihi ate, umpamäbo' kalena, ma'mahoa'-hoa' ma'doä, anna senga'-senga'napi gau' kadake napogau'. Diona gau' susi ia too kupakilala polekoa' temo umba susi indo balingkoa' kutulasam yolona kuua: Menna-menna umpogau' liui kaha-kaha ia too, inna tä' sia ia la mangngala taba illaam kapahentaanna Puang Allataala.  
<sup>22</sup> Sapo' pengkähäna Penaba Maseho illaam kaleta la ungkembuaam pa'pogausam mapia susinna: pa'kamase, katilallasam, kamasannangam penaba, kamahammesam, kamapiaam penaba, pa'pogausam mapia, mala dikatappa'i, <sup>23</sup> kamalunäsam penaba, unguasai kale. Tä' deem moi podo la mesa pahenta ullahanni pa'palakoam susi ia too. <sup>24</sup> Anna ingganna umma'na Kristus Yesus sihhapam puham duka' dipatei yabo kaju sitambem sola Kristus, kalembasanna, tä'um nakuasai pangngua penabanna, anna kamohäeam sugali'na to buttu dio mai sipa' dosana. <sup>25</sup> Dadi, aka puhangkia' nabeem katuboam bakahu Penaba Maseho, nasuhum illaam ingganna pa'palakoanta la pahallu sihondoi pantetena. <sup>26</sup> Tä'kia' kita la mala malangka' penaba, sipi'di'-pi'di' penaba anna masihi ate lako solata.

**6** <sup>1</sup> O inggannakoa' solasubungku, maka' deenna' ullambi' padammu to matappa' umpogau' dosa, indo to tubongkoa' situhu' pantetena Penaba Maseho la umpakilalaa' anna mala ma'pasule sule lako lalam

kamaloloam. Sapo' la umpakilalaa' sola kamalunäsam penaba anna kasa'bahasam. Anna la unjagaikoa' kalemu indana iko sianna' duka' la maelo' ma'pogau' susi. <sup>2</sup>Anna la sipamoloikoa' mesa sola mesa umpassam kamabandasam. Aka maka' umpateemmia', iya untuhu'ingkoa' too pahentana Kristus. <sup>3</sup>Sapo' maka' deem tau ussanga-sanga kalena anna setonganna tä' sihatam, tau ia too umpasalanduam kalena. <sup>4</sup>Si mesa-mesa tau pahallu la umpesi'dinni pa'palakoanna. Aka maka' mapia, iya mala napotilalla'. Sapo' tä'um manggi' napasipetua' pa'palakoanna tau senga'. <sup>5</sup>Aka si mesa-mesa tau la ma'kale ia duka' umpalako oloanna. <sup>6</sup>Menna-menna deemmi untahima pepa'guhuam diona Battakada Debata, la pahallu duka' tau ia too muitaam katuboanna indo to umpatudui battu diua la nabeem ia piha indo to naampuam. <sup>7</sup>Daa umbulinna'. Aka Puang Allataala tä' mala dipopaningoam. Aka iai too tatanam, ia siam tia duka' tapuppu' buana. <sup>8</sup>Susinna ke ma'pogau'ki' untuhu'i sipa' dosata, iya buana ia too la ullambi'ki' kamateam, anna maka' ma'pogau'ki' situhu' pa'elo'na Penaba Maseho, iya buana ia too la ullambi'ki' katuboam sule lako salako-lakona, kahana nabeengkia' Penaba Maseho. <sup>9</sup>Dadi daa ummali-malisanna' umpogau' kamapiaam. Aka maka' tä'ungki' deem monda umpogau' kamapiaam, iya la nalambi'kia' duka' buana illaam wattu puha dipa'tantu. <sup>10</sup>Dadi sumala deempi wattu, iya la pahallua' tapake wattu ia too

umpogau' kamapiaam lako ingganna hupatau, la'bi-la'binna lako solasubunta to matappa'.

<sup>11</sup> Pengkalesoi manappaia' inde kasallena pantuli' aka ma'kalemä' pole' untuli'i. <sup>12</sup> Indo to maelo' umpatenggem kalena diona kaha-kaha di lino, tau iam too indo maelo' la umpassakoa' disunna'. Ia anna napateenni aka mahea' la nadahha to Yahudi, indo si keaha' ke diuai anggam mala tau dipomalolo ke unगतappa'i tau Kristus to puha mate yabo kaju sitambem.

<sup>13</sup> Anna indo tau susi ia too moi anna untuhu'i diona sunna', sapo' tä' siam duka' untuhu'i asam ingganna issinna Pepaondonganna Musa. Sapo' napeä lalanna la disunna'koa' anna mala deem napa'polalanni tenggem nasi'dim ke untuhu'ia' pepatuduanna. <sup>14</sup> Sapo' di kaona kao mannassa anna tä' kuaku la kutenggengam aka-aka senga' sulibanna indo puha napogau' Debatanta Yesus Kristus yabo kaju sitambem, iam too la kupa'kasallei. Indo anna dipatei Kristus yabo kaju sitambem, sihhapannä' duka' mate sola Kristus nasuhum tä'um deem kupaillaam penaba pole indo si napohäena to tamuissam Kristus; anna susi siam duka' tä'um deem napaillaam penabaä'. <sup>15</sup> Aka disunna' daka tau tä' daka tau disunna', setonganna tontä bábäm dio olona Puang Allataala aka taia dipaitoo'na. Sapo' anggam pahallu dipaitoo'na la mendadi tau hupatau bakahu. <sup>16</sup> Anna ingganna tau to untuhu'i pepatuduam indo to dipaitoo'na la namana' Puang Allataala kamasannangam anna pa'kamase. Ingganna tau ia too sipäto'



disangai to Israel si'da-sia, battu diua umma'  
to napilei Puang Allataala. <sup>17</sup> Mane deenni  
kuua: tä'um mala moi podo la mesa tau la  
umpomasussa poleä'. Aka budam bila' lako  
kaleku tandana pentuhu'naä' Puang Yesus.  
<sup>18</sup> O inggannakoa' solasubungku, handandanni  
Debatanta Yesus Kristus untamba'koa'  
pada-pada. La sule lako hi too. Padam too.

# EFESUS

**1** <sup>1</sup> Kao Paulus mesaä' duka' suhona Kristus Yesus aka situhu' pa'elo'na Puang Allataala. Inde suha' kutuli' lu lako ikoa' umma'na Puang Allataala to puha napasähä' itim Efesus. Oa' to manontom illaam unngkatappa'i Kristus Yesus, <sup>2</sup> handandanni Puang Allataala Ambetaa' sola Debatanta Yesus Kristus la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>3</sup> Dipuji sanganna Puang Allataala Ambena Debatanta Yesus Kristus to napenombai. Puha nabeengkia' ingganna pa'tamba' di ada'na yabo suhuga aka sakalebungkia' Kristus. <sup>4</sup> Aka tä'pi deem dipadadi inde lino anna puhangkia' napilei la sakalebu Kristus anna malakia' napasähä' mendadi umma'na to maseho, la tä'um deem sassainta. Kahana pa'kamasena Puang Allataala, <sup>5</sup> lambi' puha napa'tantum mengkalao dio mai la napopendadikia' änä' ikalena umpolalam pengkähäna Yesus Kristus aka abana inna la napogau'. <sup>6</sup> Dipuji Puang Allataala kahana kamatandeanna pa'kamasena; aka tä' deem pada sanakamaseikia' umpolalam pengkähäna Änä' pa'pakamajanna. <sup>7</sup> Katitolloanna hahana Kristus napolalam nalappasangkia' Puang Allataala, battu diua ingganna dosata naampunni. Napogau' ia too aka nakamasei si'da-si'dakia', anna napaponnoipakia' duka' kamanähängam sola kakeakasam.

<sup>8</sup>(1:7) <sup>9</sup>Pa'elo'na Puang Allataala nasuhum napaissanningkia' pattuju kada ditambinna. Pattuju ia too puha nakattu la naganna'i illaam pengkähäna Kristus. <sup>10</sup>Issinna indo pattujunna: ingganna-ingganna sia, susi yabo suhuga teem illaam lino la napasakutu' nalumbäi Kristus. Kaha-kaha ia too la napasule lako Puang Allataala ke lambi'um wattunna. <sup>11</sup>Mengkalao diopi mai anna napileingkam kami' Puang Allataala situhu' pa'elo'na la mendadi umma'na, aka la sakalebu tau Kristus. Anu' ingganna-ingganna sia nakähä situhu' pattujunna. <sup>12</sup>Napileingkam kami' to Yahudi to mendiolo mahannu lako Kristus anna mala umpujikam kamatandeanna Puang Allataala. <sup>13</sup>Anna ikoa' duka' dipasakalebungkoa' Kristus wattunna anna uhhingngikoa' indo kaheba kamaloloam, battu diua Kaheba Katilallasam to umpatinandakoa' lako lalam kasalamasam. Tappana matappa'koa' lako Yesus Kristus, iya nabeemmokoa' Puang Allataala Penaba Masehona, indo puha nadandiangkoa'. Indo Penaba Maseho nabeengkoa' dipotanda illaam kalemu diua mendadingkoa' umma'na Puang Allataala. <sup>14</sup>Anna mannassai diua tä' mala tala tatahima asanna' ingganna indo puha nadandiangkia' Puang Allataala, aka nabeemmakia' Penaba Masehona la umpasolaikia' sule lako wattunna la nalappasangka' kita umma'na illaam mai inde lino ponno kakadakeam. Dadi la sipäto'kia' umpuji kamatandeanna Puang Allataala. <sup>15</sup>Kahana ingganna indo puha

napogausangkia' Puang Allataala nasuhum kupelelena diua matappa'ungkoa' lako Yesus Debatanta, anna si ma'kamasengkoa' lako ingganna to napasähä' Puang Allataala mendadi umma'na, <sup>16</sup> iya tamonda-mondamä' umbaba pa'kuhhusam sumanga' längäm olona Puang Allataala kahana ullambi'ungkoa' lalam kasalamasam. Anna si kupakala'i liukoa' duka' sambajanku ke ma'sambajam omä', <sup>17</sup> si kupelau längäm Puang Allataala to napenombai Debatanta Yesus Kristus, battu diua Ambetaa' to handam matande, anna mala nabeengkoa' tanangam penaba ponno kakeakasam anna kapaissangam diona Puang Allataala nasuhum la ungakaleso manappaa' pole'. <sup>18</sup> Anna si kupelaupi duka' längäm Puang Allataala anna mala napomasiäsangkoa' pikkihammu, nasuhum umpähäm manappaa' indo pa'tamba' uhhannuam la nabeengkoa' Puang Allataala aka natambaingkoa' mendadi umma'na. Anna mala muissampia' duka' muua abana indo pa'tamba' tadisihanteam napatokaam Puang Allataala lako umma' petauanna; <sup>19</sup> anna la umpähäm toia' duka' muua tä' deem pada sakasalle kakuasaanna Puang Allataala mengkähä illaam kaleta inggannakia' to matappa'. Indo kakuasaanna mengkähä illaam kaleta, ia siam too duka' indo kuasa tadisihanteam napake <sup>20</sup> indo anna umpatibangonni sule Kristus dio mai alla'na to mate, mane napatadongkonni yabo ongeam kamatandeam sipadaam kalena yabo suhuga. <sup>21</sup> Matande puha ia katadongkonganna Kristus

anna la katadongkonganna ingganna to ma'pahenta, tomahaja, anna ingganna to kuasa senga'. Anna matande puha ia kuasanna anna la ingganna kuasa malanna ditula', susi to tubo lapi' temo teem inde la ditingngajona. <sup>22</sup> Puang Allataala umpopatalo Kristus illaam ingganna aka-aka. Anna naäkä' la ullumbäi ingganna-ingganna sia. Aka sihham ulu ullumbäi kale, susim too duka' Kristus umpahe' ingganna-ingganna sia ullumbäi kakalebuanna to matappa'. <sup>23</sup> Kakalebuannam too ingganna to matappa' sihham bätä puntinna Kristus. Anna bätä punti iam too sakalebu Kristus, nasuhum tepu Kristus anna Kristus siam umpatepu ingganna-ingganna sia.

**2** <sup>1</sup> Yolona mate di ada'koa' battu diua matea' sungnga'mu aka madosakoa' anna unteka pahentana Puang Allataala. <sup>2</sup> Si ma'pogau' susikoa' indo anna si untuhu'ipokoa' kakadakeanna lino anna tomahajanna setam. Indo tomahajanna setam unguasai ingganna setam yabo lawwa, anna tontä liupi duka' temo unguasai penabanna ingganna hupatau to tä' untuhu'i Puang Allataala. <sup>3</sup> Susi siangkia' too duka' yolona si ma'palakokia' untuhu'i sipa' dosata; anu' moi aka la dipogau' assala'na sumpu pangngua penabanta anna masannam bätä puntinta. Wattu eta too la sipäto'kia' duka' battuam nahua aha' kasallena Puang Allataala, susi tau senga' to tamatappa'. <sup>4</sup> Sapo' tä' deem pada sahäntä buana Puang Allataala! Anna sumpu pa'kamasena lako kita, <sup>5</sup> lambi' napatubokia' sule sola Kristus indo anna

mate di ada'pakia' aka tatekka pahentana. Pa'kamasenam too Puang Allataala anna napasalama'ungkia'. <sup>6</sup> Anna kasakalebuantam too Kristus Yesus, nasuhum napatibangongkia' sule Puang Allataala sola Kristus dio mai alla'na to mate, anna napatadongkongkia' sola Kristus yabo ongeam kamatandeam illaam suhuga. <sup>7</sup> Susim too napogau' Puang Allataala anna mala illaam wattu la ditingngajona la umpa'patandaam pa'kamasena tadisihanteam lako kitaa', tandaam illaam kamapiaam penabanna kahana kasilombunganta Kristus Yesus. <sup>8</sup> Pa'kamasenam too Puang Allataala nasuhum napasalama'ungkoa' aka kamatapassammua' lako Kristus. Taia kahana pa'pogausammu nasuhum dipasalama'koa', sapo' ia too kahana mana' pa'kamasena Puang Allataala. Dadi tä' deem mesa tau la mala muuai: "Pa'pogausangkum too anna malamä' salama'." <sup>9</sup> (2:8) <sup>10</sup> Aka Puang Allataalam too undadialam polekia'. Nadadialam polekia' umpolalam Kristus Yesus anna malakia' umpalako ingganna pa'pogausam mapia indo puha napatokaangkia'. <sup>11</sup> Inggannakoa' solasubungku to inna dadimmu taia to Yahudi, pahallua' ungilalai indo anna tä'poko' matappa', nasangaikoa' to Yahudi: "to tadisunna'," battu diua "taia umma'na Puang Allataala," aka ussangai ia kalena to disunna', indo tanda nakähä hupatau dio kalena. <sup>12</sup> Wattu eta too tä'poko' sakalebu Kristus anna disangai to sulibam, taia to Israel battu diua taia umma'na Puang Allataala. Tä'koa'

iko nakala' pa'dandiam indo nadandi Puang Allataala lako umma'na. Tubokoa' illaam inde lino tä' deem pahhannuammu anna tä' deem kasilombungammua' Puang Allataala. <sup>13</sup>Sapo' temo, ikoa'-iko to sakalebungkoa' Kristus Yesus. Moi anna yolona sikambelakoa' Puang Allataala sapo' temo sikahuku'ungkoa' kahana katitolloanna hahana Kristus. <sup>14</sup>Aka Kristus-um too umpapaii alla'na to Yahudi anna taianna to Yahudi nasuhum ma'mesam pole'. Moi anna yolona sipobali sihhapam naalla'i hindim batu, sapo' puham napa'dei Kristus umpolalam kamateanna. <sup>15</sup>Kamateannam too nasuhum tä'um tau pahallu la untuhu'i ingganna pahenta sola pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi. Napateem anna mala to Yahudi anna taianna to Yahudi napadadi mesa to bakahu ma'mesa illaam kalena. Dalam iam too napogau' umpadeem kasilombungam mapia. <sup>16</sup>Kamateanna Kristus yabo kaju sitambem umpamesa to Yahudi anna taianna to Yahudi, anna umpapaii sule kasilombunganna hupatau anna Puang Allataala nasuhum mapia pali'. <sup>17</sup>Iam too anna sulem Kristus umpa'pakahebaam diona la mala dipapia sule alla'na hupatau anna Puang Allataala. Illaam ia too napaissannikoa' susi ikoa' taianna to Yahudi to diangga' yolona sikambela Puang Allataala, teem to Yahudi to diangga' sikahuku' Puang Allataala. <sup>18</sup>Aka pengkähänam too Kristus nasuhum malangkia' sule dio olona Ambeta, susi to Yahudi teem taianna to Yahudi. Malakia'

sule dio olona aka sahhupa Penaba Maseho ussahungkia'. <sup>19</sup>Dadi taiangkoa' pole' to sulibam battu haka to sule. Sapo' temo pada-padangkoa' mendadi umma'na Puang Allataala, anna mesa banua Puang Allataala. <sup>20</sup>Kakalebuanta kita to matappa'kia' sihhapam mesa banua napake'de' Puang Allataala yabona ingganna suho sola nabi. Aka suho sola nabi sihhapam longkahhim. Anna Kristus Yesus Ia, sihhapam batu longkahhinna. <sup>21</sup>Kahana kasilombunganta Kristus, tidampulu'kia' to dipasihhapam banua dipake'de' anna mala tuttuam kasalle kakalebuanta la mendadi ongeam masehona Puang Allataala. <sup>22</sup>Kahana sakalebungkoa' Kristus, dadi mahassangkoa' duka' digahagai la mendadi ongeanna Puang Allataala naongi Penaba Masehona.

**3** <sup>1</sup>Kahana ingganna indo puha napogausangkoa' Puang Allataala nasuhum kupa'sambajangammokoa'. Kao Paulus, to ditahungkum aka umpalakoä' pengkähänganna Kristus Yesus illaam umpamoloi inggannakoa' taianna to Yahudi. <sup>2</sup>Tä' mala tala muissammia' aka puhanna' uhhingngi diua nakamaseiä' Puang Allataala nabeennä' inde pengkähängam anna mala kupamolokoia'. <sup>3</sup>Napalosaiä' Puang Allataala pattuju kada ditambinna, lambi' kuissammi. Diona indo kaha-kaha ia too puham kutuli' sala saidi'. <sup>4</sup>Maka' too umbatanna', iya la muissammia' pole' anna umpähäm muua: "Naissam si'da Paulus indo kada ditambinna diona Kristus." <sup>5</sup>Yolona pattuju ia too



napokada ditambimpi, tä'pi deem dipaissanni hupatau. Sapo' temo napa'paissangammi Penaba Masehona Puang Allataala lako ingganna to napasähä' mendadi suhona sola nabinna. <sup>6</sup>Indo diuaam kada ditambim, kalembasanna: susi taianna to Yahudi teem to Yahudi la pada-pada untahima pa'mana'na Puang Allataala, mendadim to mesa, anna untahima indo to puha nadandi Puang Allataala kahana pengkähäna Kristus Yesus. Ia asanna ia too mala dadi kahana unkatappa'i tau Kaheba Katilallasam. <sup>7</sup>Pa'kamasenam too Puang Allataala anna malamä' nasua umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam ia too. Aka kakuasaanna Puang Allataala mengkähä illaam kaleku, nasuhum mala kutahima indo pengkähängam ia too. <sup>8</sup>Ingganna umma'na Puang Allataala kao handam matuna. Moi anna susi, sapo' nabeennä' Puang Allataala mana' pa'kamasena la umbaba Kaheba Katilallasam lako ingganna tau taianna to Yahudi diona pa'kamasena Kristus tadisihanteam. <sup>9</sup>Anna kupomasiäsam toi duka' ingganna tau maaka susi Puang Allataala to umpadadi ingganna-ingganna sia umpalako pattuju penabanna indo napokada ditambim mengkalao dio mai. <sup>10</sup>Indo pattujunna Puang Allataala umpasakalebu ingganna to matappa' anna mala naissam pole' ingganna malaika' anna kakuasaam senga' yabo lawwa naua: "Naissam asam Puang Allataala ingganna-ingganna sia." <sup>11</sup>Ia too mengkalao diopi mai anna napattujum Puang

Allataala la nakähä umpolalam Kristus Yesus Debatanta. <sup>12</sup>Aka kamatappasammi too anna kasakalebuanta Kristus, nasuhum tä'ungkia' la mahea' anna bata-bata sule dio olona Puang Allataala. <sup>13</sup>Iam too anna kupelaunna' matim kuua: Tä'koa' la umpobahinni' penabammu diona kamasussaangku, aka ia too la nababaangkoa' kamapiaam. <sup>14</sup>Nasuhum menombaä' anna ma'sambajam längäm Ambeta to napoambe ingganna kasahapuam, susi yabo suhuga teem illaam lino, kahana ingganna indo puha napogausangkoa'. <sup>15</sup>(3:14) <sup>16</sup>Kupelau längäm Puang Allataala anna mala kamatandeanna sola kakuasaanna tadisihanteam la umpomatohoangkoa' penabammu umpolalam Penaba Masehona, <sup>17</sup>anna mala tohho liu Kristus illaam bätä penabammua' kahana kamatappasammua'. Anna ma'sambajam tooä' anna mala ingganna pa'palakoammua' la kewwaka' anna mennumpu illaam pa'kamase, <sup>18</sup>nasuhum inggannakoa' umma'na Puang Allataala la mala pada-pada umpähäm manappa maaka susi kalua'na, kalandona, malangka'na, anna mandalanna pa'kamasena Kristus. <sup>19</sup>Moi anna tä' mala nalosa manappa akkalam pikkihanna hupatau, sapo' kupelaupi längäm olona Puang Allataala anna mala ussi'dinna' pole' indo pa'kamasena anna mala ponnoa' illaam kalemu sipa'na Puang Allataala. <sup>20</sup>Indo kakuasaanna Puang Allataala illaam kaletaa', iam too mengkähä nasuhum nabeengkia' pa'lalam penabanta la'bi puha ia anna indo pelauanta

moi anna tää'napi nalambi' pikkihanta. <sup>21</sup> Dadi sihatam anna sipäto' inggannakia' to matappa' la umpa'kasallei Puang Allataala umpolalam sanganna Kristus Yesus mengkalao lapi'taa' sule lako salako-lakona! Abana inna la diua.

**4** <sup>1</sup> Kaha-kaha iam too indo puha kutula' ingngena' nasuhum kupelaua' matim kuua illaam katuboammua' anna pa'palakoammu la sihatannapi umpogau' aka puhangkoa' natambai Debata la mendadi umma'na. Anna la umpehingngii manappaa' inde tula'ku aka kao Paulus mahassannä' ditahungkum aka umpalakoä' pengkähänganna Debata.

<sup>2</sup> La ponnokoa' kamahempoam penaba, kamalunäsam penaba anna kamahammesam. La sisa'bahasangkoa' mesa sola mesa sola ponno pa'kamase. <sup>3</sup> Peä si'da-si'daia' lalanna la muakaa' susi anna mala tontä liukoa' mesa penaba. Aka puhangkoa' napamesa penaba Penaba Maseho, anna la tontä liukoa' sakalebu ke mesa penabakoa'. <sup>4</sup> Inggannakia' to matappa' sakalebum sihhapam mesa bätä punti, anna anggam deem mesa Penaba Maseho; umba susi deem mesa pahhannuam dibeengkia' indo anna ditambaikia'. <sup>5</sup> Anggam deem mesa Debata, mesa kamatappasam, mesa pantedosam anna mesa Puang Allataala Ambena ingganna hupatau. Iam too unguasai ingganna-ingganna sia anna ia siam to mengkähä illaam ingganna-ingganna sia. Ia toi tohho illaam kaletaa'. <sup>6</sup> (4:5) <sup>7</sup> Sapo' pantam namana'kia' pengkähängam di ada' situhu' pa'pebeenna Kristus. <sup>8</sup> Aka illaam Battakada

Debata deem tisuha' naua: "Tappana längäm ongeam matande buda to natalo nababa anna ma'hupa-hupa pa'pebeenna nabeem lako hupatau." <sup>9</sup> Ia anna diuai: "Kristus längäm ongeam handam matande," aka balim tuhum mentama inde lino, ongeam handam madio. <sup>10</sup> Anna indo to bali tuhum, ia siam too duka' puha längäm ongeam handam matande tando längänna polepi langi' anna mala ingganna-ingganna sia napatepu. <sup>11</sup> Ia siam umbeengkia' pa'pebeenna. Deem nabeem pengkähängam mendadi suhona, deem nabeem pengkähängam mendadi nabi, anna deem toi umpa'pakahebaam indo Kaheba Katilallasam. Senga'na mendadi to ma'kambi' anna tuungguhu illaam jumaa'. <sup>12</sup> Nabeengkia' indo pengkähängam anna mala ingganna umma'na Puang Allataala dipatudu manappa, nasuhum mala sangngim mengkähä illaam bela' di ada'na Debata anna mala umpomatoto' bätä puntinna Kristus battu diua kakalebuanna to matappa', <sup>13</sup> lambi' mesa penabakia' illaam kamatappasanta anna kapaissanganta diona Änä'na Puang Allataala. Anna la sikatubo issiikia' laoam kapeimangam lambi' tepukia' susi Kristus. <sup>14</sup> Maka' susingkia', iya tä'ungkia' too la susi änä'-änä', kapendo-pendo anna katuhu'-tuhu' bää, la napalulako napaludio mai pellaona ma'hupa-hupa pepa'guhuanna ingganna to manähhä-nähhä. Si napake indo kamanähhä-nähhänganna umbaba bulim hupatau. Tä'ungkia' kita la nababa bulim. <sup>15</sup> Sapo' kitaa'-kita la umpalako si'da-si'da

hakia' ia kamaloloam sola ponno pa'kamase, anna mala illaam mentu'na kaha-kaha tuttuam masäe tuttuam susikia' Kristus. Anna Kristus Ia ullumbäi kakalebuanna to matappa' sihhapam ulu ullumbäi kale. <sup>16</sup> Anna kitaa'-kita tungga' mendadingkia' pangkakka' illaam kalena Kristus. Aka umba susi kalena hupatau tiäto' dipasidekke'-dekke' ingganna pangkakka'na anna mala ganna' mendadi mesa kale, susim too duka' muampuangkia' tadongkongam illaam kakalebuanna to matappa'. Anna illaam kasilombunganta Kristus malakia' silombum solata. Aka maka' tungga' mengkähäkia' situhu' pengkähänganta, iya indo kakalebuam la tuttuam lobo' aka si ma'kamasekia'.

<sup>17</sup> Dadi sola sanganna Debata kutulasangkoa' inde tula' la umpehingngii manappaa': Tä'ungkoa' la tubo anna ma'palako susi to tä'pi muissam Puang Allataala, ma'pikki' takeguna. <sup>18</sup> Indo tau ia too buta pikkihanna. Tä' muampuam katuboam indo mebeem Puang Allataala, aka tä' deem kapaissanganna diona Puang Allataala. Ia anna ma'pateenni aka sangngim kahha' ulu. <sup>19</sup> Sangngim tä'um muissam sihi' anggam untuhu'i pangngua penabanna, umpabeba' bäbä kalena ullullu' pa'bannetauam. <sup>20</sup> Sapo' ingganna ia too tä' susi indo dipatuduangkoa' diona Kristus. <sup>21</sup> Aka puha sianna' uhhingngi diona kalena. Anna illaam kasilombungammua' Kristus puhangkoa' dipatudu indo kada kamaloloam dilambi' illaam Puang Yesus. <sup>22</sup> Dadi la untampeam asanna' indo sipa' kadakemu yolona indo

anna tä'pokoä' unġatappa'i Kristus. Indo sipa' ia too nakadakei kamohäeam sugali' to mebaba bulim. <sup>23</sup>Anna la pahallua' umbakahui susi penabammu teem pikkihammu. <sup>24</sup>Anna la umpabala'ia' sipa' bakahu to napadadi Puang Allataala umba susi sipa' kalena, malolo si'da-si'da anna maseho. <sup>25</sup>Dadi la untampeammia' indo gau' si kaägä'-ägä'. Sapo' la iannapi anna ia untula'a' lako padammu mesa sola mesa. Aka kitaa'-kita sangngim tamangkia' kakalebuanna to matappa'. <sup>26</sup>Maka' too deengkoa' keaha', la unjagai manappa indana nababakoa' aha'mu lako kamadosaam. Anna indo aha'mu tä'pi la lendu' allo anna umpa'deim, <sup>27</sup>indana deenni naongi mengkähä tomahajanna setam. <sup>28</sup>Susi toi duka' to si biasa maboko tä'um mala la si maboko. Sapo' la muasai hia pala'na mengkähä anna mala deem napamoloiam to kakuhängam. <sup>29</sup>Susi duka' pudu'mua' tä' la mala umpassubum tula'-tula' kadake. Sapo' passubunni tula' mapia la umpakatoto' penabanna solamu anna la sipäto'na nahingngi. La umpateem anna mala keguna tula' ia too lako to uhhingngii. <sup>30</sup>Tä' tookoa' la mala umpomasussa Penaba Masehona Puang Allataala to puha napatamaiangkoa' kalemu dipotanda diua mendadingkoa' umma'na Puang Allataala, anna mala mannassa diua la nalappasangkia' kita illaam mai inde lino ponno kakadakeam illaam allo ma'katampasam. <sup>31</sup>Pa'deia' ingganna pi'di' penabammu, tä'koa' mala ma'kasubu-subu bäbä anna keaha'. Tä'

tookoa' la sikalla-kalla anna si untunai solamu. Anna tä'ungkoa' duka' la sikabassi-bassi liu. <sup>32</sup>Sapo' la pahallukoa' mapia penaba anna sikamase mesa sola mesa anna siampunni, umba susi Puang Allataala puhangkoa' naampunni aka pengkähäna Kristus.

**5** <sup>1</sup>Tentomai aka disa'bu'ungkoa' änä' pa'pakamajanna Puang Allataala, dadi la pahallukoa' umpehapanni Puang Allataala.

<sup>2</sup>Ingganna pa'palakoammua' la umpalako sola ponno pa'kamase lako solamu, umba susi Kristus nakamaseikia'. Anna puham umpebeem kalena dipatei mendadi mesa pemala' bubanau' umpomasannam penabanna Puang Allataala anna mala lappa'kia' kita.

<sup>3</sup>Ikoa'-iko umma'nangkoa' Puang Allataala to disehoi. Dadi ingganna panggauam kadake susinna: lullusam banne tau, ingganna hupanna gau' sessu', anna ma'podo kao, tä' si'da-si'da la sihatam ditula', dapaka ia la dipogau' illaam alla'-alla'mua'. <sup>4</sup>Susi toi duka', tä'koa' la sihatam umpassubum tula' kadake, tula' takeguna, anna ingganna tula' tää'na sipäto' ditula'. Sapo' la pahallu hia pudu'mua' umpassubum pa'kuhhusam sumanga' längäm olona Puang Allataala. <sup>5</sup>Penabaam siaia' too: to ullullu' pa'bannetauam, to umpogau' gau' sessu', anna to ma'podo kao; to umpogau' liui gau' ia too tä' la mala mendadi umma' petauanna Kristus sola Puang Allataala. Aka indo to ma'podo kao anggam umpenombai kaha-kaha di lino. <sup>6</sup>Majaga manappakoa' indana nababa

bulingkoa' tula'na to si ma'tula' takeguna. Aka ingganna gau' susi ia too umpakende' aha' kasallena Puang Allataala lako to tä' untuhu'i pahentana. <sup>7</sup>Dadi tä' si'da-si'dakoa' la mala siala penaba ingganna tau susi ia too. <sup>8</sup>Aka ikoa' duka' yolona illaangkoa' kamalillingam battu diua naponnoikoa' kakadakeam, sapo' temo illaammokoa' kamasiäsam aka kasilombungammua' Debatanta. Dadi, la ma'palakokoa' umba susi la sipäto'na napogau' to illaammi kamasiäsam. <sup>9</sup>(Aka kamasiäsam iam too naongi kende' ingganna hupanna pa'palakoam mapia, kamaloloam, anna tula' sihondoi pa'palakoam.) <sup>10</sup>Anna la umpeäa' duka' lalanna anna mala muissam manappakoa' pa'palakoam umba la napomasannanna penabanna Debata. <sup>11</sup>Daa untuhu'ia' pa'pogausam takeguna umba susi si napogau' to illaampi kamalillingam, sapo' la pahallu hia' ia umpakaleängam kakadakeam ia too. <sup>12</sup>Aka pa'pogausam ia too si napogau' membuni tau kadake, meangga ditula' bäbä diposihi'pi. <sup>13</sup>Sapo' ingganna pa'pogausam kadake la makaleso pole' diita ke nakaleäi gau' mapianna to illaam kamasiäsam. Aka gau' mapia ungtkaleäi gau' kadake lambi' masiä' diita. <sup>14</sup>Iam too anna deemmi tula' naua: "Bangongkoa' inggammu to mamma', tibangongko dio mai kamateam! Anna napomasiäsangkoa' penabammu Kristus." <sup>15</sup>Dadi la unjagai manappakoa' pa'palakoammu. Tä'koa' la mala ma'gau' susi to maho, sapo' la tubo hako' ia sola



ponno kakeakasam. <sup>16</sup> Pakeguna manappaia' wattummu umpogau' kamapiaam, aka tentomai wattunna liupi kende' kakadakeam. <sup>17</sup> Tä'koa' mala matomaho-maho, sapo' la umpeä manappa hia' ia lalanna anna mala muissanna' umpogau' la napohäena Debata. <sup>18</sup> Tä'koa' mala la napamäbo' anggur, aka la nababakoa' lako kakadakeam. Sapo' ia hia la tontä liukoa' naponnoi Penaba Masehona lambi' <sup>19</sup> tontä liukoa' sipakatoto' umpakende' pampujiam anna penaniam. La umpenanianna' pampujiam ia too sola kakassiam anna ponno penaba längäm olona Debata. <sup>20</sup> Moi la maaka susi untammua', la tontä liukoa' too ma'kuhhu' sumanga' illaam sanganna Yesus Kristus Debatantaa' längäm olona Puang Allataala Ambeta. <sup>21</sup> La pahallukoa' siolaam manappa, aka umpengkahea'ingkoa' anna umpa'kasallei Kristus. <sup>22</sup> Inggannakoa' to titanam indo la manuhu'koa' lako muanemu umba susi kamanuhusammu lako Debata. <sup>23</sup> Aka muane abana la ullumbäi bainena sihhapam ulu ullumbäi kale. La ma'pogau' susi muane, umba susi Kristus ullumbäi kakalebuanna ingganna to matappa'. Anna Kristus siam duka' mendadi To Mepasalama'na to disangai bätäna, battu diua kakalebuanna ingganna to matappa'. <sup>24</sup> Dadi umba susi kakalebuanna ingganna to matappa' manuhu' lako Kristus, la susi siam too duka' baine illaam ingganna kaha-kaha la pahallu manuhu' lako muanena. <sup>25</sup> Inggannakoa' to titanam ambe, kamaseikoa' bainemu umba susi Kristus ungkamasei

kakalebuanna ingganna to matappa' lambi' umpebeem kalena dipatei anna malakia' salama'. <sup>26</sup> Ia anna napateenni Kristus, aka la napa'polalanni umpasähä' kakalebuanna ingganna to matappa' mendadi umma'na. Uwai pantedosam sola kada pepa'guhuanna napake Kristus umbasei umma'na <sup>27</sup> anna mala mapi'dä' anna mahändä, tä' deem kakadakeanna anna sassainna napadio olona. <sup>28</sup> La susim too duka' muane la pahallu ungamasei bainena susi unghaha'i bätä puntinna. Menna-menna ungamasei bainena, hapam siam tia ungamasei kalena. <sup>29</sup> Aka tä' tia deem tau la unghahidi' bätä puntinna. Sapo' unghähänni mandi tia kalena anna najagai manappa, umba susi Kristus unghähänni anna umpaliaha kakalebuanna ingganna to matappa'. <sup>30</sup> Ia anna napateenni, aka sihhapammakia' bätä puntinna Kristus. <sup>31</sup> Illaam Battakada Debata deem tisuha' naua: "Iam too anna mesa muane la umpellei indona sola ambena anna sialai mesa baine, nasuhum duai la mendadi mesa illaam ingganna-ingganna sia." <sup>32</sup> Battakada ia too mandalam kalembasanna. Kupasihhapam lium too kasilombunganna Kristus anna kakalebuanna ingganna to matappa'. <sup>33</sup> Sapo' Battakada ia too nahuakoa' duka': La pahallu ingganna to titanam ambe ungamasei bainena susi ungamasei kalena anna la pahallu duka' ingganna to titanam indo la umpa'kasallei muanena.

**6**<sup>1</sup> Inggannakoa' änä'-änä', la manuhu'koa' lako ambemu sola indomu aka abana inna la sipäto' napogau' to unगतappa'im Debata. <sup>2</sup> La umpa'kasalleikoa' ambemu sola indomu. Iam too uhuna pahentana Puang Allataala napasitonda pa'dandiam naua: "Anna malakoa' kehongko' anna mahendem tubo illaam inde lino." <sup>3</sup> (6:2) <sup>4</sup> Inggannakoa' solasubungku to titanam ambe, daa umpomasussa penabanna änä'mu. Sapo' la umpaliaha hia sola pepatuduam anna pepakilalaam dilambi' illaam Battakada Debata. <sup>5</sup> Inggannakoa' to diposabua' la untuhu'i manappakoa' pahentana puämu illaam inde lino, anna la umpengkahea'i anna umpa'kasallei. Ingganna pahentana la umpalako sola unä' penaba sambulo-bulo mato-mato Kristus umpengkähängam. <sup>6</sup> Tä' anggam anna la majulu'koa' ke sitingngajokoa' aka muua: "Anna malaä' napuji puäku." Sapo' aka sabua'ngakoa' Kristus, dadi la untuhu'ikoa' pa'elo'na Puang Allataala sola ponno penaba. <sup>7</sup> La umpalako manappakoa' pengkähängammu mato-mato Debata umpengkähängam, tä' angga mandi hupatau. <sup>8</sup> Aka muissanna' muua ingganna hupatau, susi sabua' teem taianna sabua', la tungga' nabeem Debata sahona situhu' pa'palakoam mapia puha napogau'. <sup>9</sup> Anna inggannakoa' to dipopuä, la ma'pogau' mapiakoa' duka' ke muoloikoa' sabua'mu. Anna tä'unna' la si umpakahea'-hea', sapo' la unगतilalai hia' ia muua: "Mengkalao kao sule lako sabua'ku, deem mesa puäki yabo suhuga, tä'

ia deem pa'se'la-se'lana." <sup>10</sup> Mane deenni, la pahallukoa' matoto' illaam kamatohoam buttu di Debata sola kakuasaanna tadisihanteam.

<sup>11</sup> Pakeia' indo ingganna pangkakka' si dipakena illaam pa'bundusam di ada', indo puha nabeengkoa' Puang Allataala. Aka maka' too ianna' umpake, la tontä liukoa' matoto' mueba kamanähhä-nähhänganna tomahajanna setam. <sup>12</sup> La umpake ia too aka kitaa'-kita tä'kia' mangngeba umbali hupatau, sapo' muebakia' ingganna setam to ma'kuasa illaam inde lino kamalillingam battu diua inde lino ponno kakadakeam. Muebakia' kakuasaanna ingganna debata kadake to unguasai lawwa. <sup>13</sup> Iam too anna la umpake asammia' ingganna pangkakka' di ada'na Puang Allataala ma'bundu', anna mala illaam wattu kakadakeam malakoa' matoto' mueba balimmu. Nasuhum, maka' puhangkoa' ma'bundu' la tontä liupokoa' matoto' anna matitta. <sup>14</sup> La tontä liukoa' ke'de'-ke'de' matoto' mangngampa. La tuttuam manontongkoa' lako Puang Allataala, anna mala kamanontongammu sihhapam beke' umpomakahappi to ma'bundu'. Anna ingganna pa'pogausammu la tuttuam malolo, anna mala kamaloloammu sihhapam babu' kaha ullabai pangkakka'na balimmu. <sup>15</sup> Anna la ahu'koa' umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam to umpapia alla'na hupatau anna Puang Allataala, anna mala kaahusammu sihhapam sapatu la umpatigaha' to ma'bundu'.

<sup>16</sup> Anna kamatappasammu lako Puang

Allataala la umpake liu sihhapam unta'mu, aka anggam kamatappasammu la mala untippa' anna umpi'dei batu bälä'du' sitonda apinna indo napake tomahajanna setam.

<sup>17</sup>Anna kasalamasammu la uhhannuam sihhapam saludum yabo ulummu, anna untahimai Battakadanna Puang Allataala puha nabeengkoa' Penaba Maseho la mendadi pa'dammu. <sup>18</sup>Illaam ingganna ia too la ma'sambajangkoa' anna umpelaui pepamolona Puang Allataala. Pa'sambajam liukoa' situhu' pengkähänganna Penaba Masehona Puang Allataala. La tontä liukoa' majaga anna la umpa'sambajangam liuia' duka' ingganna umma'na Puang Allataala.

<sup>19</sup>Anna la umpa'sambajangannä' duka' anna mala la ma'tula' oä' too, iya nabeem omä' tula' Puang Allataala nasuhum bahaniä' umpa'paissangam Kaheba Katilallasam, indo to napokada ditambimpi inde dio mai.

<sup>20</sup>Tentomai mahassannä' ditahungkum aka umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam ia too, aka pesuanaä' Puang Allataala. Pa'sambajangannä' anna mala bahaniä' umpengkadaanni, aka abana inna la sipäto' kukähä. <sup>21</sup>Tikhikus solasubuntaa' to tapakamaja, ia la umpaissannikoa' ingganna kaha-kaha diona kaleku, anna mala muissanna' diona kaleku anna duka' pengkähängangku. Indo Tikhikus mesa sababanganku to manontom mendadi sabua'na Debata. <sup>22</sup>Kusua matim temo aka kuua anna mala muissanna' kahebaki

lambi' matohoa' penabammu. <sup>23</sup> Handandanni Puang Allataala Ambetaa' anna Yesus Kristus Debatanta la umpamesa penaba ingganna to matappa' anna la tuttuam umpakende' kasikamaseammua' sola kamatappasammu lako Kristus. <sup>24</sup> Handandanni Puang Allataala la untamba' ingganna to tä' deem pi'de pa'kamasena lako Debatantaa' Yesus Kristus. Padam too.

# FILIPPI

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus anna Timotius, bassim sabua'nakam Kristus Yesus, lu lako ingganna umma'na Puang Allataala illaam kota Filipi to mesam Kristus Yesus. Susi toi duka' ingganna to ma'kambi' illaam jumaa' anna pebaba ada' to si umpamoloi to masussa. <sup>2</sup>Handandanni Puang Allataala Ambetaa' sola Debatanta Yesus Kristus la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>3</sup>Kukilalai okoa' too, iya ma'kuhhu' sumanga' omä' längäm Puang Allataala to kupenombai. <sup>4</sup>Ma'sambajam oä' too kupa'sambajangam ongkoa' sola katilallasam, <sup>5</sup>aka mesa penaba liukia' umpatiballa' kalua' indo Kaheba Katilallasam mengkalao diopi mai pahandu'na anna matappa'koa' sule lako temo. <sup>6</sup>Puang Allataala puha umpahandu'i inde pengkähängam mapianna illaam penabammua'. Anna ponnoä' pahhannuam kuua la tontä liu napatahhu' Puang Allataala sule lako la nasuppisam illaam allo kasuleanna Kristus Yesus ma'penduanna. <sup>7</sup>Abana sihatam anna sipäto' ma'pikki' susiä' kusi'dim aka tontä liukoa' illaam penabangku. Aka mangngala tabangkoa' duka' illaam indo pengkähängam namanasannä' Puang Allataala. Tontä liukoa' umbaliiä', susi inde tentomai mahassannä' illaam tahungkum, teem indo wattunna

kupomasiäsam manappa lako hupatau to umbahoi indo Kaheba Katilallasam anna kupapähänni manappa lambi' naissam anna natappasam. <sup>8</sup> Puang Allataala muitai maaka susi kamamallisangku anna pa'pakamajangku matim, umba susi pa'pakamajanna Kristus Yesus lako ikoa'. <sup>9</sup> Anna indem ia issinna sambajangku: kupa'sambajangkoa' anna mala tuttuam ponnokoa' pa'kamase sitonda kapaissangam diona pa'elo'na Puang Allataala anna kakeakasam. <sup>10</sup> Kupelau ia too anna mala muissanna' usse'la indo handam mapianna la dipogau' anna la maseho katuboammua', tä' deem nahua pambasa'-basa' penaba, sule lako kasuleanna Kristus ma'penduanna. <sup>11</sup> Anna la ponnoa' salu katuboammu ingganna pa'pogausam malolo kahana pengkähäna Yesus Kristus, napolalam dipa'kasallei anna dipomatande Puang Allataala. <sup>12</sup> O inggannakoa' solasubungku, kupa'kalandoim ke muissammia' muua inde illaannä' tahungkum temo, ia hi napolalam tuttuam tiballa' kalua' indo Kaheba Katilallasam. <sup>13</sup> Nasuhum ingganna to si unjagai banuanna tomahaja anna ingganna tau illaam inde kota, naissam asammi kasuhunganna anna ditahungkunnä' aka umpa'pakahebaannä' diona Kristus. <sup>14</sup> Mane deenni, buda solasubunta to matappa' illaam inde kota tuttuam mahannu lako Debata aka naissam naua napamoloiä' Debata inde ditahungkunnä' temo, nasuhum tä' deem kamaheasanna sapo' sangngim



tuttuam bahani mandi umpa'pakahebaam Battakadanna Puang Allataala. <sup>15</sup>Abana deem sanaka-naka tau maelo' duka' umpa'pakahebaam diona Kristus aka kembuhu anna masihi ate lako kaleku. Sapo' deem duka' tau senga' umpa'pakahebaam diona Kristus aka pattuju mapia si'da-sia ia. <sup>16</sup>Inde mai tau to ma'pattuju mapia ma'pogau' susi aka nakamaseiä' anna ungkamasei Puang Allataala. Aka naissammi naua nasuaä' Puang Allataala sule inde umpomasiäsam manappai lako to umbahoi diona Kaheba Katilallasam ia too. <sup>17</sup>Sapo' indo to masihi ate, umpa'pakahebaam duka' diona Kristus aka deem pattuju penabanna maelo' ia la dipa'kasallei. Ma'pogau' susi aka maelo' la tuttuam masussaä' illaam tahungkum. <sup>18</sup>Sapo' pübäi mammi. Aka moi la deem tau napalako ia too kahana pattuju mapia, battu haka deem tau napalako ia kahana pattuju kadake, sapo' bassim Kristus siam duka' napa'pakahebaam. Dadi illaanna ia too tontää' tilalla'. Anna la tontä liuä' tilalla' <sup>19</sup>aka kuissam kuua pa'sambajammua' anna panto'lonninna Penaba Masehona Yesus Kristus nasuhum la malaä' dilappasam. <sup>20</sup>Aka kuhannuam si'da-si'da anna kupemulu kuua la tä' deem kupomasihi'na kupogau' dio olona Kristus illaam inde pengkähänganku. Sapo' umba susi indo si kupogau' liu, la tontä liu hä' too bahani umpa'tulasam hupatau diona Kristus, anna mala susi tuboku teem mateku Kristus dipomatande kahana pengkähäku.

<sup>21</sup>Aka kao-kao tuboä' anna mate tontä bábäm. Tuboä' umpasatutui penabangku Kristus, mateä' iya kakehongkosangku.

<sup>22</sup>Sapo' tä' bábäm pole' kuissam kupise'i. Aka maka' tuboä' illaam inde lino, malapä' umpalako pengkähängam keguna. Iam too anna tä'um kuissam umbannam la kuola <sup>23</sup>aka nasihuntu'ia' inde dua kaha-kaha. Maelo'ä' la umpellei inde lino le'ba' tohho sola Kristus, aka abana ia handam mapia. <sup>24</sup>Sapo' aka pahallupokoa' la kupamoloi, dadi ahamä' tohhopi inde lino. <sup>25</sup>Kukatappa'i kuua la mapia ke tohhopä' inde lino, nasuhum kuissam kuua la tubopä' anna la sola-solapakia' lambi' malakoa' kupamoloi, nasuhum la tuttuam manda'a' kamatappasammu anna la tuttuam kasalle katilallasammua' illaam matappa' lako Kristus. <sup>26</sup>Dadi maka' too ma'pasulemä' matim, iya la tuttuam sundedea' buamu umpa'kasallei Kristus Yesus aka Ia unjagaiä'.

<sup>27</sup>Mane deenni, handam too'na illaam ingganna pa'palakoammua' la sihatannapi umpogau' umba susi si napogau' to untuhu'im indo Kaheba Katilallasam diona Kristus. Aka maka' ma'pogau' susikoa', susi ke silambi'kia' teem ke tä'kia' silambi', inna la kuissam liu kuua tontäkoa' mesa penaba anna mesa pattuju illaam kakalebuam ke'de' matoto' anna matitta manggeba umpasatutui penabammu lako indo Kaheba Katilallasam anna mala tuttuam kehängäm to matappa'. <sup>28</sup>Anna moi aka la napogausangkoa' ingganna balimmu, tä'koa' la mahea'. Aka maka' tä'koa' mahea',

iya la tandaammi too diua la ullambi' ia katilakaam, sapo' ikoa'-iko la ullambi'koa' iko kasalamasam. Ia asanna ia too Puang Allataala ungmähäi. <sup>29</sup>Aka taia angga mandi kamatapkasam lako Kristus namanasangkoa', sapo' dipadudunnipokoa' duka' pandahhaam inde lino anna mala dipa'kasallei sanganna Kristus. <sup>30</sup>Tentomai mangngala tabangkoa' duka' illaam indo pangngebaangku umba susi puhaa' muita indo kuoloi, anna muissanna' muua tontä liupi kukähä sule lako temo.

**2** <sup>1</sup>Aka kamesaammua' Kristus nasuhum matoto'a' penabammu. Kahana pa'kamasena Kristus nasuhum mala liukoa' tipakahanga. Anna tontä liukoa' naolaam Penaba Masehona Puang Allataala. Anna siampuammokoa' pa'häntängam bua sola pa'kamase. <sup>2</sup>Dadi la sundum anna sule lako katilallasangku ke umpasahandangkoa' penaba, la sikamasekoa' mesa sola mesa, anna la mesa pangnginaba-naba. <sup>3</sup>Illaam ingganna pa'palakoammua' tä' si'da-si'dakoa' la mala ma'podo kao, anna tä' tookoa' la malangka' penaba. Sapo' ia hia, la umpomahempokoa' penabammu la siangga' mesa sola mesa. <sup>4</sup>Penabannia' duka' kapahalluanna solamu, daa angga kalemu umpikki'. <sup>5</sup>Anna lalam inabammua' la susi Kristus Yesus: <sup>6</sup>Aka moi anna Debata duka' Yesus Kristus susi siam Puang Allataala, sapo' tä' muanti puli kapendebataanna. <sup>7</sup>Sapo' untampeam kamatandeanna sule inde lino mehhupatau anna mendadi sihhapam mesa

sabua'. <sup>8</sup>Tappana mendadi hupatau, iya umpomahempom kalena anna tuboi untuhu'i pa'elo'na Puang Allataala, lambi' mate yabo kaju sitambem. <sup>9</sup>Iam too anna napomatandem Puang Allataala anna nabeem kakuasaam la unguasai asam ingganna kuasa senga', <sup>10</sup>anna mala ingganna-ingganna sia susi issinna suhuga, susi issinna inde lino, teem tando dokkona lino, la sangngim menomba dio olona Puang Yesus, <sup>11</sup>anna la sangngim naakui hupatau naua: "Yesus Kristus abana Debata si'da-sia," nasuhum dipomatande Puang Allataala Ambeta. <sup>12</sup>Dadi inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, umba susi kamanuhusammua' lessu'-lessu'na, la susi siam too duka' la ditingngajona. Tä' angga mandi indo anna dioä' heem, sapo' la la'bi puha ia inde temo tä'ä' dio heem. Kähä liuia' indo la sihondoinna kasalamasam to puha nabeengkia' Puang Allataala. Palakoia' ia too sola mahea' anna masihi' dio olona. <sup>13</sup>Aka ma'kale Puang Allataala mengkähä illaam penabammua', nasuhum deem kamelosammua' umpogau'i indo pa'elo'na anna umbelaa' umpalako. <sup>14</sup>Illaam ingganna pa'palakoammu tä'koa' la mala ma'menu-menu anna tä' tookoa' la sipengka-pengka, <sup>15</sup>anna mala masehokoa' tä' deem nahua pambasa'-basa' penaba, anna tandaanni diua änä'na si'dangkoa' Puang Allataala, tä' deem sassaimmu illaam alla'-alla'na to pengko' penaba anna kadake gau'. La pahallukoa' sihhapam pangkähhäna bintä ummasiä'i kamalillingam

<sup>16</sup>ke umpa'tulasangkoa' indo to kadake gau' diona Battakada Debata to la mebaba lako katuboam. Aka maka' malangkoa' ma'pogau' susi, iya la deemmi too napolalam sundede buaku ke sulem Kristus ma'penduanna. Aka la tandaammi too diua indo lupu' hesoku tä' labu' bää, sapo' la mala sule lako.

<sup>17</sup>Puhangkoa' unkatappa'i Puang Allataala anna indo kamatappasammu mendadim mesa pehumala' dio olona, tandaam illaam ingganna pa'palakoammua'. Maka' dipateiä' kahana inde pengkähänganku umpatudukoa' lalam kasalamasam, iya indo hahaku sihhapam la ditolloam yabona pehumala'mua' batu diua kamatappasammua'. Maka' abana inna la susi, iya la ma'kuhhu' sumanga'ä' anna la pada-padakia' kassi anna tilalla'. <sup>18</sup>Susi sianna' iko duka' la pahallukoa' ma'kuhhu' sumanga', anna la pada-padakia' kassi anna tilalla'. <sup>19</sup>Inggannakoa' solasubungku, deem pattujungku ke nauai Debatanta Puang Yesus, diona maelo'ä' la ussua matim Timotius napellambi'ikoa' anna mala tiala inabangku ke ma'pasulem mai natulasannä' kahebammua'. <sup>20</sup>Aka angga si'da-si'dam Timotius kusiala-penabaam anna si napikkisam si'da-si'dakoa' kamasannangammu. <sup>21</sup>Anna ingganna tau senga' sangngim angga pengkähängam kalena nabumbu' anna umpaiboko'na ia pa'elo'na Yesus Kristus. <sup>22</sup>Sapo' Timotius ia, muissammia' muua abana to la mala dihannuam. Puhangkam sola mengkähä kahha' sihhapam to sipoänä' umpa'pakahebaam

Kaheba Katilallasam. <sup>23</sup> Dadi kattupi inde kaha-kahaku mane kusuai matim ke nauai Debata. <sup>24</sup> Anna ponno pahhannuannä' längäm Debata la Ia mengkähä anna mala tä' masäe anna matimmä' kao duka' umpellambi'ikoa'. <sup>25</sup> Anna diona ia Epafroditus to kuangga' solasubum, indo to puha ussuaa' mai napamoloiä', sijokakanni illaam pengkähänganku anna mendadim sababanganku illaam pa'bundusam di ada'. Sapo' pahallum la kusua sule matim <sup>26</sup> aka nakamalli'i punalakoä', la'bi-la'binna tä' masannam penabanna tappana naissam naua umpelelea' masaki. <sup>27</sup> Moi anna tappa' si'da masaki anna saidi' tamate, sapo' pa'kamasena Puang Allataala lambi' bono'um. Tä' ia mandi nakamasei Puang Allataala, sapo' nakamaseiä' duka' anna mala tä' tuttuam masussa penabangku. <sup>28</sup> Iam too anna tigaha' sugali'um penabangku kuua: "Mapia ke bale' ma'pasulei matim." Aka kuua anna mala tilalla'koa' ke silambi'koa', anna kuua toi anna mala kuhäm duka' sussa penabangku ke tä'ungkoa' ungasahaam liu Epafroditus. <sup>29</sup> Dadi tahimaia' sola ponno katilallasam umba susi la sihatanna untahima solasubunta to matappa' lako Debata. Pa'kasalleia' ingganna tau to susi Epafroditus <sup>30</sup> aka saidi' tamate umpalako indo pengkähängam nabeem Kristus. Umbotoham sungnga'na anna mala napamoloiä' ungakähä indo tää'na mala ungakähäa'.

**3** <sup>1</sup> Sulibanna ia too, inggannakoa' solasubungku, sihatam anna sipäto' la

tilalla'koa' aka sakalebungkoa' Debata. Tä' maaka kusulei pole indo puha kutulasangkoa' aka kujagai indana nababa bulingkoa' pepa'guhuam senga'. <sup>2</sup>Jagai manappaia' indo to si uhhängänni pehhondoam illaam peadasam. Indo tau ia too kuangga' asu aka mebaba bulim. Daa umpehingngiia' tula'na indo to ma'gau' kadake aka si naua: "Tä' mala tala disunna' to la mendadi umma'na Puang Allataala." Sapo' indo diuaam sunna', ussasa'-sasa' bää hi tia tau kale. <sup>3</sup>Aka kita hia' ia mala disangai to puha disunna' si'da-sia aka angganna' kita mendadi umma'na Puang Allataala. Malakia' kita umpenombai Puang Allataala aka pantettena Penaba Masehona, anna kitaa'-kita tilalla'kia' umpuji Debata aka sakalebungkia' Kristus Yesus. Taiakia' kita to uhhannuam pa'pogau' kaleta. <sup>4</sup>Kela deem gunana ia too, setonganna kao hia la mala uhhannuam pa'pogau' kaleku. Aka maka' deem tau muangga' kalena to la sihatam uhhannuam pa'pogau' kalena, iya kaom-kao handam. <sup>5</sup>Aka kao-kao mane kahua benginna subungku anna disunna'mä' aka situhu' Pepaondonganna Musa. Kao duka' didadiam inna to Israel, buttu illaannä' mai pessubunna Benyamin, poko' to Ibraniä'. Diona hi manii kamanuhusam lako ingganna pahenta illaam peadasanna to Yahudi, kao duka' mesa to illaam kakalebuanna Parisi battu diua to manuhu' si'da-si'da lako ingganna pahenta ia too. <sup>6</sup>Kao handam to matuhhum illaam peadasanna to Yahudi lambi' si undahhaä'

kakalebuanna to matappa'. Maka' ma'tula' tau diona kamanuhusam lako Pepaondonganna Musa, kao duka' mesa to tadeem sassaingku. <sup>7</sup>Ingganna ia too kuangga' mapia yolona, sapo' temo tä'um aka kuua mehugiam mandi, aka silombummä' Kristus. <sup>8</sup>Tä' angga ia too, sapo' ingganna-ingganna sia illaam inde lino, sangngim kuangga' mehugiam bäbä, aka tä' deem pada angga'na kusi'dim ke kuissam si'da-si'dai Kristus Yesus Debatangku. Kutampeam ingganna-ingganna sia kahana Kristus. Aka ingganna ia too sangngim kuangga' humpä, aka kuua anna malaä' mendadi pentuhu'na Kristus <sup>9</sup>anna malakam sakalebu. Tä' mala diua pa'palakoam kaleku untuhu'i Pepaondonganna Musa nasuhum maloloä' dio olona Puang Allataala. Sapo' ia anna napomaloloä' Puang Allataala, aka matappa'ä' lako Kristus. Dadi kamaloloangku buttu di Puang Allataala aka unngkatappa'ia' Kristus. <sup>10</sup>Anggam kuinaba-naba kuua kela malaä' muissam manappa Kristus anna kusi'dim toi indo kakuasaanna to umpatibangonni dio mai kamateam. Kupohäe ke didahhaä' duka' umba susi nasi'dim Kristus lambi' mateä' duka' umba susi Kristus mate, <sup>11</sup>anna mala dipatibangonnä' duka' sule dio mai kamateam. <sup>12</sup>Tä' kuua kulambi'um kao indo kuinaba-naba la susi Kristus, battu haka la kuua tepumä' kao. Sapo' la tontä liuä' ma'kadua-dua umpellambi'-lambi'i kamasehoanna Kristus. Aka iam too kasuhunganna anna napellambi'imä' Kristus



Yesus napileiä' mendadi umma'na. <sup>13</sup> O inggannakoa' solasubungku, setonganna tä' deem kuua kulambi'um kao indo kamasehoam la susi Kristus. Sapo' ia hia deemmi kupogau': kao-kao kutampeam asammi ingganna indo pa'palakoangku puha kuboko'inna anna kupasatutui penabangku indo to la kupellambi'i. <sup>14</sup> Sihhapam mesa to lumumpa' illaam passilumbaam, susim too duka' pa'palakoangku tamessaile kanannä' anna tamessaile kaihi anna malaä' ullambi' songko' kapataloam yabo suhuga. Aka iam too kasuhunganna anna natambaimä' Puang Allataala umpolalam Kristus Yesus. <sup>15</sup> Dadi kitaa'-kita to matoto'um kapeimanganta, la tapasatutuia' penaba kaha-kaha ia too. Sapo' maka' deem illaam alla'-alla'mua' tä' ma'pikki' susi, sapo' senga' ia pikkihanna, la ma'kale Ia Puang Allataala umpapähännii. <sup>16</sup> Sapo' anggam sahhupa la pahallu dipaalai liu penaba: Illaam ingganna pa'palakoanta la ma'pogau' susi liukia' umba susi indo si tapogau'um. <sup>17</sup> O inggannakoa' solasubungku, potandengannia' pa'palakoangku. Anna la umpetua' manappaa' ingganna tau to malam umpotandengangkam anna umpasusia'. Si ma'pogau' mapiakam aka kiua anna mala muissanna' indo la sihatanna dipogau'. <sup>18</sup> Aka pembudam kupaissannikoa' lessu'-lessu'na. Sapo' tentomai la kusulei pole oom kupasindum sumahho kuua buda tau illaam salu katuboanna ungdakei kalembasanna kamateanna Kristus yabo kaju sitambem.

<sup>19</sup>Tau susi ia too ma'katampasanna la lu tama ia nahaka aka moka untuhu'i pa'elo'na Debata, sapo' nakuasai leko' ia kamohäeam bätä puntinna. Ingganna pa'palakoam kalena, indo setonganna la dipa'kasihisam, ia hi nasengkengam. Anna anggam kaha-kaha inde lino napikki'. <sup>20</sup>Sapo' tä'kia' kita la ma'pogau' susi aka issinnangkia' suhuga. Etam too la naongi buttu Debatantaa' Yesus Kristus To Mepasalama'taa'. Kristus-um too indo to tapemmitai liua'. <sup>21</sup>Wattu eta too la napapai pole inde kaletaa' to buda sassainna, la napopendadi susi kalena, tä' Ia deem sassainna. La nakähä ia too aka abana muampuam kakuasaam unguasai ingganna-ingganna sia.

**4** <sup>1</sup>Dadi la susi inde inggannakoa' solasubungku to kupakamaja anna to kukamalli'i: illaam salu katuboammua' la tontä liukoa' umpomatoto' kapeimangammu lako Debatanta. Inggannakoa' to kupakamaja, ikonna' too umpakassiä' anna tilalla' umpayaboä' pangka-pangka bulabam. <sup>2</sup>Mane deenni, kupelau si'da-si'da lako solasubungku Euodia anna Sintikhe kuua: "La mesa penabakoa' umba susi la sipäto'na napogau' to matappa'um lako Debata." <sup>3</sup>Anna kupelau duka' lako sababangangu to tontä manontom anna mala umpasikipiai sule indo dua baine. Aka bassim si nabaliiä' mengkähä kahha' indo lessu' umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam, susi duka' Klemens anna ingganna tau senga' to umpasolaiä' mengkähä. Tituli' asammi

sanganna illaam Suha' Katuboam yabo suhuga. <sup>4</sup> Sihatam anna sipäto' kassikoa' anna tilalla' liu aka sakalebungkoa' Debata. Kusulei pole kuua la tontä liukoa' too kassi anna tilalla'! <sup>5</sup> Anna mapia duka' ke naissam asanni tau naua mapia penabakoa'. Aka mahuku'um la kasuleanna Debata. <sup>6</sup> Tä'koa' la malallam diona ingganna kaha-kaha. Sapo' illaam ingganna kaha-kaha la tontä liukoa' ma'sambajam umpakende' pelauam längäm Puang Allataala. Iai too umpahalluam pelau längäm Puang Allataala sitonda ma'kuhhu' sumanga'. <sup>7</sup> Maka' umpateemmia', iya la napomasannammi too penabammu Puang Allataala. La tontä najaga penabammua' anna pikkihammu aka mesangkoa' Kristus Yesus. Indo kamasannangam penaba nabeengkoa' Puang Allataala la nakamängäi hupatau anna tä' ia mala napähäm. <sup>8</sup> Mane deenni inggannakoa' solasubungku, kupelau matim anggam mapianna la umpaillaam penabaa' susinna: kada tongam, gau' tongam, kamaloloam, kamasehoam, indo la mapianna dipikki', anna sihatanna dipuji. Susi toi duka' ke deenni aka-aka mapi'dä'na battu haka sihatanna la dipa'kasallei, iam too duka' la umpaillaam penabaa'. <sup>9</sup> Pahallu la umpalakoa' ingganna indo puha kupatuduangkoa' anna kupepaondongam. Anna ingganna pa'palakoammu la situhu' indo tula'ku puhaa' uhhingngi anna panggauangku puhaa' muita. Maka' umpateenna', iya la tontä liukoa' naundu' anna naolaam Puang

Allataala kabuttuanna kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>10</sup>Tilalla' punalaä' kusi'dim temo lambi' ma'kuhhu' sumanga'ä' längäm olona Debata, aka mala pole ongoa' umpamoloiä' ma'hupa anggoso' temo illaam inde kamasussaanguku susi indo lessu'. Tä' kuua umpa'lembeimä', sapo' taakammu bäbäa' umpalakoi. <sup>11</sup>Taia kakuhänganguku nasuhum ma'kada susiä' indo ingngena', aka kupakabiasam kao kaleku kuangga' sundummi pada deenna. <sup>12</sup>Illaam salu katuboanguku bassim kusi'dimmi kakuhängam anna kabosasam. Kuissam toi umpomasannam penabanguku muoloi ingganna kaha-kaha, susi dea'ä' teem tadea'ä', susi katomakakaam teem kapemase-maseam. <sup>13</sup>Kubela muoloi ingganna kaha-kaha uhhuaä' aka napakatoto' penabanguku Kristus. <sup>14</sup>Sapo' abana mapia indo umpamoloiä' illaam inde kamasussaanguku. <sup>15</sup>Inggannakoa' solasubungku itim jumaa' Filipi, tappana la umpelleiä' propinsi Makedonia yolona, indo anna uhuna umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam itim, muissammia' muua angganna' iko mesa-mesanna jumaa' to umbeennä' anggoso'. <sup>16</sup>Anna tä' angga ia too sapo' pembudaä' umpakatu indo wattunna anna kakuhängannä' dio Tesalonika. <sup>17</sup>Taia kahana mohäeä' untahima pa'pebeem nasuhum ma'kada susiä', sapo' kupohäe ke tuttuam kehängänni buana pa'palakoam mapiammua' yabo suhuga. <sup>18</sup>Mane deenni, indo pa'pebeemmua' puha asammi kutahima. Anna mala diua la'bi

pole ia anna indo kupahalluaanna. Tä' deem kakuhängannä' aka ingganna pepakatummaa' kutahima asammi indo nababa Epafroditus. Ingganna indo pa'pebeemmua' sihhapam tunuam bubanau' dipehumalasang dio olona Puang Allataala. Napohäe anna masannam penabanna untahimai. <sup>19</sup> Anna Puang Allataala to kupenombai la umpaponnoi ingganna kapahalluammua' situhu' katomakakaanna tadisihanteam aka silombummokoa' Kristus Yesus. <sup>20</sup> Dipa'kasallei sanganna Puang Allataala Ambetaa' mengkalao temo sule lako salako-lakona! Abana inna la diua. <sup>21</sup> Palandasannä' salama'ku lako ingganna umma' to napasähä' Puang Allataala to matappa' lako Kristus Yesus. Anna salama'na duka' matim ingganna solasubunta to kupasola inde. <sup>22</sup> Kupalandasam asam duka' salama'na matim ingganna umma'na Puang Allataala to tohho illaam inde kota Roma, la'bi-la'binna to si tohho dio banuanna tomahaja. <sup>23</sup> Handandanni Debatanta Yesus Kristus untamba'koa' pada-pada. Padam too.

# KOLOSE

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus mesaä' suhona Kristus Yesus aka situhu' pa'elo'na Puang Allataala. Duka' buttu di solasubuntaa' Timotius, <sup>2</sup>lu lako umma'na Puang Allataala itim Kolose to puha napasähä'. O solasubungki to manontom illaam kasilombungammua' Kristus, handandanni Puang Allataala Ambetaa' la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>3</sup>Ma'sambajam okam too kipa'sambajangam ongkoa' duka' anna ma'kuhhu' sumanga'kam längäm Puang Allataala, Ambena Debatanta Yesus Kristus, <sup>4</sup>aka kipekaheba diua matappa'ungkoa' lako Kristus Yesus anna si ma'kamase lako ingganna to napasähä' Puang Allataala mendadi umma'na. <sup>5</sup>Ia anna matappa'koa' sola si ma'kamase aka mahannukoa' lako kasalamasam indo puhangkoa' napatokaam Kristus yabo suhuga. Puhaa' uhhingngi diona ia too indo anna untahimakoa' kaheba kamaloloam battu diua Kaheba Katilallasam <sup>6</sup>to puha dipalambisangkoa'. Anna tiballa' liu indo Kaheba Katilallasam lako lino lambi' ungkembuaam kamapiaam. Susi tandaam duka' illaam kalemua' napahandu'na uhhingngia' anna ungkaleso si'da-si'da indo diuaam mana' pa'kamasena Puang Allataala. <sup>7</sup>Ingganna ia too muissam dioa' mai Epafra's sababangangi to kipakamaja.

Mesa duka' to mengkähäna Kristus to mala dihannuam umpamoloikoa'. <sup>8</sup>Ia siam too duka' umpa'tulasangkam maaka susi pa'kamasemua' kahana pengkähäna Penaba Maseho. <sup>9</sup>Iam too anna kiissanna diua matappa'ungkoa', iya tamonda-mondangkam umpa'sambajangangkoa' melau längäm olona Puang Allataala anna mala napaponnoikoa' Penaba Maseho kamanähängam anna kakeakasam la umpomasiä' pikkihammua' ungtaleso manappa pa'elo'na Puang Allataala. <sup>10</sup>Nasuhum indo pa'palakoammua' la sipäto' dio olona anna la umpomasannam penabanna Debata illaam ingganna kaha-kaha. Anna la umpalakoä' ingganna hupanna pa'palakoam mapia, anna la tuttuam muissangkoa' anna ungtaleso Puang Allataala. <sup>11</sup>Handandanni Puang Allataala umpakatotosangkoa' penabammu umpolalam kuasanna to taditondom, nasuhum malakoä' manontom anna mahamme' muoloi ingganna kaha-kaha. Anna la ponnokoa' kakassiam <sup>12</sup>ma'kuhhu' sumanga' längäm Puang Allataala Ambeta. Aka iam too to unggahagaikoa' anna mala sipäto'koa' duka' untahima mana' to puha napatokaam lako umma' petauanna illaam kapahentaam kamasiäsam. <sup>13</sup>Puhangkia' nalappasam dio mai kakuasaanna kamalillingam anna nababakia' tama kakuasaanna Änä' pa'pakamajanna naongei ma'pahenta. <sup>14</sup>Pengkähänam too Kristus nasuhum malangkia' dilappasam battu diua diampunni

ingganna dosata. <sup>15</sup> Kristus susi siam sipa'na anna pa'pogausanna Puang Allataala to tä' Ia diita. Kristus inna deemmi Ia anna umpahandu'i ingganna pa'padadinna Puang Allataala. Anna mentondom puha Ia anna la ingganna ia too. <sup>16</sup> Aka Kristus unghähäi indo anna napadadii Puang Allataala ingganna-ingganna sia susi yabona suhuga teem illaanna inde lino, susi tandaanna teem tää'na diita. Illaam indo tää'na diita deem ma'kuasa anna deem ma'pahenta. Kristus umpadadi ingganna-ingganna sia anna iam too napolalam dipa'kasallei. <sup>17</sup> Inna deemmi Ia indo anna tä'pi deem dipadadi ingganna aka-aka, anna Ia siam kuasa umpaliahai ingganna ia too. <sup>18</sup> Anna Kristus ullumbäi kakalebuanna ingganna to matappa' sihhapam ulu ullumbäi kale. Ia kabuttuanna katuboam aka Ia handam yolo dipatibangom dio mai kamateam, anna mala illaam ingganna kaha-kaha Ia handam matande. <sup>19</sup> Aka inna pa'elo'na Puang Allataala naua: "Ingganna illaanna kaleku, illaam asam duka' kalena Kristus." <sup>20</sup> Anna pengkähänam too Kristus anna malam umpapiai sule kasilombunganna kalena Puang Allataala anna ingganna-ingganna sia, susi illaanna lino teem yabona suhuga. Kasilombungam ia too mala napapia sule Puang Allataala aka indo katitolloam hahana Kristus yabo kaju sitambem. <sup>21</sup> Yolona sikambelakoa' Puang Allataala anna si pabali-balikoa' lako, aka kadake gau'koa' anna kadakea' pikkihammu. <sup>22</sup> Moi anna susi sapo' illaam indo



kamateam bätä puntinna Änä'na, napapiai sule Puang Allataala kasilombungammua' kalena. Nasuhum malakoa' maseho, tä' deem sassaimmu anna tä'um deem tau la untula' gau' kadakemu ke dipopengngolongkoa' lako olona Puang Allataala. <sup>23</sup>La susim too ke tontä liukoa' manontom anna matoto' illaam kamatappasammu anna mahannu liu lako indo puha untahima indo anna uhhingngikoa' Kaheba Katilallasam. Kaheba ia too dipa'pakahebaammi lako lino anna kaom too Paulus mesa to disua umpa'pakahebaanni. <sup>24</sup>Tentomai tilalla'ä' ussi'dim kamapi'disam aka kuissam kuua keguna tama kalemua'. Inde kamadahhaanna bätä puntingku kusi'dim temo, iam too la ungganna'i indo kamapi'disam napapassanniannä' Kristus anna malaä' umpamoloi kakalebuanna ingganna to matappa', indo to dipasihhapam bätä puntinna Kristus. <sup>25</sup>Anna natuhomä' Puang Allataala mendadi sabua'na la umpamoloi kakalebuanna ingganna to matappa'. Anu' napapassannimä' la kupalandasam asangkoa' ingganna issinna kaheba katilallasanna. <sup>26</sup>Kaheba katilallasam ia too mahhatu'-hatu'um taunna naolaam napokada ditambim Puang Allataala lako hupatau, sapo' tentomai napa'paissangammi pole' lako ingganna to napasähä' mendadi umma'na. <sup>27</sup>Anu' maelo'um Puang Allataala napa'paitaam maaka susi mapianna anna matandena issinna indo kada ditambinna lako tau taianna to Yahudi. Susi inde issinna indo kada ditambinna: Kristus tohho illaam

kalemua' nasuhum uhhannuanna' la malakoa' mangngala taba illaam kamatandeanna Puang Allataala. <sup>28</sup>Kristus-um too indo kipa'pakahebaam lako ingganna hupatau. Kipopannännä' anna kipepa'guhuam lako ingganna tau sola ponno kakeakasam illaam kaleki. Ia anna kipateenni anna mala si mesa-mesa tau to illaam Kristus la sundummi anna tä' deem sassainna kibaba mengngolo lako Puang Allataala ke allo ma'katampasannam. <sup>29</sup>Iam too anna ma'kadua-dua liumä' muasai pala'ku mengkähä sola kamatohoam nabeennä' Kristus mengkähä illaam kaleku.

**2** <sup>1</sup>Kupa'kalandoim ke muissammia' kuaka susi ma'bumbu' umpa'kadua-duaiko' solakoa' to Laodikia anna ingganna to tä'pä' muissam. <sup>2</sup>Ma'pateennä' anna mala matoho penabammua' anna la sikamasekoa' mesa sola mesa, nasuhum matoto'koa' illaam kakalebuammu. Napolalam la ungka'da' si'da-si'daa' ingganna uhhingnginna lambi' muissanna' indo kada ditambinna Puang Allataala diona kalena Kristus. <sup>3</sup>Kristus-um too umpa'patandaam kakeakasanna anna kamanähänganna Puang Allataala indo masäem tibuni nasuhum naissam pole' hupatau. <sup>4</sup>Kutulasangkoa' indee, indana napabulingkoa' tau ke napamammisangkoa' tula'. <sup>5</sup>Aka moi anna sikambelaa' ongeanta, sapo' la muangga'a' illaam siamä' alla'-alla'mu, aka kupenabaam liu siangkoa'. Anna tiala inabangku umpelelekoa', aka tontä liukoa' mesa penaba anna matoto' liu

kamatappasammua' lako Kristus. <sup>6</sup> Puhangkoa' untahima Kristus Yesus umpodebata. Iam too anna pahallu si'da-si'danna' illaam pa'palakoammu la sipäto'napi umpalako', umbasusi pa'palakoanna to matappa'um lako Kristus. <sup>7</sup> Anna la kewwaka'koa' illaam kalena anna ingganna pa'palakoammua' la mentoko yabona Kristus. La tuttuam mengnganda' matoto'koa' lako pepatuduam la situhu'na indo puhadipa'guhuangkoa'. Anna la tontä liukoa' ponno pa'kuhhusam sumanga'. <sup>8</sup> Pahallu unjagai manappaa' indana nahuntu'koa' kamanähängam takeguna dio mai pepaondonganna hupatau. Ia too la mebaba bulim bäbä. Aka mannassa tä' buttu dio mai Kristus sapo' buttu dio mai hupatau anna debata lino. <sup>9</sup> Anu' ingganna sipa'na Puang Allataala illaam asammi duka' kale mehhupataunna Kristus. <sup>10</sup> Anna kamesaam penabammua' Kristus naongeti sundum anna ganna' katuboanna bätä sungnga'mua'. Anna Kristus-um too ullumbäi ingganna debata lino to ma'kuasa. <sup>11</sup> Kahana mesa penabangkoa' Kristus kalembasanna puham naäläi illaam mai kalemua' indo dosa silolemmua' sihhapangkoa' disunna'. Taia sunna' bätä punti nakähä hupatau muäläi bale saidi' sapo' sunna' bätä sungnga' puha nakähä Kristus muäläi dosa. <sup>12</sup> Indo anna ditedo'koa', etam too anna sihhapangkoa' dilamum sola Kristus. Eta siam too duka' anna dipatibangongkoa' sule sola Kristus aka uhhannuanna' anna unghatappa'i kakuasaanna Puang Allataala to

umpatibangom sule Kristus dio mai alla'na to mate. <sup>13</sup>Yolona indo tä'pokoä' matappa', tihekem matea' sungnga'mu kahana si umpogau'koa' dosa anna sipa' kadakemua' tä'pi disunna', battu diua nakuasaipokoä' dosa. Sapo' tentomai puhangkoa' napatubo sule Puang Allataala sola Kristus anna naampunnim ingganna dosata. <sup>14</sup>Nasapuim indo suha' naongei tituli' ingganna kasalaantaa' anna ingganna indo la sipäto'na dipogausangkia'. Napa'deim Puang Allataala illaam indo kamateanna Kristus yabo kaju sitambem. <sup>15</sup>Naäläi asammi Puang Allataala kakuasaanna ingganna debata lino to ma'kuasa. Sihhapam napungo asam anna napopa'lilim-lilinni anna mala naita tau buda mendadi tanda kapataloanna. Patalom Puang Allataala aka puham mate Kristus yabo kaju sitambem. <sup>16</sup>Iam too anna tä'unna' la umpehingngii ke deenni tau ullahangkoa' diona mengkinandena anna la diihu'na, battu haka napasalakoa' diona hettem allo kasalle illaam peadasanna to Yahudi, allo kasallena pa'pahandusanna bulam, anna allo Katohhoam. <sup>17</sup>Anu' ingganna pahenta si napogau' indo lessu', kalibajona bäbä hi tia lalam kasalamasam, sapo' Kristus di tia tungka ianna. <sup>18</sup>Tä' toi la umpehingngii ke deenni to si naägä'i mengkadio-dio lelem mato-mato to mahempo penaba anna si umpenombai malaika' naua: "Tä'koa' la salama' ke tä'i umpasusiikam." Aka tau ia too si kaita-ita ade', iya iam too si napa'kassiam anna angga hi sipa' dosana

napolalam malangka' penaba. <sup>19</sup>Anna tä' dia mengnganda' lako Kristus. Kristus to ullumbäi kakalebuanna ingganna to matappa' nasuhum tuttuam manda' anna lobo' situhu' pa'elo'na Puang Allataala sihhapam ulunna tau ullumbäi kalena nasuhum lobo' anna tontä kalebu ingganna lesoanna anna uha'na. <sup>20</sup>Kamateanna Kristus napolalam lappa'ungkoa' illaam mai kakuasaanna ingganna debata to unguasai lino aka mesangkoa' Kristus illaam kamateanna, nasuhum tä'ungkoa' nakuasai aka-aka inde lino. Dadi daa muanda'ia' ma'hupa-hupa paiham anna pemali susinna: <sup>21</sup>pemali dianda'i inde, pemali diande ia too, anna pemali diisso inde. <sup>22</sup>Aka ingganna ia too susi mengkinandena teem membaham-bahanna puhai too dipake, pa'dei bábäm. Aka paiham anna pemali ia too hupatau bábä umpapai. <sup>23</sup>Abana paiham anna pemali susi ia too tä' siam nabela umpahe' penaba kadakena hupatau, moi anna nasangai hupatau ponno kakeakasam. Aka ingganna ia too umpa'pahentaam kapenombaam to napapai hupatau, susinna naua: "Manggi' tau la si mengkadio-dio lelem mato-mato to mahempo penaba, anna la si umpi'di'-pi'di' tau kale aka diua anna mala tau salama'."

**3** <sup>1</sup>Puhangkoa' dipatubo sule sola Kristus, dadi palulakoia' penabammu kaha-kaha passuhugaam indo naongi Kristus untadongkonni ongeam kamatandeam sola kakuasaam nabeem Puang Allataala dio tandai

kananna. <sup>2</sup>Palulakoia' pikkihammu kaha-kaha ia too, daa umpa'kadua-duaia' kaha-kaha di lino. <sup>3</sup>Aka indo katuboammua' yolona ponno dosa diangga' matem ia, anna katuboam bätä sungnga'mua' tibunipi sola Kristus dio olona Puang Allataala. <sup>4</sup>Maka' umpa'paitaammi kalena Kristus to umbeengkoa' too'na katuboam, iya la tandaammokoa' pole' sola-sola Kristus mangngala taba illaam kamatandeanna. <sup>5</sup>Kahana matengkoa' sola Kristus, iya la umpa'deinna' sipa' dosa illaam kalemu susinna: lullusam bannetau, gau' sessu', kamohäeam sugali', kamohäeam ma'gau' kadake, sola mailu anna matinna. Aka mailu anna matinna sihhapam tau umpenombai kaha-kaha di lino. <sup>6</sup>Gau' susi ia too umpakende' aha' kasallena Puang Allataala la melambi' ke dako'i [lako to tä' untuhu'i]. <sup>7</sup>Ikonna' too duka' si umpogau'i indo anna nakuasaipokoa' sipa' dosamu. <sup>8</sup>Sapo' temo la muäläi asanna' illaam mai kalemu ingganna kakadakeam. Tä'ungkoa' la si keaha' battu haka la ma'kasubu-subu bääbä, ma'pakolo'-kolo'i, anna tä' mala messubum illaam mai pudu'mu kada kadake la'bi-la'binna la untunai solamu. <sup>9</sup>Tä'koa' mala la si pa'ägä'-ägäsam mesa sola mesa, aka indo sipa' kadakemua' yolona sola ingganna pa'palakoammu puham muäläi asam, <sup>10</sup>anna puhangkoa' umpehhondä sipa' bakahu nasuhum mendadingkoa' hupatau bakahu. Anna la nabakahui liu lalam penabammua' Puang Allataala to umpadadikoa' lambi' susikoa'

kalena anna mala ungkaleso si'da-si'dakoa' Puang Allataala. <sup>11</sup>Aka tau bakahungkoa' nasuhum pa'dem pole' pa'se'la-se'la illaam alla'-alla'na to Yahudi anna taianna to Yahudi, to disunna' anna to tadisunna', sabua' anna taianna sabua', to sule, anna to tamuissam peadasam. Sapo' Kristus dia to handam dipaitoo'na, anna to illaammi kalena ingganna to matappa'. <sup>12</sup>Puhangkoa' napilei Puang Allataala. Napasähä'ungkoa' mendadi umma' to nakamasei. Iam too kasuhunganna anna la si ponnongkoa' pa'kamase, mapia penaba, mahempo penaba, madota', anna mahamme'. <sup>13</sup>Pahallukoa' la sisa'bahasam mesa sola mesa anna tä'koa' la umpalao gau' situmpu, sapo' la muampunni hia' ia ke deenni solamu ma'gau' kadake lako kalemu. Umba susi masannam penabanna Debata muampunnikoa', la susingkoa' too duka' la siampunni mesa sola mesa. <sup>14</sup>Anna handam too'-too'na la sikamaseikoa', aka kasikamaseam iam too la umpadadikoa' kalebu tullu. <sup>15</sup>Anna indo kamesaam penaba napatamaangkoa' kalemu Kristus la ma'kuasa liu illaam alla'-alla'mu. Aka Puang Allataala umpasähä'koa' anna mala umpa'patandaanna' indo kamesaam penaba illaam kakalebuammua'. Anna la si ma'kuhhu' sumanga' liukoa'i längäm olona Puang Allataala. <sup>16</sup>Ingganna pepa'guhuam diona Kristus la umpatitananna' illaam penabammu. Anna la sipa'guhukoa' anna sipakilala sola ponno kakeakasam umpasindum si umpakende'koa' ingganna

pampujiam anna penaniam längäm Puang Allataala sola ponno pa'kuhhusam sumanga' mengkalao illaam penabammua' lemba' dio pudu'mu. <sup>17</sup>Ingganna aka-aka umpogau' battu haka untula', pogau'i ia too la sihatanna anna sipäto'na napogau' to untuhu'im Debatanta Puang Yesus, umpasindum ma'kuhhu' sumanga' illaam sanganna Puang Yesus längäm Puang Allataala Ambeta. <sup>18</sup>Inggannakoa' to titanam indo, la manuhu'koa' lako muanemu aka abana inna la susi pa'palakoanna to unngkatappa'i Debata. <sup>19</sup>Inggannakoa' to titanam ambe, kamaseikoa' bainemu daa umpi'di' penabai. <sup>20</sup>Inggannakoa' änä'-änä', la manuhu'koa' lako ambemu sola indomu illaam ingganna kaha-kaha, aka iam too napohäe Debata. <sup>21</sup>Anna inggannakoa' ambe, daa umpomasussa penabanna änä'mu indana kattu hannui. <sup>22</sup>Inggannakoa' to diposabua', la manuhu'koa' illaam ingganna kaha-kaha lako puämu illaam inde lino. Tä' anggam anna la majulu'koa' ke sitingngajokoa' aka muua: "Anna mala napujiä' puäku." Sapo' la umpasule tama hia' ia indo kamajulusammu. Aka maka' umpateenna', iya unngahe'ungkoa' too Debata anna umpa'kasallei. <sup>23</sup>Ia mammo anna ia pengkähängam nabeengko, la unngkähä sola ponno penaba, sihhapam Debata untingngajoa' taia anggam mandi hupatau. <sup>24</sup>Aka puha muissammi muua la buttu yabo iko mai Debata sahomu, anu' indo mana' puha nadandiangkoa' iam too la nabeengkoa'. Aka setonganna Kristus dia puämu mahassam



umpengkähängam. <sup>25</sup>Sapo' menna-menna si umpogau' kakadakeam la dipabala'i situhu' pa'pogausanna. Aka tä' ia deem ma'se'la-se'la Debata.

**4** <sup>1</sup>Inggannakoa' to dipopuä, la untingngajo mapiakoa' sabua'mu la umpalakoa' situhu' sipäto'na anna iannapi anna ia. Aka la umpengkilalai manappaa' muua: "Deem duka' Puäki yabo suhuga." <sup>2</sup>La tontä liukoa' manontom ma'sambajam umpasindum ma'kuhhu' sumanga' längäm Puang Allataala. <sup>3</sup>Anna la umpa'sambajangankam kami' duka' anna mala nabukkaankam lalam mapia Puang Allataala la umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona Kristus indo to napokada ditambim inde dio mai. Iam too kasuhunganna anna illaammä' tahungkum temo, aka umpalanda'ä' indo kaheba ia too. <sup>4</sup>Pa'sambajangam liuä' anna mala kupomakaleso manappa indo Kaheba Katilallasam, aka kaheba ia too abana inna la sipäto' kukähä. <sup>5</sup>Pa'pogau'koa' sola ponno kakeakasam lako to tä'pi unngkatappa'i Puang Yesus, daa ullabusam bäbäa' wattummu sapo' la umpalako manappaa' ia too. <sup>6</sup>Maka' ma'tula'koa', la umpeäa' lalanna anna mala tula'mua' la napemapiaam hupatau anna mala tigaha' penabanna. Maka' too si umpateemmia', iya la muissammia' too untimba'i umba susi la sipäto'na lako si mesa-mesa tau ke deengkoa' nakutanaiam. <sup>7</sup>Tikhikus solasubuntaa' to tapakamaja la umpaissannikoa' ingganna indo kaha-kaha

dadi lako kaleku. Ia mesa to mengkähä to mala dihannuam, anna sababanganku mendadi sabua'na Debata. <sup>8</sup>Kusua matim temo aka kuua anna mala muissanna' kahebaki, anna mala napomatohoa' penabammu. <sup>9</sup>Napasolai Onesimus mesa duka' solamua' to Kolose, solasubuntaa' to tapakamaja anna mala duka' dihannuam. Kusua matim anna mala duai umpaissannikoa' ingganna indo kaha-kaha dadi inde ongeangki. <sup>10</sup>Salama'na duka' matim Aristarkhus to kupasola ditahungkum. Salama'na toi duka' Markus indo sampo pissanna Barnabas. Anna kupelau, maka' sule matim Markus la muita manappaa', umbasusi indo puha kutulasangkoa'. <sup>11</sup>Salama'na duka' Yesus indo biasa duka' si diuaam Yustus. Pada budanna to Yahudi to unkatappa'im Puang Yesus, iya anggam inde to tallu umpasolaiä' mengkähä umpakilala hupatau anna malai mentama kapahentaanna Puang Allataala. Anna inde to tallu tä' deem pada sanapakahangää'. <sup>12</sup>Anna salama'na duka' Epafras, solamu toia' duka' to Kolose anna mesa duka' sabua'na Kristus Yesus. Si napa'kadua-duai liukoa' napa'sambajangam, napelau längäm Puang Allataala anna mala tuttuam matoto' kapeimangammua', anna uhhannuam sola unkatappa'i ingganna pa'elo'na Puang Allataala. <sup>13</sup>Kusa'bii si'da-si'da napa'kadua-duaikoa' sola to Laodikia anna to Hierapolis. <sup>14</sup>Salama'na duka' Lukas tuandotto'ki to kipakamaja anna Demas. <sup>15</sup>Palandasangkam duka' salama'ki lako

ingganna solasubunta dio Laodikia sola lako solasubunta Nimfa anna lako jumaa' to si ma'sambajam dio banuanna. <sup>16</sup> Puhai too dibata inde suha' illaam alla'-alla'mua', iya umpakatunna' lako indo jumaa' dio Laodikia anna mala nabata duka'. Susi siam duka' indo suha' puha kupakatu to Laodikia la napakatukoa' dio mai anna mala umbataa'. <sup>17</sup> Anna la muuaanna' Arkhipus: "La umpeä ade' lalanna anna mala umpapuha indo pengkähängam napapassanniango Debata." <sup>18</sup> Salama' buttu di kao, Paulus. Ma'kalem too pole' limangku untuli'i inde kada salama'ku. Anna la ungilalai liuä' kao aka tontä liupä' too illaam tahungkum. Handandanni Debatanta untamba'koa' pada-pada. Padam too.

# 1 TESALONIKA

**1** <sup>1</sup>Inggannakoa' solasubungki jumaa' Tesalonika umma'na Puang Allataala Ambeta anna Debatantaa' Yesus Kristus. Inde suha' buttu di kami', Paulus sola Silas anna Timotius. Handandanni Puang Allataala untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>2</sup>Si kipa'sambajangam liukoa' anna ma'kuhhu' sumanga'kam längäm olona Puang Allataala Ambeta aka kikilalai umba susi pa'palakoammua' kahana kamatapppasammua' lako Puang Yesus, anna pa'kamasemua' lako tau senga' napolalam ullämmä'koa' kalemu mengkähä umpamoloi, sola kamanontongammua' kahana pahhannuammua' lako Debatantaa' Yesus Kristus. <sup>3</sup>(1:2) <sup>4</sup>O solasubungki to nakamasei Puang Allataala, kiissammi kiu napileikoa' la mendadi umma'na. <sup>5</sup>Aka sola kakuasaanna Penaba Maseho kipalambi'ikoa' Kaheba Katilallasam taia tula' buttu di hupatau bäbä, anna kiissam si'da-si'da kiu mepomahannu aka mannassa. Anna muissanna' iko duka' kiaka susi tubo indo anna illaampakam alla'-alla'mua' umpa'kadua-duaikoa'. <sup>6</sup>Anna umbelanna' umpehapannikam anna umpa'sangka'i Debatanta Puang Yesus. Aka moi anna sitammukoa' kamapi'disam mabanda', sapo' tontä liukoa' untahima Kaheba Katilallasam sola ponno kakassiam

aka pengkähänganna Penaba Maseho.

<sup>7</sup>Lambi' napotandengammokoa' ingganna to matappa' illaam paluäna propinsi Akhaya anna Makedonia. <sup>8</sup>Aka indo kaheba diona Debatanta Puang Yesus mengkalao illaam alla'-alla'mua' samba lako kota senga', tä' illaam mandi paluäna Makedonia anna Akhaya, sapo' ussamba duka' lako ongeam senga' molele-lele kaheba diona kamatappasammua' längäm Puang Allataala lambi' tä'um manggi' kitulasam diona kaha-kaha ia too. <sup>9</sup>Aka iaim ma'kale umpa'tulasangkam muakaa' susi untahimakam anna muakaa' teem untampeam debata lino, anna ullentem palibukoa' kalemu umpalako pengkähänganna Puang Allataala to tubo anna tungka ianna, <sup>10</sup>anna muampai kasuleanna sule Puang Yesus änä'na yabo mai suhuga to puha napatibangom dio mai alla'na to mate. Anu' Ia ullappasangkia' dio mai aha' kasallena Puang Allataala la melambi' ke dako'i.

**2** <sup>1</sup>Inggannakoa' solasubungku muissammia' muua tä' labu' kasuleangki tama alla'-alla'mua', aka malakoa' untahima Kaheba Katilallasam. <sup>2</sup>Aka setonganna muissanna' duka' muua puhakam didahha anna dipakamase-mase dio Filipi yolona anna la kilambi'koa'. Moi anna mabanda' kisi'dim aka buda ullabaikam, sapo' malapakam bahani sule umpakahebaikoa' Kaheba Katilallasam aka napamoloikam Puang Allataala. <sup>3</sup>Aka indo kada penännä'ki' tä'kanni sala tula', tä' toi lemba' illaam mai pattuju kadake

anna tä' deem pattuju la mangkeloi. <sup>4</sup>Sapo' kitula' aka naangga'ungkam Puang Allataala la sihatam anna nahannuam umbebehama Kaheba Katilallasam. Dadi kitula' tä' la umpatialaam inabanna hupatau sapo' la umpatialaam inabanna Puang Allataala to umpangngitai penabanna hupatau. <sup>5</sup>Anna muissanna' duka' muua tä' mammapakam too la deem ma'lila manähä battu la illaam penabangki mohäe ma'pikki' kadake la umpohuginnaa'. Illaam kaha-kaha ia too Puang Allataala ussa'bii. <sup>6</sup>Anna tä' mammi deem ma'palakokam aka kiua anna mala napujikam hupatau, susi ikoa' teem tau senga'. Moi anna kaha-kaha ia too sihatam duka' kitahima suhonakam Kristus. <sup>7</sup>Sapo' anggangkam too ma'penaba mahamme' anna ma'lindo malute illaam alla'-alla'mua' umbasusi mesa indo untahinana änä'-änä'na. <sup>8</sup>Susingkam too kahana pa'pakamjangki matim, nasuhum kibeengkoa' sola kakassiam Kaheba Katilallasam buttu yabo mai Puang Allataala. Tä' angga mandi ia too sapo' ahu'pakam duka' umbeho sakalebu salu katuboangki moi aka la dipogausangkam kahana kikamaseikoa'. <sup>9</sup>Aka ungilalai liupia' tia inggannakoa' solasubungku kiaka susi muasai pala'ki mengkähä allo bengi, aka kiua deem manii tau kisussai ke natahiaikanni indo anna mahassangkam ma'kadua-dua umpaissannikoa' Kaheba Katilallasam buttu yabo mai Puang Allataala. <sup>10</sup>Tubo masehokam anna malolo, tä' deem sassaingki dio olomua'

inggannakoa' to matappa' lako Kristus anna  
ussa'bii asanna' susi duka' Puang Allataala.  
<sup>11</sup> Muissanna' maaka susi pengngoloki  
matim si mesa-mesakoa' susi pengngolona  
mesa ambe lako änä'na. Susingkam too  
duka' kinännä'koa' sola kipomatohoangkoa'  
penabammu anna kisasungangkoa' anna  
malakoa' tubo situhu' pa'elo'na Puang Allataala  
to untambaikoa' tama kapahentaanna anna  
kamatandeanna. <sup>12</sup>(2:11) <sup>13</sup>Anna takattukam  
duka' ma'kuhhu' sumanga' längäm olona  
Puang Allataala anu' untahimangkoa' kadanna  
indo kibebeham, tä' muangga'a' kadanna  
to lino sapo' muangga'a' kadanna Puang  
Allataala, anna abana si'da hi tia kadanna  
indo si napopengkähä liu Puang Allataala  
illaam kalemua' to unगतappa'i Puang Yesus.  
<sup>14</sup>Aka inggannakoa' solasubungku, umba  
susi indo puhaa' ussi'dim, susi siam too  
duka' indo puha nasi'dim ingganna jumaa'na  
Puang Allataala dio Yudea, petauanna  
Kristus Yesus. Indo kamasussaam ussi'dinna'  
napahuaikoa' solamu to Yahudi, susi siam  
too duka' nasi'dim ingganna jumaa'na Puang  
Allataala dio Yudea, to Yahudi siam duka'  
umpogau'i. <sup>15</sup>Sangngim ia siam too indo  
puha umpatei Debatantaa' Puang Yesus  
sola ingganna nabi, anna ia siam duka'  
undahhakam. Anna tä' umbollim pa'elo'na  
Puang Allataala anna umpobali ingganna  
hupatau, <sup>16</sup>aka nalabaikam umbebeham  
Kaheba Katilallasam lako tau buda taianna to  
Yahudi anna mala salama'. Susim too indo

ingganna to Yahudi umpa'hängäm-hängänni liu dosana lambi' lempam polem. Nasuhum nalambi'um pole' temo pesämbä'na Puang Allataala. <sup>17</sup>Sapo' mamalli' sugali'kam kami' matim inggannakoa' solasubungki, mengkalao indo dipasisähä' salakia' säpäi'. Dadi ma'kadua-dua liukam kipeä lalanna anna malai kipessitaikoa'. Moi anna sisähä'ia' bätä puntinta sapo' tontäkia' mesa lalam penaba. <sup>18</sup>Aka balingkam ma'tamba la matim umpellambi'ikoa'. Aka Kao Paulus pessenaka amomä' umpeä lalam sapo' nalabaikam pengkähänganna tomahajanna setam. <sup>19</sup>Aka ikoa' natisäke'i anna napotiala inabangki. Anu' dako'i too ke sulem Debatantaa' Puang Yesus anna sitingngajongkia', iya ikonna' too tanda kapataloangki to la napokasalle penabangki. <sup>20</sup>Abana ikonna' too la napokasalle penabangki anna naposadekem buaki.

**3** <sup>1</sup>Dadi anu' aka mamalli' sugali'ungkam, iya kikattu la tohhokam kami' duakam Silas dio Atena <sup>2</sup>anna kisuai ia matim solasubunta Timotius. Aka iam too inde sababangangi sabua'na Puang Allataala umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona Kristus. Kisua matim umpellambi'ikoa' anna mala napakatoto'koa' anna nanännä' la tontä liu matappa' lako Kristus <sup>3</sup>indana deengkoa'i manenne kamatappasammu kahana inde mai kamapi'disam. Aka muissanna' muua abana inna puha napa'tantu Puang Allataala la nahuakia' kaha-kaha ia too. <sup>4</sup>Aka si kitulasam siangkoa' indo anna solapakia'



kiua la ullambi'kia' too kamapi'disam. Anna muissammia' muua abana tasi'dimmia' susi indo tula'ki. <sup>5</sup>Iam too anna kusuam Timotius matim aka tä' hapa' penabangku umpikki' maaka amo bäbäm susi kamatappasammua', aka malallam penabangku mase manii nahuakoa' pa'sändäsanna tomahajanna setam napolalam labu' bäbä kami' lupu' hesoki. <sup>6</sup>Sapo' mane sule mai Timotius natulasangkam kaheba mapia diona kamatappasammua' anna pa'kamasemua'. Natula' toi naua si unγκilalai mapia liukam anna umpemulua' la silambi'kia', iya susi siangkam duka' kipemulu la silambi'kia'. <sup>7</sup>Napolalam inggannakoa' solasubungki, illaam kamapi'disam anna kamasussaangki tipakahangakam anna matoho sule penabangki aka kiissam kiua tontä liu kamatappasammua'. <sup>8</sup>Iya temo matohom sule penabangki ke manontom liuia' kapeimangammu lako Debata. <sup>9</sup>Tä' deem pada sakasalle pa'kuhhusam sumanga'ki längäm olona Puang Allataala aka ussi'dingkam katilallasam dio olona kahana kapeimangammua'. <sup>10</sup>Allo bengi ma'sambajam liukam sola ponno penaba, kipelau umba ke malai silambi' polekia' anna kipatudu polepoko' indo la pahallunnapi anna mala tuttuam matoto' kamatappasammua'. <sup>11</sup>La ma'kale hi too Puang Allataala Ambeta sola Debatantaa' Puang Yesus la umpasikambelakam ingganna to la melaba-labai anna malakam matim umpellambi'ikoa'. <sup>12</sup>Anna kihannuam Debata

la umpaponnoikoa' pa'kamase anna malakoa' tuttuam sikamase mesa sola mesa, anna susi duka' ma'kamase lako ingganna tau senga' susi kikamaseikoa'. <sup>13</sup> Maka' susi ia too, iya la napakatoto'a' penabammu Debata nasuhum tä' deem sassaimmu anna la masehokoa' dio olona Puang Allataala Ambeta ke sulem Debatantaa' Puang Yesus sola ingganna to masehona.

**4** <sup>1</sup> La sitahhu'na inggannakoa' solasubungki puhangkoa' kipanännä' anna kipaitai tandengam diaka susi tubo anna mala umpomasannam penabanna Puang Allataala. Moinna anna si umpateemmia' sapo' temo kipelau polepi matim anna kisasungangkoa' sola sanganna Debatantaa' Puang Yesus la tuttuam umpa'kadua-duai liua' kaha-kaha ia too. <sup>2</sup> Aka muissammia' ingganna pepatuduam indo puham kitulasangkoa' illaam sanganna Debatantaa' Puang Yesus. <sup>3</sup> Aka situhu' pa'elo'na Puang Allataala la ma'gau' masehokoa'. Tä'koa' la si ullullu' pa'bannetauam. <sup>4</sup> Lako si mesa-mesa muane la unguasai kalena, la'bi-la'binna ke mandapo'um la pahallu tubo maseho solai baina anna mala kesanga mapia lako padanna hupatau sola lako Puang Allataala. <sup>5</sup> Anu' tä'koa' la untuhu'i kamohäeam sugali'mu susi to tama'Debata tä' untuhu'i Puang Allataala <sup>6</sup> indana kasalaangkoa' anna umpa'tomaho-mahoikoa' solamu. Aka lako ingganna to ullullu' pa'bannetauam la nahua aha'na Debata, susi indo puha kitula' anna

kipakaingasangkoa'. <sup>7</sup> Aka tä'kia' natambai Puang Allataala la tubo ma'gau' sessu', sapo' la tubokia' illaam kamasehoam. <sup>8</sup> Iam too anna menna-menna untumpu pala' inde pepatuduangki tä' untumpu pala' hupatau sapo' untumpu pala' Puang Allataala to umbeengkoa' Penaba Masehona. <sup>9</sup> Tä'um manggi' kipaillaam inde suha'ki la umba susi ungkamaseikoa' ingganna solasubummu to matappa' aka balingkoa' napa'guhu Puang Allataala diaka susi ia too. <sup>10</sup> Abana si ungkamaseingkoa' ingganna solamu to matappa' illaam paluäna Makedonia. Sapo' moi anna susi kisasungam polepoko', inggannakoa' solasubungki, anna mala tuttuam umpadelle'a' pa'kamasemu. <sup>11</sup> Peäia' lalanna la muakaa' susi anna malakoa' sangngim malino illaam katuboammu anna daa ullambannia' solamu. Anna la muasaikoa'i pala'mu mengkähä umpeä katuboammu umba susi indo puha kipatuduangkoa'. <sup>12</sup> Aka maka' umbelaa' ma'pateem, iya la napemapiaammokoa' too to tä' unkatappa'i Puang Yesus anna tä'ungkoa' la si uhhannuam liu pengkähäna solamu. <sup>13</sup> Anna mane deenni inggannakoa' solasubungki, tä' too mapia ke tä'ia' muissam manappa diona laoanna to mate illaam Puang Yesus indana nababa sugali'koa' nabo inabammu susi tau senga' to tä' deem pahhannuanna. <sup>14</sup> Aka takatappa'ia' taua Puang Yesus puha mate anna tubo sule, nasuhum takatappa'i toia' duka' taua Puang Allataala la umpatubo sule ingganna

to mate to unkratappa'i Puang Yesus anna la naäkä' Puang Allataala längäm napasilambi' Puang Yesus. <sup>15</sup> Diona kaha-kaha ia too, situhu' pepatuduam puha nabeengkam Debata kitulasangka' temo kiua: inggantaa' to tubo liupi inde lino sule lako kasuleanna Puang Yesus, inna tä' siakia' kita la umpendiolo'i to puham mate umpellambi'i Puang Yesus. <sup>16</sup> Aka la ma'kale Puang Yesus tuhum yabo mai suhuga sola petamba kasalle anna kamahanna pangngulunna malaika' anna la moni sangkakalanna Puang Allataala. Nasuhum ingganna to matem to unkratappa'i Kristus la tubo sule yolo. <sup>17</sup> Puhai too, iya kitaa' to tubo liupi inde lino la tiäkä' sola-sola indo to mate längäm gabum anna mala silambi'kia' Puang Yesus yabo lawwa. Lambi' la sola-solakia' Debata sule lako salako-lakona. <sup>18</sup> Dadi iam too inde tula' la umpakea' si sipakahanga-hanga.

**5** <sup>1</sup> Inggannakoa' solasubungki, tä'um manggi' kipaillaangangka' inde suha'ki diona tungka wattunna la dadi inde kaha-kaha. <sup>2</sup> Aka muissam manappaa' iko duka' muua allo kasuleanna Debatantaa' Puang Yesus la sihhapam kasuleanna to maboko ke bengii, tä' deem dibai-bai. <sup>3</sup> Aka maka' ma'kada hupatau naua: "Mapi'dä' asam penaba anna malinnom tau," iya tappa sule säkä-säkä kasägängam sihhapam mesa baine ussi'dim säkä-säkä tambu'na la keänä'um. Anna tä' mala tala nahua asam to tä' matappa'. <sup>4</sup> Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' solasubungki, tä'koa' susi tau

senga' tubo illaam kamalillingam. Dadi maka' sulem allo ia too tä'koa' la tikkedu' susi tau to tikkedu' ke sule säkä-säkäi sihhapam kasuleanna to maboko. <sup>5</sup>Aka ikoa'-iko sangngim to masiä' tubo illaam kamasiäsam. Taiakia' to malillim tubo illaam kamalillingam. <sup>6</sup>Iam too anna tä'ungkia' kita la susi tau senga' si lembe angga' to mamma' ke bengii. Sapo' la majaga liukia' kita anna mainga', tä' la susi to mäbo'. <sup>7</sup>Aka to si mamma', mamma' wattu bengi, anna to si umpamäbo' kalena, mäbo' wattu bengi. <sup>8</sup>Sapo' aka sangngim to masiä'kia' kita, iya pahallukia' la unguasai kaleta. Anna unjagaikia' kaleta la umpa'babu' kaha kamatappasam anna pa'kamase. Anna la umpa'saludum pahhannuam la napasalama' Puang Yesus. <sup>9</sup>Aka tä'kia' natuho Puang Allataala la nasämbä'i sapo' natuhokia' la namana' kasalamasam illaam Yesus Kristus Debatantaa'. <sup>10</sup>Puang Yesus mate kahana napa'kadua-duaiangkia' kamapiaanta anna mala ke ma'pasulei dako' tontäkia' kita la napasola, battu la tubopakia' nalambi' battu la matengkia'. <sup>11</sup>Iam too anna la sipakilala-lalangkoa' anna sipakatoto' liu susi indo inna si umpogau'a'. <sup>12</sup>Anna mane deenni, kipelau matim inggammua' solasubungki, la umpa'kasalleia' to ullämmä' kalena mengkähä illaam alla'-alla'mua'. Tau ia too, ia umpatettekkoa' illaam saluam ada'na Debata anna umpakilalakoa' indana umpogau'koa' kakadakeam. <sup>13</sup>La muangga'a' anna umpa'kasallei si'da-si'da sitonda pa'kamase

aka to maheso illaam alla'-alla'mua'. Anna la tontä liukoa' sipakamaja-maja anna sikamase mesa sola mesa. <sup>14</sup>Anna kisuakoa' duka' kiua pa'kadai solamua' indo to busungam mengkähä anna pakahangai ia to masussa penaba. Pamoloi ia to malamma, anna la mahamme'koa' lako ingganna tau. <sup>15</sup>Pengkilalaia' indana sipatumpu-tumpuikoa', sapo' peä liuia' lalanna anna ma'pogau' mapia liukoa' lako padammu mesa sola mesa, susi duka' lako tau senga'. <sup>16</sup>La tontä liukoa' tilalla' illaam muoloi ingganna kaha-kaha. <sup>17</sup>Anna ma'sambajam liukoa'. <sup>18</sup>Pa'kuhhu' sumanga' liukoa' illaam ingganna kaha-kaha, aka iam too pa'elo'na Puang Allataala tama kalemua' anu' to tubokoa' silombum Kristus Yesus. <sup>19</sup>Daa umpi'deanna' Penaba Maseho. <sup>20</sup>Daa umpa'basisii tula'na ke deenni to ma'tula' naua: "Umpalanda'ä' kada napalosiannä' Debata." <sup>21</sup>Sapo' paela'ia' umpahessa asam yolo anna untuhu'ia' mapianna. <sup>22</sup>Anna la umpasikambela liukoa' kalemu ingganna gau' kadake. <sup>23</sup>Puang Allataala too'na kamasakkeam sola kamasannangam, la Ia hi too umpadadikoa' to ponno kamasehoam. Anna mala susi penabammu, susi sungnga'mu, teem bätä puntimmu la tä' deem sassainna ke sulem Debatantaa' Yesus Kristus. <sup>24</sup>Puang Allataala to untambaikoa' la umpadadii kaha-kaha ia too aka Ia to dihannuam. <sup>25</sup>Inggannakoa' solasubungki, pa'sambajangam liukam kami'. <sup>26</sup>Palandasangkam salama' pa'pakamajangki

lako ingganna solasubum illaam Puang Yesus.  
<sup>27</sup> Sola kuasa Debata kupelau punalaa' matim  
anna inde suha' la dibata nahingngi ingganna  
solasubuntaa' to matappa'. <sup>28</sup> Handandanni  
Debatanta Yesus Kristus untamba'koa'  
pada-pada. Padam too.

## 2 TESALONIKA

**1** <sup>1</sup>Inggannakoa' solasubungki itim jumaa' Tesalonika umma'na Puang Allataala Ambeta anna Yesus Kristus Debatanta. Inde suha' buttu di kami', Paulus sola Silas anna Timotius. <sup>2</sup>Handandanni Puang Allataala Ambeta sola Debatanta Yesus Kristus untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>3</sup>Pahallu kisi'dim la umbaba liukam pa'kuhhusam sumanga' längäm olona Puang Allataala kahana ikoa' inggannakoa' solasubungki. Anna sihatam kipateem aka tuttuam unगतappa'ikoa' Puang Yesus anna tuttuam sikamase-masekoa'. <sup>4</sup>Iam too anna illaam si mesa-mesa jumaa'na Puang Allataala tä' deem pada satilalla'kam untula'i diona kamanontongammua' anna kamatappasammua' illaam pandahhaam anna pa'sändäsam indo umpassanna'. <sup>5</sup>Indo to umpassangkoa' pandahhaam aka untuhu'ikoa' Puang Allataala naangga'koa' sihatam la tama kapahentaanna. Etam too naongei tandaam anna makaleso diua Puang Allataala uhhotto' ma'hupatau sola ponno kamaloloanna. <sup>6</sup>Aka Puang Allataala la ma'palako situhu' kamaloloanna, nasuhum la umpabala'i pandahhaam lako ingganna to undahhako' <sup>7</sup>anna la nalappasangkoa' iko dio mai ingganna kamapi'disammu susi duka' lako kami'. La napateemmi too ke diitam sule



Debatantaa' Puang Yesus yabo mai suhuga illaam alla'na api ma'nala-nala sola buda malaika'na to napakuasa. <sup>8</sup> Anna Debata la untahungkum to tä' naaku umpengngissanni Puang Allataala anna lako to moka untahima kaheba katilallasam diona Debatanta Puang Yesus. <sup>9</sup> Tau ia too la natahungkum napasi'dinni pandahhaam mabanda' sule lako salako-lakona. La dihambai ia illaam mai pangkähhäna kakuasaanna Debatanta Puang Yesus <sup>10</sup> ke lambi'um allo kasuleanna la naongi napa'kasallei anna nakapilla'i to matappa', battu diua ingganna umma'na to puha napasähä'. Anna nakala'koa' duka' aka unगतappa'inna' indo puha kisa'bii illaam alla'-alla'mua'. <sup>11</sup> Iam too anna kipa'sambajangam liungkoa' umba ke malakoa' napesihatangam Puang Allataala Debatantaa' la disangai to puha natambai. La Puang Allataala hi too sola kakuasaanna la umpasule lako pattujummua' umpogau' kamapiaam anna umpasundum ingganna pa'palakoammua' indo puha umpogau' kahana kamatappasammua'. <sup>12</sup> Susim too pa'sambjangki anna mala sanganna Debatanta Puang Yesus dipa'kasallei kahana ikoa', anna ikoa' duka' napa'kasallei Puang Yesus kahana pa'tamba'na Puang Allataala to tapenombai anna Debatanta Yesus Kristus.

**2** <sup>1</sup> Diona kasuleanna Debatantaa' Yesus Kristus ma'penduanna anna diona la dipatihempungkia' sola Puang Yesus, kipelau matim inggannakoa' solasubungki <sup>2</sup> anna

tä'koa' la masimpam bäbä buntä pikkihammu  
anna tikkedu' ke deenni kaheba tatappa'  
diua lambi'um allo kasuleanna Puang Yesus  
ma'penduanna. Hapam ke deenni kaheba  
uhhingnia' mato-mato pa'palosainna Penaba  
Maseho, battu haka pa'tula'na tau, battu  
haka ussangaa' kami' untuli'i illaam suha'ki,  
tä'koa' la husa'. <sup>3</sup>Moi la maaka susi tula'na tau  
daa ummaelo'a' la nababa bulim. Aka deem  
di tia aka-aka la dadi yolo mane sulei allo  
ia too, susinna: la buda to sahani umbahoi  
sanganna Puang Yesus anna la deem kende'  
mesa tau to handam kadake gau'. Indo tau ia  
too abana inna la napa'dei ia Debata, <sup>4</sup>anu'  
la umbali ia ingganna to si napa'debatai anna  
to si napenombai hupatau anna ussanga  
kalena mayaboam puha ia anna la ingganna  
to dipa'debatai. Sulibanna ia too la tamapi  
Banua Debata anna tadongkonni naua:  
"Kaom too Puang Allataala." <sup>5</sup>Tä'ungka' tiko  
ungkilalai indo anna sola-solapakia' bassa'  
kutulasangkoa' kaha-kaha ia too? <sup>6</sup>Anna  
temo muissammia' indo to ullabai indo tau  
kadake, nasuhum muampaipi indo wattu  
napa'tantu Puang Allataala mane kende'i. <sup>7</sup>Aka  
kakuasaanna indo to umpogau' kakadakeam  
napahandu'um ma'palako membuni anna  
tä'pi tandaam aka deempi ullabai. Sapo'  
maka' too diäläim indo to ullabai, <sup>8</sup>iya etapi  
too pole' mane tandaanni indo tau kadake.  
Anna la nasimbuhu'i mandi Puang Yesus anna  
matem; anna pangkähhäna mandi uhhuai ke  
sulem anna pa'dem. <sup>9</sup>Aka pengkähänganna

tomahajanna setam nasuhum indo tau kadake la sule sola kuasa kasalle lambi' umpadadi ingganna hupanna tanda memängä-mängä la umbaba bulim hupatau, <sup>10</sup>anna ingganna hupanna kakadakeam la umbaba bulim indo to abana la dipa'dei, aka moka umpehingngii anna umpatama tambu' kaheba kamaloloam to la mala mepasalama'. <sup>11</sup>Iam too anna la napakendesammi Puang Allataala kuasa to mepabulim anna mala unkatappa'i indo tää'na tappa', <sup>12</sup>nasuhum ingganna to tä' unkatappa'i kaheba kamaloloam sapo' napohäe leko' ia ke madosai, la nahua pa'tahungkungam. <sup>13</sup>Pahallu kisi'dim la umbaba liukam pa'kuhhusam sumanga' längäm olona Puang Allataala kahana ikoa' inggannakoa' solasubungki to nakamasei Debata, aka mengkalao diopi mai anna napileingkoa' la napasalama'. Napasalama'koa' umpolalam pengkähänganna Penaba Maseho ussehoikoa' anna umpolalam kamatappasammua' lako kamaloloam. <sup>14</sup>Iam too pattujunna Puang Allataala anna natambaingkoa' umpolalam indo Kaheba Katilallasam puha kipakahebaiangkoa' anna malakoa' ussi'dim duka' kamatandeanna Debatantaa' Yesus Kristus. <sup>15</sup>Iam too, inggannakoa' solasubungki, anna la tontä liungkoa' manontom illaam kapeimangammu anna la muanda'i manappaa' kada pepaondongam balim kipalandasangkoa', susi indo si kipengkadaanna teem indo kituli'na illaam suha'ki. <sup>16</sup>Yesus Kristus

Debatantaa' sola Puang Allataala Ambeta to ungkamaseikia' anna namana'kia' pepakatoto' sule lako salako-lakona anna namana' tookia' pahhannuam mapia, <sup>17</sup> la Ia hi too umpomatohoam liukoa' penabammu anna napakatoto', lambi' mala mapia liu susi gau'mua' teem tappaam pudu'mu.

**3** <sup>1</sup> Sitahhu'na inggannakoa' solasubungki, pa'sambajangam liukanni anna mala kada Debata masimpam tiballa' kalua' anna dipa'kasallei susi puha dadi illaam alla'-alla'mua'. <sup>2</sup> Anna la umpa'sambajangangkam duka' umba ke malakam lappa' dio mai to si mesaha-saha inaba anna to kadake gau', aka tä' tau matappa' asam. <sup>3</sup> Sapo' Debata to tahannuam la umpakatoto'koa' anna ungkambi'koa' muoloi indo Tau Kadake. <sup>4</sup> Nabeengkam Debata kamatappasam, nasuhum kihannuam kiu si umpogau' liunna' anna tontä la umpalako indo puha kisuangkoa'. <sup>5</sup> La ma'kale hi too Debata umpatettekoa' anna mala tontä liu muissanna' muua Puang Allataala ungkamaseikia' anna la manontongkoa' duka' umba susi Kristus manontom. <sup>6</sup> Inggannakoa' solasubungki kisuakoa' illaam sanganna Debatantaa' Yesus Kristus tä'koa' la siala penaba ingganna to si busungam mengkähä anna moka untuhu'i pepatuduam indo puha kipatuduangkoa'. <sup>7</sup> Aka muissammia' la muaka susi pahallunna umpehapannikam. Anu' tä'kam kami' deem lembe mengkähä indo anna sola-solapakia'. <sup>8</sup> Anna tä'kam deem si muande kinandena tau

ke tä'i kibaja' yolo, sapo' muasaikam pala'ki mengkähä allo bengi aka kiua deengkoa' manii kisussai ke untahiaikanni. <sup>9</sup>Indo kipateem tä' kiua tä' la sihatangkam ke kisuakoa' untahiaikam, sapo' kipateem anna mala umpehapannikam. <sup>10</sup>Aka si kipahentaam siangkoa' indo anna solapakia' kiua: "Lako to busungam mengkähä, tä' ia la dibeem kinande." <sup>11</sup>Ma'kada susikam inde aka kipelele deem illaam alla'-alla'mua' to busungam mengkähä. Indo tau tä' naaku mengkähä sapo' anggam naissam kalamba-lamba bäbä lu lako lu dio mai ullambanni oloanna solana. <sup>12</sup>Tau susi ia too kipakilala anna kisasungam sola sanganna Debatanta Yesus Kristus kiua: "La hapa' anna mengkabassa'i mengkähä anna mala deem ia duka' naala ikale kinande." <sup>13</sup>Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' solasubungki, daa ummali-malisanna' ma'gau' mapia. <sup>14</sup>Maka' deem tau moka untuhu' tula'ki illaam inde suha', tahuno pedollo'ia', anna daa ussitappaa' tau ia too anna mala masihi'. <sup>15</sup>Sapo' tä' la muangga'a' balimmu, ia hia la umpa'kadaia' muangga' susi solasubummu. <sup>16</sup>La ma'kale hi too Debatantaa' too'na kamasakkeam anna kamasannangam, la tontä liu ummana'koa' kamasakkeam anna kamasannangam illaam ingganna kaha-kaha. La naundu' dako' too anna naolaam Debata. <sup>17</sup>Salama' buttu di kao, Paulus. Ma'kalem too pole' limangku untuli'i inde kada salama'ku. Aka iam too la mendadi tanda illaam si mesa-mesa suha'ku. Susim too inde

pantuli'ku. <sup>18</sup>Handandanni Debatanta Yesus Kristus untamba'koa'. Padam too.

# 1 TIMOTIUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus mesaä' suhona Kristus Yesus, situhu' pahentana Puang Allataala To Mepasalama' sola Kristus Yesus To dihannuam. <sup>2</sup>O Timotius to kuala änä' ikale kahana kamatappasanta, handandanni Puang Allataala Ambeta anna Debatanta Kristus Yesus la untamba'ko anna nakamasei sola namana' kamasakkeam anna kamasannangam. <sup>3</sup>Susi indo anna mengkalaoä' lako Makedonia kusuako kuua: la tohho liupoko itim Efesus anna mala ullaham indo deem sanaka-naka tau si umbaba pepa'guhuam sala <sup>4</sup>aka indana anggam umpasatutu wattunna untula' toiolo-olo takeguna anna anggam ma'hendem nene liu bäbä. Aka iam indo tula'na si nasitimba'-timba'i hupatau umpalempäi pikkihanna tä' lu lako pattujunna Puang Allataala, indo talambi'unna' umpolalam kamatappasanta. <sup>5</sup>Aka pattujungku, inde pepakilalaam la mala umpakende' pa'kamase lembe' illaam mai penaba mahändä anna unä' penaba mapia sola ponno kamatappasam. <sup>6</sup>Deem sanaka-naka tau tä'um untuhu'i lalam ia too, sapo' bulim ia lu lako pa'tula' takeguna. <sup>7</sup>Tau ia too maelo' mendadi to ullatta' Pepaondonganna Musa, moi kela daa moi tula'na sola pepatuduam indo to nakatappa'i, tala naissanni napekalembasam. <sup>8</sup>Taissammia'

taua: mapia indo Pepaondonganna Musa ke dipalakoi umba susi la sipäto'na. <sup>9</sup>Aka taissanna' duka' taua: ingganna kada pelahanganna Puang Allataala taia to malolo gau' dipadeengam, sapo' ia too dipadeem kahana la dipalulako ingganna to ma'gau' kadake susinna: to untekka pelahangam, to moka dipahe', to tä' umbollim Debata, to madosa, to tä' maseho, to tä' ma'debata, lu lako to umpatei ambena battu haka indona anna ingganna to papateam, <sup>10</sup>to ullullu' pa'bannetauam, to si pangngula' kamohäeam sugali'na susinna muane mohäe lako samuanena anna baine mohäe lako sabainena, to umbalu' tau, to kaägä'-ägä', to bahani ma'pinda-pinda bäbä, anna ingganna to umpogau' kaha-kaha tasituhu'na pepa'guhuam mapia <sup>11</sup>indo sihondoinna Kaheba Katilallasam buttu di Puang Allataala to handam matande anna too'na kamasannangam. Kaheba Katilallasam ia too nahannuammä' Puang Allataala umbebehanni. <sup>12</sup>Kubaba pa'kuhusam sumanga' längäm olona Debatanta Kristus Yesus to umpakatoto'ä', aka naangga'ä' to mala dihannuam anna natuhoä' mendadi to mengkähäna, <sup>13</sup>moi anna yolona mesaä' to mantelle, to mandahha anna to mangkahha'i lako Kristus Yesus sola umma'na. Sapo' nakamaseiä' Puang Allataala aka balam takuissannapi, anu' eta too tä'pä' unkatappa'i Puang Yesus. <sup>14</sup>Anna sulibanna ia too natambumpä' mana' pa'kamasena Debatanta sola kamatappasam anna pa'kamase illaam



Kristus Yesus. <sup>15</sup>Anu' Kristus Yesus tama lino la umpasalama' to madosa. Iam too inde kada tadibala'i sihatam la ditahima ponno. Anna ingganna to madosa kao handam too'na. <sup>16</sup>Moi anna kao handam madosa, sapo' eta hia naongei nakamaseiä' Puang Allataala anna mala umpa'patandaam kamahammesanna Kristus Yesus indo tä' deem kasuppisanna tama kaleku. Anna ia too napogau' Kristus Yesus tama kaleku, aka la napotandengam ingganna hupatau to la unkatappa'i anna la untahima katuboam sule lako salako-lakona. <sup>17</sup>Puang Allataala to mesa, to tadiita, anna la da'da' liu sule lako salako-lakona, tomahaja illaam ingganna wattu, dipa'kasallei anna dipuji sule lako salako-lakona. Abana inna la diua. <sup>18</sup>O Timotius änä'ku, ingganna inde pepakilalaam kupapassanniko, situhu' indo kada puha napa'palosaam Debata diona kalemu. Kada ia too la umpomatohoko anna malako manggeba manappa illaam pa'bundusam mapia sola kapeimangam manontom anna untuhu'i pattuju penaba mapiammu. Aka deemmi sanaka-naka tau tä' untuhu'i pattuju penaba mapianna, nasuhum tallam kapeimanganna, <sup>19</sup>(1:18) <sup>20</sup>susi duka' Himeneus sola Aleksander to balim kubeho tama pala' limanna tomahajanna setam anna mala magahhi' untelle Puang Allataala.

**2** <sup>1</sup>Dadi uhu-uhuna, kusua ingganna to matappa' la umpakende' pelauam, sambajam, sola ma'kuhhu' sumanga' anna umpa'sambajangam ingganna tau längäm

Puang Allataala, <sup>2</sup> susinna ingganna tomahaja sola ingganna to kasalle, anna malakia' tubo malino anna masannam umpalako pa'elo'na Debata anna gau' la sipäto'na dipogau'. <sup>3</sup> Pa'palakoam ia too mapia anna napohäe Puang Allataala To umpasalama'kia', <sup>4</sup> aka mohäe ke dipasalama' asanni ingganna hupatau anna muissam lalam kamaloloam. <sup>5</sup> Aka anggam mesa Puang Allataala anna mesa to umpapaii alla'na Puang Allataala anna hupatau. Iam too Kristus Yesus to mentolino <sup>6</sup> umbeho kalena ussolom ingganna ma'hupatau dio mai dosana. Susim too napa'patandaam pa'elo'na Puang Allataala illaam wattu puha napa'tantu. <sup>7</sup> Kaha-kaha iam too nasuhum natuhomä' la kao umpa'pakahebaanni, anna mendadi suhona anna tuungguhu to umpepa'guhuam kamatappasam anna kamaloloanna Puang Allataala lako tau taianna to Yahudi. Inde tula'ku kada tongam, tä' kuua bäbä. <sup>8</sup> Iam too anna kupelaum kuua umba-umba naongi muane ma'sambajam la muäkä' limanna sola kamasehoam penaba tä' la natimbinni aha' anna kasipengkaam. <sup>9</sup> Susi duka' lako baine kupelau la makandeppa' ma'poheba tipandam anna mendiada'. Tä' manggi' dipopekanini' beluä' anna tä' pahallu ma'poheba bulabam anna umpake mutiara anna poheba masuli'. <sup>10</sup> Sapo' la umpa'patandaam gau' mapianna, indo sipäto'na napogau' baine to unggalla' kalena menomba längäm Puang Allataala. <sup>11</sup> Pahallu la mengkamma' baine umpehingngii

pepa'guhuam sola kamanuhusam. <sup>12</sup>Tä' kupäbäi baine la ma'patudu battu haka la umpahe' muane, sapo' la pahallu mengkamma'. <sup>13</sup>Aka uhu-uhuna Adam ditampa anna mane Hawa. <sup>14</sup>Anna taia Adam natipu tomahajanna setam, sapo' baine hi tia nasuhum metobä tama dosa. <sup>15</sup>Sapo' la dipasalama' duka' baine aka ia undadiahm änä'-änä' ke tontä liui matappa', ma'kamase, tubo maseho anna ma'pogau' la sihatanna dipogau'.

**3** <sup>1</sup>Iam too inde kada tadibala'i naua: Menna-menna umpemului la mendadi to ma'kambi' illaam jumaa', tau ia too umpemulu pengkähängam mapia. <sup>2</sup>To ma'kambi' pahallu la tä' deem nahua pambasa'-basa' penaba, anggam mesa bainena, to la mala unguasai kalena, matänä' penaba, to meada', untahima manappa tosabe, manähä umbaba pepa'guhuam, <sup>3</sup>tä' si umpamäbo' kalena, taia to si bassa' patappaam lima, sapo' la ma'penaba mahamme' anna si umpeä liu kasiolaam, tä' mailu sugali' lako doi'.

<sup>4</sup>La pahallu to palumbängam mapia illaam dapo'na, la napengkahea'i anna napa'kasallei ingganna änä'na. <sup>5</sup>Aka mesa tau to tä' mapia pallumbäinna illaam dapo'na, la maakam ia susi la ullumbäi anna untähänä' jumaa'na Puang Allataala? <sup>6</sup>To mane mangngaku tä' mala la dituho mendadi to ma'kambi' illaam jumaa', indana malangka' penabai, nasuhum nahua pa'tahungkungam susi tomahajanna setam. <sup>7</sup>Pahallu kesanga mapia lako to

sulibam. Aka maka' tä' susi, la natula'-tula' tau, napolalam naala pa'pemäläanna tomahajanna setam. <sup>8</sup>Susi duka' to si umpamoloi to masussa illaam jumaa', pahallu to kesanga mapia, tä' ma'dua tambu', taia to pa'anggur, anna to tä' mailu anna matinna. <sup>9</sup>Anna sola penaba mahändä la muanda'i liu pepa'guhuam diona lalam kapeimanganna to matappa' to puha napa'paitaam Puang Allataala. <sup>10</sup>Anna la pahallupi dipetua' manappa yolo pa'palakoanna. Maka' too tä' si'da-sia deem sassainna, iya malam too pole' dituho la mampamoloi illaam jumaa'. <sup>11</sup>Susi siam duka' lako bainera la pahallu to kesanga mapia, taia to si untula'-tula' solana, to mala unguasai kalena anna mala dihannuam illaam ingganna kaha-kaha. <sup>12</sup>To si mampamoloi illaam jumaa' pahallu la anggam mesa bainera anna to palumbängam mapia illaam pandaposanna anna muäto' manappa änä'na. <sup>13</sup>Anna maka' nabela umpalako manappa babaanna illaam jumaa', iya la dipa'kasallei anna tuttuam bahanii anna tä' malaja' umpa'patandaam kamatappasanna lako Kristus Yesus. <sup>14</sup>Moi anna maelo' siamä' la bale' matim umpellambi'iko, sapo' kupakatu siangko inde suha' <sup>15</sup>anna mala maka' maela' dä' sule matim, iya la muissammi ma'palako umba susi la pahallunna dipogau' situhu' gau'na änä'na Puang Allataala battu diua umma'na Puang Allataala to tubo. To matappa' iam too mendadi longkahhinna anna andihi matoto'na kaheba kamaloloanna

Puang Allataala. <sup>16</sup>Tä' mala dibahoi maaka susi kamatandeanna pepatuduam diona tubo illaam kamanuhusam lako Puang Allataala susinna: Umpa'paitaam kalena Kristus Yesus mentolino, anna natappasam Penaba Maseho ingganna pa'palakoanna, naita toi ingganna malaika'. Dipa'pakahebaam lako tau to tä' muissam Puang Allataala, dikatappa'i illaam inde lino, anna pangkähhä diäkä' längäm ongeam kamatandeam.

**4** <sup>1</sup>Makaleso napengkadaam Penaba Maseho naua: "Dako'i too, la deem piha to Sahani umbahoi sanganna Kristus Yesus anna la manuhu' lako debata lino to mebaba bulim anna la untuhu'i pepatuduanna setam."

<sup>2</sup>Pepatuduam ia too buttu dio mai to ma'dua tambu' to anggam ma'lila manähä. Anna tau ia too pi'dem ia unä' penaba mapianna nasuhum tä'um naissam nase'la mapia anna kadake.

<sup>3</sup>Sampe ullaham tau siala anna deem duka' kinande napelahangam la diande. Moi anna kinande ia too napadadi Puang Allataala anna malai sola pa'kuhhusam sumanga' naande to matappa' to muissammi kamaloloam.

<sup>4</sup>Aka mapia asam ingganna pa'padadinna Puang Allataala anna tä' deem la pemali diande, assala'na ditahima sola pa'kuhhusam sumanga' längäm Puang Allataala. <sup>5</sup>Aka

kinande ia too la mala naande tau aka puha nasehoi Battakadanna Puang Allataala anna sambajam. <sup>6</sup>Maka' umpa'patuduam ingganna kaha-kaha ia too lako ingganna solasubummu to matappa', la mendadiko to

mengkähä mapianna Kristus Yesus, aka kada Debata to takatappa'i sibabako lobo' sola pepatuduam mapia indo si untuhu'i. <sup>7</sup>Sapo' pasikambelai kalemu toiolo-olo takeguna anna tää'na situhu' pa'elo'na Debata. Anna la umpakabiasa liu kalemu umpa'kadua-duai pa'elo'na Debata. <sup>8</sup>Aka umpa'kadua-duai kamatohoam bätä punti saidi' gunana, sapo' maka' umpakatoto'ki' penabanta manuhu' lako Debata, keguna ia illaam ingganna kaha-kaha, aka la umbaba pa'tamba' illaam katuboam mengkalao temo anna illaam allo ma'katampasanna. <sup>9</sup>Iam too inde kada tadibala'i, sihatam la ditahima ponno. <sup>10</sup>Iam too anna muasaingki' pala'ta mengkähä, anu' mahannuki' lako Puang Allataala to tubo anna to umpasalama' ma'hupatau, la'bi-la'binna lako ingganna to matappa'. <sup>11</sup>Patudui tau ingganna kaha-kaha ia too anna ussuai natuhu'i. <sup>12</sup>Tä' la umpäbäi tau la napa'basisiiko aka mangnguhapoko, sapo' la umpengngängkinniko gau'mu anna mala napehapanni ingganna to matappa' kadammu, panggauammu, pa'kamasemu, kamatappasammu, anna kamasehoammu. <sup>13</sup>Ahena suleä' matim, pesatutui umbata Battakada Debata dio olona tau buda anna ussasunni sola umpatudu. <sup>14</sup>Tä'ko la monda umpalako indo pa'mana' di ada' illaam kalemu indo nabeengko Penaba Maseho umpolalam kada puha napa'palosaam Debata diona kalemu sola indo napakumbäiko pala'na pebaba ada'. <sup>15</sup>Ingganna ia too la

umpa'kadua-duai liu anna mala tuttuam mapia pa'palakoammu naita ingganna tau. <sup>16</sup>Jagaiko kedomu anna ingganna indo umpepatuduam. Ingganna ia too la manontongko umpalakoi. Aka maka' umpateem lium, iya mengkalao kalemu la salama' sule lako ingganna to umpehingngiiko.

**5** <sup>1</sup>Daa umpa'kada makahha' lako muane to matuam, sapo' la umpakilala hia sihhapam ambemu. Oloi ingganna to mangnguha muane umba susi lako solasubummu, <sup>2</sup>anna baine to matuam la umpasusi indomu. Susi toi to mangnguha baine la umpasusi siam änä' dahammu sola penaba sambulo-bulo. <sup>3</sup>Pa'kasallei anna umpamoloiko to balu-balu baine, to tä' deem umpamoloi. <sup>4</sup>Sapo' mesa to balu-balu baine, ke deenni änä'na haka ampona haka, uhu-uhuna la pahallu indo änä'na sola ampona me'guhu umpa'paitaam pa'pakamajanna anna pa'pakasallena lako sahapunna, umba susi la sipäto'na napogau' mesa to matappa'. Aka la umbala'i penaba mapianna anna hojana tomatuanna sola nenena. Anu' pa'palakoam ia too napohäe Puang Allataala. <sup>5</sup>Mesa to balu-balu baine si'da-sia ke mesa-mesanna mandam, anggam Puang Allataala nahannuam anna allo bengi tontä liu ma'sambajam anna melau längäm Puang Allataala. <sup>6</sup>Sapo' to balu-balu baine indo anggam kamasannangam kalena napa'kadua-duai, moi anna tubopi bätä puntinna sapo' setonganna matem ia sungnga'na. <sup>7</sup>La umbeem pepakilalaam ia too anna mala

tä' nahua pambasa'-basa' penaba. <sup>8</sup>Sapo' maka' deem to matappa' tä' ungasahaam kasahapuanna la'bi-la'binna ke solanai lako sali, tau ia too umpesi' kamatappasanna. La kadake puha ia tau ia too anna to tamatappa'. <sup>9</sup>To mala dihekem to balu-balu baine, anggam to annam pulom taunna längäm anna anggam pissam kemuane, <sup>10</sup>anna tandaam si umpogau' panggauam mapia susinna: si umpaliaha manappa änä'na, untahima manappa tosabe, umbaseiam bitti'na solana to matappa', umpamoloi to masussa, anna umpasatutu penabanna lako ingganna panggauam mapia. <sup>11</sup>Sapo' to balu-balu baine ke mangnguhapi, tä' ia la uhhekenna' to balu-balu baine la napamoloi jumaa'. Aka maka' kende'um kamohäeanna lako muane, talom ia kamanontonganna lako Kristus aka maelo'um la kemuane pole, <sup>12</sup>nasuhum dihekemmi to kasalaam, aka tä' nabela umpasule lako indo puha nadandi la umpasatutu penabanna lako Kristus. <sup>13</sup>Anna mane deenni, umpakabiasa kalena busungam mengkähä, anggam ullelei banuanna solana. Anna tä' anggam ia too, sapo' si untula'-tula'pi duka' solana anna kalamba-lamba bäbä lu lako lu dio mai, ullambanni oloanna solana anna ma'kada bu'busam. <sup>14</sup>Iam too anna kupelaum lako to balu-balu baine to mangnguhapi la kemuane pole, keänä', anna ullumbäi manappa dapo'na, indana deenni napolalam balinta natunaikia'. <sup>15</sup>Aka deemmi to balu-balu baine bulim untuhu'i tomahajanna setam.



<sup>16</sup> Maka' deem baine [battu haka muane] to matappa' sipohapu mesa to balu-balu baine, la pahallu ma'kale umpamoloi indana umbanda'i jumaa'. Anna mala indo to balu-balu baine to tä' deem sahapunna umpamoloi, napamoloi ia jumaa'. <sup>17</sup> Pebaba ada' to palumbängam mapia illaam jumaa', sihatam dibala'iam lupu' hesona tiluppi' dua, la'bi-la'binna indo to ullämmä' kalena umpomakaleso anna umpepa'guhuam Battakada Debata. <sup>18</sup> Aka tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Daa unγκambu pudu'na sapim mahassam mengkähä," anna nauapi: "Mesa to mengkähä sihatam la disahoi." <sup>19</sup> Daa umpehingngii ke deenni to patanda' lako mesa pebaba ada', ke tä'i deem sa'binna, dua haka tau tallu haka. <sup>20</sup> Sapo' maka' tappa' umpogau' dosa la ditappakadai dio olona tau buda anna mala mahea' to uhhingngii. <sup>21</sup> Dio olona Puang Allataala anna Kristus Yesus sola ingganna malaika'na to napilei kupakahi'di si'da-si'dako la untuhu'i pepakilalaam ia too, anna tä' la deem pambasa'-basa' penabammu lako moi menna anna tä'ko la si mangngalaangam. <sup>22</sup> Daa si umpasihha' gau' madomi' sugali' umpakumbäi pala' lako mesa to la dilanti' ada', aka la unjagai indana nalambanniko dosana. Anu' la unjagai liuko kamasehoammu. <sup>23</sup> Aka deem tau piha tä'pi dipahessa anna lampa'-lampa'um diita dosana, sapo' deem tau dipahessapi yolo mane diissanni dosana. Susi duka' panggauam mapianna lampa'-lampa' diita. Anna indo tää'na lampa'-lampa' diita

pissam wattu la tandaam. (Tä' la si anggamm uwai häändä bäbä muihu' liu sapo' la si muihu'ko duka' anggur saidi' anna mala napapiai illaam tambu'mu aka si bassa'ko masaki.) <sup>24</sup>(5:23) <sup>25</sup>(5:23)

**6** <sup>1</sup>Ingganna sabua' la muangga' puäna sihatam napa'kasallei, indana deenni napolalam tau untelle sanganna Puang Allataala sola pepatuduanta. <sup>2</sup>Mesa sabua' ke matappa'um puäna, tä' la napolalam ia too umpa'basisii puäna la naua: "Sipadaammakam aka solasubummakam illaam Kristus Yesus." Sapo' pahallu hia la tuttuam bassa' umpamoloi puäna. Aka indo puäna napamoloi padanna siam to matappa' anna napakamaja. La umpopepatuduam anna umpopassasum ingganna inde pepa'guhuam. <sup>3</sup>Maka' deem tau si umbaba pepa'guhuam sala anna tä'i untuhu' pepa'guhuam diona kamanuhusam lako Debata indo nabeengkia' Debatanta Yesus Kristus, <sup>4</sup>tau ia too malangka' penaba anna tä' deem aka naissam. Sapo' maelo' umpogau' tää'na sihatam la dipogau' susinna sitimba'-timba' liu anna ussipengka-pengkai liu tula', nasuhum umpakende' penaba pa'kembuhuam, passikallaam, pantelle, pambasa'-basa' kadake illaam penaba, <sup>5</sup>anna tä' deem kattunna dadi kasipengka-pengkaam illaam alla'-alla'na to ma'pikki' kadake anna to pa'de kamaloloam illaam kalena, anna to sala pähäm naua: "Kamanuhusam lako Puang Allataala eta la diongei ullolongam katomakakaam." <sup>6</sup>Sapo' abana hongko' kasalle

dilolongam ke manuhu'ki' lako Puang Allataala  
anna taissam untilalla'i indo pada taampuam.

<sup>7</sup>Aka tä' deem aka-aka tababa tama inde lino,  
iya tä' duka' deem aka-aka la mala tababa  
umpellei inde lino! <sup>8</sup>Anna la tatilalla'im, ke  
deemmi kinandeta sola pohebata. <sup>9</sup>Sapo'  
lako to maelo' to makaka, mehonno' ia tama  
pa'sändäsam anna naala pa'pemäläanna  
ma'hupa-hupa kamiluam takeguna anna  
mekadakei la untallangam ma'hupatau  
tama kasägängam anna katilakaam.

<sup>10</sup>Aka mailu anna matinna lako doi'  
kabuttuanna ingganna hupanna kakadakeam.  
Deemmi sanaka-naka tau umpellei lalam  
kamatappasam aka umpa'kadua-duai  
sugali' doi', nasuhum umpi'di' kalena aka  
ullambi' buda kamasussaam. <sup>11</sup>Sapo'  
iko-iko, umma'nako Puang Allataala. Dadi la  
muäläiko lao kalemu ungkambela ingganna  
kaha-kaha ia too anna muula'ko kamaloloam  
penaba, kamanuhusam lako Debata,  
kamatappasam, pa'kamase, kamanontongam,  
anna kamahammesam penaba. <sup>12</sup>Pa'kadua-  
dua liuko anna malako tubo umba susi to  
untuhu'im Kristus. Anda'i manappai indo  
katuboam sule lako salako-lakona. Aka iam  
too anna natuhongko Puang Allataala indo  
anna mangngakuko sola penaba mahändä  
nasa'bii tau buda. <sup>13</sup>Dio olona Puang Allataala  
to umpenabai ingganna aka-aka anna Kristus  
Jesus to untula' pangngakuam mahändä  
dio olona Pontius Pilatus, kusuako: <sup>14</sup>la  
untuhu'i liu inde pahenta sola mahändä

penaba anna sambulo-bulo, indana nahuako pambasa'-basa' penaba, sule lako allo la naongi umpa'patandaam sule kalena Debatanta Yesus Kristus. <sup>15</sup> Indo kasuleanna sule la napadadi illaam wattu puha napa'tantu Puang Allataala too'na kamasannangam anna To anggam Ia muanda'i kakuasaam; Tomahajanna ingganna tomahaja, anna To napepuäi ingganna puä, <sup>16</sup> anggam Ia la da'da' liu sule lako salako-lakona. Tadongkom sola pangkähhäna anna moi menna tala nasahai naempe'-empe'. Tuli tadeempi moi podo la mesa tau muitai anna abana tä' deem la mala diita. Anggam Ia kuasa anna dipa'kasallei sule lako salako-lakona. Abana inna la diua. <sup>17</sup> Lako ingganna to siampuam katomakakaam lino la umbeem pepakilalaam indana nababa malangka' penabai indo kullena anna la ia nahannuam aka ia too tä' la da'da' liu. Sapo' la mahannu lako Puang Allataala to untabungkia' ingganna-ingganna sia anna mala tasi'dim mammi'na. <sup>18</sup> La umpakilala duka' anna umpogau' liui kamapiaam, anna iai natomakakai, la ma'penaba matutu anna bassa' ma'pebeem. <sup>19</sup> Anna maka' napateem, la etam too naongi uhhempum kulle mapia la mendadi pennumpuam matoto'na illaam allo ma'katampasanna anna mala ullambi' katuboam si'da-sia. <sup>20</sup> O Timotius, kambi' manappai indo puha dipapassanniango. Pasikambelai kalemu tula' takeguna tää'na situhu' pa'elo'na Debata sola tä'ko la si sitelä tau diona pepatuduam sala indo si naägä'i

naua mesa kamanähängam. <sup>21</sup>Aka deemmi tau muuai: "Kianda'i kamanähängam ia too," nasuhum umpellei lalam kamatappasam. Handandanni Debata untamba'koa'. Padam too.

## 2 TIMOTIUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus to mendadi suhona Kristus Yesus situhu' pa'elo'na Puang Allataala anna malaä' umpa'pakahebaam pa'dandiam diona katuboam illaam Kristus Yesus. <sup>2</sup>O Timotius, sihhapangko änä' ikaleku to kupakamaja, la tontä liu hako too natamba' anna nakamasei Ambeta Puang Allataala anna Debatanta Kristus Yesus sola namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>3</sup>Ma'sambajam oä' too kupa'sambajangam ongko anna ma'kuhhu' sumanga'ä' längäm Puang Allataala to kupenombai sola penaba mahändä, aka kusi'dim tä' deem sassaingku dio olona, umba susi indo si napogau' to kuponene. Anna kupa'sambajangam liuko allo anna bengi. <sup>4</sup>Anna kukilalai sahhomu indo anna sisähä'ki', nasuhum kupemulu kela malaki' silambi' sule anna malaä' ponno katilallasam. <sup>5</sup>Kukilalai kamatappasammu susi indo kamatappasanna nenemu Lois anna indomu Eunike. Kamatappasam ia too mengkalao illaam penaba mahändä lambi' ungkedoam. Anna kukatappa'i duka' deem kamatappasam susi illaam kalemu. <sup>6</sup>Iam too anna kupakilalangko la tuttuam bassa'ko umpalako indo pengkähängam nabeengko Puang Allataala indo anna kupakumbäiko pala'. <sup>7</sup>Aka indo Penaba Maseho nabeengki'

Puang Allataala tä'ki' la nababai mahea', sapo' la napadadiki' to matoto', to ma'kamase, anna unguasai kaleta. <sup>8</sup>Dadi daa ummasihi' mendadi sa'bi diona Kristus Yesus Debatanta. Anna tä' toi la umpa'kasihisannä' moinna anna ditahungkunnä' kahana untuhu'ia' Kristus Yesus. La pahalluko ussi'dim duka' pandahhaam kahana umpa'pakahebaangko Kaheba Katilallasam. Anna Puang Allataala la umbeengko kamatohoam anna mala umbela muoloi pandahhaam ia too. <sup>9</sup>Ia toi umpasalama'ki' anna umpasähä'ki' mendadi umma'na to maseho. Taia kahana pa'palakoanta nasuhum napateem, sapo' situhu' pattuju kalena anna mana' pa'kamasena. Nabeengki' mana' pa'kamase ia too umpolalam Kristus Yesus mengkalao diopi mai anna tä'pi dadi lino, <sup>10</sup>anna temo dipa'paitaammi illaam kasuleanna Kristus Yesus To umpasalama'kia' to umpa'dei kuasa kamateam anna umbaba Kaheba Katilallasam diona katuboam sule lako salako-lakona. <sup>11</sup>Anna natuhomä' Puang Allataala anna mala umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam ia too anna mendadiä' suhona anna tuungguhu. <sup>12</sup>Iam too anna nalambi'mä' inde pandahhaam. Sapo' tä'ä' masihi', aka kuissam kuua Kristus Yesus to kuhannuam anna kukatappa'i kuua nabela najagai indo puha napapassanniannä' sule lako allo ma'katampasanna. <sup>13</sup>La umpaillaam tambu' anna umpotandengam ke ma'pa'guhuko ingganna pepatuduam mapia

indo puha kutulasangko. Anna umpalakoi sola kamatappasam anna pa'kamase illaam Kristus Yesus. <sup>14</sup>Sola panto'lonninna Penaba Maseho to tohho illaam kaleta, la unjagai manappa indo kulle di ada' puha napa'manasam Puang Allataala indo umpa'pakahebaam.

<sup>15</sup>Muissam muua napellei asannä' ingganna tau illaam propinsi Asia. Susi duka' Figelus anna Hermogenes. <sup>16</sup>Debata hi too la ungkamasei sahapunna Onesiforus, aka si bassa' napatialannä' inabangku anu' tä' si masihi' umpellambi'ä' illaam tahungkum.

<sup>17</sup>Sapo' sulena inde Roma tappa le'ba' napa'peä-peää' sampe nalambi'ä'. <sup>18</sup>Anna ungkaleso maaka susi nabalii si'da-si'daä' illaam pengkähängangku itim Efesus. Debata ham ungkamasei Onesiforus ke sulem illaam allo kasuleanna la umpopa'tadongkongam hupatau.

**2** <sup>1</sup>O änä'ku, iam too kasuhunganna anna la umpomatoto'ungko penabammu umpolalam mana' pa'kamasena talambi' illaam Kristus Yesus. <sup>2</sup>Anna ingganna pepa'guhuam indo puha kutulasangko nasa'bii tau buda, la umpapassanni lako muane to la mala dihannuam umpatudu tau senga'.

<sup>3</sup>La umpendudungko duka' kamadahhaam susi mesa sohodadunna Kristus Yesus to si manuhu'. <sup>4</sup>Mesa sohodadu mahassam umpalako pengkähängam dipapassanniam tä' si umpikki' kähängam senga' anna mala tiala inabanna punggabana. <sup>5</sup>Susi siam duka' mesa to illaam passitendeam, tä' mala



ullambi' songko' kapataloam ke tä'i untuhu'i si'da-si'da indo la sipäto'na la dipogau' illaam passitendeam. <sup>6</sup>Mesa to unγκähä litä' ke muasai pala'na mengkähä, pahallu ia siam duka' yolo muala bua pengkähäna. <sup>7</sup>Paillaam penabai ingganna tula'ku, aka Debata la umpomasiäsangko illaam pikkihammu ingganna inde kaha-kaha. <sup>8</sup>Pengkilalai Yesus Kristus to puha dipatibangom dio mai alla'na to mate, pessubunna Daud. Iam too Kaheba Katilallasam kupalambi'. <sup>9</sup>Aka indom too umpa'pakahebaannä' Kaheba Katilallasam nasuhum nalambi'ä' kamapi'disam, la'bi-la'binna disäke'ä' susi tau kadake. Sapo' Battakadanna Puang Allataala tä' ia mala disäke'. <sup>10</sup>Iam too anna sa'baha'mä' illaam ingganna inde kaha-kaha kusi'dim aka kuua anna mala indo to napilei Puang Allataala ullambi' ia duka' kasalamasam illaam Kristus Yesus sola kamatandeam kakuasaanna sule lako salako-lakona. <sup>11</sup>Iam too inde kada tadibala'i naua: Maka' matengkia' sola Kristus Yesus, iya la tubokia' duka' sola Kristus. <sup>12</sup>Maka' manontongkia' illaam kapeimanganta, iya la malakia' ma'pahenta sola Kristus Yesus. Maka' umbahoikia' Kristus Yesus, la nabahoikia' duka'. <sup>13</sup>Maka' tä'kia' manontom illaam kamanuhusam, la tontä liu Ia manontom, aka tä' Ia mala tala umponnoi pa'dandianna. <sup>14</sup>Pa'pakilalaam liui ingganna inde kaha-kaha lako jumaa'. Pakainga'i dio olona Puang Allataala indana ussipengka-pengkai liui tula'. Aka tä' keguna anna anggam

umbaba bulim to umpehingngii. <sup>15</sup>Peäi lalanna anna iannapi anna ia la umpepa'guhuam indo kaheba kamaloloam buttu yabo mai Puang Allataala anna mala naangga'ko mesa to mengkähä mapianna, tala masihi' dio olona. <sup>16</sup>Pasikambelai kalemu tula' takeguna anna tää'na situhu' pa'elo'na Debata, aka tula' ia too tuttuam umpakende' mandi gau' tala situhu'na pa'elo'na Puang Allataala. <sup>17</sup>Indo tula' ia too paleleam sihhapam saki kahha'. Anna indo to si umpepa'guhuanni mentamam duka' Himeneus anna Filetus. <sup>18</sup>Anna inde to dua umpelleim ia lalam kamaloloam aka naua ia: "Puham katibangonganna sule to mate," nasuhum ungdakei kamatappasanna sanaka-naka tau. <sup>19</sup>Sapo' inde ia umma'na Puang Allataala napadadi longkahhim matoto' tatilenggu' anna tatigesse anna nasuha' yabona naua: "Naissam Debata mennanna umma'na," anna "Menna-menna muakui Debata la umpasikambela ia kalena kakadakeam." <sup>20</sup>Mesa banua kasalle tä' anggam pangkakka' bulabam sola peha' illaam, sapo' deem duka' pangkakka' kaju sola litä'. Pangkakka' bulabam sola peha' dipake untammu to kasalle, anna pangkakka' kaju sola litä' dipake allo-allo. <sup>21</sup>Mesa tau ke umpasikambelai kalena kakadakeam la mendadi pangkakka' kasalle gunana, to dipasähä', anna keguna lako Puäta, anna la malam ungdähä ingganna pengkähängam mapia. <sup>22</sup>Pasikambelai kalemu kamohäeam sugali' susi si bassa' natuhu'i to mangnguha. Sapo' la umpeä lalanna

anna deenni illaam kalemu kamaloloam penaba, kamatappasam, pa'kamase, anna kasiolaam. La umpateem solakoa' ingganna tau to mengkaala längäm Debata sola penaba mahändä. <sup>23</sup> Anna la umpasikambela kalemu tula' kasipengkaam takeguna si napogau' to tamuissam kalembasanna tula'na. Aka muissam muua umpakende' mandi passikallaam. <sup>24</sup> Anu' mesa sabua'na Debata tä' la mala massikalla, sapo' la malute lako ingganna tau, manähä umbaba pepa'guhuam, anna mahamme'. <sup>25</sup> La ma'penaba malunä' umpepatuduam ingganna pa'palakoam mapia lako to pabali-bali, umba-umba aka nagaha' Puang Allataala anna mala la untihokongam gau' nasala, nasuhum la mala muissam lalam kamaloloam. <sup>26</sup> Lambi' kilala anna lappa' illaam mai pa'pemäläanna tomahajanna setam, aka puham nasakka anna umpassai indo to pabali-bali napalako pa'elo'na.

**3** <sup>1</sup> Pengngissannii, illaam inde la kasuppisanna lino la kende' buda kamasussaam. <sup>2</sup> Aka la anggam umpikki' kalena hupatau, mailu sugali' lako doi', ussanga-sanga kalena, malangka' penaba, mantelle, tä' la umpehingngii tomatuanna, tä' la naissam ma'kuhhu' sumanga', tä' maseho, <sup>3</sup> tä' ma'kamase, moka sikapiai solana, untula'-tula' solana, tä' nabela unguasai kalena, undahha solana, tä' umpohäe kamapiaam, <sup>4</sup> si umbombä'i solana, ma'palako sihha', si umpuji kalena, anna umpakalando puha ia kamasannangam di lino

anna la Puang Allataala. <sup>5</sup> Maka' diita tau ia too mato-mato meada', sapo' setonganna tau ia too tä' umpäbäi kakuasaanna Puang Allataala mengkähä illaam kalena. Dadi pasikambelai kalemu tau ia too. <sup>6</sup> Aka illaam alla'-alla'na tau ia too deem si längäm bäbä banuanna tau mangkeloi anna untakka'i bata' ulunna baine malamma to buda dosa napendudum anna to nakuasai ma'hupa-hupa kamailuam takeguna. <sup>7</sup> Me'guhu liu hia duka' sapo' tä' mala naala penabanna indo lalam kamaloloam. <sup>8</sup> Indo Yanes anna Yambres umbali Musa yolona, susim too duka' indo tau to si mangkeloi umbali kamaloloam. Kadake pikkihanna anna tä' deem gunana kamatappasanna. <sup>9</sup> Sapo' abana la meangga etam ia, tä' la ullambi' pangngua penabanna aka umba susi dadi lako Yanes anna Yambres, la susi duka' la naissam ingganna tau katomahoanna. <sup>10</sup> Sapo' iko-iko muissam asammoko pepa'guhuangku, pa'palakoangku, pattuju penabangku, kamatappasangku, kamahammesangku, pa'kamaseku, anna kamanontongangku. <sup>11</sup> Susi toi duka' pandahhaangku anna kamapi'disangku susi indo kusi'dim dio Antiokhia, dio Ikonium anna dio Listra. Ingganna pandahhaam ia too kupassam, sapo' nalappasannä' Debatanta Kristus Yesus dio mai kaha-kaha ia too. <sup>12</sup> Abana ingganna pentuhu'na Kristus Yesus to maelo' umpogau' pa'elo'na Debata la ullambi' pandahhaam, <sup>13</sup> sapo' to kadake gau' anna to manähhä-nähhä la tuttuam

lako gau' kadake, anna la umbaba bulim tau senga' anna duka' kalena. <sup>14</sup>Sapo' la tontä liuko iko umpalako indo aka-aka puha dipa'guhuangko anna unगतappa'i tonganni, aka la unगतilalaiko ingganna to umpa'guhuko. <sup>15</sup>Anna mengkalao dio bahinni'mu muissammi Battakada masehona Debata. Battakada ia too malako nabeem kamanähängam la napatette lako kasalamasam talambi' umpolalam kamatapkasam lako Kristus Yesus. <sup>16</sup>Ingganna issinna Battakada Debata buttu di Puang Allataala anna keguna dipopepatuduam, mepaitai kasalaam, umpapai gau' kadake, anna mepatudu ma'gau' malolo, <sup>17</sup>anna mala ingganna umma'na Puang Allataala dipasundum anna dipatepu la unगतähä ingganna pengkähängam mapia.

**4** <sup>1</sup>Kupakahi'di si'da-si'dako dio olona Puang Allataala anna Kristus Yesus to la umpopa'tadongkongam ingganna to tubo anna to mate. Aka la sule Kristus Yesus ma'pahenta. Iam too anna kusuangko kuua: <sup>2</sup>La tontä liuko too umpa'pakahebaam Battakada Debata lako tau moi naaku napehingngii moi moka. Anna la untulasam kasalaanna, anna muuaanni: "Daa umpogau' liu kakadakeam," anna ussasunni untuhu'i pa'elo'na Debata. La umpatudu sola ponnoko kamahammesam. <sup>3</sup>Aka la deem wattunna moka hupatau umpehingngii pepa'guhuam mapia. Sapo' la untuhu'i kamohäeam kalena uhhempum buda tuanguhu to la umpatudui indo situhu' napohäena nahingngi. <sup>4</sup>La

ma'binga-binga lako kaheba kamaloloam  
anna umpatananni leko'i talinganna toilo-olo  
takeguna. <sup>5</sup>Sapo' iko-iko la unguasaiko  
kalemu illaam ingganna kaha-kaha. La  
tontä liuko too manontom umpassam  
kamadahhaam. Palakoi pengkähängammu  
umbebehäm Kaheba Katilallasam. Anna  
ingganna oloammu la ungkähä asam. <sup>6</sup>Aka  
kao-kao illaam inde pengkähängangku sule  
lako katitolloanna hahaku, mendadi mesam  
pehumalasang dio olona Puang Allataala.  
Aka la bale' lambi'um wattunna la kupellei  
inde lino. <sup>7</sup>Puhamä' ma'kadua-dua illaam  
passitendeäm mapia, malam puha manappa  
ingganna pengkähängangku sihhapam to  
si lumba lumumpa' landa' manappa lako  
ongeam kasumpuam, anna tontää' manontom  
matappa'. <sup>8</sup>Temo dipatokaammä' songko'  
kapataloam indo to si dibeem lako to malolo.  
Indo songko' kapataloam la nabeennä'  
Debatanta Kristus Yesus battu diua To si  
muundu' lollä umpopa'tadongkongam hupatau.  
La nabeennä' ke sulem indo allo la naongi  
umpopa'tadongkongam hupatau. Anna tä'  
angga mandi kao la untahimai, sapo' la  
natahima duka' ingganna tau to unnaba-nabai  
kasuleanna. <sup>9</sup>La umpeä si'da-si'da lalanna  
anna malako bale' mai umpellambi'ia' <sup>10</sup>aka  
Demas ia napelleimä' le'ba' lako Tesalonika  
aka umpakalando puha ia kaha-kaha di lino.  
Anna Kreskes ia lu lako Galatia anna Titus  
ia lu lako Dalmatia. <sup>11</sup>Angga ham Lukas  
kupasola tohho. Pellambi'i Markus anna

umpasolai mai aka napamoloi si'da-si'daä' illaam pengkähänganku. <sup>12</sup>Anna Tikhikus ia balim kusua matim Efesus. <sup>13</sup>Maka' maiko, la umbabannä' jubaku indo kupatohho dio Troas illaam banuanna Karpus. Anna la umbabannä' duka' ingganna suha'ku, la'bi-la'binna indo suha' lollo'. <sup>14</sup>Indo Aleksander pande bassi buda kakadakeam bali napogausannä'. Sapo' Debata la umpabala'i situhu' pa'pogausanna. <sup>15</sup>La unjagai manappako kalemu untingngajo tau ia too, aka umbali-bali sugali' pa'tula'taa'. <sup>16</sup>Indo anna uhuna untula'ä' kaha-kahaku dio olona to mahhotto', tä' deem moi podo la mesa tau umpasolaiä', aka napellei asannä' ingganna tau. Sapo' la naampunni hi too Puang Allataala. <sup>17</sup>Sapo' naundu'ä' anna napakatoto' Debatanta Kristus Yesus, nasuhum mala kupa'pakahebaam ingganna Kaheba Katilallasam anna malam duka' nahingngi ingganna tau taianna to Yahudi. Anna nalappasannä' Debata dio mai to la umpateiä'. <sup>18</sup>Anna la nalappasannä' duka' Debata dio mai ingganna to umpeännä' kakadakeam, anna nababaä' tama kasalamasam illaam kapahentaanna yabo suhuga. Puang Allataala dipa'kasallei mengkalao temo sule lako salako-lakona. Abana inna la diua. <sup>19</sup>Salama'ku lako Priska sola Akwila anna sahapunna Onesiforus. <sup>20</sup>Tohho ia dio Korintus Erastus anna masaki ia Trofimus kupellei dio Miletus. <sup>21</sup>La umpeä si'da-si'da lalanna anna malako mai ahena wattunna kamadingingam. Salama'na duka' matim Ebulus, Pudes, Linus,

Klaudia sola ingganna solasubuntaa'. <sup>22</sup> O  
Timotius, la naundu' dako too Debata. Anna la  
natamba'koa' pada-pada. Padam too.



# TITUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus sabua'na Puang Allataala anna mesaä' duka' suhona Yesus Kristus. Natuhoä' la umpamoloi to napilei Puang Allataala anna mala matoto' kamatappasanna anna kutettei lako kapaissangam diona indo pepatuduam mapia la umbaba hupatau manuhu' lako Debata. <sup>2</sup>Kamatappasam anna kapaissangam diona pepatuduam mapia ia too napolalam deem pahhannuam la ullambi' katuboam sule lako salako-lakona. Aka inna mengkalao diopi mai anna puha nadandim Puang Allataala katuboam ia too, anna ingganna pa'dandianna abana tappa'. <sup>3</sup>Anna illaam wattu puha napa'tantu, napa'paissangam Puang Allataala Battakadanna. Napalako umpolalam pa'pakahebaanna Kaheba Katilallasam puha napapassanniannä'. Ma'kale Puang Allataala To Mepasalama' ussuaä' la umpa'pakahebaanni. <sup>4</sup>O Titus, to kuala änä' ikale kahana mesa kabombongammaki' illaam kamatappasam. Handandanni Ambeta Puang Allataala anna Kristus Yesus To Mepasalama' la untamba'ko anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>5</sup>Kasuhunganna anna kupatohhoko itim Kreta, anna malako muäto' indo la pahallunnapi diäto' anna la untuhopoko pebaba ada' illaam si mesa-mesa kota, susi indo puha kupakahi'diangko. <sup>6</sup>To la mendadi

mesa pebaba ada' pahallu tä' deem sassainna,  
 la anggam mesa bainena, anna änä'na pahallu  
 to meimam tä' deem kaissangam angga  
 untuhu'i kamohäeam sugali'na umpogau'  
 kakadakeam battu haka si moka dipahe'. <sup>7</sup> Aka  
 to ma'kambi' ia too muäto' pengkähänganna  
 Puang Allataala, dadi la manggi' to tä' deem  
 sassainna. Tau ia too tä' la si ma'kada mesa,  
 tä' pa'keaha', tä' si umpamäbo' kalena, taia  
 to la si bassa' patappaam lima, anna taia to  
 mailu sugali'. <sup>8</sup> Sapo' la pahallu to si untahima  
 manappa tosabe, to unnaba-naba kamapiaam,  
 to la mala unguasai kalena, to ma'gau'  
 malolo, to maseho, to naissam muäto' anna  
 umpikki' ingganna pa'palakoanna, <sup>9</sup> anna to  
 muanti manda' untobe matoto' pepatuduam  
 malanna dihannuam si'da-si'da situhu' indo  
 puha dipepatuduam. Anna mala nabela  
 ussangam tau umpake pepatuduam mapia  
 anna la umpakilala to umbalii. <sup>10</sup> Aka deem  
 buda to moka dipahe', la'bi-la'binna to Yahudi  
 to matappa'um. Tau susi ia too ma'tula'  
 takeguna nasuhum umbaba bulim hupatau.  
<sup>11</sup> Tau ia too daa umpäbäi ma'tula', aka  
 budam pandaposam nababa bulim umpake  
 pepatuduam tää'na sihatam dipepatuduam.  
 Kasuhunganna anna napateenni, aka mailu  
 sugali' lako kauntungam tää'na sipäto'.  
<sup>12</sup> Deemmi duka' mesa to manähäna to  
 Kreta ma'kada naua: "Ingganna to Kreta si  
 kaägä'-ägä' anna susi olo'-olo' to peande,  
 anna to si mangngande sasa, busungam polepi  
 mengkähä." <sup>13</sup> Tula' ia too tappa'. Iam too

kasuhunganna anna la umpakilala si'da-si'dam anna mala unkatappa'i pepatuduam setappa'na. <sup>14</sup>Anna tä' la umpehingngii toiololo takeguna si natula' to Yahudi anna pahentana hupatau to untumpu pala' kaheba kamaloloam. <sup>15</sup>Ingganna pa'padadinna Puang Allataala, napemasehoam ia to maseho, sapo' tä' ia napemasehoam to kadake gau' anna to tamatappa'. Aka tau ia too kadake pikkihanna anna tamuissam se'la. <sup>16</sup>Naua dio pudu'na: "Kiissam Puang Allataala," sapo' pa'palakoanna tä' siolaam indo tula'na. Tau ia too, tä' deem pada sakadäkke' gau'na, tä' naaku untuhu'i Battakada Debata, anna tä' la nabela umpalako ingganna hupanna gau' mapia.

**2** <sup>1</sup>Sapo' iko-iko la umpepatuduam indo la situhu'na pepa'guhuam mapia. <sup>2</sup>Pakilalai muane indo to matuam, la pahallu unguasai kalena, kesanga mapia, matänä' penaba, la unkatappa'i si'da-si'da Puang Allataala, anna la tontä liu illaam pa'kamase anna kamanontongam. <sup>3</sup>Susi duka' lako baine to matuam, la pahallu pa'palakoanna sihondoi gau'na to meimam, tä' la si untula'-tula' kadake solana, tä' la pa'anggur, sapo' la umpepa'guhuam pepatuduam mapia, <sup>4</sup>anna mala unnännä' baine to mangnguha la umpakamaja muanena sola änä'na, <sup>5</sup>la unguasai kalena, la maseho, bassa' mengkähä illaam banuanna, mapia penaba, anna manuhu' lako muanena. La ma'pogau' susi indana deenni napolalam tau senga'

untelle Battakadanna Puang Allataala. <sup>6</sup>O  
änä'ku Titus, susi toi duka' lako to mangnguha  
muane la ussasungam unguasai kalena.  
<sup>7</sup>Illaam ingganna kaha-kaha la mendadi  
tandenganko umpalako gau' mapia. La  
ma'pa'guhu manappako sola pattuju mapia,  
<sup>8</sup>anna tula'mu la malolo anna mala tä' deem  
naola tau untunai, napolalam la masihi'  
balimmu aka tä' deem lalanna natula'  
kadakeki'. <sup>9</sup>Anna sabua' ia la ussasungam  
anna mala manuhu' lako puäna illaam  
ingganna kaha-kaha anna la umpomasannam  
penabanna puäna. Tä' la angga patelä-telä  
<sup>10</sup>anna tä' toi la maboko. Sapo' la tontä liu  
umpa'patandaam kamaloloanna, nasuhum  
naissam puäna naua mala dikatappa'i. Lambi'  
illaam ingganna pa'palakoanna, pepatuduam  
diona Puang Allataala To Mepasalama' la  
napa'kasallei hupatau. <sup>11</sup>La umpepatuduam ia  
too aka puham napa'paitaam Puang Allataala  
mana' pa'kamasena la umpasalama' ingganna  
hupatau. <sup>12</sup>Anna umpolalam mana' pa'kamase  
ia too napatudukia' anna mala tä'um la sisala  
pa'elo'na anna katuboantaa'. Anna napatudu  
tookia', tä' la muula' kamiluam di lino, sapo'  
la tubokia' illaam inde lino temo la unguasai  
kaleta, ma'gau' malolo, anna manuhu' lako  
Puang Allataala. <sup>13</sup>Anu' mahassangkia' illaam  
muampai indo to tahannuam la nababaangkia'  
ingganna kamasannangam. Wattu eta too la  
tandaam kamatandeanna Yesus Kristus battu  
diua Puang Allataala To Handam Matande  
To umpasalama'kia'. <sup>14</sup>Puha umbeho kalena

kahana kitaa' anna mala nalappasangkia' dio mai ingganna kakadakeam anna napasähä' mendadi umma'na to maseho, to maelo' si'da-si'da umpalako pa'palakoam mapia.

<sup>15</sup>La umpepa'guhuam asam ia too anna ussasungam sola umpakilala ingganna to umpehingngiiko anna napalako manappai. La umpalako sola ponno kabahaniam aka iko to dipakuasa. Tä' la umpäbäi tau la napa'basisiiko.

**3**<sup>1</sup>Pakilalai ingganna to matappa' itim la manuhu' lako ingganna to kuasa illaam kapahentaam anna la ahü' unγκähä ingganna pengkähängam mapia. <sup>2</sup>Anna tä' la untelle padanna hupatau, sapo' la umpeä liu kasiolaam, la umpaillaam penaba solana, anna la umpa'patandaam kamahammesam penabanna lako ingganna hupatau. <sup>3</sup>Aka yolona kita sianna' duka' to maho, tä' manuhu', anna dibaba bulim. Napahe'kia' ma'hupa-hupa kamohäeam sugali'ta. Si ma'penaba kadakekia' anna si ma'kembuhu. Anna si sikabassikia' mesa sola mesa. <sup>4</sup>Moinna anna ma'gau' susikia', sapo' tappana umpa'patandaam pa'kamasena anna kamapiaam penabanna Puang Allataala To Mepasalama'taa', <sup>5</sup>iya napasalama'ungkia'. Taia kahana gau' malolotaa' nasuhum napateem, sapo' aka pa'kamasena lako kita. Napasalama'kia' umpolalam pengkähänganna Penaba Maseho umbasei dosata, nadadiam polekia', anna nabeengkia' katuboam bakahu. <sup>6</sup>Natabungkia' Puang Allataala Penaba Maseho

umpolalam Yesus Kristus To umpasalama'kia',  
<sup>7</sup>anna mala namana'kia' Puang Allataala  
 kapahhannuam la ullambi' katuboam sule  
 lako salako-lakona. Napateem aka sola  
 pa'kamasena napomalolokia'. <sup>8</sup>Iam too  
 inde kada tadibala'i. Anna kupelau tä'ko  
 la malaja' umpepa'guhuam kaha-kaha  
 ia too anna mala ingganna hupatau to  
 unगतappa'im Puang Allataala la ma'kadua-  
 dua liu umpalako pengkähängam mapia. Aka  
 pepa'guhuam ia too mapia anna keguna lako  
 ingganna hupatau. <sup>9</sup>Pasikambelai kalemu  
 kasipengkaam takeguna si napogau' to  
 tamuissam kalembasanna tula'na. Anna tä'ko  
 la massikalla diona pa'hendem-neneam anna  
 Pepaondonganna Musa, aka ia asanna ia too  
 tä' deem gunana, sapo' labu' bääbä. <sup>10</sup>To si  
 umpakende' kahakkaam illaam jumaa' la  
 pahallu umpakilala, pissam daka penduam  
 daka. Sapo' maka' moka umpehingngiiko,  
 pasikambelai kalemu tau ia too. <sup>11</sup>Aka  
 muissam muua tau susi ia too puham  
 umpemboko'i pepa'guhuam mapia. Anna  
 gau' kadakena tau ia too unगतadakei kalena.  
<sup>12</sup>Maka' kusuam matim Artemas batu haka  
 Tikhikus, iya la masimpangko umpeäi lalanna  
 anna malaki' sitammu dio Nikopolis, aka  
 balim kukattu la tohho dioä' ke wattunnai  
 kamadingingam. <sup>13</sup>La umpeä si'da-si'da  
 lalanna anna malako umpamoloi Zenas,  
 indo to ullatta' ätoham, sola Apolos anna  
 mala tä' deem kakuhängam aka-aka ke  
 mengkalaom. <sup>14</sup>Anna indo solata to matappa'

pahallu duka' me'guhu umpa'kadua-duai gau'  
mapia anna mala umponnoi la dipahalluanna  
illaam salu katuboam susi kalena teem tau  
senga', indana tubo takegunai. <sup>15</sup> Salama'na  
matim ingganna to kupasola inde. Salama'ku  
duka' lako to ungkamaseikam kahana mesa  
kabombongammakia' illaam kamatappasam.  
Handandanni Debata untamba'koa' pada-pada.  
Padam too.

# FILEMON

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Paulus to ditahungkum aka untuhu'ä' Kristus Yesus. Duka' buttu di solasubunta Timotius, lu lako Filemon sababangangi to kipakamaja <sup>2</sup>anna lako duka' Apfia solasubungki baine anna Arkhipus sababangangi sihhapam sohodadu illaam panibiam, sola issinna jumaa' to si ma'hempum illaam banuammu. <sup>3</sup>Handandanni Puang Allataala Ambetaa' anna Yesus Kristus Debatanta la untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam. <sup>4</sup>Ma'sambajam oä' too kupa'sambajangam ongko anna ma'kuhhu' sumanga'ä' längäm Puang Allataala to kupenombai, <sup>5</sup>aka kupekaheba diua matoto' liu kamatappasammu lako Puang Yesus anna pa'kamasemu lako ingganna to napasähä' Puang Allataala mendadi umma'na. <sup>6</sup>Ma'sambajannä' anna mala kasilombunganta illaam kamatappasam lako Kristus la taongi tuttuam ussi'dim anna ungkaleso ingganna kamapiaam talambi' aka sakalebungkia' Kristus. <sup>7</sup>O solasubungku Filemon, indo pa'kamasemu lako solata to matappa' iam too nasuhum kasalle anna tiala inabangku, aka indo pa'palakoam mapiammu umpatipakahanga ingganna to napasähä' Puang Allataala. <sup>8</sup>Dadi aka mesaä' duka' suhona Kristus nasuhum



bahaniä' umpahentako indo la pahallunna umpogau'. <sup>9</sup>Sapo' aka indo si pa'kamasemu, lambi' angga hamä' melau matim. Aka kao, Paulus, matuamä' anna temo mahassannä' ditahungkum aka untuhu'ä' Kristus Yesus, <sup>10</sup>suleä' umbaba pelauangku matim diona änä'ku illaam Kristus, aka mendadimä' ambe di ada'na wattungku illaam inde tahungkum, aka kao umpaissannii dalam kasalamasam. Inde kuuaam änä'ku, Onesimus. <sup>11</sup>Indo yolona mala diua tä' deem gunana tama kalemu. Sapo' temo kegunam, tä' anggam lu tama kalemu, sapo' duka' tama kaleku. <sup>12</sup>Inde Onesimus pa'pakamajangku, kusua ma'pasule matim. <sup>13</sup>Setonganna maelo' punalaä' la umpaindei anna mala nabala'ko umbaliiä', aka illaam liupä' tahungkum temo kahana umbebehannä' Kaheba Katilallasam. <sup>14</sup>Sapo' moka ohä' umpalako bäbäi, ke tä'i muua. Aka ia too mesa pa'pogausam mapia ke umpalakoi, tä'ko la dipassa sapo' la mengkalao illaam unä' penabammu. <sup>15</sup>Umbai' iam tia anna dipasisähä' salangkoa' säpäi' anna mala sola liungkoa' pole' sule lako salako-lakona ke ma'pasulem matim. <sup>16</sup>Tä' angga mandi la umposabua', sapo' la umpakamaja susi solasubummu. Aka kupateemmi kao, la'bi-la'binna iko la umpakamäjjäi aka padakoa' bassim ma'hupatau anna solasubummu illaam sanganna Debata. <sup>17</sup>Dadi maka' muangga'ä' sababangammu, iya la untahima manappa too Onesimus, umba susi untahimaä'. <sup>18</sup>Anna maka' deem

kasalaanna battu haka indanna matim, kao la umpengngitai tä' la umpabala'i. <sup>19</sup>Aka kaom too inde Paulus ma'kalem limangku untuli'i inde kuua: kao la umpendudum asanni ia too. Setonganna tä'ungko pahallu kupakilala kuua deem katondoammu mai indo kupaitaiko dalam kasalamasam nasuhum ullambi'ko katuboam bakahu. <sup>20</sup>O solasubungku, kahana solasubummaki' illaam sanganna Debata, iya la umpalako pa'elo'ku untahima manappako Onesimus. Susim too la umpatialannä' inabangku aka mesangkia' illaam Kristus. <sup>21</sup>Kutulisangko inde suha' sola ponno pahhannuam la umpalako indo pelauangku. Inna kuissammi tia kuua la umpogau' la'bi puha ia anna indo pelauangku. <sup>22</sup>Anna mesa polepi pelauangku: la umpatokaannä' tambim illaam banuammu aka kuhannuam la natahima sambajammua' Puang Allataala lambi' la malaä' nalappasam illaam mai inde tahungkum anna malaä' matim. <sup>23</sup>Salama'na Epafra matim, solaku ditahungkum aka untuhu'i Kristus Yesus. <sup>24</sup>Kupalandasam duka' salama'na sababanganku Markus, Aristarkhus, Demas, anna Lukas. <sup>25</sup>Handandanni Debatanta Yesus Kristus untamba'koa'. Padam too.

# IBRANI

**1** <sup>1</sup> Indo yolona pembuda ma'battakada Puang Allataala lako nene to taponene napalombum ingganna nabi. Ma'hupa-hupa lalam napogau'. <sup>2</sup> Sapo' illaam inde wattu la kasuppisanna lino ma'kale Ia Änä'na Puang Allataala puha umpalombungangkia' tula'na. Indo Änä'na abana inna napa'tantum Puang Allataala la Ia muampuam asam ingganna-ingganna sia. Anna Änä'na siam duka' ungkähäi anna napadadii Puang Allataala langi' sola lino. <sup>3</sup> Ia naongei tandaam pangkähhä kamatandeanna Puang Allataala, anna susi siam sipa'na anna pa'pogausanna Puang Allataala. Anna Ia toi umpalialaha ingganna-ingganna sia, tula'na ponno kakuasaam napake. Tappana puha umbasei lao dosa budanna hupatau, iya le'ba'um längäm suhuga muokko' dio tandai kananna To Handam Matande. <sup>4</sup> Lambi' matande puha ia tadongkonganna anna la ingganna malaika', umba susi matande puha ia indo sanganna to nasangaiam Puang Allataala anna la sanganna malaika'. <sup>5</sup> Aka tä' tia deem la naua Puang Allataala lako malaika': "Ikom too Änä'ku; mengkalao allo temo kupomakaleso kuua: Kaom too Ambemu." Sapo' anggam diona Änä'na naua: "Kao la mendadi ambena anna Ia la mendadi Änä'ku." Tä' ia deem ma'kada susi diona malaika'. <sup>6</sup> Mane deenni, wattunna anna

ussuai Änä' uluana Puang Allataala mentama inde lino, ma'kada naua: "Ingganna malaika'na Puang Allataala la pahallu menomba dio olona." <sup>7</sup> Anna diona ia ingganna malaika', naua Ia: "Puang Allataala umpopengkubalim malaika'na napadadi susi hibu', anna to si napakasua-sua napopengkubalim napadadi susi lelona api." <sup>8</sup> Sapo' lako ia Änä'na naua: "O Puang Allataala, la mentomahaja liuko sule lako salako-lakona! Ma'pahentako sola undu' lollä. <sup>9</sup> Umpohäeko kamaloloam anna ungnkabassiko kakadakeam. Iam too kasuhunganna anna Kao, Puang Allataala to umpenombai, puhako kupopentondom anna la ingganna solamu, aka kulanti'ko kutolloi minnä'-minnä' tanda dipa'kasalleiko, anna mala naponnoiko katilallasam." <sup>10</sup> Nauapi duka' Puang Allataala lako Änä'na: "O Debata ikom too umpadadi inde lino, indo anna dipadadii, anna Iko siam duka' umpapia langi'. <sup>11</sup> Ingganna ia too la pa'de asam sule, sapo' Iko-Iko la tontä liuko. Langi' anna lino la malusa sihhapam poheba, <sup>12</sup> la ulluppi'-luppi' susi juba, anna umpabala'i polei bakahunna. Sapo' Iko-Iko tä' punalako deem la tidende, anna la tubo batuko." <sup>13</sup> Anna tä' tia deem la naua Puang Allataala lako malaika': "Okko'ko dio tandai kanangku, sule lako wattunna la kupopa'bukku ingganna balimmu dio olomu lambi' uhhondoi dokko." <sup>14</sup> Dadi, aka ia umbai' indo malaika'? Indo malaika' sangngim mempenaba to napakasua-sua

Puang Allataala la umpamoloi hupatau to la dimana' kasalamasam.

**2**<sup>1</sup>Kahana mentondom puha ia Kristus anna la ingganna malaika', nasuhum la tuttuam tatobe manda' taanti matoto' indo pepa'guhuam puha tahingngi, indana tapellei indo dalam kamatappasanta. <sup>2</sup>Aka indo kaheba napalanda' malaika' lako nene to taponene yolona abana tappa' anna tatidende. Anna menna-menna tä' umpehingngii battu haka tä' napalako, tau ia too la dipalambi'i bala'na la sihatanna gau' kadakena. <sup>3</sup>Maka' susi, iya senga'um too kitaa' ke tä'i tatahima indo kasalamasam taditondom anna tä' tapaillaam penaba! Aka inna tä' siakia' la mala lappa' dio mai pa'tahungkunganna Puang Allataala. Aka uhu-uhuna ma'kale Debatanta Puang Yesus umpa'pakahebaanni kasalamasam ia too, anna mane natahhusam napomannassa to uhhingngii indo tula'na, nasuhum taissanna' taua tappa' indo kaheba ia too. <sup>4</sup>Anna ma'kalepi duka' Puang Allataala umpakatoto'i indo kaheba kasalamasam umpake ma'hupa-hupa tanda anna tanda memängä-mängä. Anna duka' ummana' hupatau kapaissangam buttu di Penaba Maseho situhu' pa'elo'na. <sup>5</sup>Taia malaika' nabeem kakuasaam Puang Allataala la ma'pahenta dio lino tando lako, battu diua lino bakahu inde mahassam ditula' temo. <sup>6</sup>Sapo' hupatau hia nabeem kakuasaam ia too. Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Aka ia inde hupatau, Debata, nasuhum umpaillaam penaba?"

Menna hia inde to lino, Debata, nasuhum muandaham mata liu? <sup>7</sup> Umpadiongam salapi ia säpäi' anna la ingganna malaika'. Puhai too, iya umpatadongkommi yabo ongeam kamatandeam anna malangka'. <sup>8</sup> Anna umbeenni kakuasaam la unguasai ingganna-ingganna sia." Dadi, maka' diua Puang Allataala umbeem kakuasaam hupatau la unguasai ingganna-ingganna sia, kalembasanna, ingganna-ingganna sia tä' punala deem la tä' nakuasai hupatau. Sapo' moinna anna susi, tä'pi ma'tandaam diita tentomai inde hupatau unguasai ingganna-ingganna sia. <sup>9</sup> Sapo' Puang Yesus Ia taitam ma'kuasa temo. Wattunna tohho inde lino, dipadiongam salapi ia säpäi' anna la ingganna malaika' anna mala mate umbala' ingganna hupatau. Temo dipatadongkommi yabo ongeam dipa'kasallei anna handam matande, aka puham muolai kamasussaam lambi' mate. Napogau' ia too kahana pa'kamasena Puang Allataala lako kitaa'. <sup>10</sup> Puang Allataala umpadadi ingganna-ingganna sia anna ia too kalena napapiaam. Pattujunna la buda hupatau to mendadi änä'na la mangngala taba illaam kamatandeanne. Illaam ia too abana inna sipäto' nakattu Puang Allataala la muolai kamasussaam Puang Yesus anna mala mendadi To Mepasalama' tä' deem sassainna, la umbukka lalam kasalamasam, nasuhum mala dipasalama' hupatau. <sup>11</sup> Puang Yesus umbasei lao dosa budanna hupatau. Anna mesa Ambe indo

to dibasei dosana anna indo To umbasei dosa. Iam too anna tä'um masihi' Puang Yesus muuaam hupatau: "Solasubungku."<sup>12</sup> Ma'kada Puang Yesus lako Puang Allataala naua: "La kupa'pakahebaangko lako ingganna solasubungku, anna la kupujiko illaam alla'-alla'na umma'mu."<sup>13</sup> Anna nauapi: "Anggam Puang Allataala kupassedanni hannu." Anna naua polepi: "Indemä' sola-sola ingganna indo änä'-änä' to napadokkoannä' lisu pala'ku Puang Allataala."<sup>14</sup> Indo to nauaam Puang Yesus änä'-änä', sangngim hupatau inna to la mate. Iam too anna umpopehhupataum kalena Puang Yesus, anna mala illaam kamateanna mala umpempa'deam kakuasaanna tomahajanna setam indo to unguasai kamateam.<sup>15</sup> Napateem anna mala ullappasam hupatau dio mai kamateam. Aka upu' salu katuboanna naposabua' liu kamaheasam lako kamateam.<sup>16</sup> Mannassa anna taia malaika' nakamasei, sapo' pessubunna Abraham.<sup>17</sup> Iam too anna pahallum mendadi hupatau Puang Yesus la susi ingganna solasubunna illaam ingganna-ingganna sia. Aka maka' susi siam hupatau, iya mala Ia mendadi Sando Too' to ponno pa'kamase anna sanda manuhu' umpalako pengkähänganna Puang Allataala, anna mala diampunni dosana hupatau.<sup>18</sup> Aka ma'kalem puha ussi'dim kamapi'disam ke nahua oom pa'sändäsam, nasuhum naissammi umpamoloi hupatau to nahua pa'sändäsam.

**3**<sup>1</sup> Dadi, inggannakoa' solasubungku umma'na Puang Allataala to puham duka' natambai, penabaam manappa siaia' too diona Puang Yesus to taakui taua Suhona Puang Allataala anna Sando Too'.<sup>2</sup> Manuhu' si'da-si'da lako Puang Allataala to untuhoi, susi Musa yolona manuhu' si'da-si'da umpalako pengkähänganna illaam banuanna Puang Allataala, battu diua illaam alla'-alla'na umma'na Puang Allataala.<sup>3</sup> Sapo' sihatam anna sipäto' dipa'kasallei puha ia Puang Yesus anna la Musa, umba susi dipa'kasallei puha ia to umpake'de' banua anna la indo banua napake'de'.<sup>4</sup> Abana ingganna banua deem to umpake'de'i. Sapo' to umpapia ingganna-ingganna sia Puang Allataala ia.<sup>5</sup> Indo ia Musa manuhu' umpalako pengkähänganna illaam alla'-alla'na umma'na Puang Allataala sihhapam mesa sabua' manuhu' umpalako pengkähänganna illaam banuanna puäna. Anna ingganna indo napogau' Musa umpa'paissangam loppo' indo la natula' Puang Allataala illaam allo la ditingngajona.<sup>6</sup> Sapo' Kristus Ia Änä'na Puang Allataala to manontom unkapalai banuanna Puang Allataala. Menna diuaam banuanna Puang Allataala? Kitaa' diuaam, ke tontä liui matoho penabanta anna ponno pahhannuam muampai indo tapemmitai la nabeengkia' Puang Allataala.<sup>7</sup> Iam too anna la untuhu'inna' inde tula'na Penaba Maseho naua: "Maka' uhhingngikoa' kadanna Puang Allataala inde allo temo,<sup>8</sup> daa unghahha' ulua'



indana susikoa' nene to umponene kahha' ulu wattungna moka untuhu'i Puang Allataala, anna umpa'sändä'i Puang Allataala dio pohiallasam. <sup>9</sup>Ma'kada Puang Allataala naua: 'Eta too napa'sändä'ia' nene to umponene anna napangngitaiä', moi kela daa puham naita pa'pogausanku lako kalena appa' pulo taunna masäena. <sup>10</sup>Iam too umpakende' aha'ku lako tau ia too anna kuuam: Silele mangngopä', tä' untuhu'i ulalangku. <sup>11</sup>Nasuhum keaha'ä' lambi' ma'pindaä' kuaa: Tä' ia la kupäbäi landa' lako indo pellubeam la kubeem.' " <sup>12</sup>O inggannakoa' solasubungku, jagai manappaia' indana deengkoa' ma'penaba kadake anna tä' matappa' lambi' umpemboko'i Puang Allataala Debata tubo. <sup>13</sup>Sapo' la allo-allo hako' ia sipakilala mesa sola mesa, sumala deempi wattu umba susi indo puha tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Inde allo temo." Iam too anna kuaaammokoa' aka kuaa indana deennia' solamu nababa bulim dosa lambi' kahha' ulu. <sup>14</sup>Aka kitanna' too to sakalebu Kristus ke tontä liukia' matappa' sola ponno penaba umba susi kamanontonganna kamatappasanta pahandu'na. <sup>15</sup>Umba susi indo natula' illaam Battakada Debata ingngena' naua: "Maka' uhhingngikoa' kadanna Puang Allataala inde allo temo, daa unghahha' ulua' indana susikoa' nene to umponene kahha' ulu wattungna moka untuhu'i Puang Allataala." <sup>16</sup>Iya menna diuaam to uhhingngi kadanna Puang Allataala sapo' moka untuhu'i? Lako ingganna hupatau to napatette Musa

messubum illaam mai lembäna Mesir. <sup>17</sup>Anna menna diuaam to nahua aha'na Puang Allataala appa' pulo taunna masäena? Lako indo to madosa lambi' mate dio pohiallasam. <sup>18</sup>Ma'pinda Puang Allataala naua: "Tä' ia la kupäbäi landa' lako indo pellubeam la kubeem." Iya menna nauaam? Tä' mala tala indo to moka manuhu' dio olona wattu eta too. <sup>19</sup>Dadi mannassa anna taissannia' tentomai taua tä' mala la landa' lako indo pellubeam la nabeem aka tä' matappa'.

**4** <sup>1</sup>Iya da'da' liupi sule lako temo indo pa'dandianna Puang Allataala la mebeem kamalubeam. Iam too anna pahallungkoa' majaga indana deengkoa' tä' ullambi'i ia too. <sup>2</sup>Aka puhangkia' duka' dipaissanni indo Kaheba Katilallasam umba susi puha dipaissanniam nene to taponenea'. Moi anna puham ditulasam, sapo' tä' deem gunana lako kalena, aka tappana nahingngi tä' di naaku nakatappa'i. <sup>3</sup>Sapo' anggam kitaa' to matappa' la mala ussi'dinni indo kamalubeam. Sapo' lako ia to tä' matappa' tä' ia la mala nasi'dim umba susi puha natula' Puang Allataala naua: "Keaha'ä' lambi' ma'pindaä' kuua: Tä' ia la kupäbäi landa' lako indo pellubeam la kubeem." Ma'kada susi Puang Allataala, moi anna silolemmi langi' sola lino indo pellubeam. <sup>4</sup>Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata diona indo allo kapitunna naua: "Allo kapitunna naongei tohho Puang Allataala aka dadi asammi pa'padadinna." <sup>5</sup>Anna illaam indo Battakada Debata ditula'

ingngena' naua: "Tä' ia la kupäbäi landa' lako indo pellubeam la kubeem." <sup>6</sup>Iya indo to mendiolo uhhingngi indo Kaheba Katilallasam tä' ia ullambi' indo pellubeam, aka tää'i manuhu' lako Puang Allataala. Sapo' abana inna deempi tau la mala ussi'dim indo kamalubeam la mebeem Puang Allataala.

<sup>7</sup>Aka inna puha napa'tantum Puang Allataala allo senga' la naongi hupatau untahima indo kamalubeam, indo diuaam: "Inde allo temo." Mahhatu' taunna lessu'na Musa mane natula'i Puang Allataala kaha-kaha ia too napalombum tomahaja Daud. Iam too indo ditula' ingngena' naua: "Maka' uhhingngikoa' kadanna Puang Allataala inde allo temo, daa unghaha' ulua'." <sup>8</sup>Inde kamalubeam ditula' temo taia indo nasi'dim nene to taponene indo anna nababai Yosua lako lembäna Kanaan. Aka maka' la ia diuaam, mannassa anna tä'um la natula' pole Puang Allataala diona indo allo senga'. <sup>9</sup>Dadi deempi kamalubeam la dibeem umma'na Puang Allataala umba susi Puang Allataala mellube illaam allo kapitunna.

<sup>10</sup>Aka menna-menna puha untahima indo kamalubeam nadandi Puang Allataala, tau ia too tohhom mellube aka puham pengkähänganna, umba susi napogau' Puang Allataala tappana puha pengkähänganna.

<sup>11</sup>Iam too anna la pahallunna' tapeä liu lalanna anna malakia' ullambi' indo kamalubeam nadandi Puang Allataala, aka mase manii deengkia' mehonno' kahana tä' manuhu' tongam lako Puang Allataala susi indo nene

to taponene. <sup>12</sup>Aka Battakadanna Puang Allataala battakada tubo anna ponno kuasa, pataham puha ia anna la pa'dam pataham patomali, aka ullosa sule tama tambu' anna penaba. Anna umpahessa sule tama pikkihanna anna lalam penabanna hupatau. <sup>13</sup>Ingganna-ingganna sia illaam inde lino tä' deem mala la tibuni dio olona Puang Allataala. Aka ingganna-ingganna sia tandaam asam anna makalesso' dio olona. Anna la pahallu tatula'a' anna taakui ingganna pa'pogausanta dio olona. <sup>14</sup>Dadi deemmi Sando Too'taa' to handam matande, to puha tinanda längäm olona Puang Allataala yabo suhuga. Puang Yesus-um too Änä'na Puang Allataala diuaam. Iam too anna la pahallungkia' la tontä liu manontom unkatappa'i indo to puha taakui. <sup>15</sup>Aka inde Sando Too'taa' tä' mala tala naissam indo kamalammaantaa'. Aka abana deemmi duka' ussi'dim ingganna hupanna pa'sändäsam. Anggam alla'taa' aka tä' Ia deem madosa. <sup>16</sup>Iam too anna la pahallungkia' tä' mahea' anna malaja' le'ba' lako olona okkosam kahajaanna Puang Allataala to sanda mamase. La lakokia' olona anna mala napamoloikia' sola nakamasei ke tapahalluam onna' pa'kamasena.

**5** <sup>1</sup>Ingganna sando too' dipilei dio mai alla'-  
 alla'na hupatau anna dituho la umbäkke'i solana dio olona Puang Allataala. Indo sando too' umpalanda' bua pemala'na hupatau sola tunuanna anna mala diampunniam dosana. <sup>2</sup>Indo sando too' hupatau biasa duka',

nasuhum naponnoipi duka' kamalammaam. Iam too anna naissammi ma'penaba mahamme' anna sa'baha' untingngajo to bulim anna tä' polepi muissam se'la. <sup>3</sup>Kahana malammapi duka', nasuhum tä' angga mandi tau senga' napalandasam pemala'na, indo pebaja' dosana, sapo' moi duka' kalena pahallu toi deem pemala'na anna mala diampunniam dosana. <sup>4</sup>Tä' punala deem mesa hupatau la mala muäkä' kalena mendadi sando too'. Anggam mala mendadi sando too' ke natuhoi Puang Allataala, umba susi Harun yolona. <sup>5</sup>Susim too duka' Kristus tä' umpomatande kalena mendadi Sando Too', sapo' ma'kale Puang Allataala muäkä'i naua: "Ikom too Änä'ku; mengkalao allo temo kupomakaleso kuua: Kaom too Ambemu." <sup>6</sup>Deempi duka' tisuha' illaam Battakadanna Puang Allataala naua: "Ikom too inde la mendadi sando sule lako salako-lakona, susi sando Melkisedek yolona." <sup>7</sup>Wattunna anna tohhopi Puang Yesus illaam inde lino, si meoli sumahho illaam sambajanna anna pelauanna längäm Puang Allataala to kuasa la ullappasanni indana muolai kamateam. Anna napehingngii indo pelauanna aka manuhu' anna mengkahea' dio olona Puang Allataala. <sup>8</sup>Moi anna Änä'nai Puang Allataala Puang Yesus anna tontä liu manuhu' lako Ambena, sapo' indo umpendudum kamasussaam mendadi pepa'guhuam lako kalena diona naaka susi manuhu' lako Ambena illaam ussi'dim kamapi'disam. <sup>9</sup>Tappana mendadi

To Mepasalama' tä' deem sassainna, iya mendadim To Mepasalama'na ingganna hupatau to manuhu' dio olona, anna mala ullambi' katuboam bakahu sule lako salakolakona. <sup>10</sup> Anna Puang Yesus siam natuho Puang Allataala mendadi Sando Too', susi Melkisedek yolona. <sup>11</sup> Setonganna budapi la pahallu kipaissanniangoa' diona Puang Yesus mendadi Sando Too', sapo' mapahhi' punala kisi'dim la kipomakalesoangoa', aka si maela' punala natama pikkihammua' ke deenni dipatuduangoa'. <sup>12</sup> Setonganna disanga la malangoa' umpatudu tau senga', aka masäengkoa' unkatappa'i Puang Yesus. Sapo' tä' di, iya la pahallu polepoko' dipatudu sule indo pepatuduam si handam uhuna dipe'guhui ke matappa'i tau, aka tä' liupia' umpähäm. Sihhapam liupoko' änä'-änä' malea pahallupi sumusu, aka tä'pi nabela muande kinande makahha'! <sup>13</sup> Menna-menna pahallupi sumusu, mannassa anna tau ia too änä'-änä' bahinni'pi. Tau susi ia too, tä' liupi naissam napasise'la umbanna hua anna umbanna tä' hua. <sup>14</sup> Sapo' menna-menna malam muande kinande makahha', mannassa anna kasallem. Kalembasanna tau ia too biasam anna naissammi umpasise'la kamapiaam anna kakadakeam.

**6** <sup>1</sup> Iam too anna tä'um la angga indo pepatuduam si handam uhuna dipe'guhui diona Kristus tatula' liua'. Sapo' la tapeä hia' ia lalanna anna malakia' umpe'guhui indo pepatuduam diona mentomatua illaam

kasahaniam. Tä' la angga dipa'sule-sulei liu indo pepa'guhuam uhu-uhuna dipe'guhui, susinna: ingganna hupatau pahallu la naondo' umpogau' kaha-kaha takeguna anna matappa'i lako Puang Allataala. <sup>2</sup>Anna tä' toi la angga dipa'sule-sulei liu pepatuduam diona ingganna hupanna pantedosam, battu haka umpakumbäi pala' tau, battu haka katibangonganna sule to mate, battu haka pa'tahungkungam sule lako salako-lakona. <sup>3</sup>Sapo' la indo hia pepa'guhuam sitahhu'na la tape'guhuia', ke napoelo'i Puang Allataala. <sup>4</sup>Aka maka' deem tau soho' boko' illaam mai kasahaniam, iya tä'um mala dibaba sule lako katihokongam. Aka tau ia too yolona tubo illaam kamasiäsam anna ma'kale toom ussi'dingam mana' pa'kamasena Puang Allataala, anna bali toi mangngala taba illaam ussi'dingam kakuasaanna Penaba Maseho. <sup>5</sup>Anna ma'kale toi muissanni maaka susi kamapiaanna Battakadanna Puang Allataala, anna balim nasi'dim indo kakuasaam to la disi'dim dio lino tando lako. <sup>6</sup>Iya maka' puham nasi'dim ingganna ia too anna soho' boko' ohi, iya tä'um la mala dibaba sule lako katihokongam. Aka mala diua sihhapam umpäso' penduam Änä'na Puang Allataala yabo kaju sitambem anna napakasihi'-sihi'i dio olona tau buda. <sup>7</sup>Aka lako litä' to si bassa' nauhanni anna umpakende' tanangam la ma'gunanna lako to unγκähäi, mannassa anna litä' ia too la natamba' Puang Allataala. <sup>8</sup>Sapo' maka' angga umpakende' ingganna

humpu' keduhi, litä' ia too tä' deem gunana  
 anna bambannam natädo Puang Allataala.  
 Ma'katampasanna la ditunu mampu'. <sup>9</sup>Sapo'  
 ikoa'-iko inggannakoa' solasubungku to  
 kupakamaja, moi anna ma'kada susikam  
 inde, sapo' kikatappa'i si'da-si'da kiua tä'  
 siakoa' iko la susi indo litä' takeguna. Aka  
 pa'pogausammua' sihondoi indo si napogau'  
 to puha dipasalama'. <sup>10</sup>Aka Puang Allataala  
 tä' la mala disangai to tä' naissam muundu'  
 lollä. Aka tä' tia la nakalembei ingganna  
 pengkähämua' sola pa'kamasemu lako kalena.  
 Indo pa'kamasemu lako Puang Allataala  
 tandaam illaam umpamoloikoa' solamu to  
 matappa' indo si umpogau'a' lessu'-lessu'na  
 sule lako temo. <sup>11</sup>Kipemulu punala anna  
 bassa' liukoa' umpalakoi kaha-kaha ia too sule  
 lako ma'katampasanna, nasuhum tä' mala  
 tala ullambi'a' ingganna indo to umpemmitai  
 la nabeengkoa' Puang Allataala. <sup>12</sup>Tä'  
 kipohäe ke tä'koa' bassa' illaam ingganna-  
 ingganna sia. Sapo' potandengannia' indo to  
 unghatappa'i liu Puang Allataala anna ponno  
 kasa'bahasam, lambi' natahima ingganna  
 indo puha nadandiam. <sup>13</sup>Wattunna ma'dandi  
 Puang Allataala lako Abraham, iya ma'pinda  
 anna mala mannassa la napasule lako indo  
 pa'dandinna. Sapo' kahana nakumbä langi'  
 nahande tana tä'um deem la matande puha  
 ia anna la kalena, iya kalenam napa'pindai.  
<sup>14</sup>Naua ma'dandi lako Abraham: "Tä' mala  
 tala kubeengko tamba' sanda silapi' anna la  
 kupalohom banne taummu." <sup>15</sup>Iya sa'baha'



lium Abraham muampai indo pa'dandiam la diganna'i lambi' dipadokkoam lisu pala'na.

<sup>16</sup> Maka' ma'pinda mesa tau, mannassa anna umpa'pindai to tando längänna. Anna iam too indo pa'pindana umpakatoto' pa'dandinna anna ia toi umpa'dei kasipengkaam.

<sup>17</sup> Ma'pinda duka' Puang Allataala lako Abraham sola ingganna pessubunna aka naua anna mala naissam manappa naua tä' mala tala napasule lako indo to puha nadandiam.

<sup>18</sup> Indo pa'pindana anna pa'dandianna inna tä' sia la tieli', aka tä' Ia deem la kaägä'-ägä' Puang Allataala. Ma'dandi anna ma'pinda anna mala dipakatoto' kita penabanta to umpentionganni Puang Allataala anna la tontä liungkia' mahannu anna umpemmitai indo to puha nadandiangka'. <sup>19</sup> Kapahhannuam ia too sihhapam andihi matoto' kalando tilamum mendadi pengngandasanta anna mala matoho penabanta. Anna indom too kapahhannuanta nasuhum malakia' muola tahhu' pesapa'na suhuga, lambi' landa'kia' lako olona Puang Allataala. <sup>20</sup> Puang Yesus umpendioloangangka' längäm ongeam ia too anna mendadi Sando Too' sule lako salako-lakona, susi Melkisedek yolona.

**7** <sup>1</sup> Indo Melkisedek mesa tomahaja dio kota Salem yolona anna sandonapi duka' Puang Allataala To Handam Matande. Wattunna anna ma'pasulei Abraham dio mai pa'bundusam puhanna untaloi sanaka-naka tomahaja, iya natammuim Melkisedek anna napa'lambeanni. <sup>2</sup> Puhai ia too, naäläim

Abraham bahe sapulona indo pamuhunna anna nabeenni Melkisedek. (Indo sanganna Melkisedek kalembasanna: "Tomahaja malolo ma'pahenta". Anna si diuaampi duka' "Tomahaja to mepomasannam," aka tomahajanna kota Salem, anna Salem kalembasanna: "Mepomasannam.") <sup>3</sup> Situhu' tulasanna, tä' ia deem diissam ambena anna indona anna tä' toi deem diissam nene to naponene. Anna tä' deem muissanni kasubunganna anna kamateanna. Iya mala diua indo Melkisedek susi liu Änä'na Puang Allataala aka bassim mendadi sando sule lako salako-lakona. <sup>4</sup> Dadi, maka' dipasalui penaba indo Melkisedek, iya tä' deem pada samatande, aka indo Abraham muäläi bahe sapulona ingganna indo pamuhunna anna nabeenni, moi anna Abraham kabuttuanna to Yahudi. <sup>5</sup> Situhu' ätoham illaam peadasanna to Yahudi, ingganna pessubunna Lewi to mendadi sando pahallu untahima bahe sapulona pallolonganna to Yahudi, moi anna sahapui sangngim pessubunna Abraham. <sup>6</sup> Sapo' indo ia Melkisedek taia ia pessubunna Lewi. Moi anna susi, sapo' untahima siam duka' bahe sapulona pamuhunna Abraham. Anna moi anna Abraham nabeem pa'dandiam Puang Allataala, sapo' Melkisedek di umpa'lambeam Abraham. <sup>7</sup> Anna taissanna' pada-pada taua: indo to umpa'lambeam solana, matande puha ia anna la indo to dipa'lambeam. <sup>8</sup> Ingganna indo sando pessubunna Lewi si untahima bahe sapulona pallolonganna solana to Yahudi.

Anna tau ia too sangngim hupatau inna to la mate. Sapo' indo ia Melkisedek to untahima bahe sapulona pamuhunna Abraham, mala diua to tubo batu ia. <sup>9</sup>Indo ingganna sando pessubunna Lewi to si untahima bahe sapulona pallolonganna solana, mala diua mangngala tabam duka' wattunna Abraham umbeem Melkisedek bahe sapulona indo pamuhunna. <sup>10</sup>Aka moinna anna pa'depi Lewi eta too, sapo' mala diua mangngala tabam duka'. Aka wattunna anna sitammui Abraham nene to naponene anna Melkisedek, eta too indo Lewi illaampi kalena Abraham aka la mendadi pessubunna ke dako'i. <sup>11</sup>Ia anna napadeenganni Puang Allataala sandona to Yahudi aka anggam anna malai napalako to Yahudi indo pepaondongam illaam peadasanna ke deenni sando umpa'palakoanni. Sapo' indo pengkähänganna sando yolona tä' mala umpomalolo hupatau dio olona Puang Allataala. Iam too anna pahallum la deem sando senga' taia pessubunna Lewi susi indo sando Harun, sapo' la susi Melkisedek. <sup>12</sup>Iya maka' la dibala'i ingganna sando pessubunna Lewi, iya tä' duka' mala tala dibala'i indo pepaondonganna. <sup>13</sup>Indo sando senga', Debatanta Puang Yesus diuaam. Mesa to buttu dio mai too' senga', anna pessubunna too' ia too tä'pi ia deem la diäkä' mendadi sando. <sup>14</sup>Aka taissanna' pada-pada taua indo Debatanta buttu dio mai pessubunna Yehuda. Anna situhu' tula'na Musa indo anna ma'tula'i diona to la mendadi sando,

tä' ia deem uhhambem kada pessubunna Yehuda. <sup>15</sup>Mannassa anna masiä'um pole diissam kaha-kaha ia too, aka puham sule mesa sando senga' susi Melkisedek, Puang Yesus-um too diuaam. <sup>16</sup>Tä' diäkä' mendadi sando situhu' pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi, sapo' mendadi sando Ia kahana naponnoi kakuasaam katuboanna sule lako salako-lakona. <sup>17</sup>Umba susi puha natula' loppo' illaam Battakada Debata naua: "Ikom too inde la mendadi sando sule lako salako-lakona, susi sando Melkisedek yolona." <sup>18</sup>Dadi tentomai ditampeammi indo pepaondongam yolo, aka malamma anna tä' deem gunana. <sup>19</sup>Aka indo pepaondongam ia too tä' la mala umpasilombum manappa hupatau anna Puang Allataala. Iam too anna dibukkaammakia' lalam bakahu la malanna dihannuam la taola lako olona Puang Allataala. <sup>20</sup>Tä' anggam ia too, sapo' situhu'pi duka' pa'pindana Puang Allataala la diäkä' Puang Yesus mendadi sando, sisala sando senga'. <sup>21</sup>Aka diäkä' Ia Puang Yesus mendadi sando situhu' pa'pindana Puang Allataala indo anna ma'kadai naua: "Kao Debata ma'pinda, anna tä'um la kuhuntu' sule inde tula'ku kuua: 'Ikom too inde la mendadi sando sule lako salako-lakona.' " <sup>22</sup>Pa'pinda iam too inde umpadadi Puang Yesus to umpomannassa pa'dandiam bakahunna Puang Allataala to mapia puha ia anna la indo pa'dandiam yolona. <sup>23</sup>Mane deenni, babanganna sando yolona buda tau umbabai. Mate oi mesa, nabala'

oom mesa. <sup>24</sup> Sapo' Puang Yesus Ia tubo liu sule lako salako-lakona. Dadi, mannassa anna tä' ia deem la mala lu lako tau senga' babanganna mendadi sando. <sup>25</sup> Iam too anna kuasam sule lako salako-lakona umpasalama' ingganna hupatau to sule dio olona Puang Allataala umpolalam sanganna. Aka inde Puang Yesus tubo liu Ia sule lako salako-lakona la umpelauam liu tau ia too dio olona Puang Allataala. <sup>26</sup> Anna Puang Yesus-um too Sando Too' to inna tapahalluanna'. Aka Ia to maseho, tä' deem dilambi' kasalaanna, anna tä' toi deem dosana. Dipasähä'um dio mai to madosa anna diäkä' längäm ongeam handam matande, tando längänna langi'. <sup>27</sup> Tä' ia susi sando too' senga'. Aka sando too' senga' ia allo-allo umbaba tunuam anna mala diampunniam dosa kalena anna dosana tau buda. Sapo' Puang Yesus Ia anggam pissam umpehumalasang kalena, wattunna anna umbehoi kalena dipatei anna mala diampunniam dosana hupatau. Anna indo pehumala'na la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>28</sup> Indo to diäkä' mendadi sando too' situhu' indo pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi abana ponnopi ia kamalammaam. Sapo' indo Ia Änä'na Puang Allataala diäkä' mendadi Sando Too'na ma'hupatau situhu' pa'pindana Ambena, tä' Ia deem sassainna sule lako salako-lakona. Puha ham dibeem Musa indo paondom mane diäkä'i indo Änä'na Puang Allataala mendadi Sando Too'.

**8**<sup>1</sup> Dadi illaam inde tula'ku susi inde  
pungngu' tannunna: Deemia' Sando  
Too'ta tadongkom dio tandai kananna  
Puang Allataala To Handam Matande yabo  
suhuga. <sup>2</sup> Anna umpalakom pengkähänganna  
illaam ongeam maseho, battu diua bahum  
kapenombaam tungka ianna napapia  
Debata yabo suhuga taia hupatau umpapiai.  
<sup>3</sup> Lako si mesa-mesa sando too' diäkä' la  
umpehumalasam bua pemala'na hupatau anna  
tunuanna dio olona Puang Allataala. Susim  
too duka' Puang Yesus Sando Too'taa', pahallu  
duka' deem napehumalasam. <sup>4</sup> Hapanna la  
illaam liupi inde lino, mannassa anna tä'i  
la mendadi sando, aka deemmi sando si  
umpehumalasam bua pemala', indo natuntu'  
pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi.  
<sup>5</sup> Indo sando umpalako pengkähänganna  
illaam ongeam maseho inde lino. Anna ongeam  
ia too mannassa anna taiapi indo ongeam  
maseho tungka ianna yabo suhuga, sapo'  
mane pa'pasusianna bääbä. Dadi makaleso  
pa'pasusianna bääbä anna ia too sihondoi indo  
puha napokada Puang Allataala lako Musa  
yolona wattunna anna umpake'de'i bahum  
kapenombaam naua: "Pengkilalai manappai: la  
umpasusii indo puha kupaitaiko yabo tanete."  
<sup>6</sup> Sapo' indo ia pengkähänganna Puang Yesus  
matande puha ia anna la pengkähänganna  
ingganna sando inde lino. Susim too duka'  
indo pa'dandiam bakahunna Puang Allataala  
lako hupatau nakähä Puang Yesus matande  
puha ia anna la indo pa'dandiam yolo. Aka

mapia puha ia indo la talambi' umpolalam indo pa'dandiam bakahu. <sup>7</sup> Maka' hapanna la tepum indo pa'dandiam uhuna, mannassa anna tä'um la manggi' umpadeem pa'dandiam kapenduanna Puang Allataala. <sup>8</sup> Sapo' deem kasalaanna umma'na nalambi' Puang Allataala, aka tä' natuhu'i issinna indo pa'dandiam nasuhum ma'kada naua: "Pissam wattu la kupadeem pole pa'dandiam bakahu lako ingganna to Yahudi, susi to Israel teem to Yehuda. <sup>9</sup> Tä' la susi indo pa'dandiangku lako nene to naponene wattunna anna kupatettei messubum illaam mai lembäna Mesir. Tää'i manuhu' lako indo pa'dandiangku, nasuhum tää'im duka' kupailaam penaba. <sup>10</sup> Indem ia indo pa'dandiam bakahungku la kupadeengam to Israel illaam allo la dioloinna: La kupaalai pikkihanna pahentaku anna la kupatitanam illaam penabanna, lambi' la mendadiä' Debatanna anna la mendadi ia umma'ku. <sup>11</sup> Anna tä'um manggi' la umpatudu padanna battu haka solasubunna la naua: 'Pengngissanniko Puang Allataala.' Aka mengkalao to kasalle sule lako to bahinni', la sangngim naissammä'. <sup>12</sup> La kuampunniam kasalaanna, anna la kupa'kalembeim ingganna dosana." <sup>13</sup> Puham ma'tula' Puang Allataala naua: "La kupadeem pole pa'dandiam bakahu." Nasangai bakahu aka indo pa'dandiam yolo la ditampeammi. Aka iai too la ditampeammi anna tä'um deem gunana, bambannam tia dipatohho bäbä.

**9**<sup>1</sup> Illaam indo pa'dandiam yolona Puang Allataala lako to Yahudi, deem ia duka' pa'hettenganna, anna deem toi duka' ongeam kapenombaam napapia hupatau.

<sup>2</sup> Indo ongeam kapenombaam mesa bahum dipake'de' dua tambim illaanna. Indo tambim uhuna disangai Tambim Maseho. Illaam tambim ia too deem andihi lampu anna mesa meja si naongi hoti dipehumalasangam lãngãm Puang Allataala.

<sup>3</sup> Indo tambim tando tama, disangai ia Tambim Handam Maseho. Indo dua tambim disapa' sampim alla'na.

<sup>4</sup> Illaam indo Tambim Handam Maseho deem ongeam pehumalasangam bulabam dipapia si dipantunui tunuam bubanau'. Deem toi patti disapu' bulabam disangai Patti Pa'dandiam. Indo patti, deem kuhim bulabam illaam kessi manna, anna illaam toi duka' indo tekkenna Harun to puha kentãhe', anna indo dua bebã' batu dipantuli'i sapulo pahentana Puang Allataala.

<sup>5</sup> Yabona indo tutu'na Patti Pa'dandiam dipake'de' dua pa'pasusianna kerub bulabam dipapia. Indo kerub umpa'patandaanni diua dio heem kamatandeanna Puang Allataala. Pani'na indo kerub dipatiballa' yabona indo tutu' patti. Indo tutu' patti disangai ongeam diongei diampunni dosana hupatau. Setonganna kalandopi inde tulasam sapo' tã'um pahallu la ditãttã' bale mãne' asam temo.

<sup>6</sup> Dipateemmi too diãto' issinna indo bahum kapenombaam yolona. Puhai, iya allo-allom sando mentama indo tambim uhuna umpalako pengkãhãnganna.

<sup>7</sup> Sapo' indo ia



tambim kaduanna, anggam sando too' mala tama. Ia toopa too duka', anggam pissam sataum mentama umbaba hahana olo'-olo' napehumalasam anna mala diampunniam dosa kalena anna dosana tau buda, indo tää'na naägä'i napogau'. <sup>8</sup> Ätoham iam too naongei Penaba Maseho umpomakalesoi diua tä'pi deem lalam la tibukka tama indo Tambim Handam Maseho la diongei sipeloloangam Puang Allataala ke deem liupi indo bahum kapenombaam uhuna. <sup>9</sup> Ingganna ia too mendadi pehapangam lako kita to tubo wattu temo. Aka moi la tunuam aka, sola bua pemala' senga' napehumalasam hupatau, tala malai ussehoi penabanna dio olona Puang Allataala. <sup>10</sup> Aka ingganna ätoham ia too anggam kaha-kaha diona malanna diande anna diihu', anna tää'na mala diande anna diihu', anna ma'hupa-hupa kabiasaam diona umbasei kale anna pangkakka'. Ingganna ia too anggam di sesena bätä punti, anna angga mandi dituhu'i sule lako wattunna napadeem Puang Allataala pa'dandiam bakahu. <sup>11</sup> Sapo' sulem Kristus mendadi Sando Too' to umbaba ingganna kamapiaam indo puham talambi'. Anna tamam indo bahum kapenombaam yabo suhuga to matande puha ia anna tepu puha anna la indo bahum kapenombaam napapia Musa yolona. Taia pa'papianna hupatau battu diua tä' buttu illaam mai inde lino. <sup>12</sup> Wattunna mentama Kristus indo Tambim Handam Maseho, iya taia hi hahana beke laki battu haka hahana änä' sapim nababa la napehumalasam, sapo'

haha kalena ia nababa. Anna pissam mandi mentama, tä' pahallu napa'sule-sulei aka indo haha nababa, iam too nasolongangkia' dio mai dosata sule lako salako-lakona. <sup>13</sup> Situhu' pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi, lako to tä' bahassi situhu' peadasam pahallu ditunu beke laki battu haka sapim laki anna hahana dipippi'iam lako indo tau. Anna deem toi duka' mesa änä' sapim ditunu mampu' anna dialai täiabunna dipasola uwai mane dipippi'ianni lako indo to tä' bahassi situhu' peadasam. Dadi maka' mala haha anna täiabu dipake umbasei hupatau to diangga' tä' bahassi situhu' peadasam, <sup>14</sup> iya senga'um tia hahana Kristus! Aka pangngundu'na Penaba Maseho to tubo sule lako salako-lakona lambi' umbeho kalena Kristus lako Puang Allataala mendadi bua pemala' tä' deem sassainna. Indo hahana Kristus umpomaseho penabanta dio mai ingganna pa'pogausanta tää'na keguna anna malakia' menomba anna umpalako pengkähänganna Puang Allataala Debata tubo. <sup>15</sup> Iam too kasuhunganna anna Kristus-um unγκähäi indo pa'dandiam bakahunna Puang Allataala. Napateem anna mala ingganna hupatau to natambai Puang Allataala la mala untahima pa'mana' la da'da' sule lako salako-lakona, indo puha nadandi lako umma'na. Ia asanna ia too mala dadi aka puham mate Kristus ussolom hupatau anna mala lappa' dio mai dosana, indo napogau' anna nadakka'pi bata' ulunna indo pa'dandiam yolo. <sup>16</sup> Maka' deem suha' naongei

tadongkonganna kulle la napa'manasam mesa tau ke matei, iya mannassapi mate indo to la ma'mana' mane ditabai indo kulle. <sup>17</sup>Aka indo suha' tä'pi tia mala dipake ke tubopi indo to la ma'mana'. Matepi tia mane malai dipake. <sup>18</sup>Iam too anna manggi'um deem hahana olo'-olo' ditunu dipake umpomannassa indo pa'dandiam uhuna. <sup>19</sup>Umba susi indo napogau' Musa tappana puha umpalambi' ingganna pahentana Puang Allataala lako to Israel. Muala hahana änä' sapim anna hahana beke laki sola uwai anna napasito'bo'-to'bo'i. Puhai, mualam sahhupa humpu' isanga hisop anna muala polepi duka' bulu domba malea anna mane nahamme dokko indo haha mane napippi'ianni indo suha' naongi tituli' pahentana Puang Allataala anna ingganna tau to dio heem eta too. <sup>20</sup>Napasindum ma'kada naua: "Iam too inde haha umpomannassa pa'dandianna Puang Allataala, indo la pahallua' untuhu'i." <sup>21</sup>Napasusi siam duka' muala haha anna napippi'ianni indo bahum kapenombaam anna ingganna pangkakka' si dipake mehumala'. <sup>22</sup>Abana inna situhu' pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi saidi' tahaha asam dipake ussehoi ingganna aka-aka. Anna anggamm anna malai diampunni dosa ke dipatitolloi haha. <sup>23</sup>Indo bahum kapenombaam yolona sola ingganna pangkakka'na pa'pasusianna bäbä indo tungka ianna yabo suhuga. Ingganna ia too pahallu hahana olo'-olo' dipehumalasangam länngäm Puang Allataala dipake disehoiam. Sapo'

indo ia tungka ianna yabo suhuga pahallu la deem bua pemala' matande puha ia anna la hahana olo'-olo'. <sup>24</sup>Aka Kristus Ia tä' lu tama ongeam maseho pa'papianna hupatau illaam inde lino, indo pa'pasusianna bääbä tungka ianna. Sapo' lu tama Ia suhuga umpellambi'i Puang Allataala napa'kadaangkia'. <sup>25</sup>Situhu' peadasanna to Yahudi, pissam sataum pahallu mentama Tambim Handam Maseho sando too' umbaba hahana olo'-olo'. Sapo' Kristus Ia tä' napa'sule-sulei mentama umpehumalasang kalena. <sup>26</sup>Aka maka' la ma'pogau' susi sando too'na to Yahudi Puang Yesus, mannassam tia anna la pembudai umpassam kamapi'disam mengkalao dipadadinna inde lino. Sapo' inde ham la kasuppisanna lino mane sulei pissam umbeho kalena dipatei anna mala disapuiam dosana hupatau. <sup>27</sup>Inde hupatau inna puha napa'tantum Puang Allataala la anggam pissam mate. Puhai too nahotto'um. <sup>28</sup>Susim too duka' Kristus anggam pissam mate mendadi bua pemala' la ussapui asam dosana buda tau. Anna la sule pole ma'penduanna, sapo' taian dosa la nabumbu' napempa'deam, sapo' la angga ham umpasalama' to umpemmitai kasuleanna.

**10** <sup>1</sup>Indo pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi mala diua gamba'na bääbä hi tia indo kamapiaam la nababa Kristus, aka taiapi tungka ianna. Indo paondom ia too inna tä' sia la mala umpomalolo indo to sule dio olona Puang Allataala umbaba bua pemala'. Moi anna taum-

taunni umbaba bua pemala'na susinna siam indo taum lessu' napehumalasang. <sup>2</sup>Hapanna la malam masapu dosana indo to mehumala' dio olona Puang Allataala, mannassam tia anna tä'um la umpenaba-nabaam liu dosana anna tä'um la manggi' mehumala' pole. <sup>3</sup>Sapo' abana tä' susi. Aka indo taum-taum umbaba bua pemala'na, angga hi umpakilala indo to mehumala' diona dosana. <sup>4</sup>Aka abana tä' tia deem la mala ussapui dosa hahana sapim anna beke. <sup>5</sup>Iam too kasuhunganna anna ma'kadam Kristus lako Puang Allataala wattunna anna mentamai inde lino naua: "Taia tunuam sola bua pemala' senga' umpemmitai, sapo' indo bätä puntingku to umpatokaannä', iam too la dipehumalasang matim. <sup>6</sup>Taia toi tunuam ditunu mampu' battu haka bua pemala' pebasei dosa la umpomasannam penabammu. <sup>7</sup>Anna mane kuua: 'Indemä', Puang Allataala! Suleä' la umpalako pa'elo'mu umba susi puha tisuha' illaam Battakadammu diona kaleku.' "

<sup>8</sup>Indo tula'na Kristus lako Puang Allataala naua: "Taia tunuam sola bua pemala' senga' umpemmitai, anna taia toi tunuam ditunu mampu' battu haka bua pemala' pebasei dosa la umpomasannam penabammu." Ma'kada susi moi anna ingganna ia too pahallu dipalako situhu' pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi. <sup>9</sup>Puhai, naua pole oom: "Indemä', suleä' la umpalako pa'elo'mu." Iya napa'dei asammi Puang Allataala indo si dipehumalasang yolona tunuam sola bua pemala' senga', anna napabala'i kamateanna Yesus Kristus. <sup>10</sup>Anna

abana inna Yesus Kristus umpasule lako pa'elo'na Puang Allataala, lambi' pissam liu umpehumalasam bätä puntinna mendadi bua pemala' dio olona, nasuhum malakia' mendadi maseho sule lako salako-lakona. <sup>11</sup>Ingganna sando illaam peadasanna to Yahudi ke'de' allo-allo dio olona ongeam pehumalasam umpalako pengkähänganna. Napa'sule-sulei umbaba bua pemala' susi siam indo bua pemala'na lessu', moi anna tä' siam la mala umpa'dei dosa indo bua pemala'na. <sup>12</sup>Sapo' Kristus Ia anggam pissam liu umbeho kalena lako olona Puang Allataala dipatei mendadi bua pemala' ussapui dosata, anna la tontä lium sule lako salako-lakona. Puhai ia too, muokko'um yabo ongeam handam matande dio tandai kananna Puang Allataala. <sup>13</sup>Anna etam too naongeti muampai wattunna ingganna balinna la napopa'bukku Puang Allataala dio olona lambi' nahondoi dokko. <sup>14</sup>Indo pissam liu umbeho kalena dipatei mendadi bua pemala', iam too nasuhum ingganna hupatau to napäsähä' mendadi umma'na to maseho tä'um deem sassainna dio olona Puang Allataala sule lako salako-lakona. <sup>15</sup>Anna nasa'bii toi duka' Penaba Maseho kaha-kaha ia too naua: <sup>16</sup>"Iam too inde pa'dandiam bakahu la kupadadial lako hupatau illaam allo la dioloinna. La kupaalai penabanna pahentaku anna la kupatitanam illaam pikkihanna." Susim too kadanna Debata. <sup>17</sup>Anna mane naua: "Tä'um la kupaillaam penaba dosana hupatau anna ingganna gau' kadakena."

<sup>18</sup> Dadi, aka diampunnim ingganna dosa sola gau' kadake, nasuhum tä'um manggi' deem aka-aka dipehumalasang la disapuam dosa.

<sup>19</sup> O inggannakoa' solasubungku, katitolloam hahanam too Puang Yesus nasuhum tä'ungkia' la mahea' anna bata-bata le'ba' tama Tambim Handam Maseho, batu diua mengngolo lako Puang Allataala. <sup>20</sup> Malangkia' lako olona Puang Allataala aka nabukkaammakia' Puang Yesus dalam bakahu taola lako katuboam bakahu. Aka wattunna anna dipatei Puang Yesus, indo bätä puntinna umpessulle indo pesapa' to melabai, anna mendadii dalam lako olona Puang Allataala. <sup>21</sup> Anna Ianna' mendadi Sando Too'ta to matande to untkapalai banuanna Puang Allataala batu diua ingganna umma'na. <sup>22</sup> Dadi, tapellambi'inna' Puang Allataala sola sakalebu penaba anna ponno kamatapangam. Aka penabanta puham nabasei Puang Yesus nasuhum tä'um la tapenaba-nabaam liu dosata, anna bätä puntinta puham nadio' uwai mahändä. <sup>23</sup> La pahallukia' tontä liu muanti manda' untobe matoto' indo pahhannuanta to puha taakui, aka tä' mala tala umponnoi pa'dandianna Puang Allataala. <sup>24</sup> Anna pahallua' tapenabaam la taaka susi anna malakia' sigaha' mesa sola mesa lambi' la untkamaseikia' padanta anna la umpalakokia' gau' mapia. <sup>25</sup> Tä'kia' la lembe ma'hempum ma'sambajam, indana susikia' indo si napogau' tau piha tä'um lao ma'sambajam. Sapo' la tontä liukia' sipakatoto' mesa sola mesa. Anna la tuttuam

bassa'kia' umpalakoi, aka tuttuam mahuku'um kasuleanna Debata ma'penduanna. <sup>26</sup>Aka maka' balingkia' dipaissanni indo kaheba kamaloloam buttu yabo mai Puang Allataala anna tontä liu hia' taägä'inna umpogau' dosa, mannassa anna tä'um deem aka-aka pole la mala dipehumalasam la disapuiam dosata. <sup>27</sup>Angga mandam tia la mahea'kia' muampai pahhottosanna Puang Allataala anna indo api tapi'de-pi'de to la muä'bäi to umbalii. <sup>28</sup>Lako tau yolona to untumpu pala' pepaondongam illaam peadasanna to Yahudi, mannassa anna tä'um diihusam uwai sumule sapo' dipahuai pa'tahungkungam lambi' dipatei ke deenni dua tau battu haka tallu sisa'bi-sa'biam. <sup>29</sup>Dadi maka' susi mabanda'na pa'tahungkunganna to untumpu pala' pepaondongam ia too, iya senga'um tia mabanda'na pa'tahungkunganna to umpa'lullu' Änä'na Puang Allataala anna muangga' mesina-sina haha titollona Kristus, indo to umpomannassa pa'dandianna Puang Allataala anna to la umpomaseho tau ia too. Anna untunaipi duka' Penaba Maseho to ma'kamase. <sup>30</sup>Aka taissammia' indo to nakabuttui inde Battakada naua: "Kao ham umpabala'i! Kao ham umpahuai pa'tahungkungam." Anna naua polepi: "Debata la uhhotto' umma'na." <sup>31</sup>Tä' deem pada samapi'di' ke metahungkunni Puang Allataala Debata tubo. <sup>32</sup>Pengkilalai manappaia' maaka susi pa'palakoammua' yolona wattunna anna mentamakoa' kamasiäsanna Puang Allataala. Wattu eta too



pembudakoa' nahua kamasussaam. Moinna anna susi, sapo' tontä liukoa' manontom lako Debata. <sup>33</sup> Pembudakoa' dipakolo'-kolo'i anna didahha dio olona tau buda, anna deem tookoa' umpasolai to didahha lambi' didahhako'a' duka'. <sup>34</sup> Si kämbää' buamu lako to ditahungkum. Anna si masannam mandia' penabammu ke dihappaikoa' aka-akammu, aka muissanna' muua deempi muampuam mapia puha ia anna la da'da' liu sule lako salako-lakona anna la indo aka-akammu inde lino. <sup>35</sup> Dadi daa ullappa'ia' indo kamatappasammu, aka la kasallea' sahomu yabo suhuga. <sup>36</sup> La pahallukoa' tontä liu sa'baha' muoloi ingganna-ingganna sia. Aka maka' umpateenna', iya la malakoa' too tontä liu umpalako pa'elo'na Puang Allataala, lambi' la untahimaa' indo puha nadandiangkia'.

<sup>37</sup> Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Tä'um la masäe anna sulem indo to dipemmitai la sule; tä' la napakadende-dende kasuleanna. <sup>38</sup> Anna iai too kusangai malolo iam ullolongam katuboam bakahu kahana kamatappasanna. Sapo' maka' deem soho' boko', tä' la masannam penabangku lako."

<sup>39</sup> Sapo' kitaa'-kita taiakia' to soho' boko' nasuhum ullambi' katilakaam. Sapo' kitaa'-kita to matappa'ungkia' nasuhum ullambi'kia' kasalamasam.

**11** <sup>1</sup> Indo kamatappasam, kalembasanna dikatappa'i si'da-si'da diua tä' mala tala sule lako indo to dihannuam, anna dihannuam si'da-si'da la dilambi' indo to

dipemmitai moinna anna tä'pi deem diita. <sup>2</sup>Kamatappasannam too indo nene to diponene yolona, nasuhum masannam penabanna Puang Allataala lako. <sup>3</sup>Kamatappasantam too nasuhum taissam taua langi' anna lino sola ingganna issinna kadanna Puang Allataala umpadadii. Iam too anna diissammi diua ingganna inde aka-aka diita tentomai napadadi dio mai indo to tä' diita. <sup>4</sup>Kamatappasannam too Habel nasuhum mapia puha ia bua pemala'na längäm Puang Allataala anna la Kain. Anna kamatappasanna toi nasuhum mala ia nasangai Puang Allataala to malolo. Ia anna diissanni diua to malolo aka natahima Puang Allataala bua pemala'na. Moi anna puham mate Habel, sapo' indo kamatappasanna tontä liu mepakilala sule lako temo. <sup>5</sup>Kamatappasannam too Henokh nasuhum tä' ia deem muolai kamateam, sapo' tiäkä' tubo ia längäm suhuga. Tä' deem tau moi podo la mesam la ullambi'i, aka ma'kale Puang Allataala muäkä'i längäm suhuga. Wattunna anna indepi lino deem ussa'bii naua: "Mesa to umpomasannam si'da-si'da penabanna Puang Allataala." <sup>6</sup>Tä' deem moi podo la mesa tau la mala umpomasannam penabanna Puang Allataala ke tä'i deem kamatappasanna. Aka menna-menna maelo' sule dio olona Puang Allataala, pahallu nakatappa'i naua deem Puang Allataala, anna nakatappa'i toi naua la ma'kale Puang Allataala untamba' ingganna tau to umpeäi sola ponno penaba. <sup>7</sup>Kamatappasannam too

Nuh nasuhum untuhu'i pahentana Puang Allataala wattunna anna natulasam loppo'i indo kaha-kaha tuli tadeempi diita. Sapo' natuhu'i siam Nuh, nasuhum umpapia mesa kappala' lambi' tä' ia tallam sahapui. Kahana kamatappasanna Nuh nasuhum napomalolo ia Puang Allataala anna dipassala ia ingganna issinna lino. <sup>8</sup>Kamatappasannam too Abraham nasuhum manuhu' lako Puang Allataala wattunna anna natambai anna nasuai lako mesa botto mambela la namanasam ke dako'i. Moinna anna tä'pi deem naita botto ia too, sapo' tontä siam manuhu'. <sup>9</sup>Anna kamatappasanna toi nasuhum naaku tohho dio indo botto mambela to puha nadandiam Puang Allataala mendadi to messihuhu. Tohho illaam bahum dio, anna susi siam duka' Ishak änä'na anna Yakub ampona. Indo to dua iam too ullombunganni pa'dandiam ia too. <sup>10</sup>Ahu' liu tohho illaam bahunna Abraham, aka umpemmitai indo kota matoto' to napattuju anna napapia Puang Allataala yabo suhuga. <sup>11</sup>Anna kamatappasanna toi duka' Abraham nasuhum mala kebättä Sara anna undadianganni Abraham mesa muane-ane, moi anna matusse'um Abraham anna tämänä ia Sara. Mala dadi kaha-kaha ia too aka nakatappa'i si'da-si'da Abraham naua: "Tä' mala tala umpasule lako pa'dandianna Puang Allataala." <sup>12</sup>Moinna anna sihhapammi diom ba'ba talumbä Abraham wattu eta too, sapo' mentale hi pessubunna susi budanna bintä yabo langi' anna susi budanna bungim dio

bihim le'bo'. <sup>13</sup>Ingganna tau ia too matappa' liu sule lako matena. Tä' ia nalambi' indo pa'dandianna Puang Allataala lako kalena, sapo' sihhapam naita mambelam anna natilalla'i aka naissam naua la napasule lako ke dako'i. Anna naakui naua: "Kami'-kami' messihuhukam inde lino, anggam kiongei bäbä ma'dende." <sup>14</sup>Ingganna to ma'tula' susi ia too, mannassa anna muinaba-nabai ongeam la mendadi botto litä'na la naongei tohho. <sup>15</sup>Indo botto nainaba-naba taia indo to puha napellei. Aka maka' la ia, mannassa anna tä'i deem la ullabai ma'pasule sule lako. <sup>16</sup>Sapo' mannassa anna botto mapia puha ia nainaba-naba, indom too botto yabo suhuga diuaam. Iam too kasuhunganna anna tä'um masihi' Puang Allataala ke diuaanni Debatanna tau ia too, aka ma'kalem Puang Allataala umpatokaanni mesa kota yabo suhuga la naongei tohho. <sup>17</sup>Kamatappasannam toi duka' Abraham nasuhum ahu' si'da-si'da la untunu Ishak napehumalasam wattunna anna napangngitai Puang Allataala kamatappasanna. Moi anna puham nadandi Puang Allataala naua: "Ishak la naongei buttu pessubummu situhu' pa'dandiangku," sapo' ahu' siam Abraham la untunu änä' mesanna napehumalasam. <sup>18</sup>(11:17) <sup>19</sup>Nakatappa'i si'da-si'da Abraham naua kuasa Puang Allataala la umpatubo sule Ishak ke balim mate. Anna mala diua sihhapam naala diom mai kamateam Ishak Abraham. <sup>20</sup>Kamatappasannam too Ishak, nasuhum umpa'lambeam Yakub sola Esau

diona indo la dadi lako kalena illaam allo la naoloinna. <sup>21</sup> Kamatappasannam too Yakub indo la mate kalem, nasuhum umpa'lambeam dua änä'na Yusuf. Wattu eta too ke'de' umpendu'dunni tekkenna menomba längäm Puang Allataala. <sup>22</sup> Kamatappasannam too Yusuf indo la mate kalem nasuhum natula' loppo' la katässusanna to Israel illaam mai lembäna Mesir. Anna ma'pakahi'dipi duka' lako solasubunna naua: "La umbabaa' too bukungku ke umpelleinna' inde Mesir." <sup>23</sup> Kamatappasannam too tomatuanna Musa nasuhum umbuni Musa tallu bulam indo anna subunni. Tä' unگاhea' pahentana tomahaja Mesir anna naita tä' deem pada samapia indo änä'-änä'. <sup>24</sup> Kamatappasannam too Musa nasuhum moka diuaam ampona tomahaja Mesir tappana kasalle. <sup>25</sup> Napohäe leko' ia ke sola-solai umma'na Puang Allataala umpendudum kamasussaam anna la tubo masannam illaam kamadosaam indo to la anggam säpäi' nasi'dim. <sup>26</sup> Napemapiaam puha ia Musa ke ditellei kahana kamatappasanna lako To dilanti' la mepasalama' anna la uhhempum kulle dio lembäna Mesir, aka napemmitai indo saho la nabeem Puang Allataala ke dako'i. <sup>27</sup> Anna kamatappasanna toi Musa nasuhum tä' deem unگاhea' aha'na tomahaja le'ba' umpellei Mesir. Le'ba' tamessaile kanam tamessaile kaihi aka mato-mato muitam Puang Allataala to tadiita. <sup>28</sup> Kamatappasanna toi Musa nasuhum umpalako allo Kalappasam anna ussua to

Israel la ussussui tondom ba'bana hahana änä' domba anna mala tä' dipatei änä' uluana napatei indo malaika' to umbaba kamateanna änä' ulua. <sup>29</sup>Kamatappasannam too to Israel nasuhum mala ullambam Le'bo' Malea mabangi litä' naola aka napasisähä' Puang Allataala uwai le'bo'. Anna indo ia to Mesir, nasikuku'i ia indo uwai sisähä' tappana nasändä' duka' la nalambam. <sup>30</sup>Kamatappasannam too to Israel nasuhum hubä'-hubä' bala tembo'na kota Yerikho tappana kapitunna allona si napenggulilinni. <sup>31</sup>Kamatappasannam too Rahab nasuhum tä' dipasipatei to umbali Puang Allataala, aka untahima manappa indo to nasua Yosua le'ba' ma'pesi'dim lako kota Yerikho. (Indo Rahab mesa baine passunda' dio Yerikho.) <sup>32</sup>Setonganna, budapi tau senga' la mala kutula' kamatappasanna kela daa tä'um deem wattungku, susinna Gideon, Barak, Simson, Yefta, Daud, Samuel anna budapi nabi. <sup>33</sup>Kahana kamatappasannam too nasuhum deem mala untaloi sanaka-naka tomahaja, deem ma'pahenta sola undu' lollä, deem untahima pa'dandianna Puang Allataala, deem tikambu bäbä sädäna singa buda naoloi, <sup>34</sup>deem umpi'dei hompom ma'nala-nala, deem mala lappa' dio mai pala' limanna to ma'pa'dam, deem malu'bä'um kalena sapo' mala mendadi matohhä, deem matitta illaam pa'bundusam, anna deem untaloi ingganna sohodadunna balinna. <sup>35</sup>Anna kamatappasannam too sanaka-naka baine nasuhum dipatuboam sule to matena. Sapo'

deem toi duka' tau ahu' didahha sampe mate kahana kamatappasanna. Moka la dilappasam aka ahu' mate anna maelo' la dipatubo sule anna mentamai katuboam mapia puha.

<sup>36</sup> Deem ditelle anna ditembe' talukum, deem dihante bassii anna dipatamai tahungkum.

<sup>37</sup> Deem dileba'i batu sampe mate, deem disasa' gahagaji sampe polo tängä, deem toi dibatta pa'dam. Deem kalao-lao angga lollo' domba battu haka lollo' beke napa'poheba, deem mehio-hio katuboanna, deem didahha anna deem dipakamase-mase. <sup>38</sup> Deem angga kalao-lao lako pohiallasam, deem längäm tipatanetena, deem si tohho illaam bábäm leä anna deem lu dokko gahoä. Setonganna inde lino tä' sihatam la naongi aka sangngim to mapia gau' si'da-si'da ia. <sup>39</sup> Ingganna tau ia too umpomasannam penabanna Puang Allataala kahana kamatappasanna. Moi anna susi sapo' tä'pi deem moi podo la mesam ullambi' indo puha nadandiam Puang Allataala, <sup>40</sup> aka deem pattujunna Puang Allataala mapia puha lako kitaa' umma'na. Pattuju ia too puha ham tubo sule Puang Yesus mane tepu asanni umma'na Puang Allataala, susi indo to matappa' yolona teem kitaa' tentomai.

**12** <sup>1</sup>Tä' deem pada sabuda indo to matappa' yolona dio ampe'ta ussasungangkia' nasuhum kutulasangkoa' kuua: La tääläi asanna' dio mai kaleta ingganna aka-aka to la ullabaikia' anta tibei ingganna dosa to umputu'kia'. Anna pahallukia' tamessaile kanam tamessaile kaihi

umpasatutui penabanta indo passilumbaam di ada' napatokaangkia' Puang Allataala. <sup>2</sup>La pahallukia' umpasatutu penabanta lako Puang Yesus to umpadeem kamatappasanta anna to umpatepui. Tä' deem tikamellum Puang Yesus wattunna ussi'dim kamapi'disam yabo kaju sitambem. Anna moi anna tä' deem pada sadipa'kasihisam ke matei tau yabo kaju sitambem, sapo' tä' ia deem napikki'. Aka anggam ia napikki' diona katilallasam la nasi'dim illaam allo di dako'na. Anna tentomai muokko'um yabo ongeam handam matande dio tandai kananna okkosam kahajaanna Puang Allataala. <sup>3</sup>Penabaam siaia' too indo kamasussaam nasi'dim Puang Yesus wattunna nabali anna napakamase-mase buda to madosa. Aka maka' umpenabaanna', iya tä' la manennea' penabammu anna tä' tookoa' la kattu hannu. <sup>4</sup>Aka illaam muebakoa' kamadosaam, tä'pi deem dipatitolloa' hahamu susi Puang Yesus. <sup>5</sup>Anna daa unglembei indo kada pepakatoto'na Puang Allataala lako ikoa' änä'na, naua: "Oa' änä'ku, daa umpa'bahinni'i pepanännä'na Debata, anna tä' tookoa' la kattu hannu ke nasossokoa'." <sup>6</sup>Aka Debata unnännä' to nakamasei, anna ussämbe'i ingganna to nasangai änä'na." <sup>7</sup>La tontä liukoa' manontom muolai kamasussaam aka mesa hi tia pepanännä' anna pesämbe' lako kalemua'. Aka illaam ia too nanännä'koa' anna nasämbe'i Puang Allataala umba susi mesa ambe unnännä' anna ussämbe'i änä'na. Aka la deem daka tia änä' tä' la napateem



ambena! <sup>8</sup>Aka maka' tä'koa' la nanännä' anna nasämbä'i Puang Allataala susi änä' senga'na, iya iam tia isanga taiakoa' änä' ikalena sapo' änä' bulekoa' dipa'kabuhungam. <sup>9</sup>Ambetaa' duka' illaam inde lino anna nanännä'kia' sola nasämbä'i lambi' tapa'kasallei, iya senga'um ia Ambetaa' to umpuängam sungga'ta. La pahallukia' manuhu' puha ia dio olona anna mala ullambi'kia' katuboam bakahu. <sup>10</sup>Tomatuanta illaam inde lino anggam sanaka taunna nanännä'kia' anna nasämbä'i, sapo' anggam indo situhu' mapianna nasi'dim napatuduangkia'. Sapo' Puang Allataala Ia nanännä'kia' anna nasämbä'i situhu' indo la tapomapianna, anna malakia' mendadi maseho susi kalena. <sup>11</sup>Abana ke mahassampakia' dinännä' anna disämbä'i tä'kia' masannam, anggam mapi'di' tasi'dim. Sapo' puhakia' too dinännä' anna disämbä'i, iya ungkembuaammi kamasannangam penaba anna pa'palakoam malolo illaam katuboanta. <sup>12</sup>Iam too anna tä'ungkoa' la mala malamma liu sapo' la umpomatohonna' penabammu anna umpakatoto' kamatappasammu, indana sihhapangkoa' to malu'bä' limanna anna lumalla' guntu'na. <sup>13</sup>Ola lako liukoa' lalam malolo anna mala natuhu'koa' indo solamu to malammapi kamatappasanna lambi' tä' madomi' metobä, sapo' la matoto'um pole' kamatappasanna. <sup>14</sup>Peäia' lalanna anna malakoa' siolaam liu padammu hupatau, anna umpeä toia' duka' lalanna anna masehoi katuboammu. Aka tä' tau mala silambi'

Debata ke tä'i maseho katuboam. <sup>15</sup>Jagai manappaia' indana deennia' solamu tä' ullambi' mana' pa'kamasena Puang Allataala. Anna la unjagai toia' duka' indana deenni kende' illaam alla'-alla'mua' to la umpakende' kahusasam lambi' la ungdakei buda tau. Aka tau susi ia too sihhapam tanangam pelango tuttuam masäe tuttuam kasalle nasuhum mekadakei. <sup>16</sup>La unjagai manappaa', indana deengkoa' ma'gau' sessu'. Anna la unjagai toia' duka' indana deengkoa' umpa'bahinni'i pa'elo'na Debata, umba susi puha napogau' Esau yolona. Umbalu' kakakaanna, moi kela daa anggam sapihim kinande. <sup>17</sup>Umba susi taissanna' pada-pada taua, lessu'na nbalu', iya maelo'um la napa'lambeam ambena, sapo' tä'um ia mala. Aka moi anna sumahhoi napeä lalanna la napapiai sule indo kasalaanna, sapo' tä'um deem lalanna. <sup>18</sup>O inggannakoa' solasubungku, tä'koa' untingngajo kaha-kaha la malanna disi'dim anna mepakahea'na umba susi indo natammu to Israel dio sepponna Tanete Sinai, susinna: hompom ma'nala-nala, malillim pättä mekähhä-kähhä bulu, anna hibu' tatta'. <sup>19</sup>Anna uhhingngipi moninna sangkakala anna kamaha tä' deem pada samepakahea' lambi' tappana nahingngi to Israel, iya mengkahumase-masem melau naua: "Kela mala anna tä'ungkam napa'kadai liu indo kamaha." <sup>20</sup>Aka sangngim tä' nasaha nahingngi indo issinna tula'na Puang Allataala naua: "Menna-menna muissoi inde tanete, moi olo'-olo', la disileba'-leba'i batu sampe

mate." <sup>21</sup>Tandana mepakahea' kadadiah ia too, iya moi duka' Musa naua toi: "Lumalla'ä' mahea'!" <sup>22</sup>Sapo' ikoa'-iko landa'ungkoa' lako Tanete Sion battu diua Yerusalem bakahu yabo suhuga, indo kota naongi Puang Allataala Debata tubo. Landa'ungkoa' lako indo pa'hempunganna malaika' massa'bu-sa'bu to ponno katilallasam, <sup>23</sup>anna pa'hempunganna ingganna änä' uluana Puang Allataala, battu diua to tisuha' sanganna illaam suhuga. Anna landa'ungkoa' lako olona Puang Allataala to mahhotto'na ingganna ma'hupatau, anna silambi' toongkoa' sungnga'na ingganna indo to malolo to puha napatepu Puang Allataala. <sup>24</sup>Anna landa' toongkoa' duka' lako olona Puang Yesus to unghähä pa'dandiam bakahunna Puang Allataala. Anna ullambi'ungkoa' indo hahana Puang Yesus to puha dipippi'iam umma'na. Illaam hahana Puang Yesus dilambi' kaheba mapia puha ia anna la indo kaheba dilambi' illaam hahana Habel. <sup>25</sup>Jagai manappaia' indana untumpu pala'koa' Puang Allataala to umpa'kadaikoa'. Aka maka' tä' deem la mala lappa' dio mai pa'tahungkunganna Puang Allataala indo to Israel yolona aka tä' napehingngii indo Battakadanna napalanda' Musa illaam inde lino, iya senga'unna' too kita ke mokakia' umpehingngii Puang Allataala to umpa'kadaikia' yabo mai suhuga. <sup>26</sup>Wattunna anna ma'kadai yabo mai Tanete Sinai, indo kamahanna umpakakemba-kemba lino, sapo' temo ma'dandi naua: "Pissam polepi la

kupakakemba-kemba inde lino, anna tä' la lino mandi, sapo' moi duka' langi'." <sup>27</sup>Inde tula' naua: "Pissam polepi," kalembasanna, ingganna pa'padadinna Puang Allataala la tihodo lambi' pa'de asam. Angga ham la da'da' sule lako salako-lakona indo to inna tatilenggu' anna tatibosso'. <sup>28</sup>Dadi, kahana mangngala tabangkia' illaam kapahentaam tatilenggu' anna tatibosso', nasuhum sihatam anna sipäto' umpakende'kia' kuhhu' sumanga' längäm olona Puang Allataala anna tapenombai situhu' la napomasannanna penabanna. Anna illaam kapenombaantaa' la tapengkahea'i sola tapa'kasallei, <sup>29</sup>aka Puang Allataala to tapenombai abana sihhapam api mangngä'bäi.

**13** <sup>1</sup>La pahallukoa' sikamase liu mesa sola mesa umba susi si napogau' to ma'solasubum. <sup>2</sup>Tä' deem la muondaia' untahima manappa tosabe to tä'pokoä' siissangam. La si umpateenna' aka deemmi tau tä' deem napelabillo, iya ke malaika' dia natosabe. <sup>3</sup>Si paalai liuia' penabammu to ditahungkum mato-mato mahassangkoa' duka' ditahungkum. Susi toi duka' lako to ia siam anna ia dipogausam, mato-mato mahassangkoa' duka' dipateem. <sup>4</sup>Pahallu asangkoa' umpa'kasallei kasilumbangam illaam dapo', anna tä'koa' mala ullullu' pa'bannetauam. Aka to ma'gau' sessu' anna to ullullu' pa'bannetauam la natahungkum Puang Allataala. <sup>5</sup>Pasikambelaia' kalemu kamiluam lako doi', sapo' indo pada deenna lako kalemu la pahallu hia' ia muua anna

mane: "Ganna'um." Aka puha ma'battakada Puang Allataala naua: "Tä'koa' la kupellei, inna tä' siakoa' la kupahandam-handam bäbä."  
<sup>6</sup>Iam too anna bahaningkia' ma'tula' taua: "Debata to mampamoloingku, tä' deem la kende' kamaheasangku. Aka tä' deem aka la mala napogau' hupatau lako kaleku." <sup>7</sup>Daa ungakalembeia' ingganna to pebabammu indo to umpalandasangkoa' Battakadanna Puang Allataala. Pasaluia' penaba maaka susi buana pa'pogausam mapianna anna umpotandengannia' kamatappasanna. <sup>8</sup>Yesus Kristus tatibeho susu' tatidende katonam mengkalao dio mai sule lako temo anna la da'da' sule lako salako-lakona. <sup>9</sup>Daa umma'dinna' la nababa bulim ingganna indo pepa'guhuam tä' susi indo pepa'guhuangki. Aka mapia ke anggam pa'kamasena Puang Allataala umpakatoto' penabanta, taia indo pahenta diona kinande la malanna diande anna la tää'na. Aka pahenta ia too tä' ia deem gunana la umpakatoto' penabanna to untuhu'i. <sup>10</sup>Kitaa'-kita to matappa' deenna' kita ongeam pehumalasanta anna indo bua pemala' yabo tä' ia mala naande indo sandona to Yahudi to mengkähä illaam bahum kapenombaanna. <sup>11</sup>Situhu' peadasanna to Yahudi anggam hahana olo'-olo' si nababa sando too' tama Tambim Handam Maseho napehumalasam mendadi pebaseinna dosa. Anna indo ia bakkena ditunu mampu' ia dio sulibanna ongeam diongei mebahum. <sup>12</sup>Iam too kasuhunganna anna dipatei diom duka'

sulibanna kota Puang Yesus anna mala hahana umbasei lao dosa budanna hupatau. <sup>13</sup> Dadi, pahallukia' duka' umpellei indo ongeam diongei mabahum anna untuhu'kia' Puang Yesus pada-pada ussi'dim indo pantelle puha nasi'dim. <sup>14</sup> Aka illaam inde lino, tä' deem ongeam la mala taongi tohho sule lako salako-lakona, sapo' muinaba-nabakia' indo ongeam la taongi ke dako'i. <sup>15</sup> Iam too anna la pahallungkia' umpuji liu Puang Allataala umpolalam Puang Yesus. Pampujiam iam too bua pemala'ta längäm Puang Allataala lemba' dio pudu'ta umpa'kasallei sanganna. <sup>16</sup> Tä'koa' deem la monda umpogau' kamapiaam anna la umpamoloikoa' solamu to ussi'dim kakuhängam aka bua pemala' iam too napohäe Puang Allataala. <sup>17</sup> Tuhu'i manappaia' pampahe'na to pebabammu anna mengkahea'koa' dio olona. Aka illaam pengkähänganna, anggam sungnga'mua' napa'kadua-duai, anna tä' mala tala natula' asam indo pengkähänganna dio olona Puang Allataala ke dako'i. Tuhu'i anna mala masannam penabanna unγκähäkoa'. Aka maka' tä'koa' manuhu' dio olona, iya la mapi'di' penabanna anna ia too tä' la keguna lako kalemua'. <sup>18</sup> Pa'sambajangam liukam. Abana kikatappa'i kiua maseho penabangki, aka illaam ingganna pa'palakoangki maelo' liukam duka' la umpogau' kamaloloam. <sup>19</sup> La'bi-la'binna kaleku, kupelau si'da-si'da anna umpa'sambajangannä' umba ke malaä' masimpam matim umpellambi'ikoa'.

<sup>20</sup> Handandanni Puang Allataala kabuttuanna kamasakkeam sola kamasannangam, anna to puha umpatibangom Puang Yesus To Ma'kambi' Handam Matande dio mai alla'na to mate, la umpaponnoikoa' ingganna kaha-kaha mapia indo la umpahalluam illaam umpalako pa'elo'na. Aka puha dipatitollo hahana to umpomannassa indo pa'dandiam bakahu to la da'da' liu sule lako salako-lakona. Anna handandanni Puang Allataala la mengkähä illaam kaleta umpadadi indo la napohäena umpolalam Yesus Kristus. Dipuji anna dipa'kasallei sanganna Yesus Kristus sule lako salako-lakona. Abana inna la diua! <sup>21</sup> (13:20)

<sup>22</sup> O inggannakoa' solasubungku, kupelau si'da-si'da kuua tahimaia' sola ponno sa'baha' inde kada penännä'ku matim, aka tä' siam kalando issinna inde suha'ku. <sup>23</sup> Anna la pahallua' muissam muua indo solasubunta Timotius dilappasammi illaam mai tahungkum. Maka' too ke sulem inde napellambi'iiä', iya la solakam matim umpellambi'ikoa'.

<sup>24</sup> Palandasangkanni salama'ki lako ingganna to pebabammua' anna lako ingganna umma'na Puang Allataala itim. Anna salama'na duka' matim ingganna solasubuntaa' inde Italia. <sup>25</sup> Handandanni Debata untamba'koa' pada-pada. Padam too.

# YAKOBUS

**1** <sup>1</sup> Salama' buttu di kao Yakobus sabua'na Puang Allataala sola Debatanta Yesus Kristus, lako inggannakoa' pessubunna to sapulo dua änä'na Israel, to tisembu' lako botto senga'. <sup>2</sup> Inggannakoa' solasubungku, maka' nalambi'koa' ma'hupa-hupa pa'sändäsam, sangai ia too mesa kakehongkosam kasalle, <sup>3</sup> aka muissammia' muua ia too mendadi peuji lako kamatappasammua' anna mala umpakende' kamanontongam illaam kalemua'. <sup>4</sup> Patubo liuia' indo kamanontongam illaam kalemu sampe kembua mapia, anna mala umpasundum anna umpatepu katuboammua' napolalam tä'um deem sassaimmua'. <sup>5</sup> Maka' deem tau illaam alla'-alla'mua' tä' naissam aka la dipogau' muoloi pa'sändäsam, la umpelau akkalam längäm Puang Allataala to si ma'pebeem sola kamatutuam anna to tamannau-nau, anna nabeenni kaha-kaha ia too. <sup>6</sup> Sapo' la napelau sola ponno kamatappasam, tä' deem la bata-bata penabanna, aka to bata-bata penabanna sihhapam ia bombam dio le'bo' napalusau' napaludekke hibu'. <sup>7</sup> Aka indo to ma'dua penaba anna tä' manontom pa'palakoanna, tä' ia la nahannuam untahima aka-aka yabo mai Debata. <sup>8</sup> (1:7) <sup>9</sup> Inggannakoa' solasubungku to mase-mase, sipäto'koa' la ponno liu katilallasam aka napatadongkommokoa' Puang



Allataala yabo ongeam kamatandeam. <sup>10</sup> Anna ikoa'-iko to makaka, susi liukoa' bunga-bunga la malasso bääbä. Aka maka' delle'um allo malussu, ullasso humpu' napolalam hä'dä' bunganna, iya pa'de siaham kamapiaanna. Susim too duka' lako to makaka, mahassampi illaam pamumbusanna, pissananna pa'de bääbä. Dadi lako ikoa' to makaka, la tilalla'ungkoa' aka dipomahempoammokoa' penabammu. <sup>11</sup> (1:10) <sup>12</sup> Kehongko' ia to matoto' muoloi pa'sändäsam, aka maka' patalom illaam pangngujiam ia too, iya la untahimam salokokati katuboam indo puha nadandiam Puang Allataala lako to untkamasei. <sup>13</sup> Maka' deem tau nalambi' pa'sändäsam maelo' la umpogau' kakadakeam, tä' la naua: "Napa'sändä'ia' Puang Allataala." Aka Puang Allataala tä' mala napa'sändä'i kakadakeam, anna tä' toi deem la buttu di Ia pa'sändäsam lako hupatau. <sup>14</sup> Sapo' si mesa-mesa tau napa'sändä'i kamailuam sugali' illaam kalena, iam too uhhuntu'i anna nasakkai. <sup>15</sup> Maka' patalom indo kamailuam, iya untkembuaammi dosa. Pissananna lobo'i indo dosa untkembuaammi kamateam. <sup>16</sup> Inggannakoa' solasubungku to kukamasei, daa umbulinna' la muua pa'sändäsam ia too buttu yabo mai Puang Allataala. <sup>17</sup> Aka ingganna pa'pebeem mapia anna pa'mana' tä' deem sassainna buttu yabo mai Puang Allataala to umpadeem to ma'pomasiä' yabo langi', anna to manontom tä' susi kalibajo tidende lelem. <sup>18</sup> Pa'elo'na anna nadandiam

polekia' umpolalam kamatappasam lako Battakada kamaloloanna. Napogau' ia too anna malakia' mendadi änä'na to handam ma'kalolosam illaam alla'-alla'na ingganna pa'padadinna. <sup>19</sup>Inggannakoa' solasubungku to kukamasei, pengkilalai manappaia' muua lako si mesa-mesa tau pahallu si'da-si'da bassa' ma'pehingngi, la unkgambi' pudu'na, anna tä' toi la madomi' keaha'. <sup>20</sup>Aka aha'na hupatau tä' la umpadadi gau' malolo la situhu'na pa'elo'na Puang Allataala. <sup>21</sup>Iam too anna pahallum ditibe ingganna kakadakeam, indo tä' deem pada sabuda illaam kaleta. Anna tatahimai sola penaba malunä' kada Debata napatitanam illaam penabanta aka iam too kuasa umpasalama'kia'. <sup>22</sup>Anna pahallukoa' tandaam unkgedoam kada Debata, tä' angga bassa' bäbä ma'pehingngi. Aka maka' anggangkoa' bassa' bäbä ma'pehingngi, umpasalanduangkoa' kalemu. <sup>23</sup>Lako tau to anggam bassa' bäbä umpehingngii kada Debata sapo' tä' napogau', dipasihhapam to unkgalempei lindona illaam dahammim. <sup>24</sup>Puhai umpetua' kalena, le'ba'um. Iya nakalembei siaham sule maaka susi hupanna. <sup>25</sup>Sapo' menna-menna bassa' umpe'guhui manappa pepaondonganna Puang Allataala anna tä' nakalembei indo bali napehingngii sapo' napogau' liu, la natamba' Puang Allataala illaam ingganna pa'palakoanna. Pepaondongam ia too tä' deem sassainna anna kuasa ullappasam hupatau illaam mai kakuasaanna dosa. <sup>26</sup>Maka' deem tau ussangai

kalena mesa to manontom illaam peadasam, sapo' tä' nabela unγκambi' pudu'na, tau ia too umpasalanduam kalena, aka labu' indo lupu'na tama peadasam. <sup>27</sup>Indo diuaam peadasam mahändä anna tä' deem sassainna dio olona Puang Allataala Ambeta, ke umpamoloiki' änä' bium sola to balu-baluu baine illaam kamasussaanna, anna unγκambi'ki' kaleta indana nakadakeiki' lino.

**2** <sup>1</sup>Inggannakoa' solasubungku, daa umpakende'a' pa'se'la-se'la illaam penabammu lako hupatau, aka to matappa'koa' längäm Yesus Kristus Debatanta to matande. <sup>2</sup>Maka' too deem tau sule mentama pa'hempungammua' ma'sissim bulabam anna ma'poheba mapia, mane sulei duka' mesa to mase-mase, kadake ia pohebana, <sup>3</sup>anna umpa'kasalleia' ia indo to ma'poheba mapia lambi' muuaanna': "Okko'ko eta inde ongeam mapia." Sapo' muuaam ia indo to mase-mase: "Ke'de'ko eta dipe," battu muuaam: "Okko'ko dio inde ampe'na pehhondoangku." <sup>4</sup>Tä' daka deemmi pa'se'la illaam penabammu anna tä' daka umpadadingkoa' kalemu to mahhotto' ma'pikki' kadake? <sup>5</sup>Pehingngiia' inggannakoa' solasubungku to kupakamaja! Aka to mase-mase illaam inde lino napilei ia Puang Allataala mendadi to makaka illaam kamatappasam, anna iam too sihatam untahima mana' illaam kapahentaanna Puang Allataala indo puha nadandiam lako to unγκamasei. <sup>6</sup>Sapo' ikoa'-iko umpetunakoa' to

mase-mase. Moi kela daa indo hia to makaka umpakamase-masekoa' anna nabahui'koa' lako olona to mahhotto'. <sup>7</sup> Anna taia haka tia tau iam indo untelle sanga handam matande, to umpolalanna' mendadi umma'na? <sup>8</sup> Sapo' maka' too ke untuhu'i si'da-siako' too'na indo issinna pepaondonganna Puang Allataala tisuha' illaam Battakada masehona naua: "Kamaseikoa' padammu hupatau umbasusi ungkamasei kalemu," iya ma'gau' mapiangkoa' too. <sup>9</sup> Sapo' maka' deem liupi pa'se'la-se'la illaam pa'palakoammua', ia too ungmähäkoa' dosa, anna etam too naongi tandaam diua untekkakoa' pahentana Puang Allataala. <sup>10</sup> Menna-menna untekkapi mesa pahentana Puang Allataala, tau ia too diangga'um untekkasam indo pahenta natuhu'innam. <sup>11</sup> Aka Ia muuai: "Daa ullullu'a' pa'bannetauam," Ia siam duka' muuai: "Daa umpapateanna'." Dadi maka' tä'ungkoa' ullullu' pa'bannetauam sapo' papateam dakoa', tontä siangkoa' too untekkah pahentana Puang Allataala. <sup>12</sup> Dadi la umpapia manappa hako' ia tula'mu sola pa'palakoammu aka la nahotto'koa' Puang Yesus situhu' pahenta to kuasa ullappasam hupatau. <sup>13</sup> Aka to tä' ungmasei solana tä' duka' la nakamasei Puang Allataala ke nahotto'i. Sapo' to ungmasei solana la umpa'dei pa'tahungkungam lako kalena. <sup>14</sup> O inggannakoa' solasubungku, akam gunana ke deenni tau muuai: "Kao mesaä' to matappa'," sapo' tä' deem tandaam gau' mapia napalako? Mala haka napolalama' indo kamatappasanna?

<sup>15</sup> Maka' hapanna deem mesa solata muane haka battu haka baine tä' siampuam poheba anna tä' deem si naande, <sup>16</sup> akam gunana ke deengkoa' mesa ma'kada lako muuaam: "La naundu'ko masakke naapi' mahuhindim! La deem di too baju makambammu anna la bosa'ko kinande," sapo' tä' deem nabeem kapahalluam ia too lako indo tau? <sup>17</sup> Susim too duka' diona kamatappasam: Maka' tä' dipasitonda panggauam, iya setonganna indo kamatappasam ia too labu'. <sup>18</sup> Maka' deem tau muuai: "Deem iko kamatappasammu anna deem kao panggauangku." Iya la kutimba'i kuua: "Paitaipä' kamatappasammu tä' sitonda panggauam, anna kupaitaiko kao kamatappasangku tandaam illaam panggauangku." <sup>19</sup> Ungkatappa'ia' le' muua anggam mesa Puang Allataala? Mapia duka' ia too! Sapo' nakatappa'i duka' ingganna setam kaha-kaha ia too anna lumalla' mahea'. <sup>20</sup> Oa' to maho, manggi' dakoka' too dipaitai diua kamatappasam tä' sitonda panggauam tä' deem gunana? <sup>21</sup> Tä' daka Abraham nene to taponene nasangai Puang Allataala to malolo aka pa'palakoanna wattunna anna umpehumalasanni Ishak änä'na yabo ongeam pehumalasam? <sup>22</sup> Dadi makaleso diua kamatappasam pahallu dipasitonda panggauam. Anna illaam panggauam naonpei sundum kamatappasam. <sup>23</sup> Iya ganna'um too indo tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Ungkatappa'i Puang Allataala Abraham napolalam nasangai to malolo."

Iam too napolalam anna digalla'um Abraham sassipakamajanna Puang Allataala. <sup>24</sup>Dadi makalesonna' muissam muua disangai malolo hupatau aka panggauanna taia kahana angga mandi kamatappasanna. <sup>25</sup>Susi siam duka' Rahab yolona, mesa baine passunda' sapo' nasangai duka' Puang Allataala to malolo aka pampamoloinna wattunna anna umbabai tama banuanna indo to nasua Yosua ma'pesi'dim anna mane napamoloi napaitai lalam senga' muäläi kalena. <sup>26</sup>Umba susi bätä puntinna hupatau ke tä'i deem penabanna, ia too mate, susi siam too duka' kamatappasam ke tä'i sitonda panggauam, ia too labu'.

**3** <sup>1</sup>Inggannakoa' solasubungku, daa umbudaa' mohäe la ma'pa'guhu, aka muissammia' muua kita to ma'pa'guhu la mabanda' puha kita dudunganta dio olona pahhottosanna Puang Allataala ke dako'i! <sup>2</sup>Aka buda kaha-kaha taongei umpogau' kasalaam. Sapo' menna-menna nabela liu unkgambi' pudu'na, tau ia too tepu, aka la nabelam duka' unkguasai kalena. <sup>3</sup>Ngangnga' ke dipatamai sädäna daham mala umpahe' indo daham, nasuhum mala dikuasai asam kalena. <sup>4</sup>Diala duka' pehapangam mesa kappala'. Moi anna tä' deem pada sakasalle anna nabussum hibu' kasalle, sapo' mala nagih'i pegih'i'na pada nennu' situhu' pa'elo'na to umpalaoi. <sup>5</sup>Susim too duka' lilana hupatau, mesa pangkakka' bahinni' illaam kaleta, sapo' mala umpakende' kaha-kaha kasalle. Api duka', moi anna pada nennu', sapo' mala too

muä'bäi pangngala' kasalle. <sup>6</sup> Lilana hupatau sihhapam api, pembanuaanna kakadakeam ma'ongeam illaam kaleta anna paleleam lako ingganna pangkakka' senga' illaam kaleta. Lila ma'nala-nala liu susi api la muä'bäi lalam katuboanta napalekke' pengkähänganna setam. <sup>7</sup> Ingganna olo'-olo' malaiha ma'bitti' appa'na, dassi-dassi, olo'-olo' tissollo' sola olo'-olo' illaam le'bo' mala asam dipakanaham anna deemmi napomanaham hupatau. <sup>8</sup> Sapo' lila ia, tä'pi deem mesa tau la unguasai mala napakanaham. Lila ponno kakadakeam tä' mala dipahe' anna mepatei susi ula' pabalu pekeke'na. <sup>9</sup> Lila tapake umpuji Debata To tapoambe, anna ia siam tapake untädo padanta hupatau to natampa Puang Allataala susi kalena. <sup>10</sup> Dadi mesa pudu' naongei lemba' pa'kuhhusam sumanga' anna pantädo. Inggannakoa' solasubungku, gau' susi ia too tä' mala dipogau'. <sup>11</sup> Aka la deem daka tia mesa kalimbuä naongei buttu uwai mapia la ia siam naongei buttu uwai kadake? <sup>12</sup> Inggannakoa' solasubungku, susi toi duka' deem daka tiko kaju ara la ungkembuaam bua zaitun, battu haka anggur la ungkembuaam bua ara? Iya tä' toi duka' la deem kalimbuäna uwai kadake la umpassubum uwai mapia. <sup>13</sup> Maka' deengkoa' to keaka' anna to manähä, pahallu umpa'patandaam kakeakasammu anna kamanähängammu illaam katuboammua' sola kedo mapia anna penaba mahempo lemba' dio mai kakeakasam. <sup>14</sup> Sapo' maka' deem illaam kalemua' penaba pa'kembuhuam sitonda

masihi ate anna ma'podo kao, iya daa umbaba kassii' indo muangga' kakeakasam aka setonganna muägä'innaa' umbali kamaloloam. <sup>15</sup>Aka kakeakasam ia too tä' buttu yabo mai Puang Allataala sapo' buttu illaam mai lino, kamohäeam sugali'na hupatau, anna setam. <sup>16</sup>Aka umba naongi deem penaba pa'kembuhuam anna ma'podo kao, etam too duka' la naongi kende' kahakkaam anna ingganna gau' kadake. <sup>17</sup>Aka kakeakasam buttu yabo mai Puang Allataala umpakende' penaba mahändä, kasiolaam, umpaillaam penaba solana, matinuhu', mamase, anna ma'gau' mapia. Tä' ma'se'la-se'la anna ia illaam ia sulibam. <sup>18</sup>Anna menna-menna umpeä kasiolaam la muambo' banne kasiolaam anna la ungkembuaam kamapiaam.

**4** <sup>1</sup>Umba ngei naongi buttu kasipengkaam anna passikallaam illaam alla'-alla'mua'? Tä' daka ia too buttu illaam mai kamohäeammu indo sibundu' illaam kalemu? <sup>2</sup>Ungkailuikoa' mesa aka-aka sapo' tä' mala ullambi', umpolalanna' papateam. Anna masihi atekoa' sapo' tä' sule lako pa'elo'mua' nasuhum ianna' umpolalam sipengka-pengka anna sikalla-kalla. Sapo' ia hi tia anna tä'koa' mala ullolongam aka-aka, anu' tä'koa' deem si melau längäm Puang Allataala. <sup>3</sup>Battu melau siangkoa' duka' sapo' tä' mapia lalam penabammu napolalam tä' sianna' deem ullolongam. Aka indo pelauammua' maelo'a' umpake umponnoi kamohäeam sugali'mu. <sup>4</sup>O inggammua' to



tamanontom, tä' daka muissanna' muua to untuhu'i lino umpobali Puang Allataala? Dadi menna-menna untuhu'i lino umpadadi ia kalena balinna Puang Allataala. <sup>5</sup> Pahallua' muissam muua deem kasuhunganna anna disuha'i Battakada maseho naua: "Indo Penaba to napatamaiangkia' Puang Allataala napa'kembuhuam." <sup>6</sup> Sapo' mana' pa'kamasena nabeengkia' kasalle puha ia anna la indo pa'pogausantaa'. Iam too anna nauam: "Puang Allataala umpobali to malangka' penaba, sapo' ungamasei to mahempo penaba." <sup>7</sup> Dadi matinuhu'koa' dio olona Puang Allataala. Ebai tomahajanna setam anna mala lahi lao nakambelako. <sup>8</sup> Pengkahuku'koa' lako Puang Allataala anna Iai la unkahuku'koa' duka'. Bahassii limammu o inggammua' to madosa, ammu sehoi penabammu o inggammua' to ma'dua penaba. <sup>9</sup> Sossokoa' gau'mu, sahhokoa', anna muuhhu'. Tä'ungkoa' la tilalla' anna metaba, sapo' la sumahhokoa' anna muuhhu'. <sup>10</sup> Patihokkä'ia' penabammu dio olona Debata anna Iai untandeangkoa'. <sup>11</sup> O inggannakoa' solasubungku, daa untula'-tula' solamu! Menna-menna untula'-tula' kadake solana anna umpopahhotto' bäbä kalena lako solana, tau ia too umpesalaam pahentana Puang Allataala. Maka' umpesalaangkoa' pahentana Puang Allataala, taiakoa' to manuhu' sapo' to ussallakoa' pahentana Debata. <sup>12</sup> Aka anggam mesai Puang Allataala umpapia pahenta anna To la mahhotto'. Iam too to muanda'i kakuasaam mepasalama'

anna metallangam. Dadi ikoa'-iko, tä'koa' sipäto' la umpopahhotto' bääbä kalemu lako solamu. <sup>13</sup>Pehingngii inde tula'ku lako ikoa' to muuai: "Allo temo battu makale' di, la lakokam kota ia too aka la diokam sataum ma'bulele umpeä kauntungam." <sup>14</sup>Moi kela daa, meangga kaha-kaha la dadi makale' tä'pi muissanna'. Pikki'pia' diona katuboammu. Aka inde katuboammu sihhapam sahobo tandaam säpäi' sapo' tä' masäe anna pa'de bääbäm sule. <sup>15</sup>Setonganna la si muua hia' ia anna mane: "Maka' napoelo' Debata, iya malakam tubo anna la mala tookanni ungkähä ma'hupa-hupa kähängam." <sup>16</sup>Sapo' temo ussanga-sanga hakoa' kalemu aka kamalangkasm penabammu, moi kela daa gau' ia too kadake. <sup>17</sup>Dadi lako to muissam pa'palakoam la sihatanna dipogau', sapo' tä' di naaku napogau', tau ia too madosa.

**5** <sup>1</sup>O inggannakoa' to makaka, pehingngiia': Sahhongkoa' ammu sikauhhu' aka la nalambi'koa' kamapi'disam. <sup>2</sup>Aka ingganna kullemaa' umpebosii bääbä anna pohebamu umpea'bunganni. <sup>3</sup>Bulabam anna peha'mu naandem takka'. Anna indo takka'na la ussa'bii diona gau' kadakemu anna la susi api muä'bäikoa'. Aka balingkoa' iko untombom kulle illaam inde wattu diongei muampai kasuppisanna lino. <sup>4</sup>Pikki' siaia' too maaka susi pengkaloa'na ingganna indo to umpopengkähä umpuppusangkoa' issi bela'mu, aka tä' ungkamaloloannia' umbeem sahona. Nahingngim Puang Allataala

Debata To Handam Kuasa indo pengkaloa'na.  
<sup>5</sup>Puhangkoa' iko ussi'dim katuboam masannam  
 anna tä'unna' deem aka umpeä illaam inde  
 lino. Sihhapangkoa' olo'-olo' dipelompoi aka  
 la ditunu. <sup>6</sup>Puhangkoa' umpassala anna  
 umpatei to tä' deem kasalaanna, iya tä'koa'  
 nabali. <sup>7</sup>Inggannakoa' solasubungku, abana la  
 nalambi'koa' pandahhaam. Dadi iam too anna  
 la sa'baha'ungkoa' muampai kasuleanna sule  
 Debatanta Puang Yesus, umba susi to unγκähä  
 litä' sa'baha' muampai bua pengkähäna la  
 kende' mapia. Aka nasa'bahasam muampai  
 wattunna palauham kela mangngambo'i  
 anna wattunna palauham kela mamuppu'um.  
<sup>8</sup>Pomatohoia' duka' penabammu sola ponno  
 kasa'bahasam, aka mahuku'um kasuleanna  
 Debatanta. <sup>9</sup>Inggannakoa' solasubungku,  
 daa umpadeem pa'hungu-hungu illaam  
 alla'-alla'mua' indana nalambi'koa' pesämbä'.  
 Aka setonganna ke'de'um dio ämpä To  
 mahhotto'. <sup>10</sup>Inggannakoa' solasubungku,  
 ala tandengannia' kasa'bahasanna ingganna  
 nabi illaam kamapi'disanna umpalanda' kada  
 Debata. <sup>11</sup>Setonganna tasangai ia kehongko'  
 to tontä liu manontom illaam kamapi'disam.  
 Uhhingnginna' duka' diona kamanontonganna  
 Ayub, anna muissanna' duka' maaka susi  
 natamba' Debata katampasanna. Aka Debata  
 to ponno pa'häntängam bua anna pa'kamase.  
<sup>12</sup>Anna handam too'na pole oo inggannakoa'  
 solasubungku, daa umpa'pinda-pinda bääbäa',  
 susinna: umpa'pindai suhuga, lino, battu  
 senga'-senga'na. Sapo' la muua hia' ia: "Io," ke

ioi, anna: "Tää'," ke tä'i, indana nalambi'koa' pesämbä'na Puang Allataala. <sup>13</sup> Maka' deem tau illaam alla'-alla'mua' nalambi' kamapi'disam, mapia ke ma'sambajanni. Maka' deem tau nalambi' kamasannangam, mapia ke umpenanianni pampujiam. <sup>14</sup> Maka' deem to masaki illaam alla'-alla'mua' pahallu la untambai pebaba ada' illaam jumaa' anna mala napa'sambajangam anna nasussui minnä'-minnä' sola sanganna Debata. <sup>15</sup> Aka sambajam ke mennumpui yabona kamatapassam tongam, umpabono' indo to masaki, anna Debata la umpomaläpu'i. Anna maka' deem umpogau' dosa la diampunniam. <sup>16</sup> Dadi la sipangngakuikoa' anna sipa'sambajangam anna malakoa' napabono' Puang Allataala. Sambajanna mesa to malolo dio olona Puang Allataala kasalle kuasanna. <sup>17</sup> Elia mesa hupatau biasa susikia', sapo' ma'sambajam sola sakalebu penabanna anna mala tä' uham. Napolalam tä' deem uham tallu taum anna annam bulanna. <sup>18</sup> Pissananna ma'sambajam oo umpelau uham, iya tuhum sule uham napolalam kembua tanangam. <sup>19</sup> Inggannakoa' solasubungku, maka' deem solamua' umpellei lalam kamaloloam anna deengkoa' mesa umpasulei lako olona Puang Allataala, <sup>20</sup> pengngissanniia' muua menna-menna umpopa'pasule to madosa dio mai lalam kabulingam, umpasalama' sungnga'na indo to madosa ia too, anna buda dosana la diampunniam. Padam too.

# 1 PETRUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Petrus mesaä' duka' suhona Yesus Kristus, lu lako ingganna to napilei Puang Allataala to tisembu' lako mobotto-bottoam mendadi to messihuhu lako propinsi Pontus, Galatia, Kapadokia, Asia, anna Bitinia. <sup>2</sup>Ikonna' too umma' to napilei Puang Allataala Ambeta situhu' pattujunna mengkalao dio mai. Napileikoa' umpolalam pengkähäna Penaba Maseho to umpasähä'koa' mendadi umma' to maseho, anna malakoa' manuhu' lako Yesus Kristus anna nabaseikoa' haha titollona. Handandanni Puang Allataala untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam sanda silapi'. <sup>3</sup>Dipuji sanganna Puang Allataala Ambena Debatanta Yesus Kristus to napenombai! Tä'um deem la untondonni pa'kamasena lako kitaa' lambi' nadadiam polekia' umpolalam katibangonganna sule Yesus Kristus dio mai alla'na to mate, nasuhum matoto'um pahhannuanta. <sup>4</sup>Anna tahannuanna' la taampuum indo pa'mana' puha napatokaangkia' Puang Allataala yabo suhuga, tala deem kadake, tala deem bosì, dapaka ia la malele. <sup>5</sup>Anna la najagaikoa' kakuasaanna Puang Allataala kahana kamatapassammua' sampe untahima ponno indo kasalamasam to la dipellatteam illaam allo ma'katampasanna. <sup>6</sup>Iam too anna la

tilalla'ungkoa' moinna anna napomasussa salapokoa' säpäi' indo ma'hupa-hupa pa'sändäsam. <sup>7</sup>Ia anna nahuakoa' aka dipangngitai kamatappasammua', battu matappa' si'da hakoa' battu tä' di. Aka bulabam duka' to tä' la da'da' liu anna disudi hi tia yolo tama api, damoaham ia kamatappasammua' to keangga' puha ia anna la bulabam. Anna maka' matappa' tongangkoa' illaam ussi'dim pa'sändäsam, iya katampasanna pole' la dipujikoa', dipa'kasallei, anna dipomatande illaam allo kasuleanna Yesus Kristus ma'penduanna. <sup>8</sup>Indo Yesus Kristus, moi anna tä'pia' deem muita, sapo' tontää' ungkamasei. Susi siam duka', unkatappa'ia' moi anna tä'pia' deem muita. Iam too anna tilalla'ungkoa', anna indo katilallasammua' tä' dibela dipaju anna tä' diissam disangai. <sup>9</sup>Tilalla'koa' aka untahimangkoa' kasalamasam, buana kamatappasammu. <sup>10</sup>Indo kasalamasam, napahessa anna napetua' manappa ingganna nabi to umpayolo lambanni inde mana' pa'kamase nabeengkoa' Puang Allataala. <sup>11</sup>Penabanna Kristus mengkähä illaam penabanna indo nabi umpaissannii indo ingganna kamasussaam la uhhua Kristus sola indo kamatandeam la natahima ke puham ia too. Sapo' tä' makaleso illaam pikkihanna indo nabi piham la dadi anna kaha-kaha aka la umpadadii ingganna ia too. Iam too anna napahessa manappam. <sup>12</sup>Napomakaleso Puang Allataala lako ingganna indo nabi diona

indo kada napayolo lambam indo nabi tä' napalako kahana la lu tama kalena, sapo' napalako aka la keguna lako ikoa' to tubo lapi' temo. Temo masiä'unna' uhhingngi kaha-kaha ia too dio mai to umpa'pakahebaam Kaheba Katilallasam diona Yesus Kristus. Napalandasangkoa' kaha-kaha ia too kahana kuasanna Penaba Maseho to dipatuhum yabo mai suhuga. Anna ingganna malaika' mohäe duka' la napengngissanni kaha-kaha ia too. <sup>13</sup>Iam too anna la umpasatutunna' penabammu lako indo la dipogau'na. Majagakoa' anna uhhannuam ponnoi indo mana' pa'kamase la dimanasangkoa' ke sulem Yesus Kristus ma'penduanna. <sup>14</sup>Kahana änä'ngakoa' Puang Allataala to manuhu', iam too anna tä'ungkoa' la tubo untuhu'i pa'elo'na sipa' dosamu umba susi si umpogau'a' indo anna tä'pokoa' muissam Puang Allataala. <sup>15</sup>Sapo' umba susi maseho Puang Allataala to untambaikoa' la mendadi umma'na, susim too duka' la pahallukoa' maseho umpalako ingganna pa'palakoammu, <sup>16</sup>aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "La pahallukoa' maseho, aka Kao masehoä'." <sup>17</sup>Si muuaanna' Puang Allataala "ambe'" ke ma'sambajangkoa'. Anna Ia siam to uhhotto' hupatau situhu' pa'pogausanna si mesa-mesa, tä' ma'se'la-se'la. Iam too anna la pahallungkoa' mengkahea' dio olona Puang Allataala anna umpa'kasallei upu' tubomu illaam inde lino to muongeia' messihuhu. <sup>18</sup>Aka muissammia' indo pesolonna Puang

Allataala anna malakoa' lappa' dio mai katuboammua' yolona to tä' deem gunana indo ullombunganna' dio mai nene to umponene. Taia baham-baham tä' la da'da' liu sule lako salako-lakona nasolongangkoa', susinna bulabam battu haka peha', <sup>19</sup>sapo' Kristus to tä' deem la pada angga'na nasolongangkoa' wattunna dipatitollo hahana. Sihhapam änä' domba tä' deem sassainna dipehumalasam längäm Puang Allataala. <sup>20</sup>Aka tä'pi deem dipadadi inde lino anna puham napa'tantu Puang Allataala Kristus la mendadi To Mepasalama'. Sapo' illaam dam inde wattu la kasuppisanna lino mane dipopellattei anna malakoa' salama'. <sup>21</sup>Pengkähänam too Kristus napolalam unkatappa'ikoa' Puang Allataala to puha umpatibangonni sule dio mai alla'na to mate anna napomatande. Iam too anna unkatappa'ingkoa' Puang Allataala anna uhhannuam. <sup>22</sup>Puhangkoa' manuhu' lako indo kaheba kamaloloam napolalam umpomasehokoa' penabammu lambi' ungkamaseikoa' solamu to matappa' mengkalao illaam unä' penabammu. Iam too anna kuuaammokoa': la sikamasekoa' mesa sola mesa sola ponno penaba. <sup>23</sup>Aka puhangkoa' didadiah pole. Anna indo katuboam bakahu tä' buttu di hupatau to la mate, sapo' nabeengkoa' Puang Allataala to tä' deem la matena. Ullambi'a' inde katuboam, aka unkatappa'ikoa' Battakada tubona Puang Allataala indo to la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>24</sup>Umba susi tisuha'



illaam Battakada Debata naua: "Katuboanna ingganna ma'hupatau sihhapam humpu', anna kamatandeanna sihhapam bunganna. Humpu' la malasso, anna bunganna la hä'dä',<sup>25</sup> sapo' kadanna ia Debata la da'da' liu sule lako salako-lakona." Anna indo Kadanna Debata, ia siam indo Kaheba Katilallasam puha dipakahebaiangkoa'.

**2**<sup>1</sup> Iam too anna la muäläi asammia' illaam mai kalemu ingganna hupanna kakadakeam. Anna tä'ungkoa' la manipu, ma'dua tambu', ma'kembuhu, anna ma'pakolo'-kolo'i. <sup>2</sup> La maelo' liukoa' muande kinande di ada' to tä' deem sassainna, sihhapam änä'-änä' mane subum maelo' liu sumusu. La umpateenna' anna mala umpolobo'a' sule lako untahima ponno indo kasalamasammua'. <sup>3</sup> Aka ma'kalengkoa' ussi'dinni maaka susi kamapiaam penabanna Debata. <sup>4</sup> Yesus Kristus dipasihhapam batu to natibe hupatau, sapo' ia hi inna to napilei Puang Allataala anna nasangai batu tubo keangga'. Tinandakoa' lako olona Yesus Kristus <sup>5</sup> anna malakoa' duka' mendadi batu tubo to dipake umpapia banua di ada'na Puang Allataala. Maka' susi, iya mendadingkoa' too sando to dipasähä' anna umbeho kalemu mendadi bua pemala' tubo längäm Puang Allataala. Bua pemala' ia too napohäe Puang Allataala aka umpolalam Yesus Kristus. <sup>6</sup> Umba susi tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Paalaia' penaba inde tula'ku: Kupileim mesa batu tä' deem

la pada angga'na, angku paokko'i dio Sion mendadi batu longkahhinna. Menna-menna unkatappa'i, tä' ia la salanduum." <sup>7</sup> Batu ia too tä' deem pada sakeangga' lako ikoa' to unkatappa'i. Sapo' lako ia to tä' unkatappa'i, la nahua indo issinna Battakada Debata naua: "Indo batu natibe tukam, ia leko' di diala dipobatu longkahhim." <sup>8</sup> Anna nauapi "Batu ia too, la natitedoi tau, la umpopetobä hupatau." Natitedoi aka moka unkatappa'i Battakada Debata. Anna abana inna napa'tantu Puang Allataala la susi. <sup>9</sup> Sapo' ikoa'-iko umma' to napilei Puang Allataala anna to dituho la mendadi sando to umpalako pengkähänganna Tomahajanta, anna napasähä' tookoa' mendadi umma' petauanna to maseho anna to naampuam ikale Puang Allataala. Napateem anna malakoa' umpa'pakahebaam indo pa'pogausanna tadisihanteam indo to untässu'ikoa' illaam mai kamalillingam napalutama kamasiäsanna to tä' deem untondonni mapianna. <sup>10</sup> Yolona taiakoa' umma'na Puang Allataala, sapo' temo umma'nanakoa'. Yolona tä'koa' nalambi' pa'kamasena, sapo' temo nalambi'ungkoa' pa'kamasena. <sup>11</sup> O inggannakoa' solasubungku to kupakamaja! Inde tubokoa' illaam lino sihhapangkoa' to messihuhu battu diua muongei bääbää' ma'dende, aka tubokoa' illaam alla'-alla'na to tä' matappa'. Iam too anna kupelau si'da-si'danna' matim anna tä'koa' la untuhu'i kamohäeam sugali'mu indo si sibundu' sungnga'mua' aka maelo' la

napentaloi. <sup>12</sup> La pahallukoa' ma'gau' mapia liu illaam alla'-alla'na to tamuissam Puang Allataala. Aka maka' umpateem, moi anna si napakolo'-kolo'ikoa' naua: "Si ma'gau' kadake," sapo' la naita gau' mapiammua', nasuhum ussozzo kalena lambi' umpuji sanganna Puang Allataala ke illaammi allo kasuleanna. <sup>13</sup> Matinuhu'koa' dio olona to ullumbäi hupatau aka ia too pa'elo'na Debata. La matinuhu'koa' lako tomahajammu illaam inde lino, aka ia to handam kuasa illaam kapahentaam. <sup>14</sup> Susi toi la matinuhu'koa' lako ingganna gubernur to nabeem kakuasaam tomahaja la umpassala to ma'gau' kadake, anna la umpuji to ma'gau' mapia. <sup>15</sup> Aka iam too inde pa'elo'na Puang Allataala: la ma'gau' mapiakoa' anna mala ma'luttu' ingganna to ma'kada-kada maho, nasuhum tä' deem lalanna la napakolo'-kolo'ikoa'. <sup>16</sup> La tubokoa' umba susi to lappa'um dio mai kasabuasam. Sapo' tä' la muuaa': "Malakam ma'gau' kadake aka beba'ungkam." Sapo' anggam la umpalakoa' indo la sihatanna napogau' sabua'na Puang Allataala. <sup>17</sup> Pa'kasalleikoa' ingganna tau, kamaseikoa' padammu to matappa', pengkahea'ikoa' Puang Allataala, anna pa'kasalleikoa' tomahajammu. <sup>18</sup> Inggannakoa' to diposabua', la pahallukoa' matinuhu' lako puämu anna umpa'kasallei, tä' angga mandi ke mapia penabai anna malute, sapo' moi makahha', la tontä liukoa' matinuhu'. <sup>19</sup> Aka maka' nadahha bäbäkoa' puämu, tä' deem kasalaammua', anna

sa'baha'koa' umpendudunni pandahhaam ia too aka umpaillaam penabakoa' pa'elo'na Puang Allataala, iya la napujikoa' Puang Allataala. <sup>20</sup>Ussanga haka tiko la dipujikoa' ke sa'baha'koa' dipongko aka umpogau'koa' kakadakeam? Sapo' maka' sa'baha'koa' nahua kamapi'disam aka umpogau'koa' kamapiaam, iya tä' mala tala napujikoa' Puang Allataala. <sup>21</sup>Aka abana inna natambaikoa' Puang Allataala la sa'baha' umpendudum kamapi'disam. Aka ma'kalem Kristus umpendudum pandahhaam anna mala keguna tama kalemua'. Anna ia too napogau' Kristus anna mala umpotandenganna' indo to puha napogau'. <sup>22</sup>Tä' punala Ia deem la umpogau' dosa, anna tä' si'da-si'da deem la messubum illaam mai pudu'na tula' la mantipu. <sup>23</sup>Wattunna ditelle, tä' punala deem la napabala'i. Wattunna didahha, tä' deem la ma'pakahea'. Anggam umbeho kalena lako Puang Allataala To muundu' lollä. <sup>24</sup>Ma'kale Kristus umpalutama asanni kalena ingganna dosata wattunna dipäso' yabo kaju sitambem anna malakia' tä'um tubo illaam kamadosaam, sapo' tubongkia' situhu' pa'elo'na Puang Allataala. Aka indom too basa-basa kalena Kristus nasuhum bono'koa'. <sup>25</sup>Yolona sihhapangkoa' domba bulim. Sapo' tentomai dipasulengkoa' sule lako To ma'kambi'mu anna To unjagaiangkoa' sungnga'mu.

**3** <sup>1</sup>Susi siam duka' lako ingganna to titanam indo, pahallukoa' la matinuhu' lako muanemu, nasuhum ke deenni

muanemua' tä' unghatappa'i Battakada Debata, iya umpatettenna' too lako Kristus ke naitai pa'palakoammu. Iya tä'unna' la manggi' umpa'tula'i anna matappa'um, <sup>2</sup> aka naitangkoa' ma'gau' maseho anna meada'. <sup>3</sup> Maka' maelo'koa' mendadi baine mapia si'da-sia, tä' la sulibanna mandi dipomapia, susinna beluä' dipopekanini', ma'belo-belo bulabam, anna ma'baju masulli'. <sup>4</sup> Sapo' la buttu illaam dia mai unä' penabammu indo kamapiaam, susinna malunä' penaba anna matänä' penaba. Iam too diuaam kamapiaam tä' deem la moho'na. Anna iam too nasangai Puang Allataala kamapiaam keangga'. <sup>5</sup> Aka susim too si napogau' ingganna baine yolona to meada' anna to mahannu lako Puang Allataala, matinuhu' lako muanena nasuhum disangai mapia. <sup>6</sup> Susi duka' Sara yolona matinuhu' lako Abraham muanena anna napekapuä. Anna malakoa' duka' disangai änä'na Sara ke tontä liukoa' ma'gau' mapia anna tä' deem kende' kamaheasammua'. <sup>7</sup> Susi toi duka' lako to titanam ambe illaam pandaposam, pahallukoa' la umpaillaam penaba liu bainemu, aka inde bainemu tä' pada kamatohoammua'. Pa'kasalleia' aka padakoa' bassim namana' Puang Allataala katuboam sule lako salako-lakona. Aka maka' tä'koa' ma'pogau' susi, iya tä' la nahingngiam Puang Allataala sambajammua'. <sup>8</sup> Dadi la pahallukoa' siala penaba liu mesa sola mesa, sipenabaam mesa sola mesa, anna sipakamaja mesa sola mesa umba susi

to siundu'-undu'. Anna la pahallu tookoa' ma'kamase anna mahempo penaba. <sup>9</sup>Daa umpabala'i to umpogausangkoa' kakadakeam. Anna daa umpabala'i to umpetunakoa'. Sapo' la umpelauam mandia' tamba' längäm Puang Allataala. Aka ia anna natambaikoa' mendadi umma'na aka la natamba'koa'. <sup>10</sup>Aka deem tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Menna-menna umpemulu katuboam mapia anna kamasannangam, tau ia too pahallu la unjagai pudu'na indana nakabuttui kada kadake, anna tä' la umpassubum tula' la mantipu. <sup>11</sup>La pahallu umpasikambela kalena kakadakeam anna umpogau'i kamapiaam. La napeä lalanna anna umpakende'i kasiolaam. <sup>12</sup>Aka naandaham mata liu ia Debata to umpogau' kamaloloam, anna nahingngiam liu sambajanna. Sapo' napobali ia Debata to umpogau' kakadakeam." <sup>13</sup>Mennangka la umpogausangkoa' kakadakeam ke tigaha' liukoa' umpogau' pa'palakoam mapia? <sup>14</sup>Sapo' moi la deengkoa' nahua kamasussaam aka umpogau'koa' kamapiaam, iya kehongko'koa' anna maupa'. Daa ummahea' lako tau kadake anna tä'koa' la husa'. <sup>15</sup>Sapo' la tontä liua' muakui kamasehoanna Kristus anna umpa'debatai mengkalao illaam unä' penabammu. Anna la sedia liukoa' la untimba'i tau ke deengkoa' nakutanai diona indo pahhannuammu längäm Puang Allataala. Sapo' ia too pahallu la umpalako sola malunä' penaba anna meada'. <sup>16</sup>Anna la umpalako toia' sola penaba mahändä, anna mala ia

leko' masihi' ke deenni tau umpaboboikoa' kakadakeam, aka ma'gau' mapia liukoa' kahana pentuhu'nakoa' Kristus. <sup>17</sup> Aka mapia puha ia ke ussi'dinni tau pandahhaam illaam umpalako kamapiaam, ke abanai pa'elo'na Puang Allataala, anna la ussi'dim pandahhaam aka umpogau' tau kakadakeam. <sup>18</sup> Aka Kristus duka' puha didahha bääbä. Anggam pissam mate anna indo kamateanna muampunniam dosana hupatau sule lako salako-lakona. Kristus to tä' deem kasalaanna umbala' ma'hupatau to deem ia kasalaanna anna malakoa' napatette lako olona Puang Allataala. Dipatei bätä puntinna sapo' napatibangom sule Penaba Maseho. <sup>19</sup> Anna kakuasaanna siam too indo Penaba Maseho napolalam le'ba' Kristus umpa'pakahebaam kahebana Puang Allataala lako ingganna indo to mempenaba ditahungkum yolona, <sup>20</sup> battu diua lako ingganna indo to mempenaba to tä' manuhu' lako Puang Allataala wattunna Nuh. Wattu eta too sa'baha' liupi Puang Allataala lako indo to tä' manuhu' sampe dadi kappala'na Nuh. Tappana bussu uwai, iya anggam kahua tau illaam indo kappala'. Anna umpolalam indo uwai nasuhum mala dipasalama' indo to kahua aka illaam kappala'. <sup>21</sup> Dadi kalappasanna Nuh dio mai kadadiam ia too dipasihhapam pantedosam tentomai, aka ia umpasalama'kia'. Taia kahana dibasei uwai bätä puntintaa' nasuhum salama'kia', sapo' kahana ditedo'kia' mendadi tanda diua ma'dandikia' dio olona Puang Allataala sola

penaba mahändä. Malakia' napasalama' indo pantedosam kahana katibangonganna sule Yesus Kristus dio mai alla'na to mate. <sup>22</sup>Puhai tibangom sule, ma'pasulem längäm suhuga, anna muokko'i dio tandai kananna Puang Allataala, anna ullumbäi ingganna malaika', to ma'pahenta, anna to kuasa senga'.

**4** <sup>1</sup>Dadi kahana puham ussi'dim kamasussaam bätä puntinna Kristus, iya la pahallu umpomatohoa' penabammu anna mala susi Kristus pikkihammua' sedia la muoloi kamasussaam. Aka iai too puha ussi'dim kamasussaam, tau ia too tä'um ia naaku la umpogau' dosa. <sup>2</sup>Nasuhum inde tubokoa' illaam inde lino, tä'ungkoa' la untuhu'i liu pa'elo'na sipa' dosana hupatau, sapo' la pa'elo'nam Puang Allataala umpalako'. <sup>3</sup>Aka sassamam allona muolaanna' umpalako gau' situhu' pa'pohäena to tä' muissam Puang Allataala, susinna: untuhu'i pangngua penabanna, ma'pogau' situhu' kamohäeam sugali'na, si umpamäbo' kalena, ma'mahoa'-hoa' ma'doä, anna umpa'debatai debata lino to mehidi'-hidi'. <sup>4</sup>Lambi' mängä-mängä asam pole' ingganna to tä' muissam Puang Allataala tentomai muitakoa', aka tä'ungkoa' mesa pa'palakoam umpogau' ingganna dosa handam kadake, nasuhum illaam ia too natellekoa'. <sup>5</sup>Sapo' tontäm ia nalambi'na pekutanaanna To la umpopa'tadongkongam ingganna to tubo anna to mate. <sup>6</sup>Iam too kasuhunganna anna dipakahebaim duka' Kaheba Katilallasam lako indo to puham mate,



indo anna tubopi. Ia anna dipateenni anna mala tubo sungnga'na situhu' pa'elo'na Puang Allataala, moi anna matem bätä puntinna buana dosana, umba susi kamateam uhhua asam ingganna hupatau. <sup>7</sup>Ingganna-ingganna sia mahuku'um kasuppisanna. Iam too anna la pahallungkoa' unguasai kalemu sola majaga anna malakoa' ma'sambajam.

<sup>8</sup>Anna handam pahallu, la mengkalao illaam si'da-si'daa' unä' penabammu sikamase mesa sola mesa. Aka maka' unguamaseiki' solata, la buda kasalaanna taampunniam.

<sup>9</sup>La untahima manappakoa' solamu ke deenni lako banuammu, tä'koa' la ma'menu-menu.

<sup>10</sup>Pantammakia' namana' Puang Allataala kapaissangam. Indo kapaissangam ma'hupahupa. Iya la tapakeguna manappaa' indo kapaissangam sipamoloi mesa sola mesa, umba susi si napogau' to umpake manappa pa'mana'na Puang Allataala. <sup>11</sup>Indo to dimana' la umpa'pakahebaam Battakada Debata pahallu napeä si'da-si'da lalanna anna mala mato-mato Puang Allataala siam ma'kale ma'tula'. Anna indo to dimana' la umpamoloi solana, mapia ke indoi kamatohoam puha nabeem Puang Allataala napake umpamoloi solana. Anna mala illaam ingganna-ingganna sia dipa'kasallei sanganna Puang Allataala umpolalam Yesus Kristus. Aka Ia to ma'kuasa anna sihatam dipuji anna dipa'kasallei sule lako salako-lakona! Abana inna la diua!

<sup>12</sup>Inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, daa untikkedusannia' inde nahuakoa'

pa'sändäsam mabanda'. Aka inde uhhuakoa', taia kaha-kaha maneanna la dadi. <sup>13</sup>Sapo' la tilalla' mandakoa' inde ussi'dim kamasussaam, aka ia too mangngala tabangkoa' illaam indo kamapi'disam puha nasi'dim Kristus, anna mala sumpu katilallasammua' ke dipa'patandaammi kamatandeanna Kristus.

<sup>14</sup>Kehongko'koa' anna maupa' ke natunaikoa' hupatau kahana untuhu'koa' Kristus. Aka iam too umpa'patandaanni diua illaammia' kalemu indo Penaba to matande, battu diua Penaba Masehona Puang Allataala. <sup>15</sup>Kupelau anna tä'i deem illaam alla'-alla'mua' la ussi'dim kamasussaam kahana papateam battu haka maboko battu kakadakeam senga' napogau', battu haka ullambanni oloanna solana.

<sup>16</sup>Sapo' maka' ussi'dingkoa' kamasussaam aka ma'gau' to Sahanikoa', iya tä'koa' pahallu la masihi'. Sapo' la tilalla' dakoa' ia längäm olona Puang Allataala, aka naissam tau naua pentuhu'na si'dakoa' Kristus. <sup>17</sup>Aka lambi'um wattunna umpadadi kamasussaam Puang Allataala illaam inde lino. Anna kitaa' änä'na Puang Allataala handam yolo napahuai. Dadi kita siaan' duka' pentuhu'na anna nahuakia' temo, iya senga'um ia la nahuanna indo to tä' unkatappa'i Kaheba Katilallasanna Puang Allataala illaam allo ma'katampasanna.

<sup>18</sup>Umba susi tisuha' illaam Battakada Debata naua: "Indo sia duka' to umpogau' kamaloloam anna nahuapi kamasussaam illaam ullingkai kasalamasam, iya senga'um ia la masussanna to madosa anna to tä' umbollim

Debata." <sup>19</sup>Dadi, inggannakoa' to ussi'dim kamasussaam indo situhu'na pa'elo'na Puang Allataala, la pahallukoa' tontä liu umbeho kalemu lako olona To Ma'padadi to tontä manontom umpasule lako pa'dandinna. Anna tä'koa' la monda umpogau' kamapiaam.

**5** <sup>1</sup>Sitahu'na, deem la kupelau lako ingganna pebaba ada' illaam si mesa-mesa jumaa'. Inde pelauangku pahallu napehingngii aka kao mesaä' duka' pebaba ada', anna ma'kaleä' ussa'bii indo kamasussaam nasi'dim Kristus. Anna la mangngala taba tooä' duka' illaam kamatandeanna Kristus ke dipa'patandaammi. <sup>2</sup>Kupelau anna uningkambi' si'da-si'daia' ingganna dombana Puang Allataala indo dipadokkoangkoa' lisu pala'mu. La uningkambi' manappaa' sola masannam penaba situhu' pa'elo'na Puang Allataala, tä' la ungapahhisam. Tä' toi la umpalako pengkähängam ia too kahana mailukoa' lako doi', sapo' la mengkalao illaam si'da-si'daa' unä' penabammu umpamoloi solamu. <sup>3</sup>Anna tä' tookoa' la mala ma'pahenta susi to ma'pahenta illaam lino lako indo to dipadokkoangkoa' lisu pala'mu, sapo' la ma'gau' mapiakoa' anna mala napehapanni issinna jumaa'. <sup>4</sup>Anna mala sulei too To Ma'kambi' Handam Matande, la napasongko'ikoa' songko' millo' tanda kamatandeam la tä' deem malusanna. <sup>5</sup>Susi duka' lako ikoa' to mangnguha, la pahallukoa' matinuhu' lako pebaba ada'. Anna la mahempo penabakoa' anna sipamoloi mesa

sola mesa. Aka illaam Battakada Debata naua: "Puang Allataala umpobali to malangka' penaba, sapo' untkamasei to mahempo penaba." <sup>6</sup>Iam too anna la pahallungkoa' umpopengkadio kalemu dio olona Puang Allataala to ponno kakuasaam anna malakoa' napomatande ke lambi'um wattunna. <sup>7</sup>Beho lakoi Puang Allataala kamalallangammua', aka Ia untkambi'koa' anna napaliaha. <sup>8</sup>Majagakoa' anna mainga', aka indo balimmu tomahajanna setam susi liu singa ma'ehhem kalao-lao lu lako lu dio mai umpeä tau umba ke deenni mala naamma' kalebu. <sup>9</sup>Ebaia' umpake kamatappasam matoto'. Aka muissammia' muua ingganna solasubummua' to matappa' lako lino nahua asam duka' kamasussaam susi indo to uhhuakoa'. <sup>10</sup>Sapo' puhakoa' too ussi'dim kamasussaam säpäi', iya napatepungkoa' Puang Allataala. La napasondoikoa' kamatotosam, kamatohoam, anna kamanontongam. Aka Ia kabuttuanna pa'kamase, anna puhakoa' natambai umpolalam Kristus anna malakoa' mangngala taba illaam indo kamatandeanna to la da'da' liu sule lako salako-lakona. <sup>11</sup>Dipuji Puang Allataala aka ma'kuasa sule lako salako-lakona! Abana inna la diua! <sup>12</sup>Inde suha' kapodi' kupakatuangkoa', mala dadi aka napamoloiä' Silas mesa solasubunta to mala dihannuam. Ia anna kupakatukoa' inde suha' aka kusasungkoa' anna kupomasiäsam kuua ingganna inde kutulasangkoa' abana pa'kamasena tongam Puang Allataala. Antiia'

manda' tobei matoto' inde pa'kamasena.

<sup>13</sup> Salama'na matim ingganna solasubuntaa' to inde jumaa' Babilon to pada-padako'a' napilei Puang Allataala. Salama'na duka' Markus to kuangga' änä' ikale. <sup>14</sup> Sisalama'-lama'koa' mesa sola mesa sola ponno pa'kamase umba susi la sihatanna napogau' to matappa'um. Handandanni Puang Allataala ummana'koa' kamasakkeam sola kamasannangam inggammua' to sakalebum Kristus. Padam too.

## 2 PETRUS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Simon Petrus mesaä' duka' sabua'na anna suhona Yesus Kristus, lu lako inggannakoa' to unkatappa'i Yesus Kristus, battu diua Puang Allataala to tapenombai anna To Mepasalama'taa'. Ia anna malakoa' matappa' aka malolo Yesus Kristus to ummana'kia' pada-pada sahhupa kamatappasam. <sup>2</sup>Handandanni Puang Allataala untamba'koa' anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam sanda silapi', aka muissammakoa' Puang Allataala anna Puang Yesus Debatanta. <sup>3</sup>Nabeengkia' Puang Allataala ingganna-ingganna sia tapake tubo illaam kamanuhusam lako kalena umpolalam kuasa kapendebataanna. Mala nabeengkia' ingganna ia too, aka muissammakia' Puang Allataala to puha untambaikia' umpolalam kuasa kamatandeanna anna kamapiaam penabanna. <sup>4</sup>Lalam iam too napake Puang Allataala umbeengkia' pa'mana' taditondom anna tä' deem la pada angga'na indo puha nadandi. Ia anna mebeenni pa'mana' ia too, anna malakoa' lappa' dio mai pa'elo'na sipa' dosana hupatau indo si ungdakei hupatau illaam inde lino, anna malakoa' duka' ma'sipa' susi Puang Allataala. <sup>5</sup>Kahana ingganna indo puha napogausangkia' Puang Allataala, nasuhum la umpeä si'da-si'daa' lalanna anna mala sulibanna matappa'koa' la mapia

penabapokoa' duka'. Anna sulibanna mapia penaba, la deempi duka' kapaissangammua' diona Puang Allataala. <sup>6</sup>Anna sulibanna kapaissangam diona Puang Allataala, la pahallupokoa' duka' ungkuasai kalemu. Sulibanna ungkuasai kalemu, la pahallupokoa' duka' manontom liu muoloi ingganna-ingganna sia. Sulibanna manontom liu muoloi ingganna-ingganna sia, la pahallupokoa' duka' ma'palako liu situhu' pa'elo'na Puang Allataala. <sup>7</sup>Anna sulibanna ma'palako liu situhu' pa'elo'na Puang Allataala, la pahallupokoa' duka' umpakamaja solamu to matappa' umba susi to siundu'-undu'. Anna sulibanna umpakamaja solata to matappa', la pahallupokoa' duka' ungkamasei ingganna hupatau. <sup>8</sup>Aka maka' muampuammia' ingganna ia too anna tuttuam umpalakoa' illaam salu katuboammu, iya la keguna anna ungkembuaam kamapiaam indo kapaissangammua' diona Yesus Kristus Debatanta. <sup>9</sup>Sapo' menna-menna tä' umpogau'i kaha-kaha ia too, tau ia too masiki' pennenne'na anna buta pikkihanna, anna tä' nakilalai naua indo dosana lessu' puham dibaseiam. <sup>10</sup>Dadi inggannakoa' solasubungku, la umpeä si'da-si'daa' lalanna anna mala tuttuam tandaam diua puhangkoa' natambai Puang Allataala anna napilei. Aka maka' umpateemmia', iya mannassa anna tä'koa' deem la mala metobä yabo mai indo pehhondoam matoto'mu, <sup>11</sup>anna la natahima manappakoa' Puang Allataala mentama kapahentaanna Debatanta Yesus

Kristus, To Mepasalama'taa'. Anna indo kapahentaanna la da'da' liu sule lako salakolakona. <sup>12</sup>Dadi moinna anna muissammia' ingganna kaha-kaha ia too anna muantinna' manda' untobe matoto' indo pepatuduam malolona Puang Allataala, sapo' la tontä liu kupakilalakoa'. <sup>13</sup>Anna abana pahallu liupi kusi'dim kupakilalakoa' kaha-kaha ia too sumala tubopä'. <sup>14</sup>Aka kuissam kuua tä'um la masäe anna kupelleim inde lino, aka puhämä' napaissanni Debatanta Yesus Kristus. <sup>15</sup>Iam too anna la kupeä lium lalanna temo anna mala tontä liu umpaillaam penabaa' kaha-kaha ia too ke matemä'. <sup>16</sup>Wattunna anna kipaissannikoa' diona kuasanna Debatanta Yesus Kristus anna kasuleanna ma'penduanna, tä'kanni ma'toiolo-olo ma'pekaade' indo si biasa napogau' hupatau. Sapo' kiita sola matangki wattunna pangkähhä kakuasaanna yabo tanete. <sup>17</sup>Aka diokam heem wattunna napa'kasallei anna napomatande Puang Allataala Ambeta. Wattu eta too, dihingngi kamahanna To taditondom kamatandeanna naua: "Iam too inde Änä' pa'pakamajanku to umpomasannam penabanku." <sup>18</sup>Ma'kalekam uhhingngii indo kamaha buttu yabo mai suhuga wattunna anna yabokam indo tanete maseho sola Puang Yesus. <sup>19</sup>Puhanna kiita indo kadadiah ia too, iya tuttuam kikannangammi pole' indo kada napayolo lambam ingganna nabi yolona. Handam mapia ke umpaillaam penaba tongannia' indo kadanna nabi, aka umba susi lampu dipalekke'



sule lako tibukka' baja anna paindom bintä pehendem allo, susim too duka' indo kadanna nabi naballoikia' illaam kamalillingam sule lako sule Puang Yesus ummasiä'i penabammua'.

<sup>20</sup> Anna handam pahallu umpengngissannia', indo kada napayolo lambam Puang Allataala tä' si'da-si'da deem buttu di pikkiham kalena bäbä nabi. <sup>21</sup> Aka ingganna tula' napayolo lambam ingganna nabi tä' punala deem la pangngoko di tambu'na bäbä, sapo' Penaba Maseho mengkähä illaam kalena indo nabi, nasuhum mala untula' kadanna Puang Allataala.

**2** <sup>1</sup> Umba susi yolona kende' buda nabi tatappa' illaam alla'-alla'na umma' petauanna Puang Allataala, la susi siam too duka' illaam alla'-alla'mua' la kende' buda to ma'pa'guhu sala. La manähhä umpalanda' pepatuduam tatappa' to la umpatilaka hupatau. Anna la umbahoipi Puäta to ussolonni dio mai dosa, nasuhum iam too la masimpam umpasuleanni katilakaam tama kalena. <sup>2</sup> Moi anna susi, sapo' la buda siam duka' tau untuhu'i indo gau' mesihi'-sihi'na, lambi' la natelle tau indo lalam kamaloloanna Puang Allataala. <sup>3</sup> Kahana mailu anna matinna indo to umbaba pepa'guhuam sala, nasuhum napamammisangkoa' tula' pangngoko di tambu'na lambi' umbeenna' aka-akammu. Sapo' masäem mangngampa pa'tahungkungam la ullambi'i, anna mamali'um katilakaam la uhhuai. <sup>4</sup> Aka susim ia dadi lako indo ingganna malaika' to umpogau' dosa, tä' napäbäi Puang Allataala la lappa'

dio mai pa'tahungkungam sapo' natibe tama nahaka anna natähäm dio ongeam handam malillim sule lako indo allo Pahhottosam la naongi Puang Allataala umpalambi'i pesämbä' ma'katampasam. <sup>5</sup> Susi siam duka' inde lino yolona tä' napäbäi Puang Allataala la lappa' dio mai pa'tahungkungam. Wattu eta too napabussu uwai untallanni ingganna to tä' umbollim Puang Allataala. Anggam Nuh dipasalama', indo to umpa'pakahebaam lalam kamaloloam, anna pitupi solana. <sup>6</sup> Susi siam duka' kota Sodom anna Gomora napempa'deam Puang Allataala battu diua naä'bäi indo kota ia too, anna mala mendadi pa'sangkasam anna pa'palapaam diua: "Susim too la ullambi' ingganna hupatau to tä' umbollim Puang Allataala." <sup>7</sup> Sapo' Lot ia natässu'i illaam mai indo kota Sodom. Indo Lot mesa to malolo gau' anna tä' deem pada samasussa penabanna muita gau' mesihi'-sihi'na indo to tä' ma'debata. <sup>8</sup> Aka indo Lot mesa to mapia gau' tohho illaam alla'-alla'na to kadake gau', nasuhum tä' deem pada samapi'di' penabanna aka allo-allo uhhingngi liu anna muita ingganna gau' kadakena indo pa'botto. <sup>9</sup> Dadi mannassa naissam si'da-si'da Debata ullappasam dio mai pa'sändäsam hupatau to untuhu'i pa'elo'na, anna naissam toi unguhum to kadake gau' sule lako allo Pahhottosam. <sup>10</sup> La'bi-la'binna lako to untuhu'i kamohäeam sugali'na to mekadakei anna umpa'pa'dei kakuasaanna Puang Allataala. Bahani si'da-si'da indo to ma'pa'guhu sala

anna umpa'mesai kalena, nasuhum tä' deem kamalajasanna untelle ingganna to matande kakuasaanna yabo suhuga. <sup>11</sup> Malaika' sia duka' anna tä'i umpassubum tula' pantelle dio olona Debatanta la untelle ingganna indo to matande kakuasaanna, moi kela daa matoho puha ia anna kuasa puha indo malaika' anna la indo to ma'pa'guhu sala. <sup>12</sup> Sapo' ingganna indo to ma'pa'guhu sala untelle indo kaha-kaha tä' naissam laoanna. Susi liu olo'-olo' malaiha tä' naissam ma'pikki', anggam untuhu'i pa'elo' kalena. Ia anna dipadadii indo olo'-olo' malaiha, aka la disakka anna dipatei. Susi lium too indo to ma'pa'guhu sala la dipempa'deam. <sup>13</sup> Anna buana indo pampi'di'na, la ussi'dim duka' kamapi'disam. Tandana kadake gau'na indo tau, moi masiä masannam toi penabanna ke ia siam anna ia napogau'. Maka' sola-solakoa' ma'hempum mangngande, la umpa'kasihisanna' pa'palakoanna aka napalilli kamohäeam sugali'na. <sup>14</sup> Anna muitanna too baine maelo' siahm la ullullu' pa'bannetauam. Tä' deem la nasanta'na umpogau' dosa. Anna si napeäpi lalanna anna umpemäläi to manipi'pi kamatappasanna anna natuhu'i. Anna biasam angga mailu anna matinna. Tau ia too abana inna to nahua tädona Puang Allataala. <sup>15</sup> Le'ba' umpellei lalam kamaloloam anna untuhu'i lalanna Bileam, änä'na Beor yolona. Indo Bileam napohäe ia ke pa'gau' kadakenai napangngalai doi'. <sup>16</sup> Sapo' napopa'kada Puang Allataala indo keledainna Bileam lambi' napakilala kahha' diona gau' kadakena.

Indo keledainna, keledai biasa siam duka', sapo' mala ma'tula' nasuhum dilabai pattuju kamahoanna indo nabi ia too. <sup>17</sup> Ingganna indo to ma'pa'guhu sala sihhapam kalimbuä matti', anna sihhapam toi duka' gabum napassii hibu' kasalle nasuhum tä' umpatuhum uham. Iam too anna napatokaammi Puang Allataala ongeam handam malillim. <sup>18</sup> Aka angga nakähä ussengkengam kalena, sapo' indo tula'na tä' deem gunana. Si untula' indo gau' untuhu'i kamohäeam sugali'na anna mala umpemäläi indo to mane lappa' illaam mai alla'-alla'na to bulim. <sup>19</sup> Indo to ma'pa'guhu sala si ma'dandi naua: "Maka' untuhu'i pepatuduangki, la beba'ungkoa'." Moi kela daa ia siam duka' tä' beba', aka tontä liu naposabua' indo pa'pogausam to la mebaba lako katilakaam. Aka iai too metalo iam meposabua'. <sup>20</sup> Menna-menna muissammi Debatanta Yesus Kristus, To Mepasalama'ta, tau ia too lappa'um dio mai kakuasaanna lino, indo to si ungdakei hupatau. Sapo' maka' nahuntu' sule penabanna kakuasaanna lino lambi' nataloi, mannassa anna tau ia too la mabanda' puha ia kamasussaanna anna la yolona. <sup>21</sup> Aha leko'um ia tä' pissam muissam lalam kamaloloanna Puang Allataala tau ia too anna la naissam sala-sala, sapo' ma'katampasanna tä' di naaku untuhu'i pahentana Puang Allataala indo to puha ditulasam. <sup>22</sup> Indo gau'na abana tä' deem nasisalai indo pehapangam naua: "Asu

muande sule luana," anna "Babi puha didio' le'ba' sule ma'tombä."

**3**<sup>1</sup>O inggannakoa' solasubungku to kupakamaja! Inde suha'ku kupakatuangkoa' temo, suha' kapenduannam. Illaam inde suha'ku temo anna indo lessu' kupeä lalanna anna kupakilalakoa' diona pepatuduam malolona Puang Allataala anna mala maseho pikkihammua'. <sup>2</sup>Ia anna kupakilala liukoa' anna mala umpengkilalai liua' indo kada natula' ingganna nabinna Puang Allataala anna indo pahentana Debata, To Mepasalama'ta, to napalandasangkoa' ingganna suhona. <sup>3</sup>Handam pahallu muissanna' muua, illaam inde wattu la kasuppisanna lino la kende' buda to nakuasai pa'elo'na sipa' dosana. La natellekoa' <sup>4</sup>naua: "Kusanga ma'dandi indo Puang Yesus naua: 'La suleä' sule.' Iya umba hi? Tä' kukatappa'i la mala sule sule. Aka mengkalao diopi nene to taponene indo to masäem matena sule lako temo, iya tontä liu siam ingganna-ingganna sia. Moi mengkalao dipadadinna inde lino sule lako temo, iya tontä liu siam." <sup>5</sup>Aka indo tau susi sangngim naägä'inna napa'kalembei diona indo anna dipadadii langi' anna lino, kadanna Puang Allataala umpadadii. Inde lino uwai dipadadi anna buttu dio mai uwai. <sup>6</sup>Anna indo siam uwai napake Puang Allataala untallanni lino yolona, wattunna anna bussui uwai. <sup>7</sup>Anna kadanna siam Puang Allataala unjagai inde langi' sola lino temo anna mala naä'bäi api ke dako'i. Tontä liupi dijagai inde langi'

sola lino mengkalao temo sule lako wattu la diongei ditahungkum anna dipempa'deam ingganna to tä' umbollim Puang Allataala. <sup>8</sup>Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, deem mesa kaha-kaha tä' si'da-si'da mala la uningkalembeia': situhu' Puang Allataala, tontäm sangngallo anna sasa'bu taunna, battu diua tä' deem alla'na sasa'bu taunna anna sangngallo. <sup>9</sup>Tä' ia maela' Debata ungganna'i pa'dandianna, moi anna deem tau muuai: "Maela' Debata ungganna'i pa'dandianna." Sapo' ia anna tä'pi sule temo, aka nasa'bahasampokoa'. Aka napemulu Debata ke tä'i deem tilaka hupatau moi podo la mesam, anna napemulu toi ke untihokonganni dosana ingganna hupatau. <sup>10</sup>Sapo' allo kasuleanna Debatantaa' la sihhapam kasuleanna to maboko, tä' deem dibai-bai. Wattu eta too la magahugu yabo langi' lambi' pa'de langi', anna ingganna issinna la pissam pa'dena naä'bäi api. Anna lino sola ingganna issinna la pissam duka' pa'dena. <sup>11</sup>Dadi, aka abana inna la pissam pa'dena ingganna-ingganna sia, iya akaa' la pahallu umpogau'? La pahallukoa' maseho umpalako ingganna pa'palakoammu anna pahallukoa' untuhu'i liu pa'elo'na Debata <sup>12</sup>illaam inde wattu muongeia' umpemmitai kasuleanna indo allo puha napa'tantu Puang Allataala. La umpateenna' anna mala bale' sule allo ia too. Wattu eta too langi' la naä'bäi api anna la mahehe ingganna-ingganna sia napobua' malussunna. <sup>13</sup>Sapo' kitaa'-

kita umpemmitaikia' langi' bakahu anna lino bakahu, ongeam kamaloloam, aka puham nadandi Puang Allataala. <sup>14</sup> Iam too kasuhunganna, inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, anna pahallum illaam inde wattu umpemmitai allo ia too la umpeäa' lalanna anna mala tubo maseho liukoa', la tä' deem sassaimmua', anna la mapia kasilombungammua' Puang Allataala.

<sup>15</sup> Sangainna' too inde kasa'bahasanna Debata mebeem wattu anna mala ullambi' tau kasalamasam. Inde kutulasangkoa' susi siam issinna ingganna indo suha' napakatuangkoa' Paulus, solasubunta to tapakamaja. Indo suha'na, natuli' umpolalam kakeekasam nabeem Puang Allataala. <sup>16</sup> Illaam ingganna suha'na Paulus natuli' liu diona kaha-kaha ia too. Illaam indo suha'na deem sanaka-naka kaha-kaha mapahhi' dipikki'. Kaha-kaha iam too si naägä'i naeli' kalembasanna indo tau to tä' deem aka naissam anna manipi' kamatappasanna, umba susi si naägä'i duka' mueli' kalembasanna issi senga'na Suha' Maseho, nasuhum umpasuleam katilakaam kalena. <sup>17</sup> Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, muissammia' ingganna indo kaha-kaha ditula' ingngena'. Iam too anna la unjagainna' indana nababa bulingkoa' pepa'guhuam salanna indo to tä' ma'debata, nasuhum metobäkoa' yabo mai indo pehhondoam matoto'mu. <sup>18</sup> Anna la umpeä liua' lalanna anna mala tuttuam muissangkoa' Debatanta Yesus Kristus,

To Mepasalama'ta, anna tuttuam ussi'dim  
pa'kamasena. Dipomatande sanganna  
mengkalao temo sule lako salako-lakona.  
Abana inna la diua! Padam too.



# 1 YOHANES

**1** <sup>1</sup> Illaam inde suha' kituli' diona To inna deemmi pempom dio mai. Puham kiita sola matangki, kihingngi sola talingangki tula'na. Kianda'im sola limangki anna kiitam pa'palakoanna. Iam too Kada To Mepatubo. <sup>2</sup> Katuboam ia too puham dipa'paitaam anna kiitam kami'. Iya kisa'biim anna kipa'pakahebaam indo katuboam to la tontä liu sule lako salako-lakona. Indo katuboam sitimä sola Ambeta mengkalao dio mai anna puhangkam dipaitai. <sup>3</sup> Iai too puha kiita anna kihingngi, iam too kipakahebaiangkoa' anna malakia' mesa illaam kakalebuam. Aka kami'-kami' sakalebungkam sola Ambeta anna Yesus Kristus Änä'na. <sup>4</sup> Kitulasangkoa' indee anna mala sundum anna sule lako kakassiangki. <sup>5</sup> Iam too inde kaheba kihingngi dio mai Yesus Kristus kipakahebaiangkoa': Indo Puang Allataala kamasiäsam battu diua kamapiaam anna tä' deem kamalillingam battu diua kakadakeam illaam kalena. <sup>6</sup> Maka' taua: "Sakalebungkia' Puang Allataala," sapo' tubo illaam dikia' kamalillingam, iya taägä'i hia' tia isanga aka tä'kia' ma'palako situhu' kamaloloanna Puang Allataala. <sup>7</sup> Sapo' maka' tubokia' illaam kamasiäsam susi kamasiäsanna Puang Allataala, iya sakalebungkia' too anna ingganna dosata nabaseiangkia' haha titollona Puang Yesus, Änä'na. <sup>8</sup> Maka' taua:

"Tä'ki' deem madosa," iya umbaba bulingki' kaleta anna kamaloloanna Puang Allataala pa'de illaam kaleta. <sup>9</sup>Sapo' maka' taakui dosata längäm Puang Allataala, la tontä Ia manontom umpasule lako pa'dandianna anna ma'palako situhu' kamaloloanna, nasuhum la naampunniangkia' dosata anna nabaseiangkia' ingganna pa'pogau' kadaketa. <sup>10</sup>Sapo' maka' taua: "Tä'ki' deem madosa," iya iam tia isanga ussangaiki' Puang Allataala kaua-ua bäbä anna tä' tapaillaam penaba kadanna.

**2** <sup>1</sup>O inggannakoa' änä'ku, tula' ia too kupaillaangangkoa' inde suha' anna mala tä'koa' umpogau' dosa. Sapo' maka' deem tau umpogau' dosa, tä' la mahea' aka deem Yesus Kristus to malolo la umbala'ki' ma'tula' dio olona Puang Allataala. <sup>2</sup>Iya Kristus-um too umbala'kia' dipatei nasuhum malam naampunniangkia' dosata Puang Allataala. Anna tä' angga dosata mandi, sapo' duka' dosana ingganna hupatau illaam inde lino. <sup>3</sup>La mannassanna diua muissam tongangki' Puang Allataala ke dituhu'i liui ingganna pahentana. <sup>4</sup>Maka' deem tau muuai: "Kuissam tongam Puang Allataala," sapo' tä' di si natuhu'i pahentana, mannassa tau ia too kaägä'-ägä' anna tä' deem kamaloloanna Puang Allataala illaam kalena. <sup>5</sup>Sapo' menna-menna si untuhu'i si'da-si'dai pahentana, tau ia too sundummi pa'kamasena lako Puang Allataala. Menna-menna muuai: "Deem kasilombunganku Puang Allataala," tä' mala tala ma'pogau' susi

Yesus Kristus. Susim too la dipangngissanni diua untuhu'iki' Puang Allataala. <sup>6</sup>(2:5) <sup>7</sup>Oa' solaku to kukamasei, inde kutulisangkoa' taia pahenta maneanna ditula', sapo' pahenta masäenna' untuhu'i, indo puha ditulasangkoa' pahandu'na anna unngkatappa'ikoa' Puang Yesus. <sup>8</sup>Moinna anna susi, inde pahenta mala duka' diua bakahu. Aka tandaam si'da-si'dam pole' illaam pa'palakoanna Kristus anna illaam kalemua'. Anu' tuttuam untampeammokoa' kamalillingam anna tuttuam tiballa'um kamasiäsam tongam illaam pa'palakoammua'. <sup>9</sup>Maka' deem tau muuai: "Tubo illaammä' kamasiäsam, tä' deem sassainna pa'pogausangku," sapo' unngkahidi' di solana to matappa', tau ia too tubo illaampi kamalillingam. <sup>10</sup>Sapo' menna-menna unngkamasei solana to matappa', tau ia too tubo illaammi kamasiäsam, anna tä'um deem katitedoanna la napolalam metobä tama dosa. <sup>11</sup>Sapo' menna-menna unngkahidi' solana, tau ia too ma'penaba kadake aka illaam liupi kamalillingam anna tä' naissam naua: "La lu umbä' ngei," aka tä' naissam usse'la kamapiaam anna kakadakeam. <sup>12</sup>Oa' änä'ku, ia anna kupakatukoa' inde suha', aka diampunniammokoa' dosamu kahana pengkähäna Yesus Kristus. <sup>13</sup>Anna lu matinna' duka' inggannakoa' to titanam ambe, aka muissammokoa' Puang Yesus to inna deemmi pempom dio mai. Anna inggammua' duka' änä' muane, aka untaloingkoa' tomahajanna setam. <sup>14</sup>Iya kutulasammokoa' illaam

inde suha' änä'ku, aka muissammokoa' Ambeta. Anna kuuaam polepi lako to titanam ambe, aka muissammokoa' Puang Yesus to inna deemmi pempom dio mai. Susi toi duka' inggammua' änä' muane, aka matoto'unna' kapeimangammu, umpaillaam tambu'ungkoa' kadanna Puang Allataala, anna untaloi tongkoa' tomahajanna setam. <sup>15</sup>Daa umpalulako penabammu ingganna kakadakeam illaam inde lino. Aka maka' umpateem, mannassa anna tä'i la lu lako penabammu Ambeta. <sup>16</sup>Aka indo sipa' kadakena hupatau illaam inde lino tä' buttu yabo mai Ambeta, sapo' dadi illaam lino, susinna: ma'palako situhu' pa'pohäena, mailu sugali', anna saboä. <sup>17</sup>Inde issinna lino sola ingganna kamiluam kadakena, tä' la da'da' liu. Sapo' menna-menna umpalako pa'elo'na Puang Allataala la tubo liu ia sule lako salako-lakona. <sup>18</sup>Oa' änä'ku, wattunnam temo illaammakia' la kapuhaanna lino. Puhangkoa' dipaissanni diua la sule mesa punggabana to umpobali Kristus. Anna budam temo kende', nasuhum taissammi taua temo la kapuhaannam lino. <sup>19</sup>Indo to umbali Kristus buttu illaam siam mai alla'-alla'taa', sapo' mannassa anna taiaa' solata. Aka kela solata si'da-si'daa', la tontä liukia' sola-sola. Sapo' napelleikia' anna mala tandaam diua ingganna tau ia too taia solata. <sup>20</sup>Sapo' ikoa'-iko puhangkoa' dipatamai Penaba Masehona Puang Allataala napatuhum Yesus Kristus nasuhum muissammia' usse'la pepa'guhuam

sala anna pepa'guhuam malolo. <sup>21</sup> Illaam inde suha' kutulasangkoa', tä' kuua tää'napia' muissam indo kaheba kamaloloam, sapo' setonganna muissammia' kaheba kamaloloam ia too. Anna muissam toia' muua tä' deem kaheba tatappa' la buttu illaam mai. <sup>22</sup> Menna diuaam to kaägä'-ägä'? Indo to muuai: "Puang Yesus taia To puha dilanti' la mepasalama'." Tau iam too balinna Kristus, anna untumpu pala' Puang Allataala Ambeta sola Änä'na. <sup>23</sup> Menna-menna untumpu pala'i, tau ia too tä' deem kasilombunganna Ambeta. Sapo' menna-menna manontom liu muakui Änä'na, deem duka' kasilombunganna Ambeta. <sup>24</sup> Dadi pahallu umpaillaam penaba liua' indo Kaheba Katilallasam puha uhhingngia' mengkalao pahandu'na anna matappa'koa'. Aka maka' umpateem liua', iya la sakalebu liungkoa' too Änä'na anna Ambeta. <sup>25</sup> Anu' ma'kalem Puang Yesus ma'dandi naua: "La kubeengkoa' katuboam sule lako salako-lakona." <sup>26</sup> Ingganna inde kutulasangkoa' diona to umpeäi lalanna anna malakoa' bulim. <sup>27</sup> Sapo' ikoa'-iko puhangkoa' nabeem Puang Yesus Penaba Masehona Puang Allataala. Anna indo Penaba Maseho tontä liu tohho illaam kalemua' nasuhum tä'um pahallu deem tau senga' la umpatudukoa' pepatuduum bakahu. Aka napatudu liungkoa' Penaba Maseho ingganna la pahallunna; anna ia too tappa', tä' diua bäbä. Iam too anna la tontä liungkoa' manontom lako Kristus. <sup>28</sup> Dadi, inggannakoa' änä'ku, la tontä liukoa' manontom lako

Kristus. Aka maka' susi, sulei too Puang Yesus umpa'paitaam kalena tä'ungkia' la mahea' anna masihi' dio olona. <sup>29</sup>Dadi aka muissammia' muua Puang Allataala to malolo, nasuhum muissanna' duka' muua ingganna to ma'gau' malolo disangai änä'na Puang Allataala.

**3** <sup>1</sup>Pikki'unna' too pa'kamasena Puang Allataala lako kita, tä' dibela dipaju kalandona lambi' disangaikia' änä'na. Anna abana änä'na si'dakia' Puang Allataala. Iam too anna tä'um naissam kalembasanna pa'palakoanta to tamatappa' inde lino, aka tä' muissam Puang Allataala. <sup>2</sup>O solasubungku to kukamasei, tentomai änä'ngkia' Puang Allataala, sapo' tä'pi nalambi' pikkihanta la maakaki' susi ke dako'i. Moinna anna susi, taissammia' taua la susiki' Kristus ke dipa'paitaammi, aka la taitam pole' inna la susinna Kristus. <sup>3</sup>Anna menna-menna mahannu lako Kristus tä' mala tala maseho pa'pogausanna illaam inde lino, umba susi Kristus maseho. <sup>4</sup>Menna-menna si umpogau' dosa, untekkä pahentana Puang Allataala; aka pa'pogausam dosa umbali pahentana Puang Allataala. <sup>5</sup>Muissammia' muua sule Kristus inde lino anna mala umpa'dei ingganna dosa. Anna muissam toia' muua tä' Ia madosa Kristus. <sup>6</sup>Dadi menna-menna tontä liu manontom lako Kristus tä'um la si umpogau' dosa. Sapo' menna-menna si umpogau' dosa, tau ia too tä' ia muissam Kristus dapaka ia la nakaleso pa'elo'na. <sup>7</sup>O inggannakoa'

änä'ku, daa umma'dinna' nababa bulim tau. Menna-menna ma'gau' mapia, tau ia too mesa to malolo umba susi Kristus malolo.

<sup>8</sup>Sapo' menna-menna si umpogau' liu dosa, tau ia too änä'na tomahajanna setam, aka mengkalao diopi mai anna madosa lium ia tomahajanna setam. Iam too anna mentamam lino Änä'na Puang Allataala, anu' la umpa'dei pengkähänganna tomahajanna setam.

<sup>9</sup>Menna-menna mendadim änä'na Puang Allataala, tau ia too tä'um la si umpogau' dosa aka sipa'na Puang Allataala illaammi kalena. Anu' Puang Allataala mendadim Ambena, iya tä'um la mala si umpogau' dosa. <sup>10</sup>Dadi

mannassa anna tise'lai diita änä'na Puang Allataala anna änä'na tomahajanna setam.

Aka menna-menna tä' umpalako kamaloloam battu haka tä' ungkamasei to matappa', tau ia too taia änä'na Puang Allataala. <sup>11</sup>Indem

ia indo kaheba puha uhhingngia' mengkalao pahandu'na matappa'koa': Diona pahallukia' la sikamase mesa sola mesa. <sup>12</sup>Tä' si'da-si'dakia'

la mala ma'gau' susi Kain, aka indo Kain mendadim ia änä'na To handam kadake gau' anna umpatei adinna. Akanna umpatei adinna?

Aka si ma'gau' kadake ia Kain anna si ma'gau' mapia ia adinna. <sup>13</sup>Oa' solasubungku, daa ungapilla'i ke nakahidi'koa' to tamatappa' illaam inde lino. <sup>14</sup>Taissammia' taua

umpelleingkia' kamateam lu tama katuboam. Tandana umpelleingkia' kamateam, aka si ungamaseingkia' solasubunta to matappa'.

Sapo' menna-menna tä' ma'kamase, tontä

liupi ia illaam kamateam. <sup>15</sup>Anna menna-menna unghahidi' to matappa', tau ia too sihhapam papateam anna mannassa diua indo to papateam tä' ia deem katuboam sule lako salako-lakona illaam kalena. <sup>16</sup>Kristus puha umpopepatei kalena aka nakamaseikia'. Iam too tapotandenganna' ma'kamase. Dadi la ahu'kia' duka' umbeho kaleta la ussi'dim ma'hupa-hupa kamasussaam kahana unghamaseikia' solasubunta to matappa'. <sup>17</sup>Sapo' tä' ia deem pa'kamasena Puang Allataala illaam kalena mesa to ganna'um katuboanna, ke tä'i häntä buana muita solana tadeem naponnoiam kapahalluanna. <sup>18</sup>O inggannakoa' änä'ku, indo diuaam pa'kamase si'da-sia tä' la dio bäbä pudu', sapo' la pahallu mengkalao illaam unä' penaba lemba' dio pa'palakoam. <sup>19</sup>Maka' si unghamasei si'da-si'dakia' solata to matappa', taissammi too taua änä'na si'dangki' Puang Allataala to malolo. Anna la masannammi penabanta aka tä'ungki' la bata-bata dio olona. <sup>20</sup>Aka moinna anna ma'tula'-tula' penabanta naua: "Tä' ahamä' salama' aka pa'palakoangku," sapo' tä' la dipehingngii aka kasalle puha ia kuasanna Puang Allataala anna la penabanta, aka Ia to ullosa limbä anna untahhu' mandalam. <sup>21</sup>Oa' solaku to kukamasei, maka' too tä'um bata-bata penabanta, tä'ungki' too la mahea' dio olona Puang Allataala. <sup>22</sup>Anna la nahingngiam ingganna pelauanta, aka si tapalakom pahentana anna si tapogau'um pa'pohäena. <sup>23</sup>Indem ia pahentana Puang



Allataala lako kita: La unkratappa'iki' sanganna Yesus Kristus, Änä'na, anna la sikamaseki' mesa sola mesa umba susi puha napahentaangkia'. <sup>24</sup> Menna-menna si untuhu' pahentana Puang Allataala, tau ia too sakalebum Puang Allataala, anna Puang Allataala tohho illaam kalena. Anna la taissammi taua tohhom illaam kaleta aka puhangki' napatamai Penaba Masehona.

**4** <sup>1</sup> Oa' solaku to kupakamaja, tä'koa' la si masimpam unkratappa'i tau moi la naua: "Nasahunnä' Penaba Maseho." Aka budam nabi tatappa' kende' anna lao ma'patudu lako inde lino. Dadi la pahallua' umpengkalesoi yolo, battu la Penaba Masehona si'da hi Puang Allataala ussahunni ma'patudu, battu la taia hi. <sup>2</sup> La mannassanna diua to nasahum Penaba Masehona Puang Allataala ke naakui naua: "Puham sule inde lino Yesus Kristus mehhupatau." <sup>3</sup> Sapo' menna-menna tä' muakui, tau ia too tä' napentamai Penaba Masehona Puang Allataala. Sapo' napentamai setam penabanna battu diua balinna Kristus. Puhanna' uhhingngi la sule penaba ia too anna abana sulem inde lino. <sup>4</sup> Oa' änä'ku, ikoa'-iko änä'nangkoa' Puang Allataala anna puhangkoa' untaloi ingganna nabi tatappa', aka kuasa puha Ia Penaba Maseho ussahungkoa' anna la indo penaba to ussahum to tamatappa'. <sup>5</sup> Indo ingganna nabi tatappa' buttu illaam mai alla'-alla'na to tamatappa' nasuhum sihondoi tula'na anna pa'pohäena solana anna napehingngii. <sup>6</sup> Kami'um too änä'na Puang

Allataala. Dadi menna-menna muissammi Puang Allataala, tau ia too la umpehingngii pepatuduangki. Sapo' menna-menna taia änä'na Puang Allataala, tau ia too tä' ia umpehingngii pepatuduangki. Susim too tapangngissanni alla'na pepatuduam malolona Penaba Maseho anna pepatuduanna penaba la mebaba bulim. <sup>7</sup>Inggannakoa' solaku to kukamasei, la sikamasekia' mesa sola mesa, aka indo pa'kamase buttu yabo mai Puang Allataala. Anna menna-menna si ma'kamase, tau ia too mannassa anna änä'nai Puang Allataala anna muissammi Puang Allataala. <sup>8</sup>Aka sipa'na Puang Allataala ma'kamase. Dadi menna-menna tä' ungkamasei solana, tau ia too mannassa anna tä' ia muissam Puang Allataala. <sup>9</sup>Puang Allataala puha ussua Änä' mesanna mentama inde lino anna mala nakähängangkia' katuboam sule lako salako-lakona. Susim too napa'paitaam diona pa'kamasena lako kitaa'. <sup>10</sup>Aka diuaam pa'kamase? Takitaa' ungkamasei Puang Allataala, sapo' Puang Allataala ungkamaseikia' anna ussua Änä'na umbala'ki' dipatei nasuhum malakia' diampunniam dosata. <sup>11</sup>Oa' solaku to kukamasei, kahana tä' deem napadaam pa'kamasena Puang Allataala lako kita nasuhum pahallukia' duka' sikamase mesa sola mesa. <sup>12</sup>Moinna anna tä'pi deem tau moi podo la mesa muita Puang Allataala, sapo' maka' sikamaseki' mesa sola mesa, sundummi pa'kamasena Puang Allataala lako hupatau anna tontä liu tohho illaam

kaleta Puang Allataala. <sup>13</sup> Kasuhunganna anna taissannia' taua sakalebunghi' Puang Allataala anna tohho illaam kaleta, aka puhangki' napatamai Penaba Masehona. <sup>14</sup> Anna puham kiita anna kisa'biim kiua Ambeta ussua Änä'na mentama lino mendadi To Mepasalama'. <sup>15</sup> Menna-menna muakui naua: "Puang Yesus Änä'na Puang Allataala," tau ia too sakalebum Puang Allataala anna Puang Allataala tohhom illaam kalena. <sup>16</sup> Anna taissammi sola takatappa'i taua pa'kamasena Puang Allataala mentama kaleta. Sipa'na Puang Allataala ma'kamase. Menna-menna ungamasei liu solana, tau ia too sakalebum Puang Allataala anna tohhom Puang Allataala illaam kalena. <sup>17</sup> Dipasundum pa'kamase illaam kaleta anna mala tä'kia' mahea' dio olona Puang Allataala ke lambi'um wattu la naongeti umpopa'tadongkongam hupatau. Tä'kia' la mahea' aka susim pa'palakoanta Kristus. <sup>18</sup> Maka' deem pa'kamase illaam kaleta, tä'ungki' la mahea'. Aka maka' sundummi pa'kamase illaam kaleta, iam too la umpa'dei kamaheasam. Aka tä'ungki' la nahua pa'tahungkungam indo si napikki' hupatau. Dadi menna-menna mahea', tau ia too tä'pi sundum pa'kamase illaam kalena. <sup>19</sup> Iam too anna si ma'kamasengkia' aka yolo puha Ia Puang Allataala ungamaseikia'. <sup>20</sup> Maka' deem tau muuai: "Ungkamaseiä' Puang Allataala," sapo' ungamahidi' di to matappa', tau ia too kaägä'-ägä'. Aka solana duka' naita ia lako anna tä'i nakamasei, damoaham Ia

Puang Allataala tä' diita. <sup>21</sup> Anna indem ia indo pahenta nabeengkia' naua: "Menna-menna ungkamasei Puang Allataala pahallu duka' la ungkamasei to matappa'."

**5** <sup>1</sup> Menna-menna ungkatappa'i naua: "Puang Yesus To puha dilanti' la mepasalama'," tau ia too änä'nam Puang Allataala. Anna menna-menna ungkamasei Ambeta, tau ia too ungkamaseim duka' änä'na Ambeta.

<sup>2</sup> Maka' ungkamaseingkia' Puang Allataala anna tapalakoia' pahentana, taissammi taua ungkamaseingkia' änä'na Puang Allataala.

<sup>3</sup> Aka maka' tatuhu'i pahentana Puang Allataala, iya takamaseim too. Anna indo pahentana tä' mabanda', <sup>4</sup> aka ingganna änä'na Puang Allataala untaloi ingganna kakadakeam illaam inde lino. Kamatappasantam too

lako Puang Yesus anna malangki' untaloi kakadakeam. <sup>5</sup> Mennangka mala untaloi

ingganna kakadakeam inde lino? Anggam tia to ungkatappa'i naua: "Puang Yesus Änä'na Puang Allataala."

<sup>6</sup> Yesus Kristus-um too sule ditedo' uwai anna umpatitollo hahana.

Tä' sule angga mandi la ditedo' uwai, sapo' ditedo' uwai sola umpatitollo hahana. Anna

Penaba Masehom too ussa'bii, aka abana malolo sipa'na Penaba Maseho. <sup>7</sup> Aka deem

tallu hupa umpatappa'i diona Yesus Kristus:

<sup>8</sup> Penaba Maseho, uwai pantedosanna, anna haha titollona; inde tallu hupa, tä' deem

sisala passa'biinna. <sup>9</sup> Aka passa'biinna duka' hupatau anna dikannanganni, damoaham ia passa'biinna Puang Allataala, aka ma'kalem

ussa'bii diona Änä'na. <sup>10</sup> Menna-menna unkatappa'i liu Änä'na Puang Allataala, tau ia too umpaillaam tambu'um kasa'biam ia too. Sapo' menna-menna tä' unkatappa'i Puang Allataala, tau ia too ussangai Puang Allataala kaua-ua bäbä, aka tä' nakatappa'i passa'biinna diona Änä'na. <sup>11</sup> Anna iam too inde passa'biinna naua: Puhangkia' nabeem Puang Allataala katuboam sule lako salako-lakona, anna Änä'nam too kabuttuanna indo katuboam ia too. <sup>12</sup> Menna-menna deem kasilombunganna Änä'na Puang Allataala, tau ia too ullambi'um indo katuboam. Sapo' menna-menna tä' deem kasilombunganna Änä'na Puang Allataala, tau ia too tä' ullambi' indo katuboam. <sup>13</sup> O inggannakoa' to unkatappa'im sanganna Änä'na Puang Allataala, kutulasangkoa' illaam inde suha' anna mala muissam si'da-si'daa' muua: "Ullambi'ungkam katuboam sule lako salako-lakona." <sup>14</sup> Anna tä'kia' la bata-bata lako olona Puang Allataala, aka takatappa'i la nahingngiam pelauanta ke tapelaui situhu'na pa'elo'na. <sup>15</sup> Anna maka' taissammia' taua la nahingngiam ingganna pelauanta, iya la taissammia' too duka' taua taampuammi indo pelauanta. <sup>16</sup> Maka' deengkoa' muita solamu to matappa' umpogau' dosa, la umpa'sambajanganna' längäm Puang Allataala, anna mala Ia umpatepui sule katuboanna. Sapo' tä'koa' kuuaam la pahallu umpa'sambajangam indo tau to umpogau' dosa la mebaba lako kamateam sule lako salako-lakona. Aka deem tau ma'pogau' susi.

<sup>17</sup>Ingganna gau' kadake sangngim dosa. Sapo' deem dosa tä' la mebaba lako kamateam sule lako salako-lakona. <sup>18</sup>Taissammia' taua menna-menna mendadim änä'na Puang Allataala, tau ia too tä'um la si umpogau' dosa. Sapo' pengkähänganna tomahajanna setam la najagai liu Änä'na Puang Allataala anna mala tä' nababa bulim. <sup>19</sup>Taissanna' taua änä'nakia' Puang Allataala, anna taissam toi duka' taua ingganna to tamatappa' nakuasai ia tomahajanna setam. <sup>20</sup>Taissanna' duka' taua sulem Änä'na Puang Allataala anna nabukkaiammakia' penabanta, nasuhum malakia' muissam indo Puang Allataala si'da-sia. Iya sakalebungkia' Puang Allataala si'da-sia anna Yesus Kristus Änä'na. Iam too Puang Allataala si'da-sia anna iam too katuboam sule lako salako-lakona. <sup>21</sup>Oa' änä'ku, la unjagai manappakoa' kalemu indana umpenombaikoa' debata taia Debata si'da-sia. Padam too.

## 2 YOHANES

**1** <sup>1</sup> Kao Pebaba Ada' untuli'i inde suha' lu lako jumaa' to napilei Puang Allataala. Kukamasei si'da-si'dakoa', tä' kao mandi, sapo' moi duka' ingganna to ungkalesom kamaloloanna Puang Allataala, <sup>2</sup> aka kamaloloam ia too tohho illaammi kaleta, anna la tontä lium illaam kaleta sule lako salako-lakona. <sup>3</sup> Handandanni Puang Allataala Ambeta anna Yesus Kristus Änä'na la untamba'kia' anna nakamasei sola namana' kamasakkeam sola kamasannangam. Ingganna ia too tipungngu' anna tandaam illaam kamaloloam anna pa'kamase. <sup>4</sup> Tä'um deem la susi katilallasangku tappana kuissam deemmi illaam alla'-alla'mua' ma'palako situhu' kamaloloam, umba susi puha napahentaangkia' Ambeta. <sup>5</sup> Anna temo deem la kupelaua' matim: Kela mala anna sikamase liukia' mesa sola mesa. Inde kutulisangkoa' taia pahenta maneanna ditula', sapo' pahenta puhangkia' ditulasam pahandu'na anna ungkatappa'ikia' Puang Yesus. <sup>6</sup> Indo diuaam pa'kamase, kalembasanna untuhu'i ingganna pahentana Puang Allataala. Iya indo pahenta puhaa' uhhingngi pahandu'na anna ungkatappa'ikoa' Puang Yesus naua: La ungkamasei liukoa' solamu. <sup>7</sup> Aka budam to mebaba bulim kende' anna lao ma'patudu lako inde lino. Indo tau ia too tä' naakui

naua: "Puham sule inde lino Yesus Kristus mehhupatau." Tau susi ia too mebaba bulim anna to umpobali Kristus. <sup>8</sup> Dadi la unjagai manappakoa' kalemu indana labu'i indo pengkähäki. Anna mala untahima asanna' sahomu indo la nabeengkia' Puang Allataala. <sup>9</sup> Menna-menna tä' muanda'i pepatuduanna Kristus, sapo' ia pole hi uhhängännii pikkiham di kalena, tau ia too tä' deem kasilombunganna Puang Allataala. Sapo' menna-menna muanda'i manappai pepatuduanna, la deem ia kasilombunganna Puang Allataala Ambeta sola Änä'na. <sup>10</sup> Maka' deem sule tau umpellambi'ikoa' umbaba pepa'guhuam sulibanna pepa'guhuanna Kristus, daa untahimai illaam banuammu tau ia too, anna daa umbeennia' lindo malute. <sup>11</sup> Aka menna-menna umbeenni lindo malute, tau ia too mangngala tabam duka' illaam pengkähängam kadakena. <sup>12</sup> Moinna anna budapi la pahallu kutulasangkoa', sapo' mokaä' umpaillaam asanni inde suha', aka maelo' siamä' la matim anna sipekaleangkia' sipa'tula', anna mala sumpu katilallasantaa' pada-pada. <sup>13</sup> Salama'na duka' matim solasubummu inde jumaa'. Padam too.



# 3 YOHANES

**1** <sup>1</sup> Kao Pebaba Ada' untuli'i inde suha' lu lako Gayus to kupakamaja anna to kukamasei si'da-si'da. <sup>2</sup> O solaku to kupakamaja, kupa'sambajanganko anna mala masakke liuko anna masannam illaam ingganna-ingganna sia, la susi mapianna busäsam penabammu. <sup>3</sup> Tilalla' punalaä' tappana sule inde sanaka-naka solasubunta natulasannä' diona kamanontongammu muanda'i kamaloloanna Puang Allataala, aka si ma'palakongko situhu' kamaloloam ia too. <sup>4</sup> Tä'um deem la susi katilallasangku tappana kupelele diua ma'palakom ingganna änä'ku situhu' kamaloloam. <sup>5</sup> O solaku to kupakamaja, tä' deem pada samapia kamanontongammu si umbalii solasubunta to matappa', moinna anna tä'pokoä' siissangam. <sup>6</sup> Anna puham natulasam lako jumaa'ki diona pa'kamasemu. Kela mala tontä liuko umpamoloi itim tau ke mengkalaoim anna mala tä' deem kakuhängam illaam pa'laoanna. Maka' too umpateemmi, la sipäto'um dio olona Puang Allataala indo pa'palakoammu. <sup>7</sup> Aka illaam pa'laoanna umpa'pakahebaam sanganna Kristus, tä' deem aka-aka la natahima dio mai to tamuissam Puang Allataala. <sup>8</sup> Dadi kita to matappa', la pahalluki' umpamoloi tau ia too anna mala mangngala tabaki' duka' illaam umpa'pakahebaam kamaloloam.

<sup>9</sup>Deemmi suha' kutuli' kupakatuam jumaa' itim, sapo' tä' liu si napatama tula'ki indo Diotrefes to si maelo' ia handam kuasa.

<sup>10</sup>Dadi sulepä' matim mane kupomakalesoanni jumaa' indo napaboboi bääkam tula'. Anna tä' angga mandi ia too si napogau', sapo' si mokapi untahima solasubunta to matappa' anna tä' umpäbäi jumaa' untahima indo solasubunta to matappa'. Anna maka' deem untahimai, si naäläi illaam mai jumaa'. <sup>11</sup>O solaku to kupakamaja, daa umpehapanni to ma'gau' kadake, sapo' la umpehapanniko to ma'gau' mapia. Menna-menna umpogau' kamapiaam, tau ia too änä'nam Puang Allataala. Sapo' menna-menna si umpogau' kakadakeam, tau ia too tä' ia muissam Puang Allataala. <sup>12</sup>Anna diona ia Demetrius natula' mapia asam tau. Anna pa'palakoanna duka' umpatandaanni kamapiaanna, aka sihondoi kamaloloanna Puang Allataala. Anna kami' duka' umpa'paissanganni diona kamapiaanna, anna muissanni muua tappa' tula'ki. <sup>13</sup>Moinna anna budapi la pahallu kutulasangko, sapo' mokaä' umpaillaam asanni inde suha', <sup>14</sup>aka maelo'ä' la bale' matim anna sipekaleangki' sipa'tula'. (1-15) La naundu' dako too kamasakkeam sola kamasannangam. Salama'na duka' matim ingganna solata inde. Anna la umpalambisannä' duka' salama'ku lako si mesa-mesa solata itim. Padam too.

# YUDAS

**1** <sup>1</sup>Inde suha' buttu di kao Yudas solasubunna Yakobus, mesaä' duka' sabua'na Yesus Kristus, lu lako inggannakoa' to natambai Puang Allataala Ambeta. Napakamaja liukoa' Puang Allataala anna duka' la najagaikoa' sule lako kasuleanna Yesus Kristus. <sup>2</sup>Handandanni Puang Allataala umpaponnoikoa' pa'kamasena anna pa'pakamajanna anna namana' kamasakkeam sola kamasannangam sanda silapi'. <sup>3</sup>O inggannakoa' solasubungku to kupakamaja! Setonganna maelo' sugaliä' la kutulisangkoa' suha' diona indo kasalamasam taampuanna' pada-pada. Sapo' tentomai pahallu puha kusi'dim kutulisangkoa' inde suha' mendadi penännä'ku, anna malakoa' tigaha' liu muanda'i indo Kaheba Katilallasam anna la unteläia' ia pepatuduam sala. Indo Kaheba Katilallasam anggam pissam napa'manasam Puang Allataala lako kita umma'na anna la da'da' liu sule lako salakolakona. <sup>4</sup>Ia anna kuuai pahallu puha ia, aka deem sanaka-naka tau to tä' umbollim Debata umpentama-alla'ikoa' mato-mato solamua'. Indo tau ia too si mueli' kalembasanna issinna Kaheba Katilallasam lambi' si naua: "Mala siam tia ma'pogau'kia' situhu' kamohäeam sugali'ta, aka la nakamasei siangkia' tia Puang Allataala." Anna umbahoipi duka' Yesus Kristus Puäta anna Debatanta. Sapo' puham ditula' loppo'

illaam Battakada Debata pa'tahungkungam la uhuai tau ia too. <sup>5</sup>Moi anna muissam asammia' ingganna inde kaha-kaha la kutula', sapo' kupemulu la kupakilala polepoko' diona indo to Yahudi natässu'i Debata illaam mai lembäna Mesir ongeam kasabuasanna. Sapo' puhai ia too, buda napatei Puang Allataala aka tä' nakatappa'i. <sup>6</sup>Pengkilalai siaia' too duka' indo ingganna malaika' to ma'palako sulibanna indo kakuasaam puha dibeem, lambi' umpellei indo ongeam si naongei tohho. Nasuhum nahante bassii Puang Allataala hante bassi la tontä liu sule lako salako-lakona, mane nakuhunni dio ongeam handam malillim. La ditähäm liu ia sule lako allo Pahhottosanna Puang Allataala. <sup>7</sup>Anna pengkilalai siaia' too duka' indo kota Sodom anna Gomora anna ingganna kota senga' lako sikahuku'na. Taissammia' pada-pada taua indo issinna kota ia too sangngim ma'pogau' susi indo malaika' ditula' ingngena'. Indo issinna kota ia too ullullu' pa'bannetauam anna umpogau' gau' sessu', nasuhum nahua pa'tahungkunganna Puang Allataala lambi' napaandei api tapi'de-pi'de sule lako salako-lakona. Indo pa'tahungkunganna la mendadi pa'sangkasam anna pa'palapaam lako ingganna hupatau. <sup>8</sup>Susim too duka' indo ingganna to ma'pa'guhu sala illaam alla'-alla'mua'. Si untuhu'i pangngimpinna nasuhum ma'gau' sessu' lambi' ungdakei kalena, anna umpa'bahinni'i kakuasaanna Puang Allataala anna untelle ingganna to

matande kakuasaanna yabo suhuga. <sup>9</sup> Mikhael sia duka' mesa pangngulunna malaika' anna tä'i deem la mantelle, damoaham ia mesa hupatau biasa toko la bahani ma'pogau' susi. Aka indo anna siteläi Mikhael anna indo tomahajanna setam ussiäläi bakkena Musa, tä' naaku Mikhael umpassubum tula' pantelle la umpasalai. Sapo' anggam tia naua: "Ma'kale ham Debata ungkeaha'iko!" <sup>10</sup> Sapo' indo ia to ma'pa'guhu sala si untelle indo kaha-kaha tä' naissam laoanna. Susi liu olo'-olo', tä' naissam ma'pikki', anggam untuhu'i pa'elo' kalena. Anna indom too pa'palakoanna nasuhum la dipempa'deam. <sup>11</sup> Mannassa anna la tilakai! Aka sangngim muola lalanna Kain indo to umpatei adinna. Anna umpempalim gau' kadakena Bileam, ia siam anna ia napogau' assala'na deem doi'na. Anna susi polepi gau'na Korah. Indo Korah tä' manuhu' lako Puang Allataala nasuhum napempa'deam Puang Allataala, la susim too duka' tau ia too. <sup>12</sup> Maka' ma'hempum ongkoa' mangngande anna dioi duka' heem, tä' deem pada sadipa'kasihisam pa'palakoanna. Aka sangngim mangngande ma'poppä'-poppä' anna tä' deem sihi'na, anggam kalena napikki'. Anna tau ia too sihhapam gabum nababa hibu' sapo' tä' di umpatuhum uham. Anna sihhapam toi duka' kaju tä' deem kembua moi anna wattunnai la kembua, anna kaju tibongka' sule lako waka'-aka'na tä'um kembua aka mätte'um. <sup>13</sup> Anna umba susi bombam kasalle tilulum umpakende' humpä kadake, susim too

duka' indo to ma'pa'guhu sala umpakende' gau' kadake mesihi'-sihi'. Sihhagam toi duka' bintä bulim, tä' muola lalanna. Tau ia too puham napatokaam Puang Allataala ongeam handam malillim la naongi sule lako salako-lakona. <sup>14</sup>Indo Henokh kapitu lapi'nam hupatau mengkalao dio Adam, inna napayolo lambam diona tau ia too, naua: "Patanannia' talinga inde tula'ku: La sule Debata umpasola massa'bu-sa'bu pentuhu' masehona, <sup>15</sup>la uhhotto' ingganna hupatau anna la untahungkum ingganna to tä' umbollinni aka gau' kadakena. Anna la umpassala ingganna to madosa anna tä' pabollim kahana indo tula' kadakena lako Debata." <sup>16</sup>Ingganna tau ia too ma'menu-menu liu anna angga naissam umpasala solana. Angga toi naissam untuhu'i pa'elo'na sipa' dosana. Angga ussengkengam kalena anna umpopeala-ala bakunna lako tau aka naua: "Anna mala ullambi'ä' kauntungam." <sup>17</sup>Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, la pahallu umpaillaam penaba liua' indo kada natula' loppo' ingganna suhona Debatanta Yesus Kristus. <sup>18</sup>Nauaangkoa': "Illaam inde wattu la kasuppisanna lino la kende' buda to mantelle. Taia pa'elo'na Debata la natuhu'i, sapo' pa'elo'na sipa' dosana la natuhu'i." <sup>19</sup>Tau ia too si umpakende' kahakkaam. Tä' ia napentamai Penaba Maseho sapo' anggam ia pa'elo' hupatau unguasai. <sup>20</sup>Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' solasubungku to kupakamaja, la pahallu liukoa' sipakatoto' mesa sola mesa illaam kamanuhusammua'

lako indo Kaheba Katilallasam maseho. Anna la si ma'sambajam liukoa' umpolalam pantetena Penaba Maseho. <sup>21</sup> Anna pahallukoa' tubo liu naonganni pa'pakamajanna Puang Allataala illaam umpemmitai indo katuboam sule lako salako-lakona la nabeengkoa' Debatanta Yesus Kristus aka nakamaseikoa'. <sup>22</sup> Maka' deem tau ma'dua penaba, la pahallu ungkamaseia' tau ia too. <sup>23</sup> Anna maka' deem tau la tinanda tama api nahaka, la pahallu ullangnga'ia' anna mala ullambi' kasalamasam. Anna lu lako to madosa senga' la pahallu duka' ungkamasei, sapo' la unjagaia' indana naleleikoa' dosana. La ungkamasei indo tau sapo' moi pohebana indo si napake umpogau' dosa, tala malaia' muisso. <sup>24</sup> Dipuji Puang Allataala to kuasa unjagaikoa' anna mala tä'koa' metobä, anna kuasa umbabakoa' lako olo kamatandeanna naponnoi katilallasam anna tä' deem sassaimmua'. <sup>25</sup> Anggam Ia Puang Allataala anna To Mepasalama'ta umpolalam pengkähäna Yesus Kristus Debatanta lambi' dipuji Puang Allataala to handam matande, to handam kasalle, to handam matoho, anna to handam kuasa mengkalao dio mai, temo, anna la sule lako salako-lakona! Abana inna la diua! Padam too.

# PA'PALOSAI

**1** <sup>1</sup> Issinna inde suha' diona indo kaha-kaha puha napa'palosaam Yesus Kristus. Pa'palosai ia too nabeem Puang Allataala lako Kristus anna mala napaissanni loppo' lako ingganna sabua'na Puang Allataala indo tää'na mala tala masimpammi dadi. Kristus ussua malaika'na umpellambi'i Yohanes sabua'na la umpa'paitaam ingganna kaha-kaha ia too lako Yohanes. <sup>2</sup> Napalombum asam duka' Yohanes indo ingganna kaha-kaha puha naita diona indo tula'na Puang Allataala nasa'bii Yesus Kristus. <sup>3</sup> Napohongko' to umbatai inde kada dipa'palosaam. Anna napohongko' toi to umpehingngii anna natuhu'i issinna. Aka kaha-kaha ia too tä' mala tala bale' sule lakom. <sup>4</sup> Inde suha' buttu di kao Yohanes lu lako ingganna solasubungku illaam pitu jumaa' dio propinsi Asia. La nalambi' dako' too mana' pa'kamase anna kamasannangam buttu di Puang Allataala to inna deemmi pempom dio mai, anna to tubo sule lako temo, anna to la da'da' liu sule lako salako-lakona. Anna pa'tamba' ia too buttu dio duka' mai indo pitu penaba to dio olona okkosam kahajaanna Puang Allataala. <sup>5</sup> Anna buttu dio duka' mai Yesus Kristus sa'bi matoto', to handam yolo dipatibangom dio mai kamateam, anna to ullumbäi ingganna tomahaja illaam inde lino. Ia ungkamaseikia' anna katitolloam



hahana puha ullappasangkia' dio mai dosata,  
<sup>6</sup>anna napadadikia' mesa kapahentaam, anna  
naäkä'kia' mendadi sando la mengkähä illaam  
bela' di ada'na Puang Allataala, Ambena  
Yesus Kristus. Dadi sihatam anna sipäto'  
Yesus Kristus dipomatande anna kuasa sule  
lako salako-lakona! Abana inna la diua.

<sup>7</sup>Kannassai! La sulem illaam gabum naita  
ingganna hupatau, la naita duka' indo to puha  
umbunoi. Anna ingganna hupatau illaam inde  
lino la sikauhu' ussahhoi. Iam too la dadi,  
anna tä' mala tala dadi. <sup>8</sup>Ma'kada Puang  
Allataala Debatanta naua: "Kaom too Alfa anna  
Omega, battu diua Pa'pahandusanna anna  
Kasuppisanna ingganna-ingganna sia. Kaom  
too to inna deemmi pempom dio mai, anna  
to tubo sule lako temo, anna la da'da' liu sule  
lako salako-lakona, anna To Handam Kuasa."

<sup>9</sup>Kao Yohanes solasubummu illaam sanganna  
Puang Yesus. Pada-padangkia' untuhu'i Puang  
Yesus, nasuhum sababangammakia' illaam  
muola pandahhaam anna pada-padangkia'  
mangngala taba illaam kapahentaanna Puang  
Yesus, anna pada-padangkia' duka' manontom  
illaam kamapi'disam. Pissam wattu dibuannä'  
lako leutam Patmos, aka umbebehannä'  
Battakadanna Puang Allataala anna indo  
kaheba si natula' Puang Yesus. <sup>10</sup>Illaam mesa  
allo pa'sambajangam, iya mengkähä Penaba  
Maseho illaam kaleku, nasuhum kuhingngi  
siaham kamaha kasalle susi moninna lalloho'  
napa'tula'ia' dio mai boko'ku <sup>11</sup>naua: "Tuli'i  
suha' diona ingganna kaha-kaha la muita anna

umpa'pakatuanni lako pitu jumaa': jumaa' Efesus, Smirna, Pergamus, Tiatira, Sardis, Filadelfia anna Laodikia." <sup>12</sup>Tappa menggihi' siahämä' lako boko'ku anna kupetua'i indo to umpa'tula'ia'. Iya kuitam pitu andihi lampu, bulabam ditampa; <sup>13</sup>anna illaam alla'-alla'na indo andihi lampu ke'de' mesa susi änä' to lino diita, ma'juba tihui', dibeke' sampim bulabam dadanna. <sup>14</sup>Beluä'na angga' bulu domba, susi kapa' mabusanna; matanna susi lelo api. <sup>15</sup>Bitti'na millo' susi gällä dilällä. Kamahanna memamba susi pälämpä kasalle. <sup>16</sup>Lima kananna muanda'i pitu bintä anna tidandoham illaam mai sädäna mesa pa'dam pataham patomali. Lindona pangkähhä susi mata allo. <sup>17</sup>Kuitanna ia too songka siahämä' tappa lumbä susi to mate dio olona. Iya nahaka'mä' lima kananna anna ma'kadai naua: "Daa ummahea', anu' Kaom too indee Uhuna anna la Katampasanna ingganna-ingganna sia. <sup>18</sup>Kaom too To tubo. Puhämä' mate sapo' kannassai, tubomä' sule anna la tubo liumä' sule lako salako-lakona. Kao umpahe' to mate anna Kao unguasai ongeanna to mate. <sup>19</sup>Dadi tuli' asanni ingganna kaha-kaha muita, susi dadinnam temo teem mane la dadinna ke dako'i. <sup>20</sup>Anna indo pitu bintä muita dio lima kanangku sola indo pitu andihi lampu bulabam, tä'pi muissam kalembasanna. Dadi la kupomasiäsangko: Indo pitu bintä, kalembasanna pitu malaika' to unkgambi' pitu jumaa'; anna indo pitu andihi lampu, kalembasanna indo pitu jumaa'."

**2**<sup>1</sup> "Tulisanni suha' lako indo malaika' to uningkambi' jumaa' dio kota Efesus naua: Indem ia tula'na to muanda'i pitu bintä dio lima kananna anna to mellao illaam alla'-alla'na pitu andihi lampu bulabam. <sup>2</sup> Kuissam ingganna pa'pogausammua', kamahesoammua', anna kamanontongammua'. Kuissam toi kuua ungkahidi'koa' to ma'gau' kadake. Anna muissammia' muua kaägä'-ägä' indo ingganna to ussangai kalena suho aka puham umpangngitaia' penabanna. <sup>3</sup> Kuissam kuua tontä liukoa' manontom muoloi kamapi'disam aka untuhu'ia', anna tä'koa' soho' boko'. <sup>4</sup> Moi anna susi sapo' deempi kusallaangkoa', aka tä'ungkoa' si muampuam pa'kamase susi indo uhuna. <sup>5</sup> Dadi pahallua' muissam muua mandalammi too kapetobängammua'! Tihokongannia' gau'mu anna umpogau'ia' sule indo si umpogau' uhu-uhuna. Aka maka' tä'koa' tihokom, iya la suleä' muäläi lao indo andihi lampummua' dio mai ongeanna. <sup>6</sup> Sapo' deem kamapiaammua', aka ungkahidi'koa' gau'na ingganna pentuhu'na Nikolaus indo to kukahidi' duka'. <sup>7</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'. Menna-menna patalo, tau ia too la kupäbäi muande bua kaju katuboam illaam bela' kamasannanganna Puang Allataala." <sup>8</sup> "Tulisanni suha' lako indo malaika' to uningkambi' jumaa' dio kota Smirna naua: Indem ia tula'na indo to diuaam Uhuna anna

la Katampasanna ingganna-ingganna sia, to puham mate sapo' tubo sule. <sup>9</sup> Kuissam indo ingganna pandahhaam puha ussi'dinna' anna kapemase-maseammua', sapo' setonganna to sugi'koa' di ada'. Kuissam toi ingganna indo si napakolo'-kolo'iangkoa' to ussangai kalena to Yahudi, anna ke kakalebuanna hia pentuhu'na tomahajanna setam. <sup>10</sup> Daa ungkahea'ia' indo kamasussaam la ussitammuanna' dako'. Kannassai, la deengkoa' too sanaka-naka la napatama tahungkum tomahajanna setam aka la napa'sändä'ikoa'. La ussi'dingkoa' pandahhaam sapulo benginna. Sapo' la tontä liukoa' too manontom matappa' sule lako matemua anna la kumana'koa' katuboam sule lako salako-lakona, sahona kapataloammua'. <sup>11</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napaillaam penabai inde tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'. Menna-menna patalo, tau ia too tä'um ia la muolai pi'di' kamateam ma'penduanna." <sup>12</sup> "Tulisanni suha' lako indo malaika' to uningkambi' jumaa' dio kota Pergamus naua: Indem ia tula'na indo to muanda'i pa'dam pataham patomali. <sup>13</sup> Kuissam ongeammua', itingkoa' kota naongei tadongkom tomahajanna setam ma'pahenta. Anna tontä liukoa' unngkatappa'ia', tä'koa' umbahoi sangangku moi anna puham dipatei Antipas, indo sa'bi matoto'ku itim kotamua', indo naongei tomahajanna setam. <sup>14</sup> Sapo' deem sanaka-naka kaha-kaha kusallaangkoa',

aka deem piha solamua' untuhu'i pole  
 oom pepa'guhuanna tomatua yolo isanga  
 Bileam. Indo Bileam umpatudui Balak anna  
 mala umbaba to Israel tama dosa. Nababai  
 muande kinande puha dipaisum anna ullullu'  
 pa'bannetauam. <sup>15</sup>Susi toi duka' deempi  
 sanaka-naka solamua' untuhu'i pepatuduanna  
 pentuhu'na Nikolaus. <sup>16</sup>Tihokongannia'  
 gau'mu indana bale' matinnä' umbaba indo  
 pa'dam pataham patomali umbundu' tau ia  
 too. <sup>17</sup>Lako ingganna ma'hupatau pahallu  
 la umpatanam talinganna umpalempe sulim  
 patomalinna anna napaillaam penabai inde  
 tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'.  
 Anna menna-menna patalo la kupande indo  
 manna tibuni. Anna la kumana' toi batu  
 mabusa naongei disuha' sanga bakahu, moi  
 la menna tala naissanni napekalembasam  
 sulibanna indo to untahimai." <sup>18</sup>"Tulisanni  
 duka' suha' lako indo malaika' to uningkambi'  
 jumaa' dio kota Tiatira naua: Indem ia tula'na  
 Änä'na Puang Allataala indo ma'mata susi lelo  
 api anna bitti'na susi gällä mane puha dipaillo'.  
<sup>19</sup>Kuissam ingganna pa'pogausammua'.  
 Kuissam toi pa'kamasemua',  
 kapeimangammua', pampamoloimmua',  
 anna kamanontongammua'. Kuissam kuua  
 buda puha umpogau'a' temo anna indo uhuna  
 matappa'koa'. <sup>20</sup>Sapo' deempi kusallaangkoa'  
 aka umpäbäia' indo baine to ussangai kalena  
 nabi ullombungam pepa'guhuanna Izebel.  
 Ma'pa'guhu sala anna budam pentuhu'ku  
 nababa bulim ullullu' pa'bannetauam anna

muande kinande dipaisum. <sup>21</sup> Anna balim kubeem wattu la naolaam untihokongam gau'na, sapo' tä' naaku ullappa' gau' sessu'na. <sup>22</sup> Kannassai, la kupahuai saki mabanda' anna mala siotto' petindoanna. Anna ingganna to nasikamahoiam la kupalambi'i duka' sussa mabanda' ke tä'i naaku untihokongam gau' kadakena solai indo baine. <sup>23</sup> Anna ingganna pentuhu'na la kupatei duka' anna mala naissam ingganna jumaa' naua Kao to ullosa issi penabanna hupatau. Anna inggannakoa' issinna jumaa' la kupabala'i situhu' gau'mua' si mesa-mesa. <sup>24</sup> Sapo' deempokoa' to Tiatira tä' untuhu'i pepa'guhuam ia too, anna tä' toi umpe'guhui indo diuaam pa'issanganna tomahajanna setam. Iya ikoa'-iko tä'ungkoa' la kupapassanni babaam senga'. <sup>25</sup> Anggam la tontä liukoa' manontom untuhu'i indo puha untahima sule lako kasuleangku. <sup>26</sup> Menna-menna patalo sule lako katampasanna anna tontä liu ma'palako situhu'na pa'elo'ku, la kumana' kakuasaam susi indo nabeennä' Ambeku. Nasuhum la unguasai ingganna hupatau. La ma'pahenta umpake palu-palu bassi anna la mahhuppu' susi uhhuppu' kuhim litä'. <sup>27</sup> (2:26) <sup>28</sup> Anna la kumana' bintä pehendem allo, tanda kapataloanna. <sup>29</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'."

**3** <sup>1</sup> "Tulisanni duka' suha' lako indo malaika' to unγκambi' jumaa' dio kota Sardis naua:

Indem ia tula'na indo to muanda'i pitu penaba dio olona Puang Allataala anna muanda'i pitu bintä. Kuissam ingganna pa'pogausammua'. Kuissam kuua disanga tubokoa', anna setonganna to mate di ada'koa'. <sup>2</sup>Dadi lombaia' mengkilala anna umpakatoto'i indo deennapi illaam kalemua', sumala tä'pi pi'de. Aka kuita gau'mua' tä'pi sundum dio olona Puang Allataala. <sup>3</sup>Dadi pengkilalaia' indo puha dipatuduangkoa' anna indo puha uhhingngia'. Pogau'ia' ia too anna untihokongannia' gau'mu. Aka maka' tä'koa' mengkilala, iya la suleä' susi wattu naolaam to maboko, tä' la muissanna' untajai. <sup>4</sup>Sapo' deem siapi sanaka-naka solamua' itim Sardis mapia gau'na sihhapam ma'poheba mapattim. Ingganna tau ia too la sihatam anna sipäto' mellaokam sola umpake poheba mabusa. <sup>5</sup>Menna-menna patalo, tau ia too la ma'poheba mabussä', tä' la disapui sanganna illaam mai suha' katuboam yabo suhuga, anna la kusa'bii dio olona Ambeku sola ingganna malaika'na kuua: 'Iam too inde pentuhu'ku.' <sup>6</sup>Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'." <sup>7</sup>"Tulisanni duka' suha' lako indo malaika' to uningkambi' jumaa' dio kota Filadelfia naua: Indem ia tula'na indo to maseho anna to tungka iannam, to unguasai pekädo'na ba'ba tama kahajaanna Daud. Maka' natungka'i tä' deem tau la muissanni untutu'i, anna maka' natutu'i tä' deem

tau la muissanni untungka'i. <sup>8</sup> Kuissam ingganna pa'palakoammua' anna kuissam toi kuua tä' pada umba kamatohoammua'. Sapo' tontä liukoa' muanda'i kadangu, tä' tookoa' umbahoi kamatappasammu lako kaleku. Kannassai, kutungka'iammoko' ba'ba anna tä' deem tau la muissanni untutu'i.

<sup>9</sup> Kannassai! Indo to ussangai kalena to Yahudi kaägä'-ägä' hi tia, aka taia to Yahudi si'da-sia pa'palakoanna. Aka setonganna kakalebuanna hi tia pentuhu'na tomahajanna setam. Tau ia too la kupasule dio olomua' menomba anna naissanni pole' naua iko si'da hia' ia to kupakamaja si'da-sia. <sup>10</sup> Aka malangkoa' untuhu'i pahentaku, indo kuua la tontäkoa' manontom, nasuhum la kukambi'koa' duka' ke sulei indo kamasussaam la uhhua issinna lino. Ia too la dadi aka la dipa'sändä'i issinna lino. <sup>11</sup> Tä'um masäe anna sulemä' sule. Dadi tobeia' manda' antii matoto' indo pepa'guhuam puha untahima, indana deenni muala bäbä songko' kapataloammua'. <sup>12</sup> Menna-menna patalo, tau ia too la kupopendadi sihhapam andihi matoto' illaam Banua Di Ada'na Puang Allataala Debatangku, anna la illaam liu indo ongeam sule lako salako-lakona. Anna lako kalena tau ia too la kutuli' sanganna Puang Allataala Debatangku anna sanganna kotana, isanga Yerusalem bakahu tuhum yabo mai suhuga, napatuhum Debatangku. Anna sanga bakahungku la kutuli' duka' dio kalena. <sup>13</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim



patomalinna anna napaiilaam penabai inde tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'." <sup>14</sup> "Tulisanni duka' suha' lako indo malaika' to ungkambi' jumaa' dio kota Laodikia naua: Indem ia tula'na indo to disa'bu' 'Tä' mala tala dadi.' Kaom too sa'bi matoto' to ma'tula' setappa', anna Kao kabuttuanna ingganna pa'padadinna Puang Allataala. <sup>15</sup> Kuissam ingganna pa'pogausammua'. Tä'koa' malussu anna tä' tookoa' masäkke. Mala kela malussu pissangka masäkke pissangka. <sup>16</sup> Sapo' alla'na bäbäa' muongei; Tala malussu tala masäkke. Nasuhum la kuluakoa' sule illaam mai sädäku. <sup>17</sup> Si muuaa': 'To makakakam anna tä'um deem aka kipeä, tä'um deem kakuhängangki;' Sapo' tä' muissanna' muua: 'Mehio-hiokam anna mehäntä-häntä bua diita.' Aka setonganna sihhapangkoa' to mase-mase, to buta, anna to ma'kambelä. <sup>18</sup> Dadi kupakilalakoa' kuua: allii bulabam täsä'ku anna malakoa' mendadi to makaka. Allii duka' poheba mabusangku anna malakoa' tä' ma'kambelä mesihi'-sihi'. Anna allia' duka' pakulingku ussussuiam matammu anna malakoa' paita. <sup>19</sup> Lako ingganna tau to kukamasei, kupakilala anna kusämbä'i. Dadi pahallukoa' tigaha' anna untihokongam ingganna gau' kadakemu. <sup>20</sup> Kannassai! Ke'de'mä' temo dio inde olo ba'ba ma'kada. Iai too uhhingngii anna natungka'iannä' ba'bana, la tamaä' anna mangngandekam sola. <sup>21</sup> Menna-menna patalo, tau ia too la kupäbäi muokko' solakam yabo okkosam kahajaangku, umba susi puhämä' patalo anna

muokko'mä' sola Ambeku yabo okkosam kahajaanna. <sup>22</sup>Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napailaam penabai inde tula'na Penaba Maseho lako ingganna jumaa'."

**4** <sup>1</sup>Puhai ia too, dipaitai pole omä' mesa ba'ba yabo suhuga tibukka. Iya kuhingngi oom indo kamaha ma'kada susi moninna lalloho' naua: "Maiko eta inde anna kupaitaiko indo la dadi illaam wattu mane la sule." <sup>2</sup>Iya tappa mengkähä siaham Penaba Maseho illaam kaleku. Iya kuitam yabo suhuga mesa okkosam kahajaam, anna deem to muokko' yabona. <sup>3</sup>Hupanna indo to muokko', palassinim susi indo batu masuli' isanga yaspis anna sardis. Anna indo okkosam kahajaam naluä sahiha susi indo batu masuli' isanga zamrud, mapi'dä' diita. <sup>4</sup>Indo okkosam kahajaam, napali' lao dua pulo appa' okkosam kahajaam senga'. Indo okkosam, pantam naokko'i dua pulo appa' to pebaba sangngim ma'poheba mabussä' anna ma'songko' bulabam. <sup>5</sup>Indo okkosam kahajaam to illaam tängä naongi buttu kila' silalle anna guntu' lippä'-lippä'. Deem toi pitu ballo lekke' dio olona indo okkosam kahajaam. Iam too indo pitu penaba dio olona Puang Allataala. <sup>6</sup>Deem toi dio olona indo okkosam angga' sali pada le'bo' kalua'na, silosa susi dahammim. Anna indo okkosam naposanda sikunna appa' to ma'penaba, naponnoi mata boko'na anna olona. <sup>7</sup>Uhuna indo to ma'penaba, susi singa diita; kaduanna

susi sapim laki; katallunna ma'lindo tau; kaappa'na susi bunia mentia'. <sup>8</sup>Indo appa' to ma'penaba sanda si annam pani'na anna naponnoi mata lako kalena. Deem toi duka' mata dio tandai tamanna pani'na. Allo bengi indo to appa' tä' deem naondai menani naua: "Maseho, maseho, maseho Puang Allataala Debata To Handam Kuasa, to inna deemmi pempom dio mai, anna to tubo sule lako temo, anna to la da'da' liu sule lako salako-lakona!" <sup>9</sup>Indo appa' to ma'penaba menani untilalla'i ingganna pa'kamasena, anna umpuji umpa'kasallei kamatandeanna indo to muokko' yabo okkosam kahajaam, to tubo sule lako salako-lakona. Menani oi too indo to appa', <sup>10</sup>iya ma'balinguntu' oom menomba indo dua pulo appa' to pebaba dio olona indo to muokko' yabo okkosam kahajaam battu diua to tubo sule lako salako-lakona. Napasindum muäläi songko' bulabanna anna napaokko'i dio olona indo okkosam kahajaam tanda pa'pakasallena lako, anna ma'kadai naua: <sup>11</sup>"O Puang Allataala Debatangki, Anggam Iko sihatam dipuji, dipa'kasallei, anna diakui kakuasaammu. Aka iko umpadadi ingganna aka-aka. Pa'elo'mu anna mala ingganna-ingganna sia dipadeem anna dipatubo."

**5** <sup>1</sup>Puhai ia too kuitam salulum suha' dio lima kananna indo To muokko' yabo okkosam kahajaam. Indo suha' ponno patomali passuha' anna tandana tä'pi deem dibukkai, iya tontäpi pepanti'na, pitu laoanna

panti' mapulu'. <sup>2</sup> Mane kuitai mesa malaika' bomboam katamba-tamba naua: "Mennam la sihatam umbukkai pepanti'na inde suha' mane naballa'i?" <sup>3</sup> Sapo' tä' deem moi podo la mesa, susi yabo suhuga susi illaam lino teem tando dokkona lino, la mala umbukkai pepanti'na indo suha' tilulum, battu haka la mala naita tandai tamanna indo suha'. <sup>4</sup> Iya ma'pase'go'mä' sumahho aka tä' deem moi podo la mesa sihatam umbukkai battu haka la mala naita tandai tamanna. <sup>5</sup> Iya tappa napa'kadaimä' indo mesa to pebaba naua: "Daa ussahho! Petua'i! Aka puham patalo indo to disa'bu' Singa pessubunna Yehuda, battu diua peampoanna tomahaja Daud to handam kaissangam." Iam too la sihatam umbukkai indo pitu pepanti' anna naballa'i indo suha'. <sup>6</sup> Mane kuita polei mesa Änä' Domba ke'de' dio ampe'na indo okkosam kahajaam napaitängä-tängä indo appa' to ma'penaba sola ingganna indo to pebaba. Indo Änä' Domba anggassanna puham dihehe' diita. Pitu tandu'na anna pitu matanna, iam too indo pitu penaba si dio olona Puang Allataala to puha disua tama lino. <sup>7</sup> Iya le'ba'um lako indo Änä' Domba nakandoi indo suha' tilulum dio mai lima kananna indo to muokko' yabo okkosam kahajaam. <sup>8</sup> Tappana naala indo suha' tilulum, iya menomba siaham indo appa' to ma'penaba sola indo dua pulo appa' to pebaba dio olona indo Änä' Domba. Umposanda katapi anna tubum bulabam kessi tunuam bubanau'. Indo tunuam bubanau'

kalembasanna sambajanna umma'na Puang Allataala. <sup>9</sup>Iya silelem umpeniam mesa peniam bakahu naua: "Iko sihatam mualai itim suha' tilulum anna umbukkai pepanti'na. Aka Iko puhangko dipatei anna katitolloanna hahamu napolalam ussolongko ma'hupatau la umpatinanda lako Puang Allataala, indo to buttu dio mai si mesa-mesa kabuttuanna, basana, bottona, anna kahajaanna illaam lino. <sup>10</sup>Puhangko umpamesa umma'mu mendadi mesa kahajaam sangngim mendadi sando to mengkähä illaam bela' di ada'na Puang Allataala to tapenombai. Anna duka' umpopendadi tomahajako ingganna umma'mu la mampahe' illaam lino." <sup>11</sup>Mane kuita pole oi malaika' tä' dibela dihekem budanna, umpali' lao indo okkosam kahajaam anna indo appa' to ma'penaba sola ingganna indo to pebaba. Anna kuhingngi kamahanna indo malaika' <sup>12</sup>sikaoli menani naua: "Indo Änä' Domba to puha dihehe' sihatam untahima kakuasaam, katomakakaam, kakeakasam, anna kamatohoam; Anna sihatam dipa'kasallei, dipomatande, anna dipuji!" <sup>13</sup>Mane kuhingngii ingganna menabanna susi yabo suhuga, susi illaam lino, teem tando dokkona lino, anna illaam le'bo' menani naua: "Kipuji anna kipa'kasallei To muokko' yabo indo okkosam kahajaam to illaam tängä, anna Änä' Domba, anna kiakui kamatandeanna sola kakuasaanna sule lako salako-lakona!" <sup>14</sup>Iya natimba'um indo appa' to ma'penaba naua: "Tä' mala

tala dadi." Anna ingganna indo to pebaba sangngim ma'balinguntu' menomba.

**6** <sup>1</sup>Puhai ia too, kuitam indo Änä' Domba umbukkai mesa indo pitu pepanti', iya kuhingngim mesa indo appa' to ma'penaba ma'kada susi guntu' kamahanna naua: "Maiko!" <sup>2</sup>Iya kuita siaham mesa daham mabussä' disäkei. Anna indo to ussäkei muanda'i bälä'du' anna dibeem songko' kapataloam. Iya le'ba'um sihhapam mesa to si patalo la lao oom untaloi balinna. <sup>3</sup>Puhai ia too, nabukkai pole oom indo Änä' Domba kaduanna indo pepanti'. Iya kuhingngim kaduanna indo to ma'penaba ma'kada naua: "Maiko!" <sup>4</sup>Iya kuita pole oom messubum mesa daham malellä disäkei. Indo to ussäkei dibeem mesa pa'dam kasalle anna kakuasaam la umpakende' kasianu-anuam illaam inde lino, anna mala sipate-patei hupatau. <sup>5</sup>Puhai ia too, nabukkai pole oom indo Änä' Domba katallunna indo pepanti', iya kuhingngim katallunna indo to ma'penaba ma'kada naua: "Maiko!" Iya kuita pole oom mesa daham malottä disäkei. Indo to ussäkei muanda'i pegantam. <sup>6</sup>Mane kuhingngii susi kamaha buttu illaam mai alla'-alla'na indo appa' to ma'penaba naua: "La laoko ungdakei bela' gandum, nasuhum salite' gandum mapia sipadaam pa'pesaho pa'sangngalloam, anna tallu lite' gandum senga', pa'sangngalloam siam duka'. Sapo' tä' ia la ungdakei minnä' zaitun anna anggur." <sup>7</sup>Puhai ia too, nabukkai pole oom indo Änä' Domba kaappa'na indo

pepanti', iya kuhingngim indo to ma'penaba kaappa'na ma'kada naua: "Maiko!" <sup>8</sup>Iya kuita pole oom mesa daham maputtum disäkei. Indo to ussäkei isanga To meäläi anna dio mai boko'na natuhu' To disangai linona to mate. Iya silelem dibeem kakuasaam la umpatei bahe appa'na issinna lino. Iya deemmi mate illaam pa'bundusam, deem mate illaam kakobeam, deem napatei saki ma'hupa-hupa anna deem toi napatei olo'-olo' to peande. <sup>9</sup>Puhai ia too, nabukkai pole oom indo Änä' Domba kalimanna indo pepanti'. Iya kuitam dio ibi'na indo ongeam pehumalasam sungnga'na ingganna to mate dipatei aka muanda'i anna ussa'bii kadanna Puang Allataala. <sup>10</sup>Sikatamba naua: "O Debata To Handam Kuasa, to maseho, anna to malolo. La masäepaka mane umpassalako to lino aka puhangkam kami' napatei?" <sup>11</sup>Iya dibeemmi sanda si mesa baju kalando mabusa, mane diuaanni: "Ampaipia' säpäi' sampe puha asam dipatei ingganna sababangammua' anna solasubummua', indo to la mate susikoa'." <sup>12</sup>Mane kuita pole oi nabukkai Änä' Domba indo pepanti' kaannanna. Iya dadi siahanni lino' kasalle, mata allo malotä susi poheba bahata, anna bulam malea susi haha. <sup>13</sup>Ingganna bintä mahinä'dä' yabo mai langi', honno' tama lino sihhapam bua ara tä'pi matua napuhidi' hibu' kasalle. <sup>14</sup>Mane tilulunni langi' lambi' pa'de diita. Anna ingganna tanete sola leutam mäläi dio mai ongeanna. <sup>15</sup>Nasuhum ingganna hupatau illaam lino sangngim membuni

tama leä anna lako alla' batu yabo tanete, susinna tomahaja, to kasalle, punggabana sohodadu, to makaka, anna to kuasa, sola ingganna tau senga', susi sabua' teem taianna sabua'. <sup>16</sup>Napasindum sikaoli naua: "O tanete, sikuku'ikam! O batu, bunikam, anna mala tä'kam nahua pennenne'na To muokko' yabo okkosam kahajaam, anna tä'kam nahua aha'na Änä' Domba. <sup>17</sup>Aka sulem indo allo katilakaam kasalle la naongi Puang Allataala sola Änä' Domba umpalippä' aha'na, anna tä' deem mesa tau la umbelai naoloi."

**7** <sup>1</sup>Puhai ia too kuitam appa' malaika' ke'de' umposanda sikunna lino. Ullapa' appa' lalanna hibu' illaam lino anna mala pa'de hibu' yabo galantangam, illaam le'bo', indana deenni uhodo ingganna kaju. <sup>2</sup>Mane kuitai mesa malaika' senga' buttu illaam mai tandai mata allo umbaba petandana Puang Allataala to tubo, la ditandaiam umma'na. Iya metambam lako indo to appa' malaika' to puha nabeem Puang Allataala kakuasaam la unkladakei galantangam anna le'bo' naua: <sup>3</sup>"Dapa yolo unkladakei galantangam sola le'bo' anna ingganna kaju, ke tä'i puha kitandai yolo kidena ingganna sabua'na Puang Allataala Debatanta." <sup>4</sup>Iya kuhingngim indo to ditandai sahatu' appa' pulo appa' sa'bu tau budanna. Indo to ditandai, pessubunna sapulo dua pentoosanna to Israel, <sup>5</sup>susinna pessubunna Yehuda sapulo dua sa'bu ditandai; pessubunna Ruben sapulo dua sa'bu; pessubunna Gad sapulo dua sa'bu; <sup>6</sup>pessubunna Asyer sapulo



dua sa'bu; pessubunna Naftali sapulo dua sa'bu; pessubunna Manasye, sapulo dua sa'bu; <sup>7</sup> pessubunna Simeon sapulo dua sa'bu; pessubunna Lewi sapulo dua sa'bu; pessubunna Isakhar sapulo dua sa'bu; <sup>8</sup> pessubunna Zebulon sapulo dua sa'bu; pessubunna Yusuf sapulo dua sa'bu; anna pessubunna Benyamin sapulo dua sa'bu.

<sup>9</sup> Puhai ia too kuita pole oom tau mepilla'-pilla' budanna, tä' deem mesa tau la umbelai nahekem. Indo tau buda buttu dio mai ingganna kahajaam, kabuttuam, botto, anna basa illaam lino. Sangngim ke'de' dio olona indo okkosam kahajaam anna dio olona indo Änä' Domba. Sangngim ma'juba mabusa anna umposanda palapa andulam, <sup>10</sup> napasindum sikatamba naua: "Kasalamasam buttu di Puang Allataala Debatanta to muokko' yabo okkosam kahajaam, anna buttu di Änä' Domba." <sup>11</sup> Ingganna malaika' ke'de' umpali' indo okkosam kahajaam sola ingganna to pebaba anna indo appa' to ma'penaba. Sangngim ma'balinguntu' menomba lako okkosam kahajaam umpenombai Puang Allataala <sup>12</sup> napasindum naua: "Abana tappa' susi! Dipuji Puang Allataala Debatanta. Dipuji kamatandeanna anna kakeakasanna. Ditilalla'i anna dipa'kasallei anna dipuji kakuasaanna sola kamatohoanna sule lako salako-lakona. Abana inna la diua!" <sup>13</sup> Iya nakutanaimä' mesa indo to pebaba naua: "Menna hia inde lako ma'juba mabusa anna buttu umba hia ngei?" <sup>14</sup> Kutimba'im kuua: "Tä' kuissam tuam, aka

iko hia la muissanni." Iya natulasammä' naua: "Inde lako tau to puha ussi'dim pandahhaam kasalle. Puhaim umpake hahana Änä' Domba untappa'i jubana lambi' mabussä'. <sup>15</sup> Nasuhum ke'de'um dio olona okkosam kahajaanna Puang Allataala anna menombai allo bengi illaam Banua Di Ada'na. Anna indo To muokko' yabo okkosam kahajaam, Iam too muongannii <sup>16</sup> napolalam tä'um la ussi'dim katadeasam anna kamabähhängam, anna tä'um la nadä'dä' allo mapana'. <sup>17</sup> Aka indom Änä' Domba ke'de' dio ampe'na okkosam kahajaam la unγκambi'i anna la natette lako uwai katuboam. Anna Puang Allataala la umpassiianni uwai matanna."

**8** <sup>1</sup> Puhai ia too nabukkai pole oom Änä' Domba indo pepanti' kapitunna, iya mattam siahm issinna suhuga umbai' setangnga tette' masäena. <sup>2</sup> Iya kuitam pitu malaika' indo to si ke'de' dio olona Puang Allataala dipasandai si mesa sangkakala. <sup>3</sup> Pissananna sulem mesa malaika' senga' umbaba ongeanna tunuam bubanau', bulabam dipapia, anna ke'de'i dio olona ongeam pehumalasangam. Iya dibeemmi bu'dä' tunuam bubanau' la dipasolaam sambajanna ingganna umma'na Puang Allataala, aka la napehumalasangam yabo ongeam pehumalasangam bulabam, dio olona indo okkosam kahajaam. <sup>4</sup> Pada laom sambajanna ingganna umma'na Puang Allataala anna hambunna indo bua pemala' tumbum längäm olona Puang Allataala, mengkalao dio ongeanna tunuam bubanau'

indo naanda'i malaika'. <sup>5</sup> Puhai ia too mualam  
 api indo malaika' yabo ongeam pehumalasang  
 anna napangngissianni indo ongeanna tunuam  
 bubanau', mane napa'tibeanni tama lino.  
 Iya lippä'-lippä' siaham guntu', silalle kila',  
 anna lino' kasalle. <sup>6</sup> Puhai ia too, sangngim  
 umpatokam sangkakalana indo pitu malaika'  
 la sibala'-bala' mamponi. <sup>7</sup> Tappana umponi  
 sangkakalana indo malaika' uhuna, iya tappa  
 tuhum siaham uham batu sola api sihau  
 haha dipatitollo tama lino. Iya mampu'um  
 bahe tallunna lino, bahe tallunna kaju, anna  
 ingganna humpu'. <sup>8</sup> Umponim sangkakalana  
 indo malaika' kaduanna, iya tappa diita  
 siaham susi tanete kasalle sundällä' api ditibe  
 tama le'bo'. Iya tappa mendadi haha bahe  
 tallunna le'bo', <sup>9</sup> mate bahe tallunna issinna  
 le'bo', anna huppu' bahe tallunna kappala'.  
<sup>10</sup> Umponim duka' sangkakalana indo malaika'  
 katallunna, iya tappa mehonna' siaham mesa  
 bintä kasalle sundällä' susi ballo. Indo bintä  
 untappai bahe tallunna salu anna kalimbuä.  
<sup>11</sup> (Indo bintä disangai Mapäi'). Iya mapäi'um  
 bahe tallunna uwai, nasuhum buda tau mate  
 aka muihu' indo uwai mapäi'. <sup>12</sup> Umponim  
 duka' sangkakalana indo malaika' kaappa'na,  
 iya tappa kadake siaham bahe tallunna mata  
 allo, bulam, anna bintä, nasuhum sangngim  
 malillim bahe tallunna. Iya tä'um masiä' bahe  
 tallunna allo, anna tä'um paindo bulam sola  
 bintä bahe tallunna bengi. <sup>13</sup> Mane kuitai mesa  
 bunia mentia' yabo langi' anna kuhingngi  
 kaoli-oli naua: "Tettekede! Tilaka, tilaka, tilaka

hupatau illaam lino ke nahingngii moninna  
 indo tallupi sangkakala la naponi malaika!"

**9**<sup>1</sup> Umponim sangkakalana indo malaika'  
 kalimanna, iya kuitam mesa bintä to puha  
 mehonno' tama lino. Bintä ia too dibeem  
 pegontinna ba'ba gahoä handam mandalam,  
 pangkuhunganna setam. <sup>2</sup>Tappana natungka'i  
 ba'bana indo gahoä, tumbummi hambu  
 dio mai susi hambunna hompom kasalle,  
 lambi' malillim kaliane napobua' indo hambu.  
<sup>3</sup>Anna titantam bati' illaam mai indo hambu  
 umponnoi lino. Indo bati' dibeem kakuasaam  
 la mangngipo susi peipona alipam. <sup>4</sup>Anna  
 diuaam: "Tä'koa' la ungdakei humpu' dio  
 lino sola ingganna tanangam anna kaju. Sapo'  
 anggam indo to tä' deem tandana Puang  
 Allataala yabo kidenä, mala undahhaa'." <sup>5</sup>Indo  
 bati' tä' dipäbäi la umpatei hupatau sapo'  
 anggam la nadahha lima bulam masäena.  
 Indo pandahhaam la susi mapi'di'na peipona  
 alipam. <sup>6</sup>Illaam indo wattu lima bulanna,  
 etam too hupatau la umpeä lalam anna mala  
 mate, sapo' tä' mala mate. Mohäe la mate,  
 sapo' tä' mala. <sup>7</sup>Anna indo bati' sihhapam  
 daham la dipake ma'bundu'. Yabo ulunna  
 deem susi songko' bulabam. Anna lindona susi  
 lindo tau. <sup>8</sup>Beluä'na susi beluä' baine. Isinna  
 susi isinna singa. <sup>9</sup>Anna dadanna nasapu'  
 susi baju bassi. Pengkaluäppä'na magaluntu'  
 susi bendi buda nakondongam daham tama  
 pa'bundusam. <sup>10</sup>Engko'na anna peipona susi  
 engko'na anna peipona alipam. Dio indo  
 engko'na naongei ipo la undahha hupatau lima

bulam masäena. <sup>11</sup> Anna deem tomahajanna. Indo tomahajanna, mesa malaika' si umpahe' issinna indo gahoä mandalam. Situhu' basa Ibrani indo malaika' isanga Abadon, anna situhu' basa Yunani isanga Apolion, (kalembasanna To Mangkadakei). <sup>12</sup> Lessu'um sahupa katilakaam. Anna la meula'pi dua hupa. <sup>13</sup> Umponim duka' sangkakalana indo malaika' kaannanna, iya kuhingngim kamaha buttu illaam mai indo appa' tandu' dio sikunna ongeam pehumalasang bulabam dio olona Puang Allataala, <sup>14</sup> ma'kada lako indo malaika' kaannanna to muanda'i sangkakala naua: "Lappasanni indo appa' malaika' puha disäke' dio salu Efrat indo salu kasalle." <sup>15</sup> Iya dilappasam siaham indo appa' malaika' to dipatokaam taum eta too, bulam eta too, allo eta too, anna tette' eta too la umpatei bahe tallunna hupatau. <sup>16</sup> Buda sohodadu ma'daham napasola indo appa' malaika'. Ditulasannä' budanna, iya dua hatu' juta. <sup>17</sup> Illaam indo dipalosaiannä', indo daham anna to ussäkei sangngim ma'baju bassi malea susi lelo api, malibulum, anna mahihhim. Indo daham sangngim ma'ulu singa anna illaam mai sädäna messubum api, hambu, anna susi dama' ditunu. <sup>18</sup> Inde tallu hupa kamapi'disam kasalle messubum illaam mai sädäna indo daham umpatei bahe tallunna hupatau. <sup>19</sup> Kakuasaanna indo daham illaam sädäna anna dio engko'na. Indo engko'na ma'ulu susi ula' ussägai hupatau. <sup>20</sup> Sapo' indo hupatau tää'na napatei indo kamapi'disam

kasalle, tä' liu siam untihokongam gau'na indo si umpenombai pa'papia kalena. Tontä liu siam mehumala' lako setam anna lako ingganna debata lino pa'papia kalena, susinna bulabam, peha', gällä, batu, anna kaju napapia. Sapo' indo to napapia tä' di mala paita, tä' pahingngi, anna tä' mala mellao. <sup>21</sup>Anna tä' liu siam untihokongam gau'na susinna papateam, ma'issam-issam, ullullu' pa'bannetauam anna kaboko-boko.

**10** <sup>1</sup>Puhai ia too, kuita pole oom mesa malaika' bomboam tuhum yabo mai suhuga umpessalindim gabum, anna tindä' sahiha yabo ulunna. Lindona pangkähhä susi mata allo, anna bitti'na anggasanna lelo api. <sup>2</sup>Dio pala'na deem salulum suha' bahinni' sapo' tibukka. Bitti' kananna mehhondo illaam le'bo' anna bitti' kaihinna mehhondo yabo galantangam. <sup>3</sup>Napekasallei kaoli-oli susi moninna singa. Tappana puha meoli, iya magahugum indo pitu guntu' untimba'i indo peoli. <sup>4</sup>Lessu'i magahugu indo pitu guntu', iya la kutuli'um battuam indo tula'na, sapo' tappa kuhingngi hi kamaha yabo mai suhuga ma'kada naua: "Bunianganni tula'na indo pitu guntu'. Daa untuli'i!" <sup>5</sup>Anna indo malaika' to kuita mehhondo illaam le'bo' sabali bitti'na anna yabo galantangam sabali, muäkä' lima kananna längäm langi'. <sup>6</sup>Anna umpa'pindai sanganna Puang Allataala to tubo sule lako salako-lakona, anna to puha umpadadi langi' sola lino anna le'bo' sola ingganna issinna, ma'kada naua: "Tä'um la

dipadende pattujunna Puang Allataala. <sup>7</sup> Sapo' maka' umponim sangkakalana indo malaika' kapitunna, iya la sule lakom indo pattuju napokada ditambim Puang Allataala, umba susi puha napa'pakahebaam lako sabua'na battu diua ingganna nabi." <sup>8</sup> Puhai ia too, kuhingngi pole oom indo kamaha yabo mai suhuga ma'kada naua: "Laoko alai indo suha' salulum tibukka dio pala'na indo malaika' to mehondo illaam le'bo' anna yabo galantangam." <sup>9</sup> Iya le'ba' siahama' lako indo malaika' kupelau indo suha'. Iya nauaammä': "Alai anna muandei. La matannim susi duho ussi'dim ke illaanni sädämu, sapo' la mapäi' ke illaammi tambu'mu." <sup>10</sup> Iya kualam indo suha' dio pala'na indo malaika' anna kuandei. Illaanni sädäku kusi'dimmi matannim si'da susi duho, sapo' tappana puha kuande, iya mapälli'um illaam tambu'ku. <sup>11</sup> Iya napa'tula'imä' naua: "Tä' mala tala umpalombum polepi kadanna Puang Allataala indo to la dadi lako ingganna botto, kahajaam, basa, anna tomahaja illaam lino."

**11** <sup>1</sup> Puhai, iya dibeemmä' tekkem la dipopepaju, anna nauai: "Laoko paju Banua Di Ada'na Puang Allataala sola indo ongeam pehumalasam anna uhhekenni budanna hupatau to menomba illaam. <sup>2</sup> Sapo' damom tia umpajui indo pa'hanteam sulibanna indo Banua Di Ada'na, aka ongeam ia too puham dibeem lako hupatau to tä' muissam Debata. Tau ia too la unguasai Kota Maseho appa' pulo dua bulanna. <sup>3</sup> Anna la kusua indo

dua sa'bingku lao umpalanda' tula'ku. La ma'poheba bahata anna umpalombum tula'ku sasa'bu dua hatu' annam pulo allona." <sup>4</sup>Indo dua sa'bi, iam too indo dua too' zaitun anna dua andihi lampu ke'de' dio olona Debata to unguasai inde lino. <sup>5</sup>Anna maka' too deem tau mohäe la ussägäi indo dua sa'bi, iya la messubum api illaam mai sädäna indo sa'bi anna umpempa'deanni indo balinna. Susim too kamateam la ullambi' ingganna to maelo' la ussägäi indo dua sa'bi. <sup>6</sup>Anna duka' muampuam kakuasaam la umpadadi kulla' kalandu anna mala tä' tuhüm uham sule lako puha umpalombum kadanna Puang Allataala. Anna muampuam toi kakuasaam la umpopendadi haha ingganna uwai susi salu teem le'bo'. Anna kuasa umpahuai lino ingganna hupanna kamapi'disam kasalle situhu' pa'elo'na. <sup>7</sup>Puhai too napa'paissangam indo kadanna Puang Allataala, iya la kende' indo mesa olo'-olo' to peande dio mai indo gahoä handam mandalam, la mueba indo dua sa'bi anna la nataloi, lambi' napatei. <sup>8</sup>Puhai too napatei, iya napalandam-landammi bakkena dio lalam illaam indo kota kasalle. (Indo kota naongei Debatanna dipatei yabo kaju sitambem. Anna dipasihhapam Sodom anna Mesir aka susim gau' kadakena issinna indo ongeam ia too.) <sup>9</sup>Indo bakkena la nasipetua'-tua'i tau to buttu dio mai ingganna botto, kabuttuam, basa, anna kahajaam illaam lino. Tallungngallo anna sapolo masäena la nasipetua'-tua'i, anna



sangngim naua: "Tä' mala la dilamum."

<sup>10</sup>Anna ingganna hupatau illaam lino la natilalla'i kamateanna indo dua nabi, aka puha umpi'di' hupatau illaam lino. Nasuhum la umpadeem hame-hame kasalle anna sipakatu-katui ma'hupa-hupa baham-baham, tanda katilallasanna. <sup>11</sup>Tappana tallungngallo

anna sapolo, iya napasulem Puang Allataala penaba ma'patubo umpentamai indo dua sa'binna, nasuhum mellimbangom anna ke'de'i. Iya ingganna to muitai sangngim tinggi'gi' mahea'. <sup>12</sup>Pissananna, uhhingngim kamaha yabo mai suhuga indo dua sa'bi metamba naua: "Diokoa' mai!" Iya le'ba'um längäm suhuga nasapu' gabum nasa'bii ingganna balinna. <sup>13</sup>Wattu eta too dadi lino' kasalle, nasuhum huppu' bahe sapulona indo kota. Pitu sa'bu tau mate passägäinna indo lino'. Anna indo tubonapi sangngim tinggi'gi' mahea', napolalam umpa'kasallei Puang Allataala to umpuängam suhuga.

<sup>14</sup>Lessu'um ia katilakaam kapenduanna. Sapo' kannassai, katilakaam kapentallunna muolam lalam la bambannam sule. <sup>15</sup>Tappana umponi sangkakalana indo malaika' kapitunna, iya dihingngim buda to metamba yabo suhuga naua: "Kakuasaam la umpahenta issinna lino illaammi lisu pala'na Puang Allataala Debatanta anna To puha nalanti' la mepasalama! Anna Ia la ma'pahenta sule lako salako-lakona!"

<sup>16</sup>Iya ma'balinguntu'um menomba indo dua pulo appa' to pebaba to muokko' yabo okkosam kahajaam dio olona Puang Allataala

anna ma'kadai <sup>17</sup> naua: "Puang Allataala Debata To Handam Kuasa, to inna deemmi pempom dio mai anna to tubo sule lako temo! Ma'kuhhu' sumanga'kam matim olomu, aka indo kakuasaammu to taditondom puham umpalako, anna umpahandu'um ma'pahenta!

<sup>18</sup> Ingganna hupatau to tamuissam Debata ma'tatta' keaha'; Aka lambi'um wattunna la umpalippä'ko aha'mu. Anna wattunnam duka' la umpopa'tadongkongangko ingganna to mate, anna la umbeem sahona lako ingganna sabua'mu, battu diua ingganna nabimmu. Anna susi toi duka' lako ingganna umma'mu to umpengkahea'i anna umpa'kasallei sangammu, susi to kasalle teem to bahinni'. Lambi'um duka' wattunna la untallangam ingganna to ma'dasa-dasa illaam lino."

<sup>19</sup> Puhai ia too, tappa titungka' siaham indo Banua Di Ada'na Puang Allataala yabo suhuga, iya diitam indo patti naongeti pa'dandianna Puang Allataala. Iya tappa silalle siaham kila', lippä'-lippä' guntu', lino' kasalle, anna magaluntu' uham batu.

**12** <sup>1</sup> Pissananna kuitam yabo langi' mesa tanda memängä-mängä maneanna diita susi. Deem mesa baine umpehhondoi bulam anna umpa'poheba mata allo.

Ma'songko' tomahaja dipadekke'i sapulo dua bintä. <sup>2</sup> Indo baine kebättä anna lambi'um wattunna la keänä', nasuhum kaoli-oli aka mangnguhiba'um. <sup>3</sup> Mane kuita polei yabo langi' mesa tanda memängä-mängä. Deem mesa naga malea pada poa, pitu ulunna

anna sapulo tandu'na. Yabo indo ulunna sanda songko' tomahaja. <sup>4</sup>Umpessämbäsam engko'na, iya umpassii bahe tallunna bintä yabo langi' nahonnosam tama lino. Mane ke'de'i indo naga mangngampa dio olona indo baine la keänä' aka pattujunna naua: "Subunna too indo änä'-änä', tappa kuamma' kalebum." <sup>5</sup>Pissananna indo baine ungkeänäsammi mesa muane-ane, to la umpahenta ingganna hupatau umpake palu-palu bassi. Sapo' tappa diala hi indo änä'-änä' dibaba lako Puang Allataala anna dipayaboi okkosam kahajaanna. <sup>6</sup>Iya tappa muäläi siaham duka' kalena indo baine le'ba' lako ongeam puha napatokaam Puang Allataala dio pohiallasam. Aka la naongi ditahinana sasa'bu dua hatu' annam pulo benginna. <sup>7</sup>Iya dadim pa'bundusam yabo suhuga. Mikhael sola ingganna malaika' pentuhu'na sibundu' indo naga sola ingganna malaika' pentuhu'na. <sup>8</sup>Sapo' tä' mala patalo indo naga, nasuhum tä'um dipäbäi la yabo suhuga sola malaika' pentuhu'na. <sup>9</sup>Iya dipa'tibeammi lao indo naga poa. Iam too indo diuaam nenena naga, ia toi diuaam tomahajanna setam battu diua setam bulitu' to umbaba bulim issinna lino. Iam too indo to dipa'tibeam tama lino sola ingganna malaika' pentuhu'na. <sup>10</sup>Pissananna, iya kuhingngim to metamba illaam suhuga naua: "Tentomai lambi'um pole' wattunna Puang Allataala Debatanta la umpasule lako pattujunna mepasalama'. Anna la ma'kuasa anna ma'pahenta. Anna lambi' toom duka'

wattunna indo To nalanti' Puang Allataala umpasalama' hupatau la umpasule lako kakuasaanna. Aka puham dipa'tibeam illaam mai suhuga indo to si angga allo bengi untula' kakadakeanna solasubunta dio olona Puang Allataala. <sup>11</sup> Natalo solasubunta aka indo katitolloanna hahana Änä' Domba, anna indo umpa'pakahebaam diona kasalamasam. Anna tä' umpakalando katuboam di lino, sapo' sangngim ahu' umbeho kalena dipatei. <sup>12</sup> Dadi sihatam anna sipäto' muahhe lembäna suhuga sola ingganna issinna kassi anna tilalla'! Sapo' tilaka ia issinna lino sola le'bo' aka tuhummi tomahajanna setam! Anna ma'tatta' keaha' ma'kasubu-subu aka naissammi naua sai'di' mandam wattu la naolaam." <sup>13</sup> Tappana nasi'dim indo naga naua: "Ditibemä' tama lino," iya tappa umpangngappi' siaham indo baine to ungueänäsam mesa muane-ane. <sup>14</sup> Sapo' indo baine dipapani'i dua pani'na bunia gege, anna mala mentia' lako indo ongeam dipatokaam dio pohiallasam la naongei ditahinana tallu taum setangnga, anna mala tä' nasägäi indo naga. <sup>15</sup> Tappana naita tä' la mala nalambi', iya umpatibuloso-losom uwai illaam mai sädäna napasopa'i indo baine anna malai naanusam. <sup>16</sup> Sapo' napesäkäi litä' indo baine. Aka indo litä' mengängngä muamma' indo uwai pada salu buttu illaam mai sädäna indo naga. <sup>17</sup> Iya saundu'um meali-ali indo naga lako indo baine, nasuhum le'ba' umbundu' ingganna pebatisam senga'na indo baine, battu diua ingganna indo to untuhu'i

pahentana Puang Allataala anna to tontä liu manontom muanda'i pepa'guhuanna Puang Yesus.

**13** <sup>1</sup>(12-18) Mane ke'de'i dio bihim le'bo' indo naga. (13-1) Anna mane kuita mesa olo'-olo' to peande buttu illaam mai le'bo', sapulo tandu'na anna pitu ulunna. Yabo indo tandu'na sanda songko' tomahaja. Anna yabo indo ulunna pitu sangngim tisuha' sanga. Anna kalembasanna indo sanga tisuha' untelle Puang Allataala. <sup>2</sup>Indo olo'-olo' to peande kuita, kalena susi macan tutul. Sapo' bitti'na susi bitti' beruang anna pudu'na susi pudu' singa. Iya nabeemmi duka' indo naga kamatohoam, katomahajaam, anna kakuasaam lako indo olo'-olo' to peande susi indo naampuam. <sup>3</sup>Mesa ulunna indo olo'-olo' to peande deem diita susi bila'na basa masambam. Iya mängä-mängä asammi ingganna issinna lino muitai aka naua: "Akanna malapi tubo?" Nasuhum sangngim untuhu'i indo olo'-olo' to peande. <sup>4</sup>Anna sangngim umpenombai indo naga, aka ia umbeenni kakuasaam indo olo'-olo' to peande. Anna duka' umpenombai indo olo'-olo' to peande, aka naua: "Tä'um deem la untondonni kakuasaanna," anna "Tä' deem la bahani muebai." <sup>5</sup>Indo olo'-olo' to peande dibeem pudu' umpassubum tula' matampo-tampo untelle Puang Allataala. Anna dibeem toi kakuasaam la ma'pahenta appa' pulo dua bulanna. <sup>6</sup>Iya ma'tula'um untelle Puang Allataala. Natelle sanganna, ongeanna, anna

ingganna to tohho yabo suhuga. <sup>7</sup> Dipäbäipi duka' umbundu' anna mueba umma'na Puang Allataala lambi' nataloi. Anna dibeem kakuasaam la unguasai ingganna kabuttuam, botto, basa, anna kahajaam illaam lino. <sup>8</sup> Indo olo'-olo' to peande napenombai asam hupatau illaam lino, sulibanna indo to inna tisuha'um sanganna illaam suha' katuboam yabo suhuga indo anna tä'pi dipadadi inde lino. Indo suha' katuboam, suha'na Änä' Domba to bali dipatei. <sup>9</sup> Lako ingganna ma'hupatau pahallu la umpatanam talinganna umpalempe sulim patomalinna anna napaillaam penabai inde tula': <sup>10</sup> Aka iai too hupatau abana sissi'na la disakka, iya abana inna la disakka. Anna iai too kadona la pa'dam umbabai, iya abana tia inna la pa'dam dipateiam. Iam too anna la pahallum ingganna umma'na Puang Allataala la tontä liu manontom anna matoto' kamatappasanna. <sup>11</sup> Pissananna kuita pole oom mesa olo'-olo' to peande buttu dio ia mai litä', dua tandu'na, pada tandu'na änä' domba. Sapo' kamahanna susi kamahanna naga. <sup>12</sup> Indo olo'-olo' to peande kaduanna, mala duka' umpalao kakuasaanna indo olo'-olo' to peande uhuna. Lambi' ingganna issinna lino napassa menomba lako indo olo'-olo' to peande uhuna, indo to masambam basana sapo' bono' di sule. <sup>13</sup> Indo olo'-olo' to peande kaduanna umpadadi buda tanda memängä-mängä kasalle, lambi' sule lako umpatuhum api yabo mai langi' naita tau buda. <sup>14</sup> Nasuhum umbaba bulim asam hupatau illaam lino to unghatappa'i

indo buda tanda memängä-mängä napadadi umpake kakuasaanna indo olo'-olo' to peande uhuna. Anna ussuai issinna lino umpapia pa'pasusianna indo olo'-olo' to peande uhuna, mendadi tanda pa'pakasalle lako indo to bali dibatta pa'dam sapo' tontä hi tubo.

<sup>15</sup>Indo olo'-olo' to peande kaduanna dibeem kakuasaam umpenabai indo pa'pasusianna olo'-olo' to peande uhuna, nasuhum mala ma'kada anna mala umpatei ingganna hupatau to moka umpenombai. <sup>16</sup>Ingganna hupatau, susi to bahinni' teem to kasalle, to mase-mase anna to makaka, sabua' anna taianna sabua', napassa asam indo olo'-olo' to peande kaduanna la umpake mesa tanda, dituli' dioka lima kananna, yaboka kidena.

<sup>17</sup>Anna iai too tä' umpake indo tanda, iam tä' la mala umbalu' aka-akanna anna tä' mala mualli kapahalluanna. Indo tanda dituli', sanganna indo olo'-olo' to peande uhuna battu diua budanna hekenganna sanganna. <sup>18</sup>Dadi la pahallu tau keaka' anna manakka. Aka iai too keaka', iya iam too muissanni uhhekkem sanganna indo olo'-olo' to peande. Aka indo dipotanda, budanna hekenganna sanganna mesa tau. Budanna, annam hatu' annam pulo annam.

**14** <sup>1</sup>Pissananna kupetua' pole oom, iya kuitam indo Änä' Domba ke'de' yabo Tanete Sion sola tau sahatu' appa' pulo appa' sa'bu budanna. Iam too indo to sangngim tisuha' yabo kidena sanganna Änä' Domba anna sanganna Ambena. <sup>2</sup>Lessu'i,

iya kuhingngim kamaha kasalle yabo mai  
 suhuga ma'uhhum susi pälämpä kasalle anna  
 magahugu susi guntu' kasalle. Indo kamaha  
 kuhingngi susi moninna katapi mahassam  
 naponi to ma'katapi. <sup>3</sup>Anna indo to sahatu'  
 appa' pulo appa' sa'bu umpeniam mesa  
 peniam bakahu dio olona indo okkosam  
 kahajaam, anna dio olona indo appa' to  
 ma'penaba sola ingganna indo to pebaba. Tä'  
 deem mesa tau la muissanni umpe'guhui indo  
 peniam, sulibanna indo sahatu' appa' pulo  
 appa' sa'bu tau to puha disolom illaam mai lino.  
<sup>4</sup>Tau ia too sangngim maseho katuboanna.  
 Tä' deem ullullu' pa'bannetauam, anna tä'  
 toi deem ungdakei kalena. Sangngim  
 untuhu'i liu indo Änä' Domba moi aka la  
 naoloi. Anna puham nasolom Änä' Domba  
 illaam mai alla'-alla'na hupatau mendadi  
 sihhapam pangkahingi' dipehumalasang lako  
 Puang Allataala anna Änä' Domba. <sup>5</sup>Tä' ia  
 deem kaägä'-ägä' anna tä' deem sassainna  
 pa'pogausanna. <sup>6</sup>Iya kuitam mesa malaika'  
 senga' mentia' yabo langi' umbaba Kaheba  
 Katilallasam indo la da'da' liu sule lako salako-  
 lakona. Kaheba ia too la napa'pakahebaam  
 lako ingganna hupatau illaam lino lako  
 ingganna kahajaam, kabuttuam, basa,  
 anna botto. <sup>7</sup>Iya katamba-tambam indo  
 malaika' naua: "Pengkahea'koa' lako Puang  
 Allataala anna umpujia' kamatandeanna! Aka  
 lambi'um wattunna la umpopa'tadongkongam  
 hupatau. Anna penombakoa' lako indo  
 to puha umpadadi langi' anna lino, le'bo'



sola ingganna kalimbuä!" <sup>8</sup> Lessu'i indo malaika', iya sulem malaika' kaduanna anna ma'kadai naua: "Huppu'um! Huppu'um Babel indo kota kasalle! Aka issinna Babel puha umpasassa' lalam ingganna hupatau umpogau' gau' sessu', sihhapam umbabai tau senga' muihu' buda anggur lambi' sanda-sanda tanapogau' aka mäbo'." <sup>9</sup> Lessu'i indo malaika' kaduanna, iya sulem malaika' katallunna anna katamba-tambai naua: "Iai too umpenombai indo olo'-olo' to peande sola pa'pasusianna, anna napake indo tandana yaboka kidenä dioka limanna, <sup>10</sup> iya tau iam too to la napaihu' Puang Allataala anggur makahha' tä' dito'bo' battu diua napahuai aha' kasallena. Kalembasanna, tau ia too la didahha illaam api ma'nala-nala susi dama' ditunu naita ingganna malaika' maseho anna indo Änä' Domba. <sup>11</sup> La tontä liu pelamboho indo api pandahhaam sule lako salako-lakona. La didahha liu allo bengi to umpenombai indo olo'-olo' to peande sola pa'pasusianna anna to umpakei indo tanda sanganna." <sup>12</sup> Dadi ingganna umma'na Puang Allataala to untuhu'im pahentana anna to tontä liu manuhu' lako Puang Yesus, la pahallu tontä liu manontom. <sup>13</sup> Lessu'i, iya kuhingngi oom kamaha yabo mai suhuga naua: "Tuli'i: Napahandu' temo kehongko' anna maupa' lako ingganna to mate illaam sanganna Debata." Natimba'i Penaba Maseho naua: "Io tappa! La mellubem ia dio mai hoja hesona, aka ingganna bua pa'pogausam mapianna la da'da' liu napasola tama suhuga."

<sup>14</sup>Puhai ia too, kuitam sallaoam gabum mabusa. Yabo indo gabum muokko' mesa susi tau diita, ma'songko' tomahaja bulabam dipapia anna untetä kandao pataham. <sup>15</sup>Iya messubummi mesa malaika' illaam mai indo Banua Debata yabo suhuga anna metambai lako indo to muokko' yabo gabum naua: "Pessäesanni itim kandaomu aka lambi'um wattunna pepaheam, aka matäsä'um issinna lino." <sup>16</sup>Tappa umpessäesam siaham kandaona tama lino indo to muokko' yabo gabum, iya dipepahem issinna lino. <sup>17</sup>Iya messubum pole oom mesa malaika' senga' illaam mai Banua Debata yabo suhuga untetä duka' kandao pataham. <sup>18</sup>Mane sule polei mesa malaika' buttu dio ia mai ongeam pehumalasam. Malaika' ia too unguasai ia api. Metamba lako indo malaika' to untetä kandao pataham naua: "Pessäesanni itim kandao patahammu ammu hatta'i bahutunna anggur illaam lino aka matäsä'um buana." <sup>19</sup>Iya tappa umpessäesam siaham kandaona tama lino uhhatta'i bahutunna anggur anna natibei tama pahhimpisam kasalle. Indo diuaam pahhimpisam kasalle, kalembasanna aha' kasallena Puang Allataala. <sup>20</sup>Iya dihimpi'um indo bua anggur dio sulibanna kota, iya loläm haha illaam mai indo pahhimpisam pada salu kasalle. Tandana buda, iya ullambi' pudu' daham malangka'na indo haha, anna tallu hatu' kilo mambelanna naola.

**15** <sup>1</sup>Puhai ia too, kuita pole oom yabo suhuga mesa tanda memängä-mängä

tä' deem la susinna. Pitu malaika' umbaba pitu kamapi'disam kasalle. Iam too inde katampasanna ingganna kamapi'disam, aka puhai too indo pitu hupanna, iya suppi'um ingganna aha'na Puang Allataala. <sup>2</sup> Mane kuitai susi dahammim sihau api, pada le'bo' kalua'na. Anna dio bihinna indo dahammim pada le'bo' kuita buda tau ke'de'. Iam too indo to puha untaloi indo olo'-olo' to peande anna tä' deem napenombai susi kalena teem pa'pasusianna, anna tä' toi napake indo tanda bilanganna sanganna. Tau ia too umposanda katapi nabeem Puang Allataala <sup>3</sup> anna umpeniam penanianna Musa, sabua'na Puang Allataala, anna penanianna indo Änä' Domba naua: "O Puang Allataala To Handam Kuasa, Memämängä-mängä ingganna pengkähängammu anna tä' deem la susinna. O Tomahajanna mentu'na ma'hupatau, malolo anna mapia ingganna ulalammu. <sup>4</sup> O Debata, mennangka tä' la ungkahea'ko, anna mennangka tä' la umpuji kamatandeanna sangammu? Aka anggam iko maseho. Ingganna hupatau illaam lino la sule napenombaiko aka makalesom naita kamaloloanna ulalammu." <sup>5</sup> Puhai ia too, iya kuitam yabo suhuga titungka' ba'bana Banua Debata battu diua indo Bahum si naongi pa'dandianna Puang Allataala. <sup>6</sup> Iya messubummi illaam mai indo Banua Debata indo pitu malaika' umbaba pitu kamapi'disam kasalle. Sangngim ma'poheba mabusa millo' anna mapattim, dibeke' sampim bulabam

dadanna. <sup>7</sup>Iya deemmi mesa indo appa' to ma'penaba untandoi lako indo pitu malaika' sandai si mesa tubum bulabam ponno aha' kasallena Puang Allataala to tubo sule lako salako-lakona. <sup>8</sup>Iya ponnom hambu indo Banua Debata tanda kamatandeanna anna kakuasaanna Puang Allataala. Anna tä' deem mesa tau la mala tama indo Banua Debata ke tä'i puha asam dadi indo pitu hupanna kamapi'disam kasalle nababa indo pitu malaika'.

**16** <sup>1</sup>Puhai ia too, kuhingngi pole oom kamaha metamba buttu illaam mai Banua Debata ma'kada lako indo pitu malaika' naua: "Laongkoa' anna umpentolloanni tama lino itim tubum naongi aha' kasallena Puang Allataala." <sup>2</sup>Iya le'ba'um indo malaika' uhuna anna napentolloanni indo tubum nababa. Tappa kende' siahanni bundä handam mepakapi'di' anna mepakahea'-hea' lako ingganna tau to umpakei tandana indo olo'-olo' to peande anna to umpenombai pa'pasusianna. <sup>3</sup>Puhai ia too, umpentolloammi tubunna indo malaika' kaduanna tama le'bo', iya tappa mendadi haha siaham uwainna, susi hahana to mate, malea-malotä. Nasuhum mate asam ingganna menabanna illaam le'bo'. <sup>4</sup>Puhai ia too, umpentolloammi tubunna indo malaika' katallunna tama ingganna salu sola kalimbuä, iya mendadi haha asam duka' uwainna. <sup>5</sup>Puhai, iya kuhingngim mesa malaika' to unguasai uwai ma'kada naua: "O Puang Allataala, Iko to Maseho,

To inna deemmi pempom dio mai, anna to tubo sule lako temo, inde pesämbä'mu sihatam anna sipäto' umpake. <sup>6</sup>Aka indo to tä' matappa' puhaim umpatitollo hahana umma'mu sola buda nabimmu. Nasuhum haha duka' umbeem naihu', aka abana sipäto' la umpalambi'i!" <sup>7</sup>Puhai ia too kuhingngim kamaha buttu dio mai ongeam pehumalasang ma'kada naua: "O Puang Allataala Debata To Handam Kuasa, abana malolo anna sipäto' pesämbä'mu." <sup>8</sup>Iya umpentolloammi duka' tubunna yabo mata allo indo malaika' kaappa'na, nasuhum kehängäm malussunna mata allo ullällä hupatau. <sup>9</sup>Iya mellui' asammi hupatau napobua' mapana'na mata allo, lambi' untädo sanganna Puang Allataala to unguasai ingganna indo kamapi'disam kasalle. Sapo' moi anna susi, sangngim tä' liu siam naaku untihokongam gau'na anna tä' toi umpa'kasallei Puang Allataala. <sup>10</sup>Puhai ia too, umpentolloammi tubunna indo malaika' kalimanna yabo okkosam kahajaanna indo olo'-olo' to peande, iya tappa malillim siaham kahajaanna, anna ungkekko' lilana hupatau napobua' kamapi'disanna. <sup>11</sup>Kahana kamapi'disanna anna bundä lako kalena, lambi' untädo Puang Allataala to unguasai suhuga. Sapo' moi anna susi, sangngim tä' liu siam untihokongam gau' kadakena. <sup>12</sup>Puhai ia too, umpentolloammi tubunna indo malaika' kaannanna yabona salu Efrat indo salu kasalle, iya matti' siaham uwainna nasuhum mala naola lambam ingganna tomahaja to buttu

dio mai tandai mata allo. <sup>13</sup>Iya kuitam tallu setam susi tongko' diita, tungga' messubum illaam mai sädäna indo naga, sädäna indo olo'-olo' to peande uhuna, anna sädäna indo olo'-olo' to peande kaduanna battu diua nabi tatappa'. <sup>14</sup>Indo tallu setam sangngim si umpogau' tanda memängä-mängä. Iya le'ba'im umpellambi'i ingganna tomahaja illaam lino la napamesa anna mala ma'bundu' illaam indo allo kasalle la naongi Puang Allataala To Handam Kuasa umpassala hupatau. <sup>15</sup>Pissananna ma'kadam Debata naua: "Kannassai! Kasuleangku la sihhapam wattu kasuleanna to maboko, tä' dibai-bai. La tilalla' ia to majaga anna to toka liu pohebana, aka tä' ia la masihi' mellao sihhapam to ma'kambelä naita tau buda." <sup>16</sup>Iya napopa'mesam indo tallu setam ingganna tomahaja dio mesa ongeam isanga illaam basa Ibrani: Harmagedon. <sup>17</sup>Puhai ia too, umpentolloammi duka' tubunna indo malaika' kapitunna yabo lawwa, iya dihingngi siaham illaam mai Banua Debata kamaha kasalle buttu illaam mai indo okkosam kahajaam naua: "Puha asammi!" <sup>18</sup>Iya silalle siaham kila', lippä'-lippä' guntu', anna dadi lino' kasalle. Tandana kasalle indo lino', tä'pi deem la pada kasallena pempom dipadadinna hupatau illaam lino. <sup>19</sup>Iya tappa tipa'tallu siaham indo kota kasalle anna titale ingganna kota lako lino. Iya nakilalaim duka' Puang Allataala dosana Babel indo kota kasalle, nasuhum napassa muihu' anggur aha' kasallena. <sup>20</sup>Iya sangngim

tallammi leutam, anna masapu ingganna tanete. <sup>21</sup>Dadi toi uham batu kasalle, si lima pulo kilo mabanda'na, honno' yabo mai langi' untappai hupatau. Iya untädöm Puang Allataala hupatau aka indo kamasussaam uhuai tä' deem pada samapi'di' nasi'dim.

**17** <sup>1</sup>Iya sulem mesa indo pitu malaika' to umbaba tubum, anna napa'tula'ia' naua: "Maiko angku paitaiko la diaka susi disämbä'i indo passunda' to dipobungam bibi, battu diua indo kota kasalle napaitängä-tängä buda salu. <sup>2</sup>Umbabai asam ingganna tomahaja illaam lino napasola ullullu' pa'bannetauam, anna ingganna issinna lino nababa bulim gau' kadakena sihhapam to dibabai muihu' anggur lambi' sanda-sanda tanapogau' aka mäbo'." <sup>3</sup>Iya nasalokko'mä' Penaba Maseho anna nababaä' indo malaika' lako pohiallasam. Iya kuitam mesa baine ussäkei mesa olo'-olo' to peande. Indo olo'-olo' to peande malellä, pitu ulunna anna sapulo tandu'na. Anna naponnoi kalena pantuli' ma'hupa-hupa sanga pantelle lako Puang Allataala. <sup>4</sup>Indo baine umpa'poheba sampim mellolo pao sola sampim malellä dibunga-bungai bulabam sola batu masuli' anna mutiara. Muanda'i mesa ihusam bulabam ponno ingganna kakadakeanna anna gau' mesihi'-sihi'na si nakähä illaam lullusam bannetau. <sup>5</sup>Yabo kidena indo baine tituli' mesa sanga, naua: "Babel, kota kasalle, indona ingganna passunda' sola kabuttuanna ingganna kakadakeam illaam lino." Sapo' tibunipi kalembasanna. <sup>6</sup>Kuita

indo baine napamäbo' hahana umma'na Puang Allataala, indo to dipatei aka ussabi'i Puang Yesus. Tappana kuita, iya tä' deem pada samängä-mängää'. <sup>7</sup>Iya napa'tula'imä' indo malaika' naua: "Akanna mängä-mängäko? La kutulasangko kalembasanna inde baine anna inde olo'-olo' to peande pitu ulunna anna sapulo tandu'na nasäkei. <sup>8</sup>Inde olo'-olo' to peande muita, tubo yolona sapo' pa'dem temo. Sapo' la bale' buttu sule dio mai indo gahoä handam mandalam anna la nahua katilakaam lambi' mate sule lako salako-lakona. Anna indo issinna lino to tä' inna tisuha' sanganna illaam suha' katuboam indo anna tä'pi dipadadi inde lino, la mängä-mängä muitai. Aka indo olo'-olo' to peande yolona tubo, mane pa'dei, sapo' la tubo sule. <sup>9</sup>Dadi la pahallu tau keaka' anna manakka. Indo pitu ulu, kalembasanna pitu tanete to naongi muokko' inde dio baine. Ia siam duka' indo pitu tomahaja. <sup>10</sup>Lima indo tomahaja tohhom. Mesa ma'pahenta temo, anna mesa tä'pi sule. Sapo' maka' sulem, anggam ia la säpäi' ma'pahenta. <sup>11</sup>Anna indo olo'-olo' to peande to puham kende' sapo' pa'dem temo, la ia siam tomahaja kakahuanna. Anna ia siam mesa indo pitu tomahaja anna la nahua katilakaam lambi' mate sule lako salako-lakona. <sup>12</sup>Anna itim sapulo tandu' muita, kalembasanna sapulo tomahaja mane la ma'pahenta, sapo' la anggam mesa tette' dibeem kakuasaam mendadi tomahaja sola itim olo'-olo' to peande. <sup>13</sup>Inde sapulo tomahaja mesa pattuju



umbeho kamatohoanna anna kakuasaanna lako indo olo'-olo' to peande. <sup>14</sup>Aka la umpamesa buku umbali indo Änä' Domba. Sapu' sangngim la natalo Änä' Domba solai ingganna pentuhu'na to puha natambai anna napilei la tontä liu manontom. Aka inde Änä' Domba Debatanna ingganna debata anna Tomahajanna ingganna tomahaja." <sup>15</sup>Puhai ia too, napa'tula'i pole omä' indo malaika' naua: "Indo ongeam muita napitängä-tängä buda salu to naongei muokko' indo passunda', kalembasanna ingganna hupatau to buttu dio mai ingganna kabuttuam, pa'lembängam, anna basa illaam lino. <sup>16</sup>Indo sapulo tandu' muita sola indo olo'-olo' to peande la ungrabassi indo passunda'. Anna ingganna aka-aka naampuam la nahappai asam anna nakambeläi. La naande piha balena anna natunu mä'bä tama api piha. <sup>17</sup>Ingganna ia too napateem aka Puang Allataala unggaha'i penabanna indo tomahaja anna mala tipalako pattujunna Puang Allataala. Iam too anna umpamesam pattujunna indo to sapulo umbeho kakuasaanna lako indo olo'-olo' to peande anna mala ia ma'pahenta sule lako wattunna la naongei Puang Allataala ungganna'i ingganna Battakadanna. <sup>18</sup>Anna indo baine muita, kalembasanna indo kota kasalle to umpahenta ingganna tomahaja illaam lino."

**18** <sup>1</sup>Puhai ia too, kuita pole oom mesa malaika' senga' tuhum yabo mai suhuga. Muampuam kakuasaam kasalle

anna pangkähhäna umpomasiä' lino. <sup>2</sup>Anna katamba-tambai naua: "Tilakam! Tilakam Babel indo kota kasalle! Tentomai mendadim ongeanna ingganna setam anna debata kadake; anna naongi ingganna hupanna dassi mekussi'-kussi' si nakahidi' hupatau.

<sup>3</sup>Aka ingganna issinna lino nababa bulim gau' kadakena sihhapam to dibabai muihu' anggur lambi' sanda-sanda tanapogau' aka mäbo'. Anna umbabai ingganna tomahaja illaam lino ullullu' pa'bannetauam, anna buda pa'balu' lako lino napatomakaka aka natumä kamohäeam sugali'na to Babel."

<sup>4</sup>Anna mane kuhingngi pole oi kamaha senga' ma'kada yabo mai suhuga naua: "O umma'ku, pessubungkoa' illaam mai kota Babel indana nasussuikoa' dosana anna nalambannikoa' pesämbä'ku. <sup>5</sup>Aka mentombommi dosana sondä' langi' anna tä' deem nakalembei Puang Allataala indo gau' kadakena. <sup>6</sup>Pabala'i indo gau' kadakena; Pabala'i penduam tiluppi' umba susi indo si napogau', sihhapam anggur dipangngissiam ihusanna, penduam tiluppi' makahha'na anna indo si napebeem.

<sup>7</sup>Palambi'i kamapi'disam anna kamasussaam la sipadaam indo kamatandeam anna katomakakaam si napomasannangam kalena. Aka si ussangai kalena naua: 'Kao tomahajaä' to ma'pahenta, taiaä' to balu-balua baine, anna to tala deennä' ussi'dim kamasussaam penaba.' <sup>8</sup>Kaha-kaha iam too nasuhum illaam allo sangngallo la dipalambi'im ma'hupa-hupa kamapi'disam susinna: saki mandappo'i,

kamasussaam penaba, anna kakobeam. La naä'bäi api aka tadisihanteam kakuasaanna Puang Allataala Debatanta to umpassalai." <sup>9</sup>Ingganna tomahaja illaam lino to napasola to Babel ullullu' pa'bannetauam anna mangngala taba illaam katomakakaanna la sumahho anna ma'bahata ke naitam hambunna indo api ma'nala-nala mangngä'bäi. <sup>10</sup>Ingganna indo tomahaja ke'de' ma'pahandam mambela aka mahea' la nahua pandahhaam ia too. Anna ma'kadai naua: "Tettekede sägä punalam Babel kota kasalle anna matoho! Maha'um! Illaam mesa tette' dipalambi'i pesämbä' Debata." <sup>11</sup>Ingganna pa'balu' lako lino sumahho anna ma'bahata ussahhoi kasägänganna Babel, aka tä'um deem moi podo la mesa tau muallii balusanna <sup>12</sup>susinna: bulabam, peha', batu masuli', mutiara, sampim mapia, sampim mellolo pao, sampim malellä, anna sutera. Susi toi duka' kaju mallam dilambi', anna baham-baham toha dipapi'ai, anna kaju masuli' allinna, gällä, bassi, anna pualam. <sup>13</sup>Tä' toi deem la muallii kuli'na kaju matannim, hampa-hampa, tunuam bubanau', dama' si bubanau' isanga mur anna kemenyan, anggur, minnä', tappum anna gandum, sapim, domba, daham sola bendi, sabua' anna to disakka illaam pa'bundusam. <sup>14</sup>La ma'kada ingganna indo pa'balu' lako issinna kota Babel naua: "Ingganna indo aka-aka si umpohäea' la muampuam, pa'de asammi. Anna ingganna indo baham-baham masuli' si umpobunga-bunga bäbäa', pa'de

asammi, anna tä'um deem la ullambi'."

<sup>15</sup> Ingganna indo to si umbalu' baham-baham ia too dio Babel lambi' naposugi' la ke'de' ma'pahandam mambela, aka mahea' la nahua indo pandahhaam. Iya la sangngim sumahho mandam anna ma'bahata napasindum

<sup>16</sup> ma'kada naua: "Tettekede, sägä punalam issinna Babel kota kasalle. Si umpake sampim mapia susinna sampim millo', sampim mellolo pao, anna sampim malellä. Anna si umpake poheba bulabam, batu masuli', anna mutiara!

<sup>17</sup> Sapo' anggam mesa tette' anna pa'de asammi indo katomakakaanna!" Susi toi ingganna to si umpalao kappala', anna to si ma'kappala', anna to mengkähä illaam kappala', sola ingganna to si mappameä tama le'bo', la ke'de' umpahandam mambela

<sup>18</sup> indo api tumbum hambunna muä'bäi indo kota anna sikaolii naua: "Tä'um deem la susinna inde kota kasalle." <sup>19</sup> Iya sangngim ussabu'im sobä' ulunna tanda pa'bahataam, mane sumahhoi napasindum sikatamba naua: "Tettekede, sägä punalam pole' Babel kota kasalle! Moi kela daa katomakakaanna si umpatomakaka ingganna to muampuam kappala' le'bo'! Sapo' angga hi mesa tette' anna pa'de asammi ingganna aka-akanna."

<sup>20</sup> Sapo' ikoa'-iko inggannakoa' issinna suhuga, la kassikoa' anna tilalla' muita katallanganna kota ia too. O inggannakoa' umma'na Puang Allataala sola ingganna suho anna nabi, la kassikoa' anna tilalla' aka napalambi'im pesämbä'na Puang Allataala indo kota kasalle,

bala'na indo puha napogausangkoa'. <sup>21</sup> Puhai ia too, iya deemmi mesa malaika' bomboam muäkä' mesa batu pada issä gege kasallena anna napa'lebasanni tama le'bo' napasindum naua: "La dipasusim too inde kota Babel mesa kota handam kasalle, la ditallangam lambi' tä'um deem la diita pole. <sup>22</sup> Anna tä'um deem la dihingngi pole poni-poniam illaam kota Babel susinna to ma'katapi, to menani, to ma'sulim, anna to ma'lalloho'. Tä' toom duka' deem la dilambi' moi podo la mesam to manähä kapapia-pia, anna tä' toi duka' deem la dihingngi to lumambu'. <sup>23</sup> O to Babel, tä'um deem la naita tau lekke'na lampu illaam kotamu, anna tä' toi deem la dihingngi to umpakahoa' pa'pakabengam. Indo to ma'balu'mu handam kaissangam illaam lino, anna pa'issangammua' si umpake umbaba bulim ingganna hupatau illaam lino. <sup>24</sup> Ia anna dipalambi'i pesämbä' kota Babel, aka naongi hahana ingganna nabi anna hahana umma'na Puang Allataala. Battu diua kota Babel tombongam bukunna umma'na Puang Allataala to dipatei illaam lino."

**19** <sup>1</sup> Puhai ia too, iya kuhingngim susi kamahanna tau buda muahhe illaam suhuga sikatamba naua: "Dipuji Debata! Aka Puang Allataala Debatanta kabuttuanna kasalamasam, anna ia to handam matande anna ma'kuasa. <sup>2</sup> Dipuji aka abana malolo anna sipäto' pesämbä'na. Puham umpassala indo baine passunda' to dipobungam bibi, to ungdakei lino napobua' passundasanna.

Napassala Puang Allataala aka buda sabua'na si napatei." <sup>3</sup> Mane dihingngi polei indo kamaha muahhe naua: "Dipuji Debata! Aka indo hambunna api to muä'bäi indo kota kasalle la tontä liu tumbum sule lako salako-lakona."

<sup>4</sup> Iya indo dua pulo appa' to pebaba anna indo appa' to ma'penaba sangngim ma'balinguntu' umpenombai Puang Allataala to tadongkom yabo okkosam kahajaam. Anna nauai: "Abana sipäto' dipuji Debata!" <sup>5</sup> Iya dihingngim kamaha illaam mai indo okkosam kahajaam ia too naua: "O inggammua' to mengkahea' lako Puang Allataala, susi to bahinni' teem to kasalle, pujikoa' Puang Allataala Debatanta!"

<sup>6</sup> Puhai ia too, kuhingngim susi ahkena tau buda, ma'uhhum susi pälämpä kasalle anna magahugu susi guntu' kasalle. Iya kuhingngim ma'kada naua: "Dipuji Debata! Aka ma'pahentam Puang Allataala Debatanta To Handam Kuasa. <sup>7</sup> Tapada-padaa' kassi anna tilalla' umpuji kamatandeanna Puang Allataala! Aka lambi'um allo kakabenganna Änä' Domba anna tadongkommi to la napobaine. <sup>8</sup> Aka puham dibeem poheba mabusa millo' anna mapattim la napa'poheba." (Poheba mabusa millo' kalembasanna pa'pogausam mapianna umma'na Puang Allataala). <sup>9</sup> Puhai ia too, napa'kadai omä' indo malaika' naua: "Tuli'i naua: 'Napohongko' to ditambahi la mangngala taba illaam hame-hame kakebaineanna Änä' Domba!" " Mane nauai: "Inde tula' tappa', buttu di Puang Allataala." <sup>10</sup> Iya ma'balinguntu'mä' dio olona indo malaika' la

kupenombai, sapo' tappa nauaannä': "Daa daa daa, Puang Allataala hia penombai! Aka kao sabua'naä' duka' Puang Allataala susi siangki' anna ingganna solasubummu to manontom muanda'i pepa'guhuanna Puang Yesus. Aka pepa'guhuanna Puang Yesus too'na tula'na ingganna nabi." <sup>11</sup> Mane kuitai titungka' suhuga, iya tandaammi mesa daham mabussä' disäkei. Indo to ussäkei isanga To Manontom anna To Malolo. Si muundu' lolla illaam pahhottosanna anna malolo illaam pa'bundusam. <sup>12</sup> Susi lelo api matanna, anna yabo ulunna buda songko' tomahaja. Anna dio kalena tisuha' mesa sanga, sapo' anggam Ia muissanni kalembasanna sanga ia too. <sup>13</sup> Jubana puha dihamme dokko haha. Anna disangai "Battakadanna Puang Allataala". <sup>14</sup> Anna natuhu'i ingganna sohodadu yabo suhuga sangngim ussäkei daham mabussä', anna ma'poheba mabusa millo' anna mapattim. <sup>15</sup> Tidandoham illaam mai sädäna mesa pa'dam pataham. Iya pa'dam iam too la napake untaloi ingganna hupatau. La ma'pahenta umpake palu-palu bassi. La sihhapam uhhimpi' anggur illaam ongeam pahhimpisam. Indo diuaam pahhimpisam, kalembasanna aha' kasallena Puang Allataala To Handam Kuasa. <sup>16</sup> Tisuha' sanga dio jubana anna dio apanna naua: "Tomahajanna ingganna tomahaja anna Debatanna ingganna debata." <sup>17</sup> Mane kuitai mesa malaika' ke'de' yabo mata allo metamba untambai ingganna dassi sikatia' yabo lawwa naua: "Maikoa'

pangngalataba umpakahoa' pa'hame-hameam kasalle napadadi Puang Allataala. <sup>18</sup>Maikoa' siande-andei balena ingganna tomahaja, balena pangngulunna sohodadu, balena pa'bahani, balena daham sola to ussäkei, balena ingganna hupatau mengkalao to bahinni' sule lako to kasalle, sabua' anna taianna sabua'." <sup>19</sup>Mane kuitai indo olo'-olo' to peande anna ingganna tomahaja illaam lino sola sohodadunna ma'hempum la umbundu' indo to ussäkei daham mabussä' sola ingganna sohodadunna. <sup>20</sup>Iya disakkam indo olo'-olo' to peande sola indo nabi tatappa', battu diua indo to puha umpogau' tanda memängä-mängä umpake kakuasaanna indo olo'-olo' to peande, napolalam umbaba bulim hupatau to umpakei tandana indo olo'-olo' to peande anna to umpenombai indo pa'pasusianna. Puhai disakka indo olo'-olo' to peande anna indo nabi tatappa', iya ditibe tubom tama le'bo' api ma'nala-nala susi dama' ditunu. <sup>21</sup>Anna ingganna sohodadunna, mesai indo to ussäkei daham mabussä' umpatei asanni, indo pa'dam tidandoham illaam mai sädäna napake. Iya tappa sule siaham buda dassi nalebo napedea'i balena ingganna indo to mate.

**20** <sup>1</sup>Puhai ia too, kuitam mesa malaika' tuhum yabo mai suhuga untetä hante bassi kasalle anna pegontinna indo ba'ba gahoä handam mandalam. <sup>2</sup>Anna ussakkai indo naga poa, indo si diuaam nenena naga, ia toi indo diuaam tomahajanna setam battu diua setam bulitu'. Anna nahante bassii



sasa'bu taunna masäena, <sup>3</sup> mane natibei dokko indo gahoä handam mandalam, mane nagontinni anna nakapu', anna mala tä'um la umpabulim liu ingganna hupatau tando diona mai indo sasa'bu taunna. Sapo' la pahallu dilappasam säpäi' ke puham indo sasa'bu taunna. <sup>4</sup> Puhai ia too, kuitam buda okkosam kahajaam anna tau muokko' yabona. Tau ia too sangngim dibeem kakuasaam mahhotto'. Kuita toi sungnga'na ingganna to puha diäläiam ulunna aka ussa'bii pepa'guhuanna Puang Yesus anna umpa'pakahebaam Battakadanna Puang Allataala. Tau iam too tä' deem umpenombai indo olo'-olo' to peande anna indo pa'pasusianna. Anna tä' toi deem umpake tandana indo olo'-olo' to peande, tala napayabo kidena, tala napadio lima kananna. Ingganna tau ia too tuboim sule anna mendadi tomahaja solai Kristus ma'pahenta sasa'bu taum masäena. <sup>5</sup> Iam too inde uhuna hupatau dipatibangom sule dio mai alla'na to mate. (Lessu'pi indo sasa'bu taunna mane dipatibangom asanni sule ingganna hupatau dio mai kamateam.) <sup>6</sup> Napohongko' ingganna to dipatibangom sule illaam indo uhuna dipatibangom sule to mate. Tau ia too abana umma'na Puang Allataala. Tä'um la nahua kamateam ma'penduanna battu diua kamateam sule lako salako-lakona illaam le'bo' api. Sapo' la mendadi sandona Puang Allataala anna Kristus, anna la mendadi tomahaja ma'pahenta sola Kristus sasa'bu taunna. <sup>7</sup> Lessu'i too indo sasa'bu taunna,

iya dilappasammi indo tomahajanna setam  
 illaam mai pa'tahungkunganna, <sup>8</sup>anna le'ba'i  
 ussambai lino la umpabulim Gog anna Magog,  
 kalembasanna issinna ingganna botto illaam  
 lino. La napateem anna mala napamesa  
 aka la napasola ma'bundu'. (Indo hupatau  
 to napabulim, pada budanna bungim dio  
 bihim le'bo'.) <sup>9</sup>Anna mane ma'obim-obim  
 sule dio mai bottona si mesa-mesa ullebo  
 indo kota nakaha'i Puang Allataala, ongeam  
 pa'mesaanna umma'na. Sapo' tuhum api yabo  
 mai langi' muä'bäi. <sup>10</sup>Anna indo tomahajanna  
 setam to umpabulinni, la dipa'tibeam ia  
 tama indo le'bo' api ma'nala-nala susi dama'  
 ditunu, indo ongeam naongi dipantibei indo  
 olo'-olo' to peande anna indo nabi tatappa'.  
 Anna illaanni didahha allo bengi sule lako  
 salako-lakona. <sup>11</sup>Puhai ia too, kuitam okkosam  
 kahajaam mabusa anna kasalle, anna indo To  
 muokko' yabona. Iya tappa pa'de siaham langi'  
 anna lino dio olona, nasuhum moi ongeanna  
 tä' toi deem diita. <sup>12</sup>Iya kuitam ingganna to  
 mate susi to bahinni' teem to kasalle ke'de' dio  
 olona indo okkosam kahajaam. Susi to mate  
 illaam le'bo', teem to mate yabo galantangam,  
 pantam sule dio mai ongeanna anna ke'de'i dio  
 olona indo okkosam kahajaam. Iya dibukkam  
 indo suha' katuboam anna dibukka duka' buda  
 suha' senga', anna dihotto'i indo to mate  
 situhu' pa'pogausanna tituli' illaam indo suha'  
 senga'. <sup>13</sup>(20:12) <sup>14</sup>Menna-menna tä' tituli'  
 sanganna illaam indo suha' katuboam, la ditibe  
 ia tama indo le'bo' api. Susi toi kamateam

sola ongeanna to mate, ditibe duka' tama indo le'bo' api. Indo le'bo' api, iam too indo diuaam kamateam ma'penduanna. <sup>15</sup> (20:14)

**21** <sup>1</sup> Puhai ia too, kuitam langi' bakahu anna lino bakahu, aka indo langi' sola lino yolona anna le'bo', pa'de asammi ia. <sup>2</sup> Iya kuitam indo Kota Maseho batu diua Yerusalem bakahu, tuhum yabo mai suhuga napatuhum Puang Allataala. Tä' deem la susi mapianna sihhapam baine dipapohebai la untammui muanena aka la dipakabem. <sup>3</sup> Iya kuhingngim kamaha metamba illaam mai indo okkosam kahajaam naua: "Kannassai, Puang Allataala tohho illaammi alla'-alla'na hupatau. La ma'mesa lium sola hupatau, anna hupatau la mendadi umma' petauanna. Ma'kale Puang Allataala la umpasolai anna la mendadi Debatanna. <sup>4</sup> Ia la umpassiianni uwai matanna. Anna la pa'dem pole' kamateam, tä'um deem pa'bahataam, tä'um deem to la sumahho, anna la pa'dem kamapi'disam. Aka ingganna-ingganna sia yolona pa'de asammi." <sup>5</sup> Mane ma'kadai indo To muokko' yabo okkosam kahajaam naua: "Kannassai, ingganna-ingganna sia la kupadadi bakahu." Mane naua polei: "Tuli'i inde kadangku aka inde kadangku tappa' anna mala dikatappa'i." <sup>6</sup> Anna mane naua pole: "Puha asammi! Kaom too Alfa anna Omega, batu diua Pa'pahandusanna anna Kasuppisanna ingganna-ingganna sia. Menna-menna mabähhäm la kubeem bääbä uwai dio mai indo kalimbuäna uwai katuboam. <sup>7</sup> Menna-menna

patalo, tau ia too la untahima ponno indo ingganna pa'tamba' ia too. Kao la mendadi Debatanna anna ia la mendadi änä'ku. <sup>8</sup>Sapo' to mahea' ussa'biiä', to umpemboko'ia', to kadake gau', to papateam, to ullullu' pa'bannetauam, to si ma'issam-issam kadake, to umpenombai debata lino pa'papia kalena, anna to kaägä'-ägä', tau susi ia too la ditibe tama ia le'bo' api ma'nala-nala susi dama' ditunu. Iam too diuaam kamateam ma'penduanna." <sup>9</sup>Puhai ia too, sulem mesa indo pitu malaika' to puha muanda'i indo pitu tubum ponno kamapi'disam kasalle handam katampasanna. Napellambi'ia' naua: "Maiko anna kupaitaiko indo to dipasihhapam baine la napobaine Änä' Domba." <sup>10</sup>Iya nasalokko'mä' Penaba Maseho anna nababaä' indo malaika' längäm pusu'na buntu maläkkä' anna napaitaiä' Yerusalem battu diua Kota Maseho tuhum yabo mai suhuga napatuhum Puang Allataala. <sup>11</sup>Indo kota pangkihha' aka naponnoi kamatandeanna Puang Allataala. Palassinim susi batu masuli' handam mapia, susi batu yaspis, anna silosa susi dahammim. <sup>12</sup>Anna ditembo' malangka' anna makambam lao pali', anna sapulo dua ba'bana. Indo ba'bana, tallu dio tandai mata allo, tallu dio tandai utara, tallu dio tandai selatan, anna tallu dio tandai katampusam, anna pantam najagai sanda si mesa malaika'. Anna dio indo tutu' ba'bana mesa oi tituli' oom mesa sanganna indo to sapulo dua pentoosanna to Israel. <sup>13</sup>(21:12) <sup>14</sup>Tembo'na indo kota dilangga

sapulo dua batu. Anna mesa oi too indo batu, tituli' oom mesa sanganna indo sapulo dua suhona Änä' Domba. <sup>15</sup>Anna indo malaika' to umpa'tula'ia', deem tekkem bulabanna la napajuam indo kota sola ba'bana anna tembo'na. <sup>16</sup>Indo kota pada kalandona anna kalua'na. Napaju indo kota, iya dua sa'bu appa' hatu' kilo kalandona. Anna pada siam duka' kalua'na sola malangka'na. <sup>17</sup>Puhai ia too, napajum duka' indo tembo'na kota, iya sahatu' appa' pulo appa' singkum malangka'na. Indo pepajunna malaika', susi siam duka' indo si napopepaju hupatau. <sup>18</sup>Tembo'na indo kota, batu masuli' dipapia isanga yaspis. Anna indo kalena kota sangngim bulabam täsä' dipapia anna silosa susi dahammim. <sup>19</sup>Indo sapulo dua batu pelanggan pantam dibunga-bungai batu masuli'. Uhuna dibunga-bungai batu yaspis, kaduanna batu nilam, katallunna batu mirah, kaappa'na batu zamrud, <sup>20</sup>kalimanna batu unam, kaannanna batu sardis, kapitunna batu ratna cempaka, kakahuanna batu beril, kakasehanna batu krisolit, kasapulona batu krisopras, kasapulo mesanna batu lasuardi, anna kasapulo duanna batu kecubung. <sup>21</sup>Anna indo sapulo dua tutu' ba'bana, sapulo dua siam duka' mutiara dipapia. Anna lalanna illaam indo kota sangngim bulabam täsä' dipapia, silosa susi dahammim. <sup>22</sup>Anna tä'um deem Banua Debata illaam indo kota, aka sitingngajom tau kalena Puang Allataala Debatanta To Handam Kuasa anna indo Änä' Domba. <sup>23</sup>Anna indo kota ia too tä'um umpahalluam

mata allo anna bulam, aka pangkähänam kamatandeanna Puang Allataala umpomasiä'i, anna kamasiäsanna indo Änä' Domba mendadi lampunna. <sup>24</sup>Ingganna pa'palakoanna hupatau illaam inde lino la naballoi kamasiäsanna.

Anna kakuasaanna ingganna tomahaja illaam inde lino silele la nababa tama indo kota tanda pa'pakasallena lako Puang Allataala sola indo Änä' Domba. <sup>25</sup>Ba'bana indo kota la tibukka liu, aka tä'um ia deem bengi illaam.

<sup>26</sup>Kamatandeanna anna katomakakaanna hupatau illaam inde lino la dibaba tama indo kota tanda pa'pakasallena lako Puang Allataala sola indo Änä' Domba. <sup>27</sup>Sapo' ingganna kadakena tä' punala ia la mala tama indo kota.

Anna duka' to umpogau' gau' mesihi'-sihi' anna to sikaägä'-ägä' tä' ia la mala tama. Sapo' anggam mala tama to tisuha' sanganna illaam indo suha' katuboam battu diua suha'na Änä' Domba.

**22** <sup>1</sup>Puhai ia too, napaitaimä' duka' indo malaika' mesa salu to mepatubo uwainna. Uwainna indo salu silosa susi dahammim tandana mahändä. Salu ia too buttu illaam mai okkosam kahajaanna Puang Allataala anna Änä' Domba, <sup>2</sup>anna mellao umpa'tängäi lalam illaam indo kota. Sipatomaliam bihinna indo salu, deem diuaam kaju katuboam. Pessapulo dua kembua sataum battu diua pissam sabulam. Anna daunna indo kaju dipake umpakulii ingganna hupatau.

<sup>3</sup>Anna illaam indo kota tä' deem dilambi' moi podo la mesa aka-aka nahua tädona

Puang Allataala. Okkosam kahajaanna Puang Allataala anna Änä' Domba, illaam indo kota. Anna ingganna sabua'na la menomba lako, <sup>4</sup>anna la muita lindona Puang Allataala, anna la tisuha' yabo kidenä sanganna Puang Allataala. <sup>5</sup>Issinna indo kota tä'um la umpahalluam lampu sola delle'na mata allo aka Puang Allataalam umpomasiä'i, nasuhum tä'um deem la bengi illaam. Anna ingganna hupatau illaam la mendadim tomahaja ma'pahenta sule lako salako-lakona. <sup>6</sup>Puhai ia too, nauaammä' indo malaika': "Ingganna inde kada, tappa' anna mala dikatappa'i. Puang Allataala Debatanta umpopengkähä Penaba Masehona lako ingganna nabinna anna mala naissam indo to la dadi. Anna puham ussua malaika'na umpellambi'i ingganna sabua'na anna napaitai indo kaha-kaha la masimpammi dadi." <sup>7</sup>Anna mane ma'kada Puang Yesus naua: "Kannassai, tä'um la masäe anna sulemä' sule! Napohongko' to untuhu'i ingganna kaha-kaha dipa'palosaam illaam inde suha'." <sup>8</sup>Kaom too Yohanes, ma'kale uhhingngii anna muitai ingganna inde kaha-kaha. Tappana puha kuhingngi anna kuita, iya ma'balinguntu' siahämä' dio olona la kupenombai indo malaika' to umpaitaiä' ingganna kaha-kaha ia too. <sup>9</sup>Sapo' tappa napa'kadaiä' naua: "Daa daa, daa umpenombaiä'! Penomba lakoko Puang Allataala, aka kao duka' sabua'naä', susi siangki' anna ingganna solasubummu, battu diua ingganna nabi anna ingganna tau to untuhu'i issinna inde

suha'." <sup>10</sup>Anna mane nauam poleä'i: "Daa umbunianganni inde kada dipa'palosaam illaam inde suha', aka mahuku'um wattunna la dadi ingganna indo kaha-kaha ia too.

<sup>11</sup>Menna-menna umpogau' gau' kadake, päbäi mammi napogau' liu; menna-menna umpogau' gau' sessu', päbäi mammi napogau' liu; anna menna-menna umpogau' gau' mapia, päbäi mammi napogau' liu; anna menna-menna maseho salu katuboanna, päbäi mammi umpalako liu gau' maseho."

<sup>12</sup>Mane naua oi Puang Yesus: "Kannassai! Tä'um masäe anna sulemä' sule. Anna la kubabaam sahona ingganna hupatau situhu' pa'pogausanna si mesa-mesa. <sup>13</sup>Kaom too Alfa anna Omega battu diua Pa'pahandusanna anna Kasuppisanna ingganna-ingganna sia, battu diua Uhuna anna Katampasanna."

<sup>14</sup>Napohongko' ingganna to puha umpake hahana Änä' Domba natappa'iam jubana, nasuhum sihatam la muande buana kaju katuboam anna la muola ba'ba mentama indo kota. <sup>15</sup>Sapo' tä' ia la tama indo kota

ingganna to umpogau' gau' sessu' anna to ma'issam-issam kadake, susi toi ingganna to ullullu' pa'bannetauam, to papateam, to umpenombai debata lino pa'papia kalena, anna ingganna to si napohäe kaägä'-ägä' anna napogau'i. Ingganna tau susi ia too la sulibanna ia indo kota naongi. <sup>16</sup>"Kaom

too Yesus puha ussua malaika'ku matim umpa'pakahebaam ingganna indo kaha-kaha la pahallu naissam ingganna jumaa'. Kaom too



pessubunna tomahaja Daud, anna Kao toi indo diuaam Bintä Pehendem Allo tä' deem pada samasiä'." <sup>17</sup> Iya ma'kadam Penaba Maseho anna indo to dipasihhapam baine napobaine Änä' Domba naua: "Maingko!" Anna iai too uhhingngii inde tula' la naua duka': "Maingko!" Mai asangkoa' ingganna to mabähäm. Aka menna-menna maelo' muihu' la dibeem bäbä indo uwai katuboam. <sup>18</sup> Lako ingganna to uhhingngii inde ingganna kada dipa'palosaam illaam inde suha', kupakahi'di kuua: Menna-menna la uhhängännii tula' illaam inde suha' la napalambi'i Puang Allataala indo kamapi'disam puha dipa'paissangam. <sup>19</sup> Anna menna-menna unguhännii kada dipa'palosaam illaam inde suha', tä' ia la napäbäi Puang Allataala mangngala taba muande buana indo kaju katuboam anna tä' toi la tama indo Kota Maseho to puha dipa'paissangam illaam inde suha'. <sup>20</sup> Puang Yesus to umpa'palosaam ingganna kaha-kaha ia too, ma'kada naua: "Tappa', la masimpammä' sule!" Kuhannuam tä' mala tala dadi susi! O Puang Yesus Debatangki, maingko! <sup>21</sup> Handandanni Puang Yesus Debatanta untamba'koa' pada-pada. La sule lako hi too. Padam too.

# **Alkitab Bambam**

---

Bambam

© 2004 Indonesian Bible Society

**HOSANNA / FAITH COMES BY  
HEARING**

Bambam [PTULAIN/IBS]

(p) 2011 Hosanna

<http://www.faithcomesbyhearing.com>

---